

Digitized by the Internet Archive  
in 2025 with funding from  
Getty Research Institute



X. 1. 1





Histoire du Gouvernement  
De  
**VENISE**  
Et  
l'Examen de sa liberte.



# HISTOIRE DU GOUVERNEMENT DE VENISE,

PAR LE SIEUR  
AMELOT DE LA HOUSSAIE.

Derniere Edition , reveüe , corrigée &  
augmentée , avec Figures.

TOME PREMIER.



A AMSTERDAM,  
Chez PIERRE MORTIER, Libraire  
sur le Vygendam à la Ville de Paris.

M DC XCV.



LIST OF

GOVERNMENT

VEINIS

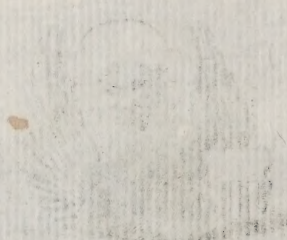
LA SALLE

MILITARY

OF THE

ARMY

AND



Pierre Mortier, Libraire  
de la Vierge et de la Vierge

ALCOY

A MONSEIGNEUR  
L E  
MARQUIS  
D E  
LOUVOIS  
ET DE  
COURTENVaux.

Conseiller du Roi en ses Conseils, Com-  
mandeur & Chancelier de ses Or-  
dres, Ministre & Secrétaire d'Etat,  
Vicaire Général de l'Ordre de Nô-  
tre Dame du Mont-Carmel, & de  
S. Lazare de Jerusaleem. Grand-Maî-  
tre des Couriers, & Sur-intendant  
Général des Postes de France.

MONSEIGNEUR,

*Bien que la République de Veni-  
se soit aujourd'hui sur son declin ,  
\*\* Elle*

Elle ne laisse pas , en l'état qu'elle est , de conserver encore de la majesté. Elle est vénérable par son âge , qui passe douze siècles ; illustre par le Christianisme , dont elle a fait profession dès sa naissance ; fameuse par les Roiaumes , qu'elle a possédez en Levant , & par les guerres , qu'elle a soutenues contre le Turc ; célèbre par la forme de son Gouvernement , qui est un Chef-d'œuvre de Politique ; & recommandable par son ancienne aliance avec la Monarchie Françoisè , qui l'a eüe quelquefois pour la compagne de ses Armes & de ses victoires. J'ai cru , MONSEIGNEUR , que ces raisons pouroient vous faire agréer l'Histoire , que j'ai maintenant l'honneur de vous présenter. Je sai bien néanmoins , qu'il ne faudroit pas exposer un Ouvrage de si peu de valeur aux yeux d'un si grand

# E P I T R E.

*si grand Ministre ; & qu'un Nom  
comme le Vôtre , que toute la  
France respecte , & qui est consa-  
cré aux Affaires publiques , ne  
doit pas être employé librement  
pour les particulières. Et vérita-  
blement cela m'a fait balancer  
entre le desir , que j'avois de vous  
donner des marques de mon zèle ,  
& la crainte où j'étois de vous  
paroître téméraire. Mais après  
avoir considéré , que vous avez  
autant de bonté , que de pouvoir ,  
j'ai conçu quelque espérance , que  
vous voudriez bien en étendre les  
éfets jusques à moi , qui dès long-  
tems admire vos vertus dans le si-  
lence ; ces vertus , disje , que vous  
avez héritées par avance de Mon-  
seigneur vôtre inimitable Père, &  
qui vous rendent comme lui un  
Ministre consommé. J'admire  
cete force d'esprit , qui vous fait  
sufire seul à tant de différentes a-*  
fai-

# E P I T R E.

*faïres , sans que vous en soiez  
 embarrassé , ni acablé ; Cet ata-  
 chement fidèle & désintéressé pour  
 vôtre Prince , que vous aimez  
 bien plus pour sa personne , que  
 pour sa couronne ; Cete respectueu-  
 se liberté , avec laquelle vous par-  
 lez plus à lui , qu'à sa fortune ,  
 conservant toujours par un rare se-  
 cret la dignité de vôtre Charge &  
 l'honneur de ses bonnes-graces ;  
 Cete constance héroïque , qui vous  
 met au dessus de tous les traits de  
 l'envie & de la haine , dont vous  
 ne craignez point de vous char-  
 ger , quand il y va du service du  
 Prince & de son Etat ; Enfin , cé-  
 te incomparable vigilance , qui  
 vous tient toujours en action ; qui  
 vous porte en tous les lieux , où  
 vôtre présence est nécessaire ; &  
 qui vous fait tout voir , tout en-  
 tendre , & tout examiner. Car  
 c'est là , MONSEIGNEUR ,*  
*ce*



## É P I T R E.

ce que l'on dit de vous à la Frontière & dans nos Armées, où l'on vous a vu souvent passer les nuits entières à cheval, exposer votre personne aux dangers, faire les fonctions les plus pénibles de la Guerre, pour donner l'exemple aux Officiers & aux Soldats, & leur imposer par là une nécessité absolue de faire leur devoir. Ainsi, MONSIEUR, ce n'est pas sans sujet, que le Roi vous aime, & vous comble de ses graces & de ses bienfaits. Il fait honneur à sa justice en vous élevant, & vous êtes plutôt l'ouvrage de sa sagesse, que de sa faveur. Il vouloit un Ministre habile, actif, infatigable, impénétrable aux plus clairvoians, & capable de trouver tous les expédiens nécessaires, pour venir à bout des plus grandes entreprises. Il a trouvé tout cela en vous, à mesure qu'il a mis votre

# E P I T R E.

*industrie à l'épreuve des plus difficiles emplois. Son choix montre votre prix , & vos actions montrent , que vous étiez digne de son choix. Il est bueux en Ministre , & vous en Maître : & l'on voit entre Lui & Vous cet agréable concert d'Auguste & de Mécenas , je veux dire , ce combat perpétuel de la générosité du Prince & de la reconnoissance du Sujet. Je m'aperçois , que je me laisse emporter insensiblement à vos loüanges , qui me viennent en foule sans les chercher. Mais quoiqu'elles partent d'un véritable sentiment , & que la flaterie n'y ait point de part , néanmoins pour ne pas blesser votre modestie , je passe toutes les autres. Il ne me reste donc plus MONSEIGNEUR , qu'à vous supplier très-humblement de vouloir acorder votre protection à cete Histoire , où vous verrez ,*

*com-*

## E P I T R E.

comme dans un fidele miroir ,  
 toutes les plus délicates maximes  
 des Vénitiens. Je souhaiterois ,  
 qu'elle fût moins imparfaite , mais  
 j'espere , que vous en excuserez  
 tous les défauts , & que vous en  
 louerez peutêtre l'entreprise , qui  
 étoit d'autant plus difficile , que  
 Venise est un lieu , où le secret est  
 impénétrable aux Etrangers , &  
 particulièrement aux Ambassa-  
 deurs , & à tous les autres Mini-  
 stres , à qui l'on ne parle que par  
 gestes & par signes. Outre que  
 l'on ne voit presque rien dans ce  
 Gouvernement , qui ne soit couvert  
 d'une nuée d'aparences , & de pré-  
 textes bien éloignez de la verité.  
 Pour moi , j'ai tâché de la dire  
 par-tout , & vous le reconnoîtrez  
 sans peine , **MONSIEUR** ,  
 Vous , qui la dites toujours , &  
 qui savez si bien la discerner d'a-  
 vec le mensonge. Cependant , je  
 \* \* 4 m'esti-

# É P I T R E.

*m'estimerai tres-bureux, si ce premier coup-d'essai me peut aider à vous persuader, que je suis avec toute la vénération & tout le dévouement possibles,*


MONSEIGNEUR,

Vôtre tres-humble & tres-obéissant serviteur  
AMELOT  
DE LA HOUSSAIE.

PRE-



# P R E F A C E.

 E crois , que je fais assez comprendre mon dessein par le seul titre de ce livre , pour n'avoir pas besoin d'expliquer , que ce n'est pas une Histoire de Venise que j'écris , ce qui seroit superflu après toutes celles , que nous en avons de tant de célèbres Ecrivains ; mais une relation fidèle de la Police , des loix , des Conseils , des Magistrats , & des Maximes de cette ancienne République ; à quoi peu de gens ont mis la main ,



ceux même, qui l'ont fait, n'en aiant touché que la superficie. De sorte que, si le sujet n'est pas nouveau, je puis dire au moins, sans me louer, que la manière dont je le traite est toute nouvelle. Ce n'est pas pourtant, Lecteur, par où je prétens rendre mon Ouvrage plus recommandable, car il l'est bien davantage par la bonté des matériaux, dont je me suis servi, qui sont les Létres, les Mémoires & les Relations des Ambassadeurs, que l'on m'a communiquées; les anciennes Annales de cete République, d'où j'ai tiré les exemples & les faits, que je raporte; & principalement les instructions, que j'ai eu lieu de puiser à la source même, durant trois ans que j'ai eu l'honneur d'être employé à Venise; qui est la première cause de cet Ouvrage,

ge,

# P R E F A C E.

ge, auquel, fans cela, je n'eusse jamais mis la main. Je ne doute point, que les Critiques n'y trouvent beaucoup de choses à redire, les uns dans l'économie du Dessein, ou dans le langage; & les autres dans les pensées, & dans le raisonnement. Ils en jugeront comme il leur plaira, car j'aurois trop à faire à leur répondre, & perdrois toujours ma Cause avec des gens, qui font profession de mépriser tout ce qu'ils n'ont pas fait. Je leur dirai seulement ce que Quintilien a dit d'un certain Calvus, que j'avois bien la volonté de faire mieux, mais que mon esprit & mes forces ne répondoient pas à la grandeur de mon idée. \* Tout ce qui me console, c'est qu'étant le premier des François, qui ai écrit de ce Gouvernement, je dois espérer,

*\* Calvus intellexit quid melius esset, nec voluntatem quin subintravit & cultius diceret, sed in animo ac viribus defuisse.*

# P R E F A C E.

rer, que les personnes raisonna-  
bles excuseront les défauts de  
mon travail, d'autant plus vo-  
lontiers, que d'ordinaire tous  
les commencemens sont impar-  
faits, aussi-bien dans les produ-  
ctions de l'Esprit, qu'en celles  
de la Nature. Outre que cete  
ébauche grossière pourra donner  
envie à de plus habiles gens de  
faire quelque chose de plus régu-  
lier & de plus achevé. \*

\* *Ad si-  
mile ali-  
quid cla-  
boran-  
dam po-  
test annu-  
lationis  
stimulis  
excitare.  
Plin. ep-  
5. lib. 3.*

Cependant, Lecteur, comme  
le principal objet de mes peines,  
& toute la récompense, que j'en  
atens, est vôtre aprobation, vous  
m'acorderez, s'il vous plaist, un  
demi-quart-d'heure, pour vous  
rendre compte de l'ordre & du  
tissu de l'Histoire, que je vous  
presente.

Je l'ai commencée par la  
description du Grand-Conseil,  
qui est à mon avis la partie la  
plus

## P R E F A C E.

plus defagréable de tout le corps de cet Ouvrage. Ce qui fera dire fans doute , ( & il me femble de l'entendre ) que c'est être bien peu verfé dans l'Art d'écrire , que d'exposer tout d'abord à la vuë du Lecteur des ronces & des épines , au-lieu de lui montrer des fleurs & des roses , comme font tous les autres , pour le ravir , & pour fe concilier fon estime , & fa bienveillance. Je répons à cela , que le Grand-Conseil étant la source de tous les autres Conseils , & de toutes les Magistratures , je ne pouvois en traiter ailleurs , fans renverser l'ordre naturel de mon sujet : & que par conséquent , si la matière ne plaît pas , comme étant épineuse , ce n'est nullement ma faute , puisque je n'ai pas eu la liberté du choix. Et si l'on m'objecte , que j'au-

rois pu me passer de décrire la forme embrouillée des élections & des balotations du Grand-Conseil; J'ai à repartir, que cela étoit nécessaire pour rendre mon Histoire plus complete, comme aussi pour ne laisser rien à desirer à la curiosité du Lecteur. Car s'il y a eu des François, qui en passant par Venise ont demandé à entrer au Grand Conteil, pour y voir baloter, il y en aura aussi, je m'assure, quelques uns, qui seront bien-aisés de lire ce qu'ils ont vu confusément, & qui me loueront peut-être d'avoir pris la peine de débrouiller cete matière. En quoi j'ai imité encore plusieurs grans Auteurs, qui n'ont pas dédaigné de composer des volumes entiers, pour nous expliquer la forme des Comices de la République-Romaine, au lieu



## P R E F A C E.

lieu que je comprends toute celle des Comices de Venise en trois ou quatre pages , dont la lecture ne sera pas fort ennuyeuse. Mais enfin , si cet endroit déplaît à quelqu'un , il lui sera fort aisé de passer en un moment dans un plus beau parterre.

J'ai traité fort amplement du Sénat , parce qu'étant la plus noble & la plus excellente partie de la République , j'en devois faire aussi la principale de mon Ouvrage , pour le proportionner à son sujet. Au contraire , je ne me suis pas arrêté long-tems au Colége , vu que ce n'est , pour ainsi dire , que l'Antichambre du Sénat.

Après avoir parlé des Conseils en général , je viens au détail des Magistrats , qui les composent , commençant par le

# P R E F A C E.

le Duc , qui en est le Chef , & continuant par les autres , selon la dignité & l'importance de leurs Charges. J'ai fait comme autant de petits traitez particuliers du Doge , des Procureurs de Saint-Marc , & des Décemvirs , qu'ils appellent le Conseil de-Dix , non pas à cause que ce sont les premiers Magistrats de la Ville ; mais parce que la matière , quoique belle & curieuse , n'a point encore été bien touchée. Tous ceux , qui ont fait des Relations de Venise , nous disent , que le Duc n'a pas plus d'autorité , qu'un autre Sénateur , & qu'il est sujet aux loix ; que le Conseil de-Dix est un Tribunal de grande importance , où tous les Nobles & tous les Criminels d'Etat sont jugez avec une forme de Justice extraordinaire. Tout cela est sûr de

de tout le monde , & il ne faut point de livres pour l'apprendre. Mais de dire comment les Vénitiens en usent avec leur Duc ; en quoi consiste sa grandeur , quelles sont ses fonctions & ses obligations ; de quel âge , de quelle humeur , & de quel esprit on le veut ; il me semble , que ce sont des choses , qui méritent bien d'être écrites , puisqu'elles servent à la connoissance parfaite de ce Gouvernement. Pour la même raison , j'ai tâché de tirer le Conseil-de-Dix au naturel , estimant , que ce portrait seroit d'autant plus agréable , que l'on y verroit en raccourci toutes les plus délicates maximes de la République , & les mystères les plus cachez de sa domination , *dominationis arcana*. \* Et je ne crains pas , que personne m'accuse de haine ni d'aigreur contre les

\* Tas.  
Ann. 2.

a *Mihi*  
*nec bene-*  
*ficio, nec*  
*injuria*  
*cogniti.*  
 Hist. I.

les Venitiens , ( que je n'ai aucun  
 sujet de haïr ) a puisque je n'ai  
 rien avancé que sur de bons  
 Mémoires , & que j'ai pour ga-  
 rans leurs propres Historiens ,  
 plusieurs Ambassadeurs , & la  
 Foi publique , qui m'établissent la mien-  
 ne à couvert. D'ailleurs, comme  
 ces Républicains , ainsi que  
 le reste des hommes , sont mê-  
 lés de bien & de mal , je n'ai  
 point supprimé , ni même exténué  
 leurs loüanges & la gloire de  
 leurs belles actions , lors que le  
 fil de mon discours me les a pre-  
 sentées. De sorte que je crois  
 avoir satisfait au devoir d'un His-  
 torien , qui n'ayant point d'autre  
 but , que d'instruire , ne doit  
 rien dissimuler , mais dire ingé-  
 nûment la vérité , sans se soucier  
 ni d'offenser , ni de plaire , sui-  
 vant le conseil de Lucien. Tout  
 ce que l'on a eu souvent à me  
 dire,

dire, a été, que je dis beaucoup plus de mal des Vénitiens, que je n'en dis de bien. Je l'avoüe, mais c'est à la sévérité de l'Histoire, & non pas à moi qu'il s'en faut prendre. Car comme au point, que les mœurs du siècle sont corrompües, il y a bien plus de défauts à reprendre dans les hommes, ainsi que le dit le Jeune-Pline dans une de ses lettres, \* qu'il n'y a de perfections à y louer; il ne faut pas s'étonner, si un Historien fidèle paroît excessif dans le blâme, quelque tenuë qu'il y apporte; & transféré ou modique dans les loüanges, encore même qu'il en soit libéral en comparaison du mérite du sujet. Il n'en faut pas davantage pour ma défense. J'ajouterai seulement, que la remarque du même Pline est bien vraie, que si un Historien dit des choses,

*\* Nam præter id quod in tantis vitiis hominum plura culpanda sunt, quam laudanda, tamen si laudaveris, parcus; si culpaveris, nimis fuisset dicaris, quamvis illud plenissime hoc restrictissime feceris. ep. 8. lib. 5.*

# P R E F A C E.

ses , que d'autres aient déjà dites , chacun est prest de le censurer : mais que s'il en dit de nouvelles , & que personne n'ait encore touchées , il a toujours beaucoup de haine , & de mauvaise humeur à essuier des uns , & peu de justice ou de faveur à espérer des autres. \* Je passe donc aux dernières considérations pour finir cété Préface.

\* *Vetera  
& scripta  
aliis pa-  
rata in-  
quisitio ;  
intacta  
& nova ?  
graves  
offense ,  
levis  
gratia .  
Ibidem.*

Si j'ai comparé quelquefois les Magistrats de Venise avec ceux de Sparte & de Rome , ce n'a pas été tant pour chercher des ornemens étrangers à mon Histoire , bien qu'elle en eût bon besoin , que pour montrer ce que la République de Venise a emprunté des deux autres , & le bon usage , qu'elle en a sù faire ; qui est une marque de sa rare prudence. Outre que ces sortes de comparaisons ins-  
trui-

## P R E F A C E.

truissent & divertissent tout ensemble l'esprit du Lecteur , & sur-tout celui des François , qui aiment à apprendre plusieurs choses à la fois. Et d'ailleurs , j'ai suivi en cela l'exemple de Polibe , qui a fait ainsi les paralelles des Cartaginois avec les Romains , & de ceux-ci avec d'autres nations. Mais il y a cete différence , que les siens contiennent des pages entieres , & que je comprens tous les miens en trois mots , excepté deux seulement , l'un du Doge avec les Rois de Sparte ; & l'autre des Efores avec le Conseil-de-Dix , que peutêtre l'on ne laissera pas de trouver beaux.

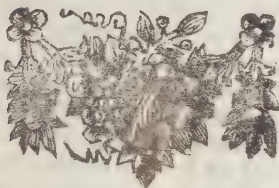
Pour le langage , je ne l'ai ni affecté , ni negligé , car j'ai tenu un milieu entre la trop grande contrainte & la trop grande liberté de la diction. Et si je n'ai  
pas



pas assez choisi les paroles en de certains endroits , ç'a été pour conserver la force & l'énergie du sens , que des termes plus élégans & des frases à la mode n'eussent pas rendüe toute entière. Aussi , ai-je dû faire plus d'état d'une bonne pensée , que d'une bonne parole & de l'éloquence des choses , que de l'éloquence des mots , qui n'est que le métier d'un grammérien : Outre qu'un sujet semblable au mien demande plus de solidité & de poids , que de politesse & de brillant. Et c'est par cete raison , que les Venitiens se moquent de ceux , qui veulent parler Romain ou Toscan dans leur Sénat. Au reste, j'aurois bien de la joie , & m'en trouverois quité à bon marché , si l'on ne me censuroit , que pour des mots , ou pour les auoir mal arangez. Voilà , Lecteur à peu près

# P R E F A C E.

prés les raisons que j'avois à vous dire, & j'espère, que vôtre bonté les rendra encore meilleures qu'elles ne sont en éfet.



T A-

# T A B L E.

**C**ETE HISTOIRE est divisée en sept parties.

La I. Contient la description du Grand-Conseil, du Collège, & du Sénat de Venise, & commence à la page 7.

La II. traite de tous les principaux Magistrats, & de tous les Tribunaux de Venise; comme aussi des Recteurs des Villes de Terre-Ferme, & des Officiers-Généraux de Mer. Commence à la page 130.

La III. est une description de l'Inquisition de Venise, dont l'usage est tout différent de celui des autres Inquisitions d'Italie & d'Espagne. Commence à la page 269.

La IV. est un Recueil de diverses pièces concernant l'Interdit de Venise, des années 1605. 1606. & 1607. Commence à la page 296.

La V. explique les vraies causes de la décadence de cete Republique, & décrit les Maximes des Nobles, qui la composent. Commence au Tom. second & finit avec l'Ouvrage à la page 494. Après quoi suivent des REMARQUES historiques, qui ont toutes leur renvoi au pages, où elles sont relatives.

La VI. Contient une Table de toutes les Matieres contenues en ces volumes.

La VII. L'Examen de la Liberté originaire de Venise avec une Harangue de Louis Helian.



# ME'MOIRE

Pour servir à la défense de l'Histoire du

GOVERNEMENT

D E

V E N I S E.



LES Vénitiens ont tant crié contre cete Histoire de leur Gouvernement , que je suis obligé malgré moi , de leur montrer par ce Mémoire , qu'ils n'ont pas eu raison de faire tant de bruit.

\*\*\*

Feu

Feu M. le Procureur Batiste Nani étoit un si habile homme, que je pouvois hardiment suivre son exemple & ses préceptes. [J'ai pris, dit il dans son Epître au Doge Dominique Contarin, pour escorte & pour guide la Vérité, qui est comme l'ame de l'Histoire, & comme une déte, à laquelle tous les Ecrivains se sont obligez envers Dieu & les hommes. Et certes je n'ai manqué ni de cœur pour la dire, ni de moiens, pour la discerner.] J'ai fait de même, j'ai eu comme lui le courage de dire la vérité, après avoir eu les moiens de l'apprendre sur les Lieux, & je l'ai dite sans haine & sans passion : Mais comme les Vénitiens trouvent mauvais, que je l'aie dite, parce qu'elle les offense, & que selon Monsieur Justiniani, leur Ambassadeur en

Fran-

*Illo presa  
per iscor-  
sa la Ve-  
rità, co-  
me ani-  
ma dell'  
Histori-  
a, e come  
debito,  
flupulato  
da ogni  
Scrittore  
con Dio, e  
con gli  
huomini.  
Certa-  
mente  
non mi è  
mancato  
cuore per  
dir-la, né  
mezzi,  
per dis-  
cernerla.*

France, lorsque mon Histoire com-  
 mença à paroître, toutes les véri-  
 tez ne sont pas bonnes à dire, je  
 ne leur puis apporter une meilleure  
 preuve de la liberté, qu'un Histo-  
 rien a de tout dire, quand c'est a-  
 vec fondement, que l'autorité mê-  
 me de M. Nani, qui avoüe, qu'il  
 a parlé sans se métre en peine des  
 reproches, qu'on lui en pourroit  
 faire, d'autant qu'un Historien est  
 un Dictateur absolu, qui avec une  
 autorité plus qu'humaine sur les  
 actions, préside au tribunal de la  
 Renommée, mesure le mérite,  
 pénètre les intentions, découvre  
 les mystères, &, par une jurisdic-  
 tion égale sur les Rois & sur les Ro-  
 turiers, absout, ou condanne, com-  
 me il lui plaît.

Au Livre 3. de son Histoire de  
 Venise parlant de la Conjurati-  
 on d'Alfonse de la Queva, Ambassa-  
 deur d'Espagne, il dit, que

\*\*\* 2

Il

*Ho prese-  
 rito d'es-  
 pormi al  
 cimento, e  
 forse a'  
 rimpro-  
 veri, &c.  
 In fatti  
 l' Histo-  
 rico assie-  
 mendo  
 Dittat-  
 ra asso-  
 luta, an-  
 zi auto-  
 rità più  
 che hu-  
 mana.  
 sopra i  
 tempi, le  
 persone, e  
 le attio-  
 ni, presie-  
 de alla  
 Fama,  
 misura il  
 merito,  
 penetra  
 l'intenti-  
 on, su le  
 gli arca-  
 ni e con  
 arbitrio  
 indistim-  
 to sopra  
 Re & o  
 plebei,  
 assolve,  
 de castiga.  
 Dans la  
 même  
 Epitre.*



*Il Senato volle profondamente dissimularlo , rispetto il decoro di due nazioni contaminate , l'una d'insidia , c'èst l'Espagne; l'altra di venalità (il entend la France) comme si le nommé Reanut , qui étoit un Gentilhomme particulier , & qui n'avoit aucun caractère public , eût été capable de fouïller la nation , & d'en flétrir la gloire par ses actions , & par la vénalité.*

Au Livre 6. il parle de feu Monsieur le Duc d'Orleans, en ces termes :

*Egli , come giovane d'anni e di genio incostante lasciava reggere gli affetti suoi dal Maresciale d'Ornano, che governatore della sua pueritia , & hora moderatore della sua gioventù , con secondarlo anco nelle voglie lubriche di quella fervida età &c: Il offense tout ensemble & la mémoire de ce Prince , & celle*

celle de son Gouverneur , fans autre fondement , que celui de la Cronique scandaleuse. Un peu après il dit , *non senza susurro , che lo stesso Gastone doppo ammazzato di mano propria il Cardinale &c*: Il veut faire croire, qu'un Prince si généreux étoit capable d'être assassin , comme les gens de son País.

Au même endroit , il fait passer le Roi Louis XIII. pour un prince sans esprit , & susceptible de toutes sortes d'impressions ridicules.

*Lodovico , dit-il , per natura sospettoso , e diffidente all' estremo , s'indusse à credere anco le cose più absurde*

Là même , il veut faire croire l'empoisonnement du Maréchal d'Ornane , en disant , que la cause de sa mort fut attribuée par les uns à ses anciennes infirmités , & par les autres au poison. *Fù dalle Guardie arrestato , con stordimento*

*di tutti gli altri del suo partito , & tantomaggiore , quanto ne conseguì ben presto la morte , ascritta da alcuni à sue invecchiate indisposizioni , e da altri attribuita à veleno.*

Au Livre 12. s'érigeant en Dictateur absolu , il condanne ainsi la Mémoire de Louis-le Juste.

*Vissè e morì senza sapersi difendere dall' arti de' favoriti , fù ornato di molte virtù , ma tollerò de' Ministri eccedenti difetti. Se l' Heresia fù disarmata in Francia , si vid. de fuori fomentata e promossa. (Comment cela s'acordera-t-il avec la piété de ce Roi , qui étoit le plus religieux Prince du Monde ;)* *Lasciò le sostanze de' popoli in preda alle profusioni de' favoriti (il en fait un imbécille) Col titolo di giusto coprì molti esempi severi , riempì la Bastiglia d'innocenti più volte (il en fait un Tiran) e maneggiata la spada del Carnesice à private*  
ven-

*vendette de' suoi confidenti.* (Il en fait un esclave de la passion , & un exécuteur des volontez de ses Ministres.) Après cela , y aura-t-il quelqu'un , qui ose nier , que le Roi n'eût été plus en droit de demander l'emprisonnement du Procureur Nani au Sénat de Venise , que cete République n'en avoit de demander le mien à Sa Majesté , qu'est si fort ofensée en la personne de son Père ; J'en fais juges le Vénitiens , ainsi que des faillies du Seigneur N. Contarin , leur Ambassadeur , qui apres la satisfaction acordée au Seigneur Justiniani, son Prédécesseur, osoit dire devant tous ses domestiques , qu'il auroit ma tête , à quelque prix que ce fût , & l'enverroit à Venise , pour en donner le plaisir au Sénat. Où l'on remarquera en passant , que sous couleur de vanger sa République , il vangoit son injure , parti-

culière, comme fils du Procureur Contarin, de qui je parle dans les pages 154. & 157. Retournons à M. Nani.

Tout au commencement du livre 5. du second tome de son Histoire, après avoir raconté, comment les Anglois firent couper la tête à leur Roi, il dit, que les Malcontens de France n'en eussent pas peut-être moins fait au Nôtre, si le Gouvernement eût été moins vigoureux, ou le génie de la Nation moins paisible, Cete comparaison est odieuse pour les François, qui quelque mécontentement, qu'ils aient eu, n'ont jamais été d'humeur à verser le sang de leur légitime Prince. Ce n'est point *il vigor del governo*, qui a sauvé Louis-le-Grand durant les Guerres Civiles, c'est la bienveillance de son peuple. Mais quels étoient ces Malcontens, qui eussent

sent bien voulu se fouïller d'un si horrible parricide ? Lisez , & vous y trouverez en chef le Parlement de Paris , qui mit la tête du Cardinal Mazarin à prix, feu Monsieur le Prince de Conti , déclaré Général du Parlement, les Ducs d'Elbeuf & de Bouïllon , & le Maréchal de la Mothe-houdancourt , tous trois grans ennemis du Cardinal. Et puis il ajoute, que les Ducs de Longueville & de Beaufort grossirent le parti , & que presque tous les Parlemens s'y joignirent. Ils sont tous bien obligez à ce Noble-Vénitien de la comparaison avec les Anglois.

Au livre 9. il dit , que le Roi répondit à une lêtre du Sacré Collège avec de si aigres invectives contre le Pape Aléxandre VII. que cete réponse parut indécente & pour l'un & pour l'autre. Et comment la Seigneurie de Venise en

\*\*\*

f

a-



a-t-elle usé dans ses différends avec les Papes ? Outre qu'il n'y a point de comparaison entre un Roi de France (particulièrement un , comme celui, qu'il censure) & une République, quelque grande qu'elle soit.

\*Tom. 2  
livre 6.

Au reste, le portrait, que M. Nani fait d'Aléxandre VII. peut faire juger des sujets, que les Princes Chrétiens avoient de se plaindre de son pontificat. Il le commença, dit-il, \* par des ordres précis à tous ses parens de se tenir éloignez de Rome, & par des Brefs adressez à tous les Princes, pour les inviter à la paix ; par des audiences publiques ; par la lecture des Vies des Papes saints ; par l'exposition d'un cercueil dans sa chambre ; enfin, par des œuvres & des paroles dignes de l'éternité. Mais les colosses, qui sont adorez, n'ont quelquefois que des piez d'ar-

d'argile , & il s'est vu souvent , surtout dans les Principautez electives , que les gens montez de la vie privée au Trone ne tardent guère à reprendre leurs vieilles habitudes. C'est ainsi qu'Aléxandre , bientôt lassé de voler si haut , & séduit par des conseils intéressés , commença de croire ; que son intérêt particulier étoit compatible avec le Bien-public ; en sorte que se laissant aler au luxe & à la fole passion de bâtir , il sembloit n'avoir pour objet de son Gouvernement , que sa famille , & les murailles de Rome. Et dans un autre endroit il parle ainsi de sa mort. \* \* Livre 10.

Dans le cours de sa vie , il avoit donné à connoître , combien les vertus des Particuliers sont différentes de celles des Princes. Car tandis qu'il fut simple Prélat , il se montra si propre au maniment des affaires, si appliqué à son deuoir, & si

dé-

détaché des intérêts de sa Maison, que chacun se le figuroit pour un sujet, de qui l'on pouvoit faire un tres-bon Pape. Dès qu'il fut devenu Cardinal, il tint un sage milieu entre les défauts blâmez dans la personne d'Innocent X. & les conditions, qu'il favoit, qu'on demandoit en celui, qui devoit être son Successeur. Mais quand il fut parvenu au Pontificat, soit qu'il fût déjà las de se contraindre, ou que ses flatteurs le trompassent sous le masque d'une fausse piété, il se jeta si fort dans l'oisiveté & dans la vanité des bâtimens, qu'il ne se mit plus en peine, ni des besoins des Princes, ni de la misère des peuples. Si bien qu'à force d'enrichir ses Neveux, & d'élever inutilement de superbes édifices, à l'imitation des anciens Monumens, il apauvrit l'Etat Eclésiastique. C'est-pourquoi  
il

il mourut fort haï du peuple , qui fit plusieurs insultes à la Maison de son frère , & point estimé des Princes , à qui sa manière de gouverner avoit été tres-desagréable.

Je crois inutile de justifier ici les Faits , que je raporte dans mon Histoire Les Auteurs, que je cite à la marge sont mes garans , & particulièrement André Mocénigue , & André Morosin , tous deux Nobles - Vénitiens , & Sénateurs illustres. Et si les Vénitiens veulent bien se donner la peine de feüilleter les vieilles Chroniques MS. qui sont dans leur Bibliothèque de S. Marc , ils trouveront, que j'y ai puisé ce qui les offense davantage dans mon Histoire.

Il y a une Rélation imprimée de l'Ambassade Extraordinaire de M. Nani en France, où il parle ainsi du Roiaume.

*Vi hò incontrato inesplicabili cal-*  
*la-*

l'umiltà , & i popoli erano indotti ad una infelicissima sorte , di pagare molto più di quello ritrarre potevano dalla cultura de' terreni , e dalle continuate fatiche , non restandoli altro di libero che' l' soffiato , perche l'aria è il più gratuito elemento della Natura , sopra' l'quale l'humana invention e sottigliezza non per anche hà saputo rinvenir dominio , leggi , ed imposte. Ce qui en bon langage veut dire , que le Roi tyrannise ses Sujets , & métróit des imposts jusques sur l'air & le Soleil , s'il le pouvoit. Qui est la maxime ordinaire des Républiquains , pour décrier le Gouvernement des Rois , & par ces impostures rendre le leur plus tolérable à des Sujets , qui gémissent sous un peuple de Tyrans.

Il fait ensuite un bel honneur au Roi , en disant comme pour l'excuser. Il est bien vrai , que rien

E ben ve-  
ne

ne dépend du Roi , (Il fait ressem-  
bler le Roi au Doge de Venise)  
mais de ses Ministres , qui font  
tout, sans qu'il en prenne connois-  
sance.

*ro che es-  
sente di-  
pende dal  
Rè , mà  
dalli Mi-  
nistri che  
operano à  
cieco l'ume*

Un peu après il ajoute encore  
pour les Ministres.

*Veramente la Francia prova da  
qualche tempo un grave destino d'es-  
ser con assoluto arbitrio diretta da  
Ministri , li quali non temendo dal  
Padrone (Il ne fait guères la carte  
du Païs, quand il dit, que le Roi  
n'est pas appréhendé de ses Mi-  
nistres, lui, qui en est si bien servi  
& obéi) non meditano altro che di  
render si necessarii, e, si può dir, tre-  
mendi. Per questo s'impossessano del-  
le Piazze, tengono in mano Gover-  
ni, accumulano tesori, formano par-  
titi, e per dir in una parola (com-  
me s'il n'en avoit pas assez dit)  
per invigorir loro stessi, amano d'in-  
debolire frà l'inopia la radice della  
Re-*



*Regia potenza.* Et pour conclusion,  
*Quindi è , che non solo reggono alle*  
*scoffe delle emulationi , mà potreb-*  
*bero anche far testo al Principe stes-*  
*so* , comme si c'étoit le Doge de  
 Venise , que l'on mène à baguete.  
 Cependant , les Livres de ce No-  
 ble se vendent publiquement à Pa-  
 ris , & par tout le Roiaume , sans  
 que la République de Venise s'a-  
 perçoive , qu'on lui fait grace , &  
 qu'elle a tort de demander la su-  
 pression de mon Histoire.



# HISTOIRE

## DU GOUVERNEMENT

## DE VENISE.



'E C R I S l'Histoire du Gouverne-  
ment de Venise, qui est sans con-  
redit le plus beau de l'Europe en  
son genre, puisque c'est une fidèle  
copie des anciennes Républiques de  
la Grèce, & comme l'assemblage de

Des-  
sein de  
l'Au-  
teur.

toutes leurs plus excellentes loix. Quelques Écri-  
vains ont traité cete matière avant moi, & en-  
tre les autres le Cardinal Gaspar Contarin No-  
ble-Venitien, François Sansovin, & *Donato Giun-*  
*notti*, mais ils n'ont fait tous trois que de simples  
descriptions des Magistrats & des Tribunaux de  
Venise: Et bien loin d'aprofondir les mystères de  
la domination de cete Seigneurie, ils n'y ont pas  
même voulu toucher en passant, pour les intérêts  
particuliers qu'ils avoient à ménager avec Elle.  
C'est pourquoi j'entreprends cete Rélation, dans  
la pensée que j'ai, qu'elle pourra satisfaire les Hon-  
nêtes gens, par l'importance & la variété des  
choses, que j'y dois traiter, parmi lesquelles l'on  
en verra peutêtre quelques-unes, qui sortant pour

## 2 HISTOIRE DU GOUVERNEMENT

la première fois du Cabinet, auront du moins la grace de la nouveauté.

Pour commencer avec ordre, il me semble à propos de dire auparavant quelque chose des divers états de cete République depuis sa fondation : ce qui fera comme l'Epitome de toute son Histoire, & servira tout ensemble de plan & de trace à mon Ouvrage.

VENISE a changé plusieurs fois la forme de son Gouvernement. Car elle a eu premièrement des Consuls, dont l'administration fut de peu de durée, & puis apres des Tribuns, qui s'éliisoient tous les ans par le Peuple de chaque Isle, qui faisoit alors une Republique séparée, à peu près comme les Cantons de la Suisse, ou les Provinces Unies des Pais-Bas. Et c'est à ces Tribuns, que Cassiodore adresse ses lètres avec cete suscription, *Tribunis Maritimorum*. Mais parce que fort souvent ces Magistrats ne s'accordoient pas bien ensemble, & que les Lombards a profitoient de leurs divisions, pendant qu'ils perdoient le tems à contester les uns avec les autres; le Peuple, ennuié de toutes ces longueurs, voulut goûter de la domination d'un seul, & pour cela créa un Duc, à qui il abandonna la souveraine puissance, dont il jouïssoit depuis 270. ans. Néanmoins s'étant lassé bien-tôt de ses Ducs, il en abolit le nom & la dignité en la personne du troisiéme, qui abusoit de son pouvoir; & leurs substitua un Tribun des Soldats, apellé dans leurs vieilles Annales, *Magister Militum*, & par corruption *Mastromiles* \* dont la Charge étoit annuelle. Cete Magistrature fut supprimée dans la cinquiéme année de son institution, Fabrice *Ziani* le dernier Titulaire étant devenu odieux au Peuple, alors tres-dificile à contenter. En sorte que les Isles, regré tant leurs

pre-

a Cima  
Tribunai  
insula-  
rum sibi  
ad invi-  
cem de-  
ferre nol-  
lene, Lon-  
gobardi  
absque re-  
sistentia  
eorum  
fines  
pluries  
invaser-  
unt.  
Dandol.  
Ann.

\* Voyez  
les Re-  
mar-  
ques.

premiers Ducs, par la comparaison du présent avec le passé, rétablirent d'un commun consentement la Dignité Ducale, en la personne de Téodat, fils de leur dernier Duc, contentes d'avoir un Prince quel qu'il fût, apres avoir éprouvé un moindre Maître.

Depuis l'élection de Téodat, qui se fit en l'an 742. jusques en 1173. il y eut 34. Ducs de suite, qui gouvernèrent les Isles avec un autorité si absolue, qu'il ne se faut pas étonner, s'il y avoit tant de revoltes & de conjurations contre eux; les uns aiant été chassés ou aveuglez, (qui étoit une coutume de la République de Cartage) & les autres cruellement massacrez.

Après la mort de Vital *Michieli*, Second du nom, qui fut tué le propre jour de Pâques, le Peuple, lassé de la longue domination de ses Ducs, reprit le Gouvernement, & continua pourtant d'élire un Prince, pour donner plus de crédit aux affaires; mais il resserra son pouvoir à un point, qu'il ne lui laissa presque plus rien que le titre & la préséance. Et tout se faisoit alors par le Grand-Conseil, qui étoit composé de 470. Citoyens, nommez par 12. Electeurs, tirez des six Quartiers de la Ville, qu'ils appellent *Sestieri*; & ces 470. se changeoient tous les ans le jour de Saint Michel, afin de contenter tout le monde à son tour. Ce qui dura jusques au tems du Duc Pierre Gradénigue Second, qui reforma le Grand Conseil l'an 1298. en faisant passer dans le Conseil-de-Quarante, qu'ils appellent *Quarantia Criminale*, une nouvelle Ordonnance, dont la teneur étoit: Que tous ceux, qui dans cete année-la composoient le Corps du Grand-Conseil, ou en avoient été dans les quatre années précédentes, en fussent eux & leurs descendants à perpétuité, obtenant douze suffrages dans la Quarante;

Cons-  
tent  
quali-  
cumque  
Principo  
post expe-  
rimentum  
domini  
minoris.  
Tac.  
Hist. 1.

b Ab  
sentis  
domina-  
tione ad  
omnes.  
Bodin.  
c Princi-  
pi orbano  
potentie  
nomen  
relinque-  
tur.

J. B.  
Contar-  
rin. Hist.  
Ven. l. 7.

## 4 HISTOIRE DU GOUVERNEMENT

tie : & que tous les autres quels , qu'ils fussent , Nobles , ou Populaires ( car ils appelloient Nobles ceux , qui venoient des anciens Tribuns ) fussent exclus à jamais de l'Administration Civile. Si bien que ce Decret aiant été proposé dans l'Assemblée du Grand-Conseil par Léonard Bembe , & Marc Badoer , au nom de la Quarantie , & puis reçu à la pluralité des voix , la Puissance fut transférée du Peuple aux Nobles. Ce changement produisit , comme il est ordinaire dans toutes les mutations des Etats , la fameuse conjuration des Quirins , des Tiépoles , & de quelques autres Familles anciennes , qui furent exclues totalement , ou en partie : car il y en eut beaucoup qui se trouvèrent partagées entre la Servitude & la Liberté. Témoin les *Mini* , les *Bons* , les *Nani* , les *Navagiers* , les *Trevisans* , les *Pasqualigues* , & les *Zacaries* , qui virent par le succès de cete Ordonnance , leurs Maisons mêlées de Nobles & de Populaires ; de Maîtres & de Sujets ; sur quoi les Quirins fondonnent leurs plaintes , disant , que cete réformation coupoit le nœud de la concorde de toutes les Familles Vénitiennes , & aloit alumer une Guerre-Civile. Mais ce fut en vain que l'on en murmura , & l'entreprise de Marin Bocconi d'enfoncer les portes du Grand-Conseil , pour y tuer le Duc , n'eut point d'autre succès , que son suplice , & la ruine de son parti.

\* Voyez  
les Re-  
mar-  
ques.

Cependant le nouveau Gouvernement , qui n'étoit encore qu'une Oligarchie , se perfectionna peu à peu , & devint une véritable Aristocratie , \* par l'adjonction de plusieurs Familles illustres , à qui le sort avoit donné l'exclusion ; & par l'établissement du Conseil-de-Dix , qui imprima le respect & l'obéissance dans le cœur du Peuple , toujours à craindre , s'il ne craint pas. Ainsi , l'on peut dire

dire justement , que la République de Venise a commencé par le Prince pierre Gradénigue , puis- que c'est lui , qui surmontant toutes les difficultés par son adresse , & par son courage , l'a tirée de la lie du Peuple , pour lui donner cete excellente forme , qu'elle a presentement.

*Tanta molis erat Venetorum condere gentem.*

Venise a donc été gouvernée par les Consuls & les Tribuns dans son Enfance , qui a duré 270. ans ; pendant lesquels elle s'est tenuë dans ses Lagunes & dans ses Marais , comme dans son berceau. Elle a passé son Adolescence 1 sous 37. 1 Depuis 703. jus-  
Ducs Souverains , savoir , depuis Lucius Anates- ques 2  
tus, jusques à Sébastien Ziani. Cët âge comprend 1173.  
470. ans , dont elle emploia une partie à com-  
btre contre ses Voisins , & l'autre à porter ses ar-  
mes & ses conquêtes plus loin , à mesure qu'el-  
le sentoit croître ses forces. Le peuple l'ayant  
retirée de la Tutèle des Ducs , prit la conduite  
de sa Jeunesse , 2 qui véritablement fut robuste 2 Depuis  
& vigoureuse , mais travaillée comme il arrive 1173.  
d'ordinaire dans cet âge , de plusieurs grandes jusques a  
maladies , c'est à dire , de guerres & de révol- 1298.  
tes. Sa Virilité a commencé sous les Nobles,  
& a duré depuis la reformation du Gouverne-  
ment , 3 qu'ils apellent *Il Serrar di Consiglio* , par 3. 1298.  
où finit la Democratie , \* jusques à la guerre de  
la Ligue de Cambrai , 4 qui est proprement le \*Voiez  
commencement de sa Vieillesse , puisque depuis les Re-  
ce tems-là elle a été toujours en défail- mar-  
Quoi qu'il en soit , Venise a cet avantage de ques.  
s'être maintenü plus long-tems que toutes les 4 1509.  
plus fameuses Républiques de l'Antiquité, Spar-  
te n'ayant duré que 700. ans ; Athenes ayant tou-  
jours floté dans son Gouvernement , sans le pou-  
voir jamais fixer ; Rhodes ayant perdu plusieurs  
fois sa liberté ; 5 Corinte s'étant maintenü peu



## 6 HISTOIRE DU GOUVERNEMENT.

de tems ; Cartage aiant été sujète , tantôt à ses Suffetes , ( ou Rois ) & tantôt à ses Généraux d'armée , qui rendoient le Commandement héréditaire dans leur Famille ; & Rome , la plus illustre de toutes , s'étant à peine conservée libre 500. ans. Témoinage assuré de l'excellence du Gouvernement de Venise<sup>1</sup>, dont il est maintenant question de faire voir l'état & la disposition présente , qui est le but , que je me suis proposé dans cet Ouvrage.

Il y a trois principaux Conseils à Venise ; savoir , le Grand-Conseil , qui comprend tout le Corps de la Noblesse ; le *Pregadi* , qui est le Sénat ; & le Colége , où les Ambassadeurs ont audience. Car je ne compte point le Conseil-de-Dix , qui est seulement un Tribunal institué pour juger tous les Criminels d'Etat. A tous ces conseils préside la SEIGNEURIE , qui est un Septemvirat , composé du Duc , & de six Conseillers , qu'ils appellent encore le *Petit Conseil* , \* parce que c'est l'abrégé de tous les autres. Desorte que la SEIGNEURIE est comme la tête du Corps de la République , dont le Duc est la bouche & la langue , puisque c'est à lui de répondre aux Ambassadeurs. Les Conseillers en font les yeux & les oreilles , leur fonction étant de voir les lettres , que l'on écrit au Sénat , & tous les Memoires & les Requêtes , que l'on présente au Colége ; & d'écouter les Ministres des Princes , les Députés des Villes , & les autres gens , qui ont à traiter avec le Public. Le Colége est comme le cou de ce Corps-Politique , d'autant que c'est par où passent toutes les Affaires , qui doivent aler au *Pregadi* , que l'on peut dire en être l'estomac & le ventre , puisqu'il contient toutes les parties nobles du Corps de l'Etat , & lui fournit toute sa nourriture. Les Magistrats particuliers en font com-

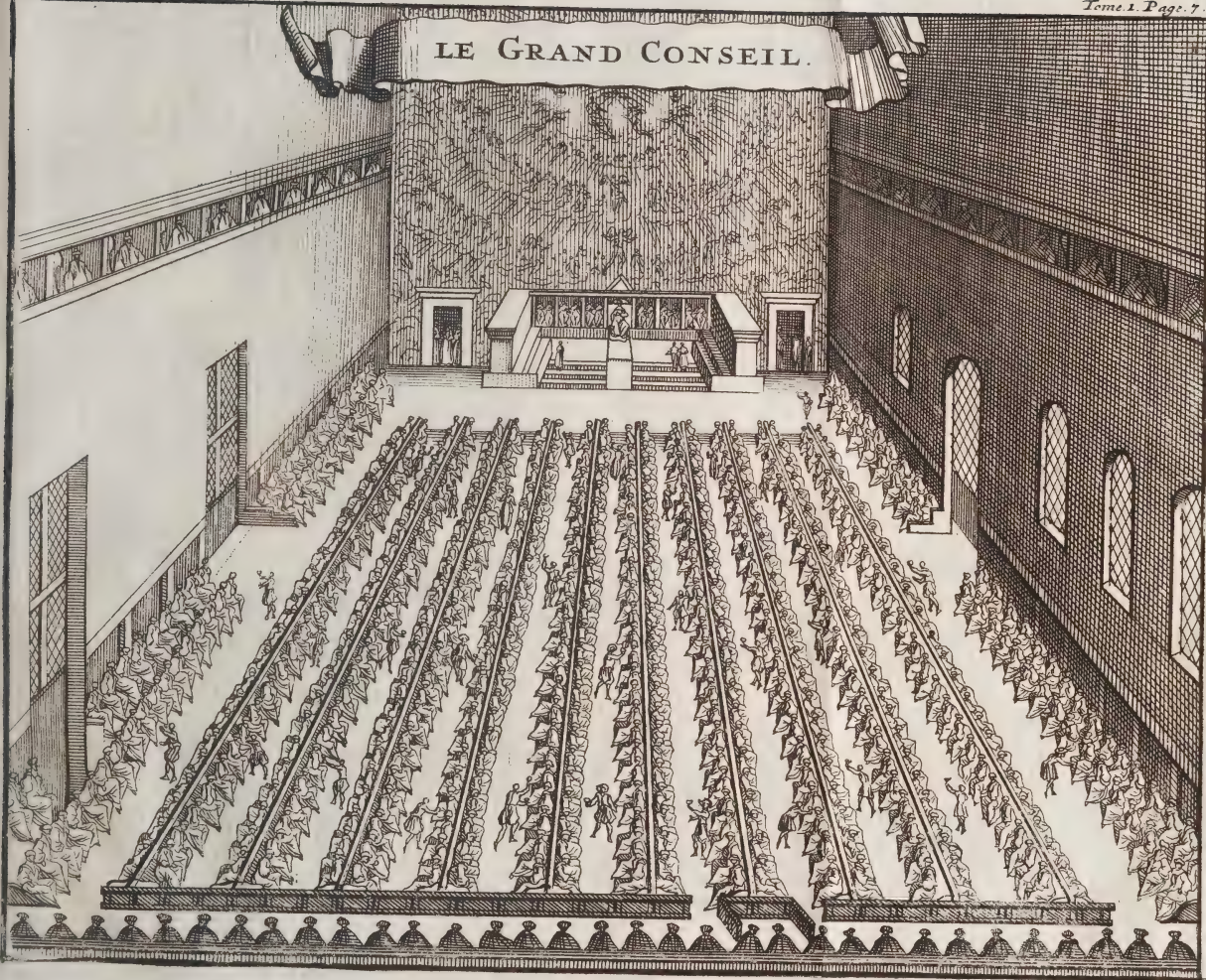
me

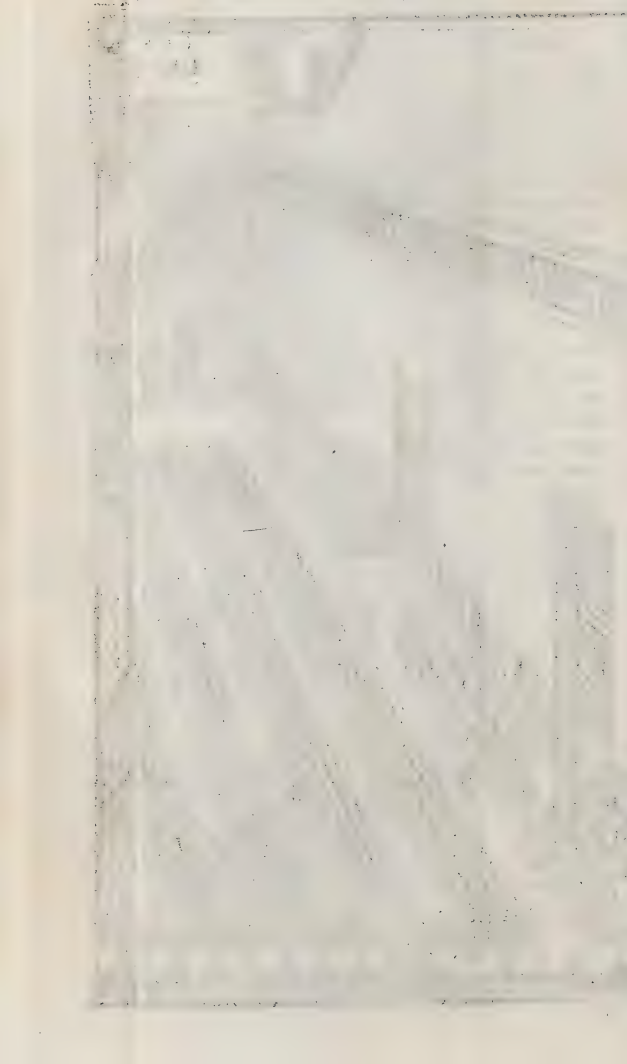
§ Reddi-  
tur Rho-  
dis li-  
bertas ,  
adempta  
sape aut  
firmata ,  
prout hel-  
lis exter-  
nis mern-  
rant , aut  
domi se-  
ditione  
delique-  
rant.  
Tac.  
Ann. 12,

\* Il Con-  
silio-  
delicto-



LE GRAND CONSEIL.





me les nerfs & les os, qui le soutiennent & le font mouvoir & le Conseil-de-Dix en fait tous les ligamens, empêchant, que ces parties ne se dénouent les unes d'avec les autres, & qu'un mouvement violent ne les jette hors de leur place naturelle.

Mais comme le Grand-Conseil est la base de cette République, c'est aussi, ce me semble, par où je dois commencer la description de son Gouvernement, pour venir ensuite au détail de toutes les parties, qui le composent. Ce que je tâcherai de faire avec le plus d'ordre, de méthode, & de brièveté, qu'il me sera possible.

## PREMIERE PARTIE.

### DU GRAND-CONSEIL.

**L**E Grand-Conseil est l'assemblée générale de la Noblesse, qui se fait tous les Dimanches, & toutes les Fêtes, pour élire les Magistrats. Il est appelé Grand-Conseil, parce qu'il comprend tous les autres, qui pour cela cessent, quand il se tient; comme cessoient tous les Magistrats de Rome durant la tenuë des Comices. Et c'est pourquoi l'on a choisi les Dimanches & les Fêtes, pour le convoquer, afin de laisser tous les autres jours libres aux Tribunaux de la Ville, & de n'interrompre point le cours des Affaires.

En esté le Grand-Conseil se tient le matin, depuis huit heures jusques à midi; & en hiver, depuis midi jusques au coucher du Soleil. Les se-

## 8 HISTOIRE DU GOUVERNEMENT

ances du matin commencent au mois d'Avril, & finissent à la Toussaints, où commencent celles de l'après-dinée.

La forme  
de l'é-  
lection  
des Ma-  
gistrats.

\* C'est  
le mot  
du pais.

Les magistrats s'y élisent en cete manière. Le Grand-Chancelier aiant lû à l'Assemblée le Memoire des Charges, qui sont à remplir, & les Avogadors, les Chefs du Conseil-de-Dix, & les Censeurs aiant prêté le serment de faire observer les statuts du Conseil, les Nobles tirent au sort, pour devenir Electeurs. Les Electeurs, qui sont toujours au nombre de 36. & sont quatre Mains\* ou Bandes séparées, nomment chacun un Compétiteur, qui est baloté ensuite par une Main-d'Electeurs.

Pour entendre ceci, il faut savoir qu'il y a trois Urnes élevées sur des guéridons de la hauteur ordinaire d'un homme; afin que l'on ne puisse pas voir dedans. L'une est placée devant le Duc, & les deux autres aux deux bouts du siège des Conseillers, trois desquels en gardent chacun une.

Dans les Urnes de la droite & de la gauche on met autant de boules blanches, qu'il y a de Nobles au Conseil à 80. près, qui sont dorées, 30. par Urne, & dans celle du milieu l'on en met 60. savoir 36. dorées, & 24. blanches. Les Nobles viennent deux à deux, un de chaque côté, & tirent au sort: Et si la boule est blanche, ils la jettent dans une petite boîte au dessous de l'Urne, & retournent à leur place, comme n'ayant rien fait. Mais si elle est dorée, ils la présentent au Conseiller de l'Urne. où ils l'ont prise, & vont tirer à celle du milieu, où leur venant une boule blanche, ils sont exclus: au lieu que s'il leur en vient une dorée, ils sont reçus pour Electeurs de la première Main. Après quoi ils vont s'asseoir sur un banc placé devant le Trône Ducal, le visage tourné vers le Prince, afin que personne ne leur fasse signe,

pour



pour se recommander à eux, & sont proclamez à haute voix par un Secrétaire du Conseil. Et s'il arivoit, que dans la premiere Main le sort tombât sur deux Nobles de même Famille, le second se réserve pour la seconde Main, & tous les Gentilshommes de cete Maison se retirent du Conseil, la Loi leur donnant ce jour-là l'exclusion, parce qu'il n'y peut avoir plus de deux Electeurs d'une même Famille parmi les 36. Si bien que chaque Main est composée de 9. Gentils-hommes de neuf diferentes Familles. Où il est à remarquer, que l'on ôte des deux Urnes autant de bales blanches qu'il sort de Gentils-hommes, afin que les bales d'or, qui restent, ne puissent pas manquer d'être tirées.

La premiere Main étant faite, un Secrétaire présente au plus jeune de ces Nobles la note des Charges qui sont à remplir, & les mène tous dans une Chambre hors du Conseil, où il les fait tirer au sort dans un Vase qui contient 9. boules marquées chacune à leur chiffre depuis 1. jusques à 9. qui répondent au nombre des Magistrats à nommer. De façon que le Noble, qui a tiré le numero 1. nomme un Compétiteur pour la premiere Charge; ainsi de tous les autres. Chaque Compétiteur est ensuite baloté par cete Main, & s'il a les deux tiers des suffrages, il obtient la Compétence, au lieu que s'il ne les a pas, il faut que celui qui l'a nommé en propose un autre, jusqu'à ce qu'il y en ait un qui passe, & le Secrétaire écrit le nom & les qualitez de celui-là au dessus de la note de la Charge, dont il est Compétiteur. Ce qui s'observe pareillement dans les autres Mains. Où il faut observer qu'elles nomment toutes quatre aux mêmes Charges, & qu'ainsi chaque Magistrature a quatre Concurrents, un de chaque Main.

Après que les Compétiteurs sont faits, les

Electeurs se retirent , à moins qu'ils ne soient Conseillers, Sages-Grans, Chefs du Conseil de-Dix , Avogadors , ou Censeurs ; ces Magistrats aiant droit de rentrer au Conseil, pour y faire valoir leur élection. Et les quatre Secretaires des Mains Electorales apportent la note des Compétiteurs au Chancelier , qui en lit les noms à l'Assemblée; afin que l'on sache, s'il y en a quel-qu'un *in divieto*, c'est-à-dire, qui soit exclus par la Loi. Après quoi il exhorte en peu de mots les Nobles à quitter leurs inimitiez secrètes pour l'amour de la Patrie, & à préférer leur devoir à leurs passions. Cependant les Compétiteurs de la première Charge sortent du Conseil avec tous leurs proches parens , à qui il n'est par permis de baloter , à-cause de leur intérêt particulier.

Ils a-  
pellent  
ces boî-  
tes *Bos-  
felds*.

Cela fait, quelques enfans, qu'ils apelient *Balorins*, vont recueillir les bales avec de certaines boîtes doubles, dont l'une est blanche, & l'autre verte, celle-ci pour exclure, & celle la pour admettre; prononçant le nom du Compétiteur. Les bales, qui sont d'une étoffe blanche & fort mince, se mettent dans le blanc, ou dans le vert, par une bouche commune; de sorte que l'on ne craint point les yeux de son voisin, qui ne sauroit voir, où l'on met; & que ceux, qui ont donné l'exclusion, peuvent jurer surement à leur ordinaire, *Caro Signor, l'ho servita. sè da servitor vero, sè da Cavalier*. Les bales étant recueillies, on les porte aux Conseillers pour les compter, & celui des Concurrans, qui en a davantage, emporte la Charge.

Le Chancelier nomme ensuite ceux de la seconde Magistrature, qui se retirent aussi-tôt avec leur parenté, les premiers revenant au Conseil, pour y baloter ceux-ci. Ce qui s'apelle *Render il parsito*, parce qu'ils rendent ce qu'on leur a pré-  
té.

té. Il en va de même de tous les autres.

Que s'il arivoit , que pas un des Compétiteurs d'une Charge n'eût plus de la moitié des bales , elle seroit vacante jusques à l'autre seance , mais les Concurrens ne seroient plus les mêmes ; d'autant que le sort ne donneroit pas les mêmes Electeurs. De même , si quelqu'un des Compétiteurs restoit à baloter au coucher du Soleil , il perdrait entièrement son droit : car comme il n'est pas permis de baloter , ni de rien faire dans le Grand-Conseil de Venise , non plus qu'autrefois à Rome de délibérer <sup>a</sup> dans le Senat , après le Soleil couché , ce qui seroit nul ; la nomination de sa personne ne lui sauroit plus servir. <sup>b</sup> Et si des 4. Compétiteurs il y en avoit trois *in divieto* , celui , qui resteroit ne seroit point baloté faute de Concurrent. Mais au contraire , si , toutes les Mains avoient élu un même Noble comme il arive quelquefois , il faudroit le baloter , parce qu'il seroit Compétiteur de soimême. Et cete règle vaut encore pour ceux , qui ont la nomination de deux Mains. Ce que le Chancelier spécifie dans la proclamation des Compétiteurs.

<sup>a</sup> *Ante exortum Solis , aut post ejus occasum. Senatus-consultum irritum est Varro.*  
<sup>b</sup> *Opus enim censoris esset. Aul. Gell. l. 14.*

Pour l'élection du Doge , la forme est bien différente de celle , que je viens de raconter. La voici en en peu de mots.

Tous les Nobles qui ont 30. ans passez , étant assemblez dans le Palais-saint-Marc , l'on met dans un Urne autant de boules qu'il y a de Gentilshommes presens , 30. desquelles sont dorées. Ceux à qui le sort les donne , en mettent devant la Seigneurie 9. dorées parmi 24. blanches , & les 9. Gentilshommes , à qui elles viennent , sont Electeurs de 40. autres , tous de Familles différentes , entre lesquels il leur est permis de se comprendre eux-mêmes. Le sort le réduit à 12. Ces

Forme de l'élection du Doge.



## 12 HISTOIRE DU GOUVERNEMENT.

12. en élisent 25. le premier 3. & les onze autres, chacun 2. Ces 25. tirant au sort comme les précédens, se réduisent à 9. qui en nomment 45. savoir, chacun 5. Les 45. reviennent à onze par le sort, & ceux-ci en élisent enfin 41. qui sont les derniers & les Principaux Electeurs du Duc, après qu'ils ont été confirmez par le Grand-Conseil: car quand ils ne le sont pas, il faut faire un autre *Quarante un*. Or ce n'est pas sans sujet, que les Vénitiens ont établi cete bizarre forme d'élection: car c'est par tous ces divers changemens d'Electeurs, que se rompent toutes les mesures des Particuliers, vu que tout dépendant du choix de ceux, que le sort favorise (ce que l'on ne peut pas deviner) tous les artifices, & toutes les brigues, sont inutiles. D'ailleurs, c'est un moien de contenter presque toutes les Familles, par la part qu'elles ont à l'élection de leur Prince.

Les anciens Ducs de Venise étoient élus par l'acclamation du b Peuple, mais cete sorte d'élection étant confuse & tumultuaire, l'on en établit un autre après la mort de Vital *Michieli* Second, le successeur duquel fut nommé par onze c Electeurs, dont le nombre fut augmenté jusques à 40. dans l'Interregne suivant, & 60. ans après, fixé à 41. pour lever la difficulté qui se rencontroit, lorsque les voix étoient mi-parties. Ce qui a été observé depuis le Duc Marin Morosin, jusques à-present, avec cete seule différence, qu'il suffisoit alors d'avoir 21. voix pour être élu, & qu'il en faut aujourd'hui du moins 25. Il y a une autre sorte d'élection, qu'ils appellent *Scrutinio*, ou *Squitinio*, dont ils se servent, quand ils veulent proposer quelque Noble puissant pour un emploi indigne de lui, ou l'obliger d'accepter quelque Ambassade onéreuse, ou quelque Commission pénible, dont ils savent, qu'il voudroit bien s'excuser. Cela

b Duces  
primum  
populi  
acclama-  
tionibus  
delige-  
bantur.  
Bern.  
Justin.  
c Pri-  
mus Se-  
bast Zia-  
nus ab-  
undècim  
Electo-  
ribus est.  
creatus  
Idem.

se fait par de certains billets, que tous ceux, qui ont voix au *Pregadi*, jettent dans une Urne placée devant les Chefs du Conseil-de-Dix. C'est par le *Scrutinio*, que le Doge Erizze, qui étoit dans un âge décrépit, fut élu Capitaine-Général de Mer en 1644.

Dans l'élection des Magistrats, il n'y a point de voix douteuses, vû que l'on a assez a choisir parmi les Compétiteurs, pour n'être pas en doute de ce que l'on veut faire: mais il y en a dans les balotations des avis, qui se proposent touchant les affaires, comme aussi dans les Jugemens Criminels, où elles sont comptées pour la partie la plus foible. Par exemple, si un Noble, à qui l'on fait le procès a moins de voix dans la balotation, que ses acufateurs, les *non-sincere* (c'est ainsi qu'ils appellent les voix douteuses) sont pour lui, avec quoi s'il se trouve encore intérieur a sa partie adverse, il est condamné; comme au contraire il seroit absous si avec les *non-sincere*, elle avoit encore moins de voix que lui. Mais s'il ne l'emporte que par l'adjonction des *non-sincere*, il faut recommencer la balotation, jusques à ce que l'une ou l'autre partie ait plus de la moitié des voix contradictoires de si oude nò vu que les *non-sincere*, ne servent qu'a suspendre le Jugement, comme dit le Code-Vénitien, *Non faciunt judicium, sed-impediunt*.

Au reste, il y a assez d'abus dans les Elections & les Jugemens de ce Conseil, où tout va souvent selon le caprice & l'ignorance des Jeunesgens, dont il est rempli. De sorte que le Sénateur Jean Sagrede avoit bien raison de dire dans sa harangue pour le Général Morosin, qu'il ne falloit pas s'étonner, si la pluralité des voix étoit alée d'abord à l'Avogador Corrare, son acufateur, parmi tant de Jeunes Nobles, qui recevoient aveuglément les premières impressions, & se laissoient emporter à

Voiez  
Franç  
Morosin  
dans les  
Remar-  
ques.

## 14 HISTOIRE DU GOUVERNEMENT.

\* Hist.  
l. 4.

\* Nicolo Minicheli, Marco Sanudo & Paolo Pilani.  
Le Premier eut la disposition.

la Marée ; c'est le mot dont il usa , après avoir comparé le Grand-Conseil à une Mer orageuse. Guichardin \* rapporte , que le Général Antoine Grimani , qui étoit sur le point d'être absous dans le Sénat , aiant été remis par les Avogadors \* au Jugement du Grand-Conseil , y fu aussi-tôt condamné , d'autant , dit-il , que la légèreté de la multitude a plus de lieu dans ce Conseil , que la sagesse des Sénateurs. Outre que la haine & l'envie sont ordinaires dans les grandes Assemblées. D'où l'on peut juger , si la Seigneurie a sagement fait , d'accorder aux Nobles la voix délibérative dès le jour de leur entrée au Conseil où ils faisoient autrefois un noviciat de deux ans , avant que d'y baloter.

1. Voyez les Remarques.

La vénalité des voix est encore un plus grand mal , les riches achetant les suffrages des pauvres , qui deviennent par-là les valets de leurs égaux. Il est vrai , que ce commerce est peut-être le noeud de la concorde entre les uns & les autres. Quoi qu'il en soit , c'est un abus , qui entraîne beaucoup d'autres. Du commencement , la brigue des Charges étoit détendue ; aujourd'hui , elle est en regne parmi eux , & le *Broglia* est une Foire publique , établie par la corruption des mœurs , où toutes les Magistratures se marchandent. De sorte que l'on peut dire du *Broglia* ce qu'Anacarsis disoit de la Place publique d'Athenes , que c'est le Théâtre de l'injustice.

La loi ne permet pas aux Nobles d'entrer au Grand Conseil , avant L'âge de 25. Ans , mais la Seigneurie ne laisse pas d'y en admettre , tous les ans , un certain nombre , que l'on appelle , les *Barberins*. Ce qu'Elle fait , par la voie du sort , pour éviter l'envie & le mécontentement des Prétendants , qui n'ont aucun sujet de se plaindre , ni ne reçoivent point de confusion , quand le sort ne leur a pas été favorable. La chose se passe de cette sorte.

Le

Le 3. de Décembre , les Postulans se présentent devant les Avogadors , pour vérifier leur âge , qui doit être de 20. ans accomplis , comme aussi leur naissance légitime de parens Nobles-Vénitiens. Après-quoi, le Gréfier de l'Avogadorie, leur donne une atestation , signée de ce Magistrat , qu'ils portent au Secrétaire de la Quarantie-Criminelle , qui écrit leurs noms , sur autant de billets séparés.

Le lendemain , jour de Sainte Barbe , ce Secrétaire présente les billets au Colége , où il y a deux Urnes placées devant le Duc , dans l'une desquelles , on met autant de boules de cuivre , qu'il y a de Prétendans : mais jamais plus , ni moins de 31. dorées , quelque grand , ou petit , que soit le nombre de ceux-ci. Dans l'autre Urne sont les billets , que le Duc tire un à un , & que le Secrétaire reçoit à mesure , pour en lire publiquement le nom , qui y est écrit ; & puis le *Balotin* , qui n'est qu'un enfant , tire une boule de la première Urne , pour le Gentilhomme proclamé , qui est admis au Grand-Conseil , si elle lui vient dorée ; mais exclus , si c'en est une blanche. Ainsi de tous les autres.

La Seigneurie dispense aussi quelquefois les Nobles , pour l'âge , en récompense des services de leurs pères , ou de leurs frères. Quelquefois même , Elle vend ces dispenses d'âge , comme elle fit durant les guerres de Chipre & de Candie. Et cet argent s'appelle , *il Deposito del Consiglio* , le Dépôt du Conseil.

Il faut observer ici , que les Nobles ne sont du Corps de la République , que du jour qu'ils entrent au Grand-Conseil , qui est pour eux un second jour natal , vu qu'il les met en possession de la Vie-Civile , & les fait Membres de l'Etat , au lieu qu'ils ne faisoient auparavant , que partie de leur Maison.

Ceux , qui demandent la Noblesse , présentent une

*a Ante  
hoc do-  
mus par-  
videntur,  
mox Rei-  
pub. Tac,  
Re-Germ,*

Requête, où ils exposent leurs raisons , & puis ils vont, sept ou huit fois , à la porte du Palais-Sant-Marc, comme font les Cliens, à la porte de leurs Juges, pour se recommander à tous les Gentilshommes , lorsqu'ils vont au Conseil. Si ces Postulans passent la moitié des suffrages dans la balotation, ils sont reçus Nobles; autrement ils sont exclus. Mais si les voix sont mi-parties, ce qu'ils appellent à Venise, *impattar*, la chose est remise à une autre Séance, où s'il arivoit encore *patta*, ou quelque autre difficulté de la part des *non-sincere*, qui ont lieu dans cete sorte de balotation, tout se remétroit à un troisième & dernier Conseil, une même affaire ne pouvant durer plus de trois Séances.

Les Procureurs de Saint Marc sont exclus du Grand-Conseil par leur dignité, qui, pour être la plus éminente de l'Etat après la Ducale, fait, qu'ils n'ont plus de voix passive dans ce Conseil, c'est-à-dire, qu'ils n'ont plus de Charges à y pretendre, jusques à l'interregne, qu'ils peuvent être élus Doges. Or c'est une loi à Venise, que les Nobles, qui n'ont point voix passive dans les Conseils, n'y ont point aussi voix active. Mais quand les Procureurs sont Sages-Grans, qui est une Charge de la nomination du Sénat, ils vont au Grand-Conseil, comme Sages-Grans, & non point comme Procureurs.

*Gian-*  
*motti*  
Rep, Ve-  
ner. &  
Sanfovin  
descrip-  
tion de  
Venise.

Quelques-uns disent, que la cause de cete exclusion est, que ces Seigneurs sont obligez de veiller à la garde du Palais & de la Place-Saint-Marc, pendant la tenuë du Grand-Conseil, afin que s'il arivoit pour lors quelque émeute populaire; il y eût des gens d'autorité, qui pussent y remédier sur le champ.

Mais bien que le Grand-Conseil comprenne tout le Corps de la Noblesse, il n'a pas pourtant toute la

la puissance de l'Etat. Car les droits de Majesté sont divisez entre ce Conseil & le Sénat. Le premier a l'autorité de faire des Loix, ou, de les abolir, d'élire les Magistrats & les autres Conseils; de confirmer & de casser les élections du Sénat, qui en cela lui est inferieur, comme l'étoit celui de Rome, au Peuple, selon cet ancien mot, *Auctoritas in Senatu, potestas in Populo*. Le second a le pouvoir de faire la Guerre ou la Paix, des Trêves & des Ligues; de métre des imposts & des tailles sur les Peuples, & le prix à la Monnoie, avec l'entière disposition des Finances; de donner toutes les Charges Militaires de Mer & de Terre, & toutes celles, qu'ils apellent *Cariche à tempo*, qui ne se créent que dans le besoin; d'envoyer du secours aux Aliés; de nommer les Ambassadeurs, les Residens, & les Secretaires - d'Ambassade, qui dépendent tous si absolument de lui, qu'il peut les rapeller, les continuer, les châtier, ou les récompenser, comme bon lui semble. De sorte que les droits de Majesté étant également paragez entre le Grand-Conseil, qui est le Peuple de la Noblesse; & le Sénat, qui en est toute l'élite; on pourroit dire, que la République de Venise est presque une Aristo-Démocratie, comme l'étoit celle de Sparte, après l'institution des Efores, & celle de Rome, où l'autorité étoit divisée entre le Peuple & le Sénat, qui faisoient séparément des Loix, le premier, les *Plebiscita*; & le second, les *Senatus-Consulta*: bien qu'à le prendre à la rigueur, ce soit une pure Aristocratie, puisque le Duc est sans pouvoir, & que le Peuple n'a point de part dans l'Administration publique.

Il y a quelquefois conflit de Jurisdiction entre le Grand-Conseil & le Sénat, ainsi qu'il ariva dans l'affaire du Général Morosin, où le Sénat nomma le Sénateur François Erizze, pour informer contre

Arist. 4;  
pol. 9.  
Isocr. in  
Panath.



ce Gentilhomme, quoique le Grand-Conseil en prétendît la nomination. Mais outre que ces différends sont rares, ils se terminent toujours sans bruit & sans desordre.

C'est dans le Grand-Conseil, que les Nobles font jouir tous les ressorts de leurs inimitiez secrètes, pour exclure des Charges tous ceux qu'ils n'aiment pas, sans nul égard à leur mérite. C'est-là véritablement qu'ils se balotent, non pas tant avec leurs petites bales-d'étofe, qu'avec des étets tout contraires à leurs promesses.

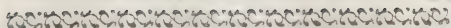
Dans une Monarchie, il fust de plaire au Prince, mais dans une République, il faut plaire à tous. Ce qui est d'autant plus difficile, ou même impossible, que la Naissance, les biens, les honneurs & la vertu même vous y font des ennemis, a si tout cela n'est ménagé avec une prudence extraordinaire. Ainsi . ce Noble-là étoit bon Politique, qui disoit, qu'il ne métoit point de différence entre les Nobles Vénitiens; que toutes les Familles lui paroissoient égales; & qu'il n'y en avoit pas une, dont il ne voulût bien être. Car, en feignant d'ignorer cete distinction odieuse de *Casa Vecchie* \* & *Casa Nuove*, il se concilioit l'affection & la faveur des deux tiers de la Noblesse, & s'en assuroit les suffrages, pour le besoin.

Au reste, puisque c'est le Grand-Conseil, qui fait les Loix, il est, ce me semble, nécessaire d'en toucher ici les principales, telles que sont celles, qui regardent particulièrement la partie dominante de l'Etat, c'est-à-dire, la Noblesse.

a Nobilitas, opes, omissi gestique honores procrimine, & obvirtutes, certissimum exitium, Tac. Hist. I.

\* Voyez les Remarques.





# LOIX

## DU GOUVERNEMENT

### DE VENISE.

**L**ES Eclésiastiques, aussi-bien les Nobles, que les Populaires, sont exclus de toutes les Charges & de tous les Conseils publics: au lieu que l'Evêque & les Curez de la Villey entroient, avant la dernière reformation du Gouvernement, faite en 1298. Ce Règlement ferme la porte à toutes les entreprises de la Cour de Rome, sur le Temporel. Car comme le Pape à la nomination de tous les Evêchez, & de presque tous les Bénéfices de l'Etat, il lui seroit aisé d'avoir un parti dans le Sénat, & d'en balancer les délibérations, par le moien des Nobles, qui, comme Eclésiastiques, dépendroient de lui, & en atendroient des récompenses. La Loi exclut encore les Nobles, qui ont un Frère, un Oncle, ou un Neveu, Cardinal, de toutes les délibérations, qui se font touchant les Eclésiastiques, & interdit pareillement l'entrée du saint Office, à tous ceux, qui postulent le Cardinalat, ou quelque autre dignité à Rome, de peur que leur intérêt ne les fît complaire à cete Cour, pour en obtenir leurs demandes.

II. Il n'est pas permis aux Nobles d'exercer la Marchandise, de peur que les affaires publiques ne soient retardées par les particulières. Outre que cela ne s'acorde pas avec la Majesté du Gouvernement; qui est la raison, pourquoi le Commerce étoit interdit aux Sénateurs Romains. a.

a *Quamvis omnis Patribus indecoratus est Livius.*

III.

b *Mino-*  
res *Ma-*  
gistratus  
majorum  
rudimen-  
ta &  
probatio  
sunt.

\* L'Ita-  
lien dit,  
vol tempo c  
colla pa-  
glia si  
maturano  
le nespole.

III. Tous les Nobles sont sujets aux loix de l'âge, & il n'y en a pas un seul, à qui il ne faille attendre les années. & faire son apprentissage b dans les petites Magistratures, en commençant sa course, *sin dalle ultime mossè*, c'est-à-dire, depuis un bout de la Carrière jusques à l'autre. Si bien que l'on ne peut parvenir aux grandes Charges, que dans un âge meur, non-plus qu'autrefois en Lacédémone, où il faloit vieillir, pour ariver aux honneurs. D'où est venu le Proverbe, *in sola Sparta expedit senescere*. Et c'est ce que signifie le simbole des deux corbeilles de nefles, couvertes de paille, que l'on voit à l'entrée du grand Escalier de Saint Marc, par où l'on monte au Grand-Conseil, & au *Pregadi*, pour montrer, que comme les nefles meurissent dans la paille, il faut de même laisser meurir l'esprit de la Jeunesse dans l'attente, \* jusques à ce qu'elle ait aquis assez d'expérience & de mérite, pour entrer dans le Gouvernement. C'est d'ailleurs une bonne Politique, de conduire le Nobles par degrez, &, pour ainsi dire, à pas comptez, de Tribunal en Tribunal, afin de les entretenir dans une perpétuelle envie de bien faire, & de les animer davantage au service de la Patrie, par l'espérance de parvenir un jour aux plus hautes dignitez: Au lieu, que si les jeunes Nobles obtenoient les grandes Magistratures à Venise, où il n'y en a point de perpétuelles, ils refuseroient en suite toutes les autres. Ce qui n'y arive déjà que trop souvent, ceux, qui ont exercé de belles Charges, croiant qu'ils se ravaleroient, s'ils en acceptoient de moindres. C'est-pourquoi la Seigneurie a sagement fait, d'avoir prescrit des bornes à la recherche des honneurs, pour ne point enorgueillir les jeunes-gens, naturellement ambitieux & insolens, en les y apellant de trop bonne heure.

IV. Les Nobles ne fauroient tenir plusieurs Magistratures à la fois , quelque petites qu'elles soient. Ce qui fait , que le Public en est mieux servi , & qu'il y a plus de gens employés. Mais il est permis de quitter une Charge , que l'on exerce , pour une meilleure , à laquelle on est nommé , quoique l'on n'ait pas encore achevé son tems. Aristote a mis la pluralité des Charges ; entre les plus notables défauts de la Republique de Cartage.

V. Les Nobles , qui refusent les Charges , auxquelles ils sont élus , sont obligez de paier une amende de 2000. ducats , au Public ; qui du moins profite de leur desobéissance ; & de s'absenter , pour deux ans , du Grand-Conseil & du *Broglia*. Ce qui est une espèce d'exil.

VI. Il est défendu de féliciter les nouveaux Magistrats sur leur élection , pour couper la racine de la flatterie , qui est ordinaire en ces rencontres , & contenir les Nobles dans la modestie , convenable à des Citoyens de République. La Loi excepte le Duc , & les Procureurs de Saint Marc , à cause du grand mérite de ceux , qui arrivent à ces deux éminentes dignités.

VII. Les Magistrats de la Ville & du Dehors ne fauroient déposer leur Magistrature , bien qu'ils aient fait leur tems , que le Grand-Conseil ne leur ait donné auparavant un successeur. Ils ne peuvent , non plus , s'absenter de la Ville , ni des autres lieux , où ils sont employez , sans la permission de la Seigneurie , qui ne la leur accorde pas , sans de bonnes causes. De sorte que le service public n'est presque jamais interrompu. Il ne l'est pas même par la maladie des Officiers , car on leur en substitue bien-tôt d'autres , si l'on voit que le mal doit être de durée. Et quand cela survient aux Recteurs \* des Villes le Capitaine fait la Charge du Podestat , le Podestat ,

## 22 HISTOIRE DU GOUVERNEMENT.

celle du Capitaine; & à leur défaut, l'un des autres Officiers Nobles-Venitiens, qui se trouvent sur les lieux; jusques à ce que la Seigneurie y ait pourvû: Ainsi il n'arrive point de retardement dans les affaires, ni de contradiction aux ordres du Commandant.

VIII. Les Nobles, qui se font Chevaliers de Malte, n'ont plus de part au Gouvernement, non plus que s'ils n'étoient pas Nobles, parce que cête Chevalerie les assujettit aux loix, & aux statuts d'un Prince Etranger. Aussi, n'y a-t-il d'ordinaire, que deux Gentilshommes Venitiens, qui entrent dans cét Ordre, l'un de la Maison Cornare, & l'autre, de la Famille Lipomane, pour conserver deux bonnes Commanderies, dont ils ont le Patronat, le premier, celle de Trevise, avec le titre de Grand-Commandeur de Chipre; & le second, celle de Conillan, dans la Marche Trevisane.

IX. Il est défendu aux Nobles de recevoir des presens & des pensions des Princes Etrangers, comme aussi, d'acheter des Terres dans leurs Etats, sous peine de dégradation de Noblesse, de confiscation de biens, & de bannissement. Qui est le vrai moien de les obliger à la défense commune de la Patrie, où sont tous leurs biens, & toutes leurs espérances: au lieu que s'ils avoient un établissement assuré ailleurs, ils trahiroient souvent la Cause-publique, pour complaire aux Princes, chez qui ils auroient à perdre. Ce qui renverseroit bientôt tout le Gouvernement. Et c'est par où la République de Gennes s'est assujétie au Roi d'Espagne, qui fait bien se prévaloir, dans les rencontres, de la folle ambition, que ces Nobles ont eüe, d'acquérir des Fiefs & des Principautez dans le Roiaume de Naples, ne leur permettant pas de les vendre qu'à d'autres Genoïs, afin de conserver toujours son autorité sur eux, & de se les attacher par une perpétuelle servitude.

X. Les

X. Les Nobles ne fauroient non-plus aquérir, ni Fiefs, ni Seigneuries, dans l'Etat de Terre-Ferme. Pour empêcher, que les uns ne relèvent & ne dépendent des autres, ce qui ruineroit l'égalité entre eux. Outre, qu'il en arriveroit encore du desordre, par la jalousie que les anciens Nobles, qui seroient pauvres, auroient contre les nouveaux, qui étant riches, pour la plupart, achèteroiént toutes les Terres. Autrefois il ne leur étoit pas même permis d'avoir des Maisons-de-plaisance ce que l'on relâcha depuis, vu qu'il n'étoit pas raisonnable, que ceux, qui étoient chargés des foudres du Gouvernement, fussent privés des récréations convenables à leur fortune, comme le disoit de son tems un grand Sénateur Romain. a Enfin, il en est bien autrement de Venise, que de Genes, où les Particuliers sont riches, & la Communauté est pauvre : au lieu qu'à Venise, ils sont pauvres, en comparaison du Public, qui a la propriété de tous les fonds, comme dans la République Romaine. b

XI. Les Nobles ne peuvent se marier avec des Etrangères, ni marier leurs filles à des Gentils-hommes, sujets d'un autre Prince. Pour conserver chez-eux toutes leurs richesses, qui se transporteroient insensiblement ailleurs, par les mariages, qui se feroient tous les jours hors de l'Etat. Pour arrêter le cours de l'ambition des anciennes Familles, qui pouvant prendre des alliances avec les Princes, ou Seigneurs Etrangers, mépriseroient celles du Pais; & enfin, pour ôter à ces Maisons l'espérance d'un asile assuré chez les Princes, avec qui ils s'aliénoient. Ce qui les rendroit aussi plus hardis à entreprendre contre leur Patrie, où ils auroient bien de la peine a se contenter de l'égalité. Il seroit d'ailleurs impossible de garder le secret dans un Sénat, où il y auroit des Nobles, atachez

a Nisi  
forte cla-  
rissimo  
cuique  
plures  
cura.  
majora  
pericula  
sub eun-  
da deli-  
nimentis  
curarum  
& pericu-  
lorum ca-  
rendum  
esse, Tac.  
ann. 2.  
b Privatus illis  
causus  
erat bre-  
vis, Com-  
mune  
magnum.  
Horat.

aux

## 24 HISTOIRE DU GOUVERNEMENT.

aux intérêts des Princes Etrangers; qui seroit une source de factions & de divisions intestines. Il ne laisse pas d'y avoir des exemples, de Gentilshommes Vénitiennes mariées avec des Princes Etrangers. Catherine Cornare le fut avec Jaques Roi de Chipre, en l'an 1471. ou 72. Et Blanche Capel, avec François Grand-Duc de Toscane, père de Marie de Médicis, Reine de France, en 1579. Mais il faut observer, que le Sénat, pour sauver la Loi & l'égalité, adopta ces deux Demoiselles pour ses filles, afin de montrer, que ce n'étoient point leurs pères, qui les marioient, mais la République: & qu'ainsi, c'étoit une alliance publique contractée de Prince à Prince, & non point l'alliance d'une Famille particulière avec un Souverain. Ce que le Sénat a coutume de faire en ces rencontres, pour s'ouvrir le chemin à la succession des Etats de ses Gendres adoptifs, ainsi qu'il en est arrivé au Roiaume de Chipre.

Les Nobles peuvent marier leurs filles à des Gentilshommes de Terre-ferme, qui deviennent par là plus attachés à la Noblesse-Vénitienne, dont ils sont bien aises d'acheter la protection. La Loi permet aussi aux Nobles de se marier à des Citadines, pour fortifier le parti de la Noblesse contre le menu-peuple, en cas qu'il lui prît envie de se soulever contre les Nobles, qui bien loin de communiquer par-là leur puissance, l'afermissent au contraire, par l'attachement des Citadins, qui font un Corps capable, avec celui de la Noblesse, de résister à la multitude de la populace. C'est aussi un moyen, que les Nobles, qui sont pauvres, ont de se marier avantageusement, n'y ayant point de riche Citadin, qui ne soit très-aise des s'allier avec un Noble-Vénitien, vu qu'il en revient de l'honneur & de de la protection à toute sa Famille. En quoi la Seigneurie trouve encore son propre intérêt,



térest, ces sortes de mariages métant les Nobles en état de servir le Public dans les Ambassades, & dans les autres emplois, où il faut dépenser. Ce qui n'empêche pas pourtant, que les Nobles qui épousent ces Bourgeoises, ne soient quelquefois méprisés par les autres, qui appellent leurs entans, Amphibies. Cependant, cela se voit tous les jours à Venise, ainsi que les Nobles de la nouvelle impression, épouser des Gentil-donnes de la plus ancienne Noblesse, ceux-ci achetant leurs femmes, & celles-là leurs maris. De mon tems, le Zanobrio, nouveau Noble, voulut acheter le fils du Procureur Bragadin pour sa fille, mais la femme du Bragadin Dame de courage égal à sa naissance (Elle étoit Cornare *di cà Grande*) n'y voulut jamais entendre, quoique ce fût un parti de 300000. ducats, & que sa Maison fût incommodee.

Quand un Noble épouse une Citadine, il faut, qu'il fasse approuver son Contract au Grand-Conseil, sans quoi, les enfans ne seroient pas reconnus pour Nobles-Vénitiens.

Le Corps des Citadins comprend les Secretaires de la Republique, les Notaires, les Médecins, les Marchands de Soie & de Drap, & les Verriers de Muran. Et si quelque Noble prend une femme hors de cete catégorie, ses enfans ne sont pas Nobles, mais seulement Citadins. Ainsi, le Procureur Jean-Batiste *Cornaro-Piscopia* fut obligé d'acheter, durant la Guerre de Candie, la Noblesse pour ses deux enfans, dont la mère étoit fille de Gondolier. Les Citadins disent que les Nobles sont des Princes, & qu'eux sont des Gentilshommes. Du moins, ont ils beaucoup de l'insolence des Nobles, comme ils en ont l'habit.

XII. Il n'y a point de droit d'aînesse parmi la



*¶ Cens  
enim  
multitudo  
inopum  
est in Ci-  
vitate, ne-  
cessè est  
cum Ci-  
vitatem  
esse ple-  
nam ho-  
minum  
Reip.  
Arist. 3.  
polit. 7.*

Noblesse. Cète Loi va de concert, avec la forme du Gouvernement, & conserve la paix entre les Nobles, où le desordre se métoit bien tôt, si les Cadets, qui ont autant de part à l'Administration Civile, que leurs Aînez, se voioient de pire condition qu'eux pour les biens, étant certain que plusieurs deviendroient ennemis de leur Patrie, & remueroient, dans l'ocasion, les mauvaises humeurs de l'Etat. Outre qu'il y auroit des Particuliers, qui deviendroient trop Puissans. C'est-pourquoi la Seigneurie obligea une fois trois frères, de la Maison Cornare, de se marier, sous peine de bannissement, & de confiscation de leurs biens, qui montoient à plus de 100000. écus de rente, qui étoit alors un revenu excessif. Enfin, l'égalité du partage les rend tous capables de servir le Public : au lieu que si les Aînez avoient tout le bien de leur Maison, la Seigneurie se priveroit du service de beaucoup de Nobles, qui, pour être Cadets, lui seroient inutiles, à-cause de leur pauvreté. Et ce partage n'empêche point, que les Familles ne se conservent, vu que d'ordinaire tous les frères vivent ensemble, & qu'il ne s'en marie qu'un, savoir, le plus jeune, à qui les autres se contentent d'amasser du bien, pourvu qu'il soit homme de bon acord. L'on entend bien ce que je veux dire, & ceux, qui connoissent un peu plus que la superficie de Venise, savent ce qui en est.

XIII. Tous les Nobles, sans en excepter le Duc même, sont sujets aux Charges publiques durant la Guerre, & chacun paie à proportion de ses revenus, ainsi qu'il se pratiquoit à Sparte, où les Rois & les Sénateurs étoient mis à la taxe, comme les autres: ce qui rend le Peuple d'autant plus affectionné & obeissant à la Noblesse, que par cète égalité de traitement, elle lui donne

un exemple de justice & de modération, & semble retenir encore quelque chose de l'ancienne forme du Gouvernement de Venise.

XIV. Les Magistrats, qui jugent les Causes Civiles, ne peuvent recevoir aucune visite des Parties, ni aucune recommandation d'amis en leur faveur, sous peine de déposition & d'amende. Mais pour les Affaires Criminelles, les sollicitations sont permises, pourvu que ce ne soit pas une matière d'Etat. La raison des Vénitiens est, que, dans les Affaires-Civiles, il se feroit de continuelles injustices, si l'on avoit la liberté de voir les Juges: au lieu, que, dans les Affaires Criminelles, il faut laisser les portes ouvertes à la défense des Accusés, & à la compassion de leurs amis. Aussi, pour peu que l'on en ait de bons à Venise, il est aisé de se tirer de peine.

XV. les Nobles peuvent exercer la profession d'Avocat, sans déroger. Et il y a 200. ans, que tous les Avocats étoient Nobles-Vénitiens, & se créoient Par le Grand-Conseil, au nombre de 24. Et pour lors ils avoient tous une pension du Public, vu qu'il leur étoit défendu de prendre des présents, ni de l'argent, afin que cete noble Profession ne fût point souillée par un vilain commerce; & que ce fût leur intérêt de faire vuidier promptement les Procez. Mais tout cela n'est plus en usage, n'y ayant gueres de Nobles, qui se veuillent donner cete peine, non plus que d'enseigner publiquement le Droit & la Philosophie à Padouë, comme ont fait autrefois les Patriciens, qui, bien loin de craindre de se ravalier par cete Profession, en faisoient leur principale gloire. Les Ducs Jaques Tiepolo & Jean Gradénigue, surnommé Nason, étoient grans Jurisconsultes. Et le premier reforma le Code Vénitien, ainsi que le dit cete inscription de son tableau dans

le grand-Conseil , *Armis recupero fadram , leges-  
que reformo.* Un Nicolas Contarin enseignoit  
le Droit à Padoüe en 1413. Un François *Diedo*  
en 1474. Un François *Barozzi* en 1477. Un  
Sébastien Foscarin enseignoit publiquement la Fi-  
losofie a Venise en 1523. Vn André Trivisan en  
1538. Un Augustin Valier, depuis Evêque de Vé-  
rone; Un Nicolas *da ponte* , qui fut élu Doge en  
1578. & beaucoup d'autres. Et depuis que cete ver-  
tueuse émulation a cessé parmi eux, l'on y a vu  
succéder la débauche & l'ignorance, au grand pré-  
judice du Public.

XVI. Les Nobles doivent parler le langage  
Vénitien dans les Conseils, afin d'éviter l'envie  
du commun de la Noblesse, qui n'en sachant point  
d'autre, n'en peut supporter un meilleur. C'est-  
pourquoi l'on a souvent batu des mains, & crié  
en plein Conseil contre des Nobles, qui voulo-  
ient parler Romain. Tant les Républiques sont  
bizarres, & les nouveautez y sont odieuses ! Il  
est vrai, qu'il est nécessaire à Venise, que tous  
les Gentilshommes parlent de même, sur tout  
dans les Conseils, pour n'en pas empêcher plu-  
sieurs d'y proposer leurs avis, par la honte qu'ils  
auroient de ne pouvoir pas parler comme les au-  
tres. Mais enfin, si l'on est éloquent, c'est là qu'il  
faut le dissimuler, comme faisoit ce Député a des  
Suisse envoie à Cecinna; car autrement la haine  
des Auditeurs l'emportera toujours sur la force des  
raisons de l'Orateur.

XVII. Toute sorte de correspondance avec  
les Ambassadeurs & les autres Ministres Etrangers  
est défendue aux Nobles sous peine de la vie. Par  
où se conserve le secret du Senat, qu'il seroit aisé  
de tirer de plusieurs Gentils-hommes par des pre-  
sens Témoin ce *Cornaro*, dont le Marquis de  
la Fuente corrompit la fidélité par de bonnes

Létres.

a Cossus  
cinnus ex  
legatis,  
nota fa-  
cundia,  
sed dicen-  
di artem  
apti à tre-  
pidatione  
ocul-  
sans.  
Tac.  
hil

Létres-de-Change. C'est-pourquoi l'entrée du Sénat de Rome étoit interdite aux Patriciens, qui n'avoient pas de quoi soutenir leur dignité, de peur qu'ils ne la déshonorassent par des bassesses. Raïson, qui obligea l'Empereur Claudius d'en chasser plusieurs. \* Mais comme la forme d'une Aristocratie ne souffre pas cete exclusion, qui détruiroit l'égalité des Nobles; & que les pauvres, qui sont toujours en plus grand nombre que les riches, l'attribueroient à mépris, chose insupportable à des Républicains, & qui leur feroit haïr le Gouvernement; (ce qui seroit autrefois à bouleverser celui de Carthage,) la Seigneurie a été obligée de prendre d'autres mesures, ainsi qu'elle a fait en défendant aux Nobles tout commerce de létres & de paroles avec les Ministres des princes, & leurs Domestiques. Ce qui s'observe avec une telle rigueur, que si un Noble se rencontroit quelque-part avec un Gentilhomme, ou quelque autre personne de la Maison d'un Ambassadeur, & que cela vint à la connoissance des Inquisiteurs-d'Etat, avant sa déposition, il ne seroit pas en vie deux heures après. En l'année 1607. Ange Badoer fût condamné par le Conseil-de-Dix, à un an de prison, & exclus pour jamais de tous les Conseils, pour avoir eu quelque entretien avec un Ministre. Car en ce tems là l'on étoit moins rigoureux, qu'on ne l'est aujourd'hui. Un jour un Sénateur de la Maison Tron m'ayant trouvé chez le Curé de *Sancta Maria Mater Domini*, s'enfuit, comme si la contagion eût été dans le logis. Le feu Procureur Nani m'y rencontra deux fois, mais par un trait de bravoure, qui eût été fatal à beaucoup d'autres, il resta quelque tems dans la Bibliothèque, où j'étois, & ne voulut pas souffrir, que j'en sortisse. Le Procureur Cor-

\* Tac.  
ann. I I.

a Ciom  
enim  
multitudi-  
do ino  
tum est  
in civita-  
te, ea-  
demque  
ab hono-  
ribus  
exclusa,  
necesse est  
eam civi-  
tatem esse  
plenam  
hostium  
Reip.  
Arist. 3.  
pol. 7.

naro-Piscopia, qui y vint aussi une fois, que j'y étois, ne fut pas si hardi, quoiqu'il fut bien plus grand Seigneur, que M. Nani.

Cette défense, que l'on commençoit à négliger, fut renouvelée en l'année 1618. après la découverte de la conjuration du Triumvirat - Espagnol contre la République, qui depuis ce tems là en a usé avec tous les Ambassadeurs des Princes, comme avec des Ennemis couverts, & des Espions honorables. Et pour les rendre encore plus odieux à la Noblesse, le Sénat a fait adroitement couvrir le bruit, que le Marquis de la Fuente avoit lui-même trahi le *Cornaro*, afin de pouvoir retenir la somme d'argent, qu'il avoit ordre de lui compter.

Le Duc  
d'Osse  
Viceroi  
de Na-  
ples.  
Don  
Pierre  
de To-  
léde  
Gouv.  
de Mi-  
lan. &  
Don  
Alf. de  
la Quev.  
Amb.  
d'Espa.  
à Venise

Mais quoique toute sorte de communication avec les Ambassadeurs soit détendue aux Nobles, il y a néanmoins des lieux privilégiés, où ils se peuvent trouver ensemble à la faveur du masque, comme dans les Brelans, qu'ils appellent *Ridotti*. & dans les Bals, qui se donnent chez les Particuliers durant tout le Carnaval; outre plusieurs fêtes & cérémonies de noces de Gentildonnes, qui se font en divers tems. Mais il est vrai que ce ne sont pas des lieux de conversation, surtout les *Réduits*. Car on y garde mieux le silence qu'au Sermon, & l'on y voit des gens perdre tout leur bien, sans desserrer les dents. Ce qui fait passer les Vénitiens pour tres-bons joieurs.

Quant aux statuts, que la Seigneurie de Venise a faits pour ses propres Ambassadeurs auprès des Princes, je dois les rapporter ici, d'autant qu'ils sont tres-dignes de remarque.

XVIII. Les Ambassadeurs Vénitiens ne peuvent partir du lieu de leur résidence, que leur successeur n'y soit arrivé, & qu'ils ne l'aient présenté

au

au même Prince. Autrement ils feroient traitez a leur retour comme des déserteurs. a Il faut qu'ils remètent l'Ambassade de main en main , qu'ils installent le nouveau-venu dans sa Charge, & qu'ils l'instruisent de vive-voix de tout ce qu'il a besoin de favoir, pour s'aquiter dignement de son emploi. Ils se rendent ce service de tres-bonne-grace les uns aux autres, tant pour obéir aux ordres exprés du Sénat, que pour s'honorer eux mêmes, en faisant tenir à ceux, qui leur succèdent, la même route qu'ils ont tenue.

Ils sont obligez de presenter au Sénat une Relation manuscrite de leurs Ambassades à leur retour, qui est une tres-bonne maxime. Car bien qu'ils aient rendu compte en détail de toutes leurs négociations particulières dans leurs dépêches, il est encore du service public d'en avoir un abrégé, qui en contienne toute la substance, pour s'épargner la peine de relire une infinité de lètres & de Mémoires, ce qui seroit ennuyeux. Outre que toutes ces pièces, qui sont autant de lambeaux, étant ramassées & mises en œuvre par leur Auteur, l'on y voit mieux la suite des affaires, & l'habileté du Ministre, qui les a maniées. Et c'est par ces Relations, que le Sénat connoît toutes les forces des Princes, l'état de leurs Provinces, de leurs Armées, de leurs revenus, & de leur dépense. Ce qui est une espèce de Journal, semblable à celui, qu'Auguste avoit fait de l'Empire Romain; sur quoi la Seigneurie règle ses affaires, & où les Nobles, qui vont en Ambassade, puisent toutes les meilleures leçons de la plus fine Politique. Ces Relations se conservent avec tous les Titres publics dans un lieu, qu'ils apellent *le Secrete*, où l'on ne laisse jamais entrer ni les Citadins, ni les Etrangers.

*a Redire  
prapropere est  
legationem de  
serere.*

*a Oper  
publicas  
contine-  
bantur,  
quot clas-  
ses, reg-  
na, pro-  
vincie,  
tributa,  
aut vecti-  
galia, &  
necessa-  
tes ac lar-  
gitiones.  
Que  
cuncta  
sua manu  
perscrip-  
serat Au-  
gustus.  
Tac.  
ann. 2.*



b Ne  
quic-  
quam ex  
publice  
ministe-  
rio prater  
londem  
bone ad-  
ministra-  
ti officii  
ad ipso  
accide-  
ret.  
Zonar.  
c Ca-  
rendum  
Senatus-  
Consulto,  
ut quan-  
quam in-  
fontes  
Magi-  
stratus  
provinci-  
alibus  
noxorum  
crimini-  
bus, te-  
rinde  
quam  
inis, ple-  
centur.  
Tac.  
ann. 4.

L'entrée en fut accordée par grace spéciale au fameux *Fra-Paolo*, pour les services importants, qu'il avoit rendus à la République durant l'interdit de Paul V. Ce qui ne s'étoit jamais fait pour aucun Consulleur d'Etat.

Ils doivent remétre au Sénat les presens ordinaires, qui leur sont faits à la fin de leurs Ambassades, pour en disposer, comme il lui plaît, témoignant par là, qu'ils sont contens de la gloire d'avoir bien servi le Public, b & que, s'ils ont mérité quelque récompense, ils ne la doivent recevoir que du Senat. Il est vrai, qu'ils ne sont jamais frustrez de ces marques d'honneur, qu'ils n'aient manqué à leur devoir.

Ils sont responsables des fautes de leurs femmes, s'ils les mènent avec eux, ainsi qu'il se pratiquoit à Rome c à l'égard des Gouverneurs, & des Magistrats Provinciaux.

Il leur est defendu de recevoir aucune grace des Princes, à la Cour de qui ils sont, ou ont été Ambassadeurs; ni d'employer le crédit de ces Puissances auprès du Sénat, pour en obtenir leurs demandes. L'an 1603. Clément VIII. voulant donner de son propre mouvement l'Evêché de Vicence au Procureur Jean Delfin, qui avoit été Ambassadeur à Rome sous son Pontificat, il eut de la peine à y faire consentir le Sénat, qui en voioit bien la conséquence. C'est pourquoi, il renouvela, peu de tems après l'ancienne loi, y ajoutant la peine du bannissement & de la confiscation des biens contre les transgresseurs, pour ôter ainsi aux Princes les moiens de se faire des créatures parmi la Noblesse de Venise.

Les Enfans du Doge ne peuvent jamais être Ambassadeurs du vivant de leur père, non pas pour épargner leur bourse; mais de peur que le Duc ne les chargeât de quelques instructions secrètes,  
pour



pour l'intérêt particulier de sa Maison.

Les Ambassadeurs , qui retournent de France à Venise , vont visiter le nôtre les premiers ; & ceux , qui reviennent d'Espagne , sont visités les premiers par cet Ambassadeur : ce qui est , de part & d'autre , un retour de civilité. Car l'Ambassadeur , que le Roi nomme pour Venise , est le premier à visiter celui de la République , lequel , au contraire , va voir le premier , celui que le Roi-Catolique destine à l'Ambassade de Venise.

XIX. La Noblesse ne peut être vendue ; qu'à des gens Catoliques , non pas tant pour empêcher , que le Corps de la Noblesse ne soit divisé par la diversité des Religions , que pour ne point obscurcir la gloire de la République , qui a cet avantage par-dessus tous les autres Etats & Princes de l'Europe , qu'elle est née Fille de l'Eglise. En vertu de quoy , elle a été honorée , comme la France , du glorieux surnom de tres-Chrétienne par les Papes & par les Conciles. C'est-pourquoi le Fonsèque , Marchand Portugais , eut tant de peine à être reçu durant la Guerre de Candie , n'ayant pû produire son Extrait-Baptistaire , quoique d'ailleurs il eût toujours vécu en bon Catolique. Et ce qui est remarquable , c'est qu'il fallut , que Jean Frédéric , Duc de Brunswick , abjurât l'hérésie , pour être remis au LIVRE D'OR , à où sa Maison , comme branche de la Maison d'Este , étoit auparavant écrite , par mérite.

a C'est  
le Cata-  
logue  
des Fa-  
milles  
Patrici-  
ennes.

XX. Les Seigneurs Etrangers , qui sont Nobles-Venitiens , par mérite , ou par honneur , comme les Neveux des Papes , & plusieurs autres , se trouvant à Venise , peuvent bien entrer au Grand-Conseil , & y baloter ; mais ils ne peuvent exercer aucune Charge dans l'Etat , ne faisant pas leur résidence ordinaire dans la Ville. Et

pour entrer au Conseil, il faut qu'ils prennent la Robe, l'Etole, & le Bonnet-de-laine. Néanmoins de mon tems, le Prince Borguese y fut reçu par grace avec l'épée, mais non pas sans difficulté.

L'an 1574. Henri III. y entra comme Noble-Vénitien, & aiant tiré deux bales-d'or à *capello aperto*, d'est-à-dire, à vase ouvert (le Conseil-de-Dix l'aiant ainsi ordonné) nomma Jaques Contarin, pour être du *Pregadi*. Aprèsquoil le Chancelier proclama ce Noble, selon la forme ordinaire, disant, *Giacomo Contarini, Piezzo il Serenissimo Enrico III. Rè di Francia & di Polonia*. Et la Caution fut trouvée si bonne, qu'il eut plus de mille voix dans la balotation, & fut admis sans que ses Compétiteurs fussent balotés.

Bien que ce soit la coutume d'écrire les Familles Papales au *Livre-d'or*, les Vénitiens veulent, que les parens du Pape leur fassent la civilité de les en prier. C'est pour cela, que les Barberins ne reçurent point cet honneur du vivant d'Urbain VIII. leur Oncle. Et quand ils le demandèrent, il leur falut employer l'autorité du Roi, pour l'obtenir. Ils n'y furent agréés qu'en 1652. Henri XV. eut bien la complaisance de prier la Seigneurie de le faire Noble-Vénitien. Et cependant il ne fut pas admis *con pienissimi voti*. Car il eut deux voix contraires. André Morosin, pour pallier cete incivilité. dît, que le Conseil étoit composé, ce jour-là, de 1439. Nobles, & qu'il n'étoit jamais arivé à personne d'avoir un si grand concours de voix, Ajoutant, qu'il est à croire, que les deux bales de *nò* étoient tombées fortuitement dans la boîte verte.

Je ne rapporterai point les autres Loix, qui regardent les Magistrats particuliers. Car j'aurai lieu d'en toucher quelques-unes en parlant d'eux dans ma seconde Partie.

Au reste , il se fait tous les jours de nouvelles Ordonnances à Venise , mais qui , pour être trop fréquentes , n'y sont point observées. D'où est venu le proverbe du Pais , *Parte Venetiana dura una settimana*. \* Mais la Seigneurie dissimule quelquefois cet abus , pour tromper le Peuple , par de fausses apparences de liberté , & lui faire trouver son Gouvernement plus doux. Outre qu'il y a des occasions , où il faut laisser dormir les Loix , d'autant qu'elles sont faites pour les hommes , & non pas les hommes pour elles.

\* On dit en Pologne , que les Edits du Roi ne durent que trois jours.

Enfin , le Grand Conseil a fait toutes les Charges annuelles , ou de seize mois , pour tenir les Nobles dans l'attente , & les accoutumer à la modération par cete vicissitude continuelle d'obéir & de commander. Car si les Hommes s'enorgueillissent des honneurs annuels , que seroit-ce , s'ils les possédoient à vie ? a Et si ceux qui ont été exclus dans la Balotation , ont toujours quelque mécontentement , quoiqu'ils soient consolez par l'espérance prochaine , comment pourroient-ils supporter un refus , qui les frustreroit d'une Charge , pour tout le tems de la vie du Possesseur ? C'est d'ailleurs par ce changement , que s'exerce l'industrie de tous les Nobles. Platon vouloit , que les Magistrats fussent perpétuels , afin que le long usage de leurs Charges , les rendit plus habiles , & leur conciliât plus de respect parmi le Peuple. b Tibère les changeoit rarement , disant que les mouches ne piquent pas si fort , quand elles sont sôûles. Mais les Vénitiens trouvent , que de les changer , c'est le meilleur moien de les contenir dans leur devoir , vu qu'ils se ménagent , pour obtenir ensuite d'autres Magistratures. Ajoûtez à cela , que leur dépendance en est bien plus grande , & leur autorité bien moindre , prin-

a Superbire homines et tiam annua designatione , quâ si honorem per quinquennium agitent ?

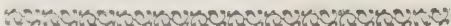
Tac. ann. 2.

b Quo major prudentia ipsi , major reverentia popularibus sit

cipalement celle des Magistrats provinciaux , qui ne font, pour ainfi dire, que passer , à peine s'étant établis , qu'il faut retourner à Venife & y rendre compte de leur courte administration. De sorte que les Villes souffrent d'autant plus volontiers leurs Recteurs, quels qu'ils soient , que les avantages des uns ; récompensent les défauts des autres a & que le mal, s'il y en a, ne dure jamais long-tems. Voilà tout ce qu'il y à dire du Grand-Conseil.

a Neque  
hæc con-  
sinua, &  
meliorum  
interven-  
tu pen-  
fantur.  
Tac.  
hist, 4.

Devant que de passer au Sénat , qui est l'autre Membre principal du Corps de la Republique , il faut parler du Colége , qui en est comme la clef.



## D U C O L E G E.

**L**E Colége est composé de vingt six Nobles , savoir, du Duc & de six Conseillers , que l'on traite de SERENISSIME SEIGNEURIE , parce qu'ils représentent conjointement la Majesté Publique ; de trois Députés de la Quarantie Criminelle, appelez *Capi di Quaranta* , qui se changent tous les deux mois ; de six Sages-Grans , qui représentent le Sénat ; de cinq Sages , appelez de Terre-Ferme , a-cause qu'ils en manient toutes les affaires ; & enfin, de cinq Sages-des-Ordres, qui avoient autrefois la direction entière de toutes celles de la Mer. C'est pourquoi cete Chambre est appelée Colége , qui veut dire , l'Assemblée des principaux membres de l'Etat , dont elle est encore comme la main , vû que c'est elle , qui distribue les affaires à tous les autres Conseils, & surtout au Sénat, où elle les porte tout-ébauchées.

C'est

C'est dans le Colége, que les Ambassadeurs des Princes, les Députés des Villes, les Généraux-d'Armée, & tous les autres Officiers, ont leurs audiences, & que se présentent toutes les Requêtes & tous les Mémoires, qui doivent être portés au *Pregadi*. Après quoi le Colége leur donne la réponse dû Senat par écrit, qu'ils appellent *Parte*. \*

Voiez  
les Re-  
mar-  
ques.

A l'Audience, les Ambassadeurs usent de cette apostrophe, SERENISSIME PRINCE, TRES-ILLUSTRES ET TRES-EXCELLENS SEIGNEURS : au lieu que dans le siècle passé l'on ne la faisoit qu'au Duc, comme si l'on n'eût traité qu'avec lui seul. Ce que le Sénat a réformé par jalousie, pour montrer, que la République ne dépend pas du Duc, qui n'en est qu'un simple membre, comme les autres Gentilshommes. Et pour la même raison, quand il est absent, les Ministres ne laissent pas d'employer le titre ordinaire de *Sérénissime Prince*, & de *Sérénité*, parce que le Prince est par-tout où est la Seigneurie.

Lorsqu'il fut mis en question, quelle seroit la suscription des lettres, que le Duc Erizze écriroit à la République, quand il seroit en Candie, où il devoit aller, & de celles, que le Sénat lui adresseroit : Il fut dit, que le Doge mettoit sur les siennes, *Serenissimo Dominio Venetiarum*; & le Sénat, *Al Serenissimo Principe nostro*, avec cette suscription à la fin, *Dominium Venetiarum*, c'est-à-dire, la Seigneurie de Venise. Ce qui montre, que le Prince n'est point absent, quand le Doge l'est.

Le Colége se lève & se découvre, pour le Nonce du Pape, & pour les Ambassadeurs des Couronnes, du moment qu'ils paroissent à la porte de la Sale, & qu'ils font la première révérence, mais le Duc n'ôte point son bonnet; ce qu'il ne fait que

pour les Princes Souverains , les Princes du Sang de France , & les Cardinaux. Les Ambassadeurs sont assis à la droite du Duc. Les Ambassadeurs des Ducs ont bien la même place , mais le Colége ne se lève qu'à leur seconde salutation , qui se fait au milieu de la Sale , & ne se tient debout à leur sortie , pareillement , que jusques à la seconde révérence. Tous les Généraux Etrangers occupent aussi la place des Ambassadeurs , au lieu , que les Généraux Nobles-Vénitiens ne sont assis qu'après les Conseillers : mais la Seigneurie les laisse tous entrer & sortir , sans se lever. Le Receveur de Malte , qui est toujours un Commandeur de l'Ordre , est assis immédiatement après les trois Chefs de la Quarantie-Criminelle. Par où il est distingué de tous les Résidens , qui parlent debout , & même celui de l'Empereur , qui pour ce sujet ne leur envoie qu'un Agent , avec la qualité de Secrétaire. Car d'ordinaire il ne tient point d'Ambassadeur auprès d'eux.

\* Voyez les Remarques.

\*\* Il y eut encore cela de parti-

culier , que le Prince leur donna la

première audience dans la

Sale du Grand-Conseil , pour

rendre la Cérémonie plus so-

lennelle. André Morosin. Hist. de Venise.

Le Nonce & les Ambassadeurs Roiaux sont reçus à leur entrée publique , par soixante Sénateurs , & complimentez par un Chevalier de l'Etoile d'Or , \* qui est la marque des Nobles , qui ont passé par les Ambassades. L'an 1539. le Duc Pierre Lando alla lui même avec tout le Sénat , au devant des Seigneurs Alfonse d'Avalos Gouverneur de Milan , Ambassadeur de Charle-Quint , & Claude Annebault Ambassadeur de François I. & les reçut dans le Bucentaure. Ce qui n'est arrivé qu'une seule fois. \*\* Et cet honneur fut refusé au Cardinal de Saint Sixte , envoyé Légat à Latere à Venise , pour y honorer l'entrée d'Henri III. le Sénat voulant le réserver pour ce Roi , & distinguer par-la , comme il étoit bien juste , l'entrée du Légat , d'avec celle d'Henri.

Pour les Ambassadeurs des Ducs , le Colége ne les



les fait recevoir , que par 40. Nobles du *Sous-Pregadi*, qui ne sont que de simples Assistans du Sénat , & qui n'ont point encore passé par les grandes Charges. Il n'envoie personne au devant des Résidens , qu'il ne met pas au nombre des *Publici Rappresentanti*.

Pour les Députez des Villes & des Communautés de l'obéissance de la Seigneurie, ils ne sont jamais admis à l'Audience du Colège ; sans ces trois conditions ; savoir, une Créance du Recteur, ou Podestat du lieu, d'où ils sont envoyez ; un Mémoire de leurs demandes, écrit de la propre main de ce Recteur : & une autre Létre cachetée de lui, où il propose son avis au Sénat, afin que le Prince ne puisse être surpris. Mais si ces Députez viennent faire des plaintes contre leur Podestat, ce qui est rare, il suffit alors, qu'ils aient une Créance de leur Communauté, pour être admis.

Enfin, c'est au Colège qu'il appartient de convoquer le Sénat ; mais par une mutuelle dépendance, il lui obéit aussi, en exécutant ses résolutions & ses ordres. L'un propose, & l'autre dispose, & toujours ces deux Conseils agissent de concert. Quand le Sénat a reçu quelque mécontentement d'un Prince, & veut en témoigner du ressentiment, il fait refuser l'Audience à son Ambassadeur, ou à son Ministre, par le Colège. Elle fut ainsi refusée au Nonce du Pape Urbain VIII. en 1631, au sujet d'une insulte, faite par le Préfet de Rome à l'Ambassadeur Jean Pélare. En 1633. à l'occasion du différend, que la République eut avec la Cour de Rome, pour un Consul, que le Gouverneur d'Ancone avoit fait emprisonner ; & en 1635. pour la suppression de l'Eloge des Vénitiens ; touchant le rétablissement du Pape Alexandre III. à Rome ; mérite, dont Urbain vouloit abolir la mémoire.

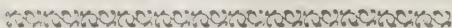
*Monfignor Vitelli.*

Dans

Dans l'Interrègne , les Ministres des Princes n'entrent point au Colège , si ce n'est pour y faire les Complimens ordinaires de condoléance sur la mort du Duc. Car il ne se traite point d'affaires jusques à l'élection d'un autre.

Je ne dirai rien ici des fonctions des Magistrats , qui composent le Colège , cete matière appartenant à la seconde Partie de cet Ouvrage , où j'en dois traiter.

Je passe donc au Senat , le plus important de tous les Conseils de la République.



## D U S É N A T.

**L**E Sénat est l'ame de la République , comme le Grand-Conseil en est le corps. C'est la source , où se puisent tous les conseils de la Paix & de la Guerre , & l'équilibre , qui conserve la justesse & l'harmonie de toutes les parties de l'État. Il est apellé *PREGADI* ; c'est-à-dire , l'Assemblée des Priez , à-cause qu'autrefois n'y aiant point de jours réglez pour tenir ce Conseil , l'on y invitoit les principaux de la Ville , quand il en étoit besoin , D'où lui est resté le nom de *Pregadi* , auquel se raportoit celui du Sénat de de Florence , apellé *Il Consiglio de' Richiesti* , le Conseil des Invitez.

Du commencement , le Sénat ne fut composé que de soixante Sénateurs. Mais , lorsqu'il survenoit quelque affaire d'importance l'on créoit une *Giunta* de 25. ou 30. autres Senateurs , dont la Commission cessoit apres la délibération. Ils en usèrent de la sorte du tems du Duc Jean Delfin , pour traiter la Paix avec Louis , Roi de Hongrie , environ l'an 1360. sous le Duc Laurent Celse , durant

la révolte de Candie, en l'an 1363. & sous le Prince Michel Sten, à l'occasion de la Guerre de Ferrare contre le Marquis Albert d'Este, en 1410. Mais celle de Lombardie, aiant succédé quelques années après, les Vénitiens établirent en l'an 1335. une *Giunta* perpétuelle de soixante Sénateurs, pour fournir au besoin & à la quantité des affaires, qu'ils avoient sur les bras. Et c'est ce qu'ils appellent aujourd'hui *il Pregadi straordinario*. Ainsi le Corps du Sénat est composé de 120. Gentilshommes, qui y ont tous voix délibérative, sans autre différence des Sénateurs ordinaires, & de ceux de la *Giunta*, que celle du nom & du rang.

Il entre encore au *Pregadi* beaucoup de Magistrats, les uns avec voix, en vertu de leurs Charges, comme les Procurateurs, les Dix, & tous les Juges de la Quarantie Cirminelle; & les autres, seulement pour écouter, & pour apprendre, que l'on appelle le *Sous-Pregadi*. De sorte que le Sénat de Venise est composé de trois Ordres, comme l'étoit celui de Rome; de Sénateurs ordinaires, qui ressemblent aux cent Pères créez par Romulus; de Sénateurs adjoints, qui répondent aux *Pères-Consulcris* des Sabins, associez par Romulus avec les premiers; & enfin, de simples assistans, semblables à ceux, que l'on apelloit à Rome *Pedarii*, qui n'ont nul droit d'opiner. Et tout cela se monte à 300. Nobles, parmi lesquels il est merveilleux de voir garder le secret, comme si personne n'y avoit eu part; a ou, comme s'il étoit au pouvoir de chacun d'oublier ce qu'il doit taire. Tite-Live raconte, qu'Euménès, Roi d'Asie, étans venu lui même à Rome, pour y faire conclure la guerre contre Persée, Roi de Macédoine, l'on ne put savoir, ni ce qu'il avoit proposé au Sénat, ni ce que le Sénat avoit

*Il sotto-  
pregadi.*

*a Non  
dicam  
unum,  
sed nemi-  
nem au-  
disse cre-  
deres,  
quod tam  
multorum  
auribus  
fuerat  
commis-  
sum,  
Valer l.  
2. c. 2.*

délibéré. Venise fournit des exemples, qui ne sont pas moins singuliers.

Bemb.  
Hist.  
Ven.  
lib. 2.

L'an mille quatre cens quatre-vingts-quinze, cete Seigneurie traita si secrètement sa ligue avec le Pape, l'Empereur, le Roi de Castille, le Roi de Naples, le Duc de Milan, & le Marquis de Mantouë, contre le Roi Charles VIII. que Philippe de Commines, son Ambassadeur, qui voioit tous les jours les Ministres des Princes Conféderez entrer au Colége, & conféroit même avec eux, ne devina rien de cete importante négociation; & au bout de plusieurs mois, il en reçut le premier avis de la bouche du Doge Augustin Barbarigue.

Gui-  
chardin  
liv, 4,

\* Vo-  
iez les  
Remar-  
ques.

Louis Sforce, Duc de Milan, ne fût la Ligue-offensive faite contre lui, par le Roi Louis XII. & le Sénat, que plusieurs mois après la conclusion, quoiqu'il fût le plus fin & le plus pénétrant Prince de son tems. Quelque tems auparavant, leur Général\* Francois Carmignole revint à Venise, sans avoir pu non plus rien pressentir, de la résolution, que le Sénat avoir prise huit mois-devant, de se défaire deluy à son retour, bien que cela fût sù de tout ce qu'il avoit d'amis parmi la Noblesse. L'an 1591. le Chevalier Jérôme Lippoman, étant Ambassadeur à Constantinople, fut aculé de trahison devant les Inquisiteurs-d'Etat, & ne put jamais découvrir dequoi il étoit aculé, quoique cela eût passé du Conseil-de-Dix au Sénat; & que le voiage du Sénateur, qui fut envoyé, pour se saisir de sa personne, eût été fort Long. De sorte que le silence n'est pas en moindre vénération à Venise, que chez les Perses, qui en faisoient une Divinité; ni que chez les Romains, qui dressoient des Autels sous terre a Confus, le Dieu de leurs conseils pour enseigner, que les secrets-d'Etat doivent être ensevelis dans le fond du cœur.

Ce-

Cependant, les Vénitiens auroient pu réduire leur Sénat à un plus petit nombre de gens, & même avec d'autant plus de facilité, que le *Pregadi* se renouvelant tous les ans, tous les Nobles auroient eu bonne espérance d'y venir à leur tour. Mais ils disent, que le Corps de la Noblesse étant fort grand, les parties principales le doivent être à proportion; qu'ainsi le nombre des Nobles montant bien à 2500. ce n'est point trop d'en admettre 300. dans le Sénat, tant pour éviter le défaut de l'Oligarchie, par où l'Aristocratie commence à se corrompre; que pour contenter plus de gens à la fois, & rendre les délibérations du Sénat plus plausibles & plus inviolables au Peuple, qui révere toujours davantage ce qui a passé par le jugement d'une grande Assemblée. Outre que la prudence publique a pourvu suffisamment au secret, par la rigueur de ses Ordonnances contre les Nobles, à qui elle a ôté tous les moïens de parler & d'entretenir commerce avec les Princes.

Quoiqu'il en soit, il est tres-assuré, que les affaires n'en vont pas mieux, d'être maniées par tant de gens, ou du moins qu'elles ne tireroient pas en longueur, comme elles font, s'il n'y avoit pas tant d'avis à prendre, ni de harangues à écouter. Et c'étoit pour cete raison, qu'en l'année 1647. on vouloit former un Conseil, composé du Doge, & de 24 Sénateurs, qui, durant six mois, eussent plein-pouvoir de traiter la paix avec le Turc. Mais la jalousie du Gouvernement fit échoüer ce projet, quoique le Sénat l'eût approuvé.

Quelques-uns trouvent à dire, que le Sénat de Venise se change tous les ans, d'autant que les Affaires-d'Etat, qui demandent une longue expérience, sont toujours traitées par de nou-

*a Ademp-  
to per in-  
quisitio-  
nes & lo-  
quendi-  
audien-  
dique  
commer-  
cio Tac.  
Agric.*

Nani  
liv. 4. de  
la 2.  
part. de  
son Hist.

veaux Sénateurs, qui, quelquefois, n'en prennent pas le fil, ni la suite, faute d'être bien instruits du commencement. Raison, pourquoi, Sparte & Atènes firent leurs Sénateurs à vie, jugeant que le Sénat d'une République devoit être fixe, étant la base de l'Etat, & le pôle, sur lequel tout le Gouvernement roule. Mais ce défaut, si c'en est un, n'est pas sans cause, ni sans remède à Venise. Car, comme les Sénateurs peuvent être continuez, par une nouvelle élection il en reste toujours une partie des anciens. Outre cela, il y a tant de Magistrats, qui entrent au *Pregadi*, qu'il y en demeure aussi toujours quelques-uns, qui aiant été assistans, se trouvent informez des négociations précédentes. Et c'est pour cela, que l'on permet l'entrée du Sénat à tant de Nobles, afin qu'en écoutant ils se forment peu-à-peu aux affaires, qu'ils doivent manier à leur tour. L'Empereur Soliman disoit, qu'un Prince, pour être bien conseillé, ne devoit jamais se servir qu'une seule fois d'un même Ministre, d'autant que le desir d'acquérir l'estime & les bonnes-graces du Prince est un puissant moien de le faire agir comme il faut, ainsi que Tacite le remarque en Sejanus. <sup>a</sup> Et cela se reconnoît visiblement à Venise, où la dignité de Sénateur étant seulement annuelle, chacun tâche de signaler son zèle & son industrie, afin de se rendre agréable au Public, et de pouvoir être continué dans la prochaine élection. Enfin, c'est par ce changement annuel, que la porte est toujours ouverte au mérite; & que l'on peut, sans offense, rejeter au bout de l'an, ceux, que l'on ne trouve pas propres aux affaires, & leur en substituer de plus habiles: Au lieu, que le Sénat étant perpétuel, il faudroit également garder les bons & les mauvais;

Concillii  
publici  
spectatores,  
ante-  
quam  
confor-  
tes. Plin.  
Epit:  
14. lib.  
8.

a Seja-  
nus, inci-  
piente ad  
huc po-  
tentia,  
bonis  
consiliis  
note scire  
volebat.  
Ann. 4.



vais ; qui est ce qu'Aristote a remarqué pour un défaut dans le Sénat de Sparte ; parce qu'il y a des gens , dont l'esprit vieillit aussi-bien que le corps , & tombe même en puérilité , comme parle Senéque , & qui , par conséquent , deviennent incapables de gouverner.

b Est  
enim sua  
sicut cor-  
pori, sic  
& menti,  
Senectus.  
Polit. 2.

Il faut voir maintenant, comment le Senat procède dans ses délibérations, & dans ses élections. Après-quoi, je traiterai à fond de sa Politique au dedans, & de ses intelligences au dehors, qui sont les deux points, où consiste tout le Gouvernement-Civil.

Pour ce qui regarde l'ordre, que tient le *Pregadi* dans la discussion des affaires, j'ai déjà dit, que rien ne s'y traite jamais, qui n'ait passé par le Colége, qui fait, à-peu-près, la Même fonction, à l'égard de ce Conseil, que le Senat de Rome faisoit à l'égard du Peuple, c'est-à-dire, en lui proposant sur quoi, on doit délibérer. Et comme d'ordinaire les avis du Colége sont partagez, un Secrétaire les marque tous, avec le nom de leurs auteurs, & en porte la note au *Pregadi*, où, la lecture en étant faite; chacun expose à son tour les raisons, qui fortifient son avis, auquel, ensuite, chaque Sénateur peut contredire. Et l'on procède enfin à la balotation, en la manière suivante.

Pour chaque avis, il y a un Secrétaire, qui recueille les voix, & va de main en main, nommant son auteur, comme faisoient à Rome les *Rogatores suffragiorum*. Ces Secrétaires tiennent chacun une boîte blanche; & les Nobles donnent leur balle à celui qu'il leur plaît. Il y a deux autres Secrétaires, qui suivent les premiers, l'un avec une boîte verte, pour recevoir les balles de ceux, qui rejettent tous les avis proposés; & l'autre avec une boîte rouge. pour les

les *non-sincere*, ce qui répond au *non liquet* des Romains, Et l'avis, qui a le plus de suffrages, pourvû qu'il passe la moitié des voix de l'Assemblée, est reçu pour un Arrest du Sénat, comme le *Senatus-Consultum* de Rome. Mais, si aucun de ces avis n'a obtenu le nombre suffisant des voix, on rejete celui, qui en a eu le moins, & l'on recommence la balotation pour les autres, rejetant toujours le plus foible, pour faire, qu'il y en ait un qui passe. Autrement, il faut proposer de nouveaux avis, comme aussi lorsque dans la première balotation, les *non-sincere* ont plus de la moitié des voix; qui est un signe, que l'on n'agréé aucun des avis proposez.

Mais quoique tous les Nobles, qui entrent au Sénat, y puissent parler, pour réfuter, ou pour confirmer ces avis, néanmoins pas un d'eux, à l'exception du Duc, des Conseillers-d'en-haut & des Sages-Grans, ne sauroit y proposer le sien, pour être baloté en son nom. Mais si quelqu'un de ces Conseillers, ou de ces Sages, veut s'en déclarer l'auteur, comme jugeant l'avis utile au Public, il le fait baloter. Ce que le Sénat a tres-prudemment ordonné, pour éviter la confusion & la longueur qu'il y auroit dans les affaires, s'il étoit permis à 300, Nobles, qui le composent, d'y proposer de leur chef.

Quant aux Magistrats, dont l'élection appartient au *Pregadi*, le sort n'y a point de part. Car le Sénat étant le modèle & l'image d'une parfaite Aristocratie<sup>a</sup>, il ne doit rien donner au sort, qui tombe souvent sur des personnes incapables, & n'est d'usage que dans un Etat populaire. <sup>b</sup> C'est pourquoi le sort a lieu dans le Grand-Conseil, qui est comme le peuple de la Noblesse, & la forme de l'ancien Gouvernement de Venise, qui étoit Démocratique.

<sup>a</sup> Sors  
deerrat ad  
parum  
idoneos.

Ann. 13.

<sup>b</sup> Sors  
reip  
Democra-  
tica pro-  
pria est.

Il me reste présentement à discourir des maximes, des fins, & des intérêts de celui d'aujourd'hui, comme aussi des bonnes ou mauvaises dispositions des Sujets de la Seigneurie; cete matière appartenant de plein droit au Sénat, puisqu'il a toute la direction des Affaires, & donne le mouvement qu'il lui plaît à toute la machine de l'Etat.

Le Sénat contente le Peuple en le laissant vivre dans l'oisiveté, & dans la débauche, n'y ayant pas de meilleur moien de l'avilir, & de le rendre obéissant, que de ne lui point contrôler ses plaisirs, & cete vie licentieuse, qu'il nomme liberté, quoique ce soit en éfet le principal instrument de sa servitude. <sup>a</sup> C'est ainsi que les Perses apeloient Cyrus leur Père, parce qu'il les entretenoit dans la molesse, bien que véritablement son dessein fût d'en faire de bons esclaves. Les Romains uscient encore de cete Politique assujettissant mieux les peuples par les délices, les spectacles, & les Jeux-publics, que par les armes, <sup>b</sup> Le menu-peuple de Venise admire la bonté & la complaisance de ses Maîtres, quand il voit le Doge venir tous les ans avec le Sénat à Sainte-Marie-Formose, <sup>\*</sup> pour acquiter une promesse de ses Prédécesseurs; & ne pas dédaigner un chapeau de paille & deux bouteilles de vin, que les Artisans de la Paroisse lui presentent pour sa peine: comme aussi, lorsqu'il voit tout le Sénat assister au massacre d'un Taureau le jour du Juedi-gras, & à plusieurs autres Fêtes populaires. Car rien ne plaît davantage au Peuple, que de voir son Prince s'accommoder à ses coutumes, & prendre part à ses plaisirs. <sup>c</sup> Et c'est par où l'Empereur Auguste <sup>d</sup> affectoit de s'en faire aimer.

D'ailleurs, le Peuple de Venise aime d'autant plus le Gouvernement, que la Noblesse de Terre-

POLITIQUE DU  
SENAT.

*a Idque apud imperitos humanitas vocabatur, cum pars servitutis esset.*

*Tac. Agric. b Voluptatibus,*

*quibus Romani plus adversus subjectos quam armis valent.*

*Tac. Hist. 4. \* 1. de Février.*

*c Est vulgus cupiens voluptatum,*

*et, si eodem Princeps trahat, letum.*

*Ann. 14. d Civile rebatur misceri voluptatibus vulgi.*

*Fer. Ann. 1.*

Ferme n'y aiant point de part ; il prend plaisir à voir des Gentilshommes qualifiez compagnons de sa fortune. D'où l'on peut bien juger du peu d'affection , que cete Noblesse a pour celle de Venise : au lieu que s'ils étoient sous une autre Domination , ils y tiendroient un rang considérable par leur naissance , & pourroient , par leur industrie , parvenir aux plus grans honneurs. Ce qui leur est tout-à-fait impossible à Venise. où leur mérite ne sert qu'à les exposer davantage à la jalousie de leurs Supérieurs , & où ils ne gagnent rien par la patience , que d'être maltraités plus impunément.

Le Peuple de Terre-Ferme croit aussi le Gouvernement de la Seigneurie le plus doux & le plus juste du monde , quand il voit les manières populaires de ses Podestats , chez qui l'entrée est aussi libre , que dans les Temples , & qu'il voit tenir les Grans-Jours pour la recherche des Nobles du Pais , qu'il hait à mort ; & les Inquisiteurs , d'Etat écouter si favorablement ses plaintes contre eux , d'autant qu'il s' imagine , que c'est pour le seul intérêt de sa défense , bien que ce ne soit véritablement , que pour exterminer , avec quelque forme de Justice , toutes les Maisons puissantes. Tellement que ces Gentils-hommes sont entre les Nobles-Vénitiens & le Peuple , ainsi que le poisson entre l'huile-boüillante & le feu. Et pour comble de mal-heur , ils se ruinent eux-mêmes par leurs inimitiez , qui les font acuseurs les uns des autres. Cependant , les Rec-teurs font sonner bien haut à la commune la bonne justice , l'abondance , & le repos , *Pace in Piazza , Giustitia in Pallazzo*. Après quoi il ne faut pas s'étonner , si le Peuple ignorant , qui juge sur de si belles aparences , ne voudroit pas changer de Maîtres , d'autant plus qu'on lui

lui dépeint tous les Rois comme des Tirans, & des loups, qui devorent leurs Sujets. On ne parle jamais du Roi d'Espagne aux Bressans & aux Bergamasques, qu'avec des exagérations horribles des violences & des injustices de ses Ministres. Et comme les premiers sont naturellement mutins & entreprenans, le Sénat les traite avec beaucoup de douceur, évitant de les fâcher, & leur envoiant toujours des Recteurs d'une prudence consommée, qui se contentent de les inviter à leur devoir, par des remontrances; & quand ils en sont sortis, les y ramènent par des caresses, comme des gens capables de l'obéissance, mais non encore de la servitude. a Qui est un ar- a Domi-  
 tifice de la Seigneurie, pour leur rendre sa do- ti, ut  
 mination plus agréable par la comparaison du parcant;  
 traitement, que les Espagnols font aux Milanois nondum,  
 leurs voisins, & autrefois leurs compagnons. En ut ser-  
 effet, si le Sénat en usoit de même avec le reste viant.  
 de ses Sujets, véritablement il n'y auroit pas de In Agri-  
 plus doux Empire, que le sien. Mais s'il a tant cola.  
 d'égard pour les Bressans, c'est qu'il les appréhende, & n'ose par leur commander absolument. Car au contraire il traite les Padouans, les Trevisans, & les Vicentins, avec des rigueurs extrêmes, parce qu'ils craignent. Les Bressans assiégent leurs Podestats dans leurs Palais, pour en obtenir leurs demandes, forcent en plein jour les prisons, méprisent chez-eux les Nobles-Vénitiens, se moquent de leurs Tribunaux quand ils y sont citez, s'oposent à l'exécution des Sentences rendues contre eux, & tiennent publiquement des  
 Bandis: & le Sénat ferme les yeux, & pardonne a Ne  
 tout, de peur que la rigueur n'échauffe leur cou- sublat  
 rage. a En 1584. un Octave Avogadre spe venie  
 con- né par le Conseil-de Dix, se fit Chef de tous les pertina-  
 bannis du pais, & ravagea les Terres & les Mai- ciâ accen-  
 sons drentur,  
 Hist. 4.

sons de ses ennemis , & de toute sorte de gens , dans le Bressan & dans le Véronois , sans que les Recteurs y pussent apporter remède. Desorte qu'il falut envoyer Paul Contarin, avec force Cavalerie & Infanterie, pour faire quitter prise à ce Cavalier, qui enfin se retira à Florence. Mais si les Padouans, ou les Vicentins, disent une parole, ou font la moindre chose, qui déplaît, on les bannit aussi-tôt, & leurs biens sont confisquez. Ce qui est si fréquent dans ces villes, qu'il est aisé de voir, que le Sénat ne cherche pas la justice, mais le profit, dans la condamnation de ces mal-heureux, qui tres-souvent ne sont coupables, que d'être riches. b Il est Vrai que la Noblesse de Terre a besoin d'être purgée de tems-en-tems, pour arrêter le cours des humeurs bilieuses, dont elle est remplie. Mais le remède, que l'on y apporte, est toujours plus violent, que le mal. Voici un exemple, qui fera connoître évidemment, où vont les desseins du Sénat à l'égard de cete Noblesse.

b Ne  
*divisum  
 habetur  
 magni-  
 tudinem  
 pecunie  
 malo ver-  
 tiss.*  
 Ann. 5.

François Erizze, Lieutenant Général à Udine, depuis Doge, voiant que la Noblesse du Frioul vivoit en paix, & en bonne intelligence, resolut de la metre en division, pour l'engager à faire des folies, où le Sénat trouvât à gagner. Pour cela, il se fit venir un ordre de donner les titres de Comte & de Marquis à ceux qu'il jugeroit à propos. D'où naquit la jalousie de plusieurs Familles, qui prétendoient cet honneur contre celles, qui l'avoient reçu, les nouveaux Comtes & Marquis voulant marcher au dessus des autres Gentilshommes, à qui ils cédoient auparavant. De sorte que les exclus, pour soutenir leur premier rang, en vinrent aux mains avec ces Titulaires, & s'égorgeoient tous les jours les uns les autres, quand ils se rencontroient par la ville, où quelques-uns marchaient avec une escorte de vingt ou

trente



trente braves bien armez , qui pour leur intérêt échaufoyent encore davantage la querelle. Cete fureur se répandit parmi les plus proches parens, y aiant des Cadets , qui violoit tous les droits de la Nature , pour l'emporter sur leurs Aînez , qui n'étoient pas Comtes comme eux. Cependant, le Fife s'enrichissoit des biens de ces Gentilshommes, & le Sénat éteignoit, par de continuelles saignées, le feu, qu'il venoit d'alumer.

Mais, de tous les Sujets de la Seigneurie, il n'y en a point de si maltraitez, que les Padouans. Car le Sénat, les considérant comme les anciens Maîtres de Venise, suppose, que ce sont des Sujets par force. qui contemplent la félicité des Vénitiens comme leur infortune, & qui ne sont souples, qu'à mesure qu'on les foule & qu'on les charge. En effet, ils en parlent dans leurs conversations secrètes avec de profonds ressentimens. Aussi à-t-on dépeuplé leur ville, par la soustraction des plus puissantes familles, dont quelques-unes ont été contraintes de s'établir à Venise, pour gage de leur fidélité. Et pour comble de misère, l'on a donné tant de liberté aux Ecoliers de l'Université de Padouë, que les Bourgeois en sont devenus les Valets. Ce qui leur fait regréter incessamment les Seigneurs de l'Escale & les Carrares, sous l'empire desquels leur ville étoit une des plus florissantes villes de toute l'Italie.

Quant au Peuple de Venise en particulier, le Sénat, qui en appréhende l'union & les forces, entretient à dessein deux partis contraires dans la Ville, l'un appelé des *Castelans*, & l'autre des *Nicolotes*, parmi lesquels il y a une telle émulation, qu'ils ne s'appliquent qu'à se contrepointer incessamment les uns les autres; jusques-là même, que les enfans de ces factions ne se rencontrent jamais dans les ruës, sans se battre à coups-de-poing, s'ils

*a Pari  
dolore  
commoda  
aliena  
acuas  
injurias  
metuntur.  
Hist. I.*

*Les  
Castelans &  
les Nicolotes  
de Venise.*

se reconnoissent ; & l'on ne les sépare point qu'il n'y en ait un, qui ait fait saigner son adversaire, afin d'animer le vaincu à prendre une autre fois sa revanche du vainqueur. Les enfans de Sparte se batoient de cete sorte ensemble, au raport d'un excellent Historien, a mais le dessein des Lacédémoniens étoit de former & d'acoutumer la Jeunesse au métier de la guerre : au lieu que les Vénitiens n'ont point d'autre but, que de diviser & d'afoiblir une Populace, qui seroit fort à craindre, si elle avoit l'esprit de considérer son nombre, & ses forces ; ainsi que Manlius le remontroit à celle de Rome, disant qu'ils seroient autant d'ennemis contre un seul, qu'un seul avoit de Cliens & de Courtisans. b C'est pour cela, que le Sénat de Venise permet aux Citadins de porter le même vêtement que les Nobles, de peur que s'ils étoient distinguez d'habit, le Peuple ne reconnût trop visiblement le petit nombre de ceux, qui le gouvernent. c C'est aussi pourquoi il agrège encore au Corps de de la Noblesse tant de nouvelles familles, en la place des anciennes, qui s'éteignent de jour en jour,

Ainsi, l'on ne doit pas croire, que les Combats publics des Castelans avec les Nicolotes soient pour donner du divertissement au Peuple & aux Étrangers, qui y acourent en foule ; mais bien pour ne laisser pas morfondre l'ardeur & l'animosité de ces deux partis, qui fortifient, sans y penser, l'autorité du Sénat, qu'il leur seroit aisé de ruiner par leur union. Et comme les Nicolotes ont un Doge particulier, dont les Castelans se moquent, comme n'étant qu'un Artisan du quartier de Saint Nicolas, c'est encore un sujet perpétuel de queréle entre ces partis.

Le Sénat en use avec les Citadins d'une manière, qu'ils en sont, ou du moins en paroissent

tres-

a Pugilatu inter se ex amulatione contendunt. Xenoph.

b Quod usque ignoretur viribus vestris ? numerate saltem quot ipsi sitis, quot adversarios habeatis.

Quot enim clientis eirca singulos fuistis patronos, tot nunc adversus unum hostes eritis. Livius.

c Si separentur libertini, manifestam fore penuriam ingenue-rum.

Tac. Ann. 13.

tres-contens. Car il les distingue du reste du Peuple par des privilèges, des exemptions, & des emplois considérables, se servant d'eux pour les Résidences, & pour les Secrétariats de tous les Conseils, & de toutes les Ambassades. Par où ils semblent être égaux en quelque façon aux Nobles, & préférés aux Gentilshommes de Terre Ferme, qui en sont exclus. Outre qu'ils ont part aux Evêchez de l'Etat, à l'exception de sept ou huit, qui doivent être remplis par les Nobles, avec qui ils ont encore cela de commun, de ne pouvoir jamais être condamnés aux Galères, pour quelque crime que ce soit.

Les Marchands de Venise, qui sont aussi du Corps des Citadins, trouvent leur condition fort hureuse, voyant, que les Nobles veulent bien s'associer avec eux pour le Commerce. Car quoique toute sorte de trafic soit défendu aux Nobles, ils ne laissent pas d'être en compagnie avec les Marchands, sans être nommez. Ce que le Sénat dissimule, à cause du service, qu'il en tire, en envoyant ces Nobles en Ambassade, où ils dépensent une bonne partie de ce qu'ils ont gagné; au lieu qu'il manqueroit souvent de gens riches, pour soutenir ces emplois onéreux, si les Nobles étoient privés de ce moyen de s'enrichir, qui d'ailleurs occupant leur esprit les empêche de former des dessein contre l'Etat. Le Sénateur Grimani, qui étoit Ambassadeur à Rome, du tems que j'étois à Venise, avoit plus de deux-cens mille écus sur la place, & étoit le maître de deux ou trois des plus riches Magasins de Rialte. Ce que divers Marchands m'ont confirmé. Ce Métier est d'autant plus avantageux aux Nobles, qu'ils ne courent jamais de risque, quelque banqueroute qui puisse arriver. Bien davantage, ils se font encore paier la protection,

qu'ils donnent aux banqueroutiers , quand ils en ont retiré leur argent. Ce qui va à la ruine de tous les autres Créanciers.

Les Artisans sont comme des esclaves. Car il faut , qu'ils donnent leur besogne & leur travail pour rien , à tant de Nobles , qui n'ont vaillant que la *berrette* , & le *stilet* , où ils mettent incessamment la main , quand on résiste à leur injustice. Il ne faut qu'aller à Rialte , ou à la Poissonnerie de S. Marc , pour voir comment ils paient les danrées , & ce que c'est que d'avoir à-faire à des gens , qui se piquent de montrer , qu'ils sont Nobles , par le seul abus de leur autorité.

Quant aux Eclésiastiques , il semble , qu'ils auroient sujet de se plaindre du Gouvernement , où ils n'ont aujourd'hui aucune part. Ce qui faisoit dire au Cardinal Zapata , *Qu'à Venise ils étoient de pire condition , que n'étoient les Israelites sous Pharaon.* Mais le Sénat les console entièrement de cete exclusion , par la liberté qu'il leur donne de vivre à leur mode , & par la tolérance de tous leurs déréglemens. De sorte que , bien loin de trouver leur condition malheureuse sous l'Empire-Vénitien , ils s'y plaisent , comme dans le Paradis-Terrestre. Et l'on peut dire d'eux , ce que l'Empereur Sigismond disoit des Eclésiastiques d'Allemagne , que ce sont les Gentilshommes-de-Dieu.\*

\* Got-  
tes jung-  
tern.

a Pericu-  
lesiores  
sunt ini-  
micitia  
juxta li-  
bertatem  
Tac.  
Germ.

Pour ce qui regarde les Nobles , le Sénat prend un soin tout particulier de les entretenir dans une parfaite union , sachant bien , que les inimitiez sont tres-dangereuses dans la Liberté ; a & que la division des Commandans est l'écuëil , où les Républiques font naufrage. Témoin celles de Florence & de Vérone , qui ne se sont ruinées , que par les querèles & les factions de leurs principaux Citoyens. C'est-pour-quoi il prend connoissance de

de tous les diferends , qui arivent entre les Nobles , & fans attendre que le feu soit alumé , il en étouffe d'abord les moindres étincelles , par sa vigilance , & en arête toutes les suites , par son autorité. De sorte qu'il faut obéir proutement , ou encourir l'indignation du Sénat , quelque sujet que l'on ait de pousser plus loin sa vengeance. Il y a quelques années , que les Vidmans étant en procès avec ceux de la Maison Nave , où leur grand-père avoit long-tems servi d'embaleur , ceux-ci leur reprochèrent en pleine audience la bassesse de leur origine. Mais le Sénat leur imposa bientôt silence , & ordonna aux Juges d'acorder les Parties , pour apaiser une querèle , qui déshonorait le corps de la Nôblesse. Un Gentilhomme de la famille *Da Ponte* , en menaçant un autre , nommé *Canale* , de lui montrer , que les Ponts étoient au dessus des Canaux , à quoi celui-ci répliquoit , que les Canaux étoient avant les Ponts , & que les Pont n'étoient faits que pour les Canaux ; le Sénat leur fit dire , qu'il pouvoit combler les Canaux , & abatre les Ponts , ces fortes de disputes lui étant d'autant plus odieuses , qu'elles blessent l'égalité , qui est l'ame d'une République. Et si les nouveaux Nobles semblent inferieurs en quelque chose aux anciens , parce qu'ils n'entrent pas si-tôt dans les grandes Charges , cela ne se fait , que pour éprouver leur industrie dans les petits emplois , & , selon la Maxime de Silla , leur faire manier l'aviron , avant que de leur abandonner la conduite du gouvernail. Sans quoi ils seroient exposez à l'envie du Péuple , qui d'ordinaire méprise ceux , qu'il à vus ses égaux. a

D'ailleurs , le Sénat n'a permis les modes-Françoises aux Dames-Vénitiennes , que pour ôter , par un nouveau luxe , une distinction , qu'elles

*a Insit  
mortalibus  
natu-  
ra recen-  
tem alio-  
rum feli-  
citatem  
agris  
oculis  
introspi-  
cere , quos  
in equo  
videre ,*  
Hist. 2.

affectoient dans leur ajustement , les Gentilsdonnes issues des anciennes Maisons se coisant à la Guelfe , & les autres à la Gibeline, D'où il naissoit une certaine émulation , qui éclatoit souvent en querèle , & qui passant jusques aux Maris , troubloit le repos des Nobles , & l'harmonie du Gouvernement. Car il n'y a rien de plus dangereux dans toute sorte de Républiques , que la méfintelligence , qui se met entre ceux , qui en ont l'administration , le parti offensé desirant toujours le changement & la nouveauté. Et c'est ainsi qu'un certain Héracléodore en Eubée , aiant pris ses Collègues en haine , y établit une nouvelle forme de Police , par où l'autorité , qui étoit entre les mains des Nobles , fut transférée au Peuple : comme au contraire , le Doge Pierre Gradénigue la transféra du Peuple aux Nobles , pour se vanger du Premier , qui avoit traversé son élection au Dogat.

Plutarque.

Au reste , comme le Sénat se gouverne par des maximes de paix , il ne veut point aguerrir les Nobles , ni ses Sujets , de peur qu'il ne leur prît envie de remuer , s'ils étoient élevez dans les Armes. Il connoît , que l'ambition est inséparable de la bravoure militaire , & que les grans-courages ne sauroient supporter l'obscurité d'une vie-privée , comme nous en avons un bel exemple dans la République Romaine , qui , avec toute sa puissance , ne pût pas abatre celle de ses Capitaines. Et cete maxime est d'autant meilleure , que les Vénitiens ne songeant plus aujourd'hui à s'agrandir par des conquêtes , mais seulement à conserver ce qu'ils ont , en se défendant , ils n'ont pas besoin d'avoir chez eux des Conquérens , dont l'ambition les tiendrait toujours en alarme , n'y aiant que trop de ces Esprits dangereux , qui croient , qu'il est permis de



*Demoiselle.*

*Dame  
de  
Venise.*

*Femme  
du  
Doge.*





de tout faire pour régner ; & que c'est une extrême folie de renoncer à la Souveraineté , & à soi-même , pour ne pas manquer à son devoir. Outre qu'un Capitaine de République, qui se voit adoré de ses soldats , & favorisé de la fortune & de l'ocasion , a bien de la peine s'il n'a bien de la modération , à déposer l'autorité , qu'il lui est aisé de retenir : & à garder la fidélité à ses égaux , lorsqu'il peut leur commander. C'est-pour-quoi le Sénat a pour maxime fondamentale de son Etat , de ne mettre jamais le commandement des Armées-de-Terre entre les mains des Nobles ; d'autant que pour apprendre ce métier il faudroit , qu'ils passassent la meilleure partie de leur vie en Terre-ferme , & qu'ils cherchassent de l'emploi chez les Etrangers. Ce qui diviseroit bien-tôt le Corps de la Noblesse en factions , étant certain que les Nobles qui auroient été long-tems absens de la Patrie , & qui , dans le service des Princes , auroient pris un air-de-vie , & des coutumes toutes contraires à celles de leur Pais , ne s'acomoderoient pas fort aisément avec leurs Compagnons , élevez dans l'oisiveté de la paix. Par où la République ne tarderoit guères à être troublée par ses propres Citoiens.

Ainsi , lorsqu'Elle a la guerre en Terre , Elle apelle à son service quelque Prince , ou Seigneur Etranger , à qui elle assigne une grosse pension , avec le titre de *Généralissime de Terre*. Je dis le titre , parce qu'il n'en a pas pour cela l'autorité , ni la puissance , le Sénat lui donnant toujours pour son Conseil , ou plutôt pour ses espions , deux Sénateurs , que l'on apelle Provéditeurs Généraux de l'Armée , lesquels ne le perdent point de vuë , & sans qui il ne sauroit prendre aucune résolution , ni exécuter aucune entreprise. Bien au contraire , il est toujours obligé de fai-

re tout ce qu'ils veulent ; & quelque expérience qu'il ait des choses de la Guerre, ils ne déferent presque jamais à son sentiment, ces Nobles étant par jalousie ennemis de tous les avis dont ils ne sont pas les auteurs, comme s'ils se piquoient de montrer par leur opiniâtreté, qu'ils sont les Maîtres. Aussi ne veulent-ils pas des Généraux plus braves, ni plus habiles qu'eux, parce que d'ordinaire ces gens-là n'ont pas assez de complaisance : Qualité, qui tient lieu d'un grand mérite auprès d'eux.

En l'absence du Généralissime, le Général de l'Infanterie, pareillement Etranger, a le Commandement, par un usage tout contraire à celui de tous les autres Princes. Ce qui est toujours un sujet de mécontentement pour le Général de la Cavalerie. Et c'en fut un au Prince de Modène, de quitter le service des Vénitiens, durant la guerre de Mantouë.

Le Sénat ne prend pas seulement des Généraux Etrangers, mais encore tout ce qu'il lui faut de soldats, évitant sur tout de donner les armes à ses Sujets, non pas qu'il ignore les inconvéniens du Service Etranger, après en avoir fait souvent des épreuves très-fâcheuses, & particulièrement dans la fameuse Guerre de la *Ghiarra-d-Adda* \* où la plupart de leurs Troupes désertèrent ; mais parce qu'il aime encore mieux être mal servi, que de harfarder sa liberté. C'est une maxime, qu'ils tiennent des Cartaginois, qui, au témoignage de Polibe & de Diodore Sicilien, ne s'adonnoient qu'à la Marine, & ne se servoient dans leurs guerres de Terre, que de Milice étrangère, ne voulant pas se fier à leurs Sujets. D'ailleurs, c'est une commodité, que les Vénitiens ont de couvrir leurs pertes & leurs fautes, en les rejetant sur les autres ; & d'épargner leurs personnes,

com.

a Ignari  
milita-  
rium an-  
imorum,  
consilii-  
que, qua-  
vis egre-  
gii, quod  
non ipsi  
asserunt,  
inimici,  
& adver-  
sus peritos  
pervica-  
ces.  
Tac.  
Hist. I.

\* Voyez  
les  
Remar-  
ques,

comme s'ils n'étoient que pour juger des coups.

La peine, qu'ils ont à trouver des soldats , à cause de la captivité , où l'on fait qu'ils les tiennent ( ce qui en a obligé quantité de se jeter par desespoir parmi les Turcs ) cete difficulté, dis-je, les contraint de recourir à leurs Aliez , pour en avoir du secours. Mais ils ne le font qu'à la dernière extrémité , se défiant également des Troupes , qui les défendent , & de celles qui les attaquent. Et c'est pour cela qu'ils changent si souvent les soldats auxiliaires de poste ; qu'ils les séparent avec tant de soin , & qu'ils tâchent de les incorporer dans leurs autres Troupes, pour rompre tous les desseins , que les Commandans pourroient avoir. Quelquefois même , ils contraignent ces Capitaines de se retirer de leur propre mouvement , en lassant leur patience par mille sortes de mortifications. Et quand ce sont des gens, qui ne quittent pas aisément la partie, ils ne font pas grand scrupule de s'en défaire par d'autres moïens. (Témoin Dom Camille de Gonzague , Général de leur Infanterie, qui mourut à Spalatro en 1659.) Après quoi ils en font quittes pour un Service solennel , & une Oraison-funèbre, prononcée en présence du Sénat. Souvent , ils font une paix honteuse plutôt que d'employer des Troupes auxiliaires à leur defense, tant ils abhorrent ce genre de Milice , qu'ils comptent pour une seconde sorte d'ennemis. Car c'est la coutume de ceux, qui ont trompé tous leurs Voisins & leurs Aliez , comme les Vénitiens ont fait, de craindre toujours d'être surpris à leur tour, jugeant de leurs amis par ce qu'ils seroient, s'ils étoient en leur place. Aussi, le Sénat n'entre jamais en guerre, que par nécessité, & après avoir conjuré la tempête par tous les moïens imaginables , n'y aiant point de soumissions qu'il

ne fassé pour se délivrer de ce fleau, d'autant plus que ses affaires se maintiennent mieux par la réputation, que par la force. <sup>a</sup> La seule aversion de la guerre, au témoignage même d'un Sénateur \* de Venise, leur a fait changer Saint Téodore, leur ancien Patron, parce qu'il étoit soldat, & qu'il ressembloit trop à Saint Georges, qui est celui des Genoïs. La statuë du premier, que l'on voit sur l'une des Colonnes de la Place-Saint-Marc, armée de toutes pièces, mais avec la lance à la main gauche, & le bouclier à la droite, montre bien, que ce n'est pas le métier des Vénitiens de manier les armes, quoi qu'ils disent, que par ce simbole le Sénat fait entendre qu'il n'entreprend jamais la guerre de son propre mouvement; & qu'en la faisant il n'a point d'autre objet, que d'arriver à une bonne & sûre paix. Quoi qu'il en soit, il est toujours vrai de dire d'eux ce que Tacite dit des anciens Sarmates, que toute leur valeur est comme hors d'eux-mêmes. <sup>a</sup>

Que s'ils ont été si puissans en Italie dans le treizième & le quatorzième siècles, il est aisé de reconnoître, qu'ils ne l'étoient pas devenus par la voie des Armes, mais par argent, & par adresse, comme Philippe de Macédoine fit dans la conquête de la Grèce. Par exemple, lorsqu'il arrivoit quelque différend entre leurs Voisins, le Sénat trouvoit quelque moien d'entrer dans la confidence des Parties, sous couleur de les accommoder ensemble, mais en éfet, pour les brouiller davantage, en fomentant secrètement l'animosité des uns contre les autres, en excitant les plus forts à la vengeance, & en donnant sous-main du secours aux plus foibles, pour faire durer la guerre, & consumer peu-à-peu ceux, qui la faisoient. Si bien qu'après avoir épuisé, & lassé les uns & les autres, il n'a-

*a Magis  
fama  
quam vi  
stare res  
suas.*

Tac.

ann. 5.

\* Andr.

Mocce-

nicus l.

1. Belli

Camer.

*a Est om-  
nis Sar-  
matarum  
virtus ve-  
lut extra  
sepos.  
Hist. I.*



n'avoit pas grand' peine à les dépousséder tous par la nécessité qu'il leur imposoit enfin , de lui remétre en dépôt les Places contestées , ou du moins d'y recevoir garnison Vénitienne. L'an 1404. ils eurent Vicence , par le moien du secours , qu'ils envoièrent aux Habitans de la ville contre les Padouians , leurs ennemis mortels. Ils dépouillèrent presque tous les Seigneurs de la Romagne , les uns par promesses , les autres par complots , & par surprise ; & quelques-uns sous le sacré nom d'amitié , & sous une fausse aparence de protection. Ils en usèrent ainsi avec les Seigneurs de Ravenne de la Famille *Polenta* , les Manfrèdes de Faience , les Malatestes de Rimini , & plusieurs autres. Car ils ont toujours estimé plus glorieux de vaincre l'ennemi par la ruse , que par la force : Et l'on peut dire d'eux , comme des Romains , qu'ils ont remporté beaucoup de victoires assis dans leurs Cabinets. Mais aussi , quand les Princes leur ont fait la guerre , sans s'amuser à traiter avec eux , où est tout leur fort , & tout leur bonheur , ils n'ont jamais manqué de les métre à la raison. Et si le Pape Paul V. eût fait comme Sixte IV. & Jules II. qui joignirent les armes temporelles avec les spirituelles , il les eût assurément trouvez plus obéissans , quoiqu'ils défendissent une bonne Cause. Dans le siècle passé , ils ne virent pas plutôt l'Armée de France sur leurs Terres , qu'ils en vinrent à des soumissions si honteuses , que les Princes de la Ligue furent surpris de rencontrer si peu de courage en des gens , qui auparavant se flatoient de l'espérance de chasser Louis XII. de Milan , & de s'emparer de ce Duché , pour établir ensuite leur Domination par toute l'Italie , comme ils avoient fait dans la Romagne. La perte d'une Bataille à *Vaila* \* fit crier misericorde à ce Sénat , qui méprisoit les Rois , &

a Rom-  
ains se-  
denda  
vincis.

Guic-  
hardin  
liv. 4.  
\* Voyez  
les Re-  
mar-  
ques.  
les

les apelloit les fils de Saint-Marc, comme s'ils en eussent été déjà les Vassaux.

1579.

\* La lè-  
tre du  
Senat  
étoit  
conçue  
en ces  
termes  
Veniti-  
ens.

Magnifi-  
co e Po-  
tente Sig-  
nore  
Francesco  
da Carra-  
ra. Di-  
segreto  
Imperial  
Vicario  
General  
Andrea  
Contarini  
per Dio  
gratia  
Diose di  
Vinegia.  
Noi Pre-  
gamo  
l'Altez-  
za Vostra,  
qual-

Je remarquerai ici en passant, que les Venitiens en plusieurs occasions se sont fait tres-grand tort en montrant leur foiblesse à leurs ennemis. Toutes les prières & les soumissions, qu'ils firent au Seigneur de Padouë François Carrare, durant la Guerre de Gennes, en lui donnant dans leurs lètres le titres d'Altesse, qui étoit alors celui des Rois; & le supliant de Vouloir écouter six Ambassadeurs, qu'ils lui envoioient: (honneur qu'ils ne faisoient ni aux Papes, ni aux Rois) Ces abaisssemens, dis je, ne servirent, qu'à le rendre plus hardi, & plus ardent à la vengeance, & toute la satisfaction qu'ils en eurent, fut, *Qu'il n'entendrait point leurs Ambassadeurs, qu'il n'eût fait amener auparavant les quatre chevaux du Portail de Saint-Marc; qui sont des chevaux de bronze, que Marin-Zen, premier Podeslà de la République à Constantinople, envoia à Venise en l'année 1205.*

La Neutralité, qui est une de leurs maximes fondamentales, pour conserver la paix, leur a été aussi tres-préjudiciable, & quelquefois même leur a attiré la guerre, comme il leur arriva, pour avoir voulu se maintenir neutres entre le Roi Louis XII. & l'Empereur Maximilien, qui étoient en guerre pour le Duché de Milan. Car ces deux grans Princes également piquez contre la République, dont ils voioient, que l'amitié ne serroit de rien à leurs affaires, se réunirent ensemble par un commun dépit, & formèrent le pro-

*incute vi piaccia demandar vostre lettere de salvo condotto de venir alla presenza dell' Altezza Vostra, aldendo liberamente li Nostri Ambassadors Piero Zuffignan Procurator, Nicolao Morefini, P. Giacomo Prinzi P. et tre altri del Nostro Consiglio de Pregati, &c. Annales M. S. de Venise.*

projet de cete Ligue de Cambrai , où ils firent entrer tous les Potentats d'Italie. En éfet , la conjoncture étoit telle , qu'il faloit absolument se déclarer pour l'un ou pour l'autre. Mais le Sénat aiant pris le parti du milieu , qui est toujours le pire dans les grans dangers ; a bien loin de se conserver l'amitié de ces Princes , comme il le l'imaginoit , il se les rendit tous deux ennemis. De sorte que l'on peut dire de la République de Venise ce qu'un Historien \* a dit autrefois de Marseille. *Que desirant la paix , elle se précipite dans la guerre , qu'elle appréhende ;* ou ce qu'Alfonse Roi d'Aragon disoit des Siénois , les comparant avec ceux , qui occupent le second étage d'une maison , lesquels sont incommodés de la fumée des chambres de dessous , & des eaux de celles de dessus. Et véritablement , si la Neutralité n'est bien ménagée , non seulement elle ne fait point d'amis , ni n'ôte point d'ennemis , b mais elle expose les Souverains , qui en font leur capital , comme les Vénitiens , au mépris , & à la haine des Vainqueurs , qui , selon la remontrance judicieuse de cet Ambassadeur Romain à ceux d'Acchaïe , a ont coutume de maltraiter , & , s'ils peuvent , de ruiner ceux , qui n'ont pas voulu embrasser ouvertement leurs intérêts , & courir leur fortune. Témoin la République de Florence , qui voulant demeurer neutre entre le Pape Jules II. le Roi de France , & le Roi d'Aragon , n'apaisa point le premier , qui étoit fort irrité contre elle ; offensa le second , qui en atendoit du secours comme ami ; & enfin n'eut point de part aux avantages du troisième , avec qui elle pouvoit auparavant faire de tres bonnes conditions.

Au reste , autant , que le Sénat a d'averfion pour la Milice-de-Terre , autant a-t-il d'inclination pour celle de Mer , d'où dépend absolument la con-

a *Quod inter arripit te-  
rribilissimum  
est.* Tac.  
Hist. 3.

\* Florus  
Hist. 4.

Ant. Pa-  
normi-  
ta.

b *Neu-  
tralitas  
neque a-  
micos pa-  
rit , neque  
inimicos  
tollit.*  
Polib.

a *Quippe  
sine dig-  
nitate  
prælium  
victoris  
eritis.*

Guic-  
hardin  
liv. 11.

ser-

fervation de son Etat , qui a pris de là tout son  
 accroissement. Il met toujours dans ses Galères  
 un certain nombre de jeunes Nobles, pour apren-  
 dre la Marine , & donne de bonnes pensions à  
 tous ceux , qui veulent embrasser cete profes-  
 sion. Il oblige encore les riches Marchands, qui  
 ont des navires sur Mer , à y entretenir a leurs  
 frais deux ou trois pauvres Gentilshommes , à  
 qui il permet de porter une certaine quantité  
 de Marchandises, sans paier les droits de sortie;  
 ou , s'ils n'ont pas le moien d'acheter de quoi  
 trafiquer durant leur voiage, de vendre leur pri-  
 vilege à d'autres , pour faire une somme d'ar-  
 gent. Ce qui soulage beaucoup leur misere , &  
 leur fait aimer un metier , où ils rencontrent leur  
 intérêt ; outre l'espérance , qu'ils ont d'ariver  
 un jour au souverain commandement des Ar-  
 mées Navales de leur République, qui n'en don-  
 ne jamais les charges, non plus que le Sénat de  
 Sparte , qu'aux Nobles , afin qu'ils ne soient  
 pas frustrés de tous les moiens d'acquérir de la  
 réputation militaire. Joint que la situation de  
 leur Ville les invite à ce genre de Milice. En  
 quoi il faut avouer, que les Vénitiens ont si bien  
 réussi, qu'ils méritent de tenir, entre tous les  
 Italiens , la primauté pour la science & la puis-  
 sance de la Mer , comme les Athéniens l'avoient  
 autrefois parmi les Grecs, Mais il faut confes-  
 ser aussi , que leur République seroit bien plus  
 florissante aujourd'hui , si leurs prédécesseurs se  
 fussent contentés d'être les maîtres de tant de  
 riches Isles dans l'Archipel , sans mettre le pié  
 dans la Terre-Ferme , qui a corrompu leurs an-  
 ciennes mœurs , & leur a fait prendre des cou-  
 tumes, & des façons de vivre toutes contraires à  
 celles qu'ils avoient , & qu'il leur falloit , pour se  
 maintenir dans leur grandeur : En cela d'autant plus

blâmables, qu'ils avoient l'exemple des Lacédémoniens, qui étant les plus hureux de tous les Grecs à combattre par Terre, renversèrent toute la Police de leur Ville, & avancèrent la ruine de leur Etat, pour avoir voulu faire la guerre par Mer aux Aténiens, qui, par l'usage continuel de la Marine, étoient devenus en ce genre les plus habiles-gens de la Grèce. Mais il semble, que les Vénitiens ont voulu imiter les fautes de cete fameuse République, comme ils en ont imité les maximes & les ordonnances,

Je ne m'étendrai pas davantage sur cet article de la Mer, dont j'aurai lieu de dire encore quelque-chose en traitant des Généraux-de-Mer Vénitiens. Je parlerai donc maintenant des forces ordinaires avec lesquelles cete Seigneurie contient les villes de son Etat dans l'obéissance.

Le Sénat a en tout tems un Corps-d'Infanterie, qu'ils apellent CERNIDE, c'est-à-dire, Milice  
des Vénitiens. gens choisis de tout l'Etat, bien que ce ne soit qu'un amas de misérables Païsans, & de toute la Canaille de TerreFerme. Mais aussi, il ne lui coûte guères à entretenir durant la paix, n'y aiant que les Capitaines, & les Sergens, qui en sont paiezz, les premiers à 25. ducats, & les seconds à dix ducats par mois; & tout le reste se contentant de quelques exemptions de daces, & de quelques légères gratifications dans les revuës. Cependant, cete Soldatesque sert à tenir le Peuple dans le devoir, & les Princes voisins dans la crainte, par cet apareil extérieur de guerre; le vrai moien de conserver la paix au dedans & au dehors, étant de montrer des forces toutes prêtes à repousser l'ennemi. Et comme la Bourgeoisie est rarement de bonne intelligence avec la Milice, leurs humeurs & leurs intérêts étant aussi opposez,

que

a Ut  
simul  
imperio  
acciperent, nu-  
mericoque  
de robore  
fiducia  
ipsis, in  
ceteros  
metus  
credere-  
tur...  
si quid  
subitum  
ingruat.  
majore  
auxilio  
subveniri.

Tac.  
Ann. 4.  
Nomen  
magis  
exercitus  
quam re-  
tur,

Tac.  
Hist. 4.

b Ne  
hostibus  
videren-  
tur ad  
paucos  
redacti,  
in quod-  
libet stra-  
tum de-  
murtu-  
rum Ile-  
lotas re-  
stitue-  
runt.  
Athe-  
naeus.

que leur profession, les Capitaines-Grans des vil-  
les logent toujours celle-ci dans un quartier sépa-  
ré, non pas tant pour en décharger le Peuple, ni  
pour le garantir contre l'insolence & les insultes  
du Soldat, comme ils disent, que pour soustrai-  
re le Soldat même à la fureur du Peuple, qui  
s'en déferoit aisément, s'il étoit divisé; & pour  
se mettre à couvert de toutes les surprises, en te-  
nant toute leur Milice assemblée & prête à obéir  
au premier signal. a Outre que cete Milice, à  
peu-près semblable à celle, que les Romains a-  
peloient *Milites subitarii*, étant suffisante pour arê-  
ter le premier éfort d'une sédition, ou d'une ré-  
volte, l'on a le tems d'attendre le secours des vil-  
les voisines, qui ne manque jamais.

La *Cernide* est divisée en . . . . Compagnies,  
& monte à quatorze ou quinze mille hommes,  
mais qui ne valent pas grand'chose. Aussi, la Ré-  
publique ne s'en sert à la guerre, que comme les  
Lacédémoniens des Ilotes, qui étoient leurs esclaves,  
pour garder le bagage, & faire montre aux  
Ennemis, en la place des morts, b plutôt que  
pour combattre; qui n'est nullement leur métier.

L'Infanterie, qu'ils appellent *Capelotte*, est bien  
d'une autre considération. Le Sénat lui confie  
la garde de ses meilleures Places de Terre, l'ayant  
toujours reconnuë tres-afectionnée à son service,  
& tres-ennemie du Turc. Cependant, il ne laisse  
pas de la séparer en diverses garnisons, d'autant  
qu'elle seroit redoutable, si elle étoit toute en-  
semble. Il y en a toujours deux Compagnies à  
Venise, pour la garde du Palais, & de la Place-  
Saint-Marc.

Quant à la Cavalerie, il y en a toujours quinze  
Compagnies entretenues en Terre-Ferme, les  
unes, appellées Compagnies grosses, composées  
de soixante Cuirassiers, ou Gendarmes, lesquelles  
se



se donnent, partie aux Italiens, partie aux Ultramontains, c'est-à-dire, aux Etrangers, pour récompense de longs services : car la paje en est grosse. Les autres, sont les *Capeletes*, presque semblables à nos Chevaux-Légers, & mêlées d'Esclavons, d'Albanois, qu'ils appellent aussi *Stradiots* ; de Dalmates, & de Morlaques, tous Sujets de la Seigneurie. Les Cuirassiers servent principalement à soutenir & à couvrir l'Infanterie dans le combat, la pesanteur de leur armes ne leur permettant pas de faire des courses dans le Pais ennemi, comme les *Capelets*.

Les Morlaques sont des gens, qui se donnent volontairement à la République en l'année. 1647. à l'instigation du Prêtre Etienne Sorich, personnage, qui savoit manier également le Crucifix & l'épée. Ils fatiguent le Turc, par de continues courses, enlèvent de vive force tout ce qu'ils rencontrent, ravagent tout ce qu'ils ne peuvent emporter, & puis se sauvent dans les Montagnes, où il est bien plus difficile de les trouver, que de les vaincre ; a tant ils en savent bien tous les passages & les détours. Outre le Profond ressentiment, qu'ils ont du massacre de leurs Compagnons, fait en mille six-cens quarante sept, à Knin, \* par Tékiéli, Bassà de la Bosnie, & de la trahison, faite en mille six-cens quarante-huit, à Sorich, qui mourut parmi les tourmens, l'intéressant d'un Sequin, que les Sénat leur donne pour chaque tête de Turc qu'ils apportent, les a tellement acharnez contre ces Infidèles, & les a engagéz si avant, qu'ils ont perdu toute l'espérance de pouvoir jamais faire leur paix avec la Porte ; qui est tout ce que le Sénat demande, a pour arrêter à son service cete brave Milice, qu'il ne regarde, que comme des oiseaux-de-passage, que l'on ne tient pas par le pié, mais seulement par la

a Quos  
difficilius est  
invenire  
quam de  
bellare.

\* Petite  
Place de  
la Bosnie.

a Quo  
minore  
spe venie  
cresceret  
vinculum  
sceleris.

Tac.  
Hist. 4.

la

la plume , leur humeur étant aussi inconstante , que leur demeure. Car ils n'ont point de retraite assurée , mais campent dans les plaines , & s'y bâtissent des cabanes , fuient la licence des villes , & la fréquentation des Bourgeois , qui corrompent la discipline militaire. <sup>b</sup> En mille six cents quarante-huit , Clissa s'étant renduë aux Vénitiens , les Morlaques , qui ne savent ce que c'est que capitulation , ni foi militaire , ne purent s'abstenir d'assaillir la Garnison Otomane , qui en sortoit.. Ils passèrent plus de deux-cens hommes au fil de l'épée , & pas un n'en seroit réchappé , si les Commandans Vénitiens ne fussent acourus , pour empêcher le carnage. \*

<sup>b</sup> Inter  
Paganos  
corruptior  
miles.  
Hist. I.  
Severius  
acturos ,  
si nullum  
statuatur  
procul  
urbis il-  
lecebris ,  
Ann. 4.

\* Nani  
Hist.  
Ven.  
lib. 4-  
part. 2.

Enfin , le Sénat entretient un certain nombre d'Officiers Ultramontains , avec des pensions , qu'ils appellent *Conduites*. Ce nombre , pour l'ordinaire , est de cinquante , mais on l'augmente suivant le besoin. Ces Gentilshommes ont quelquefois des Gouvernemens de Fortereffes en Dalmatie , & tres-souvent sont pourvus de Compagnies-grosses , selon qu'ils se rendent agréables au Public. Outre cela , ils ont plusieurs privilèges , comme de ne pouvoir être arêtez pour detes , d'être assis au Colège , quand ils y viennent traiter d'affaires , de prendre rang dans les villes , où est leur emploi , immédiatement apres le Podesta , & le Capitaine des Armes , &c.

Pour les forces de Mer , la Seigneurie de Venise en fait son capital , tant pour la situation de cete ville , qui est toute Maritime ; que pour la défense de son Golfe , & la conservation des Isles , qu'elle possède dans la Mer-Méditerranée. De mon tems , elle avoit seulement vingt-cinq Galères , quatre Galéaces , avec quantité de Barques

ques & de Brigantins armez, pour tenir les Côtes libres. Mais il lui seroit aisé d'en métre deux fois davantage en Mer, si elle avoit des Forçats, des Matelots, & des Soldats à sa disposition, comme elle a toutes les autres choses nécessaires dans son Arsenal, qui est le plus beau, & le mieux entretenu de l'Europe. C'est un lieu de près de trois milles de tour, en forme d'Isle, situé à l'une des extrémitéz de la Ville, du côté le plus proche de la pleine-Mer. Il est fermé de murailles, & environné de Canaux, qui lui servent de fossez. Il y a dedans trois grans bassins, ou réservoirs, qui reçoivent l'eau de la Mer, avec communication de l'un à l'autre, tous trois bordez d'une infinité de remises de Galères faites, à faire, ou à radoubes; (car tout cela se fait en des lieux séparés, qu'ils appellent *Volte*, c'est-à-dire, Voutes) de Magasins destinez chacun à leur usage particulier; savoir, un de clou, un de tous les ferremens nécessaires pour les Galères; deux de bales & de boulets de Canon, un de planches, un de mats; un de timons; un d'avirons tout-faits, & deux, où l'on en fait; deux de cables, & de cordages, avec un Corderie de 400. pas de long; un de chanvre; un de voiles, avec une sale pleine de femmes, pour les coudre; un pour la poix; un pour le salpêtre, & plusieurs pour faire la poudre. De plus, il y a douze forges, où cent hommes travaillent incessamment, trois fonderies, & une sale à peser le Canon; une grande court toute pleine de bois, d'ancres, & d'artillerie, avec plus de huit-cens pièces de Canon de tout calibre. rangées en plusieurs sales; & enfin, de quoi armer cinquante mille hommes. Le nombre ordinaire des Ouvriers, monte à plus de 1200. Et tous ces Artisans ont un Chef, appelé

Descrip-  
tion de  
l'Arsenal.

*Ami-*

\* Voiez les Re-marques. *Amiraglio*, qui conduit le Bucentaure \* le jour de l'Ascension, que le Duc va épouser la Mer. Où il faut remarquer, que, par une coutume ridicule, cet Amiral se rend responsable au Sénat de l'inconstance des flots, consentant de mourir, s'il est acüeilli de la tempête. C'est encore lui, qui garde le Palais-Saint-Marc durant l'Interregne, avec les *Arsenalotti*, & qui porte l'Etendard rouge devant le Prince, le jour de son entrée; en vertu dequoi il a la dépouille du manteau du Doge, & les deux bassins, qui lui ont servi à jeter de l'argent au Peuple.

Histoire de  
l'Empire  
Otomane  
de Ricaut.

L'Arsenal fait toute la défense de l'Etat; & si les Espagnols eussent réussi dans le dessein qu'ils avoient de le brûler, tout étoit perdu sans ressource. Car, pour les deux Sales-d'armes du palais-Saint-Marc, ce n'est pas grand-chose n'y ayant, que pour armer une partie des Nobles, en cas qu'il arivât quelque émeute populaire pendant la tenue du Grand-Conseil. Aussi l'on dit, que le Turc ne voudroit prendre Venise, que pour avoir son Arsenal, qu'il estime bien plus que la ville, qu'il leur rendroit volontiers, sous la condition d'un tribut; ainsi qu'un Auteur Anglois raporte de l'avoir ouï dire à l'un des principaux Ministres de la Porte. Alphonse d'Avalos; Marquis du Guast; disoit, qu'il eût mieux aimé avoir l'Arsenal de Venise, que quatre des meilleures villes de Lombardie.

Cet Arsenal coûte à entretenir près de cinq-cens mille ducats. Les Ouvriers en sont paieés tous les samedis, sans manquer. On n'y en reçoit point, qui n'aient vingt ans passeés, & l'on ne les passe Maîtres, qu'au bout de huit ans de service. Il est gouverné par trois Seigneurs, qu'ils appellent *Padroni all' Arsenale*; qui se changent tous les trois ans; & par trois Provéditeurs, qui ont

ont le soin de choisir & de paier les Ouvriers.

L'an 1569. peu s'en falut, que l'Arsenal ne fût entièrement brûlé, le feu s'étant pris au Magasin des poudres, soit par accident, on par quelque trame secrète contre la ville, comme tout le monde le crut alors. Ce qui obligea le Conseil-de-Dix, d'en redoubler les gardes à toutes les avenues, & de faire bâtir de petites Tours quarées, dans toutes les Isles circonvoisines, pour y garder la poudre. Et depuis ce tems-là, l'on n'en laisse point dans l'arsenal. Les Eglises de la Trinité, de Saint-François-de-la Vigne, & de Sainte Justine, furent toutes ébranlées, & le célèbre monastère des Célestes, en fut tout renversé, & plusieurs Religieuses écrasées sous les ruines du bâtiment. Quelques-uns ont cru, que Jean Michez, l'un des Ministres de Sélim, fut l'auteur de cet embrasement, espérant d'ôter par là aux Venitiens, tous les moïens de défendre le Roïaume de Chipre.

Mais comme les Finances sont les nerfs des Etats, & en font mouvoir toutes les parties, il faut, ce me semble, dire quelque Chose en général des revenus ordinaires de la République, par où l'on pourra juger encore mieux de ses véritables forces.

Le Duché de Venise, qui comprend la Ville dominante & toutes les Isles & les Ports d'alentour, rend tous les ans trois millions de ducats, sans compter le revenu du sel, qui fait encore plus d'un autre million de ducats. Ce qui monte à peu-près à dix millions de livres de France, selon l'évaluation du ducat de Venise, à 50. sols de nôtre monnoie. Car je ne prétens pas faire une suputation d'Aritmétique.

La Marche-Trevisane, qui est un bon Païs, rend 280000. ducats, pour le moins.

Pa-

Padouë & son Territoire. 400000. ducats.

Vicence & le Vicentin- 200000. ducats.

Vérone & le Véronois. 360000. ducats.

Bergame & son Détroit. 300000. ducats , au moins.

Creme. 160000. ducats , & peutêtre un peu davantage.

Bresse & le Bressan. 1200000. ducats ; dont la moitié est employée à entretenir l'Arsenal de Venise.

Le Polésin , autrement *il Contado di Rovigo* , misérable Pais. 140000. ducats.

Le Frioul , grande Province, 400000. ducats , au moins.

L'Etat-de-Mer , qui comprend l'Istrie , la Dalmatie , & partie de l'Albanie ; avec les Isles de Corfou , de Zante , de Zefalonie , Cerigo , &c. rapporte environ 800000 ducats.

Tout cela monte à plus de vingt millions de livres de France. A quoi il faut ajouter les Impositions nouvelles , qui multiplient de jour-en-jour , les Décimes du Clergé , la vente de quantité d'Offices , les Confiscations , & enfin plusieurs autres droits tres-considérables. De sorte que le Sénat épargne tous les ans plusieurs millions. quand il est en paix , la forme de son Gouvernement l'exemptant de toutes les dépenses , qui se font en tout tems dans les Etats Monarchiques , où regne la magnificence. Il est vrai , que la Seigneurie de Venise a plus besoin d'épargner durant la paix , que nul autre Prince , n'y en ayant point à qui la guerre coûte tant , qu'à Elle , qui n'est servie qu'à force d'argent , & toujours avec peu d'affection de la part de ceux , qui la servent. Et le Procureur Nani avouë , qu'elle les achète plutôt qu'elle ne les choisit. Outre cela , ses revenus ordinaires ne lui suffisent pas , pour soutenir



tenir la guerre. Mais aussi , quand elle l'a , elle trouve bien les moyens de suppléer au défaut , ou par de nouvelles daces , ou par une taxe extraordinaire des Nobles , des Eclésiastiques , des Citadins , & des Métiers , comme aussi en vendant la Noblesse aux Populaires ; la veste de Procureur , l'Etole-d'or , & les grandes Magistratures aux Nobles ambitieux. ( ce qui durant la Guerre-de-Cambrai , fit entrer une fois dans l'Espargne la somme de 500000. ducats , en huit mois de tems ) Le Sénat vend pareillement la *Cittadinanza* , c'est-à-dire , la Bourgeoisie , aux Etrangers ; les titres de Marquis & de Comte aux Nobles de Terre-Ferme ; la liberté aux Prisonniers ; la grace aux Criminels ; & la permission du retour aux Bannis. Outre cela , il prend encore de l'argent à deux ou trois pour cent , sur les Monts de-Piété , comme il fit sur celui de Trevise , en 1669. & contraint les Riches de lui en prêter , mais principalement les Juifs , qui sont des éponges , qu'il presse , quand il veut , les menaçant de les chasser à la moindre résistance , qu'ils font. Durant la Guerre de Candie , ceux de Venise seulement avoient fourni cinq ou six millions , & cependant , quelques semaines avant la reddition de la Place , il ne laissa pas de tirer encore sur eux une somme considérable.

A la fin de cete guerre , la République se trouvoit endétée de plus de soixante-quatre millions de livres , à ce que l'on disoit communément à Venise ; Et cela n'étoit que trop véritable. Mais , avec quelques années de paix , il lui est aisé de remétre toutes ses affaires en bon état , n'y ayant point de Prince , qui fasse moins de dépense surperfluë , qu'Elle. Ce qui lui tient lieu d'un grand revenu. a Outre que les Magistrats , qui manient les deniers publics , étant observez par

And.  
Mocen.  
Bel. Ca-  
mer. l. 8,

aParci-  
monia  
magnum  
est velti-  
gal.

tant d'yeux , & aiant à rendre compte de leur administration à autant de Juges, qu'il y a de Nobles, il leur est impossible de voler sûrement. Car, comme la multitude ne fait point dissimuler, elle ne pardonne aussi jamais ; & l'*intacco di Cassa* (ils appellent ainsi le péculat ; est irrémissible à Venise.

D'ailleurs , il ne se fait point de paiement , qui n'ait été auparavant baloté dans le *Pregadi*, de maniere qu'il ne sort rien des cofres de l'Epargne, qu'à bonnes-enseignes. Quand la somme, qu'ils doivent, est considérable, ils ne la paient jamais toute à la fois, afin d'arrêter les Etrangers à Venise, & de leur y faire manger ce qu'ils ont reçu , pendant qu'ils attendent le reste. A quoi ils sont souvent contraints de renoncer , pour ne se pas consumer en frais inutiles. Outre cela , tous les paiemens se font en ducats ; monnoie, que l'on ne sauroit emporter, parce qu'elle est de si bas aloi, qu'il y auroit plus de la moitié à perdre , hors de l'Etat de Venise. Par où ils sont obligez d'aller au Change , pour avoir de l'or , ou d'employer leur argent sur les lieux. Si bien qu'il retourne presque toujours à sa source, ou du moins une bonne partie.

Au reste la découverte des Indes Orientales faite par les Portugais en 1498. a bien diminué les revenus de la République. Car, au lieu que toutes les épiceries & les drogues de ces Indes venoient auparavant par Alep & par Alexandrie, où elles étoient apportées, par des chameaux, & de là envoyées , par Mer à Venise, qui étoit le Magasin de l'Europe ; Vasco de Gama trouva le moyen de les amener à peu de frais par le Cap de Bonne-Espérance. Ce qui a privé les Vénitiens du revenu de neuf ou dix millions

lions par an. Car ils métoient le prix qu'ils vou-  
loient à ces épiceries, & en fournissoient seuls tou-  
te l'Europe. Et c'est de la qu'est venu le Prover-  
be, qui se dit à Venise, *Il bianco e'l nero hà fatto  
ricca Venetia*. C'est àdire, le poivre & le coton  
ont enrichi Venise, Ainsi, Cristofle Colomb  
leur a fait lui seul autant de dommage par la  
découverte du Nouveau-Monde, \* que tous les  
Genois ensemble leur en avoient fait dans plu-  
sieurs guerres. Car c'est lui qui a ouvert le che-  
min de ces navigations aux Castillans, &  
aux Portugais, qui depuis ont amené chez  
eux par Mer, les marchandises qu'ils ache-  
toient auparavant bien chèrement des Veni-  
tiens. En l'an 1587. Philippe II. Roi d'Espagne  
leurofrit de les associer au riche commerce du poi-  
vre, qui se transportoit des Indes Orientales à  
Lisbonne. Mais ils n'acceptèrent point cete ofre,  
craignant que l'amour du gain ne détournât les  
Particuliers du soin des affaires publiques.

1490.

And.  
Morosini  
Hist. l.

13.

Voions maintenant ce que l'on trouve à dire  
dans la Politique du Sénat. Les uns blâment  
la vente de la Noblesse, comme une chose hon-  
teuse. Les autres condannent la trop grande  
indulgence du Sénat pour les Prêtres, les Moi-  
nes, & les Religieuses. Et enfin, plusieurs dé-  
clament hautement contre la protection publique  
des Courtisanes.

Pour ce qui est de la vente de la Noblesse, el-  
le est absolument nécessaire, pour soutenir la  
vieillesse de l'Etat. a Car, comme les anciennes  
Familles s'éteignent de jour en jour, si l'on n'en  
substitutoit pas d'autres en leur place, le Gouver-  
nement tomberoit bien-tôt en Oligarchie; par où  
il seroit aisé au Peuple de s'en emparer, en chas-  
sant le peu de Nobles, qui resteroient. Le grand  
nombre des Patriciens est le plus solide fonde

a *Additis  
Provin-  
cialium  
validis-  
simis fesso  
Imperio  
subvent-  
tum est.*

Tac.

a Affini-  
tatibus  
nostris  
mixti an-  
rum &  
opes suas  
inferant  
potius,  
quàm se-  
parati  
habeant.  
Ibidem.

ment de leur République. Y aiant tant de Charges & d'emplois à distribuer, il faut, qu'il y ait encore beaucoup plus de Nobles, pour en pouvoir choisir les plus dignes. Car, a nombre presque égal, il faudroit se servir des incapables, aussi-bien que des habiles. Joint que la vente de la Noblesse va au soulagement du Peuple, qu'il faudroit surcharger d'impôts, pour fournir aux besoins de la guerre, si la Seigneurie se privoit d'un moien doux, & facile, de trouver de l'argent dans la bourse des riches, qui en ofrent de bon-gré. Et d'ailleurs, il vaut mieux que ces gens-là partagent leurs tresors avec le Prince, que de les posséder séparément. a Ajoutez encore à cela, que les Populaires voiant entrer leurs parens, & leurs amis, dans l'Administration Civile, en deviennent aussi plus affectionnez à la Patrie. D'où il s'ensuit, que les Nobles, qui ne sauroient souffrir, que l'on en fasse de nouveaux, ne sont pas bons Citoyens, puis qu'ils préfèrent leurs passions, & leur faux point - d'honneur, au véritable intérêt de l'Etat. Tel étoit un certain Priùli Tagliabraccia, qui avouoit, qu'il n'avoit jamais donné, ni ne donneroit jamais sa voix à ces Prétendans, disant, *Que c'étoit une honte de vendre la Noblesse, qui ne devoit s'accorder qu'au merite, & d'écrire au Livre d'or des noms d'Artisans & d'Avanturiers.* Sur quoi le Chevalier Jean Sagrede disoit assez plaisamment, *Que c'étoit faire de la fausse-monnoie, que de faire de l'argent avec de si bas aloi.* Quand les Sages du Colége proposèrent (en 1645) d'admettre au Grand - Conseil les Labia, les Vidmans, les Otobons, & les Zaguri, qui ofroient chacun cent mille ducats; & tous les autres, qui feroient une pareille ofre, Ange Michieli, en qualité d'Avogador, s'oposa à cete nouveauté,

té, remontrant, Qu'il seroit honteux de faire de leurs Sujets des Princes. Que la Noblesse-Vénitienne deviendrait méprisable aux Etrangers, si l'on communicoit un caractère, qui ne s'imprime, que par la naissance. Que si l'on ouvrait cete porte, qui étoit fermée depuis deux-cens soixante-sept ans, c'est-à-dire, depuis la Guerre de Chiozza, leur Gouvernement ne seroit plus une Aristocratie, puis qu'il passeroit désormais entre les mains des plus riches, & non des meilleurs. L'entrée au Conseil, s'écrioit-il, s'accordera-t-elle à peu, ou à beaucoup de gens? Si ce n'est qu'à un petit nombre, le secours, que la Patrie en recevra, sera bien petit, en comparaison du dommage, qu'elle en souffrira. C'est vouloir éteindre le feu de la guerre avec une goutte d'eau. Et si nous recevons beaucoup de familles, notre Aristocratie dégénérera en un Gouvernement-populaire. Que l'on ne me die point, que l'aggrégation, qui se fit de trente familles en l'année 1379. n'altéra point la forme de notre République. Car les conjonctures sont bien différentes. Alors, nous ne possédions point de villes dans la Lombardie, & le Levant, qui se voioit de tous côtez menacé d'esclavage, n'osoit rien entreprendre. Aujourd'hui, que nous possédons, en Italie, tant de villes, remplies d'une Noblesse ancienne & florissante, nous ne pouvons incorporer à la nôtre, tant de prétendans, dont l'extraction nous est inconnue, sans nous exposer au mépris de nos Sujets de Terre-Ferme. Dans la Guerre de Chiozza, l'on admit un nombre déterminé de familles triées, qui avoient tout hazardé, pour recouvrer cete ville, que les Genoïs avoient prise, & pour sauver Venise, qui couroit grand risque de l'être. Maintenant, on propose d'ouvrir la

porte du Conseil à tous ceux, qui auront la bourse à la main. Ainsi, ce n'est point le mérite, que l'on récompense, comme l'on fit en 1379. mais la Noblesse, que l'on vend, ou plutôt, que l'on prostituë. Jaques Marcello, Conseiller de la Seigneurie, dit au contraire : Que le moien le plus aisé d'avoir de l'argent, est celui, qui est le plus volontaire ; & qu'il n'y en a point qui le soit plus, que celui, qui a pour éguillon l'espérance de commander. Que quand même la République n'auroit point la guerre avec le Turc, elle devroit augmenter le nombre de sa Noblesse, notablement diminué depuis un tems, l'Oligarchie étant bien plus à craindre pour eux, que la Démocratie, dont on leur faisoit tant de peur. Qu'à s'affocier un nombre de leur inférieurs, ils ne perdroient pas plus de leur réputation, ni de leur splendeur, qu'un flambeau alumé perdoit de sa lumière, lorsqu'il en alumoit d'autres, d'autant qu'ils ne communiqueroient pas à ces nouveaux compagnons la noblesse de la naissance, mais seulement l'Administration-Civile, qui ne devoit pas tant être le patrimoine de la naissance, qu'elle ne fût aussi la récompense de la vertu. Que, pour se défendre contre le Turc, ils avoient besoin d'un grand armement, qu'ils ne le pouvoient faire sans une mine d'or, d'autant que dans un siècle de fer, comme le notre, les hommes ne venoient qu'au son de l'argent. Qu'il ne falloit point s'attendre au secours des Princes, qui ou ne se soucioient pas de l'Ennemi-commun, parce qu'ils en étoient éloignés ; ou le craignoient trop, parce qu'ils en étoient voisins. Qu'au lieu que la Noblesse-Vénitienne étoit haïe de toutes les familles puissantes, qui n'avoient point de part au Gouvernement, à-cause qu'elles desespéroient de s'avancer aux honneurs



de la Patrie , elle se les concilieroit toutes , dès qu'elle en agrégeroit quelques - unes à son Corps , sur l'esperance qu'auroient les autres de pouvoir un jour obtenir la même grace. Qu'enfin , il valoit bien mieux écrire de nouveaux noms au LIVRE-D'OR , que de faire écrire sur leurs Tombeaux la ruine déplorable d'un Empire florissant , que leurs Ancêtres avoient pris tant de peine à leur conserver. Comme les esprits se trouvèrent partagés entre les raisons du Conseiller & celles de l'Avogador , l'affaire demeura quelques mois indécise , mais aiant été de nouveau proposée en 1646. l'avis du premier l'emporta : Et Jean - François Labia originaire de Florence , aiant été reçu , les Pretendans se présentèrent en foule. Si bien qu'en trois ou quatre ans le Grand-Conseil agrégea jusqu'à quatrevingt familles , tant de Venise , que des villes de Terre-Ferme.

Quant aux Eclésiastiques , il est vrai , que le Sénat leur est trop indulgent , & Principalement aux Moines , qui , selon le mot du Nonce Scipion Elci , *auroient grand besoin , que l'on accourcit leur capuchon.* Mais c'est par ce moien , que la République se met en état de ne pas craindre les effets , que produisent ailleurs les Censures & les Excommunications \* Papales , vu que les Moines , sachant bien , que nul autre Prince ne leur laisseroit la liberté , qu'ils ont à Venise , où ils vivent hureux , & contents , ils se soucient fort peu de désobéir au Pape , & à leur Général ; aux menaces de qui ils oposent les bonnes-graces & la protection de la Seigneurie , comme le bouclier d'Achilles. L'on en a vu un bel exemple durant l'Interdit de Paul V. qui ne fut observé , que par

\* Voiez ,  
Interdit ,  
dans les  
Remarques.

les Jésuites , les Têatins , & une partie des Capucins. Car quelques éforts , que fissent les Partisans de la Cour - Romaine , qui prêchoient à Ferrare , à Bologne , & à Mantouë , que la République étoit Lutérienne , qui semoient par tout l'Etat des Ecrits séditieux , où ils enseignoient , que les mariages , qui s'y faisoient , étoient nuls , & une infinité de choses de cête nature , tous les Sujets demeurèrent dans l'obeissance , & en repos : Au lieu que si les Moines n'eussent pas été atachez à la Seigneurie par leur propre intérêt , dans une conjoncture , où , le Pape étoit secondé par tant de bouteux- & sur - tout par les Espagnols , qui échauffoient encore la queréle ; ils eussent pû porter les Peuples à la révolte , en declamant contre le Gouvernement , en séduisant les consciences timorées dans les Confessions ; & en faisant des *Crocesignati* , pour porter l'Etendard de la rebellion ; qui sont les moiens , avec lesquels ils ont alumé autrefois le feu des guerres-civiles en Italie , & particulièrement à Milan en l'année 1242. & à Parme en 1279. De sorte que l'afection des Eclésiastiques servit beaucoup au Sénat avec son bon droit , qui étoit d'ailleurs soutenu par l'intérêt commun de tous les Princes de l'Europe. L'on jugea bien aussi dès le commencement de cête affaire , que l'issuë n'en seroit pas hureuse pour le Pape , & l'on disoit communément par allusion aux Armoiries de ce Pontife & de la Seigneurie ,

*Que le Dragon-Borguese \* ne terrasseroit pas le Lion-Vénitien ; & que si l'un batoit de ses ailes , l'autre en avoit pareillement , pour se metre à couvert.* A quoi se raportoit fort bien ce verset de l'Ecriture , *sub umbra alarum tuarum* ,

qui

\* Voyez  
les Re-  
mar-  
ques.

qui ser voit alors de devise aux Vénitiens, au lieu de , *Pax tibi Marce* , qu'ils n'emploient , que dans la paix. Qui est la raison , pour-quoi ils mettent dans leur Ecusson le Livre fermé, quand ils ont la guerre, ou qu'ils se préparent à la faire.

Le Sénat tire encore un autre avantage du libertinage des Eclésiastiques , savoir , de les décréditer parmi le Peuple , qui , tout aveugle & corrompu qu'il est , ne laisse pas de voir leur ignorance , & de haïr leurs débauches. Ainsi, leurs mauvaises humeurs ne sont pas fort à craindre , étant certain , que le Peuple n'écouterait , ou du moins ne suivrait pas volontiers des gens , dont il fait peu de cas , & qu'il connoît incapables de bien conduire une entreprise. Au reste , le Sénat fait si bien flater les Moines en tems de guerre, qu'il en tire des sommes immenses d'argent, sans les mécontenter. Car il ne les oblige pas à ces contributions par des Edits , ni par des commandemens positifs , comme le reste de ses Sujets; mais par ces sortes de prières , auxquelles il n'est jamais libre de résister , a ainsi qu'il fit durant la guerre de Candie. Ajoutez à cela, <sup>a Preces</sup> que dans ses besoins il se sert toujours du prétext-<sup>erant ,</sup> erant , de leur méchante vie , & du scandale , <sup>sed quibus con-</sup> sed quibus con-<sup>tradici-</sup> tradici-<sup>non pos-</sup> non pos-<sup>set.</sup> set. qu'elle donne au Public , pour obtenir plus aisément du Pape la suppression de leurs Monastères, & la vente de leurs biens à son profit.

Et pour ce qui regarde la conduite déréglée des Religieuses : C'est un mal nécessaire , qu'il faut dissimuler , pour ne pas mettre au désespoir tant de filles, que les Nobles jettent tous les jours par force dans les Couvens , où elles ne feroient jamais profession , si elles ne s'y trouvoient plus hureuses qu'à la maison de leurs pères, Il

est bien vrai, que l'on ne devoit pas les forcer à prendre un genre de vie, où elles n'ont nulle vocation. Mais, si l'on considère le penchant, qu'elles ont la plupart au libertinage, leurs infâmes amours avec des valets, & d'autres sale-  
tez abominables, qui feroient rougir le papier de honte, si je les écrivois, l'on excusera la rigueur des parens, qui n'auroient pas assez de cent yeux, pour les observer. Et d'ailleurs, ces pauvres filles, qui ne sortent presque jamais & que la Coutume du País prive de tous les divertissemens de la Vie, rencontrent plus de douceur dans un Couvent, où du moins il ne leur est pas tant défendu de voir leurs Amans à la grille, que dans leur maison, où elles ne voient, que les murailles de leur chambre.

Je dirai ici en passant, que le Sénat n'a jamais voulu souffrir, que les Nonces du Pape, ni aucuns Commissaires envoiez de sa part, fissent la visite des Couvens de Venise, ni de ceux des autres villes de l'Etat. Ils eurent en l'an 1580. une grande contestation avec le Pape Grégoire XIII. qui avoit donné cete commission à Alexandre Bolognet, son Nonce, avec l'assistance des Evêques de Vérone & de Bresse. Mais ils en fortirent à leur honneur, contraignant le Pape de nommer un Prélat Vénitien, pour faire cete visite. Ce fut Augustin Valier Evêque de Vérone, & depuis Cardinal. Quelques années auparavant, ils avoient empêché le Cardinal Borromée de visiter les Couvens du Diocèse de Bresse, dont il étoit le Métropolitain, seulement, parce qu'il étoit Sujet d'un autre Prince. Outre que disoient-ils, il ne savoit point les Coutumes du País, ni ce qui convenoit à la forme du Gouvernement de Venise.

Enfin, la protection des Courrisanes est un mal,  
d'ou

d'où le Sénat tire un bien, puisqu'il se délivre par là du souci qu'il auroit, de tenir occupés tant de jeunes Nobles, qui, faute d'être employés, pourroient dans l'oisiveté s'entretenir de pensées pernicieuses à l'Etat. Les Courtisanes sont des sangsues, qui s'appliquent aux parties de l'Etat, qui ont trop de sang. Ce sont des éponges, qui prennent tout le suc des Etrangers, & que les Magistrats pressent dans les occasions fréquentes, qu'elles en donnent. Car, si elles s'habillent comme les Gentildonnes, ou si elles sont quelque autre faute contre les Loix, le Magistrat des *Pompes* les condamne à de si grosses amendes, qu'elles en sont bien souvent réduites à vendre leurs meubles, & à coucher sur la dure. Une fois que les *Signores* (ils appellent ainsi les Courtisanes) s'étoient retirées de Venise, le Public connut bien tôt le besoin, que la Ville en avoit, vu que tous les jours on voioit enlever & violer des filles-de-famille, & même forcer les portes des plus célèbres Monastères. De sorte que la Seigneurie fut obligée de faire venir des filles-de-joie de tous les endroits, & de leur assigner un fonds pour vivre, avec de certaines maisons, qu'on apelloit *Casse-Rampane*, d'où est venuë à Venise l'injure de *Carampana*, qui se dit aux femmes-débauchées. Ce qui fait bien voir, qu'il y a des maux, où il est tres-dangereux de vouloir toucher; que les maladies d'Etat sont incurables, quand elles sont vieilles, & qu'il vaut mieux laisser en repos un corps cacochime, que d'en émouvoir les humeurs par des remèdes, qu'il ne peut plus porter. Il est d'ailleurs de la prudence d'un Prince, de permettre ce qu'il ne peut empêcher, de peur de commettre son autorité, qui devient méprisable, lorsque ses commandemens ne sont pas suivis de l'exécution.

Il seroit plus aisé de faire un nouvel Etat, que d'en réformer de certains abus, qui ont passé en coutumes. <sup>a</sup> Et il n'y peut avoir de Gouvernement parfait, parce qu'il y aura des vices tant qu'il y aura des hommes. <sup>a</sup> Il y aura bien toujours d'autres hommes, mais il n'y aura jamais d'autres mœurs. C'est-pourquoi Caton passoit pour un malhabile-homme-d'Etat, parce qu'il ne savoit pas s'acommoder à la portée de son siècle. Et Tacite observe, que Pompée, <sup>b</sup> qui avoit été élu pour réformateur des mœurs, fut obligé d'abolir les loix, qu'il avoit lui-même établies, parce qu'elles étoient plus insupportables, que les maux. Ce qui faisoit dire au Grand Cosme de Médicis, qu'une ville en desordre valoit bien mieux, qu'une ville perduë; \* pour signifier qu'un Prince à toujours plus d'honneur de conserver son Etat, quel qu'il soit, que d'en perdre la possession.

Après avoir traité amplement de la Politique du Sénat de Venise au dedans, il me reste à parler maintenant de ses correspondances au dehors. A quoi je vais satisfaire en conformité des instructions, que j'en ai prises à Venise.

\*\*\*\*\*

## AVEC LE P A P E.

**L**E Sénat tâche d'entretenir toute sorte de bonne correspondance avec les Papes. Il les respecte, il les révere, il leur complait, pourvu qu'ils n'exigent rien que de juste, & qu'ils se tiennent dans les bornes de leur puissance, sans entreprendre sur la sienne. Car s'ils passent les limites, ils n'y rencontrent plus que de la contradiction, & de la résistance. Témoin les Papes Gregoire XIII. Paul V. & Urbain VIII. Lorsque j'étois à Vén-

ni-

<sup>a</sup> Non minus negotii est Rempublicam emendare, quam ab initio constitutur. Arist. 4. Polit. c. 1.  
<sup>b</sup> Vitia erunt donec homines. Tac. Hist. 4.  
<sup>a</sup> Cui Pompeius corrigendis moribus delictus, & gravior remediis, quam delictis arant. suarum legum auctor idem ac subversor. Ann. 3. \* Machiavel liv. 7. de son Hist. de Flor.

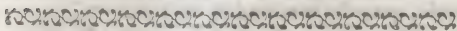


nise il y eut quelques broûilleries entre la Cour de Rome & la Republique , à l'occasion des Religieux Privilégiez, que l'on obligea d'assister aux Processions ; & d'un Canal , que le Sénat faisoit construire sur le Pò ; aux confins du Polésin & du Ferrarois, pour la commodité du transport des marchandises , sans passer par les Terres de l'Eglise. Ce que le Cardinal Altieri ne put empêcher, quoi qu'il en eût bien la volonté.

Il y a une ancienne émulation entre ces deux Potentats, nourrie par les prétentions de l'un, & par les oppositions de l'autre, n'y ayant point de Prince en Italie, qui soutienne mieux sa dignité, que la Seigneurie de Venise ; comme il n'y a qu'Elle aussi en Europe, qui a exclus les Eclésiastiques de la participation du Gouvernement-Civil, & qui n'a point de Pensionnaires à Rome, ayant pour maxime, de se mêler peu de l'élection des Papes, A quoi il faut ajouter la rétention du Polésin, ancien membre du Duché de Ferrare, qui sera toujours un sujet de contestation & de querèle. Cependant les Vénitiens contentent le Pape par de magnifiques Ambassades, & par la communication de leur Noblesse à ses Neveux. (usage introduit depuis le Pontificat d'Innocent VIII. de la Maison Cibo-Malaspina) En revanche, le Pape leur accorde des décimes sur le Clergé, & des suppressions de Monastères, lorsqu'ils ont la guerre avec le Turc ; leur permet quelquefois de tirer des bles de l'Etat-Eclésiastique ; & les comprend toujours dans les promotions, qu'il fait pour les Couronnes.

Enfin, le voisinage de ces deux Etats, qui sont limitrofes par Mer & par Terre, & la jalousie, qu'ils ont également de la puissance du Roi d'Espagne en Italie, les unissent ensemble par les liens d'un commun intérêt. C'est pourquoi les Espagnols ; qui connoissent parfaitement l'importance

de cete union , emploierent tous leurs artifices auprès de Paul V. pour l'engager à la guerre contre cete République , qu'il avoit interdite , sachant bien , qu'ils profiteroient seuls de ce desordre.



## AVEC L'ESPAGNE.

Q Uoique les Espagnols & les Venitiens semblent cultiver une amitié sincère par de continuelles Ambassades de part & d'autre , il est constant néanmoins , qu'ils nourrissent entre eux une haine mortelle, les Espagnols ne pouvant supporter le démembrement des villes de Bresse , de Bergame , & de Crème , d'avec le Duché de Milan ; & les Vénitiens vivant toujours dans une extrême appréhension d'en être dépouillez. Ce qui les obligea de bâtir le Fort de la Capelle à Bergame , en l'année 1588. De sorte , qu'ils ne haïssent pas seulement les Espagnols par coutume , & par habitude , comme le disoit un jour le Marquis de Castell-Rodrigue à l'Ambassadeur de Vénise Pierre Bazadonne ; mais par une connoissance certaine de leur mauvaise volonté. Au reste , le Sénat tient toujours un Résident à Milan , qui est l'endroit , où se forgent tous les desseins des Espagnols en Italie , & d'où il apprend leurs négociations avec les Princes , l'état de leurs affaires , la disposition de leurs Armées , & beaucoup d'autres particularitez , qui lui étant fidèlement écrites , sont tres-essentiellles au bien-public. Et pour mieux ariver à cete fin , il caresse & ménage autant qu'il peut le Gouverneur de cete Province , vu que le bon voisinage & la bonne intelligence avec le Roi-Catolique dépend en partie des favorables impressions , que ce Ministre lui donne.

ne. Témoin tout ce qui s'est passé du tems de Dom Pierre de Toléde, & du Duc de Feria, tous deux Gouverneurs de Milan, qui tinrent la République dans une continuelle agitation, parce qu'ils en étoient ennemis en leur particulier. Et peu s'en falut, que pour un petit passage apellé *Strada dello steccato*, c'est-à dire, le Chemin de la Pallissade, qui joint le Territoire de Crème avec celui de Bergame, par où le Duc de Feria prétendoit faire passer de la Milice, sans la permission des Vénitiens, il ne s'allumât une dangereuse guerre entre les deux Partis. D'ailleurs, la République hait les Espagnols, pour les avoir éprouvez encore plus dangereux ennemis durant la paix, que pendant la guerre; comme il y a bien paru durant l'Interdit de Paul V. &, quelques années après, dans la conspiration de Dom Alfonse de la Queva \* leur Ambassadeur. Ce qui a fait dire à \* 1618. Trajan Bocalin, qu'il suffisoit de fermer les portes avec une clef, quand on avoit la guerre avec eux; mais qu'il y falloit double serrure en tems de paix, si l'on vouloit être en sûreté chez soi. Ainsi, les Vénitiens avoient bien raison de s'inquiéter, lorsque la Princesse Marie de Mantoue, Mère du feu Duc Charles, songeoit à se marier avec le Cardinal Infant d'Espagne, suivant la promesse secrète, qu'Elle en avoit faite à l'Empereur. Car, si cela fut arivé, la République se trouvoit ferrée de tous côtez par la Maison d'Autriche. \*

Nani  
Hist.  
Ven. l. 4.

Mais quelque aversion, que les Vénitiens aient pour les Espagnols, ils ne laissent pas de les ménager autant qu'ils peuvent, à-cause du besoin, qu'ils ont des blés de la Sicile & de la Pouille, qui suppléent souvent à la disète de leur ville.

\* Rélation MS.  
de France d'Angelo  
Corraro.

~~~~~

## AVEC LE PORTUGAL.

**D**Ans le siècle passé, la République cultivoit l'amitié de ce Roi par des Ambassades. En l'an 1571. Elle envoya Antoine Tiepolo Ambassadeur, au Roi Sébastien, pour lui annoncer la nouvelle de la victoire de Lépante, & l'inviter d'entrer dans la Ligue contre le Turc. En 1579. Matieu Zane alla féliciter de sa part le Roi-Cardinal Henri, sur son avènement à la Couronne. L'année suivante, les cinq Gouverneurs du Roiaume envoièrent. Dom François Farrio à Venise; pour informer le Sénat de la mort du Roi Henri, & pour lui demander du secours contre Philippe II. Roi d'Espagne, qui vouloit s'emparer du Portugal, par la voie des armes. Depuis ce tems-là, Venise n'a eu nulle correspondance avec cete Couronne. Mais le Sénat n'a pas laissé d'être bien-aise de la voir ôter à la Maison-d'Autriche, dont l'abaissement lui fera toujours tres-agréable, quand il n'en reviendra point de profit à la France.

\*\*\*\*\*

## AVEC L'EMPEREUR.

**L**E Sénat est d'autant plus affectionné à l'Empereur, que l'on n'a rien à craindre de lui en Italie, où il n'a point aujourd'hui de crédit, ni d'Etats. Et tout ce qu'ils haïssent en lui, c'est seulement d'être issu d'une Maison, dont les Aînez sont leurs plus dangereux ennemis. Ce Prince a pourtant toujours des prétentions sur le Frioul, que

que ses Prédécesseurs ont engagé à la Seigneurie de Venise pour quatre-cens mille écus. Mais il y a legitime prescription, & le Sénat apuie encore ce droit de celui de la guerre, aiant recouvré cete Province par ses armes, après en avoir été dépouillé par l'Empereur Maximilien I. Udine, qui en est la Capitale, n'ayant pas une assiéte, ni un terrain propres à la fortification, il a fait bâtir la forteresse de *Palma-Nova* à la moderne, avec neuf boulevards en cercle, qui rendent cete Place également forte de tous côtez, & capable de resister aux entreprises de la Maison-d'Autriche, & aux invasions des Turcs, qui sont entrez déjà 14. fois dans ce Païs, sur tout en 1470. 1479. & 1499. \* Ainsi les Habitans auront du moins ce lieu, pour retraite, & pour asile, dans les rencontres.

\* Bened  
Guidi  
Monaco  
Cassine-  
se,

C'est sur la prétention du Frioul, que l'Empereur fonde celle, qu'il a de nommer au Patriarcat d'Aquilée; Droit, qui véritablement étoit resté à ses Prédécesseurs, après l'engagement de cete Province. Mais la Seigneurie, pour éviter toutes les contestations, a trouvé un expédient, pour ne laisser jamais vaquer le Siège, en donnant au Titulaire le pouvoir de choisir un Coadjuteur; ce qu'il ne manque point de faire, pour l'intérêt de sa famille, où il tâche de conserver le plus qu'il peut cete belle dignité. Par où l'Empereur reste exclus de la nomination d'Aquilée, bien qu'il ait encore la ville.

Ce Prince, en qualité de Roi de Hongrie, conserve encore un droit sur la Dalmatie, que le Roi Ladislas engagea aux Vénitiens, pour la somme de cent-mille ducats, quoiqu'ils disent, que cete Province leur a été vendue tout-à fait. A quoi il n'y a guères d'aparence, puisque le Roi Venceslas leur en demanda la restitution, du  
tems

tems de la Guerre de Cambrai , menaçant Pierre Pasqualigue leur Ambassadeur , de se faire justice par les Armes , s'ils ne la lui faisoient eux-mêmes. Mais , faute d'argent , il perdit l'occasion favorable , qu'il avoit , de rentrer dans cete Province , pendant que les Vénitiens étoient ocupez à se défendre contre l'Empereur & le Roi de France.

L'Empereur a pareillement un droit sur les villes de Padouë , de Trevise , & de Vérone , & les Venitiens reconnurent ce droit , du tems de Maximilien I. à qui ils firent offrir , par le Pape Jules II. dont ils avoient accepté la médiation , de paier une fois deux-cens mille ducats , pour l'investiture de ces villes , & , outre cela , une certaine somme d'argent tous les ans , *per conto di feudo*. Que si ces propositions n'eurent pas leur effet , à-cause que la Négotiation fut rompue par l'Evêque de Gurk , Ministre de l'Empereur , cela n'empêche point , que le droit de l'empire ne subsiste toujours , & que cete offre ne lui serve de preuve contre les Vénitiens. Il est encore à remarquer , que le même Empereur mit le Doge Léonard Loredan au Ban de l'Empire , & le proscrivit , comme un Sujet rebelle , ainsi qu'il se voit par l'Edit de wormes , publié en 1509.

L'an 1521. Charle-Quint les voulant obliger à se déclarer contre François I. leur prométoit de céder tous les droits , que l'Empire avoit sur les villes , que la République possédoit en Terre-Ferme. A quoi ils eussent contredit sans doute , si la proposition eût été imaginaire.

André  
Morosin  
Hist.  
liv. 2.



~~~~~

AVEC LES ELECTEURS  
de l'Empire.

**L**A République n'entretient aucune correspondance avec les Electeurs de l'Empire, ou, parce qu'elle n'a point d'affaires à traiter avec eux; ou bien, à-cause d'une vieille émulation pour la prefféance, que le Colége Electoral lui a toujours disputée, en vertu de cet Arrest de la Bulle-d'or, *Sacri Rom. Imperii Electores digniores habentur ceteris Principibus, prater Reges*. Outre l'exemple d'un Ambassadeur du Palatin, qu'ils disent l'avoir eue sur Vincent Gradénigue, Ambassadeur de Venise, dans la cérémonie des nocces de l'Archiduc Ferdinand, depuis Empereur, avec la Princesse Marie-Anne de Bavière, célébrées à Gretz, en 1600. Ce que les Vénitiens nient fortement. Et pour la Bulle-d'or, ils répondent, qu'ils sont compris dans l'exception *prater Reges*, étant en possession du traitement Roial dans toutes les Cours de l'Europe. Et si le Comte d'Ognate, Ambassadeur d'Espagne, le refusa à Pierre Gritti, Ambassadeur de Venise, à Vienne; \* comme fit En 1622 aussi depuis à Madrid, le Comte de Kefniller, Ambassadeur de l'empereur, à Léonard More, Ambassadeur de la République; cete nouveauté, qu'ils vouloient introduire, pour vanger leur queréle, touchant la Valteline, ne pouvoit pas préjudicier au droit certain de la République, ni fortifier celui des Electeurs. En éfet, un Cardinal n'ayant pas voulu recevoir les lètres du Sénat, écrites en la forme ordinaire, c'est-à-dire, avec le titre d'*Illustrissime*, au lieu de celui d'*Eminentissime*, Urbain VIII. déclara au Sacré-Colége, qu'il com-

Nani  
Hist.  
liv. 9.

comprenoit la République de Venise dans la clause, *Exceptis Regibus*, & commanda à tous les Cardinaux de traiter avec Elle comme auparavant. Et ce titre d'*Illustissime* est peut-être une des raisons, pourquoi les Cardinaux Etrangers passent toujours *incognito* par Venise. Mais les Cardinaux Vénitiens se contentent volontiers de ce traitement, pour ne pas préjudicier au droit de leur Patrie.

\*Voiez  
les Re-  
mar-  
ques.

De plus, il est constant, que, si le Doge aloit à Rome, il y seroit traité en Roi, comme le fut autrefois le Duc Christophe More \* à Ancone, par le Sacré-College, *sede vacante*. Car, bien qu'il n'ait que le titre de Duc, ce titre, qui est personel, cesseroit par la representation du Corps de la République, à qui la Roiauté est affectée en commun. Ce qui est si vrai, que sous le Pontificat de Clément VIII. quelques Cardinaux aiant demandé au Grand-Maitre-dés-Cérémonies, comment l'on traiteroit le Duc Marin Grimani, s'il venoit à Ferrare, où ce Pape l'avoit invité, cet Officier leur répondit, que l'on ne pouvoit lui refuser le traitement de Roi, dont sa République étoit en possession depuis long-tems. A quoi j'ajouterai en passant, que le Pape Alexandre VII. qui n'étoit pas d'humeur à prodiguer les honneurs, ne hésita point de dire une Messe de *Requiem* pour l'ame du Duc Jean Pesare: honneur, que le Pape, à ce qu'on dit, ne fait qu'aux Rois.

Lés Ambassadeurs de Venise ont maintenu vigoureusement ce rang dans toutes les rencontres. L'an 1562. Augustin de Bawtgarner, Ambassadeur de Bavière, le voulut contester à Nicolas du Pont & à Matieu Dandole, Ambassadeurs de Venise au Concile de Trente. Et quoique Pie IV. eût jugé en leur faveur, le Bavarois protesta, que, s'il leur cédoit, c'étoit seulement pour ne point  
apor-

apporter de confusion aux affaires du Concile , ou il ne venoit pas pour disputer ; mais que pour ne point préjudicier aux droits de son Maître , ni des autres Princes des Maisons Electorales de l'Empire , il demandoit , que sa protestation fût insérée dans les Actes du Concile , & qu'il lui en fut donné Acte , signé des Légats. A quoi Nicolas du Pont , qui voioit , que cela tendoit à faire un procès à l'avenir , & à éluder la décision du Pape , répliqua hautement , que le Duc de Bavière devoit , par toute sorte de raisons , céder par tout à leur République , & pria pareillement , que sa déclaration fût enregistrée dans les Actes du Concile. Mais ces Ambassadeurs y firent une faute assés lourde , en voulant prendre trop de précautions. Dans le chap. 9. du Decret de la Reformation de la Session XXV. le Concile aiant mis une exception pour les Patronages de l'Empereur & des Rois , ces Ambassadeurs demandèrent , que les Patronats de leur République fussent compris dans l'exception des Rois. Par où il sembloit , qu'ils fussent eux-mêmes en doute de leur droit. Et c'est pour eux que l'on inséra , après ces paroles , *Exceptis aliis , qua ad Imperatorem & Reges , la clause ( seu regna possidentes ) pertinent*. Ce qui fait un tres-mauvais éfet , maintenant qu'ils n'ont plus de Roiaumes.

L'an 1575. le Pape Grégoire XIII. aiant résolu de changer l'ordre de la séance des Ambassadeurs Roiaux , dans les Chapelles , pria celui de Venise d'y faire consentir sa République , disant que les autres Princes se conformeroient à cet exemple. Le Sénat répondit , qu'il obéiroit volontiers au Decret de Sa Sainteté , sans se métre en peine du lieu , que son Ambassadeur occuperoit , pourvu que ce fût celui , que tiendroient les autres

André  
Morosini  
Hist. de  
Venise  
liv. 8.  
V. les  
Rem. au  
mot, Di-  
ferend.

Paul  
Tiépo-  
lo.

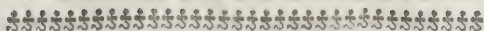
Mi-

Ministres Roiaux , de qui la République ne pouvoit nullement séparer sa Cause.

L'an 1590. le Sénateur de Rome voulant renouveler un ancien droit de sa Charge, dans la cérémonie du Couronnement du Pape, où il prétendoit précéder tous les Ambassadeurs Roiaux, excepté celui de l'Empereur ; Albert Badoer, Ambassadeur de Venise, demanda au Grand-Maître-des-Cérémonies, si c'étoit l'intention du Pape de lui préférer ce Magistrat. L'Officier répondant, qu'il l'entendoit ainsi, le Badoer alla sur le champ déclarer à Sa Sainteté, que, si Elle lui faisoit ce tort, il ne se trouveroit point à la cérémonie. Par où elle fut obligée de congédier le Sénateur, & de contenter ce Ministre, qui remporta d'autant plus de gloire de cete action, qu'il soutint seul la Cause commune des autres Ambassadeurs Roiaux, qui étoient absens.

L'an 1631. Urbain VIII. aiant créé Dom Tadée, son neveu, Préfet de Rome, en la place du Duc d'Urbain, Dom Tadée voulut, à-causé de cete dignité, qui n'est qu'une ombre de l'ancien *Præfectus Prætorio*, ou Capitaine-des-Gardes des Rois d'Italie, précéder les Ambassadeurs au *Solio*. Mais Jean Pesare, Ambassadeur de Venise, ne feignit point de dire au Pape, que l'usage de l'assistance des Ambassadeurs aux Chapelles aiant été pieusement introduit, pour représenter l'union des Membres de la Chrétienté avec leur Chef, il étoit étrange, que Sa Sainteté voulût altérer cet ordre. Que le Pape, étant chez-soi pouroit faire ce qu'il voudroit, mais que puisque de Juge il devenoit Partie, & qu'il aimoit mieux se Montrer oncle passionné, que Prince juste, & Père-commun, ils s'abstiendroient tous d'aler en Chapelle. Ce différend cessa par la promotion du Préfet Charles Barberin au Cardinalat, en l'année 1653.

AVEC



## AVEC LA FRANCE.

**S**I le Sénat a de l'aersion pour les Espagnols, il n'a guères d'amitié pour les François, dont il regarde la puissance avec des yeux d'envie, & dont il appréhende le voisinage, comme une assurance de sa ruine; conservant toujours un vif souvenir de la Guerre de Louis XII. qui lui fait une désagréable perspective. L'acquisition, que la France a faite de Pignerol, nourrit cete crainte, bien que ce soit une porte ouverte, pour le secours des Princes d'Italie, contre l'opression des Espagnols, qui leur étoient déjà devenus insupportables depuis l'échange du Marquisat de Saluces.

Les Vénitiens font tout ce qu'ils peuvent, pour se maintenir neutres entre les Couronnes de France & d'Espagne; soit pour se conserver la confiance des deux Nations, ou pour en balancer la puissance, & la tenir dans l'équilibre. Et quelque jalousie qu'ils aient contre les Espagnols, ils n'aideront jamais à les chasser d'Italie, pour mettre les François en leur place. C'est-pourquoi le Comte de la Roque, Ambassadeur d'Espagne à Venise, n'eut pas beaucoup de peine à gagner sa cause contre Messieurs de Bellièvre & de la Tuillerie Ambassadeurs de France, qui sollicitoient le Senat à se liguier avec le Roi contre les Espagnols, pour s'emparer conjointement du Duché de Milan, ni le Marquis de Fuente à empêcher, que l'on ne nous acordât le passage de la rivière d'Adde, le demandant lui-même pour le Roi d'Espagne son Maître, afin d'obliger par cete ruse le Sénat, qui ne pouvoit pas s'en excuser avec la

1635.  
Fran-

France , de le refuser aux deux Couronnes. Ce qui sauva le Milanez , qui étoit infailliblement perdu , comme l'avoüoit le Marquis de Caracène , si nous eussions obtenu ce passage.

D'ailleurs , l'humeur Espagnole est plus conforme , que la nôtre , à celle des Vénitiens , qui sans doute aimeroient les Espagnols plus que nous , s'ils n'avoient point d'Etats en Italie , ou si nous avions ceux qu'ils y possèdent. Et pour dire le vrai ; Venise n'aime ni les uns , ni les autres ; & quelque grande que soit la correspondance avec eux , Elle ne s'y fierapourtant jamais. Aussi les Vénitiens disent-ils , qu'ils savent haïr les Espagnols , sans se partialiser pour les François.

Cependant , il faut avouër , que la France est un peu plus favorisée à Venise , quel'Espagne, du moins pour ce qui regarde ses Ambassadeurs , que l'on y considère , ou que l'on y desire davantage. Outre que le Sénat la préfère toujours en de certaines reucontres de partialité , comme dans la vacance du Saint-Siège , où il ordonne aux Cardinaux ses Sujets , de se joindre à la Faction Française dans le Conclave ; & à son Ambassadeur à Rome , d'agir de concert avec le nôtre en cete affaire. Ce qui est d'un grand secours à la France , quand l'Ambassadeur de Venise y procède franchement , & suivant les ordres de sa République , qui n'a pas moins d'intérêt , que cete Couronne , de contrecarrer fortement les Espagnols. Mais quelquefois il fait tout le contraire. Témoin le Sorance , qui nous trahit vilainement dans le Conclave de 1621. sur l'espérance qu'il avoit de gagner un Chapeau. Outre cela , les Cardinaux Vénitiens ne dépendant pas absolument de la Seigneurie , qui ne contribüent rien à leur promotion , qu'une simple recommandation au Pape , ils servent à leur mode , sans se métre en peine d'autre chose , que de leur intérêt.

Mémoires  
d'Es-  
trées.

AVEC



\*\*\*\*\*

## AVEC SAVOIE.

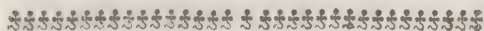
**L**Es Vénitiens & le Duc de Savoie ne vivent plus dans cete bonne intelligence , où ils étoient autrefois. Charles-Emanuel I. com-  
mença de rompre avec eux , en congédiant Vin-  
cent Guffoni , leur Ambassadeur , à l'ocasion du  
secours , qu'ils envoioient au Cardinal-Duc de  
Mantouë , pour la defense du Montferrat. Victor-  
Amédée \* les ofensa par le titre légitime de Roi \*Voiez  
de Chipre , qu'il prit en 1631. & le feu Duc Char- les Re-  
les-Emanuel II. fut toute sa vie en froideur ou en mar-  
dispute avec eux , pour le même sujet , & pour ques.  
la suscription des lettres du Sénat , qui ne por-  
te que , *Illustrissimo & Excellentissimo Principi, &c.* L'an 1662. l'Abbé Vincent Dini , En-  
voïé de feuë Madame Roïale à Venise , avoit  
conclu un accommodement aux conditions sui-  
vantes : Que les Ambassadeurs de la Républi-  
que à Turin y feroient traitez , comme les Non-  
ces du Pape , & les Ambassadeurs de France :  
Que le Duc se contenteroit des titres anciens ,  
dans les lettres , que le Sénat lui écriroit , &  
garderoit dans les siennes le stile , qui étoit en  
usage avant la rupture de la correspondance :  
Que l'Ambassadeur , que le Duc enverroit à  
Venise , exprimeroit , dans sa première audien-  
ce , le Déplaisir , que son Maître avoit de tout  
ce qui s'étoit passé ; & que le Duc diroit la  
même chose à l'Ambassadeur , que le Sénat lui  
enverroit , dès que le sien auroit paru au Co-  
lège : Que les Ambassadeurs de Savoie s'en  
tiendroient à l'ancien traitement : Que le Li-  
vre du Père Monod , Jésuite (qui attribue le  
Tome I. E titre

titre de Roi de Chipre au Duc) seroit supprimé par Edit , & défenses faites de le vendre , ni de le réimprimer jamais. Cet accord, quoique désagréable aux principaux Ministres de Savoie , qui pretendoient l'égalité du traitement, ne laissa pas d'être immédiatement suivi de l'envoi du Marquis del Borgo à Venise, & puis de celui de Louis Sagrede à Turin. Mais, comme tout ajustement, dont les conditions sont trop inégales, devient insupportable à la partie lésée , les picoteries & les animosités ne mirent guères à se réveiller , d'autant plus que les Vénitiens , qui se roidissent, quand on les recherche, avoient réjeté la proposition avantageuse, que le Duc leur faisoit, de leur envoyer de plus grans secours , à la charge , que leurs Ambassadeurs reçussent les siens à l'égalité, dans les Cours des Princes. Le Comte de *Bigliore* , son Ambassadeur à Venise , ayant fait élever sur la porte de son Palais les Armes de Savoie , écartelées de Chipre , le Sénat lui fit dire , que, s'il ne faisoit ôter promptement ce tableau , qui étoit injurieux à la République , il le verroit détacher , & rompre devant les yeux. A quoi il fut obligé de se rendre de bonne-grace, pour ne pas commettre la dignité de son Maître. Un jour le Comte Filipe d'Aglié, Chevalier de l'Annonciade , ayant entamé cete odieuse matière , s'attira une facheuse réponse de l'Ambassadeur de Venise, *Catarin Belegno* , qui lui dit , *Que sa République voudroit avoir donné grand chose , & voir ce Royaume entre les mains de son Altesse de Savoie : au lieu de le voir entre celles du Turc , d'autant que ses Supérieurs sauroient bien , avec la force de leurs armes , s'en rendre en deux mois de tems les maîtres.* Ces altérations, & plusieurs autres sujets plus nouveaux , firent enfin cesser toute sorte de correspondan-

ce en l'année 1670. le Sénat aiant rapellé François Michiéli, son Ambassadeur, de qui le duc étoit tres-mal-satisfait, & particulièrement pour le refus, qu'il avoit fait de lui, envoyer le Page, qui avoit tiré l'épée, dans son antichambre, contre un de ceux de Dom Antoine de Savoie: Et ce Duc retirant pareillement de Venise le Comte de Bigliore, qui en partit dès le lendemain de son audience de congé, pour ne pas recevoir lui-même le present ordinaire de la République, & faire connoître par là son ressentiment.

Outre ces considérations , l'attachement de ce Duc pour la France déplait beaucoup aux Vénitiens , qui d'ailleurs ne peuvent dissimuler le déplaisir , qu'ils ont , de la cession de Pignerol. Tant ils craignent , de voir entrer les François plus avant dans l'Italie , *temendo ugualmente* , dit le Nani ; *il giogo e il soccorso*. L'Inscription Latine , que le Roi fit mettre sur l'une des portes de Pignerol , en l'an 1671. les fit raisonner longtems , à cause de ces paroles , *Gallis in perpetuum asseruit , paratam ibi semper habituris in Italiam januam* , qui les choquoient horriblement.

Hist.  
Ven. 1. 3.



AVEC FLORENCE.

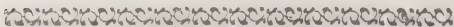
**L**A République entretient au-contre toute sorte de bonne correspondance avec le Gran-Duc de Toscane, qu'elle considère, comme un Prince. qui a beaucoup de crédit en Italie, & dont les Prédécesseurs se sont toujours montrés affectionnez à ses intérêts. Elle fit assez connoître sa partialité pour lui dans l'affaire du Comte

de Bigliore & du Marquis Ricardi, tous deux Ambassadeurs-d'Obedience, l'un pour Savoie; & l'autre pour Toscane, semant parmi le Peuple des Relations tout à l'avantage des Florentins, & faites seulement pour ternir la gloire des Savoiards, quoiqu'ils eussent rendu tout-recemment de très-bons services en Candie.

Ce qui fâche le Sénat, est de voir ce Prince trop dépendant des Espagnols, qui tiennent *Piombino*, *Portolongone*, *Orbitelle*, *Porto-hercole*, *Telamone*, & *Mont'argentaro*, Places, que Philippe II. Roi d'Espagne, se reserva, quand il céda l'Etat de Sienné à la Maison de Médicis (en 1557.)

Le Sénat a quelque jalousie de voir Ligourne s'enrichir aux dépens du Commerce de Venise. Mais cela n'empêche point, qu'il n'envoie encore de Ouvriers de son Arsenal au Gran-Duc, pour la construction de ses Galères. Et ce Prince, par honneur, a donné à la Ville neuve de Ligourne, le nom de *Venetia-Nova*.

Son Résident a sa première audience du Colège à portes-ouvertes, comme les Ambassadeurs: au lieu que les Résidens des autres Princes d'Italie ne l'ont qu'à portes-fermées & sans cérémonie.



## AVEC MANTOUE.

**L**Es Ducs de Mantouë ont entretenu de tout tems une étroite correspondance avec la République de Venise, dont les conseils & les assistances ne leur ont jamais manqué dans les occasions. Ferdinand Cardinal-Duc de Mantouë ressentit les effets de sa protection contre le Duc Charles-Emanuel de Savoie, qui vouloit s'emparer

rer du Montferrat, & contre le Marquis de l'Innoiosa, Gouverneur de Milan, qui favorisoit ses desseins- Vincent II. ayant succédé à Ferdinand son frère, le Sénat, qui voioit ce Prince sans enfans, & sans espérance d'en avoir, ni de vivre longtems, a-cause de ses infirmités, employa tous ses bons offices auprès de lui, pour le faire déclarer en faveur de Charles Duc de Nevers, porte par la France, mais traversé par les Espagnols, qui apuioient avec beaucoup de chaleur, les intérêts de Ferrand de Gonzague, Prince de Guastalle, qui, comme issu de Ferdinand, troisième fils de François, dernier Marquis de Mantouë, étoit parent plus éloigné de la Branche dominante, que Charles de Nevers, qui descendoit de Louis, troisième fils de Frédéric, premier Duc de Mantouë. De sorte que la Branche de Nevers est en partie redevable de son élévation aux Vénitiens, qui ne lui ont pas seulement procuré le Duché de Mantouë par leurs soins conjointement avec la France, mais qui lui en ont encore conservé la possession par la force de leurs armes, malgré l'Empereur, le Roi d'Espagne, & le Duc de Savoie. Charles II. avoit un si grand attachement pour les Vénitiens, qu'il venoit presque tous les ans passer le Carnaval ou l'Ascension avec eux. Ce qu'il faisoit autant pour son intérêt, que pour son plaisir, d'autant qu'il traitoit lui-même ses affaires avec les principaux Sénateurs, qui lui servoient de Conseil-d'Etat. Cependant, peu s'en est fallu que cete bonne intelligence n'ait cessé tout-à-fait sous Ferdinand Charles son fils, pour un différend arrivé entre eux touchant la propriété du Fleuve Tartare dans le Véronois, Venise prétendant, que cete Rivière lui appartenoit, comme étant renfermée dans ses Terres,

1613.

1630.

1669.

Au sujet de la pêche d'un certain poisson, qu'ils appelloient  
& Arclato.

Titres  
du Duc  
de Mantouë en  
voiez  
à M.  
l'Am-  
bassa-  
deur-  
de Fran-  
ce à  
Venise.

\* En  
1447.

Véro-  
nois.

& que le Duc de Mantouë en avoit usurpé la Pêche, & les Péages; le Duc soutenant & vérifiant au contraire, Qu'il en étoit en possession paisible depuis l'an 1404. Que son droit avoit été reconnu plusieurs fois par les Vénitiens. En 1403. par un Acte passé entre le Doge Michel Sten & le Marquis François de Gonzague. En 1517. par Daniel Renier Capitaine de Véronne pour la République; & en 1598. que le Magistrat de Mantouë ayant fait dresser un Procès-verbal sur ce sujet, la Seigneurie de Venise demeura contente de ses raisons, & les Véronois continuèrent de paier les daces ordinaires au Fort de *Porte-Molino* bâti \* pour cet éfet avec un Pont de bois, par les Marquis de Mantouë ses Prédécesseurs. Mais le Sénat ne pouvant souffrir davantage la résistance du Duc, le menaça de la guerre pour toute réponse, De sorte que ce Prince fut obligé de plier sous la loi du plus fort, & envia le Marquis Horace Canossa incognito à Venise, où il fit en trois jours un accommodement secret au gré de la République, dont il étoit né Sujet. L'an 1580. la République avoit eu un autre différend avec le Duc Guillaume, à l'occasion d'un Canal, par où il détournoit les eaux du Menzo dans le Tartare. & de là dans l'Adige. Ce qui inondoit le Véronois. Le Sénat lui envia un Secrétaire, pour lui déclarer, que, s'il ne se désistoit de son entreprise, les Vénitiens s'indanniferoient à ses dépens. Le Duc répondit, Qu'il n'avoit jamais eu la pensée de leur faire aucun dommage, lui, qui étoit Noble-Vénitien; mais seulement de faciliter la Pêche à ses Sujets: Qu'au reste, il feroit en sorte, que les eaux de son lac ne se déchargeassent point dans les Terres-Vénitiennes. Cependant, les Mantouans continuant de tirer leur



leur Canal, & les Véronois, de s'en plaindre, le Sénat envoya sur les lieux Jérôme Capello Sage-des-Eaux, avec des Experts, pour voir le dommage, & sur leur rapport fit dire à l'Envoïé de Mantouë, ( Pompée Strozzi ) que la République entendoit, que le Duc fît construire un pont sous terre, & une muraille, pour empêcher la décharge de ses eaux dans le Tartare, & dans l'Adige. Par où cessa le différend.

Aux confins du Véronois il y a deux forteresses, qui tiennent ce Duc en bride. L'une est *Peschiera* sur le *Menzo* bâtie par les Seigneurs *della Scala*, & usurpée, par la Seigneurie de Venise, sur les Marquis de Mantouë. Elle fut prise par les François, après la bataille d'Aignadel, contre l'opinion des Vénitiens, qui croioient, que cete seule Place dût arrêter les progresz des Vainqueurs. L'autre s'appelle *Legnago*, située sur le bord de l'Adige, Place de grande importance. Toutes deux fameuses par l'exil honnête de plusieurs Senateurs que l'on y envoie par mortification.

Quand le Duc Ferdinand se maria, le Sénat atendoit un Ambassadeur de Mantouë, ou du moins un Envoïé Extraordinaire, suivant la coutume des Princes, mais personne n'étant venu de sa part on, interpréta l'omission de ce devoir pour un témoignage de la mauvaise satisfaction, qu'il avoit des Vénitiens.

---

## AVEC MODÈNE.

LE Duc de Modène cultive soigneusement l'amitié des Vénitiens, & tient d'ordinaire un Résident auprès d'eux. Le Sénat affectionne réciproquement ce Prince, & contribueroit tres-volontiers à le faire rentrer dans le Duché de Ferrare, possédé si longtems par ses Ancêtres, si l'occasion

s'en presentoit : Car il aimeroit beaucoup mieux l'avoir pour voisin , que le Pape , qui pouroit un jour former la résolution de réunir le Polésin au Domaine de Ferrare , d'où il a été démembré sous les Ducs de ce nom , ainsi que Clément VIII. en avoit bien envie. Lorsque la Maison d'Este possédoit ce Duché , les Vénitiens avoient à Ferrare un Magistrat , apellé *Bisdomino* , ou *Visdomino* , comme qui diroit un Vidame , lequel rendoit seul la justice à tous les Sujets de leur République , établis en cete ville-là , sans que les Officiers Ducaux pussent prendre aucune connoissance de leurs affaires , suivant les conventions du Sénat avec ce Duc. Et ce fut à ce sujet , que les Vénitiens assiégèrent Ferrare , dont l'Archevêque avoit excommunié leur *Bisdomino*. Ce qui fit éclore ensuite la Ligue de Crémone \* contre eux , sous le Pape Sixte IV.

\* Cete  
Ligue  
com-  
prenoit  
tous les  
Princes  
d'Italie,  
excepte  
les Ge-  
nois,  
chole re-  
marqua-  
ble.

Nani  
Hist.  
Ven. l.  
12-

Le Duc s'estoit obligé , par le même Traité , de ne faire aucunes fortifications sur la rive du Pò , à-cause du Polésin , qui ; pour être un Pais ouvert & situé entre l'Adige & le Pò , se trouve exposé au dégât. A quoi le Pape a contrevenu plusieurs fois , & particulièrement durant la guerre de Parme , qu'il fit bâtir des Forts aux confins de cete Province. Pour ces considérations , les Vénitiens desireront toujours , que le Duché de Ferrare retourne au Duc de Modène : Et si , dans cete même guerre , ils ne lui voulurent pas acorder la permission , qu'il leur demandoit , de se servir des troupes , qu'ils lui avoient envoyées , pour fermer le passage de ses Terres aux Barberins , à faire une irruption dans le Ferrarois , où il prétendoit se récompenser des pertes de sa Maison , c'est qu'ils voioient bien ; que c'étoit  
alu-

allumer une cruelle guerre en Italie ; dont l'on rejéteroit tout le blâme sur eux. C'est-pourquoi il ne put aussi obtenir du Sénat , de faire comprendre ses prétentions sur Ferrare & *Commachio* , dans le Traité de la Ligue , d'autant que cete proposition ne pouvoit produire , que la rupture de toutes les négociations , qui se faisoient pour l'accommodement de Parme d'où dépendoit alors le repos de tout l'Italie.

Au reste , quoi-qu'ils ne soient pas fâchez de voir ce Prince dans les intérêts & sous la protection de la France , ils feroient néanmoins plus contens de le voir neutre , parce qu'ils appréhendent , que l'ambition , qu'il a de s'agrandir , ne trouble l'Italie , comme il est arrivé du tems du Duc François , qui joignit ses armes avec celles de France , pour la conquête du Duché de Milan , dans l'espérance , que cete couronne lui donneroit ensuite toutes les assistances nécessaires pour le recouvrement de Ferrare. Ce qui donna bien de l'inquiétude aux Vénitiens , vu la peur qu'ils ont du voisinage des François.

\*\*\*\*\*

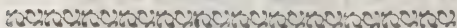
## A V E C P A R M E.

**Q**Uoique le Duc de Parme n'ait aucun intérêt particulier , qui le lie avec les Vénitiens , il ne laisse pas d'être fort aimé du Sénat , à qui il professe d'avoir de grandes obligations , pour les assistances données à sa Maison , dans la Guerre-Barberine , qui se termina enfin par la restitution du Duché de Castro. \* Ains  
si , il est à croire , que les Vénitiens sont fâchez de voir cet Etat retombé entre les mains du Pape , \* a-  
pres avoir tant fait pour le retirer de celles d'Urbain  
VIII. En mille six-cens quarante-quatre , le

\* 1644.

\* 1649.

Prince Horace, Frère de ce Duc, servoit en Candie, en qualité de Général de la Cavalerie.



## AVEC GENNES.

a Cert-  
tum u-  
trimque  
de domi-  
natione  
est, Sal-  
lust.

SI les Républiques de Rome & de Cartage, & celles d'Atènes & de sparte, se sont rendues fameuses, par leurs querèles & par leurs guerres, les Républiques de Venise & de Gennes, qui ont combatu pour l'Empire a l'espace de 300. ans, ne sont pas moins célèbres par leurs longues inimitiez. Et quoiqu'elles vivent aujourd'hui en paix, elles conservent néanmoins toujours une certaine animosité, qui durera autant, que le souvenir des maux, qu'elles se sont faites autrefois l'une à l'autre, Les Genoïs ne sauroient voir sans regret les Vénitiens maîtres de la Mer - Adriatique, après leur en avoir disputé long-tems la possession, & les avoir vaincus tant de fois en Mer : & les Vénitiens regardent les Genoïs, comme des gens jaloux de leur gloire & de leur puissance.

1379.

Annales  
M. S. de  
Venise,

Ils ont eu neuf fois la guere ensemble, mais la dernière fut si cruelle, & si longue, que la mémoire en est encore toute fraîche à Venise, où il y a une Classe de Nobles, apellez *Nobili della Guerra di Genova*, pour avoir été agregez en ce tems-là au Corps de la Noblesse. Jamais Venise ne s'est vuë si proche de sa ruine; & Pierre Doria, Général des Genoïs, la tenoit si assurée, qu'il dit à l'Envoïé-Vénitien, qui lui presentoit quelques prisonniers Genoïs de la part du Sénat, *Que dans peu de jours il entreroit dans Venise, où il les métroit lui-même en liberté avec tous les autres.* Le Sénat aiant reçu cete réponse, envoia  
en

\* Voyez  
les Re-  
mar-  
ques.

en diligence \* Frere Benoist, Général des Cordeliers, au Roi de Hongrie, pour lui demander la paix par pure miséricorde, & le supplier d'employer son crédit en leur faveur auprès des Genoïs, & du Seigneur de Padouë. Mais, quoique les offices de ce Ministre fussent tres-pessans, & qu'il eût touché le cœur de ce Roi par ses soumissions, lui parlant toujours à-genoux, les Ambassadeurs Genoïs, Gaspar de l'Orbe & Baltazar Spino-la, qui asistoient à toutes les audiences, détournèrent l'effet de sa bonne volonté, en lui disant, que le tems étoit venu d'avoir tout ce qu'il desiroit, & qu'il auroit infailliblement Venise dans un mois. Voila le miserable état, où étoient les pauvres Vénitiens, à qu'il ne restoit plus d'autre parti à prendre, que la résolution généreuse de vaincre, ou de mourir. Ce qu'ils firent avec tant de bonheur, qu'étant alez au devant de l'Armée Navale des Genoïs avec le débris de leur Flote, sous la conduite d'André Contarin \* leur Doge, ils reprirent en peu de jours *Chiozza*, & s'en revinrent à Venise, chargez des riches dépouilles de leurs ennemis, avec quantité de Nobles-Genoïs prisonniers, qui paierent aux Vainqueurs la meilleure partie des frais de cete guerre. Et depuis cete glorieuse victoire, les Genoïs ont cessé d'être les rivaux des Vénitiens. Ainsi, l'on pourroit blâmer les premiers de n'avoir pas voulu faire une paix avantageuse avec ceux-ci, lorsqu'ils la demandoient à jointes-mains, comme l'on blâma autrefois Attilius Regulus, de ne l'avoir pas faite avec les Cartaginois, après les avoir batus; par où il atira une longue suite de maux aux Romains. Mais il est vrai que les Genoïs avoient mis les Vénitiens si bas, que l'on auroit pu leur reprocher de de ne savoir pas vaincre, s'ils

\* Voyez  
les Re-  
mar-  
ques.

eussent donné la paix à leurs ennemis , dans une conjoncture , où leur ruine paroissoit infail-  
lible.

La premiere & principale cause de cete cruel-  
le & sanglante guerre fut un diferend , qui a-  
riva l'an 1372. à Famagoste , entre les Bâles  
ou Ambassadeurs de Venise & de Genes , pour  
la presséance dans la cérémonie du Couronne-  
ment du jeune Roi de Chipre. \* Car les Ge-  
nois ne voulant pas s'en tenir au jugement  
des Oncles de ce Roi , qui , comme Régens  
durant sa minorité , avoient donné les pre-  
mières places aux Vénitiens dans cete cérémonie,  
résolurent de la reprendre sur eux de vive-force , &  
pour cet éfet, alèrent des le lendemain au Palais ,  
portant des baionnetes sous leurs robes , pour  
faire quitter prise aux Vénitiens , à quelque prix  
que ce fût. Ceux ci en aiant été avertis à-tems,  
furent trouver les Régens , & leur firent enten-  
dre , que les Genoïs venoient au Palais , pour  
assassiner le Roi. Ce qu'il ne leur fut pas ma-  
laisé de persuader à ces Princes , qui étoient tra-  
vis de voir calomnier desgens , qu'ils vouloient  
perdre. Ainsi , sans nulle autre formalité , le  
Roi fit saisir les Genoïs dans sa chambre , & les  
fit tous jeter pas les fenêtres , & , outre cela,  
commanda de massacrer tous ceux de cete Na-  
tion , qui se trouvoient dans les villes de son E-  
tat. A quoi il faut ajouter un autre diferend ,  
que ces deux Républiques avoient ensemble pour  
l'Isle de Ténédos , qu'Andronic Paléologue a-  
voit donnée aux Genoïs , & que Marc - Justinien,  
Géné-

\* Ritro-  
vandosi  
li Baili  
dell' una  
e dell' al-  
tra Na-  
zione, dit  
une Ré-  
lation  
MS. que  
j'ai vue,  
à quella  
solenni-  
tà, vole-  
va quello  
di Geno-  
va andare  
alla par-  
te destra  
del Ré,  
alla qua-  
le era  
posto  
quello di  
Venetia,  
e sopra  
ciò nas-  
cendo  
contesa  
grande,

si mostrò tanto ardente quello di Genova , che fu causa di grande  
sollevatione e tumulto , Ma fu cacciato con tutti li suoi Par-  
tegianni. Da che poi ne nacque tanto odio contre i Venetiani,  
che fu principio dell' asprissime guerre trà l'una e l'altra natione con-  
servatione quasi dell' una e dell' altra Repubblica,



Général de la Flote-Vénitienne , leur enleva par surprise en l'an 1376. par où commença cete fameuse guerre de Gennes , qui dura jusques en 1381. que la paix se fit par la médiation d'Amédée VI. Comte de Savoie. Tels en furent les articles.

Que Louis Roi de Hongrie ne retireroit point les Corsaires dans ses Ports de Dalmatie , & ne tiendrait plus de Salines publiques ; & qu'en récompense les Vénitiens lui paieroient sept-mille écus - d'or tous les dix ans ,

Que le Patriarche d'Aquilée resteroit au même état, qu'il étoit avant la guerre.

Que les Venitiens & les Genoïs garderoient réciproquement toutes leurs prises , à l'exception des prisonniers-de-guerre , que l'on délivreroit de part & d'autre.

Que les Vénitiens démoliroient la Forteresse de Ténédos , & abandonneroient la possession de cete Isle , sans qu'à l'avenir ni eux , ni les Genoïs , la pussent tenir , ni y bâtir aucune Forteresse.

Que ni les uns , ni les autres ne porteroient plus de marchandises sur le fleuve de Tanaïs , de peur que ce commerce ne fît naître de nouveaux différends entre eux , ainsi qu'il étoit arrivé souvent par le passé.

Que le Seigneur de Padouë ( François Carrare ) feroit démolir tous les Forts & fortifications qu'il avoit fait construire à l'embouchure des rivières , & dans les marais ; & restitüeroit Cavarzere & Maran aux Vénitiens ; & que les limites de Venise & de Padouë feroient réglés par le Comte Amédée , ou par Albert d'Este, Marquis de Ferrare. Tous ces articles furent observés religieusement de part & d'autre , excepté le Carrare , qui y contrevint peu de tems

de la  
Guerre  
de Ve-  
nise.  
*a Veneti,*  
*cum se in-*  
*genti an-*  
*nonne*  
*commen-*  
*taſque*  
*inopiâ*  
*premi*  
*intellige-*  
*rent, ad*  
*extremi*  
*conſilii*  
*rationem*  
*conſuge-*  
*runt.*  
*Quando-*  
*quidem,*  
*Senatus*  
*decreto,*  
*ſummâ*  
*celeritate,*  
*univerſa*  
*navigia,*  
*que in*  
*publico*  
*arma-*  
*mentario*  
*adhuc*  
*extabant*  
*inſtru-*  
*ta fue-*  
*runt,*  
*eo quidem*  
*conſilio,*  
*ut ſi Clo-*  
*diana ex-*  
*peditiô*  
*nequic-*

après. Et c'est une des principales raisons de la haine des Vénitiens contre lui, & du traitement qu'ils lui firent en 1405. dont je parle dans les Remarques.

Bizarre dit, que, ſi le Conſeil du Carrare eût été ſuivi, les Genoïs euſſent pris infailliblement Veniſe. Ce Seigneur conſeilloit au Général Doria de mener ſa flotte en Iſtrie, d'où il empêcherait le transport des vivres à Veniſe. Mais Doria crut, que le Carrare ne cherchoit qu'à l'éloigner de *Chiozza*, pour ſe rendre maître de cete ville, & de ſes Salines ; qui faiſoient un tres-grand revenu. Enſorte que la défiance fut cauſe, qu'il ne profita pas du deſelpoir de la Nobleſſe-Vénitienne, qui étoit ſur le point d'abandonner ſa ville, & de ſe retirer en Candie. a

L'an 1645. que commença la guerre de Candie, les Genoïs offrirent aux Vénitiens un ſecours conſidérable d'hommes & d'argent, à condition d'être admis à l'égalité. Mais ces offres furent rejetées avec beaucoup de mépris. Ce qui mortifia extrêmement les Genoïs, qui ont toujours affecté de ne leur paroître pas inférieurs, leur aiant même diſpute long-tems la preſſeance. Les Vénitiens firent encore échouer la brigue des Genoïs pour la *Sala Regia*, que *Donna Olimpia* étoit ſur le point de leur faire acorder par le Pape Innocent X. D'où l'on peut juger, que la vieille haine de ces deux Républiques n'eſt pas encore aſſoupie. Au-contraire, les uns & les autres la réveillent quelquefois par des railleries ſanglantes, qui, pour aprocher beaucoup de la vérité, laiſſent dans leur eſprit des éguillons mortels. b

*quam tentaretur, Venetâ urbe proſus relietâ, in Cretam Inſulam adnavigarent. Idem ibidem b Aſperis ſacetiis, quæ, ubi multum ex vero traxere, acrem ſui memoriam relinquunt, Tac, Ann, 15.*

\*\*\*\*\*

## AVEC LUQUES.

**V**enise n'a point d'affaires avec la République de Luques, mais la conformité de leur Gouvernement, qui est Aristocratique, les rend affectionnées réciproquement l'une à l'autre. De sorte que si le Gran-Duc de Toscane vouloit opprimer la liberté des Luquois, il est probable que Venise ne leur refuseroit pas son assistance.

\*\*\*\*\*

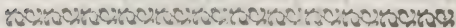
## AVEC LES GRISONS.

**L**E Sénat de Venise affectionne les Grisons, comme des gens, avec qui il a des intérêts communs, savoir, d'empêcher les Espagnols de rentrer dans la Valteline, & de s'acroître davantage dans l'Italie, où ils tiennent déjà plusieurs Princes sous le joug. Aussi, les Grisons ne connurent pas plutôt les desseins du Duc de Feria, Gouverneur de Milan, sur la Valteline, qu'ils recoururent aux Vénitiens, pour en être secourus contre les Valtelins, qui s'étoient révoltez à la suscitation des Espagnols. En éfet, cete affaire touchoit de plus près à la République de Venise, qu'à nul autre Prince d'Italie, à cause de la situation de cete Vallée, qui, confinant d'un coté avec le Tirol, & de l'autre, avec le Milanez, fait une espèce de galerie, qui serviroit aux Espagnols à joindre leurs Etats avec ceux de l'Empereur, & à fermer le passage des secours étrangers à toute l'Italie, & particulière-

\* Don  
Pedro  
Henri-  
quez.

ticuliérement à leur Etat , que l'Empereur & le Roi-Catolique tiendroient enfermé, comme dans un cercle. Tel étoit le dessein du Comte de Fuentes, \* Gouverneur de Milan, au commencement de ce siècle, lorsqu'il conseilloit à son Maître, de s'emparer de Monaco, de Final, & de la Valte-line, qui étoit le véritable moien, disoit-il, *d'étrangler l'Italie*. Mais comme l'exécution de ce projet demandoit du tems, il en jeta cependant la première pierre par l'édification du Fort de Fuentes à la porte de la Valteline, & à l'embouchure de la rivière de l'Adde, sur la gauche. Ce qui, dans la suite, a produit chez les Grisons une si longue & si pénible guerre.

La première confédération des Grisons avec la République se fit en l'an 1603. malgré ce Gouverneur, qui remua ciel & terre, pour l'empêcher. Il vint sept Ambassadeurs Grisons à Venise, pour la confirmer, lesquels furent tous faits Chevaliers, par le Duc Marin Grimani, & régalez d'une chaîne-d'or de quatre-cens écus chacun. L'an 1612. les Grisons renoncèrent à cete Alliance, se plaignant, que la République ne leur avoit point payé leurs pensions, & avoit rompu leur commerce. Aussi, les Vénitiens ne font pas grand cas d'eux, les regardant comme des mercenaires, qui font tout pour de l'argent, & comme des gens peu versez dans les affaires du Gouvernement.



## AVEC LES SUISSES.

**L**E Sénat au-contre fait beaucoup de cas des Suisses, dont il connoît la valeur & la fidélité. Il lève des soldats chez eux en tems de guer-

guerre , & en entretient des Officiers avec des pensions a vie. Outre cela , il y a toujours un Resident-Vénitien à Zurich , ou à Berne , qui font les deux villes les mieux policées , & où se traitent les plus belles affaires de la Suisse.

\*\*\*\*\*

## AVEC LA HOLLANDE.

**L**Es Républiques de Venise & de Hollande ont une liaison étroite d'amitié , & d'intérêt. Elles sont toutes-deux dans la même défiance du Roi-Catolique , qui est leur voisin, L'une s'est soustraite de son obéissance , & l'autre a favorisé sa révolte , par ses conseils , par son argent , & par les offices , qu'elle emploia auprès de la Reine Elizabet d'Angleterre , pour l'engager à secourir sa nouvelle compagne. Et bien qu'elles soient séparées par un long espace de terre , elles se joignent néanmoins fort aisément , quand elles veulent , par la communication de la Mer , où elles sont toutes-deux si puissantes.

\*\*\*\*\*

## AVEC L'ANGLETERRE.

**L**E Sénat entretient une parfaite correspondance avec le Roi d'Angleterre , le considérant comme un Prince , dont l'amitié lui peut être tres-utile dans le besoin , à-cause du grand crédit , qu'il a auprès des autres Rois. Jaques I. faisoit une estime toute particulière de la République.

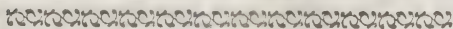
blique de Venise; & dans le différend, qu'elle eut avec le Pape Paul V. il n'aprit pas plutôt que le Roi d'Espagne s'étoit déclaré en faveur du Pape, qu'il se déclara pour elle, promettant à George Justinien, son Ambassadeur, non seulement de la secourir avec toutes les forces de son Roiaume, mais d'engager encore tous ses Alliez dans la même défense. Et si la querèle eût éclaté en une guerre ouverte, l'on croit qu'il n'eût pas manqué à sa parole, non-plus que les Holandois, qui, à sa recommandation, offrirent bon nombre d'hommes & de vaisseaux au Sénat. Charles I. leur continua l'estime & l'affection de son père, &, par un juste retour, ils lui conservèrent dans son malheur, & même après sa mort, toute la partialité, qu'ils avoient eue pour lui durant sa vie. Car ils furent tout les derniers à envoyer une Ambassade au Protecteur d'Angleterre, qui interpréta cete cessation de correspondance pour un reproche tacite de sa tyrannie, & un desaveu de son autorité, pendant que tant de grans Princes l'honoroient à l'envi, par des Ambassades extraordinaires. Ensorte que Cromwel s'en étant plaint, le Sénat, qui craignoit son ressentiment dans la conjoncture fâcheuse de la guerre avec le Turc, fut obligé de faire passer à Londres le Chevalier Jean Segrède, alors son Ambassadeur en France, pour l'apaiser. Enfin, Charles II. étant remonté sur le Trône, la République a renouvelé avec lui l'ancienne alliance. A quoi ce Prince a répondu de son côté par l'Ambassade solennelle de Milord Falconbridge, qui, après deux mois de séjour à Venise, y laissa le Chevalier Dodington, pour Résident de Sa Majesté Britannique. Mais quelque grande que puisse être la bonne intelligence entre l'Angleterre

1657.

1670.

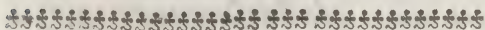


& cete Seigneurie , il n'y a gueres d'aparence , que ce Roi veuille jamais envoyer ses vaisseaux au service des Vénitiens contre les Turcs , de peur que le Gran-Seigneur ne se vangeât sur les marchandises & sur les étets de la Compagnie des Marchands de Londres , qui , à ce qu'on dit , montent à plus de cinq millions de capital. Ce qui causeroit la ruine du plus beau Commerce d'Angleterre , & , par conséquent , la diminution des revenus publics. Et c'est la raison , qui empêcha Cromwel d'envoyer du secours à la République.



## AVEC LE DANNEMARC.

**L**E Sénat n'entretient point de correspondance avec le Roi de Dannemarc , les Etats de ce Prince étant trop éloignés , pour en espérer aucun secours , ou en appréhender aucun dommage.

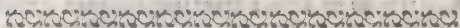


## A V E C L A S U E D E

*ou la Pologne.*

**S**I la ressemblance est une des principales causes de l'amitié , il n'y a point d'Etats , qui doivent s'entraimer davantage , que la Pologne & la Seigneurie de Venise , puisque ce sont les deux seules Républiques Couronnées de l'Europe . toutes-deux gouvernées par un Sénat , & par un Prince électif ; toutes-deux voisines du Turc , & toutes-deux fameuses par les guerres , qu'elles ont soutenues ; & qu'elles soutiennent encore tous les jours contre ce cruel & redoutable enne-

ennemi. Car bien que la Pologne porte le titre de Roiaume ; ce n'est véritablement qu'une Aristocratie mêlée de Monarchie , comme la République de Sparte. Pour ces considérations, le Sénat de Venise prend beaucoup de part à tous les avantages , & à toutes les pertes de la Pologne. Et si les progres du Roi de Suède Gustave-Adolfe sur l'Empire lui étoient agréables , ceux de Charles-Gustave sur la Pologne ne lui ont causé que de la douleur , d'autant que cete guerre a-foiblissoit beaucoup ce Roiaume , de quoy le Turc n'a pas manqué de profiter ensuite. Il ne faut donc pas douter , que les intérêts de la Pologne ne soient plus chers à la République de Venise , que ceux de la Suède , dont elle envie d'ailleurs le prodigieux accroissement par mer & par terre , ce Roi ayant aquis la Livonie Septentrionale sur les Polonois , & tout un côté de la Mer-Baltique sur le Roi de Dannemarc.

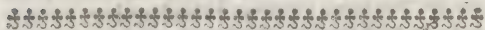


## *AVEC LE GRAN-D'UC de Moscovie.*

**Q**Uoique le Sénat n'ait point d'affaires particulières avec le Kzar de Moscovie , il fait néanmoins grand cas de son amitié, ce Prince étant fort puissant , & ayant beaucoup de crédit auprès du Roi de Perse , dont l'aliance est nécessaire aux Vénitiens , pour tenir le Turc en bride par la crainte du Sophi. Car , s'il vouloit faire de son côté quelque diversion , il ne leur seroit pas difficile de repousser les Turcs. Et c'est seulement par l'entremise du Kzar , que cete négociation pouroit réussir. C'est-pourquoi, si le Sénat avoit à prendre parti dans l'interrègne de Pologne,

il

il est constant , que son intérêt lui feroit apuier l'élection du Kzar , à condition de se faire Catholique , d'autant que ce Prince seroit en état , non seulement de résister au Turc , mais encore de lui porter la guerre dans son Païs , & de le faire restituer à la Pologne tout ce qu'il en a usurpé. Et si cela arivoit une fois , le Sénat pourroit alors se liguier avec la Pologne contre le Turc , ou pour l'ataquer en même tems par une guerre ouverte , & faire diversion de ses forces ; ou pour se défendre réciproquement par une guerre-auxiliaire , toutes les fois qu'il ataqueroit l'une , ou l'autre République. Après quoi , si le Sophi vouloit entrer dans la ligue , ce qu'il feroit volontiers , voiant le Kzar , son ancien Alié , deuenu Roi de Pologne , il est indubitable , que cete Triple-Alliance réduiroit le Turc à la raison , & le resserreroit du moins dans les bornes de son Empire. Mais , comme l'élection du Moscovite à la Couronne de Pologne , souffre de grandes dificultez , vu que la Noblesse du Païs auroit à craindre l'opression de sa liberté , par un si puissant Prince , le Sénat desire au moins , que la Pologne soit en bonne intelligence avec lui , à cause des grans secours , qu'elle en peut recevoir dans le besoin.



AVEC LA PORTE OTOMANE.

**I**L ne tient pas aux Vénitiens, qu'ils ne soient toujours en paix avec le Turc, car il n'y a rien, qu'ils ne fassent pour s'y maintenir. Ils cultivent, ou plutôt ils achètent son amitié, par de continuels presens; Ils dissimulent ses insultes, pour n'être point obligés de les vanger; & souffrent ses pirateries dans la Mer-Adriatique. En

a *Proni-*  
*ores ad*  
*officia,*  
*quod sper-*  
*nuntur.*  
 Tac,  
 hist. 4.  
 Relat.  
 Anony-  
 mi\*

1671. leurs Galères laissèrent passer les Corsaires-Turcs dans la Marche-d'Ancone ; où ils firent soixante esclaves Chrétiens , & lorsque les Corsaires repassèrent avec leur proie , le Capitaine du Golfe n'osa les attaquer. Enfin , plus le Turc les méprise & les maltraite , & plus ils lui rendent de soumissions & de devoirs. a Ce qui , au témoignage même d'un Ambassadeur Vénitien à Constantinople , ne fait qu'augmenter l'insolence de cet Ennemi , qui se sert de tous ses avantages , quand il voit qu'on le craint. Et bien qu'il soit incomparablement plus fort par Terre , que la République , (car il n'a qu'à déployer le Turc , qui est l'Etendard de Mahomet , ou à exposer la queue de cheval , pour avoir un monde de soldats) Elle est en revanche plus forte que lui par Mer , d'autant qu'il manque de bons pilotes , de Rameurs , & de soldats propres à la Marine ; & qu'il ne lui est pas aisé de refaire une Armée-Navale , comme une de Terre , non pas faute de Vaisseaux & de Galères , mais faute de Capitaines experts , pour les commander , & de gens-de-Mer pour les monter. Car la Flote Otomane n'est composée d'ordinaire , que d'Esclaves , qui n'ayant point vu la Mer , n'en sauroient aussi supporter la fatigue. D'où il arrive , que les Turcs y ont été souvent battus par les Vénitiens , qui en entendent bien le métier , & en font leur principal exercice. Aussi les Turcs disent , *Que Dieu a donné aux Chrétiens la Mer en partage , comme à eux la Terre.*

Cependant , ils craignent si fort ce Voisin , qu'ils renonceroient volontiers à l'amitié de tous les Princes Chrétiens , pour conserver la sienne ; & leur complaisance va si loin , qu'ils ne se soucient pas de manquer dans le besoin à leurs meilleurs amis , si le service , que l'on attend d'eux , peut donner le moindre ombrage à la Porte.

Et,

Et , pour cete seule considération , ils ne voulurent pas acorder au Pape la ville de Vicence pour la tenuë du dernier Concile. C'est pour cela , que les Italiens les appellent *Semi-Turchi* , & que les Espagnols nomment Venise *l'Amancebada del Turco* , c'est-à-dire , la Concubine du Turc , parce qu'elle en souffre tout. Mais il est vrai d'ailleurs , qu'ils ont sujet de le craindre maintenant , qu'ils ont laissé croître sa puissance à un point , qu'ils ne sont presque plus en état de lui pouvoir résister avec leurs seules forces. Ce qu'ils pouvoient faire dans les commencemens , du moins avec autant de facilité , que les quatre derniers Paléologues , qui purent bien conserver Constantinople un siècle tout entier , entre les deux Capitales des Otomans , Burse & Andrinople , qui la tenoient comme assiégée de tous cotés ; qu'un Jean Huniade , qui fit lever le Siège de Belgrade à Amurat II. en 1442. & à Mahomet II. en 1456. & qu'un petit Roi \* d'Albanie , qui défendit sa ville capitale de Croie , contre tous les efforts de ces deux Empereurs , dont le premier mourut de déplaisir de ne pouvoir emporter cete Place ; & le second n'en remporta que de la honte , non-plus que du Siège de Rhodes , où il perdit son tems & ses troupes , D'ou il faut conclure , que les Vénitiens n'ont perdu dans le même intervalle de tems l'Isle de Négrepont , Corinte , & la meilleure partie de la Moree , comme aussi l'Albanie , dont ils s'étoient emparez après la Mort de Scanderberg , que faute de courage , puisqu'ils avoient seuls plus de forces & d'argent , que les Rois de Hongrie & d'Albanie , & les Chevaliers de Rhodes ensemble.

\* Scanderberg  
1451. &  
1457.

1480.

La grandeur ancienne de cete République se peut estimer par les pertes , qu'Elle a faites depuis l'é-

Murail-  
lelon  
gue de  
6000.  
pas dans  
le Dé-  
troit de  
Corinte.

\*1669.

l'établissement des Turcs en Europe, qui est assurément la principale cause sa ruine. Amurat II. lui enleva Salonique, la plus riche ville de Macédoine, & renversa cete fameuse Muraille hexamile, qui fermoit le passage à ses conquêtes, & métoit les Places de la Seigneurie à couvert de ses invasions. L'an 1470. Mahomet II. envahit le Négrepont, avec une partie de la Morée, & de l'Albanie, après avoir fait abatre une seconde fois la Muraille-Corintienne, que les Vénitiens avoient rétablie. Bajazet II. leur ôta Lépante, Modon, Coron, & Duras en 1500. Selim II. occupa le Roiaume de Chipre en 1570. La Canée & Retimo, en Candie, furent prises par Ibraïm; & enfin, la Capitale de ce Roiaume \* par Mahomet IV. son fils, qui regne aujourd'hui.

Quinze mois après la perte de Candie, ils se virent en danger de rentrer en guerre à l'ocasion des limites de la Dalmatie, qui, bien qu'ils eussent été réglez en l'an 1576. ne se pouvoient plus reconnoître, la diversité du langage aiant altéré les noms des lieux, & la désolation de la guerre aiant changé toute la face du Païs: mais le bonheur voulut, que le Procureur Nani, Commissaire de la République, eut afaire à des Commissaires Turcs, qui entendoient raison. De sorte qu'il fut conclu, que Novegradi, Sasso, Clissa, Salonna, & tout ce qui est entre Zebénigue & Spalatro, resteroit aux Vénitiens, avec la Vallée de Saint-Daniel, de la cession de laquelle le Commissaire Cussein faisoit un mystère d'Etat, à cause que le Basà Mamut, son Prédecesseur, & lui, y avoient planté leurs pavillons. Que le Chateau de Verpoglio resteroit aussi à la République, à la charge de le laisser démolir, comme il étoit. Que Scardone retourneroit aux Turcs, parce



parce qu'au dire de Cussein, cete Place n'avoit été prise, que par surprise; mais véritablement, à-cause que c'est un lieu tres-propre à leur servir de Place d'Armes, quand ils voudront attaquer Zebénigue. Qu'enfin, la République garderoit Risano, qui est une Place, que Léonard Foscolo, Général en Dalmatie, prit en l'année 1649. Mais la ratification de ce Traité ne fut pas gratuite. Car les Venitiens envoiérent au Gran-Seigneur douze mille sequins, avec quantité de riches étofes-d'or, pour lui & pour les Sultanes.

Tellement que la Porte n'a qu'à menacer, pour se faire venir de l'argent & des presens des Venitiens, qui par ces dons serendent plutôt dignes de l'amitié des Turcs, qu'ils ne l'ont en effet, faute de savoir se la conserver par une ferme & généreuse résolution.

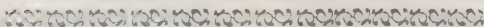
Ils tiennent toujours un Ambassadeur à Constantinople, qu'ils appellent *Bailo*. Cete Ambassade sert de récompense pour toutes les autres. Car en trois ans l'on y gagne (à ce que l'on dit à Venise) plus de cent mille écus, outre toute la dépense faite, ce Ministre prenant de gros droits sur les Vaisseaux Marchands, qui portent le pavillon de Saint-Marc. D'où vient le mot de *Bailo*, qui en langage Lombard signifie Juge-Consul. Il y en a encore deux autres dans les Etats du Gran-Seigneur, qu'Andre Morosin appelle *Venetorum Negotiatorum Prætores*, l'un à Alep, qui est comme le centre de tout le commerce de l'Asie; & l'autre en Aléxandrie, qui est le magasin de toutes les plus riches marchandises non seulement de l'Egipte, mais de toute l'Afrique; afin de conserver les droits & les franchises acordees à leur République par les Empereurs d'Orient, les Rois de Jérusalem, & les Sultans d'Egipte. Ces deux Consulats sont toujours donnez à des Nobles pauvres, parce

*a Amicitias dum magnitudine numerum, non constantia morum continere putat, meritis magis quam habuit.*

Tac.  
Hist. 3;  
Hist.  
l. 10,

que l'on y gagne beaucoup , fans être obligé à nulle dépense ; & quelquefois le Sénat les y laisse toute leur vie , afin qu'ils aient le tems de s'enrichir. Pour les Consulats de Chipre , de Tripoli en Syrie , de Smirne , de Chio , de Rosette , d'Ancone , & de Genes , ils sont toujours remplis par des Citadins Vénitiens.

Le profit , que les Vénitiens retirent du commerce avec les Turcs , est fort grand. Car ces Infidèles , ainsi que je l'ai ouï dire à plusieurs Marchands , tirent seuls plus d'étofes-de-soie , & de draps-d'or de Venise , que toute l'Europe ensemble. Et bien que les Anglois & les Hollandois aient fait tout leur possible , pour établir a Constantinople le commerce de leurs draps , cela ne leur a point réüssi , parce que les Turcs trouvent ces draps trop fins , & de peu de service ; disant , qu'il en est de cete marchandise comme des femmes fardées , qui craignent l'eau.



### A V E C M A L T E.

**L**A République & cete Religion ont tant de ressemblance entre elles , par l'excellence de la Noblesse , qui les compose toutes-deux ; par la forme de leur Gouvernement ; par leurs forces de mer ; par la conformité de leurs intérêts ; & par leur oposition à la puissance Ottomane ; qu'elles ne peuvent pas manquer de s'entr'aimer comme deux sœurs , & de s'assister réciproquement l'une & l'autre contre les Turcs leurs communs ennemis.

Elles n'ont pas laissé d'avoir autrefois de grans différends ensemble. Le premier fut en l'an 1553. à l'ocasion de Léon Strozzi , Gran-Prieur de Capouë ,  
&

& de quelques autres Chevaliers, qui couroient les mers d'Orient, & troubloient le commerce des Isles de Chipre, & de Candie. Ce qui obligea le Sénat de mettre en sequestre les biens, que l'Ordre a dans son Etat, & d'ordonner au Général de sa Flote de poursuivre, & de désarmer ces Chevaliers, comme les ennemis du Public. Ce différend dura jusques en 1555. que le Pape Paul IV. aiant entendu les raisons de Dominique Morosin, Ambassadeur de Venise, contre le Commandeur Jean-Baptiste Alliate Ambassadeur de la Religion, commanda au Gran-Maître d'empêcher, que ses Chevaliers ne troublassent à l'avenir la navigation des Vénitiens, & ne descendissent dans leurs Ports.

L'an 1575. les Maltois aiant recommencé leurs courses en Levant, & pris un navire revenant de Sirie, sous couleur, qu'il étoit chargé de marchandises, qui apartenoient aux Turcs & aux Juifs, le Sénat ordonna au Provéditeur-Général-de-Mer, & au Gouverneur du Golfe, de désarmer les Galères de Malte, en quelque lieu qu'ils les trouvaissent. Après quoi il demanda justice au Pape Grégoire XIII. contre le Chevalier Jean Burat, son Sujet, auteur de l'entreprise. Ce qu'il obtint avec la restitution du navire.

Il fut dégradé de sa Chevalerie, & banni de l'Estat Ecclesiastique.

L'an 1578. les Maltois surprirent encore quelques navires marchands de Venise, sous le même prétexte. Le Sénat se plaignit au Gran-Maître, & cete fois la tout se termina à l'amiable, par une Ambassade à la Seigneurie. L'Ambassadeur parlant au Colége dit: Que son Ordre n'avoit eü aucun dessein d'offenser la République; qu'au contraire il en vouloit acheter l'amitié en lui rendant des marchandises, qu'il pouvoit justement retenir suivant ses constitutions & ses privilèges, en vertu desquels il avoit droit de se saisir de tout ce qui apartenoit aux Infidèles,

en quelque endroit qu'il le rencontrât. A quoi le Duc Nicolas *da ponte* répondit, Que dans l'état déplorable où étoient les affaires, les anciens privilèges de leur Ordre n'avoient plus de lieu ; Qu'il ne falloit point agacer le Turc, dont les armes étoient si redoutables ; & qu'il étoit bien plus honnête aux Chevaliers de Malte, de laisser en repos quelques Marchands Juifs ou Turcs, que de troubler celui de la Chrétienté pour un léger intérêt. Outre que ces courses ne servoient qu'à un petit nombre de Chevaliers, & ne nuisoient qu'à quelques Particuliers Turcs, qui étoient dépouillés, sans donner aucun échec au gros des Infidèles.

L'an 1583. Filipe Pasqualigue prit sur les mers de Candie quatre galères de Malte chargées de butin, & fit plusieurs Chevaliers prisonniers. Les Maltois déclamèrent par-tout contre l'ingratitude de la République, disant, que c'étoit donc là la récompense des services, qu'ils lui avoient rendus, & du sang, qu'ils avoient répandu pour elle à la bataille de Lépante. Les Vénitiens au-contraindre disoient, Que les Maltois sous un prétexte de Religion, avoient rompu tout le commerce du Levant par leurs pirateries, & desolé toutes les Isles de l'Archipel, où les Sujets de la République n'étoient plus un fere-té, & ne pouvoient plus faire Venir de blés des Provinces voisines pour leur subsistence. Outre que le Sénat se voioit à tous momens en danger d'avoir la guerre avec le Turc, qui se prenoit à eux de toutes les violences & hostilités des Maltois. Ces raisons aiant été dites à Grégoire XIII. par Laurent Priùli Ambassadeur de la République, il défendit aux Chevaliers, de courir davantage les mers des Venitiens, ni de leur faire aucun dommage. Après quoi le Sénat relâ-  
cha

cha les galères & les prisonniers à la prière du Pape & du Roi d'Espagne. Mais cela n'empêcha pas, que l'année suivante ces Chevaliers n'arrêtaient encore à Malte un navire de Venise nommé *Nave Salzman*. Ce qui échauffa la querelle plus que jamais. & faillit à porter les affaires à la dernière extrémité. Sixte V. qui aimoit les Vénitiens, termina ces différends par son autorité; & depuis ce tems-là la Seigneurie de Venise & cet Ordre ont vécu en bonne intelligence. Durant la Guerre de Candie l'Ordre envoya des galères au secours de la République. Il s'en trouva sept au fameux combat donné aux Dardanelles en l'année 1656. après lequel elles s'en retournèrent à Malte, sous prétexte que le Capitaine Général-Vénitien (Laurent Marcello) étant mort, il ne leur étoit pas permis de servir sous un autre Etendard. Ce qui rompit le dessein, qu'on avoit, d'aler jusqu'à Constantinople. C'étoit Grégoire Carasse, Prieur de la Rocella, aujourd'hui Gran-Maître, qui commandoit ces galères.

Nani.  
To, 2.  
liv. 7.

Il y a toujours un Commandeur de Malte à Venise, que l'on appelle *Ricevitore*, parce qu'il reçoit les Chevaliers, & les revenus, que sa Religion a dans les Etats de la République. Les Nobles prétendoient d'être exemts de faire leurs preuves, mais l'Ordre n'y a jamais voulu consentir, à cause des nouveaux Nobles; & de mon tems le fils du Procureur Cornare, surnommé *della Càgrande*, fit les siennes dans les formes ordinaires. Mais il se faisoit par là autant d'honneur, que de tort à la prétention des autres.

Venise est un des sept Prieurez d'Italie, & comprend vingt-trois Commanderies, qui sont, Trevise & Conillan, Patronats des Maisons Cornare & Lippomane; Rovigue Barbarane, Véro-

ne, Longare, Saint-Médard, Bologne, Faïence, Rege, Montecchio, San Giovanni in Bosco; Saint-Simon-Saint-Jude, Imola, Rimini, & Césène, qui sont unies; Porli, Modène, Parme, Borgo-San-Donnino, Cerro di-Parma, Capo-di-Ponte, Ravenne, Pole & Gradisque, qui sont unies.

Au reste, la correspondance des Princes s'entretenant pas les Ambassades, je dois dire ici quelque chose en passant de l'usage de la Seigneurie de Venise.

Le Sénat tient toujours un Ambassadeur auprès du Pape; & cete place est remplie par quelque Sénateur adroit, éloquent, & bien versé dans les matières de la Jurisdiction Temporelle, afin que dans la négociation il puisse parer tous les coups, & éluder tous les artifices de la Cour-Romaine, principalement lorsque le Sénat est en dispute avec Elle.

Pour l'Obéissance, il envoie quatre Ambassadeurs Extraordinaires, toujours Procurateurs de Saint-Marc, ou Sénateurs du premier rang. Et ce n'est pas peutêtre tant pour honorer le nouveau Pape, que pour l'examiner depuis les piés jusqu'à la tête, & voir son fort & son foible. Après que François I. eut gagné la bataille de Marignan, la République lui envoya quatre Ambassadeurs, \* tous Procurateurs de Saint-Marc; ce qui montre que cet honneur n'est pas réservé au Pape seul. C'est toujours le plus jeune Ambassadeur, qui porte la parole à la première Audience. Le Sénat n'est pas chiche d'honneurs envers les Princes, quand leurs affaires vont bien: mais quand elles vont mal, il les leur retranche. En l'année 1587. il envoya Ambassadeur en France, Jean Moccénigue, qui n'avoit point encore été Sage-de-Terre-ferme, après avoir envoyé en Espagne Jérôme Lipoman, qui étoit

Antoine  
Grimani  
depuis  
Doge,  
Domini-  
que Tri-  
visan;  
George  
Cornare,  
&  
André  
Gritti  
depuis  
Doge.



étoit Sage-Grand, & avoit été Ambassadeur auprès de l'Empereur. Il est vrai, qu'Henri III. eut bien de la peine à recevoir Moccenigue, qui ne l'avoit été qu'en Savoie, & insista fort, qu'il fût fait auparavant Sage-de-Terre, qui est le titre ordinaire, que doivent avoir les Ambassadeurs, qui vont aux Rois. Néanmoins, il fit la faute de l'admettre, & Philippe II. en prit avantage, & pour piquer Henri, donna au Sénat un Palais, pour loger désormais les Ambassadeurs à Madrid, voulant montrer par là, combien il se sentoît honoré de l'envoi de Lipoman.

Le Sénat tient pareillement des Ambassadeurs Ordinaires dans les Cours de France, de Vienne & d'Espagne, où la place n'est jamais vacante afin de ne point perdre la suite des affaires. Et lorsque ces Rois viennent à la Couronne, il leur en envoie deux Extraordinaires, pour les féliciter. Mais quelquefois il s'aquite assez négligemment de ces sortes de devoirs. En 1670. ils s'avisa de nommer le Chevalier Catarin Belegno, avec un autre, pour aler faire au jeune Roi d'Espagne, qui étoit déjà dans la cinquième année de son règne, les complimens de condoléance sur la mort de Philippe IV. son père, & les félicitations acoutumées sur son heureux avènement à la Couronne. De sorte que ce Prince auroit du se moquer d'une Ambassade si tardive, comme fit Tibère de celle des Troiens, sur le sujet de la mort de son fils Drusus. A l'élection du Roi de Pologne Michel Wisniowefski, ils nommèrent le Procureur Ange Morosin, pour l'aler féliciter, mais cet Ambassadeur étoit encore à partir lorsque ce Prince mourut.

Pour le Duc de Savoie, la Seigneurie ne lui envoie des Ambassadeurs, que lorsqu'elle a besoin de lui, comme en tems de guerre. Car ils disent,

*a Respon-*  
*dit irri-*  
*dens, qua-*  
*si jam*  
*obliterata*  
*doloris*  
*memoria,*  
*se quoque*  
*vicem co-*  
*rum dele-*  
*re, quod*  
*egregium*  
*virum*  
*Hectorem*  
*amif-*  
*sent.*

Suet. in  
Tib.

que du secours vaut bien peu s'il ne vaut un peu de courtoisie. Où il est bon de remarquer en passant, que l'Ambassadeur de Venise le traite d'Altesse - Roiale à l'audience. Par où il semble, que la République reconnoît le droit légitime de ce Prince sur le Roiaume de Chipre. Ce qu'ayant objecté un jour au Secrétaire Augustin Bianchi, il me répondit, que leur Ambassadeur donnoit ce titre au Duc de Savoie de son propre mouvement, & sans ordre du Sénat, qui le toléroit pour le bien de ses affaires durant la Guerre, *e per questo: dit-il, scemandesi il bisogno, smansi al pari le soverchie onoranze, anzi cessa la corrispondenza.* En effet, toute la correspondance cessa peu de tems après la paix de Candie.

Dans le siècle passé, le Sénat donnoit bien le titre de SERENISSIME à Louis Gritti, qui n'étoit que le batard du Doge de ce nom, & qui, comme tel, n'auroit été à Venise, que simple Citadin; parce qu'il avoit grand crédit auprès de l'Empereur Soliman, à la Cour duquel il vivoit. Quand Cosme I. Duc de Florence fut honoré par Pie V. du titre de Gran-Duc, ils s'abstinrent de lui écrire par Ange Guichardin, qui leur en avoit apporté la nouvelle, pour ne lui point donner, ni refuser ce titre. Mais Cosme leur ayant écrit en 1570. avec de grandes ofres, au sujet de la guerre, que le Turc leur avoit déclarée, ils lui répondirent avec le titre de Gran-Duc. Il est bien vrai qu'après ils changèrent d'avis, & firent revenir leur lettres de Rome, où il étoit alors, pour complaire à l'Empereur, dont ils avoient encore plus de besoin, que de Cosme.

Les Rois honorent réciproquement la République par leurs Ambassades, non pas pour aucun besoin qu'ils en aient dans leurs affaires vu que son

ami-

Andr.  
Moro  
fin. Hist.  
Ven.  
l. 4.

1569.

Liv. 9.

amitié leur est fort inutile, à cause de la neutralité qu'elle professe; mais pour la contenter, dans une chose, qu'elle desire trèsardemment, d'autant que la présence de leurs Ambassadeurs lui sert beaucoup à conserver son crédit en Italie, & à en tenir les autres Princes dans le respect. Outre, que ses propres Sujets en ont plus d'admiration pour son Gouvernement, voyant l'estime, que les Rois en font.

L'Ambassade de Venise n'est pas d'ordinaire de fort grande importance, pour la négociation, le Sénat appliquant tous ses soins à la Paix; mais cependant, c'est la plus difficile, aussi-bien que la plus ennuyeuse de toutes, & celle qui demande le plus de pénétration d'esprit, parce que l'on y traite avec des Muets, & que l'on y apprend tout par énigmes. C'est pourquoi l'on appelle Vénise l'Ecole & la Pierre-de touche des Ambassadeurs. Car c'est-la; que les Princes mettent leurs Sujets à l'épreuve, pour en savoir le juste prix. Et c'est dans cete Ambassade, que Feu Monsieur le Chancelier d'Aligre, fit connoître au Feu Roi sa prudence & sa dextérité, aiant exercé cet emploi, en un tems, \* que les affaires étoient très-épineuses, à cause du différend de la Valteline, qui occupoit a-

\* 1626.



## SECONDE PARTIE.

# DES MAGISTRATS de Venise.

**L**ES Magistrats de Venise sont de trois sortes. Les Domestiques, qui ont leur Jurisdiction dans la Ville, comme ceux, que l'on apelloit à Rome, *Magistratus Urbani*. Les Provinciaux, qui ont l'administration du Dehors; & les Militaires, comme sont le Généralissime, & le Provéditeur-Général-de Mer, le Gouverneur du Golfe, & quelques-autres.

Les premiers sont de deux sortes. Les uns mènent les affaires du Gouvernement, & ce sont le Duc, les six Conseillers, les Sages-Grans, & les Sénateurs, semblables à ceux que l'on apelloit à Rome, *Magistratus Majores*. Les autres exercent la Judicature, & sont en si grand nombre, que le tiers en pourroit suffire. Mais la Seigneurie l'a bien voulu ainsi, afin d'employer plus de Nobles, & principalement les Jeunes-gens, que le nom de Magistrature contente.

Je ne prétens pas faire le dénombrement de tous ces Magistrats, qui seroit ennuyeux & superflu, mais seulement de ceux, qui ont le plus de part dans l'Administration-Civile. Et d'autant que le Doge est le plus considérable, par sa dignité, & par ses fonctions, je vais aussi commencer par lui, & montrer ce qu'il est aujourd'hui, en comparaison des premiers Doges.

## DU DOGE,

OU

## PRINCE DE VENISE.

**L**Es Isles de la province de Venise furent gouvernées du commencement par des Consuls, & puis par des Tribuns annuels, ainsi que je l'ai déjà dit. Mais comme à la fin, le Peuple s'en dégoûta, à-cause de leurs longueurs, & de leurs querèles particulières, la résolution fut prise de créer un Chef, à qui les Tribuns fussent obligez de rendre compte.

Pour ce sujet, toutes les Isles envoièrent leurs Députés à Héraclee, où se tenoient d'ordinaire les Etats de la Province, pour y procéder à l'élection d'un Prince; & ce fut Lucius Anafestus, qui l'emporta, & à qui le Peuple abandonna toute la Puissance-Souveraine : De-quoi les Vénitiens ne veulent pas néanmoins convenir, disant, que, depuis la fondation de leur République, ils ont conservé toujours leur liberté, & n'ont jamais reconnu d'autre autorité, que celle des Loix. Bodin, Giannotti, Jean Botère, & quelques autres célèbres Ecrivains, ont parlé de la souveraineté des anciens Ducs de Venise, comme d'une chose, qui ne peut pas être mise en doute. Le Lecteur en jugera par les raisons suivantes, que j'ai puisées dans leurs propres Annales.

I. L'investiture, à que tous les Prélats & Officiers élus par le Peuple, étoient obligez de demander au Duc, pour entrer en possession, est, ce me semble; une marque de la souveraine autorité, qu'il avoit alors. Outre cela c'étoit à lui de convoquer le Clergé & le Peuple, pour pro-

*a Ducis  
jussione  
electiones  
Prælatu-  
rarum à  
Clero &  
Populo  
debant  
inchoare  
& Elec-  
ti ab eo  
investiti-  
onem ac-  
cipere, &  
ejus  
mandato  
inthroni-  
sari.*

*Jus Du-  
calæ*

céder à ces élections ; & s'ils se fussent assemblez , sans avoir été convoquez , toutes les élections eussent été de nulle valeur.

2. Les Princes , qui envoioient des Ambassadeurs à Venise , adressoient les lettres-de-créance à la personne seule du Duc , ainsi que firent le Roi , & le Patriarche de Jérusalem , b comme aussi le Pape Calixte , au Prince Dominique Michieli. C'étoit donc l'opinion de tous les Princes de ce tems-là , que les Ducs de Venise étoient absolus.

b *Ad Duce-  
m Vene-  
tia Anti-  
ochenus  
& Hiero-  
solimita-  
nus Pa-  
triarcha  
de Bal-  
duinus  
II Rex  
Jerusa-  
lem Le-  
gatos mi-  
serunt  
Calixtus  
etiam  
per suos  
Nuntios  
Ducem  
ad hoc in-  
ducit.  
Ann.  
Ven.  
MS.*

Le même Dominique Michieli ne refusa la Couronne de Sicile , qui lui étoit oferte , que parce qu'étant souverain de Vénise , & de plusieurs Provinces en Levant , il craignoit de perdre la possession d'un Etat , qui étoit alors bien plus considérable , au titre près , que la Sicile : au lieu que s'il n'eût eu qu'une puissance précaire , & dépendante du Peuple , il est probable , qu'il n'eût pas manqué une si belle occasion d'être Roi. D'ailleurs , ce qu'il fit en Sicile , est une marque de sa souveraineté. Car l'argent lui ayant manqué , & les soldats murmurant contre lui , il fit battre une monnoie de cuir-boüilli , apellée de son nom *Michièlette* , qu'il commanda par Edit , à tous les Vivandiers de son Armée , de recevoir , sous peine de la vie , promettant de comter en argent la valeur de ces pièces de cuir , lorsqu'il seroit de retour à Venise ; à quoi l'on obéit. D'où il faut conclure , qu'il étoit reconnu pour Souverain , puisque l'on se fia à sa promesse ; Ce que l'on n'eût pas fait , si l'on ne l'eût pas crû suffisant pour la tenir ; comme il ne l'auroit pas été sans doute , s'il n'avoit pas été absolu. Il est à remarquer en passant , que depuis ce tems-là , les Généraux-Vénitiens se sont quelquefois servis de cete industrie , quand l'argent de la République n'est pas venu à tems. L'an 1647. le Capitaine-Général Jean Batiste Gri-



Grimani ; fit battre en Candie une monnoie de cuivre , qu'on apelloit *Grimani*, pour servir de marque , jusqu'à ce qu'il eût de quoi paier. Mais , comme ce métal est fort commun , & de facile empreinte , quantité de gens en firent de la monnoie , & absorbèrent toute la bonne. Ce qui , outre les incommoditez ordinaires de la Guerre , fit horriblement encherir les vivres par tout le Pais.

3. C'est un droit de Souveraineté , de s'appliquer la confiscation des biens des Condamnez. Or les Doges de Venise le faisoient , comme il se voit par un Edit du Duc Pierre Candien , de l'année 972. par lequel il defend à tous les Sujets de l'Etat , de porter , ou d'envoier aux Infideles aucunes sortes d'armes offensives & défensives , à peine de cent livres d'or d'amande , applicables à lui & à ses successeurs.

4. Les Ducs de Venise associoient leurs enfans & leurs frères au Dogat , qui , par ce moien , devenoit héréditaire à leur Maison. Témoin ces trois puissantes Familles des Badoers , des Candiens , & des Orséoles , lesquelles conservèrent cete dignité plus de 200. ans , se donnant l'alternative entre elles , comme il arrive dans les Familles Royales des Roiaumes électifs. Cela fut cause , que Dominique Flabanique , qui probablement n'avoit point d'enfans , ni de frères , fit un Edit , par lequel il ordonna , que les Ducs ses successeurs ne pouroient avoir de Colègues au Dogat , déclarant pour ce sujet la Maison Orséole déchue de tous honneurs , droits , & prééminences , & bannie de l'Etat à perpétuité. Ce que Flabanique ne fit point par aucune nécessité , que le Peuple lui eût imposée , mais par une vieille haine qu'il portoit aux Orséoles , avec qui sa Maison avoit eu de grandes querèles. Cete pernicieuse coutume des Doges , d'associer leurs enfans au

Dogat, fut introduite par Maurice Galba, ſetième Duc de Veniſe, qui donna par-là le dernier coup à l'autorité du Peuple.

5. Les Doges ſe marioient avec des Princeſſes Etrangères, comme firent Pierre Candien IV. du nom, avec la fille d'Albert Seigneur de Ravenne; Oton Orſéole, avec la ſœur d'Etienne, Roi de Hongrie, dit le Saint; Dominique Silvio avec une ſœur de Niceſore, Empereur de Conſtantinople; Ordelaſe Falier avec la Princeſſe Matilde; du Sang des premiers Rois de Jérusalem; & Pierre Ziani, avec une fille de Tancrede, Roi de Sicile. Ils marioient auſſi leurs filles à des Souverains. Ainſi, Pierre Orſéole maria une des ſiennes, avec Etienne, fils aîné du Roi de Croatie; Et tout cela montre, que les Doges paſſoient alors pour des Souverains.

Que ſi l'on voit, dans les Archives, des Actes, où le Clergé & le Peuple ſont nommez avec le Doge, comme en ceux-ci: *Nos Petrus Candianus, &c. cum Vitale Patriarcha, Clero & Populo Venetia. Nos Tribunus Memus, &c. hortantibus & conſentientibus nobis D. Vitale Patriarcha ſimul cum Epiſcopis noſtris, & cum Primatibus Venetia. Nos Vitalis Michael, &c. cum Judicibus & Sapientibus, atque Populi Veneti collaudatione & confirmatione. concedimus, &c.* l'on ne peut rien conclure de-là, ſinon que les Doges de Veniſe avoient un Conſeil particulier, compoſé de gens; qu'ils choiſiſſoient à leur fantaſie, pour délibérer avec eux, comme faiſoient les anciens Rois de Rome avec le Sénat. Et cela eſt ſi véritable, que ces Aſſemblées ſont apelées poſitivement, dans les Annales de Veniſe, le Conſeil du Duc, *Dux cum ſuo Conſilio armare decrevit. Ipſe cum ſuo Conſilio & ſuis Judicibus conſtituit.* D'où il ſ'enſuit, que ces Conſeillers, que Vital Michieli II. appelle *conſilio-*  
*rum*

*rum suorum participes*, c'est-à-dire proprement, son Conseil-d'Etat, dépendoient du Doge; & n'avoient point de compte à rendre, qu'à lui seul. Aujourd'hui que les Doges ne sont plus les maîtres, le stile de la Chancellerie a bien changé; & il n'y a point de Secrétaire dans la Republique, qui osât employer cete formule, *Dux cum suo Consilio & suis Judicibus*. Car les Magistrats ne sont plus les Officiers du Doge, mais du Public; & le Doge ne fera pas si téméraire, que de dire jamais en parlant, ou en écrivant, *mon Conseil-d'Etat, mes Magistrats*, &c. parce que c'est un langage de souverain, dont il ne lui est pas permis de se servir, ne l'étant plus. Ainsi je ne vois pas, que ces paroles, *cum Clero & Populo, cum Judicibus & Sapientibus, atque Populi collaudatione atque confirmatione*, prouvent aucunement la participation des trois Etats au Gouvernement Civil; vu que par une semblable raison l'on pouroit dire, que nos Rois ne sont pas absolus en France, parce que toutes leurs Ordonnances finissent par cete formule, *Par le Roi en son Conseil*, qui montre, que nos Rois prennent l'avis de leur Conseil avant que de rien résoudre dans les affaires importantes de leur Etat. Pour les mots de *Populi collaudatione & confirmatione*, ils ne signifient autre chose. que la manière, dont le peuple recevoit les ordonnances des Doges, savoir, avec un aplaudissement universel. Car, si l'on prenoit le mot de confirmation à la rigueur de la lêtre, & dans le même sens, qu'on dit, que le Roi a confirmé les privilèges acordez par ses prédécesseurs à quelque Abbaie, ou à quelque Famille, & que le Parlement a confirmé la Sentence d'un Présidial; ce seroit dire, que le Peuple avoit plus d'autorité, que le Doge, le Clergé, & la Noblesse, puisque c'étoit à lui de confirmer leurs délibérations. Ce que les Vénitiens, à mon avis, n'avouëront pas. D'où je conclus,

clus, que cete *collaudation* & confirmation du Peuple, n'étoit qu'une aprobation extérieure, & un consentement d'obéissance, qu'il donnoit aux Edits de ses Ducs, sans qu'il en fût requis; ni que ces Princes en eussent aucunement besoin, pour venir à l'exécution de ce qu'ils avoient résolu. Et cela se prouve par les paroles raportées ci dessus, *hortantibus & consentientibus Episcopis, &c.* Car exhorter est une espèce de prière & de remontrance, dont usent les sujets envers les souverains; & si le Clergé & les Nobles de Venise donnoient quelquefois leur consentement, ce n'est pas à dire, que le Prince ne pût agir sans eux; mais plutôt, que le Doge, leur faisant l'honneur de leur communiquer ses volonteZ en de certaines choses, ils y apportoient de leur part une pronte obéissance.

Que si les Doges faisoient signer quelquefois leurs Ordonnances par les Prélats de la Province, & les Juges de la ville de Venise, c'étoit une de leurs industries, pour faire passer plus aisément de certains Edits, qu'ils jugeoient devoir être mal reçus par le Peuple, à qui ils vouloient persuader par là, que ceux, qui avoient signé ces Edits, en étoient les auteurs. Es c'est ainsi que les Doges se déchargeoient de la haine publique sur les autres.

Et quoiqu'il y eût encore des Tribuns, qui administroient la Justice dans les Isles, les Doges n'en étoient pas moins les maîtres, puisque l'on apelloit à eux des Jugemens de ces Tribuns, suivant le propre témoignage de Trifon Gabrieli Noble-Vénitien, raporté par le Giannotti, Historien fidèle, dans ses Dialogues de la République de Venise.

Présentement, l'autorité des Doges est si bornée, qu'ils ne peuvent rien faire sans le Senat. C'est pourquoi, dans les Cérémonies publiques, où la Seigneurie marche, l'on voit toujours après le  
Doge

Doge un Noble , qui porte devant le Sénat une épée dans son fourreau , pour signifier , que toute la puissance de l'Etat est entre les mains des Sénateurs. Car , comme le Connétable ou le Grand-Ecuier porte l'épée devant le Roi , lorsque Sa Majesté fait son entrée dans quelque Ville , pour montrer le pouvoir absolu , qu'Elle a sur ses Sujets : C'est au-contraire une marque évidente de la sujétion du Doge aux Loix & au Senat , que l'épée est portée après lui , & lui pend , pour ainsi dire , sur la tête , pour l'avertir , que , s'il s'éloigne tant soit peu de son devoir , il ne doit pas espérer un meilleur traitement , que celui , que l'on fit à Marin Falier. \* Pour la même raison dans la Cérémonie du Couronnement , on ne lui ceint point l'épée au côté , & l'on ne la lui met qu'à les funérailles , avec les éperons d'or , que l'Empereur Basile envoya au Duc Orso Participatio\* en le créant Grand-Ecuier de Constantinople.

Quand les Ambassadeurs vont à l'audience , le Duc leur répond en termes généraux & de bonne espérance , suivant cete ancienne leçon du Senat , *Dentur bona verba Florentinis*. Et s'il en disoit trop , non seulement il en feroit bientôt délaivoüé , mais on lui en feroit encore une fâcheuse réprimande , sans y épargner les menaces , comme fit un jour le Sénateur Pierre Bazadonne , aujourd'hui Cardinal , au Duc Dominique Contarin , à qui il dit en plein Colége , après qu'un Ambassadeur en fut parti. *Vestra Serenità parla da Principe sovrano , mà la si ricordi , che non ci mancheranno li mezzi di mortificarla , quando trascorrerà dal dovere*. Ainsi l'on doit dire du Doge ce qu'un Polonois \* disoit de son Roi , à que ce Prince est la bouche du Corps de la République ; mais que cete bouche

\* Voiez les Remarques.

\* Voiez les Remarque

\* Stanislas Orxowski.

*a Rex Poloniae nihil aliud est , quam*

*es quoddam Re-*

*gni vo-*

*biscum conjunctum li-*

*bero ac legitimo*

*vestro suffragio ,*

*ut is prorsus nihil*

*agat , ac ne loquan-*

*tur quidem , nisi id quod*

*ex intimo sensu vestro publicè sit professum.*

Cromer.

ne

ne peut rien prononcer, que le Jugement public n'ait conçu & résolu auparavant.

Que si un Ambassadeur faisoit quelque proposition honteuse, ou parloit en termes injurieux au Public, le Duc seroit obligé de répondre vertement, à-moins que de vouloit s'exposer au mépris de la Noblesse, & se faire déposer comme imbécille & inhabile au Gouvernement. Et pour lors la proposition ne va point au Pregadi, comme n'étant pas recevable.

L'an 1671. les Turcs aiant fait une descente dans la Marche-d'Ancone près de Lorète, où ils enlevèrent plusieurs familles, le Nonce Pompée Varesé, (qui est mort Nonce en France) alla au Colége se plaindre, au nom du Pape, de ce que la Seigneurie laissoit passer les Corsaires dans son Golfe, sans les combattre avec ses galères, nonobstant l'obligation, quelle avoit de le faire. Le Duc répondit, Qu'il s'étonnoit, que le Pape leur fit des plaintes sur les desordres, qui arrivoient dans les Lieux de son obéissance; Que si les Infidèles entroient si hardiment dans l'Etat-Ecclésiastique, c'étoit qu'ils le voioient mal gardé, pour ne pas dire abandonné; Que si les Officiers du Pape faisoient aussi-bien leur devoir que les Vénitiens, les Sujets de l'Eglise s'en trouveroient mieux. Cete réponse ferma la bouche au Nonce.

Ce Prélat n'en reçut pas une plus favorable sur l'office, qu'il fit pour les Jésuites, les Tèatins ses Confrères; les Somasques, & les Carmes-déchauffez, qui refusoient d'obeir au Decret du Sénat, touchant les processions, où ils n'alloient point en vertu de leurs privilèges. Car aiant représenté au Colége, Que c'étoit porter la main dans la Sanctuaire, & entreprendre sur l'autorité du Saint-Siege, que de vouloir connoître des privilèges des Papes, & contraindre ces Religieux d'assister aux processions; le même

Duc



Duc repondit sur le champ, Que tant s'en faloit, que le Sénat eût rien entrepris sur la Jurisdiction Ecclesiastique, qu'au-contre le Pape entreprenoit sur la leur, puisqu'il trouvoit mauvais, que la Seigneurie commandât à ses Sujets ce qu'elle jugeoit à propos. Que le Sénat ne pouvoit pas révoquer ce qu'il avoit ordonné si justement. Qu'il ne croioit point faire tort aux Religieux Privilégiez, qui sont, aussi-bien que les autres, sous la protection du Prince, de les obliger à des fonctions publiques, telles que sont les processions, où les Evêques, les Patriarches, & les Cardinaux même assistent tous les jours. Et qu'enfin, les privilèges de ces Ordres étoient bons dans les Terres de l'Eglise, & non pas à Venise, où Sa Sainteté n'avoit pas plus de droit de commander, que leur Sénat à Rome.

Ces deux réponses furent généralement approuvées, parce qu'il les faloit telles. Il semble même. que la seconde a paru bonne à la Cour de Rome, puisque le Nonce ne s'étant pas trouvé avec le Sénat à la première procession de ces Religieux, le jour de Sainte Justine, pour ne pas approuver cete nouveauté par sa présence; il reçut peu de jours apres l'ordre d'assister à toutes les autres, au grand étonnement de tout le monde, qui s'atendoit à voir faire au Pape quelque démonstration de ressentiment contre la Seigneurie. Je ne sai pas, s'il est vrai, qu'elle en ait demandé pardon au Pape, comme feu Monsignor Varèse me l'a dit ici plusieurs fois. Car je n'en ai jamais pu voir la *Parte*, qu'il prométoit de me montrer, pour en faire mention dans cete Histoire.

7. de Octobre.

Quant aux offices, que les Ambassadeurs font au Colège, pour y donner part de la joie, ou de l'affliction de leur Maîtres, le Doge a la liberté de dire tout ce qu'il lui plait, ces sortes de réponses

ses étant de purs complimens , qui ne tirent jamais à conséquence d'Etat.

La réponse du Duc André Gritti à l'Ambassadeur de l'Empereur Charle-quin , sur la prise du Roi François I. à Pavie , est digne de remarque. Ce Ministre venant annoncer au Colége la nouvelle de la victoire de son Maître dans le tems que l'Evêque de Baïeux , Ambassadeur de France , en sortoit , le Duc , qui venoit de faire des condoléances à ce Prélat , répondit avec un excellent tempérament pour un Prince , qui ne veut pas faire deux personnages différens ; Que sa République , étant également amie des deux Couronnes , devoit entrer également dans les intérêts de l'une & de l'autre . se réjouissant , selon le conseil de S. Paula , avec ceux , qui étoient dans la joie ; & pleurant avec ceux , qui pleuroient.

Le Doge est Chef de tous les Conseils , & en cete qualité il a droit d'y faire toutes les fonctions affectées à tous les principaux Magistrats. Il propose les affaires au Grand-Conseil , comme les Conseillers ; au Pregadi , comme les Sages-Grans ; au Conseil-de-Dix , comme les trois *Capi-Dieci*. En quoi il est un peu plus que le Prince du Sénat chez les Romains , lequel n'entroit qu'au Sénat.

Toutes les lettres-de-créance des Ministres , que la République envoie dans les Cours-Etrangères , sont écrites en son nom , le Sénat voulant bien lui laisser cete aparence de souveraineté , pour le rendre plus recommandable au dehors. Toutefois ces Létres ne sont pas signées de sa main , parce que ce n'est pas lui , qui envoie les Ambassadeurs , mais le Sénat , qui pour ce sujet fait signer ces létres par un de ses Secrétaires , & y fait aposer le seau des Armes de la Seigneurie. Et bien que ces Ambassadeurs adressent leurs

a *Cato*  
dote cum  
gander  
tibus fle  
te cum  
fientibus.  
Rom. 12

b *Ejus*  
nomen c.  
pistolis  
edictisque  
propon-  
batur, vis  
penes  
Mucia-  
num.  
Tac.  
Hist. 4.

leurs dépêches au Duc , il ne peut néanmoins les ouvrir qu'en présence des Conseillers , qui au-contraire peuvent les lire , & y répondre sans lui.

Toute la Monnoie se bat sous son nom , ce qui semble être une marque de souveraineté ; ce qu'ils appellent ducat , ne signifiant en effet , que monnoie Ducale. Cependant , la Monnoie n'est point à son Coin , puisqu'elle ne porte ni son éfigie , ni ses Armes , qui sont pourtant les conditions essentielles du Coin. Et si l'on voit dans les ducats un Doge représenté à genoux devant Saint-Marc , qui lui met un Etendard entre les mains , il est aisé de voir , que ce n'est point l'image du Doge Regent ; ce qui est expressement défendu par la Loi ; mais seulement d'un homme revêtu des ornemens Ducaux , pour représenter le premier Magistrat de la République en général. Il est vrai , que le Duc Nicolas Tron fit battre de certaines pièces-d'argent , qui portoient son image , & pour ce sujet s'appelloient *Trons*. Mais cela n'eut point de suite , ce Prince n'ayant usé de ce droit , qu'avec la permission du Senat , pour arrêter le cours de la fausse-monnoie , que l'on avoit semée dans Venise , ainsi que le marque son Epitafe : *fraudatam pecuniam vivâ illius effigie* (Resp.) *resignavit*. En effet , les Ducs Nicolas Marcel , & Pierre Moccenigue , qui le suivirent immédiatement , n'eurent point cet honneur , quoiqu'il y eût des pièces d'argent appelées de leur nom. Et si le Cardinal Contarin & le *Giannotti* semblent dire le contraire par ces paroles : *Nummi cudiuntur cum facie ac nomine Principis* , cela se peut entendre aisément d'une figure générale , ces deux Auteurs se corrigeant dans tous les autres endroits , par l'omission du mot *facie*. Je dis même , que les Ducs , qui ont gouverné Monarchiquement , ne batoient monnoie qu'au Coin

Coin des Empereurs , dont ils étoient Vassaux ; comme il se vérifie par les estampes de la Médaille de Louïs-le-Débonnaire , que Mr. Paul Pétau Conseiller au Parlement de Paris a fait graver , où l'on voit d'un côté , *H Ludovicus Imp.* & au revers , *Venecia*. Car de dire , que c'est Vannes en Bretagne , comme ce Genoïs , qui s'est mêlé de réfuter le *Squitinio della Libertà Veneta* , c'est se rendre ridicule à plaisir.

Le nom du Doge est pareillement dans toutes les médailles des Chaînes-d'or , que le Sénat donne aux Ambassadeurs , & aux principaux Officiers-de-guerre , mais au dessous du nom , il y a ces deux lettres S. C. qui signifient *Senatus-Consulto* , pour montrer , que ce n'est pas le Doge , mais le Sénat , qui fait ces gratifications. Ce n'est pas non-plus le Doge , qui publie les Edits , quoiqu'ils commencent tous par cete formule , *Il Serenissimo Principe fa saper* ; car cela ne dépend pas de lui : Et si la publication s'en faisoit par son autorité , il se nommeroit expressement par son nom , ainsi que font tous les Princes souverains.

a Omnes  
é sedibus  
suis Re-  
gibus as-  
surgunt,  
exceptis  
Ephoris,  
qui à sel-  
lis se E-  
phoricis  
non le-  
vant.  
Xenoph.  
de Rep.  
Laced.  
\* Voiez  
les Re-  
mar-  
ques.

Enfin , tous les Magistrats se lèvent , & le saluent , quand il entre dans les Conseils , & dans les Tribunaux , & lui ne se lève & ne se découvre pour personne. En quoi il est plus honoré que les Rois de Sparte , pour qui les Efores ne se levoient point. a

Il se lève pour les Ambassadeurs , qui viennent à l'audience , mais il ne se découvre point. Parce que , disent les Vénitiens , la Corne Ducale qu'il a sur la tête , est le simbole du domaine & de la puissance absoluë de la République. Ainsi , le Duc n'étant pas souverain , il ne doit pas lever la Corne à qui bon lui semble. Par cete raison , il devoit se découvrir , lorsqu'il ne porte que sa

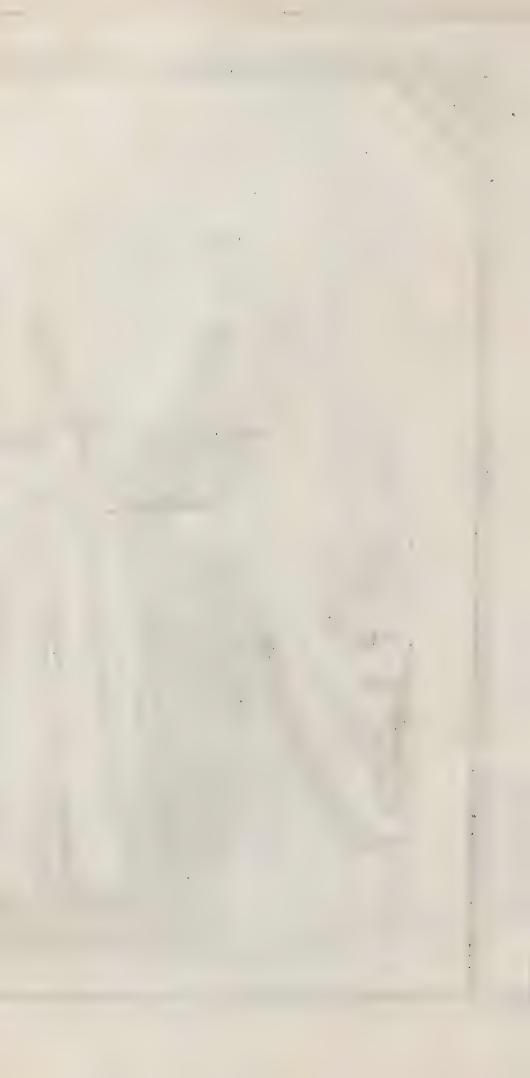
To-

Magistrats.

Senateurs  
de  
Chevaliers.

Le Prince  
ou  
Doge.







Toque-rouge. Encoré plus, le Vice-Doge, qui ne porte que son bonnet ordinaire, quand il fait cete fonction. A-propos de la Corne, il est à remarquer, que le jour, que le Doge fait son entrée à Saint-Marc, les Conseillers de la Seigneurie le vont recevoir jusques au milieu du grand-Escalier, apellé, *la Scala de' Giganti*, & puis le Couronnent de ce bonnet, quand il a monté la dernière marche. Pour montrer, que l'on n'arive chez eux à la supreme dignité, qu'après avoir passé, de degré en degré, par toutes les plus hautes Charges de l'Etat. En éfet, ils n'élisent point Doge, qui n'ait cete condition : Et l'on regarda comme un cas singulier, & un pur hasard, l'élection de Pierre Lorédan en 1567. parce qu'il n'avoit pas manié de grandes affaires, ni ne s'en étoit jamais soucié. Mais son âge decrepité de quatre-vingt-cinq ans, & ses bonnes-mœurs lui tinrent lieu de tout ce qu'il lui pouvoit manquer.

Le Duc a sous sa Corne une coiffe blanche de lin, en guise de diadème, à l'imitation de ce bandeau, que portoient les Conservateurs des Loix à Atènes pendant leur Magistrature. Parce que c'est à lui de procurer l'observation des Loix, en faisant le premier ce que tous les Nobles en particulier doivent faire. Et c'est en cete qualité, qu'il va une fois tous les mois visiter les Tribunaux de Saint-Marc, pour exhorter les Juges à rendre bonne Justice, & pour recevoir les plaintes de ceux, à qui l'on ne l'a pas faite ; auquel cas, ce Prince réprimande sévèrement ces Juges. Cete visite se faisoit autrefois tous les Mercredis. Et de-là vient peut-être la coutume de passer ce jour-là au Doge toutes les semaines \* par forme de reconnoissance. Mais il n'affecte plus le jour, afin de surprendre les Magistrats ; & de leur ôter le moien de se préparer.

\* Cent  
Sequins  
par se-  
maine  
assignez  
sur le  
Fondago  
de' Tode  
schi.

Tous

Tous les Bénéfices de l'Eglise - Saint-Marc, sont à sa nomination, savoir 26. Chanoines & un Doienné, toujours rempli par un Noble-Vénitien, appelle *Primicerio di S. Marco*. qui est proprement l'Evêque des Nobles, comme le Prieur de Saint Jean de Malte est l'Evêque des Chevaliers. Ce Doienné est de cinq mille ducats de rente, sans l'Abbaie de Saint Gal, qui d'ordinaire lui est unie, & vaut quatre mille livres de revenu.

L'Eglise-Saint-Marc ne reconnoît point d'autre Jurisdiction que celle du Doge, qui en prend possession, comme le Pape de celle de Saint Jean-de-Latran; & dans cete cérémonie, le Primicier, ou son Grand-Vicaire, lui presente l'étendard rouge de Saint Marc, *in signum vera dominationis*, pour marque de son autorité sur cete Eglise; & & jure entre ses mains de conserver soigneusement la dignité de ce Temple; après quoi, les trois plus anciens Procureurs lui prêtent le serment pour la garde du Tresor, & pour l'administration des deniers qu'ils manient.

Le Doge est encore Patron & Protecteur du Manastere *delle Vergini*, bâti & fondé par le Duc Pierre Ziani, & la Duchesse sa femme, pour les Gentildonnes Vénitiennes. L'Abbesse l'appelle son Père, & n'a point d'autre Juge que lui, non pas même le Patriarche de Venise, & encore moins les trois *Supra Provéditeurs* des Monastères. En sorte que s'il arive quelque desordre parmi ces Dames, c'est au Doge seul d'y pourvoir, comme s'il étoit leur Evêque. Aussi en font elles leur Pape.

Il donne de certaines petites Charges de son Palais, que l'on appelle *Comandadori del Palazzo*, qui sont proprement des Huissiers, lesquels logent dans le Palais. & sont paieez par le Public. Il a un droit sur les Gondoliers-de-Trajet, gens, qui se tiennent à la rive des Canaux pour la commodité des pas-

passans. Il fait des Chevaliers à sa promotion, & ce sont d'ordinaire les Députés des Villes, qui le viennent féliciter, & des *Virtuosi*, c'est-à-dire, des gens-de-létres.

Il a une espèce d'Introducteur des Ambassadeurs, appelé *il Cavalier del Doge*, lequel va les inviter de sa part aux cérémonies, & les conduit dans son appartement, quand ils entrent au Palais. Aussi le paient-ils pour cela comme un Valet-à-gages. Car le premier jour de l'an, ils lui donnent ses étreines en argent. Où je dirai en passant, que la veille de ce jour l'on apporte aux Ambassadeurs *una pollizza*, c'est-à-dire, une liste de ceux, à qui ils doivent donner, où le *combien* leur est marqué. Ce qui est une espèce de cotisation tres-ridicule. Cét Officier est toujours habillé de rouge.

Le Duc en a encore un, que l'on appelle *il Gastaldo del Doge*, lequel assiste en robe violette à l'exécution des Criminels, & y donne le signal en secouant son mouchoir en l'air - ce qui signifie, qu'il n'y a point de grace.

Enfin, sa Famille n'est point sujète au Magistrat des Pompes, & il est permis à son fils-aîné de porter la Veste-Ducale, ou, comme ils disent, à *maniche larghe*, qui est une grande marque d'honneur à Venise; d'avoir des Estafiers & des Gondoliers vêtus de livrée; de se faire accompagner marchant par la ville, & de porter une ceinture à boucles-dorées. Ainsi que le Aînez a des Rois de Sparte étoient dispensés de la discipline, & de l'éducation commune des enfans de Lacédémone.

Voilà précisément en quoi consiste la grandeur du Prince de Venise, qui avec tout cela, n'a que l'autorité d'un Citoyen. *Majestatem quidem Regis habet, sed auctoritatem Civis.* Il faut

a Hac  
necessitate  
solvit lex  
pueros,  
qui ad  
regnum  
educa-  
bantur,  
Plu-  
tarch. in  
Agefil.

voir maintenant quelle est sa sujétion & sa misère

Il ne sauroit sortir de Venise, sans la permission des Conseillers, autrement il encourroit l'indignation du Sénat, & s'exposeroit à mille insultes, dont il ne pourroit prétendre aucune réparation; y aiant même une loi, qui permet de lui jeter des pierres en ce cas. Aussi dit-on de lui, que *Rex est in purpura, Senator in Curia, in Urbe Captivus*. Hors de Venise l'on ne le connoît point pour ce qu'il est, & il ne reçoit aucuns honneurs publics, n'en étant pas de lui comme de Pompée, <sup>a</sup> qui disoit, que la République Romaine étoit où il étoit. Mais au-contraire, le Doge est toujours où est la Seigneurie. & la Seigneurie n'est pas toujours où est le Doge. Et s'il arrivoit quelque désordre dans le lieu, où il est, ce ne seroit pas à lui d'y pourvoir, mais au Podestà, comme étant revêtu de l'autorité publique: au lieu que le Duc en seroit alors entièrement dépouillé, comme un Membre séparé de son Corps, &, par conséquent, incapable de faire aucune fonction de la Vie-Civile. Par où l'on ôte au Doge l'envie de s'absenter de Venise, qui est comme le timon de l'Etat, où sa présence est toujours utile aux affaires, & de bon exemple aux Nobles.

Ses enfans & ses frères sont exclus de toutes les principales Charges de l'Etat durant sa vie, ne pouvant être Conseillers du Colége, ni du Conseil de Dix; Chefs de la Quarantie-Criminelle; Avogadors; Capitaines, ni Provéditeurs-Généraux de Mer; afin de faire un juste contrepoids à sa puissance par l'abaissement de ses enfans. Ils ne sauroient non-plus impêtrer de la Cour de Rome, aucun Evêché, Abbaie, ou autre Bénéfice, non pas même l'accepter, quand il leur seroit offert du propre mouvement du Pape.

L'an 1622. le Cardinal Matieu Priùli refusa l'Evêché

<sup>a</sup> Ubi  
Pom-  
peius, ibi  
Roma.

vêché de Bergame, auquel il avoit été nommé par Grégoire XV. du vivant du Duc Antoine son Père; & le Cardinal Frédéric Cornare ne voulut point aussi accepter le riche Evêché de Padouë, qu'Urbain VIII. lui avoit conféré. Ce qui fit naître un grand différend entre ce Pape, qui vouloit absolument l'emporter sur les loix du Païs; & le Sénat, qui empêchoit l'effet de sa nomination. Il y a une exception pour le Cardinalat, Nani Hist Ven. 1. 6. que le Sénat déclara n'être pas compris entre les Bénéfices, lors de la promotion du même Cornare. Ainsi, le Duc de Venise peut dire, quoique dans un sens bien différent de celui d'Antonin-le-Pie, a que venant au Dogat, il perd la propriété de ce qu'il avoit auparavant, d'autant qu'il passe de la liberté à une véritable servitude; & que par sa nouvelle dignité il recule la fortune & l'avancement des siens. *Alieno imperio felicior, quàm suo.* D'où vient, que beaucoup de Nobles, qui ont eu des Doges dans leur Famille, ne fuient rien davantage que cet honneur, qui ne leur est qu'à charge. Cependant, il faut l'accepter malgré soi; pour ne se pas faire bannir de l'Etat, ni confisquer ses biens. Ils forcèrent ainsi le fameux André Contarin durant la guerre de Gênes; Marc-Antoine Trivisan dans le siècle passé; & de nôtre tems Charles Contarin, & François Cornare, qui en mourut de chagrin dix-huit jours après son élection. Ce qu'il y a de plus étrange, est, que la République, après avoir tiré de bons services de ses Ducs; ne fait aucun scrupule de les déposer, quand ils deviennent infirmes. Comme si l'âge, & la maladie devoient éteindre le mérite des services passés. Et c'est avec cete ingratitude, qu'elle paie ceux de François Foscare\*, à qui elle ne donna pas le tems de mourir, quoi qu'il fût âgé de quatre-vingt-quatre ans, & que

a Post  
quam ad  
Impe-  
riums  
transi-  
mus,  
etiamque  
prius ha-  
buimus  
perdidimus.  
Capit.  
in An-  
ton.

\* Voyez  
les Re-  
mar-  
ques.

dans son Dogat il eût aquis à sa Patrie les villes de Bresse, de Bergame, de Cremona, & de Ravenne, comme porte son Epitafe. Cete rigueur ne laisse pas de produire un bon effet, qui est, que les Doges, bien-loin de faire les malades, pour éviter les fonctions pénibles, & prendre leurs commoditez, assistent, presque moribonds, à toutes les cérémonies. Car l'on ne manque jamais de dire, que le Doge est mort, lorsqu'on ne le voit pas à de certaines fêtes avec le Sénat. Et souvent l'on n'apprend sa maladie, que lorsqu'on fait ses funérailles.

\* Il ne  
voulut  
pas ad-  
mettre  
ses bâ-  
tards au  
Grand  
Conseil.  
Et c'est  
peut-être  
de là,  
que  
vient,  
que les  
bâtards  
des Do-  
ges ne  
sont pas  
Nobles-  
Véni-  
tiens.

Autrefois plusieurs Doges ont renoncé au Dogat, pour mourir en repos. Témoin Jean & Orsio Participatio, Pierre Orséole; Sébastien & Pierre Ziani; Orie Malipierre & Jaques Contarin. Aujourd'hui cela ne leur est plus permis, les Vénitiens disant: Qu'un homme né dans une République, où il a part aux affaires, ne doit jamais manquer à sa Patrie, tant qu'il est en état de la servir: Que ce n'est pas au Particulier de quitter le Public, mais au Public de quitter le Particulier, s'il ne lui est pas utile: Que c'est une pure poltronerie de se retirer du Gouvernement pour soulager sa vieillesse, quand on a l'esprit & la langue assez libres, pour assister la Patrie de ses conseils: Que s'il est honteux à un Capitaine de se délasser, pendant que ses soldats combattent, il ne l'est pas moins à un Chef de République, de prendre ses aises, lorsque les autres parties ont du mal & de la peine: Que si un Général-d'Armée, au dire de Vespasien, a doit mourir debout, un Doge, qui préside à plusieurs Conseils, où il y a tant d'affaires importantes, à expédier, n'a pas le tems de se reposer, & ne doit pas mourir en une autre posture, qu'assis au Sénat: Qu'enfin, le Corps de la République,

*Oportet Imperatorem semper mori.*  
Suet. in Vesp.



que, est comme une grande Famille, dont le Duc est le père, à qui il ne seroit pas honnête de se séparer de ses enfans. C'est ainsi, qu'ils s'oposèrent à la démission du Duc Jean Cornare, en l'année 1628.

La République n'est pas au Doge, c mais le Doge est à la République. La Patrie peut en user mal avec lui, mais lui ne sauroit pécher si peu contre elle, qu'il n'en soit rigoureusement châtié. Le mérite de ses bonnes actions est effacé par les moindres fautes, si jamais il en fait. Il ne voit rien devant lui, qui ne l'avertisse des obligations de sa Charge, & du danger où il se met, s'il cesse d'être tel, qu'il a promis d'être, le jour de son élection. a Tout ce qu'il voit lui dit tacitement, *Memento esse Rempublicam*. Son Palais est une maison doree, les espions y font la garde jour & nuit, & les Inquisiteurs d'Etat y font la visite sans être vus. Les murailles y parlent par de certaines bouches, lesquelles sont toujours ouvertes pour acuser. Le redoutable Tribunal des Dix touche à son appartement, afin qu'il ne perde point la mémoire salutaire de la mort, qui l'environne de tous côtez. Et c'est peut-être à ce dessein, que, dans la séance du Grand-Conseil, le Président de semaine au Conseil-de-Dix est placé vis-à-vis du Doge.

Ce Prince est sujet aux Dix, comme les Rois de Sparte l'étoient aux Efores, & les anciens Rois d'Aragon à ce souverain Magistrat apellé *El Justicia*, lequel assis sur un Trône leur disoit au nom des Etats du Roiaume; b Nous ' qui valons bien autant que vous, & qui avons plus de pouvoir que vous, Nous vous faisons nôtre Roi, à condition, que vous garderez nos privilèges, & nos franchises. Autrement nous nous en rétractons. Car entre vous & nous, il y en a un, qui commande au-dessus de vous. Et c'étoit

G 3

*que nos guardéis nuestros fueros y libertades, y sino, no, Intra vos y nos, no quemanda mas que vos.*

*El Jusficia.* Si les Vénitiens n'en disent pas autant à leur Duc, ils le lui font bien comprendre par les éfets. Les Efores étoient Juges entre les Rois de Sparte & le peuple; *El Jusficia* entre ceux d'Aragon & leurs fujets; & le Conseil-de-Dix l'est entre le Doge & la Nobleffe.

Les Lacédémoniens ne donnoient point de Gardes à leurs Rois, ne croiant pas que des Princes équitables, & réfolus de gouverner felon les loix, euflent befoin de Gardes, non-plus que les pères parmi leurs enfans. puisque, par l'observation de ces mêmes loix, ils ne pouvoient pas manquer de fe concilier l'amour des Sujets, qui ne craignant pas fervilement ceux, qui leur commandent, craignent incessamment pour eux. a La République de Venife en use de même avec fes Doges, qui favent bien, que leur personne est en fureté, tant qu'ils font leur devoir, b & qu'il est de l'intérest de la Nobleffe de veiller à leur confervation, puisqu'Elle compose avec eux un Corps-Politique, dont ils font la plus noble partie. En éfet, ces Ducs n'étant pas fouverains, & les Loix aiant à Venife la même force qu'elles avoient en Lacédémone, c où les Loix étoient plus que les Rois, il ne faut pas qu'ils foient accompagnés de Gardes, d'autant qu'ils pouroient s'en servir dans les ocafions à changer la forme du Gouvernement en Monarchie, comme le fit Pififtrate à Atènes, & Timofanes a Corinte.

Les Rois de Sparte n'avoient rien par-deffus les Spartiates, que le titre, la prefféance, & une portion double aux repas. Les Doges on le titre de Séréniffimes, la prefidence de tous les Confeils, un revenu médiocre, mais qui excéde celui de tous les autres Magistrats en particulier. Ces Rois mangeoient fouvent en public avec les Spartiates, qui étoient les Nobles de la ville. Les

Do-

a Qui  
magis  
pro me  
metuunt  
quàm me.  
Alfonse  
Roi  
d'Ar-  
gon.  
b Fidei-  
fima-  
e effe en-  
flo-  
diam,  
Principis  
ipfius in-  
nocen-  
tiam.  
Plin. de  
Trojan.  
c Apud  
Lacæde-  
monios  
plus va-  
lent leges  
quàm  
Reges.  
Hero-  
dot.  
Hero-  
dot. l. 6.  
Thucid.  
l. 5. Xe-  
noph.

Doges retiennent quelque chose de cet ancien usage, faisant quatre festins par an, où tous les Nobles sont invitez à leur tour, sans aucune distinction des pauvres & des riches, des anciens & des nouveaux. Car le Doge est un père-de-famille, qui caresse également tous les enfans, pour entretenir parmi eux la concorde & l'amitié fraternelle. Ces festins se font le lendemain de Noël, le jour de Saint-Marc, le jour de l'Ascension, & le quinziesme de Juin, à-cause d'une conspiration découverte ce jour-là en l'année 1310.

Les femmes des Rois de Sparte n'étoient point traitées de Reines, & le public ne leur donnoit rien pour leur entretien. Aujourd'hui le Sénat de Venise ne reconnoît plus de Duchesses; & si un Doge a sa femme au tems de son élection, \* Ses l'on ne lui en assigne pas un plus grand revenu. Sa femme est seulement honorée comme la première Gentildonne de l'Etat, & non pas comme Princesse. Il est vrai, que dans le siècle passé, les Vénitiens en couronnèrent deux, savoir, Julie Dandole, femme de Laurent Priùli, \* Ses funérailles furent faites aussi avec beaucoup de pompe, & comme à une Princesse, (1566) mais peut être en considération du Doge Jérôme Priùli, son beau-père, que c'étoit la traiter en femme de souverain.

rain. Et ce fut peut-être pour lui en ôter la pensée, que le Sénat ordonna, que cete Rose seroit mise dans le Sanctuaire, (ils appellent ainsi le Tre-sor de l'Eglise-Saint-Marc) après la mort de la Duchesse. Mais dans l'interregne suivant les In-quisiteurs & les Correcteurs connoissant la né-cessité absoluë de modérer les honneurs des femmes, a principalement dans une Républi-que, où l'ambition & le luxe sont tres-dange-reux; ils abolirent, par un Decret, la coutume de ce couronnement, pour ôter à ces Dames l'o-pinion, qu'elles avoient, d'être des souverai-nes.

Cependant, il y a bien de la difference du pou-voir des Ducs de Venise, à celui des Rois de Spar-te. Les Rois de Sparte pouvoient renvoyer les Ambassadeurs b des Aliez & des Ennemis, avec des réponses positives: Les Doges ne peuvent rien résoudre de leur chef sur les propositions & les de-mandes des Ministres des Princes Etrangers, comme j'ai déjà dit. Ceux-la pouvoient, de leur autorité, commencer, continuer; & terminer la guerre. Ceux-ci ne sauroient la déclarer, entretenir, ni finir. Les premiers étoient en droit d'abroger une vieille loi, & d'en faire une nou-velle: & les seconds n'ont pas la liberté de chan-ger une syllabe dans les Ordonnances du Grand-Conseil & du Sénat. Véritablement, les Rois de Sparte avoient peu de pouvoir dans la ville, où il leur faloit obéir aux loix, mais à la guerre ils commandoient absolument. Les Doges, au-contraire ont été exclus du commandement militaire, par une *Partie* du Grand-Conseil. Il importe de savoir comment & pourquoi. L'an 1645. le Doge François Erizze avoit été élu Ca-pitaine-Général: ce qui n'étoit point arrivé depuis la fameuse Guerre de Gennes, où le Duc André

Con-

André  
Morosini  
Hist. de  
Venise  
liv. 15.  
a *Mode-  
randos  
femina-  
rum bo-  
niores.*  
Tac.

Ann. I.  
Mot de  
Tibère.

b *Legati-  
ones di-  
mittere,  
tum ami-  
cas, tum  
hostiles,  
id Regis  
est.* Xe-  
noph. de  
Rep.  
Laced.

Contarin avoit commandé la flotte. Le Procureur Jean Pesaro contredit à cete élection: disant, qu'elle étoit contre les loix de la République, qui ne souffrent point la pluralité des Charges; Que le bruit d'une telle expédition pouroit reveiller Ibraïm, qui croupissoit dans les plaisirs du Sérail, & l'exemple d'un Prince de quatorze ans, comme étoit le Doge; lui servir d'éguillon à faire la guerre en personne, lui, qui étoit à la fleur de son âge; Qu'en ce cas ils seroient plus en danger; que jamais, d'autant que le Grand-Seigneur entraîneroit après soi toutes les forces de l'Empire Otoman, &, pour ne se pas exposer à l'inconstance de la mer, ne manqueroit pas de les attaquer par terre, où il lui seroit aisé de les vaincre. Ajoutant, que, comme l'âge avancé du Doge le rendoit excellent pour le conseil; aussi le rendoit-il trop foible pour l'action, & pour essuier sous un climat éloigné tant de peines & de fatigues. Son élection ne laissa pas d'être confirmée par le Sénat, dont la meilleure raison, au dire du Procureur Nani, étoit de l'avoir faite. \* Car il ne pouvoit la retracter sans donner à connoître un manque de prudence, dont il ne falloit pas que le Peuple s'aperçût. Mais dès qu'Erizze fut mort, le Dogat & le Généralat furent declarez incompatibles par une *Parte* du Grand-Conseil. Ce qui confirma le bruit, qui couroit alors, que le Sénat, aiant reconnu sa faute, avoit fait empoisonner Erizze, sur le point de son départ. Tant la renommée se plaît à publier des choses étranges à la mort des Grans.

Il est à remarquer au sujet de ce Doge, qu'après qu'il eut été proposé dans le scrutinio pour le Généralat, il fut prié de donner son consentement; ce qu'ayant fait, il fut proclamé Général,

\* *Dal Senato  
nato sic  
conferma-  
to il decre-  
to, dicent  
era forse  
la ragione  
più forte  
l'averlo  
già fatto  
To. 2.  
lib. 2.  
a Atrocio-  
re semper  
fama er-  
ga domi-  
nantium  
exitus.*

Tac.  
Ann. 4.

fans être baloté , comme les autres Magistrats. Parce que c'étoit autrefois la coutume , que quand le Doge vouloit commander les armées , on l'approuvoit par acclamation , fans qu'il fût besoin de recueillir les voix.

Enfin , la République ne se contente pas de tenir ses Ducs prisonniers dans leur Palais , environnez d'espions & de délateurs , privez de tous les divertissemens de la Vie , & dépouillez de toute la puissance convenable à des Princes ; mais elle retranche encore leurs droits de jour en jour , pour les avilir davantage. Ils en avoient un , qui étoit , que les presens venans du Levant , & des autres Pais , où c'est la coutume d'en recevoir , on d'en envoyer par les Ambassadeurs . leur apartenoient. L'an 1668. les Moscovites , à leur retour de France , aiant passé par Venise , où ils avoient quelque-chose à négocier pour le service de leur Maître ; & aiant présenté au Doge pour dix ou douze mille écus de fourures de marte-zibeline : le Procureur André Contarin Sage-Grand , proche-parent du Duc-Régent de même nom , mais ennemi mortel du Procureur son fils , remontra au Grand-Conseil , Que le present des Moscovites ne devoit pas aler au Doge , puisque n'étant pas souverain , ce n'étoit pas à lui , que l'on envoioit des Ambassadeurs , ni des presens ; comme ce n'étoit pas lui non-plus , qui en envoioit. Ajoutant , Que quand les Ambassadeurs de la Seigneurie portoient des presens à Constantinople , en Moscovie , & ailleurs , ce n'étoit pas aux dépens du Doge ; & qu'ainfi , il n'étoit pas raisonnable , qu'il profitât seul , de ce qui apartenoit justement au public , qui défraioit actuellement ces Ambassadeurs. Tellement que l'affaire aiant été balotée , le Doge & ses successeurs , furent par un Decret solennel , pri-



privez de cet ancien droit, au grand déplaisir du Procureur Contarin, que toute la Noblesse fut ravie de mortifier en cete rencontre. Car c'étoit l'endroit le plus sensible de ce Noble, qui deshonoroit la dignité de son père par une honteuse avarice. Témoin l'action, qu'il fit dans un des quatre festins, où il fit fermer la porte de la sale, pour faire trouver deux fourchêtes, qui s'étoient égarées, sans avoir nul égard à la Majesté publique.

Il n'est pas permis au Doge de recevoir aucun present des Princes. Et c'est pour cela, que le Duc Louis Moccénigue vouloit refuser le riche diamant, qui lui fut présenté de la part du Roi Henri III. & il ne l'accepta à la fin, que pour le donner au Sénat.

Au reste, quand le Doge marche en cérémonie, il est toujours magnifiquement vêtu; tantôt de brocart d'or, ou d'argent; & tantôt d'écarlate; avec la Corne Ducale en tête - précédé des Ecuiers de sa Maison, dont il y en a deux, qui portent la queue de son manteau; du Capitaine-Grand avec ses Officiers; des Secrétaires du Pregadi, & du Grand-Chancelier; & toujours suivi du Sénat. En cet équipage il s'atire la vénération du peuple, qui respecte toujours les marques extérieures de grandeur. Mais il faut remarquer que le Sénat ne l'accompagne pas tant pour lui faire honneur, que pour partager celui, qu'on lui rend par tout où il va; estimant, que si ce Prince le recevoit seul, il paroîtroit un souverain au peuple, & aux Etrangers.

Les Vénitiens ne veulent pas un Doge, qui ait un esprit sublime, parce qu'ils croient, que cela ne sert qu'à lui donner de la confiance de lui même, & à le rendre moins docile. Ils aiment beaucoup mieux un homme médiocre, & qui a fufisé aux a-

a Par ne-  
gotiis,  
neque su-  
pra  
Tac.  
An. 5.

*a Quod  
uni de est  
suppletur  
ex aliis ;  
Et quod  
ab uno  
peccatur ,  
ab aliis  
emenda-  
tur.*

faïres , vu qu'ils le gouvernent à leur mode , & le retiennent plus aisément dans le devoir. Outre que le Sénat , où il n'a que sa voix comme un autre Noble ; supplée au défaut de ses lumières & de son intelligence. Aussi , le Duc Jean Pésare ne leur étoit pas popre , d'autant qu'il en savoit trop pour être persuadé par les autres , qu'il entraînoit ordinairement après soi par la véhémence de ses raisons , comme il fit en 1657. pour le rétablissement des Jésuites. En éfet ; il n'est pas nécessaire , qu'un Prince de République , qui n'a pas la puissance de son nom , & qui n'est que l'ombre du corps du Sénat , ait une capacité de si grande étendue , puisqu'il ne peut rien faire tout seul. C'est pourquoi les Tébains représentoient leur Prince avec les oreilles ouvertes , & les yeux bandez , pour signifier , que ce n'étoit pas sa fonction de voir ni d'ordonner ce qu'il faloit , mais seulement d'écouter , & d'exécuter ensuite aveuglément les résolutions du Sénat.

Ils ont fait leur Duc à vie , afin de le rendre plus majestueux , & plus semblable aux Têtes-Couronnées , bien qu'ils n'aient jamais voulu lui en donner le titre , qui leur fut offert autrefois par l'Empereur Frédéric III. C'est aussi pour le consoler du peu de pouvoir , qu'il a , par la durée de sa dignité. Mais d'ailleurs , ils le choisissent toujours vieux , afin que les Prétendans aient lieu d'espérer : Outre que la vieillesse manquant de vigueur , elle en est moins entreprenante.

Ils sont bien-aisés , que leurs Ducs soient riches de patrimoine , afin qu'ils puissent faire honneur à leur dignité , & au Public , qui ne leur donne que 12000. écus par an , dont il en va presque la moitié aux quatre festins de l'année. A quoi il faut ajouter la dépense du jour de leur entrée , qui n'est célèbre , que par les largesses , qu'ils font au Peuple , en jetant de l'argent dans la Place S. Marc ,  
qui

qui est une coutume introduite par le Duc Sebastien *Ziani*. En sorte que, s'ils se piquent de générosité & de magnificence, ils incommodent très-souvent leur Maison. Et c'est tout ce que le Sénat demande, n'ayant pas eu peut-être d'autre dessein, en dispensant leurs enfans de l'observation des loix somptuaires.

L'administration des Doges est recherchée après leur mort, par trois Inquisiteurs, & cinq Correcteurs, que l'on crée tout exprès, lesquels trouvent toujours, ou que ces Princes ont abusé de leur autorité, les uns plus, les autres moins; ou qu'ils ont négligé la Chose-Publique, pour avancer leurs affaires particulières; ou enfin, qu'ils n'ont pas vécu d'un air convenable à leur rang. Et cete discussion de leur Gouvernement est ordinairement suivie de la condamnation de leurs héritiers à quelque amende pécuniaire. C'est pourquoi leurs enfans ne sauroient recueillir leur succession, qu'en s'obligeant par serment de paier la taxe, qui leur sera imposée. C'est ainsi que la Famille du Duc Pierre Lorédan fut taxée à 1500. sequins, à cause que ce Prince, qui d'ailleurs s'étoit très-bien gouverné, avoit été trop ménager. De mon téms, l'on trouvoit la même chose à dire dans la personne du Duc Dominique Contarin, qui outre cela, avoit un fils, qui prenoit à toutes mains, comme pour se récompenser de la vieillesse de son Père; à Ce qui paroissoit d'autant plus, que le Peuple étoit acoutumé à la magnificence des Ducs Valier & Pésaire ses Prédécesseurs. Quelquefois l'élection des Inquisiteurs est différée, quand il y a des affaires plus pressantes. Elle le fut à la mort du Duc Pierre Lorédan, à cause de la guerre, que Sélim II. venoit de déclarer à la République. Au reste, la crainte de la recherche fait vivre les Doges & leur Famille dans

*aManns  
avida, &  
tanquam  
apud se-  
nem festi-  
nantes.*

Tac.  
Hist. 1.

la retenuë, & ferme la porte à toutes les violences.

Mais cete coutume n'empêche pas, que l'on ne leur rende de grans honneurs après leur mort. Leurs funérailles sont faites aux dépens du Public, avec beaucoup de pompe. On prononce leur Oraison-funèbre dans l'Eglise-Saint-Marc; honneur, que la Loi ne souffroit pas autrefois, & que l'on n'a commencé de rendre aux Doges, que depuis Andre Contarin. On attache aux voutes l'Ecusson de leurs Armes, en mémoire de leur Dogat; usage introduit aux obseques du Duc Marin Morosin. Enfin, il est permis de leur élever de superbes mausolées. Ce qu'il y a de singulier dans ces funérailles, est, que le Sénat y assiste en Robe-rouge, couleur qui n'a rien de lugubre. Mais ils le font, pour montrer, que si leur Duc est mortel, leur République est éternelle, <sup>a</sup> & ne souffre aucune altération en elle-même; que l'éternité de leur Empire réside dans le Corps du Sénat, d'où dépend le salut des Peuples, <sup>b</sup> qui leur sont soumis; & que c'est aux Particuliers à pleurer, & non pas au Public. En quoi ils aiment mieux satisfaire à leur point-d'honneur, qu'aux devoirs ordinaires de piété envers les morts. *Inferius majestate suarati, si palam lamentarentur.* Peut-être aussi font-ils de cete sorte les funérailles de leurs Doges, pour les rendre plus pompeuses par cete singularité, à l'exemple des Romains, qui célébroient les obseques des Censeurs en Robe-de-pourpre, au lieu qu'à celles de autres Sénateurs, les Robes n'avoient qu'une bordure de pourpre.

Il est à remarquer ici, que la Sale *del Piovego*, c'est-à-dire, du Public, où le Corps des Doges, est exposé à la vuë du Peuple, est celle, où ils reçoivent les premiers complimens de félicitation des Ambassadeurs des Princes Etrangers, le jour de leur couronnement, afin que s'ils ont de la joie

a *Principes mortales, Remp. & terminant esse.* Tac. Ann. 3.  
 b *Et. nitas rerum & mea cum vestra salus inco-lumitate Senatus firmatur.* Tac. Hist. 1, Ann. 3.

*a Confu-  
lares fa-  
scas, cu-  
rulemque  
fellam ni-  
hil aliud  
quàm  
pompanz  
funeris  
putent,  
claris in-  
signibus  
velut in-  
fulis ve-  
latis ad  
mortem  
destinari.*  
Liv.

de leur nouvelle dignité ; elle soit tempérée par les considérations & les avertissemens de la mort, & qu'ils regardent la magnificence & les ornemens du Dogat, pour le commencement de leur Pompe-Funébre ; a semblables à ces Victimes, que l'on couronnoit pour aler au sacrifice. Et le Grand-Chancelier ne manque jamais de glisser quelque réflexion sur la mort, b dans le compliment. qu'il leur fait le jour qu'ils prennent possession du Palais-Saint-Marc, les faisant aussi ressouvenir, qu'ils n'ont pas à gouverner des Sujets, c mais des Concitoiens & des Compagnons, à qui ils ne doivent commander, que par leur exemple ; Que la Noblesse ne les a pas faits Princes, pour faire tout ce qu'il leur plaira, mais pour travailler. & se charger de tous les soucis & de toutes les peines de l'Etat ; Que leur dignité est une noble servitude, comme le disoit autrefois Antigonus à son fils ; & que la Couronne, qu'ils portent, n'en est pas une de parade & de puissance, mais d'attache-ment à la Patrie, & d'obéissance aux loix.

hist. 2.  
b *Seramo  
ac bre-  
vem po-  
tentiam  
signifi-  
cans.*  
Tac.  
Ann. 6.  
*Preca-  
rium seni  
imperium  
brevis  
transitu-  
rum.*  
Hist. 1.  
c *Ut non  
domina-  
tionem*

Le Doge traite les Ducs Souverains comme ses égaux, a Venise. Mais s'ils se trouvoient avec lui en lieu tiers, il ne le feroit pas, d'autant que la Seigneurie seroit censée être avec lui : & que, par fiction de droit, il cesseroit d'être Duc, qui est une qualité personnelle ; pour être Roi, qui est un droit affecté à tout le Corps de sa République, qui tient rang de Tête-Couronnée.

Quand le Doge est malade, on absent ; il est représenté par un conseiller, qu'ils appellent Vicedoge, afin que la Seigneurie ait toujours un Chef. Mais ce Viceduc n'occupe jamais le Siège Ducal, ne porte point la Corne, & n'est point traité de Sérénissime. Ce qui n'empêche pas, que les Ambassadeurs parlant au Colége n'usent de l'apostrophe ordinaire de *Sérénissime Prince*, laquelle convient toujours à la Seigneurie.

*& servos,  
sed recto-  
rem & ci-  
ves cogi-  
taret.*  
Ann. 12.  
a *Esse  
nobiliem  
servitu-  
tem.*

Ce Trog.

Ce Représentant fait la fonction du Duc , en repondant aux Ministres , à qui il ne lève point son bonnet , & tenant le milieu , lors qu'il marche avec eux en public.

Le Grand-Conseil avoit fait un Decret en 1553. par lequel il ordonnoit , que , dans l'Audience des Ambassadeurs , le Viceduc seroit assis entre le Docteur des Conseillers , & l'Ambassadeur , qui ainsi reculoit de la première place , qu'il tenoit à la droite du Trône , en présence du Duc , à une troisième. Ce qui étoit injurieux aux Ambassadeurs , aux caractères desquels on rendoit moins d'honneur , lorsqu'il en falloit rendre davantage ; étant manifeste , que le Représentant du Prince doit faire un traitement plus honorable , que le Prince même. Mais ce Decret fut réformé par un autre de l'année suivante , qui rendit aux Ambassadeurs leur place ordinaire , & assigna celle de dessous au Vicedoge qui cependant ne se découvre pas pour eux.

Durant l'Interregne , le Sénat , ni les autres Conseils ne s'assemblent point. Cete loi s'est faite , pour obliger les Electeurs à faire une prompte election , de peur de retarder le Service public. D'ordinaire. l'Interregne ne dure pas plus de huit jours ; & André Morosin parlant de celui de 1567. qui dura 13. jours , dit , que cela étoit arivé rarement. En 1595. il y eut un Interregne de 17. jours , & c'est le plus long qui se soit jamais vu à Venise.

Il y a encore une autre raison secrète , qui leur fait hâter l'election de leur Doge , c'est la crainte , qu'ils ont du Peuple , qui étant sujet à se partialiser , se mêle quelquefois de proposer quelque Gentilhomme , qui lui plaît , & se mutine , si on ne le contente pas. L'an 1618. il cria si haut en faveur d'Antoine Priuli , qu'il falut le créer

Do-



Doge, pour apaiser des clameurs, qui eussent pu éclater en sédition ; ce que la Noblesse appréhende plus, que la guerre du Turc, sachant bien, que le Peuple est en état de reprendre ce qu'on lui a ôté dans le *Serrar del Consiglio*. Et c'est ce qui s'est vû en l'année 1676. dans l'élection du Procureur Jean Sagrède, qui, bien qu'élû dans toutes les formes, & déjà traité de Sérénité par tout le Grand-Conseil. fut déposé, faute d'avoir pu obtenir l'acclamation du Peuple, dont il paroît, par ce dangereux exemple, que dépend encore absolument l'élection du Doge. A quoi la Noblesse ne pensoit peutêtre pas auparavant.

Sous le Dogat de Pascal Malipierre, qui avoit été élu du vivant du Doge Foscarî, le Grand-Conseil, prévoyant, que cete sorte d'élection pourroit ramener l'ancien abus de la pluralité des Doges, & r'ouvrir la porte au Dogat héréditaire, fit une Loi, qu'à l'avenir il ne se feroit plus de pareille élection.

~~~~~

## DES CONSEILLERS

*de la Seigneurie.*

**L**Es Conseillers de la Seigneurie sont aujourd'hui à Venise ce qu'étoient autrefois les Tribuns des Isles ; Et comme chaque Isle avoit alors son Tribun, qui lui rendoit la Justice ; de même les six Quartiers \* de la Ville, qu'ils appellent *Contrade*, ou *Sestieri*, ont chacun leur Conseil, qui, selon l'Ordonnance du Duc Orie Malipierre doit demeurer actuellement dans le Quartier de son Département. De sorte qu'un Noble, qui fait sa résidence ordinaire dans la Contrée de Saint-Marc, ne sauroit être élu Conseiller de Castel, de Saint Paul, &c.

\* *Castello.*  
*San*  
*Marco.*  
*Canare-*  
*gio San-*  
*Paolo.*  
*Santa*  
*Croce.*  
*Dorsoduro.*

Ces

Ces Seigneurs sont apellez Conseillers de la Seigneurie, parce qu'ils représentent le Corps de la République avec le Doge ; comme aussi *Consiglieri di sopra*, pour les distinguer des Conseillers apellez *d'abasso*, qui président à la Quarantie-Criminelle, pour la Seigneurie qui y assistoit autrefois. Où il faut savoir, que la charge de Conseiller, qui est annuelle, est exercée différemment durant ce tems, les Conseillers ne pouvant être que huit mois au Colége, après quoi, ils doivent descendre à la Quarantie-Criminelle, pour y presider quatre mois : au lieu, que s'ils ont commencé par cete Chambre, comme *Consiglieri d'abasso*, ils doivent monter *alla Banco di sopra*, c'est-à-dire, au Colége.

\* Il est apellé aussi, parce que sa fonction est de proclamer les Magistrats & les avis dans le Grand Conseil.

Les Conseillers de la Seigneurie font deux sortes de fonctions, les unes particulières, & les autres publiques. Les premières sont de consulter avec le Doge, & les trois Chefs de la Quarantie-Criminelle, les matieres, qui se doivent proposer dans les Conseils ; Ce qu'ils font en présence du Secrétaire, qu'ils appellent *alla voci*, \* qui marque leurs avis ; d'ouvrir toutes les lettres, qui s'adressent à la Seigneurie, même en l'absence du Doge, de recevoir toutes les Requêtes, qui doivent être portées au Grand-Conseil, pour les examiner entr'eux, pouvant les déchirer, si elles ne sont pas dans les formes ; d'accorder des privilèges, & des exemptions ; de donner des Juges aux Parties, lorsqu'il y a conflit de Jurisdiction ; & enfin, de résoudre, s'il faut assembler extraordinairement le Conseil. Les fonctions publiques sont, de présider à tous les Conseils, & d'y rapporter ; d'envoyer durant l'Interregne les ordres nécessaires aux Podestats, aux Capitaines des Armes, aux Provéditeurs de Terre & de Mer, & à tous les Officiers de la République, &c.

Quand

Quand des parens plaident les uns contre les autres , & qu'ils demandent d'autres Juges que les ordinaires , il est au pouvoir du Doge , & des Conseillers , de leuren donner , qui , en vertu de leur commission , confirmée par le Grand-Conseil , jugent définitivement. Et cela s'appelle à Venise , *delegar una Causa*. Mais cete grace , qui sauve une infinité de frais , & sur tout *li carratti* , c'est-à-dire , les épices , ne s'accorde qu'à des gens du premier rang , & pour des causes importantes au service-public , parce que c'est un sujet de plainte pour les Magistrats , qui perdent leurs droits par ces renvois : Et ces Commissaires sont ordinairement tirés du Sénat , pour autoriser davantage le jugement , & sont apellez *Savii del Corpo del Senato*.

Les Conseillers *di sopra d'abasso* doivent toujours être en habit rouge , tant au siége , qu'aland par la Ville , sous peine d'une amende de vint-cinq ducats-d'or. L'hiver ils ont une robe d'écarlate à manches-ducales ; & l'esté , une de camelot rouge ondoié , avec un chaperon de drap , de même couleur : excepté les cas de mort de Pères & de Frères , pour qui ils peuvent porter le deuil un mois ; comme aussi durant la Semaine-Sainte , qu'ils sont vêtus de noir.

Il est défendu aux Conseillers , aux Chefs de la Quarantie-Criminelle , aux Sages du Colége , & aux Avogadors , d'aler , ou d'assister à aucunes cérémonies de fiançailles , & de nœces , à la réserve de celles de leurs Enfans , Frères , Neveux , Oncles , & Beupères. Cete loi est fondée sur deux raisons. L'une est , de peur que ces Magistrats ne semblent autoriser , par leur présence , ce que les Loix de la République condamnent , c'est-à-dire , le luxe de la table , & la superfluité des habits & des meubles. L'autre est ,

Parte  
del 1553  
24. Febr.

par-

parce que ces seigneurs étant chargez de la direction des principales affaires , & de tous les soins du Gouvernement , le service-public seroit souvent retardé , ou empêché , par des occasions de nôces & de réjouissances particulières , pour lesquelles ces Gentilshommes se dispenseroient de venir au Palais , ce qui seroit de dangereuse consequence.

Quand un Conseiller achève son tems , il doit faire jurer à son successeur , un mois avant qu'il entre en charge , l'observation de son Capitulaire , & en faire avec lui la lecture , pour l'instruire de toutes les obligations de sa Charge , lui montrant tous les Decrets , qui peuvent avoir été révoquez de puis cinq ans , ou qui n'ayant été faits que pour un tems , ne sont plus d'obligation. Et si pour quelque empêchement , le nouveau Conseiller n'a pas prêté le serment à son prédécesseur , il le prête à la Seigneurie dans l'Assemblée du Conseil , en cete forme.

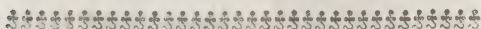
*Je N.... Conseiller de Venise , du Quartier de N... jure & promets à Dieu , que pendant tout le tems que je serai en charge , je conseillerai & procurerai de bonne foi , & sans fraude , tout ce que je croirai être de l'honneur & de l'avantage de la République ; Que je ne ferai jamais aucune tromperie , ni pour servir mes amis , ni pour nuire à mes ennemis ; Que toutes les fois qu'il plaira au Sérénissime Doge de m'appeler au Palais , j'y viendrai incontinent , à moins que n'aie quelque empêchement légitime. Enfin , j'observerai ponctuellement & fidèlement tous les articles contenus dans mon Capitulaire , que je lirai , ou me ferai lire , du moins une fois tous les mois.*

Dans l'élection des Conseillers , qui ne s'élisent que trois à la fois , il y a deux sortes de Compétiteurs , les uns proposez par le Sénat , & les autres ,

nom-

nommez par les Mains-Electorales du Grand-Conseil. Les premiers l'emportent fort souvent sur les seconds , soit pour l'estime , que les Nobles font du choix du Sénat , qui ne donnant rien au sort, nomme toujours des gens de mérite : ou pour le grand nombre des Sénateurs , qui , dans la balottation du Grand-Conseil , ne manquent pas de maintenir par leurs suffrages ceux , qu'ils ont élus dans le Scrutin.

Durant l'Interregne , ils demeurent dans le Palais-Saint-Marc , & y reçoivent les complimens ordinaires de condoléance des Ambassadeurs , & les lètres des Princes. Mais ils ne répondent aux lètres qu'après l'élection du nouveau Doge.



### DES TROIS CHEFS de la Quarantie-Criminelle.

**C**Es trois Gentilshommes assistent au Colège , pour voir ce qui s'y passe , comme les trois Conseillers *d'abasso* font à la Quarantie-Criminelle , pour observer tout ce qui se fait dans cete Chambre. Cet ordre est pour empêcher , que le Colège & la Quarantie ne sortent des bornes , qui leur sont prescrites par les loix.

Ces Chefs ne sont que deux mois en charge , durant lesquels ils sont traitez d'Excellence , & vont habillez de violet.

L'autorité des Conseillers est bien plus grande que celle de Chefs. Car un Conseiller peut mettre tout seul une *Parte* , c'est-à-dire , proposer une affaire au Grand Conseil & au Sénat , pour en délibérer ; ce que les Chefs ne sauroient faire , que tous trois ensemble. En sorte , que si deux  
d'en-

d'entr'eux étoient d'avis de porter une affaire au Conseil, & que le troisiéme n'en fût pas d'accord, elle n'y pouroit pas être proposée. Ces trois Chefs sont tenus d'acuser & citer en jugement les Avogadors, qu'ils voient être négligens à faire observer aux Conseillers du Colége leur Capitulaire, & les Decrets du Grand-Conseil.

Si dans l'Assemblée du Conseil, ces Chefs se trouvoient tous trois absens, il faudroit absolument remettre l'expédition des affaires à un autre jour. Car toutes les délibérations & élections de ce jour-là seroient de nulle valeur, la Loi ordonnant, que rien ne se fasse au Grand-Conseil, sans la participation & la présence de quelqu'un de ces trois Chefs.

Quand les Chefs du Conseil-de-Dix entrent au Colége, il faut, que ceux de la Quarantie se retirent, à-cause de l'émulation, qui est entre ces deux Chambres-Criminelles.

Dans le Grand Conseil, ces trois Conseillers sont assis au dessus des Chevaliers de l'Etole-d'or, dans un banc séparé.

\*\*\*\*\*

## DES SAGES-GRANS.

*a Quos  
vulgus  
propterea  
quod  
maximé  
omnium  
sapere  
videan-  
tur, sa-  
pientes  
appellat.  
Contar.  
Reip.  
Ven.1.3.*

**I**L y a six Sages, apellez Grans, parce qu'ils manient toutes les plus grandes affaires de l'Etat, dont ils sont proprement les Ministres; & qu'en cete qualité, ils doivent avoir, & ont en effet plus de sagesse & d'expérience, que le commun des autres Nobles. Outre que ces Sages étant fort au-dessus de ceux de Terre-Ferme & de-Mer, qui composent le Colége avec eux; ils sont justement nommez Grans par excellence.

Ces



Ces six Seigneurs s'assembloient entr'eux, pour consulter & examiner les affaires, qui doivent aller au Sénat, où ils les portent tout ébauchées, & pour ainsi dire, tout digérées: & sont appellez pour cela par André Morosin, *Praconsultores majores*, ou *Senatus Praconsultores*. Mais, quoiqu'ils travaillent tous ensemble, il y en a néanmoins toujours un en semaine, nommé pour ce sujet, *Savio di settimana*, qui reçoit tous les Mémoires, les Offices, & les Requêtes, que l'on présente au Colége, pour être portez au Sénat. C'est à lui de proposer à ses Colègues, toutes les matières, afin qu'ils en délibèrent, & qu'ensuite le Sénat en ordonne; & de répondre aux lettres des Princes, & aux Offices des Ambassadeurs, & de tous les Ministres Etrangers, non pas de son chef, mais conformément à la résolution prise dans le Pregadi.

Quand un Ambassadeur veut demander quelque grace pour lui, ou pour quelqu'un de ses amis, il s'adresse à ces Sages, à qui il envoie son Secrétaire, ou le Consul de sa Nation, sans avoir besoin d'aller en personne au Colége, où il ne va que pour les affaires de son Maître: & si ces Messieurs approuvent sa demande entr'eux, ils la proposent au Sénat, qui défère d'ordinaire beaucoup à leurs avis: au lieu que s'ils ne la trouvent pas raisonnable, ils s'excusent honêtement de la proposer. C'est ainsi qu'en usa Monsieur l'Ambassadeur de France, en faveur du Comte *Pirro Grattini*, Résident de Modène, à qui l'on avoit saisi un bateau chargé de vin, à l'entrée de la Ville.

Quoique les avis de ces Sages soient d'aussi grand poids dans le Sénat, que le sont ceux des Conseillers du Colége dans le Grand-Conseil, il est pourtant permis, non-seulement à tout Sénateur, mais encore à tout Noble, qui assiste au Sénat,

nat, de parler contre leur avis Car l'autorité est plus dans la raison, que dans la personne.

Ces Sages ne sont que six mois en charge, & sont pendant ce tems, chacun quatre fois en semaine, la Loi ne leur permettant pas de faire leur mois de suite, afin de modérer leur puissance, par ce continuel changement, qui rompt toutes les mesures, qu'ils pourroient prendre, si la fonction de semaine duroit un mois.

Quand ils achèvent leur tems, ils ne sauroient demander d'être continuez dans cete Magistrature, pour le semestre suivant, mais après ce terme, ils peuvent y revenir par une nouvelle élection, c'est-à-dire, qu'un Noble peut être Sage-Grand une fois tous les ans, ce qui n'arrive pourtant qu'à peu de gens. Les Ducs François Denat & Jean Pésare Pavoient été 24. fois.

Il faut avoir 38. ans passez pour l'être. L'importance de cete Charge, d'où dépend toute l'Administration-Civile, requérant des hommes-faits, & qui soient versez dans les affaires du Gouvernement.

Les Procureurs de Saint-Marc recherchent cet emploi avec beaucoup d'empressement, d'autant que par ce moien, ils joignent l'autorité à leur dignité, qui a plus d'éclat, que de puissance.

Autrefois les Sages-Grans manioient & rapportoient les affaires de Terre Ferme aussi-bien que les Sages de ce nom; mais depuis l'on a changé cet ordre, pour modérer l'autorité des premiers, & augmenter celle des seconds.

Les Ambassadeurs Ordinaires, quel'on envoie à l'Empereur, sont toujours qualifiez Sages-Grans dans leurs lettres-de-creance, bien qu'ils n'en aient pas encore fait la fonction, & qu'ils ne la doivent faire qu'après leur retour. C'est une distinction

tion aparente, que le Sénat a voulu métre entre ces Ambassadeurs, & ceux, qui vont à la Cour des Rois, aufquels ils ne donnent jamais que le titre de Sages de Terre-Ferme. Et peutêtre en uient-ils de la sorte, par un ancien usage d'honorer l'Empereur, comme aiant été durant plusieurs siècles les Vassaux de l'Empire.

Les Sages-Grans ne sont pas élus par le Grand-Conseil, comme les autres Magistrats, mais par le Pregadi, qui les élit trois à la fois, les uns à trois mois des autres. Il appartient à ces Seigneurs de convoquer le Sénat, comme aux Conseillers du Colège d'assembler le Grand Conseil. Ils portent en hiver une robe de drap violet, & en esté, une de camelot-ondoie, de même couleur, à manches ducales.

L'an 1537. le Sénat fit trois Sages-Grans Extraordinaires, &, comme ils disent, à *tempo*, Pour les affaires de la Guerre contre l'Empereur Soliman. Ce qui ne s'étoit jamais fait. Ces trois Sages furent, Tomas Moccénigue, Nicolas Bernard, Marc-Antoine Cornare.

L'an 1595. les Sages-Grans & les Conseillers du Conseil-de-Dix furent exclus de l'élection du Doge, afin qu'ils pussent vaquer aux affaires publiques, durant l'Interregne. De sorte que ces Sages peuvent convoquer le Sénat, & les Dix tenir leur séance durant ce tems, quand il en est besoin.

\*\*\*\*\*

## DES SAGES-DE-TERRE *Ferme.*

**I**L y a cinq Sages apellez de Terre-Ferme, qui furent créés environ l'an 1240. après que la République eut aquis la Marche-Trevisane.

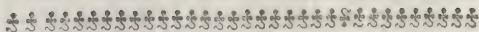
\* Savio  
alla  
Scrit-  
tura.

Un d'eux est apellé Sage de-l'Ecriture, \* dont la fonction est d'expédier les Gens-de-guerre; d'assister aux reveuës des soldats, & de casser ou de metre sur pié des Compagnies. On traite avec lui pour des levées & il en fait son raport dans la *Consulte* de ses Coléguës où l'on délibère de ce qui se doit proposer au Colége. Il est Juge par apel de toutes les sentences renduës à Venise, ou hors de la Ville, contre les soldats de la République, & il en ordonne *summariamente*, c'est-à-dire, brièvement, & définitivement, tant pour le Civil, que pour le Criminel.

\* Savio  
Cassiere,

Un autre est qualifié Sage-Cassier \* qui propose le paiement des Gens-de-guerre, & de tous ceux, qui ont de l'argent à recevoir de la République, & rien ne se compte, sans un ordre signé de ce Sage.

Les trois autres n'ont point de qualité ni de fonctions particulières, mais travaillent conjointement avec les deux premiers, dont ils remplissent la place en cas de maladie, ou d'absence, prenant alors le titre de Vice Sage-Cassier, ou de Vice-Sage-de-l'Ecriture. Ils sont semestres, comme les Sages-Grans, & portent l'hiver la veste-de-drap-violet, & l'esté une de Camelot noir-ondoïé, à manches larges. Ils sont pareillement élus par le Pregadi, mais ils n'y ont point de voix délibérative; en quoi ils sont bien inférieurs aux Sages-Grans; ce qui n'empêche pas, qu'ils ne soient traités d'Excellence.



## DES SAGES-DES-ORDRES.

**I**L y a pareillement cinq Sages apellez communement Sages-des-Ordres, qui sont de Jeunes-Nobles de la première-qualité, à qui l'on donne entrée au Colège, non pas pour y délibérer des affaires, qui s'y traitent, car ils n'y ont point de voix; mais seulement pour y écouter & se former au Gouvernement sur l'exemple des autres Sages, qu'ils regardent comme leurs Maîtres. Aussi, ils sont obligez de se tenir debout & découverts, quand ils veulent parler au Colège. Et c'est peut-être pour ce sujet, qu'on les a surnommez Sages-des-Ordres, parce qu'ils doivent obéir aux ordres des Sages-Grans & de Terre-ferme, qui peuvent les exclure de leurs assemblées particulières, quand ils y traitent quelque affaire d'importance & propre de leur ministère. Au lieu, que les Sages-des-Ordres ne sauroient exclure les autres Sages de leurs *Consultes*, ni leur ôter la connoissance de affaires de mer, qui sont toutes de leur ressort, étant aussi apellez, pour ce sujet, Sages-de-Mer, qui est leur véritable nom.

Quand ils assistent dans les *Consultes* des Sages-Grans, & de Terre-ferme, il leur est permis de dire modestement leur avis. Mais comme cet avis n'est pas délibératif, & ne peut se proposer au Sénat, il n'est point couché sur le registre du Secrétaire, si ce n'est, qu'un des Sages-Grans, ou des Sages-de-Terre, approuvant l'opinion du Sage-de-Mer, en fasse la sienne propre. Et pour lors elle est écrite sur le rôle du Secrétaire, sous le nom de ce Sage, pour être balotée au Pregadi. Ce qui est conforme à l'ancien

a Lace.  
demone  
quidam  
Demost-  
henes ho-  
mo impu-  
rus, autor  
fuit sen-  
tentie  
idonee  
Ad quam  
repu-  
diandam,  
pro indi-  
gnitate  
actoris,  
populus  
visus est  
propensor  
Troinde  
Ephori  
alium ex  
senioribus  
sorte legé-  
re, cui  
negotium  
ejusdem  
sententie  
dicende  
deman-  
daverunt.  
Plu-  
tarcha  
a Re ma-  
ritima  
diruta,  
nostrorum  
que stu-  
diis ad.  
Conti-  
nents  
imperium  
conversis,  
cepit hic  
Magi-  
stratus in  
parvo  
pretio haleri.

## 172 HISTOIRE DU GOUVERNEMENT.

usage de Lacédémone, a où les Efores faisoient prononcer, par une personne d'autorité & de mérite, l'avis, qu'un autre citoien de peu de valeur avoit proposé, quand ils jugeoient, que son conseil étoit salutaire à la Patrie; empêchant par ce moien, qu'un bon avis ne fût rejeté, à-cause que l'auteur en déplaïsait. Mais lorsqu'il s'agit de quelque affaire de Mer, ils ont voix délibérative comme les autres Sages.

Cête Magistrature étoit autrefois une des premières & des plus importantes de la République: mais depuis que les Vénitiens se furent étendus dans la Lombardie, & qu'ils eurent goûté les délices de la Terre-ferme, ils négligèrent si fort la Marine, que les Sages-de-Mer, qui étoient auparavant fort considérez, à cause des grandes affaires, qu'ils manioient, perdirent tout-à-coup leur crédit, a Enforte, que l'on ne mit plus dans ces Charges, que de jeunes-gens, qui, n'ayant point encore d'expérience, & n'entrant au Colége, que pour y faire leur apprentissage, cédèrent volontiers aux Sages-de-Terre-ferme, qui avoient tant de part au Gouvernement.

Ces Sages sont pareillement semestres, & sont élus par le Sénat, où ils assistent pendant qu'ils sont en charge, portant la Robe violette à manches-étroites.

Quoique cête Magistrature soit sans puissance, elle ne laisse pas d'être fort recherchée par les Jeunes-Nobles, d'autant que c'est un degré, pour monter de bonne-heure aux grandes-Charges, quand on fait se conduire; comme c'est un écüeil pour ceux, qui n'aportent pas toute la docilité requise dans cet emploi, où l'on est exposé au jugement des meilleures têtes de l'Etat, qui servent en nuisent après, selon les bonnes ou mauvaises im-  
pres-

Contar. lib. 3. Reip. Ven.



pressions, qu'on leur a données. Un Alexandre Contarin étant Sage-des-Ordres, voulut parler dans le Colège sans se tenir debout, selon la coutume introduite par un consentement unanime, a *Sic instituer* ce Noble demandant à voir la *Parte*, qui lui ordonnoit de se lever. Mais il aprit depuis à ses dépens l'obéissance, qu'il devoit à ses Supérieurs. OÙ je dirai *Majoris, posterius instans.* en passant, qu'il y a beaucoup de loix à Venise, *Tac. Germ.* aussi-bien qu'en Lacédémone, qui ne sont pas écrites, parce qu'elles sont gravées dans les cœurs, *b Plus ibi boni mores valent.* & dans les esprits des bons Citoyens, sur qui l'exemple de leurs ancêtres a, qui est immortel, a plus de force, que toutes les Écritures, qui sont périssables; & les bonnes mœurs plus de pouvoir, *quàm alibi bone leges.* que les bonnes loix. *Tac. German.* b Outre qu'il est mal-séant *c Hec una inter ceteras præstantissima* à de jeunes-gens de vouloir s'enquérir de l'institution des Loix, *lex, ne juvenum cuiquam fas sit in leges inquirere.* c & d'en demander les raisons: *Plato 1. de Leg.* Ce qui étoit expressément défendu à Sparte, de peur que cete curiosité ne servît de prétexte à la désobéissance. *d*

Voilà tous les Magistrats, qui composent le Colège; & c'est pour cela que j'en ai traité de suite, sans considérer le rang, qu'ils tiennent dans la République. Passons maintenant aux Procureurs-de-Saint-Marc, dont la dignité est la seconde de l'Etat.

d *Si querere singulis liceat, pereunte obsequio, etiam imperium intercidit.* Tac, Hist. 1.



## DES PROCURATEURS

### de Saint - Marc.

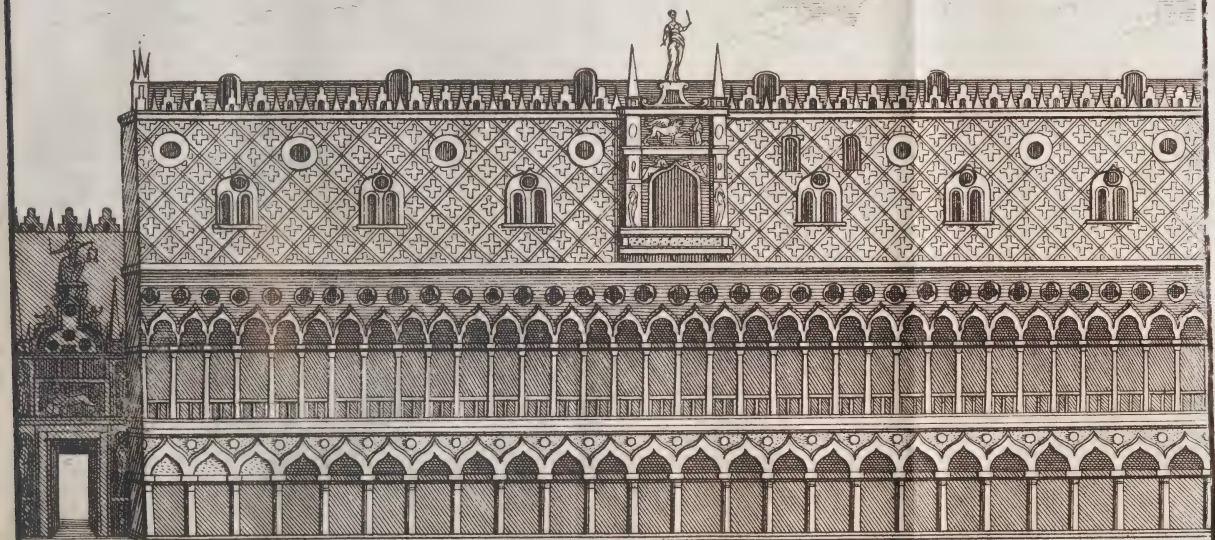
Cian-  
notti  
& Frà  
Fulgen-  
zio.

977.

**I**L n'y avoit autrefois qu'un Procureur-de-Saint - Marc , qui se qualifioit , *Procurator Operis Beati Marci*, parce qu'il avoit l'intendance du Bâtiment de cete Eglise. Ce qui semble apuier l'opinion de ceux, qui croient, que cete charge a été crée par le Duc Pierre Orseole Premier de ce nom, à - cause qu'il comença à bâtir la Chapelle Ducale qui avoit été brûlée sous Pierre Candien son Prédécesseur. Quoiqu'il en soit , Bartelemi Tiepolo , élu en mille quarante-neuf, sous le Prince Dominique Contarin, est le plus ancien, qui se trouve dans les Archives, où l'on voit encore, qu'il n'y a eu qu'un seul Procureur jusques en l'année mille deux-cens trente-un, que Filippe Memme étant envoyé Ambassadeur à l'Empereur de Constantinople Baudouin II. Pierre Dandole \* fut élu, afin que la Ville ne restât pas sans Procureur. En sorte qu'après le retour du Memme, ils furent pour la première fois deux ensemble. Quelques - uns disent, que le Duc Sébastien Ziani aiant ordonné par son Testament, que les revenus des héritages, qu'il laissoit à l'Eglise - Saint - Marc, fussent tous les ans distribuez aux Pauvres par le Procureur ; on jugea qu'il ne faloit pas, qu'un seul homme eût tant de

\* Sous  
le Duc  
Jaques  
Tiepolo.

PALAIS DE S<sup>T</sup> MARC





de deniers à sa disposition, de-peur qu'il ne lui fût aisé avec la bourse à la main, de gagner le menu-peuple, & de s'en servir dans ses entreprises; & qu'ainsi les Vénitiens, pour prévenir le mal, avoient fait un second Procureur, qui eut l'administration du legs de Ziani. Mais il paroît par plusieurs Manuscrits, gardez dans la Bibliothèque de Saint-Marc, que sous les trois Ducs, qui succédèrent à Sébastien Ziani, il n'y eut qu'un Procureur, & que ce fut à l'occasion de l'absence de Philippe Memme, que l'on en fit un second, comme je viens de dire.

Les richesses de Saint Marc s'étant bien augmentées depuis, le Conseil élu en mille deux-cens cinquante-neuf Marc Sorance, pour troisième Procureur, & partagea en même tems l'emploi & les affaires entr'eux, chargeant le premier du soin & du gouvernement de l'Eglise-Ducale; le second, de la direction des biens laissez par ceux, qui demeuroient au deçà du grand-Canal; & le troisième, de toutes les sommes léguées par ceux, qui habitoient au de-là de ce même Canal: Ce qu'ils appellent *Commisserie di quà e di là*. Et l'an mille deux-cens soixante-un l'on fit un quatrième Procureur en la personne de Jacques Molin, qui fut Colégué du premier, & signoit aussi, *Ego N. Procurator Operum Beati Marci*. Car l'on ne disoit plus *Operis*, à-cause de la grandeur & de la magnificence de cet édifice.

Mais la République voiant, que cete dignité étoit ambitieusement recherchée, & lui fournissoit un moien fort aisé de récompenser ses sujets, sans faire aucune dépense, Elle créa en l'an 1319. Nicolas Falier, & Marin Folcarin, cinquième & sixième Procureurs, \* les associant au second & au troisième, qui étoient sans Colégués, &

Sous le  
Duc Re-  
nier  
Zen.

\* Sous  
Jean So-  
rance.



leur donnant toutes les Chartes & Titres-publiques à garder. Ces six Procureurs furent départis en trois Procuraties, ou Chambres, appelées communement *Ridotti di Supra, di Citra, & di Ultra*.

Enfin, l'an mille quatre-cens quarantedeux Elle en fit encore trois, Louïs Lorédan, Paul Tron, & François Barbarigue, assignant au premier la Chambre *di Supra*; au second celle de *Citra*; & au dernier celle de *Ultra*; ainsi, chaque Procuratie resta composée de trois Procureurs, qui retinrent tous le nom de Procureurs-de-Saint-Marc, par excellence, bien qu'il n'y eût que ceux de *Supra*, qui fussent chargez de l'administration de la Chapelle-Ducale.

Cête dernière création fut accompagnée d'un Decret, par lequel le Grand-Conseil fixoit le nombre des Procureurs à neuf, déclarant, que personne ne pouroit plus être proposé, ni admis qu'après la mort de quelqu'un de ceux, qui se trouvoient alors revêtus de cête dignité, savoir.

|                  |   |               |
|------------------|---|---------------|
| Jaques Trivisan. | } | <i>Supra.</i> |
| Marc Molin.      |   |               |
| Louïs Lorédan.   |   |               |

|                 |   |               |
|-----------------|---|---------------|
| Marc Foscare.   | } | <i>Citra.</i> |
| André Contarin. |   |               |
| Paul Tron.      |   |               |

|                   |   |               |
|-------------------|---|---------------|
| Etienne Contarin. | } | <i>Ultra.</i> |
| Paul Correr.      |   |               |
| Fr. Barbarigue.   |   |               |

En ce tems-la les Procureurs ne se faisoient que par mérite; mais les affaires de la République



que aiant depuis changé de face , par la Guerre de-Cambrai , qui l'avoit épuisée ; ( car elle leur couta cinq millions d'or ) le Conseil fit deux Decrets , l'un du dixhuitième de Mai , & l'autre du premier de Juin 1516. en vertu desquels les six Nobles suivans , Louïs Pisani , Georges Eme , François Foscare , Laurent Lorédan , Louïs Molin , & Jérôme Justinien , furent , pour une somme d'argent qu'ils ofroient , agrégés au Corps des Procurateurs ; \* mais à condition , qu'il ne s'en feroit plus aucun que cete Compagnie ne fût revenue au nombre déterminé de neuf. A quoi le Conseil ne laissa pas de déroger , par une *Par-*te du 26. de Mars 1522. laquelle fut aussi-tôt suivie de l'élection de trois Procurateurs \* par argent , qui dans la même année eurent neuf \* autres Colégués , En sorte que le nombre des Extraordinaires , passa de beaucoup celui des Ordinaires , sous le Doge Antoine Grimani , & crut encore de plusieurs , sous André Gritti son successeur , Et cete dignité se vendoit alors 12000. écus.

L'an 1556. cete multitude de Procurateurs se réduisit enfin , par la mort de plusieurs , au nombre de neuf , que le Conseil déclara être tous Procurateurs Ordinaires , bien qu'il y en eût six Extraordinaires.

Ces neuf étoient.

André Capello , Extr.  
Jules Contarin , Extr.  
Etienne Tiépolo , Ord.

} *Ultra.*

Ant. Moccénique , Extr.  
Antoine Priüli , Extr.  
Priam Leggé , Ord.

} *Citra.*

Sous le  
Duc Lé-  
onard  
Lorédan.

\* Jaques  
Sorance.  
Marc  
Grima-  
ni.

Franc.  
Cornare  
fait Car-  
dinal en  
1527.

\* Louïs  
Pasqua-  
ligue.

André  
Justi-  
nien.

Pierre  
Pesaro.  
André  
Lioni.

André  
Gustioni.

Franc.  
Priüli.

Charles  
Moro-

fin. Jean  
Leggé

& Vi-  
stor Gri-

mani.

\* Fils de  
Priam.

Jean Leggé, Extr.  
Jean Leggé, \* Extr.  
Franç. Contarin, Ord.

} *Supra.*

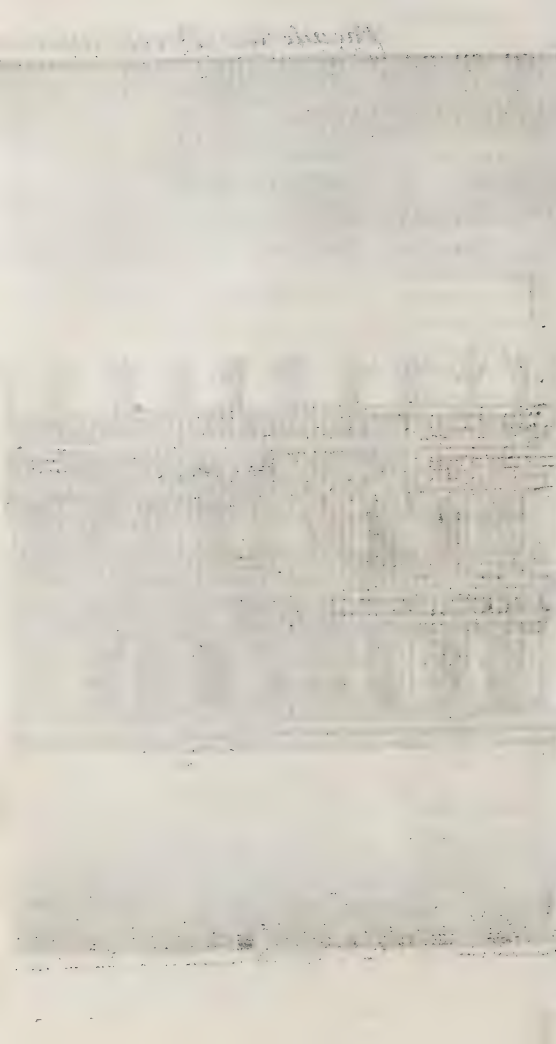
Éléac  
Conti-  
rin, O-  
Gvien  
Grima-  
ni, Louis  
& Franç.  
Priam,  
Louis  
Tiepe-  
le, & A-  
mandro  
son.

L'an 1570. la République aiant la guerre avec le Turc, fut obligée de vendre encore cete dignité à six Gentilshommes: Ce qu'elle a continué de faire dans tous les besoins de l'Etat, & particulièrement durant la dernière guerre, qu'Elle a soutenue l'espace de vint-cinq ans dans le Roiaume de Candie, Car il ne s'étoit jamais vu à Venise tant de Procurateurs, qu'il y en avoit alors. Durant le Siège de la Métropolitaine, l'on y en a vu jusques à quarante, dont quelques-uns, qui étoient Nouveaux-Nobles, avoient acheté la veste jusques à 100000. ducats; entre autres Vincent Fini, & Octave Manini: au lieu que les Anciens-Nobles n'en paioient que 30000, au plus; la République aiant cete maxime de favoriser toujours l'Ancienne Nobesse, & de fuser la Nouvelle, qui souvent a trop de sang & d'embonpoint.

De tous ces Procurateurs, il n'y en a que 9. Ordinaux, apellez vulgairement Procurateurs par mérite, dont la place est remplie après la mort, conformément à la *Parte* de de l'année 1572. Ainsi, quand un de ces Seigneurs est mort, on sonne la *Trompette* du Palais, qui est une cloche destinée pour assembler le Grand-Conseil, & le défunt n'est point inhumé, que son successeur ne soit élu, afin d'éviter le desordre, que la brigade des prétendans pourroit causer.

Le Nouveau Procurateur choisit un jour pour son entrée solennelle, suivant la coutume, & ce jour-là tous ses parens & amis viennent le prendre chez-lui, pour le conduire, premièrement à l'Eglise Saint-Marc, où il va entendre la Messe, assisté du plus ancien Procurateur, qui, par honneur, lui





lui donne la droite en cete cérémonie ; & suivi de tous les autres , comme aussi des Sénateurs , & Gentilshommes invitez , qui marchent deux-à-deux en robe-rouge.

La Messe finie , il jure sur les Evangiles d'observer exactement son Capitulaire , & de procurer de toutes ses forces l'augmentation du Culte-Divin , & l'avancement du Bien-Public. Il entre ensuite au College , où , après avoir salué trois fois la Seigneurie , il monte au siège des Conseillers , & s'assied au dessous du dernier des trois Chefs de la Quarantie-Criminelle. Les autres Procureurs se mettent au dessus des Sages-Grans , & le reste des Nobles hors de rang , où bon leur semble. Il fait-là son remerciement à la République , au nom de qui le Doge lui répond , louant modestement son mérite , ou ses services , & lui souhaitant une longue jouissance de sa nouvelle dignité. Après-quoi , ce Gentilhomme reçoit les clefs de la Chambre de son département , lesquelles lui sont présentées dans une bourse de veloux-cramoisi , par un des *Gastaldes* , ou Fermiers de sa Compagnie ; prête une seconde fois le serment sur un vieux Registre , que le Grand-Chancelier tient pour lors entre ses mains ; & puis sortant du Colège , il va prendre possession de sa Charge.

Les Procureurs étoient autrefois en si grande réputation par toute l'Italie , que de tous les endroits l'on envoioit des Pupilles à Venise , pour être sous la protection & la tutéle de ces Gentilshommes : Et même plusieurs Seigneurs & Princes Etrangers , qui y passoient , étant quelquefois surpris de maladie , ou de mort , leur confioient librement tout ce qu'ils avoient de plus précieux , comme à des gens impénétrables à l'avarice. Aussi ce Magistrat étoit-il institué en partie , pour prendre soin des orfelins , qui restoient sans tuteurs , ré-



gler les Successions de ceux , qui mouroient sans testier , & sans enfans ; faire exécuter fidèlement les testamens des autres ; & enfin entretenir le bon-ordre & le repos dans les familles.

Ce fut à l'ocasion de ce pouvoir , que tous les Procureurs furent excommuniés par les deux Nonces\*, que le Pape Jean XXII. envoya exprés à Venise , en l'an mille trois cens vint-deux , pour ramasser tous les deniers laissez à la Chambre-Apostolique par les Marchands , qui avoient négocié en Levant , d'autant que ces Seigneurs étoient exécuteurs de la plupart de ces Testamens , qu'ils refusoient de remétre à ces Prélats , afin de conserver aux enfans des biens , que leurs Pères n'avoient abandonnez au Pape , que par l'appréhension d'être dannez , s'ils ne restituoient , comme on leur disoit , autant que montoit le capital de toutes les marchandises , qu'ils avoient portées durant leur vie au Levant. Car les Moines , & les autres Eclésiastiques , jétoient ces scrupules dans les consciences des moribonds ; à qui ils faisoient acroire , que sans cela ils n'étoient pas en état de recevoir l'absolution, Encore faloit il , que cete restitution fût au profit du Pape , conformément à la Bulle de Clément V. de 1307. Ce qui aloit manifestement à la destruction des Familles , & à la ruine du Commerce de Venise , si le Sénat eût négligé plus long-tems un si grand mal.

Les Procureurs ont encore aujourd'hui le même soin , avec la direction des aumônes publiques , qu'ils peuvent distribuer à leur volonté , en les apliquant aux Hopitaux , ou à la subsistence des Monastères , qui ne sont pas rentez ; aux Pauvres-honteux , ou au paiement des Créanciers de ceux , qui sont détenus prisonniers pour dettes ; ou enfin au rachat des Sujets de la République devenus

\* Arde-

naro

Largo &

Falcbe

Cesari.

Tiat,

dell' In

quiss. di

Vendi

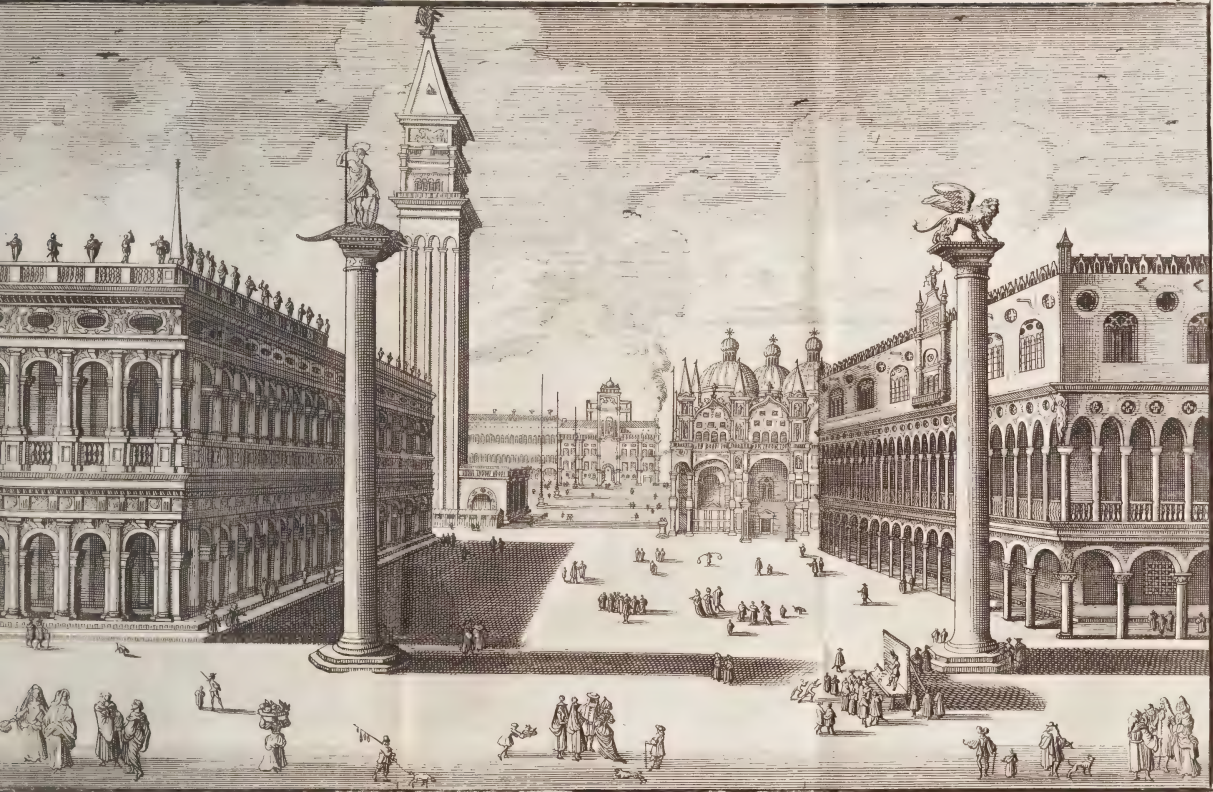
Fra. Rao-

lo.











venus esclaves du Turc. En sorte que ces Seigneurs sont proprement les Pères-communs de tous les malheureux.

Les Procurateurs ne sont jamais envoyez Ambassadeurs Ordinaires. En quoi la République reçoit un notable préjudice de cete quantité de Procurateurs faits par argent , qui pouroient servir utilement la Patrie, & paroître avec éclat à la Cour des Princes, s'ils n'étoient pas revêtus d'une Robe, qui les en dispense. Car le Sénat manquant assez souvent de gens riches & puissans , comme le sont la plûpart de ces Procurateurs, pour fournir aux Ambassades auprès des Rois , il est contraint d'y nommer des Nobles, qui pour n'être pas accommodez des biens de la fortune, se ruinent entièrement-s'ils font la dépense nécessaire, & deshonnorent leur caractère, s'ils ne la font pas.

Ils ont leurs Palais dans la Place-Saint-Marc, comme j'ai déjà dit, mais d'autant qu'il n'y a que pour en loger six , les Procuraties-Vieilles n'étant plus habitées , que par des Citadins, la République gratifie les autres d'une pension de soixante sequins , ou ducats-d'or , jusques à ce qu'il y ait un lieu vacant; & chacun y vient à son tour , tant le Procurateur par argent , que le Procurateur par mérite, suivant l'ordre de leur réception. Ils ont encore leurs Chambres de Conseil à Saint-Marc , où ils s'assemblent d'ordinaire le Mardi , le Jeudi, & le Samedi. Et parce que la Bibliothèque est proche de ces Chambres, ils en ont la direction avec la nomination des Chaires-Ducales , qui y sont établies , pour enseigner publiquement la Philosophie, le Droit, & la Médecine. La première est toujours tenuë par un Noble, avec une pension de cinq-cens ducats; & de mon tems c'étoit le Sénateur Jean-Batiste



Contarin , qui la tenoit depuis l'année 1626. en 1627. Les deux autres sont remplies par des Citadins de Venise , qui sont pareillement aux gages du Public.

L'Université de Padouë est toujours sous la direction de deux Procureurs , que l'on appelle *Reformatori dello Studio di Padoa* , & leur fonction est à-peu-près semblable à celle du Proviseur-de-Sorbonne. C'est à ces Réformateurs de prendre connoissance de tous les livres , qui s'impriment dans l'Etat , & d'avoir soin , qu'ils ne soient point exposez en vente , que les Libraires n'aient fourni les Exemplaires , qui doivent être mis dans les Bibliothèques publiques.

La dignité de Procureur est à vie ; mais la République ne laisse pas d'en dépouiller quelquefois ceux , qui en sont revêtus. Le siècle passé en fournit deux exemples ; l'un d'Antoine Grimani , qui fut dégradé par le Grand-Conseil , en 1500. puis aiant été rétabli en 1510. devint Doge en 1521. & l'autre de Jaques Sorance , qui fut priué de cet honneur , \* par le Conseil-de-Dix. Et dans ces dernières années peu s'en falut , que le Seigneur François Morosin ne fût traité de même , quoique le Grand-Conseil lui eût donné la veste avec des témoignages excessifs de la satisfaction , que l'on avoit de ses services , créant en sa faveur un dixième lieu de Procureur par mérite , ce qui étoit sans exemple.

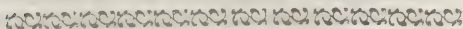
J'en trouve un d'un Marin Vénier , qui renonça à la dignité de Procureur en l'année 1501. à-cause de ses maladies , mais on lui conserva le rang & les autres prérogatives de cete dignité , excepté les émolumens ,

Les Procureurs sont habillez de noir ou de violet , à manches-dacales , avec l'étole noire , mais quand ils sont Sages-Grans , ils la portent violette.



lète. Dans les grandes cérémonies , par exemple , le jour de leur entrée , le jour de la Fête-Saint-Marc , & quelques autres , ils mettent une robe de veloux-cramoisi , avec l'Etole-d'or , s'ils sont Chevaliers.

Après les Procureurs sont les Décemvirs , qu'ils appellent communément *il Consiglio de' Dieci*.



## DU CONSEIL- de-Dix.

**C**E redoutable Conseil ne fut du commencement qu'une Chambre-de-Justice , établie seulement pour la recherche des complices de la fameuse conspiration de Bajamont Tiepolo. Mais quelques années après on le fit ordinaire & perpétuel , pour éviter le mécontentement de la populace , qui murmuroit toutes les fois , que l'on renouveloit cete Chambre.

Dans le premier siècle de son établissement , son autorité ne s'étendoit pas fort loin , car la Quarantie-Criminelle , qui est beaucoup plus ancienne , jugeoit de tous les crimes & de plusieurs autres sortes d'affaires. Mais les Dix se rendirent peu-à-peu si puissans par leur adresse , qu'ils s'attribuèrent la connoissance de tous les crimes d'Etat , des séditions , des malversations des Magistrats , de la fausse-monnoie , des assassinats commis en la personne des Nobles , de la sodomie , des sacrilèges , & quelquefois même de l'Hérésie. Ils étendirent encore leur pouvoir jusqu'à révoquer & casser les Decrets du Grand-Conseil ; (ce qui fut réformé en l'année 1628.) à traiter des ligues offensives & défensives avec les princes , à l'insû du Sénat : ce qu'ils faisoient en

*Ubi fa-  
cto magis  
quam  
consulto  
opus esset.*  
Tac.  
Hist. 1.

Gian-  
notti  
Rep.  
Ven.  
Gui-  
chardin  
hist. 1. 4.

en de certaines conjonctures fâcheuses , où il fa-  
loit plutôt exécuter que délibérer. <sup>a</sup> En quoi ils  
ressembloient au dictateur de Rome , qui dans les  
calamitez-publiques avoit toute la puissance de l'E-  
tat entre ses mains , & tenoit celle du Sénat en in-  
terdit. Car il y a même des exemples de plusieurs  
négociations faites par le Conseil-de-Dix , malgré  
tout le Pregadi. Témoin le Traité-de-Paix con-  
clu avec Paul Antoine-Sodérin , & Jean-Batiste Ro-  
dolfi , Ambassadeurs de Florence , qui n'avoient  
pu rien avancer dans le Sénat de Venise ; &  
cet acommodement fut un coup-d'Etat pour la  
Seigneurie , à qui Bajazet II. déclara la guerre  
fort peu de tems après, Ce que si les Floren-  
tins eussent prévu , ou si l'acord eût été retardé  
de quelques semaines , il est tres-certain , qu'ils  
n'eussent plus voulu la paix , ou du-moins , ils  
eussent fait leurs conditions meilleures avec les  
Vénitiens , qui auroient été contraints d'acheter leur  
amitié , pour n'embrasser pas deux guerres à la  
fois.

André  
Morosin  
liv. 1. de  
son Hi-  
stoire.

L'an 1540. le Conseil-de-Dix envoya au Bâle  
Louis Badoer un ordre-secrét , de faire la paix avec  
Soliman , & de lui abandonner toutes les villes du  
Péloponèse. Ce qui s'exécuta , sans que l'on en  
eût rien communiqué au Senat. Et quoique ce  
Traité fût tres-désavantageux & tres-désagréable  
à la République , il ne laissa pas néanmoins d'a-  
voir son effet. Tant ce Conseil étoit puissant  
alors.

L'an 1573. il ordonna au Bâle Marc-Antoine  
Barbaro de faire la paix avec Sélim II. & cela se  
fit si secrètement , que l'on en eut à Venise le  
Traité signé & ratifié avant que l'on en fût la  
négociation. Cete paix fut un autre coup-d'Etat  
pour la République , qui étoit épuisée d'argent , & ne  
savait plus où en trouver , aiant dépensé trente-  
cinq

cinq millions en trois ans de guerre , & courant risque de perdre tout son Etat-de-Mer. Ainsi le Sénateur Albert Badoer avoit sujet de dire , que le Navire-Vénitien , qui se trouvoit sans voiles, sans antennes, sans mât, & sans pilote, avoit été sauvé par ce Conseil.

Mais aujourd'hui l'autorité des Dix est restreinte aux seules affaires - criminelles : Et comme il n'y a point de Tribunal au monde plus rigoureux , que celui qui procède avec une certaine forme de Justice tout extraordinaire , qu'ils appellent *il Rito* , c'est-à-dire , la coutume ; il est bon d'en dire ici quelque-chose.

Après que les trois *Capi-Dieci* , qui sont les Præsidents-de-mois , ont reçu les dépositions des témoins par écrit , & qu'ils se sont instruits à fond de toutes les circonstances du fait , ils font saisir secrètement les acusez , & les enferment dans les cachots , où ils sont interrogez ensuite par le Chef-de-semaine , qui fait écrire toutes leurs réponses par un Greffier , & les communique à ses deux Colègues , pour en dire leur avis , & puis la cause va au Conseil , où ils se rendent accusateurs tous trois ensemble , & produisent les pièces du procès , sans qu'il soit permis à ces misérables de plaider leur cause , ni d'employer des Avocats à leur défense , non-pas même de voir aucun de leurs parens ni amis , ni d'en recevoir aucunes lètrés, Il n'y a qu'un seul remède , qui est, que quelqu'un des propres Juges , touché de compassion pour l'accusé , ou persuadé de son innocence , veuille bien prendre sa cause en main , & la faire valoir par son autorité contre les accusateurs. Mais quoique ces sortes de bons offices soient de grand poids , ils ne produisent presque jamais l'effet , que l'on s'en propose. Car ce Conseil panche si fort à la sévérité , que les  
moin-

a Vulgato  
indicio  
inter  
damna-  
tos magis  
quam in-  
ter reos  
habeban-  
tur. Tac.  
An. 16.

moindres fautes en matière d'Etat y sont irrémissibles , & que les seules aparences y sont réputées pour des crimes. C'est-pourquoi dès qu'on fait , que quelqu'un est pris , on le met plutôt au rang des morts, qu'en celui des coupables. a On disoit à Atènes, que Dracon avoit écrit toutes ses loix avec le sang. On peut dire la même chose de ce Conseil , où la clémence & la miséricorde sont des vertus inconnuës ; où la jalousie est incurable ; où la défiance est éternelle ; où la grande réputation est dangereuse ; où les grans-services sont odieux , & se paient du bannissement & de la mort. Ce sont des maximes de ce Conseil, Que non seulement il ne faut jamais pardonner les crimes-d'Etat , mais qu'il en faut même punir les aparences , & , comme ils disent , *correre alla pena, prima di esaminare la colpa* ; Que dans ces matières l'ombre doit être prise pour le corps , & ce qui est possible , pour une chose presque faite ; Que la prudence humaine ne doit pas se contenter , que les maux ne soient pas encore venus , mais faire en sorte , qu'ils ne puissent jamais ariver ; Que le Public doit se guérir de sa crainte , aux dépens de ceux , qui la lui causent , sans attendre , qu'il sente le mal qu'il appréhende ; n'y ayant par de plus grand crime , que d'être suspect à son Prince ; & de lui donner de la peur ; Que si dans toutes les autres affaires, c'est sagesse de croire moins de mal , qu'il n'y en a , c'est une nécessité d'en croire plus que l'on n'en voit , lorsqu'il s'agit d'assurer le repos de l'Etat ; Qu'il importe peu de faire une injustice à des Particuliers , quand il en revient quelque avantage au Public ; Et qu'enfin il est impossible de gouverner un Etat , sans faire tort à personne. A quoi j'ajouterai une autre maxime de grand usage dans ce Tribunal , qui est , de se défaire de

ceux,

ceux, que l'on a commencé de maltraiter sur de faux-soupçons, de-peur que le ressentiment ne les fasse devenir ensuite criminels par vengeance; \* & que la crainte d'une seconde injure ne leur enseigne les moïens de s'en délivrer aux dépens de la République.

Aussi, ce Conseil est devenu si odieux à la Noblesse, qu'elle a tenté tous les moïens imaginables, pour l'abolir entièrement. L'an 1628. le parti de la Maison-Cornare poussa si loin cete affaire, pour vanger la queréle de George Cornare fils du Doge, gouvernant alors, lequel avoit été pros crit & dégradé de Noblesse; que le Grand-Conseil fut obligé de nommer cinq Correcteurs, pour réformer ce Conseil, qui infailliblement eût été supprimé, si le Sénateur Batiste Nani, l'un de ces Correcteurs, n'eût arrêté le torrent des voix, qui en demandoient l'abolition, en remontrant au Grand-Conseil, Que la durée de l'Etat dépendoit absolument de celle de ce Conseil, qui retient les Nobles dans le devoir, par l'aprehension du châ timent; & le Peuple dans le respect & l'obéissance, par le bon exemple & la modération de ceux, qui le gouvernent: Que de supprimer ce Tribunal, qui est le soutien des Loix, le nœud de la concorde, le fondement de l'égalité, le frein du commandement, & le juste tempérament de toutes les parties de l'Etat, c'étoit vouloir introduire la confusion, la licence, & l'impunité: Que rien ne faisoit paroître davantage l'excellence de leur Gouvernement, que d'avoir donné aux Nobles pour juge le plus sévère de tous les Tribunaux, afin que la crainte servît de contrepoids à leur puissance, qui sans cela ne seroit pas durable; & que ceux, qui avoient plus d'autorité, eussent aussi plus de sujétion, se voyant plus exposés, que les Particuliers, à la

\* *Gli*  
*huomini*  
*grandi*  
dit, Ma-  
chiavel  
liv. 4. de  
son His-  
toire, &  
*non*  
*s'hanno*  
*à toccare,*  
*è tocchi à*  
*spegnere.*

\* Pour  
avoir  
voulu  
tuer le  
Cheva-  
lier Re-  
nier Zen,  
qui ac-  
cusoit le  
Doge  
Cornare  
d'avoir  
violé les  
loix, en  
consen-  
tant à la  
promo-  
tion de  
son fils  
au Car-  
dinal at  
*Nec un-*  
*quam*  
*scitis fide*  
*potentia,*  
*ubi ni-*  
*mia est,*  
Tac.  
Hist. 2.

rigueur des loix : Que ceux , qui vouloient s'en soustraire , étoient des gens , qui méditoient d'être coupables , s'ils ne l'étoient pas déjà : Qu'il falloit les séparer du Corps de l'Etat , s'ils ne vouloient pas prendre le régime salutaire de la Vie-Civile , ni s'affujétir à des loix , qui leur imposent une heureuse nécessité de faire leur devoir ; & qu'enfin ce seroit décréditer le Gouvernement , si , pour apaiser les plaintes de quelques Citoyens , on faisoit un changement si préjudiciable au Public.

Mais quoique ce Conseil subsiste encore , il est néanmoins toujours fort désagréable à la plupart des Nobles , qui n'en entendent jamais parler qu'avec fraieur.

L'an 1670. le Grand-Conseil procédant à l'élection des Dix , qui se renouvellent tous les ans au mois d'Août , tous ceux , qui furent proposez eurent l'exclusion deux Dimanches de suite , & au troisième il n'y eut qu' *Angelo Emo* , qui passa dans la balotation. La mauvaise humeur ala même si loin , qu'il y eut des Electeurs , qui nommèrent par mépris , ou par dépit , des Nobles-Nouveaux , & entre les autres le Fonsèque , Portugais , de race Juive , sachant bien , que ces gens-là n'obtiendroient jamais le nombre requis des suffrages. Car ce Tribunal , qui est le Parlement & la Tournelle des Nobles , a toujours été rempli par les plus dignes & les plus qualifiés Gentilshommes. La même chose arriva encore en 1676. & jusqu'à quinze Senateurs ne purent passer dans la balotation.

L'an 1582. comme l'on procédoit à l'élection des 15. Senateurs de la *Giunta de' Dieci* , le nombre n'en put jamais être rempli , tant ce Conseil étoit déjà odieux , François Gradénigue , l'un des Chefs de



la Quarantie-Criminelle , investiva fortement contre sa puissance , disant, Qu'il avoit tiré à soi toute celle des autres Conseils; Qu'ils s'élevoit par-dessus les Loix fondamentales de l'Etat , donnant aux Jeunes-Nobles des dispenses d'âge pour les Charges , & y en admétant d'autres, sans garder les interstices : Qu'il dissipoit les Finances par des largesses excessives. A quoi servoit le Grand-Conseil, qui est la source de tous les autres, si les Dix s'attribuoient l'autorité des Loix, s'ils éliisoient les Magistrats , s'ils violoient les Ordonnances? Qu'avoit à faire le Sénat, si les Dix faisoient à son insû des Traités, des Lignes, & des Aliances; Que restoit-il à la Quarantie-Criminelle, si le Conseil-de Dix connoissoit de tous les crimes, & faisoit grace à qui bon lui sembloit ; Qu'ils songeassent donc à couper la racine d'un si grand mal. Car , disoit-il, il en est du Corps-Politique comme du Corps-Humain; comme celui-ci devient malade & périt à mesure que l'une des quatre humeurs excède : de même le Corps de nôtre République va se détruire insensiblement, si l'on n'arête promptement le cours des humeurs, qui la susloquent.

Cependant , c'est de ce Conseil , que dépend toute l'économie du Gouvernement ; C'est la Pierre angulaire de l'Etat ; l'on ne la sauroit remuer , sans le renverser ; C'est la clef , qui ferme la voute de l'Edifice de cete grande Aristocratie , & qui en fait toute la solidité & l'ornement. C'est la Copie de ce Temple fameux que les Efores de Sparte élevèrent à la Crainte , comme à la seule Divinité , qui peut retenir les hommes dans les bornes du devoir : Enfin , c'est une verge pleine d'yeux, qui veille incessamment pour la conservation de la Liberté-commune. De sorte que si le Conseil-de-Dix est jamais aboli, il est tres-con-

Tol. 2.

constant , que la division & le desordre se métront aussi-tôt dans l'Etat , & le conduiront en peu de tems à sa ruine , ainsi qu'il est arivé à la République de Lacédémone , après la suppression des Efores , qui , au sentiment d'Aristote étoient les nerfs de cete belle & florissante Aristocratie.

La Quarantie Criminelle se portera vigoureusement , dans toutes les occasions , à la suppression des Dix , comme de ceux , qui l'ont dépouillée de sa principale autorité. Car il est certain , que la connoissance de tous les crimes apartenoit à cette Chambre , avant la création des Décemvirs ; & que si ceux-ci étoient cassez , leur Jurisdiction retourneroit à la Quarantie. C'est - pourquoi François contarin , qui étoit un de ses Chefs en 1628. parla avec tant de chaleur contre eux , que la plupart des Nobles crioiert contusément dans le Grand - Conseil , *via via li Dieci* ; quelques-uns même disant , *vaga in mal'hora quel Consiglio de Dieci , li venga la rabbia* , avec quantité d'autres imprécations contre plusieurs Sénateurs , qui avoient été de ce Conseil. Ce qui montrait bien l'averfion horrible , que la Noblesse a pour lui. En éfet , sa rigueur a été si excessive , qu'il n'y a point de Famille - Patricienne , qui n'en produise des exemples domestiques , a & qui n'ait des Patentes de sa sévérité , écrites en caractères de sang. Et si l'on ne voit pas souvent des Nobles pendus par les piés entre les Colonnes \* de Saint-Marc ; ce n'est pas que les Dix soient devenus plus humains , ni plus capables de compassion , qu'ils n'étoient auparavant ; mais c'est qu'ils se servent de voies plus assurées , & plus cachées , pour ne pas décréditer la Noblesse auprès du Peuple , qui croiroit être gouverné par des

a Nec  
quisquam  
adeo vali  
expers, ut  
non ali-  
quam  
mortem  
mereret.

\* Voiez  
les Re-  
mar-  
ques.

des Scélérats , s'il voioit trop souvent pendre ou décapiter ses Maîtres , pour qui l'on veut qu'il ait de la vénération Ces voies sont des submersions nocturnes dans le Canal *Orfanò* , \* & quelques autres moïens , que tout le se monde fait assez.

Les exécutions secrètes sont-tres fréquentes à Venise ; & si les gens y disparoissent quelquefois en un moment , ce sont des miracles , qui partent de la main de ces Dix ; ce sont des coups , qu'ils tirent à la fourdine , & en pleines ténèbres , pour éviter le murmure de la Noblesse , qui juge toujours sinistrement de la rigueur de leurs Arrêts , à-cause de l'aversion , qu'elle a pour leur Tribunal. C'est encore , pour adoucir les parens & les amis par cete aparence de grace , qu'on leur fait , en sauvant à la Famille l'ignominie d'un suplice public. Ce Conseil n'use pourtant de cete précaution , que dans les affaires douteuses : Car lorsque l'accusé est manifestement convaincu, l'on garde toutes les formes de Justice , en le menant solennellement au gibet.

Il n'y a point d'apel du Jugement des Dix , non-plus que de celui des Décemvirs Romains , & leurs Arrêts ne peuvent être modifiez , ni altérez , que par eux-mêmes , ou par leurs successeurs ; mais quelquefois les Avogadors en peuvent suspendre l'exécution , pourvû que ce ne soit pas une matière d'Etat ; car en ce cas il n'y a point de suspension.

C'est un dangereux métier de s'employer en ce Conseil , pour des Criminels-d'Etat , car , outre que cela ne sert de rien aux Accusés , cela est funeste à leurs amis. a Aussi , voit-on les Nobles abandonner leurs plus proches parens en ces occasions , de peur de mêler leur fortune avec celle des Accusés , b & l'on en a vu plusieurs les traiter cruellement , pour éviter le soupçon d'être

\* Ils attachent les gens à une claie , qu'ils chaigent de deux grosses pierres. C'est un suplice , dont les Cartaginois punissoient les traîtres. Tite-Live. Tacite , & Plauten parlent.

a *Vana  
Erconon  
profutura,  
intercessori  
exitiosa.*  
Tac.  
Ann 6.

b *Pericula  
suamiscere  
eum sorte  
damna-  
ti.* Ib.

com-

*c Interci-  
derat for-  
tis huma-  
na com-  
mercium  
vi metus,  
quan-  
tumque  
savitia  
glisceret  
miseratio  
arceba-  
tur.*  
Ann. 6.

complices. La crainte suspend les devoirs de la Nature, & plus les acufations font fortes, & le péril imminent, plus la compassion est interdite. L'on y compte les larmes & les soupirs, comme si c'étoit un crime de pleurer les Malheureux.

Tous les Magistrats emploiez au dehors, comme les Capitaines, & Provéditeurs-généraux-de-Mer, les Podestats, les Gouverneurs. & tous les autres Officiers, sont responsables de leur Administration à ce Conseil, où l'on porte hardiment des plaintes contre eux. C'est là, que leurs actions sont épluchées & contrôllées; que leur orgueil est humilié, & que le châtimement est inévitable, s'ils ont abusé de l'autorité, que le Prince leur avoit confiée. L'on y voit traiter des Généraux-d'armée, comme des Esclaves; le bannissement, la prison, la dégradation de Noblesse, & la mort, sont leurs plus ordinaires récompenses. Car s'ils ont perdu un pouce-de-terre, quelque résistance, qu'ils aient faite, ils sont toujours criminels, tout se mesurant sur la perte. Et je me souviens d'avoir ouï dire souvent par un tres-habile homme du Païs, que le Bragadin avoit eu presque aussi bon marché d'être écorché par les Turcs, après la reddition de Famagoste, que de tomber entre les mains du Conseil-de-Dix, qui lui eut fait tres-assurément son proces, ainsi qu'il le voulut faire au Général Jérôme Zoné, après la perte de Nicolie, dont il n'étoit point coupable.

Il n'y a point de conduite si réglée, ni si judicieuse, où ces Juges sévères & clairvoians ne trouvent au-moins des fautes d'omission, & ceux, qui échappent de leurs mains, & qui en sont quittes pour des reprimandes, passent dans le monde pour des gens-de-probite exemplaire, & de sagesse incomparable; d'autant que l'on ne peut

dou-

douter de l'innocence de ceux , qui n'ont pas paru criminels devant ce terrible Tribunal. L'on y a vu encore des pères condamner leurs enfans à mort , & entre les autres , le Doge Antoine Vénier , que l'on eut bien de la peine à résoudre à changer la peine de mort , à laquelle il avoit opiné contre son fils-unique , en celle de prison perpétuelle.

Les trois Inquisiteurs-d'Etat sont tirez de ce Conseil. Ils ont un pouvoir si absolu , qu'ils peuvent faire noier , ou étrangler le Doge même sans la participation du Sénat , étant tous trois de même avis , autrement il faut assembler les Dix. Ils ont des gens gagez , pour tenir registre de toutes les paroles & de toutes les actions des Nobles & des Citadins , comme il se faisoit du tems de l'Empereur Tibère<sup>a</sup> : & au lieu de réprimer les Délateurs par des supplices , ils les invitent par des récompenses ; & l'on voit souvent maltraiter des gens-de-bien , qui ne connoissent qu'à leur emprisonnement , ou bien à leur bannissement , qu'ils sont coupables. <sup>b</sup> Ainsi , tout fait peur , tout est suspect , l'entretien , le silence , la compagnie , la solitude ; & les parois-mêmes. <sup>c</sup>

Quand quelqu'un parle mal du Gouvernement , ils l'envoient de nuit noier au Canal Orfano ; & si c'est quelque Seigneur ou Gentil-homme Etranger , ils lui commandent de sortir de l'Etat dans le terme de vingt-quatre-heures , sous peine de la vie. Tibère disoit , qu'en une ville libre , la langue le devoit être aussi ; & qu'il ne falloit point prendre au criminel plusieurs libertez de la conversation & de la table , & pria le Sénat en diverses rencontres , de n'être point si rigoureux pour des pa-

Tome I.

I

10-

*pena experti. Ann 15. c Congressus , colloquia , nota ignotaque aures vitari , etiam tectum & parietes circumspiciantur. Ann. 4.*

*a Recitari  
factorum  
dictorum-  
que ejus  
descripta  
per dies  
jussit ,  
quo non  
aliud a-  
trocius  
visum :  
adstrisse  
tot per  
annos ,  
qui gemitus  
ocul-  
tum etiam  
murmur  
excipe-  
rent  
Ann 5.  
b Reos  
fuisse se,  
tantum*

*cabatur  
tam pra-  
cipites  
verborum  
penas.*

Ann. 3.  
*Ne convi-  
valium  
fabula  
rum sim-  
plicitas in  
erimen  
duceretur  
postula-  
uit.*

Ann. 5.  
*a Preci-  
pua mise-  
riarum  
pars erat  
videre &  
aspici.*

In Agri-  
cola.  
*b Maje-  
statis cri-  
mina sub-  
debantur,  
vinculum  
& neces-  
sitas  
silendi.*

Ann 3.  
*c Maje-  
statis sin-  
gulare &  
unicum  
crimen  
eorum,  
qui cri-  
mine va-  
cant.*

Plin.  
Paneg.  
En  
1612.

roles. d Mais l'on n'est pas si populaire à Veni-  
se, bien que ce soit une République; & le Con-  
seil-de-Dix a étendu la loi de Léze-Majesté aux  
paroles, entre lesquelles & les actions il met tres-  
peu de différence.

Les Inquisiteurs-d'Etat font des visites noctur-  
nes dans le Palais-Saint-Marc, où ils entrent, &  
d'où ils sortent par des endroits secrets, dont ils  
ont la clef; & il est aussi dangereux de les voir,  
que d'en être vu. a Ils iroient, s'il vouloient, jus-  
ques au lit du Doge; entreroient dans son cabi-  
net; ouvreroient les cassètes, & feroient son In-  
ventaire, sans que, ni lui, ni toute sa famille,  
osât témoigner de s'en apercevoir; & l'on n'a  
exclus du Conseil-de-Dix, les enfans, les frères,  
& les neveux du Duc, que pour donner une plus  
grande liberté de porter des plaintes & des acusa-  
tions contre lui.

Lorsqu'un Gentilhomme est suspect, & que l'on  
manque de preuves pour le condamner dans les for-  
mes ordinaires, le crime de Léze-Majesté supplée  
à tout, & impose silence b aux parens & aux amis  
du Condanné (car c'est toujours le crime de ceux  
en qui l'on n'en trouve point d'autres c) L'an  
1622. ils dépêchèrent le Sénateur Antoine Fos-  
carin \* en un demi-jour, l'on aprit plutôt sa mort,  
que son emprisonnement. Exemple mémorable  
de la jalousie des Républiques, où la grande ré-  
putation est tres-dangereuse: Car c'étoit-là tout  
son crime, quoi-qu'il fût accusé de trahison; ce  
qui fut reconnu faux après sa mort. Dix ans au-  
paravant, ils imposèrent le même crime au Séna-  
teur Ange Badoer, & comme tel, le condamnè-  
rent à être pendu par les Piés. Ce qu'il évita  
par sa fuite. Ils se servent aussi quelquefois des  
Domestiques pour se défaire de leurs Maîtres;  
& puis, pour conserver le secret, ils font noier,



ou poignarder le ministre de leur injustice, qui semble la leur reprocher par sa présence; a Digne récompense de l'infidélité des valets. Et quand quelque fameux délateur vient à être découvert dans le monde, non-seulement ils ne s'en servent plus, mais ils le sacrifient proutement à la vengeance publique, comme faisoit Tibère, b pour témoigner qu'il est cause de tout le mal qu'ils ont fait, & par cet artifice, ils apaisent le ressentiment des Familles irritées. Ils en usèrent de la sorte envers les accusateurs du Foscarin, à la mémoire duquel ils décernèrent aussi des honneurs extraordinaires, faisant volontiers l'apotéose de celui qu'ils ne pouvoient souffrir parmi les hommes; & disant comme Caracalla, *sit Divus, modo non vivus*. Ils ont encore cete maxime, de laisser faire des fautes, qu'ils pouroient empêcher aisément, afin de rendre plus coupables ceux qu'ils ont envie de perdre.

Tous ceux, qui sont saisis portant des armes-à-feu, sont punis de mort par le Conseil-de-Dix, sans nulle miséricorde. L'an 1671. le 4. de Janvier, le Noble Jean Moccénigue aiant tiré deux coups de pistolets-de-poche sur les Nobles Nicolas & Sébastien Foscarin, qui étoient dans une loge de l'Opéra de Saint-Sauveur, fut dégradé de Noblesse, pros crit, & condamné à avoir la tête tranchée entre les deux colonnes de Saint-Marc, s'il étoit pris, ce Conseil prométant deux mille ducats à ceux, qui le prendroient vif, ou qui le tueroient dans les Terres de la Seigneurie, & 4000. s'il étoit pris, ou tué hors de l'Etat: \* Acordant de plus la grace d'un criminel-d'Etat, Noble, ou Citadin; (quoique cela ne se fût jamais fait à Venise, où les crimes d'Etat ont toujours été irrémis sibles) Tous les biens du Moccénigue, meubles & im-meubles, presens & à venir, sans en excepter les

fideicommissis, ni les fiets, furent confisquez ; tous les Contrats par lui passez seulement depuis six mois avant sa condamnation, cassez & déclarez de nulle valeur ; avec charge aux Avogadors d'en faire une exacte recherche, selon leur conscience, afin que les biens du coupable ne pussent être divertis par aucune fraude au prejudice du Public. Commandement fait aux Communautez des villages, bourgs, autres lieux de l'obéissance de la Republique, par où il pourroit passer, de sonner le toxin, pour le prendre vif ou mort, sous peine de galère, ou de prison dans les cachots, à tous les Officiers de ces bourgades, qui auroient manqué à leur devoir. Défenses faites à tous les Nobles ses parens, ou amis, & à tous les Citadins, d'avoir aucun commerce de lètres, ou de paroles, avec ledit Moccénigue, de lui donner aucune assistance dans l'Etat, ou hors de l'Etat, sous peine de confiscation de leurs biens. Outre laquelle les Contrevenans, qui ne seroient pas Nobles, ou Citadins-Vénitiens, serviroient encore l'espace de dix ans en galère, avec les fers aux piés ; & en cas qu'ils fussent inhabiles au service, seroient, pour autant de tems dans les cachots. De plus, l'Arrest portoit : Que le condamné ne pourroit jamais être délivré par aucune voie, non pas même de révélation de choses importantes au bien de l'Etat ; ni sous promesse de porter les armes au service du Public ; ni par la capture, ou l'interfection d'un autre banni égal, ou supérieur à lui ; Qu'il ne pourroit non-plus obtenir grace de suspension, altération, modification, compensation, ou toute autre imaginable diminution de son Arrest, quand même les Princes Etrangers y emploieroient leurs prieres & leurs instances, Qu'aucun Général-de-Mer ou de Terre, en tems de guerre, ni pas un Magistrat pourvu de pouvoir de délivrer des

ban-

bannis & des proscrits , ne pouroient en user en faveur de ce Gentilhomme. Que quiconque feroit quelque proposition à son avantage , paieroit la somme de deux mille ducats d'amende , que les Conseillers & les Avogadors seroient obligez d'exiger des debiteurs , pour être mise dans les coffres du Conseil-de-Dix. Enfin , le Criminel étoit encore condamné a toutes les autres peines exprimées & spécifiées dans tous les précédens Arrêts. Par où ce Conseil voulut donner un exemple mémorable de sa Justice , en la personne d'un Noble , qui comptoit dans sa Famille quatre Doges , avec une infinité de Procurateurs , de Sénateurs , & de Généraux d'Armée & alié à toutes les plus puissantes Maisons de Venise ; sans avoir égard à son âge , qui n'étoit que de 22. ans ; ni au mérite & aux services de ses glorieux ancêtres ; ni aux larmes & aux gémissemens de sa femme ; ni à l'innocence de son fils encore à la mamelle ; ni même au pardon des Foscarins , dont l'Aîné demanda généreusement sa grace au Sénat quelques Jours avant sa mort ; & l'autre , qui étoit aussi blessé , cessa toutes ses poursuites. Et pour montrer le cas , qui se fait de ces sortes de Jugemens , je dirai , que le Moccénigue s'étant réfugié à Rome , où il espéroit avoir pour asile la Maison de l'Ambassadeur Michel Morosin ; son Beau-père , ce sage Ministre , qui connoissoit bien les obligations de sa Charge , & qui avoit été auparavant du Conseil-de-Dix , ne voulut point le recevoir dans son Palais , pour ne pas désobéir aux Loix , ni violer la Majesté Publique , dont il étoit revêtu par son caractère.

J'observerai ici en passant , qu'à Venise l'Opéra , la Comédie , & les Réduits , sont des lieux inviolables & consacrés , pour ainsi dire , au Plaisir-Public ; tellement que les bannis & les criminels mê-

me y font en fureté, comme dans les Canaux de la Ville, qui en font les anciens Afîles; & le Conseil-de-Dix ne s'est réservé, comme une matière d'Etat, la connoissance des crimes, qui se commettent dans ces lieux, que pour en faire révéler la franchise, qui fait une agréable perspective de liberté aux Sujets, & d'hospitalité aux Etrangers.

Outre cela, il veille incessamment au repos de la Ville, & coupe la racine de tout ce qui le peut troubler. Dans le siècle passé il fit trancher la tête à un Noble, nommé Alexandre Bon, qui, pour obtenir une récompense du Sénat, & paroître bon Citoyen, avoit fait la nouvelle d'une conjuration, qu'il disoit se tramer dans la Ville. Ce qui avoit mis la consternation par tout, & même interrompu la tenuë du Grand-Conseil.

Il n'épargne rien pour découvrir les auteurs des grands crimes: Et quand il fait un *bando contaglia*, c'est-à-dire, avec une promesse d'argent pour ceux, qui révéleront un crime, ou, apporteront la tête de quelque proscrit, il est promptement servi, d'autant qu'il paie bien. L'an 1546. le Sénateur Masée Bernardi aiant été assassiné à Ravenne, il n'eut pas plutôt publié son Decret, qui promettoit l'impunité & 2000. écus à ceux, qui révéleroient l'affaire, que le soldat, qui avoit fait le coup, vint à Venise, & acusa Louïs & Marc-Antoine Erizze, neveux de Masée, qui lui en avoient donné la commission, puis fut renvoyé absous, avec la somme promise. Louïs eut la tête tranchée. Marc fut condamné à prison perpétuelle: & le Conseil eut leur confiscation, & la riche succession de leur oncle, à laquelle ils aspiroient.

Il n'y a point de rémission pour les Fauxmonnoieurs, d'autant plus que l'Italie en est toute pleine, à-cause de plusieurs petits Princes, qui s'en  
fer-

servent, pour s'enrichir aux dépens de leurs Voisins; & que Vénise en a reçu quelquefois un grand dommage; comme il arriva en 1603. que le Sénat fut obligé d'acheter pour plus de cinq-cens mille écus de quatrins faux (c'étoit le nom de cete monnoie, qui valoit quatre deniers) pour en arrêter le cours par tout son Etat.

Si le Conseil-de-Dix est fort rigoureux contre les faux-Monnoieurs, qu'il a déclarez être criminels de léze-Majesté, & outre cela Voleurs-publics, & comme tels exclus de l'Immunité Eclésiastique, il est au contraire tres-indulgent pour le péché contre-nature, soit que ces Seigneurs veuillent bien dissimuler un crime, qui ne regarde pas directement l'Etat, mais seulement les mœurs; ou que connoissant la nature du mal, ils ne jugent pas à-propos d'en tenter le remède, de peur de découvrir davantage leur honte & leur impuissance; & si ce péché est puni quelquefois, c'est toujours en la personne de quelque misérable, qui est sans protection.

Ce Conseil punit sévèrement les Libraires, qui ont chez eux des Livres, où le Gouvernement est offensé; & s'il y en a quelqu'un surpris en faute, il est du moins condamné aux Galères, avec la confiscation de tous ses biens. Aussi n'y en a-t-il pas un seul qui voulût vendre l'Histoire de Guichardin de l'Impression de Genève, ni le *Squitinio della Libertà Veneta*, qui contient les preuves de la sujétion des Venitiens aux Empereurs Grecs & Romains.

C'est au Conseil-de Dix de procéder contre les Eclésiastiques, qui impêtrent de la Cour de Rome des Evêchez, des Abbaies, & autres Bénéfices par des voies contraires aux Ordonnances de la Patrie, & de leur en empêcher la prise-de-possession; ainsi qu'ils firent à Charles Quirin, qui avoit

*aOmitte-  
re potius  
prævali-  
da & a-  
dulta  
vitia  
quàm hec  
assequi,  
ut palam  
fieret,  
quibus  
flagitiis  
impares  
essimus.  
Tac.*

Ann. 3.

obtenu du Pape Urbain VIII. l'Evêché de Zébénigue, par l'entremise de quelques Ambassadeurs des Princes Etrangers en cete Cour. En 1584. il ôta la Veste de Procureur a Jaques Sorance, pour avoir brigué des dignitez Ecclesiastiques par cete voie.

Ce Conseil procede encore contre les Ambassadeurs, qui reçoivent des presens, ou toute autre sorte de graces des Princes, auprès de qui ils résident. L'an 1561. Pie IV. aiant fait l'Ambassadeur Marc-Antoine da Mula, ou Amulio, Cardinal, les Dix firent plusieurs démonstrations injurieuses contre ce Sujet, pour n'avoir pas refusé absolument cete dignité, quoique Pie eût déclaré au Senat, qu'il l'avoit créé *motu proprio*, comme son vase d'élection, & l'avoit contraint d'obeïr. L'année précédente, il y avoit eu une grande affaire entre ce Pape & la République, pour ce même Ambassadeur, que Sa Sainteté vouloit nommer à l'Evêché de Vérone, & que le Senat rapella pour ce sujet à Venise, où l'on avoit dessein de lui faire son procez. Mai le Pape assurant par serment, que l'Amulio n'avoit jamais demandé, ni brigué cet Evêché, ni même rien sçu de la proposition, que son Nonce en avoit faite par son ordre à Venise, le Senat, pour le contenter, revoqua le Decret du rapel de cet Ambassadeur, lui envoyant un ordre de rester à Rome, & s'il en étoit déjà parti, d'y retourner, pour y continuer les fonctions de son Ministère.

Enfin, l'autorité de ce Conseils'étend sur toutes les Eglises, & sur tous les Couvens, où l'on reçoit toutes ses Ordonnances. L'an 1600. les 3. *Capi-Dieci* aiant renouvelé une ancienne Loi, de fermer les Eglises au coucher du Soleil, à-cause de mille abominations, qui s'y commétoient à la faveur de la nuit: le Pape Paul V. le trouva fort mauvais, disant, que c'étoit à lui de faire ces réglemens, & non-pas

aux

André  
Moroſin  
liv. 8. de  
son Hist.



aux séculiers : mais il ne gagna rien , & les *Capi-Dieci* furent obéis ponctuellement par les Prêtres & par les Moines , & cete Ordonnance est encore en vigueur à Venise.

Les Seigneurs , qui composent le Conseil-de-Dix , doivent être de dix familles différentes , & n'avoir aucune proximité de parenté entr'eux , afin qu'il ne se glisse point d'abus dans leurs jugemens : Car si deux ou trois Gentilshommes parens pouvoient être dans ce Conseil , ce seroit une source de mille injustices , d'autant qu'un Noble , qui auroit été corrompu , serviroit à corrompre les autres , qui lui seroient proches parens , Outre que trois ou quatre familles s'uniroient bien plus aisément , que dix , pour tramer quelque grande entreprise contre le Public. Cependant , les Vénitiens n'ont pas voulu mettre dans ce Tribunal plus de dix Gentils-hommes , de-peur que leur autorité n'en fût moins redoutable , si elle étoit partagée entre un plus grand nombre de personnes. Néanmoins la séance en est toujours composée de dix sept Seigneurs ; car le Duc y préside avec les six Conseillers du Colége.

Dans le siècle passé il y avoit une *Giunta* perpétuelle de quinze Sénateurs , qui avoient leur voix dans ce Conseil , comme les Dix Ordinaires ; & de quelques autres Nobles , qui n'étoient que simples Assistans ; savoir , les Sages-Grans , les Sages de-Terre , & les Avogadors. Mais cet usage , qui avoit duré cent-quatorze ans , fut aboli en 1582. & l'autorité excessive des Dix réformée.

Tous les mois on tire au fort trois *Capi-Dieci* , lesquels ont droit d'ouvrir les lettres , qui s'adressent à leur Conseil , où ils en font ensuite le rapport ; de recevoir en particulier les dépositions des délateurs , & d'ordonner prise-de-corps contre les ac-

André  
Morosini  
l. 12. de  
son Hi-  
stoire.

sez ; de visiter les cachots , pour y interroger les prisonniers , & relâcher ceux , qu'ils trouvent innocens ; d'assembler le Conseil , non seulement tous les huit jours , selon la coutume , mais encore extraordinairement , pourvû qu'ils soient deux de cet avis. Ces trois Chefs font chacun leur semaine , durant laquelle celui , qui est de tour , reçoit les Mémoires , interroge les Parties , & puis en communique à ses deux Colègues , avec qui il résout ce qu'il faut faire. C'est lui , qui , dans la séance du Grand-Conseil , est avec l'Avogador de semaine placé vis-à-vis du Doge.

Enfin les Dix de Venise ont le même pouvoir , que les Efores avoient en Lacédémone. Ils peuvent , comme eux , déposer , emprisonner , & juger à mort tous les Magistrats de la ville , & le Doge même , au lieu que les Efores ne pouvoient juger un Roi de Sparte , sans l'intervention du Sénat & de l'autre Roi. (Car il y avoit toujours deux Rois \* en cete République ) Que si les Efores pouvoient faire mourir toutes sortes de gens sans aucune forme de procès ; a ( ce qui a donné sujet à Platon d'appeller leur puissance tyrannique b ) le Conseil-de-Dix a montré fort souvent , que la sienne n'étoit pas moins absoluë , en condamnant des Citoyens sur de simples soupçons , quoique véritablement il soit plus modéré , que les Efores. Ces Juges prenoient connoissance de toutes les affaires de leur République , & veilloient sur la conduite de tous ceux , qui les manioient ; d'où venoit le nom d'Efores. c Les Dix de Venise font excellentement cete fonction. Les Efores furent instituez , pour empêcher , que les Rois ne sortissent des bornes de leur devoir , & ne prissent trop de licence. Les Dix l'ont été , pour s'opposer à l'ambition & à l'insolence de la Noblesse ; & comme Téopompe d avoit

\* Voyez les Remarques.

a Ephoris licet in dicta sans à tot occidere , quot lib. tum est. Noct. b Ephorum in perium munitum ab tyrannicum. l. 4. de leg. c Ephoris vocarunt , quod Rei publicæ negotia inspicere. Suidas.

d avoit rendu la Roiauté agréable aux Lacédémoniens , par l'institution de ce magistrat , qui en devoit modérer la puissance : De-même la Seigneurie de Venise fait d'autant plus aimer son Gouvernement au Peuple , que par le moien des Dix elle arête la licence des Commandans. De sorte que ces Decemvirs sont les défenseurs du Peuple , aussi-bien que les Efores , quoiqu'ils ne soient pas comme eux de l'Etat-populaire. Ces Magistrats avoient l'Intendance des Jeux & des Combats publics , auxquels s'exerçoit la Jeunesse. Les Dix ont la disposition des Fêtes-publiques , des Combats entre les Castelans & les Nicolotes , & des Regates. \* Ceux-là avoient la direction des Finances de l'Etat : Ceux-ci ont leur Epargne , où il entre un tiers des revenus publics , avec la surintendance de toutes les Ecoles ou Contrées de la Ville , qu'ils taxent à leur fantaisie , quand le Public à besoin d'argent. Enfin , les Dix sont annuels comme les Efores , & ne sauroient être continuez non plus qu'eux dans leur Magistrature , mais on y peut revenir deux ans après. Ce qui s'observe si exactement , qu'un Noble , qui n'auroit été qu'un jour en charge , achevant le tems d'un autre , dépose la Robe Decemvirale , & est exclus de ce Conseil pour deux ans , comme s'il avoit exercé toute l'année.

Les Nouveaux-Nobles ne sauroient pretendre à cete suprême Magistrature , qu'après de longs services , car il faut , qu'ils passent auparavant par une infinité de petites Charges , & qu'ils se concilient l'estime & l'affection de l'Ancienne-Noblesse , qui leur est toujours contraire dans les élections. Outre que cete Noblesse ne veut pas se les éгалer si tôt par les honneurs , de-peur qu'ils ne s'élevassent au-dessus d'elle , si avec les

*d Legiti-  
mis Re-  
gnum  
vinculis  
constrin-  
gendo ,  
quò lon-  
gius à li-  
centia re-  
trahit ,  
hoc propi-  
us ad be-  
nivolent-  
iam ci-  
vium ad-  
movet.  
Valer.*

*Ma,  
\* Voiez  
les Re-  
mar-  
ques.*

grandes richesses, qu'ils ont, ils avoient encore les grandes Charges.

Les Dix ont séance & voix délibérative dans le Sénat, & portent l'habit violet à manches ducales.

Ce Conseil a dans le Palais-Saint-Marc une salle d'armes, où il y a de quoi armer quinze cens Nobles, en cas qu'il arrivât quelque émeute, ou quelque surprise durant la tenuë du Grand-Conseil. C'est dans cete salle, qu'est toute l'armure d'Henri IV. qui en fit present à la République.

Il prend dans ses Ordonnances le titre d'*Eccelso*, pour montrer sa dignité & sa puissance: Et tous les Auteurs Italiens, qui en parlent, le traitent de *tremendo*, *formidabile*, *horribile*. L'on voit, si c'est avec raison.

Je me souviens, que conversant un jour avec une des meilleures Têtes de Venise, & l'aïant fait tomber insensiblement sur ce Conseil, pour en avoir quelque notion distincte, je fis palir cet homme, & le troublai si fort, que *vox faucibus basit*. Et jamais je ne tirai de lui rien de plus instructif, que son silence & sa fraieur.

Il se tient en Espagne une certaine Chambre-de-Justice, apellée *la Vísita*, qui ressemble fort à ce Conseil.

\*\*\*\*\*

## D E S

## Q U A R A N T I E S.

**I**L y a trois Cours à Venise apellées *Quaranties*, parce qu'elles sont composées de quarante Juges chacune. La premiere est la Quarantie Civile-

le-Nouvelle, où toutes les Causes Civiles vont par apel des Sentences rendues par les Magistrats de dehors. La seconde est la Civile-Vieille, qui juge par apel des Magistrats subalternes de la Ville. La troisieme est la Criminelle, qui juge de tous les crimes, excepté ceux de Léze-Majesté, dont la connoissance appartient au Conseil-de-Dix. Ces trois Compagnies son considérables, mais la dernière est bien plus estimée, que les deux autres, d'autant que tous ses Membres ont voix délibérative au Sénat; que ses Chefs ont séance au Colége avec les Conseillers *di Sopra*; & qu'elle est traitée de *Sérénissime Seigneurie*, comme l'Assemblée du Colége, à-cause des trois Conseillers, qui y président au nom de la Seigneurie. Outre que cete Cour est le Parlement de tous les Sujets de l'Etat, comme le Conseil-de-Dix est celui des Nobles.

L'on est huit mois dans chacune de ces Quaranties, & l'on monte de la Nouvelle à la Vieille, & de la Vieille à la Criminelle.

Les deux Quaranties-Civiles ne sont composées, que de pauvres Nobles. Car les riches ne veulent pas avoir la patience d'y passer seize mois de tems, pour gagner un ducat par séance; mais font leurs brigues pour entrer d'abord dans la Quarantie-Criminelle, ou du moins dans la Civile-Vieille, un ou deux mois avant qu'elle finisse; afin de montrer à la Criminelle, & d'avoir par ce moien leur voix au Pregadi.

Dans chacune de ces Chambres il y a deux Contradicteurs, qui prennent en main les Causes des Parties contre les Avogadors, particulièrement dans les Affaires-Criminelles, où ils font valoir toutes les pièces justificatives des acuzez.

Où il faut observer, que l'on ne peut appeller des Justices inférieures à la Quarantie-Civile-

Vieille , sans l'aveu & le consentement des trois *Auditori Vecchi* ; ni à la Nouvelle , sans la permission des *Auditori Novi*. Car , si ces Auditeurs confirment la Sentence du Magistrat Subalterne , l'on ne peut plus aler aux Chambres-Hautes , sans consigner une certaine somme d'argent , & paier des épices.

L'on a donné entrée Sénat aux quarante Juges-Criminels , qui sont d'ordinaire des Gentilshommes de la seconde & de la troisième Classe , pour y faire un contrepoids à l'Ancienne-Noblesse , contre laquelle il ont coutume de s'unir à-cause de l'envie , qu'ils lui portent. Mais souvent tout cela ne fait que retarder les affaires.

Les Chefs de ces Quaranties changent tous les deux mois , & c'est à eux de donner le Bureau aux Parties , ce qui s'appelle *dar il pendere* , ou *il Consiglio alle Cause*. Mais dans les deux Quaranties-Civiles , il faut , que les Causes privilégiées soient expédiées les premières , & puis celles , qui sont introduites par les Auditeurs à tour de rôle. Les Causes privilégiées sont entre le père & le fils , la mère & la fille , & entre frère & frère ; comme aussi celles des Avogadors , qu'ils appellent *Cause Avogaresche* ; des prisonniers & des pupilles , qui sont sous la tutèle des Procureurs de Saint-Marc.

Il n'est pas permis de solliciter ces Juges , ni pour soi , ni pour autrui. Ainsi tout ce que l'on peut faire dans les Quaranties-Civiles , c'est de prier les Chefs , de vouloir faire appeler la Cause au Parquet. Mais dans les Chambres-Criminelles les Loix souffrent que l'on y emploie les offices & les recommandations de tous ses amis.

Passons aux Magistrats particuliers de la Ville.





## L E S T R O I S A V O G A D O R S.

Cete Magistrature fut instituée sous le Doge Orie Malipierre environ l'an 1180. & c'est ce que nous apellons en France les Avocats-Généraux. Mais le stile en est différent. Car au lieu que les nôtres donnent leurs conclusions sur les plaidoyers des Avocats des Parties, les Avogadors-Vénitiens parlent les premiers, & font dans les Affaires-Criminelles la fonction d'accusateurs. a Après quoi il est permis à l'Avocat de l'accusé de répondre à tous les chefs.

Le devoir principal de la Charge des Avogadors, est de faire observer les loix, & de procéder rigoureusement contre ceux, qui les violent; comme aussi de s'oposer à toutes les délibérations de tous les autres Magistrats. En quoi ils ressemblerent aux anciens Tribuns du Peuple-Romain, qui au raport d'Aulu-Gelle n'avoient pas le pouvoir de juger, mais seulement d'interposer leur autorité, pour la défense des droits & de la liberté du Peuple, contre la puissance des Magistrats, sans en excepter même le Dictateur. Gaspar Contarin dit, que l'on pouroit les appeler Tribuns des Loix, parce qu'ils en sont les conservateurs, comme les Tribuns Romains l'étoient du Peuple.

La différence qu'il y a entr'eux & les Tribuns, est, que ceux-ci étoient les gens-du Peuple seulement; & que les Avogadors sont les gens de toute la République en général; d'où ils sont appelez *Avogadori di Commune*. b Ils raportent les pro-

a *Consilio coacto Magistratus Advocatoris accusatoris vice fungitur.*

G. Contar Ven. Reip. l. 3.

a *Tribuni plebis antiquitus creati videntur non jurâ dicundo nec causis querelisque de absentibus noscendis, sed intercessio-*

*onibus faciendis, c. 12. l. 13.*

b *Advocatores*

cez

*Commun-  
nes di-  
cuntur  
quasi om-  
nium Ad-  
vocati &  
Intercesso-  
res.*

*Contar.  
Ven.  
Reip 1.  
3. André  
Morosin  
les appelle  
toujours  
Triumvi-  
ros Capi-  
tales,  
parce  
que leur  
principa-  
le foncti-  
on est de  
procéder  
contre  
les cri-  
minels.*

*2 Hujus  
Magi-  
stratus  
officium  
est. ut  
ad se veri-  
tatem in-  
clinet.  
Ibid*

*a Eo im-  
mutat-  
quasi tole-  
raverat  
Tac.  
Ann. I.*

cez où il leur plaît; ceux, qui ne sont pas de grande importance, à la Quarantie-Criminelle; & les autres au Sénat, ou au Grand-Conseil, selon le mérite de la Cause.

La Quarantie-Criminelle ne leur sauroit refuser le bureau, quand ils le demandent, car leurs Causes sont privilégiées. De sorte que si un Avogador veut rapporter, il fait ces jours-là cesser toutes les autres affaires Civiles au Collège, comme lorsqu'il s'agit de fiefs & de bien seigneuriaux, que l'on prétend réunir au Domaine, ainsi qu'il arriva l'an 1670. pour une Terre, que les Comtes Avogadres de Bresse soutenoient leur appartenir en propre.

Il faut, que, dans toutes les délibérations du Grand-Conseil & du Sénat, il intervienne du moins un Avogador; autrement leurs résolutions seroient de nulle valeur.

La bonne ou la mauvaise Justice dépend de ces Magistrats, qui sont les maîtres des pièces de tous les procès, qu'ils rapportent; tellement que s'ils ne sont pas gens de-bien, ainsi qu'il arrive quelquefois, ils peuvent faire beaucoup de mal.

On met toujours des gens très sévères à dans ces Charges, afin qu'ils fassent respecter les Loix. Et pour les obliger davantage à la rigueur, la Loi leur accorde une partie de la confiscation du Criminel. Un Théodore Balbi, dont les ennemis ne manquèrent leur coup, c'est à dire, sa mort entre les colonnes-Saint-Marc, que faite d'une seule voix, fut élu Avogador peu de tems après son absolution, sur l'opinion, qu'il useroit envers les autres de la sévérité, qu'il venoit d'éprouver lui-même. Et l'on ne s'y trompa pas.

L'an 500. les Avogadors voient que le Sénat étoit favorable au Général Antoine Grimani,

por-

portèrent la Cause au Grand Conseil, ou il ne manqua pas d'être condamnée au bannissement.

L'an 1584. ils portèrent celle de Gabriel Emo au Sénat, où sa condamnation étoit infallible, d'autant qu'il s'agissoit d'une hostilité faite à la Galère d'un Bassa dans un tems, que la Republique vivoit en paix avec le Turc. Matière, qui regardoit le Sénat. Ainsi Emo eut la tête tranchée entre les deux colonnes en 1585.

Quand la Quarantie-Criminelle juge un homme, l'Avogador, qui a rapporté le procez n'a point de voix délibérative, d'autant qu'il est accusateur; mais il a droit de proposer un genre de peine extrêmement rude; après quoi les trois Présidens de l'assemblée en proposent une plus douce, & les deux avis étant balotez, le jugement se fait à la pluralité des voix.

Lorsque le Grand-Conseil fait quelque nouvelle Ordonnance, que les Avogadors estiment devoir être préjudiciable au Public, ou bien être incompatible avec les anciennes Loix de l'Etat, ils peuvent en empêcher l'enregistrement & la publication, jusqu'à ce que l'on en ait plus murement délibéré dans une autre assemblée; ainsi que les Tribuns-Romains pouvoient arrêter les Jugemens de tous les autres Magistrats. Et cela s'appelle à Venise, *intramettere*, qui répond au mot Latin *intercedere*, qui veut dire intervenir, ou s'opposer. C'est aussi pour ce sujet, que Don Innigode Carlenas, Ambassadeur Ordinaire d'Espagne à Venise au tems de l'Interdit, demandoit qu'on le fit Avogador pour deux heures, promettant, sans vouloir s'expliquer davantage, d'accommoder en ce peu de tems le différend de la République avec le Pape. A quoi il prétendoit réussir, à mon avis, par la suspension des deux Decrets du Sénat, dont il étoit question; chose, que le Pape

a *Erat intercedere id quod vulgò dicimus se opponere.*

Giu-chius Com. Rom. lib. 1. Hist. dell' Interd. l. 4.

\* 1. Touchant le bâtiment des Eglises.

sou-

2. Qui  
désen-  
doit l'a-  
lienati-  
on des  
Biens sé-  
culiers  
aux E-  
clésiasti-  
ques.

souhaitoit passionément , pour avoir quelque su-  
jet honnête , de révoquer ses Censures. Mais  
comme la Seigneurie pénétoit bien , où tendoit  
cete proposition , & de quelle conséquence il é-  
toit de souffrir aucune suspension de ses loix , ce  
qui suposoit un défaut d'autorité, ou de bon con-  
seil dans le Prince , Elle n'y fit point de réponse,  
pour ne pas dégoûter cet Ambassadeur par un re-  
fus positif de sa demande.

Ils peuvent pareillement s'oposer à la prise-de-  
possession des Charges , & en empêcher même  
l'exercice aux Possesseurs jusqu'à ce qu'ils se soient  
purgez des aculations faites contr'eux. C'est ain-  
si , que l'Avogador Corrare vouloit suspendre la  
Veste du Procureur à François Morosin , qui  
étoit en possession publique de cete dignité de-  
puis quatorze mois. Ce qui auroit eu sans dou-  
te son efet , si le Corrare n'eût pas abandonné  
son aculation.

C'est aux Avogadors d'avoir le soin d'exiger &  
de recevoir les amandes de tous les Magistrats ,  
qui ont contrevenu aux Loix dans l'exercice de  
leurs Charges. Et pour chaque amande , qu'ils  
retiennent , ils ont un certain droit , qui avec leurs  
apointemens & les assignations ordinaires sur les  
marchandises confisquées , & les biens des Crimi-  
nels , leur fait un revenu tres considérable.

Comme ils sont les Gardiens des Loix de l'E-  
tat , ils sont obligez de lire de tems en tems ;  
dans l'assemblée du Grand-Conseil , les ancien-  
nes Ordonnances , pour en rafraîchir la mémoire  
aux Nobles , & leur ôter tous les prétextes de ne  
les pas observer. Car ce n'est pas assez qu'il  
y ait de bonnes loix , s'il n'y a aussi des gens , pour  
les maintenir.<sup>a.</sup>

D'ailleurs , comme les *Nomophilaces* Aténi-  
ens conservoient le Regître des délibérations-pu-  
bli-

a Non sa-  
tis visum  
est bonas  
leges ha-  
bere, nisi  
custodes  
earum  
diligen-  
tissimi mo-  
cives cre-  
assent,  
quos  
Graci  
νομοφύ-  
λακας  
apellant.

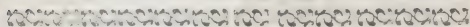
bliques , auquel on avoit recours , lorsque l'on étoit en doute de ce que l'on devoit faire , & de ce qui avoit été fait auparavant en de pareilles rencontres : De même les Avogadors Vénitiens gardent les originaux de toutes les Ordonnances du Grand-Conseil , & de tous les Arrêts du Sénat , comme aussi le Registre des Familles Nobles , où ils marquent de jour en jour la naissance , la filiation , le nom , & le surnom de chaque Gentilhomme & Gentil-donne , afin qu'il ne se glisse point de faux Nobles , parmi les véritables. Ce qu'ils discernent toujours aisément , en confrontant avec leurs Notes , ceux qui se présentent , pour entrer au Conseil , lorsqu'ils ont l'âge requis.

Leur autorité étoit autrefois encore plus grande ; car ils manioient toutes sortes d'affaires. Mais depuis que le Conseil de-Dix a établi sa puissance , la leur en a souffert beaucoup de diminution. Cependant , ils peuvent suspendre l'exécution des Arrêts de ce Conseil , par la production de quelque nouvelle pièce , en faveur des Criminels , pourvu que ce ne soit pas une matière d'Etat. Car en ce cas , il n'y a point de suspension. Au reste , c'est toujours un d'eux , qui prononce l'Arrest de ce Tribunal aux Condamnez. Ils sont élus par le Sénat , & par le Grand-Conseil ; l'un les propose , & l'autre les accepte presque toujours ; car il peut les rejeter : Ce qui n'arrive guères , à cause du respect , que l'on porte au Sénat , dont le jugement est comme la pierre - de - touche de l'estime & de la vertu.

Les Enfans & les Frères du Doge ne peuvent être Avogadors de son vivant , de peur qu'ils ne fussent plutôt les gens du Doge , que les gens du Public , & qu'ils ne relâchassent souvent de la rigueur des loix en sa faveur.

Les Avogadors sont habillez comme les trois  
Chefs

Chefs du Conseil-de-Dix , de drap violet a manches ducales , avec le chaperon de drap rouge en hiver ; & de camelot noir ondoie , avec le même chaperon en esté . Et les jours de Grand-Conseil ils sont vêtus de rouge. Cete Magistrature dure 16. mois.



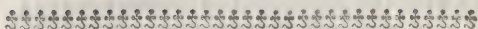
## LES DEUX CENSEURS.

**L**A Jurisdiction des Censeurs s'étend sur les mœurs des Particuliers , sur les brigues , que les Nobles font au *Broglio* , pour obtenir des Charges ; condannant à l'amande , ceux , qui ont violé les statuts du Grand-Conseil ; sur le paiement des gages , & sur les larcins des valets & des servantes ; & enfin , sur les Gondoliers , qui bouchent le passage du Canal du Palais-Saint-Marc , leur faisant donner l'estrapade en Place-publique.

Lorsqu'un Criminel est interrogé , par ordre de la Quarantie-Criminelle , un des Censeurs , & un des Juges-de-nuit *al Criminal* , y assistent toujours , avec l'Avogador , qui le poursuit ; & ces trois Nobles assemblez sont appelez *Il Colleggiotto Criminale*.

Les Censeurs sont seize mois en charge , durant lesquels ils vont au Pregadi , avec voix délibérative ; & sont habillez de drap violet à manches ducales en hiver , & de camelot noir ondoié , avec le chaperon de drap violet en esté.





## LES TROIS SINDICS

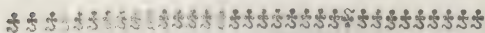
**C**E Magistrat a autorité sur toutes les Justices subalternes de Saint-Marc & de Rialte, pouvant en avoir tous les actes, & casser leurs Sentences. Il châtie les Grefiers, les Procureurs, les Sergens, & les Copistes, qui exigent des Parties plus qu'il ne leur est adjugé par la taxe; ce qui pourtant ne s'obtient pas fort rigoureusement, les Sindics dissimulant quelquefois pour le profit qui leur revient d'être faciles.

Mais, comme les Sindics peuvent réformer, ou annuler les Sentences *delle Corri di San-Marco e Rialto*, de même les Avogadors peuvent corriger, ou casser celles de ces Juges, & porter ensuite l'affaire dans une des Quaranties, ou au College des vingt Sages, selon la qualité de la Cause.

Il y a encore trois Sindics extraordinaires: qui ne sont, que pour soulager les autres, & pour en remplir la place, quand quelqu'un d'eux est absent.

De tems en tems on crée des Corecteurs des loix, pour reformer les abus, que la chicane & la malice des hommes introduisent de jour en jour. Cela se fit en 1577. sous le Duc Sebastien Venier, & en 1612. sous le Duc Marc-Antoine Memme. Ainsi, la Republique se sert des loix pour corriger les hommes; & des hommes pour corriger les loix. Contraire en cela à celle de Sparte, où il n'étoit pas permis d'y rien changer. Ces Corecteurs sont toujours cinq Sénateurs illustres.

LES

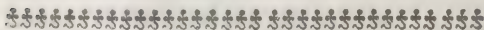


## LES SIX SEIGNEURS

### *Criminels de Nuit.*

**C**ES Gentilshommes jugent les Voleurs-de-nuit, les Receleurs, les Incendiaires, les Bigames, le Rapt, le Violent, & enfin les Juifs, qui sont surpris en péché avec des femmes Chrétiennes. Ils condamnent à mort, & si leur Sentence est confirmée par le Magistrat *del Proprio*, qui n'est pourtant que Civil, il n'y a plus d'appel. Autrement l'affaire va à l'une des Quaranties-Civiles.

Ils furent instituez par le Duc Marin Morosin au nombre de deux seulement, dont l'un avoit sa Jurisdiction au de-là de Rialte, & l'autre en deçà : Mais sous le Dogat de Renier Zen son successeur, le Grand-Conseil leur associa quatre Collègues. Leur fonction est semblable à celle du Chevalier-du-Guet chez les Romains. Ils sont annuels, & ont un ducat par séance le matin, & un demi l'après-dinée. Ils la tiennent dans les prisons de Saint-Marc.



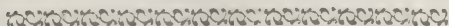
## LES SIX SEIGNEURS

### *Civils de Nuit.*

**I**LS jugent de certaines affaires nocturnes, qui ne sont pas tout-à-fait criminelles, comme aussi des tromperies entre les Particuliers, ils taxent les frais & dépens des procez, & sont exécuteurs des Sentences rendues par le Magistrat, dit *al Forestiero*, pour les baux & loüages des Maisons.

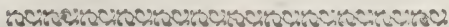
Ils furent instituez sous le Duc Pierre Lando, avec  
les

les *Auditori novissimi*, créez pour soulager les Auditeurs-nouveaux, qui avoient trop d'affaires; & juger jusques à la somme de cinquante ducats.



## LES PROVEDITEURS du Commun.

**L**A fonction de ce Magistrat, à peu-près semblable aux Ediles-Romains, est d'entretenir la propreté de la Ville; d'y réparer les Ponts & le Pavé; de mettre la police sur les Navires, empêchant qu'ils ne soient trop chargez; de connoître des privilèges des Citadins; de taxer le prix des livres nouvellement imprimez, avec autorité sur les Confréries des Artisans, & sur les Gondoliers de Trajet. Ils sont trois avec voix au Pregadi, & sont 16. mois en charge.



## LES PROVEDITEURS alle Ragioni Vecchie.

**L**Eur charge est d'envoyer, au nom du Sénat, les presens acoutumez, aux Princes, aux Ambassadeurs, & aux Seigneurs de marque, qui viennent à Venise, & de tenir registre de la dépense faite en ces rencontres. Ils sont Juges des dommages faits au Domaine de la Seigneurie, hors de Venise, & ont droit de revoir les livres-de-compte des Provéditeurs *alle Biave*. Ce Magistrat, composé de trois Nobles, ressemble aux Questeurs de Rome, qui avoient le soin de loger les Princes & les Ambassadeurs nouveaux-venus, & de leur envoyer tous les rafraichissemens nécessaires,

res, au nom du Public. Il dure 16. mois, avec voix au Pregadi.

Il y a encore trois *Provéditeurs alle Ragioni Nuove*, qui sont de jeunes Nobles, chargez du soin de faire payer ceux, qui ont pris quelque parti dans les Fermes de la Republique, & de saisir leurs biens, s'ils manquent à fournir la somme, dont ils ont convenu. C'est aussi à eux de faire barre tous les ans de petites pièces d'argent, appelées *Ojelle*, que le Doge donne à tous les Nobles, qui entrent au Grand-Conseil, au lieu de quelques oies aux de riviere, qu'il leur envoioit autrefois, d'où est venu le nom d'*Ojelle*.

\*\*\*\*\*

## LES PROVÉDITEURS.

alla Giustitia Vecchia.

**C**E Magistrat, composé de quatre Gentilshommes, juge ceux, qui vendent à fausse mesure, ou à faux-poids, & les punit fort sévèrement. Il met le prix au Fruit & au Poisson de mer, que les Pêcheurs sont obligez de vendre debout, & tête nuë, sous peine d'amande, pour leur ôter, par cete incommodite, l'envie de chicaner le Bourgeois. Tous les gens de-métier sont de son ressort; tellement, que si un Bourgeois a quelque interest à démêler avec un Artisan, c'est à ces Seigneurs d'en juger.

Les Gens de-boutique ne sauroient changer d'Enseignes, sans leur permission, ni prendre chez eux des Apprentis, ou autres Garçons pour travailler, sans en déclarer les conditions à ce Magistrat, qui les fait écrire sur son Registre; autrement les conventions sont nulles.

Il y a trois autres Provéditeurs, apellez *della Giustizia Nova*, dont la Jurisdiction est sur les Hôtelleries & les Cabarets, où ils ne souffrent pas que l'on vende du vin falsifié; prenant garde aussi, que les droits de la Seigneurie soient bien paiezz, Seize mois en charge.

\*\*\*\*\*

## LES SURINTENDANS

*alle Biave.*

**C**ES trois Surintendans, apellez à Venise *Sopra-Proveditori*, ressemblent aux Ediles de Cérés, instituez par Jules-César, prenant le soin de pourvoir la Ville de Blés, & de toutes sortes de grains pour entretenir le Peuple dans l'abondance, qui est un tres-bon moien de le rendre affectionné & obéissant. Quand on craint la famine, ils délibèrent avec le Doge & les Sages du Colège sur les moiens de tirer du Blé des Provinces voisines. Pour cet éfet, ils traitent avec de riches Marchands, qui s'engagent d'en faire venir à Venise la quantité requise, au bout d'un tems préfix, sous de certaines conditions, que la Seigneurie leur tient de bonne-foi. Mais aussi ils sont condannez à de grosses amandes, s'ils manquent à leur promesse.

Il y a sous ce Magistrat trois autres Nobles, apellez *Proveditori alle Biave*, qui font la même fonction; & deux *Signori al Formento*, qui visitent les Magasins-publics, & les font renouveler tous les ans afin qu'ils soient toujours pleins; vendant les grains, qui ne se peuvent pas garder, pour en acheter d'autres en la place.

\*\*\*\*\*

## LES SURINTENDANS du Sel.

**C** E Magistrat, composé de quatre Nobles, fait apporter le Sel des Salines-Publiques, dans les Greniers de Venise, où il le fait distribuer & vendre par son autorité, châtiant ceux qui en dérobent, ou qui en vendent sans sa permission. Cete Charge est de grand profit, mais elle ne dure que dix mois. Le Sénat crée quelquefois trois *Revisori al Sale*, pour faire la recherche des abus commis dans la Gabelle; après quoi leur Charge cesse.

\*\*\*\*\*

## LES SURINTENDANS de la Santé.

**C** ES trois Seigneurs ont le soin d'empêcher qu'il n'entre rien de contagieux dans la Ville, & qu'il ne s'y vende point de danrées puantes, ni gâtées. C'est à eux d'envoyer hors de Venise ceux, qui ont des maladies pestilentieuses; de n'y laisser aborder aucun Navire, ni décharger aucunes marchandises, sans savoir auparavant d'où elles viennent, ni sans que le Patron du Vaisseau montre un Certificat de santé en bonne forme, signé des Magistrats du lieu, où il a pris sa charge: Autrement, de l'envoyer faire la quarantaine au Lazaret, lieu à trois mille de Venise, destiné à cet usage. Ils sont assistez de trois Provéditeurs de même nom.

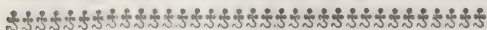
Il n'y a pas de ville au monde, où l'on soit plus soigneux de conserver la Santé, qu'en celle-ci.



ci. Et l'on a bien raison, car la Peste y fait d'étranges ravages, & y dure long-tems quand elle s'y met, les ruës étant tres-étroites, & une grande partie des Canaux rendant en esté une odeur insupportable, la chaleur en métant quelques-uns presque à sec. Aussi y a-t-il deux Magistrats, instituez tout exprés pour les Eaux, l'un apellé *Savii alle acque*, composé de Sénateurs, ou de Procurateurs, & l'autre, *Esecutori alle acque*, de trois jeunes-Nobles, qui font exécuter tous les reglemens & les ordres des premiers; les uns & les autres châtiant rigoureusement ceux, qui jétent des ordures dans les Canaux, lesquels la Loi ordonne de faire curer & nétoier tous les ans, de peur qu'ils ne se comblent. Mais comme il ne s'en faisoit rien pendant la Guerre de Candie, cela causoit beaucoup d'incommodité en de certains endroits, tant pour la puanteur, que pour la difficulté du passage bouché par un amas de limon & de sable. Tellement, que pour remétre les Canaux & les Lagunes en état, il y avoit des Entrepreneurs, qui demandoient deux millions. Aulieu que le nétoicement n'en auroit pas couté plus de 100000. écus, si l'on y eût travaillé à tems.

L'an 1604. le Sénat aiant fait visiter le Port de Malamocco, par six Sénateurs, ordonna sur leur rapport, la construction du Canal de la Mire, de 18. milles de long, pour recevoir les eaux de la Brente, qui se dégorgeant dans ce Port, le combloient peu-à-peu, par la quantité de terre & de sable, qu'elles y apportoient. Et pour entretenir les Canaux de Venise, l'on trouva moien d'y faire venir les eaux de quelques perites Rivières, comme la *Piave*, le *Sile*, la *Livence*. Ce qui véritablement s'exécuta avec beaucoup de peine & de dépense, mais avec d'autant plus de gloire, que le succez de cête en-

treprise avoit paru impossible à plusieurs Sénateurs, qui la comparoient avec celle, que Néron fit en vain, pour tirer un Canal, depuis le Lac d'Averne jusques à l'embouchure du Tibre.



LES SURINTENDANS  
ou Réformateurs des Pompes.

**C**E Magistrat est à Venise, ce qu'étoient les Gineéconomes à Atènes, les Harmosins en Lacédémone, & les Censeurs à Rome. Car il a soin comme eux de réformer le luxe des habits & de la table, qui, au sentiment de Senéque, est la marque d'un Etat bien malade. a Il est vrai que les festins sont si rares à Venise, & que la Noblesse y vit si sordidement, excepté quelques Gentils-homme, qui ont rapporté de leurs Ambassades les coutumes étrangères, que de ce côté-là les Seigneurs des Pompes n'ont pas de peine à se faire obéir. Ainsi ils pourroient se passer de renouveler de tems en tems la défense de manger chair & poisson dans un même repas, d'autant que la plûpart des Nobles ne se traitent, que de sardines, de moules, & d'autres danrées de vil prix, par où l'injure d'*Ichtiophages* leur conviendrait bien mieux qu'aux Grecs, qui mangeoient du poisson par friandise, au lieu que les Vénitiens le font par avarice.

Pour l'habillement extérieur des Nobles, qui comprend une robe & un bonnet de laine, il n'y a point de différence entre les riches & les pauvres, si ce n'est par la propreté; car il faut, que leur robe soit d'un même drap, lequel se fait à Padouë; & si quelqu'un en osoit porter une de drap d'Espagne, d'Angleterre, ou de Hollande, il en paieroit chèrement la façon. Mais

2 Convi  
viorum  
luxuria  
& ve-  
stium  
agra Ci-  
vitatatis  
indicia  
sunt.  
Ep. 115.

les Jeunes-Nobles, qui sont riches, se distinguent assez des autres, par l'habit de dessous, qui est ordinairement, de quelque belle étoffe de soie à grandes fleurs, toute chamarrée de larges danteles, souvent avec un pourpoint de brocart d'or, ou d'argent, faisant paroître tout cela par l'ouverture de leur robe, qu'ils quittent en gondole, pour s'atirer les yeux de leurs Compagnons. Abus, qui est toléré par le Magistrat des Pompes, pour ne pas commettre son autorité, a dans l'incertitude de le pouvoir empêcher, non plus que beaucoup d'autres, que la licence & l'ambition du Sexe ont introduits. Raison, qui détourna Licurgue, de rien ordonner contre les femmes de Lacédémone, & qui fit rejeter à Tibere la proposition de réformer le luxe de Rome, disant, qu'il lui étoit plus expédient de fermer les yeux, de peur d'être obligé de punir les coupables. De sorte que le Magistrat des Pompes aime mieux laisser des maux enracinez, que de faire de nouvelles loix, qui étant méprisées, ainsi que l'ont été les anciennes, ne serviroient, qu'à autoriser davantage le luxe, b & à charger inutilement les Réformateurs de l'envie des plus illustres Familles. Car il y a des gens à Venise du sentiment de ce Tribun Romain, qui demandoit à quoi servoit la Liberté, c s'il n'étoit pas permis de se ruiner par le luxe, quand on le vouloit bien. Quelques Jeunes-Nobles, qui ont 40. ou. 50. mille ducats de rente, se croiroient fort malheureux, s'il leur falloit vivre, comme leurs premiers Ancêtres, de qui toute la domination étoit renfermée dans une seule ville, d où ils n'avoient point d'autres revenus, ni d'autres plaisirs, que celui de la Pêche; Disant aussi, comme ce Sénateur Romain, que la grandeur des Citoyens doit répondre à la

a *Indecorum at-  
tractare  
quod non  
obtinere-  
tur.*  
Tac.  
Ann. 3.  
Ibidem.

b *Tot le-  
ges con-  
temptis  
abolitis  
securio-  
rem lu-  
xum se-  
cere.*  
Ibid.

c *Quid  
opus li-  
bertate,  
si volen-  
tibus  
luxu  
perire  
non li-  
cet?*  
Valer.  
Max.  
l. 2. c. 9.

d *Quia  
unus  
urbis  
cives  
eramus.*  
Tac. 3.  
Ann. 3.

grandeur de la République; & qu'il n'y a rien de trop dans leur dépense, que ce qui excède leur revenu. Tout ce que les Loix peuvent faire, est d'empêcher, que le mal ne croisse d'avantage, en châtiant ceux, qui prennent trop de licence, ou par des emplois onéreux, ou par des amandes. Au reste, depuis la réformation qui se fit en 1653. les Dames-Vénitiennes s'abstiennent de beaucoup d'ornemens ordinaires du Sexe, ne portant point de Colliers-de-perles, de Roses, de Croix, ni de Bracelets de diamans, & n'ayant des Gondoliers de livrée, que dans la première année de leur mariage, qui est le terme prescrit par la Loi; & dans tout le tems, que j'ai demeuré à Venise, je n'en ai jamais vu qu'une, qui de fille & de sœur de Gondolier, devenuë femme du Procureur Cornaro-Piscopia, affectoit de montrer toutes ses pierreries, pour relever peut-être par ce grand éclat la bassesse de sa naissance; ou pour être aussi remarquable par ses ajustemens, qu'elle-l'étoit par les aventures de sa vie.

Pendant les huit jours, qu'Henri III. fut à Venise, l'autorité du Magistrat des Pompes fut suspenduë en faveur de ce Prince, afin que toutes les Dames pussent paroître devant lui avec toutes leurs perles & leurs joiaux.

Quant aux Courtisanes, le Magistrat des Pompes leur a cété obligation, qu'elles lui apportent, eu frais & en amandes, presque tout ce qu'elles gagnent par leur infame commerce. Car elles ne sauroient se contenir dans les bornes, qui leur sont prescrites par les Ordonnances publiques. Il faut à quelque prix que ce soit, qu'elles soient richement vêtues pour plaire à l'envi. Mais ce n'est pas assez, qu'elles aient païé leurs étofes chez les Marchands, si elles ne les paient une seconde fois au triple à ce Magistrat. Il leur est dé-

2 Post  
 quan ed  
 magnifi-  
 centia ve-  
 nerit,  
 gliscere  
 singulos,  
 neque in  
 familia  
 nimium  
 aliquid  
 aut modi-  
 cum nisi  
 ex fortu-  
 na possi-  
 dentis,  
 Ann. 2.

défendu de porter le Voile-blanc ; d'aler au Cours sur le grand-canal ; de se trouver aux assemblées des Gentil-donnes ; & d'aler en gondole à deux rames : mais leur humeur ne sauroit s'affujétir à toutes ces règles , & si elles ne sont entretenues ou protégées par des gens-d'autorité , elles pourrissent dans les prisons , ou vont mourir à l'Hôpital.

Les loix du Magistrat des Pompes , qui concernent la Noblesse , sont observées dans les commencemens à la rigueur ; mais toujours négligées à la fin <sup>a</sup> , comme si ces loix & les transgressions étoient alternatives. *a Acribus initiis , incurioso fine.*

Ce Tribunal est d'ordinaire occupé par des Procureurs - de - Saint-Marc , ou du moins par des Sénateurs illustres. *Ann. 5.*

L'an 1653. à la persuasion de Louïs Molin fut établi un Colége de sept Sénateurs , où devoient s'adresser tous ceux , qui en apelleroient du jugement du Magistrat des Pompes , sans qu'il fût permis d'aler à d'autres Juges. Et cela se fit pour empêcher un abus , qu'introduisoient tous les accusés , d'en appeler , qui à un Tribunal , qui à un autre , selon les amis , que chacun y avoit. D'où il arivoit souvent , que les coupables étoient absous , & les acufateurs exposés à la haine publique. En sorte que le luxe , qui est un vice , que tout le monde aime , étoit devenu plus fort que les Loix. Mais ce Colege ne subsiste plus.

Tous les Magistrats apellés *Sopra-Proveditori* , ou Surintendans , sont nommez par le Sénat , comme aussi les trois Surintendans annuels des Decimes du Clergé , qui recoivent les contributions des Eclésiastiques ; les six Provéditeurs , que l'on envoie en Terre-Ferme au tems de la moisson , pour faire paier les droits au Public ; les trois Provéditeurs de l'Arsenal , qui doivent le

pourvoir de toutes les choses nécessaires; Les trois Provéditeurs *sopra l'Armamento*, qui ont la direction de l'armement des Galères & des Galéasses; & les Provéditeurs des Fortereffes, qui ont tous voix au Pregadi.

\*\*\*\*\*

## L E S

### D I R E C T E U R S

*des Revenus.*

**C**Es trois Seigneurs, qu'ils apellent *Governadori dell' Entrate*, sont proprement les Surintendans des Finances. Car ils mènent tous les revenus publics. Ils donnent toutes les Fermes, & tous ceux, qui les prennent, leur en sont responsables. Cete Magistrature est toujours remplie par de vieux Sénateurs, estimez incorruptibles, & bons économes. Ils ont sous eux trois Officiers, que l'on appelle *Camerlenghi di Commune*, qui sont proprement des Receveurs-généraux, à qui les Camerlingues particuliers des Villes remettent les deniers de leur Recéte.

\*\*\*\*\*

## L E S D I X S A G E S.

**C'**Est un petit Colége, qui prise les biens des Particuliers; & y met la taxe, lorsque le Public a besoin d'argent, comme il arive en tems de guerre, les revenus ordinaires de l'Etat n'étant pas suffisans pour la soutenir. Cete taxe se paie fort exactement par les Nobles; & si quelques-uns ne la paient pas, ils sont mis *inter Aerarios*, & com-



comme tels sont exclus du Grand-Conseil , & de toutes les Charges publiques , jusques à ce qu'ils aient entièrement satisfait à la dette.

~~~~~

LES QUATRE J U G E S  
della Messettaria

**T**ous les Notaires de l'Etat sont obligez sous peine d'amande & de prison , de donner à ces Juges copie de tous les Actes , qu'ils passent pour ceux , qui achètent des Maisons , des Terres , & des Navires ( les Bâtimens-de-mer étant comptez pour immeubles à Venise , à-cause de sa situation , ) afin que les Particuliers ne puissent se metre en possession sans paier le droit ordinaire de trois ou quatre pour cent. Autrement l'achat est nul. *Messetto* en langage Lombard signifie Entreméteur , d'où ce Magistrat a pris son nom , parce qu'il ne se fait guères de ventes ni d'achats , sans l'entremise de quelqu'un.

~~~~~

LES TROIS J U G E S  
al Forestier.

**L**eur Jurisdiction , semblable à celle du *Prator Peregrinus* à Rome , s'étend sur les Causes qui sont entre les Sujets & les Etrangers , ou bien entre les Etrangers seulement , & sur les loiaiges des Maisons , des Navires , & des Barques.

~~~~~

## LES TROIS JUGES *apellez Cattaveri.*

**I**Ls jugent des biens trouvez en Mer , ou en Terre , déclarant à qui ils doivent appartenir. D'où est venu le nom de *Cattaveri* , comme qui diroit , Inquisiteurs de la vérité , le mot de *Cattar* en langage Lombard signifiant chercher. Ils méritent le Public en possession des biens de ceux , qui meurent sans héritiers & *ab intestat*. Ils châtient les Juifs , qui portent le chapeau-noir sans leur permission. Car ils la donnent pour de l'argent , mais jamais que pour un mois , afin d'avoir toujours un moien de sucer cete Canaille , qui ne veut pas être connuë par le chapeau-rouge.

~~~~~

## LES TROIS SEIGNEURS alli Banchi.

**I**Ls ont leur Jurisdiction sur trois lieux , que les Juifs sont obligez de tenir , pour y prêter sur gages , qui est un moien , que le Public a trouvé de soulager les pauvres , qui aiment bien mieux y porter leurs hardes , qu'il sont assurez de retirer sans paier d'intérest , que de les vendre à la moitié moins qu'elles ne valent , comme ils y feroient contraints par la nécessité. Ces Bancs répondent à ce que l'on appelle en Italie *Monti di Pietà*.

Je laisse une centaine d'autres Juges , pour ne point ennuyer le Lecteur par un détail inutile. Mais je ne dois pas , ce me semble , sortir de  
Ve-

Venise, pour faire la visite des Magistrats Provinciaux, que je n'aie dit auparavant quelque chose du Chancelier & des Secrétares, qui ont quelque part au Gouvernement; comme aussi du Patriarche de la Ville, du Patriarche d'Aquilée, & des Cardinaux Vénitiens; cete matière aiant de la connéxité avec mon sujet.

~~~~~

## DU CHANCELIER, & des Secrétaires.

**L**E Chancelier est le Chef du second Ordre, Conta-  
c'est-à-dire, de la Bourgeoisie - dont il est en renus  
quelque façon le Doge. *Cancellarius Ducem* lib. 5.  
*quasi ex populo refert.* Il assiste à tous les Conseils, Reip.  
sans exception. Il est le confident de tous les secrets Ven.  
de la Republique, qui n'écrit & ne reçoit point de  
létres, qu'il ne voie. Il est maître du Seau, qu'on  
ne lui sauroit ôter sans le déposer tout à fait. Il est  
chevalier-né en vertu de sa Charge, qui lui donne le  
titre d'Excellence, avec la présséance sur tous les  
Sénateurs & les Magistrats de la Ville, excepté les  
Conseillers de la Seigneurie, & les Procureurs de  
Saint-Marc. Il est le Chef de tous les Secrétaires,  
qui représentent avec lui le Corps des Citadins  
comme le Doge & les Conseillers du Colege repre-  
sentent celui de la Noblesse. C'est-pourquoi il est  
apellé communément dans les Actes Latins, *Ma-*  
*gnus Scriba & Scribarum Princeps*; ce qui répond  
au titre de *Primicerius Notariorum* chez les Ro-  
mains. Ou il faut observer, que la Charge de  
Chancelier est affectée au Corps des Secrétaires,  
qui portent là tous leurs vœux, & y fondent tou-  
tes leurs espérances. En éfet, quand il y ari-  
vent, ils ne doivent pas regretter les peines, qu'ils

ont prises , ni les services , qu'ils ont rendus au Public ; n'y ayant point de Nobles , qui soient à proportion si bien récompensez qu'eux , non pas même le Doge , & les Procureurs-par-mérite. Le Chancelier est à vie , porte la pourpre comme le Doge , & les six Conseillers du Colége , jouit de tous les privilèges de la Noblesse , & en a encore de particuliers. La République lui donne trois mille ducats d'appointemens , outre les émolumens ordinaires de sa Charge , qui montent à neuf ou dix mille ducats , sans qu'il soit obligé de faire aucune dépense. Enfin , il ne lui manque rien , que la voix délibérative dans les Conseils , ou il n'est que simple Ministre. Et en cela il est inférieur au moindre Noble.

Quand la Seigneurie marche en public , le Chancelier est précédé par les Secrétaires ; le Doge par le Chancelier ; & le Sénat par le Doge. Où l'on peut remarquer deux usages bien différens , l'un de la Noblesse , qui est précédée par son Chef ; & l'autre de la *Cittadinance* , qui précède le sien. Ce qui se fait pour trois raisons : La première , pour montrer , que les Nobles & les Citadins ne doivent pas se mesurer également les uns avec les autres : La seconde , pour faire connoître , que le Chancelier n'est pas l'Homme du Peuple , quoiqu'il soit Citadin ; mais le Ministre & l'Officier de la Noblesse , par qui il est élu , & de qui par conséquent il tient sa Charge & son pouvoir. Enfin , pour désigner le concert & l'accord de toutes les parties dans le Gouvernement.

Le Chancelier fait une entrée publique après son élection , & va au Colége accompagné de plusieurs Procureurs , dont le plus ancien , qui d'ordinaire l'assiste ce jour-là , lui donne la main , ainsi que les Sénateurs & les autres Gentils-  
hom-

hommes , qui s'y trouvent , à tous les Citadins , qui dans cete cérémonie vont habillez de rouge , comme les Nobles. De sorte que c'est à peu près comme à la Fête des Saturnales , où les serviteurs étoient servis par leur maîtres. Dans les cérémonies publiques , le Chancelier porte une robe de veloux cramoisi en hiver ; & une de damas rouge en esté , avec l'étole d'or. Ordinairement il est vêtu de drap-d'écarlate , ou violet , avec l'étole de drap noir.

Enfin , le Chancelier reçoit les mêmes honneurs , que le Doge , après sa mort. On fait ses funérailles dans l'Eglise-Saint-Marc , où son Eloge est prononcé en présence du Sénat , qui est vêtu de noir en cete ocaſion , témoignant ainsi plus de douleur de la perte du Chancelier , que de celle du Doge , dont il fait les obsèques en robe-rouge , comme je l'ai déjà remarqué.

Après tant de prérogatives , il ne faut pas s'étonner , si le Chancelier Augustin Vianole acheta la Noblesse pour ses enfans , sans vouloir être compris dans l'ennoblissement , d'autant que ne pouvant pas être Chancelier & Noble-Vénitien tout ensemble , (ce qui n'est jamais arrivé , qu'une seule fois en faveur de Marc Ottobon père du Cardinal de ce nom ) il aimabien mieux conserver sa Charge , & rester dans l'Etat-Populaire , que de la quitter & d'être Noble.

En 1666. Dominique Balarin , fils du Chancelier , préféra de même cete Charge à l'honneur d'être fait Noble par mérite , c'est-à-dire , sans achat ; ce que la Seigneurie laissoit à son choix , en reconnaissance des services de son père.

Le Chancelier est élu par le Grand-Conseil , comme tous les Magistrats de la Ville.

Quant aux Secrétaires , il y en a de trois sortes. Les premiers s'appellent Secrétaires du Conseil-

de-Dix, & sont les plus considérables, à-cause de l'importance de ce Tribunal. Les autres se qualifient Secrétaires du Sénat; & les derniers, Notaires & Tabellions Ducaux. De cete classe l'on passe à la seconde, & de la seconde à la première suivant le mérite & la capacité des gens. Autrefois on les apelloit tous *Notari della Cortemaggiore*. Les Secrétaires du Conseil-de-Dix ne sont que quatre, & ces places sont bien recherchées, & tres-dificiles à obtenir. Ceux du Sénat sont au nombre de vintquatre, cinq ou six desquels sont employés dans les Résidences de Naples, de Milan, de Florence, & de Zurich en Suisse, avec, deux mille ducats d'apointemens; cinq ou six autres servent en qualité de Secrétaires d'Ambassade à la Cour des Rois, où le Sénat les tient toujours plusieurs années, afin qu'ils y puissent prendre à loisir toutes les instructions nécessaires, pour les donner ensuite aux Ministres, qu'il y envoie. Tellement qu'ils ne sont rapellez d'ordinaire, qu'après avoir servi sous deux ou trois Ambassadeurs. Et ce sont ces Secrétaires, qui assistent dans le Colége aux audiences des Ambassadeurs des Princes, pour exposer brièvement à la Seigneurie les propositions ou les demandes de ces Ministres, qui tres-souvent ne sont entendus de pas-un des Seigneurs, qui composent l'Assemblée, ni quelquefois même du Secrétaire. Mais ce mal est réparé par la copie, que le Ministre laisse de son Office, que l'on fait traduire avant que de le porter au Sénat, à qui il appartient d'y répondre.

Les Secrétaires de ces deux classes voient toutes les affaires; leur fonction étant de lire dans le Colége & dans le Pregadi toutes les lètres, que l'on écrit à la Seigneurie, & de dresser toutes celles, que le Sénat expédie.

Quand



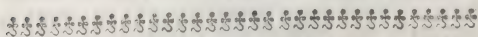
Quand ils apportent une réponse chez les Ambassadeurs , ils la lisent devant eux , & ensuite ils la dictent à leurs Secrétaires , lesquels ne se trouvant pas à la maison , ils remportent leur Exemplaire , dont il leur est défendu sous peine de la vie de se dégarnir.

Ces Secrétaires ont quatre-cens ducats de gages tous les ans , avec des profits & des privilèges considérables.

Dans les cérémonies , ils sont vêtus de drap violet , avec le chaperon de veloux de même couleur.

Les Secrétaires de la troisième classe ne sont pas fixés pour le nombre , & leur fonction est presque semblable à celle de nos Greffiers. Car ils écrivent les Sentences rendues dans les Judicatures de S. Marc & de Rialte , pour les délivrer aux Parties. Ils dressent encore les contrats de mariage , passent les testamens & tous les autres actes , qui concernent le Tabellionnage. Ainsi , ils ne sont proprement que Notaires , ou Greffiers , & n'ont nulle connoissance des affaires du Gouvernement.

Ces trois Ordres de Secrétaires dépendent absolument du Conseil-de-Dix , qui les élit ; & si quelqu'un de ces Officiers manque à son devoir , il en est responsable à ce redoutable Tribunal.



D U  
P A T R I A R C H E  
de Venise.

**V**ENISE est gouvernée pour le spirituel par un Patriarche, toujours Noble-Vénitien, qui est élu par le Sénat, il ne met dans ses Mandemens & Ordonnances ; que *Divina miseratione*, sans ajouter, comme le reste des Evêques, & *Sancta Sedis Apostolica gratia*. Il est Primat de Dalmatie, & Métropolitain des Archevêques de Candie & de Corfou, & des Evêques de *Chiozza*, & de *Torcello*.

L'Eglise Ducale de S. Marc ne le reconnoit point, parce qu'elle a un Evêque particulier, que l'on appelle *Primicerio*, lequel officie avec la Mitre, la Crosse, & l'Anneau, par concession d'Innocent IV. de l'an 1250. donne la bénédiction au peuple, en vertu d'une Bulle de Jean XXIII. avec des Indulgences de 40. jours, par concession d'Alexandre V. qui lui permit aussi de porter le rochet, & confère les Quatre mineurs à tous ceux, qui se présentent : Et si quelquefois le Patriarche officie Pontificalement en présence de la Seigneurie, c'est à la prière du Primicier, qui veut bien lui faire cet honneur, sans que cela tire à conséquence.

Quand le Primicier devient Patriarche: il cesse d'être Primicier, afin que le Doyenné de Saint-Marc ne puisse être réuni au Patriarcat.

Le Patriarche n'a dans la Ville, que deux bénéfices à sa nomination, qui sont la Téologale de  
son

son Eglise , & la Cure de S. Bartelemi , dont le Curé est son Vicaire-né. Car le Pape a la colation de l'Archidiaconat ; le Chapitre distribue les Prébandes ; & les Paroissiens , tant les Citadins , que les Nobles , élisent leurs Curez.

Mais ce qu'il y a d'étrange , c'est le peu d'autorité , que ce Prélat a sur les Prêtres , & sur les Moines , qui mènent presque tous une vie scandaleuse. Eset de la jalousie de la République , qui , pour empêcher , que la Jurisdiction Episcopale ne soit en crédit , s'opose tous les jours par ses Magistrats , à l'exécution des Sentences rendues par les Juges Ecclesiastiques , & protège ouvertement des Prêtres convaincus de crimes abominables. L'on en voit tous les jours implorer l'intervention du Magistrat Séculier , bien que souvent la Cause ne le regarde pas , dans l'espérance qu'ils ont d'en obtenir l'impunité. Ce qui faisoit dire souvent au Patriarche Matieu Zané , qui tenoit le siège peu de tems avant l'Interdit , que Venise étoit devenuë une seconde Babilone.

Le feu Patriarche Jean-François Morosin me disoit un jour à ce propos , Qu'il étoit impossible aux Evêques de l'Etat de Venise de réformer les mœurs du Clergé , parce que les Magistrats leur lient les mains , & rendent leurs Jugemens méprisables ; & , pour anéantir toute la Puissance-Ecclesiastique , empêchent même la tenuë des Synodes , qui sont les plus puissans moiens , qu'ils aient de coriger les Prêtres. A quoi je me souviens qu'il ajouta un grand éloge du Clergé de France , où il disoit , que toute la sainteté de la Primitive-Eglise s'étoit retirée , concluant par ces paroles , *Piaceffe à Dio , che tutta la Chiesa si governasse a guisa del Clero Francese.*

J'ai connu des gens à Venise , qui disoient , que le libertinage ne s'étoit mis dans le Clergé , que depuis  
que

que les Jesuites avoient été chassés de l'Etat , d'autant que leur exemple retenoit beaucoup de Moines dans les bornes exérieures du devoir. Mais leur retour n'a jamais pu déraciner le mal , d'autant que le Sénat ne les aimant pas , ils sont sans crédit , & sans amis , dans l'Etat , au grand contentement des autres Religieux , qui les regardent , comme des gens , dont la circonspection & la régularité font paroître leurs débordemens plus grans aux yeux du monde.

Il y a encore une chose qui diminuë le pouvoir du Patriarche. C'est que le Corps du Clergé Séculier de Venise , qui comprend 70. Paroisses , est divisé en neuf Congrégations , dont chacune a sa Jurisdiction séparée , où toutes les Causes des Prêtres & Confrères de son ressort sont jugées en première instance ; & s'il y a apel , elles vont au Colége Plébanal , composé des Députés de toutes les Congrégations , lequel casse ou confirme les Sentences , que les Juges particuliers de chacune ont prononcées. Et ce Colége fait si bien , que la connoissance de ses affaires ne va presque jamais au Patriarche , de la Jurisdiction duquel il tache de se soustraire autant qu'il peut. Et si elles y vont quelquefois , c'est *tanquam ad Judicem compromissarium* , dit le Statut , *non vero ordinarium*. Par où l'on voit , que le Clergé Séculier de Venise est comme séparé de son Prélat , à qui du reste il rend de grans honneurs , lorsqu'il visite les Eglises , lui dressant le dais , ainsi qu'au Doge , & aux Cardinaux.

Venise n'étoit autrefois qu'un petit Evêché , dont les Evêques prenoient la qualité de *Sanctæ Olivolenfis Ecclesiæ Episcopi* , à cause de la situation de leur Eglise dans l'Isle d'Olivole , & n'avoient  
pour

pour tout revenu , qu'un droit sur tous les enterremens , d'où l'Evêque étoit surnommé *Vescovo de' Morti*.

En l'année 1091. Henri Contarin , vint-troisième Evêque d'Olivole , prit le titre d'Evêque de Castel , qui est le nom d'un des six Quartiers de la Ville , & cela dura jusques en 1451. que le Patriarcat échut au B. H. Laurent Justinien , Evêque de Castel , suivant la Bulle du Pape Nicolas V. ou d'Eugene IV. son prédécesseur , qui , pour terminer les différends , que ces Evêques avoient avec les Patriarches de Grade leurs Métropolitains , ordonna , que l'une des Parties , alors vivantes , venant à mourir , les deux Eglises resteroient dévoluës au survivant , avec tous leurs titres & leurs droits. De sorte que le Patriarche Dominique Michieli étant mort le premier , l'Evêque de Castel se trouva investi de la Dignité Patriarcale , qu'il a transmise à ses successeurs.

L'an 1600. & 1601. il y eut un grand différend entre Clément VIII. & le Sénat , à l'occasion du Patriarche de Venise , que ce Pape vouloit soumettre à l'examen , comme les autres Prélats d'Italie , avant que de le confirmer. Le Sénat y résista fortement , voiant bien , que cet examen afoibliroit le droit de sa nomination , & donneroit aux Papes un moyen de l'abolir , s'il leur étoit libre d'admettre ou de rejeter les sujets proposés. D'où il ariveroit encore , que ceux , qui obtiendroient la confirmation de cete dignité , leur en auroient plus d'obligation , qu'à la République. Outre que le Sénat trouvoit , que c'étoit douter de la bonté de son choix , & ofenser sa prudence , que de vouloir examiner ceux , qu'il jugeoit dignes de cet honneur. Cete dispute , après avoir duré près de deux ans , se termina enfin , à la satisfaction du Senat , qui envoya Matieu Zané à

André  
Morosin  
liv. 16.  
de son  
Histoire

Ro-

Rome, où il fut sacré par le Pape même, admis au *Solio*, & choisi pour porter la queue de Sa Sainteté avec le Patriarche d'Alexandrie.

Durant l'Interdit Paul V. renouvela la contestation de l'examen, & refusa de confirmer l'élection de François Vendramin. Mais après l'acommodement, il le confirma, & le sacra lui-même, & outre cela envoya des lettres au Sénat, par lesquelles il déclaroit, que le Décret de Clement VIII. son prédécesseur touchant l'examen des Evêques n'obligeroit point à l'avenir les Patriarches de Venise.

Les Nobles-Vénitiens ne peuvent nullement prétendre aux Cures ni aux Canonicats de Venise, la Seigneurie ayant voulu laisser ces Bénéfices aux Citadins, pour les contenter ; comme aussi pour empêcher le desordre, qui seroit arivé, quand les Nobles & les Citadins auroient été Compé-riteurs d'une même Cure, vu que selon toutes les aparences les sufrages du Peuple, qui a la meilleure part à ces élections, seroient alez plutôt aux Bourgeois, qu'aux Gentilshommes. Pour ce sujet les Nobles ont pareillement cédé toutes les Charges des Confréries aux Citadins qui s'en tenant fort honorez, en sont aussi plus afectionnez au Gouvernement. En quoi les Nobles ont imité les Romains, qui, pour avoir la domination, négligeoient tout le reste comme superflu. a

27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46 47 48 49 50 51 52 53 54 55 56 57 58 59 60 61 62 63 64 65 66 67 68 69 70 71 72 73 74 75 76 77 78 79 80 81 82 83 84 85 86 87 88 89 90 91 92 93 94 95 96 97 98 99 100 101 102 103 104 105 106 107 108 109 110 111 112 113 114 115 116 117 118 119 120 121 122 123 124 125 126 127 128 129 130 131 132 133 134 135 136 137 138 139 140 141 142 143 144 145 146 147 148 149 150 151 152 153 154 155 156 157 158 159 160 161 162 163 164 165 166 167 168 169 170 171 172 173 174 175 176 177 178 179 180 181 182 183 184 185 186 187 188 189 190 191 192 193 194 195 196 197 198 199 200 201 202 203 204 205 206 207 208 209 210 211 212 213 214 215 216 217 218 219 220 221 222 223 224 225 226 227 228 229 230 231 232 233 234 235 236 237 238 239 240 241 242 243 244 245 246 247 248 249 250 251 252 253 254 255 256 257 258 259 260 261 262 263 264 265 266 267 268 269 270 271 272 273 274 275 276 277 278 279 280 281 282 283 284 285 286 287 288 289 290 291 292 293 294 295 296 297 298 299 300 301 302 303 304 305 306 307 308 309 310 311 312 313 314 315 316 317 318 319 320 321 322 323 324 325 326 327 328 329 330 331 332 333 334 335 336 337 338 339 340 341 342 343 344 345 346 347 348 349 350 351 352 353 354 355 356 357 358 359 360 361 362 363 364 365 366 367 368 369 370 371 372 373 374 375 376 377 378 379 380 381 382 383 384 385 386 387 388 389 390 391 392 393 394 395 396 397 398 399 400 401 402 403 404 405 406 407 408 409 410 411 412 413 414 415 416 417 418 419 420 421 422 423 424 425 426 427 428 429 430 431 432 433 434 435 436 437 438 439 440 441 442 443 444 445 446 447 448 449 450 451 452 453 454 455 456 457 458 459 460 461 462 463 464 465 466 467 468 469 470 471 472 473 474 475 476 477 478 479 480 481 482 483 484 485 486 487 488 489 490 491 492 493 494 495 496 497 498 499 500 501 502 503 504 505 506 507 508 509 510 511 512 513 514 515 516 517 518 519 520 521 522 523 524 525 526 527 528 529 530 531 532 533 534 535 536 537 538 539 540 541 542 543 544 545 546 547 548 549 550 551 552 553 554 555 556 557 558 559 560 561 562 563 564 565 566 567 568 569 570 571 572 573 574 575 576 577 578 579 580 581 582 583 584 585 586 587 588 589 590 591 592 593 594 595 596 597 598 599 600 601 602 603 604 605 606 607 608 609 610 611 612 613 614 615 616 617 618 619 620 621 622 623 624 625 626 627 628 629 630 631 632 633 634 635 636 637 638 639 640 641 642 643 644 645 646 647 648 649 650 651 652 653 654 655 656 657 658 659 660 661 662 663 664 665 666 667 668 669 670 671 672 673 674 675 676 677 678 679 680 681 682 683 684 685 686 687 688 689 690 691 692 693 694 695 696 697 698 699 700 701 702 703 704 705 706 707 708 709 710 711 712 713 714 715 716 717 718 719 720 721 722 723 724 725 726 727 728 729 730 731 732 733 734 735 736 737 738 739 740 741 742 743 744 745 746 747 748 749 750 751 752 753 754 755 756 757 758 759 760 761 762 763 764 765 766 767 768 769 770 771 772 773 774 775 776 777 778 779 780 781 782 783 784 785 786 787 788 789 790 791 792 793 794 795 796 797 798 799 800 801 802 803 804 805 806 807 808 809 810 811 812 813 814 815 816 817 818 819 820 821 822 823 824 825 826 827 828 829 830 831 832 833 834 835 836 837 838 839 840 841 842 843 844 845 846 847 848 849 850 851 852 853 854 855 856 857 858 859 860 861 862 863 864 865 866 867 868 869 870 871 872 873 874 875 876 877 878 879 880 881 882 883 884 885 886 887 888 889 890 891 892 893 894 895 896 897 898 899 900 901 902 903 904 905 906 907 908 909 910 911 912 913 914 915 916 917 918 919 920 921 922 923 924 925 926 927 928 929 930 931 932 933 934 935 936 937 938 939 940 941 942 943 944 945 946 947 948 949 950 951 952 953 954 955 956 957 958 959 960 961 962 963 964 965 966 967 968 969 970 971 972 973 974 975 976 977 978 979 980 981 982 983 984 985 986 987 988 989 990 991 992 993 994 995 996 997 998 999 1000 1001 1002 1003 1004 1005 1006 1007 1008 1009 1010 1011 1012 1013 1014 1015 1016 1017 1018 1019 1020 1021 1022 1023 1024 1025 1026 1027 1028 1029 1030 1031 1032 1033 1034 1035 1036 1037 1038 1039 1040 1041 1042 1043 1044 1045 1046 1047 1048 1049 1050 1051 1052 1053 10

DU PATRIARCHE  
d'Aquilée.

**L**A République a un autre Patriarche, apellé le Patriarche d'Aquilée, lequel étoit autrefois le Métropolitain de la Province de Venise,



& de toute l'Istrie. Mais aujourd'hui il est bien déchu de son ancienne grandeur , & le Patriarcat de Venise est bien plus considérable que le sien. Il est encore Primat d'Istrie, & Métropolitain des Evêques de Trevisé , de Cenede , de Caorle , de Feltre , de Bullune , de Concorde , de Padoüe , de Vicence , de Come , de Vérone , & de Trente : & l'on dit , que dans les Conciles il prétend la préséance sur tous les Archevêques & Prélats de la Chrétienté. Il choisit lui-même son Coadjuteur , comme je l'ai déjà dit , lequel est confirmé ensuite par le Sénat sous le titre d'*Eletto d'Aquileia*. Il fait sa résidence à Udine dans le Frioul.

La République & les anciens Patriarches d'Aquilée avoient de grandes queréles ensemble à l'occasion des Patriarches de Grade , que les Papes avoient revêtus des dépouilles d'Aquilée ; ( qui est la raison , pourquoi Grade est appelée dans l'Histoire *Aquileia Nova* ) La Fête du Jeudi-gras à Venise tire son origine d'un Ulric Patriarche d'Aquilée , qui étant venu à Grade , pour y surprendre son Compétiteur , fut fait prisonnier avec douze Chanoines , & depuis mis en liberté , à condition d'envoyer tous les ans à Venise un taureau , douze porcs , & douze pains.

L'an 1580. le Sénat entra dans un grand & long différend avec le Pape Grégoire XIII. à l'occasion de Jean Grimani , Patriarche d'Aquilée. Ce Prélat , quoique Noble-Vénitien , n'ayant pu obtenir du Sénat le Fief de Tagète , qu'il disoit avoir été demembré de son Patriarcat , porta ses plaintes à la Cour de Rome , contre la prétendue usurpation de sa République. Le Pape , qui étoit d'un naturel ardent , prit aisément feu. Il se plaignit à l'Ambassadeur Jean Corrare de l'injustice , que l'on faisoit au Patriarche , & lui ordonna d'en écrire de sa part à ses Supérieurs. Le Sénat

nat répondit , que la demande du Patriarche étoit nouvelle , & outre cela contraire aux conventions faites en l'année 1445. entre la République & le Patriarche d'Aquilée , en vertu desquelles tous les Fiefs de la Province de Frioul appartenoient au Sénat. Le Pape se fit donner les raisons du Prelat par écrit , & demanda ensuite au Corrare de lui faire voir les titres de la République. Cet Ambassadeur répondit , que le Sénat ne vouloit pas entrer en procès avec son Sujet ; & que d'ailleurs il n'étoit pas juste , que le Pape fût juge dans sa propre cause. L'année suivante cette affaire fut traitée avec le Pape par les Ambassadeurs Jean Sorance & Léonard Donat , mais sans pouvoir rien gagner sur l'esprit du Pape , à qui ils furent enfin contraints de montrer les pièces justificatives de leurs droits , *Extra judicium tamen , & absque Republica jurium prajudicio* : Qui fut le meilleur expédient , que l'on put trouver , pour sauver tout-ensemble la réputation du Pape , qui ne pouvoit plus se retracter : & pour ménager l'intérêt de la Seigneurie de Venise , qui vouloit soutenir son indépendance. Ce diferend demeura comme assoupi jusques en l'année 1583. que le Pape , réveillant sa mauvaise humeur contre les Vénitiens , leur adressa un Bref, où il déclaroit , Qu'il ne vouloit plus attendre ; Que s'ils ne donnoient une entière satisfaction au Patriarche Grimani dans le tems , qu'il leur prescrivoit , il seroit obligé de fulminer contre eux une Sentence d'excommunication. Le Sénat repondit, Que la République , bien loin d'entreprendre sur les droits de l'Eglise , avoit toujours été tres-soigneuse de les conserver , & qu'elle n'avoit jamais fait de tort à l'Eglise d'Aquilée : Qu'ils ressentioient une extrême douleur de ce que Sa Sainteté vouloit s'attribuer le Jugement de cette Cause ,

après

après leur avoir fait plusieurs fois des promesses toutes contraires : Qu'ils ne consentiroient jamais à cete nouveauté : Que cependant ils supplioient tres-humblement Sa Sainteté , de se desister de sa poursuite contre une République , toujours prête à défendre le Saint-Siége. Cete réponſe arêta pour quelque tems l'impétuoſité du Pape.

L'an 1584. il reprit cete affaire avec la même chaleur ; & quelques ouvertures , que lui fit l'Ambaſſadeur Priuli , il les rejeta toutes avec indignation , dans la pensée , qu'il avoit , que , s'il tenoit ferme , il feroit à la fin plier les Vénitiens. Mais ſa mort , qui arriva au mois d'Avril de 1585. termina hureuſement le différend , Sixte V. ſon ſucceſſeur ſ'étant contenté d'abord de l'oſre , que le Senat fit de donner en pur don & par grace le Fief de Tagète au Patriarche d'Aquilée. Après cet acommodement , la Seigneurie , pour uſer de reconnoiſſance envers ce Pape , lui fit preſent d'un Palais proche de Saint-François-de-la-Vigne , où les Nonces-Apoſtoliques ont toujours demeuré depuis ce tems-là , comme font les Ambaſſadeurs de Veniſe à Rome dans celui , que Pie IV. donna à la République en 1564.

L'Evêché de Cenéde , qui eſt , comme je l'ai dit , du Patriarcat d'Aquilée , eſt célèbre par les queréles de la République avec la Cour de Rome. Et cela m'oblige d'en dire ici quelque choſe , pour ſatisfaire la curioſité du Lecteur.

Cenéde eſt une petite ville proche de Treviſe , que Louis Roi de Hongrie céda aux Vénitiens par un Traité-de-Paix de l'an 1358. Les Carrares s'en emparèrent en 1382. & elle retourna à l'obeiſſance de Veniſe en 1388. Sigismond Roi de Hongrie la prit en 1411. & les Vénitiens la reprirent en 1418. Après quoi ils la donnèrent à l'Evêque ſous de certaines conditions , dont l'une étoit , qu'il

1546.

qu'il seroit permis d'appeller de son Jugement aux Magistrats de Venise. Le Cardinal Marin Grimani en étant Evêque voulut abolir cet usage, qui avoit duré près de cent trente ans, & pour en venir à bout, commit plusieurs excez. A quoi la Seigneurie fut obligée de pourvoir sur les plaintes des Habitans, en leur envoyant un Podestà, ainsi quelle faisoit aux autres villes de son Etat. Le Cardinal s'en plaignit au Pape Paul III. comme d'une entreprise faite sur les droits de son Eglise, & sur l'autorité du Saint-Siège. Le pape s'en mit fort en colère, & commanda à l'Ambassadeur de Venise Nicolas Da Ponté de mander au Sénat. qu'il ne souffriroit pas cete injure, & qu'il vouloit, que le Cardinal fût retabli dans tous ses droits. Le Sénat répondit, que la ville de Cenede étant sous sa domination, il n'avoit pas pu lui refuser sa protection, ni laisser davantage au Cardinal un pouvoir, dont il avoit si fort abuse. Sur ces entrefaites Grimani étant mort à Rome, le Pape pria les Vénitiens de vouloir remettre les choses au premier état. & rapeller le Podestà, qu'ils y avoient envoyé, puisque la cause de la dispute avoit cessé. Le Sénat lui acorda sa demande, & agréa la nomination de Michel *della Torre* \* à cet Evêché. Surquoil les Papes ont formé depuis un nouveau droit, comme si la Seigneurie se fût dépouillée du sien par cete action.

\* Qui  
fut de-  
puis  
Cardi-  
nal,

L'an 1595. cete ville se trouvant partagée en deux Factions, l'une, qui tenoit pour le Pape, & l'autre pour la République & pour l'Evêque; (Louis Mocénigue, Noble-Vénitien) la première pria le Pape d'envoyer sur les lieux un Commissaire, pour informer de tous leurs différends; ce que le Pape ne manqua pas de faire aussi-tôt: Mais le Conseil-de-Dix aiant cassé tous les Actes  
de

de ce Député, & s'étant attribué la connoissance de toute cete affaire, les Habitans prièrent le Pape d'en vouloir commettre le Jugement au Patriarche d'Aquilée. Mais il avoit déjà déferé ce pouvoir à l'Evêque de Lodi, son Nonce à Venise. Peu de tems apres, les Députez de Cenede vinrent demander à la Seigneurie un régleme[n]t de Juges, en cas d'apel. Le Sénat ordonna, qu'ils appelleroient aux Auditeurs-Nouveaux pour le Civil; & aux Avogadors pour le Criminel. Et ce Decret fut enregistré ensuite au Conseil de Cenede. Dès que le Pape en aprit la nouvelle il se plaignit à Paul Paruta, Ambassadeur de Venise, du mépris, que sa République faisoit de l'autorité du Saint-Siège, & demanda absolument la révocation du Decret, protestant, qu'il ne consentiroit jamais à aucun acommodement. Paruta répondit, que c'étoit à ses Supérieurs de se plaindre de ce que Sa Sainteté avoit envoyé un Commissaire à Cenede, & vouloit faire son Nonce le Juge des Causes de cete ville; ce qui tendoit à frustrer sa République de tous les droits, qu'Elle y avoit, qui jusques alors ne s'étoient point mis en doute. Dans le même tems le Pape envoya deux Monitoires à Cenede, l'un adressé au Conseil de la Ville, qu'il menacoit d'excommunication, si dans trois jours il n'ôtoit de ses Registres le Decret du Sénat: L'autre s'adressoit aux Députez, qui avoient apporté ce Decret de Venise, lesquels il citoit à Rome dans le terme de vingt jours, pour y rendre compte de leurs faits les déclarant excommuniés & même dannez, s'ils y manquoient. Quelques Bourgeois plus scrupuleux, que les autres, aiant convoqué le Conseil, firent de haute-lute raier le Decret par un Greffier de la Ville. Le Sénat, pour soutenir son droit, cassa & annulla tout ce qui s'étoit fait

dans cete Affemblée, & fit citer par les Avogadors le Grefier & un autre Officier à Venife, comme criminels de Leze-Majesté. Enfin, le diférend fut apailé par l'entremife des Cardinaux. Auguftin Valier & Jean François Morofin, qui firent consentir le Pape à révoquer les Monitoires avec toutes les procédures faites par fon Commiffaire, pour traiter enfuite l'afaire par les voies acoutumées entre les Princes.

L'an 1611. le Sénateur Octavien Bon, l'un des Inquisiteurs de Terre Ferme, faifant la vifite de Cenede, felon l'obligation de fa Charge, publia un Edit, qui portoit, Que tous ceux, qui dans cete Contrée avoient reçu quelque tort ou dommage, vinffent faire leurs plaintes, & qu'il leur rendroit à tous bonne juftice. Paul V. s'en tint ofenfé, & s'en plaignit à l'Ambaffadeur de Venife, Marin Cavalli, comme d'une injure faite au Saint-Siége. Mais après quelques Manifestes, qui coururent de part & d'autre, ce Pape n'en parla plus, & les Procureurs de Cenede, que le Peuple élit tous les ans, ont toujours continué depuis, de venir prêter le ferment de fidelité à Venife.

Voila en fubftance tout ce qui concerne cete afaire, qui fit tant d'éclat en Italie fous le Pontificat de Clément VIII. Difons par ocafion quelque chofe de ce qui regarde les Evêchez, & les autres Dignités Ecléfiaftiques en général.

Le Sénat avoit autrefois la nomination des Evêchés & des Abaies de fon Etat, mais il y renonça tout-à-fait par le Traité-de-Paix, qu'il fit en 1510. avec le Pape Jules II. pour le détacher de la Ligue de Cambrai.

L'an 1527. il voulut rentrer dans fon ancien droit; & pour cet éfet fe fervant de l'ocafion de la détention de Clément VII. & de la mort de

P'E-



l'Evêque de Trevise, il nomma à cet Evêché, avec résolution d'en user de même dans toutes les autres vacances. Mais ce Pape aiant été mis en liberté l'année suivante, résista fortement à cete nouveauté, & envoya l'Evêque de Siponte à Venise, pour y demander la révocation du Decret fait au sujet de la nomination des Evêchés. Le diferend se renouvela en 1530. par le refus, que le Sénat fit de mettre en possession de l'Archevêché de Corfou Jaques Coque, nommé par le Pape, qui de son côté ne voulut jamais confirmer l'élection de Jérôme Barbariguc faite par le Sénat. Mais enfin les Vénitiens furent obligez de se désister de leur prétention. Joint qu'il y avoit alors des Sénateurs, qui ne trouvoient pas, qu'il fût utile à la République de se mêler de la nomination des Evêchés, dautant que les Nobles venant à se repaître de l'espérance de posséder ces dignités, & de grans revenus, ils se métoient moins en peine des affaires & des intérêts de leur patrie, sur tout, quand la jouissance des biens-d'Eglise les auroit mis en état de se pouvoir passer d'Elle: au lieu que s'ils n'avoient point cete ressource, ils seroient contrainsts de la servir toujours, pour parvenir aux Charges-publiques, où consisteroit tout leur avancement.

Cependant, le Sénat ne souffre pas, que le Pape nomme d'autres gens aux Evêchés & aux Abaies de Terre-Ferme, que des Nobles, ou du moins des Sujets Vénitiens. L'an 1608. Paul V. aiant nommé le Cardinal Borguese son Neveu à la riche Abaie de Nôtre-Dame de Vangadise dans le Polésin, jamais la Seigneurie n'y voulut consentir. De sorte que le Cardinal fut obligé de se contenter d'une pension annuelle de cinq mille écus. Comme la République a de tems en tems de ces diferends avec le Pape, elle voudroit bien

trouver quelque occasion de recouvrer la nomination de ses Bénéfices.

Sous le Pontificat d'Urbain VIII. il y eut une contestation entre la Cour de Rome & le Sénat, sur la proposition des Evêchés de l'Etat de Venise au Consistoire, le Sénat voulant, que cete fonction se fît seulement par les Cardinaux Vénitiens. Mais ils convinrent à la fin, que la proposition de ces Evêchez se feroit par un Cardinal Vénitien, toujours assisté du Cardinal Patron.

L'an 1653. Innocent X. renouvela ce différend, en faisant proposer ces Eglises par d'autres Cardinaux. Le Nonce Elci fit plier le Sénat par de belles promesses de secours contre les Turcs. Mais le Pape, bien loin de reconnoître la complaisance du Sénat, assigna la proposition de deux autres Eglises à deux Cardinaux Etrangers. Le Sénat, indigné d'avoir été trompé par le Pape, se rétracta, ce qui échaufa la querèle. Enfin la Seigneurie ayant remis toute la proposition de Evêchés à la discrétion du Pape, Innocent, pour n'être pas moins généreux qu'elle, de huit Eglises vacantes proposa lui-même celle de Vérone, par honneur, & délégua les sept autres au Cardinal Otobon. \*

\* Nani  
Hist.

Ven. l. 6.  
Tom. 2.

Le Sénat ne nomme jamais aucun Noble en particulier pour le Cardinalat, afin de ne point faire de jalousie aux autres; mais son Ambassadeur à Rome propose au Pape les Sujets, qui demandent, & qui méritent cet honneur, employant secrètement ses bons offices auprès de Sa Sainteté pour ceux qu'il lui plaît. Le Noble-Vénitien, qui tient l'Auditorat de Rote de sa République, y a toujours bonne part, lorsque c'est un Prélat, qui entend les affaires. Quand cet Auditorat vaque, le Sénat nomme quatre Sujets au Pape, qui choisit celui qu'il lui plaît. Le Cardinal Otobon l'exerçoit avant sa promotion.

Ur-

Urbain VI. a été le premier Pape ; qui a honoré les Nobles-Vénitiens du Cardinalat, ce qu'il fit à-cause que la République tenoit presque seule son parti contre Clément VII. Pape d'Avignon. Ces premiers Cardinaux furent Louis Donat, Général des Cordeliers, & Jean Amedée, Archevêque de Corfou ; le premier du titre de Saint-Marc, & le second du titre de Sainte-Sabine ; tous deux exécutés à mort en 1386. avec trois autres Cardinaux, pour une prétendue conspiration contre Urbain. Depuis ce tems-là l'on a toujours vu des Sujets Vénitiens dans le Sacré-Colége, trois desquels ont été Papes, Ange Corrare sous le nom de Grégoire XII. qui pourtant ne fut que le Dépositaire du Pontificat ; Gabriel Condolmieri son Neveu appelé Eugène IV. & Pierre Barbo, Neveu d'Eugène, qui prit le nom de Paul II. auxquels on pouroit ajouter Alexandre V. successeur de Grégoire, qui comme Candiot étoit né Sujet de la Seigneurie de Venise.

En  
1678.

Paul V. avoit coutume de dire, que les Papes ne devoient point métre de Nobles-Vénitiens dans le Sacré Colége, puisque leur République avoit exclus les Eclésiastiques de tous ses Conseils & de toutes ses Charges. Le Pape, dit Frà Paolo, a cru nous faire grand dépit, en ne donnant point de Chapeau à la République, mais les habiles-gens trouvent, que c'est tant mieux pour Elle. \*

Il est tems maintenant de voir les Magistrats Provinciaux.

\* Let.  
du 30.  
Aoust  
1611.

\*\*\*\*\*

## L E S

## P O D E S T A T S.

**L**E nom de Podestà repond à celui de Préteur chez les Romains, ainsi qu'il se voit par les Inscriptions latines des Bâtimens publics, où le Podestà est apellé *Prator*. En éfet, les Podestats Vénitiens administrent la Justice dans les lieux de leurs départemens, comme les Préteurs faisoient autrefois à Rome, & dans les Provinces.

Lorsque ces Magistrats tiennent leur séance pour juger, ils sont assistez de quelques Jurisconsultes, qu'ils choisissent à leur volonté, pour se servir de leur avis; ce que ces gens-là tiennent à tres-grand honneur. L'on appelle des Sentences des Podestats aux Auditeurs Nouveaux, ou à la Quarantie-Civile-Nouvelle, dont nous avons déjà parlé.

La Province de Venise, qu'ils apellent *Il Dogado di Venetia*, comprend plusieurs *Podestaries* ou *Regences*. La principale est *Chiozza*, qui est une ville Episcopale, bâtie sur pilotis comme Venise, & où se fait le sel. Les autres sont *Malamocco*, qui est le Port de Venise; *Murano* petite ville fameuse par ses Glaces, & sa Verrerie; *Torcelle*, *Grade*, & *Caorle*, &c.

L'Etat de Terre Ferme comprend sept principaux Gouvernemens, qui sont, *Trevise*, *Padouë*, *Vicence*, *Vérone*, *Bresse*, *Bergame*, & *Crème*, d'où dépendent quantité de petites Villes, de Châtellenies & de Fortereffes, où l'on envoie autant de Gentils-hommes. Tous ces Gouvernemens ne durent que seize mois, afin que ceux, qui en sont pourvus, n'aient par le tems de pouvoir s'en

s'en rendre les maîtres. Car la Seigneurie de Venise ne sauroit goûter la maxime de Tibère, qui changeoit rarement les Gouverneurs, croiant, qu'ils devenoient plus honnêtes-gens-à-mesure qu'ils s'enrichissoient. En éfet, la menace, que Lentulus Getulicus fit à cet Empereur, de faire soulever toute la Province, s'il lui envoioit un successeur, est une bonne preuve, qu'il est tres-dangereux de continuer trop long-tems les Gouverneurs, vu que les peuples reconnoissent à la fin pour leurs véritables maîtres, ceux à qui ils ont acoutumé d'obéir; & qu'il est tres-dificile de reprendre l'autorité sur ceux, que l'on a toujours laissé commander.

*a Divites  
factas in  
melius  
mutat.  
Tac.  
Ann 3.*

Les villes de Padouë & de Bressé sont toujours gouvernées par de vieux Sénateurs; Vérone & Bergame par des Nobles âgez de trente-cinq à quarante ans, lesquels ont exercé plusieurs Magistratures dans Venise; & les autres par de jeunes Gentilshommes des meilleures Maisons.

Tous les quatre ans, l'on envoie un pauvre Noble à Vicence, à-cause d'un present en argent, que cete ville a coutume de faire tous les cinq ans à son Recteur avant son départ. Vicence se dit la Fille-aînée du Sénat, parce qu'elle est la première de Terre-Ferme, qui s'est donnée à la République. Ce fut en l'an 1404.

Les Podestats ont été tres-longtems sans mener leurs femmes dans leurs Gouvernemens, où l'on appréhendoit, qu'ils ne se laissassent gouverner eux-mêmes. Mais le Sénat aiant vu les desordres, qui arivoient dans les familles, par l'absence des maris, & l'intempérance des femmes, dont la chasteté étoit exposée & suomboit même aux convoitises de leurs amans; a (Témoin celle du Chevalier Louïs Molin, & quelques autres de fraîche date) il a relâché ce point, pour con-

*a Secunda  
naturâ  
invalidum de-  
feri, &  
exponi suo  
luxu cu-  
pidinibus  
alienis.*

*Ann. 3.*

servir l'honneur de ceux, qui servent hors de Venise. Mais c'est aux maris à veiller si bien sur la conduite de leurs femmes, qu'au retour de leur Régence l'on ne leur reproche pas, comme l'on faisoit à Rome à plusieurs Proconsuls, qu'il y a eu sous leur administration double Pretoire, b & double Tribunal; car ils en porteroient seuls toute la peine. c

C'est dans ces emplois, qu'il est permis aux Nobles de montrer toute leur magnificence, d'autant qu'ils représentent alors la Majesté-publique, & qu'il en faut imprimer la vénération & l'amour dans l'esprit du Peuple.

11  
 12  
 13  
 14  
 15  
 16  
 17  
 18  
 19  
 20  
 21  
 22  
 23  
 24  
 25  
 26  
 27  
 28  
 29  
 30  
 31  
 32  
 33  
 34  
 35  
 36  
 37  
 38  
 39  
 40  
 41  
 42  
 43  
 44  
 45  
 46  
 47  
 48  
 49  
 50  
 51  
 52  
 53  
 54  
 55  
 56  
 57  
 58  
 59  
 60  
 61  
 62  
 63  
 64  
 65  
 66  
 67  
 68  
 69  
 70  
 71  
 72  
 73  
 74  
 75  
 76  
 77  
 78  
 79  
 80  
 81  
 82  
 83  
 84  
 85  
 86  
 87  
 88  
 89  
 90  
 91  
 92  
 93  
 94  
 95  
 96  
 97  
 98  
 99  
 100  
 101  
 102  
 103  
 104  
 105  
 106  
 107  
 108  
 109  
 110  
 111  
 112  
 113  
 114  
 115  
 116  
 117  
 118  
 119  
 120  
 121  
 122  
 123  
 124  
 125  
 126  
 127  
 128  
 129  
 130  
 131  
 132  
 133  
 134  
 135  
 136  
 137  
 138  
 139  
 140  
 141  
 142  
 143  
 144  
 145  
 146  
 147  
 148  
 149  
 150  
 151  
 152  
 153  
 154  
 155  
 156  
 157  
 158  
 159  
 160  
 161  
 162  
 163  
 164  
 165  
 166  
 167  
 168  
 169  
 170  
 171  
 172  
 173  
 174  
 175  
 176  
 177  
 178  
 179  
 180  
 181  
 182  
 183  
 184  
 185  
 186  
 187  
 188  
 189  
 190  
 191  
 192  
 193  
 194  
 195  
 196  
 197  
 198  
 199  
 200  
 201  
 202  
 203  
 204  
 205  
 206  
 207  
 208  
 209  
 210  
 211  
 212  
 213  
 214  
 215  
 216  
 217  
 218  
 219  
 220  
 221  
 222  
 223  
 224  
 225  
 226  
 227  
 228  
 229  
 230  
 231  
 232  
 233  
 234  
 235  
 236  
 237  
 238  
 239  
 240  
 241  
 242  
 243  
 244  
 245  
 246  
 247  
 248  
 249  
 250  
 251  
 252  
 253  
 254  
 255  
 256  
 257  
 258  
 259  
 260  
 261  
 262  
 263  
 264  
 265  
 266  
 267  
 268  
 269  
 270  
 271  
 272  
 273  
 274  
 275  
 276  
 277  
 278  
 279  
 280  
 281  
 282  
 283  
 284  
 285  
 286  
 287  
 288  
 289  
 290  
 291  
 292  
 293  
 294  
 295  
 296  
 297  
 298  
 299  
 300  
 301  
 302  
 303  
 304  
 305  
 306  
 307  
 308  
 309  
 310  
 311  
 312  
 313  
 314  
 315  
 316  
 317  
 318  
 319  
 320  
 321  
 322  
 323  
 324  
 325  
 326  
 327  
 328  
 329  
 330  
 331  
 332  
 333  
 334  
 335  
 336  
 337  
 338  
 339  
 340  
 341  
 342  
 343  
 344  
 345  
 346  
 347  
 348  
 349  
 350  
 351  
 352  
 353  
 354  
 355  
 356  
 357  
 358  
 359  
 360  
 361  
 362  
 363  
 364  
 365  
 366  
 367  
 368  
 369  
 370  
 371  
 372  
 373  
 374  
 375  
 376  
 377  
 378  
 379  
 380  
 381  
 382  
 383  
 384  
 385  
 386  
 387  
 388  
 389  
 390  
 391  
 392  
 393  
 394  
 395  
 396  
 397  
 398  
 399  
 400  
 401  
 402  
 403  
 404  
 405  
 406  
 407  
 408  
 409  
 410  
 411  
 412  
 413  
 414  
 415  
 416  
 417  
 418  
 419  
 420  
 421  
 422  
 423  
 424  
 425  
 426  
 427  
 428  
 429  
 430  
 431  
 432  
 433  
 434  
 435  
 436  
 437  
 438  
 439  
 440  
 441  
 442  
 443  
 444  
 445  
 446  
 447  
 448  
 449  
 450  
 451  
 452  
 453  
 454  
 455  
 456  
 457  
 458  
 459  
 460  
 461  
 462  
 463  
 464  
 465  
 466  
 467  
 468  
 469  
 470  
 471  
 472  
 473  
 474  
 475  
 476  
 477  
 478  
 479  
 480  
 481  
 482  
 483  
 484  
 485  
 486  
 487  
 488  
 489  
 490  
 491  
 492  
 493  
 494  
 495  
 496  
 497  
 498  
 499  
 500  
 501  
 502  
 503  
 504  
 505  
 506  
 507  
 508  
 509  
 510  
 511  
 512  
 513  
 514  
 515  
 516  
 517  
 518  
 519  
 520  
 521  
 522  
 523  
 524  
 525  
 526  
 527  
 528  
 529  
 530  
 531  
 532  
 533

LES CAPITAINES  
des Armes.

**L**A Charge de Capitaine des-Armes dans les villes de Terre-Ferme répond à celle des Tribuns-Militaires de la République Romaine ; & , dans toutes les Inscriptions des Edifices-publiques, cet Oncier est appelé *Præfectus Armorum*, ou *Tribunus Militum*.

Sa fonction est de commander aux soldats de la ville, & à toutes les Garnisons des Places & Châteaux, qui sont de son département; de punir ceux, qui manquent à leur devoir; de juger de tous les différends entre les Officiers & les soldats, sans que le Podestà en puisse prendre connoissance. Ce que le Sénat a sagement ordonné, afin que le Capitaine n'ait point de contestation avec son Colegue; & que les Affaires-publiques ne soient point retardées par les querèles particulières. Tous les Châtelains de la Ville, & de son Territoire, doivent recevoir les ordres, & sont

1. *Quercus*  
*egressus*  
*colli, lugo*  
*sc. l. c.*  
*loria.*  
*ibid.*  
*o. Nam*  
*vari in*  
*co culpam,*  
*fi famina*  
*medium*  
*excedat.*  
*ibid.*

2 Ne  
emulatio  
inter pa-  
res, &  
ex eo im-  
polimen-  
tum ori-  
etur.  
Tac  
Ann. 2.



sont soumis à sa Jurisdiction , tant les Nobles-Vénitiens , que les autres. Il a le soin de faire réparer les murailles , les portes ; & toutes les fortifications , quand il le juge à-propos. Enfin , il a la direction de tous les revenus & impôts de la Ville , & des lieux , qui en dépendent ; & les Camerlingues , qui en sont les Receveurs , lui en rendent compte , & ne sauroient rien déboursier sans son ordre , afin que les deniers publics soient employez comme il faut ; & que ceux , qui les manient ne puissent pas dérober. Les Préteurs Romains avoient l'administration des Finances ; mais le Sénat de Venise n'a pas voulu la donner aux Podesstats , afin de modérer leur autorité , & de balancer leur puissance par un partage égal entr'eux & les Capitaines-des-Armes , qui sont les deux Magistrats revêtus de la Majesté du Prince dans les villes , appelez pour ce sujet du nom commun de Recteurs , & semblables aux *Harmosles* à Provinciaux de Lacédémone. Dans les petites villes il n'y a qu'un Recteur , qui est Podesstà & Capitaine-des-Armes tout-ensemble.

Les Capitaines-des-Armes à Padouë , & à Bresse , sont toujours des Sénateurs illustres , qui peuvent demander la Veste de Procurateur-par-mérite , lorsqu'il y a des places vacantes.

Le Capitaine de Bergame entre au Pregadi avec voix délibérative à son retour , ainsi que le Châtelain de Bresse , qui a ce privilège par dessus tous les autres Gouverneurs de Forteresses & de Châteaux.

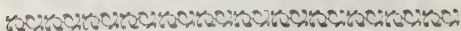
Quand les Recteurs d'une Ville ont quelque démêlé ensemble pour leur Jurisdiction , comme il arrive assez souvent , il ne leur est pas permis de défendre leur Cause , qu'avec la plume , c'est-à-dire , par de tres-humbles remontrances au Sénat ; & s'ils en viennent aux mains , ils sont jugez

L 5

tous

a Harmos-  
stasunt  
qui ad  
subjectas  
civitates  
è Lace-  
demoniis  
mitti-  
bantur  
Magi-  
stratus.

tous deux également criminels , aussi bien celui qui a raison , que celui , qui a tort.

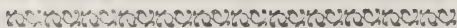


## D A N S   L E   F R I O U L.

**L**E Provéditeur Général de *Palma-Nova* est le premier Officier de toute la Province , d'autant que cete Place en est la clef & le boulevard. Et cete Charge , qui est de la nomination du Sénat , est toujours remplie par quelque Sénateur du premir rang. Elle est biennale.

Le Lieutenant d'Udine est le second Magistrat de la Province , & peut à son retour être proposé pour entrer au Conseil-de-Dix. Il a sous lui deux Officiers , l'un appelé le Maréchal d'Udine , qui est une espèce de Châtelain ; & l'autre le Trésorier.

Cete ville vint en l'an 1415. à l'obeïssance des Vénitiens , avec toute la Province du Frioul , qui reconnoissoit auparavant les Patriarches d'Aquilée. A quoi servirent beaucoup les Comtes Savorgnanes , qui pour récompense furent faits Nobles-Vénitiens. Ils appellent cete Province *la Patria del Friuli* , par excellence.

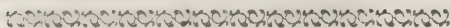


## D A N S   L' I S T R I E.

**C***Apo-d'-Isiria* Ville Capitale de la Province , & Evêché , est gouvernée par un Podesta , & par trois Conseillers , qui sont de pauvres Nobles.

*Citta-Nova* , *Parento* , & *Pola* , toutes trois Episcopales , ont chacune leur Podesta , comme aussi *Mugia* ,

gia, Isola, Piran, Umago, Rovigno, Montona, Valle, Albona, Cherso, Osero, & Raspo, qui à le privilège d'avoir toujours un Sénateur, parce que c'est un lieu, où l'on gagne beaucoup, sans être obligé à aucune dépense. Et pour ce sujet l'on y envoie toujours quelque pauvre Gentilhomme.



## DANS LA DALMATIE.

**L**E Provéditeur-Général y tient le premier rang, & commande à tous les Gouverneurs, Provediteurs, & Châtelains des Villes & des Fortereſſes de la province. Auſſi, cete Charge eſt toujours remplie par un Sénateur illuſtre, ou par quelque Procureur; car, outre l'autorité, elle eſt de tres-grand profit.

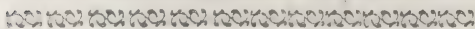
Il à ſous lui un Général étranger, qui commande les Armées, mais qui ne ſauroit rien exécuter ſans ſon ſeulement, non pas même gratifier un ſoldat d'un ſou de paie, ni d'un pain plus que les autres.

Les villes de Zara & de Spalatro, qui ſont les deux Archevêchez de Dalmatie, ſont gouvernées chacune par un Comte, & par un Camerlingue, qui fait auſſi la fonction de Châtelain; & ces Officiers ſont deux ans en charge, comme auſſi le Provéditeur de Cliffa, Fortereſſe ſituée ſur une montagne inacceſſible, à huit milles de la mer; & les Châtelains de Traw, & de Zébénigue.

Cattaro ville Epiſcopale à deux Magiſtrats, l'un apellé Provéditeur, & l'autre Camerlingue, quel'on change tous les deux ans.

Budoa, qui eſt la dernière Place des Vénitiens

sur la Côte de Dalmatie, a son podestà, qui exerce deux ans. Dans le siècle passé ils y possédoient encore Dolcigno, qui leur fut enlevé par Sélim II. en 1571. Antibari, qui lui fut lâchement rendu par le Podestà Aléxandre Donat. Antoine Balbi abandonna honteusement Curzola, mais les femmes prenant les armes & les habits de leurs maris, qui s'étoient sauvez avec leur Podestà, soutinrent l'assaut, avec tant de courage, que les Turcs furent contraints de se retirer. Preuve, qu'il n'y a jamais une si grande stérilité de vertu, qu'il ne se voie toujours de grans exemples de courage & de fidélité, comparables même aux plus héroïques faits des anciens. L'année précédente les femmes de Zébénigue avoient défait un parti de Turcs & de Martellosles, (ce sont de certains voleurs de grand-chemin encore pires que les Uscoques) lesquels étoient entrez par surprise dans le Bourg de Rogonizza, & l'avoient sacagé.



## D A N S   L E S   I S L E S

*de la Mer-Méditerranée.*

**L**A République tient un Provéditeur, & deux Conseillers à Corfou, qu'elle possède depuis l'an 1382 malgré tous les efforts, que le Turc a faits pour s'en emparer; car c'est la Clef du Golfe. Corfou est un Archevêché de quatre mille ducats de rente, toujours rempli par un noble-Vénitien.

Cête Isle fournit deux-cens-mille minots de sel par an aux Vénitiens. Elle est gardée par le Fort Saint-Ange, que l'on estime imprenable. En

1571. les Turcs firent tous leurs efforts , pour le prendre , mais il n'en purent venir à-bout , ni du faubourg de la ville , qui fut vigoureusement défendu par le Provediteur Louis Giorgi.

Les Isles de Zefalonie , de Zante , & de Cérigo , sont gouvernées chacune par un Provéditeur , & trois Conseillers , qui se renouvellent pareillement tous les deux ans.

Ces Isles ont un Général , à qui les Provéditeurs particuliers doivent obéir , & rendre compte. C'est toujours un homme de grande qualité : Et le Sénat en fait souvent un Capitaine Général de Mer. Il est seize mois en charge.

Dans le siècle passé les Vénitiens possédoient encore la plupart des Cyclades (ce sont les Isles de l'Archipel) savoir, Sciros, Pathmos, célèbre par l'exil de saint Jean l'Evangéliste, qui y composa son Apocalipse; EGINE, considérable par son Port, & par le nombre de ses habitans; Naxos, la principale de toutes; Nea, dont la terre à cété propriété; à ce qu'en dit André Morosin, qu'en quelque endroit qu'on la porte, elle chasse les bêtes venimeuses; Stampalia, qui à 88 milles de tour; Paros, fameuse par son marbre. Mais toutes ces Isles leur furent enlevées par Barberousse Général de Soliman en l'an 1537. Où il est bon de remarquer en passant, qu'après la conquête de Constantinople par les François & les Vénitiens, la République aiant eu en partage les Isles de l'Archipel, elle les donna presque toutes en fief à des Nobles, pour les obliger par leur propre intérêt à les mieux défendre. Les Pisani eurent Nea; les Quirini Stampalia, dont le surnom est porté encore aujourd'hui par une de leurs branches; les Véniers Paros; ainsi des autres.

Au reste, afin que tous les Officiers du dehors

se contiennent dans leur devoir par la crainte de la recherche, le Sénat crée tous les cinq ans trois Sindics, pour faire la visite dans toutes les villes & les lieux de l'Etat de Terre & de Mer, pour ouïr les plaintes des Sujets contre les Podesstats, les Capitaines, & les Provéditeurs, & éplucher rigoureusement toute leur administration, comme faisoient ces Inquisiteurs de Sparte que Thucydide apelle κατασκόποι; & ces Particuliers, que les Romains a envoioient *incognitò* dans les Provinces, pour prendre garde aux actions de chacun. De sorte que les Pauvres, qui n'ont pas la commodité de venir se plaindre à Venise, ont un bon moien de prendre leur revanche tout à leur aise, si les Recteurs leur ont fait quelque injustice.

Il me reste présentement à parler des principales Charges-militaires-de-Mer, qui sont toutes occupées par des Nobles-Vénitiens; au lieu que celles de Terre sont toutes données aux Etrangers, pour les raisons que j'ai dites ailleurs.

a Privati  
etiam  
mitte-  
bantur.  
qui Pro-  
vincias  
viserent,  
et quid  
de cujus-  
que obse-  
quio vi-  
deretur  
referrent;  
trepida-  
bantque  
gentes de  
astimati-  
one sin-  
gularum.  
Tac.  
Ann. 13.





L E

G E N E R A L I S S I M E

O U

C A P I T A I N E G E N E R A L

*de Mer.*

**C**E Général, toujours Noble-Vénitien, est créé par le Sénat en tems de guerre, pour commander la Flote de la République. Son pouvoir est si absolu sur tous les autres Généraux & Capitaines, qu'il semble être un Dictateur, ou même un Souverain plutôt qu'un Sujet, durant les trois ans de son commandement. Son autorité ne s'étend pas seulement sur la Flote, mais encore sur tous les Ports, toutes les Isles, & toutes les Forteresses, où l'on reçoit ses ordres sans réplique, & s'il y va en personne, le Clergé va au devant de lui, & les clefs lui sont présentées par les Gouverneurs & les Recteurs, comme si le Sénat étoit avec lui. Aussi en a-t-il toute la puissance. De sorte que c'est un crime de Léze Majesté de lui défobéir, ou de chicaner ses ordres. Autrefois le Sénat ne lui permettoit pas de rien entreprendre, sans lui en donner avis auparavant : mais comme la distance des lieux retardoit beaucoup les affaires, & que les résolutions ne venoient souvent qu'après les occasions perduës ; il lui laisse maintenant la liberté de faire tout ce que bon lui semble selon les occurrences, lui recommandant seulement de

*a Ex di-*  
*stantibus*  
*terrarum*  
*spatiis*  
*consilia*  
*a post res*  
*affere*  
*bantur.*  
*Tac.*  
 mé- Hist. 4,

*l Vidcat  
ne Resp.  
quid de-  
trimenti  
capiat.*

*a In pace  
durius est  
seruitium  
Tac.*

*Ann II.  
b Milita-  
res artes  
per otium  
ignote,  
indusiri-  
osque ac  
ignaros  
pax in  
aquo te-  
net.*

*Ann.  
12.  
c Posce-  
batur ore  
vulgi  
dux A-  
gricola,  
compa-  
rantibus  
cunctis  
vigorem,  
constan-  
tiam, &  
exper-  
tum bel-  
lis ani-  
mum  
cum i-  
nertia  
& for-  
midine  
eorum.  
In Agri-  
cola.*

de ménager si bien la Chose-Publique, que la Pa-  
trie n'en ressent aucun dommage. <sup>b</sup> Car l'on n'a  
rien à craindre de ce Général, puisqu'il n'est maî-  
tre d'aucune Place, où il se puisse retirer après  
avoir fait une fausse démarche; & par consequent  
il lui faudroit toujours tenir la Mer, & s'abandon-  
ner à la merci des vents & des vagues. Outre que  
ne maniant point l'argent du Sénat, il ne lau-  
roit corrompre les Officiers par des largeesses, qu'il  
ne gagne auparavant le Provéditeur, qui est le  
maître de la Bourse.

Au reste, il n'y a point de Prince, qui maltraite  
davantage ses Capitaines à leur retour, que la Sci-  
gneurie de Venise. S'ils ont perdu une bataille, ou  
quelque ville, ils sont tourmentez par les recher-  
ches des Inquisiteurs-d'Etat, ou plutôt par autant  
de Juges, qu'il y a de Nobles; là République leur  
doonnant la conduite de ses Armées & la garde de ses  
Places, aux mêmes conditions, que cete La-  
cedémonienne donnoit le bouclier à son fils, *Aut*  
*in hoc, aut cum hoc*; c'est-à-dire, ou d'y rester,  
ou d'en rapporter tout ce qu'on leur a donné:  
Et s'ils ont vaincu l'ennemi, il faut qu'ils rendent  
compte de leur victoire à leurs envieux, qui en éplu-  
chent toutes les circonstances & les particularitez,  
& leur suscitent ensuite des accusateurs, comme l'on  
faisoit à Cartage, dont Vénise a pris toutes les plus  
rigoureuses maximes. Quand l'on est en Paix, on ra-  
vale leur gloire, & les moindres Nobles se font  
leurs compagnons, & veulent même s'élever  
au dessus d'eux par la brigue des Charges; ce qui  
rend alors le joug de l'obéissance bien pesant à à  
ces Sujets, qui se voient confondus avec la lie  
des Nobles. <sup>b</sup> Mais aussi, quand la guerre re-  
commence, & que l'on compare l'incapacité &  
la timidité des autres avec l'expérience & le  
courage <sup>c</sup> de ceux-ci; c'est pour lors, que l'en-  
vie

vie cède au mérite , & que les rivaux , qu'ils avoient pendant la paix , font hommage à leur valeur durant la guerre.

Lorsque les Genoïs étoient à *Chiozza* , & qu'ils méditoient le sac de Venise , le Sénat fut obligé de délivrer honorablement le Général Victor l'isani , qu'il tenoit dans les cachots , pour la perte de la Bataille de Pole , \* & de l'associer au souverain commandement de l'Armée , avec le Duc André Contarin , à la honte de tous ses calomnieurs. Un Antoine Grimani , qui avoit conquis les villes de Monopoli , Mole , Polignan , Trani , Brindes & Otrente dans la Pouille , fut dépouillé de la Veste de Procurateur , & relegué en Istrie pour un malheureux combat donné à Modon contre les Turcs , mais après un exil de dix ans , il falut encore le rapeler , le rétablir dans sa dignité , & enfin le créer Doge.

\* Ville d'Istrie.

1500.

L'an 1670. le différend , qui arriva entre la République & la Porte pour les Confins de la Dalmatie , faisant appréhender à Venise une rupture ; toute la Noblesse jetoit déjà les yeux sur le Procurateur François Morosin , bien que l'on travaillât actuellement à son procès. Et le Peuple , qui va toujours d'une extrémité à l'autre , commençoit à murmurer publiquement contre ses accusateurs , louoit ses services , & justifioit toute sa conduite , après avoir demandé un peu auparavant sa mort , comme d'un Traître , & l'avoir menacé , qu'il n'échapperoit pas de leurs mains , quand il échapperoit de celles de ses Juges. En effet , il n'y avoit peut-être que lui seul , qui fût capable de remplir la Charge de Généralissime , qu'il avoit exercée déjà deux fois : Et si l'on fût rentré en guerre , il est constant , qu'il eût valu le prier de reprendre le Généralat & la défense de la Patrie. Ce Général pouvoit dire comme Témistocle , qu'il en étoit

étoit de lui comme de ces grans plaines des champs, dont on ne cherche le couvert, que pendant l'orage.

La peur, que les Capitaines ont du Conseil de Dix, n'empêche pas, qu'ils n'appliquent toute leur industrie à s'enrichir aux dépens du Public, espérant de trouver toujours un asile, s'ils ont de quoi l'acheter. Ils se préparent à tous les événemens, dans la pensée qu'ils ont, qu'ils ne manqueront point d'être recherchés, fussent-ils les plus modérez du monde; & par la crainte d'un malinévitable, ils deviennent plus hardis à piller, afin de se vanger par avance de tout le tort, qui leur sera fait à leur retour. Ils sont tous de l'avis de ce Noble de la Colonie de Candie, qui excusoit son vol du Tresor de S. Marc, en disant, qu'il croioit, que les Biens du Public fussent à ceux, qui les prenoient. Cependant, ils usent de tous les artifices imaginables, pour couvrir les défauts de leur administration, voulant paroître aussi desintéressés, que ce Gracchus, qui disoit au Peuple de Rome, qu'étant allé riche en Sardaigne, il en revenoit pauvre. Un Général de Candie vouloit persuader la même chose à Venise, en empruntant 4000 ducats d'un Marchand de la Ville, pour fournir aux frais de son entrée de-Procurateur, quoi qu'il eût rapporté plusieurs barils pleins de sequins, qui lui servirent bien dans le besoin. Car il y a très-peu de gens, comme le Procurateur Nani, qui raporta de Dalmatie presque tout l'argent, que le Sénat lui avoit remis, pour faire des presens aux Commissaires de la Porte, avec qui il ne laissa pas d'accommoder très-hureusement le différend des limites: Au lieu que beaucoup d'autres n'eussent ménagé cet argent, que pour s'en approprier le reste, comme font leurs Bâtes à Constantinople.

*a Pecunia,  
que bonis  
malisq;  
tempo-  
ribus ju-  
ta valet.  
Tac.  
Hist. I.*

*a Cùm  
Roma  
profectus  
sum, 20  
nas, quas  
plenas ar-  
genti ex-  
tuli, eas  
ex Pro-  
vincia  
inanes  
retuli.  
Aul.  
Gell. 15.  
c. 12.*

Ces Généraux prennent une si grande autorité sur les Capitaines Etrangers , qu'ils en ont fait exécuter plusieurs à mort , sans attendre pour cela les ordres du Senat. Il y en a un fameux exemple arrivé l'an 1571. en la personne d'un Officier de l'Armée-Navale d'Espagne, nommé Mutio Tortona , que le Général-Vénitien Sébastien Vénier fit pendre avec tous ses compagnons à l'antenne de sa Galère pour un coup-de-poing . qu'il avoit donné à un Officier envoyé de sa part pour apaiser une de ses querèles. Résolution d'autant plus hardie , qu'elle s'exécuta à l'insû de Don Juan d'Autriche , qui étoit le Général & le Juge naturel du coupable ; ce qui pensa faire avorter le glorieux projet de la Bataille de Lépante , à cause de l'indignation de ce Prince ; qui vouloit tout abandonner.

Il s'est vû quelquefois à Venise deux Généraux de Mer en Même tems. Le premier exemple est de l'année 1537. que le Grand Conseil fit Jean Vetturi Colégué du Généralat de Jérôme Pésaire ; mais à condition que se rencontrant tous deux ensemble, le Vetturi céderoit à l'autre , afin qu'il n'y eût point de contestation entr'eux. Le second exemple est de l'an 1572. que le Sénat associa Jaques Foscarin au Généralat avec Vénier , pour contenter Don Juan & les Espagnols , par une diminution de l'autorité de Vénier , dont ils demandoient la déposition.

L'habillement du Général-de-Mer est toujours rouge , avec une toque de même couleur , qui ressemble à peu près au mortier des Présidens du Parlement. Il ne quitte jamais le manteau long , qui est fait comme celui des Anciens apellé *Chlamys* , non pas même dans le combat.

~~~~~

LE

LE PROVÉDITEUR

GENERAL

de Mer.

**C**ET Officier, qu'ils appellent dans leurs Ducales, *Classis Legatus*, comme le précédent, *Classis Imperator*, est perpétuel dans la République: non pas quant à la personne, qui n'exerce jamais que deux ans; mais quant à la Charge qui se remplit en tout tems, au contraire de la première, qui cesse avec la guerre. Son autorité s'étend sur toute la Flote qu'il mène ou il lui plaît, lorsqu'il n'y a point de Capitaine-Général, ou qu'il est absent. Il a droit de casser & de punir, même de mort, les Officiers, qui manquent à leur devoir, aussi-bien les Nobles-Vénitiens, que les autres: comme aussi, de donner leurs charges à qui bon lui semble. Il manie tout l'argent de la Flote, & en rend compte au Sénat à son retour. Il a d'ordinaire deux Nobles-Vénitiens pour Aides, appelez Commissaires de la Flote, lesquels paient les soldats par son ordre, & prennent garde aux actions des Officiers, pour l'en avertir.

Le Généralissime & le Provéditeur aiant fait leur tems déposent la Dictature à Capo d'Istria, & viennent reprendre à Venise leur premier genre de vie, ne retenant rien de toute leur grandeur, que la gloire du passé, & l'espérance de l'avenir.

Il y a une Loi, qui les oblige de se constituer prisonniers avant que de rendre compte de leur administration, sur-tout s'ils ont été vaincus, qui est toujours un grand sujet de persécution à Ve-

ni-

a Nulla  
veteris  
fortune  
imagine,  
turba  
immi.xti,  
nulla reab  
sis diversi  
qui nun-  
quam ho-  
mores at-  
tigissent;  
sola re-  
rum ge-  
stiarum  
amplitu-  
dine cons-  
pici  
O& Fer-  
rar.  
Const.  
Ven.



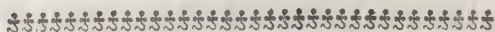
nise, où l'on ne considère que l'événement. Le Général François Morosin aiant contrevenu à cete Ordonnance, aigrit si fort la Noblesse contre lui, qu'après avoir essuie heureusement une première attaque, il fut forcé par une seconde à faire honteusement, & par nécessité, ce qu'il pouvoit faire auparavant avec honneur, en donnant à ses envieux un exemple de modestie & d'obéissance.

Le Capitaine Général & le Provéditeur se servent d'espions l'un a l'autre, & vivent dans une perpétuelle emulation. D'où il naît une défiance réciproque entr'eux, qui les tient tous deux dans le devoir: au lieu que s'ils étoient d'accord, ils pourroient donner du souci & de la peine au Sénat, qui du moins, si ses affaires en vont plus mal, a le plaisir de se voir en fureté par leur discorde, & d'apprendre par les lettres, qu'ils écrivent l'un contre l'autre, les plus secrètes actions de tous les deux; de quoi le Sénat fait tres bien faire son profit dans la suite. C'est une Politique, dont les Cartaginois usoient, au rapport de Diodore Sicilien, qui dit, qu'ils associèrent Hannon & Bomilcar au Généralat, parce que leur inimitié particulière sembloit faire la sûreté publique. a

Au reste, la puissance est partagée de telle sorte entr'eux, que l'un a l'autorité sans la force, & l'autre la force sans l'autorité; c'est à dire, que l'un a droit de proposer & conseiller ce qu'il faut faire, & l'autre le pouvoir d'en faire tout ce qu'il lui plaît; à peu près comme à Rome, où le Sénat proposoit, & le Peuple délibéroit. b

La résidence ordinaire du Provéditeur est à Corfou.

a Inter se  
inimicos  
Duces  
bellis  
præfeca-  
runt pri-  
vatam  
horum  
diffiden-  
tiam ac  
diffensio-  
nem com-  
munem  
Reip. in-  
columi-  
tatem fo-  
re existi-  
mantes.  
b Aucto-  
ritas in  
Senatu,  
potestas  
in Po-  
pulo.



# LE GÉNÉRAL

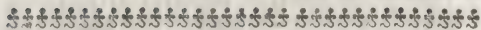
*ou Gouverneur du Golfe.*

**L**A Seigneurie de Venise tient toujours dans le Golfe une Escadre de six galères, & de quelques fustes , pour en défendre l'entrée aux Pirates , & à tous les Vaisseaux de Guerre, comme aussi , pour faire paier les droits de toutes les marchandises , qui y passent.

Ce Général est le plus ancien Officier-de-Mer de la République ; & pour ce sujet a toujours la pointe dans tous les combats , avec cete prérogative , que lorsqu'il arrive faute du Généralissime , il en remplit la place , préférablement à tous les autres Commandans , jusques à ce que le Sénat en ait ordonné. De sorte que la mort ou la maladie du Général ne fauroit apporter de trouble , ni de retardement dans l'Armée-Navale.

La Charge est perpétuelle , mais le Gouverneur est triennal , & c'est toujours un Gentilhomme de Maison illustre.

L'on ne peut pas dire , en quel tems la République commença de créer cet Officier , parce que les Regîtres publics furent brulés avec la Chancellerie en 1230. Mais depuis ce tems là on peut voir la succession continuë des Gouverneurs du Golfe.



# LE GÉNÉRAL

*des Galéasses.*

**L**ES Galéasses sont comme des Châteaux & des forteresses en Mer. Il y a d'ordinaire en chacune mille hommes , & cent pièces de Canon. Les Capitaines en sont appelez Gouverneurs, & sont tous Nobles-Vénitiens, les Etrangers étant exclus de ce Commandement. Ces Gouverneurs ne reconnoissent que leur Général , mais ce Général obéit aux ordres du Généralissime, Comme la victoire dépend presque entièrement de la conduite & du courage de celui , qui commande les Galéasses , cete Charge est toujours remplie par un homme d'expérience , & de valeur extraordinaire.

Il y a encore un Général des Galions, qui est le Surintendant de toutes les munitions de l'Armée. Ces deux Généraux ne se font qu'en tems de guerre, non plus qu'un Général Etranger, qu'ils appellent Général du Débarc , qui commande les soldats, que l'on détache de la Flote, pour faire quelque expédition dans les Terres; & après avoir exécuté sa commission ramène ces soldats à bord, où il ne lui reste plus rien que le titre de Général & d'Excellence. Le Chevalier de Gremonville exerçoit cete Charge en Candie.

Outre ces Généraux, le Sénat entretient deux Capitaines, qui commandent chacun quatre Galères, les unes appellées libres, ou *di Buone-Voglie*; & les autres *de' Condennati*; ou de Forcats.

Toutes les Galères sont commandées par de jeunes Nobles qu'ils appellent *Sopra-Comiti*, qui ont tout pouvoir sur leurs soldats & matelots hors  
la

la punition de mort, & disposent de toutes les Charges subalternes comme bon leur semble ; ce qu'on leur permet, pour les récompenser des lésées de soldats, qu'ils font d'ordinaire à leurs dépens, le Public ne leur fournissant que le corps de la Galère, & les munitions de Guerre, & ensuite payant les soldats du jour qu'ils viennent à bord.

Voilà tout ce que les Vénitiens ont de principaux Officiers de Guerre & de Mer, tirez du Corps de leur Noblesse. Mais comme le principal emploi de ces Généraux, & de ces Officiers, est de défendre la Mer-Adriatique, appellée communément le Golfe de Venise du nom de ses Maîtres, il me semble nécessaire de dire ici, par quel droit cete Mer appartient aux Vénitiens.

*a Si enim  
urbs in  
Mari  
simpli  
cordia.  
& urbs  
fuerunt  
Veneti  
domini,  
Veneti  
quoque  
fuerunt  
domini  
ejus in  
quo erat  
urbus  
igitur do  
mini  
Maris.  
Ano  
nym.  
Jo Pala  
rius de  
Dominio  
Maris.  
l. 2. c. 4.*

\*\*\*\*\*

DE LA

SOUVERAINETE'

DES VENITIENS.

*sur la Mer-Adriatique.*

**L**A Seigneurie de Venise est en possession de la Mer-Adriatique depuis si long-tems, que ce seroit une question ridicule de demander, si cete République en est la maîtresse. Elle a commencé sa possession dès le jour de sa naissance, les lagunes de cete Mer aiant été son Berceau ; la Pêche sa Nourrice ; & les Isles d'alentour son Domaine. Ce n'est pas à dire pourtant, que tout le Golfe lui appartint dans le tems de son Enfance ; car elle n'occupoit alors qu'un tres-petit espace de Mer entre Ravenne & A-

qui-

quilée: Mais à mesure qu'elle croissoit en âge, & que les Empereurs d'Orient abandonnoient ce Golfe, dont ils étoient les propriétaires; elle y étendit peu à peu son Empire; & après en avoir chassé les Corsaires, qui en troubloient la navigation, la possession lui en demeura à la fin toute entière. Ainsi la Mer-Adriatique appartient à la Seigneurie de Venise.

Premièrement, par le Droit-des Gens, qui attribue la propriété des biens délaissés, ou qui ne sont à personne, à ceux qui s'en emparent les premiers.

*a Bona,  
nullius  
primo oc-  
cupanti  
concedun-  
tur.  
\* C'éto-  
ient des  
Escla-  
vons.*

Secondement, par le Droit de la Guerre, qu'elle soutint l'espace de 170. ans contre les Narentins, \* qui lui en disputoient la possession, & la lui cedèrent enfin l'an neuf-cens quatre vint seize; contre les Normans, avec qui elle combatit plusieurs fois dans la Pouille; & contre les Genoïs & les Pisans, qui ont été plus de 300. ans ses compétiteurs. A quoi l'on peut ajouter, que les Empereurs Grecs, bien loin de se plaindre de l'entreprise des Vénitiens, en furent au contraire très-contens, vu que n'ayant point de plus fâcheux ennemis, que les Narentins, qui couroient cete Mer, & se la rendoient tributaire, ils s'en virent heureusement délivrés par les Vénitiens leurs anciens amis. Ce qui servit à ces Empereurs à retenir dans l'obéissance l'Istrie, la Dalmatie, l'Albanie la, Pouille, l'Abruzze, & une partie de la Romagne, qui étant exposées à ces pirateries, comme servant de confins & de bornes à la Mer-Adriatique, qu'elles renferment, se mutinoient & se plaignoient ou de la foiblesse ou de la négligence des Empereurs, protestant, qu'elles se donneroient à d'autres Maîtres, qui les défendroient. Ce que ces Peuples eussent exécuté, si les Vénitiens n'eussent pas pris alors la garde de ce Golfe, d'où ils

chassèrent enfin ces Corsaires, qui menaçoient déjà l'Italie, la Hongrie, & plusieurs autres Provinces d'Alemagne d'une ruine universelle. D'où il s'ensuit, que le droit de la République n'est pas seulement un *Jus consuetudinis*, comme le dit Don Alfonse de la Queva dans sa Relation.

Ce droit est depuis plusieurs Siècles reconnu par les Princes de l'Europe, dont les Ambassadeurs se trouvent tous les ans avec la Seigneurie à la cérémonie du jour de l'Ascension, que le Doge épouse la Mer, en y jetant une bague-d'or, & disant ces paroles. *Desponsamus te, Mare, in signum veri & perpetui dominii*. A quoi aucun Ambassadeur n'a jamais contredit.

Quelques Historiens ont écrit, que c'étoit le Pape Alexandre III. qui avoit donné la jouissance de cete Mer aux Vénitiens, en récompense des services, qu'ils lui avoient rendus durant la persécution de l'Empereur Frédéric Barberousse, & en mémoire de la victoire obtenue en Mer contre Oton son fils. Mais c'est une erreur populaire, qui confond l'institution de la cérémonie d'épouser la Mer, faite par le Pape, avec la donation même de la Mer; le Vulgaire aiant pris une déclaration solennelle du droit des Vénitiens, & une reconnoissance formelle de leur Titre, *In re jam de facto possessa*, pour un Acte de concession, par lequel le Pape les auroit mis en possession du Golfe: Ce qui ne peut pas être puisque les Papes n'aient jamais rien eu, ni prétendu sur la Mer-Adriatique, ils ne pouvoient pas donner ce qui ne leur appartenoit pas, ni transporter à autrui un droit qu'ils n'avoient pas eux-mêmes. Cete vérité se confirme par les propres paroles du Pape au Duc Sébastien Ziani, *Hunc annulum accipe, & me autore, ipsum Mare obnoxium tibi reddito, quod Tu, tuique successores quotannis statuto die*

Nemo  
plus juris  
in alium  
transfere  
potest,  
quam ipse  
habeat.  
En Cod.

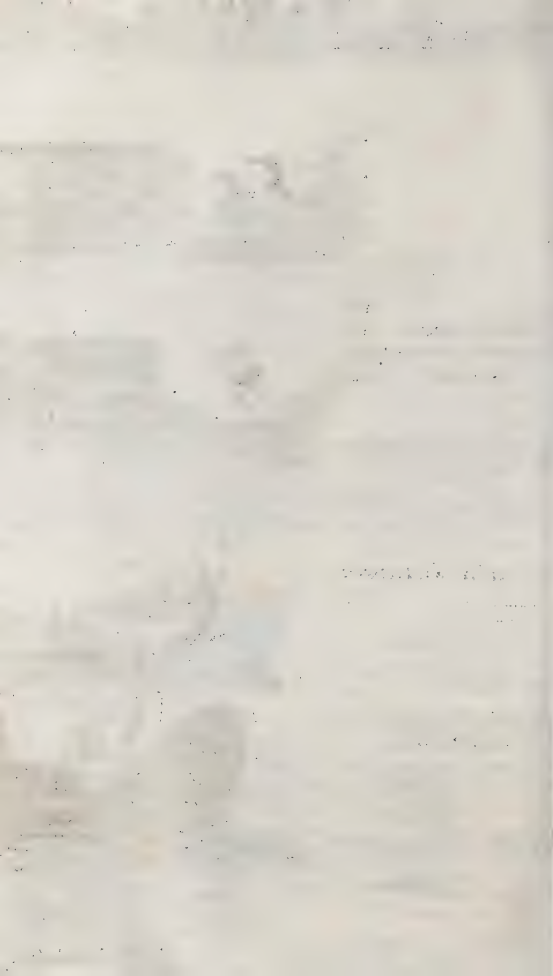
Morifot.  
l. 2. c.  
25. &  
Ferr. Ju-  
stinian.  
Hist.  
Ven.

ser-









*ferrabitis.* Voila l'institution de la cérémonie , comme j'ai déjà dit , *Ut omnis posteritas intelligat Maris possessionem victorie jure vestram fuisse.* Ce n'est donc pas en vertu d'aucune donation du Pape , qui reconnoît lui-même un droit antérieur , savoir celui de la Guerre ; (*Victoria jure*) ajoutant , *Atque uti uxorem viro , ita illud imperio Reip , Veneta subiectum.* Et par conséquent c'est un droit , que les Papes ne sauroient ôter à la République non plus qu'une femme à son mari , puisque cete Seigneurie ne le tient pas d'eux , mais de la force de ses armes ; comme le dit encore plus positivement un autre Auteur , qui rapporte les paroles d'Alexandre en ces termes , *Ut omnes intelligant Maris possessionem jure belli vestro deberi Imperio.* C'est aussi ce que l'Ambassadeur Jérôme Donat fit bien comprendre au Pape Jules II. qui lui demandoit en raillant , où étoient les Titres & les Pièces Justificatives du droit de ses Supérieurs sur le Golfe , cet habile Ministre ayant répondu fort agréablement , Que s'il plaisoit à Sa Sainteté de produire l'Original de la donation de Constantin au Pape Silvestre , Elle trouveroit au dos la concession de la Mer Adriatique aux Vénitiens. Car il paroît manifestement par cete réponse ; que la Seigneurie de Venise ne se fonde nullement sur la donation prétendue faite par Alexandre III. & que ses Titres ne sont pas écrits avec de l'ancre , mais avec le sang des Narantins , des Normans , & des Genoïs , qu'elle a chassés de ce Golfe ; comme aussi avec celui de ses Citoiens , qui l'ont si généreusement répandu en défendant la Cause-commune de toute l'Italie contre ces Barbares.

Cyril.  
Michael.

Les Vénitiens ajoutent , Qu'ils possèdent la Mer-Adriatique par les mêmes raisons qu'ils possèdent Venise ; & qu'ainsi la possession de cete

ville ne leur ayant jamais esté disputée par les Empereurs, parce qu'ils l'avoient bâtie dans un lieu abandonné: De même la jouïssance du Golfe ne peut leur être contestée, vuque c'est un Bien, que les Empereurs d'Orient, les propres Seigneurs, avoient délaissé: Qu'enfin ils ont de bonnes Galères, de bons soldats, & de bons canons pour prouver plus efficacement, que par des raisons & des Titres en parchemin, qu'ils sont les véritables & légitimes seigneurs de la Mer-Adriatique; comme ils le furent bien dire à l'Ambassadeur d'Espagne, qui donnant avis à la Seigneurie du passage prochain de l'Infante Marie, Sœur du Roi son Maître, mariée à Ferdinand Roi de Hongrie, avec l'Armée-Navale d'Espagne, qui devoit la conduire depuis Naples jusques à Trieste, eut pour toute réponse, Que la République ayant la souveraineté du Golfe, elle n'y laisseroit jamais entrer d'autres Vaisseaux-de-guerre que les siens. Que si le Roi Catholique vouloit agréer les offres, que le Sénat lui faisoit de ses Galères la Sérénissime Infante seroit reçue & traitée avec tous les honneurs dus à son sang & à la grandeur de la Maison d'Autriche: Mais que si elle refusoit ce parti, pour prendre celui de la force & de la violence, ils défendroient vigoureusement le Droit-des-gens. Le Sénat fit encore dire au Viceroy de Naples par son Résident Marc-Antoine l'adavin, Que si l'Espagne préféroit la voie des armes à l'honnêteté de leurs offres, il faudroit, que la Reine effuyât le péril des combats, & s'exposât à la bouche du Canon, pour aler célébrer ses nœces.

Le Duc d'Osborne avoit quelques années auparavant fait l'épreuve de cette résistance par la perte de plusieurs Navires envoyés en Levant sous sa Bannière, pour surprendre les marchandises de Venise; A quoi il étoit aidé par les Ragusiens, qui don-

Nani  
Hist.  
Ven.  
liv. 8.

Nani  
liv 3.  
& 4.

donnoient retraite à ses Vaisseaux dans leurs Ports de Calamote & de Sainte-Croix.

Les Papes envoient tous les neuf ans de nouvelles Bulles au Sénat, par lesquelles ils lui accordent la continuation des Décimes du Clergé pour la défense du Golfe, qui leur importe extrêmement à cause de la Marché d'Ancone, où les Corsaires ont souvent fait un horrible dégât, & où ils ne viennent jamais, qu'ils n'enlèvent avec un riche butin quantité d'Habitans.

Nani  
liv. 11.



## TROISIE'ME PARTIE.

*D U S A I N T - O F I C E ,  
ou de l'Inquisition de Venise.*



L'INQUISITION de Venise a tant de raport & de connéxité avec son Gouvernement, qu'il est presque impossible de bien connoître l'un sans l'autre. C'est pourquoi, pour rendre mon Ouvrage plus complet, j'ai fait

Avertissement,

un Abregé du Traité de l'Inquisition du Théologien *Fra-Paolo*, où l'on verra la conduite, que le Sénat garde avec la Cour de Rome, & les Eclésiastiques. Au reste, comme je n'ai pas prétendu faire une Traduction, mais seulement un Extrait, je crois que l'on ne trouvera pas étrange, que je n'aie pas suivi l'ordre de l'Original; ni que je ne me sois pas assujéti aux paroles de l'Auteur, dont je me suis contenté de rendre fidèlement les pensées. Il y a même un ou deux endroits, où j'ai ajoûté quelque chose de son Histoire du Concile de Trente, & de celle de

l'Interdit de Venise, pour donner plus de jour à la matière; ce qui à mon avis ne déplaira point au Lecteur. Je commence.

Lorsque l'Inquisition a été introduite à Venise, ce n'a point été par un commandement du Pape, ni par aucune Bulle Papale, puisque celles d'Innocent IV. d'Alexandre IV. de Clément IV. & de 7. autres Papes ne purent obliger les Vénitiens à la recevoir, comme faisoient les principales villes d'Italie: Mais ce fut par une délibération du Grand Conseil, à laquelle Nicolas IV. consentit, formant pour ce sujet une Bulle datée du 28. Aoust 1289. où il inséra la *Partie* de ce Conseil avec toutes ses clauses, dont l'une portoit, Que la Seigneurie assigneroit un fonds pour les dépenses qu'il faudroit faire au Saint Office, & toucheroit pareillement tous les deniers, qui en proviendroient par amandes, ou autrement, nommant pour cela un Administrateur, qui en rendroit compte. Ce qui est bien différent de l'usage de de l'Inquisition des autres Etats, où tout l'argent va aux Inquisiteurs.

Celle de Venise est mixte, c'est à-dire composée d'Eclésiastiques & de Séculiers. Les premiers sont Juges, & les seconds sont Assistans; au lieu que c'étoient eux, qui jugeoient auparavant les Hérétiques sur le rapport des premiers, dont la fonction étoit seulement d'examiner l'opinion de ceux que l'on acusoit d'hérésie; après quoi le Duc & les Conseillers les condannoient au feu, si les Evêques les trouvoient coupables. Et cete Inquisition Séculière dura depuis l'année 1249. qu'elle fut établie à l'ocasion des guerres entre le Pape Innocent IV. & l'Empereur Frédéric jusques en 1289. que l'Inquisition Eclésiastique fut admise par la Seigneurie. De sorte qu'y aiant eu à Venise des Inquisiteurs Laïques contre l'Hérésie



réfie avant l'érection du Saint Office , cela donna lieu de le composer d'Eclésiastiques & de Séculiers, n'étant pas raisonnable, que les nouveaux Inquisiteurs, qui se recevoient par grace, chassassent les anciens, qui étoient les véritables maîtres.

Il y a donc toujours trois Sénateurs, qui assistent au nom du Prince à toutes les procédures & les délibérations de ce Tribunal, où il ne se passe rien, dont le Prince ne soit bien averti. Les Eclésiastiques ne peuvent pas ouïr un témoin, citer ni interroger un Accusé, sans la participation & l'assistance de ces trois Nobles. C'est pourquoi le Greffier écrit cete formule au commencement de de tous les Actes , *Cum assistentia & presentia Illustrissimorum & Excellentissimorum Dominorum N. . .* suivant le Concordat du Pape Jules II. avec la République. Et si les Inquisiteurs avoient fait la moindre chose à l'insû des Assistans, tout seroit nul. Tellement que si un Procès avoit été rapporté en leur absence, il ne suffiroit pas, que les Pièces leur en fussent communiquées avant le Jugement, ni, qu'ils fussent présens à la prononciation de la Sentence, le Sénat ne voulant pas s'en fier à la bonne-foi des Eclésiastiques: Mais il faudroit instruire tout de nouveau le Procès, depuis le commencement jusques à la fin; autrement on ne pourroit venir à l'exécution. Par où le Sénat évite d'entrer en dispute avec la Cour de Rome, qui alégué pour exemple ce qui s'est fait une seule fois.

Que si l'Inquisiteur demandoit aux Assistans la permission de pouvoir faire quelque procédure sans eux, il leur est expressément défendu de la lui acorder, étant au Prince de la donner, & non pas à ceux, qui le representent. Outre que cete permission n'est pas équivalente à la presence du Magistrat, qui ne fait pas après, si l'Inquisiteur

en a fait un bon ou mauvais usage ; ce qui importe beaucoup au service public.

Il y a pareillement des Assistans dans tous les Lieux de l'Etat, où il y a des Inquisiteurs, étant juste & nécessaire, que les villes sujètes suivent les loix & les coutumes de la Ville dominante, sauf leurs franchises & leurs privilèges particuliers. Ainsi, les Recteurs assistent au Saint-Office, où ils font toutes les mêmes fonctions que les Assistans à Venise. Mais comme ces Recteurs n'y peuvent pas toujours venir, à cause des affaires de leurs Charges, le Vicaire du Podestà qu'ils appellent *Vicario Pretorio*, ou quelque autre Officier Curial, y va pour eux. Où il faut observer, qu'il est défendu à l'Assistent Curial de servir de Consulteur à l'Inquisiteur, comme il fait au Podestà, la fonction de Consulteur & celle d'Assistent étant incompatibles, vû que le Consulteur est Ministre de l'Inquisition, & par conséquent en dépend : au lieu que l'Assistent en est independant comme représentant le Prince. De sorte que si le Curial devenoit Consulteur, l'Assistance, qui est un droit de supériorité, se trouveroit changée en Consulte, qui rend la personne sujète à l'Inquisiteur ; ce qui feroit grand préjudice à l'Assistance Séculière, que la Cour de Rome voudroit abolir.

Cette assistance fâchoit infiniment le Pape Paul V. qui avoit une passion inconcevable d'acroître la Puissance Eclésiastique. Car comme l'Inquisition est le principal nerf, & le premier ressort du Pontificat, selon le dire ordinaire de Paul IV. \* il étoit bien amer à Paul V. qui disoit, *que Dieu l'avoit fait Pape, pour mortifier la présomption des Séculiers*\*, de voir les Vénitiens humilier celle de Eclésiastiques, & tenir les Inquisiteurs dans la dépendance des Assistans. Le Pape Jules III. croïoit avoir d'autant plus gagné par son Concordat avec la

\* Hist. du Conc. de Trente de Frà-Paolo Liv. 5.  
\* Hist. de l'Interd de Ven. du même.

la République de Venise, que par la clause, *Cum assistentia & presentia*, il paroïssoit évidemment, que les trois Députés du Sénat n'étoient pas Juges dans les matières de l'Inquisition, mais seulement Assistans. Cependant, la Cour-Romaine a reconnu depuis combien cete Assistance est préjudiciable à son autorité : Et ce qui lui paroïssoit auparavant une victoire remportée sur les Vénitiens, lui paroît aujourd'hui une perte véritable. Elle a fait tout ce qu'elle a pû pour abolir cet usage, comme injurieux à son autorité. Mais le Sénat a si bien sçu se maintenir dans sa possession, que les Papes ne songent plus à la lui contester. Le soin, que les Assistans ont eu de ne point laisser passer d'Actes sans l'inscription de la formule, *Cum Assistentia*, qui plaisoit si fort aux Romains, a produit un tres bon effet pour les Vénitiens, qui se sont servis depuis de cete clause, pour montrer la coutume de l'Assistance ; à quoi les Papes vouloient déroger, nonobstant l'Acord de 1551. feignant d'ignorer la nature du Concordat, qui renfermant en soi le consentement des Parties, qui ont traité ensemble, ne peut pas être révoqué par un des Contractans, y aiant contradiction qu'une chose conclüe entre deux Princes, sous des obligations réciproques, reste néanmoins à la disposition d'un seul.

Ces Assistans ne prétent point le serment de fidélité entre les mains des Inquisiteurs, vu qu'ils ne sont pas Officiers de l'Inquisition. & qu'ils n'y sont pas apelez par les Ecclesiastiques ; qu'au contraire il y sont envoyez par le Prince, pour observer les démarches des Inquisiteurs, & informer ensuite le Sénat de tout ce qui s'est passé, suivant le serment qu'ils prétent de ne rien celer au Prince, & de ne rien faire que par son ordre. Et c'est par là qu'il paroît, que l'Inquisition de Veni-

se est Ecclésiastique & Séculière. Car où elle est purement Ecclésiastique, tous les Séculiers, qui y interviennent, jurent de garder le secret & la fidélité aux Inquisiteurs. Outre cela les Assistans ont le pouvoir de suspendre les délibérations des Inquisiteurs, & d'empêcher l'exécution de leurs Sentences, non seulement quand elles sont contraires aux loix & aux coutumes du Pais; mais encore lorsqu'elles se trouvent opposées aux instructions secrètes, que le Sénat leur a données, ou qu'elles ne s'accordent pas avec les maximes particulières du Gouvernement.

Et si les anciens Ducs de Venise juroient à leur élection de punir les Hérétiques, c'étoit à Dieu & au Public, comme font aujourd'hui les Rois d'Espagne; & non pas aux Inquisiteurs. Or il y a bien de la différence entre jurer absolument, & jurer entre les mains de quelqu'un, le premier serment étant un acte, qui n'oblige celui qui le fait, qu'à lui même pour la conscience; au lieu que le second est une reconnaissance de sujétion à la personne, à qui l'on jure. Et pour montrer, que les Doges n'ont jamais fait ce dernier serment, il n'en faut point d'autre preuve, que la déclaration du Duc Pierre Gradénigue, donnée par écrit à l'Inquisiteur Frère Antoine, qui vouloit, que Sa Sérénité jurât d'observer les Constitutions Papales & Imperiales contre les Hérétiques: A quoi ce Duc répondit, qu'après le serment, qu'il avoit prêté à son élection, suivant le Concordat de sa République avec le Pape Nicolas IV. il ne devoit ni jurer une seconde fois, ni s'obliger à d'autres ordonnances Ecclésiastiques & Imperiales au-delà du Concordat.

Cependant, les Inquisiteurs aiant perdu l'espérance de se faire prêter le serment par les Assistans, ont tenté de les obliger au moins de garder le

le secret en de certaines choses, par l'appréhension des Censures & dees Excommunications, Mais ces Assistans n'ont jamais fléchi, étant bien persuadés, qu'ils ne doivent rien aux Inquisiteurs, puisqu'ils ne sont pas leurs Ministres; & que le Prince doit savoir tout ce qui se passe dans ses Etats, vû que cete connoissance lui est nécessaire pour bien gouverner; & qu'il a plus d'intérêt à maintenir la Religion, que n'en ont les Eclésiastiques, qui regardent seulement le service de Dieu: au lieu que le Prince le fait, & pour Dieu, & pour ses Sujets, dont le repos est troublé par l'Hérésie. Au reste, si la Seigneurie se mêle des affaires de la Religion, elle imite en cela Constantin, Théodose & Charlemagne, qui l'ont fait; & qui bien loin d'avoir passé pour des Usurpateurs de la Puissance Eclésiastique, ont été louez & remerciez par les Papes, & par les Evêques, les premiers ayant souvent exhorté les Rois à prendre ce soin, & en ayant même repris quelques-uns, qui s'en déchargeoient sur les Gens-d'Eglise, comme la Cour de Rome voudroit que les Princes fissent aujourd'hui. Et si les Eclésiastiques sont maintenant seuls Juges dans les Causes d'Hérésie, c'est une concession des Princes, qui pour cela ne se sont pas dépoüillez de leur droit, qui est inaliénable; ni d'une puissance légitime, dont ils sont également responsables à Dieu, soit qu'ils l'exercent par eux-mêmes, ou par autrui; & par conséquent il doivent veiller sur la conduite de ceux, à qui ils ont confié cete partie de leur pouvoir. les en pouvant priver, s'ils n'en font pas un bon usage.

Les Inquisiteurs prétendent, que du moins les Séculiers n'ont pas droit d'assister aux Procès des Eclésiastiques, suposant fausement, que l'Assistance-Séculiere n'a été introduite que pour ce qui

\* Debeo  
incunctanter  
advertere  
Regiam  
potestatem  
tibi  
non solum  
ad mundi  
regimen,  
sed maxime  
ad  
Ecclesiæ  
presidium.  
esse collatum  
Leo Lad  
Imp.  
Leon.

regarde les Laïques. Les Vénitiens répondent, que l'Assistance n'est point affectée aux personnes, mais aux Causes, & que, par conséquent, l'Hérésie étant un crime Eclésiastique & Séculier, puisqu'un côté elle attaque la Foi, & que de l'autre elle trouble la tranquillité Publique, il faut que toutes les Causes d'Hérésie soient jugées par les Eclésiastiques avec l'intervention des Séculiers, sans avoir égard, si les accusez sont Gens-d'Eglise ou Laïques. Autrement il faudroit, que l'Eclésiastique ne jugeât que les Prêtres, & le Séculier les Séculiers; ce qui est contre la coutume de tous les Païs, où le Séculier est jugé par l'Eclésiastique, si la Cause est spirituelle; & l'Eclésiastique par le Séculier, si l'affaire est temporelle. Outre que selon la prétention des Inquisiteurs, la Cause d'un Prêtre ou d'un Moine hérétique, qui auroit des complices séculiers, devroit être jugée sans les Assistans, parce qu'elle seroit Eclésiastique; ce qui ouvreroit une porte, par où les Inquisiteurs chasseroient bien-tôt les Assistans.

L'an 1610. l'Inquisiteur de Bresse, à l'occasion d'un Capucin de la Ville, dénoncé à Rome, fit une tentative pour ôter aux Assistans la connoissance des Causes, que les Inquisiteurs de Rome auroient commencé d'instruire: Par où l'Assistance Laïque étoit abolie, si cela eût passé, d'autant que les Inquisiteurs de l'Etat de Venise eussent trouvé le moyen d'engager les dénonciateurs par promesses, ou par motifs de Religion, à envoyer leurs dépositions par écrit à Rome. Après quoi cete Cour eût commencé d'informer, pour renvoyer ensuite le procès sur les lieux, où les Inquisiteurs fussent devenus les maîtres. Mais la prudence du Sénat rompit ce coup; & l'ordre fut donné à tous les Recteurs des Villes, de veiller encore de plus près sur la conduite des Inquisiteurs, & de leur



leur faire observer exactement tous les statuts & toutes les formes de l'Inquisition Vénitienne, sans en relâcher un iota pour quelque cause que ces Moines leur pussent jamais alléguer. Pour la même raison le Sénat ordonne aux Assistans de prendre garde, que les Inquisiteurs n'insèrent dans les Procès des statuts faits hors de l'Etat, afin que la Cour-Romaine, qui tire avantage de tout ce qu'on lui permet, n'introduise point de nouveauté dans l'Inquisition de Venise, qui doit être gouvernée par les propres coutumes, & nullement par celles de l'Inquisition de Rome, dont elle ne dépend point, puisqu'elle n'est pas d'institution Papale, comme j'ai déjà dit. En effet, si la Congrégation des Inquisiteurs-généraux de Rome se mêloit d'envoyer des ordres aux Inquisiteurs particuliers des villes de la Seigneurie de Venise, comme elle fait en beaucoup de lieux d'Italie, il vaudroit autant que tous les procès fussent formez à Rome, puisque les autres Tribunaux ne pourroient rien faire, que suivant les instructions de cete Cour. Outre que si les Actes faits par les Inquisiteurs sans les Assistans sont nuls à Venise, à plus forte raison les Actes faits hors de son Etat, & , par conséquent, sans aucune participation de ses Assistans, sont de nulle valeur. Ce n'est pas à dire pourtant, que si la Congrégation Romaine envoie quelque règlement, qu'il soit bon d'observer, & qui n'intéresse point la Jurisdiction Temporelle, les inquisiteurs des Villes ne le doivent recevoir avec respect, & le metre en exécution, pourvû qu'ils y procèdent suivant le stile & la coutume du Pais, en formant le nouveau Decret au nom de l'Inquisition du lieu, & en présence des Assistans publics, sans faire mention, que le Decret vient de Rome, non plus que si les Inquisiteurs du lieu en étoient les propres auteurs ;

afin qu'il ne semble point , que l'Inquisition de Venise soit sujète à celle de Rome , dont elle est indépendante. Car il importe peu , que le règlement vienne de cete Cour , pourvû que dans la publication l'on ne reconnoisse point d'autre autorité que celle du Sénat. Et c'est cete autorité , qui est l'ame du Decret , puisque si le Prince ne vouloit pas le recevoir , comme il arive souvent à Venise , le Decret seroit sans force , & de nulle valeur. Du reste , quand les Inquisiteurs exécutent un Mandement de Rome , les Assistans n'examinent point , s'il en vient , ou s'il n'en vient pas , mais seulement , si ce que les Inquisiteurs font est utile au Public , & conforme à l'usage du Pais , sans vouloir pénétrer , s'ils le font de leur mouvement , ou par instruction d'autrui , vû que l'on n'emploie point d'autre nom dans les Actes , que celui de l'inquisition de Venise.

Les Assistans doivent encore empêcher les Inquisiteurs de publier aucune Bulle vieille ou nouvelle , sans en avoir la permission du Prince. Ce qui est fondé sur les raisons suivantes.

1. Parce que c'est la nature du Concordat de n'exister que par le consentement des Parties , qui contractent , & conséquemment de ne pouvoir être changé que de commun accord. Ainsi , l'Inquisition étant établie à Venise par un Concordat , aucune Loi nouvelle n'y doit être reçûe , que les deux Parties qui ont traité n'en soient d'accord , l'accessoire se devant régler sur le principal. C'est pourquoi les Bulles , & les Decrets de la Cour de Rome , faits depuis ce Concordat , n'ont point obligé la République.

2. Comme la Cour Romaine fait des réglemens selon ses vuës & ses desseins particuliers , il n'est pas juste , que la République reçoive ces nouveaux Decrets , sans examiner auparavant s'ils con-

conviennent à ses affaires. Chaque Prince connoît les besoins de son Etat: les Papes ne se mêtent pas en peine de l'intérêt des Princes Séculiers, C'est donc à ceux-ci de prendre garde, qu'il ne se glisse point de nouveautez dangereuses dans leurs États par le moien de ces ordonnances Papales. Car ce que les Papes aléguent, de recourir à eux, s'il en arive quelque desordre, & qu'ils y pourverront; c'est un remède pire que le mal, puisqu'il par ce moien ils se rendroient les Juges & les Arbitres de toute la Police Civile. C'est-pourquoi la Seigneurie de Venise à toujours été tres-dificile en cete matière, n'y aiant point de Prince dans l'Europe, qui ait pénétré mieux qu'elle dans tous les desseins de la Cour de Rome, ni qui s'y soit opposé avec plus de succès. Ce qu'elle continué de faire encore dans toutes les rencontres, ne permettant jamais la publication d'aucune Bulle; qu'après une longue & meure délibération. Jusque-là même que, si le Pape fait une Bulle commune, pour envoyer à plusieurs Princes, les Vénitiens sont toujours les derniers à la recevoir, non pas tant pour se régler sur l'exemple des autres, que pour avoir le tems de découvrir les fins & les visées de cete Cour, dont toutes les inventions sont couvertes du grand manteau de la Religion. Enfin, comme les Papes apliquent tous leurs soins à augmenter la Puissance Eclésiastique, & à s'affujeter la Séculière, le Sénat aporte de son côté tant de précautions à la réception de ces Bulles, qu'il ne peut jamais être surpris. Car elles ne peuvent être présentées au Colége, qu'après avoir été examinées & signées par deux Docteurs, que le Public entretient pour cela, & qui ne manquent pas aussi d'avertir le Prince, si elles contiennent quelque abus, ou quelque nouveauté préjudiciable. D'ailleurs, la difficulté, que le

Sé-

Sénat apporte à recevoir ces Bulles , fait que la Cour de Rome se ménage , pour ne se pas commettre.

Voilà ce qui regarde les Assistans. Il faut voir maintenant à quoi s'étend la juridiction des Inquisiteurs dans l'état de Venise

*Quid mihi de iis , qui foris sunt , iudicare ?*

1. Cor. 5.

I. Les Juifs , qui vivent dans les Terres de la République , ne sont point justiciables de l'Inquisition , pour quelque crime que ce puisse être. Ce qui est fondé sur la doctrine de Saint Paul , qui a dit que l'autorité Ecclésiastique ne s'étend point sur ceux , qui n'ont jamais été du Corps de l'Eglise ; & sur une décision du Pape Innocent III. qui déclare , que les Juifs n'étant pas sujets à la Loi , ils ne peuvent être jugez par la Loi. C'est pourquoy en Pologne ils sont jugez par les Palatins , & non pas par les Ecclésiastiques. D'ailleurs , on fait , que les Papes Sixte V. & Clément VIII. ont accordé des saufsconduits aux Maranes , pour demeurer & trafiquer dans la ville d'Ancone , sans pouvoir être inquiétez ni molestez par les inquisiteurs , voulant bien déroger à la Bulle de Grégoire XIII. de l'année 1581. qui soumettoit les Juifs & tous les autres Infidèles au Saint-Office. Outre que l'Inquisition aiant été établie seulement pour les Hérétiques , elle ne doit pas juger du Judaïsme , qui n'est pas Hérésie.

Que si les Juifs parlent mal de la Religion , blasphémant contre nos mystères , profanant les choses sacrées , atirent quelqu'un au Judaïsme , les Ecclésiastiques , & les autres personnes intéressées , doivent porter leurs plaintes au Magistrat-du-blasphème , qui ne manque pas d'en faire une sévère punition , suivant l'ancien usage de l'Eglise , où les Ecclésiastiques ne se mêloient que de juger , si l'opinion de ceux , que l'on acusoit d'hérésie , étoit contraire à la Foi , les dénonçant & abandon-

donnant ensuite au Juge Séculier, s'ils en étoient convaincus. Ce qui s'est pratiqué dans l'Eglise sous l'Empire-Romain, jusques à sa division faite l'an 800. & dans l'Empire d'Orient jusques à sa fin.

II. L'Inquisition ne juge point les Grecs pour les raisons suivantes.

1. Parce qu'il n'est pas raisonnable, que les Ministres de la Cour-Romaine soient Juges des Grecs en leur propre Cause, ceux ci demandant l'observation des Canons, lesquels soumettent chaque nation à ses propres Prélats ; & les Romains prétendant d'être au dessus des Canons, & en droit de changer les anciennes Constitutions & Ordonnances des Peres & des Conciles. Ce qui a causé la division & la séparation des deux Eglises, qui s'étoient conservées dans l'union & la charité Chrétienne l'espace de neuf-cens ans, les Grecs aiant reconnu le Pape pour le successeur de Saint Pierre, & le premier de tous les Evêques Catholiques, tant qu'il s'est contenté du pouvoir, que les Canons lui attribuoient ; & qu'il s'est tenu dans les bornes de la Primatie de son Siège, sans usurper, comme il a fait, la souveraineté sur les autres Evêques.

2. Parce que si le Prince permettoit à l'inquisition de juger les Grecs, il se priveroit de l'autorité propre, qu'il a sur eux, & la laisseroit à des gens, qui ne la pouroient exercer qu'avec beaucoup de trouble & de tumulte. Le pouvoir de châtier les délits en matière de Religion a toujours été entre les mains du Prince dans l'Eglise Gréque, comme le confessent les Grecs de ce tems-ci, qui désirent la continuation de cet ancien usage. Ainsi, la Justice est administrée aux Grecs par le Magistrat, avec une entière satisfaction de leur part : Au lieu que si les Inquisiteurs se

mêloient de leurs affaires , toute la nation contrediroit à leurs Jugemens, & se mutineroit contre les Souverains , qui voudroient les y soumettre.

3. Parce que la Seigneurie de Venise, recevant les Grecs sous sa protection , leur a permis de vivre *secondo il Rito loro*, Mais leurs coutumes & leurs statuts les assujétissent aux Princes , pour les peines afflictives de toute sorte de crimes & d'offenses ; & aux Prélats de leur Eglise ; pour les peines spirituelles : Ainsi , la République ne doit pas souffrir , que les Grecs , qui sont sous sa protection , soient sujets à d'autres Juges. D'où ils en suivent , que ce n'est point aux Inquisiteurs de connoître , ni d'examiner ce que les Grecs font ou croient en secret ; mais seulement de dénoncer au Magistrat ceux , qui portent le scandale parmi les Latins , ou par leurs actions , ou par leurs paroles. D'ailleurs , la République ne fait point de tort à l'Eglise , en permettant aux Grecs de vivre selon la coutume universelle de leur Pais , qu'ils n'ont jamais interrompue , puisque cete permission est la condition essentielle de leur obéissance volontaire ; & que si le Senat vouloit les soumettre à l'Inquisition, ce seroit faire des Rebelles & des Ennemis, au lieu de bons & de fidèles Vassaux ; d'où il ne reviendrait aucun avantage à l'Inquisition. C'est pourquoi la République , qui , plus que nul autre Prince, gouverne ses Sujets par des maximes de paix, n'a pas voulu consentir , que les Grecs eussent les Inquisiteurs pour Juges , de quelque nature que fussent les acufations , dont ils seroient chargés.

III. L'Inquisition de Venise ne juge point ceux , qui ont deux femmes , bien que ce soit une de ses prétentions , disant , que ce crime est un abus du Sacrement de Mariage. A quoi l'on répond , que le premier Mariage qui subsiste , rendant le second



cond nul , *ipso facto* , il n'y a point d'abus dans le Sacrement , & conséquemment il n'appartient point aux Inquisiteurs d'en connoître , mais au Magistrat , qui doit punir l'injure , que le mari fait à sa femme , parce que c'est une offense contre la Société Civile , ainsi que l'adultère , que l'on fait n'être pas sujet à l'Inquisition. Les Bigames sont jugez par les six Seigneurs-criminels-de-nuit , comme aussi les Juifs , qui habitent charnellement avec des femmes Chretiennes.

IV. L'Inquisition ne juge point aussi les blasfémateurs , parce que le jugement en appartient au Magistrat séculier , suivant la disposition des Loix Civiles & Canoniques , & l'usage de tout le Christianisme. Mais si le blasphème donne quelque indice ou soupçon d'hérésie contre celui , qui l'a prononcé , l'Inquisition juge de l'indice , & le Magistrat du blasphème , qui par ce moien n'est jamais impuni. Ainsi , il y a deux sentences contre le criminel , l'une du Saint-Office pour la peine spirituelle , & l'autre du Magistrat pour la peine corporelle.

Quant à ce que les Inquisiteurs disent , que c'est une trop grande sévérité de punir un homme avec deux sentences aléant cet aforisme , qu'il ne faut pas deux Juges au même délit , les Vénitiens répliquent qu'il n'y a point d'inconvénient , qu'il se fasse deux Jugemens dans une même Cause , quand les peines imposées ne sont pas du même genre , & que la fin des Jugemens est différente. Ainsi , dans le cas du blasphème , qui sent l'hérésie , la fin naturelle de l'Inquisiteur est d'enseigner la vérité au blasfémateur , & de l'absoudre des Censures , qu'il a encouruës par son blasphème : au lieu que la fin du Magistrat est de punir l'injure faite à la Majesté-Divine , dont les Princes & les Magistrats sont d'autant plus obligez de procurer le service

a Non e-  
nim sine  
causa  
glad'um  
portat :  
Dei enim  
minister  
est , vin-  
dex in i-  
ram ei  
qui ma-  
lum agit.  
Ep. ad  
Rom.  
cap. 13.

vice & l'honneur, qu'Elle leur a donné l'épée pour être les ministres de sa colère & de sa vengeance. D'où il faut conclure que les Souverains étant chargés du soin de la Religion, que Dieu leur a recommandée tant de fois dans l'un & l'autre Testament, ils doivent en conscience employer leur autorité contre les blasphémateurs, pour la punition desquels l'Inquisition n'a pas de peines proportionnées à la grandeur de l'offense, puisque les peines qu'elle impose sont spirituelles, & que n'étant pas appréhendées, les jureurs & les impies retombent souvent dans les mêmes excès. De sorte qu'il est absolument nécessaire pour le service de Dieu & du Public, que le Magistrat Séculier soit Juge dans les Causes de cete espèce, afin qu'il retienne un chacun dans le devoir, par la crainte des peines corporelles.

Pour les mêmes raisons, les Sorciers & les Magiciens ne sont pas jugez à Venise par l'Inquisition, qui connoît pourtant des indices d'hérésie, quand il y en a, pour quelque abus qui s'est fait des Sacremens.

V. Le Sénat ne permet pas, que l'Inquisition juge les Usuriers, les Doaniers; les Cabarétiers, les Hôteliers, ni les Bouchers, qui vendent de la viande en Carême, les Magistrats étant suffisans pour châtier ces gens-là, lorsque les Ecclésiastiques portent leurs plaintes contre eux; & d'ailleurs n'y aiant pas d'apparence, que les excès & les abus, qui se commettent en ces sortes de professions, aient un autre principe que l'avarice. Car de s'imaginer, qu'un Boucher, qui vend de la chair en Carême, le fait, parce qu'il ne croit pas qu'il faille jeûner en ce tems-là, c'est une reverie, par où toutes les sotises & les bagatelles pourroient se rapporter à l'Hérésie.

VI. Il n'est pas permis aux Inquisiteurs de faire aucun monitoire contre les Communautés, ni contre

tre les Magistrats pour ce qui regarde l'administration de la Justice. La raison de ceci est, que l'hérésie est un délit personnel, si bien que la Communauté n'est jamais hérétique, quand même tous les Particuliers, qui la composent, le seroient, & conséquemment l'Inquisition ne doit procéder que contre les Particuliers, la Communauté étant sous la protection & l'autorité du Prince. Pareillement le Magistrat, considéré en qualité d'homme-privé, peut se rendre suspect d'hérésie par ses paroles, ou par ses actions, Mais lorsqu'il fait la fonction de sa Charge, il ne peut ni pour l'un ni pour l'autre être sujet à la censure des inquisiteurs, parce qu'alors il est revêtu de l'autorité publique, & par conséquent n'est responsable qu'au Prince.

Que si le Magistrat donnoit quelque empêchement à l'Inquisition, par exemple, en refusant de lui remettre un homme, qu'elle auroit cité en jugement pour criminel ou pour témoin, Elle ne doit point user de monitoire en ce cas, ni en tout autre semblable, mais seulement faire sa remontrance au Magistrat, ou au Prince, par le moien des Assistans.

Et d'autant que les Inquisiteurs ont tenté très-souvent d'insérer de nouveaux ordres dans l'Edit-de-Justice, qu'ils ont acoutumé de publier à leur entrée, quelques-uns même en aiant réitéré la publication jusqu'à cinq ou six fois, à dessein d'y glisser des commandemens & des défenses, selon les occasions qu'ils croient leur devoir être favorables : La République a sagement limité la forme & la teneur ordinaire de cet Edit à six chefs, auxquels l'Inquisiteur ne peut plus rien ajoûter,

Le 1. est contre ceux, qui sont hérétiques, ou qui en connoissant quelques-uns ne les dénoncent pas.

Le

Le 2. contre ceux , qui tiennent des conférences & des assemblées au préjudice de la véritable Religion.

Le 3. contre ceux , qui célèbrent la Messe , & confessent les Pénitens sans être Prêtres.

Le 4. contre les blasphémateurs , qui donnent quelque soupçon de leur créance.

Le 5. contre ceux ; qui empêchent & troublent l'Office de l'Inquisition , qui en ofensent les Ministres , & qui menacent ou maltraitent les délateurs & les témoins , *per causa dell' Officio* , c'est-à-dire au sujet de cet Office , & en haine des personnes , qui l'exercent ; car si c'est pour un autre sujet , celui , qui a fait injure à un Officier de l'Inquisition , doit être jugé par le Magistrat ordinaire. Autrement ce seroit un abus horrible , par où les Eclésiastiques s'établiroient bien-tôt un droit de connoître de toute sorte d'offenses , & rendroient toutes les Causes Eclésiastiques. C'est-pourquoi le Sénat a prudemment usé de cete restriction , *Per opere spettanti ad esso Officio*.

Le 6. est contre ceux , qui tiennent , impriment , ou font imprimer des livres d'hérétiques , où il est traité de la Religion , Et c'est aux Assistans-d'empêcher les Inquisiteurs de passer plus avant.

Il y a une belle ordonnance du Conseil de Dix faite en l'année 1568. par laquelle la confiscation des Biens des personnes condamnées pour cause d'hérésie doit aler aux légitimes héritiers , à condition de n'en faire aucune part aux condannez. De sorte que les Eclésiastiques ne sauroient profiter des depouilles de ceux , qu'ils ont jugez , la Seigneurie de Venise estimant , que c'est une espèce de cruauté de frustrer des gens , qui vivent en bons Catoliques , de la succession de leurs parens , qui sont tachés d'hérésie. De quoi la Cour de Rome

me a toujours murmuré, mais fort inutilement.

Pour ce qui regarde les Livres défendus par la Cour de Rome, la République ne souffre point que les Inquisiteurs publient dans son Etat un autre Catalogue des Livres-défendus, que celui de l'an 1595. qu'elle reçut en vertu du Concordat de 1596. avec Clément VIII. Et comme ce Catalogue a été depuis imprimé plusieurs fois, & que les Inquisiteurs ont employé tous leurs artifices, pour y insérer de nouveaux livres-défendus, & par ce moien eluder le Concordat; le Sénat a redoublé de ce côté-là sa vigilance, & s'est mis en état de ne pouvoir être surpris par les Ecclesiastiques. Et quand il est question de publier de nouveau quelque Livre-défendu, qui ne traite point de la Foi, le Sénat, avant que d'y prêter son consentement, fait examiner soigneusement la doctrine, que ce livre contient, & fonde prudemment les intérêts, qui portent la Cour de Rome à le condamner. Après quoi, si le livre est défendu, c'est sous le nom & l'autorité du Prince, sans que les Inquisiteurs y aient aucune part.

Mais comme les Inquisiteurs faisoient imprimer tres-souvent le Catalogue de 1595. par un motif d'ostentation, & pour montrer au monde, que le Jugement des Livres appartient seulement aux Ecclesiastiques: Le Sénat a commandé aux Libraires de ne plus imprimer ce Catalogue, qu'avec le Concordat inséré à la fin. Par où les Ecclesiastiques ont perdu depuis l'envie de publier davantage le premier, ne voulant pas que l'on ait des copies du second, qui contient beaucoup de restrictions de leur pouvoir en cete matière.

Quant aux Livres écrits contre la réputation du prochain, & même des Ecclesiastiques, les Vénitiens, soutiennent que ce n'est pas à l'Inquisition d'en juger, parce que cet Office est établi pour l'extirpation

tion de l'Hérésie , & non pas pour le châtimement des médifans & des colomniateurs ; cete fonction touchant aux Magistrats , à qui Dieu a commis & recommandé la défense de l'honneur du Prochain. Que si les Eclésiastiques sont ofensés , ils doivent implorer l'autorité du Magistrat , qui leur fera bonne justice. Si quelqu'un a écrit contre leurs Immunités , le Prince seul a droit d'en connoître , puisqu'ils les tiennent de sa grace & de sa libéralité , & qu'il n'y a que lui , qui puisse les y maintenir ; n'étant pas d'ailleurs convenable , que les Privilégiez défendent de leur propre autorité leurs privilèges , ni qu'ils se jugent eux-mêmes. Mais l'on ne voit guères de ces Ecrits en Italie , au lieu que l'on y en voit tous les jours de nouveaux , que les Romains sement contre la Puissance-Séculière. Tant ils ont à cœur de la diminuer pour en augmenter la leur.

D'ailleurs , les Eclésiastiques ne sont pas Juges compétens des Livres de Politique , & c'est aux Princes , qui ont des Etats à gouverner , d'approuver ou de rejeter les maximes contenues en ces Ouvrages , vu que ces matières ne sont pas de la science des Eclésiastiques , à qui Dieu a défendu de semêler du Gouvernement-Séculier. On ne doit pas non plus les recevoir pour Juges dans une Cause , où ils s'intéressent avec tant de passion , qu'ils appellent tyrannie & inventions humaines la puissance , que Dieu a donnée aux Séculiers ; & donnent le nom d'hérésie & de blasphème à la doctrine , qui combat leurs opinions. C'est ainsi que le Cardinal Bellarmin dans un de ses livres ose appeler hérétiques tous ceux , qui disent , que les Rois & les Princes n'ont que Dieu au dessus d'eux dans le temporel. De manière que si l'on en croioit ce Cardinal & les Romains , il n'y auroit point d'autres Souverains que les Papes.

Et



Et c'est ce que prétendoient Paul IV. & Paul V. le premier, qui disoit, *Qu'il ne vouloit point de Princes pour ses compagnons, mais bien pour ses sujets, & qu'il les tiendrait tous dessous ses piés*: Et le second, à qui un Jacobin (F. Thomas Caraf-  
 fe) dédia des Teses en 1608, avec cete inscription, *Paulo V. Vicedeo, Reip. Christiana Monarchæ invictissimo, Pontificiæ Omnipotentiaæ conservatori acerrimo*, & cete menace à tous les Princes, au dessous de son portrait, *Inimici ejus terram lingent*. Hist. del. Conc di Trento. l. 5.

Enfin, les Vénitiens ne souffrent pas, que les Inquisiteurs censurent les Livres de galanterie, bien qu'ils contiennent plusieurs choses contre l'honnêteté & les bonnes mœurs. 1. Parce que les Inquisiteurs sont instituez pour juger les hérétiques, & non pas pour censurer les mœurs. 2. Selon la doctrine de S. Paul, la tranquillité & l'honnêteté publiques sont données en garde aux Magistrats. 3. Il est indubitable, que les offenses commises par voie de fait ou de paroles contre la réputation d'autrui, ou contre la bienfiance & l'honnêteté Civile, sont des cas, qui regardent les Juges Séculiers. Et par conséquent les mêmes offenses, commises par écrit, touchent à cete Jurisdiction. Où il est bon d'observer, que la Cour de Rome ne s'est attribué de défendre les Livres, qui ne traitent point de la Foi, que depuis l'an 1550. & que cete usurpation s'est convertie en coutume & en droit par la négligence des Princes Italiens, ou de leurs Ministres, qui en se déchargeant de ce soin sur les Moines, qui étoient bien-aises de le prendre, se sont insensiblement dépouillez de cete partie de leur autorité, & ne s'en sont aperçus qu'après l'avoir perdue, sans espérance de la recouvrer jamais.

Il n'y a eu que la République de Venise, qui

a toujours compris l'importance de cete afaire, & qui par conféquent n'a point foufert de diminution dans fes anciens droits. Ses Miniftres continuent de voir tous les Livres, qui s'impriment, afin qu'il ne s'y gliffe point de mauvaife doctrine, empêchant auffi que ceux, qui ont été imprimés par le passé, fans les précautions requifes, ne foient imprimés de nouveau & exposés en vente, de peur que le mal arivé ne croiffe davantage.

Enfin le Cardinal Baronius a voulu enchérir fur toutes les entreprises de Jurifdiction faites auparavant par la Cour Romaine, difant hardiment dans une lètre du 13. Juin 1605. qu'il écrivit au Roi d'Efpagne, pour fe plaindre de fes Miniftres, qui empêchoient la vente de l'onzième Tome de fes Annales dans les Etats de Naples & de Milan; Que le Pape étoit le feul Juge légitime des Livres, & qu'ainfi les Princes & les Officiers ne pouvoit condanner les Ouvrages, que Sa Sainteté avoit aprouvez. A quoi ce Roi n'ayant point répondu par paroles, mais par éfets, laiffant courir & observer les défenses publiées par fes Miniftres, le Cardinal inféra dans son XII. Tome imprimé l'an 1607. un discours à ce propos difant, Que c'étoit une chofe horrible & pleine d'impiété, que les Juges Roiaux ofaffent censurer les Livres aprouvez par le Pape, & en défendre la vente aux Libraires. Que c'étoit ôter à S. Pierre une des Clefs, que Jesus Christ lui avoit données, favoir, celle de la fcience de difcerner le bien d'avec le mal. Et qu'enfin, les Miniftres d'Efpagne avoient défendu son livre, parce qu'il y reprenoit les injuftices de leurs Rois. Ce qui fait voir évidemment la paffion des Romains, qui croient, qu'il leur eft permis d'ofenser les Princes, & de décrier leur Gouvernement par des invectives, fous prétexte de Religion, fans que ces Souverains puiſſent em-

empêcher le cours & la lecture de ces Ecrits dans leurs propres Etats. Quel désordre seroit-ce dans le monde, si l'approbation, que les Papes ont donnée pour leur intérêt à des Livres faits contre la Puissance-Séculière, obligeoit les Princes à les recevoir? Qu'y a-t-il de plus injuste, que de prétendre, qu'un Livre, où un Roi est appelé Usurpateur & Tiran, où la Mémoire de ses Ancêtres est diffamée, & dans lequel les Sujets ne sauroient trouver que des leçons de désobéissance & de révolte, soit lû, tenu, & vendu publiquement dans les Terres de ce Prince? C'étoit pourtant ce que prétendoit Baronius, qui après avoir tres mal parlé de plusieurs Rois d'Aragon, & particulièrement de Ferdinand-le-Catolique dans son Discours de la Monarchie de Sicile, croioit, que Philippe III. lui faisoit grand tort de ne pas permettre la vente d'un Ouvrage rempli d'aigreur & de médisance contre ses Prédecesseurs & ses Pères; & comme s'il eût eu grand' raison, appliquoit à son fait ce mot de l'Evangile, *Beati, qui propter justitiam persecutionem patiuntur.*

Baron.  
tom.  
II, An-  
nal. Eccl.

Comme il est indubitable, qu'un Livre approuvé par le Pape en matière de Foi ne peut jamais être condamné par les Séculiers: De même il est certain, qu'un Livre de Politique & d'Histoire peut justement être défendu par les Princes, & par les Magistrats encore que tous les Prélats du monde l'eussent approuvé.

Pour l'expédient, que Baronius propose, de recourir humblement aux Evêques pour la suppression d'un Livre, que les Ministres Publics connoitroient devoir causer du trouble ou du scandale, j'ai déjà dit, que c'est un mal plutôt qu'un remède, puisque par là les Eclésiastiques s'établissent Juges d'une infinité d'affaires, dont la connoissance ne leur appartient pas. Outre que ce seroit un

mauvais Gouvernement que celui, qui n'auroit pas en soi les moïens de pourvoir aux choses nécessaires, & qui en seroit réduit à attendre, que le remède lui fût appliqué par ceux, qui sont intéressés dans la durée de son mal; ou qui même n'y pourverroient jamais, que selon leurs desseins particuliers, & non pas selon le besoin des affaires.

C'est pourquoi les Princes ne doivent point se reposer sur la diligence d'autrui, dans les choses, qui concernent le bon Gouvernement, Dieu leur ayant donné l'autorité & la connoissance nécessaire pour s'en bien aquiter. En effet, il n'y a que le Prince, qui sache ce qui est propre à son Etat; & pour cete raison il ne doit point emprunter de la Cour de Rome ce qu'il a chez soi: ce qui faisoit dire à l'Evêque de Valence, (Jean de Monluc) au sujet des guerres de la Religion, Que c'étoit une grande simplicité de voir brûler Paris, & d'attendre l'eau du Tibre pour éteindre l'embrasement, pendant que l'on avoit celle de la Seine toute prête. La Politique Vénitienne est totalement oposée à celle des Papes. Ce qui est bon pour l'Etat Eclésiastique, ne l'est pas pour celui de la République: Et quand il le seroit, rien ne la pourroit obliger à s'y conformer. Ainsi, une doctrine est bonne à Rome, qui seroit pernicieuse à Venise, à Vienne, à Madrid, & par-tout ailleurs; & par conséquent l'approbation du Pape ne peut pas ôter aux Princes la liberté de condamner des livres, qui apporteroient le désordre chez eux.

Enfin, tant s'en faut, que les Papes soient les Juges légitimes de tous les livres, qu'au contraire ils ont usurpé sur les Séculiers le pouvoir même de défendre les livres hérétiques. Dans les huit premiers siècles, les Livres étoient examinez, & puis censurez par les Conciles, mais défendus par les

les Princes par raison de police. Le Concile de Nîce déclara la doctrine d'Arius hérétique, & Constantin défendit ses livres par un Edit; le Concile de Constantinople proclama Eunonius hérétique, & l'empereur Arcadius fit un Edit contre ses livres; le Concile d'Efese condanna Nestorius comme hérétique, & l'Empereur Téodose en fit bruler les livres; le Concile de Calcédoine aiant condamné les Eutichéens, l'Empereur Martien fit une Ordonnance contre leurs livres. Ce qui montre, que la prohibition des livres hérétiques n'est pas une chose si propre de la Jurisdiction Eclésiastique, qu'elle n'appartienne de bon droit à la Puissance Séculière. Car bien que ce soit aux Eclésiastiques de juger s'il y a quelque hérésie dans un livre, ce n'est pas à dire, que les Princes ne puissent défendre par Edit le livre censuré par les Eclésiastiques, sans que ceux-ci aient lieu de se plaindre qu'on leur ôte une des clefs de S. Pierre, vu qu'au contraire les défenses du Prince donnent force & vigueur à leurs censures.

Pour les Libraires, le Sénat consent que ceux, qui tiennent & vendent des livres hérétiques, soient punis par l'Inquisition. Mais il ne permet pas, qu'ils fassent inventaire de leurs livres devant les Inquisiteurs; qu'ils reçoivent d'eux aucune permission de vendre, ni qu'ils prêtent aucun serment entre leurs mains; ce que les Inquisiteurs ont tenté plusieurs fois d'obtenir, comme aussi d'insérer dans leurs Edits-d'Entrée, des commandemens qui excèdent leur faculté; disant, Qu'ils ne prétendent faire jurer les Libraires, que pour des choses auxquelles la Conscience les oblige, savoir de ne vendre point de livres défendus; & que par leurs Edits ils leur donnent seulement des avertissemens de ce qu'ils ne doivent pas faire. Mais cete raison est captieuse, d'autant que ce sont des

actes de Supériorité & de Jurisdiction, que de prendre le serment de quelqu'un, & d'avertir par Edit, bien que ce soit en des choses déjà dñes. D'ailleurs, l'Edit & le serment ont cete force, que ceux, qui contreviennent à l'un ou à l'autre, sont dignes de punition; ce qui ne convient pas à l'avertissement, ni au conseil, que l'on peut ne pas suivre sans mériter aucun châtimement.

Les Inquisiteurs aléguent une autre raison qui est, que puisqu'ils sont Juges de l'Hérésie, ils doivent juger toutes les choses conjointes à l'Hérésie; & qu'ainsi, ils ont droit de commander aux Libraires, les hérésies s'enseignant & se semant par le moien des livres. A quoi les Vénitiens répondent, que pour les livres, qui contiennent quelque hérésie, c'est aux Inquisiteurs de les défendre, & de châtier les Libraires, qui les vendent; mais que pour toutes les autres sortes de livres, les Libraires n'en doivent point rendre compte aux Inquisiteurs, ni faire inventaire devant eux. Car c'est une mauvaise raison de dire, que l'Inquisition doit étendre son autorité sur tous les livres, à-cause que l'Hérésie est enseignée dans les livres, puisque tous les livres ne traitent pas de la Foi, qui est la seule matière, qui appartient au Saint-Office; & par conséquent tous les livres, qui ne sont pas écrits en ce genre, ne sont point de la connoissance de ce Tribunal. Si les Inquisiteurs étoient Juges de tout ce qui pourroit se rapporter à l'Hérésie par quelque conséquence éloignée, il n'y auroit point de crime ni de faute, qui ne pût devenir une matière d'Inquisition. C'est-à-dire, qu'il ne faudroit plus de Magistrats, & que peu à peu la Jurisdiction Ecclésiastique éteindroit la Séculière.

Il n'y a qu'un seul point, qu'il semble que la République laisse passer trop facilement, qui est d'avoir souffert, que les Papes envoiasent des Inquisiteurs Etrangers, ses propres Sujets pouvant exercer cete

Char-



Charge avec plus de discrétion & de charité, que les premiers, qui ne savent pas les coutumes ni l'usage du Païs. En Espagne, les Inquisiteurs sont tous Espagnols. Dans le Duché de Milan, les Naturels ne sont pas exclus du Saint-Office. Ainsi, les Vénitiens, si jaloux d'ailleurs de leur autorité, paroissent en cela de pire condition, que le Roi d'Espagne.

Néanmoins si l'on considère, que ces Inquisiteurs ne peuvent être reçus dans les Villes où ils sont envoyez, sans venir auparavant se présenter devant le Prince, ou obtenir de lui des Patentes, adressées aux Recteurs du lieu où ils vont, l'on trouvera, que le mal n'est pas fort dangereux, vû que si un Inquisiteur n'est pas agréable, le Prince a le remède entre ses mains, qui est de tenir le suppliant en atente pour le laisser, & de ne lui point donner ses provisions, sans quoi les Patentes du Pape lui sont inutiles. Ce qui est un bon moyen de dégouter les Moines Etrangers de ces emplois, par la difficulté de les y admettre, & le véritable secret d'obliger, quand on voudra, la Cour de Rome à nommer des Inquisiteurs Sujets de l'Etat.

Les Inquisiteurs de Venise ont leur Tribunal dans le Palais-S. Marc, où ils s'assemblent deux fois la semaine.

Les Assistans, qui ont quelque affaire avec la Cour de Rome, ne peuvent plus se trouver au S. Office, leur intérêt rendant leur fidélité suspecte à la République, qui en met d'autres en leur place. Ainsi, les Inquisiteurs n'ont jamais lieu de corrompre les Assistans, puisque la fonction de ces Gentilshommes cesse du moment, qu'ils demandent quelque faveur au Pape.

Voilà, ce me semble, tout ce qu'il y a de plus essentiel & de plus nécessaire à savoir touchant l'Inquisition de Venise. Je passe donc à la quatrième Partie.



## QUATRIÈME PARTIE

DE L'INTERDIT  
de Venise.

Avertis-  
sement.



*JA*NT parlé dans les autres Parties de cete Histoire des quéréles de la République de Venise avec les Papes , j'ai crû , que je rendrois service au Public , si je lui donnois une Rélation du différend , que cete Seigneurie eut avec Paul V. pour la défense de son autorité ; Et une Traduction de deux petits Traitez de l'Interdit publiés par les Docteurs de Venise ; du Monitoire de ce Pape contre le Sénat : & de la Protestation du Sénat contre ce Monitoire , avec une Létre Circulaire écrite aux Villes de son Etat ; toutes Pièces , que j'ai jugées dignes de la curiosité des bonnêtes-gens , & que je m'as-

*m'assure devoir être d'autant plus agréables , qu'elles défendent la Cause commune de tous les Princes , contre les prétentions & les entreprises de Jurisdiction de la Cour-Romaine.*

*Pour ce qui regarde la Rélation du différend , c'est un abrégé de l'Histoire , que Frà-Paolo en a faite en Italien , dans lequel on trouvera plusieurs particularitez curieuses , qu'il n'a point dites , & que j'ai tirées de quelques autres Histoires , & principalement de celle du Sénateur André Morosin. Ce qui me persuade , que l'on pourra prendre quelque plaisir à lire cete Rélation , & qu'elle ne paroîtra pas un travail inutile à ceux , qui voudront savoir exactement tout l'essentiel de cete fameuse affaire , qui occupa pour lors tous les plus grans Princes de l'Europe.*

\*\*\*\*\*

# R' E L A T I O N

*du diférend du Pape Paul V. & de la République de Venife.*

1605.

**L**E Pape Paul V. donna les premiers foins de son Pontificat à examiner & contrôler toutes les loix des Princes Séculiers, dont il vouloit, difoit-il, mortifier la préfomption & abatre la puiffance. Mais comme il avoit peur des Rois, dont il favoit, qu'il ne lui feroit pas aifé de venir à bout, il commença par les Républiques, qu'il croioit plus faciles à réduire, n'étant composées que de perfonnés privées, qui, à ce qu'il lui fembloit, fe pourroient defunir fans peine; foit en les intimidant par des menaces, ou en les gagnant par des promeffes. Il fit donc fon coup-d'effai fur la petite République de Luques, à l'ocafion d'un Edit, qu'Elle avoit fait contre quelques-uns de fes Citoiens, qui avoient changé de Religion, & s'étoient retirez chez les Proteftans; Défendant à tous fes Sujets d'avoir aucun commerce avec eux, A quoi le Pape trou-

1605.

va à redire, aléguant pour raifon, que ni cete Seigneurie, ni tout autre Prince Séculier n'avoit le pouvoir de faire de telles Ordonnances en matière de Religion; que par conféquent il vouloit, que l'Edit des Luquois, bien que bon & juft, fût éfacé de leurs Regîtres; & que de fon autorité Papale il en feroit un femblable pour y fupléer. Peu de tems après, il demanda pareillement la révocation d'une autre Ordonnance de cete République, laquelle portoit que les Létres exécutoriales envoiées par la Chambre-

Apo-

Apostolique, ne pouroient à l'avenir être mises à exécution, qu'elles n'eussent été vuës par les Magistrats, afin d'éviter par ce moien, les troubles, que l'Etat en avoit ressentis par le passé.

Le Pape ataquâ ensuite la République de Gennes, qui avoit fait deux Decrets, l'un pour la revision des Comptes de quelques Administrateurs de Confréries Laiques, acusez de malversation; l'autre portant défense aux Confrères d'une certaine Congrégation Séculière, établie chés les Jésuites, de continuer leurs assemblées. Ce que cete Seigneurie avoit été obligé de faire pour rompre les cabales & les desseins de ces Confrères, qui avoient juré entre eux, de ne favoriser que leurs compagnons dans l'élection des Magistrats. Le Pape dit, que ces Decrets étoient contre la Liberté Ecclésiastique, & qu'ainsi il entendoit qu'ils fussent révoqués; qu'autrement il fulminerait ses Censures. Les Genoïs révoquèrent d'abord le premier, & s'excusèrent pour le second, disant qu'il importoit au Bien-public d'empêcher une Assemblée illicite, qui, sous le prétexte de la Religion, tendoit à la ruine de leur Etat. Mais le Pape, bien loin d'être content, se mit fort en colère contre eux; & fit imprimer un Monitoire, qu'il menaça de publier sans délai, si l'on ne lui donnoit toute la satisfaction qu'il atendoit. De sorte que cete République se rendit aux volontez du Pape, à la sollicitation des Cardinaux ses Sujets, qui dans cete rencontre eurent plus de soin de plaire au Pape pour leur propre intérêt, que de servir à leur Patrie, comme ils devoient.

Paul V. enflé de ce succès, ne douta plus de remporter une pareille victoire sur les Vénitiens, avec qui il étoit dès lors en dispute pour l'empri-  
sonnement d'un Chanoine de Vicence, & d'un Abbé de Nervesa, qu'il vouloit que le Sénat remitt

entre les mains de son Nonce, disant au Chevalier Augustin Nani Ambassadeur de Venise, qu'il ne souffriroit jamais, que les Eclésiastiques fussent jugés par les Séculiers, parce que cela étoit contre l'Ordonnance du Concile.

Quelques jours après, il se plaignit au même Ambassadeur de deux Decrets du Sénat, l'un de l'année 1603. lequel défendoit de bâtir des Eglises sans sa permission; & l'autre de l'an 1605. fait pour empêcher l'aliénation des biens séculiers aux Eclésiastiques, déclarant qu'il vouloit, que le Sénat révoquât ces Decrets sans chicaner; qu'autrement il trouveroit les moiens de se faire obéir. A quoi il ajoutoit, qu'il étoit, Pape pour soutenir la Jurisdiction Eclésiastique, & qu'il s'estimeroit heureux de répandre son sang pour cete cause. L'Ambassadeur eut beau lui remonter, que le droit de juger les Eclésiastiques dans les Affaires séculieres étoit fondé sur la puissance naturelle de Prince Souverain, & sur la coutume établie, & non contestée depuis mille ans. Que la loi de n'aliéner point les biens séculiers aux Eclésiastiques n'avoit pas été faite seulement à Venise, mais encore dans plusieurs Villes de l'Etat, & que pour les autres, il étoit juste qu'elles suivissent l'exemple & la coutume de la Ville dominante. Outre que cete loi étoit absolument nécessaire pour la conservation des forces de sa République.

Le Pape répondit, que ces raisons ne valoient rien; que la coutume étoit d'autant plus mauvaise, qu'elle étoit plus ancienne, Que la loi de l'aliénation ne pouvoit subsister, non plus que celle de l'an 1536. \* sur laquelle elle étoit fondée, l'une & l'autre étant nulles, contre les Canons, scandaleuses, & faisant les Eclésiastiques de pire condition que les personnes infames: Que la République aiant étendu à toutes les Villes de son

1603,

André  
Morosini  
liv. 17.  
de son  
Histoire  
de Veni-  
se.

Antoine  
Quirini  
dit, qu'il  
s'en é-  
toit fait  
une  
sembla-  
ble à Ve-  
nise des  
l'an  
1357. &  
qu'elle  
se re-  
nouvela  
en 1459.  
1515. &  
1561.  
Apolog.  
de la  
Rep.



son Etat une loi, qui ne devoit valoir que dans la Ville & le Détroit de Venise, suivant le Decret de Paul III. elle étoit déchuë de ses privilèges, pour avoir passé les bornes de la concession: Que pour le Decret de ne pouvoir bâtir des Eglises sans la permission du Sénat, il sentoît l'hérésie. Enfin, il proposa l'exemple des Genoïs, qui lui avoient obéi, ditant à l'Ambassadeur; *Imitez leur pénitence.* Celui-ci répliqua, que le cas des deux Républiques étoit bien différent; que toutes les Ordonnances de sa Patrie étoient nécessaires pour le bon Gouvernement: Que plusieurs Papes, qui avoient été Inquisiteurs ou Nonces à Venise, les avoient bien examinées, & ne les avoient jamais désapprouvées: Que Sixte IV. Innocent VIII. Alexandre VI. Clément VII. & Paul III. avoient non seulement approuvé par leurs Bulles; mais encore sollicité les Ordonnances Vénitiennes comme Canoniques: Que ce que le Sénat avoit fait touchant les acquisitions des Ecclésiastiques, se pratiquoit en France, en Portugal, en Allemagne, & en Pologne: \* Que même le Pape Clément VIII. voiant l'Eglise de N. D. de Lorète s'enrichir & s'accroître de jour en jour par les dons de toute sorte de personnes, avoit empêché, qu'elle n'acquît de nouveaux fonds, & ne s'étendît davantage.

Le Pape repartit à cela sur le champ, que Clément, étant Pape & Prince Temporel, avoit une puissance plus étendue que les Princes Séculiers; & que pour ce qu'il avoit ordonné comme Prince, à l'égard de la Maison de Lorète, il avoit obtenu ce pouvoir de soi-même, comme Pape: Que

N 7

s'il

l'ordonna, Qu'il ne se pouvoit rien aliéner des biens séculiers aux Ecclésiastiques, sans sa permission expresse. Pet. Bollug *in Spec. Princ.* R. 13. S. Louis Roi de France, fit une semblable Ordonnance, qui fut confirmée par Filipe III. Filipe le Bel, Charles-le-Bel, & depuis renouvelée par les Rois Charles V. François I. Henri II. Charles IX. & Henri III. L'an 1296. Frédéric Roi de Sicile fit une Loi toute semblable à celle de Venise de l'année 1536.

1605.

A. Morosin.

*Ibidem.*

\* L'an

1300.

Edouard

III. Roi

d'Angl.

fit une

pareille

loi qui

fut éte-

cutée

malgré

toutes

les

plaintes

des E-

cclésiasti-

ques Po-

lydor.

lib. 15.

Hist.

Angl.

Jaques

s'il

Roi d'A.

1605.

\* Cete  
réponse,  
dit Frà  
Paolo  
dans ses  
Consi-  
dérati-  
ons sur  
l'Inter-  
dit, est  
subtile  
& ingé-  
nieuse,  
mais elle  
n'est pas  
confor-  
me, ni à  
la saine  
Téolo-  
gie, ni à  
la bonne  
Morale,  
qui en-  
seignent  
que  
Dieu  
ayant  
donné  
aux Prin-  
ces Sou-  
verains  
des E-

s'il y avoit ailleurs de semblables loix contre les Eclésiastiques, elles avoient été faites par l'autorité des Papes; & que si celles de l'aliénation des biens & de la fabrique des Eglises, dont il étoit question, étoient nécessaires, il étoit prest de les faire en leur faveur, dès que le Sénat de Venise lui en auroit fait connoître la nécessité: \* Que jusques alors il avoit fait le devoir de Père, mais qu'après il feroit l'office de Juge, si l'on ne lui obéissoit dans le tems qu'il prescriroit par le Bref exhortatoire qu'il enverroit à sa République. Le Nani pria le Pape de ne rien précipiter, & de vouloir attendre la réponse du Sénat, à qui il aloit écrire les intentions de Sa Sainteté.

La réponse fut, que la Seigneurie ne pouvoit rendre les Prisonniers justement retenus, ni révoquer les loix, qu'Elle avoit faites pour le bien de ses Sujets; & qu'Elle étoit résolüe de soutenir cete liberté naturelle, que Dieu lui avoit donnée; & que leurs Ancêtres avoient conservée depuis tant de siècles.

Le Pape aiant appris cete résolution du Sénat par son Nonce, & par le Chevalier Nani, fit expédier deux Brefs, datés du 10. Décembre 1605. adressés au Duc Marin Grimani, & au Sénat de Venise, lesquels il envoya le même jour à son Nonce, pour les presenter, nonobstant toutes les remontrances, que les Cardinaux Baronius & Du-

Per-

rats à gouverner, avec plein pouvoir pour le temporel, il leur a donné aussi l'autorité de faire sans privilège ni permission d'autrui, toutes les loix qu'ils jugent nécessaires pour la conservation de leurs Etats. Et il ne se trouvera point, ajoûte-t-il, que Dieu ait jamais fait un commandement, pour lequel il faille demander permission.... Dieu dit à un Prince, *Vous ferez les loix, qui seront nécessaires pour l'utilité de vos peuples*. Et il faudra, que ce Prince en demande permission? Il n'est donc pas permis de faire ce que Dieu commande, si l'on n'a la permission & le consentement des hommes, Chose ridicule & absurde,

Perron lui firent, pour le détourner d'une si difficile & si périlleuse entreprise. 1605.

Pendant que les Brefs étoient en chemin le Sénat nomma pour Ambassadeur Extraordinaire à Rome, le Procureur Léonard Donat, Sénateur vénérable par son âge, & tres-agréable à cete Cour, où il avoit été déjà sept fois Ambassadeur; afin que par l'envoi de ce Personage, le Pape reconnût que le Sénat ne le méprisoit point, comme il se l'étoit figuré; mais au contraire portoit toute la révérence qu'il devoit & à lui & au Saint Siège. Ce qui obligea le Nonce de surseoir la presentation des Brefs, qu'il reçut un jour après cete élection, & d'attendre un nouvel ordre du Pape, dans l'opinion qu'il eut lui-même, que cete soumission du Sénat amoliroit la dureté de son Maître, & réveilleroit en lui les sentimens d'un bon Père. Mais il se trompa dans sa pensée; car le Pape se fâcha fort contre lui de ce qu'il s'étoit mêlé d'interposer son jugement dans l'exécution de ses ordres, & lui dépêcha un Courier, avec un commandement exprés de presenter ses Brefs immédiatement après la réception de ses lettres. De sorte que le Nonce les aiant reçus la nuit de Noël, il ala le lendemain matin, jour de la Fête au Palais, où il donna les lettres aux Conseillers assemblés pour assister à la Messe de Tierce; Car le Duc Grimani étoit à l'extrémité, & mourut la nuit suivante. Ces Seigneurs dirent au Nonce, qu'ils s'étonnoient fort qu'il eust pris ce jour, qui en est un de réjouissance & de salut pour toute la Chrétienté, pour leur porter des menaces & des Censures du Saint-Siège. Ce Prélat s'excusa sur la nécessité d'obéir, & les exhorta de vouloir contenter le Pape.

Cependant, les Brefs ne furent point ouverts à-cause de la mort du Duc, qui arriva la nuit du même

A Morosini.  
*Ibidem,*

me jour, comme je viens de dire, les Sages-Grans n'ayant pas jugé à propos d'entamer cete affaire qu'a-près l'élection de son successeur.

Le Pape ordonna à son Nonce de s'oposer à cete election, en déclarant aux 41. Electeurs, qu'elle seroit nulle comme étant faite par des gens excommuniés. Mais ce Prélat ne put jamais obtenir audience, la Seigneurie s'excusant sur la coutume, qu'Elle avoit de n'en point donner durant l'Interregne. Et comme il avoit envie de protester suivant l'ordre du Pape, il en fut empêché par quelques Evêques de ses amis, qui lui remontrèrent, que cete entreprise étoit odieuse & dangereuse; & que bien loin de causer aucun trouble dans la Ville contre le Sénat, elle exciteroit le peuple à soutenir avec plus de chaleur la dignité publique, & aigriroit les esprits contre la Cour de Rome. Outre que de faire cete tentative, c'étoit confondre le Spirituel avec le Temporel.

1606.

Le 10. Janvier 1606. Léonard Donat, nommé pour l'Ambassade Extraordinaire de Rome fut élu Doge, & bien que le Nonce se fût abstenu de lui faire les complimens de félicitation, comme avoient fait tous les Ambassadeurs des Princes, il ne laissa pas de donner part de son election au Pape, qui reçut sa lêtre par les mains du Chevalier Nani, & y répondit obligeamment, notwithstanding les bruits, que l'on avoit fait courir, que le Pape ne vouloit point reconnoître le nouveau Duc.

Le jour de son Couronnement, il advint une chose qui exerça quelque tems la curiosité, ou plutôt la vanité des esprits. Comme toute la Place-Saint-Marc étoit couverte de neige, quantité de petits garçons, qui s'y trouvoient, pour voir, comme les autres, la cérémonie de l'entrée du  
Do.

Doge , s'étant mis à s'entrejeter des pelotes de neige , & puis à se ruer des pierres , il y en eut un , qui cassa le manche de l'Etendard de la République , planté sur la grand' porte du Palais. D'où l'on prit occasion de faire divers pronostiques de guerre & de malheurs , qui , disoit-on , aloient fondre sur la République. Mais il arriva tout le contraire de ces prédictions , ainsi qu'il se verra par la suite de ce discours. 1606.

Le Duc commença les fonctions de sa dignité par l'ouverture des Brefs du Pape , qui se plaignoit de ce que le Sénat avoit étendu les défenses de la construction des Eglises , & de l'aliénation des biens séculiers aux Ecclésiastiques , sans sa permission , à tous les lieux de son Etat ; Disant , que ces loix étoient contraires à la Liberté Ecclésiastique , aloient à la damnation des ames , & comme telles étoient nulles & de nulle valeur : Que le Sénat eût à les casser & révoquer promptement ; faute de quoi il useroit des remèdes qu'il jugeroit à propos. Il ajoutoit , qu'il ne souffriroit jamais que l'autorité du Saint-Siège fust lésée , ni la Liberté Ecclésiastique violée , ni les sacrés Canons négligés : ni les droits des Eglises & les privilèges des Ecclésiastiques diminués ni abolis : Qu'il ne vouloit rien usurper sur l'autorité séculière , mais aussi , qu'il ne permettroit pas que l'on entreprist sur la sienne. Et qu'enfin , si la République se métoit à son devoir , il seroit délivré d'une grande peine d'esprit , où il étoit à cause d'elle. A. Morosin. Ibid.

Le Sénat , après avoir pris l'avis des plus célèbres Docteurs de l'Italie , répondit en substance : Qu'ils avoient reçu avec une extrême douleur les plaintes , que Sa Sainteté leur faisoit de leurs loix , comme contraires à l'autorité du Saint-Siège , bien que ses Prédécesseurs ne les eussent jamais désapprouvées : Qu'ils avoient fait examiner tou-

1606. toutes leurs loix , vieilles & nouvelles, fans que l'on y eust trouvé rien contre l'autorité du Pape , ni qu'il fût hors des bornes de la puissance légitime d'un Prince Souverain, à qui il appartient de prendre garde, qu'il ne s'introduisît point de gens inconnus, ni factieux dans ses Etats , ni que l'on y fassé des édifices nuisibles à la sureté publique : Que pour la Loi de n'aliéner à perpétuité les biens laïques aux Gens-d'Eglise, c'étoit une chose purement temporelle , & que par conséquent ils n'avoient rien fait contre les Canons : Que si les Papes ont pu détendre aux Eclésiastiques de n'aliéner aux Séculiers les biens des Eglises fans leur congé , les Princes ne sont pas moins en droit de défendre à leurs Sujets l'aliénation des biens séculiers aux Eclésiastiques , sans leur permission ; Que d'ailleurs , les Eclésiastiques ne perdant rien de ce qu'on leur donnoit, puis qu'ils en recevoient le prix équivalent à l'immeuble, ils n'avoient aucun sujet de se plaindre : Qu'ainsi ils ne croioient point avoir encouru les Censures Apostoliques , vu que les Princes Séculiers tiennent de Dieu le pouvoir de faire des loix , comme bon leur semble , sur le temporel , & qu'il ne s'agissoit purement que de cela dans le différend qu'ils avoient avec le Pape , qu'ils prioient de considérer que la révocation , qu'il demandoit , aloit à renverser les fondemens de leur Etat.

Le Pape lisant cete réponse s'émut horriblement. Il dit , que les monitoires ne soufiroient point de réplique , & , que celle du Sénat étoit trivole ; qu'il vouloit être obéi , parce que sa Cause étoit la Cause de Dieu , contre laquelle les portes d'enfer ne prévaudroient jamais. Après avoir jeté son feu , il reprit son air tranquille , & parla quelque tems à l'Ambassadeur de Venise d'un manière, qu'il



qu'il sembloit avoir envie de venir à quelque composition ; disant , que , si le Sénat rendoit le Chanoine de Vicence à son Nonce , il abandonneroit en sa faveur l'Abbé de Nervesa au Magistrat séculier ; mais qu'il entendoit , que cela se fît promptement , parce qu'il étoit ennemi du tems & du delai ; & que , si dans quinze jours on le contentoit , il ne troubleroit point la République durant tout son Pontificat ; dequoi l'Ambassadeur donna avis au Sénat par un Courier exprés. Le Nonce de Venise parla en conformité dans le Collège , prométant que , si l'on rendoit le Chanoine , le Pape feroit à l'avenir plus de graces au Sénat , que pas-un de ses Prédécesseurs n'en avoit jamais fait à aucun Prince. Ce relâchement de rigueur , fut pris pour une ouverture de paix ; mais pour s'assurer mieux des intentions du Pape , Louis Bragadin , l'un des Sages-Grans , demanda au Nonce , si le Chanoine lui étant remis , le Pape resteroit content. Le Nonce répondit en biaisant , que Sa Sainteté le feroit parfaitement , si le Sénat lui vouloit donner la satisfaction entière. Par où il découvrit la finesse de son Maître , qui étoit de se faire rendre le Chanoine , & puis , de s'en faire un droit , pour obtenir tout le reste. Cependant le Sénat fit partir le Chevalier Pierre Duodo son Ambassadeur Extraordinaire , pour ne pas laisser morfondre les dispositions , où l'on croioit que le Pape étoit. Mais Sa Sainteté retourna à sa mauvaise humeur , & dit un jour brusquement au Chevalier Nani , Que vôtre Colégué ne vienne point pour me dire des raisons , car vous m'en avez dit assez.

Le 25. Février , deux jours après le départ de Duodo , le Nonce presenta au Collège l'autre Bref , concernant le Chanoine & l'Abbé (car il s'étoit mépris le jour de Noël , en présentant un double du

Bref,

1606.

A. Moro  
c. II. l. 1.

1606.

\* Les  
Canonis-  
tes Ro-  
maines  
justifio-  
ient cete  
action  
en di-  
fant, que  
le Pape  
est Juge  
des vi-  
vans &  
des  
Morts.

Bref, touchant les deux loix, au lieu de celui-ci) Ce qui parut d'autant plus étrange au Doge, que ce Bref s'adressoit à Marin Grimani son Prédécesseur. \* La teneur étoit, qu'il avoit appris, que le Sénat retenoit prisonniers, Scipion Sarrasin, Chanoine de Vicence, & l'Abbé de Nervese, prétendant l'avoir pu faire, en vertu de quelques privilèges du Saint Siège, & de l'ancienne coutume de juger les Eclésiastiques; mais que cete coutume étant contraire aux Canons, & à la Liberté Eclésiastique, il étoit de son devoir de les avertir, que cet usage ne leur servoit de rien, parce qu'il étoit contraire aux Constitutions Canoniques: Que si la Seigneurie avoit obtenu quelque privilège de ses Prédécesseurs, Elle le devoit montrer, pour être examiné par l'Eglise-Romaine: Qu'elle avoit passé les bornes de la Jurisdiction qui lui avoit été acordée, & par consequent étoit déchuë de ses privilèges: Quainfi, il leur commandoit, sous peine d'excommunication, de remetre au plutôt ce Chanoine, & cet Abbé entre les mains de son Nonce, qui les châtiroit suivant l'énormité de leurs crimes: Que si le Magistrat Séculier avoit fait quelques procédures contre eux, il les annulloit & déclaroit nulles; & qu'enfin, si l'on ne lui obéissoit promptement, il useroit des moiens convenables pour y contraindre la Seigneurie.

Le Sénat fit encore examiner cete question par les plus habiles Docteurs de Venise, & de l'Etat, & de leur avis répondit au Pape: Que ce leur étoit un grand sujet de déplaisir, de voir croître tous les jours leurs diférends avec lui: Que la demande, que Sa Sainteté faisoit du Chanoine & de l'Abbé, tendoit à leur ôter le pouvoir de châtier les crimes, lequel leurs Ancêtres avoient exercé depuis la fondation de leur Ville, avec l'approbation des Souverains Pontifes; & qu'eux avoient con-

continué d'exercer avec la modération requise, & 1606.  
sans passer jamais les bornes d'une légitime puissance: Que par conséquent les menaces de Sa Sainteté n'avoient point de lieu, & qu'ils se promettoient qu'y aiant mieux pensé, Elle prendroit en bonne part tout ce qu'ils avoient fait pour l'honneur de Dieu, & la conservation du repos public.

Le Chevalier Nani presenta cete lêtre au Pape; mais Sa Sainteté ne la voulut pas lire en sa présence comme la précédente, disant seulement, qu'Elle écouterait l'Ambassadeur Extraordinaire, & se plaignant qu'il tardoit bien à venir.

Cet Ambassadeur arriva à Rome sur la fin de Mars, & dans sa première audience, le Pape, sans écouter ses complimens, suivant la coutume, le mit d'abord sur leur diferend; & apres l'avoir entendu, lui répondit, que le Nani lui avoit dit les mêmes choses, mais que tout cela ne valoit rien, & qu'il vouloit être obéi. Le Ministre répliqua modestement, qu'il manderait à Venise la résolution de Sa Sainteté. A quoi le Pape consentit, comptant le tems auquel il pourroit avoir la réponse du Sénat, & menaçant, qu'apres cela il n'attendrait pas un moment.

Dans une autre audience, le Pape lui dit, qu'il aprenoit, qu'on disoit ouvertement dans Venise, que l'on ne lui vouloit donner aucune satisfaction; mais qu'il commençoit à se lasser: Que le Sénat n'entendoit point les matières dont il étoit question, & que les Docteurs qu'il avoit consultés, iroient à l'école de ceux de Rome. Il dit ensuite aux Cardinaux de Vérone & de Vicence, \* qu'il accorderoit encore le terme de 24. jours aux Vénitiens, afin qu'ils eussent le tems de venir à résipiscence. Et sur ce que ces Cardinaux lui représentoient le tort qu'il se feroit, si les Ar-

\* Augustin Valier, & Jean Delfin Nobles-Vénitiens,

mes

mes spirituelles étoient méprisées , il dit qu'il emploieroit les temporelles.

Là dessus , il fit imprimer un Monitoire , qu'il avoit composé lui-même , & le publia le 17. d'Avril , après avoir pris les voix des Cardinaux qui se trouvèrent au Consistoire au nombre de 41. & opinèrent presque tous du bonnet ; les uns par crainte de déplaire au Pape , les autres par intérêt , ou par haine contre les Vénitiens. Le Cardinal d'Atcoli fit seulement signe de la tête , sans dire un seul mot. Le Cardinal Sauli dit , que la rigueur les rameneroit à leur devoir , & que l'on avoit trop attendu. Le Cardinal Justinien ajouta , que d'attendre davantage , ce seroit les nourrir dans leur péché. Le Cardinal Zepata dit , que l'on ne pouvoit user de trop de rigueur contre une République , sous la domination de qui les Eclésiastiques étoient de pire condition , que n'étoient les Israélites sous Faraon , ainsi que je l'ai rapporté ailleurs. Le Cardinal Colonne dit , qu'il y avoit assez long temps , que le Pape atendoit leur pénitence ; que puisqu'ils étoient endurcis , il faisoit recourir à la sévérité , qui étoit l'unique moyen de les remettre à l'obéissance. Le Cardinal Baronius , qui blâmoit auparavant l'impétuosité du Pape , & qui disoit au Chevalier Nani , que la liberté & le salut de l'Italie dépendoit de la bonne intelligence des Papes , & de cete République , changea de note , & enchérit sur l'avis de tous les autres , disant , Que le Ministère de S. Pierre a deux fonctions ; \* l'une de paître *Pasce oves meas* , &

1606.  
A. Mo-  
rofin.  
Ibid.

\* Du- l'autre de tuer *Occide & manduca* : Quelors que  
plex est, l'on  
*Beatissime Pater , ministerium Petri , Pascere & Occidere.*  
*Dixit enim adeum Dominus , Pasce oves meas ; audivitque*  
*è Calo vocem , Occide & manduca. Pascere oves , est curam*  
*gerere obsequentium fidelium Christianorum mansuetudine ,*  
*humilitate , ac pietate oves & agnos præseferentium. Cùm*

verò non cum ovibus & agnis negotium sit, sed cum leonibus & aliis feris animalibus refractariis & adversantibus agendum est, jubetur Petrus eos occidere, obistere scilicet pugnare & expugnare, ne tales sint penitus. Sed quod ejusmodi occisio non esse debeat, nisi ex summa caritate, quod occidit precipitur manducare; nempe per Christianam caritatem intra sua viscera recondere, ut simus unum & idem in Christo; quod dicebat Apostolus, Cupio vos in visceribus Jesu-Christi. Sic igitur, non est occisio ista crudelitas, sed pietas, cum sic occidendo salvatur quod eo modo vivendo verò perierat. Est, ut Nicolaus I. docet, Excommunicatio, non ad occidendum, venenum; sed ad sanandum, optatum medicamentum. Perge igitur, sancte Pater, quod coepisti, in quo tenemo redarguere potest nimis festinationis, quod dicat Paulus ad Christianos fratres scribens, Ecclesiam in promptu habere ulcisci omnem inobedientiam, in promptu hoc illi faciendum precepit. Tua verò Sanctitas in his diutius est immerita, scribens, dilationemque iterans in hunc usque diem. Ego, ut ingenuè fatear, exulto spiritu, & superabundo gaudio; Videor videre in Sede Petri Gregorium sive Alexandrum, has scilicet præcipuas radices collapsæ penitus Ecclesiæ Libertatis; ambos ex Senensi Metropoli, unde Vestra Sanctitas originem ducit, vocatos ad Cathedram Petri; Quorum alter expugnavit Henricum perversissimum Imperatorem; alter verò, mirâ constantiâ resistens, Fredericum penitus superavit. Idem tibi certamen ineundum. Erige collapsam, prostratam, Ecclesiasticam Libertatem, certa paratam victoriam, etenim nobiscum Deus. Verbum Christi est, Porta Inferi non prævalebunt adversus eam. Posituses in Ecclesia successor Petri, & quod Hieremia, tibi dictum est, Posui te in columnam ferream & murum abeneum. Memor esto, Te in Ecclesia positum esse in Petram, in quam omnes, qui offendent, confringentur. Tu verò permanebis illesus, conjunctus Christo, qui pro te pugnabit & vincet.

l'on avoit à traiter des brebis, il falloit les paître; 1606.  
mais que quand l'on avoit à faire à des lions, &  
à des bêtes féroces, il falloit les tuer. Et puis

1606. apostrofant le Pape , il le compara avec les Papes Grégoire VII. & Alexandre III. tous deux de Siennese comme lui , dont l'un mit à la raison l'Empereur Henri IV. & l'autre l'Empereur Frédéric-Barberousse , & dit que c'étoit à Sa Sainteté que s'adressoient ces paroles de l'Ecriture, *Posui te in columnam ferream & murum aheneum.* Concluant , que Sa Sainteté étoit cete pierre angulaire de l'Eglise , contre laquelle se briseroit toute l'opiniâtreté de ces Sages du monde. Le Cardinal Valier dit , qu'il seroit bon de n'aler pas si viste contre une République , qui avoit si bien mérité du Saint Siege , & qu'avec un peu de tems on pourroit ramener les esprits , concluant par ce vers qu'il adressoit au Pape :

*Differ , habent parva commoda magna mora.* Mais sa remontrance ne fit point d'impression sur l'esprit du Pape , que la flaterie des autres avoit corrompu. Ainsi , le Consistoire étant fini , l'on afficha dans Rome le Monitoire , dont la copie est à la fin de cete Relation.

La nouvelle de la publication de ce Monitoire étant venuë à Venise , l'on y délibéra dans le Pregadi , si l'on rapelleroit les Ambassadeurs , qui étoient à Rome. Les uns furent d'avis du rappel , disant , que la République n'y en pouvoit plus tenir avec honneur après avoir reçu une si grande injure , Les autres dirent , que de les rapeler c'étoit rompre tout commerce , & ôter toute espérance d'acommodement. Le Sénat prit un milieu , qui fut de rapeler l'Ambassadeur Extraordinaire , pour montrer son ressentiment , & de laisser l'Ordinaire , pour témoigner son respect envers le Saint Siège , & tenir toujours une porte ouverte à la négociation : Ensuite il commanda à tous les Prélats, Vicaires-Généraux , & autres Eclésiastiques , de ne faire ni laisser publier ou afficher en aucun endroit



1606

droit ce Monitoire, ni pas un autre Bref envoié de Rome; & à tous ceux de ses Sujets, qui auroient des copies du Monitoire, de les apporter aux Magistrats & aux Gouverneurs des Villes. A quoi tout le monde obéit très-punctuellement, & avec toutes les démonstrations imaginables de zèle pour la défense de la Liberté publique. Il n'y eut que le Grand-Vicaire de l'Evêque de Padouë, qui eut l'audace de dire au Podestà, qu'il feroit ce que le Saint-Esprit lui inspireroit. Encore déchanta-t-il aussi-tôt que le Podestà lui eut dit, que le même S. Esprit avoit déjà inspiré au Conseil de Dix, de faire pendre tous les desobéissans.

Cependant le Chevalier Duodo prit congé du Pape, qui le traita fort civilement, & lui dit, qu'il n'avoit rien fait que sa conscience ne l'obligeast de faire; Que les armes qu'il avoit employées étant spirituelles, son procédé s'acordoit fort bien avec l'amour Paternel, qu'il avoit toujours eu pour sa République.

Le 28. Avril, le Nonce dit à l'audience, que pour peu que la Seigneurie voulût plier, il seroit aisé d'acorder le diferend, & ofrit sa médiation auprès du Pape. Le Duc lui répondit, Que Sa Sainteté ne savoit pas encore comment le monde se gouvernoit: Qu'il n'y avoit pas un homme de bon entendement qui ne jugeât son Monitoire injuste: Qu'elle n'avoit pas considéré le danger où elle métoit le Saint Siège, si leur République venoit à se séparer du Pape; que néanmoins ils demeureroient toujours dans l'obéissance de l'Eglise; & qu'enfin, ce n'étoit pas à eux qu'il falloit parler de paix, mais au Pape, qui la troubloit.

Sur ces entrefaites, l'on délibéra si l'on devoit répondre au Monitoire. Il y eut des Sénateurs qui proposèrent le remède de l'appellation, pratiqué de tout tems par les Princes & les Républiques;

1606. mais les autres aiant remontré, que comme l'appellation se faisoit pour une injustice, qui avoit quelque couleur de raison, il ne falloit point s'en servir pour ce Monitoire, dont les nullitez étoient manifestes, le Sénat se contenta de faire publier dans toutes les Villes de son Etat, la Protestation & la Lître Circulaire, dont les copies sont ci-dessous.

Le Pape aiant appris la nouvelle de la Protestation, commanda à son Nonce de partir de Venise, & envoya un Evêque au Chevalier Nani Ambassadeur Ordinaire de la République, pour le congédier.

Le départ du Nonce fut suivi de celui des Jésuites, des Capucins, des Têatins, & des Reformés de S. François, qui voulurent garder l'Interdit, mais qui la plupart eurent lieu de s'en repentir après; car ils furent vus de tres-mauvais œil dans les Maisons où ils se retirèrent, lesquelles se trouvant chargées de bouches, & sans autre provision de Rome, que des Indulgences, se plaignoient, & du Pape, & de leurs nouveaux hôtes.

Le Sénat donna part de tout ce qui s'étoit passé à tous les Ambassadeurs & Résidens des Princes, qui étoient alors à Venise; comme aussi à tous les Ministres, qu'il tenoit dans les Cours Etrangères; déclarant qu'il tenoit pour nulles toutes les procédures faites par le Pape, & étoit résolu de continuer dans l'exercice de la Religion Catholique, & de se défendre.

Au reste, le Monitoire du Pape ne fit pas plus d'effet contre les Vénitiens dans les Cours des Princes, qu'à Venise, où tout demeura paisible sans verser une goutte de sang.

En Pologne, les Cordeliers de Cracovie aiant chassé de leur Eglise deux Gentilshommes de Louis Foscarin Ambassadeur de Venise, pour com-

plaire

plaire au Nonce du Pape ; ces Religieux furent obligez d'en demander pardon à l'Ambassadeur, & de l'inviter le lendemain à une Messe solennelle, qui fut célébrée à la vue de tout le peuple ; & le Roi Sigismond, bien loin de consentir aux instances, que le Nonce lui fit pour la publication du Monitoire dans ses Etats, déclara, que la Cause de la République étoit commune avec son Roiaume, où il y avoit de semblables loix, & en fit donner copie au Foscarin.

A Vienne, tous les Ministres Impériaux, excepté le Grand-Chancelier, & le grand Maréchal, qui étoient ennemis de longue main des Vénitiens, blâmèrent le procédé du Pape, & dirent, que par toute l'Alemagne l'on observoit de pareilles ordonnances. Et le jour de la Fête-Dieu, François Sorance, Ambassadeur de Venise, assista à la Procession solennelle, malgré les Jésuites, qui l'en vouloient empêcher, & le Nonce même, qui fit le malade, pour ne pas voir trionfer Venise. Outre cela, le Comte de Cantecroix, Ambassadeur de l'Empereur, se trouva toujours aux Chapelles & aux Processions avec le Doge & la Seigneurie.

En France, le Nonce Barberin demanda avec de grandes instances, que l'Ambassadeur de la République ( Pierre Priùli ) fust exclus des Eglises : mais il ne put rien gagner sur l'esprit du Roi, qui outre la tendresse qu'il avoit pour les Vénitiens connoissoit à fond la justice de leur Cause.

En Espagne, les avis furent partagez. Les uns estimoient, qu'il falloit fomenter la queréle entre le Pape & Venise, vu que c'étoit un moien au Roi Catholique, d'augmenter sa puissance en Italie, & d'opprimer la liberté des autres Princes, pendant que Rome & la République, seules capables de l'enpêcher par leur union, seroient ocupées par leurs divisions particulières. Les autres disoient,

1606.

qu'il n'étoit point de l'intérêt de leur Roi de souffrir, que la paix de l'Italie fust troublée, d'autant que Sa Majesté, qui en possédoit la meilleure partie, couroit plus de risque elle seule, que tous les autres ensemble. Qui est la raison, pourquoi Philippe II. avoit pour maxime de tenir toujours en repos cete Province, où il disoit, que la Monarchie d'Espagne avoit beaucoup à perdre, & beaucoup d'ennemis, qui desiroient sa perte. Mais comme le Conseil de Madrid crut, que le Roi seroit toujours en pouvoir d'empêcher la guerre, si ces deux Princes en venoient à cete extrémité, & que cependant il pouroit profiter de leurs dissensions, soit en augmentant sa propre Jurisdiction, si Venise l'emportoit sur le Pape; où en diminuant la grandeur de cete République, si le Pape avoit l'avantage, il laissa faire l'un & l'autre; sans rien ordonner au Marquis de Villenas Ambassadeur à Rome, qui briguant un Chapeau de Cardinal pour Don Gabriel Paccio, son frère, eut ainsi moyen de flater le Pape dans ses prétentions. Mais après il lui devint contraire, Don Gabriel n'ayant point été compris dans la promotion, qui se fit sur la fin de l'année. Cependant, bien que le Nonce demandât, que l'Ambassadeur de Venise fut déclaré excommunié dans les Eglises, & Protestât, que s'il venoit en Chapelle avec le Roi, il feroit cesser l'Office-Divin, il fut conclu dans une Assemblée de Théologiens, qui se fit chez le Cardinal de Tolède, d'admettre ce Ministre à toutes les cérémonies, comme auparavant; malgré toutes les instances des Jesuites, qui opinèrent seuls contre la République; & les mauvais offices des Genoïs, qui ayant cédé mollement au Pape, regardoient avec envie la confiance, avec laquelle les Vénitiens lui résistoient, & défendoient leur liberté & leur indépendance. Ajoutez à cela, que le Duc de Lerme,

Pre-

Premier Ministre d'Espagne, tout partial qu'il étoit <sup>1606.</sup> pour le Pape, qui dans ses Brefs le traitoit d'Excellence, ( chose extraordinaire ) & l'appelloit la base de la Couronne d'Espagne, & l'unique fondement de l'Eglise, ne laissa pas d'avouer à l'Ambassadeur de Venise, que dans le fond la République soutenoit le droit de tous les Princes.

Le Duc de Savoie avoua de même à l'Ambassadeur de Venise Pierre Contarin, que la Cause de sa République étoit celle de tous les Potentats de la Chrétienté. Et si un peu après, il ne voulut point admettre cet Ambassadeur en Chapelle, son action, qui étoit une vengeance de ce que le Sénat n'avoit pas traité ses enfans d'Altesse, ne pouvoit tirer à conséquence, que contre-lui-même, qui abandonnoit en cela son véritable intérêt, & celui de tous les Princes.

Le Gran-Duc de Toscane traita avec Robert Lio, Agent de Venise, comme il avoit acoutumé.

Le Comte de Bénévent, Vice-Roi de Naples, fit toujours le même traitement au Résident de Venise, Augustin Dolce, blâmant ouvertement la précipitation du Pape, & aprouvant les raisons de la République.

Le Comte de Fuentes, Gouverneur de Milan, en usa de même avec le Résident Antoine Paulucci.

Enfin les Ducs de Mantouë & de Modène se déclarèrent franchement pour la Cause des Vénitiens. Le premier s'étant trouvé à une Prédication du Pere Louïs Gagliardi Jésuite, qui prit la liberté d'invectiver contre la Protestation du Sénat, & les mœurs de la République, lui commanda de se retirer de son Etat dans le terme de six heures. Et dans le même tems, il ordonna au Pere Louïs Mosca Récollet, qui venoit à Mantouë en qualité de Commissaire Apostolique, de s'en retourner,

André  
Moro-  
fin.  
hist.  
liv. 17.

1696. sur la prière, qui lui en avoit été faite par la République.

Pendant ce tems-là, le Pape se trouvoit fort embarrassé, & montrait par toutes ses actions, qu'il eût bien voulu pouvoir se retirer d'un si mauvais pas, & avoir quelque moien de sauver les apparences.

Les Princes d'Italie, qui savoient la confusion, & l'abatement, où il étoit pour le mépris que l'on faisoit de son Monitoire, crurent, qu'il étoit tems d'entrer en négociation, & tous à l'envi ofrirent à la République leur médiation pour un accommodement.

De Duc de Mantouë écrivit au Sénat, qu'il étoit prest d'aler à Venise & à Rome, pour y travailler. Mais le Sénat répondit qu'après l'injure qu'il avoit reçue du Pape, il ne pouvoit prendre aucune résolution, que Sa Sainteté n'eût levé ses Censures, & remis les choses au premier état.

L'Ambassadeur du Gran-Duc de Toscane, aiant fait les mêmes ofres au Colége de Venise, de la part de son Maître, le Doge lui répondit que la République se sentoît obligée de la bonne volonté de Son Altesse, mais que de la manière, dont le Pape en avoit usé, ils ne pensoient plus qu'à se défendre.

Le Sénat fit de semblables remerciemens au Duc de Savoie, & à Don Innigo de Cardenas Ambassadeur d'Espagne, qui ofrit aussi l'entremise du Roi son Maître.

Dans le même tems, Monsieur de Fresne-Canaie, Ambassadeur de France à Venise, rendit compte au Colége, que Monsieur d'Alincourt Ambassadeur à Rome, & les Cardinaux François, avoient remontré courageusement au Pape, que dans la conjoncture des affaires de Hongrie, il se coupoit lui-même son bras droit, en se séparant de la République.



publique: Que sur la prière qu'ils avoient faite à Sa Sainteté, de suspendre son Monitoire, Elle avoit répondu, après en avoir pris l'avis de plusieurs Cardinaux, qu'elle ne le pouvoit plus faire avec honneur, à-cause de la Protestation du Sénat, remplie de paroles injurieuses contre sa personne: Que nonobstant ces dificultez, le Cardinal Borghese avoit dit à Monsieur d'Alincourt, que si la République faisoit quelque démonstration de respect pour le Pape, comme, par exemple, en remettant les Prisonniers entre les mains du Roi, Sa Sainteté pourroit suspendre le Monitoire pour quelques jours, durant lesquels on traiteroit ensemble. A quoi Monsieur de Fresne ajouta, que si le Sénat agréoit l'interposition du Roi son Maître, Sa Majesté enverroit le plus grand Prince de France à Rome, ou y viendrait Elle-même en personne: Que le Marquis de Villenas Ambassadeur d'Espagne avoit prié le Pape, de ne rien répondre sur les offres des François, disant que dans peu de jours il viendrait des ordres de Madrid, par lesquels le Sénat seroit obligé de se prosterner aux pieds de Sa Sainteté: Qu'ainsi il les exhortoit à prendre une prompte résolution, afin qu'ils ne fissent pas par force & avec préjudice, ce qu'ils pouvoient faire alors volontairement, & avec avantage; ni pour les autres, ce qu'ils n'auroient pas fait pour un Roi, qui avoit le cœur & l'inclination Vénitienne. Le Sénat répondit, après de grans remerciemens, que si le Pape ne réparoit les injures, qu'il leur avoit faites, en révoquant ses Censures, ils ne pouvoient pas traiter avec lui; Que quand les Censures seroient levées, ils écouteront les propositions du Roi: Qu'ils n'avoient offensé personne dans leur Protestation, mais seulement s'étoient défendus, pour faire voir à tout le monde, qu'ils vouloient continuer de vivre bons Catho-

1606.

ques: Que pour ce qui regardoit les Espagnols, la République sauroit bien défendre sa liberté contre eux; & qu'enfin, elle feroit toujours pour Sa Majesté Très-Chrétienne ce qu'elle ne feroit jamais pour aucun Prince.

Monsieur de Fresne representa à la Seigneurie, que le Pape avoit dit à Monsieur d'Alincourt, que si la République suspendoit ses loix, il suspendroit ses Censures & consentiroit, que les loix s'observassent, après qu'il les auroit approuvées: Que le Roi son Maître voudroit bien, que celui, qui avoit été le premier à ofenser, fût aussi le premier à reparer l'injure; mais que Sa Sainteté ne pouvant s'y résoudre pour sa réputation, il étoit aisé de trouver un tempérament, savoir, de suspendre les Loix & le Monitoire en même tems.

Le Sénat répondit, Que nonobstant toutes les offenses du Pape, qui duroient encore avec ses Censures, ils étoient prêts de recevoir toutes les ouvertures de paix, qui ne seroient point contraires à leur liberté: Que la France fût si bien auprès du Pape, qu'il levât son Interdit, & qu'aussi-tôt ils seroient pour l'amour du Roi tout ce qu'ils pourroient, sans préjudicier à leurs droits.

Le 13. de Juillet, le même Ambassadeur rapporta au Colége, que le Pape avoit dit à Monsieur d'Alincourt, qu'il avoit pris les voix de tous les Cardinaux, touchant la suspension de ses Censures, & qu'ils avoient tous conclu unanimement, qu'il ne pouvoit faire cete suspension, que la République n'eût donné de son côté quelque marque de respect & d'obéissance filiale. Et ensuite, il representa, que le Pape pouroit se laisser vaincre à la raison, & faire les premières demarches; mais qu'en tout cas, il falloit savoir comment la République y correspondroit; qu'autrement le Pape  
n'a-

n'avanceroit jamais : Qu'ainfi , il prioit le Sénat de vouloir s'ouvrir au Roi fon Maître, & prendre confiance en lui, qui n'avoit rien plus à cœur que leurs intérêts. Ajoutant, que quand ils auroient donné une parole positive à Sa Majesté, & lui auroient fait entendre jusques où ils pouvoient se relâcher, Elle porteroit le Pape à suspendre ses Censures. A quoi le Sénat répondit seulement en termes généraux, qu'il falloit apliquer le remède à la partie, d'où venoit le mal ; & que lorsque le Pape leur auroit ouvert le chemin, ils entreroient en négociation.

Pendant que la France travailloit de bonne foi à Rome à l'acommodement des Vénitiens avec le Pape, les Espagnols en prirent tant de jalousie ; que leur Ambassadeur en vint un jour jusques à prier le Pape de rompre la négociation, qu'il avoit commencée avec Monsieur d'Alincourt, & de s'abandonner entièrement à la protection de son Maître, qui, disoit il, avoit en main les moïens de lui faire demander miséricorde par les Vénitiens. Le Duc de Lérme ne put pas même cacher cete jalousie à l'Ambassadeur de Venise, à qui il dit, que Sa Majesté Catholique avoit commandé à ses Ministres de s'employer pour la paix ; mais que le Sénat avoit interposé l'autorité de certains Princes, qui n'avoient point d'intérêt dans les ataires d'Italie. Et ce ne fut, que pour traverser les François, & tirer cete négociation de leurs mains, que le Roi d'Espagne écrivit une lêtre au Pape, où il lui prométoit de l'assister de toutes ses forces contre les Vénitiens. Lêtre, qui enfla tellement le cœur à Sa Sainteté, que toute prête qu'elle étoit de suspendre son Monitoire, elle reprit toutes ses hauteurs, & ne parla plus que d'employer les armes temporelles. Et pour en faire peur aux Vénitiens, il fit quelques levées de Gens-de-guerre,

1606.

augmenta les Garnisons des Villes, & particulièrement de Ferrare, dont les Habitans lui étoient suspects, comme étant affectionnez à la Seigneurie de Venise; & donna pour Légat à cete Ville le Cardinal Spinola, qui comme Genoïs étoit aussi, grand ennemi des Vénitiens. Outre qu'il fit desarmer les Bourgeois, tourner l'Artillerie du Château vers la Ville, & changer les Gardes de la Citadelle de dix en dix jours.

Le Gouverneur de Milan leva de son côté avec beaucoup de bruit & d'ostentation, comme pour exécuter les promesses de son Maître, mais en effet, pour amuser le Pape par des apparences, & le métre, en échaufant la queréle, en nécessité d'acorder à Sa Majesté Catholique tout ce qu'elle lui demandoit, & sur-tout, la remise du Fief de Naples. Le Vice-roi arma aussi vint-fix Galères pour être prêtes au besoin.

Le Sénat voyant tous ces préparatifs, assembla toute son Armée-Navale, commanda à tous ses Capitaines-de-Mer, de retenir tous les Vaisseaux, qui passeroient dans le Golfe, & de les envoyer à Venise, & leva grand nombre d'Infanterie & de Cavalerie. Tout transport d'or & d'argent, dans l'Etat Ecclesiastique, plus haut de dix ducats, fut défendu, & le revenu des Ecclesiastiques, qui se trouvoient hors del'Etat, mis en sequestre; ce qui causa beaucoup d'incommodité à la Cour de Rome.

\* François Pri-  
ali.

Sur ces entrefaites, l'Ambassadeur de Venise \* à Madrid se plaignit modestement, que les desseins du Pape étoient fomentez par la lêtre du Roi, & par les mauvais offices de quelques-uns de ses Ministres. Don Juan de Velasco, Connétable de Castille, répondit au nom de Sa Majesté, que cete lêtre ne tendoit point à rompre avec la République, mais étoit seulement une assurance, que son Maître donnoit au Pape de le défendre, en ces qu'il

qu'il fût ataqué par les Vénitiens. Quinze jours après, l'Ambassadeur d'Espagne à Venise dit à l'audience du Colège, que cete lettre étoit écrite en termes généraux, & ne promettoit rien au Pape, sinon, en cas que la République & les Princes Etrangers vinssent fondre sur les Etats; Ajoutant, que le Roi son Maître n'avoit eu pour objet, que de se mettre en credit auprès du Pape, pour être le médiateur d'un bon accommodement, où il ne favoit, disoit-il, (voulant parler des Ambassadeurs de France & d'Angleterre) si les autres, qui s'en mêloient aloient de bonne foi.

Environ le même tems, l'Ambassadeur de Venise à Paris pria le Roi de vouloir empêcher la levée des Suisses, que le Pape vouloit faire, & favoriser celle de la République: mais Sa Majesté en fit refus, disant, que ce seroit une déclaration, qui le rendroit suspect d'un côté, &, par conséquent, le priveroit de la gloire d'être le médiateur de cete grande affaire. Qu'ainsi, sans se déclarer ni pour l'un, ni pour l'autre, il vouloit demeurer neutre; ce qui seroit plus utile aux deux parties, que la déclaration qu'il seroit en faveur de l'une, ou de l'autre. Que du reste, il étoit inutile à la République de faire une si grande provision de Gens-de-guerre, lui suffisant d'avoir ses Places bien munies.

Les Espagnols, fâchez de ne pouvoir détacher la République d'avec les François, tentèrent de la brouiller avec le Turc, pour l'obliger par le besoin de ses affaires, de se mettre à leur discrétion. Au commencement d'Aoust, le Marquis de Sainte-Croix vint en Albanie avec vingt-six Galères, & y sacagea la ville de Duras, appartenante au Turc, dans la pensée, que le Grand Seigneur s'en prendroit à la République, & pour se vanger, tourneroit ses armes contre elle, ou du moins entreroit

dans le Golfe, pour donner sur la Pouille. Mais cet artifice, dont les Espagnols croioient le succez infaillible, tourna tout à l'avantage de la République. Car les Ministres de la Porte s'étant aperçus, que l'entreprise de Duras étoit une ruse des Espagnols, pour faire venir les Turcs aux mains avec les Vénitiens, ordonnèrent à leur Général-de-Mer, de secourir la Seigneurie contre le Pape, & les Espagnols. Et le premier Visir proposa au Bâle Octavien Bon, de faire joindre l'Armée Ottomane avec la Flote de Venise pour se vanger d'eux; ou du moins, si la République ne vouloit pas cete union, que l'Armée Vénitienne ataqueroit d'un côté l'Etat Ecclésiastique, ou le Roi d'Espagne, & que le Gran-Seigneur feroit diversion del'autre. Et peu de jours après, le Bassa Jafer, s'étant aproché de Cortou avec 55. Galères, déclara au Général Vénitien, Filipe Pasqualigue, qu'il avoit ordre de Sa Hauteffe de se joindre avec lui, pour aller contre le Pape, & les Espagnols, ou bien, de marcher séparément, selon qu'il le jugeroit plus à-propos. Mais Pasqualigue, après avoir loué la générosité du Gran-Seigneur, répondit, qu'il fa-loit atendre la résolution du Sénat, & détourna adroitement l'efet de cete proposition, sans dégouter le Gran-Seigneur. Et le Sénat en donna part au Pape, pour lui faire comprendre, que s'il en venoit aux dernières extrémitez, la République pourroit bien profiter de ces ofres.

Ce fut en ce tems, que commença la Guerre des Ecritures, du Pape contre les Vénitiens, & des Vénitiens contre le Pape, qui se voiant blâmé de précipitation, voulut trouver des raisons pour défendre sa conduite. A quoi la République fut obligée de répondre, soit pour donner cete satisfaction à ses Sujets, qui le desiroient avec passion, ou pour imposer silence aux Jésuites, qui disoient

par-



par-tout dans leurs Sermons , & par leurs l tres , Que si la République eût eu de bonnes raisons , Elle n'e t pas manqué de les publier. De sorte que l'aient fait ; quoique toujours avec des termes modestes & mesurés , le Pape se trouva encore le plus foible de ce côté-là. Et l'on tient , que la honte qu'il en eut , v  qu'il y perdit toute sa réputation , fut la principale cause , qui le fit résoudre à terminer la quer le.

Il est à remarquer ici , que le Nonce du Pape   Madrid aiant demandé , que tous les écrits publiés par les Docteurs de Venise contre le Monitoire du Pape , fussent défendus par le Conseil-d'Etat , ce Conseil ne le voulut point faire en son nom , mais consentit seulement , que cela se fût par l'Inquisition ; à condition , que dans la censure de tous ces écrits , la Protestation du Sénat n'y seroit point spécifiée comme les autres ; ce qui faisoit entendre tacitement l'invalidité & la nullité du Monitoire.

A l'ocasion de ces écrits , Antoine Paulucci , Résident de Venise   Milan , aiant été cité à l'Inquisition , répondit , qu'il étoit personne publique , & qu'il ne devoit ob  ir qu'à son Prince. L'Inquisiteur en aiant parlé au Gouverneur , celui-ci dit au Résident , qu'il publioit trop librement les raisons de sa République , & que l'Inquisiteur avoit seulement un mot à lui dire. Mais il répliqua , qu'il ne pouvoit aler trouver ce Moine , sans l'ordre de son Prince: Et sur l'avis qu'il en donna au Sénat , l'on s'en plaignit à Venise à l'Ambassadeur d'Espagne. Ce que ce Ministre aiant mandé au Gouverneur , il fit appeller Paulucci à l'audience , & lui dit , qu'il avoit parlé trop librement du Pape , & que cela faisoit du scandale. A quoi ce Résident répondit , que lorsque son Excellence auroit défendu , qu'à l'avenir l'on ne lui donnât point

1606.

point sujet de se plaindre, ce mal n'ariveroit plus, & fit dire à l'Inquisiteur, qui demandoit à lui parler, seulement comme ami, qu'après ce qui s'étoit passé, il ne le pouvoit plus voir avec bien-séance.

Le 17. Aoust, Monsieur de Fresne presenta une lître du Roi au College, par laquelle, il disoit, Que pour le rang, qu'il tenoit dans la Chretienté; le respect qu'il portoit au Saint-Siège; & l'amitié sincère, qu'il avoit pour la République; il se sentoît obligé de s'entremettre de lui-même pour l'acommodement de leur diferend avec le Pape, & auoit ordonné à son Ambassadeur, de leur faire entendre ses intentions. Cete lître aiant été luë, Monsieur de Fresne exposa, que le Roi son Maître étoit fâché de n'avoir pû encore tirer d'eux, que des paroles générales, dans une affaire de cete importance; Qu'il avoit pensé d'en demeurer là, & de ne s'en mêler pas davantage; mais que comme leur bon Ami, & obligé à la République des démonstrations, qu'elle avoit faites en sa faveur, à son avènement à la Couronne, il s'étoit resolu de risquer encore une fois ses ofres, & de les prier de lui vouloir confier leur fécet, en lui déclarant franchement à quoi ils vouloient se relâcher, pour contenter le Pape, qui ne demandant qu'à sauver sa réputation, s'étoit soumis à des conditions justes, & resteroit satisfait de peu de chose. Il proposa là dessus deux partis, l'un, que le Sénat suspendist l'exécution des loix contestées, & sa protestation contre le Monitoire, que Sa Sainteté suspendroit pareillement pour quatre ou cinq mois, pendant lesquels on traiteroit à l'amiable: Et l'autre, Que les Prisonniers fussent rendus, sans préjudice des droits de la République; Que les Religieux sortis de Venise pour l'Interdit retournassent, & que le pape suspendist son Monitoire

toire pour quelque tems. Il dit enfin , que si ces 1606.  
propositions leur étoient ou paroïssoient desavan-  
tageuses , il n'en parleroit plus ; & que s'il sem-  
bloit peu convenable à l'honneur de la Républi-  
que , de coriger ou suspendre ses loix à l'instance du  
Pape , ou de lui rendre les prisonniers qu'il de-  
mandoit , l'on pouroit trouver quelque tempé-  
rément, comme par exemple, de le faire à la prière  
du Roi , & pour le gratifier , sans faire aucune  
mention du Pape , à qui il suffiroit d'avoir une oca-  
sion aparente de se rétracter.

Ces propositions furent examinées dans le Prega-  
di , & l'on y trouva , que la suspension des loix , sous  
quelque prétexte que ce fust , étoit contraire à leur  
liberté.

Pour la remise des prisonniers , les uns étoient  
d'avis d'en rendre un seulement ; les autres , de les  
rendre tous deux : Mais ceux-ci l'emportèrent ,  
Christofle Valier , Sage de Terre-Ferme ; aiant re-  
montré , que si l'on en donnoit un , l'on ne pouvoit  
refuser l'autre , parce que c'étoit un même fait ;  
Que d'en donner un au Roi de France , c'étoit  
inviter un autre Prince à demander l'autre . D'ou  
il ariveroit , ou que ce Prince se tiendrait ofen-  
sé , s'il étoit refusé , ou que Sa Majesté Très-  
Chretienne ne s'estimeroit point obligée de ce que  
l'on auroit fait pour Elle , si l'on en faisoit autant  
pour un autre.

Après cete délibération , le Sénat repondit à  
l'Ambassadeur , que comme la République rece-  
voit en bonne part tout ce qui venoit de celle du  
Roi , Elle le prioit de n'interpréter point sinistre-  
ment , si Elle avoit tant diféré à lui donner une  
parole positive , vu qu'Elle ne savoit à quoi se ré-  
foudre dans une contestation si inopinée , &  
qu'Elle croioit , que le remède devoit venir du lieu ,  
d'où étoit sorti le mal. Qu'ils étoient très-assurés ,  
que

1606.

que Sa Majesté ne vouloit aucune chose, qui pût tourner à leur préjudice. Que dans cete créance, ils avoient résolu de faire en sa faveur ce qu'ils n'avoient encore voulu faire pour personne, qui étoit de lui donner en pure gratification les deux prisonniers, quoique coupables de grans crimes ; & de lever la protestation, (sauf le droit qu'ils avoient de juger les Eclésiastiques) quand le Pape auroit levé, ou donné parole positive à Sa Majesté de lever ses censures. Que pour la suspension des loix, c'étoit une chose, qu'ils ne pouvoient nullement faire, vû que ce seroit couper les nerfs de leur Gouvernement, & donner un coup mortel à leur liberté, & à la souveraineté de tous les Princes, que les Papes dépouilleroient bien-tôt de leur légitime puissance, si par leurs censures ils pouvoient une fois les contraindre à suspendre leurs loix, ou à les accommoder au goust de la Cour-Romaine. De sorte que, sous le prétexte de défendre la Liberté Eclésiastique, il n'y auroit point de loix, qui ne fussent suétées à la censure du Pape, qui voudroit définir celles, qui seroient justes ou injustes, comme bon lui sembleroit.

L'Ambassadeur Priùli presenta une lître au Roi, conforme à cete réponse, & sa Majesté lui promit de porter le Pape, autant qu'Elle pourroit, à vouloir accepter leurs ofres: mais que s'il ne s'en contentoit pas, & qu'il ne tint qu'à la suspension des deux loix, que l'on ne fût d'acord, Elle espéroit qu'ils se relâcheroient. L'Ambassadeur répondit, qu'il n'y avoit pas d'aparence, que le Sénat fît jamais cete démarche, & remontra à Sa Majesté le préjudice, que c'étoit faire à un Prince Souverain, que de le contraindre à changer ses loix au plaisir d'autrui; & que c'étoit lui en faire emprunter la puissance de gouverner. A quoi Elle répliqua, qu'elle ne conseilleroit jamais à la Répu-  
bli-

blique de rien faire au préjudice de sa liberté, ni de sa gloire. 1606.

Au commencement de Septembre, l'Ambassadeur d'Espagne se presenta à l'audience, où il pria la Seigneurie de donner à son Maître quelque assurance de satisfaction pour le Pape, disant, qu'aussitôt Sa Majesté suppleroit Sa Sainteté de vouloir mettre fin à tous ces diferends. Qu'il n'étoit pas bien séant de pointiller avec le Vicaire de Jesus-Christ. Que si la République le vouloit faire Avogador pour deux heures, il accommoderoit toute l'affaire. Enfin, il conclut, qu'avec le Pape, il faisoit abonder en soumissions & en obéissance. Le Sénat n'ayant point répondu à ses propositions, il retourna une autre fois à l'audience, & dit, qu'il avoit reçu un ordre exprés de son Maître, de presser la Seigneurie de lui donner une parole, sur laquelle Sa Majesté pût agir efficacement auprès du Pape. Qu'il voioit bien, que la République ne désiroit pas moins l'acommodement que le Pape même, mais que tout dependoit des moiens d'y parvenir. Qu'il en étoit de leur diferend, comme du Paradis, où chacun vouloit aler sans vouloir néanmoins en prendre le droit chemin. Le Sénat ne répondit point non plus à cete seconde proposition. Ce qui fit assez comprendre à cet Ambassadeur, que l'on n'avoit agréé ni l'une, ni l'autre. Et sur la plainte, qu'il en fit quelques jours après dans une autre audience, le Doge lui dit, que le Sénat ne pouvant faire rien davantage pour la satisfaction du Pape, l'on avoit cru, que l'Ambassadeur feroit plus content, que l'on ne lui eût point répondu, ainsi qu'il s'en étoit expliqué lui-même, que d'avoir un refus. Ensuite, cet Ambassadeur tâcha de porter la République à suspendre les deux loix en faveur de son Maître, disant, qu'il étoit bien vrai, que cete suspension faite à l'instance

ce

ce du Pape , préjudicioit à la liberté de la République , mais que se faisant en considération d'un autre Prince , elle ne leur pouvoit faire aucun tort. Sur quoi il aléqua l'exemple de Sa Majesté Catholique , qui à la prière du Roi de France avoit suspendu l'Edit de trente pour cent , sans que pour cela Elle crust avoir rien diminué de son autorité. Quainsi , il les exhortoit à vouloir balancer cete suspension , qui étoit de peu de conséquence , avec les dangers & les suites malheureuses , que leur trop grande fermeté leur pouroit attirer.

Pendant ces négociations des Ambassadeurs de France & d'Espagne à Venise , l'on aprit , que le Pape avoit érigé une nouvelle Congrégation de quinze Cardinaux , laquelle , par une vaine parade de puissance temporelle , il avoit nommée *la Congrégation de la Guerre* ; Chose , qui paroïssoit d'autant plus étrange , que la Cour de Rome a coutume de couvrir les intérêts temporels sous des noms spirituels & de Religion. Et la plupart de ces Cardinaux étoient de la Faction d'Espagne , pour montrer que c'étoit là qu'il métoit toute la confiance , ainsi qu'il fit encore par une promotion de huit Cardinaux en même tems , dont il y en avoit du moins six , qui avoient le cœur Espagnol.

Cete Congrégation donna lieu au Sénat de répondre au dernier office de l'Ambassadeur d'Espagne , qu'il étoit aisé de voir , que le Pape avoit des pensées bien contraires au repos de l'Italie , puis qu'il venoit d'ériger un Conseil-de-Guerre dont il faisoit trofée ; Que pour eux , ils n'avoient point d'autre dessein , que de se défendre , si Sa Sainteté les ataquoit ; & qu'enfin , ce seroit Elle , qui seroit la cause de tous les maux , qui ariveroient.

Monsieur de Fresne fut aussi apellé au Colége , ou le Doge lui parla de la nouvelle Congrégation  
de



de Guerre , & des Cardinaux , qui la composoient , tous ennemis de la France ; & dit , que dans la conjoncture présente ils se promettoient , que le Roi son Maître ne leur manqueroit pas dans le besoin , mais appuieroit de toutes ses forces la justice de leur Cause. Monsieur de Fresne les remercia ensuite au nom du Roi sur l'article des Prisonniers ; mais répéta , qu'il seroit très-difficile de porter le Pape à évoquer ses censures , avant la suspension des loix , qui avoient donné sujet à la publication du Monitoire. Que cete suspension étoit une pure cérémonie , qui se feroit en faveur du Roi , non pas du Pape , & néanmoins seroit un moyen à Sa Sainteté de se rétracter avec honneur. Il ajouta , que le Roi n'étoit pas encore certain , que le Pape se fût jeté entre les bras du Roi d'Espagne , mais qu'il sauroit bien arrêter son impétuosité , quand il le verroit résolu à la Guerre ; & qu'il seroit tout pour la République , dont il devoit , aussi bien par raison d'État , que par amitié , empêcher la ruine. Le Sénat écrivit là-dessus à son Ambassadeur en France , de travailler auprès du Roi , pour en tirer une assurance positive , & de lui proposer l'envoi d'un Ambassadeur exprès , pour traiter avec lui. Sa Majesté répondit à l'Ambassadeur , comme elle avoit fait auparavant au Nonce , qui l'avoit sollicitée de se déclarer pour le Pape , Que de se déclarer pour l'une des parties , c'étoit fomenter les différends ; & que par conséquent elle ne vouloit favoriser ni l'un ni l'autre ; cete déclaration n'étant pas de saison , pendant qu'il restoit quelque espérance d'accommodement ; à quoi il falloit s'appliquer uniquement , pour éviter les maux de la Guerre , & les dangers , que couroit la Religion. Que de lui envoyer un Ambassadeur Extraordinaire , ce seroit le rendre suspect au Pape , & donner lieu aux interprétations sinistres des Espagnols.

L'Em- 、

1606.

L'Empereur voiant croître la querèle du Pape & de la République, & les Rois de France & d'Espagne ocupez à l'apaiser, voulut par honneur être de la partie. Il envoya donc son Vicechancier à l'Ambassadeur de Venise, pour lui dire, que l'Empereur aprenant que les différends de la République avec le Pape aloient à une rupture ouverte, il s'étoit résolu de s'en mêler, pour porter les deux parties à un bon acommodement, quand il sauroit, que l'une & l'autre l'auroient agréable, & qu'il pourroit y travailler, avec honneur. L'Ambassadeur répondit, que sa République ne demandoit que la paix, & feroit tout son possible, pour ne la pas troubler, sauf sa liberté & son indépendance; mais, que le Pape vouloit avoir tout de haute-lute, sans entendre leurs raisons. Le Vicechancelier répliqua, que l'Empereur n'exigeroit jamais rien de la République, qui fût contraire à son honneur, ni à ses intérêts. Peu de tems après, le Nonce-Apostolique & l'Ambassadeur d'Espagne aiant tenté de persuader à l'Empereur de se déclarer pour le Pape, il dit, qu'il n'étoit pas à propos de le faire, & que son dessein étant de procurer une bonne paix, il ne vouloit rien faire, qui pût la rendre plus difficile. Et dans le particulier, il dit, à l'Ambassadeur d'Espagne, que le Roi, son Maître, devoit bien plutôt mortifier le Pape, que de lui enfler le courage, afin que le Pape se mist à la raison.

Sur la fin d'Octobre, le Pape lassé de voir couvrir tant d'Ecrits, qui ouvroient les yeux à trop de gens, & leur découvroient les défauts & les mystères de la Cour Romaine; & d'ailleurs, dégoûté des Espagnols, dont il ne trouvoit pas, que les effets répondissent aux promesses, apella Monsieur d'Alincourt au Palais, & lui protesta de vouloir à quelque prix que ce fût un acommodement avec

la République ; mais que ne pouvant pas honnêtement être le premier à proposer , il étoit prest d'accepter toutes les propositions raisonnables , qu'on lui feroit.

Ce Ministre aiant donné part de cete bonne résolution du Pape aux Cardinaux François , l'on fut d'avis de faire proposer à Venise par Monsieur de Fresne les conditions suivantes , Que le Pape leveroit ses censures , après en avoir été prié de la part du Roi , & de la République ; & que l'Interdit seroit observé quatre ou cinq jours auparavant ; Que les prisonniers seroient rendus au Pape en considération de Sa Majesté ; Que les lètres Ducales seroient révoquées , & les Ecrits publiez par les Docteurs de Venise supprimez ; Que les Religieux sortis de la Ville , à-cause de l'Interdit seroient rétablis ; Que l'on ne parleroit plus de la suspension des loix , & que pour le reste l'on en traiteroit comme de Prince à Prince ; Qu'enfin l'on prendroit un jour pour exécuter de part & d'autre en même tems les conventions , afin que l'on ne pût dire , que ni les uns ni les autres eussent commencé.

Monsieur de Fresne aiant fait ces propositions au Colège , Il lui fut répondu , que la Seigneurie consentoit , que le Pape fût prié par l'Ambassadeur de France au nom de la République , de lever l'Interdit ; Que les prisonniers fussent donnez au Roi , sans préjudice des droits de la République ; Que la Protestation faite contre le Monitoire seroit révoquée après la levée des censures ; Que pour les autres écrits , le Sénat en useroit de son côté , comme le Pape du sien : Mais , que pour observer l'Interdit seulement une heure , cela ne se pouvoit acorder , parce que ce seroit en confesser la validité , & condamner les justes actions de leur République : Et pour les Religieux , que  
c'é-

1606.

c'étoit un point à traiter avec Sa Sainteté même. Ainsi, Monsieur de Fresne dit, qu'il recevoit la parole de prier le Pape au nom du Roi & de la Seigneurie, de lever l'Interdit : & acceptoit pareillement pour Sa Majesté les prisonniers en pure gratification, & sans préjudice des droits de la République. Que pour les Religieux, qui s'étoient retirez, il se garderoit bien d'être leur Avocat après la faute, qu'ils avoient faite de desobéir à leur Prince, contre le commandement de Dieu, eux, qui devroient Prêcher & montrer l'obéissance aux autres. Cependant, le Gran-Duc de Toscane se fiant sur son habileté, & sur son crédit à Rome, vouloit tirer à soi toute l'affaire, traitant secrètement avec le Pape, & enchérissant sur la négociation de Sa Majesté Tres-Chrétienne, qui fut obligée de lui en témoigner du ressentiment, & de se plaindre au Pape par son Nonce, & par Monsieur d'Alincourt, de ce qu'il prêtoit l'oreille à d'autres propositions, que les siennes, & prenoit plus de confiance au Gran-Duc, qu'en Elle. Le Pape pour s'excuser dit, Qu'il ne pouvoit pas empêcher le zèle d'un Prince bien affectionné, ni refuser incivilement de l'écouter ; Que son intention étoit de n'en passer, que par les mains de Sa Majesté, de qui il accepteroit toutes les conditions ; & pour ce sujet il érigeroit une Congrégation \* de six Cardinaux, & de six Auditeurs, pour terminer cete affaire à l'amiable. Là-dessus, Monsieur d'Alincourt reparut, que ce n'étoit pas là ce qu'on lui avoit promis, non plus, que l'intention de la République, qui ne remettroit jamais à la décision d'autrui ce qui concerne son Gouvernement.

\* C'étoit une proposition, qui venoit du Gran-Duc.

Après quelques répliques de part & d'autre, le Pape donna sa parole, de ne plus parler de Congrégation, & pria Monsieur d'Alincourt, de tenir secret tout ce qu'ils négocioient ensemble à-

cau-

cause des Espagnols, qui étoient incessamment aux 1606.  
écoutes, pour traverser l'acommodement. Enfin il promit de lever ses censures, pourvu qu'on lui promist en échange, Que les deux prisonniers seroient confignez entre les mains d'un Prélat, qu'il nommeroit : Qu'un Ambassadeur de Venise viendroît pour demander la révocation des censures ; Que la protestation seroit révoquée avec tout ce qui s'en étoit suivi ; Que les Religieux partis de Venise y seroient rapelés : & que pendant que leur Ambassadeur traiteroit avec lui, les deux loix ne s'exécuteroient point ; disant, qu'il ne demandoit cete formalité, que pour la dignité du Saint-Siége.

Monfieur de Fresne aiant reçu les lettres de Monfieur d'Alincourt, porta les prétentions du Pape au Colége de Venise, où le Duc se plaignit, que Sa Sainteté manquoit de parole au Roi, & que par conséquent il ne faisoit pas traiter davantage ; Que de lui acorder ce qu'Elle proposoit alors, ce seroit céder tout-à-fait ; Que les nouvelles propositions de Sa Sainteté étoient pleines de difficultés, & qu'il paroissoit, qu'Elle n'avoit pas de si bonnes intentions, qu'Elle le disoit : Que pour les prisonniers, on les pouvoit rendre de la manière, que l'on étoit convenu ; mais que toutes les autres propositions n'étoient pas recevables, d'autant, qu'elles étoient contraires à leur Gouvernement ; Que d'envoyer un Ambassadeur à Rome, pour demander la levée des censures, ce seroit avouer publiquement, qu'ils avoient failli, & que l'Interdit étoit juste ; Que de rapeler les Religieux, ce seroit faire triompher leur desobéissance, & leur ingratitude, d'avoir abandonné leur Patrie ; Que de demander, que les loix ne fussent point exécutées durant le Traité, c'étoit une chose injuste, & trop préjudiciable à la Republique, pour y con-

sen-

1606.

sentir jamais; Que bien que l'inconstance du Pape fût un sujet pour eux, de retracter ce qu'ils avoient relâché, néanmoins pour montrer, qu'ils ne desiroient que la paix, ils vouloient demeurer fermes à tenir la parole, qu'ils avoient donnée; Qu'au reste, le Roi Très-Chrétien devoit rester content de ce qu'ils avoient fait pour l'amour de lui.

Le 15. de Novembre, Dom François de Castre, Neveu du Duc de Lerne, arriva à Venise, où il fût reçu avec de grans honneurs, & défraté à 100. écus par jour. Dans sa première audience particulière, il dit, que le Roi Catholique s'étoit cru obligé de contribuer à l'accommodement de la République avec le Pape, pour rendre la pareille au Sénat, qui s'étoit entremis autrefois pour pacifier les différends, que l'Empereur Charle-Quint son Aieul, & Philippe II. son Père avoient eus avec les Papes. Et pour exprimer, combien son Maître prenoit cete affaire à cœur, il alla jusques à s'écrier avec véhémence, que Sa Majesté sacrifieroit volontiers l'un de ses deux fils, pour apaiser cete querelle; & conclut, qu'il n'étoit point venu pour empêcher ni retarder l'effet des Traités déjà commencez, mais bien, pour y coopérer de tout son pouvoir, l'intention de Sa Majesté Catholique n'étant point de tirer cete négociation des mains du Roi Très-Chrétien, par l'entremise duquel elle auroit autant de plaisir de voir terminer cete affaire, que par la sienne propre.

Le Sénat répondit à cet Ambassadeur, par mille remerciemens pour son Maître, & dit ensuite, que l'on avoit employé toute sorte de soumissions envers le Pape pour le ramener, & que pour tout cela la Cour-de-Rome n'avoit rendu que des injures, publié des libelles difamatoires, & tâché de porter les peuples à la révolte; Que le Pape montrait tant



tant d'inconstance, en rétractant tous les jours sa parole, que l'on voioit, qu'il n'avoit point d'en-vie de s'accommoder ; Que néanmoins, si après ce que la République avoit fait, qui étoit plus qu'Elle ne devoit, Sa Majesté Catholique trouvoit quelque nouvel expédient, qui ne préjudiciât point à leur liberté, ni à leur honneur, ils étoient prêts de montrer leur bonne volonté.

L'Ambassadeur dit, Qu'étant nouveau dans cete affaire, il ne devoit rien proposer, mais attendre les ouvertures du Sénat, qu'il supplioit de lui vouloir déclarer confidemment ses intentions. Le Doge répondit, Que puis qu'il desiroit les savoir, c'étoit, que le Pape traitât de Père à Fils, & ouvrist le chemin de l'accommodement, en levant son Interdit. Et ce Seigneur promit de le proposer au Pape, & de tâcher de le lui faire agréer.

Le Sénat délibéra ensuite, de lui communiquer tout ce que la République avoit relâché en faveur du Roi Tres Chretien, mais de le faire trouver bon auparavant à Monsieur de Freine, qui y consentit tres-volontiers, disant, que cete communication étoit nécessaire, pour ne point donner de défiance aux Espagnols, à qui probablement le Pape avoit tout dit ; mais à condition, que ce que l'on avoit fait à la prière du Roi son Maître, ne se fît pas de nouveau pour le Roi d'Espagne, ce qui altérerait les affaires.

L'on apella donc Dom François de Castre au Collège, où la Seigneurie lui fit lire tout ce qui s'étoit passé, & ce que l'on avoit relâché en faveur du Roi Tres-Chretien : De quoi aiant remercié le Sénat, il proposa une suspension des loix, seulement pour un tems, & en gratification des deux Rois, laquelle, disoit-il, ne feroit aucun tort à la République, vû qu'ils n'y étoient point contraints ; remontrant, que suspendre pour un tems, n'étoit pas

1606. suspendre absolument; que ne pouvant demander les prisonniers, puis qu'ils avoient déjà été acordés au Roi de France, il étoit de la bienséance d'acorder aussi quelque chose à son Maître, par exemple, cete suspension.

Le Sénat répondit, Qu'à la vérité la suspension qu'il proposoit ne seroit point cruë forcée, s'il n'y avoit point d'excommunication précédente; mais que le Pape aiant la verge à la main, & les menaces en la bouche, l'on croiroit toujours, que la République y auroit été contrainte; Que cete suspension seroit paroître l'excommunication légitime, & la métroit en vigueur, ou du moins leur liberté en doute; Que ce n'étoit pas une bonne conséquence de dire, que la suspension pour un tems n'importoit nullement, parce qu'elle n'étoit pas de si grand préjudice, qu'une suspension perpétuelle; comme il ne s'ensuit pas qu'un homme ne soit offensé, parce qu'il le pourroit être davantage; Que la concession des prisonniers au Roi de France étoit un fait particulier, qui ne tiroit pas à conséquence, comme faisoit la suspension des loix, qui étant générales, comprenoient aussi des faits infinis, & que pour ce sujet, on ne l'avoit point voulu acorder au Roi de France, qui l'avoit pareillement demandée; Qu'enfin, si le Sénat eût voulu consentir à la suspension, il n'eût eu besoin de l'entremise de personne, puisque le Pape ne pouvoit rien demander de plus, & que le lui accordant, ce ne seroit plus un acommodement, parce que l'avantage se trouveroit tout d'un côté, &, qui pis est, du côté de celui, qui auroit offensé, au lieu, que ce devoit être tout le contraire.

L'Ambassadeur témoigna, Qu'il n'étoit point content de cete réponse; Que véritablement il se voioit caressé, honoré, & bien traité par la République; mais qu'il n'estimoit rien tout cela,

1605.

au prix de l'honneur qu'il auroit à obtenir quelque chose en faveur de son Maître : Que s'il se retiroit sans avoir rien avancé, sa réputation, & celle du Duc de Lerme son oncle, y seroient fort intéressées. Et puis étant allé trouver le Doge dans sa chambre, il dit, Qu'il y avoit déjà 43. jours, qu'il étoit à Venise, où le peuple disoit, qu'il ne faisoit qu'écornifler, & qu'étant un jeune-homme, ces sages Vieillards avec qui il traitoit, se déferoient aisément de lui avec de bonnes paroles sans états ; Que la République en ayant tant fait pour la France, il étoit bien raisonnable qu'Elle fût du moins peu de chose en faveur du Roi son Maître, qui n'étoit pas moins leur ami. Le Doge répondit, Que la République eût fait pour Sa Majesté Catholique tout ce qu'elle avoit fait pour Sa Majesté Tres-Chrétienne, si Don Innigo de Cardenas eût continué son entremise ; (car cet Ambassadeur, qui avoit fait les premiers pas, s'arrêta lorsque Henri IV. commença de s'en mêler) Que du reste, Dom François, après la communication, qui lui avoit été faite, avoit un champ libre & spacieux pour s'employer avec réputation auprès du Pape, en le suppliant de vouloir, en considération du Roi-Catholique, se contenter de ce que la République avoit relâché en faveur du Roi Tres-Chrétien ; ce que Sa Sainteté venant à lui acorder, il auroit la gloire d'avoir obtenu ce qu'elle avoit refusé aux autres ; & , par conséquent, une tres-grand part à l'acommodement.

L'Empereur continuant dans la résolution que j'ai dit, qu'il avoit prise de s'en mêler, délibéra de charger le Duc de Savoie, & le Marquis de Castillon (Dom François de Gonzague) de cete commission. Le Sénat en ayant eu avis par son Ambassadeur, lui ordonna de remercier S. M. Imp. de ce qu'elle destinoit un si éminent sujet, que le Duc

1606.

de Savoie, pour traiter l'acommodement; & de la supplier en même tems de tourner ses ofices vers le Pape, de qui venoit toute la dureté, se rendant de jour en jour plus difficile. Mais ce dessein de l'Empereur n'eut point son effet, parce que le Duc s'étant mis en tête de joindre avec la qualité de Commissaire de l'Empereur, celle de *Représentant*, des Rois de France & d'Espagne, pour traiter avec plus de réputation, il y trouva de grans obstacles chez les deux Rois. Car les Espagnols l'en dissuadèrent adroitement, lui disant, Qu'il y aloit de son honneur, de s'exposer dans une affaire, dont le succès étoit bien incertain; & que d'ailleurs il n'étoit plus tems de révoquer les commissions données à Dom François de Castre: mais ils ne lui disoient pas le soupçon qu'ils avoient, qu'il ne voulût se prévaloir de cete députation, pour quelque autre grand dessein contraire à leurs intérêts, le regardant plus comme un grand Capitaine, que comme un instrument de paix. En France la demande du Duc aiant été prise pour une ruse Espagnole, le Roi s'excusa de la lui acorder, sur ce qu'il avoit déjà nommé le Cardinal de Joieuse, pour accomplir le Traité, que les Ambassadeurs avoient commencé à Rome & à Venise. Ainsi se passa l'année 1606.

1607.

Quoique le Pape eût grand'envie de se tirer d'affaire par une prompte paix, il fit néanmoins semblant de se préparer à la guerre. Il obtint des Genoïs de lever 4000. Corfès, à condition, qu'ils en nommeroient les Capitaines; ce qui ne s'exécuta point, non-plus que la levée d'un Régiment de 3000. Suisses, que l'Evêque de S. Sévere, son Nonce, avoit demandée aux Cantons Catoliques. Et pour faire encore plus d'éclat, il déclara en plein Consistoire, qu'il vouloit faire la guerre aux Vénitiens, & nomma le Cardinal Borguese, son Ne-

Neveu , pour Légat de son armée. D'un autre côté, le Comte de Fuentes, Gouverneur de Milan, leur ennemi secret , & qui vouloit, disoit-on, aler armé en Paradis , fit battre le tambour , mit sur pié quelques Compagnies d'Infanterie , & envoya en Saillè ; & en Alemagne, pour y faire des leuées; comme aussi à tous les Princes d'Italie, pour les attirer au parti du Pape; ce qu'il faisoit seulement pour l'amuser par de vaines apparences, & pour montrer, que le Roi d'Espagne étoit le protecteur de Sa Sainteté, & le seul appui du Saint-Siège. Outre que l'intention de ce Roi étoit de se montrer partial pour le Pape, seulement pour ôter aux Vénitiens les esperances, qu'ils fondoient sur sa foiblesse, & sur son impuissance.

Le Sénat, pour n'être point surpris, arma aussi de son côté, & envoya 500000. écus à Padouë, Vérone, Bressè, Creme, & Bergame, 100000. pour chacune de ces Villes, afin de tenir leur milice toute prête. Il ordonna au Comte Martinengue de lever sur les confins 4000. soldats François & 600. Cuirassiers; & il assembla toutes ses Galères, au nombre de 75. petites, & quatre grosses.

Les Turcs regardoient cet armement de part & d'autre avec beaucoup de plaisir, jusques à faire des jeûnes & des prières pour la durée de la discorde entre les Princes Chrétiens, & en action de grâces, disoient-ils, de ce que le Pape leur étoit plus favorable, que ne le leur avoit été aucun de leurs Mostis.

Dans cete conjoncture, le Sénat fit supplier le Roi par l'Ambassadeur Priùli, de vouloir déclarer ce que la République pouvoit attendre de lui, en cas que le Pape vint à rompre tout-à-fait. Monsieur de Fresne, à qui le Doge en parla à l'audience, dit, Que puisque la déclaration du Roi d'Espagne étoit publique, il ne devoit plus faire mystère

1607. des commissions secrètes, qu'il avoit du Roi son Maître, qui étoient, que Sa Majesté leur serviroit d'ami dans le besoin; & il les en assura comme Ambassadeur. Ensuite, il leur proposa de prévenir les Espagnols, qui meditoient de venir dans le Vicentin, sous la conduite du Comte de Fuentes, & dit, que pour les en empêcher, il falloit metre le feu chez eux, en faisant descendre les Grisons, alliés & bons amis de la République, dans l'Etat de Milan; les assurant, que s'ils vouloient secourir, & secourir les Trois Liges, Sa Majesté se déclareroit ouvertement pour eux; Que la République se devoit consulter elle-même sur ce point, mais qu'avant, que d'en venir à la rupture avec les Espagnols, il étoit nécessaire de s'expliquer avec Sa Majesté touchant le secours, que l'on en desiroit. Le Sénat répondit, Qu'il avoit pourvû à la défense du Vicentin, & de tout l'Etat; Que si le Comte de Fuentes formoit quelque entreprise, il trouveroit une vigoureuse résistance; Que la République aideroit puissamment les Grisons, & qu'Elle traiteroit de ce secours avec Sa Majesté, par le moien de l'Ambassadeur Priùli, ou d'un autre, qu'on lui enverroit exprés; Qu'il ne restoit plus qu'à voir ce que Sa Majesté vouloit faire pour eux, en cas que l'on vint à rompre le Traité.

Durant tout le mois de Janvier Dom François de Castre ne cessa point de solliciter le Sénat pour la suspension des loix, de laquelle il ne demandoit point, bien qu'on lui fît toujours la même réponse. Il disoit, Qu'il ne tenoit plus qu'à cela, que le Pape ne fût satisfait, que s'il ne s'en contentoit pas, le Roi son Maître cesseroit de l'apuyer; Que ce que la République avoit fait pour le Roi Tres-Christien ne suffisoit pas, n'étant pas de l'honneur de Sa Majesté Catholique, d'aler sur la marche d'autrui; Que néanmoins, il ne refusoit point  
de



de se joindre avec l'Ambassadeur de France, son 1607.  
 Maître voulant bien avoir des compagnons dans  
 une si bonne œuvre; mais qu'il demandoit une  
 déclaration positive de ce qu'il auroit à faire, en  
 s'unissant avec les François.

Pendant que cet Espagnol perdoit toutes ses  
 peines à Venise, le Priuiri travailloit en France à  
 faire déclarer le Roi, qui refusa toujours de le  
 faire, disant, Que ce seroit perdre son crédit  
 auprès du Pape, & attirer sur soi le blâme de tout  
 ce qui en pourroit ariver de sinistre; Qu'il avoit  
 dépêché un ordre au Cardinal de Joieuse de pas-  
 ser en Italie, pour conclure un bon accommodement.  
 Monsieur de Fresne en proposa les condi-  
 tions au Sénat de la part de Sa Majesté, savoir,  
 Que les prisonniers fussent mis entre les mains d'un  
 Commissaire Eclésiastique; Que la Seigneurie en-  
 voyât un Ambassadeur à Rome, lequel étant ar-  
 rivé à un lieu, que l'on conviendrait, le Pape le-  
 veroit ses censures, & le Senat sa protestation;  
 après quoi, l'Ambassadeur poursuivroit sa route:  
 Et qu'enfin l'on rapeleroit les Jésuites. Le Doge  
 répondit, Que pour les prisonniers, la Républi-  
 que les avoit donnés au Roi, pour en faire ce  
 qu'il lui plairoit; mais qu'Elle n'enverroit jamais  
 d'Ambassadeur, que le Pape n'eût réparé l'injure,  
 en révoquant l'Interdit, vu que le monde auroit  
 lieu de donner le tort à la République, si Elle fai-  
 soit cete fausse démarche; Que pour les Jésuites,  
 ils en avoient trop fait, pour être remis en grace,  
 & que s'étant déclarez les ennemis jurés de la Répu-  
 blique, il n'y avoit plus moyen de les rétablir; Qu'en-  
 fin, le Cardinal de Joieuse seroit vu de tres-bon  
 œil, \* & recevrait tous les honneurs dûs à son  
 caractère: mais que la République voudroit bien,  
 qu'il alât directement à Rome, où il étoit abso-  
 lument nécessaire, pour porter le Pape à ce qui

\* Ils le  
 croioient  
 affection-  
 né à  
 leurs in-  
 térêts, à-  
 cause  
 des hon-  
 neurs es-  
 cessifs,  
 qu'ils a-  
 voient  
 faits au  
 Duc de  
 Joieuse,  
 son frè-  
 re, à son  
 passage  
 par Ve-  
 nise en  
 1583.  
 jusqu'à  
 le faire  
 Noble-  
 Veni-  
 tien, &  
 à l'ad-  
 mettre à  
 baloter  
 dans le  
 Grand-  
 Con-  
 seil.

1607. feroit de raison; d'autant, que le Sénat aiant accordé tout ce qu'il pouvoit, il ne restoit plus rien à faire, que du côté de Rome.

Ce Cardinal arriva à Venise à la Mi-Février; presenta les lettres du Roi son Maître au Colége, & y exposa l'ordre, qu'il avoit de Sa Majesté, de procurer le bien & la satisfaction de la République; Que le Pape vouloit, que la République lui envoiât un Ambassadeur, pour le prier de lever ses censures; Que tous les Religieux, & par consequent les Jesuites, fussent rétablis; & qu'enfin le Roi lui donnât parole, que durant le Traité, les loix ne seroient point observées. Le Doge répondit, Que dès que le Pape auroit levé les censures, le Sénat enverroit un Ambassadeur à Rome, lequel y traiteroit l'affaire des Religieux; & que pour les loix, la République en useroit avec toute la modération requise. Le Cardinal répliqua, que le Roi étoit tres-satisfait de tout ce que le Sénat avoit délibéré, mais que le Pape ne voulant pas s'en contenter, Sa Majesté les prioit pour le bien de la Chretienté, de vouloir trouver un tempérament, par où le différend se pût acommoder, sans blesser leur liberté. Il ajouta, que comme Sa Majesté aprouvoit fort, qu'il ne se fît aucun Decret, ni autre marque, qui pût demeurer à la posterité, de la suspension des loix, aussi croioit-elle nécessaire de donner au Pape quelque sujet apparent de révoquer des censures, qu'il avoit publiées à la vuë de tout le monde; Que pour cét effet, Sa Majesté prenoit sur soi, de faire contenter Sa Sainteté d'une parole, qu'elle lui donneroit, que les loix ne s'exécuteroient point durant le Traité, sans que la République en fît aucun Decret; & que cete parole ne seroit donnée, que sur une assurance certaine, que Sa Sainteté leveroit en même tems les censures: De sorte que, par ce tem-

pé-

pérament, l'affaire se termineroit à la satisfaction des deux parties ; & sur tout, sans lésion de la liberté de la République, qui au contraire, en auroit toute la gloire. Sur quoi Monsieur de Fresne présent à l'audience, dit, que c'étoit beaucoup, que le Roi pût obliger le Pape à se contenter de cete fausse-monnoie, vu que la parole, que le Pape demandoit, n'étoit qu'une pure cérémonie ; Que pour le rétablissement des Jesuites, dont Monsieur le Cardinal s'étoit abstenu de parler par modestie, il n'y devoit point avoir de difficulté, puisqu'il étoit ordinaire dans les accommodations, que ceux, qui avoient fomenté l'un ou l'autre parti, retournent en leurs maisons ; & que d'ailleurs, Sa Sainteté ne pouroit avec honneur abandonner la Cause de ces Pères, qui étoient sortis de Venise pour lui obéir. Mais le Sénat répondit, que le bannissement des Jesuites à perpétuité avoit été decreté pour des causes particulieres, qui ne touchoient point à l'Interdit ; comme pour avoir été auteurs de séditions, & de mouvemens dans l'Etat ; avoir blessé l'honneur de la République dans leurs prédications ; avoir condamné l'Aristocratie, & par conséquent la forme & les maximes du Gouvernement de Venise : Mais, que pour les autres Religieux, qui n'avoient point commis d'autres fautes, que de garder l'Interdit, le Sénat les rétablirait volontiers, & que Sa Sainteté sauveroit par là sa réputation ; Qu'enfin, pour l'exécution des loix, ils ne pouvoient, que répéter ce qu'ils avoient déjà dit tant de fois, savoir qu'ils ne défisteroient jamais de l'usage de leurs loix, qui étoient justes, mais qu'il en useroient toujours d'une manière convenable à l'ancienne piété & religion de leurs ancêtres.

Il arriva en ce tems-là une chose, qui rendit le Pape encore plus opinâtre sur ce dernier point. Car aiant appris par les écrits, que les Jurisconsultes

1607.

de Venise faisoient courir, qu'il y avoit à Gennes une loi toute semblable à celle, que la République avoit faite, touchant les acquisitions des Ecclésiastiques, il en obtint la révocation des Genoïs; par où la cause des Vénitiens sembloit devenir plus mauvaise, où du moins plus odieuse.

Au commencement de Mars, il vint un Ambassadeur de Savoie à Venise, qui apporta au Colége la nouvelle de la résolution, que ce Duc avoit prise d'y venir, tant pour obéir à l'Empereur, qui l'avoit chargé de cete commission; que pour servir la République. A quoi l'on répondit, que l'on auroit bien de la joie de voir son Altesse, & que l'on se promettoit beaucoup de son entremise.

Sur cet avis, le Cardinal de Joieuse résolut d'aller lui-même à Rome, pour y poursuivre la conclusion du Traité; & partit le 17 du même mois de Venise, où le Marquis de Castillon, Ambassadeur de l'Empereur, arriva un ou deux jours après.

Ce Seigneur, sans se soucier de faire une Entrée publique, vint tout d'abord trouver le Doge, lui presenta des lettres-de-crédence de Sa Majesté Impériale, & du Duc de Savoie, avec qui il venoit de traiter à Turin; & fit de grandes instances, pour obtenir quelque chose de surcroît en faveur de l'Empereur; mais il ne pût rien gagner.

Cependant, le Cardinal de Joieuse arriva à Rome, où il fut horriblement traversé par ceux, qui ne vouloient pas l'accommodement, ou du moins, qui ne vouloient pas, qu'il en fût l'auteur; ni que la France en eut la gloire. Le rétablissement des Jésuites en fit la principale difficulté. Le Pape voioit fort bien, qu'il y aloit de sa réputation, s'il les abandonnoit, vu même, qu'il leur avoit promis de ne faire jamais aucun accord, qu'ils n'y fussent compris. Mais le Cardinal du Perron lui remontra, que si cet intérêt empêchoit la conclusion du Traité, la

Cau-

Cause générale deviendroit la Cause particulière des Jésuites, & non point du Saint-Siège ; Qu'il 1607.  
faloit premièrement rétablir son autorité à Venise, où étant affermie, il lui seroit aisé d'y remétre ces Pères. Que Sa Sainteté avoit l'exemple de Clément VIII. qui dans la réconciliation du Roi de France, se désista prudemment de la demande du retour de cete Compagnie, dans la pensée qu'il eut, que le tenis lui feroit obtenir ce qu'il voioit impossible alors. Où il ne manqua pas de réussir après. Ainsi, le Pape se contenta, que le Cardinal de Joieuse fît tout son possible pour le rétablissement de cete Société: mais que s'il n'en pouvoit pas venir à bout, il ne laissât pas de conclure.

Il restoit trois autres dificultez : La première, que le Pape vouloit, que Monsieur de Fresne, Ambassadeur de France à Venise, demandât par écrit au nom du Roi, & de la République la levée des censures. Mais on lui fit agréer, que cela fût fait par Monsieur d'Alincourt, qui résidoit auprès de Sa Sainteté. La seconde, que le Cardinal de Joieuse & cet Ambassadeur lui donnassent parole au nom du Roi, que la République consentoit, que les deux loix contestées ne fussent point observées jusques à la conclusion du Traité. A quoi le Cardinal, & Monsieur d'Alincourt répliquèrent, qu'ils donneroient volontiers parole à Sa Sainteté, que les loix ne seroient point exécutées jusques à l'accomplissement du Traité, mais sans dire, que ce fût du consentement de la République, qui ne l'avoit jamais donné; Et le Pape s'en contenta. La troisième étoit, que Sa Sainteté vouloit, que les censures fussent levées à Rome, suivant l'usage de cete Cour, & sans renvoyer le Cardinal à Venise; ce qui, disoit-elle, étoit s'abaisser trop pour un Pape. Mais les Ministres de Fran-

1607.

ce lui remontrèrent, que c'étoit tout rompre, vu qu'il ne se pouvoit rien exécuter à Rome sans faiparoître, que le Sénat avoit failli, & que les censures étoient légitimes; ce que l'on ne passeroit jamais à Venise. De sorte que le Pape céda encore aux François ce point, qui étoit tres-essentiel.

Après cela, Sa Sainteté, aiant cru, que les prisonniers seroient rendus sans protestation, fut sur le point de rompre, quand Elle fut, que le Sénat étoit en résolution de protester. Mais le Cardinal du Peron détourna adroitement le coup, en disant, que si l'on avoit à rompre pour ce sujet, il valoit bien mieux, que cela se fît à Venise, d'autant que l'on attribuerait alors toute la faute aux Vénitiens: au lieu que si l'on rompoit à Rome. tout le monde la rejeteroit sur Sa Sainteté.

Enfin, après tant de dificultez surmontées par la fermeté, & la prudence des Ministres de France, il restoit encore à convenir de la forme du Bref, où il falloit sauver la dignité du Pape, & l'honneur du Sénat; ce qui étoit sans exemple. Car les Papes levant leurs censures, ont coutume d'insérer dans leurs Brefs les actes d'humilité & de pénitence, faits par les censurés: au lieu, que dans cete affaire, le Pape ne pouvoit rien dire en sa faveur, ni au desavantage des Vénitiens, sans perdre tout. Le Cardinal trouva un sage tempérament, qui fut, de n'expédier aucun Bref, & de traiter verbalement à Venise, afin d'éviter tous les ombrages, & toutes les disputes. Son avis aiant plu, l'on dressa seulement une Instruction signée du Pape, qu'on lui donna, avec un certain Juge nommé Claude Montan, pour recevoir les prisonniers à Venise. Y étant de retour dans la Semaine Sainte, il exposa sa commission sans montrer aucune écriture du



1607.

du Pape, le Sénat voulut bien s'en rapporter entièrement à sa parole ; & ensuite , il expliqua les conditions , sous lesquelles Sa Sainteté lui avoit donné pouvoir de lever les censures , savoir , Que les prisonniers seroient consignez sans protester ; Que les Religieux sortis pour l'Interdit seroient rapelés ; Que la protestation contre le Monitoire seroit révoquée , comme aussi la lêtre-circulaire écrite aux Villes de l'Etat. Enfin , il fit de grandes instances pour les Jesuites , disant , qu'il pouvoit lever les censures sans cete condition ; mais qu'il la demandoit comme une chose passionnément desirée du Pape pour sa réputation ; du Roi son Maître pour le contentement de Sa Sainteté ; & enfin , de lui Cardinal , qui estimeroit cete grace autant qu'une Couronne. Le Doge répondit , Que l'offre de donner les prisonniers au Roi , sans préjudice des droits de la République , avoit été agréée de Sa Majesté , & que par conséquent elle ne le pouvoit plus , ni changer , ni révoquer ; Que le rétablissement des Jesuites étoit impossible , après les grandes injures , que la République en avoit reçues , & que de parler de leur retour , c'étoit ruiner tout ce que l'on avoit fait.

Après cete réponse , le Cardinal parla de la manière de lever les censures , proposant d'aler en Eglise-S. Marc avec le Prince , & le Sénat , & d'y célébrer ou entendre une Messe , à la fin de laquelle il leur donneroit la bénédiction , pour marque de la levée de l'Interdit. Le Doge répondit , Que l'innocence de la République étant manifeste , il ne falloit pas , qu'il parût aucun signe de pénitence , ni d'absolution. Et le Cardinal répliquant , que la Bénédiction Apostolique ne devoit jamais être refusée par ceux , à qui elle étoit oferte ; le Doge repartit , que cela étoit vrai , & que la République ne la refuseroit jamais en toute autre oca-

1607. sion, que celle-là, où, en la recevant, elle don-  
neroit lieu de croire, qu'elle auroit failli.

Les 4. jours suivans, le Senat envoya deux Sé-  
nateurs au Cardinal, pour régler avec lui la forme  
de lever les censures. Le Cardinal tâcha de leur  
persuader de recevoir une bénédiction; non pour  
absolution, mais parement comme une bénédic-  
tion ordinaire du Pape. Ils répondirent, que sa  
parole suffisoit à la République, & qu'en déclarant  
au Colege, que les censures étoient levées, en mê-  
me tems le Doge lui remétoit la révocation de  
la protestation. Pour les autres points, il fut arê-  
té, Que l'on consigneroit les prisonniers à Mon-  
sieur de Fresne, avec protestation de la République  
pour ses droits; de quoy le Pape ne devoit point se  
formaliser puis qu'ils apartenoient au Roi, & que ce  
n'étoit pas à sa Sainteté, que cete protestation se  
faisoit; Que les Religieux, que s'étoient retirés,  
seroient rétablis, à l'exclusion des Jésuites, & de  
14. Moines, qui étoient fortis, pour éviter la pu-  
nition de leurs crimes; Que l'on ne feroit nulle men-  
tion de la lêtre écrite aux Villes de l'Etat, dau-  
tant qu'elle étoit secreta, & que celle, qui, avoit  
couru, étoit faussé. Outre qu'il n'y avoit pas de rai-  
son, de vouloir empêcher un Prince d'écrire ce qu'il  
lui plaisoit à ses Officiers, & à ses sujets; Que l'on  
feroit un Manifeste imprimé, par lequel la prote-  
station seroit revoquée; Et qu'enfin après les cen-  
sures levées, l'on nommeroit un Ambassadeur, pour  
aler résider auprès de Sa Sainteté. Après cela,  
l'on prit jour pour metre la dernière main à  
cet acommodement: Et ce fut le 21. jour d'A-  
vril, auquel Monsieur de Fresne s'étant rendu le  
matin chez le Cardinal de Joieuse, le Secrétaire  
Marc Otobon y vint avec deux Notaires Du-  
caux, & s'adressant à cet Ambassadeur, lui dit:  
*Voilà, Monseigneur, les deux prisonniers, que*

Cet ex-  
pédient  
fut trou-  
vé par  
M. de  
Fresne.

la

la Sérénissime République envoie à V. E. en gratification du Roi Tres-Chretien, déclarant, que c'est sans préjudice de l'autorité, qu'elle a de juger les Ecclesiastiques. A quoi Monsieur de Freine répondit, qu'il les recevoit ainsi, & le Secrétaire en prit Acte des deux Notaires, qu'il avoit amenés. Ensuite, Monsieur de Freine alla trouver le Cardinal, à qui ayant présenté ces prisonniers, le Cardinal dit, *Monsieur, donnez-les à cet homme-là*, montrant le Commissaire envoyé par le Pape, lequel les toucha, pour marque, qu'ils étoient à lui. Après cete formalité, le Cardinal accompagna de l'Ambassadeur alla au Colége, ou il déclara, que les censures étoient levées, & les en félicita. Là-dessus, le doge lui mit entre les mains l'Acte de révocation contenu ci-dessous, & remercia Sa Majesté Tres-Chretienne, & le Cardinal, qui les pria en se retirant, d'envoier au plutôt un Ambassadeur à Rome. Ce que le Sénat commença d'exécuter le même jour, en nommant pour cete fonction le Chevalier François Contarin, père du dernier Doge de ce nom.

Ainsi, se termina le diferend du Pape, & des Vénitiens, à la gloire immortelle du Roi Henri-le-Grand, qui soutint dignement, dans toute cete affaire, la qualité de Fils-Ainé de l'Eglise.



B R E F  
D'EXCOMMUNICATION  
DU PAPE PAUL V.  
CONTRE LES VE'NITIENS.

**P**AUL PAPE V. A nos Vénérables Frères les Patriarches, Archevêques, Evêques de l'Etat de Venise. A leurs Vicaires-Généraux, & à tous les Abbés, Prieurs, Primiciers, Archidiacons, Archiprêtres, Doiens, Curés, Recteurs, & autres personnes Eclésiastiques, tant Séculiers que Réguliers, aiant dignité Eclésiastique dans l'Etat de Venise : SALUT & Apostolique Bénédiction.

Depuis quelques mois, il est venu à nôtre connoissance, que dans les années précédentes, le Duc & le Sénat de Venise ont fait dans leur Conseil plusieurs Decrets contraires à l'autorité du Saint-Siège, à la Liberté, & à l'Immunité Eclésiastique, comme aussi repugnans aux Conciles Généraux, aux Sacrés Canons, & aux Constitutions des Papes; Et entre les autres, un du 23. Mai de l'année 1602. à l'occasion d'un certain différend mû entre le Docteur François Zabarelle d'une part, & les Moines de Praglia, \* de l'Ordre de S. Benoît, de la Congrégation du Mont-Cassin, de l'autre; par lequel il est défendu à ces Moines, & à tous les autres Eclésiastiques de l'Etat, Séculiers ou Réguliers, comme aussi aux Religieuses, & aux Hôpitaux, d'acquiescer à l'avenir des biens

biens immeubles , sous prétexte , qu'ils en sont seigneurs directs , ou autrement ; sans préjudicier néanmoins au droit de leur domaine direct. Un autre du 10. Janvier 1603. passé dans le Pregadi , lequel porte ; Que la défense faite autrefois de bâtir des Eglises , des Couvens , des Hôpitaux , & autres Maisons Religieuses dans Venise , sans la permission expresse du Sénat , sera gardée dorénavant dans tous les Villes & dans tous les Lieux de l'Etat , sous peine de bannissement , de prison perpétuelle , & de la vente des fonds au profit du Public , contre ceux , qui violeroient l'Ordonnance. Un troisième , du 26. Mars 1605. par lequel , le Duc & le Sénat , fondés sur un autre Decret de l'année 1536 qui , à ce qu'ils disent , défendoit sous de certaines peines , de laisser aux Gens d'Eglise , par testament , ou par donation entre-vifs , des biens immeubles dans Venise , pour œuvres pies ; ni de les engager ou aliéner , sous quelque prétexte , que ce fût , sinon pour un certain tems ; (ce qui jusque-là n'avoit point encore été bien observé) non seulement ont renouvelé cete même défense , mais l'ont étendue à toutes les Villes & Terres de leur Etat , où ils l'ont fait publier par les Recteurs & les Podestats , qui les gouvernent , sous les mêmes peines énoncées dans le Decret de 1536. Outre cela , Nous avons appris , que le Duc & le Senat ont fait emprisonner Scipion Sarasin ; Chanoine de Vicence , & Brandolin Valdemarin , Gentilhomme de Frioul , Abbé de Nervesa , dans le Diocèse de Trevisé , personne constituée en dignité Eclésiastique , pour de certains crimes , qu'on leur impute ; Prétendant , qu'ils ont ce pouvoir , en vertu de quelques privilèges , qu'ils disent leur avoir été acordés par quelques-uns de nos Prédécesseurs. Et d'autant , que ces De-

crets

crets renversent les droits , dont l'Eglise jouit par des Traitez & des Concordats *faits avec les Princes* , & font grand préjudice à l'autorité du Saint-Siege-Apostolique , & à la Nôtre ; aux anciens droits des Eglises , & aux privilèges & immunités des Ecclesiastiques ; ce qui va à la perte des Ames du Duc & des Sénateurs , comme aussi au scandale de beaucoup de gens ; les auteurs de ces loix ont encouru les Censures Ecclesiastiques , ordonnées par les Sacrés Canons , par les Conciles Généraux , & par les Souverains Pontifes , & la privation de tous les Fiefs & biens , qu'ils tiennent des Eglises ; desquelles censures & peines , ils ne peuvent être absous ni délivrés , que par Nous , ou nos successeurs , étant même inhabiles & incapables de recevoir l'absolution , s'ils ne révoquent auparavant les loix , qu'ils ont faites , par de nouveaux Edits & Decrets , & ne remettent toutes les choses en leur premier état. Mais comme le Duc & le Sénat , après plusieurs remontances , & exhortations paternelles , que Nous leur avons faites depuis quelques mois , ne se sont pas encore mis en devoir de révoquer leurs loix , & retiennent toujours le Chanoine Sarasin , & l'Abbé Brandolin dans les prisons , sans avoir jamais voulu les configner , ainsi qu'ils le devoient , à Nôtre Vénérable Frère Horace , Evêque d'Hiérace , Nôtre Nonce , résidant auprès d'eux : Nous , qui ne devons souffrir en nulle façon , que la Liberté & Immunité Ecclesiastique soit violée , ni que l'autorité du Saint-Siege , & la Nôtre soit méprisée , Nous conformant aux Decrets de plusieurs Conciles Généraux , & suivant les vestiges d'Inno-III. Honoré III. Grégoire IX. Alexandre IV. Clément IV. Martin IV. Boniface VIII. Boniface IX. Martin V. Nicolas V. & enco-



re quelques autres Papes , nos Prédecesseurs , dont les uns ont révoqué , de leur tems , de semblables status , faits contre la Liberté Ecclésiastique , comme de droit nuls , invalides , & sans effet , & les ont déclarez pour tels ; & les autres en sont venus jusques à publier des excommunications contre ceux , qui avoient fait de telles Ordonnances : Après en avoir meurement délibéré avec nos Vénérables Frères les Cardinaux de la S. E. R. bien que les Decrets & Edits du Sénat rapportez ci-dessus , soient d'eux mêmes nuls , invalides , & sans effet , néanmoins du conseil & du consentement de nosdits Frères , Nous déclarons encore de nouveau par ce Bref , qu'ils sont nuls , invalides , & de nulle force & valeur , & que personne n'est obligé de les observer. Et de plus , par l'autorité de Dieu Tout-puissant , & des Bienheureux Apôtres S. Pierre & S. Paul , & par la Nôtre , Nous excommunions & dénonçons pour excommuniez le Duc & le Sénat de la République de Venise , lesquels sont aujourd'hui , & seront à l'avenir ; comme aussi leurs Fauteurs , Conseillers , & Adhérens , tous en général , & chacun en particulier , quoi qu'ils ne soient pas spécialement nommés ; Voulant , que leurs noms & surnoms soient tenus pour exprimez par ces présentes , si dans le terme de 24. jours , à compter du jour , que la publication des présentes se fera dans Rome ; (dont Nous assignons les huit premiers pour le premier terme ; les huit suivans pour le second ; & les huit autres pour le dernier & peremptoire , & pour une admonition Canonique) le Duc & le Sénat ne révoquent , cassent , & annullent publiquement les Decrets mentionnez , & tout ce qui s'en est ensuivi , sans nulle exception , excuse , ni prétexte , & ne les font effacer de leurs Archives & Livres , où l'on

a coutume d'enregîtrer les Actes publics ; s'ils ne font favoir dans tous les lieux de leur obéissance , ou ils auront été publiés , qu'ils sont révoqués , cassés , & annulés , & que personne n'est tenu de les observer ; s'ils ne rétablissent toutes choses dans le même état qu'elles étoient auparavant , avec promesse de ne faire plus à l'avenir de semblables Decrets , contraires à la Liberté , Immunité , & Jurisdiction Eclésiastique , à nôtre autorité , ni à celle du Saint Siège-Apostolique ; Nous donnant avis de la révocation , cassation , suppression , déclaration de nullité *faite à leurs Sujets* , & du rétablissement des choses en leur entier : Et enfin , s'ils ne remettent & consignent effectivement le Chanoine & l'Abbé prisonniers , entre les mains de l'Evêque de Hiérace , Nôtre Nonce. Et ils ne pourront être absous de cete excommunication , sous quelque prétexte , ou raison , que ce puisse être , que par Nous , ou par les Papes nos successeurs , si ce n'est à l'article de la mort ; mais de telle sorte , que si quelqu'un ayant reçu l'absolution en cet état , revient après en convalescence , il retombera dans la même excommunication , à moins qu'il n'obéisse autant qu'il lui seroit possible à nôtre commandement ; & , que ceux qui viendront à mourir après avoir obtenu l'absolution , ne pourront néanmoins être inhumés en terre sainte , jusques à ce que l'on ait obéi au contenu de ce Monitoire. Que si après les 24. jours , le Duc , & le Sénat persistent encore trois jours dans leur obstination (ce qu'il ne plaise à Dieu) aggravant cete Sentence d'excommunication , Nous métons dez-àprésent , & comme Nous ferions pour lors , la Ville de Venise , & généralement tous les lieux , qui en dépendent , en Interdit. Si bien , que ni dans Venise , ni dans pas-une autre ville

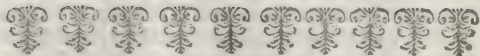
ville ou lieu de son Domaine , ni même dans aucune Eglise , Oratoire particulier , ou Chapelle domestique , l'on ne pourra dire la Messe , ni célébrer l'Office-Divin , ni en particulier , ni en public , excepté dans les cas permis & concédez de droit commun ; & pour lors cela ne se pourra faire ailleurs , que dans les Eglises , & encore à portes fermées , sans sonner les cloches , & sans y admettre aucune personne interdite. Et les Indults , ni les privilèges , de quelque nature & qualité qu'ils soient , ne pourront servir au contraire , aux Eglises Séculières , ni aux Régulières ; non pas même à celles qui dépendent immédiatement du S. Siège , ou qui sont du Patronat du Duc & du Sénat , par fondation ou autrement : quand même elles seroient telles qu'elles ne fussent pas comprises sous la loi générale , & qu'il en fallût faire mention spéciale & individuelle. De plus , Nous privons & déclarons privés dez maintenant le Duc & le Sénat , & chacun en particulier , & en son privé nom , de tous les biens Eclésiastiques , qu'ils tiennent en Fief de l'Eglise Romaine , ou des autres Eglises ; comme aussi de tous les Privilèges & Indults , qu'ils ont obtenus des Papes nos Prédécesseurs ; & spécialement du pouvoir de procéder contre les Clercs en de certains cas & delits. Et si le Duc & le Sénat continuent dans leur contumace , & dans leur endurcissement , Nous nous réservons , & à nos Successeurs , d'aggraver & réaggraver les censures , & les peines Eclésiastiques contre eux , & contre leurs Adhérens , Fauteurs , & Conseillers , & d'ordonner encore d'autres peines , & employer d'autres remèdes , suivant la disposition des Sacrés Canons , nonobstant toutes Constitutions , Ordonnances Apostoliques , Privilèges , Indults , & Brefs à ce contraires , acordés au Duc & au Sé-

Sénat, en général, ou en particulier, de ne pouvoir être interdits, suspendus, ni excommuniés; Aufquels Nous dérogeons par ces présentes, spécialement & expressement pour cete fois-ci.

Et afin que ce Monitoire vienne à la connoissance de tout le monde, Nous vous enjoignons, & commandons par ces Létres à tous ensemble, & à chacun de Vous en particulier, Patriarches, Archevêques, Evêques, Vicaires Généraux, & autres, en vertu de la sainte obéissance, par la crainte des Jugemens de Dieu, & sous peine de suspension, & de privation de vos revenus, & même de vos Dignités, Bénéfices, & Charges Eclésiastiques, comme aussi de la voix active & passive, & sous toutes les autres peines, que vous pourriez encourir de Nôtre part; Qu'après avoir reçu nos Létres, ou en avoir en avis, Vous les publiés, ou fassiez publier dans vos Eglises, lors qu'il y aura affluence de Peuple; & puis afficher aux portes de ces mêmes Eglises. Enfin, Nous voulons, que foi soit ajoutée aux copies, même imprimées. qui seront signées par un Notaire, & sellées du seau de quelque personne constituée en Dignité Eclésiastique, comme aux Originaux, que Nous vous adressons; & que la publication de ce Monitoire faite dans Rome, où il a été affiché selon la Coutume aux portes des Eglises de S. Jean de Latran, & du Prince des Apôtres, & à celles de la Chancellerie Apostolique, & outre cela, dans la Place appelée *Campo de Fiore*, oblige autant le Duc, le Sénat, & tout le Clergé de l'Etat de Venise, que s'il avoit été présenté & intimé à chacun d'eux, & de Vous en particulier. **DONNE'** à Rome, sous l'Anneau du Pêcheur, le 17. Avril de l'an 1606. le premier de Nôtre Pontificat.

M. VESTRIUS BARBIANUS.

PRO-



## P R O T E S T A T I O N

du Sénat de Venise contre le Moni-  
toire de Paul V.

L E O N A R D D O N A T

*Par la Grace de Dieu*

*Doge de Venise.*



Ux Révérendissimes Patriarches , Ar-  
chevêques , Evêques de tout nôtre Do-  
maine de Venise , & aux Vicaires ,  
Abbez , Prieurs Recteurs des Eglises  
Paroissiales , & autres Supérieurs Eclésiastiques ,  
SALUT.

Il est venu à nôtre connoissance , que le 17.  
du mois passé , N. S. P. le Pape Paul V. a fait  
publier & atacher dans Rome un certain Moni-  
toire fulminé contre Nous & le Sénat , & con-  
tre Nôtre République , adressé à Vous , de la  
teneur de la copie ci-jointe. C'est-pour-quoi, Nous  
trouvant obligez de conserver le repos & la tran-  
quillité de l'Etat , que Dieu nous a donné à gou-  
verner , & de maintenir l'autorité de Prince Sou-  
verain , qui ne reconnoît point d'autre supérieur  
pour le Temporel , que la Majesté Divine, Nous  
protestons par ces présentes lettres , devant Dieu  
& devant les Hommes , que nous n'avons rien  
omis de tous les moiens possibles pour rendre  
Sa Sainteté capable de nos fortes & invincibles rai-  
sons,

sons, premièrement, par l'entremise de nôtre Ambassadeur, résidant auprès d'Elle; & puis par les lètres, que Nous lui avons écrites en réponse des Brefs qu'Elle nous avoit adressez; Et enfin par un Ambassadeur exprès envoyé à Rome pour cet effet. Mais aiant trouvé les oreilles de Sa Sainteté fermées à toutes nos remontrances, & voiant, qu'Elle a fait publier son Bref contre la forme de toute raison, & contre tout ce que l'Ecriture-Sainte, les Saints-Pères, & les Sacrez Canons nous enseignent, au préjudice de l'autorité séculière, que Dieu nous a commise, & de la liberté de nôtre Etat; au grand dommage & trouble de la jouissance paisible, que nos fideles Sujets ont par la grace divine de leurs biens, de leur honneur, & de leurs vies sous nôtre Gouvernement; & au scandale universel de tous les Peuples, Nous avons tout sujet de tenir ce Bref, non seulement pour injuste, & non mérité par Nôtre République, mais encore pour nul, & de nulle valeur, & par conséquent invalide, & fulminé en vain & illégitimement, *Et de jactō nullo juris ordine servato.* Si bien que Nous n'avons pas même jugé à propos d'employer contre ce Monitoire les remèdes, dont nos Ancêtres, & les autres Princes Souverains, se sont servis envers les Papes, qui dans l'exercice de la puissance, que Dieu leur a donnée pour l'édification, ont passé les bornes de la Justice. Car d'ailleurs, Nous sommes certains, que le Bref de Sa Sainteté sera tenu & réputé pour tel par Vous, & par tous nos autres bons & fideles Sujets, & par tout le monde. Ainsi, Nous sommes assurez, que comme vous avez donné jusques-ici tous vos soins à la conduite des âmes de nos Sujets, & au maintien du Culte-Divin, qui par vôtre vigilance fleurit dans cet Etat autant que dans pas-un autre, Vous continuerez de même à l'avenir de leur rendre le devoir Pastoral; étant bien réso-



solus de nôtre part de persévérer dans la Foi-Catolique-Apostolique, & dans l'obéissance de la Sainte-Eglise-Romaine; comme nos Ancêtres ont toujours fait par la grace de Dieu, depuis la fondation de nôtre Ville, jusques à-présent.

Au reste, Nous voulons & ordonnons, que cete Déclaration soit affichée dans tous les lieux publics de cete Ville, & de toutes les autres soumises à Nôtre Seigneurie, dans la pensée, que nous avons, qu'une publication si manifeste ira aux oreilles de tous ceux, qui ont eu connoissance du Monitoire de Rome, & même jusques à celles de Sa Sainteté, que Nous prions Dieu de vouloir inspirer & toucher, afin qu'Elle connoisse la nullité de son Bref, & de tous les autres Actes, qu'Elle a faits contre Nous: & qu'en reconnoissant la justice de nôtre Cause, Elle nous donne les moiens, & nous afermissé dans la volonté, de garder l'obéissance au Saint-Siège-Apostolique, auquel Nous & toute Nôtre République, à l'exemple de nos Prédécesseurs, avons été, & serons toujours entièrement dévouiez. Donné dans Nôtre Palais Ducal, le 6. Mai, Indiction IV. 1606.

Signé, J A Q U E S G I R A R D Secrétaire.

Le Nonce du Pape vit cete Protestation affichée à la porte de l'Eglise de Saint François de la Vigne, proche de son Palais, le propre jour de son Audience de congé, qui fut le 8. Mai.

Au sujet du Monitoire du Pape, & de la Protestation du Sénat, remarquez, que Paul V. étant Cardinal Borguese, avoit dit à Léonard Donat, Ambassadeur de Venise, que s'il étoit Pape, il ne s'amuseroit pas à contester avec la République, comme faisoit Clément VIII. Mais procéderoit

\* Paul Piafecki contre elle par excommunication; & que Donat dans sa lui avoit répondu, que s'il étoit Doge, il ne se Cronique ad foudrieroit nullement de ses excommunications. \*  
*annum 1685. Où il ajoute, nec multo post, ille Pontifex Rom. & iste Dux Venetiarum creatus, eisdem studiis in Magistratu, quibus antè Magistratum, pro illa causa certarunt.*

\*\*\*\*\*

## LETRE DU SENAT

*de Venise, écrite aux Recteurs, Con-  
 suls, & Communantez des Villes, &  
 des autres Lieux de son Etat.*

**D**IEU aiant établi les Princes pour être ses Vicaires & ses Lieutenans en Terre, &, en cete qualité, gouverner les Hommes, & conserver la Société-Civile, chacun dans ses Etats particuliers; ainsi qu'il gouverne lui seul tout l'Univers par sa bonté, & par sa sagesse infinie: La République de Venise, toujours soigneuse de s'aquiter de son devoir envers ses Peuples, a voulu par une tendresse paternelle, qu'elle a pour les Habitans des Villes de son Etat, qui sont ses propres membres, les rendre participans de toutes les loix & les statuts, qu'elle a jugez leur pouvoir être utiles; l'intérêt de ces Villes ne lui étant pas moins cher, que celui de la Ville de Venise même.

Comme il y a donc une ancienne Ordonnance, faite depuis plusieurs centaines d'années, par laquelle, il est défendu d'aliéner, engager, ni vendre des biens-immeubles aux Gens-d'Eglise dans Venise; & dans le Duché, parce que n'y aiant point d'espérance, que ces biens puissent jamais retourner entre les mains des Laïques, quand

ils en sont sortis une fois; \* il importe extrêmement \* Car  
 au Public, d'empêcher les acquisitions continuelles, <sup>comme les</sup>  
 que ces gens-là font au grand dommage de tous <sup>Eglises</sup>  
<sup>sont per-</sup>  
 dit Frà-Paolo dans ses considérations sur l'Interdit, si elles  
 acquiescent toujours, les Eclésiastiques se trouveroient bientôt  
 les maîtres de tous les biens, au grand préjudice des Lai-  
 ques, dont les familles s'éteindroient de jour en jour, par  
 la diminution de leurs revenus. D'où il arriveroit que le  
 Corps de la Noblesse périroit; que toute la Police Civile ces-  
 seroit; & que tout l'Etat se réduiroit à deux sortes de gens,  
 les Eclésiastiques & les Villageois. Et comme dit Ulpien ff.  
 de Mun. & hon. l. 3. viribus & viris destitueretur,  
 (Respublica.

La Loi, qui défend l'aliénation des biens séculiers aux Eclé-  
 siastiques, n'entreprend nullement, ni sur l'Eglise, ni sur  
 les Eclésiastiques, puis qu'elle ne leur commande rien, mais  
 seulement aux Laïques. Car qui est-ce, qui dira, qu'un  
 Prince fait tort à un autre, quand il défend à ses Sujets un  
 commerce, qui n'est pas avantageux à son Etat? On voit  
 tous les jours les Princes, défendre le transport de certaines  
 marchandises chez les Etrangers, qui pour cela ne s'en trou-  
 vent point offenzés, ni de ce que leur Voisin ne veut pas se  
 servir de leurs manufactures, & autres choses semblables.

Enfin, le Prince a un tres-grand & tres juste intérêt d'em-  
 pêcher l'aliénation des biens séculiers aux Eclésiastiques, vu  
 que par cete aliénation, dit Frà-Paolo, ibid. il perd ses  
 droits, & les services personnels, qui lui sont dûs par les  
 Gentils hommes & Officiers particuliers, de qui il reçoit de  
 grands secours dans les besoins de son Etat: les Eclésiastiques  
 se prétendant exemts de toutes les charges & courvées publi-  
 ques. Outre cela, le Prince a droit de confisquer les biens-  
 immeubles des Particuliers, qui commettent quelque faute,  
 ou quelque crime: Mais quand ces biens passent aux Eclé-  
 siastiques, il ne peut plus les confisquer. Pourquoi donc ne  
 lui sera-t il pas permis de conserver son droit naturel & lé-  
 gitime?

les Citoiens, qui à la fin ne pouroient plus porter les charges de l'Etat, ni contribuer ce qu'ils doivent à la Patrie, soit en paix ou en guerre, s'ils se dépouilloient de leurs possessions, & de leurs immeubles. A quoi la Sérénissime République de Venise voulant remédier, de peur qu'un abus introduit avec tant de confusion ne s'étendist dans les autres Villes & Lieux de son obéissance, où les Eclésiastiques ont si bien fait par leurs adresses, aidez de la simplicité des personnes pieuses & dévotes, que la quatrième, & même la troisième partie des fonds & des autres biens-immeubles leur a été aliénée; \* le Sénat a ordonné, que cete loi, qui n'étoit auparavant que pour le Duché de Venise, soit gardée & observée maintenant

\* Le  
Séna-  
teur  
Antoine  
Quirini

dans son Manifeste pour la défense des droits de sa République, observe, que les Eclésiastiques possédoient déjà de son tems plus de 30. millions d'or, & que leurs revenus montoient à plus d'un million & demi d'or.

Frà-Paolo, dans ses Considérations, dit, Que les Eclésiastiques de l'Etat, qui ne faisoient qu'une centieme partie du Peuple, avoient presque autant de bien, que le Peuple même; Que dans le Padoüan, ils y possédoient plus d'un tiers des biens, & des fonds-de-terre; dans le Territoire de Bergame, plus de la moitié; & qu'il n'y avoit pas un lieu dans tout l'Etat, où ils ne tinssent du moins la quatrième partie des biens. De sorte, que si le Sénat permettoit, qu'ils fissent de nouvelles acquisitions, ils ôteroient jusques à la nourriture aux Laiques, & resteroient les maîtres absolus de tout le país. Outre qu'il y avoit des Monastères établis seulement depuis 40. ans, qui avoient trois fois plus de revenu, que ceux, qui avoient trois ou 400. ans d'ancienneté dans la Ville. Qu'ainsi, le Pape n'auroit qu'à acorder à plusieurs Religions, qui ne sauroient posséder des biens-immeubles, la permission d'en acquérir; comme il a fait aux Jacobins, aux Cordeliers, aux Augustins, &c. & que bien tôt-l'on verroit tous les biens séculiers entre leurs mains.

nant dans toutes les Villes & les Terres de son Etat, estimant, qu'il est injuste, que vous portiez incessamment les charges & impositions publiques, pendant que des gens, qui ne servent à rien, ou du moins à peu de chose, jouissent paisiblement, & sans rien faire, des biens, que vos Pères & vos Ancêtres ont acquis au prix de leur sang. En quoi le Sénat se conforme à l'exemple de tous les autres Princes Chrétiens, qui ont fait de semblables Ordonnances. Celle-ci ne regarde que les Sujets & les biens Laïques, & ne diminue en nulle façon les biens spirituels, & des gens-d'Eglise, à qui la République laisse la liberté toute entière d'acquérir, & de recevoir des dons en argent-comptant, ou en toute autre chose mobile équivalente; & même des biens-immeubles, pourvu que ce soit avec la permission & le consentement du Sénat. Et comme les biens Ecclésiastiques sont défendus, & conservés par les Princes, aux dépens du Public, aussi, est-il juste, que les gens-d'Eglise en fassent part aux Princes, ainsi que les Conciles l'ont jugé, dans les nécessités publiques, soit en paix, ou en guerre. Il arrive encore souvent, que sous le manteau de la Religion, il s'introduit dans les Villes des bandes d'hommes étrangers, qui bâtissent des Eglises, des Maisons, & des Oratoires en des lieux jaloux, & incommodes à la sûreté publique, & qui, outre qu'ils apportent avec eux des coutumes contraires à celles du País, produisent de très-méchans effets; quand ce ne seroit, que de partager les aumônes, qui ne peuvent suffire à un si grand nombre de personnes, au grand préjudice des anciennes Maisons Religieuses, \* dont les mérites & les prières maintiennent & font prospérer la République. Abus, auxquels le

Frà-  
Paolo,  
dans ses  
considé-  
rations,  
remar-  
que

tres bien, que toutes sortes de Religieux ne sont pas bons par tout. Sur quoi il raporte deux exemples, l'un des Capucins, à qui le Roi Catholique n'a jamais voulu donner entrée dans ses Roiaumes d'Espagne; L'autre, des Minimes, qui ayant commencé de bâtir une Eglise dans un certain lieu appelé, Mandrilla, sans la permission de Philippe II. furent obligés de cesser leur bâtiment, que ce Prince fit boucher de tous côtez, pour servir d'exemple aux autres Moines. Ce qui se fit aux yeux de Paul V. qui étoit alors Nonce Extraordinaire en cete Cour, sans qu'il osât témoigner de le trouver mauvais.

Il ajoute, que comme il n'y a point de Prince, qui voulust jamais souffrir, qu'il vinst des Etrangers dans ses Etats, pour s'y établir sous la conduite d'un Chef, ni que ces gens la traitassent secrètement avec ses Sujets, parce qu'il les auroit pour suspects De même un Prince doit pour le bien & le repos de son Etat, prendre garde, que sous prétexte de bâtir des Eglises & des Monastères il ne s'introduise chez lui des gens mal-affectonnez, qui par le moyen de la Confession, & des entretiens (prétendus) spirituels, puissent corrompre la fidélité de ses Sujets. Témoin, de certains Religieux étrangers à Venise, qui débaucheroient les ouvriers de l'Arsenal, en les attirant au service des autres Princes. L'on fait d'ailleurs, combien ces bâtimens de Monastères ont apporté de dommage aux Villes, lorsqu'elles ont été assiégées par les ennemis; pour avoir été faits en des lieux, qui incommodoient ces Villes: Desorte, qu'il a souvent falu raser ces Couvens pour mettre ordre à la defense publique. Ce n'est point encore, continuë-t-il, l'avantage du service de Dieu, ni du Public, qu'il y ait tant d'Eglises: au contraire, quand il y en a trop, elles sont négligées & mal entretenues. Outre qu'une Eglise, qui manque des choses nécessaires, & où par conséquent le service ne se peut pas faire avec toute la propreté & la bienséance requise, donne occasion à mille irrévérences, & cause plus de désordre parmi les Chrétiens, que dix autres bien parées & bien servies ne peuvent leur inspirer de respect & de dévotion. Ajoutez à cela le scandale que font tant de Religieux, qui faute de pouvoir subsister, sont contrainsts de faire mille bassesses, & de s'embarasser dans mille intrigues

peu



peu convenables à leur Profession, pour trouver moien de vivre.

Enfin, s'il est permis à chaque Particulier, d'empêcher l'Eclésiastique de bâtir sur son fonds, sans que pour cela l'en puisse dire, qu'il a entrepris sur l'Eglise, ni sur les Eclésiastiques. Pourquoi ne sera-t-il pas libre à un Prince, qui a le Domaine de tous les fonds de son Etat, d'empêcher, quel'on n'y bârisse sans sa permission. Si donc il est injuste de bâtir une Eglise sur le fonds d'un Particulier sans son consentement, il n'y a pas moins d'injustice de vouloir bâtir sur les Terres d'un prince, sans avoir son agrément. Et quand Dieu a donné aux Eclésiastiques le pouvoir de construire des Temples & des Eglises, il n'a point ôté pour cela ni la propriété du fonds au Particulier, ni le Domaine & la Jurisdiction au Prince.

Sénat ne pouvoit pourvoir, qu'en défendant la construction de tels & semblables Edifices, sans détruire néanmoins les anciens, qui se trouvent en plus grand nombre dans nôtre Etat, que dans pas-une autre Province de la Chretienté. Mais comme le Sénat, à qui touche le soin de la sûreté & de la commodité publique, est bien informé des nouveautés, qui se glissent tous les jours, & voit, que les Ordonnances ont été négligées, & mises en oubli par la faute de ses Officiers; il lui a paru nécessaire de les renouveler & publier, estimant, qu'il est du service de Dieu, d'assurer le repos & la liberté des Peuples, que la Majesté Divine a commis à sa garde. Outre qu'il est impossible de vivre en paix dans un Etat, si l'on n'y veille incessamment sur les méchans & sur les factieux, parmi lesquels il se trouve souvent (chose connuë de tout le monde) des Religieux & des Eclésiastiques, qui à mesure qu'ils augmentent en nombre & en richesses, deviennent aussi plus licentieux & plus insolens, troublent non seulement les familles particulières, mais encore toutes les Villes, chassant aux testamens, & aux succession des Riches, chi-

canant leurs voisins, & dressant des pièges à l'honneur & à la vie des autres, pour satisfaire à leur insatiable convoitise, sans épargner même le fer & le poison contre leurs proches parens, pour fraier le chemin à leurs diaboliques entreprises. Que d'ailleurs ces malfaiteurs, bien que Religieux & Ecclésiastiques, ont été punis de tout tems par nos Ancêtres, conformément aux loix divines & humaines, sans que les Papes l'aient jamais trouvé mauvais; au contraire, y en ayant eu plusieurs, qui les en ont loüés par leurs Brefs, & par leurs Bulles.\*

date du  
dernier

Aiant

d'Octobre 1487. approuve la coutume de la République, de juger les Ecclésiastiques dans les affaires criminelles Nos, dit il, attendentes privilegia ad benè vivendum dari, non ad delinquendum, illaque præfidio bonis contra improbos esse debere, non autem malis ad nocendum facultatem, &c.

Le Prince, dit Fra-Paolo dans ses Considérations, qui reçoit un tribut de tous ses Sujets, pour défendre leur vie, leur honneur, & leurs biens, ne peut pas sans péché, se dispenser de les protéger contre ceux, qui leur font violence, quels qu'ils soient; & si ce sont des Ecclésiastiques, il ne doit pas se contenter, qu'ils soient châtiés de peines spirituelles; mais employer contre eux les temporelles, puisqu'il est, comme dit Saint Paul, Minister Dei vindex in iram ei, qui malum agit. Et cela est d'autant plus nécessaire, que si les Laiques se voioient frustrer de cete juste vengeance des crimes des Ecclésiastiques, & de la protection, que le Prince leur doit contre tous ceux, qui les insultent, ils se feroient eux mêmes la justice, & mettroient souvent les mains sur les personnes sacrées. Ce qui seroit la source de mille maux, & alumeroit des seditions continuelles dans les Villes.

Et l'on ne sauroit dire, que c'est violer l'Immunité Ecclésiastique, & ôter la liberté aux gens-d'Eglise. Car ce n'est point leur faire tort, non-plus qu'à tout le reste des hommes, que de leur ôter la liberté de mal faire.

Aiant donc voulu continuer dans cet ancien usage, ainsi, qu'il est de justice & de raison, & user de nos droits contre des gens acuzez de crimes énormes; il est arrivé, que Paul V. aujourd'hui Souverain Pontife, prêtant l'oreille à nos ennemis, qui le flatent & lui applaudissent, a été frauduleusement persuadé, d'empêcher nos actions & nos jugemens; d'interrompre nos anciennes coutumes; & nos Privilèges originaires; & de prescrire les bornes, qu'il lui plaît au cours de nos plus justes Ordonnances; chose, que nul Prince ni République n'a encore osé tenter depuis douze-cens ans; non-plus que de nous empêcher de faire telles loix, que bon nous sembloit, pour la conservation de vos biens, ni de punir ceux, qui vous ofensent, & qui troublent vôtre repos.

Que s'il est permis à chaque Particulier de gouverner sa famille à sa fantaisie, & de repousser les injures, qui lui sont faites; à plus forte raison le fera-t-il à une République, laquelle Dieu a établie pour avoir soin de vos personnes & de vos biens; à une République libre, qui n'a jamais reconnu d'autre Supérieur, que la Divine Majesté; qui a employé ses trefors, & versé le sang de ses Citoyens, & de ses Sujets, pour la défense de l'Eglise Romaine, & des Papes, qui l'ont souvent honoré de leurs éloges & de leurs faveurs. Mais Paul V. bien loin de vouloir écouter nos justes raisons, que Nous lui avons fait exposer par l'entremise de nôtre Ambassadeur à Rome, avec tout le respect & toute la soumission, que nous devons, rendant le mal pour le bien, a fulminé contre Nous des Brefs, & des Monitoires rigoureux, le jour même de Noël, lorsque Nous alions recevoir la sainte communion, & que Marin Grimani nôtre Doge

Q 5

étoit

étoit à l'agonie. Outre cela , Sa Sainteté a fait plusieurs plaintes injustes de Nous dans le Consistoire des Cardinaux, & dans toutes les Cours des Princes. Nous au contraire , demeurans dans les bornes du respect acoutumé , pour lui donner des marques éclatantes de nôtre soumission , & trouver les moiens de le radoucir , Nous lui avons envoyé un Ambassadeur-Extraordinaire , mais sans éfet. Car bien loin de rien relâcher de son extrême rigueur envers nous , il s'est roidi encore davantage a nous maltraiter , aiant employé injustement l'Interdit , & toutes les autres armes spirituelles contre Nôtre République. C'est pourquoi , Nos Tres-chers & Bien-aiméz , dans la créance où Nous sommes , que Nôtre Cause est bonne & juste devant Dieu , & que par conséquent les excommunications de Sa Sainteté ne nous peuvent nuire en nulle façon ; Pour preuve de nôtre amour & bienveillance paternelle envers Vous : Nous voulons bien vous en donner part , nous persuadant , qu'après avoir reconnu , que tout cela ne nous est arivé , que pour avoir voulu maintenir vos intérêts , & défendre vôtre honneur , sans aucun préjudice , ni de l'Eglise , ni du service de Dieu , vous concevrez une juste indignation d'un si injuste & rigoureux procédé ; & en tout cas , ne manquerez pas à l'obligation indispensable , que vous avez de soutenir constamment les droits communs de Nôtre République , & les Vôtres particuliers.

REVOCATION DE LA  
*Protestation du Sénat contre  
 le Monitoire.*

**L** EONARD DONAT PAR LA GRACE  
 DE DIEU DOGE DE VENISE,  
 AUX Révérendissimes Patriarches, Arche-  
 vêques, Evêques, &c.

Puisque , par la grace de Dieu , il s'est enfin trouvé un moien de faire connoître à N. S. P. le Pape Paul V. la candeur de nôtre révérence pour le Saint-Siège ; & que Sa Sainteté gagnée par nos raisons a bien voulu faire cesser la cause de tous nos différends : (chose , que nous avons toujours désirée & recherchée tres-ardemment , comme les Fils tres-obéissans de l'Eglise) ce nous est maintenant un grand sujet de joie , de voir l'accomplissement de nos justes desirs. C'est-pourquoi, Nous avons voulu vous en informer par nos présentes lètres , vous avertissant , que comme Sa Sainteté a levé ses censures, Nous entendons, que la Protestation, que nous fimes , lorsqu'Elle les publia, reste abolie & supprimée, afin qu'il paroisse par là, comme par toutes nos autres actions, que c'est nôtre dessein de conserver inviolablement la piété & la Religion de nos Ancêtres.

Signé, MARC OTTOBON Secrétaire.

\*\*\*\*\*

T R A I T E'  
D E L' I N T E R D I T  
D U P A P E P A U L V.  
*Composé*

Par Pierre-Antoine Ribetti, Archidia-  
cre & Vicaire-Général de Venise.

F. Paul Sarpi, de l'Ordre des Servites,  
Téologien de la Sérénissime Républi-  
que de Venise.

F. Bernard Jourdan, F. Michel-Ange  
Bonicelli, & F. Marc-Antoine Ca-  
pello, Téologiens de l'Ordre de S.  
Erançois.

F. Camille, Téologien de l'Ordre de S.  
Augustin.

Et F. Fulgence, Téologien de l'Ordre  
des Servites.

*Traduit de l'Italien.*

**L**E zèle, que chacun doit avoir pour le ser-  
vice de Dieu, l'intérêt de nôtre propre sa-  
lut, & la conjoncture présente des diferends,  
qui sont entre le Pape & la Sérénissime République  
de Venise, nous obligent d'examiner diligemment  
deux questions.

La



La première, Si les Eclésiastiques de Venise, doivent, ou peuvent observer, sans péché, l'Interdit de Paul V.

La seconde, Si le Prince (ou la Seigneurie de Venise) peut & doit en empêcher l'observation, pour le bien & le repos de ses Sujets.

Il y a des gens, qui s'imaginent, que pour prouver, que les Eclésiastiques de cet Etat sont obligez à garder l'Interdit, & que le Prince le leur doit permettre, il n'y a qu'à montrer, que chacun en particulier doit obéir au commandement juste & raisonnable du Pape. Ce qu'ils s'efforcent de prouver de tout leur pouvoir, mais, à mon avis, fort inutilement, & bien hors de propos. Car on leur acordera tres-volontiers, non seulement cela, mais même, qu'il faut obéir au commandement juste de l'Evêque, du Prince, & du Magistrat. Et pour étendre encore davantage leur proposition, nous dirons que l'on doit aussi l'obéissance au commandement juste du Père, du Maître, & du Mari. Que s'il veulent la restreindre aux termes convenables, ils doivent dire plutôt, que l'on doit obéir au juste commandement humain de tout Supérieur, quel qu'il soit, à moins que de pécher; d'autant que le commandement juste porte nécessairement avec soi l'obligation de l'obéissance, y ayant contradiction de séparer l'un d'avec l'autre.

Toute la difficulté est de montrer, que le commandement est juste. Car comme tout homme, qui commande, a avec la qualité de Supérieur le défaut d'être sujet à faillir, cete foiblesse se rencontre pareillement dans la personne du Pape, selon le temoignage de S. Paul aux Hebreux: Ch. 5. *Et ipse circumdatus est infirmitate, & debet pro suis delictis hostias offerre, deinde pro populo.* Et dans la lître aux Galates, il donne l'e-

xemple de S. Pierre , à qui il résista en face , parce qu'il méritoit d'être repris. En efet, tous les Docteurs de l'Eglise s'accordent en ce point, que le Pape peut faillir; si ce n'est quand il détermine les choses de Foi, *ex Cathedra*. A quoi quelques Modernes ajoutent encore ce qui regarde les mœurs en général, bien que dans le fond ce soit la même chose , vu que rien ne concerne les mœurs en général , qui ne soit de Foi. Il suffit , que tous les Docteurs soient d'accord , que le Pape peut manquer dans ses jugemens particuliers, & nous avons plusieurs exemples des fautes faites par les Papes: Et les Sacrez-Canons nous enseignent , que le Pape , non seulement peut faillir, mais encore peut devenir hérétique. *Dist. 40. Cap. Si. Papa.*

Cela supposé, nôtre dessein est de prouver, que les Eclésiastiques de l'Etat de Venise ne doivent point garder l'Interdit , parce qu'ils ne savent pas suffisamment , si la Ville & son Domaine sont excommuniés: Que quand même ils le sauroient, ils ne doivent pas non plus l'observer, parce qu'il en naîtroit du scandale & du trouble dans l'Etat de l'Eglise. Et supposé encore, qu'il n'en pût arriver de mal, ils en sont dispensés par une juste crainte , qui excuse de l'obéissance de toutes les loix & commandemens du Pape, Outre que quand ils n'auroient aucun sujet de crainte; ils ne devroient nullement obéir à cete Sentence, qu'ils ne fussent auparavant bien assurez qu'elle n'est pas injuste & nulle, comme c'est la commune opinion du monde.

Qu'enfin, la Seigneurie de Venise peut & doit, par toutes sortes de raisons, s'opposer a la publication , & empêcher absolument l'exécution de ce commandement du Pape, en châtiât ceux, qui oseroient s'en rendre les exécuteurs; étant certain & évident, que son Interdit est nul, & de nulle

valeur. Ce que nous allons montrer clairement par la preuve des propositions suivantes.

## PROPOSITION I.

*Le Commandement du Supérieur, & du Pape même, n'oblige point l'Inférieur, qu'il ne soit publié & intimé.*

**P**ARCE que le commandement du Juge n'oblige pas plus que ne fait la Loi. Mais il est essentiel à la Loi, qu'elle soit publiée, sans quoi elle n'oblige point, comme Saint Tomas le prouve à fond, 1. 2. q. 40. a. 4. ni par conséquent le commandement. L'on fait combien il y a de loix & d'ordonnances Papales, qui ne s'observent point dans quelques Roiaumes, pour n'y avoir jamais été publiées. C'est une chose connue de tout le monde, que, pour ce sujet, le Saint Concile de Trente ne s'observe & n'oblige point dans plusieurs Provinces & Roiaumes Chrétiens: Et, ce qui est remarquable, le Decret de l'invalidité du Mariage clandestin, qui néanmoins concerne les Sacramens, au sentiment de tous les Docteurs, n'oblige nullement dans les lieux, où le Concile n'a pas été publié; si bien qu'ils croient tous, que les Mariages clandestins y sont bons,

## PROPOSITION II.

*L'Interdit ( de Paul V. ) n'a point été publié, ni dans la Ville, ni dans l'Etat de Venise.*

**L**E Fait parle, puisque le Monitoire n'a pas été lû dans les Eglises, ni dans pas-un autre lieu public, de l'ordre des Prélats, & des Supérieurs ordinaires; ni affiché en aucun endroit, où il ait pû être vu du Peuple, ou de pas-un de ceux, à qui il convient de le garder.

Quelqu'un répondra peut-être, que l'Interdit n'a pas été intimé & publié, parce que la publication en a été empêchée; & que personne ne se peut excuser de l'avoir ignoré, étant une ignorance affectée & volontaire, qui aggrave plutôt qu'elle n'excuse.

L'on réplique à cela avec la même réponse; que plusieurs Ordonnances Apostoliques, & le Concile de Trente même, n'ont pas été publiez, parce que l'on en a empêché la publication, & que néanmoins tout le monde avouë, qu'ils n'obligent pas. Et si l'on dit, que l'on a d'ailleurs connoissance de cet Interdit, & de la volonté du Pape; l'on répond, que l'on fait pareillement par une autre voie, la teneur des Decrets du Concile, & même encore mieux, puisque le livre du Concile se vend publiquement dans toutes les Villes de ces Roiaumes, & pourtant n'oblige pas, faute seulement d'une publication solennelle, & juridique. L'Interdit auroit donc besoin d'une semblable publication.

Et si l'on objecte, que le Monitoire du Pape porte peut-être, que celle qui s'en est faite à Rome,

me , fufit pour obliger; il eft aifé de répliquer à cela , que Pie IV. déclara par fa Bulle de 1564. que les Decrets de ce Concile obligeront tout le monde , fans autre intimation , à commencer dès le premier jour de Mai de la même année- Et cependant , c'eft l'ufage & l'opinion Commune, que toutes ces Ordonnances n'obligent point dans ces Roiaumes.

Ajoutez à cela , que dans le Roiaume de Naples , c'eft la coutume , que nulle ordonnance Papale n'a vigueur fans l'*Exequatur* Roial, bien qu'elle porte formellement , que la publication , qui s'en eft faite à Rome ; fera fufifante. Si bien , que ce que nous difons de nôtre fait particulier , eft la pratique ordinaire de ce Roiaume-là.

Quelque bon Religieux ; de conscience fcrupuleufe , dira : *Je ne me foucie pas de favoir les chofes fi juridiquement , il me fufit , que je les fache de facon ou d'autre. Mon Superieur l'a écrit ; ou bien , Je fai de perfonnes dignes de foi , qu'il l'a écrit.* A quoi il faut répondre , qu'une même chofe fe peut favoir fufifamment pour un éfet , & ne fe favoir pas affez pour une autre affaire , comme le prouve le Docteur Navarre *In Manu. cap. 16. num. 40. & cap. 27. num. 288. & fup. cap. Si quis de Pœn dift. 7.* Nous avons le Chapitre , *Dominus , de fecundis nuptiis* , où le Pape Lucie III. dit , que qui paffe à de secondes nôces , & doute de la vie de fon Conjoint . doit rendre le devoir conjugal , mais non pas l'exiger; Et le Chapitre , *Inquisitioni , de fent. excomm.* où le Pape Innocent III. dit , que fi l'un des Conjoints a une créance probable de quelque empêchement du mariage , il doit s'aquiter du devoir conjugal , mais non pas le demander. Par où l'on voit , que quelque probabilité eft fufifante , pour croire & faire quelque chofe à fon propre préjudice.

com-

comme l'est d'exiger le devoir conjugal; laquelle néanmoins ne fuit pas pour croire, ni faire rien au préjudice d'autrui, comme seroit de ne le rendre pas. Mais le commandement, que l'on croit que le Pape fait, de garder l'Interdit, n'est pas au préjudice de ces Religieux, parce qu'en ces cas ils devroient peut-être se contenter de la connoissance qu'ils en ont mais il est au préjudice du peuple, comme le dit Soto, *In 4. dist. 22. quest. 3. art. 1.* & la nature même de la chose le montre; & par conséquent, la probabilité, que les Religieux disent en avoir par les lètres de leurs Supérieurs, ne doit pas les porter à l'exécuter; bien au contraire, s'agissant d'un si grand intérêt ou dommage public, ils doivent croire toujours, qu'ils ne sont pas instruits suffisamment, tant que la chose ne leur est point intimée par leur Propre Prélat. Arg, *Clem. ex freq. de sent excommun.*

---

### PROPOSITION III.

*Le commandement du Pape ne doit point être exécuté par les Ecclésiastiques, bien qu'il leur soit fait sub pœna excommunicationis latae Sententiæ, lorsqu'il est probable, qu'il en doit ariver du scandale & du trouble dans l'Eglise.*

**S**ILVESTRE le dit presque dans les mêmes paroles. *Si ex obedientia, dit-il, presumitur status Ecclesiæ perturbandus vehementer, vel aliquod malum, aut scandalum futurum, etiamsi precipitur sub pœna excommunicationis latae sententiæ, non est ei obediendum.* Ce qui est confirmé par Antoine de Cordouë *Lib. 3. quest. 13. reg. 13.* où il dit, que



que l'Eglise ne prétend point obliger personne à rien , qui puisse faire du scandale , ou causer aucun mal spirituel , vu que ce qui se fait par un motif de charité , ne doit pas combattre la charité. *Ecclesia non intendit aliquem obligare ad aliquid cum scandalo inde probabiliter imminente , aut unde probabiliter imminet grave malum spirituale , quia quod propter charitatem fit , non debet contra charitatem militare.* Et un peu après , *Si Ecclesia jubeat denuntiare aliquem , & inde probabiliter timeatur majus malum quam utilitas , seu immineat scandalum , non tenetur , quia qui iustâ causâ non paret mandato , excusatur à non paritione.* Si l'Eglise , dit-il , ordonne de dénoncer quelqu'un , & que probablement il en doive arriver plus de mal que de bien , l'on n'est point obligé d'obéir , vu qu'il y a une excuse légitime. Mais qu'est-il besoin de citer les Docteurs ? Alexandre III. si zélé d'ailleurs pour la conservation de la puissance Eclésiastique , se contente de n'être pas obéi , si l'on trouve , que son commandement doit apporter du scandale. *Si non potest ei , (dit-il , Cap. Cùm teneamur , de Prabend.) sine scandalo provideri , aquanimiter sustinemus , si mandatum nostrum non duxeris exequendum.* Et la glose porte , *Mandatum Papæ debet adimpleri , si non subsit ratio non adimplendi.* C'est-à-dire , la volonté du Pape doit s'accomplir , s'il n'y a point de raison , qui en empêche. Et sur le Chapitre , *Ad aures , de temp. ord. Pro vitando scandalo cessat rigor disciplina* , Pour éviter le scandale , la rigueur de l'ordonnance doit cesser.

Ajoutez à cela , que la loi divine se doit préférer à toute sorte de commandement du Pape. Or c'est un précepte de la loi divine-naturelle , contenu dans l'Evangile , d'éviter le scandale. Il faut donc laisser à part le commandement du Pape. La  
con-

confirmation de cete proposition est, que l'obligation de fuir le scandale est si étroite, que pour cela l'on doit même cesser d'observer la loi divine-positive; a plus forte raison la loi humaine. C'est un précepte de la loi divine-positive, que de faire une Confession entière, & néanmoins, si la déclaration de quelque peché devoit scandaliser le Confesseur, de manière, que cela le püst faire tomber en faute, Hydrien *De Conf.* q. 4. & Navarre *In Manu.* c. 7. n. 4. soutiennent, qu'il faudroit omettre ce peché: Et par conséquent, l'on doit encore davantage laisser le commandement du Pape, pour ne pas faire un grand scandale.

---

#### PROPOSITION IV.

*Il n'aïroit non seulement du scandale, mais encore une infinité de maux, de l'observation del' Interdit dans la Ville & dans l'Etat de Venise.*

C E T T E proposition paroîtra evidente à ceux, qui considéreront ce que c'est qu'une action scandaleuse, qui au sentiment de Saint Jérôme, & de Saint Tomas, est une action causant la ruine spirituelle des personnes simples & foibles d'esprit. Il est certain, premièrement, qu'il seroit à craindre, que le peuple persuadé, comme il est, que cet Interdit est fulminé à tort, & sans sujet, ne souffrist pas patiemment cete injure, & ne mist les mains sur les Eclésiastiques, pour les contraindre à continuer l'Office divin; & que cela ne füst perdre entièrement la dévotion à beaucoup de gens, y en aiant déjà tant qui murmurent contre le Pape, disant, que Sa Sainteté, qui devoit

exhorter tout le monde à entendre la Messe , fait tout le contraire en nous l'ôtant. D'où pourroit naître le desordre , qui ariva autrefois dans Urbin , dont les habitans , après un long Interdit eurent bien de la peine à retourner à la Messe , & à reprendre leur premiere dévotion , quand l'exercice de l'Office-divin y fut rétabli.

Mais à quoi bon prouver cela , puisque le chapitre *Alma Mater* , nous enseigne , que c'est de là que les hérésies prennent racine , & par où s'augmentent le libertinage , & les déréglemens du peuple. Si ce n'est pas là une ruine spirituelle , & un scandale , ou pourons nous en trouver un plus grand ?

Le trouble universel de l'Eglise est tres-manifeste. Car si la ville de Venise , qui a toujours été si atachée au Saint-Siège ; qui n'a jamais eu d'autre Religion , que la Romaine , ni laissé prendre pié à aucune hérésie ; & d'où il n'est point encore sorti d'hérétiques ; venoit à se séparer de l'Eglise , il est aisé de juger du desordre qui en ariveroit ;

Il n'est pas besoin de dire les maux & les dangers , dont il se voit , que l'Eglise est menacée. Toutes les personnes de bon sens prévoient assez toutes les violences , que l'on feroit aux Ecclesiastiques , sans qu'il fût possible de l'empêcher ; la liberté , que l'on se donneroit de parler , chacun à sa fantaisie , de l'autorité des Ecclesiastiques , & plusieurs autres desordres tres-grans ; desquels ce seroit faire tort à Sa Sainteté , de croire , qu'elle vouloit bien être la cause ; y aiant au contraire tout sujet d'espérer , que venant à reconnoître le bon zele , & les justes raisons , pourquoi le Prince & les Ecclesiastiques de Venise ont résolu de continuer la célébration de l'Office divin , Elle louera cete délibération , & avouera , que si les  
Véni-

Vénitiens n'ont pas suivi ses paroles, ils ont suivi son intention, à laquelle l'on doit avoir toujours plus d'égard, qu'aux paroles, dans toutes sortes de commandemens. S. Tomas, *in 2. dist. 15. quest. 3. & dist. 19. quest. 2.*

## PROPOSITION V.

*La juste crainte excuse & dispense de l'observation & de l'obéissance de toutes les loix & commandemens humains, bien que d'ailleurs ils fussent légitimes, justes, & accompagnés de toutes les Conditions nécessaires pour obliger.*

**L**A raison de cete proposition n'est pas à cause que l'obligation de la Loi divine & de la Loi-humaine vient de diférens principes. Mais il est à présupposer pour indubitable, que l'homme est sujet aux loix & aux commandemens de ses Supérieurs Spirituels & Temporels, parce que Dieu a commandé qu'on leur obéisse. De sorte, que les loix humaines tirent toute leur force & leur vigueur de la loi-divine. Ce qui fait dire à S. Augustin, que le péché est seulement une transgression de la Loi-Eternelle, d'où dérivent la loi-naturelle, la loi-divine-positive; & toutes les autres loix-humaines, qui viennent d'une légitime puissance.

La diférence qu'il y a entre l'obligation de la loi-divine-naturelle, de laquelle nulle crainte ne peut excuser, & l'obligation des autres loix, est, parce que la divine-naturelle est d'elle même bonne & immuable, & commande des choses abso-  
lu-

lument nécessaires au salut : au-lieu que les autres ordonnent des choses, qui de leur nature ne sont pas bonnes, mais qui le deviennent après le commandement, & cessent de l'être quand la loi est abolie, restant pour lors indifférentes. Outre qu'elles commandent des choses, qui avant le commandement ne sont point nécessaires au salut, mais deviennent telles, parce qu'elles sont commandées, & la loi venant à s'abroger cessent d'être nécessaires. Or Dieu ne veut pas, que nous soions également obligez à ce qui n'est pas bon de sa nature, comme à ce qui est absolument tel. Et c'est ainsi que S. Tomas 2.2. *quest.* 147. a. in 4. *dist.* 93. dit, que les commandemens de Dieu obligent absolument, mais non pas ceux de l'Eglise, qui n'étant pas sur des choses absolument nécessaires au salut, peuvent avoir quelque empêchement, qui dispense de les observer.

De plus, la crainte juste excuse de l'observation du précepte de la loi divine-positive, elle excusera donc, à plus forte raison; de l'exécution du commandement humain. La Confession entière est de commandement divin-positif, comme tous le Théologiens l'assurent; & néanmoins celui, qui auroit tue en cachete le frère de son Curé, dans un lieu, où il n'y auroit point d'autres Prêtres; étant dans la nécessité de se confesser, pourroit par une juste crainte, s'abstenir de dire ce péché. Navarre, *In Manu c.* 17. n. 3. S. Tomas in 4. *dist.* 17. *quest.* 3. & selon l'opinion de tous les Docteurs, la crainte, qu'une femme grosse ne meure, si on lui ouvre le ventre, pour tirer l'enfant en vie, excuse du précepte divin-positif de le batiser.

Le vœu & le jurement n'obligent pas moins encore, que le commandement du Supérieur. *Cap. debitores, de Jurejurando. Cap. Magna, de Voto.* Mais la juste crainte excuse de l'observation de  
l'un

l'un & de l'autre , comme le porte la Glose ; *Cap. Si vero de Fure jurand.* Et par consequent , elle excusera encores davantage de l'observation du commandement humain. Silvestre , *Verbo , Metus , n. 7. Metus non excusat à mortali.* ( limita ) , *verum in his , quæ sunt mortalia de se , quia videlicet sunt naturali , vel divino jure , sub precepto prohibita ; secus si jure humano , quia tunc timor justus excusat à mortali.* Et verbo , *Excomm. n. 14. Non tenentur subditi obedire Prelatis præcipientibus subire mortem , vel verbera , vel aliquid facere ad quod ista sequuntur , &c.* Les Inférieurs , dit il , ne sont pas obligés d'obéir à leurs Supérieurs , qui leur commandent de mourir , ou toute autre chose d'où la mort s'ensuit.

Le Cardinal de Palerme sur le chap. *Sacris , de his quæ vi* , remarque plusieurs autres cas , dans lesquels la juste crainte excuse d'observer la loi humaine.

Nôtre opinion est tenuë par saint Thomas *Quol. 11. a. 9. in Addit. quest. 23. a. 2. Gabriel Biel 4. dist. 18. q. 3. a. 3. dub. 4. Major. in 4. dist. 14. quest. 4. Alma , Traît. 1. c. 3. q. 4. Angelo , Excomm. 5. n. 18. Summa Confessorum tit. 33 4. 165. Tabienna , Excomm. 5. q. 10. Soto , lib. 1. de Just. q. 6. a. 4. Navarre , *Pral. 7. n. 12. Azor. lib. 1. cap. 11.**

Quelques uns nous opposent le Chapitre , *Sacris , de his quæ vi* , où il est dit au sujet de la fréquentation des excommuniés , que la force ; mais non pas la crainte , en excuse le péché , & cependant , la défense d'avoir aucun commerce avec les excommuniés , quant aux moiens particuliers de la communication est un précepte humain.

Soto répond à cela , que la crainte n'excuse pas , quand il en arrive du scandale , ce qui ne vient pas de la force de la loi humaine , mais de la loi-divi-



vine, qui défend le scandale. *Lib. 1. de Just. q. 6. c. 4.* Silvestre, *Verbo, Excomm. n. 14.* dit, que ce Chapitre se doit entendre d'une crainte, qui n'est pas juste, mais légère; & lorsque l'on participe avec l'excommunié dans un péché mortel, pour lequel il est excommunié; ou bien; quand on le fait au préjudice de la Foi.

## PROPOSITION VI.

*La crainte de la mort, des tourmens, de la prison, de la perte des biens, & de la ruine de sa famille, est une crainte juste.*

**L**A crainte juste est celle, qui ébranle l'homme constant, & la constance exige, que de deux maux l'on évite le plus grand, comme l'enseigne S. Tomas 2. 2. *quest. 125. a. 4. & in 4. dist. 19.* Mais comme les maux en général ne se peuvent pas peser, pour en examiner le plus ou le moins, d'autant que les circonstances en changent la qualité, de là vient la commune opinion, que la crainte juste se mesure par le jugement de l'homme-sage. *Quis sit metus, justus, determinatur arbitrio boni viri.* A quoi s'accorde la Glose, *Cap. cum dilectus, de his que vi.*

Néanmoins, parce que l'on en peut dire en général, la proposition se prouve, quant à la vie & aux tourmens: *Cap. Cum dilectus, de his que vi.* Navarre *In Manu. c. 22. n. 51.* Le Palermitan & la Glose *Cap. Abbas, de his que vi,* l'étendent aux biens. Pour la prison, tous les Docteurs s'accordent, & l'on peut voir là-dessus saint Tomas, *in 4. dist. 29.* entre les Théologiens; Silvestre, *Verbo, Metus,* entre les Summistes; & parmi les

Commentaires des Jurisconsultes, la Glose, *Cap. Cum dilectus, de his qua vi*, qui en traitent à fond.

De plus, S. Tomas, & Silvestre, aux lieux que nous venons de citer, étendent la juste crainte, non seulement aux maux, qui menacent la personne même, à qui la chose touche, mais encore à ceux, qui peuvent ariver à son père, à sa mère, à sa femme, à ses enfans, & à ses proches.

## PROPOSITION VII.

*Les Eclésiastiques de cet Etat 'oivent avoir une juste crainte de perdre la vie & leurs biens, & d'atirer plusieurs maux particuliers & publics sur leurs familles, en gardant l'Interdit.*

**L**E Peuple de Venise & de toutes les Villes sujètes étant adonné aux exercices de piété, & sur-tout soigneux d'entendre la Messe, il faut absolument conclure, qu'il ne pourra, ni ne voudra jamais s'en Passer; & que lors qu'il verra, que son zèle ne pourra plus avoir son effet par les voies ordinaires, il tournera sa dévotion en zèle indiscret, en usant de violence, pour se faire dire la Messe, & administrer les Sacremens, comme des choses, qu'il croit assurément lui être dûes. D'ailleurs étant tres persuadé, que son Prince n'a donné aucun sujet de l'interdire, & que le différend, qui est entre le Pape & la République, n'a point d'autre occasion, que les loix, que le Sénat a faites, pour conserver la vie, l'honneur, & les biens de ses Sujets, les Eclésiastiques seroient en danger de leur vie, comme il arive d'ordinaire en ces rencontres; ou du moins, s'il échapoient

la mort, ils auroient à essuier bien des insultes & des persécutions. Et il ne sert à rien de dire, qu'ils peuvent sortir de l'État, comme quelques-uns ont fait. 1. Parce que ceux, qui en sont partis eussent été en grand danger, s'ils n'eussent pas eu l'escorte des Ministres publics, vu le mécontentement & l'indignation que beaucoup de gens avoient de leur retraite; Et 2. parce que s'ils vouloient s'en aller un à un, & que cependant, ceux, qui resteroient, ne gardassent point l'Interdit, le commandement ne seroit point exécuté: comme d'ailleurs, s'ils vouloient sortir tous ensemble, ce seroit le vrai moyen de soulever la Populace contre eux, d'autant qu'elle verroit alors le tort, que cete sortie feroit au Public. Mais quand même cela ne seroit pas (bien que sans doute il ne manqueroit pas d'en arriver du bruit) il en arriveroit toujours la perte des biens, laquelle est un acheminement à la perte de la vie, que les biens aident à conserver. Et par conséquent, la crainte de les perdre, est une juste crainte.

Il ne se peut dire non plus, que cete crainte n'a lieu, que pour les Clercs-Séculiers, qui ont des biens en propre; & non pas pour les Réguliers, qui ne possèdent rien qu'en commun. Car plus les biens sont communs, & plus doit on avoir de soin de les conserver. Saint Benoît le commande dans sa Règle, & avant lui S. Augustin. *Caritas enim, de qua scriptum est, quod non, quarit que sua sunt, sic intelligitur, quia communia propriis, non propria communibus anteposit; Et ideò, quanto magis rem communem, quàm propria vestra curaveritis, tanto vos amplius proficere nov'eritis.*

Et de plus, aiant montré dans la proposition précédente, que c'est une crainte juste, non seu-

lement, si l'on est en danger pour sa propre personne, mais encore, s'il y en a pour les proches; chacun peut juger par soi-même, combien les parens des Eclésiastiques seroient vûs de mauvais œil, & à combien de pertes & de périls ils seroient exposez. Mais ce qui importe bien davantage, tous les hommes en particulier sont obligez, non seulement par une loi écrite, mais par une loi naturelle, gravée dans leurs cœurs, de préférer le bien de la Patrie à l'intérêt de leur famille & de leurs parens. Or, si l'on interrompoit l'exercice de la Religion, il seroit fort à craindre, que la dévotion ne se perdît entièrement, qu'il ne se glissât des opinions nouvelles & pernicieuses, & qu'enfin cela ne fît naître dans les esprits foibles quelque envie de changer de Religion.

Tout bon Religieux doit avoir cête crainte. 1. Parce que le Chapitre, *Alma Mater*, fait il y à 300. ans, dans un tems qu'il y avoit peu d'hérésies, & encore étoient-elles tres-éloignées de nous; dit expressément, que les Interdits indiscrets augmentent l'indévotion du Peuple, engendrent & multiplient les hérésies. & précipitent les ames dans une infinité de dangers. *Excrescit indevotio populi, pullulant hareses, & infinita pericula animarum insurgunt.* 2. Parce que tous les Docteurs avoient, que ces Interdits, quelque justes qu'ils soient, font toujours tres-peu de bien & beaucoup de mal. Particulièrement Soto, *In 4. dist. 22. q. 3. a. 1.* considérant, que l'Interdit a été trouvé, pour conserver l'autorité Eclésiastique, confesse, qu'il en arive tout le contraire, puisqu'il ne sert qu'à l'atoiblir, & à débander le Peuple de l'obéissance, par le dommage qu'il en reçoit. Et pour cela, autrefois, l'Interdit ne duroit jamais plus de trois jours. D'où il conclut, que l'on ne le devoit point employer, que pour des causes tres-pressantes,

& seulement pour autant de tems, que pourroit durer la dévotion du Peuple sans se refroidir. Mais ce qui est encore de plus grande importance, la conjoncture du tems présent, auquel le Nom Catholique est borne dans un petit nombre de Provinces, & que la Ville & l'Etat de Venise se trouvent remplis de tant de sortes de nations, demande absolument, que les Ecclesiastiques du Pais considèrent bien le grand préjudice, que cet Interdit porte au service de Dieu, & à la Foi-Catholique, & par conséquent, aiant une si juste crainte, ils se doivent croire justement dispensés de le garder.

### PROPOSITION VIII.

*Le pouvoir, que le Pape a de commander aux Chrétiens, ne s'étend pas à toute sorte de matières, & de moiens, mais est restreint à ce qui concerne seulement l'utilité de l'Eglise, & a la Loi Divine pour sa règle.*

**C**EUX, qui donnent au Pape un pouvoir absolu en toutes choses, se fondent seulement, sur ce qu'il est le Vicaire de JESUS-CHRIST, & comme tel en a toute la puissance, par conséquent une puissance générale & sans bornes, comme celle de JESUS-CHRIST.

Il ne faut point métre en question sa qualité de Vicaire, mais nous montrerons clairement, qu'il l'est avec un pouvoir limité. 1. Parce que JESUS-CHRIST ne lui a pas communiqué sa puissance comme Dieu, mais comme homme. La première, s'étend généralement à toutes choses, & la seconde est restreinte au Roiaume des Cieux, &

c'est en ce sens, qu'il dit, que son Roiaume n'est pas en ce Monde ; *Regnum meum non est de hoc mundo*, (Joan. 18.) & qu'il déclare à celui, qui le prioit d'obliger son frère à partager avec lui le bien de sa Maison, qu'il n'est pas son Juge. *Quis me constituit judicem aut dividerem super vos?* (Lucæ 12.) C'est encore pour cela qu'il se cacha lorsque l'on voulut le faire Roi. *Jesus, cum cognovisset, quia venturi essent, ut facerent eum Regem, fugit in montem ipse solus.* (Joan.) 6. Et expliquant l'étendue de sa puissance, il dit à son Père ; *Sicut dedisti ei potestatem omnis carnis, ut omne quod dedisti, det eis vitam æternam.* (Joan.) 17. afin, dit-il, que toute la puissance, que tu as donné à ton fils sur toutes les Créatures, serve à leur donner la vie éternelle. Voilà donc le pouvoir que JESUS-CHRIST a exercé, mais qu'il n'a pas communiqué tout entier au Pape ; puisque, selon l'opinion commune des Théologiens, JESUS-CHRIST pouvoit remettre les péchés, sans le secours des Sacremens, *Ut autem scialis, quia filius hominis habet potestatem in terra dimittendi peccata.* (Matth. 9.) Et néanmoins au sentiment de tous les Docteurs, ce pouvoir n'a point été donné aux Papes, non-plus que celui, que JESUS-CHRIST avoit de faire des Prêtres, sans se servir du Sacrement de l'Ordre. Outre cela ; JESUS-CHRIST pouvoit instituer des Sacremens ; ce que le Pape ne peut pas, non pas même y rien changer dans la forme.

Il n'y a point de Théologiens, qui donnent toute l'autorité de JESUS-CHRIST au Pape, mais il y en a beaucoup, qui disent expressément, que son pouvoir est bien moindre, que celui de JESUS-CHRIST. Cajetan, 2. 2. quæst. 83. art. 12. *Si Dei Vicarius plenè potestate Dei fungeretur in terris, sine dubio posset omnia vota vice Dei relaxare ; sed quoniam non plenè fungitur Dei potestate, sed li-*



*mitate, scilicet ad pascendas oves, & ad clauibus Regni Cœlorum utendum ad adificationem, idcirco non potest ad libitum vota relaxare, sed quantum adificationi consonat, commutare vel dispensare; relaxare simpliciter ad libitum vota, pertinet ad clauem excellentie ipsius Christi, qui claudit, & nemo aperit. C'est-à-dire, Si le Vicaire de Dieu avoit la pleine puissance de Dieu, il pourroit sans doute dispenser, en la place de Dieu, de toute sorte de Vœux; mais comme il n'a qu'une puissance bornée, laquelle il ne peut employer, que pour paître les Brebis de JESUS-CHRIST; & qu'il ne manie les Clefs du Roiaume des Cieux, que pour édifier; aussi ne peut-il pas relâcher les Vœux, comme bon lui semble, mais seulement autant qu'il est nécessaire pour l'édification, vû que ce pouvoir n'appartient qu'aux Clefs de JESUS-CHRIST même, qui ferme, & après qui personne ne sauroit ouvrir. L'on peut voir Jaques Almain, *De potestate Eccles.* & Navarre sur le Chapitre, *Novit. de Jud. not. 3. num. 130.* Outre que JESUS-CHRIST n'a donné au Pape cete partie de sa puissance, que pour en user à l'avancement du salut des ames. Surquoi S. Paul, 1. Cor. 2. dit, *Non enim possumus aliquid contra veritatem, sed pro veritate.* Car nous ne pouvons rien au préjudice de la vérité, mais seulement pour la défense de la vérité. Et Rom. 14. *Quæ pacis sunt sectemur, & quæ adificationis sunt invicem custodiamus;* Gardons, dit-il, la paix entre nous, & tout ce qui regarde l'édification des ames Et 1. Cor. 10. & 13. *De potestate nostra, quam dedit nobis Dominus in adificationem, non in destructionem.* Cete puissance, dit-il, que le Seigneur nous a donnée pour édifier, & non pas pour détruire. S. Paul apelle édification tout ce qui va à l'acroissement de l'honneur du Culte-Divin; comme au*

contraire, destruction, tout ce qui le diminue. *In quo omnis edificatio constructa crescit in templum sanctum in Domino, in quo & vos coedificamini in habitaculum Dei in Spiritu Sancto.* Ephes. 2. Comme l'on bâtit le Temple matériel, pour y honorer Dieu corporellement, de même l'on instruit l'âme avec la doctrine & le bon exemple, & quelque fois aussi avec la correction, afin que Dieu y soit honoré. C'est-pourquoi S. Paul appelle les Apôtres les Ministres de JESUS-CHRIST, & les dispensateurs des mystères de Dieu. *Sic nos existimet homo, ut Ministros Christi, & dispensatores mysteriorum Dei.* 1. Cor. 4. Et les Docteurs limitent encore la puissance Ecclésiastique à la Loi-Evangélique, comme il se voit par la définition, qu'ils en donnent. *Est potestas, dit Gerson, à Christo Apostolis & discipulis, & successoribus eorum legitimis, supernaturaliter tradita ad edificationem Ecclesie militantis, secundum leges Evangelicas, pro consecutione felicitatis eterne.* C'est une puissance, dit-il, que JESUS-CHRIST a donnée surnaturellement à ses Apôtres, à ses Disciples, & à leurs légitimes successeurs pour l'édification de l'Eglise-Militante, c'est-à-dire, pour s'en servir suivant les loix de l'Evangile à l'acquisition de la vie éternelle. Et Navarre dit, que c'est une puissance instituée immédiatement & surnaturellement par JESUS-CHRIST, pour gouverner les Fidèles selon la Loi-Evangélique dans les choses surnaturelles, comme aussi dans les naturelles par rapport aux premières. *Est potestas à Christo instituta immediate & supernaturaliter ad gubernandos fideles secundum Legem Evangelicam in supernaturalibus, & quatenus ad illa opus sit, etiam in naturalibus.*

D'où il faut conclure, que l'usage de la puissance du Pape est légitime, quand elle est employée  
pour

pour cete fin, & suivant les regles, que JESUS-CHRIST a prescrites: comme au contraire, c'est un abus, que de l'emploier à d'autres fins.

## PROPOSITION IX.

*C'est encore une chose indécise & douteuse dans l'Eglise, si la puissance du Pape est sujete aux Sacrez Canons, & aux Decrets des Conciles généraux, ou bien si elle est libre, absolue, & supérieure à ces Conciles.*

**L**A décision de cete question dépend de savoir, en qui réside la souveraine puissance Ecclésiastique, ou dans le Pape, ou dans l'Eglise, & le Concile, qui la représente. L'une & l'autre opinion a ses Partisans. Les Conciles de Constance & de Bâle ont déterminé la supériorité du Concile; Et le Pape Léon X. dans le Concile de Latran, attribué cete supériorité au Souverain-Pontife. Entre les Roiaumes Chrétiens, les uns tiennent pour les Conciles, & les autres pour les Papes. Le Cardinal Bellarmin, *Ad Litt. l. 2. de aut. Conc. Cap. 13.* dit, que cete question semble avoir été décidée dans les Conciles de Florence & de Latran, néanmoins, comme le premier ne détermine pas positivement la chose, & que pour le second, qui la décide expressément, l'on est en doute, si c'est un Concile général, la question reste encore à résoudre parmi les Catholiques. *Et quamvis postea in Concilio Florentino & Lateranensi ultimo videatur questio diffinita, tamen quia Florentinum Concilium non ita expressè hoc diffinivit, & de Concilio Lateranensi, quod expressissime hoc diffinivit, nonnulli dubitant an fuerit verè*

394 HISTOIRE DU GOUVERNEMENT  
*generale, idèd usque ad hanc diem questio supereft etiam inter Catholicos.*

Et Navarre sur le Chapitre, *Novit. not. 3. num. 84.* expliquant pourquoi dans la définition de la puissance Eclésiastique, il n'a pas dit, *tradita*, mais, *instituta*, parle en ces termes. *Me oportet definire, cui illa fuerit principaliter à Christo collata, an Ecclesia toti, an verò ipsi Petro, quod non est consilium facere in prasenti, propter illam maximam discordiam Romanorum & Parisiensium; Illi enim tenent Petro & successoribus datam esse hanc potestatem, atque idèd Papam Concilio esse superiorem: Il verò, quibus Gerson adheret, totam datam esse toti Ecclesia, licet exercendam per unum, atque idèd in aliquot saltem casibus Concilium esse supra Papam.* Il me faudroit, dit il, déterminer, à qui JESUS-CHRIST a donné principalement cete puissance, ou à toute l'Eglise, ou bien à S. Pierre: mais je n'ai pas dessein de m'expliquer maintenant là-dessus, à cause de cete grande contrariété des Romains & des Docteurs de Paris. Car les premiers assurent, qu'elle a été donnée à S. Pierre, & à ses Successeurs, & que, par conséquent, le Pape est au dessus du Concile. Les seconds, de l'avis desquels est Gerson, soutiennent, qu'elle a été donnée à toute l'Eglise, bien qu'elle soit à exercer par un seul; & qu'ainfi, du moins en de certains cas, le Concile est par dessus le Pape. Et aiant raconté le nombre des Docteurs, qui tiennent l'une ou l'autre opinion, il conclut par les paroles de Major, *Roma nemini permitti tenere Parisiensium & Panormitani sententiam, nec rursus Academiam illam Parisiensem pati, ut contraria opinio asseratur in ea;* c'est-à-dire, que l'on ne permet pas à Rome de tenir l'opinion des docteurs de Paris & du Palermitan; ni dans l'Université de Paris, d'enseigner celle des Romains.

Jean

Jean Mariana Jésuite est du même avis dans son livre, *De Reg. lib.* 1. c. 8. approuvé par sa Compagnie, & puis mis au jour par l'autorité du Roi d'Espagne.

## PROPOSITION X.

*L'Obéissance, que le Chrétien doit au commandement du Pape, n'est pas absolue. Car dans les choses, qui sont contre la Loi de Dieu, c'est pécher, que de lui obéir.*

C'EST Proposition étant très évidente elle n'a pas besoin de preuve. Mais pour en confirmer la vérité, nous rapporterons ce que dit S. Pierre Act. 5. *Obedire oportet Deo magis quam hominibus*, il faut obéir à Dieu plutôt qu'aux hommes; & la reprimande, que JESUS-CHRIST fit aux Farisiens, *Quare & vos transgredimini mandatum Dei propter Traditionem vestram?* Pourquoi transgrez-vous le commandement de Dieu, pour garder votre Tradition. Et c'est des commandemens des Supérieurs, faits au préjudice des Commandemens de Dieu, qu'il faut entendre la Prophétie d'Isaïe, *Frustra colunt me, docentes doctrinas demoniorum, & mandata hominum.*

Saint Thomas 1. 2. quest. 96. art. 5. traite cete matière, comme aussi les Canonistes sur les Chapitres, *Si Dominus. Non semper. Julianus. & Qui resistit.* 11. quest. 3.

## PROPOSITION XI.

*L'obéissance due au Pape ne s'étend pas à toutes les choses, qui ne sont pas contraires à la Loi de Dieu, mais l'homme est encore libre, & sans obligation d'obéir en plusieurs choses, qui sont bonnes.*

**D**ANS le Chap. 17. du Déuteronome. L'obéissance due au Grand Prêtre est restreinte aux seules choses contenues dans la Loi de Dieu. *Facies quacumque dixerint & docuerint te juxta legem ejus.* Tu feras tout ce que l'on te dira & enseignera suivant la Loi du Seigneur. Nous ne rapportons ici ce passage, que pour montrer à ceux, qui l'alléguent pour une preuve de l'obéissance due au Pape, qu'il ne prouve rien qu'une obéissance relative à la Loi.

Saint Thomas 2. 2. *quest.* 104. *art.* 5. assure, que dans les mouvemens intérieurs de l'ame, le Chrétien n'est point obligé d'obéir à aucune Puissance Humaine, ni dans les choses, qui concernent la nature du corps. *Secundum ea, quæ ad naturam corporis pertinent, homo h. mini obedire non tenetur, sed solum Deo, quia omnes homines natura sunt paræ, puta in his, quæ pertinent ad corporis sustentationem, & prolis generationem.*

Cajetan 2. 2. *quest.* 88. *art.* 12. dit, que les Chrétiens ne sont pas absolument sujets au Pape pour le temporel, comme les Religieux à leurs Supérieurs. *Papa Christiani quoad bona temporalia, & quoad operationes personales, non subjiciuntur absolute, sicut Religiosi Prelatis suis, Et un peu après.*  
Nam



*Nam patet innumeras esse obligationes, quæ non subjunt Papa ad nutum, ut patet in contractibus inter hominem & hominem, & multo minùs inter hominem & Deum. Ajoutant, qu'ils ne lui sont sujets, que pour le spirituel, & pour ce qui concerne l'édification de l'Eglise. Clarè patet, quod Christiani non sunt Papa subditi absolute quoad omnia, sed limitatè quoad spiritualia in ædificationem corporis Christi, & ea quæ ordinantur ad hoc. Navarre, In Manuali cap. 23. num. 38. assure, que le Pape ne pouroit nullement obliger un homme de confesser une seconde fois les péchez, qu'il auroit bien confessés la première, quoique ce fût une bonne action de les confesser encore. Palermitan, Cap. Cum olim de Cler. conjug. assure, que le Pape ne pouroit justement commander la continence à de certaines personnes, & néanmoins c'est une bonne œuvre, que de la garder. Silvestre, Verbo, Obedientia, dit, que l'obéissance est limitée selon le degré de la supériorité, & que, par exemple, il faut obéir au Pape dans les choses, qui apartiennent au salut, & que nous avons promises en recevant le Batême. Obedientia limitatur secundum gradum superioritatis. Superioribus spiritualibus, puta Papa, obediendum est in spiritualibus pertinentibus ad salutem, quæ spoponimus in baptismo. Ce que Saint Thomas avoit dit auparavant, In 2. dist. 44. quest. 2. Et c'est avec raison, vuque le Pape n'a point d'autorité sur ceux, qui ne sont pas encore entrez dans l'Eglise, ou parce qu'ils sont Infidèles, ou qu'ils ne sont pas encore batisez. C'est pourquoy S. Paul dit, Quid mihi de his, qui foris sunt judicare? Qu'ai je à voir sur ceux, qui sont dehors? Le Pape aquert donc cete puissance, parce que l'homme lui devient sujet par le Batême, mais de manière qu'il n'est o-*

bligé , qu'à ce qu'il a promis en le recevant.

Et si l'on trouve quelque passage de quelque Père , qui porte , que nous sommes obligez d'obéir au Pape en toutes choses , cela se doit toujours entendre de ce qui est renfermé dans les bornes de sa puissance. Car saint Paul ; Coloss. 3. commande aux enfans d'obéir en tout à leurs pères \* & mères ; & aux Serviteurs d'obéir de même à leurs Maîtres ; \* & néanmoins cela ne s'entend , que d'une obéissance mesurée & proportionnée à la puissance paternelle & hérile. Ainsi la Glose , *Cap. ad aures de temp*, ord. dit, qu'il ne faut pas obéir au Supérieur , si ce qu'il commande n'est pas de sa charge , ou s'il se trompe dans son commandement , quoique la chose qu'il ordonne soit de sa Jurisdiction. *Prelato , si non pertinet ad officium suum quod precipit , non est obediendum. Si verò pertinet ad officium , obediendum est , si non decipitur in precepto.* S. Bernard dans son Livre de *Precepto & dispens.* traitant fort au long de l'obéissance , la restreint à la règle , suivant laquelle l'on a promis d'obéir. Cet endroit mérite d'être vu & considéré sérieusement.

\* Filii obedite parentibus per omnia , hoc enim placitum est Domino.

\* Obedite per omnia dominis carnalibus.

## PROPOSITION XII.

*Le Chretien ne doit point obéir au commandement du Supérieur (non pas même du Pape) qu'après avoir examiné, s'il est convenable, légitime, & d'obligation Et quiconque obéit aveuglément, sans avoir fait cet examen, pèche.*

**C**ELA se montre évidemment par la preuve de la proposition précédente.

Celui qui obéit au Pape contre le précepte divin, pèche: il ne lui est donc pas permis d'obéir, qu'il n'ait examiné auparavant le commandement du Pape, en le conférant avec les Commandemens de Dieu, & qu'il n'ait vu, s'il ne leur est point contraire.

Pareillement, personne ne doit obéir au Pape, quand il en peut naître du scandale, comme nous l'avons montré ci-dessus; ni quand l'exécution de son commandement doit tourner à la destruction, & non pas à l'édification de l'Eglise. Il faut donc, que chacun considère ce qu'il peut arriver de l'obéissance qu'on lui demande, & regarde, s'il ne s'en ensuivra point de scandale. Ainsi, l'on ne doit point en venir à l'exécution, que l'on n'ait auparavant quelque assurance probable, qu'il n'en peut arriver de mal ni de trouble à l'Eglise, ni de diminution au Culte-Divin. Et ce seroit faire tort au Pape de croire, que dans tous les commandemens il n'eût pas été vue, non seulement d'excuser, mais même de louer le Chretien, qui ne les aura pas exécutés par un motif de détourner le mal, qui en devoit arriver. Cela se  
con-

confirme par la Decrétale d'Alexandre III. qui, *Cap. Si quando, de rescript.* écrit à l'Archevêque de Ravenne, que lors que le Pape commande quelque chose, il doit lui obéir, ou bien apporter une raison valable, pourquoi il n'obéit pas. C'est donc toujours l'intention du Pape d'excuser ceux, qui ne lui obéissent pas pour des causes justes & raisonnables; & le sujet doit, avant que d'obéir, examiner s'il n'y a point quelque cause légitime pour ne le pas faire: Autrement il ne pourra exécuter le commandement de cete Decrétale. Et cete manière de procéder n'est pas sans exemple. S. Luc au chap. 17. des Actes des Apôtres raconte, que S. Paul prêchant dans Beroë, les plus considérables de Salonique, recueilloient attentivement toutes ses paroles, & les conféroient chaque jour avec la Sainte-Ecriture, pour voir, si les choses étoient comme cet Apôtre les leur disoit. *Susceperunt verbum cum omni aviditate; quotidie, scrutantes Scripturas, si hac ita se haberent.* De quoi ils sont louiez dans l'Ecriture Sainte, *In omni loco*, dit S. Paul 1. Thess. 1. *fides vestra, que est ad Deum, profecta est.*

Si ç'a été un chose digne de louïange d'examiner les Ecritures, pour voir, si S. Paul prêchoit la vérité, il ne sera pas moins louïable de faire aujourd'hui la même chose, & de voir, si l'on est obligé d'obéir à ce que le Pape ordonne. Et si cen'étoit pas une nécessité de régler & de mesurer les commandemens du Pape sur les Commandemens de Dieu, Saint Paul n'eût pas repris S. Pierre, de ce qu'il ne se conformoit pas entièrement à la vérité de l'Evangile. (Galat. 2.) Bien davantage, Saint Pierre voyant, que les Juifs convertis murmuroient contre lui, de ce qu'il avoit reçu le Centurion Cornelius, dit, qu'il n'avoit rien fait, que par la révélation divine, donnant à en-  
ten-

tendre par-là , qu'il étoit , comme le reste des hommes , obligé de rendre compte de ses actions , suivant ce mot de l'Ecriture , *Parati redere rationem omni poscenti vos de ea , qua in vobis est, fide.* 1 Petr. 3.

Il est certain , que le Pape peut manquer dans ses Jugemens particuliers , bien même qu'il use auparavant de toutes les précautions requises , & qu'il y apporte de bonnes intentions. Et plusieurs Papes en effet s'y sont trompez , ainsi que les hystoires en fournissent mille exemples. Pourquoi donc les Fideles ne devront-ils pas prendre garde , s'il n'y a point d'erreur dans son commandement.

Et que l'on ne s' imagine point , que ce soit nôtre pensée de déterminer précisément , s'il faut un long ou un court examen ; car cela dépend de l'importance de la matière. Quelquefois le commandement sera si clair , que l'on pourra reconnoître en un moment l'obligation qu'il impose : Une autre fois la chose méritera l'examen d'un jour ; & à telle autre affaire , un mois n'y suffira pas. C'est à la prudence Chretienne de régler cela ; & c'est pour ce sujet , que l'on assigne d'ordinaire un certain tems , afin que l'on ait la commodité d'y penser , & de connoître son obligation : au-lieu que s'il faloit obeir aveuglément , il seroit inutile de donner du tems.

La seconde partie de nôtre proposition s'ensuit évidemment de la premiere. Car quiconque exécute un commandement , sans y avoir fait auparavant la réflexion nécessaire , s'expose à faire une chose , qui est contre la Loi de Dieu , & d'où il peut ariver du scandale. Or c'est un péché , que de s'exposer au danger de pécher , comme l'enseigne l'Eclesiastique (chap. 3.) *Qui amat periculum peribit in illo.* Cajetan , *In Summa.*  
Na-

Navarre , *In Manuali* , cap. 14. num. 27 & Gerson , *In Regulis Moral.* donnent cela pour une règle générale. Et personne ne s'en peut excuser, en disant , qu'il ne fait pas cete règle ; parce que c'est un précepte de droit-naturel , que chacun est obligé de savoir , comme le prouve tres-bien le Docteur Navarre sur le Chapitre , *Si quis , de pœnit. dist. 7. num. 83.*

Cete proposition est la pure doctrine du Cardinal Tolet , qui dans son livre de l'Instruction des Prêtres. *Lib. 5. cap. 4.* parlant de la résidence des Evêques , s'explique en ces termes. *Cum Pape imponit aliquod negotium Episcopo , quod requirit ad tempus absentiam , abesse potest. Sed attende , quod non sufficit obedientia tantum , sed debita , quia cum absque causa rationabili aliquid precipitur , non debemus obedire.* Quand , dit-il , le Pape charge un Evêque de quelque affaire , qui demande son absence pour un tems , il peut s'absenter. Mais ce n'est pas assez , que d'obéir , il faut , que ce soit une obéissance due. Car si l'on nous commande quelque chose qui n'est pas raisonnable , nous ne devons pas obéir.

Et il ne faut point dire , que faisant quelque chose contre la Loi de Dieu pour obéir au Pape , mais sans le savoir , l'on est excusé. Car l'ignorance n'excuse point , si elle n'est invincible . comme l'assurent S. Tomas , tous les Théologiens , & tous les Canonistes. Or il n'y point d'ignorance invincible en celui , qui n'a pas fait son pouvoir , pour connoître la vérité , Et il n'y a rien de plus aisé , que de faire cet examen , chacun selon sa capacité ,

L'on est donc obligé de le faire , autrement , on s'expose au danger de pécher.

Et que l'on ne dise point , qu'il faut supposer ,  
que



que nul commandement du Pape n'est contre la Loi de Dieu. Parce que comme il est vrai , qu'il le faut suposer ainsi , pour ne dire pas téméraire-ment le contraire , aussi ne doit-on pas suposer , qu'il faille l'exécuter aveuglément. Par exemple, l'on doit avoir bonne opinion de tout le monde, pour ne faire point de jugement téméraire , mais l'on n'est pas obligé pour cela , de confier incon- sidérément ses affaires à tout le monde ; autrement il arrivera ce que dit S. Paul, 1 Cor. 14. *Qui ignorat, ignovabitur* ; sur-tout si l'on considère , que le Pape est homme , & que par conséquent il n'est pas impécable. Car comme dit Saint Paul, Hebr. 5. *omnis Pontifex ex hominibus assumptus pro hominibus constituitur in his , que sunt ad Deum , ut offerat dona & sacrificia pro peccatis ; qui condolere possit his qui ignorant & errant , quoniam & ipse circumdatus est infirmitate.* Ce qui se voit encore par la reprimande , que Nôtre-Seigneur fit à S. Pierre, Matt. 16. *Vade retro post me Satanas, quia scandalum es mihi , & non sapis que Dei sunt.* Retire-toi Satan , car tu me fais scandale , & tu n'as point de sentiment des choses de Dieu.

Que si l'on dit , que pour lors il n'avoit pas encore reçu le Saint-Esprit , nous savons bien , que les Papes ont le Saint-Esprit , *pro tempore*, c'est à-dire , quand il jugent *ex Cathedra* , de peur qu'ils ne manquent dans la décision des choses de Foi , & de celles , qui regardent les mœurs en général ; mais non pas toujours , comme nous l'apprend S. Paul , qui dit , que S. Pierre ne marchoit pas selon la vérité de l'Evangile , *Quid non rectè ambularet ad veritatem Evangelii* , ( Galat. 2. ) quoique ce fût après la descente du Saint-Esprit. Outre cela , nous voions tres-souvent les révocations , que les Papes font des ordon-  
nan-

nances & desloix de leurs Prédécesseurs , comme aussi de celles , qu'ils ont faites eux-mêmes , quand on leur donne quelque meilleur avis. Et dans les Décrétales , les Papes disent souvent , qu'ils sont prests de révoquer leurs Sentences , si on leur montre , qu'ils ont péché contre la justice ; ce qui seroit superflu , s'ils étoient infail-  
 bles. \*

Au reste , il ne faut point croire nôtre proposition aucunement contraire à cete opinion commune , que l'on a , que l'inférieur étant en doute s'il est obligé d'obéir à son supérieur , doit plutôt pancher du côté de l'obéissance. Car nous ne parlons pas de ceux , qui sont en doute , pour n'y avoir pas encore pensé ; mais bien de ceux , qui après avoir fait un examen suffisant restent encore dans le doute , à cause de l'incertitude de la chose en elle-même , & non pas faute de l'avoir bien examinée. Et c'est de ceux-ci que parlent les Docteurs , qui disent , que dans le doute il faut obéir ; & non pas des autres , qui ne sont en doute , que pour n'y avoir pas bien pensé. A quoi

\* *Innocent IV. parlant de son différend avec l'Empereur Federic II. s'offre de révoquer sa Sentence contre ce Prince , s'il se trouve qu'il l'ait offensé : & veut bien en passer par le Jugement des Rois & des Princes , &c. Quod si Ecclesia eum in aliquo contra debitum læserat , quod non credebat , parata erat corrigere , ac in statum debitum reformare ; Et si diceret ipse , quod in nullo contra justitiam , læserat Ecclesiam ; vel quod nos eum contra justitiam læsissemus , parati eramus vocare Reges , Prælatos & principes , tam Ecclesiasticos quàm seculares ad aliquem tutum locum , ubi per se , vel per solennes nuntios convenirent ; eratque parata Ecclesia de consilio Concilii sibi satisfacere , si eum læsisset in aliquo ; ac revocare Sententiam , si quam contra ipsum injustè tulisset.*

A quoi nous ajoutons , que bien que le Chretien soit obligé d'obéir dans ces sortes de cas douteux , il ne s'ensuit pas pour cela , qu'il soit permis au Supérieur de commander , vuque c'est grièvement pécher , que de commander à son Sujet une chose , à quoi l'on est en doute , qu'il soit obligé d'obéir. Hadrien VI. traite cete matiere , *Quod. 1.* Et c'est une de ses conclusions , qu'il n'appartient pas au Pape de commander , dans le doute de la justice de son commandement , d'autant que cela est contre la Loi-naturelle. *Non pertinet* , dit-il , *ad potestatem Cathedra precipere , ut ei obediatur stante dubio , quia est contra legem naturalem.* Et d'ailleurs , si un Chretien savoit , que son Supérieur doute lui même de l'obligation de son commandement , il ne seroit nullement tenu d'y obéir. Mais il est obligé d'obéir , lorsque son doute est invincible , & qu'il ne fait pas , que son Supérieur est aussi dans le même doute.

### PROPOSITION XIII.

*Cen'est pas assez , pour excuser le Chretien , que le Pape assure , que son commandement est juste , il faut encore l'examiner , & en juger suivant les règles données ci-dessus.*

**C**ETTE proposition s'ensuit de la précédente. Car si le Pape peut faillir dans son commandement , il peut bien se tromper aussi en le croiant juste. Et comme celui-là pèche , qui s'expose au danger de pécher , faute d'examiner si le commandement est juste , il s'expose pareillement à pécher , s'il n'examine pas encore l'opinion , que

le Pape a de la justice de son commandement. Cete raison est confirmée par la Glose , *Cap. ad aures , de temp. ord. Si precipitur quod omnino est est malum , non faciat contra conscientiam , licet justum videatur Prelato.* Et par Silvestre , *Verbo. Obed. 5.* lequel dit expressement , qu'il ne faut point obéir au Pape , si ce qu'il ordonne à quelque aparence de péché, même véniel , quoi qu'il croie ne rien commander que de juste. *Utrum Papa sit in omnibus obediendum ab Ecclesiasticis; respondetur quòd non; primò, si preceptum sapit peccatum , & intelligi etiam de veniali , etiam si Papa credat mandatum justum , & tamen subdito constat illud in se continere peccatum.* Hadrien VI. enseigne la même chose , *Quol. 2. art. 3.*

## PROPOSITION XIV.

*Celui, qui après avoir examiné le commandement , ne se trouve pas capable de juger , s'il est conforme ou contraire à la Loi de Dieu , ni si l'exécution n'en causera point de scandale ; est obligé de prendre conseil de gens savans , de bonne conscience , & zéléz pour l'honneur du Saint-Siege-Apostolique.*

**D**ANS les cas douteux , la bonne conscience doit prendre le parti seur & exempt de danger. La raison nous le montre , & les Saints Peres nous le commandent ainsi. Mais quand le doute est de cete nature , que de tous les deux côtés il y a du danger , il faut alors faire tout son possible pour connoître la vérité.

Dans

Dans le cas , que porte nôtre proposition , il n'y a point de parti leur. Car si l'on ne fait pas ce qui est ordonné , il est à craindre de tomber dans le péche de désobéissance ; & si on le fait , il y a danger , que l'on n'offense Dieu. De sorte que l'homme s'exposera toujours à faillir par une ignorance criminelle , tant qu'il n'aura pas cherché tous les moïens possibles pour connoître la vérité , & ce qu'il est obligé de faire. Or le conseil est un de ces moïens pour ceux , qui par eux-mêmes ne peuvent pas savoir ce qui est de la Loi de Dieu. Ils sont donc obligez d'y recourir , comme le dit S. Grégoire, *Distinct. 84. cap. Peruenit, Quod per se nequit attendere, ab alio saltem posuit addiscere.* Et la Glose sur le chapitre , *Peruenit. Ex lege tunc non prodest ignorantia, cum potuit addiscere, vel per se, vel per alium.* Sur quoi l'on peut voir encore ce que dit Navarre *Manual. cap. 23. num. 46.* & sur le Chapitre, *Si quis autem de Poen. distinct. 6 num. 50. & seq.* où il traite cète matière à fond , & dit , qu'il excuse celui , qui n'ayant pas assez de capacité , pour choisir la meilleure opinion , s'en raporte de bonne-foi à quelque personne de piété & de savoir. *Erasmus isem illum,* (ce sont ses paroles) *qui cum non sit et cruditioe, ut per se opinionum fundamenta librare valeat, tamen bonâ fide ac serid virum aliquem eruditionis ac pietatis famâ clarum consulit.* Après quoi il alléque plusieurs témoignages de Docteurs , qu'il n'est pas besoin de rapporter ici. Mais Gerson dans son Traité de la validité de l'Excommunication , *Considération onzième* , dit expressément, Que l'on n'encourt point l'excommunication , quand quelque habile Jurisconsulte , ou Têologien , assure , qu'il ne croit pas en conscience , qu'une Sentence de cète nature soit à craindre , ni à exécuter , pourvu que l'on prenne garde à ne

point

point donner de scandale à ces esprits simples & timorez , qui croient , que le Pape est un Dieu , qui a du pouvoir au Ciel & en Terre. *Excommunicatio* , dit-il , *vel irregularitas non incurritur , dùm in premissis casibus dicit aliquis Juristarum , vel Theologus , juxta conscientiam suam , quod hujusmodi sententia non sunt timenda vel tenenda ; Et hoc praesertim , si observetur informatio , seu cautela debita , ne sequatur scandalum pusillorum , qui asserunt Papam esse unum Deum , qui potestatem habet in Caelo & in Terra. Verumtamen e. pellenda est talium stultitia , per informationes , qui si nolint acquiescere , ipsi jam sunt judicandi de scandalo non dato , sed accepto.* Et Navarre , *Cap. Cùm contingat , de Resc. rem. 2. num. 30.* dit , que celui , qui a fait quelque chose par l'avis d'un Docteur connu pour homme de bien & de savoir , est excusé , quoique la chose ne fût pas juste , ou fût contre l'usage. *Qui unius Doctoris , ce sont ses termes , evulitione ac animi pietate celebris auctoritate ductus fecerit aliquid , excusatur , etiam si forte id non esset justum , & alii contra usum tenerent.*

De tout ce que nous venons de dire il faut conclure , que la Sérénissime République de Venise a eu raison d'examiner les deux commandemens du Pape du 10. Décembre ; l'un de révoquer les deux loix , par lesquelles il est défendu de bâtir de nouvelles Eglises dans son Etat , & d'aliéner les biens séculiers aux Eclésiastiques , sans sa permission ; l'autre de remettre entre le mains de son Nonce deux Eclésiastiques emprisonnez pour des crimes énormes ; & que le Sénat aiant vû , que ces deux commandemens , non seulement étoient faits pour des choses , auxquelles le pouvoir du Pape ne s'étend pas ; mais encore étoient contraires à la loi de Dieu ; il a jugé , qu'il

n'y



n'y devoit point obéir, ainſi qu'il l'a fait entendre à Sa Sainteté, avec tout le reſpect, qui lui eſt dû.

Il ſ'enſuit encore, que les Prélats de cet Etat ſont obligez, ſous peine de péché, d'examiner tous les commandemens, que le Pape leur fait, ou leur fera à l'avenir, pour voir ſ'ils ſont conformes à la Loi de Dieu, & ſ'il n'en peut ariver de ſcandale, ou d'autre mal; & ſ'il y en a quelqu'un à craindre, ils doivent dire leurs raiſons: Et ſi quelqu'un exécutoit ces commandemens, ſans cet examen, qui doit être d'autant plus exact, qu'il ſ'agit de choſe de grande importance, il pécheroit. Et perſonne ne doit dire, qu'à la vérité il connoît, que les raiſons de la République ſont bonnes, mais qu'il ne lui apartient pas de parler contre le commandement; parce que cete excuſe va contre la déciſion du Chapitre, *Si quando*, alégué ci-deſſus. Il ne faut point dire non-plus, que l'on ne veut point examiner la juſtice du commandement du Pape, que l'on ſupoſe avoir raiſon. Car c'eſt ſe métre du nombre de ceux, que l'Evangile appelle aveugles. *Cæci ſunt, & ducēs cæcorum.*

## PROPOSITION XV.

*Quand le Pape, pour ſe faire obéir en des choſes, qui paſſent l'autorité, que Jeſus-Chriſt lui a donnée, ou qui ſont contraires à la Loi de Dieu, fulmine une Sentence d'excommunication, ou d'Interdit, l'on ne la doit point recevoir ni exécuter, (ſauf le reſpect dû au Saint-Siège) d'autant qu'elle eſt injuſte & de nulle valeur.*

PARCE QUE celui, qui ne contrevient à aucun commandement légitime, ne péche point,  
Tome I. S. &

& quiconque ne pèche point mortellement, bien même qu'il y eût de la contumace, ne sauroit être excommunié, vu que JESUS-CHRIST instituant l'excommunication, nous enseigne la maniere de s'en servir. *Si peccaverit in te frater tuus, vade & corripe eum inter te & ipsum solum*, &c. Matth. 18. & saint Paul, nous en donne les exemples, *Si is, qui frater nominatur inter vos, est fornicator, aut avarus, aut idolis serviens, aut maledicus, aut ebriosus, aut rapax, cum ejusmodi nec cibum sumere.* 1. Cor. 5. Et il n'admet l'excommunication, que pour la destruction de la chair, *In interitum carnis, ut spiritus salvus sit.* ibid. Or il fait le dénombrement des œuvres de la chair, Galat. 5. *Manifesta sunt autem opera carnis, quæ sunt fornicatio, impudicitia, luxuria, idolorum servitus, veneficia, inimicitia, contentiones, æmulationes, ira, rixa; dissensiones, secta, invidia, homicidia, ebrietates, &c.* & conclut, que ceux, qui commettent ces fortes de péchez, sont exclus du Roiaume des Cieux, *Qui talia agunt, regnum Dei non consequentur.* Il ieroit donc contre l'intention de Jesus-Christ, & de S. Paul, d'excommunier quelqu'un pour des actions, où il n'a point commis de péché, ni contrevenu à aucun commandement légitime. Et il ne se trouvera pas un Théologien, ni un Canoniste, qui ne tienne positivement cete opinion.

Ajoutez à cela, qu'un Jugement injuste n'est pas un Jugement, comme le dit S. Tomas, 2. 2. *quest.* 70. *art.* 4. ni une Sentence injuste une Sentence, comme l'assure Cajétan au même endroit; ni une excommunication injuste une excommunication; ainsi que l'enseignent Hadrien, *Quolib.* 6. Cajétan. *Tract.* 19. *de Excommun.* & Soto, *In 4. dist.* 22. *quest.* 1. *art.* 3. Et si elle est injuste

juste dans le tribunal de la Conscience, elle n'y tient point lieu de Sentence; mais si elle est encore injuste dans le For extérieur, ou Civil, elle n'y est point non-plus ni Sentence, ni Excommunication. Et cela se confirme par S. Tomas 2. 2. *quest. 67. art. 1.* La Sentence est une loi particulière, mais la loi injuste n'est pas une loi, c'est une tyrannie. La Sentence injuste n'est donc pas une Sentence. Ainsi, il est aisé de répondre à cet Aforisme commun, *Sententia Pastoris, sive justa, sive injusta timenda*, qu'il faut, que cete Sentence du Pasteur soit véritablement Sentence, ce qu'elle n'est point, quand elle contient des erreurs, & par conséquent n'est nullement à craindre. Car autrement, comme le dit Gerson dans son Traité de l'Excommunication, Considération 7. si les Supérieurs pouvoient obliger leurs inférieurs à obeïr à leurs Sentences, quoi qu'injustes & erronées, ils les réduiroient bientôt à une miserable servitude. Ajoutant, que ce seroit une patience d'asne, & une crainte de l'eyre de s'enbarasser de ces Sentences, quand elles sont injustes. *Alioquin Pralati*, ce sont ses paroles, *possent inducere qualemcumque vellent super alios servitutem, si suis Sententiis iniquis & erroneis semper esset obediendum. Et ita patet, quod, hoc commune dictum, Sententia Pralati, vel Judicis etiam injusta timenda est, \** indiget glossa. *Alio-*

S 2

quin

\* Gerson dans l'examen de cete proposition, *Sententia Pralati vel judicis &c.* dit tres bien, que la Sentence injuste du Supérieur est à craindre, comme l'on craint une puissance tyrannique; mais que pour cela, ce n'est pas à dire, qu'il la faille exécuter. Quia, dit-il, longe aliud est dicere quod sententia aliqua sit timenda, &, quod sit tenenda: quia tyrannica iniquitas etiam timeri potest, sed non teneri debet, immò contemni.

Le Pape Gélase I. dit, que l'on ne doit nullement se métre en peine d'une Sentence injuste, d'autant qu'elle n'aggrave personne, ni devant Dieu, ni devant l'Eglise. Si injusta est Sententia, tanto curare eam non debet, quanto apud Deum & ejus Ecclesiam neminem, gravare debet iniqua Sententia. Ita ergo & ea se non absolvi desideret, qua se nullatenus perspicit obligatum. II. quæst. 1. Cap. Cui illata. *Voiez la huitième proposition du Traité suivant.*

*quin non est generaliter verum, si dicitur timenda, quia est sustinenda, nec repellenda; immò in casu pati illam esset asinina patientia, & timor leporinus & fatuus.*

Il y a divers cas, où l'Excommunication est nulle. La Glose, Cap. *présenti*, de Sent. Excomm. en raporte douze, que Navarre réduit à six, In *Manuali* Cap. 27. num. 4. Angelo Excomm. 4. num. 19. en raporte quinze. Le nôtre se trouve compris dans le dénombrement, qu'en font tous ces Auteurs. L'on peut voir Dominique Soto, In 4. dist. 22. quæst. 1. art. 3. où il montre la nullité de l'Excommunication fulminée contre quelqu'un, pour avoir fait une bonne œuvre, ou n'avoir pas voulu condescendre à des choses illicites. Mais Gerson dans le même Traité de l'Excommunication, rapportant les cas de sa nullité, marqués par le Pape Innocent III. dit expressément, Que si le Pape excommunie un Prince, pour ne lui avoir pas voulu donner une Ville qu'il veut avoir; ou bien les Sujets de ce Prince, à-cause, qu'ils observent ses Edits & ses Ordonnances; l'excommunication est nulle. *Alter casus est, dit-il, si sententiet in præjudicium justæ libertatis, ut si volens usurpare Civitatem unius Principis, ferat Sententiam excommunicationis in nolentes eam sibi tradere: & ita de multis similibus, ut si excommunicare velit illos, qui suo Regi, & suis edictis rationalibus obediunt.*

Après les témoignages des docteurs, il ne faut pas

pas oublier les Canons raportés par Gratien, où il est dit expressement, que l'excommunication injuste n'est point à craindre, *Cap. Cui illata. Cap. Secundum Catholicam. Cap. Cepisti habere. Cap. Temerarium. Cap. Qui obest. Cap. Quomodo. Cap. Illud planè 11. quest. 3. Cap. Si quis 24. quest. 3. Cap. Manet. 24. quest. 1.* Et si quelqu'un ne peut pas les lire tous, il verra du moins le premier & les deux derniers, où il lui sera aisé de s'instruire à fond.

Pour ce qui est de la conduite, que doivent tenir ceux, contre qui de telles censures, (c'est-à-dire injustes) ont été fulminées, Pierre de la Paluë nous l'enseigne, *In 4. Dist. 18. quest. 1.* disant, qu'ils doivent publier les raisons, pour quoi la Sentence est nulle, & en appeler; par où se leve le scandale des esprits simples. *Qui nulliter excommunicatus; dit-il, publice excommunicatus denunciatur, ita ex adverso ipsè publicet causam, quare Sèntentia non valet, puta appellacionem vel aliam justam causam. Quo facto amplius non est scandalum pusillorum, \* sed Phariseorum; Unde contemnendum.*

La même doctrine est suivie par Antonin, Navarre, *Cap. Cum contingat, rim. 2. & Gabriel, In 4. 18. Dist. 18. quest. 2.*

S 3

Il

\* Gerson dans sa *Considération onzième*, dit, *Qu'après avoir fait ce que l'on a pu pour guérir les esprits foibles, il ne faut point se metre en peine de leurs scrupules, ni de leur scandale, qui est un scandale Farisien & malicieux, qu'ils se donnent à eux mêmes, & dont ils seront responsables. Expellenda est talium (Pusillorum) stultitia per informationes idoneas; qui si nolint acquiescere, ipsi jam sunt judicandi de scandalo nondato, sed accepto, hoc est, de scandalo Phariseorum & ex malitia; non pusillorum, & ex simplicitate, vel ignorantia,*

Il n'est pas besoin de faire mention particulière de l'Interdit, vû qu'il est fondé sur l'Excommunication. De sorte que si celle ci est nulle, l'autre est pareillement nul. Silvestre le dit ainsi, *Verbo Interd.* 2. num. 2. Et si Interdit étoit seul, il seroit nul pour les mêmes causes, que l'Excommunication est nulle, Navarre *In Manuali*, Cap. 27. num. 187.

## PROPOSITION XVI.

*La Sentence injuste & nulle (bien que prononcée par le Pape même) est un abus de la puissance, & même une violence toute pure, à laquelle il est permis & nécessaire à celui, qui n'a point de Supérieur, qui le puisse défendre, de s'opposer de toutes les forces, que Dieu lui a données, châtiant les exécuteurs de cete Sentence, sauf néanmoins la révérence, que l'on doit au Saint-Siège Apostolique.*

**C'**EST une chose si naturelle, que de résister à la violence, & de repousser l'injure par la force, que cela n'a pas besoin d'être prouvé, sauf l'explication, que demande ce passage de l'Ecriture, qui dit de tendre l'autre joue, après avoir reçu un soufflet, & de donner encore nôtre manteau à celui, qui veut avoir nôtre robe. *Si quis percusserit te in maxillam dexteram, prabe ei & alteram; & si quis voluerit tecum iudicio contendere, & tollere tibi tunicam, dimitte ei & pallium, & qui angariaverit te mille passus, va-*  
de



*de cum illo & alia duo*, Matth. 5. Saint Augustin *Enchir. Cap. 78.* & dans l'exposition de ce texte dit, que ce precepte ne se doit point exécuter par le fait, mais seulement dans le cœur, par une préparation d'esprit à supporter patiemment toute sorte de violences. Ce qui n'empêche point, que l'homme ne doive y apporter tous les remèdes, que Dieu lui a donnez. Et ce père apporte l'exemple de Saint Paul, qui ayant reçu un soufflet par l'ordre du Grand Prêtre Ananias, ne presenta point l'autre joue, mais au contraire fit la résistance qu'il put, en le menaçant des Jugemens de Dieu, *Percutiet te Deus, paries deus tate!* Act. Apost. 23.

Que la Sentence injuste est un pure violence, c'est l'Eclesiastique, qui nous le dit expressément. *Qui facit per vim iudicium iniquum.* cap. 20. Et Isaïe, *Va qui condunt leges iniquas, & scribentes injustitias scripserunt, ut opprimerent in iudicio pauperes, & vim facerent causæ humilium populi mei.* cap. 10. Nul homme-privé ne peut renoncer au droit de se défendre, lequel est naturel, encore moins un Etat & une République, comme le montre fort bien Navarre, *Cap. Novit. de Judic. Not. 3. num. 119.* Mais parce que cete raison est générale, quelqu'un pourroit dire, qu'il ne faut pas se servir de tels remèdes contre une Puissance suprême, comme la Papale. Voions donc les Docteurs, qui enseignent positivement, non seulement que l'on peut, mais encore, que l'on doit s'opoler au Souverain Pontife, quand il abuse de sa puissance. Balde sur le Chapitre, *Olim, de rescriptis*, dit qu'en ce cas, il ne faut point obéir au Pape, & même que l'on peut lui résister avec les armes à la main.

Gerson, *In Regulis Moralibus, titulo, de Præceptis Decalogi*, dit, qu'il est permis de repousser la force par la force, & de résister à quelque puissance.

ce que ce soit, fust-ce le Pape même. *Jure naturali vim vi repellere licet, sic quod impetitus aliquis à quacumque persona, cujuscumque dignitatis, etiam Papalis, via facti, & non habens juris remedium, fas habet injuranti de facto resistere, secundum qualitatem injuriæ, scilicet quantum requiritur & sufficit contra illum ad sui tutamentum ab hac via facti.* Dans son Livre de *ausferibilitate Papæ*, Consil. 14. il dit, que si un Pape vouloit se servir de sa dignité, comme d'un instrument, pour détruire quelque partie de l'Eglise, soit dans le temporel, ou dans le spirituel, & qu'il n'y eût point d'autre remède, que de se soustraire de son obéissance pour un tems, ou jusques à ce que l'Eglise ou un Concile y eût pourvü, il seroit permis de le faire. *Quod si sit aliquis, dit-il, qui Papalem dignitatem convertere velit in instrumentum nequitie & destructionis alicujus partis Ecclesiæ in temporalibus, vel spiritualibus, nec pateat sufficiens remedium aliud, nisi subducendo se ab obedientia talis potestatis savientis, & seipsa abutentis, & hoc ad tempus, vel quousque Ecclesiæ, vel Concilium provideat, hoc fas erit.* Dans son Livre *De unitate Ecclesiæ*, Consil. 10. il dit presque la même chose. *Occurrere possunt casus multi, in quibus pro adeptione pacis publicæ, aut justæ defensionis, sicut vim vi repellendo, liceret à ritè electo in Papam subtrahere obedientiam.* Et plus bas, il ajoute ; *Liceretque præmissas Sententias suas qualescumque non timere, nec timendas asserere, sed lacerare eas, & in caput suum retorquere.* Et dans le *Traité de l'Excommunication*, Confid. 10. il dit, que l'on ne doit point prendre pour un mépris des Clefs de Saint Pierre la résistance, qui se fait aux excommunications (injustes) du Pape, avec les forces temporelles, la Loi-naturelle nous dictant de repousser les injures, & d'ailleurs ces fortes d'ex-

communications ne devant s'appeller, ni droit, ni justice, mais force & violence. *Contemptus Clavium* (ce sont ses termes) *etiam non semper invenitur apud illos, qui nedum non obediunt sententiis excommunicationis promulgatis per Papam, vel suos; sed etiam non est judicanda esse apud illos, qui per potestatem secularem adversus tales præsentas Sententias tueri se procurant; Lex enim naturalis dicat, ut possit vis vi repelli. Constat autem, quod tales excommunicationes non debent dici jus, sed vis & violentia, contra quam fas habet liber, vel homo, vel animus, se tueri.* Cet Auteur traite cette matière en plusieurs autres endroits, comme dans le Livre *De vita spiritali anima*, lect. 3. & in *Trilogo de Schismate*.

Silvestre, *Verbo Papa* 4. aléguant Pierre de la Paluë, montre, qu'en plusieurs choses, il est nécessaire, non seulement de n'obeir pas au Pape, mais de lui résister, pour éviter de grans maux. Cajetan Opusc. 1. *De Potestate Papa & Concil.* Cap. 27. Soto, *In 4. dist. 15. quæst. 2. art. 2.* Vittoria, *in repet. de potest. Papa & Conc.* Propos. 22. sont du même avis. Antoine de Cordouë, *L. 4. quæst. 10. dist. 4.* en parle en ces termes. *Ubi Papapotesstate abutitur, Episcopi resistere possunt, & si hoc non sufficit, possunt implorare, Principes Seculares, ut eorum auctoritate & potentia resistent vi & armis, non per viam jurisdictionis in Papam, sed jure defensionis; & comprehendant & puniant executores mandatorum, sive Ministros. Infra. Neque Excommunicatio, aut alia censura à Papa inflicta quicquam valet, neque tenenda, neque timenda, quia sicut mandatum ejus, ita & ipsa Sententia jam notoriè injusta ex parte causæ, & ipso facto nulla, neque tenenda, neque timenda est.* C'est-à-dire, que les Evêques peuvent résister au Pape, lorsqu'il abuse de son pouvoir, & en tout cas implorer l'autorité des Princes Séculiers,

pour lui opposer la force de leurs armes , & punir les exécuteurs & les ministres de ses commandemens injustes , Le Cardinal Torquemada , *Leg. 2. cap. 106.* est aussi de cet avis. Et le Cardinal Bellarmin , *Lib. 3. de Rom. Pont. cap. 29.* s'en explique en ces termes. *Sicut licet resistere Pontifici invadenti corpus , ita licet resistere invadenti animas , vel turbanti Remp. & multo magis , si Ecclesiam destruere niteretur ; licet , inquam , ei resistere , non faciendo quod jubet , & impediendo ne exequatur voluntatem suam.* C'est-à-dire , que comme il est permis de résister au Pape , qui attaque le corps , il ne l'est pas moins , quand il attaque les ames , ou qu'il trouble un Etat ; à plus forte raison , s'il vouloit détruire l'Eglise ; en empêchant , qu'il ne pût exécuter son dessein.

Felin & Decius , *Cap. Si quando de Rescrip.* traitent de cete matière de résister ; comme aussi Socius Senior , *Cap. Nulli , de Sent, Excomm.* Curtius Senior , *Consilio 10.* Navarre , *Cap. Cum contingat , rem. 2.* Plusieurs de ces Docteurs parlent de la résistance , que les Eclésiastiques doivent faire aux commandemens , & aux censures injustes du Pape , & à plusieurs abus qu'il commet dans la dispensation des biens Eclésiastiques. A plus forte raison , les Séculiers , particulièrement les Princes , le peuvent , & le doivent faire , quand il s'agit de quelque intérêt temporel. Car s'il est permis de lui résister dans les choses spirituelles & Eclésiastiques , lesquelles Dieu lui a commises , quand il abuse de son pouvoir ; il le fera encore davantage dans les choses temporelles , que Dieu ne lui a point données à manier : Et si les Eclésiastiques , qui lui sont plus sujets , peuvent lui résister , combien plus les Séculiers & les Princes ? Et si plusieurs de ces Docteurs tiennent , que les Eclésiastiques peuvent justement appeler les Princes à leur secours pour résister au Pape , les princes ne feront  
ils

ils pas encore plus en droit de le faire, quand il s'agira de leur propre Jurisdiction, & de la défense de l'autorité, que Dieu leur a donnée, comme aussi de la Religion, de la vie, de l'honneur & des biens de leurs Sujets ? Cela est dit expressément dans trois Canons 23. *quest.* 5. *Cap. Principes*, *Cap. Regum.* *Cap. Administratores.* Et 16. *quest.* 7. *Cap. Filiis.*

Que les Princes sont les protecteurs naturels de la vraie Religion de leurs Sujets, cela se voit par plusieurs lettres de Saint Leon Pape\* à l'Empereur Martin, & de S. Grégoire à Maurice & par toutes celles des sept premiers Conciles Généraux aux Empereurs, qui regnoient alors.

Et cete doctrine n'est point contraire à celle qui dit, que le Pape n'a point de Juge, & n'est sujet à aucune puissance. Car il-y-a grande différence de punir quelqu'un par une Jurisdiction, que l'on a sur lui; & d'empêcher ou repousser *de facto* les injures, qu'il veut faire à autrui, *de facto*, comme nous l'enseignent Cajétan, Torquemada, & Bellarmin, aux endroits citez ci-dessus,

## PROPOSITION VII.

*Ce n'est pas un péché seulement pour le Juge, que de prononcer une Sentence injuste & nulle; mais c'en est un aussi pour le Ministre, que de l'exécuter, quand elle est manifestement telle.*

C'EST une chose suë de tout le monde, que quiconque participe au péché d'autrui, de

S 6

fa-

\* Debes incunctanter advertere Regiam potestatem tibi non solum ad mundi regimen, sed maxime ad Ecclesie presidium esse collatam. Leo. 1. ad Imp. Leon.

façon ou d'autre, commet un péché. Ce qui fait dire à S. Paul, après avoir raconté plusieurs sortes de péchez, que non seulement ceux, qui les font, mais encore ceux, qui y consentent, encourent la damnation éternelle. *Non solum qui ea faciunt, sed & qui consentiunt facientibus.* Rom. 1. Exécuter une Sentence, c'est y participer d'une manière bien essentielle. Car il y a des gens, qui participent à un péché commis, sans néanmoins y contribuer rien d'effectif, comme ceux, qui louent une mauvaise action, ou qui en tirent quelque avantage. Quelques autres y ont si grande part, que sans eux l'effet ne s'en ensuivroit point. L'exécution de la Sentence en est une partie si considérable, que sans cela la Sentence ne sauroit avoir sa dernière perfection. Et, par conséquent, le Ministre, qui exécute une Sentence injuste, ne pèche pas seulement, mais a encore la plus grande part au péché. Surquoi la Sagesse Divine dit, que les Ministres ressemblent au Juge; & que le Prince, qui aime le mensonge, n'aura auprès de sa personne, que des menteurs & des impies. *Secundum Judicem populi, sic & Ministri ejus.* Ecclesiast. 10. *Princeps, qui diligit mendacium, omnes Ministros habebit impios.* Proverb. 19.

L'exécuteur de l'Interdit n'est pas seulement celui, qui en portela Sentence & la signifie, mais encore chaque Eclésiastique, qui l'observe. Et la Sentence d'excommunication ne s'exécute pas seulement par celui, qui l'intime; mais aussi par tous ceux, qui se retirent & s'éloignent de l'excommunié, & lui refusent les devoirs ordinaires, à-cause de la Sentence prononcée contre lui.

D'où il s'ensuit, qu'un Interdit étant nul, tous les Eclésiastiques qui l'observent, péchent; & que l'excommunication étant nulle, tous ceux-là pé-

chent,



chent , qui s'abstiennent de la communion de leurs Confreres injustement excommuniez , & leur refusent les choses , qu'ils ne pouroient leur refuser justement , n'y aiant point d'excommunication.

Cete conclusion est prouvée par le Docteur Navarre, *Cap. Cum contingat. Rem. num. 29.* où il dit, que c'est faire injure a une personne excommuniée, qui prétend, que son excommunication est nulle, que de l'éviter & de s'éloigner d'elle, surtout quand cet éloignement lui porte préjudice. *Injuriam facit*, dit-il, *qui excommunicatum, prætendentem suam excommunicationem nullam, vitat in his, in quibus vitatio est illi præjudicialis, secundum Innocentium & omnes alios.* Voyez tout le num. 28. & num. 29.

## PROPOSITION XVIII.

Le Prince, contre qui est fulminée une Sentence d'excommunication nulle, & dont l'Etat est mis en Interdit, pour n'avoir pas voulu recevoir un commandement nul du Supérieur Spirituel, peut avec les forces, que Dieu lui a données, empêcher l'observation de cet Interdit, & se maintenir dans la possession & l'exercice de la Religion-Catolique; & pécheroit en ne le faisant pas, s'il avoit une connoissance probable, que le Culte-Divin en dût souffrir quelque diminution, ou qu'il en dût arriver du scandale.

**L**A Loi-naturelle permet à tout homme en particulier de défendre son honneur, contre ceux, qui veulent le lui ôter. Mais une personne publique ne peut, sans pecher, manquer à cete défense, parce que la honte de l'injure reçue rejalt sur toute la Communauté, ainsi que montrent Cajétan, 2. 2. *quæst.* 73. *art.* 2. Solo, in *L. de rat. teg.* Navarre, *In Manuali*, *cap.* 18. *num.* 46. & généralement tous les Théologiens, les Canonistes, & les Summistes.

Or ce seroit un grand deshonneur à un Prince, après avoir résisté à un commandement nul, pour conserver la liberté & la souveraineté, que Dieu lui a donnée, de permettre l'exécution d'un Interdit fulminé, pour n'avoir pas obéi à ce commandement; ce qui seroit un aveu d'avoir manqué en n'obéissant pas, & le feroit passer chez les autres Princes pour un homme peu prudent & peu religieux. Deshonneur, qui retomberoit sur ses Sujets & sur son Etat, & porteroit grand dommage à son gouvernement. Navarre, *Cap. Cum contingat. Rem.* 2. *num.* 22. & 23. conseille à un Particulier, contre qui on avoit fulminé des censures, lesquelles il avoit montré dans une dispute publique être nulles, de ne s'abstenir en aucune façon des choses divines, non seulement de celles, qui sont d'obligation, mais encore des dévotions volontaires, qui se font en public, afin que personne ne le tint pour excommunié; Ajoutant, que d'en user ainsi, ce n'est point manquer de respect pour les censures; qu'au contraire c'est en porter un tres grand aux censures légitimes, que de le refuser à celles, qui sont fausses & injustes, ne voulant par adorer un faux Dieu pour un véritable; ni confesser contre sa propre conscience, & avec scandale du prochain, d'avoir commis un péché. Quiconque lira cet

cet endroit, ne souscrira pas seulement aux bonnes raisons qu'il allégué pour le cas, dont il traite, mais reconnoîtra encore, qu'elles servent pour le nôtre, où il s'agit des intérêts d'un Prince & d'un \* Senat tres-pieux, & tres-prudent; d'autant plus que le péril & le scandale en feroient infiniment plus grans. Ajoutez à cela deux raisons, qui font la preuve entière de nôtre proposition.

La première est, qu'une Ville, un Roiaume, ou un Peuple, en recevant la Religion Chretienne, reçoit en même tems un droit, ou un privilège, en vertu duquel le Culte-Divin & le ministère des Sacremens se doivent exercer dans toute l'étendue de sa Jurisdiction; & c'est comme un pacte & un contract, qui se fait entre Dieu & le Peuple, par lequel l'un devient le Peuple de Dieu, & l'autre le Dieu du Peuple; ainsi que le dit Moïse Deutéronome, chap. 26. *Dominum elegisti hodie, ut sit tibi Deus; Dominus elegit te hodie, ut sis ei populus peculiaris.* Et Cap. 29. *Ut transeat in fœdere Domini tui, & in jure-jurando, quod hodie Dominus Deus tuus percussit tecum, ut suscitet te sibi in Populum, & ipse sit Deus tuus.*

Ce

\* Frà Paolo dans ses considérations sur l'Interdit observe, que c'est une chose contraire à la doctrine des Pères, & des anciens Théologiens, que de prononcer des Sentences d'excommunication contre un Sénat, ou contre une Communauté. Il cite S. Augustin, qui appelle pernicieuse impie, sacrilège & superbe, l'excommunication, qui se fulmine contre une Communauté, quand même elle seroit manifestement criminelle; & conseille aux Pasteurs de recourir à Dieu par les prières & les gémissemens, & de tâcher de ramener cete multitude à son devoir par la douceur & par la charité. & comme dit S. Paul, Galat. 6. *In spiritu lenitatis.* Le Pape Innocent IV. in Cap. Romana de Sent. Excomm. in 6. parle en ces termes. *In Universitatem, vel Collegium proferri Sententiam excommunicationis penitus prohibere,*

Ce que Dieu a accordé à un Gouvernement, c'est-à-dire à un Etat ) par une convention si solennelle, ne peut point lui être ôté sans sujet. Et quand il en est privé, *de facto*, la Loi divine-naturelle le met en droit de défendre sa Religion, & de la maintenir par la force, contre la force : qui la lui veut ôter, à l'exemple des Macabées. 1. *Machab.* 3. *Nos pugnabimus pro animabus nostris & legibus nostris* : Et puis encore, *Pugnemus pro populo nostro & sanctis nostris*.

La seconde raison est, qu'en recevant la Religion Chretienne, il s'est passé comme un contrat par l'autorité divine entre le Peuple fidèle & les Ministres de l'Eglise, par lequel ceux-ci se sont obligez de prêcher la parole de Dieu au Peuple, & de lui administrer les Sacremens & l'Office-Divin ; & le Peuple en contr'échange s'est engagé de leur fournir la nourriture nécessaire. Saint Paul en parle en ces termes, 1. *Cor.* 9. *Quis militat suis stipendiis unquam ; quis plantat vineam, & de fructu ejus non edit ; quis pascit gregem, & de lacte gregis non manducat ? Numquid secundum hominem hac dico ? An & Lex hac non dicit ? Scriptum est enim in Lege Moysi : non alligabis os bovi trituranti.* Comme le Soldat reçoit la paie de son Prince, aussi est-il obligé à le servir à la Guerre. Le Pasteur paist son Troupeau, & en récompense il en reçoit le lait ; & l'on peut empêcher le bœuf de manger le grain qu'il ne foule pas.

Si donc le Ministre de l'Autel, après avoir servi le Peuple, a droit d'exiger son salaire, & peut employer les armes spirituelles contre ceux, qui le lui refusent : De même quand le Peuple a fourni ce qu'il doit du temporel, il peut se maintenir par la force dans la possession du spirituel, que l'on veut lui ôter avec violence.

Il ne seroit pas fort honnête, que les Eclésiastiques

ques aiant non seulement le nécessaire , que l'Evangile leur assigne pour administrer les choses divines au Peuple , mais encore cent fois plus , pour le moins ; ils voulussent présentement jouir de ce qui leur a été acordé par le contrat , sans contribuer réciproquement ce qu'ils doivent de leur part.

Et si quelqu'un dît , que les Eclésiastiques veulent bien abandonner tout , & s'en aler ; On lui répliquera , que le contrat passé entre eux & le Peuple , est une obligation réciproque & perpétuelle , & non pas une chose mandiée par le Peuple , ni qui soit à la disposition des Eclésiastiques.

Et comme le Pape ne manqueroit pas de se plaindre , & même feroit en droit de réclamer contre le Prince , qui les voudroit congédier , parce que , diroit-il , les biens donnez aux Eclésiastiques sont irrévocables , & par consequent leurs personnes ne se peuvent congédier : de même , quand ils veulent se retirer , le Prince a droit de leur dire , *Je ne veux pas que vous partiez , parce que vous me devez indispensablement vôtre service dans les choses divines.*

Mais pour confirmer davantage tout ce que nous venons de dire , il ne nous reste plus qu'à prouver la proposition suivante.

## PROPOSITION XIX.

*L'Interdit est une Censure nouvelle , qui va à la destruction de l'Eglise , si l'on n'apporte pas toute la discretion qu'il faut dans l'usage , que l'on en fait.*

**L**A Preuve en est évidente. Car ni l'Ecriture-Sainte, ni aucun des anciens Pères, ne font mention

tion de l'Interdit, soit pour le nom, ou pour la signification. Il ne s'en voit rien non-plus dans les collections des Canons de Burcard, d'Ives, ni de Gratien, qui a écrit environ l'an 1130. Mais il a commencé d'être connu un peu après. Et c'est Alexandre III. qui en a parlé le premier dans ses Décrétales, en une lettre écrite aux Evêques d'Angleterre, environ l'an 1170.

Et si quelqu'un s'imaginoit, que le Chapitre *Miror. 17. quæst. 4.* se pouroit entendre de l'Interdit, il reconnoitra entierement par soi-même, qu'il ne se peut nullement interpreter de l'Interdit local, dont nous parlons; & secondement, que ce sont deux choses bien différentes, *Oblatione non recipi*, & *non interessè divinis*. Mais ceux, qui sont versés dans l'Histoire, sauront sans doute, que le Comte Boniface (excommunié par S. Augustin) demeura toujours à Cartage. De sorte qu'il ne s'en peut tirer de-là aucune conclusion de l'antiquité de l'Interdit local. qui comprend les Innocens.

Lorsque l'on commença à métre les Lieux en Interdit, l'exercice de toutes les choses divines fut défendu, excepté le Batême des enfans, & la pénitence de des moribonds. Alexandre III. *Cap. Non est nobis, de Spons. anno 1170.*

Vers l'an 1200. La Prédication & le Sacrement de Confirmation furent concédez par Innocent III. *Cap. Responsò. de Sent Excomm.*

Vers l'an 1230. Grégoire IX. permit de célébrer une Messe-basse toutes les semaines, pour consacrer le Viatique des moribonds pénitens, mais à portes fermées, & sans sonner les cloches *Cap. Permittimus. de Sent Excom.*

Vers l'an 1245. Innocent IV. acorda le Sacrement de la pénitence aux Croisez, & aux Etrangers; & la liberté aux Ecclésiastiques de célébrer l'Office-Divin deux à deux, ou trois à trois, à voix basse.



basse. *Cap. Quod, in text. de Pœn. & Rem.*

Vers l'an 1300. Boniface VII. acorda l'usage du Sacrement de pénitence, non seulement aux malades, mais encore à ceux, qui étoient en parfaite santé; & outre cela la permission de célébrer tous les jours l'Office Divin à voix basse, portes fermées, & sans sonner les cloches: excepté les fêtes de Noël, de Pâque de la Pentecôte, & de l'Assomption de la Vierge, que l'on pouvoit célébrer publiquement. *Cap. Alma Mater, de Sent Excomm- in 6.*

Mais il est bon de dire maintenant quel à été le fruit des Interdits. Le Chapitre, *Alma Mater*, nous enseigne, qu'ils ne servent qu'à augmenter la licence du Peuple, qu'à faire naître des hérésies, & à faire perdre les âmes. *Ex districtione hujusmodi statutorum excrescit indevotio populi, pullulant hæreses, & infinita pericula animarum insurgunt, ac Ecclesiis, sine culpa earum, debita obsequia subtrahuntur, Et in Extravaganti. Cap. Provide. Tolluntur mortuis, seu minuuntur suffragia, & præsertim per oblationem frequentem hostiæ salutaris; Adolescentes & parvuli, participantes rariùs Sacramenta, minùs inflammantur & solidantur in fide; fidelium tepescit devotio, hæreses pullulant, & multiplicantur pericula animarum.*

Et la Glose sur le Chap. *Alma Mater*, dit, que l'on a vû après de longs Interdits des hommes de 30. & 40. ans, qui n'avoient jamais entendu la Messe, se moquer des Prêtres, qui la célébroient. Mais voions encore ce qu'en dit le célèbre Docteur Dominique Soto, *In 4. dist. 22. quest. 3. art. 1. Immo Interdictum, quamvis ex una parte ad terrorem excommunicatorum conducat, ex altera tamen in periculum divini cultus vergit, potissimum, si fuerit prolixum. Nam tunc, non solum*  
po-

*populus defuetudine frequentandi Divina Officiorum, affectum eorum & sensum perdit; verum etiam & Clericus ipse remissior fit, & ignavior ad eadem divina celebranda; quâ utique ratione, & Divina Religio detrimentum patitur, & populus solet in moribus silvescere.* C'est-à-dire en substance, que d'un côté l'Interdit donne de la terreur aux Excommuniés; mais que d'un autre, il ruine le Culte Divin; \* surtout s'il dure longtems; vu que le Peuple perd l'habitude & le goût des choses divines, & que le Clergé se relâche de son devoir.

C'est donc pour remédier à ces desordres, que depuis un certain tems, les Princes ont pris la coutume d'empêcher l'exécution des Interdits, publiez pour des causes non légitimes; comme la République vient de faire, Nous pourrions en rapporter quantité d'exemples, mais comme il y en a beaucoup, qui sont arrivés parmi le bruit des armes, nous en aleguerons seulement quelques-uns vûs en pleine paix.

En l'an 1468. Paul II. ayant interdit la ville de Nevers, le Parlement de Paris ordonna par un Arrest du 2. de Décembre; lequel est dans les Regîtres, que le Service-Divin s'y feroit à l'ordinaire, & quel'on y contraindrait les Eclésiastiques.

En l'an 1488. Innocent VIII. ayant interdit les villes de Gand & de Bruges, le Parlement déclara l'Interdit abusif, & commanda, quel'on y continuât le Service-Divin comme le raconte, Chopin, lib. 2. tit. 4. C'est

\* Frà-Paolo dans ses Considerations dit, Que le Prince est étroitement obligé de fuir la superstition, & de conserver toujours l'exercice de la véritable Religion, de peur qu'il n'arrive à ses Peuples, ce qui arriva aux Juifs, qui s'ennuyant de la longue absence de Moïse & se croiant abandonnez du vrai Dieu, s'en firent un d'or, qu'ils adorèrent.

C'est encore une chose connue de tout le monde, que le Roi de France Filipe-le-Bel se servit du même remede, que la Republique emploie aujourd'hui, quand son Roiaume fut interdit par Boniface VIII. comme aussi Louïs XII. quand il le fut par Jules II. A quoi nous ajouterons, Que Louïs Richeome, Provincial moderne de la Campagnie de Jesus, dans son Apologie adressee au Roi de France louë extrêmement l'action de Louïs XII. & la propose à imiter à tous les Rois: Et il assure, que les François n'y manqueroient pas, si jamais il prenoit envie au Pape de metre encore le Roiaume en Interdit.

Nous avons donc prouve maintenant tout ce que nous nous sommes proposez au commencement de ce Traité; ce qu'il nous eût été encore plus aisé de faire par l'autorité des anciens Pères de l'Eglise: Mais comme il semble, que les Docteurs Scolastiques parlent plus clairement, c'est pour cela, que nous avons mieux aimé nous servir de l'autorité des Modernes. Au reste, bien que la doctrine contenue dans nos Propositions ait été suivie de tout tems dans l'Eglise, nous la soumettons néanmoins au Jugement de cete Sainte Mère, qui ne sauroit faillir. \*

SEN-

*\*Frà Paolo, dans ses Considerations sur l'Interdit, observe tres-bien, que Jesus Christ n'a pas donné seulement une Clef, mais deux à Saint Pierre; l'une de puissance & de jurisdiction; & l'autre de science & de sagesse; que l'une sans l'autre ne sauroit faire son effet de lier ni de délier, vu que Jesus Christ n'a point donné la puissance, sans la connoissance; mais l'une & l'autre ensemble, pour agir sûrement.*

*Quamvis Excommunicationis gladius, dit le Concile de Trente, nervus sit Ecclesiasticæ Disciplinæ, & ad continendos in officio populos valde salutaris, sobriè tamen, magnâque cum circumspèctione exercendus est; cum experientia doceat, si temerè, aut levibus ex rebus incuriatur, magis contemni quàm formidari, & perniciosius potius parere quàm salutem.*



# SENTIMENT

## D'UN TEOLOGIEN

*S U R L E B R E F*  
*d'Excommunication publié par le Pape*  
*Paul V. Contre les Vénitiens.*

**V**OUS me demandez, Monsieur, si les Censures que N. S. P. le Pape Paul V. a publiées contre la République de Venise, sont invalides & nulles, comme le porte la Protestation du Sénat; & si étant nulles en effet, vous pouvez en conscience continuer de dire la Messe, d'administrer les Sacramens, & de célébrer l'Office-Divin, comme vous faisiez avant la publication de ces Censures.

Pour répondre netement & par ordre à vos demandes, je comprendrai tout ce qui se peut dire sur cete matière en huit Propositions, suivant l'usage des Théologiens; la doctrine desquelles, comme éloignée de toute sorte d'intérêt & de flatterie, sera fondée sur l'Ecriture-Sainte, sur l'autorité des Saints Pères, & des autres Docteurs Catholiques;

ques ; & enfin sur la vérité même , dont la force est invincible. Si bien qu'il n'y aura personne de bon sens , qui , à moins de vouloir trahir son propre jugement , ose jamais y contredire.

## PROPOSITION I.

*La puissance , que les Princes Séculiers ont , & même le Pape , comme Prince temporel de plusieurs Etats , leur a été donnée immédiatement de Dieu , sans aucune exception.*

**P**OUR entendre bien cete proposition , il faut observer , que le Domaine & la Servitude , c'est à dire , le Commandement & l'obéissance du Sujet , ont été introduits *de jure gentium* , en quatre manières , qui sont l'Élection , la Succession , la Donation , & le Droit de la Guerre , De sorte que tous les Princes , qui ont jamais été , ou qui sont aujourd'hui assis sur le Trône , en vertu duquelqu'un de ces quatre droits , sont tenus pour justes & légitimes Seigneurs de leurs Etats. Et ce sont ces Princes , qui ont de Dieu l'autorité de commander de faire des loix , de mettre des impositions , de juger & de châtier leurs Sujets , sans nulle exception.

Cete doctrine n'est pas de moi , mais de S. Paul , dans son Épître aux Romains , Chap. 13 ou plutôt du Saint-Esprit , qui a parlé par la bouche , & écrit avec la plume de cet Apôtre , en ces termes , *Omnis anima Potestatibus sublimioribus subdita sit ; non est enim potestas , nisi à Deo.* Saint Jean Chrysostome expliquant cet endroit dit , que  
l'Apo-

l'Apôtre montre par là, que Jesus Christ n'a point établies loix, pour renverser la police des Etats, mais pour la perfectionner; & que ce n'est pas seulement aux Séculiers, que s'adresse le commandement d'obéir aux Puissances, mais encore aux Moines & aux Prêtres. *Facit hoc Apostolus, dit-il, ut ostendat Christum leges suas non ad hoc induxisse, ut politias evertat, sed ut ad melius instituat. Ostendens, quod ista omnibus imperentur & Monachis, & Sacerdotibus; non solum Secularibus: Id quod statim in initio declarat, Omnis anima potestatibus sublimioribus subdita sit; etiamsi Apostolus sit; etiamsi Evangelista; etiamsi Propheta; sive tandem quisquis fuerit. Neque tamen pietatem subvertit ista subjectio.* Ainli dans l'Ancienne Loi, bien que les Lévites eussent un Souverain Pontife, qui étoit Aaron, néanmoins dans les choses temporelles, & dans les Jugemens Civils, ils étoient sujets à Moïse leur Prince temporel, comme le prouve tres-bien Covarruvias, *Pract. quest. cap. 31. num. 3.* Et dans la Primitive-Eglise, il n'y avoit point de distinction de Tribunal, l'Empereur Justinien aiant été le premier, qui à la prière de l'Evêque de Constantinople accorda aux Eclésiastiques, de pouvoir être jugez par leurs Prélats dans les affaires Civiles, *ipso tamen non impedito*, mais sans préjudice de son droit; se reservant encore & à ses Officiers, le jugement des Eclésiastiques dans les Causes criminelles, comme il se voit évidemment dans la Constitution 83. de cet Empereur. Et il ne s'ensuit pas de ces paroles de l'Empereur Constantin-le-Grand, dites en faveur des Eclésiastiques, au raport de Gratien, *In Cap. futuram, 12. quest. 1. Vos à nemine judicari potestis, quia ad Dei judicium reservamini*, que les Eclésiastiques soient exemts de la Jurisdiction du Prince Séculier; d'autant que ce Prince ne parla  
de



de la sorte, que pour montrer le respect qu'il portoit à l'Eglise, & l'affection, qu'il avoit pour les Ecclesiastiques, mais non-pas qu'il crût ce qu'il disoit; vù même que si ses paroles étoient vraies, les Ecclesiastiques ne pourroient pas non plus être jugés par leurs Evêques, puisqu'il dit, *Ad Dei judicium reservamini*, c'est à Dieu seul de vous juger; ce qui seroit une tres-grande erreur. Tous les Ecclesiastiques & les Séculars sont donc sujets, *de jure divino*, au Prince Temporel. *Omnis anima potestatibus sublimioribus subdita sit*. Et en voici la raison. Car comme personne ne peut jamais être exempt de l'obéissance qu'il doit à Dieu: de même, personne ne sauroit s'exemter de l'obéissance due à son Prince, parce, que comme dit l'Apôtre, *Omnis potestas est à Deo*, Toute puissance vient de Dieu. C'est pour cela que le Prophète Roi appelle les Rois & les Princes Séculars des Dieux; *Deus stetit in Synagoga Deorum, in medio autem Deos sibi judicat*. Parce que, comme l'explique le Roi Josafat *Paralipom. lib. 2. cap. 19.* les Juges Séculars n'occupent pas le Tribunal des hommes, mais de Dieu, *Non hominum, sed Dei judicium exercent*. JESUS-CHRIST parlant des Princes Séculars, *Joan. 10.* leur confirme le nom & le titre de Dieu. *Nomen scriptum est in lege vestra: Ego dixi, Dii estis? si illos dixit Deos, ad quos sermo dei factus est*, &c. comme l'observe tres-bien le Cardinal Bellarmin, *Cap. 3. lib. de Laicis. Qui potestati resistit*, continuë l'Apôtre, *Dei ordinationi resistit*, Quiconque résiste à la Puissance (Sécularé) résiste à l'Ordinance divine. Voilà l'autorité, que les Princes Séculars ont de faire des loix, comme bon leur semble, en toute sorte de manières, & par conséquent d'y obliger toute sorte de personnes; conformément à ce que Dieu dit dans les Proverbes de Salomon, *Per me Reges regnant*,

*Et legum Conditores iusta decernunt*, Prov. 8. C'est en vertu de ce droit, que les Tres-Chrétiens Empereurs, Justinien & Théodose, ont fait plusieurs loix concernant les personnes, les biens, & la discipline Eclésiastiques, sous les titres *De Episcopis & Clericis. De Sacro-Sanctis Ecclesiis*, &c. *In Cod.* L'Apôtre commande, que l'on obéisse ponctuellement à ces loix, & que l'on n'y apporte point de résistance; disant, que ceux qui y en font, pechent mortellement, & encourent la damnation éternelle. *Qui autem resistunt, ipsi damnationem acquirunt.* Outre cela, l'Apôtre ordonne à tous les Sujets de paier le tribut, parce que qui le paie au Prince, le paie à Dieu. *Cui vectigal, vectigal; cui tributum, tributum, sunt enim ministri Dei ad tributa.* Le Docteur-Angélique expliquant ce passage dit, que si les Eclésiastiques sont exemts du tribut, cete exemption n'est point *de jure divino*, comme quelques-uns se l'imaginent; mais *ex privilegio Principum.* (Il parle des Princes Séculiers) Enfin je conclus avec Saint Paul pour l'autorité du Prince temporel, *Non enim sine causa gladium portat, Dei enim minister est ad vindictam.* Voilà l'autorité, que le Prince Séculier a de punir, *pœna sanguinis*, laquelle les Evêques & les autres Juges Eclésiastiques n'ayant point reçue de Dieu, ils ne sauroient ordonner d'autres peines contre les Clercs atteints de crimes, que la dégradation de l'Ordre Clérical; après quoi ils sont obligez de les livrer au Bras-Séculier pour les punir de mort.

Mais afin que l'on ne s' imagine point, que ce sont des conseils, & non pas des préceptes, l'Apôtre dit expressément, *Ideo necessitati subditi estote, non solum propter iram, sed etiam propter conscientiam.* De sorte que suivant la doctrine de ce grand Maître, nous sommes obligez en conscience

d'obéir au Prince temporel, dans toutes les choses, que nous avons spécifiées ci-dessus.

## PROPOSITION II.

*Bien que Jéſus-Chriſt nôtre Sauveur, en qualité de Fils de Dieu égal à ſon Père, fût le Roi des Rois, & le Seigneur abſolu des Seigneurs, il n'a jamais exercé en ce monde l'autorité de Prince temporel, ni avant ſa mort, ni après ſa glorieuſe réſurrection.*

**I**L n'a point eu de Roiaume temporel, ainſi qu'il le dit à Pilate, Joan. 18. *Regnum meum non eſt de hoc mundo*, mon Roiaume n'eſt pas en ce monde; c'eſt-à-dire, mon Roiaume n'eſt pas temporel. C'eſt pour cela, qu'il ſ'enfuit & ſe cacha, lors que le Peuple, qu'il avoit miraculeuſement raffaſié avec cinq pains & deux poiſſons, le voulut faire Roi, *Aufugit, ne raperent & facerent ipſum Regem*. Joan. 6.

Il ne voulut jamais juger perſonne, & quoi qu'une fois il fût inſtaamment prié par un homme de vouloir ordonner à ſon frère, de partager avec lui la ſucceſſion paternelle, *Magiſter, dic fratri meo, ut dividat mecum hereditatem*; il lui répondit, *Quis me conſtituit Judicem aut diviſorem ſuper vos?* Qui eſt-ce qui m'a conſtitué pour vôtre Juge? Luc. 1. Bien davantage, il reconnut Pilate pour ſon Juge, en qualité de Miniſtre de Céſar, comme le remarque S. Thomas *in Ep. ad Rom. Non haberes in me poteſtatem, niſi tibi data eſſet de ſuper*. Tu n'aurois point de pouvoir ſur moi, s'il ne t'avoit été donné d'en haut.

Enſin il commanda, que l'on païât le tribut au

Prince temporel , c'est-à-dire , à César , *Réd dite , qua sunt Cesaris , Cafari.*

Quelques-uns répliquent , qu'il est bien vrai , que Jesus-Christ paia le tribut à César , & pour foi , & pour S. Pierre , mais en déclarant pour-tant , qu'il n'y étoit point obligé. *Numquid filii debentolvere tributum ?* Quoi , les enfans doivent ils paier le tribut ? Par où , disent-ils , il montra , qu'il étoit Prince temporel , & par conséquent exempt du tribut.

L'on répond à cela , que ceux du Païs , qui au sentiment de quelques Docteurs , étoient appelez du nom d'enfans , n'avoient nulle obligation de paier ce tribut ; & que par conséquent , Jesus Christ & S. Pierre étant tous deux du Païs , ils n'étoient point obligez au tribut : Ou , pour mieux dire , Jesus-Christ voulut faire entendre , que sa qualité de Fils de Dieu le rendoit exempt de paier le tribut. Mais comme cete raison n'étoit pas de la portée des Collecteurs du Prince , lesquels ignoroient un si grand mystère , il le voulut bien paier , afin de ne point scandaliser ces Officiers , *ne scandalizentur.* Par où l'on voit , combien le Sauveur du Monde jugea qu'il importoit de ne point scandaliser les Ministres de César , en leur aléguant une exemption , qui véritablement étoit incontestable , mais qu'ils avoient de la peine à comprendre.

Quelques-autres , pour contredire nôtre proposition , aléguent , que Jesus-Christ chassa du Temple ceux qui y vendoient & achetoient. Mais il fit cela comme Profète , & par un zèle , qu'il avoit pour la Maison de son Père. A quoi l'Evangéliste S. Jean applique ces paroles de David , *Zelus domus tua comedit me.* Psalm. 68.

Il y en a d'autres encore , qui disent , que Jesus-Christ se déclara pour Prince temporel , lorsqu'il

ordonna aux deux Disciples qu'il envoia pour lui amener l'asne, de répondre à ceux, qui leur demanderoient ce qu'ils en vouloient faire ; *Quia Domino necessarius est.* Marci II. parce que le Seigneur en a besoin ; c'est à-dire, le Seigneur de tout le Monde. Mais l'on ne peut tirer aucune conclusion de cete action pour la Principauté temporelle de Jesus-Christ, vu que cela sert seulement à montrer l'extreme pauvreté du Seigneur du Ciel & de la Terre, puisqu'il avoit besoin d'emprunter l'asne d'autrui, comme l'expliquent les Docteurs. Car s'il eût voulu se servir de l'autorité de Prince, il n'eût pas allégué cete raison, *Quia Domino necessarius est* ; mais bien, *Quia Dominus ita precipit*, parce que le Seigneur le commande ainsi.

Enfin, plusieurs autres disent, que Jesus-Christ exerça l'autorité de Prince temporel le jour qu'il fit son entrée publique à Jérusalem. Surquoi l'Evangéliste allégué la Profétie, *Ecce Rex tuus venit tibi mansuetus, sedens super asinam, & super pullum filium asinae.*

Mais si l'on veut bien considérer cete action, l'on reconnoîtra bien-tôt, que Jesus-Christ, quoi qu'il fut le Roi & le Messie promis aux Juifs, bien loin d'exercer la puissance de Prince temporel, fit au contraire connoître à tout le Peuple de Jérusalem, par une entrée si simple & si pauvre, que son Roiaume n'étoit pas temporel, ainsi qu'il le dit ensuite à Pilate ; mais un Roiaume spirituel & éternel. Car au-lieu que les Princes temporels entrent dans leurs villes avec pompe & magnificence, il entra dans Jérusalem en si pauvre équipage, *Sedens super asinam & pullum filium asinae.*

## PROPOSITION III.

*Jésus-Christ n'ayant jamais exercé l'autorité de Prince temporel, il n'y a pas de vraisemblance à dire, qu'il a laissé cete autorité à Saint Pierre & à ses Successeurs, qui sont ses Vicaires; vûque le Vicaire ne peut pas être plus que celui qu'il représente, & dont il tient la place.*

**D**OMINIQUE Soto *lib. 4. Sentent.* traitant cete matière, & le Cardinal Bellarmin *De auctoritate Papæ*, disent, qu'ils s'étonnent de la hardiesse de quelques Canonistes, qui sans aucune raison, & sans apporter aucune autorité du Nouveau Testament, assurent, que le Pape est *dominus totius orbis directè in temporalibus*; Doctrine non seulement mal-fondée, mais encore scandaleuse. Je sais bien, que quelques-uns, outre l'autorité des Canons, qui sont des loix-humaines de bien moindre force; que les divines, citent S. Thomas d'Aquin, *De regimine Principum*, cap. 10. & 19. où il dit, que le Pape est *dominus totius orbis in temporalibus & spiritualibus*. Mais ce livre n'est point de S. Thomas, comme le prouve le Cardinal Bellarmin dans son Livre *De potestate Papæ*. Car l'Auteur de cet ouvrage *lib. 3. cap. 20.* fait mention de la succession de l'Empereur Adolfe à Raoul, ou Rodolfe, en l'an 1292. & de la succession d'Albert à Adolfe, en l'an 1299. Et S. Thomas étoit mort dès l'an 1274.

Ils citent encore un autre passage de Saint Thomas *lib. 2. Sent. distinct. 44.* où il dit, que le Pape a  
le



le plus haut degré de l'une & de l'autre puissance, c'est-à-dire de la spirituelle & de la temporelle, *Esse in Summo Pontifice apicem utriusque potestatis, temporalis & spiritualis*. Mais en lisant le texte, il est aisé de voir, que S. Tomas a été de contraire opinion. Car aiant dit, que dans les choses temporelles, on doit plutôt obéir au Prince temporel, qu'au Prince spirituel; & qu'au contraire, dans les choses purement spirituelles, il vaut mieux obéir au Prince spirituel, qu'au temporel; il conclut disant, si ce n'est le Pape, qui aiant l'une & l'autre Jurisdiction dans les Provinces, qui lui sont sujètes, doit être obéi également, en l'une & l'autre manière.

Pour afoiblir la force de nôtre proposition, quelques uns nous disent, que le Pape Alexandre VI. partagea les Indes entre les Rois d'Espagne & de Portugal, parce qu'il en étoit le légitime Seigneur temporel en qualité de Vicaire de Jesus-Christ; & que par le même droit, le Pape Léon III. avoit donné l'Empire d'Occident à Charlemagne. Mais ils se trompent fort. Car Alexandre ne fit pas cete division des Indes, comme Seigneur de ces Provinces; mais seulement comme Juge & Arbitre élu par ces deux Rois pour terminer les différends, qu'ils avoient ensemble pour la navigation des Mers, ainsi que les Historiens de ce tems-là nous l'apprennent.

Pour ce qui regarde Léon III. il est vrai, que ce Pape aiant été chassé par le peuple Romain, & depuis, aiant été rétabli dans son Siège par Charlemagne, fit en sorte, que le Peuple le proclama Empereur, comme le raconte Platine. Action, que quelques Historiens attribuent au peuple Romain, qui voiant, disent-ils, que l'Empire étoit mal gouverné par les Grecs, élut en vertu de son ancien droit, un autre Empereur. D'autres

disent, tantôt, que Charles, s'étant rendu maître de l'Etat, acheta le titre d'Empereur de l'Impératrice Irène & puis de Nicéfore; tantôt, qu'Irène & Nicéfore, se contentèrent de cete division. Quoi qu'il en soit, il est certain, que ce Pape, qui avoit été chassé de Rome, & qui ne possédoit rien, ne donna point l'empire d'Occident à Charles, qui l'avoit déjà aquis par le droit de la guerre. Et il n'est pas même certain, s'il lui en donna seulement le titre. Au reste, il faut répondre, tant à cete objection, qu'à toutes les autres, que l'on peut faire contre nôtre proposition, que le Pape n'ayant reçu aucun pouvoir de Jesus-Christ, *in temporalibus*, comme nous l'avons dit, & le dirons plus clairement dans la proposition suivante, s'il a néanmoins exercé un semblable pouvoir, il faut, qu'il l'ait fait, ou du consentement des intéressés; ou bien, parce qu'il a quelque puissance temporelle, en quelqu'une des quatre sortes aléguées ci-dessus. Mais l'on ne peut pas inférer de-la, que Jesus-Christ lui ait jamais donné ce pouvoir, *directè in temporalibus*. Outre que bien des gens font des choses, que l'on feroit fort empêché de trouver en vertu de quoi ils les font.

## PROPOSITION IV.

*L'autorité, que Jesus-Christ a promise à S. Pierre, sous la métaphore des Clefs, est purement spirituelle.*

**J**E te donnerai, dit le Sauveur, les Clefs du Roiaume des Cieux, *Tibi dabo claves regni Caelorum*, il ne dit pas *regni Terrarum*. Et la raison nous enseigne ce que dit l'Himne de l'Eglise,

*non*

*non eripit mortalia, qui regna dat caelestia.* Car la manière de gouverner les Roiaumes temporels avoit été établie dez le commencement du monde, par Dieu, qui en est le Monarque universel. De sorte que Jesus-Christ ne fonda point la Monarchie temporelle, mais seulement la spirituelle, comme il se voit, *Joan. cap. 20.* où aiant dit, que tout pouvoir lui a été donné au Ciel & en la Terre, *Data est mihi omnis potestas in Calo & in Terra*, il le donne néanmoins avec limitation & restriction à S. Pierre & aux Apôtres. *Insufflavit in eos, & dixit: Accipite Spiritum Sanctum; quorum remiseritis peccata, remittuntur eis, & quorum retinueritis, retenta sunt.* D'où il s'ensuit évidemment, que l'autorité du Pape est toute spirituelle, & s'étend seulement sur les ames & sur la rémission des péchez, suivant les paroles de l'oraison, que l'Eglise adresse à S. Pierre, *Qui Beato Petro potestatem animas ligandi, atque solvendi tradidisti.* Voila donc un pouvoir limité, comme je l'ai dit.

Pour celui de l'excommunication donné au même Apôtre, il est conditionné. *Si peccaverit in te frater tuus.... si Ecclesiam non audierit, sit tibi sicut Ethnicus & publicanus.* Matth. 18. Jesus-Christ donne en cet endroit l'autorité d'excommunier, mais supposé le péché, & l'obstination du pécheur.

## PROPOSITION V.

*Bien que quelques-uns croient, que l'Immunité Ecclesiastique est de droit divin, l'opinion contraire, qui tient, qu'elle est seulement de droit humain, est meilleure,*

\* Ce que S. Paul n'eût pas fait, dit Fra Paolo dans ses Considerations, si l'Empereur n'eût pas été son Juge légitime & naturel, d'autant que c'est un péche mortel d'en appeler à celui,

*& plus conforme à l'Ecriture-Sainte, aux S. S. Pères, & aux histoires.*

**C**AR, outre ce que nous avons dit dans la première proposition, que les Prêtres dans l'Ancienne Loi étoient sujets au Prince séculier; & l'exemple, que nous avons de Salomon, qui priva Abiatar du Souverain Sacerdoce, 3. Reg. cap. 2. au tems de la Primitive Eglise, jusques à l'Empereur Justinien, il ne se voit pas un seul privilège d'exemption accordé aux Eclésiastiques. S. Paul répondit à Festus, qui le vouloit juger, qu'il en apelloit à César, \* par qui il devoit être jugé. *Ad tribunal Caesaris sto, ibi me oportet judicari... Caesarem apello*, Act. Apost. 25. Et pour laisser une infinité d'autres exemples, il suffit de voir la vie de l'Empereur Oton I. \* Prince très-Catolique,

où  
qui n'a pas l'autorité légitime de juger. Car de dire, comme fait un Moderne, que S. Paul en apella à César & non pas à S. Pierre, seulement pour ne pas paroître ridicule ni fou aux assistans, c'est faire injure à la constance de ce grand Apôtre; comme si la crainte de passer pour fou eût été capable de l'empêcher de dire la vérité. Quand ce même Festus lui dit devant le Roi Agrippa, qu'il devoit & qu'il se travaguoit, *insanis Paule*, Act. 26. Il répondit sans complaisance, Je ne rêve point, mais je dis la vérité. *Non insano, inquit, sed veritatis & sobrietatis verba loquor*. Ce divin Apôtre savoit bien, que Jesus-Christ, qu'il prêchoit, paroïssoit une folie aux Gentils & aux Juifs, *Nos predicamus Jesum Christum crucifixum, Hebraeis quidem scandalum, Gentibus autem stultitiam* 1. Cor. 1. Et cependant, il ne laissoit pas de le prêcher toujours.

\* Otho Magnus Imp. Occidentis à Joanne Papa XII. coronatus est anno 962. sed eo Roma digresso, Joannes ab Othone deficiens, Adalbertum Berengarii filium Romam evocavit. Contra quos Otho reversus cum exercitu, fugatis ambobus, Concilium Episcoporum Romae celebravit, in quo Joanni Pontificatus abrogatur, atque successus est Leo anno Christi 963. Tetav, Ration, Temp. part. 1. lib. 8.

où il se lit, que de son autorité propre il déposa le Pape Jean XII. parce que c'étoit un très-méchant homme.

Mais si l'Immunité Ecclésiastique est de droit divin, pourquoi le Pape Hadrien I. veut-il, Que Charlemagne ait l'autorité d'élire les Papes? *Cap. Hadrianus.* Ce que fit pareillement Léon VIII. en faveur d'Oton I. comme il se voit, *Dist. 63 Can. in Synodo.*

Cête doctrine, non seulement est de Saint Paul, ainsi que je l'ai prouvé dans la première proposition, mais encore de Saint Jean Chrysostome, de Saint Thomas, de Dominique Soto, *Dist. 25. lib. 4. Sent.* de Covarruvias, excellent Canoniste, *Cap. 31. Pract. Quest.* qui cite en faveur de son opinion le Pape Innocent III. Alciat le Ferrarois, Médina, & plusieurs autres. Pour Soto & Covarruvias, l'on doit faire grand cas de leur sentiment dans cête matière, vu qu'ils ont écrit tous deux après le Concile de Trente. Et leur démonstration est très-éficace, parce-qu'outre le témoignage affirmatif de Saint Paul, de Saint Jean-Chrysostome, & de Saint Thomas, & l'usage de la Primitive-Eglise, ils apportent encore deux argumens négatifs de très-grand poids, qui sont; Si les Clercs & les biens Ecclésiastiques sont exemts de la Puissance séculière par droit divin, où se trouve ce droit? dans quel Evangile, dans quelle lettre Apostolique, dans quel endroit du Nouveau ou du Vieux Testament? L'autre argument est, que nul Prince séculier Chretien, qui a pour objet le repos & le bon gouvernement de son Etat, ne se met en peine des prétentions des Ecclésiastiques, mais les laisse jouir des exemptions, que bon lui semble, & leur empêche la jouissance de celles, qu'il ne trouve pas à-propos qu'ils aient.

Et quoi que quelques-uns sous le nom de loi-

humaine entendent le Canon, néanmoins suivant la Doctrine de la première proposition, il faut entendre par là le privilège du Prince, ou la Coutume, que le Prince a bien voulu dissimuler; ou enfin le Canon reçu, lequel n'est point par dessus le droit divin. De sorte, que le Prince Séculier aiant de droit divin un pouvoir absolu sur tous ses Sujets, je ne conçois pas, comment cete puissance lui peut être ou diminuée, ou ôtée par le Canon, qui est un droit humain; étant une règle commune parmi les Jurisconsultes, que dans la concurrence de deux droits; le moindre doit céder à l'autre, *Quotiescumque concurrunt duo jura, minus debet cedere majori.*

## PROPOSITION VI.

*Le Prince de Venise, comme Seigneur légitime & naturel de son Etat, où il n'a jamais reconnu d'autre supérieur que Dieu, pour le temporel, ne pèche nullement en faisant des loix touchant les biens Eclésiastiques, qui sont dans son Domaine, ni en punissant les Clercs pour des crimes énormes; ni en empêchant que les biens séculiers ne passent entre leurs mains. Car il a ce pouvoir immédiatement de Dieu; il en est en possession de tems immémorable; & il ne s'en est jamais dépourvu, ni par aucun privilège accordé aux Eclésiastiques; ni par aucun Canon reçu, au préjudice de ses droits.*



**L** A raison de cela est , parce que celui , qui ne viole aucune loi , ne pèche point , encore moins , celui qui observe la loi. Ce n'est point non-plus un péché , que de défendre le sien , & l'on n'est point obligé de suivre l'opinion de ceux , qui tiennent , que l'exemption Eclésiastique est de droit divin ; car tout Chretien à la liberté de tenir l'opinion qu'il lui plaît , pourvû qu'elle soit Catholique. Il n'y a pas même de péché à suivre l'opinion raisonnable d'un Docteur particulier , contre le torrent de la multitude , comme prouve tres-bien Navarre dans ses Préludes. A plus forte raison , ce ne sera point un péché de suivre la doctrine de Saint Paul , & de tant de célèbres Docteurs , citez dans la première & la cinquième proposition. Et pour dire franchement la vérité , je ne puis excuser ceux , qui tiennent , que l'Immunité Eclésiastique est de droit divin , ces gens-là me paroissant parler sans fondement , & sans jugement , & outre cela se laisser aller trop ouvertement à la flaterie.

## PROPOSITION VII.

*La Sérénissime Seigneurie de Venise n'ayant point péché , en faisant les Ordonnances spécifiées dans la proposition précédente , la Sentence d'excommunication publiée contre elle par le Pape Paul. V. est nulle , non seulement de droit positif , mais encore de droit divin.*

**E** L L E est nulle de droit positif , parce que le Pape n'a pas observé l'ordre \* prescrit par le  
Ca-

Canon de *Sententia Excommunicationis*, in 6. comme le dit le Manifeste ; (c'est-à-dire la Protestation) Et de droit divin, parce que l'autorité d'excommunier est conditionnelle, *Si peccaverit in te frater tuus*. Si bien qu'il n'y a point d'excommunication, où il n'y a point de péché, & que la Sentence fulminée contre ceux, qui n'en ont point fait, est nulle, *ex defectu materiae*. Que personne ne soit donc si simple, que de s'imaginer, que la Sérénissime République pèche, pour ne pas vouloir obéir au Pape, & pour être trop ferme dans sa résolution, quoique d'ailleurs elle n'ait point péché en défendant son droit. Car ce n'est ni obstination, ni désobéissance, que de défendre une bonne & juste Cause ; & ce n'est point pécher, que de ne point obéir en des choses, que l'on n'a pas raison de nous commander.

PRO-

\* Frà-Paolo dans ses *Considérations* dit, Que le Pape ne communiqua rien de cete affaire aux Cardinaux, & n'avoit pris leur avis, que par forme, & lorsqu'il n'étoit plus tems de reculer, savoir, le jour même de la publication de son Monitoire ; ce qui fit murmurer toute la Cour-Romaine. 2. Qu'il n'avoit fait aucune citation. Car si l'on dit, que les deux Brefs du 10. Décembre tenoient lieu d'une citation, l'on répondra, que l'un de ces Brefs déclarant nulles les loix dont il étoit question, & ceux, qui les avoient faites, excommuniés, ce n'étoit plus une citation faite au Sénat, pour dire ses raisons, mais une condamnation, avant que de les avoir entendues. Outre que l'on ne peut pas dire, que le terme de 24. jours assigné par le Monitoire soit une citation, puisque les Décrets du Sénat y sont déclarez nuls. non pas après les 24. iours, mais le jour même de la publication.

## PROPOSITION VIII.

*Il est bien vrai , que S. Grégoire dit , que la Sentence du Juge , ou du Pasteur , juste ou injuste , est toujours à craindre : Mais cela ne fait rien à nôtre sujet.*

**P**ARCE qu'il y a grande différence entre une Sentence; qui est injuste; & une qui est nulle, comme le montrent Navarre, *De Censuris Ecclesie*, Cap. 27. & Dominique Soto, 4. *Sent. dist.* 22. disant, que la Sentence injuste se doit appréhender, mais que celle qui est nulle, ne se doit point observer. Ainsi, les censures publiées par le Pape Paul V. étant nulles, & sans fondement, comme nous venons de le prouver; nous sommes d'avis, que vous ne les observiez point, & que vous falsifiez les fonctions acoutumées de vôtre ministère. Car bien que Navarre raisonnant de la nullité de l'excommunication, dise, que la Sentence nulle (du Juge Ecclésiastique) oblige l'excommunié à la garder jusques à ce que le peuple en connoisse la nullité, afin de ne point faire de scandale: *Sententia invalida, seu nulla, nihil aliud operatur in foro interiori, sive exteriori. quàm quod obligat excommunicatum ad servandum eam, quoad populus sibi persuadeat vel persuadere debeat causas nullitatis, propter scandalum.* Loco cit. Cête doctrine fait pour nous, vûque la cause de la nullité de l'Interdit de Venise est connuë de tout le Peuple; ou du moins le doit être par la protestation, que le Sénat a faite contre le Monitoire. De sorte que non seulement il n'y a point de scandale à

crain-

craindre , qu'au contraire les Peuples ont été scandalisez de la résolution , que de certains Religieux ont prise , ou par ignorance , ou par passion , de partir de la ville , plutôt que de continuer d'y célébrer l'Office-divin , comme il leur étoit ordonné par le Prince ; d'autant que ces Religieux se sont fait une loi de leur caprice , *ipsi sibi fuerunt lex* , n'ayant point voulu suivre l'exemple de l'Eglise Cathédrale , des Paroisses , & de toutes les plus anciennes Religions de la ville. Après qu'il'on peut justement leur dire ces paroles de Jesus-Christ ; *Expeditet , ut suspenderentur molendinaria in colla eorum , ut non scandalizarent pusillos istos*. Outre qu'il est de *jure natura* , c'est-à-dire de droit divin , de défendre la liberté de son Prince naturel , comme de celui , qui maintient la tranquillité publique , & la Religion ; au-lieu que les Sentences Eclésiastiques sont seulement de droit positif , qui est un droit , qui doit céder à l'autre , sur-tout , quand la nullité de ces Sentences est manifeste. Ainsi , ceux-là se trompent bien , qui s'imaginent , que dans cete affaire il s'agit de la Foi , puisqu'il n'y est question , que des mœurs. Et s'il se trouve quelque chose dans la Sainte-Ecriture touchant cete matière ( qui en feroit alors une de foi ) c'est l'opinion de la Sérénissime Seigneurie , laquelle est enseignée expressément par S. Paul. Vous n'avez donc qu'à continuer de célébrer , & de faire tout ce que vous faisiez avant la publication des censures du Pape , afin d'éviter le scandale , que vous donneriez en vous séparant sans sujet de votre Chef , c'est à dire de votre Prince naturel & légitime , dans une controverse de juridiction. Outre que l'on n'est point obligé d'observer une Sentence nulle , & dont les nullitez sont manifestes. *Sententia nulla minime est observanda , cum constat de nullitate*,  
Et

Et pour cete raison je conclus . que tous ceux , qui n'entendront pas la Messe tous les jours des Fêtes , pécheront mortellement , vu qu'ils n'aurent point de cause legitime , pour n'y pas aler , la Sentence étant nulle ; & d'ailleurs ce divin sacrifice se faisant partout , *noli agnoscere timorem , ubi timor non est , noli trepidare , ubi non est timor*. Ne craignez point , où il n'y a rien à craindre ; ni ne tremblez point , où il n'y a point de sujet . Faites en sorte , que l'on ne dise pas de vous , qui avez toujours été très-fidèle à votre Prince , & à la Sérenissime République , *Filii matris mee pugnaverunt contra me* ; Et souvenez-vous du commandement de l'Apôtre , *Omnes animas potestatibus subdita sit...Necessitati subditi estote , non solum propter iram , sed etiam propter conscientiam* , Rom. 13. Quand je vous fais cete exhortation , ce n'est point , que je doute en nulle facon de votre constance ; car je suis très-assuré , que vous êtes prest , comme tous vos Concitoyens , de sacrifier votre vie pour le service de votre Prince . Mais je prétens seulement vous confirmer par ma réponse dans l'opinion , que vous avez de la justice de la Cause , & de ses Ordonnances .

Enfin , j'ai à vous dire , que si le Sénat a commandé sous peine de la vie à tous les Religieux de tenir leurs Eglises ouvertes , & de faire le Service-Divin , \* comme auparavant , ce n'a point été par une crainte qu'il ait eue , que ceux , qui suivent la bonne doctrine , & qui ont les sentimens qu'ils doivent , ne cessassent de célébrer & de faire toutes les fonctions acoutumées de leur ministère ; mais afin que personne ne s'en

\* Frà-Pao'lo dit , que le Sénat fit ce commandement aux Religieux sous peine de la vie , sur l'instance qu'ils en firent eux-mêmes . pour avoir un prétexte honnête de ne pas garder l'Interdit & de s'en excuser auprès du Pape , Hist. de l'Interdit . Liv. 2.

s'en exemptât par une vaine crainte, dans une ville, qui a toujours été très-Catolique, & qui fait profession de l'être aujourd'hui plus que jamais. Outre que l'interruption du Service-divin & des exercices ordinaires de piété pouvant causer beaucoup de maux, c'étoit au Prince d'y pourvoir autant qu'il lui étoit possible.

Je pourois apporter beaucoup d'autres autoritez en ma faveur, mais je les laisse pour n'être pas ennuyeux, d'autant plus que j'espère métre bientôt au jour un livre latin de l'autorité du Prince Séculier, ou je traite très-amplement cete matière. Cependant vous pouvez recourir au célèbre Docteur Navarre, qui confirme tout ce que j'ai dit, & particulièrement, *In cap. Novit de Judiciis, Notab. 3. in Manuali. cap. 27. de Censuris.* Et pour ne vous point écarter, vous n'avez qu'à vous tenir ferme dans cete doctrine, Que les Eclésiastiques ne jouissent point de leurs immunités & exemptions, *jure divino*; mais qu'ils les tiennent *ex privilegio Principum*, de la pure grace & faveur des Princes, qui sont toujours en droit de rétracter, diminuer, ou augmenter ces privilèges & exemptions, comme bon leur semble, lorsqu'il y va de l'intérêt & de l'avantage de leur Etat; ainsi que fait le Pape pour les Indulgences, & pour toutes les autres graces spirituelles, lesquelles il accorde, révoque, augmente, ou diminue, selon sa volonté. Et comme cete doctrine n'est point la mienne, mais purement celle des Saints Pères, & des Docteurs Catoliques, je n'ajouterai rien d'avantage ici pour la confirmer. Dieu vous envoie toute la consolation, que vous désirez.



(1)

THE HISTORY

OF THE



Histoire du Gouvernement  
De  
**VENISE**  
Et  
l'Examen de sa liberté.



# HISTOIRE DU GOUVERNEMENT DE VENISE,

PAR LE SIEUR  
AMELOT DE LA HOUSSAIE.

Derniere Edition , reveüe , corrigée &  
augmentée , avec Figures.

TOME SECOND.



A AMSTERDAM,

Chez PIERRE MORTIER, Libraire  
sur le Vygendam à la Ville de Paris.

M DC XCV.

Le second Tome de cette Histoire  
contient.

- L** A V<sup>e</sup>. Partie qui explique les vraies  
causes de la décadence de cette Re-  
publique. Page 451
- Les Mœurs & Maximes générales de la  
Noblesse Venitienne. 468
- Les remarques sur quelques mots, & noms  
propres employés dans ce Livre, qui  
ont tous leur renvoi aux pages où elles  
sont relatives. 494
- Le Catalogue Historique des Maisons No-  
bles de Venise. 531
- Le Memoire pour servir à la défense de  
l'Histoire du Gouvernement de Venise.
- Table de toutes les Matieres contenues en ce  
volume.
- L'Examen de la Liberté originaire de Ve-  
nise, traduit de l'Italien, avec la Ha-  
rangue de Louïs Helian Ambassadeur de  
France, à l'Empereur.
- Harangue de Louïs Helian Ambassadeur  
de France, à l'Empereur. 145



CINQUIE'ME PARTIE.

*Des Causes principales de la  
décadence de la République  
de Venise.*



**I** L est arrivé à la République de Venise la même chose qu'à celle de Sparte. L'une & l'autre ont été florissantes tant qu'elles se sont contentées d'avoir une petite étendue de Pais, & l'une & l'autre se sont ruinées après en avoir plus aquis, qu'elles n'en pouvoient conserver. Sparte étoit maîtresse de toutes les principales Provinces de la Grèce, & Epaminondas n'eut pas plutôt gagné la bataille de Leuctres, que toute la Grèce fut afranchie. La Seigneurie de Venise, qui étoit devenuë redoutable en Italie par l'accroissement prodigieux, qu'elle y avoit pris aux dépens de tous les Princes, qu'elle avoit trompez, perdit par une seule Bataille tout l'Etat de Terre-Ferme, qu'elle avoit usurpé, parce que ses fondemens n'étoient pas suffisans pour porter la masse d'un si haut édifice. Ce qui fait voir, que comme la force & la santé

*Tome II.* *A* *du*

du Corps-Humain ne viennent pas tant de la nourriture qu'il prend, que de la digestion parfaite qu'il en fait : De même la puissance d'un Etat ne consiste pas tant à acquérir, qu'à conserver. Et s'il est constant, qu'un Etat ne peut jamais se maintenir, que par des moïens conformes à son principe, il ne faut pas s'étonner, si la République de Venise, qui avoit été conquë par la Crainte, en fantée par les Eaux, nourie dans la Pauvrete, élevée dans la Paix, commença à déchoir de sa grandeur, pour s'être engagée dans une guerre contre les Ducs de Milan & de Ferrare, sans considérer la nature de ses forces, ni la difficulté de

*a Facilius  
est quo-  
dam vin-  
cere  
quam  
eueri.*

Curt. 1.  
4.  
\* Voyez  
les Re-  
marques.  
André  
Moccé-  
nigue  
liv. 1. de  
son hist.  
Valer.  
Max.

l. 4. c. 1.

se maintenir dans ses conquêtes. a Si les Vénitiens eussent suivi le sage conseil, que le Duc Thomas Moccénigue \* leur donna en mourant, de se contenter de la Mer, où ils avoient aquis tant de belles & riches Isles, les delices de la Terre-Ferme ne les auroient pas corrompus & amolis, & ils ne se feroient pas attiré l'envie & la jalousie de tous les Princes d'Italie, qui furent obligez de leur faire la guerre, pour s'oposer à leur folle ambition. Ils eussent pû résister aux Turcs, qui les voyant ocupez ailleurs, commencèrent dès lors à envahir la Grèce, & à sacager leurs Provinces Maritimes. Sur quoi les Politiques ont remarqué, que le recouvrement de l'Etat de-Terre a été la premiere cause de la perte des Roiaumes de Chipre & de Candie, qui leur étoient bien d'une autre importance, que les Villes de Terre-Ferme. Ainsi, P. Scipion avoit raison de dire à cet Officier qui crôit par les ruës de Rome, *Jupiter, auge Remp.* qu'il faloit bien plutôt prier Jupiter de conserver la République Romaine, que de l'acroître, *satis esse auctam dicens, dummodo conservaretur.* Quoique les Lacédémoniens fussent soldats de leur profession, ils ne punissoient point



point ceux, qui avoient perdu leur épée au Combat, mais bien ceux, qui y avoient laissé leur bouclier; ce qui étoit une infamie chez eux, & depuis chez les Allemands. <sup>a</sup> Pour montrer qu'ils esti- <sup>a</sup> *Sentent reliquissè præci-*  
moient moins glorieux de faire des conquêtes que <sup>pium fla-</sup>  
de les savoir conserver, l'épée servant à attaquer, <sup>gitum.</sup>  
& le bouclier à se défendre. A plus forte raison, <sup>Tac.</sup>  
les Vénitiens, qui sont Gens-de-Robe & de Ca- <sup>Germ.</sup>  
binet, eussent bien mieux fait de n'employer que  
le bouclier contre leurs Voisins, & d'appliquer  
tous leurs soins aux affaires du Levant, où la for-  
tune leur avoit été si favorable.

La seconde cause de leur ruine est la lenteur de  
leurs délibérations. Il est vrai, que ce défaut leur  
est commun avec toutes les Républiques: Mais  
on peut dire, qu'il est extrême chez eux, & que  
leur Sénat semble quelquefois endormi, tant il a  
de peine à se mouvoir en de certaines occasions.  
Ils furent avertis à tems des grans préparatifs de  
guerre, que la Porte Otomane faisoit pour enva-  
hir le Royaume de Candie; & cependant ils ne  
songeoient pas davantage à se mettre en défense,  
que s'ils n'eussent jamais éprouvé la perfidie des  
Turcs; ou qu'ils eussent eu quelque assurance du  
Ciel, que ce puissant armement ne les regardoit  
pas. Cête confiance étoit fondée sur les assuran-  
ces d'un Infidèle, qui leur faisoit croire, que  
les desseins de la Porte étoient contre les Maltois,  
pendant que la Hongrie & la Pologne leur don-  
noient un exemple salutaire de crainte & de dé-  
fiance; & que Jean Sorance, leur Ambassadeur  
à Constantinople, les avertissoit du péril, & les  
exhortoit incessamment à prendre leurs suretez.  
Mais comme ils appréhendoient d'offenser le Turc,  
s'ils témoignaient ouvertement leur soupçon; &  
de se précipiter par une fausse démarche dans une  
guerre, dont ils se croient à couvert sous la foi

\* 1645.

Deux  
jours au-  
paravant  
le Grand  
Vizir a-  
voit en-  
dormi  
leur Bâle  
en lui di-  
fant ces  
mots.  
tout ira  
bien.

1648.

\* *Nihil  
atrocius  
eventu-  
rum quam  
in quod  
sponte  
ruant.*

Toc.

Hist. 3.

b *Non  
ignavis  
magna  
Imperia  
contineri.*

Ann. 15.

d'une aliance, qu'ils venoient de renouveler ; ils virent surprendre la Forteresse de Saint Téodore, \* & assiéger la Canée, avant que de croire, que leur Pais aloit être le Téatre de la Guerre ; & qu'ils en paieroient tous les frais. Ce qui montre bien, qu'il y a souvent une Fatalité, qui emporte la sagesse humaine, ou qu'il l'aveugle, quand le malheur approche. La perte de la Canée entraîna celle de *Retimo*, & de toute la Campagne : Et comme il ne leur restoit plus que la Capitale du Roiaume, quelques Forteresses, & quelques Bourgs, ils commencèrent à délibérer en désespérez. Le torrent des voix couroit à la cession volontaire de Candie, que quelques Sénateurs disoient être une partie cangrenée, qui infectoit tout le reste, & rongeoit les forces de la République. Et l'on aloit tout céder, pour avoir la paix, si le Procureur Jean Pefaro, alors Sage-Grand, & depuis Doge, n'eût fortement remontré au Sénat, Que si l'on donnoit cete Place au Turc, c'étoit le moien de le rendre encore plus insolent, de le remplir de mépris pour eux, d'augmenter en lui le désir insatiable d'acquérir par la facilité, qu'il trouveroit à vaincre : au-lieu qu'il faloit le laisser & le dégouter de faire de nouvelles entreprises par une bonne & vigoureuse résistance. Qu'il ne leur pouvoit ariver pis que ce qu'ils aloient faire. a Que si le Turc avoit une fois le Roiaume de Candie, il demanderoit bien-tôt les trois Isles & le reste de la Dalmatie. Que ce ne leur seroit point un sujet de honte de céder à la force, mais qu'il y en auroit beaucoup de céder à la peur. Que s'il faut craindre un ennemi redoutable, il ne faut pas pour cela le témoigner au dehors. Que les Etats ne se maintiennent pas par des lâcheté b ni par des soumissions. Qu'il n'y avoit que les lâches, qui se laissoient

aller

aller au defespoir. c Que s'il étoit comme impos-  
 fible de sauver un Pais à demi perdu, il leur enre-  
 viendrait d'autant plus de gloire de le défendre cou-  
 rageusement, qu'il y avoit moins d'apparence de le  
 pouvoir faire. Que la République étoit un grand  
 Corps, qui avoit besoin de beaucoup d'exercice  
 pour dissiper les mauvaises humeurs, qu'il avoit  
 amassées par un trop long repos. Qu'ils se missent  
 devant les yeux leurs Ancêtres & leur postérité. d  
 Que les plus puissans aiguillons du courage & de la  
 victoire étoient pour eux, l'avoir, l'amour de la li-  
 berte & la crainte de la servitude. Qu'à la vérité,  
 Ibrahim étoit le plus puissant Prince du monde,  
 mais aussi le plus efféminé & le plus lâche. Qu'il  
 feroit beau voir les Vénitiens lui envoyer jusque  
 dans son Sérail les clefs d'une Place, ou plutôt d'un  
 Royaume. Que si Ibrahim ne pouvoit pas être vain-  
 cu par leurs seules forces, il le pouvoit être par ses  
 défauts, qui avoient énérvé la vigueur de la disci-  
 pline militaire. Qu'enfin, ils auroient toujours  
 assez de forces pour un coup de desespoir; & que s'ils  
 étoient vaincus, ils ne perdroient que ce qu'ils  
 vouloient abandonner honteusement. Ce discours  
 appuié par un autre du Cavalier Louis Contarin, le  
 dernier Doge, & par les fortes exhortations du  
 Procureur Louis Valaresse, & du Sénateur Fran-  
 çois Quirini, fit changer d'avis au Sénat, où il  
 fut résolu de soutenir la guerre jusques à la der-  
 niere extrémité.

L'an 1653. la cession de Candie & de ses dépen-  
 dances aiant été proposée de nouveau dans le Sénat,  
 peu s'en falut, qu'un Sage-Grand, qui la conseil-  
 loit, ne la fît passer; & le Doge Valier étoit de cet  
 avis: Mais le Procureur Pesaro para encore ce  
 coup par la force de son crédit & de ses raisons,  
 en remontrant, Qu'après avoir soutenu quatorze  
 ans la guerre, ce seroit acheter trop chèrement

c Timi-  
 dos &  
 ignavos  
 ad disce-  
 rationem  
 formidine  
 propera-  
 re.  
 Hist. 2.  
 d Majo-  
 res vestres  
 & poste-  
 res cogi-  
 tate In  
 Agri-  
 colæ.

du deshonneur & de la honte , que de ceder au Turc un Roiaume. qu'il ne pouvoit avoir. Que le Premier-Vizir leur ofroit la paix , non pas par un motif de modestie , mais parce qu'il reconnoissoit son impuissance , & qu'il avoit d'autres affaires pressantes sur les bras. Que la Flote Ottomane , après avoir été batuë tant de fois , n'osoit plus paroître en Mer , que pour y fuir devant eux. Que l'expérience d'une si longue guerre faisoit bien voir , que les Turcs ne pouvoient pas tout ce qu'ils vouloient. Qu'à force de combattre avec eux , les Vénitiens s'étoient guéris de la peur , & aprivoiez à tous les dangers. Que l'on seroit toujours à tems de ceder Candie , & qu'il ne faisoit point se presser de perdre ce que l'on pouvoit encore conserver. Que pour lui il vouloit transmettre toute entiere à la postérité la liberté de la Patrie avec l'exemple & le courage de la defendre ; à quoi il n'épargneroit ni son sang , ni son bien.

A propos de cete guerre , il est bon de remarquer , que quelques mois avant la descente du Turc en Candie , un Noble de cete Colonie assistant à la Messë de la Seigneurie dans la Chapelle du Colège , déroba la Paix , que l'on a coutume d'y donner à baiser. Et peu de jours après dans la Cour du Palais-Saint-Marc , le mot *Pax* du Verfet , *Justitia* & *Pax osculata sunt* , tomba des mains de la Justice , en présence de plusieurs personnes. Ce qui fut pris pour un présage assuré de la guerre , dont la République étoit menacée par la voix de tous les Peuples , qui se faisoit bien mieux entendre , que celle , qui avertit un certain Céditius de la venuë des Gaulois à Rome. Mais le Sénat ne profita point de ces avertissemens , soit qu'il voulût celer son mal , selon la coutume des Princes , a ou que peut-être il ne connust pas le danger.

Les

a Tristissima  
queque  
occultan-  
tem Ti-  
berium.  
Ann. I.

Les Vénitiens perdirent pareillement le Roiaume de Chipre, faute de résolution, quoique le Procureur Jérôme Zane Général de Mer, & Pascal Cicogne Général de Candie, remontrassent au Sénat, qu'il ne falloit point attendre Sélim, mais aler au devant de lui avec l'Armée-Navale, pour empêcher sa descente dans les Ports de ce Roiaume. Le Sénat reconnut l'importance de ce conseil, quand il n'étoit plus tems des'en servir; car Sélim ne lui donna pas le loisir de réparer sa faute. Tant c'est une mauvaise Politique d'avoir trop de complaisance pour un méchant Voisin & de lui témoigner de la peur.

Ce fut enfin par l'irrésolution, que le Sénat perdit tout son Etat de Terre-Ferme dans le siècle passé, pour n'avoir pas pris un parti, avant que les Princes de la Ligue fussent entrez dans ses Terres. Ces Républicains pouvoient bien juger, qu'ils n'avoient pas assez de forces, pour résister au Pape, à l'Empereur, & aux Rois de France & d'Espagne tout à la fois. Ainsi, il falloit absolument lâcher de les desunir, comme il étoit aisé de faire, en cédant volontairement une partie à quelqu'un des prétendans, pour sauver le reste. Mais l'envie de retenir ce qu'ils ne pouvoient garder les empêchoit de voir leurs véritables intérêts, & leur fit perdre ce qu'ils ne vouloient pas laisser. Ils donnèrent à leurs ennemis le tems d'assembler leurs Armées, de sorte qu'après avoir été batus à *Vaila* par les François, ils commencèrent à couvrir les yeux, & à traiter de Paix, en rendant au Pape les Villes de Rimini, Faience, Ravenne, & Cervie, & lui demandant miséricorde, comme s'ils eussent été des Sujets révoltez; avec promesse de ne se plus mêler des affaires des Eclésiastiques; de ne métre point de taxes sur leurs biens, sans la permission du Saint-Siège; de

Guichardin  
liv. 8.  
Nardi  
Hist.  
Flor.  
l. 4.

ne plus tenir de *Bisdomino* à Ferrare, ni de ne plus nommer aux Bénéfices de leur Etat. Ils ofrirent à l'Empereur Vérone, Vicence, & Padouë, avec plusieurs Places dans l'Istrie & dans le Frioul, dont ils se reconnoissoient les usurpateurs; & un tribut annuel de cinquante mille ducats à l'Empire, protestant, que si l'Empereur avoit pitié d'eux, ils l'appelleroient leur Pere, leur Libérateur, & leur Fondateur dans leurs Annales; obéiroient à ses commandemens, & ne se sépareroient jamais de ses intérêts. \* Tant l'adversité rend les hommes lâches, a mais principalement ceux, qui font les braves avant le danger, comme faisoient les Vénitiens. Enfin, ils restituèrent au Roi d'Espagne les villes de Trani, Otrante, Brindes, Monopoli, Mole & Pulignan, qu'ils tenoient dans la Pouille, & au Duc de Ferrare tout le Polésin. Ce qu'ils faisoient plutôt par desespoir que par raison, comme l'avouë franchement le Noble André Moccénigue, qui écrivoit dans la chaleur de cete Guerre; au-lieu que s'ils eussent songé de bonne-heure à contenter le Roi de France, ou à détacher le Pape du corps de La Ligue, ils eussent pû résister aux autres Princes, ainsi qu'il parut par la suite, puisque Jules II. aiant pris de la jalousie contre les François, dont il craignoit les progres, & s'étant retiré de la Ligue, les affaires des Vénitiens en changèrent de face par le retour de plusieurs villes à leur obéissance. Il étoit arrivé auparavant presque la même chose dans la Ligue de Crémone, que le Pape Sixte IV. fit contre eux avec le Roi de Naples, le Duc de Milan & les Florentins \* pour Ferrare. Car si Louïs Sforce Gouverneur de Milan ne s'en fût pas séparé, les Vénitiens, qui avoient perdu leur Armée-Navale sur le Pô, & tout le Territoire de Bergame, de Bresse, & de Vérone, que le Duc de Calabre \* leur avoit pris, eussent été depouil-

lez

\* Harangue  
d'Antoine  
Justinien  
leur Ambassadeur,  
prononcé le  
25. Mars  
1509.  
a *Sunt molles in calamitate mortali animi.*  
Tac.  
Ann. 4.  
b *Patres turbati animis trepidabant magis quam consulerent.*  
Hist. lib. 2.  
1483.  
\* Cete Ligue comprenoit tous les Princes d'Italie hors les Genoïs. Chose remarquable. Machiavel. hist. 8.  
\* C'étoit le fils du Roi de Naples.



lez infailliblement de tout ce qu'ils possédoient en Lombardie. Mais par l'acord qu'ils firent avec Sforzondont ils épousèrent la queréle & les intérêts contre ce, le Calabrois, qui lui vouloit ôter la direction des Affaires de Milan, tout leur fut rendu, sans qu'ils fussent obligez réciproquement de restituer au Marquis de Ferrare le Polésin, qu'ils retinrent, pour se dédommager des frais de cete guerre, qui en moins de deux ans leur avoit coûté trois millions, six-cens-mille ducats. Ainsi ceux, qui étoient vaincus par les armes, devinrent les vainqueurs par un Traité de Paix, *au grand deshonneur des Princes confédérez*, dit Guichardin. \* A quoi j'ajouterai une réflexion sur une chose, que le Sénat de Venise fit après la perte de Candie, par où l'on jugera de la vérité de ce que je viens de dire. L'on y délibéra de tenir un Conseil extraordinaire toutes les semaines pour les seules affaires de la Guerre, ce qui n'avoit pu passer au commencement de celle de Candie avec toutes les remontrances du Chevalier Molin, qui connoissoit bien les besoins de l'Etat : Et par un contre tems ridicule, cete résolution fut prise unanimement deux mois après la conclusion de la Paix, le Sénat faisant comme ces Médecins, qui ordonnent le remède après la mort, ou comme les Phrigiens, qui assembloient leur Conseil, quand les maux étoient arivez, pour voir comment ils eussent pu s'en garantir. La proposition, que le Sénat fit au même tems à l'Empereur, pour acheter de lui les villes de Trieste, Gradisque, & Goritz, pour réparer les pertes du Levant, ne parut guère plus de saison. Car on disoit, que si les Vénitiens avoient de l'argent pour aquérir le bien d'autrui, ils eussent, plus sagement fait de l'employer à conserver le leur.

La troisième cause du désordre de leurs affaires

\* Onu-  
fre Pan-  
vini dir,  
que cete  
paix se  
fit à l'in-  
su de  
Siete IV.  
& qu'il  
en mou-  
rut de  
dépense  
cinq  
jours a-  
prés

est , que le Sénat étant composé d'un si grand nombre de gens , les mauvais conseils , pourvu qu'ils soient couverts de quelque belle aparence , y sont plus suivis que les bons , qui tres-souvent ne plaisent pas, ou parce que l'exécution en paroît difficile ; ou que le bien ou le mal , qui en doit arriver à l'Etat ; ne se pénètre pas par beaucoup de Gentilshommes ignorans , qui ne discernent pas le vrai d'avec le faux , ni le bon d'avec le mauvais. Si bien que c'est quelquefois à Venise comme à Athènes, ou selon le dire d'un Philosophe ; \* les Sages consultoient , & les Fous délibéroient ; car les avis se content au lieu de se peser , a la voix des Fous étant de même valeur , que celle des Sages , & ceux-ci toujours en plus petit nombre que les autres. C'est ainsi qu'ils prirent le parti de se liguier avec Louis XII. contre Louis Storce , Duc de Milan , pour avoir en récompense la Ville de Crémone & la Contrée de la *Ghiara-d-Adda* , parce que c'étoit un bien présent ; quoique les plus sages du Sénat fussent de l'avis contraire , suivant les règles de la bonne Politique , de ne point chasser un Prince voisin de ses Etats , pour y en mettre un plus puissant en sa place. D'où nâquit ensuite la Ligue de Cambrai , dont le Sénateur Marchion ou Melchior Trivisan leur avoit fait le pronostique , disant en plein Sénat , Que le Roi des Romains se joindroit bien plus volontiers avec le Roi de France contre eux , qu'il ne feroit avec eux contre un si grand Prince ; vu qu'avec l'union de la France , il lui étoit aisé de vaincre les Vénitiens ; au lieu que joint avec eux , il lui seroit encore très difficile de vaincre les François : Et que par conséquent leur République aiant déjà tant d'ennemis sur les bras , il faudroit qu'ils batissent tous les Potentats de l'Europe , ou qu'ils en fussent batus. D'ailleurs , il y a des gens à

\* Anacharis.  
a Nume-  
rantur  
sententia,  
non pon-  
derantur  
Nam  
cum sit  
impar  
prudencia,  
par  
ammiu  
jus est  
Plin. lib.  
2. ep. 12.  
Gui-  
chardin  
li. 4.

Venise, qui pour donner dans le génie de la multitude, & parcître zéléz pour la Patrie, accommodent leurs conseils au goût dépravé des autres. Si, par exemple, l'on délibère de rendre une ville usurpée sur un Prince puissant, qui menace de se vanger par la voie des armes, il est certain, que le Sénateur, qui voudra persuader de la rendre, ne sera pas écouté volontiers; & que celui, qui conclura à la retenir, aura le torrent des voix, & sera estimé bon Citoyen, *Senatore zelante*, quoiqu'il trahisse sa conscience & sa Patrie par un conseil, qu'il fait devoir apporter du dommage au Public. Et c'est ainsi que prévalut l'avis du Procureur Dominique Trivisan contre la juste demande du Pape Jules II. qui se contentoit, que le Sénat lui rendist seulement les Villes de Rimini & de Faïence prises sous son Pontificat, pour ne pas ratifier le Traité de la Ligue de Cambrai. Efet de la foiblesse & de l'ignorance de la plupart des hommes, qui ne considérant point l'avenir, aiment mieux perdre tout dans la suite du tems, que de se priver volontairement d'une partie pour sauver le reste: Semblables à ces Marchands avares, qui périssent en Mer, pour n'avoir pas voulu décharger le Vaisseau; ou à ces malades opiniâtres, qui se laissent venir la cancrène, pour s'épargner la douleur d'une légère incision. Quelque expérience, que la Seigneurie de Venise ait faite en plusieurs occasions, Elle n'a point encore changé de stile ni de méthode, vérifiant bien la remarque des Italiens, *Que cete République ne relâche jamais de son bon gré ce qu'elle a une fois entre les mains.*

Guic-  
hardin  
liv. 8.

Mais il ne faut pas s'étonner, quel'on ose donner de si mauvais conseils dans le Pregadi, puisque ce sont ceux, qui plaisent davantage, & que les bons y sont très-souvent rejetez, & quelque-

fois même reçus avec indignation. Celui que Bar-  
 telemi d'Alviane leur donnoit de porter la Guerre  
 dans le Pais ennemi, pour ne l'avoir pas chez eux,  
 selon l'ancienne maxime des Romains; & d'ata-  
 quer à cete fin le Milanez, avant que Louïs XII.  
 passast en Italie; ce conseil, dis-je, leur parut té-  
 méraire, quoiqu'il fust tel que le requéroit le be-  
 soin de leurs affaires; & que selon toutes les apa-  
 rences cete témérité dуст être fort heureuse. En  
 quoi le Senat manqua de hardiesse & de prévo-  
 iance. Outre cela les plus habiles Sénateurs s'ab-  
 stiennent quelquefois de proposer un bon avis,  
 connoissant le danger qu'il y a pour eux de le fai-  
 re, vu qu'ils s'exposent à la mauvaise humeur des  
 Fous, qui sont leurs Juges aussi-bien que les Sa-  
 ges. Car il en est des auteurs des grandes entre-  
 prises, comme de ceux, qui voulant jeter de lour-  
 des pierres en haut; risquent de se les laisser re-  
 tomber sur la tête, au lieu de les pousser en l'air.  
 Et d'ailleurs, chacun veut avoir part à la gloire des  
 bons succès, ainsi que le disoit bien Tibère au Sé-  
 nat; & mais on réjete toute l'envie & tout le blâ-  
 me sur un seul, lorsque la chose n'a pas réussi,  
 quoique la faute en soit commune à tous. Ceux  
 qui donnèrent à Rome l'avis de tuer les Tribuns  
 Consulaires indifféremment d'entre le Peuple & la  
 Noblesse, furent universellement blâmez, & par  
 la Noblesse, & par le Peuple même, dont ils a-  
 voient pris l'intérêt contre le Sénat, quand on  
 aprit que le premier Consul-Populaire, qui com-  
 mandoit l'Armée, avoit été défait par les enne-  
 mis. On voit à peu près la même chose à Venise  
 pendant la guerre, ils condannent à la fin ce  
 qu'ils ont approuvé au commencement, & ils ju-  
 gent des actions de leurs Généraux seulement  
 par le succès, qui bien souvent est un faux té-  
 moin contre la raison; & non point parce qu'ils  
 ont

2 Fuit  
 proprium  
 Populi  
 Rom  
 longe à  
 domo bel-  
 lare.  
 Cic.

2 Cum  
 rectè fac-  
 torum si-  
 bi quis-  
 que gra-  
 tiam tra-  
 hat, unus  
 invidia  
 ab omni-  
 bus pec-  
 satur  
 Tac.  
 Ann. 3.

ont dû faire, qui est pourtant ce qu'il faut considérer dans les affaires de la Guerre. Ils ont même cédé foiblesse, que quelque bon que soit le parti, que leurs Capitaines ont pris dans une rencontre fâcheuse; ou quelque avantageux que soit l'Acommodement que ces Gentils-hommes ont fait avec l'ennemi, ils trouvent toujours, que ce qui est arrivé est le pire; a comme il arrive d'ordinaire aux gens, qui manquent de résolution. Ainsi, après avoir reçu avec applaudissement le Traité de la Paix de Candie, fait par le Général Morosin, & l'avoir ratifié avec des témoignages d'une satisfaction extraordinaire, ils changèrent de note au bout de quelques mois, & de Libérateur de la Patrie, qu'ils l'appelloient auparavant, ils en firent un Criminel de Lèze-Majesté.

a Quo  
natura  
magnis  
timori-  
bus dete-  
rius cre-  
debant  
quod cre-  
nerat.

Ann. 15.

L'an 1527. Antoine Marcel, Capitaine d'Escadre, fut cité à Venise par devant les Avogadors, pour avoir pris une des Galères du Maure d'Alexandrie, quelques jours après que les Corsaires eurent pris le Navire Grimani, & coupé la tête aux hommes & aux femmes, qui étoient dedans. De quoi ce pauvre-Gentilhomme mourut de déplaisir par chemin.

L'an 1533. Jérôme Canale Provéditeur Général de la Flote Vénitienne ayant remporté une victoire sur le même Maure d'Alexandrie, l'un des Généraux de la Flote Ottomane, il se trouva des gens dans le Sénat, qui blâmèrent cete action, & qui opinèrent à la déposition de ce Gentilhomme, pour apaiser par là le dépit & la colere de Soliman. De sorte qu'à leur compte il eût fallu, que le Canale se fust laissé battre par le Maure, & eût manqué à son devoir, pour n'attirer pas davantage à sa République l'indignation du Grand-Seigneur; car c'étoit là le sujet de leur plainte. *Nonnullis* (ce sont les paroles d'André Morosin *hist.*

*Ven. lib. 4.) temerè Remp. in magnum discrimen conjectam, nil nisi privatam militaris laudis gloriam (voilà l'envie) Praefecto accessisse videbatur, &c.*

L'an 1537. Alexandre Contarin, Provéditeur de la Flote, aiant pris la Galère Roiale de Soliman, fut cité par les Avogadors, & courut grand risque d'être condamné à mort, comme aiant attiré les armes du Turc à la République. En 1559. Pandolfo, son frère, aussi Provéditeur, fut déposé & cité à Venise, pour avoir été reprendre un Navire Vénitien au Port de Duras, où les Pirates Turcs, qui l'avoient pris s'étoient sauvez. Et ce qui est singulier, c'est que le Sénat fit rendre aux Turcs le Navire repris à Duras. L'Historien Morefin dit au sujet de ces deux frères, qu'il sembloit être fatal à cete famille, de provoquer les Turcs à la guerre contre Venise. \* Voilà qu'elle est la misère des Généraux Véuitiens, ils risquent autant à faire leur devoir, qu'à y manquer.

\* *Fatale huic saeclum videri, ut belli Turcici omnia atque initia daret Hist. Ven. lib. 8.*

En 1548. Laurent da Mula pareillement Provéditeur fut cité à Venise, pour avoir fait tuer le Corsaire Sabba, qui avoit volé quantité de Navires marchands dans le Golte, & fait mille cruautez aux Sujets Vénitiens, Il est vrai, qu'après l'avoir banni, ils lui firent enfin justice en le rapellant à Venise, & en le rétablissant dans ses honneurs. Il fut même élu Procureur par mérite en 1570.

L'an 1569. Ils firent noier le Podestà de Corfou, pour vanger eux-mêmes le massacre d'un certain nombre de Turcs, qui faisoient tous les jours mille insultes aux Habitans de l'Isle. Ce qui n'empêcha pas, que Sélim ne leur fît la guerre l'année suivante pour le Roiaume de Chipre, sans leur avoir fû aucun gré, du sacrifice, qu'ils lui avoient fait de leur Podestà pour entretenir son amitié.



tié. Où je remarquerai en passant, que Jean-François Morosin, alors Bâle à Constantinople, fut à son retour récompensé de l'Evêché de Vérone, \* pour le conseil charitable, qu'il avoit donné au Sénat, de se defaire de ce Podestà; avec le moien de couvrir cete injustice, en disant, que cet Officier s'étoit jeté lui même dans la Mer, de peur d'être mis entre les mains du Turc. Et voilà ce qu'ils appellent à Venise *buona testa politica*.

\* Il fut  
Légat  
en Fran-  
ce sur la  
fin du  
regne de  
Henri  
III.

Enfin, le Sénat de Venise est fort sujet à suivre dans les conjonctures facheuses la voie du milieu, a qui néanmoins est la pire de toutes. C'est-à-dire, que de deux avis que l'on aura proposez, l'un résolu & généreux, & l'autre lâche & timide, ils en compileront un troisième, qui tiendra de l'un & de l'autre, sans en examiner autrement l'incompatibilité, ni le danger.

a Media  
sequitur  
quod  
inter an-  
cipitia  
teterri-  
mum est,  
ibid.

Les Venitiens se perdent encore par leur épargne. Car faute d'entretenir un corps de milice étrangère en tems de paix, ce qu'ils feroient tres-commodément, ils sont toujours surpris lorsqu'on leur déclare la guerre. Ils ne se virent pas plutôt délivrez de celle de Candie, qu'ils licentierent toutes leurs Troupes, comme s'ils eussent été assurez de n'en avoir jamais besoin. Cependant, ils pensèrent rentrer en guerre un an après, pour les limites de la Dalmatie, & ils étoient en danger de perdre cete Province, avant, que d'y pouvoir envoyer deux mille hommes, si la Porte eût voulu ou sût se servir de son avantage. L'Auteur de ce licentierement, fut le Procurateur Nani, dont l'avis fut préféré à celui de plusieurs autres Sénateurs, parce qu'il concluoit au ménage. En 1648. on vit l'heure, que Vincent Guffoni entraînait les voix à céder tout le Roiaume de Candie, pour éviter les frais de cete guerre. Ainsi, l'on peut dire de cete Seigneurie, aussi bien, que de ce Roi de Macédoine, \* qu'elle fait mieux garder \* Persecu-  
son

a Pecu-  
nia quam  
regni me-  
lior cu-  
stos.  
Livius.

son argent, que ses Etats. a La perte du Roiaume de Chipre vint en partie de leur avarice, aiant refusé de paier le tribut annuel de 50000. écus qu'ils devoient à Sélim, comme successeur du Sultan d'Egippte, en exécution de l'acord fait entre ce Sultan, & le Roi Jaques, dont ils se portoiert héritiers, Ce qui leur atira la colére & les armes de cet Empereur. Peutêtre, qu'il auroient aussi perdu le Frioul, sans la Forteresse de Palma, qui a fermé le chemin aux incursions des Turcs & des Autrichiens. Cependant, ils ne pouvoient se résoudre à la bâtir, à-cause de la dépense. Et cela seroit encore à faire, s'il n'y avoit pas eu un Léonard Donat, pour surmonter leur irrésolution, & leur humeur ménagère.

Zurit.  
Ann. Ar-  
tag. Ma-  
riana  
Hist.  
Hisp. l. 8.  
Saave-  
dra Em-  
presa  
fol. 75.

Quelques Historiens \* ont aussi remarqué, que leur avarice fut la première cause de la ruine de leur commerce dans la Mer Persique, d'autant que ne pouvant souffrir les Portugais pour compagnons de cete navigation, ils ne se contentèrent pas de faire armer contre eux le Roi de Calécut & le Sultan d'Egippte, à qui ils envoierent pour cet éfet des Ouvriers d'Artillerie, & des Ingénieurs; mais ils y appellèrent encore les Holandois, qui après y avoir établi leurs correspondances & leurs magasins, les en chassèrent eux-mêmes pour récompense. Ils furent traitez de même par les Turcs, après les avoir amenez de la Mer-Noire en Europe, pour le prix de 15000. écus. Car ces Barbares aiant envahi la Servie, la Bulgarie, & la Bosnie, sont venus puis après à eux; & les ont dépouillez peu à peu des Provinces & des Isles, qu'ils possédoient en Grèce; Dieu permettant par un juste jugement, que ceux, qui pour un vil intérêt avoient sacrifié leurs Voisins aux Infidèles, fussent comme Ulysse gardez pour le desert, & ensevelis à leur tour dans la ruine commune.

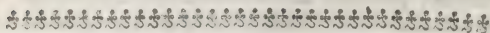
Enfin, l'on peut mettre entre les principales causes de la décadence de cete République, la mauvaïse education, quel'on y donne à la Jeunesse. Car c'est une chose toute commune à Venise, de voir des Pères-de-famille entretenir des concubines, & plusieurs autres instrumens de leur débauche, à la vûe de leurs enfans, qui aprennent le mal avant que de le connoître, & s'y engagent à mesure qu'ils avancent en âge, corrompus par le mauvais exemple de ceux, qu'ils croient devoir imiter. De sorte que ces Gentilshommes entrant dans le maniment des ataires, avec de si méchantes dispositions, il est impossible, que l'administration publique ne s'en ressent. Surquoï le Pape Sixte V. ne put s'empêcher d'écrire un jour ces paroles à l'Archevêque Jérôme Mattéuzzi son Nonce à Venise. *jam venit hora eorum.* Et véritablement, si l'on considère les pertes. que les Vénitiens ont faites depuis cent ans, & celles qu'ils font à la veille de faire du côté des Turcs, si Dieu n'y met la main, cete fameuse République court grand' risque de se voir réduite à son ancien Patrimoine, c'est-à-dire, au seul empire de ses Lagunes & de ses Marais; & qui pis est, à l'hommage du Grand-Seigneur, comme Raguse, qu'elle méprise tant.

Voions maintenant le véritable caractère de ceux, qui la gouvernent, j'entens les mœurs & les maximes des Nobles. Car, selon la remarque de Tacite, b pour bien connoître la nature & la qualité d'un Gouvernement, il faut absolument connoître l'esprit & l'humeur du Souverain, qui en est l'ame & la forme. Ce qui a fait dire à un Ancien, qu'il seroit plus aisé à la Nature de manquer dans ses opérations, c qu'à un Etat, de ne pas ressembler à son Prince.

MOEURS

*a Nostros  
amicas,  
nostros  
concu-  
binos  
viacent.  
Discunt  
hec mis-  
eri ante-  
quam sci-  
ant vitia-  
esse.  
Quintil.  
U t olim  
plebe  
valida,  
vel cum  
Patres  
pollerent,  
nosceda  
vulgina-  
tura, Se-  
natuſqu  
& Opti-  
matium  
in genia  
qui ma-  
ximè per-  
didice-  
rant,  
callidi  
tempo-  
rum &  
ſapientes  
crede-  
bantur.  
Ann. 4.  
c Facilius  
errare  
Naturam  
quam  
Princi-  
pem ſer-*

*mare Remp. diſſimilem fui. Theodor. apud Caſſiod.*



## M O E U R S

*De Maximes générales de  
la Noblesse Vénitienne.*

*a Oderunt  
merita,  
quibus  
remune-  
randis  
impares  
existi-  
mantur.*

*Machia-  
vel. l. 3.  
disc. c.  
22.*

*a Id sibi  
maximè  
formido-  
sum.  
privati  
hominis  
nomen  
supra  
principis  
attollit.  
T. c. in  
Agrico-  
la.  
\* Ann. 1.  
\* Bel-  
trando  
Peliz-  
zaro.*

**C**OMME l'Ingratitude a été de tout tems le vice ordinaire des Républicains, les Vénitiens n'en sont pas moins tachez que les autres. Ils aiment les grans services, mais souvent ils haïssent ceux, qui les rendent, a croiant que ceux, qui ont pû conserver la Patrie, pourroient pareillement la détruire; & que par conséquent il est plus périlleux de les élever, qu'il n'est honteux de les abaisser. C'est pour cela, qu'ils ont fait périr quelquefois des gens, qui avoient sauvé l'Etat, parce qu'ils craignoient, que ces Anges-Tutelaires ne devinssent par ambition ou par van-gence leurs ennemis domestiques, & ne prissent eux mêmes la récompense, qu'il leur étoit due. Ils se desirerent ainsi d'un Gentilhomme de la Maison Lorédane, qui avoit apaisé par sa présence une é-mute, que tous les Magistrats de la Ville n'avoient pû calmer, ni par promesses, ni par menaces, su-posant, que celui-là aspireroit à la Tirannie, qui avoit le secret de se faire si bien obeïr, & dont le crédit a-loit plus loin, que celui du Sénat. <sup>a</sup> En cela bons disciples de Tibère, qui conçut une haine mor-telle contre la femme de Germanicus, pour a-voir étouffé une sédition, que le nom du Prince n'avoit pû apaiser. Ils firent pareillement mourir en prison celui, qui avoit découuert la conjura-tion du Duc Marin Falier, après l'avoir fait Noble Vénitien, \* acordant ainsi deux choses incompati-bles, la reconnoissance & l'ingratitude. Mais ils  
ont

ont grand soin de cacher ce défaut aux Etrangers, dont ils ne peuvent nullement se passer durant la Guerre. Et c'est à ce dessein, que le Sénat leur a fait ériger tant de statues équestres dans les Eglises ou dans les Places publiques de Venise & de Padouë, pour inspirer aux autres le desir de venir au service de leur République.

Ils haïssent mortellement ceux, qui ont la voix du Peuple; chose ordinaire dans les Aristocraties, où les Nobles se défiant les uns des autres, chacun pense que son compagnon veut se fortifier du parti du Peuple, pour opprimer la liberté commune. Il en a coûté la vie à plusieurs grans person- nages. Un Cornare, qui distribuoit publiquement du blé aux pauvres dans un tems de famine, fut em- poisonné sur le soupçon que l'on eut, que ses libéra- litez n'étoient pas innocentes, <sup>b</sup> & qu'il avoit peut-être envie de faire comme cet André Stroz- zi, \* qui vouloit se rendre Maître de Florence. Car c'est la coutume des Républiques; de prendre om- brage des actions, qu'elles admirent, <sup>c</sup> & de n'en pouvoir souffrir les auteurs. C'étoit là tout le crime du Sénateur Antoine Foscarin, à qui l'on suposa des lettres contrefaites de l'Ambassadeur d'Espagne, pour avoir un prétexte apparent de se défaire de lui. *Magnitudo fama exitio fuit.* Par où l'on voit combien la faveur du Peuple est fatale <sup>a</sup> aux Par- ticuliers, sur-tout dans un Gouvernement de Nobles. Ce n'est donc pas merveille de voir à Venise des Gentilshommes haïs de la Commune, pour leurs excez & pour leurs violences, \* comme l'étoit le *Priuli Taglia-braccia*, non seulement tolé- rez, mais employez dans les belles Charges; vû que n'ayant point de partisans parmi le peuple, l'on ne craint point, qu'ils puissent rien entrepren- dre contre la Noblesse; si bien, que la haine publi- que leur sert de bouclier contre la jalousie de leurs égaux,

<sup>b</sup> *Non e-  
nim sim-  
plices cas  
curas.*

\* Voiez  
les Re-  
mar-  
ques.

<sup>c</sup> *Mane-  
bat ad-  
miratio  
viri, sed  
oderant.*  
Hist. 2.

<sup>a</sup> *Brevés  
& infan-  
stos popu-  
li Rom.*

*amores,*  
Ann. 2.  
*Vulgi stu-  
dia, easque  
dii causa*  
Ann. 5.

*b Odium  
publicum  
tutorem  
faciebat.*

*Ann. 4.*

*c Principibus*

*gratum*

*est domi*

*uliquem*

*esse, in*

*quem*

*odia do-*

*minis*

*debita*

*exoneran-*

*tur.*

*Strada.*

*d Sini-*

*stra erga*

*eminen-*

*tes in-*

*terpreta-*

*tiō, nec*

*minus*

*pericu-*

*lum ex*

*magna*

*fama,*

*quā ex*

égaux. \* D'ailleurs, ces emportez servent quel-  
quefois dans les séditions à satisfaire le peuple,  
qui jetant d'ordinaire sa rage sur eux, laisse tous  
les autres en repos : au lieu que ceux, qui sont  
populaires, rendent leur ambition suspecte à la Ré-  
publique.

Il n'y a rien de plus dangereux à Venise, que la  
grande réputation, d parce qu'elle fait autant d'en-  
vieux & d'ennemis à un Particulier, qu'il a de com-  
pagnons qu'il surpasse : Et ce fut la véritable cause  
de la proscription du Sénateur Ange Badoer, qui a-  
voit plus de mérite, qu'il n'en faut dans un Gouver-  
nement, où l'oisiveté tient lieu de vertu. Ils l'acu-  
soient d'avoir intelligence avec Alphonse de la Queva,  
Ambassadeur d'Espagne. Et quoiqu'il s'en justifât par  
un excellent Manifeste qu'il publia, il ne pût calmer  
l'orage, parce que l'on avoit intérêt, qu'il fût cri-  
minel.

Ils ont encore exilé plusieurs Nobles pour l'esprit,  
& ils n'envoient Jean-François Lorédan Provédi-  
tœur à Legnago, que parce qu'il en avoit trop, &  
que son éloquence leur sembloit dominer dans les  
Conseils. Car c'est un de leurs aforismes d'Etat,  
qu'il faut tenir bas ces beaux esprits, de peur  
qu'ils ne prennent l'essor, & que l'admiration  
des autres ne leur inspire trop de courage. Outre  
qu'ils ne veulent point de gens, qui soient au  
dessus des affaires & des emplois. Aussi, ne se  
soucient Ils pas des sciences, qu'ils croient, qui  
empêchent la docilité, que l'on doit apporter dans  
les délibérations publiques, où le sens-commun  
suffit avec l'expérience : au-lieu que les Savans per-  
dent souvent les affaires à force de les subtiliser,  
& sont plus propres à les broüiller, qu'à les ter-  
miner. a Mais bien qu'il ne soient pas gens de-  
lètres, ils ne laissent pas néanmoins de se piquer  
de l'être, principalement avec les Etrangers. Et

c'est



c'est pour cela , qu'ils se tinrent tres-ofensez de la harangue d'un Jésuite , qui expliquant pourquoi ces Pères avoient mis le Livre de Saint-Marc ouvert dans leur Bannière , où il devoit être fermé à-cause de la Guerre , dit, *Que c'étoit pour montrer , qu'ils ramenoient à Venise les bonnes-létres , qui en avoient été bannies avec eux.* Ce qui fit murmurer plusieurs Sénateurs de l'Assemblée , dont quelques-uns crièrent tout haut , Fermez le Livre de Saint Marc & vos Clafles , & retournez-vous en d'où vous êtes venus.

Toute la science des Vénitiens consiste à connoître leur République , & à savoir les intrigues & les menées du *Broglie* , qui est leur grande Ecole , Et c'est un grand point chez eux que d'y passer pour *gran Broglista*. Ils ne manient point d'autres livres , que leurs Histoires & leurs Coutumes ; & , si l'on en excepte une centaine de Gentilshommes , qui ont été Ambassadeurs , ou qui ont voyagé avec eux , ils sont tous très-ignorans des affaires étrangères. Un Sénateur voyant son fils lire une Histoire de France , la lui aracha des mains , lui disant , *Falordo , leggi le chose della tua Repubblica , e non altro* ; car il connoît tout le reste pour rien. Ils croient que le Gouvernement de Venise doit servir de règle & de modèle à tous les autres , & qu'il n'y a qu'eux de gens-libres dans le monde , bien que véritablement ils soient sans Maître plutôt qu'en liberté. C'est pourquoi , les Florentins les appellent *Grossolans* , car naturellement ils sont tels , du moins la plupart ; & s'ils ne vont se civiliser ailleurs , ils retiennent toujours un certain air Lombard , qui les rend méprisables aux Etrangers. Cependant ils se moquent des Florentins , qui avec toute la délicatesse de leur esprit , n'ont pu conserver leur liberté. Tant il est vrai , que ce ne sont pas toujours les plus fins ,

qui

a *Magis  
sine do-  
mino  
quàm in  
libertate.*  
Tac.  
Ann. 2.

b Hebeti-  
ores quam  
acutiores,  
ut pluri-  
mum  
melius  
Remp.  
admit-  
strant.  
Thucid.  
Hist. 3.

qui entendent le mieux à gouverner, b & que des esprits médiocres, mais arêtez, valent mieux que les sublimes, qui d'ordinaire sont inquiets & sujets à des faillies périlleuses. Ce qui faisoit dire à ce Noble Florentin \* *Que les Venitiens étoient bien plus capables de discipline & de raison, que les Florentins, qui avoient l'esprit trop aigu.* En effet, les Tebains, qui étoient fort grossiers, & les Lacédémoniens, qui n'apprenoient rien, que l'obéissance & le métier de la guerre,

\* Guid.  
Ant.  
Veipuz-  
ci.

re, a gouvernoient bien mieux, que les Aténiens, qui se plaisoient à faire de belles harangues, sans venir ensuite à l'action, comme si leur Sénat n'eût été qu'une Ecole d'Orateurs ou de Philosophes *Sceptiques*. Car les Lacédémoniens délibéroient pour exécuter, & au lieu de débater tant les avis, ils alloient battre leurs ennemis à la Campagne. Mais les Vénitiens n'ont pas cete perfection, ils sont lents à délibérer, & lents à exécuter; & souvent l'on prend pour sagesse en eux ce qui n'est que froideur & timidité.

2 Omnis  
discipli-  
na erat,  
ut pulcrè  
parent,  
ut in pu-  
gna vin-  
cerent.  
Flut.

Au reste, bien que ce ne soient pas des gens fort déliez, ni fort subtils, du moins en comparaison des Romains & des Florentins, ils ne laissent pas de savoir bien tromper. Les commens sont toujours beaux avec eux, mais la suite & la fin ne sont jamais de même; & l'on peut dire d'eux le mot Espagnol, *Aviendo pregonado vino, venden vinagre.* Ils promettent tout dans le besoin, comme font d'ordinaire les gens, qui ont

b Largus  
promissis,  
& que  
natura  
trepidant-  
ium est,  
immedi-  
atus

peur, b & ne tiennent rien après, vérifiant le proverbe Castillan, *Qui en todo lo da, todo lo niega.* Car ils manquent d'autant plus librement à leur parole, & à la foi de leurs Traitez, que chacun en particulier peut se couvrir de la multitude, & ne paroît point dans la mélange, non-plus que les élemens

Hist. 3.

dans la composition des corps; moi en de s'excuser, que

que les Princes n'ont pas. A quoi il faut ajouter, que n'ayant point de commerce avec les Ambassadeurs, ils n'appréhendent point d'être décelez par leurs compagnons, ni par conséquent les reproches de ces Ministres, & l'indignation de leurs Maîtres, qui est un avantage, qu'ils ont par dessus toutes les autres Republiques. Et s'ils sont fidèles en quelque rencontre, c'est pour faire plus sûrement leur coup dans une meilleure occasion. L'Histoire est remplie d'exemples par où l'on voit le peu de cas, qu'ils ont toujours fait de leur parole. Ils prométoient au Pape Sixte IV. de se lïguer avec lui & les autres Princes Chrétiens contre les Turcs, s'il levoit l'Interdit de Venise, & faisoient en même tems un accord secret avec le Grand-Seigneur. Ils entretenirent long-tems les Pisans, qui s'étoient mis sous leur protection avec de belles espérances, & les abandonnèrent ensuite aux Florentins leurs plus grans ennemis, quoique peu de moins auparavant leur Doge eust répondu aux Ambassadeurs de Florence, \* qui prioient le Sénat de se deslister de la défense de Pise; Que si les autres Princes manquoient à leur parole, la Seigneurie de Venise ne vouloit pas, contre sa coutume les imiter dans une chose si indigne. Et ce ne fut, que pour se mettre à couvert de l'infamie, qu'ils prirent Hercule d'Este, Duc de Ferrare, pour l'Arbitre du différend entre eux & les Florentins, espérant, que ce Prince resteroit chargé de tout le blâme & de toute la haine. Après que le Pape Jules II. se fut engagé pour eux dans la Guerre contre le Roi Louis XII. & eut sauvé leur Etat, ils se mirent si peu en peine de le secourir dans Bologne, où il étoit fort pressé par l'armée de France, qu'il fut obligé de menacer leur Ambassadeur \* de faire son accord avec ce Roi, & de lui abandonner entièrement leur République;

\* Gui-  
Antoine  
Vespucci  
& Ber-  
nard  
Rucel-  
lai. Gui-  
chard.  
liv. 4.  
1510.

\* Jérôme  
Donat  
Gui-  
chard  
liv. 9.

que ; sans quoi ils l'eussent laissé prendre avec la Ville par le Seigneur de Chaumont, qui le pouvoit aisément, s'il ne se fut pas laissé endormir par des propositions de paix. Après avoir obtenu du Pape Grégoire XIII. les décimes du Clergé & plusieurs autres graces pour continuer la guerre contre les Turcs, ils ne firent point scrupule de faire un-accommodement secret avec Sélim, qui étoit encore dans la consternation de la perte de la Bataille de Lepante. De quoi ce Pape eut une telle indignation, qu'il chassa Paul Tiepolo, leur Ambassadeur, de sa présence, \* lorsqu'il lui apporta la nouvelle de cete Paix.

1573.

\* A. Mo-  
rosin  
liv. 11  
de son  
Histoire  
de Veni-  
se.  
1573.

Le Cardinal de Granvelle avoit si mauvaise opinion d'eux, que se trouvant un jour dans le Consistoire, ou l'on delibéroit des moiens de secourir le Roiaume de Chipre contre le Turc, il dit, Qu'il y avoit assez longtems, que les Vénitiens regardoient faire les autres sans se remuer ; qu'il falloit les voir faire à leur tour, afin qu'ils aprissent à leurs dépens a observer plus fidelement leurs Traitez avec les Princes.

Ils sont tres-dissimulez entre eux, & quelque grande que soit leur haine, ils se font toujours bonne mine, jusques à loier ceux, qu'ils haïssent davantage, vérifiant le dire de Tacite, *Pessimum inimicorum genus laudantes*. Ils aprennent ce métier dans leur *Broglio*, où ils se vendent incessamment les uns les autres. C'est un plaisir de voir à la porte du Palais-Saint-Marc ces pauvres postulans, qui n'ont point obtenu ce qu'ils demandoient, recevoir des baisers & des condoléances de ceux, qui leur ont donné l'exclusion, a & qui ont le plus de joie de leur douleur. b Aussi se défient ils tellement les uns des autres, qu'ils interprètent les plus grandes amitez qu'on leur fait à dissimulation. En éfet, ils ont la plupart le visage ouvert & le

In Agri-  
cola  
a Effusi-  
us, qui no-  
luerant.  
Tac  
Hist. 1.  
b Nulli  
jactanti-  
us mor-  
rent  
quàm qui  
maximè  
letantur.  
Ann. 2.

le cœur fermé, & plus ils montrent de complaisance au dehors, plus ils cachent d'envie au dedans. c Il y parut bien dans l'affaire du Seigneur Francois Morosin, qui le jour de son entrée-de-Procurateur voioit tous les Nobles venir à lui en foule, & disputer à l'envi de flateries & de caresses, & trois mois après les vit crier hautement contre lui, maudire son Généralat, & poursuivre son procez, comme si ce n'eût plus été le même Sénat & ni la même Noblesse, qui l'honoroit auparavant. Car à Venise il ne faut qu'un Broüillon pour exciter une furieuse tempête parmi les Nobles, chacun attendant son compagnon pour se déclarer; étant la coutume des hommes de suivre aveuglément les autres dans les choses, dont ils ne veulent pas être eux-mêmes les premiers auteurs. e

c *Invidia in occulto, adulatio in aperta.*

Hist. 4.

d *Alium crederes Senatum, alium populum.*

Hist. 1,

e *Infitamortalibus naturaproptersequi quæ piget inchoare.*  
ibid.

Ils haïssent toujours ceux, qu'ils ont commencé d'offenser, d'autant plus, qu'ils ne croient pas, qu'il puisse y avoir de véritable réconciliation; & que la crainte du ressentiment nourrit en eux une perpétuelle défiance, qui est la source d'une éternelle inimitié. Car ils jugent des autres par eux-mêmes, qui n'oublient jamais les injures, qu'ils ont reçues. Mais au contraire les bienfaits font peu d'impression dans leur ame, & sur tout ceux, qu'ils reçoivent en commun, à où, selon l'esprit ordinaire des Républicains, chacun en particulier prend tres-peu de part. Qu'ils aient les plus étroites obligations à quelque Prince, s'il leur demande quelque grace, à peine trouve-t-il dans le Sénat trois ou quatre voix; Et si par bonheur il obtient ce qu'il desire, ils le lui font tant valoir qu'il semble, qu'ils ne le gratifient, que pour en faire parade, *Ut predicarent, fecisse creduntur.\** Ils furent assez mal-honnêtes, lorsque le Roi leur fit demander en 1671 la délivrance des François, qui servoient à la rame dans leurs Galeres, de

a *Sparsare in commune gratiam.*  
ab omnibus accipit, reddi à nemine.

Strada hist. lib. 1.

\* Plin ep. 8. lib. 1,

lui envoyer un compte de tout ce qu'ils avoient fourni à ces misérables, pour s'en faire rembourser, aiant déjà mis en oubli toutes les assistances généreuses, qu'ils avoient reçues de SA MAJESTÉ durant le Siège de Candie. Ce qui obligea nôtre Ambassadeur de leur en rafraichir un peu la mémoire dans les secondes instances, qu'il fit au Collège sur ce sujet. Ensorte, qu'il eut d'eux par la honte ce qu'il en devoit obtenir par la reconnoissance.

Comme ils sont implacables dans leurs haines, ils sont & ont toujours été cruels dans leurs vengences. Quand ils eurent le Seigneur François Carrare entre leurs mains, ils ne se contentèrent pas de le faire étrangler en prison avec son frere, \* mais ils ôtèrent aussi la vie à tous ses enfans, sans nulle compassion de leur âge innocent, pour étouffer avec eux tous leurs justes ressentimens. Car c'est une de leurs vieilles maximes d'Etat, Qu'il est dangereux d'user de clémence envers ceux, que l'on a dépouillés, & qu'il ne faut jamais se vanger à demi. Peu de tems auparavant, ils avoient fait une action fort indigne à l'ocasion d'un Officier François leur prisonnier de guerre, qui par une faillie de soldat avoit dit, Que le tems viendrait, qu'il se laverait encore les mains dans le sang des Vénitiens. Un autre Prince eût méprisé cete menace, mais eux, pour éviter la profétie, le firent pendre dans la Place-Saint-Marc, & ce malheureux, avant que d'être étranglé, reçut plusieurs coups de couteau sous la plante des piez, afin que la Place fût baignée de son sang. Circonstance plus cruelle mille fois, que le supplice même. Ils ne sont pas aujourd'hui plus modérez, mais d'autant que les exemples modernes sont plus odieux, je les supprime tous. Je dirai seulement par forme d'avis pour ceux, qui ont intérêt

\* Jacques  
Carrare.  
1405.

a Pericu-  
lism ex-  
miseri-  
cordia.  
Tac.  
Hist. 3.  
Stultus  
qui natos  
occiso  
patre re-  
linquat.

Annales  
MS. de  
Venise.  
ann.  
1403.



de bien connoître ces Républicains, que leur silence est fort à craindre, quand on les a ofensez, vû qu'ils sont d'autant plus irréconciliables, que leur colére est plus cachée; b & qu'ils ne la cachent, que pour la décharger après avec plus de violence. L'on a beau leur faire des soumissions & des services pour les adoucir, leur mauvais courage convertit toutes ces fleurs en poison, & le tems ne referme jamais la plaie d'une injure, bien qu'il en modère quelquefois la douleur. Car ils ont, dit le Proverbe du País, *la memoria nel cuore.*

b *Quod obscurior ira, eò irrevocabilior.*  
In Agricola.

Ils font des sermens horribles, lorsqu'ils se reconcilient; mais ces sermens n'ont de force, qu'autant que leur manquent les moiens de les violer, & ne servent que de piège pour surprendre leurs compagnons au dépourvu, & ceux qui le savent faire le mieux sont les plus estimez. *Graves similitates callidè, eoque implacabilius nutriunt.*

Hist. 31

Ils ne se visitent presque point les uns les autres, non pas même entre parens, mais ils se voient tous les jours au *Broglio*; où ils parlent de leurs affaires en présence de tout le monde; de sorte qu'il leur est tres-dificile de cabaler contre l'Etat. Ils se laissent encore rarement voir chez eux aux Etrangers, afin de conserver par la plus de grandeur & de majesté; comme aussi pour éviter la dépense de la Table, qui est bannie de leurs maisons. C'est pourquoi, s'ils traitent quelque passant de leurs amis, c'est toujours hors du logis, comme pour lui faire entendre, qu'il leur en coûte, & qu'il n'y faut plus revenir. Outre qu'ils ne veulent pas, que l'on voie, qu'ils n'ont point de domestiques & de valets, au-lieu, que dans une Auberge ils font voir aux Etrangers quelque image de leur souveraineté, en commandant à toute la Maison comme des Rois,

\* Cet

Anniver-  
saire

est re-  
marqua-

ble, en ce  
que de-

puis l'an  
1501.

que ce  
Cardinal

est mort :

on lui  
fait en-

core  
tous les

ans une  
Orai-

son fu-

n bre.

De sorte  
que la

Mémoi-

red' au-

cun Pa-

pe, ni

d'aucun

Roi n'a

jamais

été si

souvent

cele-

brée.

\* Voiez

les Re-

mar-

ques.

\* Ces

figures

se voient

dans

l'Eglise

S. Marc.

a Ut. mi-

scendo

humana divinis, primordia Urbium augustiora faciat Livius. \* Aimon

l. 4. c. 94. & 96. Adelm. Ann. Reginon. Ado, Baronius tom. 12.

Leand. Albert descript. de Venise.

quoique la chère, qu'ils y font à leur ami, ne ré-  
ponde guère à leur faste

Ils sont sobres, non point par vertu, mais par  
avarice, car ils sont ravis de faire bonne chère aux  
dépens d'autrui, & il ne manque jamais pas un  
des Conviez aux quatre festins du Doge, non-plus  
qu'à l'anniversaire du Cardinal Zen \* aucun du  
*Pregadi*, a-cause de la distribution d'un ducat par  
tête De sorte que les Ambassadeurs auroient in-  
cessamment des *Barnabotes* \* à leur table, s'il étoit  
permis d'avoir commerce avec eux. En éfet, les  
Etrangers, qui font de la dépense, en ont tou-  
jours quelques-uns, qui leur tiennent bonne  
compagnie pour ce sujet, sous pretexte de leur  
montrer les beautez de Venise, & de leur en  
expliquer les antiquitez, & les Fêtes, dont il  
y a presque autant que de jours en l'an; comme  
aussi les figures & les hiéroglyphes de l'Abbe Joac-  
him, \* le plus grand Visionnaire, qui fut jamais.  
Ce qu'ils font avec des raisons magnifiques, qui  
sont la plupart autant de mensonges inventez,  
pour rendre les choses plus merveilleuses. C'est  
ainsi, qu'ils disent, que l'édification de leur Ville  
fut commencée à pareil jour, que la création  
du Monde, afin que la fondation en paroisse  
plus auguste a aux Etrangers. C'est encore ainsi,  
qu'ils montrent les vestiges & les monumens  
de plusieurs Victoires, qu'ils n'ont jamais rem-  
portées, & entre autres le Canal *Orfano*, qu'ils  
ont appelé de ce nom, au-lieu de celui *dell'*  
*Arco*, à-cause de la prétendue défaite des Fran-  
çois, qui, disent-ils; laissèrent le jour de la Batail-  
le tous leurs enfans orfelins; bien que tous les Hif-  
toriens \* anciens & modernes soient d'accord, que  
Pe-

Pepin fut le Vainqueur, & reçut l'hommage & le tribut des Vénitiens en qualité de Roi d'Italie. Le conte qu'ils font pareillement de la victoire navale, gagnée sur le Maréchal de Boucicaut \* en Levant, est de la même nature ; comme aussi l'avantage, qu'ils disent que Melchior Trivisan remporta sur Charles VIII. à la Bataille de Fornouë. \* A quoi ils devroient bien ajouter encore la déroute des François à la Bataille d'Aignadel, pour triompher au moins de la crédulité des ignorans.

Ils sont fort adonnez à leurs plaisirs, & leurs maîtresses leur sont bien plus chères que leurs femmes, qu'ils traitent comme des servantes. Il y a parmi eux des gens, qui sont si peu de cas du Mariage, que de dire, que c'est une pure cérémonie Civile, qu'ilie l'opinion, & non pas la conscience ; & qu'une femme libre qu'ils entretiennent n'est de pire condition que leur Epouse, que pour des raisons de Politique. Aussi leurs femmes ne font aucune difficulté de voir celles, qui sont entretenues, quand elles sont en réputation d'être fideles à celui, qui les entretient.

Ils ont cela d'admirable, qu'ils s'accommodent aisément d'une maîtresse en commun, & que ce qui est partout ailleurs un sujet de discorde & de haine, produit chez eux l'union & l'amitié. C'est parmi leurs amours, qu'ils se parlent à cœur ouvert, & qu'ils traitent de leurs alliances, de leurs desseins, des Gentilshommes qu'ils doivent nommer aux Charges, & de ceux, qu'il en faut exclure, ainsi que faisoient les anciens Alemans, dans leurs festins. <sup>a</sup> Et cete société tient lieu d'une proche parenté ; si bien que ce n'est point ofenser leurs autres amis, ni même leurs aliez, que de leur préférer dans les élections leurs compagnons de débauche. Mais quelque indifférence qu'ils aient pour leurs femmes, ils ne laissent pas d'en être fort ja-

*De jun.  
gendis  
affinita-  
tibus &  
adsci-  
scendis  
Princi-  
pibus ;  
de pace ac  
bello in  
conviviis  
consul-  
tant.  
Tac.  
Germ.*

\* 800,  
pistoles  
d'Espa-  
gne,  
\* De la  
Maison  
Viari,  
dont il  
ne reste  
plus  
qu'elle  
& sa  
sœur.  
Leur pé-  
re étoit  
Procura-  
teur de  
Saint-  
Marc  
par ar-  
gent en  
1646.  
a Regum  
uxores ab  
Ephoris  
publiè  
custodi-  
antur uti  
providen-  
tur ne ex  
alio gene-  
re Rex  
clam fiat,  
quam ex  
Heracli-  
dis.  
Plato.  
a Satis ci-  
vibus inspi-  
ciunt victo-  
riam  
ratum, ubi  
provisum  
fuit ne  
vinceren-  
tur.  
Hist. 2.  
Tac.

loux; & de les suivre pas-à-pas dans les prome-  
nades du Carnaval. Il y en a même quelques-  
uns, qui les ont poignardées sur de simples soup-  
çons, & cela passe chez eux pour une action de  
galant-homme. Les Etrangers ont ressenti les é-  
fets de cete cruelle jalousie, & Dom Dominique  
de Gusman, fils du feu Duc de *Medina de las Tor-  
res* pourroit en rendre bon témoignage après les  
coups de bâton qu'un Jules Justinien lui fit don-  
ner, pour un present de Catolicon d'Espagne, \*  
qu'il avoit fait a sa femme. \* Mais les Nobles ont  
beau faire, tout fins qu'ils sont, ou qu'ils croient  
être, on leur en fait bien passer au logis; Et il  
faudroit, que le Sénat fît garder les Gentildon-  
nes Vénitiennes, comme il se pratiquoit à Spar-  
te a pour les femmes des Rois, s'il vouloit em-  
pêcher, qu'il ne se glissât des Nobles de con-  
trebande.

Leur naturel timide les rend superstitieux, jus-  
ques à prendre pour des coups du Ciel mille ac-  
cidents, qui ne sont que des éfets du hazard, ou  
de la Nature. Le feu pris à la maison d'un Ma-  
gistrat, un Clocher abatu par un tourbillon de  
de vent, ou la prédiction de quelque misérable  
Astrologue, sont des sujets capables d'exercer leurs  
esprits sur l'avenir, mais sur-tout en tems de Guer-  
re, que tout leur fait peur, & met leur prudence en  
desordre, pendant qu'ils s'arêtent au bruit du peu-  
ple, comme au jugement des Sages. D'où il ari-  
ve encore, que dans le malheur des armes, au-lieu  
d'empêcher le cours du mal, ils en difèrent le re-  
mède; & que pour ne vouloir rien donner à la for-  
tune, qui souvent est la maîtresse des événemens,  
ils en sont presque toujours abandonnez. Car ils  
ont la maxime de ce Capitaine Romain, a de tem-  
poriser toujours, & de ne songer à vaincre, qu'a-  
près avoir mis ordre à n'être pas vaincus; & pour  
leur

leur plaire il faut faire de même. C'est pourquoi, ils aimoient bien mieux le Comte de Pitillan, \* qui \* Nico-  
 étoit lent de sa nature, & ne vouloit jamais com- las des  
 battre, que le Seigneur d'Alviane, qui combattoit Ursins.  
 toujours, estimant que c'étoit lâcheté de tempo-  
 riser, & grandeur de courage d'exécuter pronte-  
 ment. b Leur timidité leur à fait perdre encore b *Confla-*  
 souvent de bonnes occasions, dont leurs ennemis tio servi-  
 ont profité. Ainsi, quand ils eurent repris Padouë lis, *statim*  
 sur l'Empereur Maximilien, ils laissèrent échaper *exequi*  
 Vicence & Vérone, qui se vouloient, rendre pour *regium*  
 n'avoir pas accepté d'abord les offres de ces deux *videtur.*  
 Villes. Quelque tems après ayant recouvré Vi- Ann 6.  
 cence, ils manquèrent encore une fois Vérone, And.  
 qui étoit toute prête à les recevoir, comme l'a- Moccen.  
 voué franchement le Moccénigue, qui les taxe Bel Ca-  
 de n'avoir pas sù se servir de leur avantage. \* mer. l. 2.  
 C'est ainsi qu'ils refusèrent les offres, que le Roi ibidem.  
 de Pologne Uladislas IV. leur faisoit de se ligu-  
 er avec eux contre le Grand-Seigneur Amurat IV. de  
 qui ils avoient reçu plusieurs injures, & qui étoit sur  
 le point de leur faire la guerre. Ce qu'Ibraïm son  
 frère exécuta d'autant plus librement, qu'il savoit  
 bien, que les Polonois, ofensez de leur refus,  
 ne feroient en revanche aucune diversion en leur  
 faveur.

Ils sont d'une humeur toute contraire à tous les  
 Princes pour les Capitaines, qu'ils appellent à leur  
 Service. Il n'en veulent point de braves ni d'habi-  
 les, & s'ils en rencontrent de tels, ils leur donnent  
 tant de mortifications & de traverses, qu'ils émouf-  
 sent bien-tôt toute la pointe de leur courage; ou du  
 moins les font renoncer à l'emploi, s'ils ne renon-  
 cent pas à eux-mêmes; c'est-à-dire, à leur expé-  
 rience & à leur réputation. Car le Sénat ne  
 se sert des Etrangers, que pour rejeter sur eux  
 toutes les fautes; & toutes les disgraces de la

Guerre , Ce qui faisoit dire au Comte de Pitillan , Que le Sénat de Venise étoit bien plus prompt à le blâmer, qu'à le pourvoir des choses nécessaires pour le service. Ajoutez à cela, que les Nobles, que l'on donne à ces Capitaines pour leurs compagnons sous le nom de Provéditeurs Généraux, ont toujours une telle jalousie de leur autorité, qu'ils aiment mieux tout gâter & tout perdre en faisant à leur tête, que de réussir par la sagesse & l'habileté des Etrangers. *Più tosto*, disoit un de ces Nobles dans le Conseil-de-Guerre, *voglio errare da me, che far bene con il parere de gli altri*. Et voila comme ils sont faits pour la plupart, & d'où vient la ruine de leurs affaires.

Ils croient aisément tout ce qu'ils désirent; & les bonnes nouvelles, bien qu'elles soient fausses, leur font toujours beaucoup de plaisir. C'est ainsi qu'ils ajoutèrent plus de foi aux bruits, que les Turcs faisoient courir de vouloir assiéger Malte, pour les surprendre, qu'aux avis que le Bâle de Constantinople leur donnoit de pourvoir à la défense du Roiaume de Candie. Et le Sénat défendit aux Nobles & à tous les Sujets de l'Etat, de parler de la Guerre sous peine de bannissement. Ce qui avec l'emprisonnement de quelques gens pour ce sujet, ne fit qu'éfraier davantage le Peuple; qui croit toujours facilement les maux qu'il appréhende.<sup>a</sup> Durant le Siege de Candie, on leur fit accroire tantôt la mort du Grand-Seigneur, tantôt celle du Grand Visir, & puis la révolte de Constantinople, *credulâ famâ inter gaudentes & incuriosos*. Car ils veulent être flâchez dans leurs maux, & souvent ils en négligent le remède, pendant qu'ils se repaissent de vaines espérances.

Les Ministres des Princes leur sont tres-suspects, & particulièrement ceux, qui sont intelligens

&

<sup>a</sup> *Facili Civitate ad credenda omnia nostra, cum tristia sunt.*  
Tac.  
Hist. I.  
Ibidem.



& résolu , comme étant plus difficiles à tromper ou à gouverner que les autres. Dans les premiers jours de leur arrivée, le Sénat fait observer toutes leurs paroles & toutes leurs démarches, pour découvrir le vrai caractère de leur esprit. Et pour y mieux réussir, il les sonde & les éprouve, tantôt par une querèle suscitée à leurs domestiques; tantôt par une proposition insidieuse, ou par quelque autre malice, qui puisse embarrasser leur prudence. Ils tentèrent de la sorte M. le Comte d'Argenson, en lui faisant demander à son entrée, s'il vouloit bien être reçu dans l'Abbaie de Saint Georges toute proche la Ville, sous prétexte de lui épargner la peine d'aler au Saint Esprit \* à cause du mauvais

\* Abbaie à trois milles de Venise, où l'on reçoit les Ambassadeurs des Couronnes.

Dans les commencemens de l'Ambassade de M. le President de Saint-André, quatre de ses Gondoliers, qui transportoient de nuit quelques marchandises hors de la Ville, furent maltraitez à coups de sabre & de pontons par les *Saffes*. \* sans aucun respect de la livrée qu'ils portoient, ni du nom de leur Maître qu'ils réclamoient; quoiqu'il n'y ait point de lieu, où les Ambassadeurs soient plus honorez qu'à Venise. Ce qui fit croire aux plus habiles-gens, que le Senat avoit donné des ordres secrets, pour en user ainsi à la première occasion, afin de distraire ce Ministre des affaires de Candie; qui aloient alors tres-mal, pendant qu'il seroit occupé à poursuivre la réparation d'une offense. Car ils cachent toujours leur infortune le plus qu'ils peuvent. Et je me souviens, qu'un jour dans la conversation un homme-d'esprit, qui avoit grand

\* Ce sont des Gardes aux Entrées de la Ville.

accès chez les premiers Sénateurs, se laissa écha-  
per cete parole à ce sujet, *forse che'l Senato così l'hà  
ben voluto*. En éfet, le peu de devoir, que firent  
le Capitaine-Grand, & le Capitaine du Conseil-de-  
Dix, donnoit lieu à cete conjecture, nonobstant la  
punition aparente, que ce Conseil en fit, en les  
privant de leurs Charges, *nel solo dubbio*, disoit la  
Partie du Sénat, pour se faire un mérite, auprès  
du Roi, du ressentiment qu'ils montroient d'une  
injure, dont on les croioit eux mêmes les vérita-  
bles auteurs. Mais il est difficile de pénétrer dans  
les secrets des Princes, a qui sont couverts de mille  
aparences.

a *Abditos*  
*Principis*  
*sensus ex-*  
*quirere,*  
*inlicitum*  
*inceps.*  
Ann. 6.

Au reste, les Vénitiens ont tant de défiance des  
Ambassadeurs, qu'ils en interprètent toutes les acti-  
ons les plus indifferentes, comme des mystères &  
des artifices. Ils raffinent sur une promenade,  
sur une absence de Chapelle, sur une parole di-  
te sans dessein, & sur mille autres choses sembla-  
bles, sur lesquelles ils font des préjuges, & tirent  
des conséquences d'Etat. Un *Vive-France*, crié par  
quelques Estafiers de cet Ambassadeur, fut capa-  
ble de leur donner l'alarme, comme si c'eût été  
quelque nouvelle conspiration de la *Querva*,  
quoique ce ne fût qu'une simple faillie de Valets,  
qui venoient de vanger un affront, qui leur avoit  
été fait dans un Bal, qui se tenoit chez le Résident  
de Mantouë.

Les réponses, qu'ils donnent par écrit aux Am-  
bassadeurs, sont d'ordinaire ambiguës & équivoques,  
quand il s'agit de prendre quelque engagement.  
Et c'est pour cela, que le Cardinal Caraffe, Ne-  
veu de Paul IV. après avoir entendu lire la réponse  
du Sénat sur la demande, qu'il avoit faite au Co-  
lege au nom de son Oncle, pria qu'on lui en don-  
nât une plus claire & moins périphrase. a En éfet,  
c'est dans cet embarras de paroles empoulées, qu'ils  
trou-

a *Decreto,*  
*est moris*

trouvent toujours une échapatoire , lors qu'il en faut venir au fait. Et comme les gens de Robe & de Palais entendent mieux ces subtilitez , que les gens d'épée , qui au dire de Tacite , b ne savent pas tant de fourbes , ni de Logique , aussi sont-ils infiniment plus propres que les autres à l'Ambassade de Venise.

Ils affectent beaucoup de paroître bons Justiciers. Etc'est pour cela , que les jours de fêtes ils donnent audience publique le matin dans les Galeries du Palais-Saint-Marc , comme pour montrer , que l'exercice de la Justice est toujours libre chez eux ; & que son Temple ne se ferme jamais non-plus que celui , que les Romains avoient dédié à L'HEURE. Mais il y a deux choses à redire dans leur Judicature. L'une est , qu'ils sont presque tous tres-ignorans dans le Droit , & ne jugent que par une certaine routine de leurs loix : Et l'autre , que pour toute sorte de sujets ils condamnent aux Galères , pour des bagatelles , comme pour des cas atroces , accomodant la Justice à leur intérêt , j'entens au besoin qu'il ont de gens-de-rame ; qui est la raison pourquoi ils ne jugent guère à mort. Ils ne sont pas plus scrupuleux pour le bannissement & la confiscation des biens. Car les raisons du Fisc c ne sont jamais mauvaises contre les riches , principalement contre la Noblesse de Terre-Ferme. Et je me souviens , que lorsque nous visitions les maisons de plaisance , qui sont sur la route de Padouë , de Vienne , & de Vérone , nous ne nous informions jamais du Maître du logis , que l'on ne nous répondît , qu'il étoit banni ou proscrit , & toujours pour des causes , qui sentoient bien la violence du Gouvernement. Aussi peut-on bien dire des Nobles-Vénitiens & des Nobles de Terre-Ferme ce que ce Capitaine Anglois disoit des Romains &

*est , Cardinali perfectio , dit Morosin au liv. 7. an. 1556. cumparumper substitisset , cepe-re se inquit quam de-natis sententia sit , intinuis per-noscere ... Ne itaque verborum ambitu uterentur , &c b Quia Castrensis jurisdictio obtusior , ac plura manu agens calliditatem forti non exerceat. In Agricola c Cujus mala causa nunquam est , nisi sub bono Principe Plin Pag neg,*

de leurs Colonies , que les uns commandent sans justice , & que les autres obéissent à regret. a

*Intermédiaire  
les parents,  
et in-  
juste im-  
pirantes.  
Tac in  
Agrico-  
la.*

Ils ont un tel entêtement de leur noblesse , qu'ils se croient égaux aux plus grans Princes. Témoins ce Noble , qui osoit bien dire à Paris , qu'il étoit autant que MONSIEUR Frère Unique du Roi ; & un Frédéric Cornare , qui s'étoit imaginé , qu'on lui devoit céder par-tout à-cause de la qualité de Noble-Vénitien , dont la citation faite à un Gentilhomme François tres mécontent de la République , lui atira une bastonnade , dont il porte les marques ; ce qui fit cause , qu'il refusa de monter l'Ambassade de France , pour éviter la raillerie d'*Ambassadeur manchot*. Aussi , ces Gentilshommes n'aiment guères à voyager , vû que l'on se moque par-tout de leur superbe & de leurs prétensions ridicules , qui outre cela leur font recevoir quelquefois de grans atronts. En revanche , ils sont chez eux les Princes , & ne croient pas s'y tromper , quand ils voient une descente de Consuls Romains , de Rois , & d'Empereurs , dans les tableaux fabuleux de leurs généalogies. Car ils sont les gens de toute l'Italie , qui chimérisent davantage sur leur extraction. Les Contarins se font descendre en droite ligne de Cotta Gouverneur ou Comte Palatin du Rhin , d'où ils ont du moins composé leur nom. Et le pénultième Duc de cete Famille signoit toujours *Contareno* , & non pas *Contarini* , comme les autres Branches , pour ajuster mieux son nom à cete ancienne origine. Les Morosins vont chercher la leur en Hongrie , où il y a une ville appelée Moréfine. Les Justiniens ont pris pour leur tige l'Empereur de ce nom , & pour cela desavoient pour leurs parens les Justiniens de Genes , qui étoient plebeiens avant la reformation.

*Cete  
Généa-  
logie é-  
toit dans  
l'anti-  
chambre  
du Doge  
Domini-  
que  
Contar-  
in, où je  
l'ai vue  
trois ans  
durant.*

de

de ce Gouvernement. les Cornares se font venir <sup>1528</sup> des Cornéliens de Rome, & pour le persuader ils ont toujours affecté l'Inscription Latine de *Cornelius* dans les Monumens publics. Les Quirini se disent issus de cete illustre Maison Romaine des Sulpiciens, & comme tels comptent l'Empereur Galba, & Maurice Galba, setième Duc de Venise, pour leurs ancêtres. Les Pesares ou Pisaires, qui portoient auparavant le nom de *Carosio*, veulent avoir les anciens Rois d'Angleterre pour leurs aieux. Les Lorédans veulent tirer leur origine des Scévoles, les Valiers de Valerius Corvinus; les Pitani des Pisons Romains, les Veniers de Valérien Empereur de Constantinople. Il en est ainsi de presque tous les autres, dont la vanité n'est pas moins ingénieuse. Mais outre qu'il n'y a point de vrai-semblance à tout cela, il est encore d'autant plus difficile de les en croire, qu'ils se dementent eux-mêmes par des actions, qui ne repondent guère à la gloire des ancêtres, qu'ils ont adoptez. Quand ils vont Ambassadeurs, ils ne passent pas le moindre village, sans y laisser une grande cartouche de leurs armes, où leurs noms & leurs qualitez sont au bas. Par tout le Piémont & le Montferrat ces cartouches font la tapisserie de Hôtelleries.

Il n'y a pas de lieu au monde, où la Jeunesse soit plus insolente ni plus licentieuse qu'à Venise, où elle vit à sa mode, n'étant retenue dans le devoir, ni par la crainte, ni par la honte, qui sont les deux principaux instrumens de la Vertu. L'on appelle par-tout ailleurs lâcheté, ou cruauté, ce que les Jeunes-Nobles veulent faire passer pour des bravoures, *auferre, rapere, trucidare, falsis nominibus imperium appellant.* Un Priüli croioit avoir donné des marques de sa valeur, en faisant bâtonner un Jésuite son Regent, sans au-

In Agri-  
cola.

cun respect , ni pour son habit , ni pour son caractère. A quoi son père , qui étoit procureur de Saint-Marc , applaudissoit encore par des loüanges plus criminelles , que l'action. Ces Jeunes gens sont trofée du vice & de la brutalité , sans laisser aucun asile à la pudeur ; ils se vantent publiquement de tous leurs excès , & sont même à la vuë de tout le monde des choses , que les plus débordez du reste des hommes couvrent d'un voile de ténèbres ; De sorte qu'il semble qu'en aimant la volupté & la débauche , ils en aiment encore l'infamie. a Aussi . n'est ce pas avec de telles gens , que la République a remporté des victoires sur les Turcs.

*Non his Juventus orta parentibus  
Infecit aquor sanguine (Turcico.)*

Quoique tous les Nobles ne fassent qu'un même Corps , il s'en faut bien qu'ils n'aient un même esprit , ni les mêmes humeurs. Les anciens-Nobles ont une horrible antipatie contre les nouveaux , qu'ils ne veulent point reconnoître pour leurs égaux. Les premiers désirent la Guerre , parce qu'ils en ont tout l'honneur & le profit , le souverain commandement se trouvant toujours entre leurs mains : Les autres souhaitent la Paix , qui contient leurs compagnons dans le devoir & dans l'égalité , au-lieu que la guerre les rend plus fiers & plus insolens. Les anciens fuient les Ambassades comme onéreuses , & les nouveaux les recherchent comme les vrais moiens de se faire connoître dans le Monde ; aspirant d'ailleurs au Dogat , pour rendre leur famille illustre par cete suprême dignité , que les anciens regardent comme une pure servitude. Les anciens aiment le séjour de la Ville , où ils occupent toutes les grandes Magistratures : Les nouveaux au contraire briguent les emplois du dehors , pour être à couvert

a Non ille  
lecebris  
tantum ,  
sed ipsa  
infamia  
gaude-  
ant.  
Valer.  
Max.  
Horat.  
Carm.  
l. 3.



vert de la mauvaise humeur, & des fréquentes faillies des anciens, qui se plaisent à les mortifier. De mon tems un nouveau Noble aiant fait arborer sur sa porte ses armes en pierre, avec une couronne à fleurons, comme la portent les Ducs, le Priùli *Tagliabraccia* son voisin, le perpétuel fleau des Nobles-par-argent, fit briser ces armes en plein jour, avec menace de faire pis, si l'autre avoit la hardiesse de les faire remettre avec cete couronne. Action, qui ne laissa pas de déplaire au Sénat à cause des conséquences. Et peut-être que si l'offense s'en fût plaint, la Seigneurie lui eût acordé quelque satisfaction, de peur de s'aliéner la Nouvelle Noblesse, qui est nombreuse, & par conséquent d'autant plus à craindre, que la Bourgeoisie, où est presque toute la parenté de ces Nobles, ne manqueroit pas de tenir pour eux, si l'on en venoit aux mains. Enfin, ces deux Partis vivent dans une émulation pareille à celle des Castelans & des Nicolotes parmi le Peuple. Et cete division sert peut-être à maintenir le Gouvernement, les anciens & les nouveaux veillant réciproquement les uns sur les autres. Aussi, lors que l'administration des uns est recherchée par les Inquisiteurs d'Etat, ou par le Conseil-de Dix, les autres ne manquent jamais de venir à la charge pour faire échoier leurs adversaires; & peu s'en faut, que les nouveaux ne perdissent le Procureur Morosin, quand il fut accusé par l'Avogador Corrare. Car c'est dans ces occasions, que les Nobles vangent leurs passions particulières.

Les Nobles de la Colonie de Candie sont méprisez des uns & des autres, mais cete haine est gratuite & sans sujet, n'ayant point d'autre fondement, qu'une vieille animosité des Vénitiens contre les Grecs, avec qui ils ont eu plusieurs fois la guerre. Et c'est faire une grande injure à un Noble,

ble, que de l'appeller Grec, qui signifie chez eux Fourbe, Traître, & Voleur. C'est-pourquoi un Gentilhomme de la Maison Dandolo se tint fort offensé d'une fanté, que le Philosophe Jean-Baptiste Contarin lui porta en vin de Candie avec ces paroles, *Signor Dandolo, brindesi in Greco*; ce Noble ayant pris cete fanté, pour un reproche du Pais de sa naissance. Où je dirai en passant, que les Nobles-Vénitiens ne peuvent supporter la raillerie, & que le souvenir ne s'en efface jamais de leur esprit, sur-tout, lorsqu'elle est assaisonnée de la vérité. De mon tems deux Sénateurs illustres se voiant chacun une paire de gants neufs, l'un dit à l'autre, *Caro signor, i vostri guanti hanno le dita ben corte*. A quoi l'autre ayant répondu, *Misà bene così, perche non hò l'unghie così lunghe come lei*. (parole qui le taxoit de rapine) ils devinrent tous deux ennemis irréconciliables, de bons amis qu'ils étoient auparavant.

Mais ils est tems de tourner la Médaille Vénitienne, pour voir dans son revers l'image de leurs perfections & de leurs vertus, qui feront le contrepoids de leurs vices. Et ce sera mon dernier coup de pinceau, & la fin de mon Ouvrage.

Eloge  
des Vénitiens.

**L**Es Vénitiens sont graves & prudents, uniformes dans leurs actions, du moins à l'extérieur; constans dans leurs amitez; d'autant plus fermes dans leurs résolutions, qu'ils sont très-longs à les prendre; toujours tranquilles au dehors, quelque grande, que soit leur agitation au dedans; patients dant les affaires difficiles & de longue haleine; doux & traitables, quand on fait les ménager: En sorte qu'avec un peu de complaisance l'on se les peut faire bons amis, sur-tout si l'on paroît avoir de l'admiration pour leur

Gou-

Gouvernement , & les révéler comme des Princes. Bien qu'ils vivent chez eux avec beaucoup d'économie & de frugalité , ils sont au contraire très-splendides dans les emplois du dehors , & particulièrement dans les Ambassades , où la plupart n'épargnent rien pour le service & la gloire de leur Patrie , dont ils apportent avec eux , pour ainsi dire , la face & la majesté. Ils prennent avec une facilité merveilleuse le stile & la méthode des Cours , où ils sont envoyez ; & l'on voit peu de gens , qui aient de plus grandes dispositions pour bien négocier , n'y ayant guère d'affaires si épineuses , où ils ne trouvent de très-bons expédiens. Ils paroissent des François à Paris , des Espagnols à Madrid , & des Alemans naturels à Vienne , comme s'ils n'étoient nez , que pour le lieu , où ils font leur actuelle résidence ; ou qu'ils eussent dépouillé les manières de leur Pais , pour revêtir celles des Etrangers. Aussi , ne manquent ils presque jamais de rencontrer ce point si difficile à trouver chez les Rois , c'est à-dire , leur estime , & leurs bonnes-graces , qu'un grand Homme-d'Etat dit être une marque assurée du mérite extraordinaire de ceux , qui les ont acquises. En un mot , *Legati impetrabiles sunt* , car ils peuvent tout gagner sur l'esprit des Princes avec qui ils ont à traiter.

Quoiqu'ils soient assez ambitieux , on les voit déposer sans peine le Commandement des Armées , reprendre la vie-privée , & se mêler parmi la foule des Nobles , comme s'ils ne se souvenoient pas d'avoir eu toute la puissance du Sénat entre leurs mains , ou que du moins ils fussent bien aises d'en être déchargez. Ainsi , l'on peut dire de la République de Venise , ce que Téopompe disoit de celle de Sparte , que la cause principale de sa longue durée est d'avoir des Citoiens , qui savent si bien obéir.

Je

*Secum  
Senatus  
faciem  
attulerat  
& auctoritatem  
Reip.  
Cicero:  
Philip 8.*

*Non est  
majus  
meritum,  
quam  
gratiam  
invenisse  
regnanti-  
um.  
Cassiodor.*

Je dois raporter ici deux exemples de leur parfaite soumission aux Loix. Il s'étoit glissé un abus à Venise . que tous ceux , qui avoient été Conseillers de la Seigneurie , Sages-Grans , Avogadors , Décemvirs ou Ambassadeurs , continuoient de porter la Veste à manches ducales , pour se distinguer des autres Nobles , par une marque honorable des charges , qu'ils avoient exercées. De sorte que la Robe , qui servoit d'ornement & de distinction aux premiers Magistrats de la Ville , devenant tous les jours plus commune , à cause de la vicissitude de ces Charges , qui sont de peu de durée , le grand-Conseil , pour empêcher un desordre , qui ruinoit l'égalité , & faisoit murmurer le reste de la Noblesse , commanda Par un decret à tous les Nobles , qui n'étoient plus en charge , de quitter-cête Veste. A quoi ils obéirent tous de bonne-grace dès le lendemain , quoique leur parti fût assez nombreux & puissant , pour enfreindre impunément l'Ordonnance ; & que les trois Avogadors \* voulussent suspendre la délibération. La défense des Perruques eut un pareil succès ; & le respect du Prince l'emporta sans peine sur le luxe , comme la gloire d'obéir sur la honte de la pelade.

Ils sont tres-secrets non seulement dans les Affaires-d'Etat , mais généralement dans toutes les choses , qui leur sont confiées jusques à ne révéler jamais ce qu'ils se sont dit les uns aux autres , bien qu'ils deviennent ennemis. Et ils pouroient se vanter aussi-bien , que Temistocle , que les secrets pourrissent dans leur cœur.

Ils sont gens d'ordre , de prévoiance , & de conseil ; & si on les compare avec le reste des Italiens , il ne seront pas seulement considérables par leurs propres vertus , mais encore par les vices de leurs Voisins. Enfin , parmi leurs qualitez

mo-

1636.

\* Jéro.  
me Tri-  
visan,  
Jérôme  
Pesaro,  
& Ma-  
rin Bra-  
galin,

morales & politiques , ils en ont encore beaucoup de Chretiennes. La multitude & la magnificence de leurs Eglises \* prouvent leur piété & leur religion , quoi qu'en puissent dire leurs calomniateurs , qui les acusent d'être la plupart Marfiliens , c'est-à-dire , de ne point croire l'immortalité de l'Âme ; sans autre fondement , que celui des libelles diffamatoires. que quelques Moines , chafsez de l'Etat de Venise , ont écrits contre eux durant l'Interdit de Paul V. Leurs Hôpitaux , qui sont les mieux entretenus de l'Italie , publient la libéralité de leurs aumônes , & par dessus tous les autres celui , qu'ils appellent *la Pietà* , où l'on élève avec un tres-grand soin tous les Enfans-trouvez , dont le nombre est toujours excessif , & monte quelquefois à plus de six mille. En quoi ces Seigneurs ont d'autant plus de mérite devant Dieu & devant les Hommes , que par cete fondation ils sauvent , ou Plutôt ils donent une seconde fois la vie à une infinité de petits enfans que les Courtisanes jetoient tous les jours impitoyablement dans les Canaux de la Ville. Au reste , comme la Seigneurie de Venise n'a pas manqué de Partisans & d'Historiens . qui ont écrit ses loüanges beaucoup mieux , que je ne pourois faire ; Je n'a-

\* Environ cete Cité , dit Commines , il y a bien 70. Monastères , à moins de demi-lieuë Françoisë , tous fort beaux & riches , tant d'édifices que de paremen ; sans comprendre ceu , qui sont dedans la Ville , où sont les quatre Ordres des Mandians , & bien 72. Paroisses. *Et une page après*, C'est la plus trionfante, Cité , que j'aie jamais vüe , & qui plus sagement se gouverne , & où le Service de Dieu est plus solennellement fait. . . . La Chapelle Saint Marc est la plus belle et riche Chapelle du monde , pour n'avoir que nom de Chapelle. Chapitre dernier du livre 7. de ses Mémoires.

n'ajouteraï rien davantage à ce Tableau, ce que je viens d'y représenter suffisant, à mon avis, pour faire reconnoître, le LION-VÉNITIEN par ses ongles.  
*Ex ungue Leonem.*

\*\*\*\*\*

*Remarques Sur quelques mots & noms-propres employez dans ce Livre.*

**J**E n'ai point mis ces remarques à la marge, parce qu'il eût falu redire toujours une même chose, à mesure que le même mot se seroit rencontré. Outre que la marge n'auroit pas pû contenir les passages & les remarques, dont quelques-unes sont un peu longues, mais nécessaires, vu qu'elles servent tout ensemble de preuves & d'éclaircissement à plusieurs endroits de cete Histoire.

D'ALVIANE (BARTELEMI) [pages 555. & 578.] Il étoit Général de la *Ghiarra d'Adda*, & y fut fait prisonnier par le Seigneur de Vandenesse, frère du Maréchal de la Palisse. Il fut la principale cause de la perte de la Bataille par sa précipitation, aiant voulu combattre malgré le Comte de Pitillan Généralissime, qui étoit d'avis de temporiser. Sur quoi Macchiavel dit; que les Vénitiens *non harianno perso la Giornata di Vaila, se fussino iti secondando i Francesi al manco dieci giorni. Ma il furore d'Alviano trovo un maggior furore.* Mais' depuis il aquit beaucoup de gloire à la Bataille de Marignan, où il rendit de grans services à François Premier, qui pour marque d'honneur lui permit de porter dans son Ecu les Armes de France.



ARISTOCRATIE. (page 5.) C'est un Gouvernement, qui est entre les mains des principaux Citoyens d'une Ville. Il y a deux sortes d'Aristocratie, l'une, où les Nobles gouvernent par le droit de leur naissance; Et tel est le Gouvernement des Républiques de Venise, de Gennes, & de Luques, où il suffit de naître de race Patricienne; pour avoir part à l'administration Civile: Au-lieu que dans l'autre sorte d'Aristocratie tout dépend de l'élection & du mérite, comme autrefois en Lacédémone où l'on ne regardoit qu'à la vertu. Les Historiens Latins semblent nous marquer ces deux espèces d'Aristocratie par les termes de *Primores* & *Optimates*. *Primores*, ce sont véritablement les Nobles, & c'est en ce sens que Tacite dit, *Cunctas nationes & urbes Populus, aut Primores, aut singuli regunt*. Ann. 4, Mais, *Optimates*, dit un Gouvernement composé de gens choisis & apelles aux Charges publiques, seulement à-cause de leur mérite sans avoir nul égard à leur extraction. Le Sénat de Seleucie étoit composé des uns & des autres selon la remarque de Tacite Ann. 5. *Trecenti*, dit-il, *opibus aut sapientia electi ut Senatus*. *Opibus*, designe les Riches ou les Nobles; & *sapientia*, les gens de mérite & d'expérience.

AVOGADOR. (pages 16. 17. & 248.) Je n'ai pas jugé à propos d'appeller ce Magistrat Avocat-Général, tant à-cause que le nom d'Avogador n'est point désagréable en nôtre Langue, où il a été employé déjà plusieurs fois, que parce que c'est une espece de Nom propre, que l'on n'a pas la liberté de changer. Outre que ceux, qui ont été à Venise, ou qui ont quelque connoissance de ses Magistrats, entendront bien mieux le nom d'Avogador, que celui d'Avocat-Général, que plusieurs prendroient peut-être pour un Magistrat di-

différent de l'Avogador, qui d'ailleurs ne seroit pas reconnu par les Vénitiens sous un autre nom.

BARNABOTES. (page 575.) Ce sont les Nobles de la Paroisse-Saint Barnabé, qui sont presque tous pauvres ; de sorte que pour bien fâcher un Noble, il n'y a qu'à l'appeller Barnabote. La plupart de ces Nobles vendroient leur Noblesse pour cent écus, si cela dépendoit d'eux, ou demanderoient volontiers dispense de leur condition, comme fit ce Propertius Celer à Tibère (Tac. Ann. 1.) Il y en a beaucoup, qui se font quêter dans les Eglises, & quelques-uns même, qui souffrent, que leurs filles soient Courtisanes publiques.

BATAILLE DE FORNOÛE. (page 575.) Guichardin au livre 2. de son Histoire parle ainsi de cete Bataille. *In modo se sforzarono i Venetiani d'attribuirsi questa gloria, che per comandamento pubblico sene fece, per tutto' l Dominio loro, fuochi & altri segni d'allegrezza. Nè seguitarono nel tempo avvenire più negligeramente l'esempio publico i privati, perche nel sepolcro di Marchione Trivisano nella Chiesa de' Frati Minori furono scritte queste parole, che su'l Fiume del Taro combattè con Carlo Rè di Francia prosperamente. Cet Epitafe porte ces paroles, Melchiori Trivisano, quicum Carolo Franc. Rege ad Tarrum prosperè conflixit. Et nondimeno, dit le même Auteur, il consentimento universale aggiudicò la palma à' Francesi. perche scacciarono gl' Inimici di là dal fiume, & perche restò loro libero il passare innanzi, che era la contentione, per la quale proceduto s'era al combattere. Voila comment les Vénitiens se flatent & dérobent aux autres la gloire des armes.*

BATAILLE DE VAILA. (pages 75. & 550.) Les Historiens donnent divers noms à cete Bataille. Les  
uns

uns l'appellent la Journée de la *Ghiarra-d'Adda* ; les autres de Caravas ; quelques-uns d'Aignadel ; & quelques autres de Rivolte ou Ripalte , comme aussi de Cassan. Mais c'est la même Bataille appelée de tous ces noms à-cause du voisinage de tous ces lieux , qui sont dans le même Canton. *Questa fu* , dit Guichardin au liv. 8. *la Giornata famosa di Ghiarra-d'Adda , ò come altri la chiamano , di Vaila fatta il 14. di di Maggio.... Il Rè andò il dì seguente à Caravaggio . e battè con l'Artigliera la Fortezza . la quale in spatio d'un dì si dette liberamente.* Ce qui a donné lieu de confondre la Bataille de Vaila avec la prise de Caravas , n'y ayant que l'espace d'un jour entre l'une & l'autre.

Leandre Albert dans sa Description de Venise dit , *Omnes propemodum Orbis Christiani Principes societatem contraxerunt adversus Venetos . quos cum Ludovicus XII. memorabilili apud Ripaltiam pugna cecidisset , imperium eorum exuere Bergomum , Brixia , Cremona , Verona , Vicentia , Patavium.* Et

Le Cardinal Contarin au liv. 5. de sa République. *Cum omnes Christiani Principes conspirassent in perniciem atque exitium Nominis Veneti : fususque noster exercitus fuisset à Ludovico Gallorum Rege juxta Cassanum , oppidum agri Cremonensis.*

Macchiavel lib. 3. di Discorsi c. 31. dit en parlant des Vénitiens , *Dipo che hebbero una meza rotta à Vaila dal Rè di Franci , perderono tutto lo stato loro.* Et lib. del Principe c. 12. *Come intervenne dipoi à Vaila , dove in una giornata perderono quello che in otto cento anni con tante fatiche avevano acquistato.*

Nardi au livre 4. de son Histoire de Florence dit , *La Giornata fu fatta à Vaila luogo vicino à*  
*Cara-*

*Caravaggio , & molto memorabile per li gravi danni , che ne seguirono in quel tempo alla grandezza & riputazione del Dominio Vinitiano. Et au livre 5. L'Imperadere doppo la Giornata de Vaila , che fu alli 14. di Maggio , venne a Trento , &c.*

L'Histoire du Chevalier Bayard fait mention de cete Bataille au chap. 29. & dit , qu'elle se donna le 14. de Mai 1509. dans le Village d'Aignadel, deux jours après la prise d'une petite ville apellée Rivolte. Tout cela montre , que ce ne sont point des Batailles différentes , comme plusieurs gens se le sont imaginé.

F. BENOIST Général des Cordeliers (page 128.) *Frà Benetto andò dal Rè d'Ungheria , e divotissimamente lo supplicò , stando sempre zenocchiado , che gli piacesse in opera di misericordia , per sua benignità , voler far pace col Commun de Venetia , e similmente indur Genovesi & il Signor di padoa , con il Patriarca del Friul , in pace con loro , acciò che' l sangue d'e Christiani non spandi , aggiungendo , Noi siamo pronti de far quello che voi volete. A quoi le Roi de Hongrie repondit , Carissime Domine , Io non intendo di far pace con Venetiani , se prima non lasciano quello che devono lasciar de raxon. Tout cela est tiré d'un Manuscrit , qui m'a été communiqué à Venise , mais dont on ne m'a pas donné le tems de tirer deux cens faits de cete nature.*

BOUCHES OUVERTES. (page 179.) Ce sont des têtes de marbre , qui sont le long des Galeries de S- Marc avec la bouche ouverte pour recevoir les billets & les mémoires des accusateurs. Ils appellent cela *denuncie secrete* , & il y en a une pour chaque sorte de crime.

BOUCICAUT. (page 376.) Les Vénitiens aiant appris , que le Maréchal de Boucicaut Gouverneur de Gennes s'étoit rendu maître de la ville de

de Barut en Sirie, malgré les avis secrets, qu'ils avoient donnez de son voiage aux Saralins, l'aténdirent à son retour, & sans lui avoir déclaré la guerre, lui présentèrent la Bataille entre les Isles de Sapience & de Modon, sous prétexte, que dans le Sac de Barut, les François & les Genoïs avoient pillé les magasins des Venitiens. Mais avec onze galères mal équipées ils les batit, quoiqu'ils en eussent plus de 30. Après quoi Charles Zen, leur Capitaine, s'étant vanté d'avoir eu la victoire, le Maréchal lui donna un démenti par écrit, & fit un apel au Doge Michel Sten & à ce Capitaine. Mais l'un & l'autre étoient trop sages, pour se battre avec un si vaillant homme. Hist. du Mar. de Boucicaut 1404.

**BROGLIO.** (page 17) C'est une allée couverte dans la Place-Saint-Marc, où les Nobles s'assembloient pour faire leurs bragues, ce qu'ils appellent *Far broglio*. On peut appeller le *Broglio* le Marché de la République.

**BUCENTAURE.** (pages 46. & 84.) C'est une espèce de Galion, dans lequel la Seigneurie de Venise va épouser la Mer, & qui, selon la loi, ne peut servir qu'à cete cérémonie.

**CARMIGNOLE.** (page 51.) Les Vénitiens l'accusoient d'intelligence avec le Duc de Milan, & d'avoir trahi la Cause publique au Siège de Crémone, où ils disoient, qu'il avoit bien voulu se laisser battre. Mais c'étoit une queréle d'Alleman, qu'ils lui faisoient, parce qu'ils ne vouloient plus le garder, & n'osoient pas le congédier, de peur qu'il n'alast au service de leurs ennemis. Macchiavel en parle de la sorte dans le chap. 12. de son Prince. *Vedutolo virtuosissimo, battuto che hebbero sotto' l'suo governo il Duca di Milano, & cognoscendo dall' altra parte, come egli era freddo nella guerra, giudicorno non potere più vincere con lui,*

*per che non voleva; nè poteano licentiarlo, per non perdere ciò che avevano acquistato. Onde che furono necessitati per assicurarsi d'ammazzarlo.* Après quoi on lui fit d'honorables obsèques dans la grande Eglise des Cordeliers Louis Hélian, dans la Harangue, qui est à la fin de ce Livre dit, que le Senat se défit de Carmignole pour une raillerie qu'il avoit faite, sans s'expliquer davantage. Paul Jove dit, qu'en le menant au supplice on lui mit le baillon à la bouche, afin qu'il ne pût parler. Grande marque de la peur, que le Sénat avoit de ce qu'il eût peu dire. Son bien, qui montoit à plus de 200000. écus fut encore une des causes de sa mort, car il fit naître au Sénat l'envie d'avoir sa confiscation.

CARRARE. (pages 572. & 573) Ce Seigneur aiant été amené prisonnier à Venise, se jeta aux piez du Doge, & lui demanda miséricorde en ces termes, *Peccavi, Domine, miserere mei* Mais comme cete vertu n'avoit jamais été de grand usage à Venise, le Duc lui répondit, *Voi trovarete da noi quella misericordia, che li tradimenti e scelerità vostre meritano*, & lui reprocha en suite les bienfaits, que sa Famille avoit reçus de la République. A quoy le Carrare répliqua seulement. *Non è lecito al Servo risponder al suo Signore.* Hist. MS. de Venise. Les Vénitiens avoient donné à son père la Seigneurie de padouë, après en avoir chassé les Seigneurs Alboüin & Mastin de l'Escale En 1404. il usurpa la Principauté de Vérone sur Guillaume de l'Escale, qu'il empoisonna; de quoi la République de Venise Sût bien faire son profit, vu que ce crime l'ayant rendu odieux à tout le monde, Elle prit ce prétexte de lui faire la guerre pour avoir ses Etats Ce Seigneur s'étoit mis sous la protection de la France, & avoit rendu hommage au Roi pour les villes de Padouë & de Vérone,

entre



entre les mains du Mareſchal de Boucicaut à Genes ; ce qui avoit fort aigri les Vénitiens contre lui.

CASE VECCHIE. (page 21.) Ce ſont les Maisons anciennes de Veniſe, qui à ce que l'on dit, ont été floriffantes, même avant ſa fondation, & lui ont donné ſes premiers Magiſtrats, Ces Familles ſont les Badoers, qui ſont les deſcendans des Participaces, autrefois la plus puiffante Maifon de Veniſe, dont il y a eu ſept Ducs Souverains. les Bragadins ; les Conſtarins, ſurnommez *dalle treſſe*, à mon avis à-cause de leurs armes, qui ſont trois bandes d'azur. Cete famille a eu huit Doges & un fameux Cardinal (Gaſpar) du tems de Paul III. Les Cornares, qui ont eu trois Doges, une Reine de Chipre, & ſept Cardinaux. Les Dandoles, apellez anciennement *Dauli* & *Hipati*, leſquels ont eu quatre Doges, & une Dogareſſe couronnée. Les Faliers, apellez auparavant Anaſtaſes, trois Doges. Les Gradénigues, quatre Ducs. Les Juſtiniens, Maifon ſi puiffante autrefois, qu'elle poſſédoit dans Veniſe toute la Contrée de Saint Pantaléon, de S. Jean de Bragola. & de *San-Moiſe* ; le Doge d'aujourd'hui eſt Juſtinien. Les Memmes, autrefois apellez Monégares ou Tribuns, quatre Doges, Dominique Monegare, Pierre Tribun, Tribun Memmo, & Marc-Antoine Memme en 1612. Les Michieli, trois Doges & un Cardinal de la promotion de Paul II. lequel mourut Doien du Sacré-Colége. Les Morofins, trois Doges, une Reine de Hongrie, N. Tomaſe ; une Dogareſſe couronnée, & deux Cardinaux, l'un nommé Pierre de la promotion de Grégoire XII. Vénitien ; & l'autre Jean-François, qui fut Nonce en France, ſous Henri III. Les Bembes, originaires de Bologne, qui eurent un Doge en 1615. & un Cardinal ſous Paul III. Les Delins, qui ſe diſent une Branche

des Gradénigues ; mais qui portent des armes différentes, sçavoir trois daufins, au-lieu que les autres, portent des armes-parlantes, qui sont un Degré, ou un Escalier. Les Quirini; les Sagredes, qui eurent un Doge en 1675. Les Sorances, un Doge en 1212. Les Zane, dits auparavant Ziani, un fameux Doge en 1173. & les Zens ou Zenons, qui eurent un Doge en 1252. & un fameux Cardinal, dont le Mausolée se voit à l'entrée de l'Eglise-S. Marc, où l'on fait tous les ans son Anniversaire, en présence de la Seigneurie & des Ambassadeurs. Tous les Sénateurs, qui y assistent, ont un ducat, &, ce qui est plaisant, le Sénat en envoie un dans une bourse aux Ambassadeurs, qui s'y sont trouvez.

CHEVALIER, ou comme ils disent, CAVALIERE. (page 46.) C'est un titre affecté aux Nobles, qui ont été Ambassadeurs auprès des Rois, de qui ils reçoivent cet honneur avec l'accolade à leur audience de congé. Je dis auprès des Rois, parce que les Gentils-hommes qui sont envoyez chez les Ducs, n'ont point cete prérogative. Ces Chevaliers portent dans la ville l'étole noire bordée d'un galon d'or avec la ceinture à boucles dorées, & dans les Cérémonies l'étole de drap d'or, d'où ils son apellez *Cavalieri della stola d'oro*; qualité qu'ils expriment dans les Actes publics par un K. par exemple; *Andrea Contareno K.* Il leur est encore permis de porter un habit rouge sous la Veste noire, en vertu d'une Ordonnance de 1636.

COLONNES de la Place-S. Marc. (page 229.) Ce sont deux grosses colonnes de marbre, entre lesquelles on exécute tous les Criminels. D'où vient le Proverbe de Venise, *Guardati dall'intercolunio*. Les Nobles sont superstitieux à ce point, qu'ils ne voudroient pas pour un trésor passer entre ces deux colonnes, croiant que, s'ils le faisoient,

soient, ils ne pouroient jamais éviter le gibet. Cete superstition a pour fondement l'exemple du Duc Marin Falier, qui arivant à Venise après son élection, & ne pouvant passer sous le pont du Canal-Saint-Marc, parce que les eaux étoient grosses, étoit venu débarquer entre ces colonnes. Ce qui véritablement fut un présage, mais non pas la cause de son malheur.

CONTARIN [ANDRÉ] Duc de Venise. (page 128.) Dans le Cloître des Augustins de Venise, l'on voit son Mausolée avec son Épitafe en vers latins, & cete inscription en prose, *Me nulla tacebit aras, cum Fanuenses Profligaverim, Clodiamque* (c'est la ville de Chiozza) *receperim, & à maximis periculis Patriam liberaverim.*

CORNE DUCALE. (p. 171.) C'est un bonnet, qui a une pointe arrondie sur le derriere. De dire, que la figure de ce bonnet vient d'une manche de la Veste, que Pepin portoit à son entrée dans Venise, c'est un conte à bercer des enfans. Car il est constant, que cete forme de bonnet a été en usage chez les Levantins, mais sur-tout en Égypte.

DEMOCRATIE. page 6.) C'est un Gouvernement Populaire, comme celui de Hollande & de Suisse. Il y a une espece de Démocratie, quel'on appelle Ochlocratie, qui est quand le menu peuple a a plus de pouvoir que le bon Bourgeois. Le Gouvernement de Venise sous les Consuls & les Tribuns étoit plutôt une Ochlocratie qu'une Démocratie, puisque la Populace y avoit la meilleure part. D'où il arivoit tant de desordres dans leurs assemblées, que tres-souvent, après avoir bien crié les uns contre les autres, ils en venoient aux mains, comme c'est la coutume des petites-gens. Desorte que c'étoit une véritable Chirocratie, c'est-à-dire, une administration violente & tumultuaire, Mais depuis l'élection du Duc Sébastien Ziani jusques au

Dogat de Pierre Gradénigue , le Gouvernement fut Démocratique avec quelque mélange d'Ochlocratie; car les Artisans y avoient encore quelque part , comme le montrent ces paroles de la Harangue de Marc Quirini. *Questo Dose*, dit-il en parlant du Duc Gradénigue *spento da spirito diabolico , hà vogià serrar el Mazor Consiglio , e privar qualunque bon Citadin de poter pervenir alla prerogativa de Nobile Veneto. Donde che convien seguir un pessimo fatto , che così come tutti li Cittadini , Grandi , Mediocri , & Infimi , sono stati sempre prontissimi di metter la vita per la Republica nostra , così essendo stati esilusi , si vederà in loro una mala contentezza &c. Grandi*, ce sont les Nobles; *Mediocri*, les Bourgeois; *Infimi*, les Artisans & autres gens de la lie du Peuple. Ce qui à mon avis ne souffre pas de difficulté. Ceux, qui en voudront favoir davantage là-dessus , n'ont qu'à lire le 5. Chapitre de L'EXAMEN DE LA LIBERTÉ ORIGINAIRES DE VENISE ci joint.

DIFEREND de Venise & de Bavière. ( page III.

Une Relation MS. Italienne de la pressée des Princes en parle en ces termes. *Protestarono gli Bavari , che per mantener l'honore della precedenza dell' illustrissima & antichissima Famiglia del loro Principe, già per molti secoli auttrice di Principi Elettori , di Rè & Imperadori , meritamente dovevano precedere a gl. Ambasciadori Venetiani ; mà per non romper l'antica amicitia , che tenevano li loro Duchi con la Republica , acconsentivano per questa volta , per quanto alle loro persone , di cedere alla precedenza già detta ; mà però con conditione , che questo non dovesse per l'avvenire pregiudicare alle ragioni dessi Duchi e de' loro posterì. Così detto e fatto notare , si levò in*

*in piedi Nicolo da Ponte Ambasciatore Veneto, qual disse e volse, che s'essenotato qualmente, si come hora havevano ceduto i Bavari alla Republica, così dovevano sempre cederli, & in ogni luogo darli la maggioranza, &c.*

La même Relation raporte, que quelques années auparavant (1552.) l'Ambassadeur de Malte voulut précéder celui de Venise à Rome. Mais comme c'étoit une prétention sans fondement, aussi n'eut-elle point de suite.

DIFÉREND du Comte de Bigliore Ambassadeur de Savoie avec l'Ambassadeur de Florence. (page 119.)

Le Comte arivant à Rome en donna part à l'Ambassadeur ordinaire de Florence, qui sur cela envoya un carosse à son entrée selon la coutume. Quelques jours après, cet Ambassadeur aiant fait demander audience au Comte, pour lui rendre la première visite, celui-ci repondit à l'envoie, que l'Ambassadeur de Toscane pouvoit venir, mais qu'il avoit dans ses Instructions de le traiter comme le traitoit l'Ambassadeur de Venise; c'est-à-dire; de ne lui pas donner la main. Cete réponse piqua jusques au vif le Florentin, qui, pour parer ce coup, envoya desavouer aussi-tôt celui, qui avoit porté cete ambassade, disant qu'il s'étoit mépris, & n'avoit point ordre de lui demander audience à Savoie. L'on en demeura la pour lors, mais non pas sans un profond ressentiment des Florentins, qui ne pouvoient digérer cete injure.

Quelque tems après le Marquis Ricardi, Ambassadeur-d'Obedience de Toscane, venant à Rome donna avis de son arivée a tous les Ambassadeurs, excepté Savoie, qui pour ce sujet n'envoia point de carosse à son entrée; de quoi les Florentins se tinrent encore tres-ouffez. Les esprits étant

ainfi aigris de part & d'autre, Toscane arme publiquement sous prétexte, qu'on lui avoit raporté, que Savoie avoit dit, que s'il le rencontroit, il l'obligeroit de faire *fermar* devant lui. Savoie en étant averti, arme aussi de son côté, l'un & l'autre résolu de se bien battre dans la rencontre. Mais le Pape en ayant eu avis, & craignant les suites d'une si dangereuse émotion; envoya pour en arrêter le cours, Messieurs Pollini & Baglioni ses Camériers, le premier à Savoie, & le second à Toscane, pour les exhorter de sa part à desarmer promptement; à quoi ils obéirent.

Pour ce qui regarde le raport prétendu fait à Toscane, Savoie soutint toujours constamment, que cela ne lui étoit jamais sorti de la bouche, ni chose équivalente, & Toscane, qu'on le lui avoit raporté, mais sans vouloir nommer son auteur. Ce qui fit croire aux Politiques, qu'il avoit eu dessein seulement d'insulter Savoie, *per risarsi*, pour se vanger de ce que cet Ambassadeur ne vouloit pas lui donner audience, qu'aux mêmes conditions, que fait Venise avec Florence.

Ce Diférend partagea Rome en deux, la Noblesse & la Prélature tenoient pour Toscane, & le menu peuple pour Savoie.

LORIA Général des Genoïs. (pages 127. 128.) L'Histoire MS. de Venise, que j'ai citée, raporte la réponse de ce Général au Secrétaire de Venise en ces termes. *Io non son stato mandato qui dal mio Commun, per aver de voi nè del vostro Commun misericordia alcuna; Anzi, io hò commissiõ da quello de privarvi del tutto della vostra Città, kome hò fatto de questa, (il entend Chiozza) e con più strage, non perdonando ad alcun de voi la vita, di tal modo, che mai più per alcun tempo questo Nome Venetian sia per alcuna banda visto ne mentionato. Pero ritornate a Venetia con li vostri pri-*



*prigion*, (C'est que l'envoie de Venise lui avoit présentée six ou sept prisonniers Genoïs de la part du Sénat) *ch'io non li voglio, perche non passera troppi giorni, che noi veniremo in Venetia, e questi ed altri a mal vostro grado traremo fuor di prigion. Et così detto voltiolile spalle.* Cete réponse fait bien voir l'animosité des Genoïs contre les Vénitiens, & l'esperance qu'ils avoient d'être dans peu de jours les maîtres de Venise, comme il seroit arrivé sans doute, si le Général Doria n'eût pas été tué à la Bataille de *Chiozza*. Car cete mort changea toute la face des affaires.

Le Nom Doria a toujours été fatal aux Vénitiens. L'an 1284. Hubert Doria défit toute leur Flote, & prit le Général Morosin prisonnier, avec toute la plus considérable Noblesse de Pise. 1298. Lamba Doria aiant rencontré leur Flote à Curzole en Dalmatie leur brula soixante-sept galères, & leur en prit dix-huit, avec sept mille prisonniers, & leur Général André Dandolo. Pagan Doria remporta sur eux deux grandes victoires, l'une en 1352. près de Constantinople; où il leur prit quarante-huit galères de quatre-vingt-neuf qu'ils avoient; & l'autre en 1354. près de l'Isle de Sapience, d'où il emmena trente-tix galères, leur Général, & cinq-cens prisonniers. 1379. Lucien Doria gagna la Bataille de Pola en Istrie contre le Général Vénitien Victor Pisani, sur qui il prit quinze galères avec deux mille quatre-cens prisonniers. Ce qui fut aussitôt suivi de la prise des villes de Carle, de Grade, & de Chiozza par Pierre Doria, de qui j'ai parlé ci-dessus. 1538. le Prince André Doria, Général des Galères de l'Empereur Charles-quin, montra bien, qu'il avoit hérité de la haine de ses Ancêtres & de son País contre les Vénitiens, n'ayant jamais voulu combattre

à la *Preveza* ( dans l'Archipel, ) contre Barbe-rousse , quoi qu'il en fût instamment prié par le Général du Pape & que Vincent Capello Général des Vénitiens eût déjà ouvert le chemin de la victoire , en coulant à fond plusieurs galères des Turcs. De sorte que la mauvaise volonté de Doria fit avorter tous les desseins de la Ligue , & perdre l'occasion favorable , que l'on avoit alors de vaincre ces Infidèles. Il en fit manquer une autre en 1570. pour n'avoir pas voulu passer en Chypre avec le Général Jérôme Zané , & Marc-Antoine Colonne ; qui étoient de même avis.

DRAGON Borguesé , ( page 97. ) Le Pape Paul V. de la Maison Borguesé , portoit d'azur au Dragon d'or , au chef de même , chargé d'un Aigle de sable.

DUCALES. ( page 311. ) Ils appellent ainsi toutes Létres Patentes du Sénat , à cause qu'elles commencent toujours par le nom du Doge , avec cete formule , *N..... Dei Gratia Dux Venetiarum , &c. Universis & singulis Rectioribus Nostreis quibus-cum-que dilectis Salutem & dilectionis affectum* , Et tout le reste en Italien jufques à la date , qui d'ordinaire est en latin , *Datum in Nostro Ducali , die &c.* La suscription des Ducales , qui s'adressent aux Magistrats Provinciaux est pareillement latine , & en ces termes , *Nobili & sapienti Viro N.... Pratori nostro carissimo &c.*

ELOGE des Vénitiens mis par le Pape Pie IV. dans la Sale Roiale du Vatican. ( page 48. ) Voici sa teneur. *Alexander Papa III. Frederici Imp. iram & impetum fugiens abdidit se Venetiis. Cognitum & à Senatu perhonorificè susceptum , Ottone Imp. filio navali pralio à Venetis victo captoque , Fridericus pace facta supplex aorat , fidem & obedientiam pollicitus. Ita Pontifici sua dignitas Venetæ Reip. beneficio restituta. Anno M. C. LXXVII.*

Le

Le Cardinal Baronius, dans son 12. Tome, fait passer cete Histoire du rétablissement d'Aléxandre III. à Rome pour une fable. Le Pape Urbain VIII. étoit du même sentiment, ou du moins feignoit d'en être, quand il supprima l'éloge ci-dessus. Ce qui donna d'autant plus d'inquiétude aux Vénitiens, que c'étoit une démarche pour leur ôter la Sale-Roiale, comme il en venoit d'oter leur éloge; vuque s'ils n'ont pas remis Aléxandre III. dans la Chaire de S. Pierre, il s'ensuit, que le titre, en vertu duquel Venise jouit de toutes les prééminences roiales, est faux, & que par conséquent le Pape auroit droit de dégrader cete République du rang, qu'elle tient entre les Couronnes. Le Procurateur Nani dans le livre 10. de son Histoire de Venise dit: *All' avviso, che ne pervenne in Venotia, furono gli animi indicibilmente commossi, e nelle consulte de Senatori si ponderava con gravi riflessi..... Alcuni si dolovano che denegasse Urbano di riconoscere quel merito della Repubblica, alla quale i suoi Predecessori non avevano sdegnato di confessarsi tenuti..... Confessavano tutti non poter più la Repubblica inviar Ambasciatori a venerare in quella Sala i Vicarii di Christo, fin tanto che restassero sospesi, e si può dir condannate le di lei più illustri memorie.* Ces paroles montrent, combien cete afaire pesoit sur le cœur aux Vénitiens. C'est-pourquoi ce leur fut un grand sujet de joie, lors qu'Innocent X. remit cet éloge en son lieu; & ils s'en tinrent si obligez, qu'ils lui envoierent exprés avec les quatre Ambassadeurs d'Obédience le Procurateur Ange Contarin Ambassadeur extraordinaire pour l'en remercier.

E P E E portée dans les Cérémonies devant le Sénat. (page 164.) Le Noble qui la porte est toujours un de ceux, qui sont nommez pour aler Recteurs en Province.

FALIER, (MARIN) Doge de Venise. [page 164.] Ce Duc n'ayant pu obtenir la justice qu'il prétendoit contre Michel Sten, qui avoit corrompu sa femme, ou du moins une de ses demoiselles, résolut de s'en vanger lui-même par le massacre des principaux Nobles, & par l'oppression de la liberté commune. (1362.) Mais un des Conjurez, nommé Bertrand Pelizzare, découvrit l'entreprise aux Inquisiteurs d'Etat, qui firent le même jour couper la tête à ce Prince, qui étoit dans la première année de sa Régence, mais âgé de 80. ans; comme si ce vénérable personnage ne se fût embarqué dans une si terrible entreprise, que pour montrer qu'il étoit las de vivre. Il se fait tous les ans une Procession générale à l'entour de la Place-Saint-Marc le 16. d'Avril, jour de Saint Isidore, en mémoire de cete heureuse découverte. Dans la Sale du Grand Conseil, où sont tous les Portraits des Ducs avec leurs noms, il n'y a qu'un tableau noir pour celui-ci, (*per infamata memoria di dishonore*, dit Jean-Baptiste Contarin au livre 9. de son histoire de Venise) avec ces mots, *Locus Marini Faletri decapitati*. Il fut exécuté au pied de l'escalier du Palais-Saint-Marc, afin que le lieu de son Couronnement fût aussi celui de son supplice. Il étoit le troisième Duc de sa famille. Les deux autres sont Vital & Ordéfalé, dont le premier reçut l'Investiture des Provinces de Dalmatie & de Croatie d'Aléxis Empereur de Constantinople; & le second fût tué d'un coup de lance dans un Combat à Zara en Dalmatie. Depuis Marin l'on a toujours ravalé cete famille, qui étoit une des plus illustres, non seulement de Venise, mais de toute l'Italie, où elle s'étoit alliée avec les Potentats, ayant été Souveraine de Ravenne, & de plusieurs autres villes de la Romagne.

FOSCARI (FRANÇOIS) Duc de Venise  
[page

[ page 177. ] Son Epitaph le fait parler en ces termes, *Accipite, Cives, Francisci Foscari vestri Ducis imaginem.....maxima beila pro vestra salute & dignitate terra marique per annos plusquam triginta gessi, summa jelicitate coniect. Labantem suffulsi Italia libertatem, Traxiam, Bergomum, Ravennam, Cremam, Imperio adjunxi vestro, &c.* Tant de services & de belles actions n'empêchèrent pas les Venitiens de le déposer, & dans la trente-sixième année de son Dogat, de lui donner un successeur avant sa mort; ce qui le fit mourir de déplaisir peu de jours après. Ainsi, ses funérailles eurent cela de singulier, qu'elles furent honorées de la présence d'un autre Doge. Chose extraordinaire à Venise.

FOSCARIN (ANTOINE) [pages 233. & 564.] Ce Gentilhomme étoit d'un esprit doux, acort & insinuant; menoit une vie exemplaire; faisoit de grandes aumônes, & pour cela étoit chéri du Peuple, & adoré des Moines, qui lui vendant chèrement leurs coquilles. le préconisoient par-tout pour un Saint. Par où ils le rendirent odieux & suspect à sa République, qui trouva, qu'il ne lui manquoit plus rien que la Couronne du Martire. Il avoit été six ans Ambassadeur en Angleterre.

CHIARRAD ADDA. (pag 71.) C'est une Contrée du Milanez comprise entre les Rivières d'Adda & de Serio & les Montagnes de Bergame. Paul Merula l'appelle *insula Fulcheria*, parce qu'elle ressemble à une Isle par sa situation. Elle fut cédée aux Venitiens en vertu de la ligue, qui se fit avec eux contre le Roi Louis XII.

GRADISQUE. C'est une Place forte en Frioul, appartenante à la Maison d'Autriche depuis la Guerre de la Ligue de Cambrai. En 1616. les Venitiens y mirent le Siège au sujet des Uscoques, &

après avoir fait tous leurs efforts pour l'avoir, voyant perir leur armée, firent dire par leur Ambassadeur au Pape paul V. dont ils avoient méprisé les prières , tant qu'ils avoient eu espérance de pouvoir prendre la Place, que pour lui complaire ils consentoient à la levee du Siège , couvrant ainsi leur honte & leur impuissance du nom de modération & de déférence.

GRITTI (LOUIS) [page 153.] Jean Roi de Hongrie lui fit trancher la tête. Paul Jove raconte une particularité singulière de sa mort. C'est que le Boureau trouva dans ses poches une petite bourse, où il y avoit pour 40000. écus de pierreries.

INTERDITS de Venise. (page 96-) La République a été interdite cinq fois. La première, à cause de l'Eglise de Saint Géminien, que l'on avoit fait abatre sans la permission du Pape , pour agrandir la Place Saint Marc. Je n'ai peu en savoir précisément le tems ; mais il est certain, que c'est pour ce sujet que le Sénat va tous les ans le Dimanche d'après-Pâques visiter l'Eglise de ce Saint, que l'on a rebâtie tout à l'extrémité de la Place , renouvelant chaque fois la promesse de la remettre en son premier lieu. Ce qui n'est qu'une pure formalité.

La seconde Excommunication fut du tems du Duc Marin Giorgi , surnommé le saint , au sujet de l'invasion de Ferrare , que le Pape Clément V. vouloit avoir. Et c'est pour cet Interdit, que François Dandole, Ambassadeur de Venise, se jeta aux piez du Pape, chargé de fers & de chaînes comme un scélérat & comme un esclave. Par où il obtint l'absolution qu'il demandoit pour sa République. Mais les Vénitiens ne sont pas si souples maintenant qu'ils ont reconnu , que les Papes emploient ces armes spirituelles contre les Princes pour des fins humaines, & des intérêts

pu-



purement temporels. Abus , qui les a renduës méprisables. *Hæc pœna, ex quo Romani Pontifices dirarum prodigi fuere, minus virium habuit.* Pap. Masson. Outre que les Vénitiens sont aujourd'hui bien mieux instruits qu'ils n'étoient de la puissance & des droits Eclésiastiques, comme aussi de l'indépendance du Gouvernement temporel.

Ils furent interdits pour la troisiéme fois par Sixte IV. qui ayant pris jalousie de leurs progrès, fut obligé de les excommunier, & de se liquer avec les autres Princes d'Italie, pour leur faire abandonner le Siège de Ferrare.

Jules II. usa des mêmes armes contre eux, pour les faire restituer les villes de Rimini & de Faïence au Saint-Siège. Ce qui lui réussit parfaitement.

Enfin, Paul V. les excommunia en 1605. pour l'emprisonnement de deux Eclésiastiques, & pour quelques loix de leur Sénat, qu'il prétendoit être contraires aux Libertez & Immunitéz de l'Eglise, mais avec si peu de succès & de satisfaction, que les Papes à l'avenir se garderont bien de renouveler ces sortes de queréles, qui ne servent qu'à roidir davantage les Princes contre eux, & à décrier la Cour de Rome dans le Monde.

LION VENITIEN. (page 97.) Venise porte d'azur au lion assis ailé-d'or, tenant un livre d'argent ouvert sous sa pate. Ce lion est assis, pour montrer, que les Vénitiens sont gens de paix & de conseil, étant l'ordinaire des gens de Cabinet d'être assis : comme aussi, pour faire entendre, qu'ils savent vaincre leurs ennemis par adresse & sans combattre, ainsi que les Romains, *Romanus scdendo vincit.* Il est ailé, pour montrer, qu'ils sont prêts à exécuter ce qu'ils ont délibéré. A l'occasion des ailes de ce lion un Ambassadeur de l'Empereur aiant demandé un jour au Doge,

ge , où se trouvoit cete espèce de lions ailez ce Prince lui répondit, au Pais, où sont les Aigles à deux têtes. Ce lion tient un livre ouvert avec cete légende, *Pax tibi, Marce, Evangelista meus*, pour déclarer, que la , République de Venise préfère toujours la paix à la guerre : & que selon le précepte de l'Empereur Justinien , \* elle est armée de bonnes loix , qui sont les véritables armes de la Paix. Mais en tems de guerre ce livre est fermé , parce que les loix sont muétes & sans autorité parmi le bruit des armes, *Inter arma silent leges* ; & le lion tient une épée nuë , qui est le simbole de la Guerre.

\* Imperatoriam  
majestatem non  
solum  
armis decoratam,  
sed etiam  
legibus ornatam  
portet esse  
armatam ut utrumque  
tempus.  
& bellorum  
& pacis,  
recte possit gubernari.  
Procem.  
Instit.

LIPPOMAN (JERÔME.) [page 51.] Ce Noble étoit le plus habile homme de sa République. Il avoit été Ambassadeur en Stirie auprès de l'Archiduc Charles d'Autriche ; en Savoie , auprès d'Emanuel-Filbert , en Pologne , auprès de nôtre Roi Henri III. à Naples auprès de Jean d'Autriche. Enfin , étant Bâle à Constantinople il fut acuté devant les Inquisiteurs d'Etat , d'avoir montré ses instructions , & vendu le secret de sa Patrie aux Princes , avec qui il avoit eu à traiter. Le Sénat envoya donc Laurens Bernardi pour se saisir de sa personne & l'envoyer à Venise avec bonne escorte. Mais ce pauvre Gentilhomme prévint son supplice par sa mort. Car un jour ayant amusé ses gardes , il se jeta dans la Mer , pour se sauver à la nage ; & quoi qu'il eût été repris & ramené à bord par les Mariniers, il mourut quelques heures après. Andre Morosin Hist. Ven. l. 14. an 1591.

MASTROMILES. (page 3.) il y eut successivement cinq Maîtres des Soldats , qui furent, Dominique Léoni créé en l'année 737. Felix Cornicula en 738. Téodat en 739. & 740. Car il fut continué. Julien Cipare , en 740. Et Fabrice Zia-

Ziani , que Léandre Albert appelle Jean Fabricien , qui nec anno expleto exauctoratus & exoculatus est. Matina.

MICHIELI (VITAL) II. Duc de Venise. (page 3. Il fut assassiné alant à S. Zacarie , qui est un Monastère de Gentildonnes Vénitiennes , dans la visite duquel Pierre Gradénigue Premier avoit déjà été tué. Jannot parle du massacre de Vital en ces termes ; *Publicum Aerarium ob assidua bella gesta contra Græcorum Imp. Emanuelem cum exhaustum esset , ea que dicuntur à nobis Impræstita primus excogitavit..... Ea res tantam invidiam ei apud multos conflavit , ut ipso Resurrectionis Dominicæ die confossus fuerit in itinere ad D. Zacharia.* D'où il faut conclure que ce Duc étoit souverain , comme le remarque le même Auteur. *Ipsè , dit-il , totam invidiam culpamque sustinuit ex commodatis pecuniis uni sibi conflata , propterea quod omnia versabantur in sua potestate.* Léon Matina dans l'Eloge de Sébastien Ziani , qui succéda immédiatement à Vital , reconnoît cete souveraineté des Ducs précédens par ces paroles : *Sebastianus potentia solem in plura Magistratuum sydera est partitus.* Car s'il est le premier , qui a partagé la puissance du Gouvernement avec les Magistrats , il s'ensuit manifestement , qu'elle étoit auparavant toute entière entre les mains du Duc.

MOCCE'NIGUE (TOMAS. [page 541. Ce Duc , avant que de mourir , apella dans sa chambre les principaux Sénateurs de Venise , & les pria de lui vouloir dire tous en particulier le successeur qu'ils lui destinoient. La plupart lui nommèrent François Foscarì , qui étoit celui de tous qu'il désiroit le moins par la connoissance qu'il avoit de son inclination à la guerre de Terre-Ferme. Sur quoi il leur dit , *Sapete , Signori , quanto odio glo-*

*glorioso, per amor della Patria, io habbi conceputo contro di questo soggetto circa l'intraprender la guerra. Vi tornerebbe più à conto d'attendere alla conservatione di ciò che avete conquistato nel Mar, che procurar di piantare in terra le palme. Mâ prego Signor Iddio sia propitio ed a Voi, ed alla vostra Repubblica.* Ce furent là ses dernières paroles. Mais les Vénitiens attribuèrent ce sage conseil à une pure jalousie de ce Duc contre le Foscari, comme firent les Romains celui, que l'Empereur Auguste leur donnoit, de n'étendre pas davantage les bornes de leur Empire. Tac. Ann. l. 12.

MONARCHIE. (page 21.) C'est un Etat gouverné par un seul, comme la France, l'Espagne, le Portugal, la Savoie, &c.

MORE (CHRISTOFE.) [page 110.] L'an 1469. ce Duc arivant à Ancône, le Pape pie II. envoya cinq Cardinaux trois milles en Mer au devant de lui, pour le recevoir. Les Galères Eclésiastiques abaissèrent le pavillon en abordant l'Escadre Vénitienne, & la saluèrent de plusieurs décharges de Canon. Le Duc fut complimenté au nom du Pape, & harangué par les Magistrats de la Ville, où l'on alluma des feux de joie dans toutes les Places publiques. La nuit du même jour, qui étoit le 12. d'Aoust, le Pape mourut, & le 15. du même mois le Duc précéda de deux Cardinaux, & suivit de deux autres, alla à l'audience du Sacré-Colége, où il prit séance après le Doien, qui est la place ordinaire des Rois. Rel. MS dell' andata del Doge Moro in Ancona. S. Bernardin de Sienne prêchant devant lui à Padouë, où il étoit Capitaine des Armes, lui prédit, qu'il seroit Doge.

MOROSIN (FRANÇOIS) [p. 16. & 571.] Il fut accusé par l'Avogador Antoine Corrare d'avoir rendu la Place de Candie sans l'ordre du Sénat, & d'a-

voir

voir fait une Paix honteuse, qu'il apelloit dans sa harangue, *Pace mostruosa, conclusa senex autorità sentita con amarezza, Pace senza cantar il Te-Deum.* En vertu de quoi ce Magistrat lui vouloit suspendre la Veste de Procureur, pendant que l'on instruiroit son procez. Mais l'Acusé fut défendu par le Chevalier Jean Sagréde, & par le Sénateur Michel Foscarin. Le Sagréde dit, Que le Corrare imitoit les Gentils, qui sacrifioient à leurs Dieux des victimes innocentes pour les graces qu'ils en recevoient, vu que venant d'être honoré de la Charge d'Avogador, il vouloit en reconnoissance sacrifier au Public un Citoyen innocent, qui l'épée à la main, avoit défendu la Patrie l'espace de vint-six ans. Qu'il n'étoit plus tems de lui suspendre la Veste de Procureur après une possession paisible de quatorze mois. Qu'il falloit s'opposer à la délibération du Grand-Conseil, lorsqu'il la lui donna; mais que la lui ayant laissé prendre, il n'étoit pas juste de l'en dépouiller, avant que d'avoir reconnu, s'il étoit criminel. Concluant par l'exemple des Juifs mêmes, qui ne prirent la Robe de JESUS-CHRIST, qu'après l'avoir crucifié. *Gl' Ebrei, dit-il, volsero servate gl' ordini della giustizia. Lo condussero inanzi à Giudici, lo presentarono a Caifas & a Pilato. E' vero che lo spogliarono della Veste e s'ela divisero, mà non gliela levarono se non doppo crocefisso.* Le Corrare répliquant à ce discours dans le Conseil suivant se laissa emporter aux injures contre le Chevalier Sagréde, qu'il apella langue serpentine, le taxant même d'être comme cet Orateur de Rome, plus éloquent qu'il n'étoit homme-de-bien, *Prof-Tac. periore eloquentia, quàm merum famâ:* Ce qui Ann. 4. aloit partager toutes les principales familles de la Noblesse pour un point-d'honneur, & mettre toute la République en combustion, si la Seigneurie n'eût

n'eût coupé proutement la racine du mal, en faisant adroitement cesser les poursuites de l'Avogador contre le Morosin. Car le Sénat ne craint rien davantage, que les dissensions parmi la Noblesse, étant persuadé, que les Princes voisins ne manqueroient pas de les fomenter, pour oprimer ensuite les deux Partis, comme il arriva autrefois aux Seleuciens & aux Rhodiens. *Ubi dissensere*, dit Tacite des Premiers, *accitus in partem adversum omnes valescit*. Ann. 5. Outre cela, il a l'exemple des Véronois, aujourd'hui ses Sujets qui perdirent leur Liberté par les queréles des Monticoles & des Crescences, qui étoient Gibelins, contre les Comtes de Saint-Boniface de la Faction Guelfe.

NOBLES de la guerre de Gennes. (page 127.) Les Calerghi de Candie; les Longhi; les Vendramins, qui eurent un Doge de leur famille en 1476. (André Vendramin) Les Darduins, éteints; les Garzoni; Les Condolmiers: les Cicognes, qui ont eu un Doge en 1585. (Pascal Cicogne) les Pizzamans originaires de Candie, éteints; les Negri *di Sant' Aponal*; les Giusti; les Gherardi *di Santa Fosca*; les Mezzi *di Santa Maria Formosa*, originaires de Candie; les Bons, les Barisans éteints; les Carefins, éteints; les Trivisans *de' Carmini & da San-Cassan*. Les Parutes; les Nani *da San Mauricio & da San-Vidal*; les Tagliapiétres; les Reniers *da San-Pantaleon*, les Zacaries *da San-Pantaleon*, & quelques autres.

OLIGARCHIE. (page 5.) C'est une forme de Gouvernement, où peu de gens ont part. La République de Sparte étoit Oligarchique, vû que son Sénat n'étoit composé que de trente hommes, qui étoient, les deux Rois, & les 28. Sénateurs, auxquels on ajouta depuis les cinq Efores. Le  
Gou-



Gouvernement de Nuremberg est pareillement Oligarchique , le Sénat de cete ville , étant composé seulement de 26. Nobles , qui sont à vie ; & de 16. autres Citoiens , quin'y entrent , que par extraordinaire. Ratisbonne est encore une Oligarchie , toute l'Administration Civile étant entre les mains de six Tresoriers , qui se changent tous les trois mois , d'un Hansgrave , & de dix Sénateurs perpétuels. Aristote, Isocrate, & Plutarque , confondent souvent les noms d'Aristocratie & d'Oligarchie. Ainsi Isocrate *ad Nicocl.* appelle les Lacédémoniens *ὀλιγαρχομήνους*, au lieu qu'Aristote & Plutarque les appellent Aristarques ; comme aussi Platon , qui dit , *Negare eam esse Optimatum administrationem* (le Texte Grec porte *ἄριστοκρατίαν*, ) *omnino absurdum* lib. 4. de Leg. Mais à la rigueur de la lètré , l'Oligarchie n'est qu'une Aristocratie imparfaite ou corrompue , De sorte que quand une Aristocratie se réduit à un petit nombre de gens , c'est une marque de sa corruption & de sa défaillance , & un acheminement à la Monarchie , selon l'observation de Tacite Ann. 5. *Paucorum dominatio Regia libidini propior est.*

PARTE. (page 44) Les Vénitiens appellent *Parte* les Arrêts & les délibérations de leurs Conseils. Ainsi il disent , *Parte del Gran Consiglio*, *Parte del Senato*, *Parte del Consiglio de Dieci*. Et pour dire , que l'on a pris une résolution dans un Conseil , *s'è presa la Parte*.

PARTICIPATIO Grand-Ecuier de Constantinople. (page 165.) Cete Charge a été possédée par huit Ducs de Venise , qui en cete qualité étoient la seconde personne del'Empire d'Orient. Ces Ducs sont , Obélère , qui reçut cet honneur de Nicétas Patrice de l'Empire d'Orient , & Général de l'Empereur Nicéfore ; Béat son frère , crée  
par

par le même Empereur , qu'il étoit alé trouver à Constantinople ; Justinien Participace créé par l'Empereur Léon-L'Arménien : Pierre Gradenigue I. par l'Empeur Michel , en récompense du secours qu'il lui avoit envoieé contre les Sarasins , selon le raport de Léandre Albert dans sa Description de Venise , *Classé 60. triremium : Michaëlem Imp. Constantinop. adversus Saracenos Apuliam infestantes juvit , ideoque Protospatarius ab eo dictus , qui tñm temporis secundus ab Imperatore Græci censèbatur honor.* Son successeur Urse l'atricipace fut continué dans cète dignité par l'Empereur Basile , comme le raporte le même Auteur. Les trois autres Ducs , qui en ont été honorez , sont Pierre Tribun , ou Memme , Urse Badoer , & Pierre Candien II.

PEPIN Roi d'Italie. (p. 575. Le P. Léon Matina dans ses Eloges des Ducs de Venise , avoué de bonne-foi la victoire de Pepin sur les Vénitiens , tout partial qu'il est pour leur gloire. *Ab his*, dit-il , en parlant d'Obélère Duc de Venise , & des ses frères . *Caroli Pipinique agmina ad Patria sunt vocata excidia..... Heraclea obruta , Matamaucum & Albiola dedita , populata Clodia , & , nisi Numina obstitissent , ipsa foret deleta civitas.* (c'est-à-dire Venise) *Acerrima pugna locum Orphanum appellant Rivum , quasi patre liberisque se viduatam tunc Patria senserit.* Par où l'on voit , que c'est Venise , qui demeura comme orfeline par les grandes pertes , qu'Elle fit dans cète Guerre. De quoi le Peuple se vangea sur le Duc Obélère & sur sa famille , après le départ de Pepin ; ce qui montre encore , qu'il étoit vainqueur Car s'il eût été vaincu ; le Peuple n'eût pas diféré sa vengeance , comme il fit par la seule crainte qu'il avoit du ressentiment de Pepin. Sabellic n'a point voulu dire son sentiment là-dessus , de peur déplaire aux Vénitiens ,

tiens , s'il eût dit la vérité , comme il la favoit. *Adeo variè , dit-il , res traditur à Venetarum rerum scriptoribus , ut quid potissimum sequar difficile sit discernere.* L'Auteur du *Squitinio della Libertà Veneta* a trouvé la véritable cause , pour quoi les Vénitiens veulent dérober l'honneur de cete fameuse victoire au Roi Pepin. *Accursi , dit-il , che attribuendo la vittoria a Pipino , la libertà sempre perpetuata andava al male , si accordarono poco a poco di dire tutti ad una voce , che loro furono vittoriosi , e Pipino perdente.*

**PODESTA** (page 294.) C'est un mot Lombard tiré du Latin , comme qui diroit *Potestatem habens.*

**PROVEDITEUR.** L'on diroit en François Proviseur : mais comme ce nom Italien s'entend aisément , & s'emploie tous les jours dans nos Gazètes , je n'ai pas jugé à propos de le changer.

**QUARANTIE** (pages 44. 194. 196. 199. 228. 145.) Je sai bien , que ce n'est pas un mot François , & que quarantaine eut peutêtre été meilleur. Je dis peutêtre , car c'est un mot équivoque en nôtre Langue . où il signifie 40. hommes & quarante jours. Mais ce qui m'a ôté tout scrupule , c'est que j'ai entendu dire le mot de Quarantie , parlant de ce Magistrat de Venise , à des gens , qui savent toutes les délicatesses de la Langue Francoise , & sur qui tout autre que moi se garderoit bien de raffiner.

**RECTEURS.** (page 26. C'est un nom commun au Podestà , & au Capitaine des Armes , qu'ils appellent *Rettori* , parce qu'ils gouvernent les villes de l'Etat tous deux ensemble , chacun ayant sa Jurisdiction séparée. Et c'est en ce sens qu'ils disent , *Andar in reggimento.*

**REGATES.** (page 243.) Les Vénitiens appellent

lent ainſi des Courſes de barques , qui ſe font ſur le Grand-Canal , en forme de Carrouſels , pour gagner des Prix. Ces combats furent inſtituez par le Duc Jean Sorance, pour accoutumer la Commune à combattre ſur Mer , *Ut Cives doceret maritimis affueſcere bellis, ludicras inſtituit naumachias* , Matina.

Quant aux combats des Caſtelans & des Nicolotes , ils ſe font ſeulement à coups-depoing , au lieu qu'autrefois ils ſe faiſoient à coups de baton ; ce que le Conſeil-de-Dix a défendu à cauſe des tueries , qui en arivoient. Quand Henri III. paſſa par Veniſe , ce Conſeil permit de faire la *Battagliola* , autrement , la guerre de *Caſtoni* , ſur le Pont des Carmes , mais avec défenſes de faire une pointe aux batons , ni de jeter des pierres , ni d'exciter aucun tumulte , ſous peine de la vie. Ceux qui auront la curioſité de ſavoir la forme de ces combats , en trouveront la deſcription , ainſi que de tous les autres diuertiffemens de Veniſe dans la troiſième partie du livre intitulé , *La Ville & République de Veniſe*.

ROIS DE SPARTE. (page 242.) Il y avoit toujours deux Rois à Sparte , l'un de la Branche aînée des Euriftenides ou Agides ; & l'autre des Proclides ou Euripontides , qui étoient les cadets. dit Probus in Ageſilao , à *Majoribus Lacedemoniis traditus , ut duos haberent ſemper Reges ex duabus familiis Proclis & Eurysthenis..... Harum ex altera in alterius locum fieri non licebat. Itaque uterque ſuum retinebat ordinem*. L'émulation, que ces Rois avoient l'un contre l'autre , les tenoit tous deux dans les bornes du devoir , comme le remarque Platon 3. de Legib. *Deus ; dit-il, opinor , aliquis de vobis curam gerens , geminam vobis Regum progeniem ex una ſtirpe producens , ad moderationem eorum poteſtatem retraxit*. Les Car-

Cartaginois avoient aussi deux Rois, appelez Suffètes, mais électifs & annuels.

SE'RENITE'. (p. 45.) C'est un titre, que les Vénitiens ont donné à leur Duc. pour le distinguer des autres. Ils croient ce titre plus grand, que celui d'Altesse, comme il est moins commun.

STROZZI (ANDRE'.) [page 564.] Ce Gentilhomme s'étant rendu agréable au Peuple de Florence en donnant son blé à meilleur marché que les autres, assembla un jour plus de quatre-cens hommes, avec lesquels il alla forcer les portes du Palais de la Seigneurie, dont il vouloit s'emparer pour se faire proclamer ensuite Seigneur de Florence. Macchiavel au livre 2. de son Histoire. Les Intérêts des Particuliers ont été de tout tems suspectés dans les Républiques. Témoin Agésilas, que les Etoiles condamnerent à l'amande, pour avoir envoyé un bœuf à chaque Sénateur, le soupçonnant de vouloir gagner & corrompre le Sénat par ses libéralitez.

TIEPOLO (BAJAMONT.) [page 220.] Ce Gentilhomme ne pouvant supporter l'élection de Pierre Gradénigue au préjudice de son Père, que les Populaires avoient proclamé Doge, résolut avec les Quirins, les Badoers, les Baroces, & quelques autres, qui étoient mécontents de la nouvelle réformation du Gouvernement, de massacrer le Duc & le Sénat. Mais le jour de l'exécution venu, il se leva tout-à-coup un orage si furieux qu'il sembloit, que la colère du Ciel armoit toute la Nature contre les Conjurez. De sorte que prenant l'épouvante, comme il est ordinaire en ces rencontres, ils se mirent tous en fuite, & cherchèrent leur salut hors de l'Etat. L'on voit encore aujourd'hui à Rialte le palais Quirini, duquel on a fait une Boucherie; & à Saint

Augustin, qui étoit la paroisse de Bajamont, un pilier de marbre, où se lit la condamnation de ce Noble, paroù la memoire de ces Conjurez est flétrie d'un éternel oprobre. Le Sénat viñte tous les ans l'Eglise de *San-Vito* le 15. de Juin, jour de sa Fête, & le Duc traite les Ambassadeurs & le Sénat, a-cause de la découverte de cete conjuration à pareil jour. La Mère de Bajamont étoit de la Maison Royale de Chipre. Il y a eu deux Doges Tiépolo, Jaques en 1229. & Laurens en 1268. & un Patriarche de Venise en 1619. (Jean) qui fit rebâtir l'Eglise Patriarcale à la Moderne.

a La Flo-  
te. Vénitienne  
parut à la  
vue de  
l'Isle  
comme  
les Turcs a-  
loient  
donner  
l'assaut.  
Elle a-  
voit le  
vent &  
la marée  
favora-  
ble & ce-  
pendant  
elle n'a-  
vança  
point,  
comme  
si elle ne  
fut ve-  
nuë, que  
pour  
voir  
prendre  
la Ville  
au lieu de  
la défen-  
dre.

TURCS. (p. 142. 143.) Les Vénitiens commen-  
cérent d'entrer en guerre avec les Turcs environ  
l'an 1340. & le premier Capitaine Général de Mer,  
qui ala contre ces Infidèles, fut Pierre Zen créé  
sous le Dogat de François Dandole surnommé le  
Chien, qu'ils batit dans les plages de la Mer de  
Sirie. Depuis ce tems-là, ils ont eu plusieurs guer-  
res ensemble. Mais il y en a trois, qui ont été plus  
fatales aux Vénitiens que toutes les autres, puis-  
qu'elles leur ont couté trois Roiaumes.

La première, est celle de Négrepont sous le  
Duc Christofe More & le Général de Mer Nicolas  
Canalé, qui fut cause de la perte de cete Isle, pour  
n'avoir pas secouru à tems Paul Erizze, qui en étoit  
le Gouverneur. a C'est cet Erizze, que Mahomet  
fit scier par le milieu du corps, disant pour sa rai-  
son, Qu'il lui avoit bien assuré la tête, mais non-  
pas la ceinture, Cete Guerre dura seize ans ( depuis  
1462. jusques en 1477,

La seconde est celle de Chipre, sous les  
Ducs Pierre Loredan, & Louis Moccénigue.  
Toute cete Isle fut prise en l'an 1571. par  
Mustafa Bassa Général de Sélim, qui fit écor-  
cher vif le brave Marc-Antoine Bragadin,  
pendre Laurens Tiépolo Gouverneur de Papho,  
viail-



vieillard de 71. ans, & couper la tête au Seigneur Astor de Baillon.

La troisième est celle de Candie, la plus fameuse de toutes celles, que la République a jamais soutenues. Elle a duré depuis l'année 1645. jusques en 1669. que la Capitale fut rendue par le Général François Morosini sous le Duc Dominique Contarin II.

VICTOR-AMÉDÉE (page 116) Le Procureur Nani, au livre 9. de son Histoire, parle de lui en ces termes. *Il Duca Vittorio Amadeo di Savoia, per non condescendere nulle forme di fresco introdotta co' Cardinali, assunse titolo di Re di Cipro con poca approvazione del mondo, ch'egli, doppo ceduto con l'inarolo il decoro, (ces paroles montrent combien la cession de pignerol leur est à contrecœur) che gli portava la cura di custodire la porta d'Italia, si fregiasse de' titoli di qu'el Regno, con grave disgusto de' Venetiani, che l'avevano per molti anni legitimamente goduto, e che portandone querele alle Corti de' Principi dell'Europa, si dichiararono disobligati da qualunque corrispondenza co' Savoiardi.* Sur quoi il est bon de remarquer le droit de ces deux Princes sur le Royaume de Chypre.

VENISE fonde le sien. 1. Sur la cession & renonciation que lui en fit Catherine Cornare, femme du Roi Jaques, & héritière de Jaques son fils. 2. Sur l'investiture que le Sénat en obtint du Sultan d'Égypte, & la possession de 60. ans, savoir, depuis l'an 1510. que la Reine Catherine mourut, jusques en 1570. que le Turc s'en empara.

SAVOIE au contraire fonde sa prétention sur la donation de Charlotte de Lusignan, fille unique de Jean Roi de Chypre, à Charles I. Duc de Savoie son neveu, alléguant, Que Louis de Savoie mari de Charlotte avoit été reconnu

en Chipre pour l'héritier presomptif de la couronne, & comme tel avoit reçu le serment de fidélité de tous les Grans du Roiaume dans la cérémonie de ses nœces : Que l'usurpation de Jaques, qui étoit bâtard, n'avoit pas pu préjudicier aux droits de Charlotte la légitime héritière, & que par conséquent l'intérêt des Vénitiens subsistant sur une usurpation violente, & qui pis est, sur un parricide, (étant certain, que ce Bâtard avoit empoisonné son père) ils ne peuvent & ne doivent pas être de meilleure condition, que l'Usurpateur. Mais quand le Duc de Savoie fit courir son Manifeste, les Venitiens, dont les armes étoient meilleures que les raisons, répondirent seulement par ce verset de l'Ecriture, *Calum Calum Domino, Terram autem dedit filijs hominum*. Raison, par laquelle toutes les usurpations seroient permises, & le plus foible toujours opprimé par le plus fort. En effet, c'est une de leurs vieilles opinions, que Dieu a tellement abandonné la Terre aux hommes, que les Etats appartiennent à ceux, qui savent s'en rendre les maîtres, *sicut Calum Diis, ita terras generi mortalium datas*; & que les Princes doivent acommoder la justice à leur pouvoir. *Id in summa fortuna aqum quod validius*. Leçon, que le Turc a bien aprise à leurs depens. Le P. Pierre Monod, Jésuite, a écrit pour le droit de Savoie; Téodore Grasvinckel, Holandois, pour celui de Venise, tous deux avec beaucoup de passion, mais le second met si bas la Roiale Maison de Savoie, qu'on voit à chaque page de son livre, qu'il ne la connoît pas. Et si la République a stipulé par le Traite de 1662. avec Savoie la suppression du livre du Pere Monod, l'on peut croire, que c'est parce qu'elle n'a pas trouvé de poids la réfutation, que Grasvinckel en a faite. Au reste, la manière, dont

Tac.

Ann. 13.

Ann. 15.

dont les Vénitiens s'y prirent pour avoir le Roiaume de Chipre, est singulière. Le Sénat adopta premièrement Jaques, fils de la Reine Caterine, en le faisant Noble-Vénitien, & après la mort de ce jeune Prince se fit adopter réciproquement par Caterine, pour deuenir par là héritier de tous les deux; de l'un, comme du fils de Saint-Marc, & de l'autre, comme de la fille & de la mère de la République; la fille par sa naissance, & la mère par l'adoption du Senat pour son fils. Belle & curieuse invention pour aquérir des Etats. Charlotte disoit plaisamment que si Caterine étoit la fille de S. Marc de Venise, Charlotte étoit la fille de Saint Jean de Jérusalem. Car cete Religion étoit toute dans ses intérêts. Mais retournons à Victor-Amédée.

*Mal consigliato*, dit Catarin Belegno dans la Relation MS. de son Ambassade de Savoie, *ne' suoi Consigli Vittorio Amadeo in rilassar Pinarolo alla Francia, in fingere clandestinamente l'Accordo di Chierasco, & imporre à se stesso & all'Italia tutta nuove catene.* Et quelques pages après, *in cambio di Pinarolo e suo finaggio, del passaggio libero della Riviera di Cluson; assieme con tutte le valli, che danno mano alla Prouincia di Delfinato, & impongono all'Italia un durissimo giogo.* Par où il est aisé de juger, si les Vénitiens sont bien aises du voisinage des François, qu'il faut avoir, disent-ils, pour maîtres ou pour ennemis, quand une fois on les a pour voisins.

La suscription des lètres, que la République écrit au Duc de Savoie, est toujours latine, & en ces termes, *Illustrissimo & Excellentissimo Principi N.... Sabaudia Duci dignissimo, Filio nostro carissimo.* Au lieu que le Duc de Savoie prétend, que le Sénat lui méte le titre de *Serenissimo*, comme dans le corps de la lètre, où il le traite

d'Altesse. Et pour ce sujet , il ne reçoit jamais lui-même les Créances des Ambassadeurs de Venise , mais les fait recevoir par son Secrétaire-d'Etat , qui les ouvre sans lire le dessus. Charles-Emanuel eut une querelle avec le Sénat de Venise , parce qu'écrivant à ses enfans , il ne leur avoit donné que le titre d'Excellence , suivant l'ancien usage. En dépit de quoi , il fit Chapelle , pour avoir lieu d'en exclure Piere Contarin Ambassadeur de Venise , sous prétexte , que la République étoit interdite. C'étoit en l'année 1606.

ZIANI (SEBASTIEN) [pages 5. 210. & 320.] C'est à ce Prince que le Pape Alexandre III. donna les trompettes d'argent , le parasol , la chaise-pliante , les coiffins , les enseignes , & le cierge blanc , que l'on porte devant le Doge dans les cérémonies publiques : comme aussi la permission de sceller en plomb les Ducales , ainsi que la Cour de Rome , *Ut Veneti Senatus gravitatem in diplomatibus pradicaret* , dit Matina dans l'Eloge de ce Prince.

Il ne me reste plus rien à ajouter à ces remarques , qu'un article touchant la réception des Ambassadeurs Roiaux à Venise , pour servir d'explication à ce que j'en ai dit dans le Chapitre du Colège.

Lorsqu'un Ambassadeur a pris le jour de son Entrée publique , la Seigneurie nomme pour le recevoir un Chevalier de l'Etole d'or , lequel d'ordinaire a été Ambassadeur à la Cour du Prince , qui envoie l'Ambassade. Ce Noble accompagné de soixante Sénateurs va trouver le Ministre dans l'Eglise de l'Abaie du Saint Esprit , où il lui fait les complimens acoutumez au nom du Senat. Après quoi il le fait monter dans une gondole richement parée , & le conduit jusques à son Palais , suivi de tous les autres Nobles ,

bles, qui donnent la main dans leurs gondoles à tous les Officiers, & autres gens du Cortège de l'Ambassadeur, sans en excepter la Livrée.

En entrant dans le Palais, le Chevalier se tient à la gauche de l'Ambassadeur, qui au sortir lui donne la droite, ainsi que tous les gens de sa Maison aux Sénateurs. Le lendemain à même Compagnie le vient prendre dans son Palais, où il la reçoit au milieu de son escalier, donnant la main au Chevalier-Vénitien, & pareillement les Officiers aux autres Nobles; (car c'est alors une action domestique.) Mais en sortant, il la reprend sur le Chevalier, comme aussi ses gens sur les Sénateurs, & va en cet ordre à l'audience du Colège.

En y entrant, il saluë trois fois l'Assemblée; la première fois, à l'entrée de la porte; la seconde, au milieu de la Sale; & la troisième arrivant au siége de la Seigneurie; & chaque salutation est de trois révérences, une au Duc & aux Conseillers; & deux aux Sages de l'une & de l'autre main, c'est-à-dire, aux Sages-grans, qui sont à la droite; & aux Sages de Terre & des Ordres, qui sont à la gauche. Après cela, il prend sa place à la droite du Doge, à qui il présente sa Créance, qu'un Secrétaire lit ensuite à haute voix. Cete lecture étant faite, l'Ambassadeur prononce son discours à portes ouvertes: à quoi le Doge aiant répondu, il s'en retourne en son Palais au même ordre qu'il en est venu; & après avoir reçu les derniers complimens du Chevalier & des Sénateurs, il les reconduit jusques à la rive, & leur donne la main.

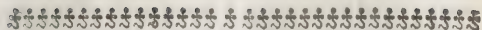
Le Nonce du Pape est reçu de la même manière que les Ambassadeurs; mais avec cete difference, que le Patriarche de Venise & le Primicier

de Saint Marc vont le visiter au Saint-Esprit, & que celui-ci lui fait cortège avec ses Chanoines dans la cérémonie de son Entrée. Outre que le Nonce ne donne jamais la main au Chevalier, qui le reçoit, ni en entrant, ni en sortant.

Le Patriarche rend la première & la dernière visite aux Ambassadeurs des Couronnes en camail & en rochet, avec la Croix Patriarcale portée devant lui par son premier Aumônier. Le Nonce du Pape en use de même avec eux. *Monfignor Trotti*, qui l'étoit de mon tems, voulut faire une nouveauté, en tâchant de se dispenser de rendre sa visite de congé à M. le président de Saint-André, en habit de cérémonie, *per non dar*, disoit le Secrétaire de la Nonciature, *disgusti à nissuno*; ce qui vouloit dire en bon langage, pour ne pas reconnoître le droit de la France au prejudice de l'Espagne, dont il étoit né Sujet. Mais Monsieur l'Ambassadeur rompit ce coup du Triumvirat-Espagnol, c'est-à-dire de ce Prélat, du Marquis de la Fuente, Ambassadeur d'Espagne, & de l'Abbé Federici, Secrétaire de l'Empereur, qui emploioient conjointement tous leurs artifices, pour surprendre sa prudence, & avoir, s'ils pouvoient, leur revanche de l'avantage glorieux, qu'il avoit remporté sur eux dans l'Eglise des Jésuites.

*Fin des Remarques.*





## CATALOGUE HISTORIQUE

*des Maisons Nobles de Venise.*

**I**L y a cinq sortes de Nobles-Vénitiens.  
 Les premiers s'appellent NOBILI DI CASE VECCHIE, ou DI CASE TRIBUNICIE, parce qu'ils descendent des anciens Tribuns, qui gouvernèrent les Isles Vénitiennes, avant la création du premier Doge. C'est une opinion presque générale à Venise, qu'il n'y a que douze *Case Vecchie*, ainsi qu'il n'y avoit que douze Tribuns. Mais comme ces Tribuns se changeoient tous les ans dans chaque Isle, il n'est pas probable, que le Tribunat, qui a duré plus de deux-censans, n'ait été, que dans douze familles, & par conséquent le nombre des *Case Tribunicie* ne sauroit être fixé à douze. Car de dire, que le Tribunat étoit affecté à ces douze familles, cela ne s'accordera pas avec la forme du Gouvernement des Isles, qui, selon toutes les anciennes Annales de Venise, se gouvernoient en République. Je conviendrai volontiers qu'il n'y a que douze Maisons Electorales, parce qu'il n'y eut que douze Tribuns, qui élurent le premier Doge, mais cela ne conclura point, qu'il n'y a que douze *Case Tribunicie*; ni que les autres familles, qui ont été honorées du Tribunat avant cete election, soient moins *Case Vecchie*, que les douze Electorales. Et par cete distinction, qui est fondée en raison évidente & palpable, il sera aisé de concilier ceux qui ne reconnoissent que douze *Case Vecchie* à Venise, avec ceux, qui en content davantage, en disant, qu'à la vérité il n'y a que douze *Case Vecchie*.

*Elettorali*, mais qu'il y a plus de douze *Casse Tribunicie*. C'est pourquoi, je n'ai point cru devoir me fixer au nombre de douze dans la Remarque ( *Casse-Vecchie* ) pages 603. & 604. où vous en trouverez dix huit auxquelles il faut ajouter les deux suivantes, que l'Imprimeur & moi avons laissé échapper dans cete dernière Edition.

LES SANUTES, autrefois appelez CANDIENS, Maison si ancienne, qu'entre les trois Consuls, que la ville de Padoüe envoya à Rialte, pour y bâtir Venise, il y avoit un Tomas Candien. Voiez le Chapitre I. de l'Examen de la Liberté de Venise. Il y a eu cinq Ducs Souverains de Venise de cete Maison, quatre du nom de Pierre, & un nommé Vital; un Patriarche de Grade en l'an 969. (Vital) & deux Evêques d'Olivole (qui étoit Venise) tous deux appelez Jean Sanute, l'un en 842. & l'autre en 889. & un Procureur de S. Marc (N. Paul) dès l'an 1063. auquel tems il n'y en avoit qu'un à Venise.

LES TIEPOLO, qui ont eu deux Doges, Jaques, qui établit les Jacobins à Venise, & Laurens, son fils, auxquels on pouroit ajouter un autre Jaques, père de Bajamont Tiepolo, qui fut élu par le Peuple, mais qui ne voulut point accepter le Dogat, & se tint caché hors de Venise, jusques à ce que l'on en eut élu un autre, qui fut Pierre Gradénigue II. Voiez les remarques sur Tiepolo pages 629. & 630. & les Notes sur l'Examen de la Liberté de Venise, à l'article, qui commence par ces mots (La réformation du Grand-Conseil.) Cete Maison a eu aussi plusieurs Procura-teurs de S. Marc, Barthelemi en 1049. Marin en 1124. (en cetems-là il n'y en avoit qu'un) Etienne, en 1553. lequel avoit souvent batu l'Armée-Navale des Turcs;

Turcs ; Louis , en 1570. Paul , fils d'Etienne , en 1576. Ils portent dans leurs Armes une Corne ducale. Ce qui me fait conjecturer , que leur Maison a possédé quelques Etats en Levant , où cete sorte de bonnet n'étoit que pour les Princes.

Quelques-uns métenent encore au rang des *Casse Vecchie* les *Barozzi* , famille autrefois puissante , & dont il y a eu des Capitaines Généraux de Mer , un Patriarche de Grade en 1211. un Patriarche de Venise en 1465. un Evêque de Bergame , & un Evêque de l'adoüe ; mais presque éteinte aujourd'hui ; les *Basegli* , ou *Bascio* , presque éteints ; les *Polami* , qui eurent un Doge (Pierre) en 1128. peu considérables aujourd'hui , les *Salamoni* , qui se disent de la famille Centranigue , dont il y avoit un Doge en 1026. & un Procureur en 1241. mais qui depuis long tems font pauvre figure.

Enfin , les *Zorzi* , ou *Giorgi* , Maison illustre . qui eut un Doge en 1303. Marin , surnommé-le-Saint , mais qui ne laissa pas d'être excommunié par Clément V. C'est lui , qui a fondé l'Eglise de Saint Dominique à Venise. Les *Zorzi* ont eu aussi plusieurs Procureurs-par-mérite , dont le premier nommé Gratiano fut créé en 1212. lorsqu'il n'y avoit encore qu'un Procureur ; un Evêque d'Ostie en 1009. & un Evêque de Bresse (Marin) en 1628.

## NOBLES DE LA II. CLASSE.

**B**AFFO , anciens , mais peu puissans.

BALBI , peu considérables aujourd'hui.

BARBARIGO. Famille illustre , riche , & nombreuse. Elle a eu deux Doges de suite , Marc & Augustin frères , dont le premier , élu en 1485.

ne gouverna que neuf mois , C'est par lui , que commença la cérémonie de couronner le Doge au haut, du grand escalier du Palais-Saint-Marc. Augustin regna quinze ans ; je dis , regna , car il eut tant de pouvoir , qu'il sembloit être un Prince Souverain ; ce qui fit tort à ses successeurs, vu qu'après sa mort les cinq Correcteurs resserrèrent étrangement l'autorité ducale. C'est lui , qui menagea si bien le secret de la négociation de la Ligue contre nôtre Roi Charles VIII. que Commynes, son Ambassadeur n'en fût jamais rien de certain , qu'après qu'elle fut conclüe. Commynes fait l'éloge de ce Doge dans le dernier Chapitre du livre sésième de ses Mémoires. *Le Duc.* dit-il , *préside en tous leurs Conseils, honoré comme un Roi, mais il ne peut guère de lui seul : toutefois cetui-ci a de l'autorité beaucoup, & plus que n'eut jamais Prince, qu'ils eussent. Aussi, il y a déjà douze ans, qu'il est Duc, & l'ai trouvé homme-de-bien, sage, & bien expérimenté aux choses d'Italie.* Et dix pages après, parlant d'une audience qu'il eut dans la Chambre du Duc , au sujet de la prise du Château de Naples , dont la République étoit fort alarmée, *Je les trouvai,* dit-il , *en grand nombre, comme de cinquante ou soixante, en la Chambre du Prince, qui étoit malade de colique, & là me conta ces nouvelles de visage joyeux : mais nul en la Compagnie ne se savoit feindre si bien comme lui.... tous démontrans avoir grande tristesse au cœur, & croi, que quand les nouvelles vinrent à Rome de la bataille perdue à Cannes contre Hannibal, les Sénateurs, qui étoient demeurez, n'étoient pas plus ébahis, ni plus épouventez qu'ils étoient, car un seul ne fit semblant de me regarder, ni ne me dit mot, que lui.* La Maison Barbarigue a eu deux Cardinaux , Angelo , Créature de Grégoire XII.

Pape Vénitien , (en 1408.) lequel fut aussi Evêque de Vérone ; & Grégoire , Evêque de Bergame , & puis de Padoüe , Créature d'Alexandre VII. de la promotion de 1660. personnage d'une vie si exemplaire , que du tems , que j'étois à Venise , où j'ai eu l'honneur de le voir deux ou trois fois , on ne parloit de lui , que comme d'un autre Charles Borromée. Il y a eu aussi beaucoup de Procurateurs Barbarigues , Jean en 1398. François en 1442. & Jérôme son fils en 1467. Marc en 1478. depuis Doge ; Augustin son frère , qui lui succéda en 1485- en la Charge de Procurateur , & en 1486. au Dogat ; Un autre Augustin en 1585. & quelques autres. Le nom d'Augustin me fait souvenir d'un troisième , qui fut tué à la Bataille de Lépante , où il commandoit en qualité de Provéditeur Général de l'Armée-Navale de Venise. J'ai vû & manié son corps encore tout entier dans la Sacristie de la Chartreuse de Venise ; il ne rendoit aucune mauvaise odeur , & la tête s'étoit si bien conservée , que l'on discernoit parfaitement tout l'air de son visage. & particulièrement son nez aquilin. Pendant qu'il combattoit , il fut blessé dans une destemples d'une fleche empoisonnée , dont il mourut une heure après , entre les mains d'André Soriano , son Secrétaire. Quelque Historien a écrit , que les Généraux de la Ligue ne se fussent pas séparer , comme ils firent , après la bataille , si Augustin Barbarigue eût encore été en vie. Herrera dit , que les fleches & les mousquetades pleuvoient sur la Galère , & qu'une fleche lui donna dans l'œil , comme il ôtoit son bouclier de devant sa tête , pour ordonner quelque chose à ses soldats. (Chap. 12. du livre 1. de la seconde partie de son Histoire) Il fut universellement regretté , dit-il dans le Chapitre suivant , pour avoir été l'un des

plus excellens hommes de l'Europe , & doié de toutes les plus rares vertus. En mourant, il remercia Dieu de lui avoir fait la grace de voir la fin de cete bataille, & de jouir durant quelques momens, d'une victoire, qn'il avoit tant desirée.

**BARBARO.** Maison illustre, dont il y a eu deux Patriarches d'Aquilée , Hermolao , en 1485. & Daniel en 1559. plusieurs Procurateurs de S. Marc, François en 1451. Zacarie, son fils, en 1487. Marc-Antoine, en 1572. de qui il est parlé dans cete Histoire page 222. & plusieurs Capitaines & Provediteurs Généraux de Mer.

**BARBO,** Maison ancienne, dont il y a eu un Paul (Paul II.) deux Cardinaux, Pierre, en 1433. qui fut depuis Paul II. & Marc, Neveu de ce Pape en 1464. & des Procurateurs, Jaques en 1234. auquel tems il n'y avoit que deux Procurateurs; Pantaléon, qui refusa cete dignité en 1366. Jean en 1396. & Paul en 1501.

**BASADONA,** Maison ancienne, peu nombreuse, & dont il y a eu un Cardinal, Créature de Clement X. lequel étoit auparavant Procureur-par-mérite. Il est parlé de lui dans nôtre Histoire page 165.

**BATTAGLIA,** Famille médiocre.

**BELEGNO,** Maison Illustre & riche, qui tire son origine de Dominique Silvio ou Selvo, Duc Souverain de Venise en 1060. Elle a eu plusieurs Procurateurs; Dominique Selvo en 1193. Filipe Belegno en 1245. Marc, en 1294. Paul, gendre du Doge Marc Cornaro, en 1367. & Paul, Procureur par argent en 1647.

**BERNARDO,** tres-bonne Maison, dont il y a eu des Procurateurs, Nicolas en 1458. Paul en 1464. Nicolas en 1542. Du tems, que j'étois a Venise, il y avoit un Bernardo Procureur par mérite, qui fut envoyé Provediteur Général en Dalmatie.



BOLANI, famille ancienne, mais dont les Membres ne font pas grand' figure aujourd'hui. Il y avoit un Procureur Marco Bolani en 1513. & un Dominique Bolani, Evêque de Bresse au Concile de Trente.

BRIANI, famille médiocre.

CALBO, bonne Maison. Ils se disent descendus de Maurice Galba, ou Calbaio, fétième Duc Souverain de Venise, de qui la Maison Quirini tire aussi son origine.

CANALE OU DA CANALE, Maison illustre, dont il y a eu beaucoup de Capitaines & de Provéditeurs Généraux de Mer, & tous grans hommes, entre autres un Jérôme Canale de qui je parle dans mon histoire pages 557. & 558. & Antoine, son fils; Augustin, qui eût exterminé les Uscoques, s'il eût vécu un peu davantage. Il y avoit un Procureur *Guido da Canale* en 1313.

CAOTORTO, gens médiocres.

CAPELLO, Maison, qui a eu plusieurs Procureurs, & Généraux de-Mer. Les Procureurs sont, Marin élu en 1263. Jean en 1486. Antoine en 1523. Paul en 1524. André en 1557. & Vincent, élu Procureur en la place du Doge Pierre Lando en 1538. Le Sénat lui fit dresser une statuë pedestre à Sainte-Marie-Formose, où il est enterré. Son Epitafe porte, qu'il fut trois fois Capitaine-Général-de-Mer; qu'il rétablit la discipline militaire de Mer; qu'il enferma Barberouffe, Général de l'Armée Ottomane, à la Prevesa, & l'eut entièrement défait, *nisi fata Christianis adversa vetuissent*, dit l'Epitafe, pour ne pas dire, si le Prince Doria, Général des Galères de l'Empereur, eût voulu faire son devoir. Voiez la page 611. Ce Procureur étoit fils de Nicolas Capello, qui avoit aussi été Capitaine-Général-de Mer dans la Guerre  
con-

contre Bajazet II. Empereur des Turcs, & avoit sauvé le Roiaume de Chipre-dont les Turcs se vouloient emparer. En 1645. Jean Capello fut élu Procureur & Capitaine-Général. Dans le Siècle passé, François Gran-Duc de Toscane, épousa une fille de cete Maison.

CAVALLI, Maison ancienne, originaire de Véronne. Ils furent faits Nobles-Vénitiens par mérite, en la personne d'un Jaques Cavalli, qui rendit de grans services à la République dans une Guerre de Candie. Je ne sai pas en quel tems. Cete Maison a donné beaucoup de Sénateurs & d'Ambassadeurs à la Rép.

CELSI, Maison illustre, mais presque éteinte. Elle avoit un Doge en 1361. nommé Laurens, & ce qu'il y a de singulier en ce Doge, est qu'il fut élu du vivant de son père, nommé Marc, qui fut élu Procureur en 1363. & qu'il mourut quatre ou cinq ans avant lui; (en 1365. & son père en 1369.) Il y avoit eu déjà un Procureur Nicolo Celsi en mille deux cens soixante huit. Il est à remarquer ici en passant, que Laurens, étant Capitaine du Golfe, fut élu Doge à toutes voix, sur ce que la nouvelle d'une victoire, qu'il avoit remportée sur les Genoïs, ariya au même tems, que le Doge Jean Delfin venoit de mourir.

CIVRANI, bonne famille.

Cocco, Maison ancienne, mais peu nombreuse. Sur la fin du siècle passé il y avoit un Antoine Cocco, Archevêque de Corfou.

CORRARO. Toutes les dignitez Ecclésiastiques ont été dans cete Maison, le Pontificat en la personne d'Angelo Corraro, Patriarche de Constantinople, qui fut Pape sous le nom de Grégoire XII. le Cardinalat en la personne d'Antoine Corraro, aussi Patriarche de Constantinople, qui étoit le Neveu de Grégoire (en 1406.) le Patriarcat de

de Venise en la personne de Marc ou Grégoire Corraro (en 1565.) Les dignitez séculières ont pareillement illustré cete Famille , qui avoit un procureur de S. Marc en 1264. (Angelo Corraro) un en 1407, (Filipe , frère du Pape Grégoire XII.) un en 1438. (Paul , fils de Filipe) un en 1573. (Laurens) & d'autres , dont je ne sai ni les noms , ni les années. Il y a eu des Corrares dans toutes les plus hautes Charges de Venise. Enfin Rome , Paris ; Vienne , Madrid , & Constantinople , ont souvent vu des Ambassadeurs de cete famille.

DIEDO , bonne Maison. Elle a eu deux Procurateurs Antoine en 1457. & Dominique en 1464. un Patriarche de Venise en 1555. (Vincent) & un Primicier de S. Marc mort en 1603.

DONATO , Maison illustre , & toujours féconde en grans hommes. Elle a eu trois Doges , le premier en 1545. François , qui avoit été 24. fois Sage-Grand , & deux fois Ambassadeur à Rome , le second , en 1606. Léonard , sept fois Ambassadeur à Rome , & le plus habile homme d'Etat , qui fût en toute l'Italie ; le troisiéme en 1618, Nicolas , qui ne gouverna qu'un mois. Le Doge Léonard avoit un frère , nomme Nicolas , dont l'Archevêque de Zara fait l'éloge dans son Histoire des Uscoques. Et comme cet éloge est commun aux deux frères , il m'a paru digne d'être inséré ici. *Le Sénat* , dit-il , *fit succéder au Général Bembo Nicolas Donat estimé égal au Procureur Léonard ,* \* *son frère , en intégrité , en prudence , & en éloquence , tant il se trouvoit peu de différence entre eux-deux. Mais il y avoit une chose essentielle , ou , selon l'opinion commune , ils ne pouvoient se surpasser l'un l'autre : c'étoit la fidélité dans le maniement des finances , où ils ont toujours montré , que le bien de la Patrie leur étoit plus cher , que leur*

\* Qui n'étoit pas encore Doge.

avancement particulier ; vérifiant l'axiome de Thucydide , qu'il vaut mieux être pauvre Citoyen dans une République riche , qu'être riche dans une République pauvre. Cependant , ils n'avoient que des biens médiocres , qui suffisoient néanmoins , pour soutenir honorablement le rang de leurs Ancêtres ; & ils en vivoient modérément , sans se soucier des avantages de la fortune , que le luxe & le faste , qui ont pris la place de l'ancienne parcimonie Vénitienne , font aujourd'hui rechercher avec tant d'empressement. Antoine fils de Nicolas ne marcha pas sur leurs traces. Car en 1619. il fut convaincu de péculat , dégradé du titre de Noble-Vénitien , lui , & toute sa postérité , ses biens confisquez , & sa tête mise à prix. On ne pouvoit croire , dit le Procureur Nani , \* qu'un Sujet , qui avoit de si rares qualitez , eût été capable d'une si grande faute , sur-tout quand on considéroit les exemples d'intégrité , que lui avoient laissé ses Ancêtres , entre lesquels le Doge Léonard , son Oncle , & le Sénateur Nicolas son Père , avoient donné des preuves d'un esprit incorruptible & desintéressé , dans toutes les Charges qu'ils avoient exercées , soit dans la Ville , ou dans les Provinces. Antoine avoit été Ambassadeur en Savoie , & l'étoit en Angleterre , lors qu'il fut cité en Justice , pour rendre compte de ses actions.

\* Livre  
4. de la  
première  
partie  
de son  
Histoire.

Le premier Cardinal Noble-Vénitien fut un Louis Donat , Général des Cordeliers , Créature d'Urbain VI. qui le fit mourir en 1386. pour une prétendue conspiration faite contre sa personne. Thierrri de Niem , Secrétaire de ce Pape , & l'un des Juges de Donat & des quatre autres Cardinaux ses complices , dit , qu'ils protestèrent toujours de leur innocence ; & que Donat étant appliqué à la question durant quatre ou cinq heures , il

ne fit jamais aucune plainte , exhortant au contraire ses compagnons à la patience par ces paroles de S. Pierre , *Christus passus est pro nobis , vobis relinquens exemplum , ut sequamini vestigia ejus* Ils furent tous cinq étranglez a Gennes , & leurs corps consumez dans la chaux. En 1492. il y eut un Tomas Donat Patriarche de Venise, Pierre Donat Archevêque de Candie présida au Concile de Pavie pour le Pape Martin V. Enfin cete Maison a été souvent honorée de la pourpre de Procureur. En 1413. Léonard Donat fut élu Procureur en la place de Tomas Moccenigue , élu Doge. En 1427. Bartelemi. En 1449 André. En 1529. François; qui fut depuis Doge. en 1591, Léonard, qui fut aussi Doge.

**D u o d o** , Maison illustre & riche , mais peu nombreuse. Elle a eu quatre Procureurs, Christophe en 1490. François en 1587. & Dominique son frère , élu en sa place en 1592. & Louis , fait Procureur par argent durant la Guerre de Candie. Elle a eu aussi beaucoup d'Ambassadeurs.

**E m o** , bonne Maison , mais peu nombreuse aujourd'hui. Elle n'a eu que deux Procureurs, Georges , en 1516. (il le fut par argent) & Jaques en 1584.

**E r i z z o**. Maison ancienne , qui eut en 1631. un Doge , en la personne de qui le Dogat & le Généralat furent joints ensemble , quoique , selon les loix de l'Etat , ces deux dignitez fussent incompatibles. Voiez nôtre Histoire pages 183. & 184. Il n'y a eu que deux Procureurs dans cete Maison , savoir , André en 1348 & Antoine en 1475.

**F e r r o**. Famille médiocre.

**F o s c a r i**. Famille illustre , mais peu nombreuse , & par conséquent peu puissante dans la République. Elle eut en 1423. un Doge , dont il est  
parlé

parlé dans mon Histoire pages 177. 193. & 615. un Primicier de S. Marc, nommé Pierre, qui fut depuis Evêque de Padouë, & Cardinal sous Sixte IV. en 1477. un Evêque de Casteln en 1341. plusieurs Procureurs, François en 1415. depuis Doge; Marc son frère, en 1434. Philippe en 1474. François pour de l'argent en 1516. & plusieurs Ambassadeurs.

FOSCARIN, bonne Maison, riche, & nombreuse. Elle a eu beaucoup de Procureurs, Marin en 1319. Jean en 1344. un autre du même nom en 1364. Louis en 1369. un autre Louis en 1468. Son Epitafe porte, qu'il avoit été quatorze fois Ambassadeur, & qu'il étoit grand Jurisconsulte, & grand Orateur. Jaques en 1580. Il avoit été Capitaine-Général-de-Mer en 1673. & le fut une seconde fois en 1593. Il y avoit en 1655. un Procureur de même nom, qui fut élu Capitaine-Général, mais il mourut la même année, avant que d'avoir pu rien exécuter; & de mon tems Michel Foscarin, Procureur par argent.

FOSCOLO, bonne Maison, mais qui seroit peu connue aujourd'hui, si elle n'eut pas eu en ce siècle un Léonard Foscollo, Provéditeur-Général en Dalmatie, Capitaine-Général-de-Mer, & puis Procureur par mérite en 1647.

FRADELLO, ou FRATELLO, Maison ancienne, mais éteinte. Il y avoit un Procureur Léonard Fratello en 1164.

GRIMANI. Maison illustre, originaire de Vicence, qui a eu deux Doges, Antoine 1521. à qui, André Morosin dit fort à propos, que la Fortune se montra mère & marâtre; car après avoir été dépouillé de la Veste de Procureur, & envoie en exil, il fut dix ans après rapellé à Venise, créé Procureur une seconde fois, & encore dix ans après élu Doge, L'autre est Marin Grimani élu en 1595. dont la femme fut couronnée & traitée



traitée, comme si c'eût été une Princesse souveraine. Voiez l'Histoire pages 181. & 182. Il y eut deux Cardinaux, Grimani, Dominique, sous Alexandre VI. en 1492. lequel mourut Doien du Sacré-Colége; & Marin son Neveu, en 1523. Il étoit aussi Patriarche d'Aquilée, & Evêque de Cenede, où il fut cause d'un grand différend entre le Pape & sa République. Voiez les pages 288. & 289. Trois Patriarches d'Aquilée, Marin, de qui je viens de parler; Jean, qui broüilla aussi la République avec le Pape. Voiez 286. & 287. & Antoine en 1626. beaucoup de Procureurs Pierre en 1312. Pierre II. en 1319. Jean en 1336. Bertucci, en 1339. Antoine en 1494. destitué en 1500. rétabli en 1510. & puis Doge, comme je viens de dire; Marc & Victor petits-fils du Doge Marin en 1511. Vincent en 1519. Pierre en 1538. Jérôme en 1560. Marc-Antoine, en 1564. Octavien en 1570. Marc en 1576. Marin, fils du Procureur Jérôme en 1588. le même que le Doge Marin; Jean-Baptiste en 1647. (Il étoit Capitaine-Général-de-Mer) & François, qui acheta cete dignité durant la Guerre de Candie.

GABRIELI, bonne Maison, qui a eu plusieurs Procureurs, André en 1510. Zacarie en 1516. & Laurens, qui acheta la Veste durant la Guerre de Candie; comme aussi un Evêque de Bergame mort en 1512.

Ils sont  
Comtes  
di San-  
Polo &  
d'Avia  
no.

GRITTI. Maison illustre, qui a eu un Doge en 1523. André, dont il est parlé dans notre Histoire page 168. Il fut aussi le premier Procureur de son nom en 1509. le second fut Alexandre Gritti, élu en 1578. en la place du Doge *Nicolò da Ponte*. Il y a eu aussi un Gritti Archevêque de Corfou, & un Général-de-Mer, nommé Tridano, qui reprit Scutari sur les Turcs, (en 1474) ses funérailles furent honorées de la présence du Doge & du Sénat.

Gus-

GUSSONI, bonne & riche famille, qui a eu des Procurateurs, André, en 1522. & Vincent, qui acheta cete dignité durant la Guerre de Candie; des Ambassadeurs, & des Podesstats.

LANDO, Maison illustre, originaire d'Alemagne, qui a eu un Cardinal en 1410. lequel étoit aussi Patriarche de Constantinople; (François) Un Patriarche de Grade (François en 1390. Un second Patriarche de Constantinople (Jérôme) en 1478. un Evêque de Castel (Marc) en 1416. plusieurs Archevêques de Candie, qui ont possédé cete dignité plus de cent ans de suite; un Evêque de Cenede; un Doge (Pierre) en 1538. lequel avoit été auparavant Capitaine-Général-de-Mer en 1527. & créé Procurateur en 1534.

LEGGE, ancienne & illustre Maison, mais presque éteinte, car de mon tems il n'en restoit que deux frères. Elle a eu plusieurs Procurateurs, Luc en 1464. Jean, Procurateur par argent en 1512. Un autre de même nom aussi par argent en mille cinq-cens trente-sept; Priamo en mille cinq-cens cinquante-fix; André fils de Jean II. en mille cinq-cens septante-trois.

LIONI, ou LEONI, Maison, tres-ancienne, & qui pouroit à bon titre être mise au rang des Case Vecchie, puisqu'elle eut en 737. un *Mastromiles*, savoir Dominique Léono. Voiez les pages 2, & 3. de l'Histoire, & l'article *Mastromiles* dans les Remarques. Je trouve plusieurs Procurateurs de ce nom, Nicolas en 1355. André en 1473. Nicolas II. en 1496. lequel fut aussi Duc ou Doge en Candie; (car les Nobles-Vénitiens de la Colonie de Candie ont toujours eu leur Doge particulier, tant que ce Royaume a été possédé par la République) Marin, qui fut élu en la place de Nicolas en 1499. André, Procurateur extraordinaire en 1522. Quant aux noms de *Lioni* & de *Leo-*

*Leono*, il n'en faut inférer aucune différence de famille, cete corruption de noms se rencontrant dans la plupart des anciennes Maisons de Venise, dont les branches signifient différemment, par ex. les uns, *Contarini*, les autres, *Contareno*; les uns, *Morefini*, les autres *Morefino*; les uns *Cornaro*, les autres, *Cornier*. A quoi l'ajouterai le témoignage du Père Léon Matina, qui dans l'éloge du *Majstromiles Leono* parle en ces termes, *Primus omnium studio Dominicus Lemius salutatur, ut Venetis Castris regia & bellatrix fera, que adhuc florentissima perdurat, excubaret*; \* c'est-à-dire, Dominique Leoni fut le premier élu d'un commun accord Maître des Soldats, afin que ce roial & courageux Lion (il fait allusion à son nom & à ses armes. que portent encore aujourd'hui les Lion) fût la sentinelle dans le Camp des Vénitiens, parmi lesquels il est encore en tres-grande estime; ce qui ne sauroit s'entendre, que de ses descendants.

\* Dans son livre intitulé *Ducalis Regia*.

**LOLLINO**, Maison confondue depuis peu d'années dans celle des Justinien.

**LOMBARDI**. Maison Barnabote.

**LOREDAN**, Famille illustre & puissante, dont il y a eu deux Doges, Leonard en 1501. l'un des plus grans hommes, qui aient jamais été à Venise, & qui pouvoit dire à plus juste titre que l'Empereur Oton, Tac. *Experti invicem sumus, ego, ac fortuna*, \* Nous nous sommes batus ensemble la fortune & moi; car Oton perdit le courage après avoir perdu une bataille, & Léonard au contraire lassa la fortune, à force de lui résister, en sorte qu'il eut le plaisir de voir retourner à l'obéissance de la République toutes les Villes de Terre-Ferme, dont elle avoit été dépouillée par l'Empereur & par le Roi de France. L'autre Doge fut Pierre, en 1567. il est parlé de lui dans nôtre Histoire pages 171.

## 546 HISTOIRE DU GOUVERNEMENT

188 & 189. Il y a eu beaucoup de Procureurs de cete Maison, Marc en 1334. Paul en 1352. Louïs, fils de Paul, en 1382. Pierre, en 1426. Il fut deux fois Capitaine-Général-de-Mer, une fois contre les Turcs, qu'il batit à Marmara, & l'autre contre les Genoïs, dont il prit le Général (Spinola) avec huit galères, & quantité de barques chargées de munitions, empoisonné en 1445 par Philippe Duc de Milan; Louis, aussi Capitaine-Général-de-Mer, fut élu pour troisième Procureur *de supra* en 1442. qui est l'année, où il commença d'y avoir neuf Procureurs ordinaires, c'est-à-dire trois dans chaque Procuratie; (Voiez la page 211. de cete Histoire) Jaques, aussi Capitaine-Général-de-Mer, fils du Procureur Pierre, en 1467. tous deux estimez les deux plus grans Capitaines de leur tems; Georges en 1474. il rendit la Veste six mois après; Antoine, fils du Procureur Jaques, en 1477. Il fut Capitaine-Général comme son père; Gabrielen 1480. Leonard, de qui je viens de faire l'éloge, en 1492 & Laurens, fils du Doge Leonard, en 1516.

MAGNO, bonne Maison, mais peu puissante.

MALIPIERO, tres-bonne Maison, dont il y a eu deux Doges, Orio Maripetro ou Mastropetro, en 1178. lequel au bout de quatre ans se fit Bénédictin; & (Pascal) en 1457. C'est le premier Doge, qui commença à porter en tout tems le Manteau d'écarlate, au-lieu que ses Prédécesseurs ne le portoient, que dans les Cérémonies; & cest sous son Dogat, qui ne dura que quatre ans, quel'Imprimerie, fut établie a Venise par des Alemans. Les Procureurs de cete famille sont Nicolo Mastropetro élu en 1184. lors qu'il n'y avoit encore qu'un Procureur; Pascal, le même que le Doge de ce nom, en 1446 Etienne,

ne, en 1480. & Louis, qui acheta cete dignite dans les premières années de la Guerre de Candie. Il y en avoit un Capitaine Général de-Mer, nommé pancratio Malipiero, en 1291. & un François Malipiero Evêque de Castet en 1425. Cete Maison a une pate d'Ours pour ses armes, d'ou vient le Proverbe Venitien, *dar l'arma di Malipiero*, pour dire, donner un soufflet.

MANOLESSO, Maison ancienne de la Colonie de Candie. Un Emile-Marc Manolesso tenoit la Chaire-Ducal de Philosophie à Venise en 1597. Chaire, qui ne sauroit être remplie, que par un Noble-Vénitien. Voiez les pages 33. & 218. Il a écrit une Histoire des Turcs.

MARCELLO, grande Maison, qui a eu un Doge en 1473. des Procurateurs, Nicolas élu en 1466. le même que le Doge; Pierre, Procurateur, extraordinaire, en 1526. Jérôme, aussi extraordinaire, en 1537. Pierre II. élu en la place du Doge Marin Grimani en 1595. un Capitaine General de Mer tué d'un Coup de Canon au Combat des Dardanelles en 1656. Ses funérailles furent faites à Venise avec beaucoup de pompe, on lui fit une Oraison funèbre, son frère Jérôme fut crée Chevalier de l'étoile-d'or, & Bernard, son autre frere, eut pour récompense une pension pour lui & pour ses enfans. Il ne faut pas omettre ici le nom de Jean Marcello, Lieutenant de Laurens, lequel eut la prudence de couvrir promptement le cadavre du Général, & continua de combattre comme auparavant, sans donner avis de cet accident à d'autres qu'à Barbaro Badoer Provediteur General de l'Armée a qui le Commandement étoit échu par La mort de Marcello.

MARINO, famille presque éteinte il y avoit un Procurateur. Dominique Marino en 1505.

MIANI, maison ancienne mais peu nombreuse.

se. Le B. H. Jérôme Miani Fondateur de l'Ordre des Somasques étoit de cete Maison. Il y avoit un Pierre Miani, Evêque de Vicence en 1460. & un Procureur Jaques Miani en 1563.

MINIO, Maison ancienne, mais presque éteinte.

MINOTTO, Maison Barnabote.

MOCCE N I G O, l'une des plus illustres & des plus puissantes Maison de Venise. Elle a eu quatre Doges, Tomas en 1413. il est parlé de lui p. 544. & 620. Pierre, en 1474. qui fit battre une monnoie d'argent, apellée *Moccénigues*; Jean en 1477. Il aquit à la République le *Contrado di Rovigo*, autrement le *Polesin*, comme aussi l'Isle de *Veglia* en Dalmatie; & Louis, en 1570. son Dogat est célèbre par la fameuse victoire de Lépante. Il avoit été Ambassadeur à Rome, & auprès del'Empereur Charle-quin, qui fut charmé de son éloquence, & dit un jour, qu'il s'estimoit plus heureux que Filipe de Macédoine, puisqu'il avoit le plaisir d'entendre souvent un Orateur, qui parloit mieux, que Demostène. C'est ce même Doge, qui reçut Henri III. Roi de France à Venise. La Maison Moccénigue n'a presque jamais été sans Procureurs, elle eut Pierre en 1384. Tomas fils de Pierre en 1405. le même que le Doge Tomas; Léonard frère de Tomas en 1418. Pierre, fils de Léonard, en 1471. lequel avoit été Capitaine Général de Mer, & puis fut Doge; Nicolas, frère de Pierre, en 1492. Tomas, en 1504. Antoine Procureur extraordinaire en 1523. Léonard II. fils du Doge Jean, aussi Procureur extraordinaire, en 1524. François pareillement extraordinaire, en 1428. Tomas, fils de Léonard II. en 1548. Louis en 1565. Il étoit Provéditeur-Général en Terre-Ferme, & fut Doge en 1570. Jean en 1595. il étoit auparavant Général à Palma. Enfin, durant



la Guerre de Candie, quatre Louïs Moccénigues achetèrent cete dignité. mais de tous ces Procurateurs, il n'y en a pas un, qui puisse emporter le prix sur le brave Lazare Moccénigue, élu Capitaine-Général en la place de Laurens Marcello en 1656. & Procurateur par mérite en 1657. qui mourut la même année devant les Dardanelles. Il y avoit au Concile de Trente un Philippe Moccénigue Archevêque de Nicosie en Chypre.

M O L I N O, Maison illustre, qui a eu beaucoup de Procurateurs, Jaques en 1261. Benoît en 1340. Marc en 1442. Louïs, Procurateur extraordinaire, en 1516. Marc, son fils, en sa place, en 1522. Gaspar pareillement extraordinaire, en 1562. & François Provéditeur-Général-de-Mer, élu Doge en 1645. Le Procurateur Nani dit, que ce Doge étoit homme de probité, & qu'il ne laissoit pas d'être aimé, quoi qu'il eût je ne sai quoi de sévère dans sa manière de parler, & dans son regard; défaut, qu'il avoit contracté dans les emplois militaires de Mer.

M O R O, bonne Maison, qui eut un Doge en 1461. duquel je parle dans mon Histoire, pages 110. & 621. Elle a eu aussi des Procurateurs, Jaques, en 1368. Antoine, son fils, (auparavant Capitaine du Golfe,) en 1407. Cristofe, en 1448. C'est lui, qui fut Doge; Jean, en 1493. Bernard, extraordinaire, en 1537. beaucoup de Podestats & d'Ambassadeurs, & un Evêque d'Olivole (Dominique) en 936.

M O S T O, bonne Maison. Un Louïs Mosto acheta la dignité de Procurateur durant la guerre de Candie.

M U A Z Z O, ou M U D A Z Z O, de la Colonie de Candie, famille peu nombreuse. Elle avoit un Procurateur en 1323. (Angelo.)

MULA, ou DAMULA, Maison ancienne, Originnaire de Rome. Elle a eu Cardinal en 1561. Marc-Antoine, que Pie IV. auprès de qui il étoit Ambassadeur, créa *motu proprio*; ce qui fit naître un diferend entre ce Pape & la République, qui ne voulut jamais le recevoir à Venise. Il mourut Doien du Sacré-Colége, & laissa par son Testament sa bibliothèque au Sénateur Louis Malipierre. Voiez ce qui est dit de lui dans la page 240. de cete Histoires. Il y a eu aussi des Procureurs dans cete famille, Laurens en 1570. & Jérôme en 1572.

NANI. Maison nombreuse, qui a eu deux Procureurs par argent durant la guerre de Candie, Augustin, & Antoine; & trois autres par mérite, Paul en 1573. Augustin en 1620. & Batiste, connu en France par ses deux Ambassades de 1644. & 1659. & parmi les gens de-létres, par son Histoire de Venise. Il y avoit un Almorò Nani, Bâle à Constantinople en 1617.

NAVAGIER, Maison illustre, mais peu nombreuse. Sous Pie IV. elle avoit un Cardinal, (Bernard) qui fut envoyé Légat au Concile de Trente, en la place du Cardinal Sérigand. en 1523. il y avoit un Sénateur André Navagier, qui fut choisi par le Sénat, pour écrire la continuation de l'Histoire de Venise, selon la coutume de cete République, de donner toujours cet emploi à un Noble-Vénitien. André mourut Ambassadeur en France en 1529. (à Blois) Avant que de mourir, il brula la plupart de ses Ouvrages, ne les trouvant pas tels, qu'il vouloit qu'ils fussent. Cete Maison a eu aussi quantité de Podestats & d'Ambassadeurs.

PESARI, ou DA PESARO, Maison illustre & puissante. En 1658. elle avoit un Doge, qui passoit pour le plus habile homme de tout le Sénat.

Il avoit été Ambassadeur en Savoie , en 1620. en France en 1622. en Angleterre , en.... à Rome, sous le Pontificat d'Urbain VIII, (en 1631.) à la Diète de Cologne, en 1636. à Rome , en 1655. en qualité d'Ambassadeur-d'obédience auprès d'Alexandre VII. 24. fois Sage-grand , & Général en Terre-Ferme en 1643. en sorte que le Procureur Battiste Nani \* a raison de dire , qu'il fut durant sa vie le promoteur ou l'instrument des plus importantes affaires de la République. Le Bénédictin Léon Matina , dans son éloge , le compare à Moïse , en ce qu'étant tombé dans un Canal, durant son enfance , il ne se noia point. Ce qu'il faut attribuer à la grandeur de ses destinées , ou plutôt à la Providence Divine , qui le voulut conserver pour les besoins de sa Patrie. Il est parlé de lui dans cete Histoire , pages 111. 113. 187. 547. & 548. Il signoit toujours, Pisauero , peut-être à cause que la ville de Pesaro , d'ou venoit sa Maison, est dite en latin *Pisaurum*. Les Procureurs Pesari sont Luc, élu en 1459. Benoît, en 1501. lequel étoit Général-de-Mer en 1500. & recouvra sur les Turcs plusieurs Isles , que la République avoit perduës , comme porte son Epitafe dans l'Eglise de' Frari , qui sont les Cordeliers, où repose aussi le Doge Pesari. *Benedictus Pisaurus , Leucade & Cephallenia expugnatis* (ce sont les Isles de Sainte-Maure, tout nouvellement reprises par les Vénitiens , & de Zéfalonie ) *aliisque recuperatis insulis , Nauplia obsidione liberata*, c'est une Isle de la Morée , apellée *Napoli di Romania* ) *Divi Marci Procurator creatus , pace composita , Corcyra* (c'est Corfou) *obiit*. Pierre, Procureur extraordinaire en 1522. Jérôme 1549. Il avoit aussi été Capitaine-Général-de-Mer ; Jean, depuis Doge , de qui je viens de parler ; & Léonard , son fils qui acheta cete dignité durant la

\* Livre  
8. de la  
2. partie  
de son  
Histoire  
ann.  
1659.

Guerre de Candie. Il y avoit un Jérôme Pefari Capitaine du Golfe en 1659. & dans le fiécle paſſé un fameux Evêque de Baſſo en Chipre, (Jaques da Pefaro) qui fut Général des Galères du Pape contre les Turcs.

P I S A N I, Maifon puiffante, originaire de Rome. Elle a eu deux Cardinaux, François en 1517. à qui Léon X. conféra auffi, dans la même année, le riche Evêché de Padoüe ; & Louis, auffi Evêque de Padoüe, Créature de Pie IV. Un quatrième Procureur *deſupra* en 1516. (Louis) Un autre en 1528. (Jean,) pareillement extraordinaire. Trois Piſaniachetèrent la Veſte durant la guerre de Candie, Louis, Almore, & François, qui du tems que j'étois à Veniſe, avoit ſon frère Evêque de Vérone. (Sébaſtien)

P I Z Z A M A N I, Nobles anciens de la Colonie de Candie. Vers le milieu du quinzième ſiécle, il y avoit un Antoine Pizzamani, Evêque de Feltre, dont le corps fut trouvé tout entier dans l'Egliſe Patriarcale de Veniſe, ſous le Patriarche Vincent Diedo, qui le fit métre dans la Chapelle de S. Jean-Baptiſte, comme un dépôt digne de la vénération publique.

P O N T E'. Cete maifon eut un Doge en 1578. Nicolas, qui avoit été Ambaſſadeur au Concile de Trente ; à Rome, ſous le pontificat de Pie V. perſonnage d'autant plus louable, qu'il ne devoit ſon avancement, qu'à ſon mérite comme étant né dans une famille tres-pauvre, & qui depuis long-tems n'avoit eu que de tres-petits emplois. Il eſt parlé de lui dans nôtre Hiſtoire, pages 111. & 607. La dignité de Procureur n'entra dans cete Maifon qu'en 1570. & ce fut en la perſonne de ce Doge, qui fut élu en la place de Matieu Dandolo, dont il avoit été le Colégué dans l'Ambaſſade de Trente. Nicolas, ſon petit-fils, fut

fut créé Procureur sous son dogat, en 1580. à l'occasion des Procuraties, que l'on fit bâtir dans la Place. S. Marc.

**PREMARINO**, Maison tres-ancienne de la Colonie de Candie. Elle avoit un Procureur dès l'an 1182. (Renier)

**PRIULI**, ou **PRIOLO**, Maison illustre & puissante, qui a eu trois Doges, Laurens, en 1556. Jérôme, son frère. qui lui succéda en 1559. & Antoine en 1618. deux Cardinaux, Laurens, auparavant Patriarche de Venise, créé en 1598. & Matieu, fils du Doge Antoine, en 1622. Il est parlé de lui dans notre Histoire page 176. Il y avoit au Concile de Trente un autre Matieu Priuli, Evêque de Vincence. Cete famille a eu aussi beaucoup de Procureurs, Jean, en 1453. Pierre, en 1482. François, extraordinaire, en 1512. Louis, fils du Procureur Pierre, en 1524. pareillement extraordinaire; Antoine, en 1528. aussi extraordinaire; Nicolas, fait en la place du Doge François Donat, en 1545. Jérôme, en 1557. depuis Doge; Louis, son fils, & François en 1570. tous deux extraordinaires; Jean-François, en 1582. Antoine, depuis Doge, & N..... Procureur par mérite, du tems que j'étois à Venise.

**DA RIVA**, Maison tres-ancienne, dont il y a eu un Procureur dès l'an 1314. qu'il n'y avoit encore que trois Procureurs. En 1618. il y avoit un Raphaël da Riva, Jacobin, Evêque de Chiozza.

**ROSSI**, famille ancienne; & tres-noble, originaire de Parme, où il y en a encore une branche florissante.

**RUZINI**, bonne & riche famille. Un Marc Ruzine, Général-de-Mer en 1349. enleva 14. galères aux Genoïs.

**SEMITECOLO**, Noblesse ancienne de la Colonie de Candie.

TRIVISAN, Maison illustre , & nombreuse ; qui a eu des Procureurs en tout tems , Pierre en 1249. qu'il n'y en avoit encore que deux ; Bianchino en 1277. il n'y en avoit encore que trois ; Pierre , élu en la place du Doge Marc Cornaro , en 1365. Nicolas en la place du Doge André Contarin , en 1367. Jean , en 1377. Jaques , en 1431. Il avoit été Capitaine Général de-Mer en 1421. & le fut une seconde fois étant Proccurateur ; Tomas en 1485. Nicolas , en 1499. Dominique , en 1503. Marc-Antoine , son fils , en 1549. & Doge en 1553, mort en reputation de sainteté. On le fit Doge malgré lui. Il y avoit en 1560. un Jean-Jérôme Trivisan , Patriarche de Venise , & un autre Jérôme Evêque de Verone , qui assistèrent au Concile de Trente. Le second y mourut en 1562.

TRONO , bonne Maison. Elle a eu un Doge en 1471. duquel il est parlé dans cete Histoire , page 169. & plusieurs Procureurs , Paul en 1442. qui fut un des neuf premiers Procureurs ordinaires ; Nicolas , en 1467. le même que le Doge ; Filipe , son fils , en 1492. Antoine en 1507. il fut 22. ans dans cete dignité ; Luc en 1526. Filipe en 1550.

VALARESSO , bonne Maison. Il y avoit un Procureur Louis Valaresse en 1648.

VALIER , Maison illustre , originaire de Rome. Elle a eu deux Cardinaux , Augustin en 1572. lequel étoit Evêque de Vérone , & ami intime de S. Charles-Borromée ; & Pierre , Créature de Paul V. qui le fit aussi Evêque de Padoüe. Il avoit été auparavant Evêque de Cenede , & Archevêque de Candie. Il y eut en 1656. un Doge Bertuccio Valiero , qui avoit été deux fois Ambassadeur-d'obédience à Rome. Il y avoit de mon tems un Procureur Silvestre Valier , qui fut envoyé  
Am.



Ambassadeur extraordinaire à l'Impératrice Marguerite, Infante d'Espagne, qui passoit par les Terres de la République en 1666. & Ambassadeur d'obédience au Pape Clément X. en 1570.

VENIER, Maison illustre & puissante, qui a eu trois Doges, Antoine en 1381. qui par un zèle de justice, qui se trouve rarement dans les Grans, condamna à la mort son fils-unique, qui avoit ou violé, ou voulu violer une Gentildonne; François, en 1554. & Sébastien en 1577. celui, qui commandoit la flotte de Venise à la bataille de Lépante. J'ai parlé dans mon Histoire (page 310.) d'un différend, qu'il eut avec Don Juan d'Autriche, mais comme ce que j'en ai dit peut exciter la curiosité d'en savoir un peu davantage, il est bon d'en dire encore quelque chose.

Un Capitaine Napolitain & deux de ses soldats aiant pris querelle avec ceux d'une Galère Vénitienne, le Général Venier envoya quelques Officiers, pour arrêter le désordre, qui commençoit à se tourner en sédition, vûque des injures ils en étoient venus aux mains, comme c'est la coutume des gens-de-guerre; \* mais les trois auteurs de la querelle n'aianc jamais voulu rentrer dans leur devoir, Venier fut contraint d'y aller lui-même avec sa Galère, Et le Capitaine ne cessant point de se défendre en sa présence, jusqu'à ce qu'une mousquetade le jeta par terre, Venier le fit pendre demi mort avec ses deux soldats & un Caporal. Don Juan en fut extrêmement couroucé, comme aussi tous les Capitaines Espagnols, qui cri-oient, qu'il en falloit tirer vengeance; que c'étoit une entreprise sur la juridiction de Don Juan, à qui ces quatre hommes appartenoient; & que quand même ils n'eussent pas été à la solde du Roi d'Espagne, Venier ne pouvoit les punir, que par l'ordre du Général supreme, qui étoit Don

\* *A con-vitiis ad cedem transiere, dit Tra-cite en parlant d'eux. Convitiis ac probis causam & initium cedis querebant.*  
Hist. 2,

Juan ; qu'après une telle usurpation de l'autorité d'autrui , les autres Espagnols & Italiens , qui étoient embarquez sur les Galères de Venise, ne pouvoient pas s'y tenir en sûreté , puisque l'on ne s'étoit pas soucié de perdre le respect au Généralissime ; ni à une Nation , qui n'étoit là , que pour le service & la défense de la République. Vénier répondoit , que le cas étoit si atroce , qu'il étoit de l'honneur de sa République d'en faire la punition sur le champ ; qu'il n'avoit jamais eu la pensée d'offenser Don Juan , mais seulement de prévenir par cette exécution les suites dangereuses , que le mauvais exemple de quatre mutins pouvoit tirer après soi ; qu'il avoit cru devoir user de ce remède , pour maintenir le bon ordre & la concorde , sans quoi l'affaire , pour laquelle ils s'étoient assemblés , ne pouvoit jamais réussir. Don Juan répliqua toujours , que la faute de ses soldats , quelque grande qu'elle fût , ne devoit point porter de préjudice au respect , qui lui étoit dû ; & que Venier n'avoit pas même le pouvoir de punir les soldats Vénitiens , sans en consulter auparavant le Général supreme , étant un axiome , qui ne souffre point de contredit , ni de modification , que *ubi major , ibi minor cessat*. Mais il ne laissa pas de se rendre généreusement aux prières & aux remontrances du Prince Doria , de Marc-Antoine Colonne , du Grand-Commandeur de Castille Don Louis de Zuniga , & du Provéditeur-Général de l'Armée Vénitienne , Augustin Barbarigue , exigeant seulement , que Vénier ne parût plus devant lui , ni n'assistât plus au Conseil-de-guerre , & se contentât , que le Provéditeur ( que chacun aimoit ) y tint sa place. Ce qui s'exécuta jusqu'au jour de la victoire que Don Juan voulut bien recevoir de Vénier les complimens de félicitation , & se réconcilier avec lui. Le Dogat de

de Vénier , qui dura à peine un an , car il avoit plus de 75. ans , est remarquable par la correction des Loix , qui fut commise aux cinq Sénateurs suivans , Jean Donat , Jaques Gussioni , François-Venier , Justinien Justiniani , & Louis Michieli. Sous son Prédécesseur (Louis Moccenigue) le feu avoit brûlé la sale & l'antichambre du Colége , & sous son Dogat , il embrasa la sale du Scrutin , la Chambre de la Quarantie-Civile-nouvelle , & toute la sale du Grand-Conseil , jusqu'au Trone Ducal , où est le tableau du Paradis , *velut expinto VENETORUM orbe* comme pour achever de purger Venise , qui venoit d'être délivrée de la guerre & de la peste. Il est à remarquer en passant , qu'après la mort de ce Doge , l'Archiduc d'Autriche , pour temoigner l'estime qu'il faisoit de lui , pria le Sénat de vouloir lui envoyer son portrait , & la cuirasse qu'il portoit le jour de la bataille de Lépante. Passons maintenant aux autres sujets illustres de cete Maison. Elle a eu beaucoup de Procurateurs , Léonard en 1266. lorsqu'il n'y en avoit que trois ; Louis , en 1443. Michel , en 1450. Antoine , en 1472. François , en 1475. Benoît en la place du Doge André Vendramin , en 1476. Antoine II. en 1489. Marin fils de Louis en 1501. (Voiez la page 219. de cete Histoire) André , en 1509. Marc-Antoine en 1554, Bernardin , en 1557, Sébastien , en 1570. Doge en 1577. de qui j'ai parlé ; Nicolas , en 1579. Laurens , sous le Dogat d'Antoine Priuli , & Nicolas , Procurateur par-argent durant la Guerre de Candie. Il y a eu aussi un Matée Vénier Archevêque de Corfou.

VETTURI, ou VITTURI, Maison tres-ancienne , qui a eu deux Procurateurs, Pierre, en 1284. lorsqu'il n'y en avoit encore que trois ; & Matieu , en 1460. Un Capitaine-Général-de-Mer ( Jean

Vetturi) en 1537. & plusieurs Sénateurs, qui ont rempli les plus hautes charges de la République.

VIARI, Maison illustre, mais éteinte depuis la mort de Vincent Viari, Procureur-par argent durant la guerre de Candie, lequel ne laissa que deux filles, dont une est entrée dans la Maison Justiniani. Voiez la page 577. Le clocher de l'Eglise des Cordeliers de Venise, dite *Cà-grande*, ou *delli Frari*, fut bâti par un Noble de cete Maison.

ZULIANO ou GIULIANO, Maison riche & ancienne, mais dont il ne restoit qu'une seule tête, lorsque j'étois à Venise. En mille quatre cens, il y avoit un Paul Giuliano Doge en Candie, qui fut élu Procureur en mille quatre cens dix, mais qui refusa cete dignité.

### NOBLES DE LA III. CLASSE, *autrement dits, Nobles de la Guerre de Gennes.*

COMME j'ai déjà parlé de ces Familles dans mes Remarques (pages 623. & 624.) & qu'il y en a déjà dix ou douze d'éteintes, j'ajouterai seulement ici ce qui reste à savoir de cinq ou six, qui sont florissantes aujourd'hui.

BONO, Maison riche & nombreuse qui a eu deux Procureurs-par argent, Alexandre, en 1570. & Filipe durant la Guerre de Candie.

CIGOGNA, famille peu nombreuse. Elle eut un Doge en 1585. Pascal, auparavant Procureur de S. Marc, dont le frère (Antoine) fut aussi Procureur en 1596. Voiez ce qui est dit de Pascal vers la fin des Remarques sur l'Examen de la Liberté de Venise.

CONDOLMIERO. Cete famille devint illustre par le Pontificat d'Eugene IV. qui s'apelloit Gabriel Condolmiero, & étoit neveu du Pape Gregoire XII. Eugene fit François Condolmier, son neveu, Cardinal & Vice-chancelier de l'Eglise Romaine en 1433.

GARZONI; Maison riche, qui avoit un Procureur en 1501. (Marin) & un Conseiller de la Seigneurie lorsque j'étois à Venise.

LIPPOMANO, Maison illustre. Elle a eu beaucoup de Sénateurs, & d'Ambassadeurs, & entre autres Jérôme Lippoman, dont je parle dans les pages 518 & 619. & divers Prélats. Sous le Pontificat de Jules III. il y avoit un Louis Lippoman, Evêque de Vérone, qui présidoit au Concile de Trente, en qualité de Nonce.

PASQUALIGO, bonne Maison, dont il y a eu trois Procureurs, Louis en 1512. Laurens, en 1526. tous deux extraordinaires; & dans ce siècle, Filipe, auparavant Provéditeur-Général-de-Mer, célèbre pour avoir passé par toutes les charges militaires depuis la Bataille de Lépante, avec le renom d'être Capitaine vaillant, vigilant & hureux, surtout contre les Corsaires, à qui il fit autant de mal, qu'ils en faisoient aux autres. En 1515 il y eut un Pierre Pasqualigue, qui mourut Ambassadeur auprès du Roi François I. à Milan: où ce Prince fit célébrer ses obéques avec beaucoup de magnificence, & renvoia son corps avec un Ambassadeur expres à Venise. *Franciscus Gallorum Rex, dit son Epitafe, Petri Paschalii virtutes tanti fecit, ut ejus funus magnifica & publica pompa Mediolani celebrandum, & Oratore ad hoc ipsum destinato, cadaver honorificè comitante, in patriam reportandum curavit.* Il est à remarquer, qu'il mourut à 43 ans, & qu'il avoit déjà été Ambassadeur en Portugal, en Espagne, en Angleterre, & à Vienne.

RENIERI, Maison considérable, qui a eu trois Procureurs, Daniel en 1532. Louis, en 1559. Jacques en 1598. plusieurs Ambassadeurs, & beaucoup de Senateurs, qui ont rempli les premières charges de l'Etat.

VENDRAMIN, Maison puissante. Elle a eu un Doge en mille quatre-cens septante-six, un Cardinal, Patriarche de Vénise en 1619. & deux Procureurs, André, en 1467. le même que le Doge, & Zacarie, élu en la place du Doge Jérôme, Priuli, en 1559.

## NOBLES DE LA IV. CLASSE.

*ou de la Guerre de Candie, qui ont  
acheté la Noblesse.*

**A**NGARANI, Nobles Vicentins.  
**A**NTELMi, anciens Citadins-Vénitiens, fils d'un Grand-Chancelier.

ARIBERTI, Gentilshommes de Crémone.

BARBARANI, Nobles Vicentins.

BELLONI, Citadins-Vénitiens.

BERGANI. Marchands de Vicence.

BERGONCI, Citadins-Vénitiens.

BERLENDI, Marchands Vénitiens & Bergamasques.

BONFADINI, Citadins & Marchands Vénitiens.

BOLINI, Marchands Vénitiens.

BONVICINI, Marchands Vénitiens.

BRESCIA, Gentilshommes Trevisans.

CASSETTI, Marchands Vénitiens.

CATTI, Marchands Vénitiens.

CAVAZZA, Gentils-hommes de Padoüe, Neveux du Comte Cavazza, qui n'ayant point d'enfans, acheta la noblesse pour eux.

CON-



**CONDULMIERI**, Citadins Vénitiens, de la famille du Pape Eugene IV.

**CONTI**, Comtes Padoüans.

**CORNARO**, fils du Procureur Cornaro-Piscopia & de la Gondolière Valdesabia. Voiez les pages 31. & 266.

**CORREGIO**, Citadins Vénitiens tres-riches.

**CROTA**, de Bellune, dans la Marche-Trevisane, mais originaires de Milan.

**DOLCE'**, anciens Citadins Vénitiens.

**DONDI**.

**DONINI**, Citadins Vénitiens.

**FARSETTI**, Marchands Romains établis à Venise.

**FERAMOSCA**, Nobles Vicentins.

**FERRO**, Citadins & Avocats de Venise.

**FLANGINI**, Gentilshommes de Frioul.

**FINI**, Gentilshommes d'Istrie & de Candie. L'Avocat Vincent Fini, le même, qui acheta la Noblesse, acheta aussi la dignité de Procureur, cent mille ducats chacune.

**FONSECA**, Marchands Portugais.

**FORTE'**, Citadins & Marchands Vénitiens.

**GAMBARA**, Maison illustre de Bresse.

**GHEGINI**, Citadins & Avocats de Venise.

**GHIRARDINI**, Citadins & Médecins Vénitiens.

**GIOVANELLI**.

**GIUPPONI**, Marchands de Venise & de Padoüe.

**GOSI**, Marchands de Venise.

**LABIA**, Marchands Florentins établis à Venise.

**LACHI**, Marchands Venitiens.

**LAZZARA**, Noblesse ancienne de Padoüe. J'ai vû leurs titres, à l'occasion d'un jeune Comte de cete Maison, que M. de Saint-André fit Chevalier de Saint Michel en 1671.

**LEONI**.

L O M-

LOMBRIA, Marchands Venitiens.

LUCA, Marchands Vénitiens.

MACARELLI, Marchands Vénitiens.

MAFETTI, Citadins Vénitiens.

MANINI, Maison Noble du Frioul. Celui qui se fit Noble-Vénitien, acheta quelques années après, la Veste de Procureur, & en paia 100000. ducats. Ils s'apelloit Octave Manini.

MARTINELLI, Marchands Vénitiens.

MEDICI, anciens Citadins Vénitiens.

MINELLI, Marchands Venitiens.

MORA, Marchands de Vénise, originaires de Portugal.

NAVE, Marchands Vénitiens.

OROLOGI, Gentilshommes Padoüans.

OTTOBONI. Citadins Vénitiens, illustres par la dignité de Chancelier de Venise, qui a été trois fois dans leur Maison, 1. en la personne de Jean-François Ottoboni, en 1526. 2. en celle de Léonard en .... 3. en celle de Marc, qui acheta la Noblesse en 1646. & conserva sa dignité de Chancelier, qui, selon la Loi, est incompatible avec la qualité de Noble-Vénitien. \* Et pour comble de bonheur, Pierre Ottobon, son fils, qui étoit Auditeur de Rote pour la République, fut promu au Cardinalat en 1652. Le Sénateur Pierre-Justinien fait mention honorable de deux Otobons, Antoine & Etienne, qui signalèrent leur valeur durant la Guerre de Negrepont.

PAPAFAVA, Gentilshommes Padoüans.

PASTA, Marchands Padoüans.

PIOVENE, Gentilshommes Vicentins.

POLI, Citadins Vénitiens.

POLVARO, Marchands Vénitiens.

RASPI, de même.

RAVAGNINI, Gentilshommes de la Marche-Trevisane.

\* Voyez  
les pages  
275. &  
276.

RUBINI, Marchands Vénitiens.

SODERINI, Citadins Vénitiens.

SANTA SOFIA, Gentilshommes Padoüans.

STATIO, anciens Vénitiens,

SURIANI, anciens Nobles-Venitiens, mais déchus de cet honneur, soit pour avoir négligé de se faire écrire au Livre-d'or, ou pour avoir été exclus de l'entrée du Conseil par l'Ordonnance du Doge Pierre Gradénigue II. appelée *il ferrar del Consiglio*, ainsi que beaucoup d'autres, qui y entroient auparavant, dont les uns furent rétablis, pour étoufer les semences de la conjuration de Bajamont Tiepolo, & les autres reçus pour de l'argent durant la Guerre de Chiozza, c'est-à-dire la dernière Guerre de Gennes. Et cete observation servira de réponse à ceux, qui demandent, pourquoi ils voient des Nobles de même nom, par exemple, les Trivisans, les Pizzamani, les Nani, & quelques autres, mis en différentes Classes, les uns dans la seconde, & les autres dans la troisième. Il y avoit un Patriarche de Venise, du nom Soriano, en 1504.

TASCA, Marchands Vénitiens.

TOFETTI, Marchands établis à Creme, mais originaires de Gennes.

TORNAQUINCI.

VALMARNI, Gentilshommes Vicentins.

VANASSEL-ALBRICI, Marchands Flamans établis à Venise.

VERDIZOTTI, anciens Citadins-Vénitiens, Secretaires du Pregadi & du Conseil-de-Dix.

VIANUOLI, illustres Citadins Vénitiens, Ils ont eu un Chancelier, de qui je parle dans cete Histoire, page 275.

VIDMAN, Famille Alemande établie à Venise. Celui, qui acheta la Noblesse s'apelloit Jean Vidman, & avoit été long-tems l'acteur du *Fontego*  
de

de *Todeschi*, où il s'étoit si fort enrichi, qu'il acheta plusieurs Terres dans la Carintie, & entre autres le Comté d'Ortembourg. Il laissa six enfans, Jean, Paul, Louis, Martin, David, & Cristofe. Celui-ci étant allé à Rome sous le Pontificat d'Urbain VIII. il y acheta une Charge de *Chierico di Camera*, & peu de tems après, l'Auditorat de la Chambre, pour lequel Innocent X. lui donna un Chapeau de Cardinal en 1647. au mois d'Octobre.

ZACHI, Gentilshommes Padoüans.

ZAGURI, Citadins Vénitiens.

ZAMBELLI, Gentilshommes Padoüans.

ZANARDI, Marchands de Venise & de Bergame.

ZANOBRIO, Marchands de Verone.

ZOLIO, Marchands Vénitiens.

ZONI, anciens Citadins Vénitiens, Secretaires du Pregadi & du Conseil-de-Dix.

## NOBLES DE LA V. CLASSE.

**Q**UOIQUE IL y ait beaucoup de différence entre les Nobles-par-honneur, & les Nobles par mérite, je comprends néanmoins les uns & les autres dans une même Classe, à cause que ce sont, pour la plupart des Membres étrangers, qui n'ont point de part au Gouvernement de la République, non plus que s'ils n'étoient pas Nobles-Vénitiens,

Les Nobles-par-honneur, ainsi appellez à Venise, parce que la République croit leur faire honneur, au-lieu qu'ils en font beaucoup à la République, qui a besoin de cultiver leur amitié; sont

LE ROI DE FRANCE, & toute la Maison Royale de Bourbon. Henri IV. se sentant obligé à

la Seigneurie de Venise , d'avoir été la première de tous les Princes de l'Europe à le reconnoître pour légitime Roi , voulut bien faire une démonstration publique de son amitié pour elle , en demandant que sa Maison fût écrite au Livre-d'or. Voiez la page 41. de cete Histoire. Le Roi François I. & toute la Maison de Valois furent faits Nobles-Vénitiens après la Bataille de Marignan , & le Decret lui en fut porté à Milan , par les quatre Ambassadeurs extraordinaires , que le Sénat lui envoya pour le féliciter de sa victoire. (*Quæ simulatio officia metu profecta vertebat in favorem.* \*) D'Autres ont écrit , que le premier Roi de France fait Noble-Vénitien fut Henri III. mais c'est une erreur , qui confond la fonction de baloter , que ce Roi fit dans le Grand-Conseil de Venise , avec l'ennoblissement même , car il entra au Conseil sans aucune *Parte* prise en sa faveur , & par conséquent en vertu du droit de sa Maison : Au-lieu que s'il n'eût pas eu ce droit , il n'eût pas pû être admis à baloter , qu'on ne l'eût baloté lui-même auparavant , c'est-à-dire , qu'on ne l'eût créé Noble-Vénitien par un Acte solennel. Or , ni les Historiens Vénitiens , ni les Relations MS. de la réception de Henri III. à Venise , ni une inscription qui a été mise en lettres-d'or vis-à-vis du grand escalier du Palais-S. Marc , pour conserver la mémoire de son entrée , ne disent rien de cete création , il faut donc conclure , qu'elle ne fut point faite en la personne de ce Roi , n'étant pas probable , qu'un Fait si remarquable ait pû être universellement oublié. Quelqu'un me dira peut-être : que le Grand-Conseil voulut bien ométre les formalitez ordinaires , pour honorer davantage ce grand Prince ; mais je répons à cela , qu'il n'y a nulle aparence , que la Seigneurie ait voulu en cete

occasion , contrevenir à ses Loix , puisqu'il falut une *Parte* du Conseil-de-Dix , pour permettre à Henri , de tirer les bales à vase ouvert , & non au fort , comme le commun des Nobles.

LE DUC DE SAVOIE , & ses enfans. Sa Maison fut écrite au Livre-d'or , sous le Dogat de Marin Giorgi , surnommé le Saint , environ l'an 1314. en la personne du Comte Amé , ou Amédée IV. surnommé le Grand , celui , qui fit lever le siège de Rhodes aux Turcs. La République lui donna aussi le Lion ailé de S. Marc , pour servir de Cimier à ses Armes : Et le Duc Emmanuel-Filebert , qui vivoit en tres-bonne intelligence avec elle , fit mettre les siennes en bronze avec ce Cimier sur la principale porte de Turin. Ces particularitez sont tirées de la Relation-d'Ambassade de Jérôme Lipoman , Ambassadeur auprès de ce Duc.

LORRAINE. Cete Maison fut agrégée au Corps de la Noblesse-Vénitienne , il y a environ 100. ans.

LUSIGNAN, Maison Roiale de Chipre , maintenant éteinte.

LUXEMBOURG , des Comtes de S. Pol.

BRUNSWICH & Lunebourg , Princes d'Alemagne , descendus de la Maison d'Este.

Les autres Maisons agrégées par honneur sont les suivantes , qui sont toutes des Familles Papales.

CIBO-MALASPINA , Princes de Masse & de Carrare , parens du Pape Innocent VIII. Voiez la page 182.

Della ROVERE , Ducs d'Urbain , neveux de Sixte IV. & de Jules II. comme aussi les Riari , Seigneurs d'Imola & de Forli.

MEDICI , Neveux de Léon X. & de Clément VII. aujourd'hui Grans-Ducs de Toscane.



FARNESE , Ducs de Parme , descendus du Pape Paul III.

DEL MONTE' , Neveux de Jules III.

BORROMEIO , Neveux de Pie IV.

SFONDRATO , Gentilshommes Milanois, neveux de Grégoire XIV.

ALDOBRANDINI , Neveux de Clément VIII.

BORGUESE , Neveux de Paul V.

LUDOVISIO , Neveux de Grégoire XV.

BARBERINI , Neveux d'Urbain VIII.

PAMFILIO , Neveux d'Innocent X.

CHIGI , Neveux d'Alexandre VII.

ROSPIGLIOSI , Neveux de Clément IX.

ALTIERI , Neveux de Clément X.

ODESCALCHI , Neveux d'Innocent XI. qui remplit aujourd'hui si dignement la Chaire de S. Pierre.

Voions maintenant les Nobles-par mérite.

Il y en a de deux sortes , les uns sujets de la République , & les autres descendus de Capitaines & de Généraux étrangers, qui l'ont servie dans ses guerres.

Les premiers sont les

AVOGADRI , Comtes Bressans.

MARTINENGHI , Maison illustre & puissante de Bresse , qui peut aller du pair avec les meilleures Maisons de Venise. Et cela me fait souvenir , de ce qu'un Gentilhomme de Terre Ferme me dit un jour , que lorsque les Martinengues furent faits Nobles-Venitiens , un de la Maison , nommé, ce me semble, le Comte César ne voulut point être compris dans cet ennoblissement , craignant de deshonnorer l'ancienneté de sa race par le titre de nouveau Noble. Delicatesse digne d'un homme de sa naissance. La République a eu un Général Martinengue.

Les COLLATES , Comtes de San-Sal-

vador & Collalto dans la Marche-Trevifane.

Les SAVORGNANS , Maison illustre & puissante en Frioul. Ils furent faits Nobles-Vénitiens, en la personne de Tristano da Savorgnano , pour avoir mis cete Province sous la domination de la République au commencement du quinzième siècle.

Les BENZONI , autrefois Seigneurs de la Ville de Creme , où ils ont fondé le Monastère de Sainte Monique , & aliez dans toutes les plus puissantes Maisons de l'Italie , & particulièrement avec les Marquis de Ferrare , les Pallavicins & les Scotti , qui possédoient alors une bonne partie de la Lombardie. Il y a plus de 400. ans , que la Ville de Milan étoit gouvernée par un Venturino Benzoni , & sous le Pontificat de Clément V. il y en eut un autre , qui fut honoré de la dignité de Gonfalonier de l'Eglise Romaine. Le premier Noble-Vénitien de cete Famille, s'appeloit George Benzoni. Il étoit si grand Seigneur, que la République , qui pensoit alors à établir sa domination en Terre-Ferme , ne trouva point de meilleur moien d'y réussir , que de gagner son amitié en le faisant fils de S. Marc. Les Benzoni vinrent depuis demeurer à Venise , où ils se sont aliez avec les Lorédans, les Capello, les Grimani, les Sanutes, les Malipierres, & les Moccenigues. En 1669. Elizabeth Benzoni fut élue Abesse du célèbre Monastère *delle Vergini*.

Les Nobles-Vénitiens non sujets sont

Les BENTIVOLES , autrefois Seigneurs de Bologne , aujourd'hui établis à ferrare. Il y a eu un Général Ermese Bentivoglio au service de la République.

Les COLONNES , Princes Romains , qui ont eu un Pape de leur Maison, (Martin V. en 1417.) Mais ce n'est pas en considération de ce Pape qu'ils

qu'ils ont été écrits au Livre d'or , car la coutume d'écrire les frères & les neveux des Papes ne fut introduite , que plus de 60. ans après le Pontificat de Martin. C'est pourquoi, je ne les ai point mis au rang des familles Papales. Le fameux Capitaine Prosper Colonne , qui vivoit du tems que Charles VIII. Roi de France passa en Italie , fut quelque tems au service de la République.

D'ESTE , autrefois Marquis , & puis Ducs de Ferrare , aujourd'hui Ducs de Modene. Cete Maison a donné plusieurs Généraux à la République , Aldobrandin IV. Azzon X. & Bertaut III. Marquis de Ferrare , Berto I. & Hercule Ducs de Ferrare , Ernest Prince d'Este & de Monfelicé : Henri , Comte d'Este ; Tadée , Marquis d'Este ; Louis , Prince de Modene , fils du Duc César , & le Prince Almeric mort en Candie en 1660 , à qui le Sénat a fait ériger un beau mausolée dans l'Eglise des Cordeliers de Venise.

Les GONZAGUES , aujourd'hui Ducs de Mantouë & de Guastalle , Princes de Bozzolo & de Solterino. Le Sénat a eu plusieurs Généraux de cete Maison , savoir , François , Galéas , Jean François , & Louis , Marquis de Mantouë ; & durant la Guerre de Candie , Camille de Gonzague , qu servit premièrement en qualité de Gouverneur général des Armes , en 1645. & puis s'étant retire du service en 1646. y revint en 1657. en qualité de Général de l'Infanterie , & mourut à Spalato en Dalmatie en 1659.

MALATESTA , autrefois Seigneurs de Rimini , J'en trouve cinq de cete Maison , qui ont commandé dans les Armées de Terre de la République , Charles durant la Guerre Filippique ; ( c'est ainsi qu'ils apellent la guerre faite à Filippe ;

lippe Duc de Milan) Sigismond , qui servit dans la guerre de la Morée , sous le Doge Cristofe Moro ; Robert , son fils , employé dans la Guerre contre Hercule I. Duc de Ferrare ; Malatesta Malatesti , & Galéot , Seigneur de Rimini.

ORSINI , Princes Romains , qui ont souvent servi la République , & entre autres, Nicolas, Comte de Pitillan , dont il est parlé dans cete Histoire pages 578. & 579. Camille , Général de leur Infanterie en mille cinq cens vingt-sept, Bartelemi & Valère , &c.

Pio , autrefois Seigneurs de Carpi , aujourd'hui Cavaliers Ferrarois.

SFORZA , autrefois Ducs de Milan.

A ces Familles Italiennes, il en faut ajouter trois Françoises, qui sont

JOIEUSE. Cete Maison fut écrite au Livre-d'or en la personne du Duc de ce nom , qui avoit l'honneur d'être le Beaufrère de Loüise de Lorraine-Vaudemont , femme de Henri III. Roi de France. Voiez la page 411. où il est parlé de lui , & les suivantes , où vous trouverez la négociation du Cardinal de Joieuse , son frère , avec la Cour de Rome , pour faire lever l'Interdit de Venise.

RICHELIEU. En l'année 1631. la Maison de Richelieu fut agregée au Corps de la Noblesse-Patricienne de Venise , en la personne du Grand Armand-Jean du Plessis , Cardinal Duc de Richelieu , Premier Ministre-d'Etat en France. Le Procureur Nani dit , que le Sénat en fut prié par le feu Comte d'Avaux , qui résidoit alors à Venise en qualité d'Ambassadeur.

MAZARIN. Le Cardinal-Ministre de ce nom fut , comme son Prédécesseur , écrit au Livre-d'or en 1648. Le même Nani , dit que la Répu-  
bli-

blique lui fit cet honneur, dans un tems, que tout le monde le croioit perdu sans ressource, & s'atendoit à le voir souffrir tous les outrages de la fortune.\*

\* Liv. 4.

Si j'ai oublié quelques familles dans ce Catalogue, j'espere que le Lecteur en excusera l'omission, d'autant qu'il y en a de si obscures, que la pluspart des Nobles mêmes ne les connoissent pas, par exemple, les Benedetti, les Coppo, les Greco, les Orio, les Ghirardi, & quelques autres, dont on ne parle plus, soit parce que ces familles sont presque éteintes, ou parce qu'elles sont tombées dans la misère.

du 2, tome de son Histoire de Venise.



# T A B L E.

## A.

|                                                                                             |              |
|---------------------------------------------------------------------------------------------|--------------|
| <b>A</b> BAIE <i>della Vergini</i> ne reconnoît point d'autre Supérieur que le Doge. p. 144 |              |
| Abaie de S. Gal , unie à la dignité de Primicier de S. Marc                                 | 144.         |
| Abaie de N. D. de Vangadise contestée au Cardinal Borguese.                                 | 243.         |
| Abaie du Saint-Esprit , où se reçoivent les Ambassadeurs des Couronnes.                     | 483. 528.    |
| AG ES de la République de Venise.                                                           | 5.           |
| L'Age requis pour entrer au Grand Conseil.                                                  | 14.          |
| Quelquefois la Seigneurie en dispense.                                                      | 15.          |
| Les charges se donnent suivant l'âge.                                                       | 20.          |
| L'âge représenté par le simbole de deux corbeilles de nefles.                               | <i>ibid.</i> |
| D'AGLIE (Comte) l'Ambassadeur de Venise lui fait une réponse hautaine.                      | 98.          |
| ALEXANDRE III. Pape rétabli à Rome par les Vénitiens.                                       | 39.          |
| Auteur de la Cérémonie d'épouser la Mer le jour de l'Ascension.                             | 266.         |
| Fait plusieurs concessions à la Seigneurie de Venise.                                       | 528.         |
| Aléxandré IV. Pape.                                                                         | 270. 354.    |
| Aléxandre V. Pape . sujet de Venise.                                                        | 245.         |
| Augmente les prérogatives du Primicier de S. Marc.                                          | 232.         |
| Aléxandre VI. Pape.                                                                         | 301.         |
| Aléxandre VII. fait les obsèques du Doge Pe-fari.                                           | 92.          |
| Alfonse, Roi d'Aragon. Sa raillerie des Siennes.                                            | 63.          |



# DES MATIÈRES.

|                                                                                     |                                 |
|-------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------|
| Ce qu'il disoit de ses Sujets.                                                      | 150.                            |
| D'Aligre, Chancelier de France.                                                     | 129                             |
| D'Alincourt Ambassadeur de France à Rome. Sa négociation pour Venise.               | 320. 321. 332. 334. 335. & 347. |
| Allusion aux Armes du Pape Paul V. & des Vénitiens.                                 | 80.                             |
| Altieri, Cardinal.                                                                  | 85.                             |
| D'Alviane, Général des Vénitiens, son Conseil d'attaquer le Milanés jugé téméraire. | 462.                            |
| Il fut cause de la perte de la Bataille de Vaila.                                   | 494.                            |
| Portoit écartelé de France par concession de François I.                            | ibid.                           |
| Amande des Nobles, qui refusent les Charges.                                        | 21.                             |
| AMBASSADEURS à Venise n'ont point de commerce avec les Nobles-Vénitiens.            | 28. & 29.                       |
| Quand ils vont à l'Audience, le Doge n'ôte point son bonnet.                        | 37.                             |
| Pourquoi.                                                                           | 142.                            |
| Leur place au Collège.                                                              | 38.                             |
| Comment on les reçoit à leur entrée.                                                | 39. 528. 529. & 530.            |
| Le Doge ne leur répond jamais décisivement.                                         | 137. 152.                       |
| Si ce n'est en matière de félicitation, ou de condoléance.                          | 139.                            |
| Les Ambassadeurs habiles sont très-suspects au Sénat.                               | 482. & 484.                     |
| Le Sénat leur donne presque toujours des réponses ambiguës.                         | 484. & 485.                     |
| L'Ambassade à Venise sert d'Ecole aux Ambassadeurs.                                 | 129.                            |
| Officier du Doge, qui les invite aux Cérémonies.                                    | 145.                            |
| AMBASSADEURS VÉNITIENS doivent attendre l'arrivée de leur successeur.               | 39. & présenter au Sénat        |

# T A B L E.

|                                                                                                                                         |              |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------|
| nat une relation de leur Ambassade après leur retour.                                                                                   | 31.          |
| Sont responsables des fautes de leurs femmes.                                                                                           | 32.          |
| Ne peuvent recevoir aucune grace des Princes, auprès de qui ils résident.                                                               | <i>ibid.</i> |
| Portent à Venise l'Etoile-d'or pour marque d'honneur.                                                                                   | 38. & 502.   |
| Ceux qui sont, ou ont été Ambassadeurs à Rome, ne peuvent être nommez à aucun Evêché ni Abaie par le Pape, auprès de qui il ont résidé. | 32.          |
| Amedée Comte de Savoie fait la paix entre les Vénitiens & les Genoïs.                                                                   | 169.         |
| Articles de cete Paix.                                                                                                                  | <i>ibid.</i> |
| Amédée, Cardinal Vénitien, étranglé.                                                                                                    | 245. & 540.  |
| Amurat II. Empereur des Turcs, lève le Siège de Belgrade.                                                                               | 119.         |
| Enlève Salonique aux Vénitiens.                                                                                                         | 120.         |
| Anafeste, premier Duc de Venise.                                                                                                        | 2. 5. & 131. |
| Annebault (Glaude) Ambassadeur de François I. à Venise reçu par le Doge à son entrée.                                                   | 38.          |
| Apostrophe ordinaire des Ambassadeurs, quand ils parlent au Colége.                                                                     | 37.          |
| AQUILF'E. L'Empereur en prétend nommer le Patriarche.                                                                                   | 89.          |
| Ce Patriarche est le Métropolitain de presque tous les Evêchez de l'Etat de Terre-Ferme de Venise.                                      | 237.         |
| Il a droit de choisir son Coadjuteur.                                                                                                   | <i>ibid.</i> |
| Aragon. Ses Rois sujets au <i>Justicia</i> .                                                                                            | 149.         |
| d'Argenson Ambassadeur à Venise. Sa réponse aux Sénateurs, qui le devoient recevoir le jour de son Entrée.                              | 483.         |
| Aristocratie, ce que c'est.                                                                                                             | 495.         |
| L'Oligarchie détruit l'aristocratie.                                                                                                    | 43. & 519.   |
|                                                                                                                                         | L'O-         |

# DES MATIÈRES.

- l'Oligarchie est plus à craindre dans un Gouvernement Aristocratique , que la Démocratie- 78.
- Aristote. Les défauts qu'il trouvoit au Gouvernement de Cartage & de Sparte. 21. 29. & 45.
- ARSENAL de Venise. Sa description. 69. & 70.
- Son Amiral & ses Ouvriers. *ibid.*
- Ses Gouverneurs. *ibid.*
- Les Espagnols le vouloient bruler. 71.
- Feu pris aux poudres ; & sur qui en tomboit le soupçon. *ibid.*
- Précautions du Conseil de Dix sur cet accident. *ibid.*
- D'Avalos (Alfonse) Ambassadeur de Charlequint à Venise , reçu par le Doge même. 38.
- Disoit , que l'Arsenal de Venise valoit mieux que les quatre meilleures villes de Lombardie. 70.
- Auditeurs Anciens. 206.
- Auditeurs Nouveaux. *ibid.*
- L'on appelle à eux des Sentences des Podestats. 246.
- Auditeurs tres-nouveaux , aides des Auditeurs nouveaux. 215.
- Auguste. Ses Mémoires-d'Etat. 31.
- Son humeur populaire. 47.
- Avocats , sont du corps des Citadins. 25.
- Les Nobles-Vénitiens peuvent exercer cete Profession sans déroger. 27.
- Il n'y avoit autrefois que vingt-quatre Avocats , qui étoient tous Nobles-Vénitiens. *ibid.*
- AVOGADOR , Magistrat semblable aux tribuns du Peuple-Romain. 207. & aux Nomophilaces d'Atènes- 210.
- Les Avogadors ne se retirent point du Grand-Conseil , pendant qu'on balote ceux , qu'ils ont nommez pour les Charges ; qui sont à remplir. 10.

# T A B L E

- C'est devant les Avogadors, que les Nobles doivent vérifier leur filiation légitime. 15.  
 Les Avogadors n'assistent jamais, ni à nœces, ni à fiançailles, si ce ne sont celles de leurs enfans, freres, ou neveux. 163.  
 Il y a toujours un Avogador placé vis à vis du Doge dans le Grand Conseil. 202.  
 Les Causes apellées *Avogaresche* sont privilégiées. 206. & 208.  
 Rien ne sauroit passer dans le Grand-Conseil, ni dans le Sénat, sans l'intervention d'un Avogador. *ibid.*  
 Les Avogadors peuvent suspendre toutes les délibérations, qu'ils jugent devoir être préjudiciables au Public. 209.  
 Ont le soin de faire paier toutes les amandes des Nobles. 210.  
 Quand les Avogadors manquent au devoir de leur Charge, les Chefs de la Quarantie-Criminelle sont obligez de les citer en Justice. 166.  
 Les Avogadors sont habillez comme les *Capt-Dieci*. 211.  
 Avogadres, Comtes Bressans. 208.  
 Avogadre (Octave) pros crit par le Conseil-de-Dix. 49.

## B.

- B**ADOER. Maison ancienne de Venise. 133. 501.  
 Albert, Ambassadeur à Rome. Sa déclaration au Pape. 94.  
 Ange. Rigueur du Conseil-de-Dix envers lui. 29. & 470.  
 Louis fait la paix avec Soliman à l'insu du Sénat. 184.  
 Urse créé Grand-Ecuier de Constantinople, 520.  
 Marc, Chef de la Quarantie. 4.  
 Bajazet II. prend Lépante, Modon &c. aux Vénitiens. 120. & 184.  
 Ba-

# DES MATIÈRES.

- Baieux, L'Evêque de Baieux Ambassadeur de France à Venise. 140.
- Baillon (Astor) décapité à Famagoste. 525.
- Balarin (Dominique) préfère la Charge de Chancelier à la noblesse. 229.
- Balbi (Antoine) Podestà de Curzola, sa lâcheté. 252.
- Balbi (Téodore) élu Avogador après avoir été à deux doigts du gibet. 208.
- Bâle de Venise à Constantinople. Charge de grand profit, qui sert de récompense aux Nobles, qui ont été Ambassadeurs. 121. & 122.
- Balotins. Ce que c'est 10.
- BARBARIGUE. (Augustin) Doge de Venise. 42.
- Son éloge. 534. & 535.
- Les Cardinaux & les Procureurs de cete Maison. *ibid.*
- Barbaro (Marc-Antoine) conclut la paix avec le Grand-Seigneur par ordre du Conseil-de-Dix. 184.
- Les illustres de cete Maison. 536.
- BARBERINS, Neveux d'Urbain VIII. ne furent point écrits au Livre-d'or du vivant de leur Oncle. Pourquoi. 34.
- Barberin Nonce en France demande, que l'Ambassadeur de Venise soit exclus des Eglises. 315.
- Dom Tadée, Préfet de Rome, sa prétention contre les Ambassadeurs. 94.
- Guerre Barberine. 105.
- Voiez Urbain VIII.
- Barberins, Jeunes Nobles, qui entrent au Grand-Conseil avant l'âge. 14.
- Barberouffe Général des Turcs dépouille les Vénitiens des Cyclades. 253.
- André Doria ne veut pas profiter d'une belle occasion de le battre en Mer. 507.
- Barbo (Pierre) Pape Paul II. 245. sa maison. 536.
- Barnabotes. pauvres Nobles. 478. & 496.

# T A B L E

|                                                                                                            |                      |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------|
| Baronius se plaint des Ministres d'Espagne.                                                                | 291.                 |
| Opine à excommunier les Vénitiens.                                                                         | 310.                 |
| Apelle fable l'histoire du Pape Alexandre III, remis par les Vénitiens dans la Chaire de Saint-Pierre.     | 509.                 |
| Basile, Empereur de Constantinople, tait le Duc de Venise Grand-Ecuier de l'Empire.                        | 137.                 |
| Bataille de Chiozza gagnée par les Vénitiens.                                                              | 107. & 503.          |
| Le Général des Genoïs y fut tué.                                                                           | 507.                 |
| Bataille de Fornioie.                                                                                      | 479. & 496.          |
| Bataille de Marignan gagnée par les François.                                                              | 126. & 494.          |
| Bataille de Pole gagnée par les genoïs.                                                                    | 257. & 507.          |
| Bataille de Vaïla ou d'Aignadel.                                                                           | 61. 103. 497. & 498. |
| B A V I E R E. Diférend pour la presséance entre les Ambassadeurs de Venise & de Bavière à Trente.         | 92. & 504.           |
| Marie-Anne de Bavière, Archiduchesse de Gertz.                                                             | 91.                  |
| Bawtgarner (Augustin) Ambassadeur de Bavière au Concile de Trente.                                         | 92.                  |
| Basadona (Pierre) mortifie le Doge Contarin.                                                               | 137.                 |
| Maison Basadona.                                                                                           | 536.                 |
| Béat Duc de Venise ; Grand-Ecuier de l'Empire d'Orient.                                                    | 519.                 |
| Bembe (Léonard) Chef de la Quarantie.                                                                      | 4.                   |
| F. Benoist, Général des Cordeliers, Ambassadeur de Venise au Roi de Hongrie, lui demande la paix à genoux. | 107. & 498.          |
| Réponse de ce Roi.                                                                                         | <i>ibid.</i>         |
| Bellarmin. son sentiment de la puissance temporelle.                                                       | 288.                 |
| Belegno (Catarin) Ambassadeur de Venise à Turin.                                                           | 98.                  |
| Sa réponse au Comte d'Aglié.                                                                               | Sa                   |



# DES MATIÈRES.

|                                                                                                |                  |
|------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------|
| Sa Maison.                                                                                     | 536.             |
| Bellièvre (Pomponé) Ambassadeur Extraordinaire à Venise.                                       | 95.              |
| Bibliothèque de S. Marc.                                                                       | 181.             |
| Ses Professeurs entretenus.                                                                    | ibid.            |
| Bigliore, Ambassadeur de Savoie à Venise.                                                      | 98.              |
| part mécontent.                                                                                | 99.              |
| Son différend avec l'Ambassadeur-d'Obédience de Toscane.                                       | 100. 505. & 506. |
| Bisdomino, Magistrat Vénitien à Ferrare.                                                       | 104.             |
| Aboli.                                                                                         | 458.             |
| Bocconi (Marin) force les portes du Grand-Conseil.                                             | 4.               |
| Bon (Alexandre) décapité pour un mensonge.                                                     | 198.             |
| Bon (Octavien) Inquisiteur en terre-Ferme.                                                     | 242. &           |
| depuis Bâle.                                                                                   | 324.             |
| Del Borgo (Marquis) Ambassadeur de Savoie à Venise.                                            | 98.              |
| BORGUESE. Prince Borguese reçu avec l'épée au côté au Grand-Conseil de Venise.                 | 34.              |
| Cardinal Borguese, Venise ne le veut point recevoir pour Abbé de Vangadise.                    | 243.             |
| Sa proposition à l'Ambassadeur de France pour la suspension du Monitoire publié contre Venise. | 319.             |
| Nommé Légat de l'Armée du Pape contre les Vénitiens.                                           | 340.             |
| Armes de la Maison Borguese.                                                                   | 508.             |
| Borremée, Cardinal-Archevêque de Milan, empêché de faire sa visite dans le Diocèse de Bresse.  | 82.              |
| Bragadin (Marc-Antoine) écorché tout vif par les Turcs.                                        | 192. & 523.      |
| Louis, Sage-grand, sonde finement les intentions du Pape.                                      | 307.             |
| Bresse. Les Bressans doucement traités par les Vénitiens.                                      | 49.              |

# T A B L E

|                                                                             |                |
|-----------------------------------------------------------------------------|----------------|
| Le Chatelain de Bresse Privilégié.                                          | 249.           |
| Bouches de marbre dans le Palais-Saint-Marc.                                | 498.           |
| Boucicaut Maréchal de France.                                               | 479.           |
| Bat les Vénitiens.                                                          | 499.           |
| Reçoit l'hommage du Seigneur de Padouë.                                     | 501.           |
| Brigue des Charges, autrefois défendue, maintenant permise.                 | 14.            |
| Broglio. Lieu, où s'assemblent les Nobles pour leurs cabales.               | 14. & 499.     |
| Brunswick. Le Duc de Brunswick se fait Catolique, pour être Noble-Venitien. | 33.            |
| Bucentraure.                                                                | 38. 70. & 449. |
| Burat, Chevalier de Malte, dégradé par le Pape Grégoire XII.                | 223.           |

## C,

|                                                                                     |            |
|-------------------------------------------------------------------------------------|------------|
| <b>C</b> AMBRAI. Ligue & Guerre de Cambrai fut le commencement du déclin de Venise. | 5.         |
| La Neutralité atira cete guerre aux Venitiens.                                      | 63.        |
| Elle leur coûta cinq millions d'or.                                                 | 177.       |
| Comment ils crioient misericorde après la Bataille de Vailla.                       | 61. & 457. |
| Cete Ligue leur fut pronostiquée par un Sénateur.                                   | 460.       |
| Camerlingues du Commun, Magistrat de Venise.                                        | 224.       |
| Camerlingues à Zara, Spalatro, & Cattaro.                                           | 251.       |
| Canal de la Mire. Son utilité.                                                      | 219.       |
| Canal Orfano, célèbre par la rigueur du Conseil-de-Dix.                             | 191. 193.  |
| L'origine de ce nom.                                                                | 478.       |
| Voiez le troisiéme Chapitre de l'Examen de la Liberté de Venise, vers le milieu.    |            |

# DES MATIÈRES.

|                                                                                                   |                            |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------|
| Canaux de Venise sont des Afiles publics.                                                         | 198.                       |
| Selon la Loi, ils doivent être curez tous les ans.                                                | 219.                       |
| On y fait venir les eaux des rivières voisines.                                                   | 219.                       |
| CANALE' (Jérôme) blâmé d'une victoire remportée.                                                  | 463.                       |
| Nicolas laisse perdre l'Isle de Négrepont.                                                        | 524.                       |
| Capitaines de cete Maison.                                                                        | 537.                       |
| CANDIE. Guerre de Candie.                                                                         | 15.                        |
| Combien elle a coûté aux Vénitiens.                                                               | 73.                        |
| Leur négligence à se préparer à la défense.                                                       | 453. & 454.                |
| Ils veulent céder le Roiaume au Grand-Seigneur.                                                   | <i>ibid.</i> & 455. & 456. |
| Un brave Sénateur l'empêche par deux fois.                                                        | 454. 455. & 456.           |
| Préfages de la Guerre de Candie.                                                                  | 456.                       |
| Familles agregées au Corps de la Noblesse durant cete Guerre.                                     | 76. & 79.                  |
| Nombre excessif de Procurateurs faits par argent durant le Siège de la Capitale du Roiaume.       | 178.                       |
| CANDIENS, (dits aujourd'hui Sanutes) ancienne Maison de Venise.                                   | 133. & 532.                |
| Quatre Candiens Doges du nom de Pierre.                                                           | 133.                       |
|                                                                                                   | 174. & 520.                |
| Canossa) Horace) Ministre de Mantouë, accomode le différend du Duc son Maître avec la République. | 102.                       |
| Cantecroix, Ambassadeur de l'Empereur à Venise.                                                   | 315.                       |
| Capelets, Milice Vénitienne.                                                                      | 66. & 67.                  |
| La Capelle, Forteresse de Bergame.                                                                | 86.                        |
| CAPELLO. (Blanche) mariée au Grand-Duc de Toscane.                                                | 24 & 538                   |
| Jérôme, juge des Eaux.                                                                            | 103.                       |
| Vincent, Général-de-Mer, coule a fond plusieurs                                                   |                            |

# T A B L E

|                                                                                                                                |                                |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------|
| Galères des Turcs.                                                                                                             | 508. & 537                     |
| Maison Capello.                                                                                                                | 537 & 538                      |
| CAPITAINE GENERAL-DE-MER.                                                                                                      |                                |
| Son pouvoir.                                                                                                                   | 255                            |
| Son administration est rigoureusement examinée à son retour.                                                                   | 192 & 256.                     |
| Exemples.                                                                                                                      | 14. 193. 257. 475. 516. & 517. |
| Le Capitaine Général & le Provediteur Général se servent d'espions l'un à l'autre.                                             | 261.                           |
| Ils sont obligez de se constituer prisonniers avant que de rendre compte de leur administration.                               | 260.                           |
| Quelquefois ils sont punis pour avoir fait leur devoir, comme pour y avoir manqué. Exemples.                                   | 464.                           |
| Deux Capitaines-Généraux-de-Mer associez.                                                                                      |                                |
| Quand.                                                                                                                         | 259.                           |
| Capitaines-des-Armes en Terre-Ferme, semblables aux Tribuns des Soldats de Rome.                                               | 248.                           |
| Caracene (Marquis)                                                                                                             | 96.                            |
| CARAFFE. Cardinal Caraffe Légat à Venise prie le Sénat de ne lui point donner de réponse ambiguë.                              | 484.                           |
| Grégoire, aujourd'hui Gran-Maître de Malte.                                                                                    | 125.                           |
| Paul IV. Pape de cete Maison, apelloit l'Inquisition le nerf du Pontificat. 272. & se disoit le Souverain de tous les Princes. | 289.                           |
| Tomas Caraffe, Jacobin, donne le titre de Vice-dieu & de Toutpuissant au Pape.                                                 | ibid.                          |
| Carampana, Nom, qui se donne aux putains publiques.                                                                            | 83.                            |
| Cardenas) Innigo) Ambassadeur d'Espagne à Venise, demande d'être fait Avogador pour deux heures.                               | 209. & 329.                    |
| Offre la médiation de son Maître. pour a-                                                                                      | com-                           |

# DES MATIÈRES.

commoder le différend de Venise avec le Pape. 318.

Ne se mêle plus de l'affaire de l'Interdit, dès que le Roi de France commence de s'en mêler. 339.

CARDINAUX VENITIENS. Quels furent les deux premiers Cardinaux Vénitiens, & leur mort tragique. 245. & 540.

Le Sénat de Venise ne nomme point au Cardinalat, mais propose seulement quelques Sujets au Pape. 96. & 244.

Les Cardinaux-Vénitiens ont toujours ordre de se joindre à la Faction Française dans les Conclaves. 96.

Prétention du Sénat, que les Evêchez de son Etat fussent proposez au Consistoire par les Cardinaux Vénitiens. 244.

Il seroit plus avantageux à la République de n'avoir point de Cardinaux. 245. ni d'Evêques Nobles Vénitiens. Pourquoi. 243.

Les fils, les frères, & les neveux du Doge peuvent, de son vivant, accepter le Cardinalat. 147.

Un Sénateur disoit, que c'étoit violer les Loix. 187.

Les Ambassadeurs à Rome ne sauroient être faits ni Cardinaux, ni Evêques pendant qu'ils y résident. 200.

Les Nobles, qui ont un fils, un frère, ou un neveu, Cardinal, ou qui demandent à l'être, sont exclus de toutes les Assemblées, où l'on traite d'affaires Ecclésiastiques. 19.

Carmignole (François) revient à Venise sans pressentir la résolution, que le Sénat avoit prise de se défaire de lui. 42.

Les causes de sa mort. 499. & 500.

CARRARE (François) Seigneur de Padouë. Le Sénat de

|                                                                                                 |                          |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------|
| de Venise le traite d'Altesse,                                                                  | 62.                      |
| Sa réponse aux lètres du Sénat.                                                                 | <i>ibid.</i>             |
| Sa contravention à la Paix conclue entre Venise & Gennes.                                       | 109.                     |
| Son conseil au Général Genoïs , pour asfamer Venise.                                            | <i>ibid.</i>             |
| Son homage à la France pour les Villes de Padouë & de Verone.                                   | 500.                     |
| Sa mort & de ses enfans.                                                                        | 476.                     |
| Circonstances de sa mort                                                                        | 500.                     |
| Les Carrares font regrettez des Padoïïans.                                                      | 51.                      |
| CARTAGE. Elle avoit deux Rois. 6. &                                                             | 523.                     |
| Elle se servoit de Milice étrangère.                                                            | 58.                      |
| Elle choissoit toujours des Généraux, qui fussent ennemis entre eux.                            | 261.                     |
| Défauts , qu'Aristote trouvoit à son Gouvernement.                                              | 21. & 29.                |
| Castelans de Venise. Leurs combats avec les Nicolotes.                                          | 51. 52. & 489.           |
| Castel Rodrigue ( Marquis ) disoit , que les Espagnols ne sont haïs à Venise, que par habitude. | 86.                      |
| Castro Ambassadeur Extraordinaire d'Espagne à Venise durant l'Interdit.                         | 336.                     |
| Sa négociation.                                                                                 | 336. & suivantes.        |
| CATTAVERI, Juges à Venise.                                                                      | 226.                     |
| Cavalli ( Marin ) Ambassadeur de Venise à Rome.                                                 | 242.                     |
| Maison Cavalli.                                                                                 | 538.                     |
| Cenede Evêché. Diferend entre le Pape & la République. pour cete Viile.                         | 239. & suivantes.        |
| Censeurs. Leur fonction.                                                                        | 212.                     |
| Cernide, sorte de Milice Vénitienne.                                                            | 65 & 66.                 |
| CHANCELIER DE VENISE. Il est le Chef des Citadins & des Secretaires                             | 227.                     |
| Ses prérogatives.                                                                               | <i>ibid.</i> & 228. 219. |
| Il ne lui manque que la voix deliberative.                                                      | <i>ibid.</i>             |
| Son rang dans les Cérémonies.                                                                   | 155. & 228.              |
| Son                                                                                             |                          |



# DES MATIÈRES

|                                                                                                                                                    |                     |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------|
| Son Entrée publique.                                                                                                                               | 228.                |
| Son habillement de cérémonie,                                                                                                                      | 229.                |
| Ses oblèques honorées de la présence du Sénat                                                                                                      | <i>ibid.</i>        |
| CHAPELLE-DUCALE, dite Saint-Marc. Son Primicier, & les prérogatives, dont il jouit.                                                                | 144. & 232.         |
| Ses Chanoines.                                                                                                                                     | 144.                |
| Son indépendance du Patriarche.                                                                                                                    | <i>ibid.</i> & 232. |
| Son trésor par qui gardé.                                                                                                                          | 144.                |
| Volé par un Noble de Candie.                                                                                                                       | 258.                |
| Les trois Procureurs <i>di supra</i> ont l'administration de ses revenus.                                                                          | 115. & 176.         |
| Brulée en 977. & puis rebâtie.                                                                                                                     | 174.                |
| La plus riche Chapelle du monde.                                                                                                                   | 493.                |
| Chevaux de bronze de son Portail.                                                                                                                  | 62.                 |
| Pourquoi les Venitiens ont pris S. Marc pour Patron, au lieu de S. Théodore,                                                                       | 60.                 |
| Charges Militaires de Mer,                                                                                                                         | 255.                |
| CHARLE-QUINT. Honneurs rendus aux Ambassadeurs de Charle-quint & de François I. à Venise.                                                          | 38.                 |
| Réponse judicieuse du Doge Gritti à deux autres Ambassadeurs de ces deux Princes.                                                                  | 140.                |
| Proposition de Charle-quint au Sénat de Venise, pour l'engager à déclarer la guerre à François I.                                                  | 90.                 |
| CHARLES-EMMANUEL. I. Duc de Savoie congédie un Ambassadeur de Venise. Pourquoi.                                                                    | 97. & 100.          |
| en exclut un autre de sa Chapelle. Pourquoi.                                                                                                       | 317. & 528.         |
| Son dessein de joindre à la qualité de Commissaire de l'Empereur, celle de Commissaire des Rois de France & d'Espagne, suspect aux deux Couronnes. | 340.                |
| CHARLES-EMMANUEL II, Duc de Savoie, en mauvaise                                                                                                    |                     |

# T A B L E

|                                                                                                   |                             |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------|
| vaïse intelligence avec la République de Venise.                                                  | 77.                         |
| Acord entre eux de peu de durée.                                                                  | 98.                         |
| Peu content de l'Ambassadeur de Venise.                                                           | 99.                         |
| rapelle le sien.                                                                                  | ibidem.                     |
| Charlotte de Chipre. Voiez Lusignan                                                               |                             |
| Chiozza. Guerre de Chiozza entre les Vénitiens<br>& les Genoïs.                                   | 77. 106. & 107.             |
| Voiez (Doria) & [Gennes.]                                                                         |                             |
| CHIPRE, Guerre de Chipre.                                                                         | 15. 72. & 120.              |
| Coute 35. millions aux Venitiens.                                                                 | 184. & 185.                 |
| L'Arsenal de Venise faillit à être brûlé durant<br>cete Guerre.                                   | 72.                         |
| La République a perdu le Roiaume de Chipre<br>par son irrésolution.                               | 457. & par son avarice 466. |
| Titre de Roi de Chipre pris par le Duc de Savoie.                                                 |                             |
| Quand.                                                                                            | 97.                         |
| Par quel droit.                                                                                   | 525.                        |
| Comment la République aquit ce Roiaume.                                                           | 24.                         |
|                                                                                                   | & 527.                      |
| Combien elle l'a possédé.                                                                         | 525.                        |
| Cicogne (Pascal) Général de Candie.                                                               | 457.                        |
| & puis Doge de Venise.                                                                            | 518. & 558.                 |
| Cipare (Julien) Tribun des Soldats.                                                               | 514.                        |
| Citadins de Venise favorablement traitez.                                                         | 52. & 53.                   |
| Le Chancelier est leur Chef & leur Doge.                                                          | 227.                        |
| Clément V. excommunie les Vénitiens au sujet de<br>Ferrare.                                       | 512.                        |
| Clément VIII. nomme Jean Delfin à l'Evê-<br>ché de Vicence, & le Sénat y résiste quelque<br>tems. | 32.                         |
| A envie de réunir le Polésin au Diocèse de Fer-<br>rare.                                          | 104.                        |
| Veut soumettre le Patriarche de Venise à l'exa-<br>men.                                           | 235.                        |
| Son Decret de l'examen des Evêques n'oblige<br>point les Patriarches de Venise.                   | 236.                        |
| Son                                                                                               |                             |

# DES MATIÈRES.

|                                                                             |                  |
|-----------------------------------------------------------------------------|------------------|
| Son différend avec la République pour la juridiction de la ville de Cenede. | 241 & 242.       |
| Son Concordat avec Venise concernant les livres défendus.                   | 287.             |
| Clergé Séculier de Venise divisé en neuf Congrégations.                     | 234.             |
| Cliffa, Forteresse en Dalmatie, prise sur les Turcs.                        | 68.              |
| Colége Criminel.                                                            | 212. 213. & 214. |
| Colomb (Cristofe)                                                           | 75.              |
| Colonnes de la Place-Saint-Marc.                                            | 190.             |
| superstition des Vénitiens à l'égard de ces colonnes.                       | 502. & 503.      |
| Combats des Castelans & des Nicolotes.                                      | 51. 52. & 522.   |
| Commanderies de Malte tenues par des Nobles Vénitiens.                      | 22.              |
| Commanderies du Prieuré de Venise.                                          | 125. & 126.      |
| Comparaison du Corps de la République avec le Corps humain.                 | 6. 7. & 189.     |
| Communes (Filippes) Ambassadeur à Venise.                                   | 42.              |
| Son éloge de Venise.                                                        | 492. & 493.      |
| Conduites. Ce que c'est à Venise                                            | 68.              |
| Confiscations fréquentes à Venise.                                          | 72. & 485.       |
| CONSEILS DE VENISE.                                                         | 6. & 7.          |
| LE GRAND-CONSEIL, qui élit tous les Magistrats, & comment.                  | 7. & suivantes   |
| Ses principales Loix.                                                       | 19. & suivantes. |
| LE COLÈGE, qui donne audience à tous les Ambassadeurs.                      | 36. & suites.    |
| convoque le Sénat.                                                          | 39.              |
| Le Pregadi. Voiez, Sénat.                                                   |                  |
| CONSEIL-DE-DIX.                                                             |                  |
| Son institution.                                                            | 183.             |
| Son pouvoir excessif.                                                       | 184.             |
| Modéré,                                                                     | 185.             |
| Sa forme de proceder.                                                       | ibidem.          |
|                                                                             | Ses              |

# T A B L E

|                                                                                                                |                                 |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------|
| Ses Maximes.                                                                                                   | 186.                            |
| Son utilité.                                                                                                   | 187 & 189.                      |
| Sa suppression demandée par la Quarantie-Criminelle.                                                           | 186. & 190.                     |
| Sa rigueur envers les Magistrats.                                                                              | 91. 191. 199. & 220.            |
| Ses Inquisiteurs, & leur pouvoir.                                                                              | 194.                            |
| Son Arrêt contre le Noble Jean Moccénigue.                                                                     | 195. 196. & 197.                |
| Sa juridiction sur les Eglises, & sur les Couvens.                                                             | 200. & 201.                     |
| Sa Séance.                                                                                                     | 201.                            |
| Ses trois Chefs.                                                                                               | 201. & 202.                     |
| Sa ressemblance aux Efores de Sparte.                                                                          | 202. & 203.                     |
| Sa Sale-d'armes.                                                                                               | 203. <i>ibid.</i>               |
| Son Titre.                                                                                                     | 204. & 205.                     |
| Ses Secrétaires.                                                                                               | 229. & 230.                     |
| Son Ordonnance, qui donne la confiscation des biens des hérétiques à leurs légitimes héritiers.                | 286.                            |
| <b>CONSEILLERS</b> de la Seigneurie, sont ce qu'étoient les anciens Tribuns de Venise.                         | 161.                            |
| Leurs fonctions.                                                                                               | 162. & 163.                     |
| Leurs obligations.                                                                                             | 163. & 164.                     |
| Leur serment.                                                                                                  | <i>ibid.</i>                    |
| Trois Conseillers apellez d' <i>abbasso</i> , tiennent la place de la Seigneurie dans la Quarantie-Criminelle. | 162.                            |
| Un Conseiller di <i>Senza</i> peut tout seul proposer une affaire au Grand-Conseil & au Senat,                 | 165.                            |
| <b>CONSEILS.</b> Les bons conseils sont souvent négligez à Venise. Exemples.                                   | 452. 453. 457. 459. 461. & 462. |
| Quelquefois les mauvais y sont préferrez aux bons.                                                             | 460. 461. 462. & 463.           |
| Les conseils mitoiens ne valent rien dans les grans dangers.                                                   | 463. & 465.                     |
| Con-                                                                                                           |                                 |

# DES MATIÈRES.

|                                                    |                  |
|----------------------------------------------------|------------------|
| Consuls. Ils ont gouverné Venise dans ses commen-  |                  |
| cemens.                                            | 2.               |
| Consuls Vénitiens en Alexandrie , en Alep , en     |                  |
| Chipre , &c.                                       | 121. & 122.      |
| CONTARINS. Leur origine.                           | 486.             |
| Huit Doges de cete Maison.                         | 501.             |
| Alexandre , Provéditeur de l'Armée Navale de       |                  |
| Venise , en danger d'être condamné à mort.         | 464.             |
| Alexandre , Sage des Ordres veut parler assis.     | 173.             |
| André , Duc de Venise , sa lettre au Seigneur de   |                  |
| Padoüe.                                            | 62.              |
| Est fait Doge malgré soi.                          | 147.             |
| Reprend Chiozza sur les Genoïs.                    | 107.             |
| Doge & Capitaine-Général-de-Mer.                   | 153.             |
| Le premier Doge honoré d'une Oraïson-funébre.      | 158.             |
| André , Procureur de S. Marc , sa remontran-       |                  |
| ce au Grand-Conseil.                               | 154.             |
| Angelo , Procureur de S. Marc , Ambassadeur        |                  |
| à Rome.                                            | 509.             |
| Charles forcé d'accepter le Dogat.                 | 147.             |
| Dominique , Doge , est aigrement repris par un     |                  |
| Sénateur.                                          | 137.             |
| Répond vigoureusement au Nonce du Pape.            | 138.             |
| Est frustré du présent des Ambassadeurs de Mo-     |                  |
| scovie.                                            | 154.             |
| Est deshonoré par son fils.                        | 155. & 157.      |
| Etienne , Frédéric , François , & Jules , Procu-   |                  |
| rateurs de S. Marc.                                | 176. 177. & 178. |
| Gaspar , Cardinal.                                 | 1. & 501.        |
| Henri , premier Evêque de Castel.                  | 235.             |
| Jaques , Duc de Venise , ne voulut point faire ses |                  |
| bâtards Nobles-Vénitiens.                          | 148.             |
| Jaques , nommé Sénateur par Henri III. Roi de      |                  |
| France.                                            | 34.              |
|                                                    | Louis,           |

# T A B L E

|                                                       |           |
|-------------------------------------------------------|-----------|
| Louis, huitième Doge de cete famille.                 | 453.      |
| Nicolas, Professeur de Droit.                         | 28.       |
| Pandolfe, Provéditeur de la Flote Vénitienne, déposé. | 464.      |
| Paul chasse Octave Avogadre du Véronois.              | 50.       |
| Pierre, Ambassadeur de Venise en Savoie.              | 317.      |
|                                                       | & 528.    |
| Conte de la défaite des François au Canal Orfa-       |           |
| no. 478. & de la défaite du Maréchal de Bouci-        |           |
| caut.                                                 | 479.      |
| Corfou, Isle. C'est la clef du Golfe de Venise.       | 257.      |
| & la résidence ordinaire du Provéditeur-Général-      |           |
| de-Mer.                                               | 261.      |
| Sa Forteresse estimée imprenable.                     | 252.      |
| Son Archevêché toujours tenu par un Noble-Vé-         |           |
| nitien.                                               | ibid.     |
| CORNARES. Caterine, Reine de Chipre. adop-            |           |
| tée par le Sénat de Venise.                           | 24.       |
| Adopte réciproquement le Sénat.                       | 527.      |
| Fédéric, Cardinal, refuse l'Evêché de Padouë.         |           |
|                                                       | 147.      |
| François, élu Doge malgré lui.                        | ibid.     |
| Jean veut déposer le Dogat.                           | 149.      |
| Acusé d'avoir violé les loix.                         | 187.      |
| Son fils proscrit par le Conseil-de-Dix. Pourquoi.    |           |
|                                                       | ibid.     |
| Cornaro Piscopia achete la Noblesse pour ses en-      |           |
| fans.                                                 | 25. & 29. |
| Sa femme fille de Gondolier.                          | 222.      |
| Commanderie de Malte affectée à la Maison Cor-        |           |
| nare.                                                 | 22.       |
| Ses richesses autrefois suspectes au Sénat.           | 26.       |
| Son origine.                                          | 487.      |
| Un Cornaro corrompu par un Ambassadeur d'E-           |           |
| spagne.                                               | 28. & 30. |
| Un Cornaro, qui distribuoit du blé au peuple,         |           |
| empoisonné.                                           | 469.      |
|                                                       | Un        |



# DES MATIÈRES.

|                                                                                     |                  |
|-------------------------------------------------------------------------------------|------------------|
| Un autre reçoit des coups-de-bâton à Paris.                                         | 486.             |
| Trois Doges & sept Cardinaux de cete Maison                                         | 501.             |
| Corne-Ducale.                                                                       | 142.             |
| Où le Doge en est couronné,                                                         | 143. & 151.      |
| Forme & origine de ce bonnet.                                                       | 503.             |
| Cornicula (Félix) Tribun des Soldats.                                               | 514.             |
| Cornare (Ange) Pape Grégoire XII.                                                   | 245.             |
| Son neveu & son petit-neveu aussi Papes.                                            | <i>ibid.</i>     |
| Corrare (Antoine) accuse le Général Morosin.                                        | 13.              |
|                                                                                     | 489. 516. & 517. |
| Corrare (Jean) Ambassadeur à Rome. Sa prudente<br>réponse au Pape Grégoire XIII.    | 238.             |
| Correcteurs créés dans l'Interregne.                                                | 157.             |
| Correcteurs créés pour reformer le Conseil-de-<br>Dix.                              | 187.             |
| Correcteurs des Loix.                                                               | 213. & 557.      |
| Courtisanes souffertes & protégées à Venise. Pour-<br>quoi.                         | 82. & 83.        |
| CREMONE. Ligue & guerre de Crémone, pour<br>quel sujet.                             | 104. & 458.      |
| Combien cete guerre coûta aux Vénitiens.                                            | 459.             |
| Ils en sortirent avec avantage par un Traité de<br>paix.                            | <i>ibid.</i>     |
| Curez de Venise.                                                                    | 234. & 494.      |
| Les Curez sont élus par les Paroissiens.                                            | 233.             |
| Les Nobles ne peuvent pretendre aux Cures.                                          | 236.             |
| Colége des Curez de Venise.                                                         | 234.             |
| Autrefois ils entroient au Grand-Conseil.                                           | 19.              |
| Curzola. Les femmes de cete Isle repoussent les<br>Turcs, qui la vouloient prendre. | 252.             |
| Viétoire des Genoïs sur les Vénitiens à Cur-<br>zola.                               | 507.             |

# T A B L E

## D.

|                                                                                                                |                  |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------|
| <b>D</b> ALMATIE. Prétention de l'Empereur sur<br>cette Province.                                              | 89.              |
| Diférend pour ses limites entre Venise &<br>le Grand-Seigneur.                                                 | 120.             |
| Investiture de la Dalmatie & de la Croatie donnée<br>par l'Empereur de Constantinople au Doge Vital<br>Falier. | 510.             |
| Dames Vénitiennes affectoient une différente coiffu-<br>re , avant que de prendre les modes François-<br>ses.  | 55. & 56.        |
| Dames Vénitiennes mariées à des Princes étrangers<br>adoptées par le Senat. Pourquoi.                          | 24.              |
| DANDOLO , Maison ancienne de Venise.                                                                           | 501.             |
| André, Général de la Flote Venitienne, prisonnier<br>des Genoïs.                                               | 507.             |
| François , Ambassadeur à Rome obtient l'ab-<br>solutio de Clement V. pour sa République.                       | 512.             |
| Julie , couronnée Duchesse de Venise.                                                                          | 151.             |
| Ses funérailles.                                                                                               | ibid.            |
| Délateurs gagez par les Inquisiteurs-d'Etat.                                                                   | 193.             |
| Delfin (Jean) Evêque de Vicence. 32. & puis Car-<br>dinal.                                                     | 309.             |
| Democratie , ce que c'est.                                                                                     | 503.             |
| Diférend des Bâles de Venise & de Gennes pour la<br>presséance.                                                | 108.             |
| Diférend entre les Vénitiens & le Duc de Mantouë<br>touchant la Rivière de Tartare.                            | 101.             |
| Entre les Vénitiens & les Maltois pour la naviga-<br>tion.                                                     | 122. & 123.      |
| DOGE DE VENISE.                                                                                                |                  |
| Il étoit autrefois Souverain.                                                                                  | 131.             |
| Preuves.                                                                                                       | 131 & suivantes. |
| Ses prérogatives                                                                                               | 139 & suivantes. |
|                                                                                                                | Sa               |

# DES MATIÈRES.

|                                                                                   |                                                                                  |
|-----------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------|
| Sa misère & sa sujétion.                                                          | 146. 147. 148. 149. & 150.                                                       |
| Il n'a point de Gardes.                                                           | 150.                                                                             |
| Il ne sauroit renoncer au Dogat.                                                  | 148. & 149.                                                                      |
| Il ne peut être Général de Mer.                                                   | 152. & 153.                                                                      |
| ni recevoir aucun présent des Princes.                                            | 155.                                                                             |
| De son vivant , ses enfans sont exclus de toutes les grandes Charges.             | 32. & 146. & ne peuvent recevoir aucun Bénéfice de la Cour de Rome. <i>ibid.</i> |
| Ses bâtards , quand il en a , ne sont que Citadins.                               | 128. & 148.                                                                      |
| Sa pension.                                                                       | 143. & 156.                                                                      |
| Ses visites publiques a Sainte Marie-formose.                                     | 47. à San-Vito. Pourquoi. 524. à S. Géminien.                                    |
|                                                                                   | 512.                                                                             |
| Ses quatre festins.                                                               | 151. & 156.                                                                      |
| Son administration est recherchée après sa mort.                                  | 157.                                                                             |
| Ses funérailles , ou le Sénat assiste en Robe rouge.                              | 158. 229. Pourquoi. <i>ibid.</i> Sale , où le corps est exposé. <i>ibid.</i>     |
| Le Doge ne leve point son bonnet aux Ambassadeurs.                                | 37. Pourquoi. 142.                                                               |
| Le Vicedoge même ne se découvre point pour eux.                                   | 143 & 160.                                                                       |
| Le Doge se découvre pour les Princes Souverains & les Cardinaux.                  | 38.                                                                              |
| Traite les Ducs souverains comme ses égaux à Venise , mais non ailleurs.          | 159.                                                                             |
| Fait des Chevaliers de S. Marc.                                                   | 145.                                                                             |
| Donne de petites pieces-d'argent pour être données aux Nobles.                    | 216.                                                                             |
| Son Introduceur des Ambassadeurs.                                                 | 145.                                                                             |
| Son Gassaldo.                                                                     | <i>ibid.</i>                                                                     |
| Forme de l'élection du Doge.                                                      | 11. & 12.                                                                        |
| Elle se fait toujours proutement. Pourquoi.                                       | 160.                                                                             |
| Les Sages-Grans & les Decemvirs ne peuvent plus être électeurs du Doge. Pourquoi. | 169.                                                                             |
|                                                                                   | Le                                                                               |

# T A B L E

|                                                                                                |                   |
|------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------|
| Le Doge ne peut plus associer ses enfans au Dogat.                                             | 133.              |
| Son successeur ne peut être élu de son vivant.                                                 | 161.              |
| Dant l'Interregne les Conseils ne s'assemblent point.                                          | 160. & 304.       |
| <b>D O N A T</b> (Jérôme) Ambassadeur de Venise à Rome. Sa réponse au Pape Jules II.           | 267.              |
| Jules le menace de faire son accord avec le Roi de France aux dépens de la République.         | 473.              |
| Léonard, sept fois Ambassadeur à Rome.                                                         | 303.              |
| Auteur du conseil de bâtir la Forteresse de Palma.                                             | 466.              |
| Elu Doge.                                                                                      | 304.              |
| Pronostiques faits le jour de son couronnement.                                                | 304. & 305.       |
| Exécute ce qu'il avoit dit au Cardinal Borguese, étant Ambassadeur.                            | 361 & 362.        |
| Son éloge.                                                                                     | 539. & 540.       |
| Louïs, Cardinal Vénitien.                                                                      | 245.              |
| Sa mort tragique.                                                                              | 245.              |
| Maison Donat.                                                                                  | 539. & suivantes. |
| <b>D O N D I &amp; D O N I N I</b> , Nobles-Venitens par argent.                               | 561.              |
| <b>D O R I A</b> , famille fatale aux Vénitiens.                                               | 507.              |
| André leur fait perdre une belle occasion de vaincre les Turcs.                                | 508.              |
| Hubert, bat la flote Vénitienne, & fait beaucoup de prisonniers.                               | 507.              |
| Lamba brule la Flote de Venise à Curzola.                                                      | <i>ibid.</i>      |
| Lucien gagne la bataille de Pole.                                                              | <i>ibid.</i>      |
| Pagan remporte deux victoires navales sur les Vénitiens.                                       | <i>ibid.</i>      |
| Pierre Général de la Flote de Gennes, menace les Vénitiens d'être bientôt le Maître de Venise. | 106. & 507.       |
| L'eût prise, s'il eût cru François Corrare.                                                    | 110.              |
| Est tué à la Bataille de Chiozza.                                                              | 507.              |
| Dragon Borguese.                                                                               | 80. & 508.        |
| Ducales.                                                                                       | 260.              |

# DES MATIÈRES.

Ce que c'est. 508.

## E.

**E**CLÉSIASTIQUES. Ils sont exclus du Gouvernement Civil. 19.  
Mot du Cardinal Zapata là-dessus, 54.  
& 310.

Ils se trouvent heureux à Venise. 54.  
Education pernicieuse de la Jeunesse de Venise. 467.  
487. & 488.

**E**FORES de Sparte. 17.  
Instituez pour modérer le puissance des Rois. 202.

Juges entre les Rois & le Peuple. 150.

Platon les appelle Tirans. 202.

Valère Maxime dit, que leur institution rendit les Rois plus agréables au peuple. 203.

Ils faisoient proposer par un homme-de-bien les bons avis, qu'ouvroient des Citoyens peu estimez. 172.

Ils avoient dédié un Temple à la CRAINTE 189.

Sparte commença à décliner, dez qu'ils furent supprimez. 190.

Ils étoient annuels. 203.

L'Egalité est le fondement des Républiques. 23.  
26. 55.

Electeurs des Magistrats divisez en quatre Mains. 8. & 9.

XII. Electeurs nommoient autrefois le Grand-Conseil. 3.

XLI. Electeurs du Doge. 12.

Eleoge des Vénitiens dans la sale du Vatican. 39.  
& 508.

Oté par un Pape, & remis par un autre. 509.

Tom. II. Gg E

# T A B L E

|                                                                                                                                      |              |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------|
| Emo ( Ange ) élu Conseiller du Conseil de Dix.                                                                                       | 188.         |
| Emo ( Gabriel ) décapité. Pourquoi.                                                                                                  | 209.         |
| L'Empereur. Ses prétentions sur le Frioul & sur la Dalmatie. 88. & 89. & sur Padoüe, Trevise, & Vérone.                              | 90.          |
| EMPIRE, Les Electeurs de l'Empire contestent la preslance aux Vénitiens. 91. & 92. & 504.                                            |              |
| Autrefois Venise relevoit de l'Empire. 142. & 199. Voiez-en les preuves dans tous les Chapitres de l'Examen de la liberté de Venise. |              |
| Le Doge de Venise mis au Ban de l'Empire par l'Empereur Maximilien I.                                                                | 90.          |
| Entrée des Ambassadeurs Roiaux à Venise. 37. & 38. 528. & 529.                                                                       |              |
| Des Nonces du Pape.                                                                                                                  | 529. & 530.  |
| Des Ambassadeurs Ducaux.                                                                                                             | 38. & 39.    |
| Du Doge.                                                                                                                             | 70. & 156.   |
| Des Procurateurs de S. Marc.                                                                                                         | 178. & 179.  |
| Du Chancelier.                                                                                                                       | 228.         |
| Epée portée dans les cérémonies devant le Sénat.                                                                                     | 137. & 509.  |
| ERIZZO ( François ) met la Noblesse du Frioul en division. Pourquoi.                                                                 | 50.          |
| Doge & Capitaine Général de Mer.                                                                                                     | 152.         |
| Comment il fut élu Général.                                                                                                          | 13. & 153.   |
| En quelle forme on devoit lui écrire en son absence.                                                                                 | 37.          |
| Louis, décapité. Pourquoi.                                                                                                           | 198.         |
| Marc-Antoine condamné à prison perpétuelle.                                                                                          | ibidem.      |
| Paul, Gouverneur de Négrepont. Sa mort cruelle.                                                                                      | 524.         |
| Maison Erizzo.                                                                                                                       | 541.         |
| ESPAGNOLS.                                                                                                                           |              |
| Leurs entreprises contre la République                                                                                               | 30. 87. 112. |
|                                                                                                                                      | Ils          |



# DES MATIERES.

- Ils fomentent la mauvaise humeur du Pape Paul  
V. contre elle. 80. 310. 319. 322. & 341.  
Sont fort haïs des Vénitiens. 86. & 87.  
Esprit des Républiques. 18. 453. 468. 475.  
D'ESTE. Albert, Marquis de Ferrare. 41.  
Hercule, Duc de Ferrare, Arbitre d'un différend  
entre les Républiques de Venise & de Florence.  
473.  
Perd le Polésin. Comment. 459.  
Maison d'Este écrite au Livre-d'or. 569.  
Etat. Un Etat ne sauroit se maintenir, que par des  
moiens conformes à son principe. 452.  
Un état ressemble toujours à son Prince. 467.  
Evêchez de l'Etat de Venise sont de la nomination  
du Pape. 242. & 243.  
Par qui proposez au Consistoire. 244.  
Venise n'étoit autrefois qu'un petit Evêché. 234.  
Eugène IV. Pape Vénitien. 245.

## F.

- F**ALCONBRIDGE, Ambassadeur d'Angleterre  
à Venise. 114.  
FALIER, Maison illustre de Venise. 501.  
Marin, Doge de Venise, décapité. 137. & 510.  
Son inscription dans la salle du Grand-Conseil.  
*ibid.*  
Ordelfe, Duc de Venise. 134. Tué à Zara en  
Dalmatie. 510.  
Vital, Duc de Venise. *ibid.*  
Farrio, envoyé de Portugal à Venise, que faire?  
88.  
Faveur du Peuple est fatale aux Particuliers. 469.  
Fautes des Vénitiens. 62. 63. 64. 65. 451. & suivantes. 480. 481. 482.  
FEDERIC, surnommé Barberousse. 266.  
G g 2 Fé-

# T A B L E

|                                                                                                                                               |             |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------|
| Fédéric. III. Empereur offre le titre de Roi à la République de Venise.                                                                       | 156.        |
| Feria (Duc de) Gouverneur de Milan, ennemi des Vénitiens.                                                                                     | 87.         |
| Veut s'emparer de la Valteline.                                                                                                               | 111.        |
| FILIPPE II. Roi d'Espagne, offre aux Vénitiens de les associer au commerce des Indes Orientales.                                              | 75.         |
| Les Portugais demandent du secours aux Vénitiens contre lui.                                                                                  | 88.         |
| Il cède l'Etat de Sinine au Duc de Florence.                                                                                                  | 100.        |
| La République lui envoie un Ambassadeur de distinction,                                                                                       | 126. & 127. |
| Il mortifie les Minimes.                                                                                                                      | 366.        |
| Sa Maxime- d'Etat concernant l'Italie.                                                                                                        | 316.        |
| FILIPPE III. Roi d'Espagne, n'a point d'égard aux plaintes du Cardinal Baronius contre ses Ministres.                                         | 290. & 291. |
| Fomente la queréle entre le Pape Paul V. & les Vénitiens.                                                                                     | 316.        |
| Admet l'Ambassadeur de Venise à toutes ses Chapelles. malgré les instances du Nonce de Paul.                                                  | ibidem.     |
| Ecrit au Pape une lettre, qui le rend plus fier envers les Vénitiens.                                                                         | 321.        |
| L'Ambassadeur de Venise s'en plaint.                                                                                                          | 322.        |
| & le Roi s'excuse.                                                                                                                            | 322. & 323. |
| Il envoie le Neveu de son premier Ministre Ambassadeur extraordinaire à Venise, pour travailler à l'accommodement du Pape & de la République. | 336.        |
| Flabanique (Dominique) Duc de Venise. Sa prudente Ordonnance.                                                                                 | 133.        |
| Fort de Fuentes bati à l'entrée de la Valteline.                                                                                              | 112.        |
| Fort-Saint-Ange de Corfou, assiégé par les Turcs, mais en vain.                                                                               | 1253.       |

# DES MATIÈRES

|                                                                                                                                                    |            |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------|
| FOSCARI, Doge de Venise, déposé à cause de sa vieillesse.                                                                                          | 147.       |
| Son Epitafe.                                                                                                                                       | 511.       |
| Ses obseques honorées de la présence d'un Doge.                                                                                                    | ibidem.    |
| Maison Foscari.                                                                                                                                    | 541.       |
| FOSCARIN (Antoine) pendu comme traître.                                                                                                            | 194.       |
| Justifié & honoré après sa mort.                                                                                                                   | 195.       |
| La véritable cause de sa mort.                                                                                                                     | 511.       |
| Jaques associé au Général de Mer Vénier.                                                                                                           | 259.       |
| Louis, Ambassadeur de Venise en Pologne, gagne sa Cause contre le Nonce du Pape & les Moines.                                                      | 315.       |
| Michel, défend le Général Morosin contre l'Avogador Corrare.                                                                                       | 517.       |
| Nicolas, assassiné à l'Opera. 195. demande la grace de son Meurtrier. 197. Sebastien se défiste. de sa poursuite contre le Meurtrier de son frère. | ibidem.    |
| Maison Foscarini.                                                                                                                                  | 542.       |
| François. Les Vénitiens craignent fort leur voisinage.                                                                                             | 99. & 105. |
| François Grand Duc de Toscane épouse une Gentildonne Vénitienne.                                                                                   | 24. & 538. |
| Fresne-Canaie, Ambassadeur de France à Venise, sa négociation durant l'Interdit. 318. 319. 320. 326. & suivantes                                   |            |
| De la Fuente, Ambassadeur d'Espagne à Venise, corrompt un Noble de la Maison Cornare. 28. est accusé d'avoir trahi ce Traître. 30.                 |            |
| Coup d'habile-homme qu'il fit à Venise. 95.                                                                                                        |            |
| Fuentes, Gouverneur de Milan. Son conseil au Roi d'Espagne. 112.                                                                                   |            |
| Traite à l'ordinaire avec le Résident de Venise durant l'Interdit. 317.                                                                            |            |
| Dit à ce Résident, qu'il parle trop librement                                                                                                      |            |

|                                                                                                 |                          |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------|
| du Pape.                                                                                        | 325.                     |
| Arme, pour amuser le Pape.                                                                      | 322. & 341.              |
| G.                                                                                              |                          |
| <b>G</b> ABRIELI, Maison Patricienne de Venise                                                  | 343.                     |
| Gastalde du Doge. Ce que c'est.                                                                 | 145.                     |
| Gastaldes des Procurateurs de Saint-Marc.                                                       | 179.                     |
| Le Général du Golfe.                                                                            | 262.                     |
| Le Général des Galéasses.                                                                       | 263.                     |
| Le Général des Galions.                                                                         | <i>ibid.</i>             |
| Le Général du Débarc.                                                                           | <i>ibid.</i>             |
| Gennes. Ses Guerres contre les Vénitiens.                                                       | 106. & 107.              |
| Ses Ambassadeurs en Chipre jetez par les fenêtres sur une fausse acufation.                     | 108.                     |
| Sa demande de la Sala Regia à Rome traversée par les Vénitiens.                                 | 110.                     |
| Révoque ses Decrets pour complaire au Pape Paul V.                                              | 299. & 346.              |
| Ce Pape propose l'exemple de: Genoïs aux Vénitiens. 301. qui ne le veulent point imiter.        | <i>ibid.</i>             |
| A Gennes, la Communauté est pauvre, & les Particuliers sont riches.                             | 23.                      |
| GHIARRA d'ADDA. 53. Ce que c'est.                                                               | 511.                     |
| Golfe de Venise. Comment les Vénitiens en ont acquis la Souveraineté.                           | 265. & <i>Suivantes.</i> |
| GONZAGUE (Camille) Général de l'Infanterie des Vénitiens empoisonné.                            | 59. & 569.               |
| Charles, Duc de Nevers, redevable du Duché de Mantouïe à la France & à la République de Venise. | 101.                     |
| Charles II. Duc de Mantouïe, entièrement gouverné par les Venitiens.                            | <i>ibid.</i>             |
| Fedéric, premier Duc de Mantouïe.                                                               | <i>ibid.</i>             |
| Ferdinand, Cardinal Duc de Mantouïe, assisté par les Vénitiens contre le Duc de Savoie.         | 100.                     |
| Fer-                                                                                            |                          |

# DES MATIÈRES.

- Ferdinand-Charles , aujourd'hui Duc de Mantoue. Son différend avec la République, 101. Accommodé. 102. Se marie, sans en donner part au Sénat. 103.
- Guillaume, Duc de Mantoue, son différend avec Venise. 102. & 103.
- GRADENIGUE. Maison ancienne de Venise. 501.
- Ses Armes-parlantes. 502.
- François, invective contre le Conseil-de-Dix. 188. & 189.
- Pierre I. Duc de Venise, créé Grand Ecuier de Constantinople. 520. Tué. 523.
- Pierre II. Duc de Venise réforme le Grand-Conseil. 3.
- Les Quirini se plaignent de cete réformation. 4. & 504.
- Entreprise d'un Citadin sur la vie du réformateur. 4. Son éloge. 15.
- Pourquoi il changea la forme du Gouvernement. 56.
- Il refusa de preter serment entre les mains de l'Inquisiteur Ecclésiastique de Venise. 274.
- Conjuration furieuse contre lui. 523.
- Découverte & punie. 524. Voiez tout le Chapitre cinquième de l'Examen de la Liberté de Venise, & les remarques sur ce Chapitre à l'article, *Conjuration de Bajamont Tiepolo*.
- Vincent, Ambassadeur de Venise auprès de l'Empereur. 91.
- Gradiſque. Les Vénitiens proposent à l'Empereur de leur vendre cete Place & quelques autres. 459.
- Ils assiégent Gradiſque. 511.
- Granvelle, Cardinal, parle au Consistoire contre les Venitiens. 474.
- Grafwinckel. Son livre contre le Duc de Savoie. 526.

# T A B L E

- Grégoire XIII. Pape. Son différend avec la République au sujet du Patriarche d'Aquilée. 237.  
238. & 239. ibidem.
- Terminé par sa mort. ibidem.
- GRIMANI (Antoine) Capitaine-Général dépoüillé de la Veste de Procurateur. 14. 182.  
& 257.
- Rétabli dans cete dignité. 182.
- Envoié Ambassadeur au Roi François I. 126.  
& depuis Doge. ibid. & 182.
- Jean, Patriarche d'Aquilée, excite une grande queréle, entre le Pape & la République. 237.  
& 238.
- Jean-Batiste, Capitaine Général-de-Mer. 132.  
& 133. ibidem.
- Sa monnoie. ibidem.
- Marin, Evêque de Cenede, fait naitre un différend entre le Pape & la République. 240.
- Marin, Doge de Venise, fait sept Ambassadeurs Grifons Chevaliers de S. Marc. 112.
- Invité à une entrevüe par Clément VIII. 92.
- Le Pape envoie la Rose-d'or à sa femme. 151.  
en qui a sinicontume de couronner les femmes des Doges. 152.
- Marc & Octavien, Procurateurs de Saint Marc. 177. & 178.
- Grimani, Ambassadeur à Rome. Ses richesses. 53.
- GRITTI, (André) Duc de Venise Sa réponse aux Ambassadeurs de Charle-quint & de François I. 140.
- Louis, fils-naturel du Duc André, traité de Sérénissime par le Sénat. 128.
- Sa mort. 512.
- Pierre, Ambassadeur de Venise à Vienne. Un Ambassadeur d'Espagne ne le veut pas traiter comme Ambassadeur Roial. 91.
- GUERRE. La seule aversion de la Guerre a fait chan-



## DES MATIÈRES.

changer aux Vénitiens S. Téodore pour S. Marc. 60.

En desirant la paix, ils se précipitent dans la Guerre. 62.

La Guerre leur coûte plus qu'à tous les autres Princes, & n'en sont pas mieux servis. 72.

Ils ont eu neuf fois la guerre avec les Genoïs. 106.

Guillaume, Duc de Mantouïe. Son différend avec Venise. 102. & 103.

Gusman (Dominique de) reçoit des coups de bâton à Venise. Pourquoi. 480.

Gussoni (Vincent) Ambassadeur de Venise en Savoie, congédié par ce Duc. 97.

Conseille de céder le Roïaume de Candie aux Turcs. 465.

Maison Gussoni. 544.

### H.

**H** ABITS & Ornemens des Magistrats de Venise.

Du Doge, dans les Conseils & dans les Cérémonies. 142. 143. & 155.

A la maison, & à la Campagne, il a une toque rouge. 143.

A ses obléques, on lui met une épée & des éperons d'or. 137.

Des Procureurs de S. Marc. 182. 183.

Des Conseillers de la Seigneurie. 163.

Des Chefs de la Quarantie-Criminelle. 165.

Des Sages-Grans. 169.

Des Sages de Terre. 170.

Des Sages des Ordres. 172.

Des Decemvirs. 204.

Des Avogadors. 211. & 212.

Des Censeurs. *ibid.*

# T A B L E

|                                                                                                        |             |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------|
| Des Nobles, qui ont été Ambassadeurs auprès de Rois.                                                   | 502.        |
| Des Nobles en général.                                                                                 | 34. & 220.  |
| Du Chancelier. 229. & des Secrétaires.                                                                 | 231.        |
| Du Généralissime de Mer.                                                                               | 259.        |
| Héracleodore change la forme du Gouvernement en Eubée.                                                 | 56.         |
| HERESIE. C'est un crime Eclésiastique & Séculier.                                                      | 276.        |
| Autrefois les Hérétiques étoient jugez à Venise par les Séculiers sur le rapport des Eclésiastiques.   | 270. & 271. |
| Les Doges juroient de punir les Hérétiques, mais non pas entre les mains des Inquisiteurs.             | 274.        |
| Les Princes sont plus intéressez que les Eclésiastiques à maintenir la pureté de la Religion.          | 275.        |
| Hollande. Elle est unie d'intérêts avec Venise.                                                        | 113.        |
| Les Hollandois ont chassé les Vénitiens de la Mer Perfique.                                            | 466.        |
| Honneurs. Ils enorgueillissent la Jeunesse.                                                            | 20.         |
| Huniade (Jean) fait lever le Siège de Belgrade.                                                        | 119.        |
| I.                                                                                                     |             |
| <b>T</b> ACONINS établis à Venise par un Doge Tiepolo.                                                 | 532.        |
| <b>J</b> AKUES, Roi d'Angleterre, promet toute sorte d'Assistance aux Vénitiens contre le Pape Paul V. | 114.        |
| JAKUES, bâtard de Chipre, empoisonne son père, & usurpe la Couronne.                                   | 526.        |
| Epouse la fille d'un Noble-Vénitien.                                                                   | 24.         |
| Le Sénat de Venise adopte leur fils, & puis se fait adopter par la Mère.                               | 527.        |
| JEAN D'AUTRICHE ofensé par le Général Vénier.                                                          | 259.        |
| L'ex-                                                                                                  |             |

## DES MATIÈRES.

- L'exclut du Conseil-de-Guerre. 556. & lui pardonne après la victoire de Lépante. *ibid.*
- JE'SUITES rétablis à Venise à la persuasion de Jean Pefari. 156.
- Leur expulsion ouvrit la porte au libertinage des Moines de l'Etat. 233. & 234.
- Le Cardinal de Joieuse ne put jamais obtenir de pardon pour eux. 345. 349.
- Ingratitude, vice ordinaire des Républiques. 468.
- Exemples à Venise. *ibid.*
- Inimitiez. Elles sont dangereuses dans une Aristocratie. 54.
- Immortelles parmi les Nobles-Vénitiens. 476. & 477.
- Innocent X. Pape. Donna Olimpia lui demande la *Sala Regia* pour les Genoïs. 110.
- Remet l'Eloge des Vénitiens dans cete sale. 509.
- Sa générosité envers eux au sujet de la proposition des Evêchez. 244.
- L'Innocentia, Gouverneur de Milan, foment l'ambition du Duc de Savoie. 100. & 101.
- Inquisiteurs d'Etat. Leur pouvoir excessif. 193. & 194. Leurs visites nocturnes. *ibid.*
- Inquisiteurs de Terre-Ferme. 242. & 254.
- INQUISITION ECCLÉSIASTIQUE.
- Quand & comment elle a été reçue à Venise. 270.
- Elle est composée d'Eclésiastiques & de Séculiers. *ibid.*
- Les Eclésiastiques ne peuvent rien faire sans les Assistans Séculiers. 271.
- Combien l'Assistance Séculière déplaçoit à Paul V. 272.
- La formule *cum assistentia* a produit un très-bon effet pour les Vénitiens contre la Cour de Rome. 273.
- Les Assistans ne pretent aucun serment de fidélité

# T A B L E

|                                                                                                                             |                                                                                                                                                                                                          |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| lité aux Inquisiteurs.                                                                                                      | <i>ibid.</i>                                                                                                                                                                                             |
| Ils peuvent suspendre l'exécution des Sentences des Inquisiteurs.                                                           | 274.                                                                                                                                                                                                     |
| Ne leur gardent point le secret.                                                                                            | 275.                                                                                                                                                                                                     |
| Artifices des Inquisiteurs pour frustrer les Assistans.                                                                     | 276.                                                                                                                                                                                                     |
| Les Assistans doivent empêcher qu'il ne se glisse des nouveautez & des ordonnances étrangères dans l'Inquisition de Venise. | 277.                                                                                                                                                                                                     |
| Ils doivent prendre garde, que les Inquisiteurs ne publient des Bulles sans le consentement du Prince.                      | 278.                                                                                                                                                                                                     |
| Le Sénat n'en reçoit point, qu'après une meure délibération.                                                                | 279.                                                                                                                                                                                                     |
| Les Edits des Inquisiteurs ne peuvent contenir que six Chefs acordez entre le Pape & la République.                         | 285. & 286.                                                                                                                                                                                              |
| L'Inquisition ne juge point les Juifs.                                                                                      | 280. ni les Grecs. 281. & 282. ni les Bigames. <i>ibid.</i> ni les blasfémateurs. 283. ni les forciers & les magiciens. 284. ni les Usuriers, Doaniers, Cabaretiérs, Bouchers, & Hôteliers. <i>ibid.</i> |
| Il n'appartient point aux Inquisiteurs d'examiner les livres de politique, de médifance, & de galanterie.                   | 287. 288. & 289.                                                                                                                                                                                         |
| Les Libraires ne doivent point faire inventaire de leurs livres devant les Inquisiteurs, ni leur prêter aucun serment.      | 293. & 294.                                                                                                                                                                                              |
| Les Inquisiteurs ne sauroient publier à Venise un autre Catalogue des livres défendus, que celui de 1595.                   | 287.                                                                                                                                                                                                     |
| Les Inquisiteurs ne peuvent entrer en charge sans les Patentés de la Seigneurie.                                            | 295.                                                                                                                                                                                                     |
| L'Irrésolution est la cause de plusieurs pertes des Vénitiens.                                                              | 457.                                                                                                                                                                                                     |
| Interdits de Venise.                                                                                                        | 512. & 513.                                                                                                                                                                                              |
| Interrègne. Il dure peu à Venise.                                                                                           | 160.                                                                                                                                                                                                     |
| Les                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                          |

# DES MATIÈRES.

|                                                                                      |                                 |
|--------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------|
| Les Conseils ne s'assemblent point dans l'Inter-<br>terrègne.                        | 40. 160. & 303.                 |
| Joachim Abbé. Ses simboles.                                                          | 478.                            |
| JOIEUSE, Cardinal.                                                                   | 340.                            |
| Son arrivée à Venise.                                                                | 344.                            |
| Ses propositions au Colège pour l'acommode-<br>ment de la République avec le Pape.   | <i>ibid.</i>                    |
| Son voiage à Rome, & ce qu'il y fit avec le Pape.                                    | 346. & 347.                     |
| L'expédient qu'il trouve, pour lever les Censures<br>sans Bref.                      | 348.                            |
| Ses instances pour le rétablissement des Jésuites à<br>Venise.                       | 389.                            |
| Conditions acordées pour la levée des Censures,<br>& comment il les leva.            | 350. & 351.                     |
| Maison de Joieuse écrite au Livre-d'or,                                              | 343. &<br>570.                  |
| Judaïsme. Ce n'est pas une Hérésie.                                                  | 280.                            |
| En Pologne, les Juifs sont jugez par les Palatins.                                   | <i>ibid.</i>                    |
| JULES II. joignit les armes temporelles avec les<br>spirituelles.                    | 61.                             |
| Fit renoncer la Seigneurie de Venise à la nomi-<br>nation, des Evêchez & des Abaies. | 242. & 458.                     |
| & restituer quatre Villes à l'Eglise.                                                | 457. 461.<br>& 513.             |
| Se détacha de la Ligue de Cambrai. Pourquoi.                                         | 458.                            |
| Faillit à être pris prisonnier par les François.                                     | 473.                            |
| Un Ambassadeur de Venise lui fait une jolie ré-<br>ponse.                            | 267.                            |
| JULES III. Son Concordat avec la République.                                         | 271.<br>& 272.                  |
| Justice Criminelle, comment administrée à Venise.                                    | 206. 209. 211. 212. 214. & 485. |

# T A B L E

|                                                                       |             |
|-----------------------------------------------------------------------|-------------|
| El Justicia d'Aragon. Ce que c'est.                                   | 149.        |
| JUSTINIENS Nobles-Vénitiens, se disent venus de l'Empereur Justinien. | 486.        |
| Leur ancienne puissance.                                              | 501.        |
| Justinien (Laurens, premier Patriarche de Venise.                     | 235.        |
| Marc enlève Tenedos aux Genoïs.                                       | 108. & 109. |
| Georges, Ambassadeur de Venise à Londres.                             | 114.        |

|                                                                      |      |
|----------------------------------------------------------------------|------|
| Justinien, Cardinal Genoïs, opine à l'excommunication des Vénitiens. | 310. |
|----------------------------------------------------------------------|------|

K.

|                                                                                                                   |             |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------|
| <b>K</b> ERNILLIER, Ambassadeur de l'Empereur à Madrid, refuse le traitement ordinaire à l'Ambassadeur de Venise. | 91.         |
| Knin, massacre des Morlaques à Knin.                                                                              | 67.         |
| Kzar de Moscovie. Il seroit de l'intérêt des Vénitiens, qu'il fut Roi de Pologne. Pourquoi.                       | 116. & 117. |

L.

|                                                                                               |           |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------|-----------|
| <b>L</b> ABIA. Le premier Noble-par-argent de la Guerre de Candie.                            | 79.       |
| Ladislas, Roi de Hongrie, engage la Dalmatie aux Vénitiens.                                   | 89.       |
| Ladislas IV. Roi de Pologne propose une Ligue contre le Turc aux Vénitiens.                   | 481.      |
| Lando (Pierre) Doge de Venise va au devant des Ambassadeurs de l'Empereur & du Roi de France. | 38.       |
| <i>Auditori Novissimi</i> créez sous son Dogat.                                               | 215.      |
| Maison Lando.                                                                                 | 544.      |
| Lazzari. Nouveaux Nobles-Vénitiens.                                                           | 561.      |
| Leggé. Maison Leggé.                                                                          | 544.      |
| Legnago, Forteresse des Vénitiens.                                                            | 103.      |
| Leoni (Dominique) premier Tribun des soldats.                                                 | 2. & 514. |
|                                                                                               | Mai-      |



# DES MATIÈRES.

- Maison Leoni l'ancienne. 544.  
 Leoni. Nouveaux Nobles. 561.  
 Libraires, qui vendent des livres écrits contre le  
 Gouvernement de Venise, sont jugez par le Con-  
 seil de Dix. 199.  
 Ligue de Cambrai contre les Vénitiens. 5. 61. & 63.  
 Voiez Cambrai.  
 Ligue du Pape Sixte IV. avec le Roi de Naples, le  
 Duc de Milan, & les Florentins, contre les Ve-  
 nitiens. 104. & 458.  
 Ligue des Vénitiens avec le Pape, l'Empereur, &  
 le Duc de Milan, contre le Roi Charles VIII. te-  
 nuë fort secrete. 42. & 534.  
 Ligue des Vénitiens avec le Roi de France, contre  
 Louis Sforce Duc de Milan. 42.  
 Lion-armorial de Venise. 10. Son explication. 513.  
 & 514.  
 Lippoman (Jérôme) Bâle à Constantinople, accusé  
 de trahison. 42.  
 Sa mort. 514.  
 Maison Lippomane. 559.  
 Livre-armorial de l'Ecu de Venise est mis ouvert du-  
 rant la Paix, & fermé pendant la Guerre. 81. &  
 514.  
 Livre d'or. Ce que c'est. 33. 34. & 76.  
 LIVRES. Les Livres, qui s'impriment dans l'Etat  
 de Venise, doivent avoir une permission des Ré-  
 formateurs de l'Université de Padoue. 182.  
 Les Papes ont usurpé sur les Princes Séculiers le  
 droit de défendre les livres hérétiques. 292.  
 Baronius dit, que les livres approuvez par le Pa-  
 pe ne peuvent être défendus par les Princes.  
 290.  
 Le Sénat de Venise ne reçoit point d'autre catalo-  
 gue des livres défendus, que celui de 1595. 287.  
 & y fait toujours inserer son Concordat avec Clé-  
 ment VIII. Pourquoi. *ibid.*  
 Loix

# T A B L E

|                                                                                               |                                                                                  |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------|
| Loix du Gouvernement de Venise.                                                               | 19. & suivantes                                                                  |
| Les Avogadors en sont les gardiens                                                            | 210.                                                                             |
| Elles sont renouvelées de tems en tems par des Correcteurs.                                   | 213.                                                                             |
| LOREDAN (Jean-François) envié à cause de son éloquence.                                       | 470.                                                                             |
| Léonard, Doge de Venise, pros crit par l'Empereur Maximilien I.                               | 90.                                                                              |
| Son éloge.                                                                                    | 545.                                                                             |
| Pierre, Doge de Venise, élu dans un âge décrépit.                                             | 143.                                                                             |
| Condanné après sa mort à une amande. Pourquoi.                                                | 157.                                                                             |
| Un Lorédan empoisonné après avoir apaisé une sedition.                                        | 468.                                                                             |
| Maison Lorédan.                                                                               | 545. & 546.                                                                      |
| LOUIS XII. Roi de France. Les Vénitiens se liguent avec lui contre le Duc de Milan.           | 42. & 460.                                                                       |
| Vouloient lui ôter le Duché de Milan.                                                         | 61.                                                                              |
| Il les fait crier miséricorde après les avoir batus à Vaila.                                  | <i>ibid.</i> & 457.                                                              |
| Le Pape Jules II. sauve leur Etat en se séparant de la ligue par jalousie.                    | 458. & 473. & eux le laissent en danger d'être pris prisonnier par les François. |
|                                                                                               | <i>ibid.</i>                                                                     |
| Louis, excommunié par Jules II.                                                               | 429.                                                                             |
| Proposé pour exemple aux Rois.                                                                | <i>ibid.</i>                                                                     |
| Louis, Roi de Hongrie.                                                                        | 40.                                                                              |
| Cede la ville de Cenede aux Vénitiens,                                                        | 239.                                                                             |
| Luques, Gouvernement aristocratique.                                                          | 111.                                                                             |
| Luques révoque une de ses Ordonnances à l'instance de Paul V.                                 | 298.                                                                             |
| LUSIGNAN. Charlotte héritière de la Couronne de Chypre cede tous ses droits au Duc de Savoie. | 525.                                                                             |
|                                                                                               | Son                                                                              |

## DES MATIÈRES.

Son joli mot au sujet de Catherine Cornare sa concurrente. 527.

Maison de Lufignan écrite par intérêt au Livre d'or. 527. & 566.

Luxe. Autrefois il n'étoit pas permis aux Nobles-Vénitiens d'avoir des Maisons-de-plaisance. 23.

Modes-Françoises permises aux Dames Vénitiennes. 55.

Distinction d'habit & de suite permise aux fils-ainés des Doges. 145.

Les femmes des Doges ne sont plus traitées en Princeses. 151. & 152.

Magistrat établi à Venise pour empêcher le luxe. 220. & 221. mal obéi des jeunes Nobles. 227. & 222.

Perles, diamans, & livrée, défendus aux Dames. *ibid.*

Luxe rigoureusement puni dans les Courtisanes. 83. & 222.

Le Luxe est un vice, où tout le monde se plaît. 223.

### M.

**M**ACARELLI, & MAFETTI, Nobles-Vénitiens par argent. 562.

Magistrats de la Ville. 131. & suivantes.

Magistrats Provinciaux. 246. & suivantes.

Magistrats Militaires, ou de Mer. 246. & suivantes.

Magno, Nobles-Vénitiens. 667.

Maison anciennes de Venise, qu'ils appellent *Casa Vecchie*. 18. 501. & 502.

Malatesta, Nobles-Vénitiens par mérite. 569.

MALAPIERE (Orie) Duc de Venise renonce au Dogat. 148.

Son

|                                                                                                            |                   |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------|
| Son Ordonnance sur la demeure des Conseillers-Grans.                                                       | 161.              |
| Pascal, Doge de Venise, élu du vivant de son Prédecesseur.                                                 | 161. & 511.       |
| Manini, Nouveaux Nobles Vénitiens.                                                                         | 562.              |
| MARCELLO (Antoine) meurt de déplaisir. Pourquoi.                                                           | 463.              |
| Jaques conseille de créer des Nobles par argent.                                                           | 78. & 79.         |
| Laurens, Capitaine-Général-de-Mer.                                                                         | 125.              |
| Tué au combat des Dardanelles.                                                                             | 547.              |
| Marcel (Nicolas Duc de Venise.                                                                             | 141.              |
| Monnoie apelée de son nom.                                                                                 | ibid.             |
| Maison Marcello.                                                                                           | 547.              |
| Marchandise est défenduë aux Nobles.                                                                       | 19.               |
| Mais les Nobles s'associent secrètement avec les Marchands.                                                | 53.               |
| Martinelli, Nobles-Vénitiens par argent.                                                                   | 562.              |
| Martinengues, Nobles-Vénitiens par mérite.                                                                 | 567.              |
| Comte Martinengue leve des soldats pour la République.                                                     | 341.              |
| Maximes des Venitiens.                                                                                     | 368. & suivantes. |
| MAXIMILIEN Empereur. Les Vénitiens lui offrent une somme d'argent pour l'investiture de trois Villes.      | 90.               |
| Veulent lui restituer plusieurs Villes, & paier un tribut annuel, pour le détacher de la ligue de Cambrai. | 458.              |
| Mazarin, Cardinal, fait Noble-Vénitien.                                                                    | 570.              |
| Medici. Cosme-le-Grand, son Mot,                                                                           | 84.               |
| Cosme I. Duc de Florence honoré du titre de Gran-Duc.                                                      | 128.              |
| Le Roi Catolique lui cede l'Etat de Sienne.                                                                | 100.              |
| François Gran-Duc épouse une Vénitienne.                                                                   | 24.               |
|                                                                                                            | & 538.            |
| Le Gran-Duc veut se rendre le maître de l'acom-                                                            |                   |

# DES MATIÈRES.

|                                                                                                       |                   |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------|
| commodement du différend entre Paul V. & la République de Venise.                                     | 334.              |
| Medici, Grans-Ducs de Toſcane, Nobles Vénitiens par honneur.                                          | 556.              |
| Medici Vénitiens. Nobles par argent.                                                                  | 562.              |
| Memmo, Maifon ancienne de Veniſe.                                                                     | 501.              |
| Filippe, Procureur de S. Marc.                                                                        | 174.              |
| Mer-Adriatique appartient aux Vénitiens. Preuves.                                                     | 265. & ſuivantes. |
| Michez, Miniſtre Turc, ſoupçonné d'avoir fait mettre le feu à l'Arſenal de Veniſe.                    | 71.               |
| MICHELII, Maifon ancienne de Veniſe.                                                                  | 501.              |
| Ange, Avogador, s'opole à la vente de la nobleſſe.                                                    | 76. & 77.         |
| Dominique, Duc de Veniſe, reſuſe la Couronne de Sicile 132. fait battre une monnoie de cuir en Sirie. | ibid.             |
| Dominique dernier Patriarche de Grade.                                                                | 235.              |
| François, Ambaſſadeur à Turin.                                                                        | 99.               |
| Vital, dernier Duc Souverain de Veniſe, aſſaſſiné. 3. & 315. Pourquoi.                                | ibid.             |
| Milice des Vénitiens.                                                                                 | 65. & 66.         |
| MOLENIGO (Louis Doge de Veniſe, reçoit un diamant du Roi de France, & le donne au Sénat.              | 155.              |
| Le Roiaume de Chipre perdu ſous ſon Dogat.                                                            | 524.              |
| Son éloge                                                                                             | 548.              |
| Louis Evêque de Cénéde.                                                                               | 240.              |
| Pierre, Doge de Veniſe.                                                                               | 141. & 548.       |
| Tomas, Doge de Veniſe, ſon conſeil à la Seigneurie négligé.                                           | 452. 515. & 516.  |
| Maifon Mocenigo.                                                                                      | 548. & 549.       |
| Modes Françoises permifes à Veniſe. Pourquoi.                                                         | 55.               |
| Moines hureux à Veniſe.                                                                               | 79 & 80.          |
| Tres-obéiſſans au Conſeil-de-Dix.                                                                     | 201.              |
| Protégez par le Sénat contre les Evêques.                                                             | 233.              |
| Haïſſent fort les Jeſuites. Pourquoi.                                                                 | 234.              |
| Artifice, dont ils ſe ſervirent, pour avoir lieu de                                                   | ne                |

# T A B L E.

|                                                                                                                                     |                          |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------|
| ne pas garder le dernier Interdit de Venise.                                                                                        | 449                      |
| MOLIN. François, Doge de Venise. Son éloge.                                                                                         | 549.                     |
| Louis, Sénateur, fait établir un Chambre, pour<br>juger définitivement sur le luxe.                                                 | 223.                     |
| Demande, qu'on tienne un Conseil extraordi-<br>naire pour les affaires de la Guerre.                                                | 459.                     |
| Monarchie. Dans une Monarchie il fufit de plain e<br>au Prince.                                                                     | 18.                      |
| Les Vénitiens décrient la Monarchie.                                                                                                | 49.                      |
| Autrefois leur Gouvernement étoit Monarchique.                                                                                      | 21. 3. 131. & suivantes. |
| Monastère des Celestes renversé. Comment.                                                                                           | 71.                      |
| Monasteres de l'Etat de Venise ne peuvent être visi-<br>tez, ni par les Nonces du Pape, ni par des Com-<br>missaires étrangers.     | 82.                      |
| Monluc, Evêque de Valence, dit que les Princes<br>ne doivent point emprunter d'autrui ce qu'ils ont<br>chez eux.                    | 292.                     |
| Monnoieurs. Faux-Monnoieurs punis à Venise par<br>le Conseil de Dix.                                                                | 198. & 199.              |
| Morlaques se sont donnez volontairement à la Ré-<br>publique.                                                                       | 67.                      |
| Leur façon de vivre.                                                                                                                | 68.                      |
| MORO. Cristofe, Doge de Venise, traité comme<br>Roi par le Sacré-Colége.                                                            | 92. & 516.               |
| Le Négrepont perdu sous son Dogat.                                                                                                  | 524.                     |
| Léonard, Ambassadeur en Espagne, n'est pas ad-<br>mis à l'égalité par l'Ambassadeur de l'Empereur.                                  | 91.                      |
| Maison Moro.                                                                                                                        | 549.                     |
| MOROSIN. Angelo, Procureur de Saint-Marc,<br>destiné Ambassadeur en Pologne.                                                        | 127.                     |
| Dominique, Ambassadeur à Rome, y gagne sa<br>Cause contre les Chevaliers de Malte.                                                  | 123.                     |
| François, Procureur de S. Marc, accusé par<br>Antoine Corrare. 13. Tantôt loüé, tantôt me-<br>nacé par le Peuple & par la Noblesse. | 257. 463. &<br>475.      |



## DES MATIÈRES.

|                                                                                               |              |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------|--------------|
| 475. Défendu par le Chevalier Sagrède.                                                        | 517.         |
| Jean-François, Bâle à Constantinople, fait Evêque de Verone à son retour.                     | 465.         |
| Acommode un différend de sa République avec le Pape.                                          | 242.         |
| Nonce & Légat en France.                                                                      | 465. & 501.  |
| Jean-François, Patriarche de Venise. Son éloge du Clerge de France.                           | 233.         |
| Marin, Duc de Venise.                                                                         | 12. & 158.   |
| Michel, Ambassadeur à Rome, ne veut pas recevoir son gendre dans son Palais. Pourquoi.        | 197.         |
| Morosina Morosini couronnée Duchesse de Venise.                                               | 151.         |
| Le Pape Clément VIII. lui envoie la Rose d'or.                                                | <i>ibid.</i> |
| Mosto, Nobles-Vénitiens.                                                                      | 549.         |
| Muazzo, Nobles-Vénitiens.                                                                     | <i>ibid.</i> |
| DA MULA. Laurens, banni de l'Etat de Venise, rappelé & fait Procureur.                        | 464.         |
| Marc-Antoine, Ambassadeur de Venise à Rome, Sa promotion au Cardinalat offense la République. | 220 & 550.   |
| Maison da Mula.                                                                               | <i>ibid.</i> |
| Muraille hexamile abatuë par les Turcs.                                                       | 120.         |
| Mustafa Balsà fait écorcher Marc-Antoine Bragadin, & pendre Laurens Tiepolo,                  | 524. & 525.  |

### N.

|                                                                       |             |
|-----------------------------------------------------------------------|-------------|
| <b>N</b> ANI (Augustin) Ambassadeur à Rome.                           | 300.        |
| Sa remontrance à Paul V. <i>ibid.</i> & prière de ne rien précipiter. | 302.        |
| Lui présente des lettres du nouveau Doge.                             | 304.        |
| & du Sénat.                                                           | 308. & 309. |
| Le Pape le congédie.                                                  | 314.        |
|                                                                       | Ba-         |

- Batiste, Sénateur, s'opose à la suppression du Conseil-de-Dix. 187.
- Batiste, Procureur de S. Marc, termine heureusement un différend de la République avec la Porte. 120. 121. & 158.
- Blâme obliquement l'élection du Doge Brizze à la Charge de Capitaine-Général. 153.
- Fait licentier les troupes après la paix de Candie. 465.
- Son Histoire de Venise injurieuse à la France. Voyez le Mémoire à la fin de la mienne.
- Maison Nani. 550.
- Naples. Nulle Ordonnance du Pape n'y est reçue sans l'*Exequatur* du Roi. 377.
- Navagier. Maison Navagier. 550.
- Nave Nouveaux Nobles. 55. & 562.
- Nevers (Duc) son droit à la succession de Mantoue soutenu par les Vénitiens contre les Espagnols. 101.
- Neutralité. Elle ne fait point d'amis, & ne détruit point d'ennemis. 63.
- Elle rend les Princes méprisables. *ibid.*
- Exemple. *ibid.*
- Nicolas IV. Pape introduit l'Inquisition à Venise. Comment. 270.
- Nicolas V. Pape, termine le différend des Evêques de Venise avec les Patriarches de Grade. 235.
- Nicolotes de Venise. Parti opposé au Castelans. 52.
- Ils ont un Artisan pour Doge. *ibid.*
- NOBLES VÉNITIENS. Ils sont très-envieux. 18. 28. 256. 469. & 470.
- Grans trompeurs. 472. Exemples. 60. 61. 473. & 474.
- Ils se défient les uns des autres. 474. & 475.
- Ils n'oublient jamais les injures. 477.
- Mais aisément les bienfaits. 465.
- Ils

# DES MATIÈRES.

- Ils sont cruels dans leurs vengeances. 475.  
 Exemples. *ibid.* & 499.  
 Ils ne se visitent point les uns les autres. 477.  
 Ils sont sobres par avarice. 478.  
 Ils amusent les Etrangers par des menfonges magnifiques. *ibid.*  
 Ils sont adonnez à leurs plaisirs. 479.  
 Ils sont peu de cas de leurs femmes, & néanmoins en sont jaloux. *ibid.* & 480.  
 Ils sont timides & superstitieux. *ibid.*  
 Leur timidité leur fait perdre souvent de bonnes occasions. 457. & 481.  
 Ils ne veulent point de braves-gens à leur service. *ibid.* 58. & 481.  
 Ils donnent mille mortifications aux Capitaines Etrangers, qui les servent. 57. 58. 59. quelquefois leur ôtent la vie. *ibid.* 499. & 500.  
 Ils croient tout ce qu'ils desirerent. 453. & 482.  
 Les Ambassadeurs leur sont suspects. *ibid.* & 484.  
 Ils sont Juges, & ne savent point de Droit. 485.  
 Ils sont grans vanteurs de leurs graces & de leur bienfaits. 475. de leurs victoires, quelquefois imaginaires, 478. 479. 496. 499. 520.  
 de leur noblesse. 486. & 487. de leurs fausses bravoures. *ibid.* & 488. & de leurs infames débauches. 467. & 488.  
 Ils sont grans politiques, & bons négociateurs. 491.  
 Tres-obéissans aux Loix. *ibid.* & 492.  
 Gens d'ordre, de conseil, & de secret. *ibid.* & grans aumôniers. 493.  
 Nobles-Vénitiens de la Case Vecchie. 501. 502. 531. & suivantes.  
 Nobles-Vénitiens de la seconde Classe. 533. 534. 535. & suivantes.  
 No-

# T A B L E.

|                                                                            |                   |
|----------------------------------------------------------------------------|-------------------|
| Nobles-Vénitiens de la Guerre de Gennes.                                   | 518. 558.         |
|                                                                            | 559. & 560.       |
| Nobles-Vénitiens de la Guerre de Candie.                                   | 560. &            |
|                                                                            | suivantes.        |
| Nobles-Vénitiens-par-honneur.                                              | 564. & suivantes. |
| Nobles-Vénitiens par mérite, sujets de Venise.                             | 567. & 568.       |
| Nobles-Vénitiens-par-mérite étrangers.                                     | 569 &             |
|                                                                            | 570.              |
| Nobles de Terre-Ferme, leur misère.                                        | 47. 48. 49.       |
| Noblesse. Le titre de Noble-Vénitien se vend du-                           |                   |
| rant la guerre.                                                            | 76.               |
| Cête vente est utile au Public.                                            | <i>ibid.</i>      |
| Nomination des Evêchez de l'Etat de Venise cedée                           |                   |
| au Pape Jules II.                                                          | 242. & 458.       |
| Diférend entre le Pape Clément VII. & les Vénitiens, pour cête nomination. | 242. & 243.       |
| Nominations du Doge.                                                       | 144.              |
| Nuremberg, son Gouvernement est Oligarchi-                                 |                   |
| que.                                                                       | 519.              |

## O.

|                                                             |              |
|-------------------------------------------------------------|--------------|
| <b>O</b> BE'LE'RE, Duc de Venise, fait Grand-E-             |              |
| cuier de l'Empire d'Orient.                                 | 519.         |
| Massacré.                                                   | 520.         |
| Béat, son frère, honoré du même titre.                      | <i>ibid.</i> |
| Ochlocratie. Ce que c'est.                                  | 503.         |
| Odeschalchi, Nobles-Vénitiens-par-honneur.                  | 567.         |
| Saint-Office de Venise. Voiez Inquisition. Oligar-          |              |
| chie. Ce que c'est.                                         | 518. & 519.  |
| L'Oligarchie ruine l'Aristocratie.                          | 43. & 75.    |
| A Venise, elle est plus à craindre, que la Dé-              |              |
| mocratie.                                                   | 78.          |
| Ratisbonne est une Oligarchie.                              | 519.         |
| Olimpia tâche de faire obtenir la <i>Sala Regia</i> aux Ge- |              |
| nois.                                                       | 110.         |
|                                                             | Oli-         |

# DES MATIÈRES.

- Olivole, lieu de la résidence des premiers Evêques de Venise. 234.
- Opéra, & autres lieux de divertissement, sont comme autant de lieux sacrez à Venise. 30. & 197.
- Origine de la cérémonie d'épouser la Mer à Venise. 266. & 267.
- Origine de la fête du Jeudi-gras à Venise. 237.
- Tout le Sénat assiste à cete feste. 47.
- Orologi. Nouveaux Nobles Vénitiens. 562.
- Orseolo, Maison puissante à Venise, ruinée par le Doge Flabanique. 133.
- Oselle. Ce que c'est. 216.
- D'Osone (Duc) Viceroy de Naples, grand ennemi des Vénitiens. 30. & 268.
- Oton, fils de l'Empereur Frédéric-Barberousse, fait prisonnier des Vénitiens dans un combat naval. 266. & 508.
- Ottoboni Nobles-Vénitiens-par-argent. 562.
- Marc Ottobon, Chancelier de Venise, & Noble-Vénitien. 229. & 562.
- Pierre, Cardinal Ottobon, auparavant Auditeur de Rote pour Venise. 244. & 562.

## P.

- P**ADAVIN (Marc-Antoine) Sa déclaration au Viceroy de Naples. 268.
- Padoüe. Autrefois Venise étoit sous la domination de Padoüe. 51. Voyez en les preuves dans le Chapitre I. de l'Examen de la Liberté de Venise.
- Les Padouans sont rudement traitez par les Vénitiens. 49. 50. 51.
- Université de Padoüe odieuse aux Bourgeois *ibid.*
- Dirigée par deux Sénateurs Venitiens, appelez Réformateurs. 182.
- Paix. Venise se gouverne par des maximes de paix. 56.

# T A B L E

|                                                                                                        |                     |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------|
| Fait toutes choses pour éviter la guerre.                                                              | 59.                 |
| Elles'y précipite à force de la craindre.                                                              | 62.                 |
| Exemples.                                                                                              | 453. 454. & 457.    |
| Paix de Candie apellée Paix sans <i>Te-Deum</i> ..                                                     | 517.                |
| Paix faite avec Soliman à l'insu du Sénat.                                                             | 184.                |
| Autre Paix faite avec Selim II. sans la participation du Sénat.                                        | <i>ibid.</i> & 474. |
| Paix avantageuse, que firent les Vénitiens avec les Princes de la Ligue de Crémone.                    | 459.                |
| Paix à baiser, dérobée à la Messe par un Noble de Candie.                                              | 456.                |
| Le mot <i>Pax</i> tombe des mains de la Justice.                                                       | <i>ibid.</i>        |
| Papafava, Nobles-Vénitiens par argent.                                                                 | 562.                |
| Papes. Leurs neveux sont Nobles-Vénitiens par honneur.                                                 | 85. 566. & 567.     |
| Papes Vénitiens.                                                                                       | 245. & 559.         |
| Parme (Duc) assisté par les Venitiens dans la Guerre Barberine. 105. Noble-Vénitien.                   | 567.                |
| Paroisses de Venise, combien.                                                                          | 234. & 493.         |
| <i>Parte</i> . Ce que c'est.                                                                           | 37. & 519.          |
| PARTICIPACE (Justinien) créé Grand-Ecuier de Constantinople.                                           | 519.                |
| Urse, Grand-Ecuier du même Empire.                                                                     | 137. & 520.         |
| Renonce au Dogat.                                                                                      | 148.                |
| Paruta (Paul) Ambassadeur à Rome. Sa remontrance au Pape.                                              | 241.                |
| PASQUALIGO. Maison Vénitienne autrefois mêlée de Nobles & de Citadins.                                 | 4.                  |
| Filippe bat les Maltois en Mer.                                                                        | 124.                |
| Les Turcs lui ofrent de joindre leurs Galères aux siennes, pour defendre la République contre le Pape. | 324.                |
| Son éloge.                                                                                             | 559.                |
| Pierre, Ambassadeur illustre.                                                                          | <i>ibid.</i>        |
| PATRIARCHE DE VENISE.                                                                                  |                     |
| La forme de ses Ordonnances.                                                                           | 232.                |



# DES MATIÈRES.

- Il est Primat de Dalmatie. *ibid.*  
 Un Collège appelé Plebanal lui ôte la connoissance  
 de presque toutes les affaires. 234.  
 Il n'est point sujet au Decret de l'Examen des E-  
 veques. 236.  
 Comment Venise est devenuë Patriarcat. 235.  
**PATRIARCHE D'AQUILÉE.**  
 Primat d'Istrie, & autrefois de toute la Province  
 de Venise. 236. & 237.  
 Il élit son Coadjuteur. *ibid.*  
 Les anciens Patriarches d'Aquilée étoient enne-  
 mis des Patriarches de Grade. *ibid.*  
 Paul III. en querèle avec Venise pour l'Evêché de  
 Cenede. 240.  
 Paul IV. juge en faveur des Vénitiens contre les Mal-  
 tois. 123.  
 Apelloit l'Inquisition le premier ressort du Ponti-  
 ficat. 272.  
 Croioit être le seigneur temporel des Princes. 289  
 Paul V. excommunique les Vénitiens, & n'est point  
 obéi. 310. & suivantes.  
 Disoit, qu'il ne falloit point faire de Cardinaux  
 Vénitiens. 245. Qu'il étoit Pape pour mortifier  
 les Seculiers. 272.  
**PAUL**, dit communément *Frà Paolo*, Théologien  
 de la Seigneurie de Venise. Il entroit dans le *Se-  
 crete*. 32.  
 Abrégé de son Traité de l'Inquisition. 270. & sui-  
 vantes.  
 Son Histoire du Concile de Trente. 272. & 289.  
 Son Histoire de l'Interdit de Venise. 269. 270.  
 272. & 450.  
 Son Traité contre le même Interdit. 272. & sui-  
 vantes.  
 Ses *Considérations* sur la même matière. 363.  
 364. 365. 366. 367. 423. 428. 429. 443. & 446.  
 Pécuniair irrémissible à Venise. 74. Exemple. 540.  
 Hh 2 Pe

# T A B L E.

|                                                      |                  |
|------------------------------------------------------|------------------|
| decouverte d'une Conjurat.ion.                       | 463.             |
| Pepin remporte une victoire sur les Vénitiens        |                  |
| 478. & 626. Voiez le Chapitre 3. de l' <i>Examen</i> |                  |
| vers le milieu, & les Remarques histori-             |                  |
| ques, au mot, Pepin.                                 |                  |
| Du Ferron, Cardinal. Sa remontrance à Paul V.        |                  |
| sur la demande du rétablissement des Jésuites.       |                  |
| 346. & sur le point des Prisonniers.                 | 348.             |
| Perruques défendues à Venise.                        | 492.             |
| PESARI (Jean) Ambassadeur à Rome. Sa re-             |                  |
| montrance au Pape Urbain VIII. 94. & au              |                  |
| Sénat de Venise.                                     | 454. 455. & 456. |
| S'opose à l'élection faite du Doge Brizze pour       |                  |
| Général-de-Mer.                                      | 153.             |
| Fait rétablir les Jésuites.                          | 156.             |
| Meurt Doge.                                          | 92.              |
| Son éloge.                                           | 550. & 551.      |
| Jérôme, Généralissime de Mer, le Sénat lui           |                  |
| donne un Colégué.                                    | 259.             |
| Maison Pesari.                                       | 487.             |
| Pesquiere, Forteresse des Vénitiens prise par les    |                  |
| François.                                            | 103.             |
| Petau (Paul) Conseiller de Paris.                    | 142.             |
| Pie II. reçoit un Doge de Venise à Ancône.           |                  |
| Comment.                                             | 516.             |
| Pie IV. offense cete République par la promotion     |                  |
| de son Ambassadeur au Cardinalat.                    | 200. 550.        |
| Met un éloge des Vénitiens dans la <i>Sala Re-</i>   |                  |
| <i>gia</i> .                                         | 508.             |
| Donne un Palais pour les Ambassadeurs de             |                  |
| Venise à Rome.                                       | 239.             |
| Pignerol. Les Vénitiens ont dépit de voir cete Ville |                  |
| entre les mains du Roi de France.                    | 99. & 525.       |
| Inscription mise sur une porte de la Ville           |                  |
| leur déplait.                                        | <i>ibid.</i>     |
| PISANI, Nobles-Vénitiens, Seigneurs de l'Isle        |                  |
| de Nea.                                              | 253.             |
| Vic-                                                 |                  |

# DES MATIÈRES.

|                                                                       |               |
|-----------------------------------------------------------------------|---------------|
| Victor, tiré de prison pour commander la                              | <i>Note</i>   |
| avec le Doge.                                                         | 227.          |
| Maison Pisani.                                                        | 552.          |
| zzamani. Maison Pizzamani.                                            | <i>ibid.</i>  |
| edesta de Corfou noyé par ordre du Sénat.                             | 464.          |
| olani, anciens Nobles-Vénitiens.                                      | 533.          |
| le, Ville Episcopale d'Istrie.                                        | 251.          |
| Les Vénitiens y perdirent une bataille.                               | 257.          |
| OLOGNE. C'est une Aristocratie-Monarchie.                             | 116.          |
| Son Gouvernement ressemble beaucoup à celui                           |               |
| de Venise.                                                            | 115.          |
| La cause de Venise soutenue en Pologne durant                         |               |
| l'Interdit de Paul V.                                                 | 314. & 315.   |
| Les Edits Roiaux y sont mal observez.                                 | 35.           |
| Les Juifs n'y sont point jugez par les Ecclesiastiques.               | 280.          |
| 'ONTE' (Nicolas) Ambassadeur de Venise au Con-                        |               |
| cile de Trente, defend la presséance contre l'Ambassadeur de Baviere. | 93. 504. 505. |
| Elu Doge.                                                             | 28.           |
| Sa prudente réponse à l'Ambassadeur de Mal-                           |               |
| te.                                                                   | 124.          |
| Son éloge.                                                            | 552.          |
| Portugal. Les Gouverneurs de ce Roiaume en-                           |               |
| voient demander du secours à Venise contre Fi-                        |               |
| lippe II. Roi d'Espagne,                                              | 88.           |
| Pregadi. Origine de ce nom. 40. Voiez Sénat. Sous-                    |               |
| Pregadi, Ce que c'est.                                                | 39.           |
| Premarini, Nobles Vénitiens.                                          | 553.          |
| Presséance contestée à la République de Venise par                    |               |
| les Electeurs de l'Empire. 91. & 92. Par les Ge-                      |               |
| nois. 108. & par les Maltois.                                         | 505.          |
| Primicier de S. Marc. C'est comme l'Evêque de la                      |               |
| Noblesse-Vénitienne.                                                  | 144.          |
| Ses prérogatives.                                                     | 232.          |
| On ne sauroit être Patriarche de Venise & Primicier                   |               |
| de S. Marc,                                                           | <i>ibid.</i>  |

# T A B L E

|                                                                                                                                     |                         |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------|
| PRIULI ( Antoine ) élu Doge , pour contenter le<br>Peuple.                                                                          | 160. & 161.             |
| Jérôme, Doge.                                                                                                                       | 151.                    |
| Laurens, aussi Doge. Sa femme fut couronnée                                                                                         | <i>ibid.</i>            |
| François, Ambassadeur en Espagne, admis à toutes les cérémonies d'Eglise malgré le Nonce du<br>Pape.                                | 316.                    |
| Le Duc de Lermelui fait des plaintes de sa République. 321. & lui se plaint des mauvais offices de<br>quelques Ministres Espagnols. | 322.                    |
| Matieu, Cardinal, refuse l'Evêché de Bergame<br>Pourquoi.                                                                           | 146. & 147.             |
| Pierre, Ambassadeur en France, va aux Eglises,<br>malgré le Nonce du Pape.                                                          | 315.                    |
| Sa remontrance au Roi.                                                                                                              | 228.                    |
| Il le prie de se déclarer contre le Pape.                                                                                           | 323. & 343.             |
| Priuli <i>Tagliabraccia</i> le fleau des Nobles-par-argent.                                                                         | 76.                     |
| Ses violences tolérées. Pourquoi.                                                                                                   | 469.                    |
| Un jeune Priuli loué de son insolence par son père.                                                                                 | 488.                    |
| Procession du jour Saint Isidore.                                                                                                   | 510.                    |
| Procession du septième d'Octobre remarquable.                                                                                       | 139.                    |
| PROCURATEURS de saint. Marc.                                                                                                        | 174.                    |
| Neuf ordinaires. 176. Les extraordinaires.                                                                                          | <i>ibid.</i>            |
|                                                                                                                                     | 177. & 178.             |
| Ils n'entrent point au Grand-Conseil. Pourquoi.                                                                                     | 16.                     |
| Sont excommuniés par Jean XXII. Pourquoi.                                                                                           | 180.                    |
| Ne peuvent être envoyés Ambassadeurs ordinaires.                                                                                    | 181.                    |
| Leur dignité est à vie.                                                                                                             | 182.                    |
| Mais ils en peuvent être privés.                                                                                                    | <i>ibid.</i> 220. & 257 |
|                                                                                                                                     | Pro-                    |

# DES MATIERES.

|                                                                   |              |
|-------------------------------------------------------------------|--------------|
| Proposition du Sénat de Venise à l'Empereur jugée ridicule.       | 459.         |
| Provéditeur-Général-de-Mer. Son pouvoir & ses fonctions.          | 260.         |
| Comment l'autorité est partagée entre le Capitaine-Général & lui. | 261.         |
| Sa résidence.                                                     | <i>ibid.</i> |
| Provéditeur-Général en Dalmatie. Son pouvoir.                     | 251.         |
| Provéditeur-Général à Palma-Nova.                                 | 250.         |
| Provéditeur-général des Isles.                                    | 252.         |
| Provéditeurs du Commun.                                           | 215.         |
| Provéditeurs <i>alle ragioni vecchie.</i>                         | <i>ibid.</i> |
| Provéditeurs <i>alla Giustizia vecchia.</i>                       | 216.         |
| Provéditeurs <i>alle biave.</i>                                   | 217.         |

## Q.

|                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                            |
|---------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| QUARANTIES.                                             | 204. 205. 206.                                                                                                                                                                                                                                             |
| Chefs de la quarantie-Criminelle.                       | 36. 165. & 166.                                                                                                                                                                                                                                            |
| Se retirent du Colège, dès que les Capidieci y entrent. | <i>ibid.</i>                                                                                                                                                                                                                                               |
| Ont une place d'honneur au Grand-Conseil.               | <i>ibid.</i>                                                                                                                                                                                                                                               |
| Querèles entre les Nobles déplaisent au Sénat.          | 54. 55. & 518.                                                                                                                                                                                                                                             |
| De la Queva (Alfonse) Ambassadeur d'Espagne à Venise.   | 30.                                                                                                                                                                                                                                                        |
| Vouloit bruler l'Arsenal                                | 73.                                                                                                                                                                                                                                                        |
| QUIRINI. Nobles-Vénitiens.                              | 487. & 502.                                                                                                                                                                                                                                                |
| Seigneurs de l'Isle de Stampalia.                       | 253.                                                                                                                                                                                                                                                       |
| Leurs plaintes contre le Doge Gradénigue.               | 4. 504. & leur conspiration contre lui. 523. leur Palais sert de Boucherie. <i>ibid.</i> Antoine. 300. son observation sur les richesses des Eclésiastiques de l'Etat de Venise. 364. Charles, nommé Evêque de Zebenigue, empêché d'en prendre possession. |

199.

# T A B L E.

## R.

|                                                                                                                   |                |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------|
| <b>R</b> AILLERIE. Les Vénitiens & les Genoïs fomentent leurs inimitiez par des railleries.                       | 110.           |
| La raillerie choque horriblement les Vénitiens.                                                                   | 490.           |
| Ils firent mourir leur Général Carmignole pour une raillerie.                                                     | 500.           |
| Raillerie du Pape Jules II. agréablement relevée par un Ambassadeur de Venise.                                    | 267.           |
| Raillerie d'un Ambassadeur de l'Empereur païée d'une subtile repartie.                                            | 513. & 514.    |
| Raspi, Nobles-Vénitiens par argent.                                                                               | 562.           |
| Raspo, son privilege.                                                                                             | 251.           |
| Ratisbonne, son Gouvernement.                                                                                     | 519.           |
| Ravagnini, Nobles-Vénitiens par argent.                                                                           | 265.           |
| Receveur de Malte à Venise parle assis à l'Audience.                                                              |                |
| 38. Pourquoi appellé Receveur.                                                                                    | 125.           |
| Recommandations défendues à Venise dans les affaires Civiles.                                                     | 27.            |
| permises dans les Criminelles.                                                                                    | <i>ibid.</i>   |
| Recteurs des Villes.                                                                                              | 22. 36. & 521. |
| Régates. 203. Ce que c'est. 521. 522. Par qui elles furent instituées.                                            | <i>ibid.</i>   |
| Religieuses se font par force à Venise.                                                                           | 81.            |
| mais elles se consolent pas la grande liberté qu'on leur donne.                                                   | 82.            |
| Religion. Les Princes ont grand intérêt de la maintenir. 275. & doivent veiller à la conduite des Eclésiastiques. | <i>ibid.</i>   |
| Remarques Historiques. 494. 495. 496. & suivantes.                                                                |                |
| Renieri, Nobles-Vénitiens.                                                                                        | 518.           |
| Maison Renieri.                                                                                                   | 560.           |
| République de Cartage. Voyez (Cartage) République de Florence. Son Sénat.                                         | 40.            |



# DES MATIÈRES.

|                                                                                      |                   |
|--------------------------------------------------------------------------------------|-------------------|
| Sa neutralité lui a nui.                                                             | 63.               |
| Elle n'a pas su conserver la liberté.                                                | 471.              |
| Les queréles de ses Citoyens l'ont ruinée.                                           | 54.               |
| République de Gennes. Voiez (Gennes)                                                 |                   |
| République Romaine. Sa durée,                                                        | 6.                |
| La cause de sa ruine.                                                                | 56.               |
| Scipion ne vouloit point, qu'on priât les Dieux pour son accroissement.              | 452.              |
| République de Vérone ruinée par les queréles des Guelfes & des Gibelins.             | 54. & 518.        |
| République de Venise, Ses âges & sa durée.                                           | 5.                |
| Comparée avec le corps humain.                                                       | 6. 7. & 189.      |
| Avec la Pologne. 115. & 116. avec l'Ordre de Malte. 132. avec Sparte.                | 150. & suivantes. |
| Son titre de très Chrétienne.                                                        | 33.               |
| Les causes de sa décadence.                                                          | 451. & suivantes. |
| Réputation extraordinaire fatale aux particuliers dans les Républiques.              | 18 & 470.         |
| Ricardi. Ambassadeur de Florence à Rome, son différend avec l'Ambassadeur de Savoie. | 110.              |
|                                                                                      | 505. & 506.       |
| Richelieu, Cardinal Ministre-d'Etat, Noble-Vénitien par honneur.                     | 570.              |
| Richesses des Particuliers donnent de la jalousie aux Républiques.                   | 26. & 500.        |
| Elles font souvent tout le crime des Nobles de Terre-Ferme.                          | 50. 51. & 485.    |
| Richesses de S. Marc administrées par les Procureurs de ce nom.                      | 175.              |
| Riva, Nobles-Vénitiens.                                                              | 553.              |
| Robc. Les Citadins Vénitiens portent la robe comme les Nobles.                       | 52.               |
| ROIS DE SPARTE toujours deux.                                                        | 202.              |
| Se servoient d'exemple l'un à l'autre.                                               | 522.              |
| Sujets aux Éfores.                                                                   | 150. & 202.       |
| N'avoient que le titre & la préférence.                                              | 150.              |
| paioient la taxe comme les Particuliers.                                             | 26.               |
| H h 5.                                                                               | Les               |

# T A B L E

|                                                                                        |      |
|----------------------------------------------------------------------------------------|------|
| Les Efores ne se levoient point de leur siège pour les saluer.                         | 142. |
| Leur fils-aîné n'étoit pas sujet aux loix de l'éducation des autres enfans-de-famille. | 145. |
| Leurs femmes n'étoient point apellées Reines. 151. & étoient gardées par les Efores    | 480. |
| Romagne. Comment les Vénitiens acquirent les meilleurs Villes de la Romagne.           | 61.  |
| Rospigliosi, Nobles-Vénitiens par honneur.                                             | 467. |
| Rossi, Nobles-Vénitiens.                                                               | 553. |
| Roveré, Nobles-Vénitiens par honneur.                                                  | 566. |
| Rubini, Nobles-Vénitiens par argent.                                                   | 563. |
| Ruzini, Nobles-Vénitiens.                                                              | 553. |

## S.

|                                                                          |              |
|--------------------------------------------------------------------------|--------------|
| <b>S</b> AGES des Eaux.                                                  | 219.         |
| Sages apellez <i>del Corpo del Senato</i> .                              | 163.         |
| Sages-Grans. 166. 167. 168. & 169.                                       |              |
| Sages-Grans extraordinaires.                                             | <i>ibid.</i> |
| Sages de Terre-Ferme, leur création.                                     | <i>ibid.</i> |
| Leurs fonctions.                                                         | 170.         |
| Sages de Ordres. 171. & suivantes.                                       |              |
| Les dix Sages.                                                           | 224.         |
| SAGREDO, Maison illustre de Venise.                                      | 502.         |
| Jean, défend le Général Morosin contre l'Avogador Corrare. 13. & 517.    |              |
| Ambassadeur de sa République au Protecteur d'Angleterre.                 | 114.         |
| Elu Doge, mais non couronné. Pourquoi.                                   | 161.         |
| Saint-André, Président, Ambassadeur de France à Venise. 476. 483. & 530. |              |
| Salamoni, Nobles-Vénitiens.                                              | 533.         |
| Sanuto, maison ancienne & illustre.                                      | 532.         |
| Voiez (Candiens.)                                                        |              |
| Sarazin (Scipion) Chanoine de Vicence, est cause                         | se           |

# DES MATIÈRES.

|                                                                                  |                       |
|----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------|
| se du différend entre le Pape Paul V. & Venise                                   |                       |
|                                                                                  | 299. 308. & 353.      |
| Savorgnans faits Nobles-Vénitiens.                                               | 250. & 568.           |
| Sauli, Cardinal, opine à excommunier les Vénitiens.                              | 310.                  |
| SAVOIE, ce Duc en froideur avec les Vénitiens.                                   |                       |
| Pourquoi.                                                                        | 97. 98. & 99.         |
| Son accord avec eux de peu de durée.                                             | <i>ibid.</i>          |
| Droit de la Maison de Savoie au Roiaume de Chypre.                               | 525.                  |
| Le Duc de Savoie est Noble Vénitien par honneur.                                 | 566.                  |
| Suscription des lettres, que le Sénat de Venise lui écrit.                       | 97. 527. & 528.       |
| Scanderberg, Roi d'Albanie, fait lever le Siège de Croie à deux Empereurs Turcs. | 119.                  |
| Science. Les Vénitiens croient, que les sciences détruisent la docilité.         | 470.                  |
| Ils n'étudient que leur Gouvernement.                                            | 471.                  |
| Secret. Il est très-bien gardé à Venise.                                         | 41. & 42.             |
| Pourquoi.                                                                        | 28. & 473.            |
| Secretaires à Venise de trois sortes.                                            | 229. 230. & 231.      |
| <i>Secretario alle voci.</i>                                                     | 162.                  |
| Seigneurs Criminels de nuit.                                                     | 214.                  |
| Jugent les Bigames, les Receleurs, &c.                                           | <i>ibid.</i>          |
| Seigneurs Civils de nuit.                                                        | <i>ibid.</i>          |
| Selim II. Empereur des Turcs s'empare du Roiaume de Chypre.                      | 120. & 524.           |
| Perd la bataille de Lépante.                                                     | 474. 536. 548. & 556. |
| Le Bâle de Venise conclut la paix avec lui à l'insu du Sénat.                    | 184.                  |
| Semitecolo, Nobles-Vénitiens.                                                    | 553.                  |
| SENAT DE VENISE. Il est composé de trois Ordres comme celui de Rome.             | 41.                   |
| Son secret. <i>ibid.</i> Exemples.                                               | 42.                   |
|                                                                                  | Hh 6 Pour-            |

# T A B L E

|                                                           |                                                                           |
|-----------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------|
| Pourquoi tant de gens y font admis.                       | 43.                                                                       |
| Pourquoi les Sénateurs font annuels.                      | <i>ibid.</i> 44. & 45.                                                    |
| Forme de ses balotations.                                 | <i>ibid.</i> & 46. & de ses é-<br>lections. <i>ibid.</i>                  |
| Sa Politique Civile.                                      | 47. & suivantes.                                                          |
| Sa Politique Militaire.                                   | 57. 58. & 59.                                                             |
| Ses forces.                                               | 65. & suivantes.                                                          |
| Ses revenus.                                              | 71. 72. & 73.                                                             |
| Ses correspondances, Avec le Pape.                        | 84. & 85.                                                                 |
| Avec l'Empereur, l'Empire, & l'Espagne.                   | 86.                                                                       |
|                                                           | 87. 88. 89. 90. 91. 92. & 93.                                             |
| Avec la France.                                           | 95. & 96.                                                                 |
| Avec le Portugal.                                         | 86.                                                                       |
| Avec l'Angleterre.                                        | 113. 114. 115.                                                            |
| Avec le Danemarck.                                        | <i>ibid.</i>                                                              |
| Avec la Suède & la Pologne.                               | <i>ibid.</i> & 116.                                                       |
| Avec le Kzar de Moscovie.                                 | <i>ibid.</i> & 117.                                                       |
| Avec le Grand-Seigneur.                                   | 117. & suivantes.                                                         |
| Avec le Duc de Savoie.                                    | 97. 98. & 99.                                                             |
| Avec le Gran-Duc de Toscane.                              | <i>ibid.</i> & 110. & les<br>Luquois. 111.                                |
| Avec les Suisses & les Grisons.                           | <i>ibid.</i> 112. & 113.                                                  |
| Avec Gennes.                                              | 106. & suivantes.                                                         |
| Avec Modene.                                              | 103. 104. & 105.                                                          |
| Avec Mantoüe.                                             | 110 & suivantes.                                                          |
| Avec Parme.                                               | 105. & 106.                                                               |
| Avec Malte.                                               | 122. & suivantes.                                                         |
| Son indulgence pour les Moines.                           | 79. 80. 81. &<br>pour les Religieuses. 82.                                |
| Son Gouvernement tres-agréable au menu-peu-<br>ple.       | 47. & 48.                                                                 |
| Sa vigilance sur les entreprises de la Cour de Ro-<br>me. | 19. 85. 271. 272. 273. 276. 278. 279. 280.<br>287. 288. 289. 290. w. 295. |
| Il se mêle peu de l'élection des Papes.                   | 85.                                                                       |
| Le Sénat selle en plomb, par concession d'Alexan-<br>dre  |                                                                           |

# DES MATIÈRES.

|                                                                                                  |            |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------|------------|
| dre III.                                                                                         | 528.       |
| Sforce (Louis) Duc de Milan, trompé par les Vénitiens.                                           | 42. & 460. |
| Sauve leur Etat de Terre-Ferme en se séparant de la Ligue de Crémone.                            | 458.       |
| Maison Sforce écrite au Livre d'or.                                                              | 570.       |
| Sigismond, Empereur, apelloit les Eclésiastiques d'Alemagne les Nobles de Dieu.                  | 54.        |
| Sigismond, Roi de Hongrie, les Vénitiens lui reprennent la ville de Cenede                       | 239.       |
| Sigismond, Roi de Pologne, favorise la Cause de Venise durant l'Interdit                         | 315.       |
| Sindics. Leur juridiction.                                                                       | 213.       |
| Les Avogadors peuvent casser leurs Sentences. ibid.                                              |            |
| Sindics, qui font la visite des Provinces.                                                       | 254.       |
| Sixte IV. Pape fait une ligue contre la République.                                              | 61. & 458. |
| Excommunie les Vénitiens.                                                                        | 513.       |
| Mort de déplaisir de la paix faite avec eux.                                                     | 459.       |
| Sixte V. accomode les différends des Venitiens, avec les Maltois..                               | 125.       |
| La Senat lui fait present d'un Palais à Venise.                                                  |            |
| Pourquoi.                                                                                        | 239.       |
| Sa prediction concernant les Venitiens.                                                          | 467.       |
| Saint-Sixte, Légat à Venise, demande à faire son entrée dans le Bucentature.                     | 38.        |
| Soderin (Paul-Antoine) Ambassadeur de Florence à Venise, conclut la paix avec le Conseil de-Dix. | 184.       |
| Soderini, Nobles Vénitiens par argent.                                                           | 563.       |
| Soliman. Sa maxime pour être bien servi.                                                         | 44.        |
| Le Bâle de Venise conclut la paix avec lui à l'insu du Sénat.                                    | 184.       |
| SORANCE. François, Ambassadeur de Venise à Vienne, traversé par les Jésuites.                    | 315.       |
| Jaques, depouillé de la dignité de Procureur.                                                    | 200.       |
| 182. Pourquoi.                                                                                   |            |

# T A B L E

|                                                                                                          |                       |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------|
| Jean, Ambassadeur à Rome.                                                                                | 238.                  |
| Jean, Duc de Venise.                                                                                     | 175. & 502.           |
| Instituës les Regates.                                                                                   | 522.                  |
| Sorich, Prêtre, homme de cœur.                                                                           | 67.                   |
| Soumissions des Vénitiens au Seigneur de Padoue.                                                         |                       |
| 62. au Roi de Hongrie. 498. au Pape Clément V. 512. au Pape Jules II. 457. 458. l'Empereur Maximilien I. | ibidem.               |
| <b>S P A R T E.</b> Sa durée.                                                                            | 5.                    |
| Son Gouvernement Aristo-démocratique.                                                                    | 17.                   |
| Il y faloit vieillir avant que de parvenir aux charges.                                                  | 20.                   |
| Description de ce Gouvernement.                                                                          | 149. 150. 151. & 152. |
| Défaut, qu' Aristote y trouvoit.                                                                         | 45.                   |
| Ses Loix n'étoient jamais changées.                                                                      | 213.                  |
| Ses Efores. Voiez Efores.                                                                                |                       |
| Sparte avoit toujours deux Rois.                                                                         | 202. & 522.           |
| Voiez Rois de Sparte.                                                                                    |                       |
| On y punissoit ceux, qui avoient perdu leur bouclier au combat.                                          | 453.                  |
| Cause de sa durée.                                                                                       | 491.                  |
| Causes de sa ruine.                                                                                      | 65. 190. & 451.       |
| Spinola ( Baltazar ) Ambassadeur Genoïs.                                                                 | 107.                  |
| Spinola, Cardinal, ennemi des Vénitiens.                                                                 | 322.                  |
| <b>STEN</b> ( Michel ) Doge de Venise.                                                                   | 41. & 102.            |
| A pellé en duel par un Maréchal de France.                                                               | 499.                  |
| Franc. Carrare lui demande miséricorde.                                                                  | 500.                  |
| <b>ST R O Z Z I.</b> André, son dessein de se rendre souverain de Florence.                              | 469. & 523.           |
| Léon trouble le commerce de Venise.                                                                      | 122. & 123.           |
| Pompée. Envoié de Mantouie.                                                                              | 103.                  |
| Suriani, Nobles Vénitiens déchus, rétablis par argent.                                                   | 563.                  |
| Surintendans de la Santé.                                                                                | 218. & 219.           |
| Des Pompes.                                                                                              | 220. & suivantes.     |
| Des Finances.                                                                                            | 224.                  |
|                                                                                                          | <b>T A G E T E.</b>   |



# DES MATIÈRES.

## T.

- T**AG'ETE. Fief contesté entre le Sénat & le Patriarche d'Aquilée. 237. & 238.  
 Donné en pur don au Patriarche. 239.  
 Tartare. Diférend entre Venise & Mantouie au sujet de la pêche de cete Riviere, 101. 102. & 103.  
 Tasca, Nobles-Vénitiens par argent. 563.  
 Taxe des Nobles durant la Guerre. 26.  
 Tekieli, Bassà de la Bosnie. 67.  
 Tenedos, Isle, fut cause de la dernière Guerre de Genes. 108.  
 Téodat, Duc de Venise. 3. auparavant *Mastromiles*. 514.  
 S. Téodore ancien Patron des Vénitiens. 60.  
 Sa représentation emblématique sur une des Colannes de la Place-S. Marc. *ibid.*  
 S. Téodore, Forteresse surprise par les Turcs. 454.  
 Teopompe, Roi de Sparte, creales Efores, pour moderer la puissance des Rois. 202. & 203.  
 Diloit, que la durée de Sparte venoit de l'obéissance de ses Citoiens. 491.  
 TIE'POLO. Antoine, Ambassadeur en Portugal. 88.  
 Bajamont, sa conjuration. 183. & 523.  
 Sa condannation gravée sur un pilier de marbre. 524.  
 Bartelemi, premier Procureur de S. Marc. 174.  
 Jaques, Doge. 27. & 174. Fondateur des Jacobins. 532.  
 Laurens, Doge. *ibid.*  
 Laurens, Gouverneur de Papho, ou Baffo, pendu par les Turcs. 524.  
 Paul, Ambassadeur de Venise à Rome. 474.  
 Maison Tiepolo. 532. & 533.  
 Titre de Serenissime & de Serenité se donne au Doge

# T A B L E

|                                                                                                               |                  |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------|
| Doge de Venise.                                                                                               | 37. 150. & 523.  |
| Titre de <i>Serenissime Seigneurie</i> est donné au Collège,<br>36. & à la Quarantie-Criminelle.              | 205.             |
| Titre de Tres-Christienne donné à la République de<br>Venise.                                                 | 33.              |
| Tofetti, & Tornaquinci, Nobles-Vénitiens par<br>argent.                                                       | 563.             |
| Trevise. Marche-Trevisane, combien elle rapporte<br>aux Vénitiens.                                            | 71.              |
| Quand ils en devinrent les maîtres.                                                                           | 110.             |
| Tribuns, qui gouvernoient les Isles Vénitiennes.                                                              | 2.               |
| Les anciennes Maisons de Venise viennent d'eux.                                                               | 531.             |
| Tribun des Soldats, ancien Magistrat à Venise,                                                                | 2.               |
| Tribun (Pierre) Duc de Venise.                                                                                | 501.             |
| Grand-Ecuier de Constantinople.                                                                               | 520.             |
| TRIVISAN (André.)                                                                                             | 186.             |
| Dominique, empêche de rendre Rimini & Fa-<br>ience au Pape Jules II.                                          | 461.             |
| Marc-Antoine, Doge de Venise,                                                                                 | 147.             |
| Melchior, son pronostique au Sénat.                                                                           | 460.             |
| Son Epitafe, qui contient mensonge.                                                                           | 496.             |
| Maison Trivisani.                                                                                             | 554.             |
| Triumvirat Espagnol contre la République.                                                                     | 30.              |
| Triumvirat Espagnol contre l'Ambassadeur de France<br>à Venise.                                               | 530.             |
| Trono (Nicolas) Doge de Venise. Monnoie por-<br>tant son effigie & son nom.                                   | 118.             |
| Maison Trono.                                                                                                 | 554.             |
| Trotti, Nonce du Pape à Venise, ne nous vouloit<br>pas rendre sa visite de congé en cérémonie. Pour-<br>quoi. | 530.             |
| Trottiere. Ce que c'est.                                                                                      | 178.             |
| Tui. Ce que c'est.                                                                                            | 141.             |
| Tures. Guerres des Vénitiens avec les Tures.                                                                  | 112.             |
|                                                                                                               | 120, 524. & 525. |
|                                                                                                               | V.               |

# DES MATIÈRES.

## V.

- V**ALARESSÉ (Louis) Procureur de S.  
Marc, contredit à la proposition de ce-  
der Candie aux Turcs. 456.  
Maison Valaresse. 554.  
Valdemarin, Abbé de Nervesa, est cause d'un grand  
différend entre le Pape Paul V. & la République.  
299. 307. & 308.  
**V**LAIER (Augustin) Evêque de Vérone. 28. nom-  
mé par le Pape pour la visite des Couvens de Ve-  
nise. 82.  
Apaise une querèle entre le Pape & Venise.  
242.  
Sa remontrance à Paul V. 312.  
Bertuce, Doge, 157. est d'avis de ceder le Roiaum-  
me de Candie au Turc. 455.  
Christofe, Sage de Terre-Ferme. Son prudent  
avis. 327.  
Maison Valier. 454. & 455.  
Valmarani, Nobles-Vénitiens par argent. 563.  
Valteline. Les Espagnols vouloient s'en rendre maî-  
tres. 111. & 112.  
Les Vénitiens avoient intérêt de l'empêcher.  
Pourquoi. *ibid.* & 129.  
Vanaffel-Albrici, Nobles-Vénitiens par argent.  
563.  
Varesa (Pompée) Nonce du Pape à Venise. 138.  
Le Doge lui fait deux réponses catégoriques.  
138. & 139.  
Velasco (Don Juan de) Connétable de Castil-  
le, excuse son Roi à l'Ambassadeur de Ve-  
nise. 322. & 323.  
**V**ENDRAMINS, Nobles de la Guerre de Gennes.  
518.  
André, Duc de Venise. *ibid.*  
Fran-

# T A B L E

|                                                                                                  |                       |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------|
| François , Patriarche de Venise , sacré par le Pa<br>pe même.                                    | 236.                  |
| Maison Vendramin.                                                                                | 560.                  |
| VENIER I , Nobles-Vénitiens , Seigneurs de Paros.                                                | 253.                  |
| Autoine , Doge de Venise , condamne son fils<br>à mort.                                          | 193.                  |
| Marin, se démet de la Charge de Procureur.                                                       | 182.                  |
| Sebastien , Généralissime-de-Mer, fait pendre un<br>Capitaine Espagnol à l'antenne de sa Galère. | 259.                  |
| Satisfaction, que le Sénat en fit aux Espagnols. <i>ibid.</i>                                    |                       |
| Loix de Venise réformées sous son Dogat.                                                         | 213.                  |
|                                                                                                  | & 556.                |
| V E N I S E. Elle a essayé toutes les formes de<br>Gouvernement.                                 | 2. 3. 4. & 5.         |
| Au commencement elle se gouvernoit en Démono-<br>cratie Ochlocratique.                           | 46. 503. & 504.       |
| C'est l'école des Ambassadeurs.                                                                  | 129.                  |
| Les gens-de-robe sont plus propres à cete Am-<br>bassade, que les gens-d'épée.                   | 485.                  |
| Venise a pris les plus rigoureuses maximes de la<br>République de Cartage.                       | 3. 256. & 261.        |
| Elle est divisée en six quartiers.                                                               | 3. & 161.             |
| Ce qui a enrichi Venise.                                                                         | 75.                   |
| Ce qui a diminué ses revenus.                                                                    | 74.                   |
| Causes de son déclin.                                                                            | 64. & 65. 451. & 452. |
| Les Eaux ont été sa mère & son berceau.                                                          | 264. & 452.           |
| & la pêche sa nourrice.                                                                          | 264.                  |
| Comment les Genoïs pouvoient prendre Venise.                                                     | 110.                  |
| Eloge de Venise par Commynes.                                                                    | 493.                  |
| Verdizotti, Nobles-Vénitiens par argent.                                                         | 563.                  |
| Vérone a perdu sa liberté par les querèles de ses Ci-<br>toiens.                                 | 54. & 518.            |
| Vespucci, son jugement des Vénitiens & des Flo-<br>rentins.                                      | 472.                  |
| Son Ambassade à Venise.                                                                          | 473.                  |
| Veste                                                                                            |                       |

# DES MATIÈRES.

|                                                                                                       |                                                                                              |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------|
| Veste Ducale défenduë aux Nobles.                                                                     | 492.                                                                                         |
| Vetturi (Jean) associé au Généralat de Mër.                                                           | 159.                                                                                         |
| Maison Vetturi,                                                                                       | 557.                                                                                         |
| Viannuolo , Chancelier de Venise , acheta la noblesse pour ses enfans , sans se faire lui même Noble. | 229. & 563.                                                                                  |
| Viari. Maison Viari.                                                                                  | 558.                                                                                         |
| Vicedoge ou Viceduc , sa fonction & la place.                                                         | 159. & 160.                                                                                  |
| Decret fait en sa faveur au préjudice des Ambassadeurs réformé.                                       | <i>ibid.</i>                                                                                 |
| Vicence, fille-aînée de la Seigneurie de Venise.                                                      | 247.                                                                                         |
| Fait tous les ans un présent à son Podestà.                                                           | <i>ibid.</i>                                                                                 |
| Comment les Vénitiens acquirent Vicence.                                                              | 61.                                                                                          |
| Victor-Amédée, Duc de Savoie , offense les Vénitiens , en prenant le titre de Roi de Chipre.          | 97. & 525.                                                                                   |
| Supression d'un Livre écrit en faveur de ce titre demandée par le Sénat de Venise.                    | 97. & 98.                                                                                    |
| Vidmans en querelle avec la Maison Navé.                                                              | 55.                                                                                          |
| Maison Vidman.                                                                                        | 563. & 564.                                                                                  |
| Villenas (Marquis) Ambassadeur d'Espagne à Rome, flatte Paul V. dans ses prétentions.                 | 316. dit que les Vénitiens seront obligez de se jeter à ses piez , pour lui demander pardon. |
| Il prétendoit un Chapeau de Cardinal pour son frère.                                                  | 319. 316.                                                                                    |
| Visita, Chambre de Justice , en Espagne.                                                              | 204.                                                                                         |
| Ulric, Patriarche d'Aquilée.                                                                          | 237.                                                                                         |
| Fait prisonnier avec ses Chanoines.                                                                   | <i>ibi.l.</i>                                                                                |
| d'où vient la fête du Jeudi-gras à Venise.                                                            | 47. & 237.                                                                                   |
| Université de Padoüe.                                                                                 | 182.                                                                                         |
| Ses Ecoliers insultent les Bourgeois.                                                                 | 51.                                                                                          |
| Ses Réformateurs.                                                                                     | 182.                                                                                         |
| Urbain VI. le premier Pape, qui a honoré les Nobles-Vénitiens du Cardinalat.                          | 245.                                                                                         |
| Ur-                                                                                                   | Ur-                                                                                          |

# T A B L E

|                                                                                                           |              |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------|
| Urbain VII. supprime l'éloge des Vénitiens.                                                               | 39. & 509.   |
| Le Sénat mortifié de cete suppression, pourquoi.                                                          | <i>ibid.</i> |
| Urbain déclare, qu'il comprend la Seigneurie de Venise dans l'exception des Rois à l'égard des Cardinaux. | 91. & 92.    |

## Z.

|                                                                                     |              |
|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------|
| <b>S</b> AINT ZACARIE, Monastère de filles à Venise.                                | 515.         |
| Zacaries, Nobles Vénitiens.                                                         | 4 & 518.     |
| Zachi, Nouveaux Nobles.                                                             | 564.         |
| Zaguri, & Zambelli, Nouveaux Nobles.                                                | <i>ibid.</i> |
| Zinardi, Nouveaux Nobles.                                                           | <i>ibid.</i> |
| ZANE'. Jérôme, Général-de-Mer. Son conseil de prévenir les Turcs négligé.           | 477.         |
| Est recherché pour avoir perdu Nicosie.                                             | 192.         |
| André Doria fait avorter ses desseins.                                              | 508.         |
| Matieu, envoyé Ambassadeur au Roi, Cardinal de Portugal.                            | 88.          |
| Patriarche de Venise.                                                               | 232.         |
| Sacré par le Pape même.                                                             | 236.         |
| Zinobrio, Noble par argent, vouloit marier sa fille à un Bragadin.                  | 25. & 564.   |
| Zante, Isle des Vénitiens.                                                          | 253.         |
| Zapata Cardinal. Ce qu'il disoit des Ecclesiastiques de Venise.                     | 54. & 310.   |
| Zara, Ville Capitale de Dalmatie.                                                   | 251.         |
| Zébénigue, Place importante en Dalmatie.                                            | 110.         |
| Les femmes de Zébénigue défont un parti de Turcs.                                   | 252.         |
| Zesalonie, Isle appartenante aux Vénitiens.                                         | 253.         |
| ZENS ou ZENONS, anciens Nobles.                                                     | 502.         |
| Cardinal Zen, son anniversaire.                                                     | 478. & 502.  |
| Charles, Capitaine des Galères de Venise, appelé en duel par un Maréchal de France. | 499.         |
| Marin, Podestà de Constantinople, envoie                                            | qua-         |



# DES MATIÈRES.

|                                                                           |                  |
|---------------------------------------------------------------------------|------------------|
| quatre chevaux de bronze a Venise.                                        | 62.              |
| Pierre, Capitaine-Général de Mer.                                         | 524.             |
| Renier, Doge de Venise.                                                   | 175. 224. & 343. |
| Renier, Chevalier, accuse le Doge Jean Cornare d'avoir enfreint les Loix. | 187.             |
| Faillit à être tué par le fils de ce Doge.                                | <i>ibid.</i>     |
| ZI ANI, autrefois Zané, ancienne Maison. de Venise.                       | 502.             |
| Fabrice, dernier Tribun des soldats.                                      | 2.               |
| Pierre, Duc Souverain de Venise.                                          | 134.             |
| Renonce au Dogat.                                                         | 148.             |
| Sa femme, fille de Roi.                                                   | 134.             |
| Fondatrice du Monastere <i>delle Vergini</i> .                            | 144.             |
| Sébastien, le premier Doge non souverain.                                 | 53. & 515.       |
| Elu par onze électeurs.                                                   | 12.              |
| Jete de l'argent au peuple le jour de son entrée.                         | 156.             |
| Renonce au Dogat.                                                         | 148.             |
| Laisse tous ses biens à l'Eglise S. Marc.                                 | 174.             |
| Zolio & Zoni, Nobles Venitiens-par-argent.                                | 564.             |
| ZORZI, Maison illustre de Venise.                                         | 533.             |
| Louis, Provediteur de Corfou, repousse vigou-<br>reusement les Turcs.     | 253.             |
| Marin, Doge de Venise, excommunié avec le<br>Sénat, pourquoi.             | 512. & 533.      |
| Fait écrire la Maison de Savoie au Livre d'or.                            | 506.             |
| Zuliani. Nobles-Venitiens.                                                | 551.             |
| Zuniga (Don Louis) Grand-Commandeur de<br>Castille.                       | 556.             |

## F I N.



EXAMEN  
DE  
LA LIBERTÉ  
ORIGINAIRe  
DE VENISE.

TRADUIT  
DE L'ITALIEN

Avec une Harangue de Louïs Hélian , tra-  
duite du Latin.

ET DES NOTES.



*A AMSTERDAM,*

Chez PIERRE MORTIER, Libraire  
sur le Vygendam, à l'enseigne de  
la ville de Paris.

---

M. DC. XCV.

EXAMEN

ON

THE HISTORY OF

AMERICA

IN THE

SEVENTH

EDITION

BY THE AUTHOR OF THE HISTORY OF THE UNITED STATES, &c.  
AND OF THE HISTORY OF THE UNITED STATES, &c.

IN TWO VOLUMES



LONDON

Printed by J. JOHNSON, in Pall-mall

1794

## L'EMPEREUR.

TRES-AUGUSTE ET TRES-PUISSANT PRINCE,

**D**Om Alfonse de la Queva a rendu autrefois de si bons services à la Maison d'Autriche, qu'il a droit d'espérer aujourd'hui un accueil favorable de *Vôtre Sacrée Majesté*. Et quoiqu'il parle François devant Elle, j'ose me promettre, qu'il ne luy en fera pas moins agréable, puis qu'il ne parle cete langue, après s'être expliqué la premiere fois en Italien, que pour être entendu de plus de gens, & donner plus de crédit à la Cause de l'Empire qu'il defend. Il a d'ailleurs pour caution de son mérite, l'Espagne, dont il est né Sujet; Venise, où il a été longtems Ambassadeur, & où il a fait le *Squitinio*, & cete fameuse Relation, dont l'Original est dans une des Bibliothèques de V.M. Rome & le Sacré-Collège, dont il a été l'un des principaux ornemens; & enfin, les Pais-bas qui l'ont eu quelque tems pour premier Ministre. Ainsi il ne sauroit manquer de plaire à *Vôtre Sacrée Majesté*, qui fait tant de cas des Grans-hommes, & un si juste discernement des Esprits.

Quoi qu' Elle ait présentement la guerre avec la France, je crois néanmoins qu' Elle ne laissera pas de recevoir humainement

un de ses Ambassadeurs, qui lui demande audience après Dom Alfonse de la Queva. C'est Louis Hélian, qui en a eu une si favorable de Maximilien I. l'un de vos Predecesseurs, dans la Diète d'Ausbourg, & qui fut honoré de l'estime & de l'affection de ce grand Prince. Son discours est de saison pour l'Assemblée de Nimégue, & il y peut servir de Plénipotentiaire. Car il exhorte tous les Princes Chrétiens à la Paix, pour aller après tous ensemble contre le Turc. Je ne doute point que *Votre Sacrée Majesté* ne contribuë de tout son pouvoir à une si bonne œuvre, Elle, qui a réuni en sa personne toutes les vertus de ses glorieux Ancêtres, la piété des Alberts, la bonté des Ferdinands, la prudence & la valeur de Charle-quin. Il ne manque plus à tous vos titres que celui de Pacifique qui Vous fera remporter la plus belle de toutes les victoires, puisque vous n'avez rien à vaincre de plus grand que Vous,

Cependant, Tres-Auguste Prince, je supplie tres-humblement *Votre Maj. Imp.* de vouloir agréer cete Traduction de deux Ouvrages, qui ont été si agreables à l'Empire, & à la Maison d'Aultriche, comme un monument éternel de la profonde vénération avec laquelle je suis.

*Tres-Auguste & Tres-Puissant*

P R I N C E,

De *Votre Sacrée Majesté*,


*Tres-humble & tres-obéissant Serviteur,*

Z. M. P. R. V.

PREFACE



# P R E F A C E.

 *Ly a dequoi s'étonner que parmy tant de bons Traducteurs François, pas-un encore ne s'est avisé de traduire le Squitinio della Libertà Veneta, bien que ce soit un des plus beaux & des plus fameux Ouvrages de ce siècle. Tous les Princes de l'Europe, & tous leurs Ministres, l'ont lû avec plaisir, & lui ont donné place dans leurs Cabinets. Son Auteur a eu tant de réputation, que les François, les Espagnols, les Italiens, & les Allemands, l'ont tous fait leur Compatriote. De sorte que, comme l'on ne fait point précisément qui c'est, l'on peut dire de lui comme d'Homère, i qu'il est de plusieurs pays, vu que toutes ces Nations veulent à l'envi qu'il soit du leur. Quoi qu'il en soit, c'est une opinion commune en Italie, que ce Livre est une production de Dom Alfonso de la Quera, Ambassadeur d'Espagne à Venise; & depuis Cardinal, qui a passé universellement pour un des plus grans Génies de son tems: Et si le Squitinio n'est pas de lui, du moins il mérite d'en être.*

*Lors qu'il fut mis au jour, le Sénat de Venise en fit connoître le prix & l'importance par l'alarme qu'il en prit; par le ressentiment*

## P R E F A C E.

ment qu'il en témoigna; & par l'empressement, qu'il eut de faire brûler tous les exemplaires qu'il en put avoir. <sup>2</sup> Namque spreta exolescunt; si irascare, agnita videntur.

*Frà-Paolo, ce grand-homme, qui avoit réfuté avec tant de succès tous les Ecrits de la Cour de Rome, durant l'Interdit de Venise, ne voulut jamais entreprendre de répondre à celui-ci, non pas par modération: mais par prudence; de peur d'honorer le triomphe de son Adversaire par sa défaite. Et je sai, qu'un jour le Doge l'ayant fort pressé de prendre la plume, & d'entrer en lice avec cet Ecrivain, il lui dit ces propres paroles, SERENISSIMO, ne moveas Camerinam, immotam hanc expedit esse. Pour faire entendre à ce Prince, que, si l'on remontoit jusques à l'origine de Venise, la Seigneurie n'y trouveroit pas son compte. Tout cela montre évidemment, que le Squitinio est un Ouvrage de grand poids; & qu'il valoit bien la peine d'être traduit en nôtre langue.*

<sup>1</sup> Eustathius appelle Homère πολύπαλις, à cause des sept Villes, qui se vantoient de lui avoir donné la naissance.

<sup>2</sup> Tac. Ann. 4.

## P R E F A C E.

langue. C'est pourquoi, je pense, que l'on pourra me savoir bon gré, non seulement de l'avoir fait, mais aussi de la manière, dont je l'ai fait. Car je ne me suis pas contenté de traduire fidèlement l'Italien, j'ai traduit encore, non ut interpres, sed ut Orator, tous les passages latins, que l'Auteur allègue, & qui sont presque la moitié de son ouvrage. De sorte que la Copie sera à l'usage de bien plus de gens que l'Original, vu que ceux, qui n'entendent, ni le Latin, ni l'Italien, auront la commodité d'entendre l'un & l'autre, & verront toute la force des témoignages, que l'Auteur apporte, & la solidité des conclusions, qu'il en tire. Au reste, bien que les Copies perdent souvent toute leur grace devant leurs Originiaux, je ne crains point, que l'on confère la mienne avec le sien, dont je m'assure que l'on trouvera, qu'elle a tous les plus beaux traits, & toute la ressemblance, qu'on lui pouvoit donner. J'ai suivi mon Auteur pas à pas, tant que je l'ai pu faire, sans choquer les délicatesses de notre langue. Mais comme elle ne s'accorde guères avec la sienne, & que le stile en est tout différent, j'ai été obligé quelquefois de laisser ses paroles, pour rendre mieux ses pensées, & de changer de

place des endroits , qui étoient hors d'œuvre, & qui , outre cela, interrompoient la narration. En quoi , bien loin d'ôter rien du sens , je n'ai fait que l'éclaircir, & peut-être l'embellir. Vous en jugerez, Lecteur, & si je ne me trompe, vous en serez content.

Avec cete Traduction , je vous donne encore quelques Remarques , pour vous servir de supplément & de Commentaire ; & pour toute ma peine, je vous prie seulement de vouloir excuser les défauts de mon Travail , & compter pour quelque chose la volonté, que j'ai eüe de vous être utile. Adieu.

## E X A M E N

D E L A

LIBERTE' ORIGINAIREF

D E

V E N I S E.



Eux qui soutiennent , que la Ville de Venise est née libre , & que depuis sa fondation Elle n'a jamais cessé de l'être , prétendent parler seulement , ou de ceux qui l'ont gouvernée par le passé , & qui la gouvernent aujourd'hui ; ou généralement de tous les Citoyens. Ce qu'il importe d'expliquer , pour ne faire point d'équivoque. Car comme il y a bien de la différence entre ces deux sens , l'on ne peut aussi raisonner certainement là dessus , sans y mettre auparavant une bonne distinction. Par exemple , la France & la Suisse sont des Etats libres , mais non pas de la même manière , la liberté de la France étant toute dans la personne du Roi , sans que ses Sujets en aient leur part : au lieu que celle de la Suisse est commune à tous les Particuliers. Et c'est de cete liberté qu'Aristote dit , \* *Unum libertatis argumentum est , vicissim parere atque imperare.* Cete distinction servira de fondement aux six propositions suivantes , dont nous ferons voir la vérité par des preuves évidentes & incontestables.

Ii 4.

La

\* De Rep. lib. 6 cap. 2.

La I. est , que Venise n'est point née libre en aucune des deux sortes , que je viens de dire , mais sujète à la Jurisdiction d'autrui.

La II. Qu'Elle a vécu de tems en tems sous l'obéissance des Empereurs , d'Odoacre , & des Rois Gots.

La III. Qu'Elle retourna sous l'obéissance des Empereurs après la destruction des Gots , & y resta environ une centaine d'années.

La IV. Que dans la suite du tems Elle se mit en liberté , non pas quant aux Citoiens particuliers , mais seulement quant au Duc , *qui en avoit toute l'administration.*

La V. Qu'Elle passa depuis *de la Domination d'un seul* à une pleine & entière liberté , qui s'étendoit indifféremment à tous les Citoiens , & les rendoit tous capables d'entrer au Conseil.

La VI. Que cete liberté générale se reduisit en fin à ceux , qui tiennent aujourd'hui les resnes du Gouvernement , c'est-à-dire aux Nobles , à l'exclusion de tous les autres Citoiens.

Ces propositions étant prouvées , il se verra clairement , que ceux-là se trompent bien , qui parlent avec tant de passion & de chaleur de la Liberté Originale & perpétuelle de Venise ; comme aussi ceux , qui raisonnant de sa liberté présente , semblent croire , qu'elle s'étend non seulement à la Partie qui gouverne , mais encore à tous les Citoiens en particulier ; étant bien vrai , que ceux , qui peuvent être admis aux Charges , c'est-à-dire , les Nobles , sont libres & indépendans ; mais au contraire les autres Citoiens & le Peuple sont sujets , sans avoir une once de liberté plus que Padoüe , Vérone , & toutes les autres Villes de l'obéissance de la Seigneurie.

Mais avant que d'entrer en dispute , il faut observer , que le nom de Venise pris dans la signification  
de



de cete Ville, est bien plus récent que sa fondation, témoin une lètre de Cassiodore, écrite plus de cent ans après, avec cete suscription: *Tribunis Maritimarum*, & non pas *Tribunis Venetia*, ou *Venetiarum*. Mais je ne laisserai pas de me servir indifféremment de ce nom par anticipation, pour éviter la confusion & l'obscurité.

## C H A P I T R E I.

*Venise n'est point née libre en nulle façon, mais sujète à la Jurisdiction d'autrui.*

**L'**Edification de Venise dans la Mer. est ce qui a donné lieu à quelques gens de défendre sa Liberté Originnaire, avec l'autorité de quelques loix du Droit-Civil, mal appliquées, ou mal entendues. A quoi, s'il en étoit besoin, il seroit aisé de répondre, d'autant plus que les Vénitiens mêmes nous en donnent le vrai moien, lors qu'ils rejètent les raisons, que les autres tirent de ces loix contre leur prétendue Souveraineté du Golfe. Mais comme mon dessein est d'examiner *non quid juris, sed quid facti*, ce qui est de Fait, & non point ce qui est de Droit, (ce que l'on apprend bien mieux par l'Histoire que par les Loix) je ne m'engagerai point dans cete dispute. Je dis seulement, qu'il s'agit ici de la Jurisdiction & de la Souveraineté, & non pas de l'usage, ni de la propriété des Bâtimens faits dans la Mer, ce qui est décidé & réglé par les Loix. Je ne m'arêterai point aussi à montrer, qu'au tems de la fondation de Venise toute l'Italie étoit, *de facto*, sous la domination des Empereurs, sans en excepter un ponce de terre; (si ce n'est ce qu'en ocupoient quelquefois les Barbares, qui y

venoient alors , pour piller plutôt que pour y demeurer) d'autant que c'est une chose claire & manifeste à tous ceux , qui sont versez dans l'Histoire ; commail est pareillement indubitable , que la situation de Venise est une partie de l'Italie , *Insula Italia*, dit Ulpien , *pars Italia sunt & cujusque Provincia*. A quoi il ne faut point répliquer , que cet Auteur parle des Isles habitées , puis qu'autémoignage de Strabon les Isles Venitiennes étoient habitées & cultivées avant la naissance d'Ulpien.

Tout le Pais , dit-il , est plein de Rivières & de Marais , mais principalement la Province de Venise , où il y a cela de remarquable , que presque cete seule partie de nôtre Mer a son flux & son reflux comme l'Océan. Par où la plus grande partie de la pleine s'est convertie en un Marais d'eau salée , & par le moien de plusieurs canaux & de quelques chauffées , ainsi qu'il se voit dans l'Egyppte Inférieure , l'eau se répand deçà & delà. Une partie , que l'on a desséchée se cultive & se laboure ; & l'autre est navigable. Pour les Villes , les unes sont environnées d'eaux en forme d'Isles , & les autres sont sur le bord de la Mer. Il y en a aussi quelques-unes situées dans les Marais de la Méditerranée , où il se voit un merveilleux transport

*Universa Regio fluminibus abundat ac paludibus, maxime Venetorum. Sola enim ferè Pais ista nostri Maris eodem quo Oceanus more afficitur, similesque ejus astus, fluxus refluxusque patitur. Unde major planicie pars palus Marina facta est, fossisque & aggeribus actis, quemadmodum in inferiore sit Ægypto, aqua hinc inde derivatur; aliæque partes siccatae agriculturam expèriuntur, aliæ navigabiles sunt. Urbium aliæ Insularum more cinguntur aquis, aliæ alluuntur Mari ali qua ex parte. Quæ in Mediterraneis su-*  
de

de marchandises , par le  
moien des Rivières, que l'on  
remonte , & particulièrement  
par le Pô.

*pra paludes sita  
sunt, in has flumini-  
bus adversis mirifi-  
ca sunt subvectio-  
nes, maxime ex Pa-  
do*

Je ne fais pas , quel pinceau pourroit mieux repre-  
senter la situation de Venise , & je m'étonne fort ,  
que ceux , qui ont recherché les antiquitez de cete  
Ville , ne se soient point encore avisez de rapporter  
ce passage. Je ne citerai point le livre intitulé  
*Notitia Imperii* du Panzirol , qui , sur la fin du  
règne de Théodose-le-jeune , environ l'an 450. fai-  
sant le dénombrement des forces de l'Empire , dit,  
*In Provincia Venetia inferiore Praefectus Venetum  
Aquileia.*

Il me semble , que pour déraciner & détruire en-  
tièrement l'opinion de la liberté de ces Isles dans  
les esprits non prévenus , il ne faut que voir deçà  
une Armée Impériale en Aquilée , & de là l'Em-  
pereur à Ravenne. Car Honorius , sous qui l'E-  
gnatio dans la Vie de Théodose-le-jeune , & plu-  
sieurs autres Ecrivains , disent , que l'edification de  
Venise fut commencée , fit une longue résidence à  
Ravenne , comme il se voit par la date d'une infini-  
té de loix , de toutes lesquelles nous marquerons ci-  
après seulement celles , qui furent publiées l'an 421.  
qui est celui de la fondation de Venise , & dans les  
deux années suivantes , jusques à la mort d'Honorius.  
Mais laissant à part tous ces argumens , & plusieurs  
autres preuves en bonne forme , pour en venir  
aux prises avec nos Adversaires , je me servirai pour  
le présent du temoignage de plusieurs Historiens  
irreprochables , pour être Venitiens de naissance ,  
ou d'affection. La Cronique du Doge André Dan-  
dole , écrite il y a plus de 250. ans , & comme je  
me l' imagine , avant même que cete opinion de la

Liberté Originaires prissent racine , nous serviroit bien à éclaircir cete matière : mais comme elle n'a point encore paru , & probablement ne paroîtra jamais , vu peutêtre qu'elle n'est pas favorable aux prétentions modernes des Vénitiens , il faut de nécessité nous en passer. Je dis la même chose , non pas de science certaine , mais par conjecture , de quelques autres Croniques particulières d'un Trivisan , d'un Delfin , & d'un Sannute.

*Biondo da Forli*, Citadin-Vénitien , ainsi qu'il le marque dans son Epître au Doge François Foscare , racontant l'origine de Venise , écrit en termes clairs & positifs , que les Padoüans se retirèrent dans les Marais de leur Jurisdiction , *Patavini qui lem*, dit-il , *ditionis sua paludes , in quas sua miserant ; frequentavere , & aquis elevatiora apud Rivum altum , Dorsumq; cui duro à soliditate fuit cognomen tenere.*

Bernard Justinien se tourmente beaucoup pour déguiser cete vérité , néanmoins au livre 6. de son Histoire il fait parler les Ambassadeurs de Padoüe à Narsés en ces termes : *Spoliamur Portu littoribusq; nostris & stagnis ab ipso penè Orbis initio possessis.* Nous sommes , disent ils , dépouillez de nôtre Port , & de nos Marais , que nous possédions presque dès le commencement du Monde. A quoi les Vénitiens répondant , ils tombent d'accord de cete possession , & alléguent seulement pour la défense de leur Cause , que Padoüe se trouvant alors toute ruinée par les Gots , les Padoüans ne peuvent plus prétendre de supériorité sur eux. *Nisi forte æquum censetis . in illis ruinis & lapidibus imperium restitisse , & quod Patavio juris quondam fuit in his paludibus , eo deleto etiam integrum remansisse.* Si ce n'est peutêtre , répliquent les Vénitiens aux Padoüans . que vous vous figuriez , que vôtre Empire subsiste encore dans ces pierres , & dans

dans ces ruines ; & que vôtre Ville, après son entière destruction, conserve le même droit, qu'elle avoit auparavant sur ces Marais. Au commencement de son Histoire parlant de Rialte, il ajoute ces paroles , *Et portu Patavini plurimum utebantur , propter mercaturam & navigationes , quas maximas exercebant.* C'est à-dire : Les Padoüans se servoient du Port de Rialte, (avant la fondation de Venise, en l'année 421.) pour le Commerce & la Navigation, qui faisoient alors tout leur principal exercice, Dans un autre endroit un certain Vieillard ; pour louer la situation & le bon air de ces Marais, dit: *Hic videmus annos septuaginta & octoginta natos.* Lib. 4. Nous y voions des gens agez de 70. & de 80. ans. Ce discours se rapporte dans l'année 456. Le même Auteur rapporte encore les paroles suivantes de la Cronique Dandolo : *Qua tempestate hæc agerentur , extriisse adhuc Castellî mœnia magna ex parte collapsa.* Dans ce tems-là, dit-il, il le voioit encore quelques murailles du Chateau, qui tomboient en ruine. Conférant tous ces passages ensemble, il est aisé de reconnoître (quand même l'on voudroit contester l'autorité de Strabon, ) que les Isles, dont il est question, estoient habitées avant l'an 421. du propre aveu des Vénitiens: Que les Padoüans étoient Seigneurs de quelques unes , & qu'ils en retinrent la possession , *saltem animo* , comme disent les Jurisconsultes, jusqu'à la venue de Narsès à Venise, qui fut, à ce que l'on croit, en 564. Mais Sabellic, que l'on fait avoir été grand-partisan des Vénitiens, parlant des Consuls, qui ont été les premiers Magistrats de Venise, n'ose pas nier, qu'ils y avoient été envoyez par les Padoüans, bien que, pour biaiser, il rapporte diverses opinions là dessus.

Car , dit-il, je vois *Nam in hoc quoque eos*  
que ceux qui ont fait *qui de Rebus Venetis Com-*

L'Histoire de Venise, sont de divers avis. Quelques-uns ont écrit, que cete République fut premièrement gouvernée par un Magistrat Consulaire, & qu'une nouvelle Ville aiant commencé d'être bâtie dans l'Isle de Rialte, Galien Fontana, Simon Glauconi & Antoine Calvo, alors Consuls de Padoüe, furent les premiers qui la gouvernèrent en cete qualité. Plusieurs ont crû, que ces Consuls furent les auteurs de la fuite & de la retraite des Padoüans dans ces Isles. Aulieu de ces trois là, je trouve chez d'autres Historiens, Albert Falier, Thomas Candien, & Paul Conti. Dans la troisiéme année de l'édification de la Ville, Marin Lin, Hugue Fosque, & Lucien Graule furent créez Consuls pour deux ans. Quelques Auteurs assurent, qu'ils furent envoyez à Rialte par les Padoüans. D'ou il s'ensuit, que l'origine de la Ville a précédé la venue d'At-

*mentarios quosdam scriptos reliquere variare video. Horum quidam tradidere Consulari potestate coeptam esse Rempub. administrari, scribuntque Galienum Fontanum, Simonem Glauconium, & Antonium Calvum, qui per id tempus Patavii Consules erant, cum circa Rivum altum fundarino-va Urbs coepisset, Consulari potestate primos omnium illi praeuisse. Fuerunt, qui crederent his Autoribus ortam esse à Patavinis fugam, atque in hac loca primò migratum edificarique coeptum. Apud quosdam pro his, Albertum Phalerium, Thomam Candianum, & Paulum Comittem reperio. Tertio ab Urbe condita anno, novi Consules in biennium creati Marinus Linius, Hugo Fuscus, & Lucianus Graulus. Quidam hos quoque Patavio Consulari potestate in Rivum altum missos affirmant. Ex quo aperte intelligi potest, originem Urbis Attila adventum praecessisse. Consules in tertium biennium tula.*



tila. Marc Aurele, André Clodius, & Albin Maurice, furent créez Consuls pour les deux autres années suivantes. Mais je ne trouve point le nom de leurs Successeurs.

*creati Marcus Aurelius, Andreas Clodius, & Albinus Maurus. Qui hos sequuti sint, non reperio.*

Voiez comme il biaise entre la mission & la création, ne voulant pas se commettre jusques à nier la mission, qui est une marque infailible de la Supériorité.

Mais Bernardin Scardeoni, Prêtre Padoïan, Ecrivain fort exact, en raisonne hors de ses dents en termes précis & affirmatifs, déclarant tout ensemble la cause pourquoi dans la première année il se trouve deux Collèges de Consuls (ce qui semble embarrasser Sabellic.) Car un de ces Collèges comprenoit les Consuls, qui gouvernoient Padoüe; & l'autre, les Consuls envoyez pour gouverner Rialte, de la même manière que les Venitiens envoient aujourd'hui des Recteurs dans les lieux de leur obéissance.

L'an de Grace 421. le 25. de Mars, sous l'Empire d'Honorius & de Théodose (le Jeune) fils d'Arcadius, & l'administration de Galien Fontana, Simeon Glauconi, & Antoine Calvo, Consuls de Padoüe, au nom de JESUS-CHRIST, les fondemens d'une nouvelle Ville furent jetez prez de Rialte. Et un peu après: En ce tems-là, Albert Fa-

*Anno Dom. 421. 8. Kal. Aprilis imperante Honorio cum Theodosio filio Arcadii, Regentibus autem Remp. (il entend la Rep. de Padoüe) Galiano Fontana, Simeone Glaucone & Antonio Calvo Patav. Consulibus, & sic felicissimis auspiciis circa Rivumaltum in Jesu-Christi nomine nova Urbis jacta sunt fundamenta. Et peu après:*  
lier,

lier, Thomas Candien, & Conon Daule, (ou Dandole) furent envoyez les premiers, pour prendre le soin de l'édification de Rialte. Et l'an 423. l'on mit en leur place, pour les deux années suivantes, Lucien Gaville, Maxime Luce, & Ugues Fosque, auxquels succéderent Marc Aurele, André Clodio, & Alboüin Maure.

*Et ergo tempore Aldebertus Faletrius, Thomas Candianus, & Conon Daulus, primi missi fuerunt ad edificationem Rialti Et post hos per subsequens ad biennium anno 423. Lucianus Gavillus, Maximus Lucius & Ugo Fuscus, subinde Marcus Aurelius, Andreas Clodius & Alboinus Maurus.*

Outre les Consuls, les Padoüians envoièrent à Rialte un Docteur, (je parle à la mode de notre tems,) pour y faire des loix & des statuts. *Missus est eo, dit le même Auteur, Vir sapiens Ægidius Fontana, Galiani Fontana frater, qui accepta Juris condendi potestate, atque pro arbitrio suo statuendi quicquid conducere novæ Civitati, & à Republica fore putaret, &c.*

Pierre Justinien au livre premier de son Histoire nomme presque les mêmes Consuls, mais il ne veut point dire, que c'étoient les Padoüians, qui les envoioient.

Jules Farolde, tres-affectonné pour Venise où il demeuroit, parlant de l'Isle de Rialte, dans ses Annales écrites en langage Lombard, raconte ce qui suit. Au tems, dit-il, que l'Empire-Romain florissoit, cete Isle servoit de Port aux Padoüians, & étoit habitée par des Mariniers, des Charpentiers, des Pêcheurs, & des Chasseurs-d'Oiseaux. Et bien que l'on ne sache point précisément depuis quand elle commença d'être habitée, du moins l'année de l'édification de Venise se compte du tems, que l'on bâtit à Rialte la première Eglise, qui

qui fut S. Jaques , vu qu'alors le lieu commença d'avoir la forme d'un Bourg. Et ce fut l'an de grace 421. & un peu après il dit, que la vénérable Eglise de S. Jaques de Rialte aiant été consacrée le 25. de Mars de l'année 421. le Bourg, comme étant de la juridiction de Padoüe, continua d'être sous le Gouvernement & l'obéissance de cete Ville par l'espace de 30. ans.

François Sanfovin, après s'être laissé emporter jusques à dire, que l'origine & la liberté de Venise sont de même temps, & que jamais li n'y est né ni mort personne, qui ne fût né & mort dans la liberté, est contraint de se dédire ailleurs, & de confesser, ( tant la verité a de force ) que les Padoüans tenoient des Consuls à Rialte, qui durèrent à son avis trente ou trente quatre ans. Et il marque le 16 de Mars pour le jour que fut prise la délibération de bâtir une ville dans l'Isle de Rialte, Galien Fontana, Simon Glauconi, & Antoine Calvo de Lovani étant Consuls; & que l'on en élut trois pour avoir durant deux ans l'Intendance de cete Edification.

Ainsi donc, la naissance de Venise sous la Jurisdiction de Padoüe s'étant prouvée, & d'ailleurs ne se pouvant pas nier, que Padoüe ne fut sujete aux Empereurs; si bien qu'il n'étoit point en son pouvoir de fonder une Ville libre, quand même elle l'eût voulu faire, il s'ensuit nécessairement, que Venise est née sujete dans le second degré, qui est une sujétion bien plus grande & plus étroite, que la première, vu qu'elle est double, comme il est manifeste à tout le monde.

Il y auroit encore d'autres témoignages à rapporter, mais si je ne me trompe, ceux-ci suffisent pour convaincre les plus obstinez, d'autant plus qu'il ne paroît point d'autoritez, du moins que je sache, que l'on puisse aléguer au contraire.

Outre

Outre que s'il prenoit envie à quelqu'un de combattre une vérité si claire, il me semble à-propos de garder une bonne poignée d'autoritez pour la répliquer s'il en est besoin.

Il faut seulement remarquer en passant, que les gens, qui soutiennent la Liberté Originnaire, se fondent tous sur une supposition erronnée, que Venise a été bâtie dans un lieu non sujet à l'Empire, ni à la Jurisdiction d'autrui. Et ce n'est pas merveille, s'ils se sont trompez, étant une règle célèbre parmi les Jurisconsultes que *ex facto jus oritur*. Un Docteur, qui répond mal, parce qu'il a été mal informé, n'en sauroit être repris.

## CHAPITRE II.

*Venise a vécu de tems en tems sous l'obéissance des Empereurs, d'odocre, & des Rois Gots.*

**I**L est indubitable, que le nom de Consul n'intéresse de soi aucune indépendance, & il n'y a pas un Auteur, qui l'assure. Encore suis-je en doute que ce fust le nom des premiers Magistrats de Venise, vu qu'il n'est point employé dans les Ordonnances de ce tems-là. Il pourroit bien être, que les Ecrivains plus récents eussent introduit ce nom pour s'accommoder à l'usage de leur tems, comme il arrive d'ordinaire. Mais je me remets entièrement à la vérité, vu que ni l'une ni l'autre opinion n'importe pas. Les Tribuns succédèrent aux Consuls environ 30. ou 40. ans après la fondation de Venise. Leandre Albert au livre 13. de ses descriptions, dont il a paru peut-être dix mille copies de l'Impression de Venise, assure, que cé-

te Ville fut toujours sujète à l'Empire-Romain, sous l'administration des Consuls & des Tribuns. Mais Sanfovin écrit, que ce titre veut dire seulement Protecteur, Défenseur, & Chef de ceux par qui l'on étoit élu, signifiant proprement un Domaine libre & volontaire. Je ne sai pas comment cete pensée lui est tombée dans l'esprit, ni je ne vois pas comment il pouroit détendre son avis. Il n'y a qu'à lire la Formule du *Tribunat* dans Cassiodore, & l'on ne sera plus en doute, que les Tribuns étoient alors créez par un Prince absolu, & non point nommez par un peuple libre.

Puisque suivant la coutume, dit la Formule, c'est à nous de nommer, & de vous envoyer des Tribuns. En vertu de ce droit Nous voulons & ordonnons, que le Suppliant commande parmi vous, & jouisse de toutes les prééminences de cete Charge.

*Quia prisca consuetudinis ratio persuadet, ut à nobis debeat designari qui vobis Tribunus esse mereatur, idèd hac auctoritate censemus, ut ille, quem locum videtur exposcere, vobis in supradicto honore praesideat.* Var. lib. 7. ep. 30.

Si depuis par une espece de connivence il a été permis aux peuples de créer leurs Tribuns (ce qui pouroit bien être quoique je n'en aie point d'assurance) cela s'est fait sans préjudice de la sujétion acoutumée, & l'on ne manque pas d'exemples de Sujets, à qui les Princes ont permis d'élire leurs Magistrats à leur gré. Vital Michieli, au rapport de Sanfovin, donna ce privilège à l'Isle d'Arbe l'an 1173. je dis que cela pouroit être de la sorte, veu que dans une certaine visite faite en Istrie par les Commissaires de Charlemagne l'an 804. Les Istriens déposent en termes barbares, que leurs Ancêtres, pour avoir le *Tribunat*, & quel-

quelques autres dignitez moins considérables, *ambulabant ad communionem*. Par où je ne sai pas, s'il faut entendre, qu'ils aloient les demander à la Communauté, ajoûtant, que quiconque prétendoit une plus grande dignité, *ambulabat ad Imperium*, aloit à la Cour de l'Empereur, où étant créé Ecuier il étoit élevé au dessus des Tribuns. Mais quoi qu'il en soit de l'élection de ces Officiers, cela ne dit ni liberté, ni indépendance, puis que les Istriens assurent expressement que cela s'étoit toujours pratiqué de la sorte, *dum fuimus sub potestate Gracorum Imperii*, pendant, disent-ils, que nous étions sous la domination des Empereurs-Grecs. Et je crois à-propos de transcrire tout ce passage comme il est rapporté par le Saffovin.

*Ab antiquo tempore, dum fuimus sub potestate Gracorum Imperii, habuerunt parentes nostri consuetudinem habendi actum Tribunati, Domesticos seu Vicarios, nec non loci servatores. Et per ipsos honores ambulabant ad Communionem, & sedebant in Confessu unusquisque pro suo honore Et qui volebat meliorem honorem habere de Tribuno, ambulabat ad Imperium, qui illum ordinabat Hypatum. Tunc ille, qui Imperialis erat Hypatus in omni loco secundum illum Magistratum militum prae-*

C'est à dire: Autrefois, lors que nous étions sous la puissance des Grecs, c'étoit la coutume de nos Pères, d'avoir le Tribunat, avec des Vicaires & des Conservateurs du lieu. Et pour obtenir ces honneurs, ils alloient à l'Assemblée générale, ou chacun prenoit séance selon sa dignité. Et pour ceux, qui vouloient avoir un rang au dessus des Tribuns, ils aloient à la Cour Impériale, pour être créés Ecuiers de l'Empereur. Et en vertu de cete dignité militaire, ils précédoient tous les autres

da-



*debat.* Et plus bas: *Officiers dans les Affem-*  
*Gracorum tempore om-* blées. *Et ailleurs:* Du tems  
*nis Tribunus habebat* des Grecs chaque Tribun  
*Excusatos quinque &* avoit cinq Ecuiers, \* &  
*amplius.* quelquefois davantage.

Et si qu'elqu'un veut répliquer, que les Tribuns des Isles étoient de meilleure condition, il n'en fera pas crû, s'il ne le prouve auparavant, & Sanfovin même semble avoïer le contraire, puis qu'il allégué l'enquête des Commissaires Imperiaux à l'avantage des Tribuns de Venise. Il est vrai, que parmi ceux-ci il ariva divers changemens, soit pour le nombre, ou pour la manière de gouverner, ainsi qu'il se voit par l'Histoire. Mais comme cela ne regarde point la matière, que nous traitons présentement, il n'est pas besoin de s'y arrêter plus long-tems. Retournons à Honorius, sous qui j'ai dit que Venise avoit pris son commencement.

Cet Empereur mourut l'an 423. Et un certain nommé Jean, qui vouloit s'emparer de l'Empire d'Occident, aiant été tué, Valentinien succeda l'an 425, Paul Diacre dit, *Valentinianus consensu totius Italiae Imperator efficitur*, c'est à-dire: Valentinien est créé Empereur du consentement universel de toute l'Italie. Il dit la même chose dans son Histoire mêlée. L'Egnatio (je ne cite cet Auteur, que parce qu'il est Vénitien) écrit en ces termes.

*Recepta sub adventum suum Italiâ, cum Genseric statim Vandalarum Rege pacem sanxit, parte Africa, ut videri voluit, contento: & adversus Attilam Aëtii ductu rem feliciter gessit.*

C'est à dire. Aiant recouvert à son arrivée toute l'Italie, il fit aussi-tôt la paix avec Genseric, Roi des Vandales, qui se contenta d'une partie de l'Afrique, & combatit heureusement contre Attila sous la conduite d'Aëtius.

Ces

\* Ils étoient appellez autrefois *Excusati*,

Ces passages d'Historiens , qui s'accordent si bien entre eux , nous doivent convaincre, que Valentinien a été seigneur absolu de toute l'Italie. A l'exemple d'Honorius , il fit sa résidence à Ravenne , comme en font foi plusieurs Ordonnances qu'il publia dans cete Ville , non seulement l'année de son élection , mais encore en 426. 428. 429. 430. 431. 432. 444. 448. 449. & les suivantes , sans que dans pas une de ces loix il se lise un seul mot , qui marque une autre Domination en Italie , ni aucune pensée , que l'on y ait eüe de se métre en liberté. A quoi j'ajouterai une chose , qui toute étrange & incroyable qu'elle paroîtra , sera néanmoins véritable. C'est qu'aujourd'hui les Vénitiens ne tiendroient pas à honneur, mais bien à injure l'imputation de ne vouloir pas avouer d'avoir été les sujets de Valentinien , vu que tous ceux , qui ne reconnoissoient pas l'Empire étoient comptez parmi les Barbares , & appelez de ce nom dans les Constitutions Impériales , comme Alciat , & plusieurs autres, l'ont tres-bien remarqué.

Attila vint ensuite , ravagea & ruina la Ville d'Aquilée l'an 452. Valentinien fut tué l'an 455. Ce qui fut suivi d'un étrange mélange d'Empereurs , jusqu'à la ruine totale de l'Empire d'Occident. Sur quoi il n'est pas besoin de nous étendre. Il suffit de dire , que tout foibles qu'aient été ces Empereurs , ils n'ont jamais été si bas , que les Isles Vénitiennes fussent en état de penser à la Liberté ; ni d'en concevoir la moindre esperance : Et quiconque assure le contraire , montre bien , qu'il parle à la volée & de sa tête , & qu'il se joue de la simplicité d'autrui , en se servant des ténèbres de l'Antiquité , comme d'une table-d'attente , pour dessigner tout ce qui lui passe par la fantaisie. Car l'on n'a rien écrit des affaires de ce  
tems-

tems-là. Mais d'autant que je ne veux pas en être crû sur ma parole , je m'en raporte à un Ecrivain fort exact , qui a fait jusques à l'impossible pour découvrir & approfondir l'Origine Vénitienne. C'est Bernard Justinien Scaateur de grand poids ; qui parle ainsi au Livre 5. de son Histoire.

*Omnis per eos annos rerum Venetarum cursus, qui ab Attila ad Narsetem Eunuchum defluxit, nullis Venetorum exterorumve monumentis satis est exploratus. Neque id mirum. Quis enim ex Venetis, sive tenuem eorum inspicias conditionem, sive assiduos rerum undique perstreptentium terrores, recentibus adhuc novisque rebus, animum possit appellere ad memorias conficiendas? Intenti erant omnes ad paludes sternendas, tecta construenda, paranda navigia, eaque exercenda, quibus qualemcumque possent vitam agerent. Satis illis erat animam ducere, omnisque cura in alendis familiis pro temporum conditione consumebatur.*

Pour ce qui s'est passé, dit-il, depuis Attila jusques à l'Eunuque Narsès, ni les Vénitiens, ni les Etrangers ne nous en ont rien laissé par écrit. Et ce n'est pas merveille. Car qui étoit celui des Vénitiens qui eust pû appliquer son esprit à faire l'Histoire d'une Ville qui ne faisoit que de naître, & qui étant née dans la pauvreté & dans la misère, vivoit incessamment dans la crainte, & parmi le bruit des armes Etrangères. Tous les Habitans étoient ocupez à combler ou à dessécher des marais, à construire des cabanes & des barques, & à gagner leur vie. Ce leur étoit assez de respirer & de vivre, & tous leurs soins aloient à nourrir leurs familles, & à couler le tems du mieux qu'ils pouvoient.

Voilà ces grans Republicains, que l'on nous figure aujourd'hui.

*Scrip-*

*Scriptorem ergo Venetum, nemo requirat. Si autem ad externos te referas, idem facile dicas, neque enim videri poterant Aquatiliū Nauticorumq; fortuna (quo enim alio nomine illis temporibus censendi sunt) ulla digna conditione, nedum ut literis & historia mandarentur.*

Cependant, je veux citer deux ou trois des meilleurs Ecrivains de ce siècle-la. Il y avoit alors un Adonius Apollinaris, Gendre de cet Avitus, qui fut créé Empereur l'an de la mort de Valentinien, & grand-ami de Majorien & d'Anthemius, créés dans les années 457. & 457. Cét Auteur, dans les Panégyriques de ces Empereurs, s'étend assez sur l'état des affaires de l'Empire, sans jamais dire un mot, que l'on puisse tirer à l'avantage de la Liberté de Venise, parce qu'il n'en avoit jamais entendu parler, & ne se l'étoit pas même imaginée en songe. Bien au contraire, dans une de ses lettres, il montre, que jusques à la moindre pensée de démembrer aucune partie de l'Empire passoit pour un crime de Leze-Majesté, & étoit condamnée pour telle *millibus formularum juris id sancientium*. Ce sont ses Paroles. Priscus dans ses Fragmens parle de Majorien en ces termes:

*Gentes Romanorum accolas, partim armis, partim verbis ad deditio-nem compulit.*

Il ne faut donc pas, dit-il, chercher des Ecrivains Vénitiens dans un si misérable temps. Mais si vous en demandez d'Etrangers, vous n'en trouverez pas non plus, vu que des Mariniers & des Pêcheurs, (car de quel autre nom pouroit on les appeler?) n'étoient pas d'une condition à pouvoir servir de sujet à l'Histoire.

Il contraignit, dit-il, les Nations voisines des Romains, partie par les armes, partie par des remontrances, de se soumettre à l'Empire.

Et

Et nous avons plusieurs Ordonnances de lui faites à Ravenne , dans la première desquelles parlant en des termes dignes de la gravité d'un Constantin , il promet au Sénat de Rome de bien gouverner , d'étendre autant qu'il pourroit les bornes de l'Empire , & de ne souffrir jamais aucune diminution de sa puissance. Comment donc eût-il pu supporter l'atront , que lui eût fait Venise , si elle eût voulu trancher de la souveraine , & de l'indépendante , pour ainsi dire , à son nez ?

Salvien , personnage de sainte vie , qui écrivoit , lors que la République-Romaine étoit déjà ou morte , ou du moins aux derniers abois , (ce sont ses paroles :) *Cùm Romana Resp. vel jam mortua , vel certè extremum spiritum agebat. De Gubern. Dei , l. 4.* divise toujours le monde en deux parties dans tout le corps de son Ouvrage. L'une comprend les Romains , & l'autre les Barbares. Il n'y a qu'un endroit , où il fait une troisième colonne pour les Bagaudes. Mais pour ne s'écarter point de sa division ordinaire , il les remet aussitôt parmi les Barbares. *Barbari tamen esse coguntur.* Les Bagaudes étoient de certains rebelles ; mutins , qui s'étoient liguez ensemble , à ce qu'il rapporte , pour se délivrer de la tyrannie des Magistrats Romains.

*Per malos Judices  
& cruentos spoliati  
afflicti , necati , post-  
quam jus Romana li-  
bertatis amiserant , e-  
tiam , honorem Romani  
nominis perdididerunt.  
Et imputatur his infeli-  
citas sua ; imputa-  
mus nomen calamita-  
tis sue , imputamus no-*

Ces Misérables , dit-il , se voiant dépouillez & tourmentez par des Juges avarés & cruels , ont perdu l'honneur du nom Romain , après en avoir perdu la liberté. Nous leur imputons leur malheur , & c'est nous-mêmes , qui avons fait ce que nous leur imputons, Nous apel-

*men quod ipsi fecimus  
Et vocamus rebelles,  
vocamus perditos, quos  
esse compulimus crimi-  
nosos. Quibus enim aliis  
rebus Bagauda facti  
sunt, nisi iniquitatibus  
nostris, nisi improbita-  
tibus Judicum?*

lons rebelles & gens per-  
dus ceux, que nous avons  
rendus criminels à force  
de mauvais traitement.  
Car quelle autre cause y a-  
a-t-il de leur révolte que  
nos violences, & les in-  
justices de nos Juges?

Sans doute, Salvien, pour nous faire connoître une quatrième génération, n'auroit jamais manqué de dire par honneur quelque chose de la Liberté Vénitienne, s'il lui en eût paru la moindre étincelle; quand ce n'eût été, que pour prévenir la réponse, qu'on lui pouvoit faire, que ceux, qui étoient tyrannisez par les Romains, sans s'associer avec les Bagaudes, ni se jeter parmi les Barbares, n'avoient qu'à aler, à la garde de Dieu, jouir de la Liberté de Venise, pour se tirer de peine.

L'an 476. Odoacre, Hérule de Nation, aiant tué Orestes, & chassé Augustule, le dernier des Empereurs d'Occident, se fit appeler Roi d'Italie. Jornandés, qui étoit fort proche de ces tems-là, & peut-être contemporain d'Odoacre même, dit, *Interea Odoacer Rex Gentium omni Italia subjugata, &c. De rebus Goth. cap.* Odoacre, Roi des Barbares, aiant soumis toute l'Italie à son obéissance. Et Paul Diacre, *Totius Italiae adeptus est Regnum*, il se fit Roi de toute l'Italie. Remarquez la généralité des mots *omni* & *totius*, de laquelle l'on ne sauroit excepter les Vénitiens, & s'ils le prétendoient, assurément ils ne trouveroient point de Juge, qui les voulût écouter, sans montrer le privilège de leur exemption, je veux dire, sans apporter des témoignages authentiques. Et il ne serviroit de rien de dire, que le nom d'Italie se doit en-



entendre seulement de la Terre-Ferme. Car outre le passage allégué d'Ulpian, Victor Uticensis raconte, que Genferic céda à Odoacre jusques à l'Isle de Sicile. Et d'ailleurs il est manifeste, qu'il n'y avoit point de comparaison entre la puissance de ces Isles & celle de Genferic. Cassiodore rapporte deux grandes expéditions, qu'Odoacre fit par un pur caprice hors de l'Italie, après l'avoir conquise. L'une fut en Dalmatie, & l'autre contre les Rugiens, & l'on nous veut faire croire, qu'il se fût tenu les bras croisez contre ces Isles, s'il leur eût pris fantaisie de se mettre en liberté, à la vuë de Ravenne, où il faisoit sa résidence.

L'an 489. Théodoric entra en Italie en vertu de la donation, que l'Empereur Zénon lui en avoit faite, *per pragmaticum*, dit le Diacre. Et l'an 493. Odoacre étant mort il acheva de s'en rendre le maître absolu. *Theodoricus extincto apud Ravennam Odoacre totius Italia adeptus est ditionem*. Voilà encore la totalité pour ainsi dire, *totius Italia*, qui renferme encore les Provinces voisines, c'est-à-dire, la Sicile, la Dalmatie, l'Istrie, le Pais des Grisons, & la Baviere, suivant le témoignage des Historiens de ce siècle-là, & de Cassiodore dans ses Létres Diverses. Outre cela, Ennodius, Evêque de Pavie, raconte que, Théodoric fit conscience de laisser la Ville de Sirmium, l'une des principales de Hongrie, entre les mains des Daces, seulement à cause qu'elle avoit été autrefois un des confins de l'Italie. *Sirmiensium Civitas olim limes Italiae fuit*. Et puis après:

*Credebas in tuam injuriam redire, qui tui licebat Italia possessionem te dominante retineri. Nec*

Tu croiois, dit-il, (adressant la parole à ce Prince,) que c'étoit un affront pour toi, de souffrir, que sous ton empire, une Ville, qui avoit été du Domaine de l'Italie,

*sufficiebat consolatio, quod eam tu non perdidideras, cum immensus esset dolor, cum illam rezentator non inter dominationis tuae exordia reddidisset. Minui assistimas quod non crescit Imperium.*

restât à d'autres Maîtres. Et quoi qu'elle ne se fût pas perdue de ton tems, tu ne trouvois pas que ce fût un sujet raisonnable de te consoler dans le déplaisir extrême, que tu avois de voir, quel'Usurpateur ne te l'eût pas renduë dans les commencemens de ton regne. Tu prens pour une diminution de l'Empire, de ne le pas acroître.

Je ne parle point des autres exploits de Théodoric, non-plus que de cete importante expédition contre Clovis, Roi de France, vu que ces choses n'ont point de connéxité avec les affaires d'Italie, bien que d'ailleurs cela montre avec combien de chaleur Théodoric embrassoit les occasions d'étendre les bornes de son Empire. Il suffit pour le présent d'avoir prouvé, qu'il eût difficilement souffert, qu'on lui eût enlevé un seul pouce de terre de ce qui appartenoit de droit à l'Italie. Et les Venitiens me feroient grand plaisir s'ils me vouloient montrer le contraire, du moins par quelques conjectures apparentes, n'y en ayant point d'autres pour en rendre témoignage. comme le confesse ingénument Bernard Justinien. Car je ne vois ni éloignement, ni forces, ni difficulté, ni considération, qui eût pu faire obstacle à ce Prince. Il est vrai, qu'il faisoit grand' parade du doux nom de liberté à ses Sujets. *Optamus*, disoit-il dans une lêtre au Sénat de Rome, *ut Libertatis Genius gratam videat turbam Senatûs*. Nous desirons que le Génie de la Liberté voie le Sénat florissant. *Cassiod. Var. l. 1. ep. 4.* Et dans une autre lêtre aux Provinces de la Gaule, *In antiquam libertatem Deo præstante revocati vestimini moribus togatis*. Maintenant, dit-il, que par

par la grace de Dieu vous avez reconvré vôte ancienne liberté, revétez-vous de la gravité des mœurs. Mais cête liberté étoit bien différente de celle, dont nous parlons présentement, vu que par ces manières de parler il vouloit seulement faire entendre, que sous un bon Prince il n'y a point de servitude, comme dit un Poète :

*Fallitur egregio quisquis sub Principe credit  
Servitium, nunquam libertas gratior extat*

*Quam sub Rege Pio* (Claud. Sil. pan. 3.)

Au reste, si la Liberté de ses Sujets lui plaisoit autant qu'il le disoit, nous le pouvons apprendre de Boëce, que ses ennemis firent périr, en l'acufant d'avoir tenté de la ramener à Rome.

*Nam de compositis  
falso literis, quibus  
libertatem arguor spe-  
rassè Romanam, quid  
attinet dicere? Qua-  
rum fraus aperta pa-  
tuisset, si nobis ipso-  
rum confessione Dela-  
tarum quod, in om-  
nibus negotiis maxi-  
mas vires habet, uti  
licuisset. Nam quæ spe-  
rari reliqua libertas  
potest? atque utinam  
posset ulla?*

Qu'est-il besoin, dit-il, de me justifier touchant les lètres suposées, par où l'on pretend me convaincre d'avoir médité le retour de la Liberté Romaine? La fausseté de ces lètres se fût aisément reconnuë, s'il n'eût été permis de me servir de la propre confession de mes acufateurs. Ce qui est de grand poids dans toutes les affaires Car quelle esperance de liberté nous reste-t-il maintenant? Mais

De Consol. l. 1. plût à Dieu, qu'il y en pût encore avoir quelqu'une.

C'est une chose étrange, que Boëce désespérât si légèrement, & qu'il ne se souvinst pas dans une si belle occasion, que la Liberté d'Italie s'étoit réfugiée dans les Marais de Venise. Lucain avoit bien plus de mémoire. il eut l'esprit de trouver cête Liberté, quoi qu'il eût à la chercher bien plus loin

*Libertas* (dit-il) *ultra Tigrim Rhenumq recessit,*  
*Ac toties nobis jugulo quaesita vagatur*  
*Germanum Scythicumq bonum.* lib. 7.

L'an 526. Théodoric eut pour son successeur son petit-fils Atalaric, qui n'ayant alors que huit ans, resta sous la tutéle & la régence d'Amalasonte sa Mère, femme de grande conduite, & de grand courage. L'an 534. que se comptoit la 12. Indiction, cete Princesse fit pourvoir Cassiodore de la Charge de Capitaine-des Gardes, Pelevant par ce moien à la premiere dignité du Roiaume. Et comme le nom de Venise se trouve plusieurs fois dans les lètres. que Cassiodore écrivoit en cete qualité, & que par le contenu il paroît, que son Maître y tenoit un Officier, apellé *Canonicarius Venetiarum*, ce qui revient au nom moderne de Réceveur des Entrées, ou de la Doane, ces autoritez suffiroient seules, sans autre temoignage, pour convaincre nos adversaires de la sujétion de Venise, quoi qu'ils veüssent parer les coups, en disant, que tous ces passages doivent s'entendre de la Terre-ferme, & non pas des Marais & des lagunes de cete Province. Pour dire la verite, je ne me crois pas obligé d'admétre une distinction, qui n'est apuiée d'aucune bonne preuve. Mais pour éviter des contestations inutiles, je laisse toutes ces lètres à part, m'arétant seulement à une, qui ne souffre point de contradiction, pourvu que l'on ne veuille pas nous faire passer du blanc pour du noir, & de laquelle les Vénitiens mêmes se font honneur. étant à mon avis la plus belle & la plus curieuse anticaille qu'ils aient, du moins de toutes celles, qui sont venuës à ma connoissance, puisque plus d'une centaine de lètres des Empereurs Zenon, Léon, Justin, & Justinien, que Bernard Justinien alégué dans le 4. livre de son Histoire, ou se sont perduës, ou, si je ne me trompe, contiennent des

dés choses , pour lesquelles l'on n'a garde de les  
 métre au jour. Je juge donc à propos de tran-  
 scrire la lettre de Cuthodore presque toute entiè-  
 re, & d'y métre un peu de commentaire. Mais  
 d'autant que cète explication ne s'acordera pas avec  
 celle des Ecrivains Vénitiens, je m'en raporte vo-  
 lontiers au Lecteur, pour juger laquelle des deux  
 approche davantage au véritable sens. *Tribunis Ma-  
 ritimorum, Senator prefectus Pratorio.*

*Data pridem jussione censuimus, ut Istria Vini &  
 Olei species, quarum presenti anno copia inclita per-  
 fruitur, ad Ravennatem feliciter dirigeret mansio-  
 nem. Sed vos qui numerosa navigia in ejus confinio  
 possidetis, pari devotionis gratia providete, ut quod  
 illa parata est tradere, vos studeatis sub celeritate  
 portare. .... Estote ergo promptissimi ad vicina qui  
 sepe spatia transmittitis infinita. Per hospitia quo-  
 dammodo vestra discurretis, qui per patriam naviga-  
 tis. Accedit etiam commodis vestris, quod vobis a-  
 liud iter aperitur perpetua securitate tranquillum.  
 Namque cum ventis facientibus mare fuerit clau-  
 sum, via vobis panditur per amœnissima fluviorum.  
 Carina vestra flatu asperos non paveſcunt, terram  
 cum summa felicitate contingunt. Putantur eminens  
 quasi per prata ferri, cum eorum contingit Alveum  
 non videri, &c. Furat referre quemadmodum habi-  
 tationes vestras sitas esse prospeximus. Venetia pra-  
 dicabiles, quondam plena Nobilibus, ab Austro Ra-  
 vennam Padumq contingunt, ab Oriente jucundita-  
 te Jonii littoris perfruntur, ubi alternus aestus egre-  
 diens, modo claudit, modo aperit faciem reciproca-  
 inundatione camporum. Hic vobis aquatilium avium  
 more domus est, namque nunc terreſtris, modo cerni-  
 tur insularis. Per aquora longè patentia domicilia  
 videntur sparsa, qua natura non protulit, sed ho-  
 minum cura fundavit. .... Habitatoribus autem  
 una copia est, ut solis Piscibus expleantur. Pauper-*

*tas ibi cum divitibus sub æquabilitate convivit. Unus cibus omnes reficit, habitatio similis universa concludit; nescitur de penatibus invicere, & sub hac mensura degentes, evadunt vitium, cui mandam constat esse obnoxium. In salinis autem exercendis tota contentio est, pro aratris, pro falcibus cylindros volutis. .... Moneta illic quadammodo percutitur victualis. Potest aurum aliquis numus querere, nemo est qui salem non desideret invenire. .... Proinde navas diligenti curare fice, ut cum vos vir experientissimus Laurentius, qui ad procurandas species directus est, commovere tentaverit, festinetis excurrere. Quatenus expensas necessarias nullâ difficultate tardetis, qui pro qualitate aëris, compendium vobis eligere potestis iimeris. Voilà le contenu de la lêtre, que l'on a interpretée en plusieurs sens bien diférens, quoique celui de l'Auteur soit assez facile à entendre, du moins à ceux, qui sont acoutumez à son stile, & à la maniere d'écrire de ces tems-là, pourvu qu'ils n'aient point l'esprit préoccupé d'ailleurs.*

La suscription ne souffre point de difficulté, tout le monde étant d'acord que les *Tribuni Maritimarum*, à qui elle s'adresse, sont les Tribuns de Venise. Et il n'y a point de doute non-plus, pour ce qui regarde le sujet de la lêtre, que c'est un commandement, que Cassiodore leur fait d'envoyer leurs Navires en Istrie, pour charger des Vins & des Huiles pour Ravenne. Mais le point de la dispute est de savoir . s'il prie ou s'il commande, l'un se faisant aux Alliez & Confédérez, & enfin à tous ceux, qui ne dépendent point de nous; & l'autre se pratiquant envers les Sujets. Quelques-uns croient, que Cassiodore ne s'est servi d'aucun terme que l'on puisse prendre pour prière ni pour commandement, & que par conséquent, pour découvrir la verité, il faut s'arrêter à de certaines cir-



circonstances, ou , pour ainsi dire, convenances. Mais il se trompent lourdement, faute de bien entendre la force du mot *Devotio*. Bern. Justinien en parle de la sorte :

*Non paruisse autem Venetos Imperio, ex ea Epistola quam Cassiodorus nomine Imperatoris Venetis scripsit perspicue apparet, cum ea licentiosior quidem sit, ut fert consuetudo superioris ad inferiorem, sed tamen suadentis non imperantis. Nam qui subdito imperat, paucis agit, ut cum eo qui parere debeat, non rationem poscere. Qui vero suadet, opus est agat pluribus, ut admittatur ratione quod fortasse respueretur voluntate. Hist. l. 6.*

Mais ce qui montre, dit-il, que les Vénitiens n'ont jamais obéi à l'Empire, c'est que la lettre, que Cassiodore leur écrivit au nom de l'Empereur (il nomme sans y penser l'Empereur dans cete afaire, au lieu du Roi Got) bien qu'elle soit conquë en des termes fastueux & arogans, ainsi qu'en usent d'ordinaire les Supérieurs avec leurs Inférieurs; cete lettre, disje, est de priere, & non point de commandement. Car lors que l'on commande à son Sujet, l'on parle en peu de mots, comme à celui, qui doit obéir sans en demander les raisons. Mais au contraire, quand il s'agit de prier & d'exhorter, il faut en dire davantage, afin que les gens qu'on prie fassent par raison ce qu'ils ne feroient pas peutêtre de leur bon-gré.

Ces conjectures sont trop foibles. Dans tout le corps de la lettre il ne se voit pas un seul iota de priere, & véritablement. ou les Grammairiens se trompent, ou ces mots, *Providete, estote, reficite*, sont des manières de commander. Remarquez, je vous prie, qu'il parle premièrement des *Iltriens*, & puis après il dit aux *Tribuns de Venise*,

se, *Pari devotionis gratia providete*, tâchez par une pareille obéissance de faire amener proutement, &c. Il faut donc ou que les Istriens fussent libres, ou les Vénitiens sujets, Cassiodore faisant les uns & les autres de même condition; & personne, je m'assure, ne dira que les Istriens étoient libres. D'ailleurs il est certain, que le mot *Devotio* inféroit alors sujétion, & proprement, fidélité. Et c'est en ce sens que l'Auteur dit, *Devotam Provinciam & Devotum militem*. Et qu'il se lit dans le Code, *Devotum possessorem, devotissimos milites*, pour dire, *fideles*. La raison, qu'apporte le Justinien, que Cassiodore n'eût par écrit si amplement à des Sujets, à qui il suffit de commander simplement, sans discourir comme l'on à coutume de faire avec ceux, que l'on veut persuader, ne pouvant pas les forcer, est frivole & de nulle valeur pour ceux, qui se connoissent à la façon d'écrire de cet Auteur. Pour preuve de cela je n'ai qu'à alléguer la lître, qu'il écrivit aux Istriens, intitulée, *Provincialibus Istria*, où il se met à décrire les delices & les beautez de leur Pais, & à leur persuader si au long la justice, & tout ensemble la facilité de la chose, qu'il leur commande, que la lître écrite aux Vénitiens n'en approche pas à mon avis, & néanmoins les Istriens ne laissoient pas d'être sujets. Cassiodore se croioit un grand Orateur, & dans cete pensée il faisoit à toute heure, & à tout propos parade de son éloquence, jusqu'à s'en rendre quelquefois ennuyeux & importun. Lisez ses lîtres à Boèce, où il fait des longs raisonnemens sur les Matématiques, & sur la Musique, à l'ocasion de l'envoi de quelques horloges au Roy de Bourgogne, & d'un Organiste au Roi de France. Voiez combien il fait de façon en donnant à un Architecte le soin de réparer les Bains d'*Abbano*, & à *Simmacus*, ce-

lui

lui de rétablir le Théâtre de Rome. Jusques à assigner les gages à un Cocher, entretenu pour les Jeux-publics, il décrit le Cirque, & explique ses différentes significations. Quelques Eléfans de Bronze se devant refaire, il ramasse tout ce qu'il a pu apprendre de la nature de l'Elefant. Il y a une infinité d'autres exemples, que je pourrois rapporter, pour montrer, que le Justinien a mauvaise raison d'interer la liberté de Venise de ces manieres-d'écrire si familières & ordinaires à Cassiodore envers toute sorte de gens. Bien au contraire, il devoit conclure, que puisque cet Ancien avoit tant parlé de Venise sans dire un seul mot de sa Liberté, qui étoit néanmoins la principale chose, qu'il en eust pû remarquer, il falloit très-affûrément qu'il n'y eut point de liberté. Mais passons outre.

*Per hospitia quodammodo vestra discurritis; qui per patriam navigatis.* Le Santovin conclut de ces paroles, que les Vénitiens étoient si estimez, & si bien reçus par tout où ils alloient, qu'ils étoient chez les Etrangers comme chez eux. Mais le véritable sens est, que navigeant dans leur Païs, & sur les Rivières de la Province, ils peuvent dire, qu'ils ne sortent point de leurs maisons. Ce qui s'acorde tres-bien avec les paroles suivantes, *Via vobis panditur per amœnissima fluviorum;* qui signifient, Vous avez toujours le passage libre & ouvert pour le commerce par le moien de vos agréables Rivières. Strabon dit la même chose, comme je l'ai marqué dans le Chapitre précédent. *Fluminibus adversis mirifica sunt subvectiones.* Et Sidonius racontant un voiage, qu'il fit en Lombardie, descendant par ces Rivières jusques à Ravenne, touche un mot de la commodité de cete voiture en disant, *Venetis Remex,* les Rameurs Vénitiens.

*Venetia predicabiles.* Cet Epitète me semble fort honorable , bien qu'il convienne à toute la Province , & non pas aux seuls marais de Venise , & je m'étonne , que les Vénitiens le passent si légèrement.

*Quondam plena Nobilibus.* Le Justinien , le Giannotti , & le Sansovin , citant ce passage , laissent à l'écart le mot *quondam* , qui est si essentiel au sens , pour le tourner tout à l'avantage des Vénitiens. Car de dire que la Province de Venise étoit autrefois remplie de Noblesse , c'est dire tacitement le contraire du tems présent.

Mais il y a plaisir d'entendre le commentaire de Nicolas Goldion , ou Doglion , qui tire la quint'essence de ces paroles , disant , qu'outre la Noblesse de la Province de Venise , tous les grans Seigneurs & Princes Romains se réfugièrent dans ces lagunes. Il faut qu'un homme , qui apporte de semblables expositions , soit assuré , qu'il en fera crû sur sa bonne foi , & sans recourir au texte de l'Auteur.

*Habitatoribus una copia est , ut solis piscibus expleantur.* A parler ingenuement , ce témoignage nous fait toucher au doigt la pauvreté des Vénitiens de ce tems-là. Remarquez , je vous prie , ces mots , *una copia est , & solis piscibus* , qui signifient , que pour toute nourriture ils n'avoient que du poisson ; & les paroles suivantes , *paupertas ibi cum divitibus sub aquabilitate convivit , unus cibus omnes reficit , &c.* qui nous font entendre , qu'ils étoient tous si pauvres , que l'envie , à laquelle le monde est sujet , étoit bannie de chez eux , ce vice étant peut-être le seul , qui ne trouve point de place entre les égaux.

*Moneta illic percutitur quodammodo victualis.* Il y a à rire de l'interprétation , que Sansovin donne à ce passage , disant , que l'on battoit monnoie à Venise ,

se , non pas pour emplir les Cofres-publics , mais pour depenser du jour-à-la-journée , & c'étoit à son avis une petite monnoie de Cuivre , & faite seulement pour l'usage & le besoin présent. Je m'attens à voir bientôt des deniers & des bagatins de ce tems-là. Cependant , Cassiodore ne dit pas que cete monnoie fût *Ufualis* , mais *Victualis* ; & c'est la verité, qu'il appelle le Sel *Monetam Victualem* , une monnoie-de-bouche , pour ainsi dire. Car venant de parler des Salines de Venise , & de la manière , dont ils avoient acoutumé de faire le Sel , il infère de là que le Sel leur servoit de monnoie. Ajoûtant , que l'on peut bien vivre sans or , *Potest aurum aliquis minus quarere* , mais non pas sans sel. *Nemo est qui solum non desideret invenire*. De quoi il rend tout aussitôt la raison. *Merito , quando isti debet omnis cibis , quod potest esse gratissimus* , d'autant , dit-il , que le Sel fait l'assaisonement de toute sorte de viandes , & les renda gréables. Mais c'est assez de commentaire sur cete lettre.

Dans la première année de la Préfecture de Cassiodore (c'est-à dire de l'Administration de la Charge de Capitaine-des-Gardes) Atalaric & Amalafonte , sa Mère , moururent , & Téodat resta Roi. L'an 535. Bélisaire lui fit la guerre. Et dans cete même année l'Empereur Justinien publia la Nouvelle 29. qui commence :

*Paphlagonum gens antiqua neque ignobilis olim extitit , in tatum quidem , ut & magnas Colonias deduxerit , & sedes in Venetiis Italarum fixerit , quibus & Aquileia , omnium sub Occidentem*

Les Paphlagoniens, dit-il, Nation ancienne, n'ont pas été autrefois sans gloire, ni sans réputation. Ils ont transporté des grandes & célèbres Colonies jusques dans l'Italie, & particulièrement dans la Province de Venise, où fut bâtie Aquilee,

*Urbium maxima condita fuit.* lée, la plus grande de toutes les Villes de l'Occident.

L'on peut dire, que l'ocasion de la guerre auroit non pas invité, mais contraint Justinien de faire parade de la Liberté des Isles-Vénitiennes, si véritablement elles eussent été libres de la manière que l'on dit, ou unies, ou liguées avec lui, comme quelques-uns l'affurent; mais n'en aiant rien dit, c'est une marque évidente du contraire, ainsi que le reconnoîtront tous ceux, qui ont un peu de jugement.

L'an 536. Téodat fut tué par Vitigés, qui lui succéda. Le Comte Marcellin, qui étoit de ce tems-là, parlant de Vitigés dans sa Cronique, dit:

*Theodabatum occidit in loco qui dicitur Quintus, juxta fluviū Salernum, & ipse subsequitur per Tusciam, omnes opes Theodabati diripiens quas in Insula vel in Urbe Veneta congregaverat.*

Qu'après avoir tué Téodat, il pillà toutes les richesses que ce Prince avoit amassées, & mises en garde dans l'Isle, ou dans la Ville de Venise.

Si ce passage est valable, il prouve aussi bien que la lître de Cassiodore, que Venise étoit sous l'obéissance des Rois Gots, parce que Téodat n'eût pas confié son trésor à une Ville, qui n'eût pas été de sa domination; & s'il l'eût fait, l'Historien en auroit dit quelque-chose. Outre que l'on n'eût pas laissé enlever ce trésor à son successeur, s'il n'eût pas été le maître. Mais pour dire ingénuement la vérité pour & contre, cete autorité ne me satisfait pas, & je doute, que le texte de Marcellin soit correct, le tissu de la narration me faisant croire, que l'Isle dont il parle, doit se prendre en Toscane, & ce ne peut être, à mon avis, que celle du Lac de Vulzines, appellé communément *Lago di Bolsena*) que l'on estimoit alors une des principales Fortereses du Roiaume, ainsi que nous l'apprenons de Procope. *Est lacus,* dit-



dit-il , *in Tuscia Vulsinus dictus ; intus Insula existit , & hæc quidem brevissima , præsidium habens satis munitum. In eo Theodatus Amalasuentam jussit asservari.* Mais enfin , corrige ou interprète Marcellin qui voudra.

Voici une lettre de Cassiodore , écrite au nom du Roi Théodat. *Industriosa Liguriæ , devotisque Venetiis.* L'on entend bien maintenant la signification du mot , *devotis* : Et c'est en vertu de cela , qu'il leur commande de faire provision d'une certaine quantité de Blés.

*Venetis autem ex Tarvisino atque Tridentino horreis , ad definitam superius quantitatem , item dari facite tertiam portionem. Lib. 10. ep. 27.* Les Vénitiens nous diront encore , que cet ordre s'adressoit à la Terre-Ferme , & non point à leurs Isles. Mais je leur repliquerai pareillement encore , que je ne vois pas qu'ils en apportent des preuves. Cependant , je ne veux pas chicaner davantage là-dessus , parce que je crois avoir d'ailleurs prouvé suffisamment ma thèse.

### CHAPITRE III.

*Venise retourna sous l'obéissance des Empereurs , après la destruction des Gots , & y resta environ une centaine d'années.*

**A** Gathias écrit , que les Gots se retirèrent dès le commencement de la guerre de divers lieux , qu'ils possédoient hors de l'Italie , & souffrirent , que les François s'en emparaissent , afin de se les conserver bons amis , & de pouvoir mieux se fortifier dans l'Italie , qu'ils regardoient comme leur patrie véritable ; & dans les autres Terres-conquises. *Cogendas enim sibi tum temporis undequaque vires suas putabant , sub-*  
di-

*ditosque quotquot supervacui, neque admodum oportuni Viderentur, missos faciendos, quippe qui non amplius de Principatu & gloria essent concertaturi, sed jam pro Italia ipsa, neve funditus delerentur, periculum adituri.* Ce passage montre qu'au tems de la venue de Bélisaire les Gots étoient paisibles possesseurs de l'Italie, sans que l'on entendist parler en nulle façon de l'exemption de Venise.

Dans la première année de la Guerre, Constantin, General de l'Armée de Justinien, emporta la Dalmatie & la Croatie, comme le raconte Procope au livre 1. de la Guerre Gotique. La seconde, les Gots tâcherent de les recouvrer, mais en vain; si bien que les Impériaux restèrent les maîtres de cette Mer. Et il me paroît fort vraisemblable, que peu de tems après les Isles Vénitiennes se rendirent à eux, quoi que ni Procope, ni aucun autre Ecrivain, ne le dise expressément; n'étant ni convenable, ni possible aux Historiens d'écrire jusques aux moindres particularitez, comme étoit celle-ci. Chacun en pourra juger par l'état des affaires de ce tems là. Mais le fait parle, & Procope joint ailleurs ces Provinces. *Sub Hesperiae Regno, dit il, Dalmata deinceps Liburnia, Istriaque & Venetorum sunt loca* Sur quoi il n'y a plus à douter s'il comprend sous le Roiaume d'Italie les Vénitiens Insulaires. Et ce qui prouve principalement la révolution, qui arriva alors. c'est qu'il se trouve, que depuis ce tems-là les Vénitiens firent toujours les factions pour l'Empire, & non plus pour les Gots.

L'an 539. étant besoin de secourir la Ville de Milan, assiégée par les Gots,

Jean (Capitaine de l'Empereur) ayant envoyé en diligence des gens par tous les lieux maritimes, avec charge d'amener des bar-

*Joannes, dit Procope livre 1. per maritima loca ex templo dimissis quibus*

*in Padum ad trajiciendum exercitum acates inferrent, ad iter se praparat.* ques pour le passage de l'Armée sur le Pô, se dispoisoit à partir.

Ceux, qui se souviennent encore du *Remex Venetus* de Sidonius, & de la lettre de Cassiodore *ad Tribunos Maritimarum*, ne nieront point, que les Habitans Maritimes, à qui l'on commanda d'envoyer des barques, ne fussent les Vénitiens. Ce qui s'accorde très bien avec l'aventure d'un certain Vergentin, qui s'étant sauvé du Sac de Milan, se retira chez les Vénitiens, & puis en Dalmatie, d'où il passa Constantinople. *Fugiens in Venetias abiit, indeque in Dalmatiam venit, & ex ea Provincia ad Imperatorem se Byzantium contulit.* Et un peu après.

Les Herules, dit-il, vinrent dans la Province de Venise, &c. d'où Visande, l'un des Généraux, aiant été congédié avec les siens, tous les autres furent menez à Constantinople.

*Ad Veneta Loca venerunt, &c. Visando ex Praefectis altero ibidem cum suis dimisso, ceteri omnes Byzantium devenerunt.*

L'an 540. Bélisaire mit le siège devant Ravenne, qui étoit le lieu de la résidence ordinaire des Rois Gots, & aiant fermé tous les passages d'alentour, la contraignit de se rendre. Le Biondo en parle en ces termes :

*Mari verò importari nihil poterat, cum hinc Ariminum & Anconam Belisarius teneret, inde Veneti Imperio subditi Romano Gothis adversarentur.*

C'est à-dire, Et l'on n'y pouvoit faire rien entrer par Mer, vu que d'un côté Bélisaire tenoit Rimini & Ancone, & de l'autre les Vénitiens, alors Sujets de l'Empire-Romain, traversoient les Gots.

Bernard Justinien s'est senti piqué du mot, *subditi,*

diti, & a fait ce qu'il a pû pour le rejeter, mais en vain, vu que ni la lître de Cassiodore ne conclut rien pour lui, comme il se l'imagine; ni il ne se voit point de contradiction du Biondo dans ses termes.

C'est pourquoi le Sabellic, qui les a lûs tous deux, a mieux aimé s'en rapporter à eux qu'au Justinien. *Nec à mari, dit-il, interea spes ulla Gothis praten. debatur, Belisario hinc Ariminum & Anconam tenente, inde Venetis à Pado ad Istros totam Maris oram accolentibus, qui infide erant Imperii.* C'est-à-dire, qui étoient sous l'obéissance de l'Empire. Il se lit dans le second de Procope, que Bélisaire envoya Vitalien à *Vitalium in Venetos* Venise pour en amener *ire (jussit) ut rerum inde copiam asportaret.*

Ce qu'il faisoit avec la même assurance, qu'il eût pû envoyer dans tous les autres Lieux de l'Empire. Où il faut observer, que cela ne se peut entendre de la Terre-Ferme, qui n'étoit pas encore alors sous la puissance de Bélisaire, qui seulement après la prise de Ravenne *Tarvisium & aliud quoddam apud Venetos munitissimum oppidum in ditionem redegit*, se rendit maître de Trevise, & d'une autre Place-forte chez les Vénitiens.

Après cela, les affaires changèrent plusieurs fois de face. Les Gots recouvrèrent beaucoup de Places de Terre-Ferme dans la Province de Venise, & peu après les François en dépouillèrent les Gots, comme le dit Procope au livre 3 *Franci interea pleraque nullo labore in Venetis occupant loca, cum nec Romani ea tueri jam possent, nec Gothi tantum virium esset, ut utrisque bellum inferrent.* Mais la partie de Mer, c'est-à-dire, les Isles de cete Province, resta aux Imperiaux, comme nous l'apprenons du même Auteur.

*Franci partium*

Les François, dit-il, se

*concertatione ad suas rationes nisi ex utroque bonis crevere, nam Gothi paucam Venetorum oppida remanserunt, & Maritima quadam Romanis loca, cetera sua ditionis fecere.*

servant de l'ocasion, s'acru-  
rent aux dépens des deux  
partis, car excepté peu de  
Villes, que les Gots conser-  
vèrent dans la Province de  
Venise, & quelques lieux ma-  
ritimes, qui restèrent aux  
Romains, ils se rendirent les  
maîtres de tout le reste.

Cela se reconnoît encore par le voyage, que Nar-  
sès fit de Constantinople à Venise, & de Venise à  
Ravenne.

*Narses tem interea ani-  
mi dubium Joannes Vita-  
liani filius, & ejus Regio-  
nis & Locorum peritus,  
identidem admonere, cum  
universo exercitu secun-  
dum mare iter ut faceret,  
cum sua ditionis homi-  
nes essent, qui Maritimam  
oram incolerent, Navium-  
que nonnullas juberet se  
subsequi, & Lignorum  
vim maximam, ut cum ad  
fluminum exitum exer-  
citus pervenisset, ex his  
ponte facto facile pertran-  
siret. Narses itaque his  
monitis persuasus cum ita  
egisset, cum omnibus co-  
piis Ravennam perve-  
nit.*

Cependant, Jean fils  
de Vitalien, lequel con-  
noissoit tres-bien tout  
ce Pais, conseilla Nar-  
sès, qui étoit en peine  
de ce qu'il devoit faire,  
de prendre sa route le  
long de la Mer, les ha-  
bitans de cete Côte  
étant les Sujets de l'Em-  
pire; & de se faire sui-  
vre par quelques vais-  
seaux chargez de quan-  
tité de poutres & de  
solives, pour en dres-  
ser un pont, lors qu'il  
lui faudroit passer les  
Rivières avec son Ar-  
mée Ce que Narsès a-  
iant exécuté, il arriva à  
Ravenne avec toutes  
ses troupes.

Il est indubitable, que ces barques, & ces navi-  
res, étoient fournis par les Isles, & les Ecrivains  
Vénitiens l'avoient tous d'un commun accord.

L'an 552. Narfès vint à Venise. Bernard Justilien , ce grand défenseur de la Liberté perpétuelle de Venise dit , *Venere ad Narsetem Oratores frequentes , ejus ore populorum imperata facturi.* Après quoi il décrit une longue acufation des Padoïans , qui se plaignoient , *Astuaria atque littora Patavio objecta per injuriam sibi à Venetis ablata* , que les Venitiens les avoient injustement dépouillez de leurs Marais , & de leurs Ports. A quoi Ceux-ci répondent amplement , sans jamais aléguer l'incompétence du Juge , comme ils eussent fait sans doute , s'ils n'eussent pas reconnu Narfès pour leur supérieur en qualite de Capitaine & de Lieutenant de l'Empereur. Outre cela , ils font une demande , qui confirme non seulement , qu'ils étoient sujets pour lors , mais encore qu'ils l'auoient été auparavant à Odoacre , & aux Rois-Gots , comme je l'ai montré ci-dessus.

*Questine estis unquam de hac injuria apud ullos ? Si nunquam. Videte quo pacto vos explicetis , qui dixistis saepe questos. Si questi , aut apud Gothos & Herulos , aut apud Imperatorem : Si apud illos , spretus igitur Imperator & antelatus Gothus ; quod si est , cur nunc appellatis Romanum Imperium ? Si apud Imperatorem , quod saepe fecistis , exauditine estis . an. verò repulsi ?*

Vous êtes vous jamais plaints ; disent-ils , de ce tort ? Si vous ne l'avez point , fait comment vous acorderiez vous , après avoir dit que vous en avez souvent fait des plaintes. Mais si vous vous êtes plaints , c'a été ou aux Gots & aux Herules , ou bien à l'Empereur. Si c'est aux premiers , vous avez donc méprisé l'Empereur , en les lui préférant. Pourquoi donc réclamez vous maintenant l'Empire-Romain ? Et si c'est à l'Empereur , (à qui véritablement vous

VOUS



*Exauditos non dice-* vous êtes adressé plu-  
*tis.* sieurs fois;) vous a-t-il é-  
coutez?

Narsés donna une sentence interlocutoire sem-  
blable à celle de nôtre Poëte :

*Piacemi haver vostre question iudite ,  
Ma più tempo bisogna a tanta lite.*

Disant, qu'il étoit *Dignam sibi rem videri qua*  
sur son depart , & *etiam atque etiam diligentius*  
que la décision de *perpendatur. Sibi esse proficif-*  
cète affaire deman- *cendum, tempore causa cogni-*  
doit du tems. *tionem indigere.*

Si bien que la Cause, de la part de Narsés, est en-  
core indécise.

Je ne puis concevoir , comment un homme,  
qui avoit entrepris de défendre la Liberté de Ve-  
nise à quelque prix que ce fût, a bien voulu faire  
mention de ce procez , & j'avouë , que la vé-  
rité est plus forte que tous les artifices. *Magna*  
*est veritas & praevalet.* Il pouvoit bien inférer,  
que les Vénitiens avoient secoué le joug subal-  
terne des Padoüans , quoi que ceux-ci se récrias-  
sent contre eux ; mais non pas dire , qu'ils s'é-  
toient soustraits de l'obéissance de l'Empire , vu  
que c'eût été une contradiction manifeste à l'ex-  
position du Fait , & au contenu du procez ; de  
quoi le Justinien n'a point parlé , à mon avis,  
que sur de bons Mémoires. Du moins il est fort  
à croire , que s'il y a quelque chose au désavan-  
tage de sa République , il n'y a rien mis du  
sien.

Enfin , Narsés chassa les Gots & les François  
avec tout ce qui en dépendoit , de sorte qu'il de-  
meura maître de toute l'Italie , comme le dit Paul  
Diacre. Et ce fut l'an 557. selon la supputation de  
Sigonius.

Les Historiens Vénitiens racontent , que ce  
Gé-

Général, se trouvant à Venise, fit vœu d'y bâtir deux Eglises, s'il remportoit la victoire sur les Ennemis, comme en font foi l'ancienne Tradition, le témoignage de ces mêmes Eglises, & l'éloge suivant.

*Erat vir piissimus, in Religione Catholicus, in pauperes munificus, in reparandis Basilicis satis studiosus, vigiliis & orationibus in tantum studens, ut plus supplicationibus ad Deum profusis, quàm armis bellicis victoriam obtineret.* Paul. Diaer.

Narsés, dit-il, étoit un homme tres-pieux, & tres-Catolique, grand aumônier, fort soigneux de réparer les Eglises, & si appliqué à l'oraison, qu'il gagnoit les batailles par ses prières, plutôt que par ses armes.

Sanfovin parlant de l'exécution de son vœu en l'an 564. nomme les Eglises de S. Théodore & de S. Geminien. Il n'y a point de difficulté pour S. Théodore, mais il y en a pour S. Geminien, bien que l'usage ait établi cette créance à Venise. Les Historiens, qui ont écrit plus de cent ans auparavant, disent, que cete Eglise fut dédiée conjointement à S. Menna, & à S. Geminien, Compagnie assez extraordinaire, d'un Martir-Grec avec un Confesseur-Italien. A quoi il n'y a guères d'aparence, que Narsés ait jamais pensé. Je tomberoïs aisément d'accord, que le premier Titre de cete Eglise fut, SS. Menna & Meneo, d'ou s'est formé dans la suite du tems le nom S. Geminien, s'étant vû souvent des métamorfoses plus étranges; &, sans sortir de Venise, nous avons pour exemples *San-Marcuola*, qui a bien moins de raport avec le nom de S. Hermogore, qu'il signifie. *San-Stai* & *San-Stino* pour S. Eustache & S. Etienne, & *San-Trovaso* pour S. Trotais. Procope faisant le dénombrement des Edifices de l'Empereur Justinien, décrit dans les Faux-bourgs

bourgs de Constantinople les Eglises de S. Téodore & des Saints *Menna & Meneo*. Ce qui donne lieu de croire, que Narsés voulut imiter la dévotion de son Maître, à quoi il semble, qu'il étoit encore invité par la ressemblance de sa profession, du moins avec S. Téodore & Saint Menna, qui avoient été soldats, (car l'on n'a pas la même certitude de S. Méné. Mais passant cete observation, & pareillement l'Inscription de S. Geminien, faite par l'ordre du Sénat l'an 1557. laquelle appelle cete Eglise *Ædem Urbis vetustissimam* au préjudice de l'ancienneté de S. Jacques de Rialte, &, par conséquent, met en doute la première origine de Venise, (car tout cela ne fait rien à notre sujet] je remarquerai seulement que tous les Edifices de Narsés sont autant de preuves de la sujétion de Venise. Nul Prince n'a jamais fait bâtir plus que Justinien, & Procope a écrit six livres entiers des Villes, des Palais, des Châteaux, des Eglises, & des Chapelles, que cet Empereur avoit fait construire, mais il ne se trouve point, qu'il ait rien changé sur les Terres d'autrui. En quoi l'on doit croire, que Narsés n'a pas manqué de l'imiter.

L'an 568. les Lombards entrèrent en Italie, & tout d'abord s'emparèrent de plusieurs lieux de Terre-Ferme de la Province de Venise, sans venir toutefois jusqu'aux Isles, parce que pour lors ils n'avoient point de barques ni de Vaisseaux. C'est pourquoi Paul Diacre écrit, que le Patriarche d'Aquilée pour se mettre à couvert de cete tempête, se retira avec les trésors de son Eglise dans l'Isle de Grade, qui, ainsi que toutes les autres de cete Contrée, étoit sous la puissance du Vicaire ou Lieutenant de l'Empire, dit communément l'Exarque, qui faisoit sa résidence à Ravenne. Ce qui est fondé sur le témoignage du même Auteur, qui raconte, qu'un Patricien, nommé Smaragdus, vint

vint de Ravenne à Grade, faisant & ordonnant toutes choses à sa fantaisie. Et le Cardinal Baronius observe, que les Patriarches d'Aquilée, ou du Frioul, furent toujours protégés par les Lombards; & ceux de Grade par les Extrèques. De quoi il ne faut point chercher d'autre raison, sinon qu'Aquilée, avec tout le Frioul, étoit un membre de la Lombardie; & que Grade, avec les Isles dépendantes, reconnoissoit l'Empire; comme le remarque pareillement Sigonius.

*Aquileiens omnes  
Episcopi paruerunt,  
qui in Continenti Venetia,  
que erat Longobardorum,  
sederunt. Gradenfes  
Æstuaria atque Istriam  
Imperatorem respicientia  
tenuerunt. Eare  
Joannes Episcopus  
Concordia motus  
Sedem suam Caprulas  
ad Æstuarium transtulit.*

Tous les Evêques, dit-il, de la Terre-Ferme de Venise, laquelle appartenoit aux Lombards, obéirent au Patriarche d'Aquilée; & celui de Grade eut les Marais, & toute l'Istrie, qui reconnoissoient la souveraineté de l'Empereur. Ce qui obligea Jean, Evêque de Concordie, de transférer son siège à Caorle, lieu situé dans les Marais.

Et c'est pour ce sujet, que Loup, Duc de Frioul, fit des courses d'Aquilée à Grade, par une certaine chaussée, que Paul Diacre appelle *Stratam*, & ravagea cete Isle comme Terre d'Ennemi. Je ne trouve point, que les Lombards aient fait d'autres progrès contre ces Isles. Quantité de gens de Terre-Ferme s'y réfugioient de jour en jour, aimant mieux quitter leur Patrie, que vivre dans une malheureuse servitude. Et qui est-ce qui ne fait pas, que la nature imprimant dans le cœur de toutes les Créatures le desir de se conserver, leur enseigne aussi dans le besoin à chercher leur sûreté dans les lieux, qui ont une assiéte forte & avantageuse, sans  
que

que pour cela l'on en puisse inférer la moindre exemption de l'obéissance du Prince légitime? L'on verra, si l'on veut en faire la recherche, que telle a été l'origine, non seulement du Patriarcat de Grade, mais encore de plusieurs Evêchez Insulaires d'alentour, le Temporel demeurant toujours sujet à l'Exarcat. Par exemple, l'Isle de Commachio gouvernée, comme dit le Diaire, par un Tribun des Soldats, nommé Francion, Créature de Narsès, ayant été prise par les Lombards, après un siège de six mois, l'on y trouva quantité de richesses, que toutes les Villes voisines y avoient mises en dépôt, & Francion, avec sa femme & son bagage, se retira aussitôt à Ravenne auprès de l'Exarque son supérieur.

L'an 599. Grégoire I. traitant la réconciliation de quelques Evêques schismatiques d'Istrie, & tout ensemble de l'Evêque de l'Isle de Caprée, c'est à dire de Caorie, que Bernard Justinien appelle *Capriularum oppidum*, écrit à l'Exarque Callinicus :

|                                                                                             |                                                                                                    |
|---------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <i>Necesse est, ut hac ipsa piissimis Imperatoribus nostris suggerere festinè debeatis.</i> | Il est besoin, dit-il, que vous remontriez au plutôt toutes ces choses à nos tres-pieux Empereurs. |
|---------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------|

Et à Marianus Evêque de Ravenne :

|                                                                                                                                                                          |                                                                                                                                                                                 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <i>Magis autem apud Excellent. Filium nostrum Exarchum id studiosius peragite, ut suis illos jussionibus, apud eos quorum illic interest, securos in omnibus reddat.</i> | Mais sur tout, dit-il, faites en sorte auprès de Nôtre tres excellent fils l'Exarque, qu'il donne les ordres à tous ceux qu'il appartiendra pour la seureté de leurs personnes. |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

Il y avoit donc quelqu'un, qui avoit droit de commander dans tous ces lieux.

L'an 605. *Candidiano defuncto apud Grados*, dit le Diacre. *ordinatur Patriarcha Epiphanius*, qui fuerat *Primicerius Notariorum*, ab *Episcopis*, qui erant *sub Romanis*. Après la mort de Candidien, Epifane, qui avoit été *Primicier des Notaires*, \* fut élu Patriarche de Grade par les Evêques, qui étoient sous l'obéissance des Empereurs Romains. Car c'est ce que l'Auteur entend par le mot, *Romanis*, & non point le Saint Siege, comme le pouroient croire des gens peu versez dans ces matières.

L'an 630. le Pape Honorius substitue Primogène à Fortunat, Patriarche de Grade. Baronius a tiré de la Cronique MS. d'André Dandole la Bulle adressée *Universis Episcopis per Venetiam & Istriam constitutis*, & est tombé après cet Historien dans une erreur bien grossière. La Bulle porte : *Nos enim dirigentes homines nostros ad Excellentissimum Longobardorum Regem injunximus, ut eundem Fortunatum uti relictum ab eo Rep. ad Gentesque prolapsum, & abnegata Concordia unitate Deo rebellem & perfidum, nec non res quascumque secum aufugiens abstulisse monstratur, repetere non moremur, ut & hi à quibus repetuntur.* Baronius ajoute : *Hæc Honorius, qui dignissimo titulo, & merito quidem Venetam Remp. Christianissimam nominat.* Voilà, dit-il, les paroles d'Honorius, qui donne tres-justement le glorieux titre de tres-

Chre-

\* Onufre Panvini dit, que c'étoit un Officier, qui avoit autorité sur les sept Notaires. que le Pape Clement I. avoit institués, pour tenir registre de tous les faits mémorables des Martirs. Que ces Notaires étoient apelles *Regionaires*, à cause qu'ils avoient chacun un quartier dans Rome. Et ceux qui ont succédé à leur emploi s'appellent aujourd'hui *Protonotaires*. Quelquefois le Primicier faisoit la charge de Chancelier. *Interpres vocum Eccl. ob-*



Chretienne à la République de Venise. Jen'examine point, si cét épitète convient aux Vénitiens, ni je ne le nie point; mais il est certain. qu'Honorius n'a jamais pensé à le donner à la Seigneurie de Venise, non plus qu'au Roiaume de la Chine, le mot *Respublica*, employé dans la Bulle, signifiant précisément l'Empire, comme *Gentes* les Barbares. Ce que je pourois prouver par une infinité de bons témoignages, mais il suffit de marquer deux lettres de S. Gregoire, qui étoit de ces tems-là, sçavoir, la 31. & la 32. du livre 4. dans lesquelles il appelle du moins six fois l'Empire du nom de République, usant pareillement des surnoms de *Pia Resp. Piissimi Domini, Christianissimus Imperator, Christianissimum culmen Imperii*. Je voudrois bien, que l'on me montrât en contre-échange quelque Ecrivain, qui ait honoré Venise du nom de République ou de Tres-Chretienne, même 400. ans après la mort d'Honorius. Le vrai sens de la Bulle, moiennant la correction de quelque parole, fera donc, que fortunat rebelle de l'Empire s'étant réfugié chez les Lombards, avec tout ce qu'il avoit pû emporter, fut redemandé peut-être en vertu de quelques conventions faites en tems de Treve entre les Parties, avec promesse de rendre la pareille dans les occasions.

L'an 638. la Ville d'Uderzo aiant été ruinée par les Lombards, les Habitans, ainsi que Bernard Justinien le raconte au livre 7. de son Histoire, suivant le conseil de Saint Magnus leur Evêque, se retirèrent dans une des Isles, & y bâtirent une Ville, qu'ils appellèrent du nom de l'Empereur Heraclius, qui régnoit alors, lui imprimant par là le caractère de la sujétion sur le front, pour ainsi dire. Et ne vous imaginez pas, qu'Héraclée fût peu de chose en comparaison des autres Isles, puis qu'en peu de tems elle devint si considérable,

que les premiers Doges furent pris du corps de ses Citoyens, & y établirent leur résidence ordinaire. Je passe, comme une chose de peu d'importance, bien qu'elle vienne à nôtre sujet, qu'une Contrée de Torcelle, voisine d'Héraclée, portoit le nom de Constantiac, fils ou petit-fils d'Héraclius.

L'an 697. (selon le Giannotti 703.) Paulus ou Paulutius Anafestus, d'Héraclée, fut élu Duc, ou Doge, pour parler à la moderne. Bernard Justinien au livre 10. de son Histoire, avoüe, que *Nonnulli existimant hanc dignitatem Venetis collatam ab Imperatore.* (Plusieurs croient que cete Dignité fut conferée aux Vénitiens par l'Empereur.) opinion, qui ne me paroît pas seulement probable, mais encore nécessaire, vu qu'ayant démontré par de bons & solides témoignages, que la supériorité de Venise dépendoit des Empereurs, il s'ensuit que la collation de la Dignité Ducale leur appartenoit de droit. Et l'oposition, que le Justinien fait disant, *Non invenio Imperatores in ornandis illustrioribus viris nomine usos Ducali*, (je ne vois point que les Empereurs aient employé le nom de Duc pour honorer les hommes illustres) cete objection, dis-je, est tout à fait nulle, étant aisé de montrer le contraire par une infinité d'exemples. Mais la plus belle preuve se tirera de l'aveu même de cet Ecrivain, qui ajoute aussitôt après,

*Sanè Ducum dignitate eodem ferè tempore hinc Longobardi, hinc Exarchi Ravennates, Italiam replevere, Nam & Beneventanum Ducem, & Spoletanum, &c.*

Il est vrai, dit-il, que presque en même tems d'un côté les Lombards, & de l'autre les Exarques de Ravenne, emplirent l'Italie de Ducs, &c.

Si donc les Exarques ont fait des Ducs en Italie,

le, quel scrupule peut il y avoir pour celui de Venise? Car si ces Exarques étoient les Vicaires & les Déléguez des Empereurs, leurs actions publiques ne se doivent-elles pas attribuer à leur Maître? Pierre Justinien avoit pareillement, ou plutôt atteste, que l'élection du Doge ne se fit pas de l'autorité propre des Vénitiens, mais par la concession & l'autorité d'autrui.

*Missi sunt ad Romam ad Deodatum Pontificem Legati Petrus Candianus, Michaël Participatus, & Theodosius Hypatus ut instituendi legendique Ducis Pontifex Apostolica auctoritate jus Venetis perpetuo confirmaret. Anno igitur Domini 697. Paulutius Anafestus nobilitate virtuteque insignis Dux primus in Heraclia creatus fuit.*

C'est à dire, Pierre Candien, Michel Participace, & Theodose Hipate furent envoyez Ambassadeurs à Rome au Pape Déodat, pour le supplier de vouloir accorder pour toujours aux Vénitiens la permission d'élire un Doge. Ce qui fut suivi de l'élection de Paulutius Anafestus en l'année 697.

Je cite cet Ecrivain, non pas que je croie qu'il dise vrai, puis que nous aprenons pas les Croniques, que le Pape Déodat est mort 20. ans avant la création du Doge Anafeste; mais seulement, pour montrer qu'il confirme: que cete élection se fit avec la permission d'une Puissance supérieure, quoi qu'il se trompe dans les circonstances. Pour être court, je passe plusieurs considérations qu'il y auroit à faire sur le titre de Duc, le prenant dans la signification de ce tems là, bien différente de celle d'aujourd'hui; comme aussi les conclusions, que l'on en pourroit tirer. L'an 717. Marcel succéda au Doge Anafeste. Et il nous reste une lettre de Grégoire II. écrite *Dilectis filiis Donato Patriarcha, & Episcopis atque*

*Marcello Duci*, & *Plebi Venetia & Istria*, où sont ces paroles, à *Deo salvata Communitas vestra*, lesquelles ne se doivent pas entendre de la seule Communauté de Venise, mais conjointement de tout le corps des Ecclésiastiques & des Séculiers de de Venise & d'Istrie, puis que la suscription le porte ainsi.

L'an 725. ou environ Léon l'Isaurique ayant publié un Decret contre les Images des Saints, & menaçant le Pape (Grégoire II.) de lui faire ressentir les effets de sa fureur, s'il ne lui complaisoit, les Imperiaux en Italie en concurent une telle indignation, qu'ils délibérèrent d'élire un autre Empereur en sa place, comme le Diacre le rapporte, *Omnis quoque Ravenna exercitus, vel Venetiarum* (remarquez ces mots, Ravenne & Venise, qu'il met au même degré) *talibus jussis uno animo resisterunt, & nisi eos prohibuisset Pontifex, Imperatorem super se constituere fuissent aggressi.* Il n'est pas besoin d'expliquer ces deux mots, *super se*, qu'il est bien aisé d'entendre. Le Biondo appelle ce mouvement une manifeste rebellion, ce qui veut dire une révolte du Sujet contre son Souverain. *Ut Ravennates primi*, dit-il, *exinde Venetia populi atque milites apertam in Imperatorem Exarchumque rebellionem præ se tulerint.* Et pour prévenir l'objection ordinaire que l'on nous fait que *Venetia populi* se doit appliquer à la Terre-Ferme, je m'en remets au témoignage de Sabellic (*Dec. 1. lib. 1.*) & des autres Ecrivains Vénitiens, qui sont d'accord, que du tems des Lombards le nom de Venise ne comprenoit que les Isles.

Dans la même année, la Ville de Ravenne fut prise par le Roi Luitprand. L'Exarque s'enfuit à Venise, & le Pape convia le Doge Urse à s'employer pour faire recouvrer cete ville à l'Empire.

2e. Ce qui fut bientôt suivi du succès, au grand honneur des Vénitiens ; & le Diacre le dit en trois paroles , *irruentibus subito Veneticis*. Mais ceux , qui tirent de là une conséquence de leur liberté se trompent bien fort , vu qu'il ne s'en voit pas un seul mot dans le Bref du Pape ; & que cela ne se peut inférer de l'exhortation , qu'il leur faisoit de secourir leur Supérieur , c'est à dire l'Exarque. Le Sansovin (livre 13) dit, que ce fut là le premier Fait-d'armes des Vénitiens. Ce qu'il est bon de remarquer , à cause des beaux exploits , que les autres Ecrivains nous veulent faire accroire , que ces Insulaires ont faits bien auparavant. Bernard Justinien écrit , que le Doge Urse aiant été assassiné l'an 737. ils changèrent la forme de leur Gouvernement , & crurent un Magistrat annuel , apellé Grand-Maître des-soldats. Cete administration fut de peu de durée , mais comme elle est du fil & de la suite de l'Histoire , & montre la supériorité de l'Empire ; il ne faut pas la passer sous silence. Sans m'arrêter à tous les témoignages des Loix , ni à plusieurs autres preuves , je pourrais rapporter du moins une vingtaine de lettres de S. Grégoire , où il conte le Maître-des-soldats pour un Magistrat Impérial. Mais d'autant que cela me paroît fort inutile , je me contenterai d'un seul exemple , qui verifie la subordination , de cet Officier aux Exarques. Un Maître-des-soldats en Afrique , nommé Téodore , aiant commis divers excez contre l'Immunité Ecclésiastique , S. Grégoire en apella à l'Exarque Gennadius , le priant d'y vouloir metre ordre , & commander à ce Téodore , de cesser toutes ses violences contre l'Eglise. *Quia hac omnia*, dit-il , *vestram Excellentiam convenit emendare , salutans Eminentiam vestram exposco , ut ea ulterius fieri non sinatis , sed illi jubete , ut ab Ecclesia se lasi ne removeant.* Ep. 105. lib. 7. A

quoi j'ajoute qu'il ne se trouvera pas peut-être que cete dignité, ni celle de Tribun, ait été d'usage dans un autre Empire que celui de Rome, ou de Constantinople.

Au reste ; comme il y avoit encore des Tribuns du tems des Doges , il ne fera pas hors de propos de transcrire les paroles de S. Grégoire, qui prouvent, que les Tribuns étoient créez par les Exarques. *Gregorius Caciliano Tribuno Hydruntino. Cognoscentes Magnitudinem Vestram de Ravennatis partibus cum ordinatione Excellentissimi filii nostri Domini Exarchi ad Hydruntinam civitatem feliciter remeasse.* Il peut bien être, que les peuples eussent quelque privilège d'elire, ou de nommer les Tribuns, & qu'ensuite ces Magistrats fussent-confirmez par l'Exarque.

L'an 742. les Vénitiens suprimèrent la Maîtrise-des-soldats , & rétablirent la Dignité Ducale.

L'an 752. ou environ , comme disent Sigonius & le Rosli , Ravenne fut prise pour la seconde fois par les Lombards : Et l'exarque s'étant retiré à Constantinople , les autres villes de l'Exarcate se rendirent sans aucune résistance , mais non pas Venise. Car il faut savoir , que bien que l'Exarque fût le Chef & le Supérieur de tous les Vassaux de l'Empire en Italie, néanmoins toutes les Terres de l'Empire n'étoient pas comprises dans l'Exarcate. Par exemple , le Roi d'Espagne donne quelquefois le pouvoir au Viceroy de Naples, ou au Gouverneur de Milan , de commander à tous ses Ministres en Italie , sans que pour cela il change les confins du Roiaume , ou du Duché.

L'an 755. Pepin contraignit les Lombards de rendre Ravenne , & plusieurs autres villes, qu'il donna volontairement apres au S. Siege , & ce fut



fut un Abbé nommé Faltade , qui en remit les clefs au Pape , avec l'acte de la donation , ainli que le dit Anastase (in Steph. III. *Ipsas claves tam Ravennatum Urbis , quam diversarum Civitatum ipsius Ravennatum Exarcatus , una cum supra scripta donatione de his à suo Rege emissa in confessione B. Petri ponens ; eidem Apostolo & ejus Vicario sanctissimo Pape atque omnibus ejus Successoribus Pontificibus perenniter possidendas atque disponendas tradidit.* Léon d'Ostie écrit , que Pepin donna l'Exarcate avec les Provinces de Venise & d'Illirie , *cum Provinciis Venetiarum & Histria* ; ce que je n'ose pas assurer , tant je crains de piquer les Venitiens trop au vif. Outre que je ne crois par cela véritable. Anastase , qui est bien plus ancien , & qui par sa Charge de Bibliotécaire avoit occasion de voir tout à son aise cete Donation , *Quæ , dit-il , usque hæcenus in Archivio sanctæ nostræ Ecclesiæ recondita teneatur ,*) n'en fait point mention ; & il ne se voit point d'autre indice suffisant pour apuier cette opinion , ni que Venise pour le temporel ait jamais été sujete au Saint-Siège. Au contraire , les Doges suivans , au rapport de Sansovin , prenoient d'ordinaire le titre de *Hipato Imperiale , Protospatrio , Archispato , Protosevasio , Protoseidre e Patrio Imperiale* , que l'on fait avoir été des Charges de la Cour de Constantinople.

Le Rossi (*lib. 5.* raconte , que le Pape donna le Gouvernement de l'Exarcate à l'Archevêque de Ravenne , en compagnie de trois Tribuns , *qui Comitibus publicis eligerentur* , qui devoient s'élire par l'Assemblée générale des États. Le Biondo le dit pareillement , & marque le nom de ces Tribuns. Je fais cete observation , pour faire mieux connoître la nature & la qualité de cete Charge , dont j'ai eu lieu de discourir plus d'une fois.

L'an 764. Maurice fut créé Doge de Venise, & son fils fut pris par Didier Roi de Lombardie, ainsi que le raporte Anastase (*In Hadriano.*) mais sans en dire la cause, qui pourroit bien avoir été la haine, que les Lombards portoient à tous les Sujets de l'Empire.

L'année 774. fut la dernière du Règne des Lombards, & se termina par la prise de Pavie sur le Roi Didier, qui se rendit. Les Ecrivains de Venise (*Bern. Just. lib. 12. Sabell. lib. 8.*) disent, que Charle Magne fut assisté, dans cete expédition, par les Vénitiens, qui lui envoièrent 20. ou 25. Navires sur les Rivières du Pô & du Tesin. Je ne sai point d'Auteur Ancien, qui en fasse mention. Et ce que Bernard Justinien met entre les raisons de ceux, qui dans le Conseil étoient contraires à Charle-Magne, & favorables à Didier, *Desiderii quoque Regis erga se studium multis in rebus perfectum memorabatur*, est une invention de son esprit mal concertée. puisque Didier, dont il dit, qu'ils aléguoient la bonne amitié, tenoit prisonnier le propre fils de leur Doge. Mais quand il seroit vrai, qu'ils eussent donné du secours à Charle-Magne, il ne s'en peut tirer aucune conclusion, ni pour ni contre leur Liberté, sans avoir auparavant quelque certitude, si ce secours étoit commandé, ou volontaire, ou envoié pour paiement. Ce que l'on ne fait point.

Durant le Siège de Pavie Charle-Magne alla à Rome, & y confirma la donation de Pepin, son Père. Anastase en fait un sommaire bien différent du premier, concluant, & *universum Exarchatum Ravennatum, sicut antiquitus erat, atque Provincias Venetiarum & Histriam, necnon & cunctum Ducatum Spoletinum & Beneventanum.* Ces paroles ne sont pas moins préjudiciables à la Liberté Venitienne que celles de Léon d'Ostie, mais

mais je ne veux point m'en prévaloir , vu que le texte d'Anastase n'étant pas correct , je me doute , ou qu'il en faut ôter ces cinq mots, *atque Provincias Venetiarum & Histriam* ; qui peut-être y ont été mis de la fantaisie de quelques Copistes, qui présumoient trop de leur savoir , comme il arrive d'ordinaire ; ou que le mot *atque* doit se changer en *usque* , qui est une légère correction dans un livre écrit à la main , & qui s'accorde assez avec la frase & le stile d'Anastase. Et cela suffit , pour se tirer d'embarras. Le Biondo en sort par une autre voie , interprétant les noms de Venise & d'Istrie de tout ce que les Lombards possédoient dans le Duché de Frioul & dans l'Istrie, qui y confine. Mais je ne puis m'accommoder de cette explication , parce qu'il ne se trouvera point, ni que Charle-Magne ait conquis le Frioul , comme il fit les autres Terres données à l'Eglise ; ni que jamais les Papes aient fait valoir cette prétention. Bien au contraire, Rudégaud Duc de Frioul, s'étant révolté en l'année 775, Charle-Magne vint l'année suivante en Italie , pour le châtier , & mit des Gouverneurs François dans toutes les Villes rebelles , ainsi qu'il se voit dans une Cronique de ce tems-là. *Rudigandus occisus est , & Dominus Carolus Rex apud Tarvisium Civitatem Pascha celebravit , & captis Civitate Foro-Julii, Tarvisio & reliquis Civitatibus que rebellarent, disposuit eas omnes per Francos.* Ensuite il en créa Duc un Henri, qui au raport d'Eginhard *in Vita Car. Mag.* fut tué près d'un lieu appelé , *Tarsatica* , que l'on croit être aujourd'hui *Fiume*.

L'an 786. Charles soumit Benevent à son obéissance, comme le marquent les Annales d'un Auteur, qui vivoit alors , & l'on croit que c'est Adelphe. *accepit insuper à populo obsides undecim, misitque Legatos , qui & ipsum Ducem & omnem Bene-*

*ventanum populum per Sacramenta obstringerent.* Ce qui est confirmé par une autre Cronique du même tems, apellée les Annales de Fuldes. Et je fais cete observation, à cause de la connéxité des affaires de Bénévent avec celles de Venise, comme nous le verrons dans la suite.

Cete année-là il se fit quelque proposition de mariage entre l'Empereur Constantin & une fille de Charles, nommée Rotrude, que George Cedren appelle du nom Grec *Erytro*. Mais cela ne réussit pas.

L'an 800. le Jour de Noël, par où commençoit l'année 801. Charles fut créé Empereur.

Les années 802. & 803. se passèrent en Ambassades & en Négotiations pour l'establiement d'une bonne Paix entre les deux Empires, comme nous l'apprenons par les Annales de Fuldes & d'Adelme, qui néanmoins n'en spécifient point les conditions. Zonaras & Cedren disent, que Charles traita de se marier avec Irene, Impératrice de Constantinople.

Sigonius au livre 4. de son Histoire du Roiaume d'Italie, raporte un Privilège de l'an 804. par lequel l'Empereur Charles permet & acorde à Fortunat, Patriarche de Grade & à tous ses prêtres & domestiques, de pouvoir vivre paisiblement dans sa Terre. (Par où il faut entendre nécessairement la Ville de Grade,) comme aussi en Istrie, en Romagne, en Lombardie, &c. *Concedit Carolus Imper. Ang. Fortunato Patriarcha Cradi, ut ipse, Sacerdotes, servi & Coloni ejus in Terra sua, in Istria, Romanolia & Longobardia, & ubicunque quietè degant.* Bernard Justinien croit, qu'il peut montrer par ce Privilège, *nullum fuisse tum Imperio Gallico jus Marissimæ Venetia*, que les François n'avoient alors aucune autorité sur les Isles & les Marais de Venise,

se , mais je voudrois bien qu'il nous en dist la raison.

Le Biondo , parlant de la paix entre les deux Empires , écrit en ces termes : *Cum facta Imperii Rom. divisione Carolus Magnus Occidentale accepisset Imperium , Veneti ex vetusta consuetudine , Constantinopolitano magis parentes in difficultates maximas inciderunt , quarum finem bonum eorum innocentia bonitasque tunc est nacta. Concedente enim Carolo Principe justo & magnanimo permissi sunt Veneti legibus propriis ita vivere , ut pariter utrique Imperio obedirent.* Il conteste , que les Vénitiens obeïssent à l'Empire de Constantinople , usant du mot *magis* , qui montre , qu'ils obeïssent aussi à l'Empire d'Occident , mais avec moins de dépendance ; & que Charles leur permit de vivre selon leurs propres loix & coutumes , à condition qu'ils obeïroient également aux deux Empires. Ce fera un grand point , si l'on en peut intérer la Liberté. Je sai , que le Biondo en parle différemment dans un autre endroit , où il dit , *Beneventanus Dux , etsi Græco magis favebat , neutri Imperatorum subditus erat. Pari-ter altera in Italia parte Veneti , etsi Græco magis consensiebant quàm Romano , non tamen in illius omnimoda potestate erant.* Mais ce passage , que les Ecrivains Vénitiens trouvent si formel pour eux , prouve encore leur sujétion. Car de dire que l'Empereur de Constantinople n'avoit pas toute sorte de pouvoir sur les Vénitiens , c'est reconnoître , qu'il en avoit quelqu'un. Le même Auteur ajoute ensuite : *In fœderibus illud acuratè apud vetustos Scriptores legimus intervenisse , ut Veneta Urbs Italia Maritima utrunque reverita Imperatorem propriis uteretur legibus , & sive bello , sive pace neutrius partium censeresur.* C'est-à-di-

dire , Nous lisons dans les anciennes Histoires, que Venise, ville maritime de l'Italie, reconnoissant les deux Empereurs , se gouvernoit par ses propres loix, & , soit en guerre, soit en paix, ne se déclaroit jamais ni pour l'un, ni pour l'autre. Bernard Justinien étend la matière, & considérant, que le Biondo est trop jeune, pour en être cru sans aucun témoignage des anciens Ecrivains, nomme Geofroi de Viterbe, Hugues, Pontius, & Eginhart. Le dernier qui étoit Chancelier de Charle-Magne suffiroit seul, s'il disoit un mot de ce que le Justinien prétend; mais il n'en fait rien, disant seulement dans le catalogue des Provinces acquises par Charle-Magne, qu'il conquiert l'Italie *usque in Calabriam inferiorem, in quas Græcorum ac Beneventanorum constat esse confinia*, jusques dans la Calabre Inférieure, où sont les confins de l'Empire-Grec, & du Duché de Bénévent. Et un peu après, *Histrîam quoque & Liburniam atque Dalmatiam exceptis Maritimis Civitatibus; quas ob amicitiam & junctum cum eo fœdus, Constantinopolitanum Imp. habere permisit*. Et parlant de l'Acord, que Charles fit avec les Empereurs de Constantinople, *Fœdus*, dit-il, *firmissimum statuit, ut nulla inter partes cujuslibet scandali remaneret occasio*, sans en rapporter aucune particularité. De sorte qu'il est impossible d'établir l'exemption de Bénévent & de Venise, à l'égard des deux Empires, sur le temoignage d'Eginhart. Encore moins sur celui de Geofroi, dont voici les paroles: *Regni ejus tunc erat terminus à Bulgaria sive ab Illyrico usque ad Hispanos, atque à Danis usque ad Pharus Sicilia, exceptis adjacentibus Regionibus, utpote Bohemia, Polonia, Dalmatia, Histrîa, Venetia, aliisque Provinciis*. Et quand même Geofroi diroit quelque chose de positif, ce n'est pas un Ecrivain de grand poids, non plus



plus que Hugues & Pontius, qui ne valent pas la peine d'en parler. Ils disent que Nicéfore céda Venise à Charles, au lieu qu'ils devoient, ou qu'ils vouloient plutôt dire, que Charles la céda à Nicéfore; qui n'est pas le point, dont il est question; & il vaudroit mieux se taire que de se fonder sur des témoignages, qui ne font rien au sujet. Le Farolde, Ecrivain moderne, croiant favoriser & honorer la Liberté de Venise, marque l'année de la Paix en ces termes: *L'anno che Venetiani rimasero senza superiore*. C'est-à-dire, en l'année que les Vénitiens commencèrent d'être sans supérieur. Ce qui venant à se vérifier serviroit sans doute à prouver, que depuis ce tems-là ils furent libres, mais pour le tems passé ils resteroient toujours convaincus de sujétion & d'obéissance. Le Bardi a été bien plus hardi, disant, que la République demeura alors l'Arbitre des deux Empires, Et dans un autre endroit, Que les deux Empereurs la choisirent pour l'Arbitre de leurs différends. Tant la flatterie est excessive & impudente, lors qu'elle rencontre des gens qui s'y laissent prendre!

Cette exemption prétendue de l'obéissance des Empereurs a pour sa compagne l'Histoire de la bataille du Roi Pepin, que les Vénitiens racontent en tant de manières différentes & contradictoires, que leurs propres Ecrivains avoient, qu'ils ne la sauroient développer. Le Sabellic dit: *Ad eò variè res traditur à Venetarum rerum Scriptoribus, ut quid potissimum sequar difficile sit discernere*. C'est-à-dire, Ceux, qui ont écrit l'Histoire de Venise, parlent si diversement de cette bataille, qu'il m'est difficile de juger à quoy je dois m'arrêter. Et le Justinien montre, que le Biondo se combat lui-même. Mais les Vénitiens s'étant aperçus depuis, que l'aveu de la victoire de Pepin tiroit à

con-

conséquence contre leur Liberté perpétuelle, ils se sont acordez peu-à-peu de dire tous unanimement, que c'étoient eux, qui avoient remporté la victoire, Opinion, qu'ils tiennent pour authentique & incontestable: comme si le tems pouvoit changer ou détruire la vérité. Et sur ce que le Cardinal Baronius a refuté ce mensonge par les témoignages des anciens Historiens, Nicolo Crafso lui reproche témérairement de l'avoir fait en haine de la République de Venise.

C'est une chose ridicule & extravagante que l'origine du nom du Canal *Orfano*, qu'ils donnent pour enseignes de leur victoire, comme si les François, qui se noyèrent malheureusement en passant un pont, que Pepin avoit fait dresser imprudemment à la persuasion d'une vieille forcieré de *Malamocco*, eussent tous été orfelins. Si quelqu'un avoit envie de savoir l'étimologie de ce nom, il pouvoit avec plus de vrai-semblance la tirer des mots Grecs *ὀρφναι* & *ὀρφν*, qui signifient noir, trouble, obscur, & par métaphore malheur & disgrâce. Ce qui convient tres bien à un Canal, où les Barques sont souvent naufrage; sans avoir besoin d'en rapporter l'origine à la bataille de Pepin. Et pour les Etimologies Grèques, elles ne doivent point sembler étranges pour Venise. Mais sans m'arrêter à toutes ces impertinences, j'aléguerai cinq ou six des meilleurs Historiens, qui ont écrit entre le IX. & le X. siècles; lesquels disant de commun accord, & en termes clairs & formels, que les Vénitiens étoient sujets, & furent vaincus par le Roi Pepin; je ne vois pas pourquoi l'on ne doit pas s'en rapporter à leur témoignage autant qu'à nulle autre Histoire. Cependant, je veux faire bonne composition aux Vénitiens: s'ils me montrent un seul Ecrivain jusques en l'an 1200. qui nie la victoire de Pepin,

sans

sans qu'il faille le tirer par les cheveux, c'est-à-dire en termes, qui n'aient pas besoin d'interprétation, je me rends volontiers.

L'an 806. suivant les Annales d'Adelme, *Stazim post natalem Domini venerunt Wilbarius*, les Vénitiens l'appellent communément Obélère, ) & *Beatus Dux Venetie*, ne non & *Paulus Dux Fadera*, atque *Donatus ejusdem Civitatis Episcopus*, *Legati Dalmatarum ad presentiam Imperatoris*, cum magnis donis, & facta est ibi ordinatio ab Imperatore de Ducibus & populis tam Venetie quam Dalmatie. C'est-à-dire: Apres les Fêtes de Noël, Obélère & Beat. Dux de Venise, avec Paul Duc de Zare, & Donat Evêque de la même Ville, Ambassadeurs de Dalmatie, vinrent trouver l'Empereur avec de grans presens; & ce Prince fit les statuts, & les ordonnances qu'il jugea convenables touchant les Ducs & les Peuples de Venise & de Dalmatie. Tout cela est confirmé par la Vie de Charle-Magne, écrite par un Anonime; & publiée par M. Pithou, Ecrivain tres-exact, comme aussi par les Annales de Reginon & d'Aimonius. Un peu après, Adelme dit, que l'Empereur Nicéphore mit une Flote en mer, pour le recouvrement de la Dalmatie, *Classis à Nicephoro Imp. cui Niceta Patricius præerat, ad recuperandam Dalmatiam mittitur*. Ce qui est confirmé par les Auteurs, que je viens de nommer, & encore par Adon.

L'on 808. *Niceta Patricius qui cum Classe Constantinopolitana in Venetia se continebat*, ( quelques exemplaires portent *sedebat in Venetia*, pace facta cum Pipino Rege, & Induciis usque ad mensem Augustum constitutis, statione soluta, Constantinopolim regressus est. Ce sont les paroles d'Adelme, qui dit, que Nicetas Patrice de l'Empire de Constantinople aiant fait une Trêve avec le Roi

Roi Pepin, retira sa Flote de Venise, où il faisoit sa demeure; & s'en retourna à Constantinople. L'Auteur de la Vie de Charle-Magne, Reginon, & Aimonius disent la même chose.

L'an 809. *Classis de Constantiopolimissa, primò Dalmatiam; deinde Venetiam appulit; cumq̃ ibi hyemaret, pars ejus Comaculum Insulam accessit; commissaque prælio contra præsidium quod in ea dispositum erat, victa atque fugata Venetiam recessit. Dux autem, qui Classi præerat, nomine Paulus, cum de Pace inter Francos & Græcos constituenda, quasi sibi hoc esset injunctum, apud Pipinum Italian Regem agere moliretur, Willario atque Beato Venetia Ducibus omnes conatus ejus impediens, atque ipsi etiam insidias parantibus, cognita illorum fraude discessit.*

C'est à-dire: La Flote de Constantinople aborda premièrement en Dalmatie, & de là vint à Venise. Et pendant qu'elle y hivernoit, une partie s'approcha de l'Isle de Comacchio, d'où elle fut obligée de se retirer à Venise, après avoir été batuë & mise en fuite par la Garnison François, qui étoit dans ce lieu. Et celui, qui commandoit la Flote, nommé Paul, lequel travailloit, auprès de Pepin, Roy d'Italie, pour un Accommodement entre les François & les Grecs, s'étant aperçu, que non seulement Obélère & Béat, Doges de Venise, rompoient tous ses desseins, mais encore lui dressoient des embûches, se retira Pour se mettre à couvert de leur perfidie.

Ce qui est confirmé par les Auteurs déjà nommez.

Et d'autant que les paroles sont un peu fâcheuses,

ses , je voudrois bien que personne ne s'en prît à moi , qui n'en fais pas l'auteur. Et quiconque s'en prendroit aux Auteurs mêmes , auroit grand tort , vu que ce seroit faire comme ces gens, qui se mettent en colère contre leurs miroirs.

*Pipinus Rex perfidiâ Ducum Venetorum incitatus , Venetiam bello Terrâ Marique statuit appetere , subjeâque Venetia , ac Ducibus ejus in dediti-  
onem acceptis , eandem Classem ad Dalmatia littora vastanda misit. Sed cum Paulus Cephalenia præfectus , cum Orientali Classe ad auxilium Dalmatis ferendum adventaret , Regia Classis ad propria regreditur loca.*

L'an 810. le Roi Pepin , (dit Adelme) pour se venger de la perfidie des Ducs de Venise , se résolut d'attaquer Venise par Mer & par terre , & s'étant rendu maître de cete Ville, & de ses Ducs, il envoya sa Flote , pour ravager les Ports de Dalmatie. Mais Paul, Gouverneur de Cefalonie arivant avec la Flote de Constantinople , qu'il amenoit au secours de cete Province , la Flote du Roi fut contrainte de se retirer dans les lieux de son obéissance.

Tout cela se confirme , à quelques paroles prez , par Réginon , Aimonius , Adon , & l'Auteur de la Vie de Charle-Magne. Ces trois derniers mé- tent, *jussit* , au lieu de *statuit appetere*. D'où il s'ensuit , qu'il est vrai ce que Paul-Emile dit , que Pepin n'ala point lui même à cete guerre ; observant pareillement , qu'il ne se voit point dans l'Histoire , que ni Charles , ni ses Enfans , se soient jamais trouvez dans aucun Combat-Naval.

Cete année , Pepin mourut le 8. de Juillet . & au mois d'Octobre suivant Charles fit une Diète à Aix-la-Chapelle , où il traita de nouveau un Acom-  
mo-

modement avec Nicéfore, Empereur de Constantinople, en vertu duquel il lui rendit Venise. Ce qu'Eginhart appelle la cession des Villes Maritimes. Les autres Auteurs, que j'ai aleguez déjà plusieurs fois, comme aussi les Annales de Fuldes, vénérables pour leur antiquité, (car elles finissent à l'an 900.) disent en conformité, *Nicephoro Venetiam reddidit*. Il n'y a qu'Adon, qui dit, *Imperator Francorum Carolus cum Nicephoro Constantinopolitano Imp. pace facta, Venetiam recipit*. Mais c'est une faute de plume, ou d'impression, au lieu de, *reddidit*. Je ne trouve nulle-part les conditions de cete cession, qu'il seroit bon de savoir. Quoi qu'il en soit, il est bien à croire, que Charles, qui étoit un Prince tres-habile & tres-prudent, ne manqua pas d'en faire de bonnes, & de prendre ses sûretés; Et il y a bien des indices, comme nous verrons dans la suite; d'une certaine supériorité, que l'Empire d'Occident a conservée longtems en concurrence de celui d'Orient. Et ce n'est pas merveille, qu'une Terre qui est entre les Etats de deux grans Princes, les reconnoisse tous deux.

Le Justinien au livre 13. de son Histoire, écrit: *Duo supra viginti immunitatum Privilegia recitat Laurentius Monachus à Carolo I. usque ad Fridericum II. ex Andrea Dandoli Chronicis collecta*. C'est-à-dire. Depuis Charles I. jusques à Frédéric II. le Moine Laurent compte 22. privilèges, qu'il a tirez de la Cronique Dandole. S'il plaisoit aux Vénitiens de nous montrer ces privilèges tout entiers, & non par piéces, & par lambeaux, je m'assure, que cela donneroit grand jour à la dispute, de savoir, qui a été Souverain ou Sujet. Cependant, il suffira de dire en général que d'accorder des Privilèges & des Immunités, c'est une action de supériorité.



L'an 811. Charles envoya des Ambassadeurs à Constantinople, pour confirmer la Paix faite entre les deux Empires.

*Et cum eis Leo quidam Spatarius, Natione Siculus, & Willarius Dux Venetorum, quorum alter ante annos decem Romam ad Imperatorem, cum ibi esset, de Sicilia profugit, & redire volens in Patriam remittitur. Alter propter perfidiam honore spoliatus, Constantinopolim ad dominum suum duci jubetur.*

C'est à dire: Il renvoia avec ses ambassadeurs un certain Sicilien, nommé Léon, qui s'étant enfui de son Pais, & réfugié auprès de lui dix ans auparavant, lors qu'il étoit à Rome, desiroit de revoir sa Patrie: Et pareillement Obélère, Doge de Venise, pour être remis entre les mains de l'Empereur de Constantinople, son Souverain, comme un Criminel de Leze-Majesté.

Voilà ce que racontent Adelmé, l'Auteur de la Vie de Charle-Magne, Réginon & Aimonius, bien instruits de tout ce qu'ils ont dit. Ce qui a été rapporté & deguise depuis en plusieurs sortes par les Vénitiens, qui ont écrit depuis 1300.

A tous cestemoignages il en faut ajoûter d'autres des Vénitiens mêmes. Sansovini rapportant toutes les Inscriptions, qui se lisoient aux dessous des portraits des Doges, dans la Sale du Grand-Conseil, avant l'Incendie de 1577 dit, que celle du Doge Bêat étoit en ces termes:

*Fratri ob invilliam Rex Pipinus in Ricaultum Venit, defendi Patriam sibi gratificatus.*

Le premier vers porte, que l'epin vint à Rialte. Ce qui ne se doit pas entendre absolument de sa propre personne. Ainsi l'on dit, que Selim a pris le Roiaume de Chipre, bien que jamais il n'y ait mis le pié. L'autre vers est tres-obscur, & n'est point la-

latin. Et je ne fai quel sens y donner , qui soit bon , sinon celui-ci : Que ce doge sauva sa Patrie , en gagnant ou apaisant Pepin par ses soumissions. Car le mot , *sibi* , ne peut s'appliquer à d'autres qu'à Pepin , bien que cela ne soit pas dans les règles de la Grammaire. Pour parler en termes plus clairs , cela veut dire , que Pepin prit Venise , à l'occasion des différens , que les deux frères Doges avoient ensemble , & que Béat en détourna la ruine par un acommodement , qu'il fit avec ce Roi.

La seconde Inscription étoit celle d'Ange Participace , ( ou Badoer ) sous qui ils prétendent , que l'exemption leur fut accordée , En voici la teneur :

*Tiēta Palatina Communis parvula fundo.*

*Æaifico sanctum Zachariamque Hilariumque.*

Ne nous amusons point à examiner la mauvaise cadence de ces vers , vu qu'il s'en lit encore de plus barbares de ce siècle-là ; mais voyons le Fait. Quelques-uns croient , que ces Eloges se sont mis incontinent après la mort de ces Doges. Du moins il est certain , qu'ils sont fort anciens. Ce qui doit convaincre tout ce qu'il y a de gens raisonnables , que l'on n'eût pas manqué de faire mention de la victoire , & de l'exemption , dont il s'agit , si l'une & l'autre eussent été vraies. Si l'on veut lire les eloges des Doges suivans , il se verra que l'on y a mis des choses de bien moindre importance.

L'an 812. *Cum Grimoaldo Duce Beneventanorum Pax facta , & tributi nomine 25. millia solidorum auri à Beneventanis accepta.* C'est à dire , La Paix fut faite avec Grimoalde Duc de Bénévent , à condition de paier un tribut de 25000. écus-d'or. C'est ainsi que le disent les Annales de Fuldes & d'Adelme , l'Auteur de la Vie de Charle-Magne ,

Ré-

Réginon , Aimonius & Adon , qui ajoute , que cete somme se paioit tous les ans. Je fais cete remarque , afin que confrontant ce passage avec celui , que j'ai raporté cideslus dans l'annce 786. il se voie encore plus clairement , que Charles conserva toujours la supériorité qu'il avoit , & n'acorda jamais l'indépendance à ceux de Benevent , que les Auteurs font de condition égale aux Vénitiens. Par où l'on decouvre encore la vanité de la Fable de *l'Exemption*.

L'an 814. Charle-Magne mourut. Eginhart parlant de son Testament , dit . *In Regno illius Metropolitana Civitates 21. esse noscuntur* , entre lesquelles il nomme la Ville de Grade la cinquième.

- |                                                        |                                  |
|--------------------------------------------------------|----------------------------------|
| 1. <i>Roma.</i>                                        | 10. <i>Treviris.</i> Treves.     |
| 2. <i>Ravenna.</i>                                     | 11. <i>Senovis.</i> Sens.        |
| 3. <i>Mediolanum.</i> Milan.                           | 12. <i>Vesuntium</i> Bezançon.   |
| 4. <i>Forum Julii.</i> Cividale de Friuli.             | 13. <i>Lugdunum.</i> Lion.       |
| 5. <i>Gradus.</i>                                      | 14. <i>Rhemi.</i> Reims.         |
| 6. <i>Colonia.</i> Cologne.                            | 15. <i>Arelatum.</i> Arles.      |
| 7. <i>Moguntiacum.</i> Maience.                        | 16. <i>Vienna.</i>               |
| 8. <i>Vivarium, que &amp; Saltzburgum.</i> Saltzbourg. | 17. <i>Tarantasia.</i>           |
| 9. <i>Rothomagus.</i> Roüen.                           | 18. <i>Ebrodunum.</i> Ambrun.    |
|                                                        | 19. <i>Burdigala.</i> Bourdeaux. |
|                                                        | 20. <i>Turones.</i> Tours.       |
|                                                        | 21. <i>Bituriges.</i> Bourges.   |

L'an 820. Léon , surnommé l'Arménien , Empereur de Constantinople , fut tué. De son tems , & par son commandement exprés , le Monastere de S. Zacarie fut bâti à Venise , ainsi qu'il se voit par une atestation écrite de la propre main du Doge Justinien Participace , que Sanfovin (qui doit bien en être cru) raporte en ces termes traduits du Latin en Italien.

Sia noto à ciascun Christiano e Fedele del Santo Romano Imperio, tanto à coloro che sono presenti, quanto à coloro, che verranno doppo Noi, così Dogi, come Patriarchi, Vescovi & altri huomini principali, qualmente io Giustiniano Iputo Imperiale & Doge di Venetia, per rivelatione de Signor N. Omnipotente, e per comandamento del Sermo. Imperatore, Conservatore della pace di tutto il mondo, doppo molti benefici à Noi concessi, feci questo Monastero di Vergini in Venetia, secondo che esso volle si edificasse della propria Camera Imperiale.

Cet Acte est une preuve manifeste de la sujétion des Doges à l'Empire & comme il est de la main d'un Doge, qui confesse, qu'il a fait bâtir le Monastere de Saint Zacarie, par ordre de l'Empereur, & en reconnoissance de plusieurs bienfaits, qu'il en avoit reçus, il ne souffre point de contradiction, & l'on n'y feroit apliquer d'emplâtre.

L'an 840. le Sansovin met dans une lêtre de l'Empereur Lotaire, adressée au Doge Pierre Gradenigue les paroles suivantes: *De potestate vel Regno Dominationis Vestra*, qui est une faute du Copiste, qui devoit écrire *Dilectionis Vestra*. Autrement le mot *Dominationis*, se doit entendre du Domaine & de la Jurisdiction de Venise. Car de croire, que Lotaire ait donné jamais le titre de Seigneurie au Doge, c'est se montrer peu versé dans la connoissance du stile de la Chancellerie de cetems-là.

L'an 855. Sigonius écrit, que le même Doge Gradenigue obtint un Privilege de Louis II. *De possessionibus Cleri & populi Veneti in Imperio ejus justè & legitimè possidendis*, prout per factus cum Græcis iustum Carolo præavo suo regnante possiderant. C'est-à-dire, pour jouir paisiblement de toutes les Terres, que le Clergé & le peuple de Venise avoient possé-

possédées en vertu de l'Acord fait avec les Grecs , du vivant de Charle-Magne son Bifaieul. Je crois, que les paroles formelles auront été semblables au Privilège accordé depuis par Louïs au Doge Urse Participace entre l'an 864. & 875. ainsi qu'il se peut calculer par la création du Doge & la mort de cet Empereur , de qui le Sanfovin raporte ce Fragment :

*Dux Veneticorum deprecatus est Nostram Majestatem, ut ex rebus sui Ducatus, quæ intra traditionem Imperii nostri existere noscuntur, confirmationis nostræ præceptum fieri juberemus. Per quod ipse ac Patriarcha, Pontifices atque populus sibi subiectus, sibi debitas res absque cujusquam contrarietate seu refractione retinere quiverissent. Quemadmodum temporibus Bisavi nostri Caroli per decretum cum Gracis sancitum possederunt.*

C'est-à-dire : Le Duc de Venise Nous a suplié de lui vouloir acorder la confirmation & l'Investiture des Terres & des Biens de son Duché, qui sont dans l'étendue de nôtre Empire. En vertu de quoi, Lui, le Patriarche (de Grade) les Evêques, & le Peuple soumis à leur obéissance, pussent retenir & conserver, sans aucun empêchement & opposition, tout ce qu'ils ont possédé du vivant de l'Empereur Charles nôtre Bifaieul, suivant l'acord fait avec les Grecs.

Sanfovin ajoûte , que Oton premier, Lotaire, Frédéric I. Henri VI. Oton IV. & Frédéric II. ont écrit de même ; d'où il infere que Charles avoit laissé les Vénitiens libres & indépendans de l'un & de l'autre Empire , par le Traité fait avec l'Empereur de Constantinople. Mais cete glose est trop contraire au texte. Louïs confirme seulement la possession des Biens du Duché de Venise , situez notoirement dans la Jurisdiction de l'Em-

pire, (où il faut remarquer en passant, que cela s'entend des Isles, puisque les Vénitiens n'avoient point mis encore le pié dans la Terre Ferme,) afin que le Doge, le Patriarche de Grade, les Evêques, & le Peuple en jouissent paisiblement, comme ils faisoient au tems de l'accord fait entre Charles son Bis-aieul & les Grecs. Si cela prouve en aucune façon la Liberté & l'indépendance des Vénitiens, j'en laisse faire le jugement à ceux qui ne sont point prévenus de passion.

Le Goldion écrit que le Doge Urse second obtint de l'Empereur Conrade, qui regna depuis l'an 912. jusques en 919. la permission de battre Monnoie. Le Doglion, frère jumeau du Goldion, en parle un peu diversément. Pour moi, quoi que Volaterran en rende témoignage, j'ai bien de la peine à le croire, vu que Conrade ne se mêla nullement des affaires d'Italie, & nos Ecrivains ne lui donnent point d'ordinaire le titre d'Empereur.

Sansovin en plusieurs endroits de sa Cronique de Venise fait auteur de cete Concession l'Empereur Rodolfe, qui néanmoins ne fut point Empereur, mais seulement Roi. Il est bien vrai, que les Rois d'Italie avoient alors quelque portion ou prééminence de la Dignité Impériale, ainsi qu'aujourd'hui les Rois des Romains. Il dit, que Rodolfe, étant à Pavie, mit ce Privilège entre les mains de Dominique Evêque de Malamoque, & d'Etienne Caloprin, tous deux Ambassadeurs de Venise, l'an 924. le 19. Février, & en raporte ces paroles: *Similique eis nummi monetam concedimus, secundum quod eorum Provincia Duces, à prisicis temporibus, consueto more habuerunt.* Je ne voudrois pas assurer, sans autre fondement, que ce, *Consueto more*, étoit une coutume introduite par les Vénitiens mêmes, vu qu'il est bien plus croiable, qu'elle tiroit son origine d'un Privilège ancien, que Rodolfe renouvela pour  
lors.



lors. Car si la seule coutume eust suffi, ils ne se fussent pas mis en peine d'obtenir un Privilège.

L'an 927. le Roi Hugues, au rapport de Sigonius, consentit à la prière qu'Urse Doge de Venise lui fit par ses Ambassadeurs, de lui vouloir accorder la confirmation de toutes les anciennes franchises & exemptions obtenues en divers tems par les Vénitiens. *Urso Duci Venerorum per Legatos vetera libertatis atque immunitatis beneficia sibi confirmari postulanti, annuit.* Il est à croire que la forme du Privilège étoit toute semblable à celle de Louis II. étant la coutume dans ces sortes de renouvellemens & de confirmations, de ne point altérer la substance & la teneur de la Concession. Et pour les mots de *Libertatis atque Immunitatis*, il les faut entendre avec restriction, vu que le mot de Liberté se prend en divers sens. Ainsi, le Sigonius racontant qu'Oron I. laissa plusieurs Villes d'Italie en liberté, s'explique en ces termes. *Libertatem autem civitatum in eo fere posuit, ut leges, consuetudines, jurisdictionem, magistratus, vectigalia, sui ferme juris atque arbitrii haberent; ita tamen ut Sacramentum Regibus dicerent.* Hist. l. 7. Mais, dit-il, la Liberté de ces Villes consistoit presque toute à vivre selon leurs loix & leurs coutumes particulières, à choisir leurs Magistrats, & à disposer des revenus publics. Car du reste elles prenoient toutes serment de fidélité aux Rois d'Italie. Une Liberté absolue & indépendante n'a pas besoin de privilège, & de la prouver par des privilèges fait le même effet que tout d'ordinaire les Létres Patentés de légitimation. D'ailleurs, l'expérience nous montre, qu'aujourd'hui que la Liberté de la République est bien établie, non seulement les Vénitiens ne le soucient pas d'en demander le privilège, mais encore le refuseroient comme injurieux, s'il leur étoit offert.

Pierre Participace obtint divers privilèges de

Béranger, & entre les autres celui de batre Monnoie, comme le porte son Inscription :

*Multa Berengarius mihi Privilegia fecit,  
Atque Monetam etiam cudere posse dedit.*

Mais il y a quelque confusion dans le calcul des années, à cause que son Prédécesseur, a & les quatre b Doges, qui lui succéderent immédiatement, portoient comme lui le nom de Pierre.

a Pierre Candien II.  
b Pierre Badoer ou Participace.  
Pierre Candien III.  
Pierre Candien IV.  
Pierre Orsèole I.

Béranger vint à la Couronne l'an 949. & l'année suivante, dit le Sigonius, *Cum esset Olonna, fœdus inter Venetos & Italicos renovavit, finisq; eorum inter se terminavit.*

L'an 967. il se fit à Rome quelques Réglemens touchant l'Eglise de Grade, à la requête des Ambassadeurs de Venise.

Otho verò, dit le Sigonius liv. 7. *Potestatem exercendi juris quod Romana haberet Ecclesia dedit, id est, ut omnes servos, Colonos, advenas, ceterosque, qui in agris suis versarentur, coercere & judicare posset, multasq; ipsius Venetia Ecclesiis indulgit immunitates.*

Oton donna le pouvoir au .....  
... de juger & de punir tous ceux, qui se trouveroient sur ses Terres, & acorda plusieurs immunités aux Eglises de Venise.

Je me fers d'autant plus volontiers du témoignage de Sigonius pour ces Histoires, que c'est un Ecrivain fort exact, & qui aiant eu la commodité de voir les Archives de plusieurs villes de Lombardie, en a tiré tres-judicieusement beaucoup de particularitez, que personne n'avoit encore écrites.

L'an 976. *Vitalis Patriarcha ad Othonem profectus Venetos de ca-*

C'est-à-dire, Vital Patriarche (de Grade) étant allé trouver Oton (second de

*de patris sui perpetrata accusavit. Et Valdrada ipsius Ducis Uxor, quod Sigeberti Marchionis filia erat, eadem ad Adelaidem Augustam, Placentiam progressa, exposulavit. Dux Nuntio Placentiam misso, mulierem placavit.*

L'an 978. *Vitalis Patriarcha, qui Verona exul agebat, domum repetiit, ac jussu Ducis in Germaniam profectus, Othonem Venetis propter necem patris offensum reconciliavit.*

L'an 980. *Cum foedus Venetum rescindere vellet, tamen à Legatis Ducis rogatus abstinuit.* (Oton) voulant rompre avec les Venitiens, se laissa vaincre aux prières des Ambassadeurs du Doge.

L'an 992. 19. Juillet, Oton III. acorda un Privilège à l'Eglise de Grade, à la recommandation d'Adélaïde, son Aieule, dans lequel il y a quelques clauses, qui concernent les Venitiens, particulièrement celle-ci.

*Ut nullus Princeps aliquem Venetorum coërcere, aut fodrum\* exigere, aut ban-*  
*no † multare possit.*

du nom) acusa les Vénitiens du meurtre de l'Empereur son Père. Et Valdrade femme du Duc, & fille du Marquis Sigebert s'étant rendue à Plaisance auprès de l'Impératrice Adélaïde, fit les mêmes plaintes. Le Duc apaisa sa femme par un Ambassadeur, qu'il envoya à Plaisance.

C'est à dire, le Patriarche Vital, qui s'étoit retiré à Vérone, fut enfin rapellé de son bannissement, & fut envoyé par le Doge en Allemagne, où il reconcilia les Vénitiens avec Oton, qui étoit fort irrité contre eux, pour la mort de son Père.

Que nul Prince ne pourroit obliger les Vénitiens à aucunes Contributions, non plus qu'au Ban & Arriéban. M m 3. Le

\* Fodrum, c'est un mot tiré de l'Allemand, qui se prend pour le Foin & l'Avoine des Chevaux. Il se prend aussi pour la

Paie du Soldat, & pour le Pain-de-munition *Inhibent à Plebeis Annonas militares quas vulgò Fodrum vocant dari, &c. App. Aimonii. & alibi. Ut Principibus solet, annonae militaris offerebantur indicia, ut ipsi neminant Fodra.*

† *Bannus* ou *Bannum*. duo significat. 1 *Edictum*, quo *Vassalli* equis armisque instructi adesse jubentur 2 *Mulctam* *Edicto non parentis* Capit. Car. M. *Heribannum* specialiter significat *eam mulctam*, que pro militia desertione penditur. Par où l'on voit, qu'il ne faut pas entendre par ces mot du Privilège d'Oton, *Banno mulctare*, ni le bannissement, ni l'éxil, mais le service, que les Vassaux doivent à leur Seigneur, & la peine qu'ils encourent, quand ils y manquent.

Le Sabellic dit deux fois, que les Vénitiens obtinrent de cet Empereur le Privilège du Port & du Marché.

Il dit pareillement deux fois, que les Vénitiens étant obligez de donner tous les ans une pièce de Drap-d'or aux Empereurs, (Léandre Albert dit un Manteau-d'or.) Oton les en déchargea pour toujours en l'année 998. *Aureum pannum qui ex publico fœdere Caesaribus annuus debebatur, in perpetuum Venetonomini remisit.* Ce que le Canonherio soutient n'avoir peu se faire de droit, & par conséquent n'être point valable. L'origine de ce don annuel ne se rapportant point, nous sommes comme forcez de croire, que cela s'est fait du tems de Charle-Magne, vu que depuis ce tems-là il ne se trouve rien, qui ait donné lieu à l'imposition de ce tribut.

Mais quant à l'exemption d'Oton, le Marescoti dit, que le prétexte en est faux, & que les Vénitiens se donnèrent cete liberté, à l'ocasion de la diminution de l'autorité des Empereurs en Italie. Mais je veux bien m'en rapporter à Sabellic, tout partial qu'il est pour les Vénitiens. Ses paroles étant claires & nètes tout ce qu'il se peut, je ne me serois jamais imaginé, que personne eût

eût voulu les brouïller, & néanmoins le Doglion l'a bien sù faire, en leur donnant une explication nouvelle, qui est également digne de risée, & de colere. Car il assure, que ce fut une concession, en vertu de laquelle les Doges devoient porter à perpétuité le Manteau de drap-d'or, qu'ils avoient acoutumé d'envoyer tous les ans aux Empereurs. Cet exemple servira à nous faire connoître, combien il faut apporter de précaution en lisant ces Auteurs intéressés, qui savent plier selon leur intérêt, & acommoder leurs Histoires au goût de ceux, de qui ils dependent, & dont ils recherchent l'estime & la faveur.

L'Empereur Henri IV. ou, selon l'opinion de plusieurs, V. du nom, ayant acordé quelques privilèges aux Vénitiens, redemanda la reconnoissance du Drap-d'or, avec une certaine somme d'argent par an, que le Sabellic fait tres-modique, comme si le peu ou le beaucoup en ce genre, changeoit la nature de la sujétion, s'étant vu des Duchez tributaires seulement d'une paire d'éperons: Ainsi Charle-Quint se contenta d'imposer au Roi de Tunis le tribut de deux Barbares, & de deux Faucons.

*Ab Henrico IV. multa & ampla Immunitatum Privilegia hæc ipsa tempestate impetrata dicuntur. Ad hoc ipsum petentium, Vitalem Faletrum, Steph. Maurocenum & Uisum Justinianum Romam missos, apud quosdam reperio, qui Pallium Henrico aureum, & annuam pecuniam, sed eam admodum tenuem, concessarum rerum monumentum, publico nomine polliciti sunt. A quoi Pierre Justinien a trouve une couverture, passant sous silence la somme d'argent, & apellant le tribut du Manteau du nom de present, & de gratification volontaire. Ipsi autem gratitudine usi, Pallium aureum Henrico annuam obtulere, ut id concessarum immunitatum perpetuum monumentum esset.*

Il seroit non seulement superflu , mais encore ennuyeux , de s'étendre davantage en témoignages , vu que nôtre troisiéme proposition reste maintenant tres bien prouvée. Mais il ne faut pas laisser de dire en passant , que du tems de Frédéric Barberousse ( vers l'an 1200. ) les Vénitiens après cete fameuse action , qui se voit représentée en tant d'endroits de leur Palais , n'ont point eu honte , ni fait scrupule , de reconnoitre comme auparavant la supériorité des Empereurs. Voici les paroles de Sigonius sur l'an 1183.

*Societas Lombardia, Marchia, Verona & Venetiarum cupit habere pacem Friderici in hunc modum. Ut Fridericus pacem habeat cum Ecclesia Rom. & nos Civitates Cremona, Mediolanum, Laus, Bergomum, Farraria, Brixia, Mantua, Verona, Vincentia, Patavium, Tarvisium, Venetia, Bononia, Ravenna, Ariminum, Mutina, Regium, Parma, Placentia, Bobium, Lethon, Alexandria, Vercella, Novaria, Obizo Marchio Malaspina, Comes de Brenone, & omnes Castellani & homines qui sentiunt cum Ecclesia Dei & Nobiscum, accepta ab eo Pace, volumus facere omnia quae Antecessores nostri à morte posterioris Henrici Imp. Antecessoribus suis sine molestia fecerunt. Hec autem sunt quae intelligimus Imperatorem habere debere, & Antecessores ejus habuisse, Fodrum Regale \* & consue-*

Les Villes de Crémone , de Milan , de Lodi , de Bergame , de Ferrare , de Bresse , de Mantouë , de Véronne , de Vicence , de Padoüe , de Trevise , de Venise , &c. faisant la paix avec l'Empereur Frédéric promettent de le reconnoitre pour leur Souverain , comme elles ont fait ses Prédécesseurs ; de lui prêter le Serment de fidélité , comme sujètes à son Empire , & de lui

\* *Mos enim antiquus, ex quo Imperium Romanum ad Francos derivatum est, ad nostra usque deductus est tempora, ut*



*quæcumque Reges Italiam ingredi destinaverint , gnaros quoslibet de familiaribus suis præmittant , qui singulas civitates seu oppida peragrandò , ea , quæ ad fiscum regalem spectant , quæ ab accolis fodrum dicuntur , exquirant. Otto Frising lib. Fieder I, cap. 13.*

Pierre de Vignes (*Ep. lib. 2. c. 29.*) entend par le mot *Fodrum* , le Ble , l'Orge , & toutes les autres choses nécessaires pour la vie , lesquelles l'Italie étoit obligée de fournir à l'Empereur , & à son Armée , lors qu'il y venoit. Et ceux , qui y manquoient , passioient pour des rebelles , & perdoient leurs privilèges , comme il arriva aux Habitans de Spolète. *Otto Frising lib. Ercder. II. c. 23.*

*tum , cum tendit Romam Corona causa , & pacatum transitum , & Commeatum idoneum. Pacate transeat , & sine maleficio. Sacramentum à Vassallis accipiat , omni offensione remissa. Vassalli expeditiones pro eo suscipiant , ut solent cum tendit Romam Corona causa. Lib. 14.*

fournir toutes les choses, qu'elles ont acoutumé , & quelles doivent aux Empereurs , lors qu'ils vont recevoir la Couronne Imperiale à Rome.

Encore après l'an 1300. les Vénitiens , quoi qu'ils se vantassent d'avoir une pleine & entière liberté , n'osoient pas néanmoins se dire , ni se prétendre libres *Jure proprio* , mais seulement par la concession des Empereurs , fortifiée d'une longue prescription. Alberic Rosate grand Jurisconsulte , à qui l'on peut bien ajouter foi sans peine , dit qu'il a vu le Privilège , *Ego vidi privilegium exemptionis concessum Duci & Civitati Venetiarum , bullatum , propter quod dicunt se Imperio non debere subesse , &c.* Ce qui devroit bien suffire pour lever le masque de la Liberté Originnaire de Venise. Mais Bartole , ce grand-homme-de-Droit , fait encore un pas plus avant , disant ,

*Quidam sunt populi qui nullo modo obediunt Principi, nec istis Legibus vivunt, & hoc dicunt se facere ex privilegio Imperatoris, ut faciunt Veneti. Namque cum Libertatem ipsi habere se dicant ab Imperio Romano, & privilegio quodammodo precario teneant ab eo, & posset privilegium illud revocare quando vellet, cum ei liceat mutare voluntatem suam.*

Et cet avis est suivi de plusieurs autres Docteurs. Mais les paroles de Balde, rapportées par le Canonherio, font encore plus de mal à cete liberté prétendue.

*Libertatem ab Imperio Romano recognoscunt, & vivunt tanquam filii emancipati, debentque illi reverentiam, quam si non exhibent, possunt in servitutem revocari tanquam ingrati; quia non sunt liberi nisi per patientiam Imperatoris, vel speciale privilegium, quod alii successores possunt secundum Bartolum revocare.*

Il y'a, dit-il, des peuples, qui n'obéissent à aucun Prince, & qui se gouvernent eux-mêmes par privilège de l'Empereur, ainsi que font les Vénitiens. Mais comme ils tiennent & reconnoissent leur liberté de la pure grace de l'Empire-Romain, aussi, l'Empereur feroit en droit de révoquer ce privilège s'il vouloit, lui étant permis de changer de volonté.

Etant, dit-il, obligez de leur liberté à l'Empire-Romain, ils vivent comme des enfans emancipez, & lui doivent l'obéissance. A quoi venant à manquer, ils peuvent être remis en servitude comme des ingrats, parce qu'ils ne sont libres, que par la tolérance de l'Empereur, ou par un Privilège spécial, que ses successeurs peuvent révoquer, suivant le sentiment de Bartole.

Il faut ajouter à cela pour conclusion, qu'il n'y a que cent ans, que les Vénitiens songèrent à retourner à l'obéissance de l'Empereur, bien que pour les raisons que l'on fait dans le monde, cela n'eut pas son effet.

L'an 1509. ayant perdu la fameuse bataille de la Ghiarra-d'Adda, ils en vinrent après plusieurs autres demarches, qu'il n'est pas besoin de raconter, jusques à ce point, qu'Antoine Justinien leur Ambassadeur étant admis à l'audience publique de l'Empereur Maximilien, prononça \* cete pitoiable Harangue, qui se lit dans l'Histoire de Guichardin, de laquelle je rapporterai seulement quelques paroles, pour n'être pas ennuyeux, bien que toutes les autres en soient tres-soumises & tres-pressantes.

„ Nous consentons, dit cet Ambassadeur, que tout  
„ ce que nos Ancêtres ont ôté au Saint Empire, &  
„ au Duché d'Autriche, retourne à Votre Majesté  
„ comme à son vrai & legitime Seigneur. A quoi  
„ nous ajoutons encore tout ce que nous possédons dans  
„ la Terre-Ferme, renonçant à tous les droits que nous  
„ y avons, quels qu'ils puissent être. Outre cela  
„ nous paierons tous les ans à V. M. & aux Em-  
„ pereurs ses Successeurs, 50000 Ducats à perpétui-  
„ té. Nous obeirons de bon gré à toutes ses Comman-  
„ demens, & à toutes ses ordonnances. Défendez-  
„ nous, Sire, nous vous en supplions, contre l'insolen-  
„ ce de ces gens, que de nos Alliez & bons amis,  
„ qu'ils estoient un peu auparavant, sont devenus  
„ aujourd'hui nos plus cruels ennemis, & ne des-  
„ rent rien si fort que nôtre ruine universelle. Si,

Mm 6

pas

\* Le 25. Mars 1509.

„ par un effet de vôtre clémence, vous daignez nous  
 „ protéger & nous conserver, nous vous apellerons nô-  
 „ tre Père, & le Fondateur de nôtre République. Nous  
 „ écrirons vos bienfaits dans nos Annales, & nous les  
 „ raconterons incessamment à nos enfans. Outre que ce  
 „ ne vous sera pas une petite gloire, d'être le premier  
 „ Prince, qui voiez la République humiliée & proster-  
 „ née à vos piés, baisser la tête devant Vous, deman-  
 „ der misericorde, & vous révéler comme un Dieu.

Jean-Batiste Leoni met tout son esprit à vouloir persuader, que ce discours est faux & controuvé, disant, *Que c'est une production de l'esprit envenimé*  
 „ de quelque persecuteur du Nem-Vénitien; *Que le*  
 „ Justinien n'a jamais eu commission de parler de la  
 „ sorte; *Que s'il lui étoit permis de publier l'instruc-*  
 „ tion, qui fut donnée à cet Ambassadeur, l'on ver-  
 „ roit, que nonobstant toutes les propositions de paix,  
 „ que la République faisoit, elle ne laissoit pas cepen-  
 „ dant de penser aux moïens de soutenir la guerre. *Que*  
 „ supposé même; qu'il eust eu cet ordre, il ne l'exécu-  
 „ ta point, puis qu'il ne vit pas l'Empereur, ne lui  
 „ aiant pas été permis de passer Trente. Ajoutant, qu'il  
 ne se trouve aucune Relation de cete action publi-  
 que dans les Archives Impériales, & que la lettre de  
 Créance de la Seigneurie est encore entre les mains  
 des Héritiers du Justinien, au lieu qu'elle seroit re-  
 stée entre celles de Maximilien, si elle lui eust esté  
 présentée. D'où il conclut, que cete Harangue est  
 apocryphe; & n'a point d'autre fondement que l'im-  
 pudence & la malice de Guichardin. Paul Paruta  
 Noble-Vénitien entre dans l'opinion de Leoni si-  
 non qu'il parle en des termes plus modestes & di-  
 gnes de son rang. Mais c'est une grande témérité de  
 vouloir convaincre un Auteur, comme le Guichar-  
 din, non pas d'erreur, & de méprise, à quoi tous  
 les hommes sont sujets; mais de méchanceté &  
 d'imposture, depuis tant d'années que son livre a  
 paru pour la première fois à Venise; & après dix  
 ou

ou douze éditions, que l'on y en a faites, sans que l'on ait jamais ataqué sa probité ni sa bonne-foi. Après la première édition, le Sénat fit retrancher du 8. livre de son Histoire quelques particularitez touchant l'Interdit (de Jules II.) qui étoient peut-être de moindre importance. Comment donc eust il laissé passer cete Oraison sans la censurer, si elle eust été fausse & controuvée? Mais je veux, que le Sénat se soit endormi, & n'y ait pas pris garde, du moins les descendans d'Antoine Justinien, gens d'honneur & d'autorité, n'eussent pas souffert sans dire mot, que l'on eust fait cete injure & cet opprobre à leur Maison, & il ne sert de rien de dire, que Guichardin a bien sù feindre & inventer d'autres Harangues. Parce que ceux, qui connoissent la nature de l'Histoire, savent ce qu'il est permis de faire en ce genre. Et d'ailleurs, comme il assure, qu'il raporte le propre discours, que le Justinien fit à l'Empereur, changeant seulement les paroles latines en Italiennes (de quoi la frase de cete Oraison est une bonne preuve) il n'avoit pas la liberté d'en changer à sa fantaisie la moindre clause, encore moins les points essentiels, tels qu'étoient la sujétion & le tribut, quand même la Harangue eut été de son invention. Paul Lange, qui vivoit alors, a écrit la même chose, disant, que les Vénitiens, se voyant fort pressés, supplièrent Maximilien de les recevoir sous son obéissance, & promirent de lui paier tous les ans une grosse somme d'argent. *Venci vehementer arctati, tandem se humiliantes, dextris ab Maximiliano petierunt, in signum subjectionis, annuatim magnam certamque aureorum summam prestare spondentes.* Louis Tubéron de Dalmatie, qui étoit pareillement de ce tems-là, ne corvient pas tout à fait avec Guichardin touchant l'article de l'audience, mais il est d'accord avec lui pour les ofres, disant que.

Maximilien ne vou-

*Ob id elatior* (il se

Mm 7.

lut

lut point donner audience aux Venitiens; mais leur permit seulement de mettre par écrit les propositions qu'ils avoient à lui faire, qui étoient de faire une alliance avec lui, en vertu de laquelle ils lui céderoient toutes les Villes qu'ils possédoient dans la Terre-Ferme; & lui paieroient tous les ans la somme de 50000. écus d'or pourvu qu'il tournast ses armes contre le Roy de France.

Mais comme le Leon ne voudra pas s'en rapporter à des Etrangers, du moins en croira-t'il André Moccénigue, qui étoit Noble Vénitien, & fils d'un Procureur de S. Marc, lequel écrivit dans la chaleur de cete guerre une Histoire, qu'il dédia au Doge André Gritti,

Les Villes de Vérone, de Vicence, & de Padoüe, dit-il, furent cédées au Roi des Romains, afin que les François ne pussent pas avancer davantage; & tout ce que Maximilien vouloit, les Vénitiens le lui acordoient, n'épargnant rien pour le fléchir. Ils lui remontroient d'ailleurs, qu'ayant toujours disposé de tout ce qui leur appartenoit, comme du sien

montre par tout ennemi de Maximilien) *aditum quidem Venetis negavit, permisit tamen mandata qua pertulerant scriptis edere, qua hujusmodi, fuisse dicuntur. Venetos amicitiam & societatem velle cum Maximiliano jungere, eique omnibus Italia urbibus, totoque Continenti cedere. Polliceri insuper quinquaginta millia nummum aureorum, in singulos annos, perpetuo se pensuros, modo ille adversus Gallum arma sumat.*

*Regia Romanorum tradita est urbs Verona, Vicentia & Patavium, ne Galli hostes ulterius progredierentur, & amplius, quia intum Rex ipse Maximilianus volebat, tantum dabatur assidue precando & obtestando, dum res Veneta adeo periclitantur, quibus semper usus esset valde*

pro-



propre, & le pouvant encore faire : c'étoit à lui de voir s'il vouloit ménager ou ruiner ses propres ataires.

familiariter, & semper uti passet, ac si sua res essent, ut rem suam probè prospiciat, an suarum rerum hostis potiùs, an amicus accederet. Bell. Camerac. lib. 1.

Tout cela bien considéré s'accorde avec la Harangue de l'Ambassadeur Justinien, & montre la bonne-foi de Guichardin, qui véritablement ne méritoit pas une si rude invective. Mais le Leoni se fait un droit de le contredire, & de le reprendre, jusque dans les choses, qui se confirment par le temoignage du Conseil-de-Dix.

Guichardin dit, que les Vénitiens cedèrent les Villes de Terre-Ferme avec trop de précipitation, & peutêtre par désespoir. Cela paroît une injure au Leoni, qui ne peut digérer le mot de désespoir. Et néanmoins, le Patuta, qui a écrit l'Histoire de Venise par ordre du Conseil-de-Dix, assure la même, chose sans dire peutêtre,

La Republique dit-il, aiant, par un effet de désespoir, délivré les villes de son Domaine du serment de fidélité, leur permit de se rendre aux ennemis.

La Republica, con una presta disperazione di tutte le cose, liberate dal giuramento le nobilissime città del suo Dominio, volse che à nemici esse potessero arrendersi. Hist. Ven. l. 1.

L'Egnario en dit tout autant en divers endroits. Qui nuntius, ubi Venetis cognitus est, sic omnes perterrituit, ut nihil amplius bonæ spei superesse videretur. &c. Confernatis omnium nostrum animis, jamque rebus omnibus desperatis &c. Perterrita civitas recuperandi in posterum Imperii animum planè desperat. Il faut donc avouer, que le Leoni,

pour

pour aimer trop tendrement sa Patrie , a contredit le Guichardin par mauvaise humeur , & sans raison.

Pour les objections , il est aisé d'y répondre. Qu'il est indubitable , que le Justinien négotia conformément à la Commission du Sénat , & qu'il n'auroit pas eu la hardiesse d'avancer rien de lui-même dans un point de si grande importance ; de quoi il eût été puni ensuite sévèrement. Que l'Instruction , que le Leoni dit avoir vue , ou n'est pas telle qu'il nous la peint , quoi qu'avec des couleurs bien obscures ; (ce qu'il y a lieu de soupçonner puisqu'il ne veut pas nous la montrer aujour)

ou ne concerne point cete Ambassade ; ou enfin étoit accompagnée d'un autre Mémoire , ou Pouvoir secret , comme l'on a coutume de faire dans les affaires épineuses , pour les raisons , que savent ceux , qui sont employez dans les grandes Négotiations. Que de dire , que le Justinien ne parla point à l'Empereur , cela ne se peut vérifier ; & que du moins il traita avec son Conseil. Où il est bon de savoir , que le Justinien fut envoyé à Maximilien , du moins deux fois ; l'une , environ le tems , que Padoüe se rendit aux Impériaux ; & l'autre , après que les Vénitiens eurent repris cete ville. Bembe parle ainsi de la première au livre 8. de son Histoire.

Il fut encore résolu , qu'Antoine Justinien iroit trouver Maximilien , avec ordre de faire la paix avec lui à quel que prix que ce fût , lui déclarant , que le Sénat étoit prest de lui rendre Trieste , Porto-Naone , &

*Latum etiam, ut Antonius Justinianus ad Maximilianum rectè contenderet , & cum illo , si posset , pacem , quantumvis duris conditionibus , faceret ; Tergestæque oppidum & Portum-Nacnis , reliqua-*  
 tou.

toutes les autres Places de son Patrimoine , que l'on avoit prises l'année précédente ; comme aussi toutes les villes du Domaine des Empereurs Romains , lesquelles se trouvoient alors entre les mains de la République.

*que Municipia, qua Respublica, ex ejus ditio-  
ne, superiore anno ceperat.  
Senatum ei paratum esse  
restituere: ac qua oppida  
ex Rom. Imperatorum di-  
tione Resp. possideret, ea  
se omnia illi relaturum  
renuntiaret.*

Il dissimule & cache une partie des conditions, pour l'honneur de sa Patrie , sous les mots de *quantumvis duris conditionibus*. C'est de cete Ambassade, que Guichardin fait mention. Bembe dit, que l'Evêque de Trente, avec qui le Justinien avoit ordre de s'aboucher , parce que ce Prélat avoit beaucoup de crédit auprès de l'Empereur , ne voulut point l'écouter à-cause de l'excommunication du Sénat ; & que cet Ambassadeur , n'ayant pû rien obtenir , fut obligé de s'en retourner à Venise peu de tems après. Mais il ne dit point, qu'il fut empêché par cet Evêque de passer outre ; ni qu'il n'ala point jusques à la Cour de l'Empereur , comme il semble que le Leoni l'a entendu , ou du moins a fait semblant de l'entendre. Il est vrai , que les paroles de Bembe sont un peu ambiguës , & je ne sai pas , s'il l'a fait par hazard , ou bien à dessein , pour couvrir adroitement & sans soupçon de mensonge , le bruit de cete Ambassade , qui choque les oreilles des Vénitiens. Mais quand même il auroit contredit ouvertement Guichardin, je ne l'en croirois par pour cela, vu que je sai qu'il a été sujet à se tromper comme les autres , dans ce qui concerne les affaires de Venise. Témoin le fait d'un certain Armerio , qu'il raconte avoir été fendu par la moitié du corps à Constantinople, pour n'avoir pas voulu reconnoître Mahomet pour

pour un Dieu. Ce que Pierre Justinien assure être faux dans toutes les circonstances, l'Armerio étant mort à la Sapience, combattant l'Etendard à la main contre les ennemis, qui mirent le feu à son Vaisseau. Au reste, Bembe parle du voyage du Justinien à Trente en ces termes. *Antonius Justiniani litteræ Senatui certiores fecerunt, Tridenti Episcopum se audire noluisse, quod discret ab aqua & igni interdictorum sermonem atque auditum esse defugiendum. Itaque paucis post diebus, cum nihil impetrare potuisset, Senatus permissu domum rediit.*

Dans la seconde Ambassade le Justinien eut pour Colegue Louis Moccénigue, que Bembe nomme tout seul; mais Pierre Justinien les nomme tous deux. *missique* dit-il, *Aloisius Moccenigus & Antonius Justinianus, ii pariter nec admissi nec auditi à Cesare.* Ainsi, ces Ambassadeurs n'ayant point été admis, ni écoulez par l'Empereur, ce n'est pas merveille, s'ils rapportent chez eux leurs lettres de Créance. Mais pour avoir été refusez une fois, il ne faut pas inférer qu'ils aient été toujours exclus. Bien au contraire, je crois, que dans cété malheureuse conjoncture les Vénitiens envoierent plusieurs autres Ambassadeurs avec diverses propositions d'acommodement, que l'Histoire ne nous apprend pas. Ce qu'André Moccénigue semble marquer par ces paroles, *assidue precando & obtestando.* Mais cela se prouve bien plus clairement par l'Oraison, ou plutôt la Philippique de Louis Hélian, Ambassadeur de France, prononcée dans la Diète d'Ausbourg de l'an 1510. D'où nous tirerons seulement ce qui fait à nôtre sujet, pour ne pas trop fâcher les Vénitiens.

*Ecce, quomodo veniunt, audent*

Les voilà, dit-il, qui viennent avec une Robe lu-

*que lugubri veste, torto olo, flebilibus oculis, submissaque voce poscere &c. Nunc audent dicere: Vultis, ô Principes, Venetiam alterum Italia oculum effodere, penitusque delere? Non est tam clementium Principum, &c. Clamant, quid fecimus, quid commeruimus?*

gubre, la tête baissée, & les larmes aux yeux, demander miséricorde, d'un ton de voix pitoiable & languissant, &c. Ils osent dire maintenant: Quoi, voudriez vous, Sérénissimes Princes, crever un des yeux de l'Italie, en détruisant Venise; Il n'est pas de votre clémence, ni de votre générosité, de le faire, &c. Ils crient, qu'avons nous fait pour mériter un si rude chatiment? &c.

Si le Leoni ne trouve pas de semblables narrations dans les Actes publics de Venise, il ne doit pas présumer de là, que l'Ambassadeur d'un si grand Roi, bien qu'ennemi mortel des Vénitiens, ait pu dire pour son plaisir, en présence de tant de Princes, une fausseté, de laquelle il eût pu être honteusement convaincu sur le champ par toute l'Assemblée.

Il reste deux ou trois objections du Paruta. Qu'il n'est pas vrai-semblable, que les Vénitiens, qui avoient encore leur Etat-de-Mer tout entier, avec une ville, qui, par son assiéte, les métoit en sureté, & outre cela beaucoup d'argent de reste, se trouvaient si foibles & si abatus. Mais, sans entrer en dispute sur le vrai-semblable, & le convenable, nous le combatrons seulement par sa propre confession alléguée ci-dessus, & par le témoignage d'André Moccénigue, employé dans cette Guerre. Par où l'on jugera que les Vénitiens ressemblerent à ceux, qui, perdant le courage dans les dangers, disent & font beaucoup de choses, qu'ils nient d'avoir dites ou faites, quand ils en sont dehors,

hors. \* jusque à ne vouloir pas entendre la vérité de la bouche même de ceux, qui en sont les témoins oculaires. *Pars insolita rerum bellicarum sua libertati timere, &c. Patres autem turbati animis trepidabant magis, quàm consulerent, &c.* Les Sénateurs, dit le Moccénigue, trembloient plutôt qu'ils ne délibéroient. *Omnibus modis pecunia congerebantur, &c.*

L'on se servoit de toutes sortes de moïens, pour avoir de l'argent.

*Caterùm, cùm domi parum vires suppetere viderentur, Patres iterum atque iterum Fulium Pont. & Reges Germania, Anglia & Hispania hortabantur, Regis Gallorum elati victoria regnandi cupidinem immodicam tempestivè comprimere, &c. Igitur Patres potius quàm consilio, trepidatione ducti sunt adversa fortuna cedere, &c. Itaque consternati Patrum animi voluerunt aliquando de pace etiam cum Gallis agere. Namque sua interessè putabant quoquo modo, confractis rebus tantos impe-*

Mais, ajoute-t-il, comme les forces domestiques ne leur suffisoient pas, pour se défendre, le Sénat exhortoit incessamment le Pape Jules II. l'Empereur, & les Rois d'Angleterre & d'Espagne, de s'opposer promptement, & pendant qu'il étoit encore tems, à l'insatiable convoitise de régner du Roi de France, enflé de ses victoires. Le Sénat céda donc à la mauvaise fortune plutôt par crainte, que par conseil, &c. Se trouvant dans une horrible consternation, il résolut enfin de faire des ouvertures de paix au Roi de France. Car il ne voioit point de meilleur expédient dans le misérable état de ses affaires, que d'arrêter les

pro-

\* De sorte qu'il est bien vrai de dire d'eux ce que Tacite dit des faux-braves *Ante discrimen feroces. in pericula paridi Hist. 1. prompti post eventum ac magniloqui. In Agrícola,*



*ius comprimere, atque omnibus modis pacem amplecti velle.* progresz des ennemis , en taisant la paix à quelque prix que ce fût.

Pour ce qui regarde la sûreté de l'Assiète de Venise , il n'y a qu'à voir deux passages de Bembe pour en juger.

Le Sénat , dit-il , prevoiant , que tout son Etat de Terre-Ferme ne tarderoit guères à secouer le joug de la République , tourna toutes ses pensées à pourvoir la Ville de toutes les choses nécessaires pour sa défense , &c. Et d'autant qu'il leur sembloit , qu'il pouvoit y avoir à craindre pour la Ville même , le Conseil-de-Dix nomma douze Nobles , pour avoir le soin de faire visiter par des Experts tous les Ports , & toutes les avenues de la Ville , afin de faire fortifier ensuite les endroits , qui en auroient besoin.

*Patres veriti brevi fore, ut omnis Italia continentis pars à Re-publ. deficeret, adurbem tuendam & communi-ibus classibusque muniendam, animum adjecerunt, &c. Et alibi. Quod ab ea cogitatione non longissimè aberant, ut urbi quoque ipsi timendum putarent, Decemviri duodecim legerunt Cives, qui vada urbana atque littora, adhibitis ejus rei peritis hominibus, diligenter inspicerent, ut aditus, si qui essent apertiores, Castellis munirentur.*

L'Arioste même a touché ce point , disant ,

*Vedete, dice poi, di gente morta,  
Coperta in Ghiarra-d'Adda la Campagna,  
Par ch'apra ogni cittade al Rè la porta,  
E che Venetia à pena vi rimagna.*

Ainsi , toute la grace , qui se peut faire à Leoni & à Paruta contre Guichardin , consiste à croire , que le Justinien ne fit point les propositions de paix rapportées ci-dessus , de vivevoix , mais par écrit , ainsi que Tubéron l'assure ; & peut-être que

quel'on n'en auroit pas eu une copie si exacte, s'il ne les eût faites que de bouche.

## CHAPITRE IV.

*Venise a été longtems gouvernée par des Doges, que le Peuple elisoit, & qui avoient seuls toute l'autorité publique.*

**A**iant discoursu suffisamment de la sujétion de Venise aux Empereurs, il faut montrer maintenant, qu'elle a encore été sujete à ses propres Doges, par l'espace d'un grand nombre d'années. De sorte que, quand même elle eût été libre & indépendante à l'égard de son Chef, comme l'est le Roiaume de France, (ce que j'ai déjà réfuté) du moins la liberté ne s'étendoit pas jusques à ses Membres, comme elle fait parmi les Suisses.

Jean Bodin dit netement, comme une chose, qui est sans controverse, que Venise a été sujete à une seule Tête. *Ab unius dominatione ad omnes, ab his ad paucos.* Mais d'autant que Bodin est contredit expressément par l'Albergati, passons à d'autres témoignages.

Jean Botère dans la Relation de Venise, imprimée avec la permission des Chefs du Conseil-de-Dix, apres en avoir retranché beaucoup de choses, qui ne plaioient pas au Sénat, (ce qui rend plus autentique ce que l'on y a laissé,) dit, que du commencement le Doge étoit élu par le Peuple, mais qu'apres il gouvernoit librement, & avec un pouvoir tres-étendu.

Pour l'élection du Doge, il est sans doute, qu'elle se faisoit par le Peuple. Bernard Justinien en demeure d'acord. *Duces primum populi acclamatione*

*tionibus deligebantur, primusque Sebastianus Zianus ab undecim Electoribus est creatus.* Et Pierre Justinien le confirme. *Ab his tum primum Seb. Zianus, sine populi autoritate, ut antea fieri consueverat, Princeps declaratur.* Le Giannotti dit que cete élection étoit un des plus grans défauts du Gouvernement, vu que les voix du Peuple alloient aussi bien à ceux, qui n'étoient pas dignes de cet honneur, qu'à ceux, qui le méritoient. Le Cardinal Contarin dit, que le Doge se faisoit par l'acclamation du Peuple. *Acclamatione populi Princeps renuntiabatur.* D'où il ne s'ensuit point, que le Peuple fût libre, comme quelques gens se l'imaginent. Car la Pologne, & plusieurs autres Roiaumes sont électifs, & pour cela les Electeurs ne sont pas libres, du moins de cete Liberté, dont nous parlons maintenant, & l'on ne dit point que Rome a été libre après la mort de Romulus, pour avoir élu quatre ou cinq Rois de suite. Cela montre seulement, que tous les Habitans de Venise avoient également droit d'élire le Doge. En quoi consistoit alors leur principale fonction.

Et pour ce qui concerne les Doges de ce tems-là, Quiconque lira leurs actions sans dormir, avoüera sans peine, qu'ils gouvernoient avec une autorité de Prince, & non de simple Magistrat. Je pourrois faire là dessus un long discours, plein de considérations politiques, mais il vaut mieux m'épargner cete peine, & au Lecteur aussi, me contentant seulement du témoignage de Trifon Gabrieli Noble-Vénitien, personnage de grand crédit dans sa Patrie, & à qui l'on fit une Oraison-funèbre après sa mort. \* (honneur extraordi-

\* Quæ dignitas nulli in Veneta Civitate deferri consuevit, præterquam Duci, aut cuiquam Civi, qui sit extrinsecus, ut dici solet, prætereà nemini. G. Contar, Reip. Venet. l. 5,

dinaire à Venise) Voici ses paroles, telles que le Giannotti, Historien prudent & véritable, les rapporte dans son Dialogue de la République de Venise.

„Cète autorité, dit le Gabrieli, qui auparavant étoit partagée entre les Tribuns, passa toute en la personne du Doge, de qui, par conséquent, le pouvoir devint tres-grand. Et comme depuis la création des Doges l'on continua toujours d'élire des Tribuns, pour administrer la Justice dans les Isles, l'on apelloit de leurs jugemens au Doge..... Cète autorité libre & indépendante rendoit quelquefois le Doge trop insolent.

„Avant que l'on ôtât au Peuple le pouvoir d'élire les Doges, ces Princes gouvernoient tout l'Etat à leur fantaisie, jusques à faire leurs enfans Doges.

„Une preuve, qu'avant l'élection de Sébastien Ziani, il n'y avoit point de Magistrats Publics, c'est-à-dire, qui eussent part au Gouvernement de l'Etat, c'est que les Doges étoient chargez de toute la haine du Peuple, lors qu'il arrivoit quelque disgrâce à l'Etat. Ce qui étoit souvent suivi de leur massacre, ou de leur exil: Au lieu que s'il y eût eu pour lors des Magistrats, qui eussent manié les Affaires-Publiques, conjointement avec le Doge, la fureur du Peuple ne se fût pas déchargée sur la seule personne du Doge, mais aussi sur tous ceux, qui auroient gouverné avec lui.

„Le Peuple ne s'en prit qu'au Duc Vital Michiéli II. des emprunts d'argent, qu'il fit à son retour de la guerre contre l'Empereur de Constantinople, parce qu'il avoit lui seul toute la puissance de l'Etat entre ses mains. D'où il faut conclure, qu'avant le Dogat de Sébastien Zia-

„ni

„ ni il n'y avoit point de Magistrats Publics.  
 „ Quiconque, dit le même, lira nos Annales  
 „ depuis les premiers Doges jusqu'à Sébastien Zia-  
 „ ni, ne trouvera pas, qu'il y ait eu beaucoup de  
 „ Citoiens emploiez dans les affaires, ni qui aient  
 „ élevé leurs Familles par ce moien, ainsi qu'il  
 „ est arivé depuis; Ce qui ne venoit que de ce que  
 „ les Doges manioient toutes les affaires à leur vo-  
 „ lonté. Car il en a été de nôtre Ville comme  
 „ de Rome, où les Familles des Citoiens furent  
 „ ensevelies dans l'obscurité, tant qu'elle fut gou-  
 „ vernée par des Rois; au lieu qu'elles devinrent  
 „ illustres après la suppression de la Dignité Roia-  
 „ le.

„ Il ne me paroît pas, ajoute-t-il, éloigné de  
 „ la vérité, que les Doges avoient établi une espe-  
 „ ce de Conseil, qui dépendoit absolument d'eux,  
 „ dont ils ne se servoient que selon leur bon plai-  
 „ sir. D'où nous pouvons conclure qu'il y a eu  
 „ trois sortes de Grand-Conseil dans nôtre Répu-  
 „ blique. Le premier Conseil est celui qui sub-  
 „ sistoit du tems que les Doges étoient Souverains  
 „ de Venise, lequel dura jusques à Sébastien Zia-  
 „ ni, sous qui commença le second. De celui-ci  
 „ vint le troisiéme, qui fut institué en l'an 1297.  
 „ sous le Dogat de Pierre Gradénigue.

Tous ces témoignages de Trifon Gabrieli ne  
 laissent aucun lieu de douter du pouvoir absolu  
 des Doges de ce tems-là.

## CHAPITRE V.

*Venise passa de la sujétion de ses Doges à une  
 entière Liberté.*

**L**E pouvoir des Doges aiant été limité après  
 l'élection du Duc Sébastien Zjani, toute l'au-  
 Tome II. N<sup>a</sup> tori;

torité, qui leur fut ôtée, retourna au Peuple. *Ab unius dominatione ad omnes*, dit Bodin. Ce qui est confirmé par Botère. Ce fut pour lors que l'on établit une seconde forme de Grand-Conseil, supposé qu'il y en eût eu un auparavant, comme le disent le Gabrieli & Sansovin. Il est vrai, que le Giannotti a été d'opinion, que le Grand-Conseil ne commença que sous Sébastien Ziani, ou peu de tems auparavant, sur quoi il est contredit & repris par Sansovin; mais il a voulu parler de ce second Conseil, qui est la base & le fondement de la République, & de qui dépend toute l'Administration Civile, *Ex cujus decretis ex legibus, tum Senatus, tum Magistratus omnes jus potestatemq habent*; & non point de celui, qui dépendoit des Doges; aiant bien mieux su discerner l'un d'avec l'autre, que Sansovin. Et le Giannotti ne dit pas, qu'il n'y avoit point de Magistrats à Venise avant le Dogat de Sébastien Ziani, car l'on n'auroit pas pu s'en passer; mais seulement, qu'il n'y avoit point d'autres Magistrats, que quelques gens, qui étoient chargez du soin des affaires particulières. Ce qui revient à la proposition du Chapitre précédent, que le Doge seul avoit tout le Gouvernement de l'Etat entre ses mains, le Giannotti comptant tout le reste pour des personnes privées. Et cete opinion est plutôt confirmée que combatuë par la souscription de plusieurs Juges, que Sansovin nous allègue. *Ego Petrus Caloprino Judex. Ego Petrus Forentio Judex.* Rome, de qui la comparaison est si agréable aux Vénitiens, nous fournit un exemple sur ce sujet. La puissance de ses Rois étoit véritablement Roiale, & cependant il y avoit un Sénat, selon les apparences semblable à celui, qui fut institué depuis sous le Consulat de Brutus, mais bien différent dans la substance, puisque le premier dépendoit

abso-



absolument des Rois, & que tout dépendoit du second, comme le dit Tite-Live: *Populo Magistratus prarant, Magistratibus autem Senatores*. De sorte que l'on pouroit prendre en quelque façon, & sans erreur, le commencement & l'institution du Sénat-Romain seulement depuis les Consuls. Et Cicéron aproche assez de ce sentiment, quand il dit:

*Majores nostri, cum Regum potestatem non tulissent, ita Magistratus annuos creaverunt, ut Consilium Senatus Reipub. praponerent sempiternum.*

C'est à dire: Nos Ancêtres s'étant lassés de la domination des Rois, créèrent des Magistrats annuels auxquels ils préposèrent un Sénat perpétuel.

Il me reste maintenant à prouver, qu'avant la réformation du Grand-Conseil, tous les Citoyens de Venise étoient capables d'y entrer par la voie de l'élection, & que la Loi n'en excluait pas un seul. Ce qui est ce *Vicissim parere atque imperare*, qu'Aristote donne pour la marque certaine de la véritable Liberté. Car de croire, que ce Philosophe ait pensé, qu'il puisse y avoir une République, où le commandement vienne, pour ainsi dire, à tour de rôle, à chaque Citoyen en particulier, ce seroit une grande extravagance: Et l'exemple des Suisses, que j'ai allégué au commencement de ce Traité, ne se doit pas entendre de la sorte. Mais voici ce que dit le Gabrieli:

*Ceux, que nous apellons Citoyens, n'ont commencé d'être illustres, & de se mettre en réputation, que depuis la reformation du Grand-Conseil. Parce que comme tous les Bourgeois avoient auparavant part à l'Administration-Civile, il y a bien de l'apparence, que tous ceux, qui avoient quelque qualité, étoient compris dans le Conseil, & que peu de gens en étoient exclus. Tous les ans, l'on élijoit au*

mois de Septembre douze Citoiens, c'est-à dire, deux de chaque Quartier de la Ville, pour le jour de la Fête de S. Michel; auxquels l'on donnoit plein pouvoir d'élire de tout le Corps de la Ville de 450. à 470. Bourgeois, entre lesquels ils en pouvoient nommer chacun quatre de leur Famille. Et ces 470. composoient pendant un an le Corps du Grand-Conseil, qui distribuoit, ainsi qu'il fait aujourd'hui, tous les Honneurs & toutes les Charges de l'Etat. Et pour contenter tout le monde, ils ordonnerent, que ce Conseil se renouvelleroit tous les ans afin que ceux, qui n'y entroient pas une année, eussent toujours lieu d'espérer d'y entrer une autre, & qu'ainsi la République demeurât en repos.

Tout cela est confirmé par l'Histoire M.S. de la Conjuration de Bajamont Tiepolo en l'année 1310. Elle commence de la sorte:

La Conjuration des Quirins de Rialte, de Bajamont Tiepolo de la Paroisse de S. Augustin, & de quelques Nobles de la Maison Badoer, eut diverses causes. 1. La Ville n'étoit pas contente de l'élection du Duc Messire Pierre Gradénigue, qui, de le commencement de son Dogat, eut la hardiesse de réformer le Grand-Conseil, où il ne voulut admettre que les Familles reconnues pour Nobles, ou qui étoient les plus estimées de la Ville, ôtant aux Bourgeois, & aux Populaires, le moyen qu'ils avoient d'y entrer. Et cete entreprise avoit pour fondement la haine, qu'il portoit aux Populaires, qui avant son election avoient donné leurs voix à Messire Jacques Tiepolo.

Ces paroles montrent, que les Populaires étoient capables d'entrer au Grand-Conseil, & tout ensemble nous éclaircissent d'une chose, qu'il est encore bon de savoir pour l'honneur de l'Ancienne Noblesse de Venise, qui est, que bien que l'entrée du Conseil ne fût fermée à aucun Citoyen, il y avoit néanmoins une distinction entre les Nobles &

& les Populaires, quelques Familles aiant la prééminence de passer pour Nobles, & pour les premières & les plus estimées de la Ville. Et cela ne répugne point à l'Etat-Populaire: car entre les Suisses mêmes, République tres-populaire, il reste encore plusieurs Familles Nobles. Mais de qui & comment venoit cete Noblesse, si c'étoit par le moien de quelque Magistrature, comme autrefois à Rome; ou si le nom de Gentilhomme ne signifioit pas alors la même chose qu'aujourd'hui; mais seulement ancienneté, richesses, ou autorité par dessus les autres, comme le pense le Gabrieli: c'est ce que je ne saurois dire au juste, ne trouvant personne, qui me l'enseigne: Et je crois même, que les Venitiens seroient bien empêchez d'en rendre compte. Maais à mon avis, voici la vérité de la chose. Cete Noblesse comprenoit les Familles des anciens Tribuns, si souvent nommées dans cete Cronique familière des Maisons Vénitiennes, qui court en Manuscrit. Ce Registre en contient quelques autres, qui étoient éteintes avant la réformation du Gouvernement, savoir, les Augustins, les Binques, les Sardons, les Zancarellas, &c. qui probablement étoient Populaires, vu qu'ils n'avoient point la qualité de Tribuns. Il se voit même dans ce Rôle des Familles d'Artisans & de Pêcheurs, sans que l'on trouve jamais aucune qualité de Métier attribuée aux Maisons des Tribuns, qui sont aujourd'hui en tres petit nombre, & que l'on appelle *Casa Vecchie*, Maisons Vieilles, pour les distinguer des Nouvelles, & de celles qu'ils appellent, de la seconde Classe, qui ne sont ni vieilles, ni modernes. Mais ceux, qui sont sages, par un mystère duquel *Non licet homini loqui*, font semblant de ne point tirer avantage de cete antiquité, feignant d'être fachez qu'on leur en parle. Je me souviens

d'avoir lû dans une Instruction donnée de nôtre tems à un Ambassadeur envoyé à Venise , qu'il devoit honorer tous les Nobles en général , mais principalement les anciens ; sans en faire néanmoins la distinction en public , de peur que les autres ne s'en aperçussent : mais seulement en particulier , & seul-a-seul. Et je pourois nommer un Gentilhomme tres-qualifié de l'une des Anciennes Maisons , qui faisoit de grans sermens pour persuader , qu'il ne connoissoit nulle différence entre les Familles-Nobles de Venise. Mais l'on ne l'en croioit pas , parce que l'on voioit bien le but de sa dissimulation. Il se voit manifestement par les Annales de cete République , que durant plusieurs centaines d'années , les Doges se prenoient toujours d'entre les Maisons-Vieilles , ce qui a rendu les Badoers , les Contarins , les Michieli , les Morosins , les Faliers , & les Memmes si illustres. Prêsentement les choses vont autrement , & sans apparence qu'elles retournent au premier état. Continuons l'Histoire de Bajamont , où Marc Quirin , l'un des Conjurés parle de la sorte contre Pierre Gradénigue. Ce Doge , dit-il , poussé  
*„ d'un esprit diabolique plutôt qu'humain a voulu*  
*„ fermer le Grand-Conseil , & priver les bons & ver-*  
*„ tueux Citoiens du moien , qu'ils avoient , de par-*  
*„ venir à l'honneur de la Noblesse Vénitienne. D'où*  
*„ il ne manquera pas d'ariver , qu'au lieu que tous*  
*„ les Citoiens , les Grans , les Médiocres , & les Pe-*  
*„ tits , ont été toujours tres-unis ensemble , & prests*  
*„ de sacrifier leurs biens , & leurs vies , pour le*  
*„ service de la Patrie , maintenant , qu'ils se voient*  
*„ exclus du Conseil , & séparés des autres ils ne*  
*„ voudront plus s'exposer pour la République , con-*  
*„ me ils faisoient auparavant , aiant un si juste sujet*  
*„ d'être mécontents.*

Jaques Quirin parle contre le même Doge en  
ces

„ces termes. Pierre Gradenigue , dit-il , a pro  
 „curé la réformation du Grand-Conseil , parce que  
 „voiant ariver tous les ans des nouveaux tumultes ,  
 „qui eussent pu causer la ruine de la République ,  
 „il n'a pas eul l'esprit d'y remédier par une autre voie ,  
 „qu'en coupant le nœud , qui lioit tous les cœurs des Ci-  
 „toiens ensemble.

## CHAPITRE VI.

*La Liberté de Venise a enfin passé du Peu-  
 ple aux Nobles , à l'exclusion de tous les  
 autres Citoiens.*

Cete proposition est si évidente , que , si  
 mon dessein étoient seulement de prouver  
 la vérité du fait quelle contient , je pourrais  
 finir ce Traité , sans y ajouter un seul mot de  
 plus. Mais pour donner une connoissance plus  
 distincte de cete importante réformation , qui est  
 l'origine de l'Estat présent de la République ,  
 dont l'administration a passé *ab omnibus ad pau-  
 cos* , comme dit Bodin ; & , selon Botère , c'est  
 convertie en une parfaite Aristocratie , que le  
 Gabrieli appelle le troisième Grand-Conseil , je  
 juge à propos de mettre ici quelques observations ,  
 que j'ai faites touchant à l'exécution du fait ,  
 d'autant plus que les Historiens de Venise , ou  
 sont muets sur cete affaire , ou n'en parlent qu'en-  
 tre leurs dens , sans vouloir se faire entendre.  
 Témoin le Sabellic , les deux Justinien ( Pier-  
 re & Bernard ) le Farolde , le Sansovin , le  
 Goldion , & plusieurs autres. De sorte que le  
 Gabrieli à raison de dire , que ces choses ne se  
 lisent pas dans les Histoires imprimées , mais  
 dans les Manuscrits , qui se conservent dans les

Cabinets de quelques Nobles-Vénitiens. Il dit , que cete réformation du Conseil ariva l'an 1297. ce qui ne laisse pas de s'accorder avec l'opinion de ceux , qui la raportent à l'an 1296. ou 98. vu qu'il se passa beaucoup de tems depuis le commencement de cete entreprise jusques à la fin. Et voici ce qu'il en dit.

„ En ce tems-là , Léonard Fembe & Marc Badoer  
 „ étoient chefs du Conseil de Quarante ( qu'ils a-  
 „ pellent communement la Quarantie-Criminelle )  
 „ Ces Chefs proposèrent à l'Assemblée de faire une  
 „ Ordonnance , par laquelle tous ceux , qui dans cè-  
 „ te année là étoient du Corps du Grand-Conseil ,  
 „ ou en avoient été dans les quatre années précé-  
 „ dentes , fussent continuez pour toujours dans cete  
 „ charge , eux & tous leurs descendans , sans faire  
 „ jamais aucun changement à l'avenir , comme  
 „ l'on avoit coutume de faire auparavant. Cete  
 „ proposition fut tres-bien reçue dans la Quaran-  
 „ tie , d'où aiant été portée dans le Grand-Conseil , el-  
 „ le y passa à la pluralité des voix.

L'Histoire de la Conjuration Tiépoline rap-  
 porte le fait plus distinctement , si ce n'est qu'el-  
 le ne met point le nom des Chefs de la Qua-  
 rantie.

„ L'an 1296. le dernier de Février , à la persua-  
 „ sion du Doge Messire Pierre Gradénigue , il fut or-  
 „ donné que l'élection des Membres du grand-Conseil  
 „ se feroit dorénavant en cete manière. Que tous  
 „ ceux , qui avoient été depuis 4. ans du Corps  
 „ du Grand-Conseil , seroient balotez un à un dans  
 „ le Conseil de Quarante , & ceux , qui obtien-  
 „ droient douze suffrages , seroient du Grand-Conseil  
 „ jusques au jour de S. Michel , & depuis ce jour-là  
 „ continuez jusques à l'autre Fête de S. Michel de  
 „ l'année suivante. Outre cela , l'on eliroit trois Ci-  
 „ toiens du Corps du Conseil , lesquels auroient pou-  
 „ voir



voir d'en nommer quelques-uns de ceux, qui n'auroient point été encore du Grand-Conseil, & que ceux, qu'ils auroient élus, seroient balotez l'un après l'autre dans le Conseil de Quarantie, & obtenant douze voix seroient admis au Grand-Conseil. Que cete Ordonnance ne pourroit être, revoquée que par cinq Conseillers, 25. Juges de la Quarantie, & les deux tiers du Grand Conseil. Que l'on y delibéreroit 25. jours avant que le terme de l'annce fût expiré, si l'on continueroit dans l'observation de ce Règlement, ou non, L'an 1297. le Jour de S. Michel étant venu, les balotations se firent dans l'ordre & la forme précédente, mais non sans bruit ni sans désordre. Ce qui fit prendre au Doge la résolution de fermer le Grand-Conseil, & de l'établir de telle façon, qu'il ne pût plus y arriver de querele, ni de tumulte. Ainsi donc la Fête de S. Michel approchant, l'onzième de Septembre de l'année 1298. il fut ordonné dans le Grand-Conseil, qu'à l'avenir ce conseil resteroit comme il se trouvoit alors, c'est-à-dire, que toutes les Familles, qui le composent actuellement, continueroient d'y entrer dorénavant, sans avoir besoin de passer par la balotation, comme il se pratiquoit auparavant. Et l'on commença dez lors à faire de la sorte.

Voilà une narration, qui véritablement est bien imparfaite, vu qu'elle laisse beaucoup de doutes indécis que je ne veux point toucher, ne pouvant pas les résoudre. Mais parmi des ténèbres si épaisses, il n'y a point de si petite lumière, qui ne soit fort à estimer. C'est une chose digne de remarque, qu'il y eut dans cete réformation du Gouvernement quelques Familles exclues du Conseil, qui en avoient été auparavant, comme les Bendelotes, les Bérengues, les Baluchins les Vérardes, les Dentes, & les Trunzanes, qui

venoient des anciens Tribuns. Ce qui arriva , à mon avis , ou parce que ces Citoyens n'étoient point du Corps du Conseil dans les quatre années portées par l'Ordonnance du Duc Pierre Gradé nigue ; ou parce qu'ils ne furent point proposés par les trois Electeurs ; ou que l'aïant été , ils ne passèrent pas dans la balotation. Il est vrai , que depuis l'affaire de Bajamont Tiepolo les Verades , les Dentes , & les Trunzanes furent rétablis. Il est encore à remarquer ; (& le Gabrieli n'a pas manqué de le faire) que quelques Maisons se trouvèrent partagées entre l'inclusion & l'exclusion , comme les Mini , les Nani , les Oriés , les Navagiers , les Darduins , les Bons , les Zaccaries. Le nombre des Gens , qui composoient alors le Conseil , selon l'opinion de quelques-uns , estoit fort grand , mais la mienne est , qu'il étoit bien plus petit , que celui d'aujourd'hui. L'an 1310. le 17. de Juin il y eut un Arrest du Grand-Conseil contre le Tiepolo , lequel passa avec 361. balotes de *Si* , six de *No* , & dix *Non sincere* , c'est à-dire , douteuses , qui en tout font 377. voix. Comptez , si vous voulez , encore avant de Partisans de Tiepolo , & de Neutres , qui ne se trouvèrent pas au Conseil , comme il arrive d'ordinaire dans les Divisions-Civiles , tout cela montera à-peine à la moitié du nombre , qu'il compose présentement. Outre que le lieu de l'Assemblée n'eût pas pû tenir tant de gens , le Sansovin aiant observé , que le Grand-Conseil se tenoit ordinairement dans la Sale ; que l'on appelle maintenant le *Pregadi* , & que cela dura jusques en l'année 1423. Et comme la Ville est venue à s'accroître au point qu'il se voit , ce n'est pas merveille , que le Conseil ait à proportion fait de même , nonobstant la chute & l'extinction de plusieurs Maisons , le défaut en aiant été

été réparé par l'adjonction de quantité d'autres. Après la decouverte de la Conjuraction Tiépoline, la Seigneurie agrégea quinze Familles au Corps de la Noblesse, & trente tout à la fois durant la guerre de Gennes, ou de Chiozza; sans en compter beaucoup d'autres, dont le dénombrement feroit ennuyeux. Je dirai seulement en passant, que dans ces rencontres la République ne regardoit pas tant à l'extraction & au mérite des gens, qu'à l'intérêt. Témoin quelques-unes des trente familles, que je viens de dire, qui étoient des Pelletiers, des Epiciers, des Vendeurs de Fromage, des Juifs-Originaires, & pour comble de la mesure, des Artisans de toute sorte de Métiers, & de si basse condition, que je n'oserois les nommer, de peur d'en ofenser les descendans.

La réformation du Conseil fut un grand sujet de mécontentement pour les exclus & il falut en rétablir quelques-uns pour les apaiser. La Cronique dit, que les Valiers furent ainsi remis, de peur que cete Famille, qui étoit bien unie, ne fît quelque sedition.

Mais cela ne fut pas capable d'arrêter les autres dans le devoir. Un certain Marin Bocconi, qui étoit Populaire fit éclater son ressentiment contre le Doge Gradénigue, auteur de l'exclusion du Peuple, comme le remarque Pierre Justinien au livre 3. de son Histoire. La Relation de la Conjuraction Tiépoline raconte celle de Bocconi plus au long. En voici la teneur: „ Un jour que se te-  
 „ noit le Grand-Conseil, un Marin Bocconi vint avec  
 „ ses Compagnons, pour enfoncer la porte. Sur quoi  
 „ le Doge, qui craignoit quelque désordre, comman-  
 „ da, qu'on le fît entrer, faisant semblant de ne faire  
 „ pas cas de la chose. Mais le jour suivant Marin fut  
 „ pendu avec ceux de sa bande entre les Colonnes de S.

„ Marc. Cét homme s'étoit plaint plusieurs fois auparavant de ce que dans l'élection des Doges , les Populairesse trouvoient toujours exclus du nombre des  
 „ 41. Electeurs , ce qui étoit contraire à l'ordonnance faite sur ce sujet. Et pour lors , il se plaignoit de  
 „ Pierre Gradénigue , disant publiquement . qu'on  
 „ l'avoit préféré à des Gentilshommes plus illustres ,  
 „ plus habiles , & qui avoient rendu plus de service  
 „ quelui au Public & entre les autres , à Messire Jacques Tiepolo , que tout le Peuple demandoit pour  
 „ Doge. C'est pourquoi il prit la résolution de tuer le  
 „ Gradénigue , pour en faire élire un autre , qui valust mieux. Ce qui aiant été découvert , il fut puni  
 „ de mort , comme il a été dit.

Il survint une autre brouillerie bien plus grande parmi les Nobles , à laquelle la reformation du Conseil donna pareillement lieu , bien que ce fût pour des raisons presque toutes contraires. Les Populaires ressentoient leur exclusion d'autant plus vivement , qu'ils se voioient hors d'espérance d'avoir jamais part au Gouvernement : Et les Nobles avoient du chagrin de voir , que tant de Familles , qui leur étoient bien inférieures , leur fussent faites égales par ce changement. Outre que les Nouveaux avoient aigri quelques-uns des Anciens par plusieurs injures , que je ne toucherai point ici , quoi qu'elles soient fidèlement racontées dans la Relation susdite. Mais j'en rapporterai seulement un fait public , qui atira beaucoup de haine & d'envie au Doge. „ Quand la  
 „ Guerre de Ferrare commença , (ce sont les propres termes de l'Histoire que je rends en nôtre Langue) l'on disoit publiquement que l'ambition du Doge en étoit la principale cause. Les Quirins, les Tiepoli, & les Badoers, avec tous leurs parens & leurs amis firent tous leurs efforts, pour en détourner l'entreprise. Et quand le Pape envoya son Monitoire pour obliger

„ger les Vénitiens à quitter la Ville de Ferrare, Ja-  
 „ques Quirin remontra fortement dans le Grand-Con-  
 „seil, que l'on devoit obéir à Sa Sainteté. En quoi  
 „il fut secondé par tous les autres Quirins, comme  
 „aussi par les Padoers, les Tiepoli & tous leurs Ad-  
 „hérens, lesquels apelloient ceux, qui favorisoient  
 „la Guerre de Ferrare, les Rebelles de l'Eglise. De  
 „sorte que la Ville étoit partagée en deux Factions. Et  
 „d'autant que cete Guerre apporta tres-grand domma-  
 „ge au Public, quantite de Vénitiens aiant été faits  
 „prisonniers en divers endroits de l'Europe, & vendus  
 „comme des Esclaves, & des Rebelles du Saint-  
 „Siège, la haine s'en redoubloit à proportion con-  
 „tre ceux, qui en étoient les auteurs. Mais le  
 „Doge aiant été de cet avis avec la plupart de la  
 „Noblesse, il l'emporta malgré le Peuple, qui luy  
 „étoit contraire;

Ces mauvaises dispositions furent suivies de cé-  
 te fameuse Conjuration de l'année 1310. de la-  
 quelle les Histoires de Venise sont remplies. Leurs  
 Auteurs racontent le fait avec assez de conformi-  
 té & de vrai-semblance, mais ils ne disent point  
 pourquoi le Tiepolo se porta à une si étrange réso-  
 lution, non-plus que s'ils avoient le cadenas à  
 la bouche, ou du moins ils n'en parlent pas a-  
 vec l'ingénuité qu'ils devroient. Ils disent tous  
 d'un commun acord, que ce Noble vouloit se  
 rendre le maître de Venise, & en oprimer la  
 liberté; & sur ce fondement ils le nomment Ca-  
 tilina. Mais la vérité est, que les Conjurez dé-  
 sespérant de voir l'ancienne forme de la Répu-  
 blique rétablie tandis que Pierre Gradénigue gou-  
 vernerait, résolurent de s'en défaire, pour éli-  
 re ensuite un autre Doge, qui remist toutes les  
 choses au premier état. Marc Quirin, Beaupère  
 du Tiepolo, le dit expressément. „ Nous de-  
 „vons donc, dit-il, pour l'amour de la Patrie ôter

„ le Gouvernement de cete Ville au Doge Pierre Gra-  
 „ denigue, en la place duquel nous tâcherons d'en  
 „ mettre un autre, qui aime la Paix, & le bien  
 „ commun des Citoiens, & qui ne souffre point, que  
 „ l'on altère ni change rien des anciennes Coutumes;  
 „ attendu qu'il n'y a rien de si désagréable ni de si fa-  
 „ cheux aux hommes, que ces sortes de changemens,  
 „ sur-tout dans les Républiques, où toutes les nouve-  
 „ autez sont pernicieuses. Elisons donc un Doge, qui  
 „ aime le Peuple, & qui ne lui donne nul sujet de haïr  
 „ la Noblesse, étant l'ordinaire des hommes de regar-  
 „ der de mauvais œil ceux, qui gouvernent, & de ne  
 „ pouvoir les souffrir, à plus forte raison, quand ils en  
 „ reçoivent quelque injure, le souvenir ne s'en effaçant  
 „ jamais de leur mémoire. Si nous changeons de Chef,  
 „ j'espère que nôtre Ville, qui est toute en désordre,  
 „ & presque toute ruinée, changera pareillement de  
 „ face.

Pour moi, je ne trouve point que ce soit là le  
 discours ni le procédé d'un Catilina. Je ne pré-  
 tens point justifier l'intention des Conjurez, mais  
 il ne faut pas aussi leur imputer des choses faus-  
 ses. Du reste, je ne veux point crever l'apostu-  
 me de cete réformation du Gouvernement, que  
 tous les Ecrivains Vénitiens prennent tant de  
 soin de nous cacher, & dont les plus hardis  
 n'osent pas même parler entre leurs dens.

L'issuë de cete Conjuratïon fut, ainsi que de  
 la plupart des autres, malheureuse, & fatale à  
 ses auteurs, dont les uns furent punis de mort  
 avec leurs maisons rasées, & leur mémoire a-  
 bolie, les autres du bannissement, & de la con-  
 fiscation de leurs biens, L'on commença pour lors  
 d'entendre les noms de Guelfes & de Gibelins à  
 Venise, quoi que plusieurs aient cru, qu'elle a  
 toujours été exemte de ces partialitez. L'Histoire  
 „ de la Conjuratïon dit, que quelques-uns courroient  
 par



„ par la Ville , & demandoient aux Bourgeois s'ils  
 „ étoient Guelfes ou Gibelins, & sacageoient leurs mai-  
 „ sons, s'ils étoient du parti ennemi. Et dans un au-  
 tre endroit , Elle fait mention d'un certain Fran-  
 çois Bon , qui aloit la nuit par la Ville , deman-  
 „ dant à ceux qu'il rencontroit , s'ils étoient Guelfes  
 „ ou Gibelins , & avoit coutume de dire , que les  
 „ Gibelins étoient des Diables , & les Guelfes des  
 Saints. Ce qui fut cause , qu'on lui arracha  
 les deux yeux , & qu'il fut banni à perpétui-  
 té.

La même Histoire dit , que Maître Jaques,  
 Curé de S. Fantin , & Vicaire-Général de l'E-  
 glise de Castel , condanna au banissement quel-  
 ques Prêtres ; qui étoient complices de cete Con-  
 juration , Car le Siège de Castel étoit vacant ,  
 ainsi qu'il se voit par la sentence prononcée con-  
 tre Jean Margaret , Prêtre de S. Barnabé , par  
 laquelle il étoit remis au jugement , & à la dispo-  
 sition du futur Evêque de Castel.

Le calme succéda à la tempête , mais non pas  
 peutêtre tout à coup ; car je me doute , qu'il y  
 eut encore quelque Marée , vu que depuis l'an  
 1310. jusques en 1315. plusieurs Familles furent ad-  
 mises au Conseil à diverses fois , contre la Loi de  
 1297. la nécessité obligeant le Doge & la Seigneu-  
 rie de s'acommoder au tems , pour éviter de nou-  
 veaux défordres. La Cronique en attribue la cau-  
 se au bon & sage déportement de ces Familles  
 durant la Conspiration , mais si le prétexte eust  
 été vrai , & la récompense purement volontaire ,  
 selon toutes les apparences elle se seroit faite en  
 une seule fois , incontinent après la découverte  
 de l'afaire. Outre qu'il y a bien de la vrai-sem-  
 blance , que la même cause , qui fit rétablir les  
 Valiers , fut pareillement favorable à plusieurs  
 autres Familles , dans ces premiers commence-  
 mens,

mens. Enfin , tout se pacifia , & l'Administration Publique resta depuis toute entière , & sans contradiction , entre les mains des NOBLES : qualité ; que retinrent seulement ceux , qui étoient du Conseil , comme le remarque le Gabrieli : *I Gentilhuomini sono quelli, che sono della Cittàe di tutto lo Stato Signori.* Le Cardinal Contarin dit , *Probè à Majoribus nostris cautum fuisse , ne plebs-admitteretur ad conventum hunc civium , in quo est summa Reipublica potestas.* Que leurs Ancêtres avoient sagement ordonné , que le Peuple ne fût point admis dans cete Assemblée des Citoyens , ou reside toute la puissance de l'Etat. Le Botète dit de même , *Quel'Etat de Venise n'est gouverné , que par des Gentilhommes issus de certaines Familles , qui du commencement s'unirent ensemble , ou qui dans la suite furent associées à ces premières , selon les différentes occasions.* Le Canonherio parlant de l'Aristocratie , dit : *Simpliciter & essentialiter in Patriciis libertas existit , denominativè tantum Populus liber vocatur , ut in Veneta ac Genuensi Republica notum ; Clavus enim Imperii ipsi Nobiles sunt.* C'est-à-dire : Dans l'Aristocratie la liberté est purement & essentiellement dans le Corps de la Noblesse , & le Peuple n'est appelé libre que par une simple dénomination & par analogie , comme il se voit dans les Républiques de Venise & de Gennes , où les Nobles ont toute l'Administration Civile.

Tout ce qu'il y a d'autres gens , soit dans la Ville , ou dans l'Etat , sans en excepter un seul homme , (je laisse à part les Ecclésiastiques , ne voulant point entamer cete dispute) ce sont autant de Sujets , ou naturels , ou aquis , selon la distinction de Botère , qui appelle naturels , ceux qui demeurent à Venise , ou dans l'étendue du Duché ; & aquis , ceux des Provinces , qui sont sous l'obéissance de la République. Je ne pré-

tens

tens parler que des naturels , que Botére divise encore en Citadins & en Populaires , distinction assez ordinaire à Venise. Contarin comprend toutes les deux espèces sous le nom du Peuple. *Univerſus Populus in duo genera eſt diſtributus , nam quidam honeſtioris ſunt generis ; alii verò ex infima plebe , ut artifices , & id genus hominum.* Tout le Peuple , dit-il , eſt diviſé en deux Clafſes. Car il y a des gens , qui ſont d'une condition & d'une profeſſion honnête ; (& ce ſont les Citadins) les autres ſont de la lie du Peuple , comme les Artifans , & ſemblables petites gens. J'ai même obſervé , non pas ſans étonnement , que Contarin & Bembe attribuent le nom de Citoien aux ſeuls Nobles , ſans le donner jamais aux Citadins , ou Populaires. Et le premier ne fait aucun ſcrupule de dire nétement, que pas un Populaire ne peut être apellé juſtement Citoien , d'autant que c'eſt le nom d'un homme libre, & que tous les Populaires ſont ſerfs.

*Nam Civis liber eſt homo , hi verò omnes ſervitutem ſerviunt.*

*Reipub. Ven. lib.*

1.

J'avoué , que non ſeulement le fait & la réalité , mais encore le nom de la ſervitude me paroît trop dur & trop odieux dans la Vie-Civile , & principalement parmi des Peuples Chretiens , & je ne voudrois jamais riſquer de parler de la ſorte. Il me ſuſſit d'avoir prouvé , que la Liberté de la République reſide toute entière dans le Corps de la Nobleſſe , à l'excluſion de tous les autres Habitans , qui pour cela ne ſont pas Eſclaves , mais Sujets.

Je me ſouviens d'avoir dit au commencement de ce Traité , que les Citadins & les Populaires de Veniſe n'ont pas plus de liberté que n'en ont toutes les Villes ſujétées. Mais je trouve maintenant , après avoir mieux examiné la

cho-

chose, que bien que cela soit vrai, j'en ai dit néanmoins trop peu en comparaison de tout ce qui s'en pouvoit dire. Car à bien considérer, toutes les Villes sujètes, l'une après l'autre, elles ont toutes quelque forme de République, avec un Conseil, des Magistrats, & une Jurisdiction particulière. En quoi elles retiennent du moins quelque marque de Puissance & de Commandement, bien que ce ne soit qu'une autorité subalterne: Au lieu que les plus considérables Citadins de Venise n'ont rien de semblable à prétendre, ni à espérer dans leur Patrie, où la Charge de Grand-Chancelier, qui n'est qu'un pur & simple Ministre, fait tout l'objet de leurs plus hautes espérances. En voila, ce me semble assez sur cete matière de la Liberté de Venise, pour ne m'y arrêter pas davantage.

## S U P L É M E N T.

DEpuis la composition de ce Traité il a paru au jour un Livre de l'Empereur Constantin le Porfirogenite *De administrando Imperio*, adressé *ad Romanum filium* dans le Chapitre 27. duquel se lisent ces paroles de la version de Jean Meur-se. *Sciendum, quòd Mastromeles Romanorum lingua significat Praefectum exercitus*. Il faut savoir, que *Mastromeles*, en langage Romain, signifie Chef ou Général-d'Armée. Ce qui sert de confirmation à tout ce que j'ai dit au 3. Chapitre touchant les Maîtres, ou les Tribuns des Soldats, l'an 737. étant évident, que le mot, *Mastromeles*, vient par corruption de *Magister militum*.

Dans le même Chapitre, Constantin raconte la guerre de Pepin contre les Vénitiens assez au long, & bien que dans les circonstances il ne s'accorde pas tout-à-fait avec les Historiens anciens, dont

nous

nous avons rapporté les témoignages, ou pour avoir eu peu de connoissance des Affaires du Ponent; ou pour avoir été mal informé par les Vénitiens; du moins il donne bien à entendre, que les Vénitiens se confessoient sujets de l'Empire de Constantinople; & qu'ils promirent, selon la coutume des vaincus, de lui paier un gros tribut, qu'ils diminuèrent peu-à-peu. Si bien que du tems de ce Prince, qui gouverna l'Empire depuis 908. jusques en 962. ils ne paioient plus que 32. livres d'argent non-monnoie tous les ans. Il me semble bon de transcrire ici cete Histoire. *Cum autem (Pipinus) contra Venetos multa manu proficisceretur, castra metatus est in Continenti, ex altera parte trajectus Venetiarum. Hoc videntes Veneti, & cum equis appulsurum esse ad Insulam Damiauci, (c'est l'Isle de Malamocco) qua propinqua Continenti, cornibus jactis omnem trajectum muniverunt. Cum igitur efficere nihil posset Pipini exercitus, quandoquidem trajectus alibi nullus, obsederunt eos in Continenti per semestre quotidie manum conferentes. Et Veneti quidem naves suas ingressi, post cornua, qua jecerant, se tuebantur.* (Les Auteurs que j'ai citez disent expressément, que Pepin fit la guerre aux Vénitiens par Mer & par Terre: mais si Constantin écrit la vérité, il faut croire, que les levées des Vénitiens fermèrent le passage aux Vaisseaux de Pepin, comme ces paroles semblent le marquer, *post cornua qua jecerant, se tuebantur.* Et de là vient, qu'il ne parle que de l'Armée-de-terre, au lieu que nos Historiens disent, *Classem ad Dalmatia littora vastanda misit*, montrant qu'il ne put s'en servir contre les Vénitiens.) *Rex verò Pipinus cum suis stabat in littore, quem Veneti cum sagittis & missilibus oppugnabant, ne in Insulam trajiceret. Desperans igitur ita eos compellavit, Subditi mei estis,* *siqui-*

*siquidem à mea terra & ditione hac venistis.* Pepin, dit-il, crioit aux Venitiens, qui lui empêchoient le passage de Malamocco à coups de flèches & de javelots, *Vous êtes mes Sujets.* A quoi ils répondirent. *Romanorum Imperatori subesse volumus.* Nous voulons obéir à l'Empereur de Rome, c'est-à-dire, à l'Empereur de Constantinople à l'usage des Grecs; (par où l'on voit, qu'ils ne songeoient pas alors à la Liberté.) *Non Tibi; & non pas à Vous.* *Tanlem crebris interpellationibus fatigati* (toutes ces sommations furent enfin suivies d'un accord, qu'il leur falut faire malgré eux avec lui) *pacem cum eo fecerunt, & tributa plurima promiserunt.* Ex illo verò tempore, *singulis annis minutum luit tributum, id quod etiam hodie obtinet: Solvunt enim Veneti quotannis Italia, sive Papie, Regnum tenenti denaria argenti non signati libras triginta sex.* Atque hoc modo bellum inter Francos & Venetos cessavit. Lequel des deux partis eut l'avantage, Pepin ou les Vénitiens, il me semble, que le fait parle, sans qu'une vérité si claire puisse être obscurcie, ni altérée, par des Relations faites à plaisir.

J'ajoute à ce propos, que parmi les anciennes Médailles, ou pièces de Monnoie, des Empereurs Charle-Magne. Loüis le-Debonnaire, & Lotaire où leurs nom est d'un côté, & de l'autre, celui de quelque ville sujete; il s'en voit une, qui porte HLUDOWICUS IMP. & au revers, VENECIA. Je ne crois pas, qu'il se trouve aucune Monnoie-Vénitienne antérieure. Ainsi, les Vénitiens ont une belle obligation à M. Paul Petau, Conseiller au Parlement de Paris, qui a fait graver toutes ces Médailles, d'avoir par ce moien conservé la mémoire de leur sujétion aux Empereurs. Car à dire la vérité, c'en est une preuve manifeste & incontestable, JESUS-CHRIST, qui est la



la Verité même, s'en étant servi, pour décider la question du tribut, demandant. *Cujus est imago & superscriptio?* Et si les Vénitiens veulent mettre la main à la conscience, ils m'avouèront, qu'ils ne souffriroient pas aujourd'hui pour tout l'or du monde, que leur Monnoie portât le nom de MATTHIAS IMP. de peur de le reconnoître pour leur Supérieur.



## REMARQUES

## HISTORIQUES

## SUR L'EXAMEN

## DE LA LIBERTÉ

## DE VENISE.



AGE 9. & 10. Rialte, Port des Padoüans. *Patavini*, dit Léandre Albert dans sa Description de Venise, qui *Rivum altum tenuere, primi omnium edificare cepisse dicuntur. Sic prima volunt esse jacta urbis nova fundamenta.* Cela confirme la sujétion de Venise aux Padoüans. Et dans un autre endroit. *Ædificavere tum quoque Patavini Castellum Olivolense, quod posterioribus seculis Episcoporum Castellum, qui nunc Patriarcha dicuntur, sedes ac domicilium effectum est.* Tout cela confirme la sujétion de Venise aux Padoüans.

PAGE 13. Consuls de Venise. L'Auteur du *Squitinio* dit, que ces Consuls furent envoyez par la République de Padoüe à Rialte, non pas de son chef, mais sur le témoignage de Bernardi Scardeoni, Ecrivain tres-exact, & de Sansovin même, qui confesse que les Padoüans tenoient des Consuls à Rialte, quoi qu'il soit si partial pour les Vénitiens. Cependant, Nicolò Craslo dans ses Notes sur le Giannotti, & sur le Cardinal Contarin, se laisse emporter aux invectives contre notre Auteur, disant : *Veneti nominis calumniator, post homines natos ne-*  
qui-

quissimus, ut libertati Veneta notam inureret, hoc ipso tanquam firmissimo innititur fundamento, Patavina subjectam ab ipso nataliuisse Rempub. nostram. Ne devoit il pas bien plutôt s'en prendre à Scardeoni & à Sanlovin, qui sont les Auteurs de cette prétendue calomnie? Dans un autre endroit, il dit, *Inoptissime, ut seclerus nebulo fecit.* Il le traite de fripon, & de mechant-homme, dans la pensée qu'il a, qu'en le chargeant d'injures il décréditera son ouvrage. Il jete encore sa mauvaise humeur sur Jean Bodin. *Sed quia Bodinus,* dit-il, *in dubium revocat diuturnitatem illius Libertatis, hac nobis a calumniis hominis fuerit vindicanda, qui dumtaxat ad tempora Caroli & Nicephori, quorum pactis accepisse Venetos libertatem ait. Veneta Reipub. ortum ac primordia rejicit.* Enfin, il ne veut point reconnoitre, qu'il y ait eu jamais des Consuls à Venise. *Fabellas,* dit-il dans son livre de *Forma Reip. Ven.* *plusquam aniles commenta illa esse, quæ de primis Venetae Urbis fundamentis memoria sunt prodita, decreto publico à Consulibus Patavinis jactis; his consequens est nullam Consularem administrationem principio extitisse, sed Tribunis initio regimen commissum, qui Magistratus primus in Reipub. fuit.* Mais il n'est pas juste de l'en croire plutôt que le Gabrieli Noble-Venitien, qui, suivant le rapport du Giannotti, dit que Venise fut gouvernée du commencement par des Consuls, à l'exemple de la Republique de Padoue, qui avoit pour lors de semblables Magistrats. Car bien qu'il veuille rendre le Giannotti suspect, l'accusant d'avoir prêté au Gabrieli des choses qu'il n'avoit jamais dites, *Talem Civem & Patricium Venetum, qualis Trypho Gabriellus fuit, summa opinione integritatis atque innocentie, hac differentem inducit, quæ tamen ab eo profecta nullo modo existimo.* Son témoignage ne doit pas être

être reçu contre un Auteur , que la République même de Venise reconnoît pour tres-fidèle & tres-sincère. Léandre Albert , dans sa Description de Vénise , confirme l'administration des Consuls. *Verùm*, dit-il, *quantacumque per id tempus fuit*, (*Urbs nova*) *constat Consulari potestate Remp. illic administratam. Et alibi. Ab initio itaque Consulum Magistratus*, *dein Tribunorum*, &c.

PAGE 35. *Canonicarius Venetiarum.*

Frà-Paolo dans son Traité des Bénéfices , dit que dans l'Empire d'Occident le mot *Canon* signifioit une certaine mesure de bled. *Canon publicus*, dit Jean Calvin in *Lexico Juridico*, in *constitutionibus Imperatoriis anniversariam pensationem*, *collationem* & *præstationem significat*, *quæ à Provincialibus quotannis populo vel Romano*, *vel Constantinopolitano gratis ac sine pretio ullo mittebatur*, & *speciebus his constabat*, *Frumento*, *Vino*, *Carne*, *Oleo*, &c. *Canones qui exigebant*, *Canonicarii apellantur in Novel.* *Canonicarii etiam sunt Palatini*, *qui mittuntur in Provincias ex scrip-  
tio Canonum*, *ad exigendos solennes titulos Fisc-*  
*ales*, & *mittuntur*, *vel à Comite domorum*, *aut præposito sacri cubiculi.* Nov. 30. *Vel à Comite pri-*  
*vatarum*, *ut est in formula Comitum privatarum* *Cassiodori*, *Canonicarios dirigis*, &c. Nicolò Craf-  
fo dans son livre de *Forma Resp. Ven.* est d'accord avec l'Auteur du *Squitinio* pour la fonction de cet Officier. *Canonicarius Venetiarum*, dit-il, *ad quem* *Cassiodorus scribit*, *videtur Magistratus aliquis fuisse*, *qui Canonem exigeret*, *hoc est*, *vectigal aut tributum.* *Vox enim Græca*, *ut regulam sive nor-*  
*nam notat*, *ita etiam postremis Imperii temporibus* *usurpari cæpit pro certo ac determinato genere tri-*  
*buti*, *quod à singulis vel Provinciis*, *vel gentibus persolvendum esset.* Il avouë donc, que Venise é-  
toit

toit tributaire des Rois d'Italie, & par conséquent sujete.

PAGE 40. *Et pari devotionis gratia.*

Urgent, dit le même Auteur au livre de *Forma Reip. Ven. Insularis Histros exaquatos, propterea que subjectorum numero recensitos, &c. quid sibi velit nomen, Devotionis*, postquam corrupta est integritas Latini sermonis, ne *Bajuli* quidem ignorant & *Agasones*; nam famulos cujuslibet devotissimos, cum in literis, tum in sermone quotidiano omnes profitentur, ut in nostra Italica lingua, que Latina est corrupta, nihil aliud significet nomen *Devotionis*, quam studium vehemens in aliquem hominem, &c. Non igitur servitutis vel obsequii potest esse index vox, *Devotionis*. Il paroît, que cet Auteur est bien peu versé dans la Langue Latine, de prendre le mot, *Devotio*, seulement dans le sens, que les Italiens disent dans leurs lettres, *Divotissimo Servitore*, *divotissima servitù*, qui ne sont que des termes de compliment. C'est d'ailleurs une chose bien ridicule de régler la signification du Latin par l'Italien, qui n'est qu'un Idiome corrompu; & s'il eût bien examiné *quid sibi velit nomen Devotionis* chez Cassiodore, & chez tous les Anciens, il eût trouvé qu'il n'entendoit pas mieux ce mot que les Portefaix & les Palfreniers, (*Bajuli & Agasones.*)

PAGE 70. Urse troisième Doge de Venise.

La Bulle du Pape adressée à ce Duc est conçue en ces termes: *Gregorius* (c'étoit Grégoire II.) *Episcopus servus servorum Dei, Dilecto filio Urso Duci Venetorum. Quia Ravennatum Civitas, quae multarum caput Ecclesiarum est à nefanda Gente Longobardorum capta est, & Filius noster eximius D. Exarchus apud Venetias, ut cognovimus moratur, debeat Nobilitas Tua ei ad harere, & cum eo nostra vice pariter desertare, ut ad pristinum statum sancta Reipub. Imperiali servitio Dominorum filiorum.*

*rumque nostrorum Leonis & constantini magnorum Imperatorum ipsa revocetur Ravennatium Civitas amore sanctæ Fidei nostræ.*

PAGE 72. M..... Maître ou Tribun des Soldats. Il n'y eut que cinq Maîtres des Soldats, qui furent Dominique Leoni, Felix Cornicula, Téodat fils du dernier Duc, en la personne duquel la Dignité Ducale fut rétablie deux ans après; Julien Cipare ou Hipate, & Fabrice Ziani, que le Biondo apelle Jean Fabricien, qui fut aveuglé & déposé dans une sédition. Après quoi le Peuple reprit l'Administration Ducale, élisant Téodat, fils d'Urse pour son Doge. Ce que l'on a toujours continué de faire depuis ce tems-là jusques à présent.

PAGE 74. Ecuier & Patrice de l'Empire.

*Protospatarius officium fuit in Constantinopolitana Aula, cui qui præerant, judicandi munere fungebantur, Luitprand. lib. 3. de reb. per Europ. gest. c. 7. Et Warnefridus Append. ad Eutrop. lib. ult.*

*Patritius. Ea dignitas erat perpetua. Cassiodore lib. 6. var. dit que le Patrice portoit pour marque d'honneur une Ceinture dorée. La forme de la Creation du Patrice est décrite in Hist. Pauli Forojuliani de reb. gestis Longobardorum. Tunc stet, dit-il, ad sinistram Imperatoris illius Hipparchus, quem nos dicimus Præfectum, & dicat ei Imperator. Cum Protospatario futurum Patritium adducito. Dum autem venerit Patritius, osculetur pedes Imperatoris, deinde genu, ad extremum osculetur ipsum. Tunc induat eum Imperator mantum, & ponat ei in dextro indice annulum, & det ei bombacinum propriâ manu scriptum, ubi taliter contineatur scriptum. Esto Patritius misericors & justus. Tunc ponat ei in caput aureum Circulum & dimittat.*

Plusieurs Ducs de Venise ont porté cete qualité,



té, Obélère en fut honoré par Nicéas Général & Patrice de l'Empire de Constantinople. *Prudenter itaque Nicetas consilium suscepit, quibus tumque posset officiis demerendi Obelerium protospatarium enim cum renunciavit, qui titulus eo tempore non vulgaris erat. Nic. Crassus in notis.* Beat frère d'Obélère reçut un semblable honneur de l'Empereur Nicéfore. *Beatum Ducem*, dit le même Auteur, *priusquam Venetius rediret, solenni ceremoniâ Hypatum creavit. Erat ea dignitas multò amplior quàm Protospatarii. Unde dissidia gravissima inter fratres orta, cum alter alteri concedere nullo pacto vellet.* Justinien Participace fut créé Ipaté par l'Empereur Léon l'Arménien. Pierre Gradénigue I. *Protospatarius ab eo (Michaële Imp. Constant.) dictus, qui tum temporis secundus ab Imperatore Græcia censebatur honor.* Leand. Albert. descr. Ven. L'Empereur Basile fit le même honneur au Doge Urse Participace. Pierre Tribun, Urse Badoer & Pierre Candien II. furent pareillement revêtus de cète dignité. Les Doges ont pris aussi la qualité de Vicaires de l'Empire, ainsi qu'il se voit par plusieurs lètres écrites au nom du Duc André Contarin, durant la Guerre de Genes avec cète formule au commencement. *Discreto Imperiali Vicario Generali Andrea Contarini per Dio Gratia Dose di Venegia.*

PAGE 84. Pepin Roi d'Italie.

Léandre Albert, qui favorise par tout les Vénitiens, reconnoît de bonne-foi la victoire de Pepin. *Cum Pipinus, dit-il, Caroli Magni filius Italia Rex jactus Fortunati Patriarchæ (Gradensis) ac Obeleris Beatique suavis bello Venetos peteret, non procul Tarvisio acie victi his conditionibus pacem cum Carolo Pipinoque fecerunt, ut Obelerius cum Beato fratre in Principatum restitueretur.* Ajoutez à cela, que les Vénitiens attendirent à se van-

ger d'Obélère , qui étoit la cause de cete Guerre , jusques à ce que Pepin se fût retiré , *addunt que post abitum Pipini casum cum uxore Obelerium populi seditione*, dit le même Albert : Parce qu'il étoit vainqueur ; & qu'ils n'avoient garde de l'ofenser pendant qu'il étoit présent : au lieu que s'il eût été vaincu , ils ne se fussent pas mis en peine de son indignation.

PAGE 92. L'Incendie de 1577.

Cet accident arriva dans le mois de Décembre. Toute la Sale du Grand-Conteil , & la Chambre , qu'ils appellent , du Scrutin , où le *Pregadi* s'assembloit autrefois , furent entièrement brulées , sans que l'on pût même sauver rien des Peintures de Jean Bellin , du Titien , & de plusieurs autres , lesquelles étoient d'un prix inestimable , & représentoient toutes les plus belles actions des Vénitiens. Ces deux Sales ont été réparées depuis avec une excessive dépense ; *Eodemque ordine*, dit André Morosin *Histor. Ven. lib. 12. Majorum gesta præstantium Pictorum penicillo expressa visuntur , his quæ recens , insequuntur sunt, adjectis , insignique præsertim Navali ad Echinadas pugna, in qua ob oculos ponenda, unà cum aliis plerisque, summam vel ingenii, vel laboris laudem Jacobus Tintoretus tulit; quæque prisci decoris ablata incendio fuere, eleganti calaturâ, atque sculpturâ, auro undique fulgente compensata sunt.*

PAGE 92.

*Fratri ob invidiam Rex Pipinus in Rivoaltum, Venit.*

Le Duc Bêat fait entendre par ce vers , que son frère Obélère , par un esprit de jalousie & de haine contre lui , porta Pepin à faire la guerre aux Vénitiens. L'Auteur des Notes explique la cause de cete inimitié en ces termes : *Nicephorus Legatos omnes perbenignè complexus . . . . . Ecceatum Ducem priusquam Venetias rediret solenni ceremonia Hypatum creavit. Erat ea dignitas multò amplior*

*quàm*

quam protospatarii (Obelerie n'étoit que Protospatarius (unde diffidia gravissima inter fratres orta, cum alter alteri concedere nullo pacto vellet. Obelerius prerogativam etatis (car il étoit l'Aîné) ac dignitatis, communicatque honoris cum fratribus beneficium (il avoit fait Béat & Valentin les frères les Collègues au Dogat) & magnifice praeferre, & palam exprobrare. Contra, Ventus, ephorte Imperatoris judicium, quo fratri non modo aequatus, sed praelatus fuisset..... Hic amplecti & curare sedulo quae jucunda civibus; ille ingrata & inuisa ob invidiam fratris: Ille propensior in Græcos hic autem in Francos. Et accedebant causa ex affinitate, nam duxerat ex Gallia nobilem uxorem, cuius illecebra apud hominem valebant..... Græcorum copias reputabat pro Beato stare, nullum sibi aliud per fugium præter Francos relinqui, ni amissa exultatione dignitateque omni vellet civibus ludibrio esse, adnendum sibi, quo retineret Principem locum, & dejiceret fratrem, ut adversus audaciam & perfidiam inimicorum Calalorum praesidio se tegeret atque communiret.

PAGE 93. Ange Participace.

Tecta Palatina Communis parvula fundo.

Il fit bâtir le Palais que l'on voit encore aujourd'hui à Rialte, où il commença d'établir la résidence des Ducs Quia Nollieres, dit Léandre Albert, potissimaque Civitatis pars Rivum altum incolebat, isque majori dignitate locus, & magis Reipub. gubernationi idoneus esse videbatur, sententia communi sedes Ducatus eo translata est. Sic igitur Angelus Dux huc commigravit, adisque magnificas in loco extruxit, &c. Ce même Duc fonda le célèbre Monastère de Saint Zacarie, & la Chapelle S. Hilaire, comme il est porté par ce vers:

Ædifico sanctum Zacariamque Hilariumque.

Santovin attribué la fondation de S. Zacarie à Justinien Participace son fils, mais il est aisé d'a-

corder l'une & l'autre opinion , puisque le Père & le Fils étoient Colégués au Dogat , ainsi qu'il se voit par l'Acte de la donation de la Chapelle de S. Hilaire à l'Abbé de S. Servule , lequel contient ces paroles : *Nos Angelus & Justinianus , per Divinam gratiam Veneta Provincia Duces , concedimus Abbati S. Servuli Capellam B. Hilarii cum suis Territoriis , &c.* Où il faut remarquer , que le Duc Ange Participace associa Justinien au Dogat par le commandement exprés de l'Empereur Léon , & fut obligé d'envoyer à Constantinople Jean , son second fils , qu'il avoit fait son Colégué à l'exclusion de Justinien son fils-ainé. Ce que Léandre Albert déguise adroitement , disant , que ce Doge pour apaiser le ressentiment de Justinien , bannit , son Cadet de Venise. *Angelus Dux Collegam Imperii sumpsit Joannem filium natu minorem. Quapropter cum Justiniani majoris natu, ab Imper. Leone Bizantio reversi, indignationem in se convertisset, quo ejus animo satisfaceret, Joannem populi judicio Constantinopolim exulatum mitti curavit, simulque in Imperii societatem Justinianum sumpsit.*

PAGE 101. Pierre Participace dit dans son Eloge :

*Multa Berengarius mihi Privilegia fecit ,*

*Atque Monetam etiam cudere posse dedit.*

Léon Matina parle de lui en ces termes : *Patriam, quam bellis victoriisque, non valuit, pacis otio, & Berengarii Caesaris privilegiis extendit.* Et dans l'Eloge du Duc Urse Badoer second son Père , il dit : *Culendi aris à Majoribus jura tradita Rodulphi Caesaris auctoritate roborata voluit.* A quoi bon demander à l'Empereur Rodolfe la confirmation du privilège de battre Monnoie , si Venise étoit indépendante de l'Empire ? Pourquoi Urse avoit-il recours à l'autorité de cet Empereur , s'il n'en avoit pas be-

besoin , & si ce droit de souveraineté lui avoit été transmis par les Ducs ses Prédécesseurs. En vérité , c'est bien se moquer , que de nous vouloir faire accroire , que tout cela ne se faisoit point par nécessité , ni par devoir , mais seulement par complaisance , & par amitié.

PAGE 105. Le Manteau de drap-d'or. *Venetias* , dit Léandre Albert, *Roma venit Imp. Caesar Otho, Civitatemque munere liberavit aurei Pallii, quod Imperatoribus Romanis in annos singulos ex pacto prestabat.* Léon Matina suit l'interprétation ridicule du Doglioni, disant: *Domum insolita felicitate reversum* (il parle du Duc Pierre Orséole second) *Otho Caesar crebris colloquiis quasi virtutis & fortuna simulachrum veneratus est. Hic dedit , ut in aureo paludamento Venetus Princeps radiaret.* Mais quoi qu'il en soit , cete permission , que l'Empereur Oton donna au Duc Orséole , & à ses successeurs , de porter le Manteau de drap-d'or , est une bonne marque de la sujétion des Doges de Venise aux Empereurs. Et si l'Empereur vouloit faire aujourd'hui de semblables concessions au Doge , & à la République , il est tres-constant , que le Sénat s'en tiendrait tres-ouffensé , & rejeteroit ces ofres avec indignation

PAGE 127. la Souveraineté des anciens Doges de Venise.

Après l'institution de la Dignité Ducale , l'on continua toujours d'élire des Tribuns , pour administrer la Justice dans les Isles , mais bien que ce fussent *eadem Magistratum vocabula*. \* C'en'étoit plus néanmoins la même chose. C'est pourquoi Léon Matina dans l'Eloge d'Anafeste , premier Duc de Venise dit , *Haëtenus Tribunitia flornere Virga, verum ad nova dignitatis radios aruere.* Il n'a pu s'empêcher de dire la vérité , quoi qu'il

\* Tac. Ann. I.

ne veuille point reconnoître le pouvoir absolu des Doges , & qu'il affecte par tout de parler au goût du Sénat.

Dans les calamitez publiques , & dans toutes les autres occasions , les Doges étoient chargez de toute la haine , le Peuple ne pouvant pas alors s'en prendre à d'autres qu'à eux , qui étoient les Maîtres absolus. Urfé fut assiné , à-cause de la guerre , qu'il faisoit aux Equiliens & aux Jéfoliens , malgré le Peuple , qui demandoit la paix. *Volendo il Doze col suo Consiglio perseverare nella detta Guerra contra la volontà del Popolo, essendo in Piazza à soldar gente , il Popolo si mosse con furia , e l'amazzò.* Annales Ms. de Venise.

Téodat , son fils , fut déposé & aveuglé , parce qu'il vouloit rendre le Dogat héréditaire à sa Maison , & faisoit bâtir une Forteresse au Port de Brondolo , pour tenir le Peuple en bride. *Cum ad ostium Meduaci (cest la Brente) Arcem edificaret, eaque propter in suspicionem tyrannidis & vitæ retinendi Imperii venisset, anno Principatus XII. populus per tumultum cepit, oculisque spoliatum à magistratu deposuit, sublecto in locum ejus Galla. Leand. Albert.*

Galla , son successeur reçut un pareil traitement. *Sed & is, dit le même Auteur, seditione popularium captus, orbatus luminibus & ab imperio dejectus.*

Dominique Monégare , successeur de Galla eut à la vérité deux Compagnons , que le Peuple lui donna après son élection pour moderer sa puissance , mais il ne laissa pas de la conserver toute entière malgré ses Colegues. Ce qui fit soulever le Peuple contre lui , & lui fit perdre le Commandement , & les yeux. *Novum, dit Léandre Albert, publica potestatis institutum est formatum*



*Duce creato Dominico Monetario Methamauceno, & additis illi per suffragia Populi binis Tribunis, qui unâ Rempub. pari autoritate ac annuo Magistratu gererent. Vix tamen annum primum Imperii Dux ille implere potuit. quin multitudinis furore luminibus orbatus Principatu detruderetur.* Cet Auteur ne dit point la cause de la déposition de ce Duc, mais Léon Matina supplée bien au défaut : *Ne potentia solitudo*, dit-il *Principem in feram commutaret, Dominico Monetario duo Tribuni regnandi amentia jurenti injecta fræna. Hoc contumax brutum Collegarum non est coercitum loro, igitur regnum querens oculos amisit.* Les mots de , *Potentia solitudo*, prouvent que les cinq Doges, qui précédèrent Monégare, gouvernoient seuls, & avec une puissance absolue ; & ces paroles suivantes, *Hoc contumax brutum Collegarum non est coercitum loro*, montrent, que Monégare ne la partagea point avec les Colegues.

Maurice Galba, son successeur l'augmenta en associant son fils au Dogat. *Improbum*, dit le Matina, *autis monstrum invexit, Principatus consortes liberos admisit, & liberum imperium penè in servitutem misit.* Et Leandre Albert, *Duce creato Mauritio Galeno, qui ut filius sui in principatu Collega daretur effecit, perniciosa ad posteros, exemplo.* Il a bien raison de dire, *perniciosa exemplo*, car depuis ce tems-là tous les Doges jusques à Dominique Flabanique firent la même chose. Obélère associa ses deux frères ; Ange Participace ses enfans, ce que firent aussi Pierre Gradenigue Premier, Urse Participace, Pierre Candien III. du nom, & Pierre Orsèole II.

Pierre Centranique, que quelques-uns appellent Barbolan, fut déposé comme inhabile au Gouvernement. Ce que l'on n'eût point été en peine de faire ; si le Duc n'eût été alors qu'un

simple membre de l'Etat , vû que les autres Magistrats , s'il y en eût eu , auroient suppléé à son incapacité , *Quod uni deest, ex aliis suppletur*. Aujourd'hui que le Doge n'a point d'autorité , quand ce seroit l'homme du monde le plus incapable , l'on ne le déposeroit pas pour cela , parce que le Sénat aiant toute l'administration , non seulement il n'est pas besoin , mais il est même dangereux , que le Doge ait tant de lumières & d'intelligence. Et pour marque de la souveraineté des Ducs de ce tems-là , c'est que le Centranique aiant été déposé , le peuple chargea le Patriarche de Grade de toute l'administration Civile , en attendant le retour d'Oton Orséole, son frère, qu'il avoit déposé quatre ans auparavant, & relegué en Grèce. Car s'il y eût eu alors un Sénat ou quelque autre Conseil pour les affaires publiques , l'on n'en eût pas donné la direction au Patriarche de Grade. *Quarto Principatus anno*, dit Léandre Albert, *se. litione popularium Dux Petrus (Centranicus) captus & barba spoliatus, cum habitu Monastico in exilium ivit. Imperium mox Urso Patriarcha commissum, donec Otho Urseolus frater ab exilio revocatus adveniret. Et le Matina. Centranici sive infortunium, sive ignavia Othonis desiderium irritavit, Hinc quarto à Magistratu anno, Ducali trabea exutum, solitarii cucullo indutum ejiciunt, Legatos Constantinopolim mittunt, ut perditam patriam bona cum Othone revocent. At illum fata Reip. irata rapiunt. Interim Urso ejus fratri Gradi Antistiti Imperii habenas Patres tradendas censuere.* Il se sert du mot, *Patres*, pour faire accroire, qu'il y avoit un Sénat , & que Venise étoit une République , & non pas une Monarchie. Mais les Annales de Venise ne font nulle mention du Sénat de ce tems-là. Et d'ailleurs ces paroles , *Urso Imperii habenas tradendas censuere*, ne s'accordent point avec un Gouvernement

ment de République : Et l'on ne dira pas aujourd'hui, que le Doge de Venise, ou de Gennes, tient les rênes de l'Empire, ce qui ne se peut dire que d'un Prince Souverain.

Dominique Flabanique, étant parvenu au Dogat, fit ressentir son pouvoir à la Maison Orséole, qui étoit la plus puissante de Venise, la privant de tous les honneurs & de toutes les Charges de l'Etat, sans autre sujet, que pour l'envie & la haine qu'il portoit à cete Illustre Famille. Par où l'on peut juger, que son autorité étoit absolüe, & indépendante. Car s'il y eût eu quelque Conseil, où l'on eût mis en délibération cete exclusion des Orséoles, il est constant, que ce Doge auroit eu bien de la peine à la faire passer, vu qu'ils étoient aimez du peuple, qui avoit encore la mémoire toute fraîche des grans services, que les trois Doges de leur Maison avoient rendus au Public.

Vital Falier.

Les Funérailles de ce Prince sont remarquables par les imprécations, que le peuple fit contre sa Mémoire, à cause d'une grande famine, qu'il y eut de son tems ; en haine de quoi il couvrit son tombeau de Pain & de Vin, pour lui reprocher les maux, qu'il avoit soufferts sous son règne. Ce qu'il n'eut pas fait, s'il n'eût pas cru, que ce Prince en étoit la seule cause.

Ordelafe Falier.

Il se voit un Privilège de l'Empereur Henri IV. ou selon les Alemans, V. du nom, adressé à ce Duc, comme à un Prince-Souverain, & non point comme à un simple Chef de République. Et quia, dit cet Empereur, *ipsius rei evidentia, & sapientum judicio sapiens ac discretus ipse Dux Venetici Regni* (il apelle l'Etat de Venise un

Roiaume , parce que le Gouvernement en étoit Monarchique) *rector existit , & egregia voluntas quam semper erga nos habuit & nostrum Imperium , eum nobis in omnibus commendabilem exhibuit , dignus ejus interventus , apud nostram Imperatoriam Majestatem , locum carissimi Amici & venerabiliter obtinuit .* Igitur , ob sinceram ejus dilectionem , quicquid ipse Dux retrò per 30. annos , secundum quod in precepto nostri Patris & nostrorum Predecessorum Regum & Imperatorum continetur , & Pauli Orthodoxi Imp. legitur , justè & legaliter habuit & tenuit , per hanc nostram Imperialem Paginam renovamus atque confirmamus . Hujus autem rei interuentum inter Nos & prædictum Ducem nostrum carissimum amicum (il ne nomme que le Duc , au lieu que s'il n'eût pas été souverain il eût nommé la République) *Prænobiles extiterunt , Vitalis Faletus ejus Conjobernus , Maurocenus , Stephanus ailectus eiusdem Ducis Capellanus & Cancellarius , atque Ursus Justinianus vir illustris &c. Proprietates vero & prædia quæ habere videntur tam ipse Dux , quam laus Patriarcha , Episcopi , & populus sibi subjectus , &c. Ces derniers mots ne prouvent-ils pas la souveraineté du Doge ? Cinq ou six pages après .* *In finibus Civitatis Novæ ,* il parle d'une Ville appelée *Citta-Nova* , ou la nouvelle Heraclee , qui fut bâtie par Ange Participace , ) *dicimus , ut terminatio quæ à tempore Iulianæ Regis facta est inter Paulucionem Ducem ,* (il parle d'Anafeste , premier Duc de Venise , qui s'apelloit aussi Paulutius , sans nommer aucunement ni Sénat , ni République , ) *& Marcellum Magistrum militum deinceps manere debeat , id est de Plave (pour Planicie) majore usque in Plavem siccam , &c. Il finit ensuite par ces paroles : Si quis Dux , vel Marchio , Comes , &c. hujus nostræ Imperialis Paginæ violator extiterit , sciat se composurum libras auri optimi mille , medietatem Camera nostra , &*

me-

*medietatem Duci Veneticorum, &c.* Il applique la moitié de l'amande au Doge de Venise, ce qu'il n'auroit ni fait, ni pu faire, si ce Duc n'eût pas été souverain. Ce Privilege fut donné à Vérone en l'année 1111. au mois de Juin.

Le Pape Calixte envoya des Nonces au Duc Dominique Michieli, pour l'exhorter à secourir Baudouin II. Roi de Jerusalem contre les Infidèles, *Calixtus per suos Nuntios Ducem Venetiae ad hoc inducit, fideique vexillum illi tradidit.* Ce n'eut pas été assez d'exhorter ce Duc à la défense de Baudouin, s'il n'eût pas été en pouvoir de le secourir de son Chef. Le même Duc, étant en Syrie, fit battre une Monnoie de cuir-boüilli, apellée de son nom *Michièlette*, que tous les Vivandiers de son Armée reçurent, sur la promesse, qu'il leur fit, de leur compter a son retour la somme, à laquelle monteroient ces pièces de cuir. Ce qui montre bien, que l'on ne doutoit pas de sa souveraineté, & que l'on ne craignoit point de passer à Venise par d'autres mains, que les siennes.

Vital Michiel II. *Publicum Aerarium* dit Jannot, *ob assidua bella gesta contra Gracorum Imperat. Emanuelem, cum nimis exhaustum esset atque exinanitum, ea que dicuntur a nobis impræstita primus excogitavit, &c. Ea res tantam invidiam Duci confluxit, ut ipso Resurrectionis Dominica Festo die confossus ad pontem fuerit in itinere ad D. Zacaria.* Il rend un peu après la raison de cete baine du Peuple contre ce Doge. *Ipsè totam invidiam culpamque sustinuit ex commodatis pecuniis, propterea quod omnia versabantur in sua potestate;* Parce que dit-il, ce Prince étoit le Maître absolu de tout. Léon Matina en raporte une autre cause. *Ferales Classis reliqua, animata cadavera Patriam appellunt, ut in tumultum veriant. Urbem umbris Marinibusque implent, Civibus spoliant. Peste Populum*

*populata, armatur hic in Principem, qui confossus omnium Manibus litavit.* Il dit que Vital apporta la Peste à Venise dans les Vaisseaux, qu'il ramena du Levant, & le Peuple s'en prit à lui, sans doute, parce qu'il n'en pouvoit pas rejeter la faute sur d'autres, que sur celui, qui avoit eu le moien d'y remédier. Outre que le peuple étoit tres-mécontent du mauvais succès de la guerre, que ce Prince avoit entreprise contre l'Empereur de Constantinople.

Tout cela montre évidemment, que les Doges de Venise jusques à Sébastien Ziani, ont été souverains; & que Bodin a eu raison d'appeler *Venetorum Ducis Principatum ante Sebastianum Zianum puram Monarchiam.* lib. 6. c. 4. Le Matina avouë cete vérité sans y penser, dans l'éloge de ce Duc. *Ut se, dit-il, Aristocraticum præberet Principem; Potentia solem in plura Magistratuum sydera est partitus.* S'il partagea la puissance de l'État avec les Magistrats, il s'ensuit, qu'elle étoit toute entière entre les mains de ses Prédécesseurs, autrement il n'avoit que faire de la partager.

PAGE 133. *Ab unius dominatione ad omnes.* Bodin dit, que l'Administration Publique retourna du Duc au Peuple. Le Matina veut faire passer le Gouvernement d'alors pour une Aristocratie, disant du Duc Ziani, *Ut se Aristocraticum præberet Principem;* mais c'est pour faire plaisir au Sénat, & rendre la forme de son Gouvernement plus recommandable par son ancienneté. Si l'Aristocratie eût commencé sous ce Doge, Pierre Gradénigue n'eût pas eu besoin de réformer le Grand-Conseil, ce qu'il ne fit, que pour exclure le Peuple de l'Administration Civile.

PAGE 136. La Conjuration de Bajamont Tiépolo.

Les Conjurez étoient Marc Quirin, Bajamont  
son



son Gendre, Laurent Tiépolo Maffée, Pierre, Bartelemi, & Marin Barocci; Pierre Badoer, Marc Vénier, Marin Basse, & Nicolas Barbaro. Le Giannotti parle de cete Conjurat[i]on en ces termes: *Fuerat id consilii Bajamonti Theupolo, ut auxiliis Popularem instructus Ducarium, (c'est-à-dire le Palais de Saint Marc,) invaderet, ibique Ducem obtruncaret, & quoscunque Patricii generis viros posset, comprehenderet, ut occuparet Tyrannidem nostra Civitatis. Sed imbrum magna vi de calo ingruente, quibus ita Conjurat[i]onis Participes impediti fuerunt, ut minime ad tempus adfuerint, factum est, ut consilia & conatus omnes ad nihilum reciderint.* Léandre Albert. Hujus (Petri Gradonici) Principatu durante conjuravit Bajamontes Theupolus cum Quirinis, Bareciis, Badoariis & Basiliis, in necem Ducis aliorumque plurimorum, Imperii occupandi causa. Et Léon Martina. Plebeia Boconis in Senatum exurgit seditio. At cum Autore repente opprimitur. Patritia succedit atrocior, ultimum illum diem habitura Resp. nisi Cælum in Parricidam ventorum imbrumque armis depugnasset. Mais l'Auteur des Notes sur le Giannotti convient avec l'Auteur du Squitino, que Bajamont n'avoit nul dessein de se faire Tiran de Venise, mais seulement de faire déposer le Duc Pierre Gradénigue, dont il étoit ennemi pour des interets particuliers. *Bajamontanam, dit-il, Conjurat[i]onem excipio, ex qua periculum ingens conflatum erat Reipub. quanquam non fuit in animo Conjuratis libertatem evertere, sed inimicos & adversarios depellere à gubernaculis. Quo fit, ut ea quoque non adversus Patriam, sed Ducem, privato nomine Conjuratorum Hostem, habita fuerit. Gravissimum tamen inde incendium exarsit, quod non sine sanguine & quorundam exilio restinguere potuit.* L'on voit encore aujourd'hui à Rialte le Palais

lais-Quirin, duquel on a fait une Boucherie ; & à S. Augustin, Paroisse de Bajamont, un Pilier de Marbre, où se lit sa Conjuratïon. Elle fut decouverte le jour de la Fête de *San-Vito*, qui est le 15. de Juin, & pour ce sujet le Senat va tous les ans, à pareil jour, entendre la Messe dans l'Eglise de ce Saint, & le Doge donne ensuite à dîner aux Ambassadeurs, & au Sénat.

PAGE 141. La reformation du Grand-Conseil, Jean-Baptiste Contarin en parle au livre 7. de son Histoire en ces termes : *Fù abbracciato di tralasciar il fin' allora praticato rito di eleggere ogn'anno il Maggior Consiglio di 470. prima per deputatione di dodeci, doi per sestiero, che destinavano quattro principali soggetti della Città, cioè, doi nella parte di Citra, e doi die Ultra del Canale Maggiore; à quali demandato era il giudicio & autorità della nominatione totale; osservati fossero quelli che per 4. anni precedenti vi erano stati assunti, pur che approbati restassero da dodeci voti della Quarentia..... Taleriforma evitar non puòè il gran numero de' mal sodisfatti, quali dopo havere modestamente, mà vanamente usauo ogni tentativo per divertire il Decreto, al fine, prorompendo il furore di machinata vendetta, concertarono una fiera Congiura della quale fù Autore Marino Bocconio con Giovanni Balduino, &c. C'est de cete Conjuratïon que parle Léandre Albert, quoy qu'il ne nomme point le Bocconi, quand il dit : *Seditio in Civitate gravis oborta, plebis minaciter & acerbe de Patritiorum ordine conquerentis*, (parce que les Populaires étoient frustrez par les Nobles du droit, qu'ils avoient d'être du nombre des quatre Electeurs du Doge) & *Jacobum Theupolum* (c'étoit le Père, ou l'Oncle de Bajamont) *virum gravem prudentemque Ducem postulantis; qui recognita, studio Reipub. libertatisque*  
Pa-*

*Patria ductus plebi sapienter restitit : sed ut vi & furori multitudinis obviam iri haud posse videt , insequenti nocte clam ad Marocum capit fugam , ibique tantisper latuit , donec tumultus consideret. Dein , ex instituto ac lege Civitatis Dux creatus est Petrus Gradonicus , qui déplaisoit aux Populaires , à qui il donna ensuite l'exclusion du Conseil , en revanche de celle , qu'ils avoient tâché de lui donner au Dogat.*

PAGE 139. Maisons Vieilles de Venise sont 12. savoir les Badoers , appelez autrefois Participaces , dont il y a eu sept Ducs du tems que Venise se gouvernoit en Monarchie. Les Contarins , qui ont eu huit Doges de leur Famille. Les Cornares , qui en ont eu trois & plusieurs Cardinaux. Les Dandoles que l'on apelloit Hipates ( quatre Ducs ) Les Falters ( trois Ducs ) Les Justinien , qui se disent venus de l'Empereur de ce nom : le Doge d'apresent est de cete Maison. Les Bragadins. Les Gradénigues , dont la Famille a eu quatre Doges. Les Morosins , qui ont eu trois Doges , une Reine d'Hongrie , & plusieurs Evêques de Castel , & Patriarches de Venise. Les Michieli , qui ont eu trois Ducs avant la reformation du Gouvernement , de l'année 1173. Les Memmes autrefois appelez Monégares , qui ont eu quatre Ducs. Les Sinutes , qui descendent de cete illustre Maison des Candiens , dont il y a eu cinq Ducs souverains. Et les Tiepoli , qui ont eu deux Doges , & quantité de Procurateurs de S. Marc , & de Prélats.

PAGE 146. 30. Familles furent admises au Grand-Conseil durant la Guerre de Genes. J'en ay vu le rôle dans une Cronique MS. de ce tems là , qui m'a été communiqué par un célèbre Docteur de Venise. L'Auteur du *Squitinio* n'a pas voulu les nommer , de peur , dit-il , de les ofenser , mais comme ce n'est pas une raison suffisante , pour  
su-

supprimer la vérité ; & que d'ailleurs il importe de connoître l'origine de tant de Nobles , qui étant fortis du fumier nous veulent faire accroire pas des Généalogies fabuleuses , qu'ils descendent de Rois & d'Empereurs , je vais marquer ici les noms & les qualitez de leurs Ancêtres.

1. André Vendramin, Marchand Banquier. 97. ans après il y eut un Doge de cete Famille, lequel portoit aussi le nom d'André. Elle a eu encore un Patriarche de Venise qui fut fait Cardinal en 1619. Franc. Vendramin.
2. Antoine Darduin, Marchand de Vin.
3. Baudouin Garzoni, Epicier.
4. Da Mezo di S. Maria Formosa, Artisan.
5. Dena da Portogruer, Artisan.
6. Francesco Girardo di Santa Fosca, Citadin.
7. George Calergi Noble de Candie.
8. Jaques Condolmier Marchand. Le Pape Eugene IV. étoit de cete Maison, comme aussi le Pape Paul II. par sa Mère.
9. Jaques Pizzaman Originaire de Candie.
10. Jean Negro di S. Aponal, Epicier.
11. Julien Giusti, Citadin de Venise.
12. Marc Cicogne Apotiquaire. Il y a eu un Doge de cete Famille élu en l'année 1585. lequel fit construire le Pont de Rialte , qui n'étoit auparavant que de bois. *Rivalti undas , dit le marina dans son Eloge ; sublcio tantum ponte coercitas , Marmoreas Alpes bajulare jussit.* Ce fut encore ce Duc, qui fit fortifier cete fameuse Place du Frioul appelée aujourd'hui *Palma-Nova*. *Ut externo Marti, continuë le même Auteur, Patriam vallderet imperviam , ad Forum Julii , Italia lauces , quâ Barbari irrumpunt, maximi munimenti fundamenta jecit , quod Palma nomine insignivit , ut de hostibus palmatâ veste triumpharet.*

13. Marc Orso di S. Aponal, Artisan.
14. Marc Pasqualigue, Citadin de Venise.
15. Marc Stolaro, Artisan.
16. 17. Marc Trivisan de Carmini & Trivisan da San-Cassan, Citadins de Venise.
18. Matieu Paruta, Pelletier.
19. Nadalin Tagliapietra, Artisan.
20. Nani da S. Maurizio, Vendeur de Fromage.
21. Nani da San-Vidal, Teinturier.
22. Nicolo Longo, Artisan.
23. Nicolo Bono, Artisan.
24. Nic. Renier da San-Pantaleon, Artisan.
25. Pierre Lippoman di Santa Fosca, Citadin de Venise.
26. Pierre Pencino di Santa Maria Formosa, Tailleur d'Habits.
27. Pierre Zacarie da San-Pantaleon, Epicier.
28. Rafael Barisan, Vendeur de Poisson.
29. Rafael-Carefin, Chancelier de Venise.
30. N..... Premarin, Pelletier.

Il faut remarquer en passant, que la Cronique, d'où j'ai tiré cet Extrait, ne marque point de quel métier étoient ceux, que j'appelle Artisans, disant seulement *Arreggiano*, ou bien, *di Mestier di mano*, pour éviter de nommer des Charpentiers, des Cordonniers, des Boulangers, des Bouchers, & des Poissonniers, suivant l'exemple de ce Poëte.

*Aut Pastor fuit, aut illud quod dicere nolo.*

Juvenal Sat. 8.

Durant cete même guerre Jaques Cavalli Noble-Véronois, fut fait Noble-Vénitien par mérite avec toute sa Famille.

PAGE 156. Toutes les Villes sujètes ont quelque forme de République, &c.

A Vicence les Affaires Criminelles ne se peuvent ju-

juger sans l'intervention de quelques Citoiens de la Ville. *Urbis Rectores*; c'est-à-dire, le Podestà & le Capitaine-des-Armes, nequeunt Criminales, ut aiunt, causas decernere absque consultatione quorundam ex precipuis Vicentia Civibus, qui hoc Privilegio fruuntur antiquitus, ut criminalia delicta simul cum Magistratu (c'est-à-dire le Podestà) ipsi quoque dijudicent. Philip. Honorius in Rel. Rep. Ven. Verone a le même Privilege. *9 duobus gubernatur Venetis Patritius*, dit le même Auteur, *adhibito numero Civium*, qui instar Vicentinorum consultationi judiciisque intersunt. Bresse a un Conseil particulier, & envoie des Juges dans toutes les villes & les autres lieux de sa dépendance. *Verum huc & ad alia Oppida ac Municipia*, dit encore le même, *Pratorum loco mittuntur Cives Erixienfes à suo Consilio electi*, qui civilia & criminalia judicia exercent, & vita necisque potestatem habent. Mais ses Citoiens n'interviennent point dans les Jugemens des Recteurs Vénitiens. *Duo urbem gubernant Praefecti* (le Podestà & le Capitaine-des-Armes) *sed melius quàm alibi administratur justitia*, quod consultationem civium, ut Verone ac Vicentia, non habeant. Idem ibidem. Bergame a pareillement le privilége d'élire quelques Magistrats, & entre les autres le Provéditeur de Clusson. Ainsi du reste.

PAGE 156. Charge de Chancelier.

Le Chancelier est le Chef della *Citadinanza*, c'est-à-dire, de la Bourgeoisie, dont le Cardinal Contarin dit qu'il est comme le Doge. *Cancellarius Ducem quasi ex populo refert*. Sa Charge le fait Chevalier de l'Etoile-d'or, & lui donne le titre d'Excellence avec la presséance sur tous les Nobles, excepté les Conseillers du Colége & les Procureurs de S. Marc. *A quovis Patritio*, dit Jean Cotovic, *ei loco ceditur, praterquam à Procurato-*



ribus D. Marci. Nullum in Rep. ignorat arcanum. Magni sunt ei redditus ex are publico constituti. Cumque diem obierit, funebri oratione honestatur, quæ dignitas nulli in Veneta Civita deferri consuevit præterquam Duci. Ita ut Cancellarius Ducem quasi ex populo referre videatur. Reip. Ven. Synop. L'Auteur des Notes sur le Giannotti en parle de la sorte. Caput hujus Ordinis (des Citadins) Magnus est Venetiarum Cancellarius, quem nihil, quod veniat in deliberationem, aut in judicium, latet. Togam Senatoriam, laxigribus manicis, purpurei aut violacei coloris, pro temporibus gerit: & maximo est in honore quoad vivit, ut Patritii omnes non gravatè ipsi locum cedant, &c. Mais avec tout cela, il est inférieur au moindre Noble, parce qu'il n'a point de voix deliberative dans les Conseils, & par conséquent n'est point Membre, mais simple Ministre de la République.



# T A B L E

## D E S

### C H A P I T R E S.

- D** *Essein de l' Auteur.* Pag. 7. & suivantes.
- CHAPITRE I.** *Que Venise n'est point née libre, mais sujete à la Jurisdiction d'autrui.* Pag. 9. & suivantes.
- CHAPITRE II.** *Que Venise a vécu de tems en tems sous l'obéissance des Empereurs, d'Odoacre & des Rois Gots.* Pag. 18. & suivantes.
- CHAPITRE III.** *Que Venise retourna sous l'obéissance des Empereurs après la destruction des Gots, & y resta environ cent ans.* Pag. 39. & suivantes.
- CHAPITRE IV.** *Que dans la suite du tems elle se mit en liberté, non pas quant aux Citoyens, mais quant à son Doge.* Pag. 94. & suivantes.
- CHAPITRE V.** *Qu'elle passa depuis de la Domination du Doge à une pleine & entière Liberté, qui s'étendoit indifféremment à tous les Citoiens.* Pag. 97. & suivantes.
- CHAPITRE VI.** *Que cette Liberté générale se reduisit enfin aux seuls Nobles, qui tiennent aujourd'huy le Gouvernement.* Pag. 103. & suivantes.
- Suplement de l' Auteur.* Pag. 114. & suivantes
- Remarques Historiques du Traducteur.* Pag. 118. & suivantes.

HARANGUE  
DE  
LOUIS HÉLIAN  
AMBASSADEUR  
DE FRANCE,  
PRONONCÉE  
EN PRÉSENCE  
DE L'EMPEREUR  
MAXIMILIEN;  
DES ELECTEURS,

*Des Princes , des Prélats , & des  
Deputés des Villes de l'Em-  
pire , en l'An 1510.*



## H A R A N G U E

D E

LOUIS HÉLIAN

A M B A S S A D E U R

D E F R A N C E.



ERENISSIME ET TRES-AUGUSTE EMPEREUR.

Les Vénitiens eussent fait une action de Religion , si après avoir enlevé plusieurs Villes & Provinces aux Princes Chrétiens , en avoir mis volontairement quelques unes entre les mains des Turcs, & leur en avoir laissé prendre quelques autres, ils n'eussent pas empêché le pieux dessein , que quatre grans Princes avoient de faire la guerre au Turc , & de recouvrer la Terre-Sainte. Ils eussent pu mériter par là le pardon des offenses commises par le passé contre la Majesté Divine ; se concilier l'affection de ces Potentats , & la bienveillance de tous les Chrétiens , & enfin remporter sur l'Ennemi-commun des victoires, dont la gloire eût été immortelle. Mais puisqu'ils ont mieux aimé favoriser les Turcs que les Chrétiens , & qu'ils ont abandonné la Cause de Dieu contre ces Infidèles , ils méritent d'être maudits de Dieu & des hommes ; d'être poursuivis par Mer & par Terre , & d'être exterminés par le fer & par le feu.

Tome II.

Pp

Pour

Pour moi , qui ne pensois qu'à vous féliciter sur vos victoires , & qui bien loin d'avoir jamais offensé personne , ai acoutumé de defendre toute sorte de gens , je me trouve , à mon grand regret , dans une nécessité absoluë , ou de manquer au devoir de ma charge , ou de parler des méchancetés & des fourberies infignes des Vénitiens. Que si le recit en blesse vos oreilles , Vous ne le devez point attribuer à ma passion particulière , mais seulement à la conjoncture présente des Affaires Publiques , & à la malice de ces Républicains , qui m'oblige malgré moi de rompre le silence. Il me semble d'ailleurs , que ce n'est point une acufation , que j'entreprends aujourd'hui , mais au contraire la défense de la Cause commune de la Chretienté. Car acufant les Vénitiens , je défens toute l'Italie , & plusieurs autres Provinces , qu'il est question maintenant d'arracher de leurs mains & de remétre en liberté. Je défens tous les Chretiens d'Orient qu'ils sacrifient de jour en jour aux Turcs comme des victimes. Je défens l'Eglise Romaine , pour la ruine de laquelle ils appellent les Turcs en Italie , & leur donnent la main , afin de pouvoir ensuite venir à bout de leurs détestables desseins. Ainsi , quand je parle contre les Vénitiens , ce n'est pas véritablement contre eux que je parle , c'est plutôt contre les Turc. Je ne vous propose point de faire la guerre aux Vénitiens , ni de renverser leur Etat , mais d'assurer le repos & le salut de toute la Chretienté.

Cependant , la présence de V<sup>otre</sup> Majesté Impériale , & de tant de Prélats , de Princes , de Ducs , & de Seigneurs , qui composent cette Auguste Assemblée ; la grandeur du sujet , & la petitesse de mon esprit , me feroient perdre courage , si v<sup>otre</sup> bonté , SIRB , & v<sup>otre</sup> générosité ,



sité, ne m'en inspiroient d'ailleurs autant qu'il m'en faut dans cete rencontre. J'aurois une infinité de choses à représenter à Vòtre Majesté Impériale, mais comme je ne pourois pas suffire à toutes, je choisirai seulement les principales, que je lui exposerai le plus brièvement qu'il me sera possible, & que je la supplie aussi, avec tout le respect que je dois, de vouloir écouter favorablement.

Les Vénitiens aiant appris que Vòtre Majesté Impériale avoit fait une Ligue avec le Roi mon Maître pour faire conjointement la guerre au Turc, \* & que Nostre Saint Pere le Pape Jules II. & le Roi Catholique étoient entrés dans cette Ligue, prirent aussitôt l'épouvante, comme gens qui étoient bourelés en leur conscience par l'image de leurs crimes, & levèrent une puissante armée, résolus de retenir & conserver par la force ce qu'ils avoient aquis par des crimes. Sa Majesté Tres-Chrétienne étant donc venue en Italie, pour y

P p 2

join-

\* Guichardin parle de cete Ligue au livre huitième de son Histoire, & dit, que l'on prit le pretexte de la guerre contre le Turc pour amuser les Vénitiens. *Deliberarono finalmente Cesare & il Rè di Francia, i quali trattando insieme secretissimamente contro à Venetiani, si convennero nella Città di Cambray . . . . ingegnandosi che la vera cagione non pervenisse alla notizia de Venetiani. . . . . non pubblicando altro, che l'esser contratta tra'l Pontifice, e ciascuno di questi Principi perpetua pace & confederazione. Mà ne gli articoli più secreti si contengono effetti summamente importanti, & auali ambiziosi & in molte parti contrarii a patti che Cesare & il Rè di Francia avevano con Venetiani, si coprivano . . . . . con un proemio molto pietoso nel quale si narrava il desiderio commune de cominciare la guerra contro à gl Inimici del nome di Christo, e gl'impedimenti che faceva à questo l'haveve: Venetiani occupate ambiziosamente le Terre della Chiesa, i quali volendo rimover per proceder poi à cesa santa e necessaria spedition, convennero di muovere guerra à Venetiani per ricuperar ciascuno le cose se ne occupate da loro, &c.*

joindre son armée avec celles de ses Alliés , ils lui oposèrent toutes leurs troupes sur les bords de la Riviere de l'Adde , & lui ayant donné la Bataille , ils furent entièrement detraits , & perdirent ensuite presque toutes les Villes de leur Etat-de-Terre. Mais comme il en ont recouvré , depuis , une bonne partie , ils sont devenus plus insolens , qu'ils n'étoient auparavant ; & si l'on n'y prend garde , ils vont être plus puissans que jamais ; & après avoir échapé un si grand danger , ils deviendront peu à peu les Maîtres de l'Italie , & de l'Empire d'Occident. C'est-pourquoi le Roi Tres-Chretien , desirant d'y remédier de bonne-heure , si c'est le dessein de V. M. I. de leur faire la guerre , comme Elle y est obligée , pour soutenir la Cause de l'Eglise Romaine , & la dignité de l'Empire , & pour ne pas laisser dans la servitude ces belles Provinces , qu'Elle a reçues libres & florissantes de ses Ancêtres , promet à V. M. toute l'assistance , & tout le secours , qu'Elle peut attendre d'un bon ami , & d'un bon frère , suivant l'accord fait à Cambrai. Mais que dis je qu'il promet , puisque son Armée en est déjà aux prises avec les Ennemis , & que l'on entend de tous côtés le bruit de ses armes , qui foudroient leurs murailles. Votre Majesté Impériale , & Vous , Sérénissimes Princes , Révérendissimes Prélats , Tres Illustres & tres-excellens Seigneurs , Vous devés seconder l'entreprise de Sa Majesté Tres-Chretienne pour trois raisons , qui sont , l'espérance que les Vénitiens ont de se rétablir , leur Tirannie qu'il faut éteindre , & enfin , l'intérêt de la Religion & de tous les Chrétiens , dont il faut vanger les injures. C'est ce que je vais vous faire voir en peu de mots , s'il vous plaît me faire l'honneur de m'entendre.

Il n'est pas difficile de montrer , que ces fins & malicieux Renards , ces furieux & superbes Lions ont eu la pensée de subjuguier l'Italie , & puis l'Empire Romain. Car ils ont abondamment tout ce qui leur est nécessaire pour exécuter ce dessein , la puissance , les artifices , & les tromperies , avec un desir insatiable de commander. Et n'en devons nous pas juger ainsi , par ce qu'ils ont fait l'Esté passé , que nous les avons vus attendre de pied ferme les Armées de quatre puissans Princes en pleine Campagne , & leur donner la Bataille. Laissez les donc reprendre haleine , & vous verrés ce qu'ils peuvent faire. Mais , me dit on , ils sont vaincus , ils sont afoiblis. Il est vrai , & c'est pour cela qu'il est bien plus facile de les abatre , & de les ruiner entièrement. Il ne faut qu'ouvrir les yeux , pour voir ce qu'ils ont deja repris , & combien ils ont avancé leurs ataires. Si vous les laissez encore un peu respirer ; & que vous leur donniés le tems de se relever , je crains bien : que vous ne les metiés en état de se vanger du mal , que vous leur avés fait. Hannibal eût pu traiter ses amis dans le Capitole , s'il eût su user de sa victoire , en suivant sa pointe contre la Ville de Rome. Les Gaulois Sénonois eussent aboli infailliblement le Nom & l'Empire-Romain , s'ils ne se fussent pas relâchés , mais pour avoir laissé les Romains , après les avoir irrités , ils les firent leurs maîtres , & les seigneurs de tout l'Univers. C'est pourquoi , si vous n'écratés prontement la tête de ce venimeux Serpent , pendant qu'il est encore tout étourdi du coup , qu'il vient de recevoir , je vous prédis , qu'un jour il vous infectera tous de son venin , & vous serrant de ses replis vous étoufera , Vous , & vos successeurs.

Outre cela , ils ont la Politique en main , a-

vec le secret de traiter & de négotier. Ils choisissent pour leurs Ambassadeurs des Sénateurs pleins de ruses & d'artifices, qu'ils envoient par-tout avec des filets & des hameçons, pour tromper & surprendre les Princes Etrangers, comme des Poissons & des Oiseaux. Saint Antoine, ou selon quelques autres, S. Paul, premier Ermite, vit en extase quantité de rets, que les Demons avoient tendus aux hommes, & en ayant considéré atentivement la matière, qui en étoit fort subtile, & la forme toute singulière, s'écria : *Mon Dieu, qui sera l'homme, qui pourra éviter ces filets ?* Tels sont ceux, que les Vénitiens ont préparés aux Princes de l'Europe. S'ils ont perdu des Villes, des Provinces, leur argent, & leur réputation, ils ont conservé leur insolence, leurs fourbes, & leur malice. Ces méchants hommes, esclaves de leurs passions, & de leurs convoitises, après avoir exercé par-tout leurs cruautés, vous représentent aujourd'hui l'inconstance de la fortune, & la vicissitude des choses du Monde. Ils vous allèguent l'exemple d'Alexandre, de Scipion, de César, avec des raisons Morales & Chrétiennes, pour vous persuader la modération, la clémence, & la miséricorde. Ils vous font des soumissions excessives, & ils vont essayer bientôt d'apaiser votre juste colère par des offres d'argent. Mais souvenés vous de faire comme Ulysse, gardés-vous bien d'écouter le chant de ces Sirènes, & de vous laisser aller à leurs caresses. Suivés ce bel exemple, que Dieu fit en la personne de ce misérable Antiochus, de qui l'Ecriture <sup>1</sup> dit : *Orabat scelestus Deum, à quo non esset misericordiam consecuturus.* Car toutes ces prières & ces promesses des Vénitiens,

qui

qui n'ont jamais épargné ni Dieu , ni les hommes , ne font , comme les bruyages de Circé , que pour endormir les Princes , & les jeter ensuite dans le précipice. Témoin Jaques Roi de Chipre , qui ayant pris une fille de saint Marc , pour sa femme , a été , en récompense de cete alliance malheureuse , empoisonné avec son fils , par un ordre secret du Senat qui vouloit avoir cete riche Isle , qui comprenoit autrefois neuf Roiaumes. Témoin le Comte François Carmignole , & Barthelemi Coléoné Gentilhomme de Bergame , leurs Généraux , deux des plus grans-Capitaines de leur tems , dont l'un a eu la tête tranchée dans la Place S. Marc , pour un mot de raillerie qui lui étoit échape ; & l'autre a été païé de ses services par le poison , seulement , parce qu'il étoit devenu plus riche qu'ils ne vouloient. Témoin le Patriarche d'Aquilée , auquel ils ont usurpé l'Istrie , & la moitié de la Province de Venise. Témoin les douze Chanoines d'Aquilée , à qui ce n'eût pas été assez d'avoir ôté les biens & la vie , s'ils n'eussent encore conservé la mémoire d'un si grand sacrilège , par le sacrifice de douze Porcs , \* qu'ils font tous les ans , le jour

du

Pp 4

1 Catherine Cornare , fille de Marc Sénateur Venitien , & Sœur de Georges , Procureur de S. Marc.

\* Cela n'est plus en usage aujourd'hui , mais l'on massacre seulement un Taureau dans la Place S. Marc , en presence du Doge & du Sénat. Les 12. Porcs étoient envoyés par le Chapitre d'Aquilée avec 12. grans pains , & le Patriarche envoyoit un Taureau , qui est l'origine de la Fête du Jeudi gras à Venise. Au reste , il ne se voit point dans l'Histoire , que les Venitiens aient fait mourir ces Chanoines , mais seulement , qu'ils les mirent à rançon , & les obligèrent avec leur Patriarche au tribut annuel du Taureau & des 12. Porcs.

du Jeudi-gras , à la vuë de tout le Peuple. Témoin le Sérénissime Roi de Hongrie , à qui ils retiennent près de 300. Isles, deux grandes Provinces, savoir la Dalmatie & la Croatie, dix Villes Episcopales, & plusieurs Ports de Mer, qui font environ cinq cens milles d'étendue. Témoin l'Empereur de Constantinople, & toute sa Cour. Témoin les Carares de 1 Padouë, les Seigneurs de 2 Verone, (ou les Scaligers,) les Ducs de 3 Milan, de 4 Ferrare, & de 5 Mantouë, leurs Voisins, dont les uns ont été dépouillés de leurs meilleures Villes, & même de Provinces entières; & les autres ont perdu la vie avec leurs Etats. Témoin les Empereurs Romains vos Prédecesseurs, à qui ils ont enlevé les Villes de Padouë, de Vicence & de Vérone. Témoin les Ducs d'Autriche vos Ancêtres, qu'ils ont chassés de Trevise, de Feltre, de Concorde, d'Udine, de Trieste, de Gorice, & de toutes les autres Places,

1 François Carrare, dernier Seigneur de Padouë, étranglé à Venise avec ses quatre enfans, & son frère, en l'an 1405. Marfile Carrare décapité à Venise en 1429.

2 Mastin & Albert de l'Escale, dépouillés de toute la Marche-Trevisane & de tout le Territoire de l'adoue, environ l'an 1337. sous le Doge de François Dandole, surnommé le Chien.

3 Philippe Marie Visconti, Duc de Milan, dépouillé de Bresse & de Bergame, & de toute la Contree de la Ghiarra-d'Adda, durant la Guerre apellée Filippique du nom de ce Prince, entreprise par le Doge François Foscare. (1430.)

4 Hercule d'Este 1. du nom, Duc de Ferrare, dépouillé de toute la Contrée du Polésin, apellée communément, il *Polesine di Rovigo*, sous le Duc Jean Mocénigue.

5 Les Forteresses de *Peschiera* sur le *Menzo*, & de *Legnago* sur le bord de l'Adige, & *Salo* sur le Lac de Garde, usurpées sur les Marquis de Mantouë.



ces, qu'ils possédoient en Italie. Outre qu'ils n'ont pas même épargné V. M. Imp. qu'il y a 24. ans qu'ils empêchent d'aler recevoir la Couronne de l'Empire à Rome. Enfin le Pape & le Saint-Siège n'ont pas été exemts de leurs violences, car ils ont ôté à Saint Pierre les Villes de Forli, d'Imola, de Faenza, de Rimini, & de Ravenne, afin qu'il ne se crût pas plus privilégié que les autres. Que n'ont ils pas fait pour s'emparer du Roiaume de Sicile, pendant que les Rois de Naples avoient de grandes guerres sur les bras ? Il ont surpris cinq Villes dans la Pouille, & dans le Territoire d'Otrante, entre lesquelles sont Otrante & Brindes, deux des plus célèbres Ports de l'Italie. 1 Combien de ruses ont ils employées pour avoir Pise, afin de s'afflujétir par là toute la Mer de Toscane, miner peu-à-peu Florence, se faire un passage pour entrer dans Gennes, à la première occasion que les divisions de cete Ville leur en fourniroient ; & enfin ravager la Sicile, la Corse, la Sardaigne, les Isles Baléares, 2 la Province Narbonnoise, & toutes les Côtes d'Espagne, jusques au Détroit de Gibraltar ? Ah Dieu ! quel est le goufre, quel est l'Océan, qui en a jamais pu absorber & engloutir tant à la fois. A-peine y a-t-il cent ans, qu'ils sont sortis de leurs Marais. & qu'ils ont mis le pié dans la Terre-Ferme, & ils y ont aquis déjà plus de païs par leurs tromperies, que les Romains n'en ont conquis par les armes en deux cens ans. Mais quand ils auront mis toute l'Italie sous le joug, pensez vous qu'après ils soient d'humeur à pouvoir se tenir en repos ? Ne croiés vous

Pp 5

point

1 Les trois autres Villes que l'Auteur ne nomme pas, sont Monopoli, Pulignan & Trani.

2 Majorque & Minorque.

point plutôt, qu'ils ont déjà concerté, dans leur ambitieux esprit, les moïens de s'étendre par de là les Alpes, de bâtir des ponts sur le Danube; le Rhin, la Seine, le Rhone, le Tage, & l'Ebre; & pour établir leur domination par toutes les Provinces de l'Europe. Un riche Père-de-Famille a de la peine à se contenir dans les bornes de la modestie, & vous attendés de la Modération d'une multitude de Tirans, élevés dans la superbe & dans l'opulence; d'une race de gens sortis de la lie & de l'excrément de toutes les Nations, lesquels s'étant retirés dans les Marais de de Venise y vivoient de leur pêche, & puis de Pêcheurs s'étant faits Revendeurs & Regratiers, de Revendeurs Pilotes, de Pilotes Marchands, devinrent enfin Seigneurs de Villes & de Provinces par des larcins, des meurtres, des empoisonnemens, & par tous les plus détestables crimes? Ne vous y fiés pas, Sérénissimes Princes, car vous y seriez trompés. Et vous devés être fortement persuadés, que, si vous les laissés respirer tant-soit-peu, après les avoir si fort aigris & provoqués; ils n'auront pas plutôt repris leurs sens & leurs forces, que, pour se vanger, ils formeront de plus grans desseins, & pousseront leur pointe plus loin que jamais.

Il me semble que j'en ai dit assés de leurs espérances, il faut donc maintenant vous dire quelque chose de leur tyrannie.

Il se disent les maîtres & les seigneurs de la Mer, bien qu'elle doive être commune a toutes les Nations, ou du moins appartenir à V. M. Imp. au préjudice de tous les autres Princes. Et comme s'ils étoient les Maris de Thétis, ou les Femmes de Neptune, ils ont acoutumé d'épouser\*  
la

\* C'est une Cérémonie, qui se fait le jour de l'Ascen-

sion en présence des Ambassadeurs des Princes , & du Senat. Le Doge jete une Bague-d'or dans la Mer , prononçant ces paroles. *Desponsamus te , Mare , in signum veri & perpetui Domini.* Cela est en usage depuis le Pape Alexandre III. qui pour reconnoître les bons services que la République lui avoit rendus contre l'Empereur Federic Barberousse , donna un Anneau-d'or au Doge Sebastien Ziani , lui disant , *Hunc annulum accipe , & me auctore ipsum Mare obnoxium tibi reddito , quod Tu , Tuique successores quotannis statuto die servabitis , ut omnis posteritas intelligat Maris possessionem victorie jure vestram fuisse. atque uti uxorem viro illud Reip. Venetia subiectum.*

la Mer tous les ans , en y jetant une bague. Chose inouïe , que d'épouser les Elémens. L'Histoire nous apprend , que les Tiriens , les Cartaginois , les Rhodiens , les Aténiens , les Romains , & ce fameux Roi Xerxes , ont été tres-puissans en Mer , & tres-habiles dans la science de la Marine , comme le sont encore aujourd'hui les Genoïs ; Mais il ne se trouve point , que jamais aucun Prince , ni aucune République , ait eu ni la vanité , ni la témérité d'épouser la Mer. Il n'y avoit que les Vénitiens capables d'une si grande folie , & d'une telle arrogance , comme gens , qui ont hérité l'avidité & la cruauté de leurs Pères. C'est une invention digne de ces Balénes insatiables , de ces infames Corsaires , de ces impitoiables Ciclopes & Polifemes , qui assiègent la Mer de tous côtés , & qui y sont maintenant plus à craindre , que les Monstres-Marins , les Bancs , les Ecüiels , & les tempêtes. Les Ragusoïs en peuvent rendre un bon témoignage , eux , qui ont été contraints de se jeter par désespoir entre les mains des Turcs , & d'en acheter la protection par un tribut annuel , pour se mettre à couvert de l'oppression & des insultes continuels des Vénitiens , qui ont si bien fait , par leurs cruels & injustes Edits , qu'ils ont séparé les deux rivages de

la Mer-Adriatique, l'Italique d'avec celui de Dalmatie, bien que l'un ait tant de connexité avec l'autre, que sans la communication de tous les deux ensemble, la navigation en est impossible. Outre que toutes leurs pirateries l'ont renduë si dangereuse, que l'on aime mieux aler parmi les Bancs & les Ecüils de la Mer de Sicile, que de traverser l'Adriatique; & que les Italiens, nés pour la Mer, sont aujourd'hui plus contens de la regarder, que de s'en servir & d'en jouir, de peur de s'exposer aux violences des Vénitiens.

Car combien de Barques, de Navires, & de Vaisseaux-Marchands ont-ils été pris, pillés & vendus par ces détestables Pirates? Combien ont-ils sacagé de Villes & de Provinces, qui floriffoient par le Commerce? Je laisserois vôtre patience, si je voulois raconter toutes les fourbes, les traverses, & les persécutions, qu'ils ont faites aux Marchands Chrétiens en Alexandrie, en Sirie, en Asie, en Grèce, en Afrique, & dans toutes les Mers des Infidèles, où ils n'ont jamais pu souffrir, que les autres Nations portaissent leurs marchandises. Mais quoi? Ils font encore pis tous les jours dans la Terre-Ferme. Ils contraignent leurs Sujets à porter des matériaux pour les Edifices-Publics, comme si c'étoient des chevaux & des ânes; ils les obligent par force d'aler à la guerre, ou de servir dans leurs Galères, où ils les traitent à coups de nerfs-de-Bœuf, Ils les chargent de daces & d'impôts, ils envoient dans les Villes de leur obéissance des Gouverneurs & des Officiers, qui ont passé leur jeunesse, non pas à Padoüe, ni à Paris, mais sur la Mer, & sur le Tanaïs, qui au lieu d'avoir étudié en Philosophie & en droit, ou de s'être instruits dans les choses de nôtre Religion, ont appris à fucer les peuples jusqu'aux os, & à amasser de l'argent par

toute sorte de moïens , & se sont revêtus de toutes les mœurs des Barbares , & de toutes les superstitions & coutumes des Mahometans. Si c'est une grande misère d'avoir un ou deux semblables Maîtres , quel malheur est-ce d'en avoir mille, ou plutôt une infinie ? Ce sont là les gens, qui administrent la Justice , qui gouvernent les Villes & les Provinces , ou , pour mieux dire, qui les pillent , qui les épuisent , & qui les ruinent entièrement. Ce n'est pas assés , que les pauvres Sujets souffrent tous ces excès , ils sont encore exclus de toutes les Charges , de tous les Bénéfices Eclésiastiques , & pas un seul n'est admis au Corps de la Noblesse. Ils croiroient profaner les Moindres Magistratures , si elles étoient remplies par d'autres , que par ces Tirans , qu'il faut traiter de Nobles & de Magnifiques. L'esprit, le mérite , & la vertu ne servent de rien pour parvenir aux dignités. Ce n'est pas , Illustres Romains , comme dans votre République , où la vertu a toujours trouve son prix & sa récompense. Vous donniés le droit de Bourgeoisie Romaine a des Villes entieres ; non seulement vous admetiés les Tusculans , les Voliques , & les Sabins , dans le Senat , mais vous les apelliés encore à l'honneur du Consulat & à la Roiauté ; Vous tiriés du fond de la Gaule , de la Pannonie , (la Hongrie) de l'Espagne , de l'Afrique , de l'Arabie , & enfin de tous les endroits du Monde , les hommes de mérite , pour leur metre le commandement entre les mains. Les Vénitiens font tout le contraire , ils négligent les gens-de-bien , & les laissent vivre dans l'obscurité ; aussi bien leurs compatriotes que les Etrangers. Témoin cet Hermolao Barbaro , & plusieurs autres , dont ils n'ont fait aucun cas. Mais d'où vient cela ? C'est qu'ils se sont adonnés entièrement à

la Banque, & point à la Milice; à la Marchandise, & point aux Létres; & qu'ils se sont dévoués à Mahomet, & non à Jésus-Christ. C'est maintenant un crime chés eux, que de se confesser, & de faire pénitence des ofenses, qu'ils ont commises contre Dieu, pour accroître leur République. Les Romains, les plus sages gens de l'Univers, ruinèrent trois puissantes Villes, qui étoient toutes trois capables d'être le siège de l'Empire du Monde: Cartage <sup>1</sup> à-cause de sa perfidie; Capoue, pour sa superbe, & Corinte, <sup>2</sup> pour son avarice: vices, qui se rencontrent au plus haut degré dans les Vénitiens, sans parler de quantité d'autres grans défauts, qui leur sont particuliers; cete maudite race étant, pour parler ainsi, toute pétrie de ruses & de tromperies, dont elle se glorifie d'être grande ouvrière. Ils ne respirent, que trahison & violence, & personne ne traite & ne trafique avec eux, qui n'ait lieu de s'en repentir à la fin. Depuis plusieurs siècles, il ne s'est fait aucune guerre entre les Chrétiens dont ils n'aient pas été les principaux auteurs. Jamais personne ne vient, à Venise, qui, tout sage & avisé qu'il puisse être, n'y soit trompé, ou n'y ait quelque méchante affaire avec les Doaniers, ou enfin n'y soit tourmenté par les Délateurs, dont le nombre est infini. Il y a toujours quelque beau prétexte, pour y maltraiter les Etrangers. Mais que puis-je dire, qui approche de leur superbe & de leur insolence? Voilà ces gens, qui disent que la véritable

<sup>1</sup> Les Cartaginois ayant été vaincus en Mer par le Consul Duillius, ils invitèrent le Consul Cornelius Asina son Colègue à une entrevue, sous prétexte de vouloir traiter, & puis se saisirent de sa personne contre le Droit des-gens. Les Romains exterminèrent encore Cartage pour vanger la mort d'Attilius Regulus, que les Cartaginois avoient fait mourir.

<sup>2</sup> Et pour avoir outragé les Ambassadeurs Romains.



ble Noblesse est née chés eux , & qui se figurent d'être les seuls Sages du Monde. Pour nous , qui n'alons pas vêtus de pourpre par les ruës , qui n'avons pas des tresors amassés dans nos cofres , qui ne mangeons pas en Vaisielle-d'argent , & qui ne faisons pas comme eux , nous leur sommes des Barbares , des stupides , & des fous , & tous les Princes-Souverains des Tirans. Ils nous haïssent , ils nous méprisent , ils nous insultent , & nous leur servons de risée dans toutes les rencontres , tantôt les François , tantôt les Alemans. Quelles nôces , quelles fêtes , quelles Comédies fait-on jamais à Venise , que l'on n'y donne quelque personnage ridicule à faire aux Alemans. Vos mœurs , vôtre langage , vos habits , & vos manières sont tous les jours représentées sur le Théâtre , pour leur donner du plaisir à vos dépens , tant ils ont de mépris pour vôtre Nation.

Pour ce qui est de leur avarice , comme elle est extrême , il vaut mieux n'en dire rien que d'en dire trop peu. Mais je ne puis passer une chose sous silence , c'est que ces Républicains n'ayant pu oprimer la Liberté d'Allemagne par les armes , ils ont du moins trouvé le moien de se la rendre tributaire malgré vous. Car ils louënt à vos Marchands un Magazin , appelé communément *Il Fondico de Todeschi* , 1 130. ducats par jour ; ce qui seroit bien assés par an. Somme , qui monte à près de 50000. ducats , que vous leur paiés tous les ans sans y penser.

Je ne prétens point vous entretenir , ni de leur horrible gourmandise , ni de leurs infames débauches. Mais si l'on veut savoir quelque chose de leurs plaisirs & de leurs déréglemens , l'on n'a qu'à je-

1 Le *Fondico* ou *Fontego de Todeschi* est l'ancien Palais des Ducs de Venise à Rialte , lequel est encore occupé par les Allemens. Le Doge a ses appointemens assignés sur cete Maison.

jetter les yeux sur une troupe de maquereaux, & sur un peuple entier de Putains, & de Bardaches, sans aucune distinction de Sexe, d'âge, ni de parenté, & sans aucun respect de la Religion. Voions maintenant un échantillon de leur cruauté.

Les Vénitiens ont des Boucheries de Chair Humaine, ils ont leurs Carrières & leurs Taureaux-d'Airain, comme en avoient autrefois ces cruels Tirans, dont l'Histoire raporte les excès. C'est là qu'ils font périr misérablement ceux de leurs Sujets, à qui ils trouvent trop de mérite, ou qui leur sont suspects à-cause de leurs grandes richesses. Il y a deux ans, qu'ayant dressé des embûches à votre Armée, ils l'enterrèrent dans les forêts des Alpes, & sans s'amuser à desarmes vos Soldats, dans les formes ordinaires de la Guerre, ni à les faire prisonniers, ni à les mettre à rançon, ainsi que font les Turcs, ils en firent un massacre général. Les Alpes sont encore teintes de leur sang, & les montagnes sont toutes semées & toutes blanches des Ossemens de vos Citoiens. Les principaux du Sénat & de la Noblesse de Padouie ont été honteusement pendus, pour avoir été dans vos intérêts. Après tout cela, ils osent encore se présenter ici avec une Robe lugubre, & vous demander la paix les larmes aux yeux, avec un ton de voix pitoiable, & la tête baissée. Ces jours passés ils ont été surpris la nuit, au pié des murailles de Vérone avec des échelles & des cordes, pour escalader la Ville, & égorger la Garnison, & néanmoins ils ont bien la hardiesse de vous dire. Quoi, Sérénissimes Princes, voudriés vous la ruine de Venise voudriés vous

En 1508. Comme Maximilien vouloit passer par la Vallée de Trente avec cinq à six mille hommes seulement, ils lui fermèrent le passage, & puis reçurent Bartolomeu d'Alviano leur General en trionse à Venise, pour avoir défit les troupes Imperiales.

vous faire ce tort à l'Italie , que de lui crever un de ses yeux ; Il n'est pas de votre clémence , de vouloir détruire une si florissante Ville , ruiner tant de riches Marchans , & renverser tant de beaux & magnifiques édifices , qui bien que ce soient les dépouilles & les trophées des Romains & des Grecs , & le débris de plusieurs villes opulentes , ne méritent pas pour cela votre indignation , puis que ce sont des choses inanimées , & par conséquent innocentes.

Ce n'est pas aussi à ces Batiniens , que vous voulés vous en prendre , mais à la Tirannie , que vous prétendés éteindre avec tous les Tirans , qui l'exercent. Vous consentez volontiers , que Venise soit une Ville-marchande , mais non pas dominante. Vous demandés , que la Mer , & la Terre soient libres , & que toutes ces daces , toutes ces gabelles , tous ces péages , injustement établis , soient ôtés pour toujours. Car comme il ne sied pas à des Princes , de trafiquer , ni de faire aucun commerce , il ne convient pas non plus à des Marchands de commander ni de régner. Ces Republicains vous disent , Qu'avons nous fait , qui mérite un si rude traitement ; Ils ne parloient pas ainsi , il y a deux ans , lorsqu'ils méditoient de se rendre les maîtres du Danube , & de Vienne , & qu'ils se vantoient , l'année passée , que les Villes de Bologne , d'Urbain , & de Milan , seroient sous leur obéissance avant la fin du mois de Mai ; qu'ils feroient le Pape leur petit Chapelain ; & qu'ils ameneroient le Roi Tres-Chretien prisonnier à Venise. Ajoutés à cela , que dans leurs Comedies & dans leurs spectacles publics , ils avoient l'impudence de contrefaire V. M. Imp. & de la ridiculiser dans les tableaux , & dans les portraits , qu'ils en faisoient , où ils métoient cette inscription , *C'est là Maximilien*

*Em-*

*Empereur des Romains.* Vous n'êtes plus des hommes, Princes & Seigneurs Alemans, vous n'êtes plus les dignes héritiers de vos Ancêtres, si vous laissez davantage dominer ces méchantes Harpies, ces venimeux Aspics, ces Tigres sanguinaires, & ces ennemis mortels de V. M. Imp. & de toute la Nation Allemande. Mais c'est assez parler de leur tyrannie. Il ne me reste plus qu'à toucher en peu de mots ce qu'ils ont fait contre les Chrétiens, contre la Religion, & contre Dieu même. Ce que vous aurez autant de mérite d'entendre, que si c'étoit la Messe, ou le Sermon.

Plût à Dieu, Sérénissimes Princes, que les Vénitiens eussent été ou de véritables Chrétiens, ou de véritables Turcs. Car s'ils eussent été bons-Chrétiens, ils eussent employé leurs flotes à la défense, & non pas à la destruction des Chrétiens comme ils ont fait, & nous posséderions encore Jérusalem, Constantinople, & tout l'Orient. Mais au contraire, s'ils eussent été simples Mahométans, nous n'eussions pas laissé prendre de si profondes racines dans nos propres entrailles, à ces mauvaises herbes, plus dangereuses que tous les venins. Bien davantage, nous les eussions entièrement extirpés, & rejetés au delà du Mont-Caucase. Mais comme ils ont été mauvais Turcs, & encore pires Chrétiens, qu'ils ont fait la guerre aux uns & aux autres, & qu'ils ont contracté de feintes alliances avec eux, pour les tromper tous également, ils ont renfermé nôtre Religion dans les bornes étroites de l'Europe, & l'ont toute défigurée. Ils sont comme une barrière, & comme un boulevard contre toutes nos entreprises, & si nous ne rompons cet obstacle, l'on ne pourra jamais faire la guerre aux Otomans. Cependant, les Vénitiens d'un côté, & les Turcs de l'autre, rognent tous les ans, quelque chose  
des

des confins de la Chretienté , à peu près comme les grans fleuves , qui ruinent insensiblement leurs rivages ; & si l'on ne s'y opose de bonne heure , ils absorberont bientôt tout le reste. Comme ces Républicains ne sont ni Turcs , ni Chretiens , ils sont une troisiéme Secte , & tenant un milieu entre les bons & les mauvais Anges , ils ne sont ni dans le Ciel , ni dans les Enfers ; Ce sont Les Loups-garous & des Esprits-malins , qui vont la nuit par les maisons , qui excitent les orages & des tempêtes sur la Mer contre ceux , qui y navigent ; affligent les pauvres Laboureurs par la gresle , & entrent dans les Corps-humains , pour les tourmenter. Ils ne sont riches que de la misére d'autrui , & tout ce qu'ils possèdent leur est venu par des violences & par des injustices. C'est pourquoy ils appréhendent si fort ( & ce n'est pas sans raison ) que les Princes Chretiens , qui se sont ligüés pour aller contre les Turcs , venant à passer par leurs Terres , ne veüillent rentrer dans tout ce qui leur apartient , avant que de faire une guerre ouverte à ces Infidèles. C'est pour cela qu'ils ont toujours traversé & empêché , autant qu'ils ont pu , les Croisades & les Guerres-Saintes. Témoin le Pape , Pie , <sup>I</sup> qui , comme il étoit fort zelé pour la Religion , mourut de déplaisir de ce que le Sénat de Venise avoit fait échoüer  
une

I Il parle de Pie II. qui avoit fait une Ligue-Sainte contre le Turc , dont l'effet fut empêché par les artifice & par les remises des Vénitiens. Il est bien vrai , que Christofle More , Doge de Venise , l'ala trouver à Ancone , où étoit le rendez-vous , mais ce fut apres l'avoir fait attendre longtemps , & avoir laissé passer la saison. Ce bon Pape mourut le jour même de l'arrivée du Doge , ( 12. d'Aoust 1469 ) Et les Vénitiens , qui tournent tout à leur avantage , disent , que ce fut de dépit de se voir pris au mot par leur Doge , qu'il n'avoit pas cru devoir accepter jamais la proposition de venir en personne à Ancone , pour y conclure cette affaire.

une semblable entreprise , que l'on étoit sur le point d'exécuter. Rhodes étoit assiégée par mer & par terre par les Turcs , <sup>1</sup> quel secours y ont ils envoyé ? Pas une seule Barque. De sorte que si elle n'eût été défendue vigoureusement par ses Chevaliers , & puissamment secourue par les Genoïs , elle n'eût pas manqué de tomber , comme Constantinople , entre les mains de ces Infidèles. Les Vénitiens , pour avoir Constantinople , tantôt , portoient par Mer des armes & des munitions aux Turcs , tantôt , ils les amenoient de l'Asie en <sup>2</sup> Thrace par le Bosfore , <sup>3</sup> n'ayant rien épargné pour venir à bout de leur ambitieux dessein. Constantinople étant fort pressée par Mer & par Terre , l'Empereur Constantin <sup>4</sup> dépecha secrètement des Courriers au Général de la Flote Vénitienne , pour le prier au nom de Dieu & de la Vierge , Patrone de cete Capitale , de lui envoyer seulement deux Vaisseaux , par compassion d'une Ville , qui étoit le siège de l'Empire d'Orient & d'un Patriarcat. Le Général Vénitien répondit à cela , que ce n'étoit pas la coutume de sa République de défendre le Bien d'autrui ; Que si l'Empereur vouloit se mettre entre leurs mains ; & leur abandonner sa Ville , il étoit prest d'aler avec toute sa flote , pour en faire lever le siège ; Qu'il plaignoit le misérable sort des Chrétiens , & en ressentoit de la douleur , mais qu'il avoit un ordre exprès du Sénat d'en user ainsi , & qu'il n'y pouroit contrevenir sans danger de perdre la vie. Cependant , Constantinople est prise , & se met au pillage , à la vuë de la Flote-Vénitienne , d'où l'on

en-

<sup>1</sup> Par Mahomet II. en 1480.

<sup>2</sup> Ils les amenèrent de la Mer Noire en Europe , pour le prix de 25000 ecus.

<sup>3</sup> Le Detroit de Constantinople.

<sup>4</sup> Constantin Paleologue 1453.



entendoit les cris & les gémissemens des femmes & des enfans , que l'on y égorgeoit sans pitié. Les Vénitiens aiant donc perdu l'esperance qu'ils avoient de se rendre les maîtres de cete Ville Imperiale , voulurent du moins en avoir les dépouilles & les richesses. Ils achetèrent des Turcs tout ce qu'il y avoit de plus précieux , ils en chargèrent leurs Vaisseaux , & , par une espèce de triomphe , ils emportèrent à Venise les reliques & le débris de l'Empire-Romain. Ne vous étonnés donc pas , Malheureux Venitiens , si personne ne vous porte compassion , & ne veut vous secourir , puisque vous n'avez jamais voulu donner secours à personne , non pas même à une Ville , qui étoit consacrée à la Mère de Dieu. Ne sçavez vous pas , que telle est la vicissitude des choses du Monde ? Vous êtes demeurés sans amis , & presque sans argent. Il faut maintenant , que vous périissiez à votre tour , à la vue de tous les Princes, Vous , qui avez bien eu le cœur & la dureté de voir périr Constantinople sans vous remuer ; qui avez vendu aux Turcs tant de villes de la Thrace , de la Macédoine , de la Grece , & de la Dalmatie , lesquelles s'étoient fiées sur votre foi , qui n'est qu'une foi de Cartage , & qu'une perfidie Africaine ; Vous , qui avez abandonné tant de pauvres Chrétiens à ces Barbares , & qui avez été les Marchands de leur sang , & de leur liberté. De quels termes userais-je , pour plaindre votre extrême malheur, Jérusalem , & celui de toute la Terre-Sainte , qui gémit sous la tyrannie des Ottomans. Mais je ne veux pas en être cru tout seul. Croies-en le Biondo , dont les Annales font dans l'approbation universelle.

Saladin Sultan d'Egipte assiégoit Jérusalem. Au bruit de ce siège , quantité de seigneurs , résolus de mourir pour la défense de la Religion ,

vin-

vinrent à Venise avec des troupes , & y louèrent des Vaisseaux , pour passer en Sirie. Les Vénitiens aiant reçu leur argent par avance , feignirent en chemin , que les vents étoient contraires , & exposèrent toute cete Armée en Dalmatie , pour s'en servir à réduire Zare , & les autres villes soulevées de cete Province. Cependant , le Sultan prit Jérusalem , non pas par la faute des Chrétiens , comme beaucoup de gens se le sont imaginé ; mais par la malice & la trahison des Vénitiens. Qui est ce qui au recit de tant de crimes n'auroit pas de l'indignation contre eux ? Les Genoïs n'ont jamais manqué d'envoyer leur flotte au secours des Chrétiens d'Orient , non plus que les Pisans , tant que leur Ville a été florissante. Mais les Vénitiens ont été de tout tems fourbes , traitres , & cruels. Je ne veux point rapporter ici bien des choses que je pourois dire touchant le Sophi de Perse , dont ils ont obligé les Ambassadeurs qu'il envoioit aux Princes Chrétiens , à l'occasion de la rude Guerre qu'il fait aux Turcs , de retourner sur leurs pas. Je passe sous silence ce qu'ils ont fait à Emanuel Roi de Portugal , dont ils ont traversé tous les généreux desseins en dépit de ce qu'il ne les a pas voulu associer au Commerce des Indes , jûques à envoyer au Sultan d'Egippte des Ouvriers de leur Arsenal , & toutes les autres choses nécessaires , i pour construire des Vaisseaux & equiper une flotte contre les Portugais , qui ont porté la terreur de leurs armes dans l'Egippte , l'Arabie , la Perse , la Caramanie , les Indes , & l'Isle de Ceilan. Je ne parlerai point non plus de tous les maux , qu'ils ont faits aux Chre-

I Ils envoièrent encore des Ingénieurs & des Ouvriers d'Artillerie au Roi de Caécut , & appellèrent les Hollandois , pour chasser les Portugais de la Mer-Perfique.

Chrétiens en Chipre, en Candie, dans le Pont-Euxin, dans le Péloponèse, & dans toutes les Cyclades, 1 pour ne vous pas rompre les oreilles de tant de crimes & de méchancetés abominables. Je me contenterai de vous en dire une seule, après quoi je finirai. Dans le siècle passé, la Ville d'Otrante, située à l'une des extrémités d'Italie, fut assiégée par Mer & par Terre par les Turcs. 2 Toute cete belle & fertile Contrée jusques au Mont Gargan 3 fut mise à feu & à sang par ces Infidèles, & jamais le Roiaume de Sicile, non seulement, mais Rome, le Sanctuaire de nôtre Religion, & toute l'Italie, ne s'étoient vûes en plus grand danger. Tous les Chrétiens ressentirent vivement ce coup fatal, ils se mirent tous en peine d'y apporter le remede qu'il falloit. Le secours vint de toutes parts, de la Hongrie, & de l'extrémité du Septentrion & de l'Occident. Les Princes & les Villes ne firent pas seuls leur devoir dans cete malheureuse conjoncture, jusques aux Religieux Mandians n'épargnèrent rien pour sauver l'Italie, & pour vanger la querele de toute la Chrétienté. Il n'y eut que les Vénitiens, qui se tinrent les bras croisés, sans avoir honte d'être les simples spectateurs d'un siège, qu'ils pouvoient seuls faire lever, s'ils eussent voulu employer dans cet extreme besoin une puissante flotte, qu'ils avoient toute prête à Corfou. Mais ils n'avoient garde de secourir Otrante, puisque c'étoient eux, qui,

1 Ce sont plusieurs petites Isles de l'Archipel, dont les Vénitiens s'étoient emparés, & dont l'Empereur Soliman les a dépouillées, en 1537.

2 Cete Ville fut prise en 1480. par Mahomet II. Ce qui mit l'Italie dans une telle consternation, que le Pape Sixte IV. fut sur le point de s'enfuir en France. *Annales de Raguse de Lucari, liv. 3,*

3 Monte di Sant' Angelo.

qui , par une détestable Politique , avoient attiré les Turcs en Italie, pour se vanger par leur moyen de Ferdinand, Roi de Naples, qu'ils haïssoient ; 1 & empêcher les progrès d'Alfonse son fils, qui faisoit alors la guerre aux Florentins , Ressouvenés vous, s'il vous plait de ce misérable tems, auquel toute la Chretienté étoit dans la dernière désolation , & que sans la mort de Mahomet II. 2 qui survint par un coup de bonheur extraordinaire, tout étoit perdu sans ressource. Ressouvenés vous, combien il y eut de sang Chretien répandu dans ce siège ; combien de Dames, & de filles de qualité, furent vendues comme des Esclaves ; Combien d'enfans furent arrachés d'entre les mains de leur mères , & emmenés par ces Barbares. Les uns ont renié la Foi pour embrasser la Secte de Mahomet ; & j'en ai vu d'autres, pendant que j'étois dans la Judicature, qui s'étant sauvés après une longue captivité, & étant retournés dans leur Patrie, remplissoient les Places Publiques de cris, de pleurs & de gémissemens, à la vue de leurs parens, qui ne les pouvoient plus reconnoître. Je ne me souviens point, Cruels Vénitiens, que les Chrétiens aient jamais souffert de plus grans maux, que ceux que vous nous avés fait souffrir. Mais si les hommes ont perdu la mémoire de vos trahisons, Dieu qui en doit faire la juste vengeance, ne vous les a pas pardonnées, *sanguis illorum clamat super vos & super filios vestros*. Le sang de tant d'Honnêtes-gens & de tant d'Innocens crie contre vous & contre vos enfans devant le Tribunal redoutable de la Justice Divine. Car c'est vous, & non pas les Turcs, qui

1 A cause qu'il favorisoit la Cause d'Hercule d'Este Duc de Ferrare, leur voisin & leur ennemi

2 En 1481.

qui avés répandu ce sang, & le tems viendra que le vôtre en lavera les taches, mais plaise à Dieu, que la peine n'en rejailisse pas encore sur la Ville de Venise.

Il faudroit un autre homme que moi, Sérénissimes Princes, pour parler contre ces maudits Républicains, que tout le monde trouve dignes d'exécration, & de tous les plus infâmes & plus rigoureux suplices. Il faudroit quelque Orateur plus véhément, ou quelque Predicateur rempli du feu divin ? pour exciter dans les esprits une juste indignation & un saint emportement contre la superbe, l'insolence, les rapines, les opressions, les trahisons, les cruautés, les sacrilèges, & les impiétés des Vénitiens, qui ont poussé leur témérité jusques à ce point, qu'ils osent bien encore entrer en lice avec les quatre plus puissans Princes de l'Europe, & leur disputer l'Empire, même après avoir été vaincus; qui se sont fait un grand Etat des dépouilles de leurs Voisins, qu'ils ont trompés & opprimés; qui ont fait un amas à Venise de tout l'or & l'argent, de toutes les pierreries, les meubles, les vases, les statues, les peintures; & enfin de tout ce qu'ils ont pu trouver de plus précieux dans tous les endroits du monde, où ils ont laissé des marques de leur avarice & de leurs injustices; Qui en fermant la Mer & la Terre, en dressant des embuches aux Marchands, pour se saisir de leurs Marchandises, en coulant à fond les Navires avec les Pilotes, empoisonnant & massacrant, ont mis la désolation par tout, & rempli l'Univers de funérailles; Qui foulent & chargent leurs Sujets de gabelles, de daces & d'impôts; & les tiennent dans une cruelle servitude; Qui tourmentant & insultant les Prêtres, profanant les Temples, usurpant les Biens Eclésiastiques, & méprisant le Pape, ont presque

aboli & anéanti la Religion Chretienne , comme s'ils avoient conspiré tacitement avec le Grand-Seigneur , & fait un partage de l'Univers avec lui , en lui cedant & abandonnant tout l'Empire d'Orient , afin d'avoir pour eux celui d'Occident. Voilà sans doute le dessein de ces Républicains , qui méprisent les Princes , qui sacagent & brûlent les Villes , qui pillent les Provinces , qui abusent des choses sacrées , qui détruisent la République Chretienne , & sont nés pour la persécution & la ruine de tout le Genre-Humain. Et pendant tout cela vous dormés , Sérénissimes Princes , & vous ne vous en métés pas davantage en peine ? Attendés encore un peu , pendant que vous perdés le tems à consulter & à délibérer , ils escaladent les murailles de Véronne. Quoi Vous , qui avés tant de réputation militaire , vous sotrés cet affront , cete ignominie , que de simples goujats , & de petites femmes ne pouroient jamais souffrir ? Vous , dis-je , qui avés l'exemple de vos Ancêtres , que l'on n'a jamais ofensés impunément.

Il n'en seroit pas ainsi , tres-assurément , s'il y avoit encore de ces Cimbres <sup>1</sup> & de ces Teutons, <sup>2</sup> qui combattirent avec Cajus Marius pour l'Empi-

<sup>1</sup> Ce sont les Danois , qui , au rapport de Tacite *lib. de Mor. Germ.* port rent bien loin leur renommée. *Eumdem* , dit-il , *Germania sinum Cimbri tenent , parva nunc Civitas , sed gloria ingens , veterisque fama late vestigia manent.*

<sup>2</sup> Tacite dit qu'ils défirent aux Romains cinq Armées Consulaires , & que Marius ne le défit pas impunément en Italie , ni César dans les Gaules , ni Drusus , Tibère , & Germanicus en Allemagne. *Germani Carbone & Cassio , Scauro Aurelio & Servilio Capione . M quoque Manlio suis vel captis , quinque simul Consulares Exercitus Populo Rom. Vanum , tresque eum eo Legiones etiam Casari abstulerunt . Nec impune C. Marius in Italia , Divus Julius in Gallia , Drusus ac Nero & Germanicus in suis eos sedibus perculerunt , Ibid.*



pire du Monde ; ou s'il nous resloit de ces gens, qui eurent de si longues guerres avec Jules-César, Trajan , Antonin , Alexandre Sévère , Constance , & plusieurs autres Empereurs Romains , & qui taillèrent en pièces le Consul Quintilius Varus avec toutes ses légions ; ou enfin de ces Capitaines , qui subjuguèrent la Bretagne , l'Angleterre , l'Andalousie en Espagne , & la Lombardie en Italie , lesquelles portent encore leurs noms , en mémoire de leurs Conquêtes. Où sont maintenant ces Usipètes <sup>1</sup> & ces Tinctériens , <sup>2</sup> ces Suèves , <sup>3</sup> ces Saxons & Marcomans , <sup>4</sup> ces Quades , <sup>5</sup> ces Cattes , <sup>6</sup> ces Sicambres , <sup>7</sup> ces Hérules , <sup>8</sup> ces Vandales , <sup>9</sup> ces Gots , parmi lesquels les simples soldats valaient des Capitaines & des Généraux , & les Généraux étoient des Héros & des Demi-Dieux. Où sont ces braves Alemans , qui ont accompagné les Henris , les Otons , les Conrades , & les Frédéric leurs Empereurs dans les Guerres-Saintes , & dont l'on voit encore aujourd'hui les trophées ;

Qq 2

Imi-

1 Peuple, qui habitoit le long de la Rivière de Lippe.

2 Peuple voisin des Usipètes, lequel habitoit le long du Rhin.

3 Peuples, qui habitoient la Rive du Danube, opposée à la Bavière ; appelés aussi Hermondures.

4 Peuples de la Bohême & de la Moravie.

5 Voisins de la Moravie.

6 Peuples de Hesse & de Thuringe.

7 Peuples de Westphalie, qui furent transportés dans les Gaules.

8 Peuples de la Scandinavie.

9 Peuples du Pais de Meklebourg, lesquels ont donné le nom à l'Andalousie comme les Lombards, qui habitoient la Marche de Brandebourg, ont donné le leur à la Lombardie.

Imités donc , Princes & Seigneurs Alemans , les exemples & les vertus de ces glorieux Héros , de qui vous êtes indubitablement les enfans & les successeurs. Ne laissés pas , je vous en conjure au nom de Dieu , ne laissés impunies tant d'injures , que les Vénitiens , & les Turcs , ont faites à JESUS-CHRIST , à tous les Chrétiens en général , & à Vous en particulier. Ne souffrés pas que l'on vous reproche de n'avoir pas fait vôtre devoir contre ces Barbares , qui dans la conquête de l'Orient ont commis mille abominations dans les Eglises , les ont fait servir de Serrail à leurs infames plaisirs , & d'Ecuries à leurs chevaux ; & puis les ont dédiées à ce détestable Mahomet , qu'ils adorent comme un véritable Dieu ; qui ont jeté les Reliques des Saints aux chiens & aux cochons ; qui ont lié des Crucifix (j'ai horreur de le dire) à la queue des chevaux , les ont trainés dans la boue , & promenés par le Camp au bruit du tambour , & enfin les ont atachés à des poteaux , & à des gibets , criant à haute voix : *Voilà le Dieu des Chrétiens* , au grand mépris de toute la Chréienté , & particulièrement de la Nation Alemande , qui possède l'Empire. Pourquoi donc n'alés vous pas contre ces maudites gens ? Pourquoi ne portés vous pas vos Aigles , & vos armes victorieuses , contre ces Infidèles ? Vous n'avés qu'à marcher , & tous les Chrétiens vous suivront. Alés premièrement contre les Vénitiens , qui sont la source & la cause de tant de maux , & puis vous irés contre les Turcs sans peine & sans obstacle. Toutes ces guerres , que vous vous faites les uns aux autres , ne serviront de rien à vôtre gloire ; Une petite fièvre , un mauvais air , peuvent vous ôter la vie , & renverser tous vos destins , & il ne vous restera rien , ni de vos plaisirs , ni de vos Bâtimens , ni de toutes vos commodités. Mais ce que vous aurés fait pour Dieu vous demeurera ,

& pendant vôtre vie , & après vôtre mort ; & vous retrouverés dans le Ciel le centuple de ce que vous aurés contribué pour une si juste & si sainte Guerre. Rompés donc l'unique obstacle , qui vous arrête , j'entens Venise , l'égoût de toutes les ordures , & le réceptacle de tous les vices. Rendés la liberté à toute la Chrétienté , en exterminant cete méchante République , avec qui vous ne ferés jamais en sûreté , tant qu'elle possédera l'Istrie , la Croatie , la Dalmatie , & les Isles de Corfou , de Céphalonie , de Zante , de Candie & de Chipre, Forcés , forcés ces maudites Portes Vénitiennes , qui ont fermé si long-tems le passage aux Chrétiens contre les Infidèles. Comme vous n'avez pas moins d'intérêt dans cete affaire , Tres-Auguste Empereur , & Vous , Princes & Seigneurs de l'Empire , que Nôtre Saint Père le Pape Jules , le Roi Tres-Chrétien mon Maître , & le Roi-Catolique d'Aragon , que l'on peut apeller justement les trois Colonnes de la Religion Chrétienne , vous ne devés pas aussi montrer moins de zèle qu'eux pour la défense de nôtre Foi & de la Liberté commune. Vu que d'ailleurs ils n'ont pris les armes contre les Vénitiens & les Turcs , que pour délivrer la Chrétienté, qu'ils voioient de ce côté-là menacée d'une ruine universelle.

J'AI DIT , Sérénissime Empereur des Romains , & si mon discours a fait quelque impression sur les esprits de cete auguste Assemblée , je dois être fort content. Mais si je n'ai rien avancé , du moins j'ai le plaisir , Mon Dieu , de vous avoir fait un sacrifice d'obeïssance , & je suis prest de vous en faire encore un autre de mon sang , dans cete juste & sainte guerre , pour celui , que vous avez répandu sur la Croix , pour le salut de tous les hommes.

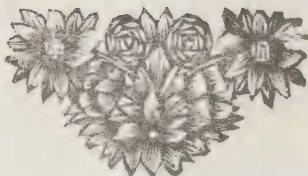
**L**E succès de cete Harangue fut tel , que Louis Hélian le pouvoit désirer de la part de l'Empereur. Car bien que la Diète eût délibéré d'entendre les propositions de paix des Vénitiens , Maximilien s'oposa vigoureusement à cete résolution , & chassa *Achille Crasso* Nonce du Pape , pour avoir voulu se mêler de défendre leur Cause , témoignant son ressentiment contre Jules II. qui s'étoit retiré de la Ligue en ce tems-là , & avoit levé l'excommunication du Sénat de Venise.

Ce Nonce alla trouver le Roi de Hongrie , & comme il étoit sur le point de conclure l'accommodement des Vénitiens avec lui , Louis Hélian arriva assez à tems , pour rompre toute la négociation , à la barbe de Pierre Pasqualigue , leur Ambassadeur.

Andre Moccénigue (*Hist. bell. Camer. lib. 2.*) rapporte la Harangue , qu'il fit dans le Conseil de ce Roi , dont voici la substance. „ Que Sa Majesté „ Hongroise avoit une belle occasion de recouvrer „ la Dalmatie , que les Vénitiens lui avoient usurpée , „ pendant que l'Empereur , le Roi de France , & le „ Roi d'Aragon leur faisoient la guerre , & étoient „ à la veille de prendre Venise , & que la Flote de „ la République étoit tout en désordre à Ferrare. „ Qu'il venoit offrir de la part de son Maître une Ar- „ mee , & cent mille ducats par an à Sa Majesté , mais „ que si Elle n'acceptoit pas de si belles ofres , & ne „ se métoit pas en devoir de reprendre une gran- „ de & riche Province qui lui appartenoit de si bon „ droit , les Princes de la Ligue la prendroient , „ pour la donner après au Roi d'Angleterre. Que „ ces Républicains étoient si insolens , que de me- „ priser les Rois , & d'apeler celui de Hongrie „ leur soldat. Qu'ils avoient laissé prendre Con- „ stantinople , faute de l'avoir jamais voulu se- „ cou-

„courir. Et qu'enfin , l'Eglise avoit à combattre  
„deux furieux Dragons , qui la vouloient devo-  
„rer , l'un au dedans , qui étoit Venise ; & l'au-  
„tre au dehors , qui étoit le Turc ; mais qu'il  
„falloit écraser celui du dedans le premier , si l'on  
„vouloit être en sûreté ches soi ; & qu'après  
„cela l'on pouroit bien venir à bout de l'au-  
„tre.

F I N.







SUITE DE  
**L'HISTOIRE**  
DU GOUVERNEMENT DE  
**VENISE**  
OU  
**L'HISTOIRE**  
**DES USCOQUES.**

PAR LE SIEUR  
**AMELOT DE LA HOUSSAIE**  
TOME TROISIÈME.



**A AMSTERDAM**  
Chez **PIERRE MORTIER**, Libraire  
sur le Vygendam à la Ville de Paris.

---

**M DC XCV.**

# NOTES

ST. JAMES' CATHEDRAL



## P R E F A C E.



OMME ce n'est pas pour rendre le nom des Uscoques plus célèbre dans le Monde, que l'Archevêque de Zara a écrit leur Histoire : ce n'est pas non plus pour le rendre plus fameux en France, que je la traduis en nôtre Langue. De bonnes raisons m'en ont fait venir l'envie. L'utilité, que le Lecteur peut tirer des solides instructions qu'elle contient ; & la connoissance qu'elle donne des vraies causes de la Guerre, que la République de Venise a eüe dans ce Siècle contre la Maison d'autriche, & des maux qu'une Bande de Voleurs a causés à

## P R E F A C E.

toute la Chretienté. Tant il est vrai , que les plus petites choses donnent souvent le branle aux plus grans événemens , comme le dit ce Grand-Politique-Romain. <sup>a</sup> Ajoûtés à cela la nouveauté de cete Histoire , qui ne paroît en Italien , que depuis l'année 1676. & qui n'a point encore été mise en François. Je sai bien , que celle du Feu Procureur *Nani* , que Monsieur l'Abbé Tallemant a traduit , parle assés des Uscoques dans les trois premiers livres. Mais comme ce que ce Noble-Vénitien en dit , ne fait pas une narration suivie , ni complète , dautant que c'est l'Histoire de Venise , qu'il écrit , & non pas celle des Uscoques : la Traduction , que je vous donne , n'en fera pas moins

<sup>a</sup> *Non tamen sine usu fuerit , introspicere illa primo aspectu levia , ex quæis magnarum sæpe rerum motus oriuntur.* Tac. Ann. 4.

## P R E F A C E.

moins nouvelle , ni moins agréable.

Cet Ouvrage a trois Parties. La première , dont l'Archevêque de Zara est l'Auteur , contient une Rélation exacte de tout ce que les Uscoques ont fait de plus mémorable , depuis leur établissement à *Segna* , Ville de Croatie , appartenant à la Maison-d'Autriche , c'est à dire environ depuis l'an 1540. jusques à la fin de l'année 1602. & cete Partie est d'autant plus à estimer , que ce Prélat fut employé dans toutes les négociations , qui se firent au sujet des Uscoques , soit à Rome , sous le Pontificat de Clément VIII. dont il étoit Secrétaire ; ou à Zara , où il vit , comme proche Voisin des Uscoques , une partie des choses qu'il raconte. De sorte que personne n'en pouvoit mieux parler que lui. La seconde & la troisième Parties sont de

## P R E F A C E.

*Frà-Paolo Sarpio* , Téologien de la Seigneurie de Venise , lequel a continué l'Histoire de l'Archevêque jusques en l'année 1613. Et c'est de lui , que le Procureur *Nani* a emprunté tout ce qu'il dit des Uscoques , ainsi qu'il est aisé de voir par la conformité du récit , qu'il fait , de divers accidens , racontés par *Frà-Paolo*. Car bien que l'impression de l'Histoire des Uscoques soit postérieure de beaucoup d'années à celle de l'Histoire de Venise de *Nani* , il est bien vrai-semblable , que ce Gentil-homme n'a pas manqué de voir les Manuscrits de *Frà-Paolo* , dans la Bibliothèque de S. Marc , où sont les propres Originaux de tous ses Ecrits. Si bien que cète Histoire des Uscoques est l'Original de celle de *Nani* , pour ce qui concerne cète Matière.

Quant à la troisiéme Partie. Il  
est



# P R E F A C E.

est à remarquer, que ce n'est point proprement une continuation de l'Histoire des Uscoques, bien qu'elle aille jusqu'à l'année 1616. mais plutôt un Commentaire Historique & Politique des deux premières Parties, & que c'est pour cela, que *Frà-Paolo* lui a donné le titre de *Supplément*, & non pas de *Continuation*, comme à la seconde. Ainsi il ne faut pas s'étonner, s'il dit, qu'il n'y a pas observé les règles de l'Histoire. Or ce *Supplément* a une si grande connéxité avec la Partie de l'*Histoire du Gouvernement de Venise*, où il est traité du Domaine de la Mer-Adriatique, autrement dite, *le Golfe de Venise*, que cela me fit penser à le traduire, pour l'ajouter à mon Ouvrage, qui avoit paru le premier au jour. Mais la liaison de cete troisième Partie avec les deux autres me fit enfin résoudre à traduire aussi l'Histoire des Uscoques,

## P R E F A C E.

d'autant plus que la trouvant toute à l'avantage & à la gloire des Vénitiens , dont l'Archevêque & *Frà-Paolo* étoient nés Sujets , j'ai bien voulu montrer , que je ne m'étois point fait un dessein de les ofenser , ni de décrier leur Gouvernement , ainsi que quelques uns l'ont cru ; mais seulement de dire la vérité , comme je la favois. Et quand on confrontera ce que j'ai dit de leur Souveraineté sur le Golfe , qui leur a été contestée durant plusieurs Siècles , sur tout par les Genoïs , avec les raisons aléguées en leur faveur par le Jurisconsulte *Chizzola* , dans l'Assemblée des Commissaires Impériaux & Vénitiens , en l'année 1563. l'on reconnoîtra , que j'ai écrit de bonne-foi , & selon ma Conscience , que je n'ai jamais trahie. Voilà donc toutes les raisons , pourquoi je me suis avisé de traduire l'Histoire  
des

# P R E F A C E.

des Uscoques. Outre qu'elle fait partie des Oeuvres de *Frà-Paolo*, que je me suis proposé de donner toutes en nôtre Langue.

Mais ce n'est qu'une Histoire de Voleurs & de Pirates, m'objectent quelques-uns. Il est vrai. C'étoient des Voleurs infames & abominables. *Nota Publicarum Cladium nomina.* <sup>a</sup> C'étoient des Assassins impitoiables qui méritoient mille morts. Mais cete Histoire n'en vaut pas moins. Car ce n'est pas sur la qualité des gens, qu'il faut mesurer la valeur & l'importance de l'Histoire, mais bien sur les événemens qu'elle raconte, & sur les enseignemens, que l'on en tire. Et comme son but principal est d'instruire, d'autant qu'elle est la Maîtresse de la Vie Humaine au dire de Cicéron, il n'importe d'où vienne l'instruction, d'un Grand-Prince, ou d'un homme privé; d'un grand Capitaine, ou d'un simple

<sup>a</sup> Tac. Hist. 1.

## P R E F A C E.

Soldat; d'un grand exemple de vertu, ou de quelque insigne Mal-faiteur. Et c'est pour cela, que Tacite est aussi soigneux de rapporter les lâchetés & les bassesses de quelques Sénateurs Romains, que les Actions Héroïques des autres, pour donner à la vertu la récompense qu'elle mérite, & faire abhorrer le vice par la crainte de l'infamie éternelle, comme c'est le devoir d'un Bon-Historien.

<sup>a</sup> Outre que le vice rehausse l'éclat de la vertu, de même que les couleurs brunes & mates donnent plus de jour & de lustre aux claires. D'ailleurs, tous les Siècles ne fournissent pas un CHARLE-MAGNE, ni un LOUIS-LE-GRAND ni un GUILLAUME LE GRAND de qui l'on puisse composer l'Histoire: & les Actions de tels Princes ne sont pas cel-

<sup>a</sup> *Exsequi sententias haud institui nisi insignes per honestum, aut notabili de decore: quod principum munus Annalium reor, ne virtutes sileantur, atque pravis dictis factisque ex posteritate & infamia metus sit.* Ann. 3

## P R E F A C E.

celles qui instruisent le plus , parce qu'il est aussi difficile de les imiter , qu'il est juste de les admirer , comme étant au dessus de la portée des hommes , & même du commun des Princes. Ce qui n'arrive qu'une fois en plusieurs Siècles est presque de nulle instruction. Mais ce qui arrive dans tous les temps , & même tous les jours , est d'une continuelle utilité pour la Vie Civile. Il n'y a pas toujours de bons Princes , il s'en faut bien , mais il y a eu de tout temps , & il y aura toujours de mauvais Ministres , qui préféreront leur intérêt particulier au service & à la gloire de leurs Maîtres ; qui leur déguiseront les objets , & leur donneront de sinistres impressions de leurs plus fidèles , & plus utiles Serviteurs. Il y aura toujours des Scélérats & des Voleurs , & qui pis est , protégés par des Grans , sous des prétextes spécieux de Religion & de Justice , comme l'étoient les Uscoques par les

Mi-

# P R E F A C E.

Ministres de l'Archiduc de Gertz, qui les préconisoient comme des *Gédéonites*, & des *Macabées*, & même comme des *Anges-Tutelaires* de la Chretienté contre les Infideles, quoi qu'ils lui en atirassent les armes, & qu'ils missent tout en combustion. Ainsi, je me persuade, que cete Histoire, qui est toute remplie de ces exemples, & de divers préceptes acomodés à l'usage & au besoin de nôtre temps; pourra être au goût des gens-d'esprit, quoique ce ne soit qu'une Histoire de Pirates. Car, au dire du Jeune-Pline, quelle que puisse être une Histoire, elle plait toujours, les hommes étant naturellement si curieux, qu'ils se font même un divertissement de lire, ou d'entendre des contes & des fables.<sup>a</sup> Quant à ma Traduction, je crois qu'on

<sup>a</sup> *Historia quoquo modo scripta delectat. Sunt enim homines naturâ curiosi, & qualibet nuda rerum cognitione capiuntur; ut qui sermunculis etiam fabellisque ducantur.* Ep. 8. lib. 5.



# P R E F A C E.

qu'on la trouvera tres-fidèle. Et peut-être sera-t-elle plus claire que ses Originaux. Car l'Archevêque & *Frà-Paolo* étoient tous deux peu réguliers dans leur langage. Le premier fait de longues & fréquentes parenteses , jusqu'à en entrelacer quelquefois deux ou trois ensemble , ce qui étant insupportable en nôtre Langue , j'ai été contraint de changer le tour de la Phrase. L'autre fait des périodes trop longues , & il m'a falu ajuster cela comme j'ai pû , pour m'accommoder au génie des François , qui sont également délicats & impatients.

Je dis les *Eceüils* de Dalmatie , l'*Eceüil* de S. Michel , l'*Eceüil* de *Provecchio* , <sup>a</sup> mot , que M. l'Abbé Tallemant a évité comme un Eceüil de la Langue-Françoise. Mais d'autant que c'est un terme du Païs , lequel tient lieu de Nom-propre ; je n'ai pas été si scrupuleux que lui ,  
qui

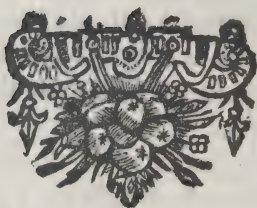
<sup>a</sup> C'est ce que les Géografes apellent *Promontoire*.

## P R E F A C E

qui a mieux aimé dire *Rocher*.

J'ai fait quelques Notes en divers endroits , les unes Historiques , les autres Politiques , pour égaler la Matière. Et c'est , Lecteur , tout ce qu'il est nécessaire de vous dire ici.

F I N.



*Catalogue*

*Catalogue des Livres, qui se vendent à Amsterdam  
chez Pierre Mortier.*

- D**ictionnaire Historique, ou Mêlege Curieux, de l'Histoire Sacrée & Profane par Morery N Edition augmentée par M. le Clerc. Foll. 4 voll.
- Atlas de Mr. Samfon. A l'usage de Monseigneur le Dauphin, avec des Tables Geographiques &c.
- Atlas Maritime très curieux.
- Histoires des Monnoyes de France, depuis la Monarchie jusques à present avec les Figures des Monnoyes, & leur Valleur 4. avec 1600 Fig.
- Geometrie Pratique sur le Papier & le terrain Avec plus de 380 Fig. 8. 2 voll.
- Histoire Metallique de la Republique de Hollande, où l'on voit tout ce qui s'est passé en Hollande depuis la naissance de la Republique jusques à present: enrichie de toutes les Medailles qui ont été frappées, & les Tombeaux des Princes &c. qui ont sacrifié leur vie pour la Republique 8. 3 voll.
- Tablettes Chronologiques des Papes, Empereurs & Roys par Marcel. 12.
- Tablettes Ecclesiastiques &c. par le même.
- Voyage de Siam du P. Tachard. avec Fig 12. 3. voll.
- Journal du Voyage de Siam en forme de Lettres Familieres Oeuvres de St Evremond. 8 5 voll. (res. 12.
- Remarques sur la Langue Françoisse par Vaugelas avec les Notes de Corneille. 12. 2 voll.
- Fables de la Fontaine 12.
- Histoire des Troubles de Hongrie depuis l'année 1655. jusques à present 12. 5 voll.
- Histoire de la Revolution d'Irlande 12. Fig.
- Entretiens sur la Pluralité des Mondes 12.
- Histoire des Oracles 12.
- Amours des grands hommes 2. voll. 12.
- Morale du Monde 12. Lettres du Chevalier d'Her. 12.
- Devoirs des Maîtres envers leur Domestiques & des Domestiques envers leurs Maîtres de Mr. Fleury 12.
- Maniere de fortifier de Mr. de Vauban, où l'on voit de quelle Methode on se sert aujourd'hui en France pour la Fortification des Places 8. 2 voll.
- Jeu d'Armoiries des Souverains & Etats d'Europe, pour aprendre le Blason, la Geographie & l'Histoire
- Jeu des Rois de France.

Jeu des Reines renommées.

Jeu du Monde.

Histoire de la vie de David par l'Abbé de Choisy 12.  
Fig.

Histoire de Louis XIV. en Medailles, Devises, Emble-  
mes. Fol.

Dialog. Satyriq. & Moraux de Mr. Petit de l'Academ. 12.

Gallaneries des Rois de France 8. 2 Voll.

Recueil des figures, Fontaines, Vases, Statues, & autres  
Ornemens de Versailles en, plus de 200. Fig. 4.

OEuvres de Rapon 12. 3 Voll. Le Tome 3.

Contient ses œuvres Spirituelles.

Histoire de l'Empire Ottoman 12. Fig.

OEuvres de Scarron Complet 12.

Histoire de la Bible 12.

Commentaire de Cesar, d'Ablancourt 12.

Lucien d'Ablancourt 8. 2 Voll.

Emblemes d'Amour 8. Fig.

Les forces de l'Europe Contient tous les plans des  
Villes Fortes de l'Europe en 8 Voll. Foll. se  
Vend. 16. Livre.

Les Metamorphoses d'Ovide Trad. Nouvelle 12. 3 Voll.  
avec plus de 130 Fig.

Le Metamorphoses d'Ovide en Rondeaux avec plus de  
225 Fig. 12.

Les Imposteurs Insignes. 12. Fig.

Don Quixot de la manche N. Trad. 12. 5 Voll.

Roman Comique de Scarron 12.

Description de Versailles 12. Fig.

Voyage de Constantinople 12. Fig.

\*Voyage du Monde de Descartes.

Etat d'Italie 12. 2 Voll.

Etat d'Angleterre 12. 2 Voll.

Memoire de Bauvais 12.

Traité des Bibliothèques 12.

Recueil de Secrets d'Emery 12. 2 Voll.

*On trouve Chez le dit Mortier un Catalogue de  
toute sorte des Livres Nouveaux.*

SUITE



S U I T E

D E

L'HISTOIRE

D E

V E N I S E

O U

L'HISTOIRE

D E S

U S C O Q U E S.



E ne me mets pas à écrire l'Histoire des Uscoques, pour rendre leur nom célèbre auprès de ceux, qui la liront, encore moins pour satisfaire simplement la curiosité de ceux, qui s'attendent peut être d'y rencontrer divers événements qu'ont produit, durant plusieurs années, les courses de Terre & de Mer, par lesquelles cette race de

Voleurs a dépoüillé les pauvres Marchands, dépeuplé les Provinces, troublé le Commerce, & engagé les plus grans Princes du Monde en des guerres dangereuses, non sans aparence de voir encore de plus grans maux dans la Chretienté, si la prudence & l'autorité d'autrui n'eussent été incessamment ocupées à les détourner. Ce n'est pas là mon dessein, ni je ne voudrois pas perdre la mon temps, que je puis & que je dois employer à des exercices plus conformes à ma profession, qui m'oblige d'agir, plutôt que d'écrire. Mais je crois, qu'il est du service de Dieu, & de l'avantage des Princes Chrétiens, que l'on sache ce qui a été cause, que par l'espace de 70. ans, l'on n'a jamais pû remedier aux voleries des Uscoques: Et comment il s'est enfin trouvé moien de le faire en ces temps-ci, qu'ils avoient porté leur insolence à un point, qu'elle n'étoit plus supportable; & que de necessité il falloit, ou la réprimer, ou voir hors de saison une guerre ouverte entre la Maison d'Autriche & la République de Venise.

Il me semble, que la connoissance de ces choses peut autant servir aux bons Princes, pour avoir l'œil aux mains & aux intérêts des mauvais Ministres en de pareilles occasions, & pour ne se pas laisser tromper au prejudice de leur réputation & de leurs Etats: que suffire, pour confondre ceux, qui, parce qu'ils participent hon-teusement à la proie, ont coutume de celer la vérité aux autres, préférant un gain très-injuste à l'honneur, & au service de leurs Maîtres. Joint que cette instruction sera bonne pour faire voir à tout le Monde, que quand les Princes dident, & font ce qu'il faut, & se servent d'un instrument fidèle & capable, le temps & la commodité manquent aux Larrons, qui molestent & en-

domma-



dommagent leurs voisins, & causent souvent de très-dangereuses guerres. Ce sont là les éguillons, qui m'ont incité à vouloir bien entreprendre ce travail, n'en voiant point d'autres, qui fussent dans ce dessein, soit parce que la matière leur sembloit être trop basse, ou parce qu'ils n'en étoient pas informez comme moi, qui ai eu plusieurs occasions d'en apprendre quelque chose d'essentiel. D'ailleurs, je suis, & par nature, & par devoir, éloigné de toute autre passion, que de celle, que j'ai pour la paix entre les Princes Chrétiens, le repos & la sûreté du pauvre peuple, & le salut de tant d'ames, qui se perdoient, tant de ceux, qui exerçoient le maudit & d'annable métier de la Piraterie; que de ceux, qui sans avoir le temps de se recommander à la Miséricorde de Dieu étoient misérablement massacrés par ces cruels Assassins. Car c'est ainsi, que Paul Jove les a apelez, il y a déjà tant d'années.

Le Lecteur jugera bien, qu'il ne doit pas attendre d'un Ecrivain, qui marche sur ces traces, des descriptions curieuses de petites aventures, ou de cas merveilleux, bien que peut-être notre Histoire en rapporter quelques-uns, qui pourront se mettre en parallèle avec les Narrations, que les Grecs nous ont laissées des Faits des Larrons d'Egipte, ou de telles autres Fables. Mais il verra un discours simple & sans art qui roulera sur les considérations, que j'ai marquées, & ne tendra qu'à l'utilité publique.

Pour commencer donc avec l'ordre requis, je dirai premièrement quels sont les Uscoques; ce que signifie ce nom; où est leur retraite; combien ils ont coutume d'être, & quand ils ont commencé leurs voleries. Après cela, je montrerai pourquoi ils étoient persécutés par les

Vénitiens , même dans un tems , qu'ils portoient tout respect à leurs Vaisseaux , & qu'ils ne molestoient que les Turcs , ou les Juifs ; & comment , à force d'être irrités par des supplices car tous ceux , qui tomboient entre les mains des Vénitiens , étoient mis en spectacle au gibet ) poussez d'un esprit de vengeance , ou de rapine , ils commencèrent de piller les Vaisseaux , saccager les Villages , & massacrer les Sujets de Venise. De sorte que la Republique fut contrainte de les poursuivre , non seulement sur Mer , comme elle faisoit auparavant ; mais encore jusque dans les Terres , les Châteaux & les Villes , où ils se réfugioient , sans regarder , à qui appartenoient ces Lieux ; ni se soucier d'autre chose , que d'ôter du Monde des Assassins , qui devenoient tous les jours plus fiers , plus barbares , & plus sanguinaires. Et tout cela menaçoit d'une guerre ouverte entre les Princes Chrétiens , si le Pape Clément VIII. prévoyant le péril , n'eût interposé à temps son autorité , & ses sages conseils , pour empêcher , que , pendant que la Hongrie avoit la guerre avec le Turc , ces nouvelles semences de discorde ne jetaient les Chrétiens dans de plus grandes risques. D'où s'ensuivit enfin l'Accommodement , que l'on desiroit , lequel fera aussi le terme , auquel cette Relation doit arriver avec l'aide Divine , suivant l'ordre que je viens de marquer.

Les Uscoques sont des gens de Dalmatie , qui soit pour des crimes commis , ou pour ne pouvoir plus supporter le joug tyrannique de leur Prince , se sont retirés dans les Terres d'un Prince voisin. Et c'est ce que signifie le mot , *Scoco* , qui veut dire proprement , *Transfuge*. Il n'y a pas encore cent ans , que ce nom , qui n'avoit encore rien d'infame , commença de faire bruit

dans

dans le monde. Car les Turcs , alors répandus dans la Hongrie , la Grece , la Bulgarie , la Servie , & la Rascie , troublant les confins de la Croatie & de la Dalmatie , plusieurs gens de cœur , qui ne pouvoient plus vivre sous la Tirannie Ottomane , se ressouvenant d'être nez dans la Foi de l'Evangile , se retiroient de leur pais , déjà envahi par les ennemis , dans quelque place forte des Chretiens , d'où ils faisoient chaque jour quelque course sur les Turcs , la douleur d'avoir perdu leur Patrie & leurs biens leur servant d'éguillon ; outre la routine qu'ils avoient des passages , & les intelligences secretes , qu'ils entretenoient avec leurs parens & leurs amis.

La première , & la plus considérable Place , que les Uscoques choisirent , comme leur paroissant la plus commode pour faire leurs surprises , fut la forteresse de Clissa , bâtie au dessus de Spalatre , peu éloignée des anciennes ruines de Salone , & très-forte d'assiète. Quiconque en est Maître , tire de gros droits des Marchandises , que l'on porte en Mer , n'y ayant qu'un seul chemin fort étroit par où l'on y puisse descendre des Montagnes de la Morlaque. Pierre Crusich , qui en étoit alors Seigneur , & Feudataire de la Couronne de Hongrie , la croiant imprenable à cause de sa situation , y donnoit retraite aux Uscoques , d'autant plus volontiers , qu'il jugeoit inconsidérément , qu'il pourroit , par leur moyen , se mettre plus en sûreté , & peut-être même étendre ses confins , & s'enrichir des dépouilles d'autrui. Mais il lui arriva tout le contraire. Car les Turcs irrités par de continuelles pertes s'aviserent en l'an 1537. d'assiéger Clissa. A quoi ils n'eussent peut-être jamais pensé , attendu la difficulté de l'entreprise , si Crusich se fût contenté de se maintenir , sans provoquer la Guê-

pe. Ce qui peut apprendre aux petits Seigneurs, à ne se pas attirer l'indignation des Grans, par trop de confiance en leurs forces, ou en la protection des autres Potentats, d'autant que d'ordinaire ces espérances sont trompeuses. Mais Crusifich, voyant l'orage, qui alloit fondre sur lui, ne laissa pas d'avoir le temps d'implorer & de recevoir les secours du Pape Paul III. & de l'Empereur Ferdinand, avec lesquels s'étant mis à détruire deux Forts, que les ennemis bârissoient, pour mater Clissa par un long Siège, il fut tué dans un assaut donné à l'improviste par les Turcs, qui montrant la tête aux habitans les épouvantèrent si fort, qu'ils résolurent aussi-tôt de se rendre, désespérant de pouvoir résister davantage.

Durant ce Siège, qui dura plus d'un an; il se passa une chose mémorable, dont il ne me semble pas hors de propos de parler ici, personne encore ne l'ayant fait. Il y avoit dans le Camp ennemi un Turc, nommé *Bagora*, d'une taille fort haute, & d'une force redoutable. C'étoit un nouveau Goliath, qui défioit tous les jours ceux de la Place en duel, & leur reprochoit leur bassesse de cœur, & la clôture de la muraille. Ces gens rougissoient de honte, mais ils n'osoient sortir de leurs retranchemens, retenus peut-être par les défenses de leur Capitaine, ou peut-être par une crainte bien fondée. Enfin, un Page de Crusifich, nommé *Milos*, s'avisa de lui demander la permission de combattre contre Bagora, disant à son Maître, qui le blâmoit comme téméraire, attendu l'inégalité de ses forces, qu'il espéroit, avec l'aide de Dieu, vaincre ce Turc : & qu'en tout cas, s'il avoit du pire, ce ne feroit ni grand'perte, ni grand deshonneur pour les Chrétiens, qu'un Turc si fameux eût eu l'avantage sur un jeune garçon. Véritablement, ce Page étoit choisi

choisi de Dieu , comme un autre David contre Goliath , pour dompter l'orgueil de *Bagona*. Car étant allé au Combat avec les prières & les souhaits des Chrétiens , d'un coup de sabre , qui fut peut-être le premier de sa vie , il coupa net une jambe à son ennemi , qui pourtant ne laissa pas de se tenir ferme sur la cuisse gauche , & de se manier avec tant de furie , que le brave Page , quoiqu'il fût à l'entour de lui pour achever la victoire , ne pouvoit plus l'approcher pour lui donner aucun autre coup , mais avoit fort à faire de se garder de ceux de ce Turc enragé ; qui enfin en déchargea un avec tant de violence , bien qu'à faux , à cause de l'agilité du Page , qu'il n'eut plus la force de rester sur sa jambe coupée , ni sur l'autre , mais tomba sur le visage , & laissa pareillement tomber son sabre. Néanmoins quelques-uns rapportent , qu'il se jeta volontairement , en disant à Milos , qui le batoit de loin avec des échallas , de ne le pas tuer comme un chien , mais comme un homme de guerre. La tête lui fut donc coupée avec son propre sabre , puis fut portée avec des cris de joie à Clissa. Mais la perte de cete Place , qui arriva peu après , fut cause que la joie ne fut pas longue.

Par la prise de Clissa les Turcs gagnèrent un passage , pour faire sans nul empêchement des courses par toute la Dalmatie , & par toute la Croatie. Ils entrèrent premièrement dans le Territoire de Zara , l'important Château de Nadin , qui y est situé tout au milieu , s'étant rendu en ce temps-là par trahison. Mais les Uscoques , qui estoient du malheureux Siège de Clissa se réfugièrent à Segna , qui est une ville située à l'opposite de l'Isle de Veglia , tout au fond du Golfe Flanatique , appelé aujourd'hui par corruption le *Quarner* ou *Carner* , à cause des montagnes de la Car-

nie a qui y excitent des tempêtes continuelles , trouvant cete Place propre a leurs desseins , comme étant forte par son assiéte , & perfectionnée par l'art. Car du côté de Terre une Armée n'en pouvoit aprocher , & il n'y avoit pas moien d'y conduire de la Cavalerie , encore moins des Vivres & de l'artillerie , à cause des Bois & des Montagnes : Et par Mer , il n'y avoit aucun Port capable de contenir même une petite Armée. D'ailleurs , il étoit dangereux de rester sur ce Canal non pas même en plein Esté , parce que le vent de Nord y souffle tres souvent ; & selon l'opinion commune ( bien que ce semble être une fable ) peut être excité à point-nommé par les Gens du Pais , qui n'ont qu'à alumer un grand feu dans une certaine caverne des Montagnes , lequel par quelque secret de la Nature réchaufant les veines de la terre , fait , que , comme de dépit , ou de douleur , elles poussent , par des ouvertures cachées , des exhalaisons furieuses , qui causent un vent impétueux & périlleux dans ces petits Canaux.

En ce temps , Segna appartenoit aux Comtes *Frangipani* , qui possédoient dans le pais d'alentour un grand Etat , mais aujourd'hui très-petit , attendu que la vertu Militaire ne s'est pas rencontrée dans leur postérité , C'est pourquoi , les Turcs se laissèrent entendre , qu'ils vouloient cete Ville , comme appartenante au Roiaume de Hongrie , dont Soliman prétendoit avoir justement le titre , comme aquis par le Droit des armes. d'autant plus qu'il en tenoit déjà la Capitale. Mais l'Empereur Ferdinand , alarmé de ce bruit , outre l'exemple tout récent de Clissa , pour ne pas laisser d'avantage entre les mains d'un foible Seigneur une Place si importante , non seulement au bien de ses Affaires , mais encore au repos de toute l'Italie , prit sage-

a C'est le Frioul.



sagement la résolution de l'unir à sa Couronne, afin qu'elle fût plus en état de se défendre dans l'occurrence. Il offrit donc cete retraite avec une paie considérable aux Uscoques, qui étant des gens ferores, & faits non seulement à marcher, mais encore à courir de pié ferme par les Bois, & par les Rochers, sembloient être capables d'écarter les Turcs de ces Confins, & de leur faire deshabiter la Lique & la Corbavie, Provinces, d'où l'on avoit à craindre les maux les plus proches. En éfet, cela ne lui réussit pas mal alors. Les Uscoques se mirent à battre l'ennemi par des sorties subites, & à le désoler par leurs stratagemes, Mais ils ne furent guère à changer la gloire des armes en larcins & en pillages sur les Chrétiens. Ce qui les rendit odieux à tous leurs Voisins. Le Page, qui avoit aquis tant d'honneur par la défaite de Bagora, devenu alors merveilleusement fort de corps, souilla sa réputation par le brigandage, dont il fit métier à Segna, & finit sa vie sur un gibet à Zara. Les autres, profitant de la commodité de la Mer, & de certaines routes détournées, où il étoit très-difficile de les suivre, avoient amené l'usage de quelques barques très-legères, avec lesquelles ils côtoioient la Mer, & métoient le butin, qu'ils faisoient sur Terre, à couvert de toute surprise des Turcs, en le cachant dans les buissons, & même dans l'eau, pour l'en tirer après dans leurs pressans besoins. Avec ces mêmes barques, ils assailloient encore de nuit les Navires des Marchands, ou dans les Ports mêmes, ou en d'autres Lieux commodes. Et quoiqu'ils dissent du commencement, qu'ils n'en vouloient ni aux biens, ni aux personnes des Chrétiens, mais seulement aux Juifs & aux Turcs, bien souvent ils les emmenaient tous également. Par où la Navigation

étoit empêchée , & le Commerce interrompu. Cependant, il se faisoit à Constantinople des plaintes & des menaces contre les Vénitens, comme ceux, qui devoient, suivant les Conditions de la paix, rendre la Navigation du Golfe Adriatique libre & sûre pour les Marchands & les Sujets du Grand-Seigneur. Car Soliman ne feignoit point de dire, qu'il vouloit envoyer son Armée, pour exterminer les Uscoques, & nétoier le Golfe : & ses successeurs continuèrent toujours les mêmes protestations. D'où l'on apprehendoit qu'il n'arivât quelque grand desastre à la Chretienté.

Pendant que la Republique representoit ces dangers au Pape, afin que par son autorité il disposât l'Empereur à y remédier : ses Ambassadeurs en faisoient de continuelles instances à la Cour de ce Prince. Et dans le même temps elle faisoit poursuivre les Uscoques en tous endroits, tantôt par des Fûtes, tantôt par des Galères, tantôt par des barques armées. Et tout autant qu'elle en pouvoit atraper, elle les faisoit tous pendre, tant pour le châtimement de leurs crimes, que pour montrer à la Porte le soin qu'elle avoit d'observer les Conventions, pratiquant de main en main, que cete Cour en fût bien informée.

Cedendant, les offices, qui se faisoient à celle de l'Empereur, produisoient aussi quelque éfet, ou plutôt quelque tempérament, qui modéroit la violence des Uscoques, seulement pour quelques jours. Car les choses retournoient bien-tôt au premier état, d'autant que la Maison d'Autriche, qui avoit plusieurs autres dépenses à faire, ne les payoit pas au temps qu'il falloit. De sorte que la nécessité les pressant, ils tâchoient de vivre de pillage.

Les

Les Capitaines , qui gouvernoient Segna , en partie ne croioient pas les en devoir empêcher , parce qu'ils ne leur donnoient point d'argent : & en partie ne le vouloient pas , d'autant qu'ils s'enrichissoient aussi , en participant au butin. D'ailleurs , les Uscoques avoient , tant à la Cour de Gretz , où leurs Affaires se traitoient à cause du voisinage ; qu'à celle de l'Empereur , beaucoup de Fauteurs , dont quelques-uns étoient portez de peu d'affection pour les Vénitiens ; les autres , à ce qu'on disoit , se laissoient corrompre par les presens de ces Larrons. Si bien qu'il ne restoit plus d'espérance d'extirper cete méchante race , ni de mettre fin à tant de misères , sinon dans les Armes. Encore étoient-elles de peu d'effet pour diverses raisons. Premièrement , à cause de la qualité du pais , plein d'Ecueils , de petites Isles , de Ports , & de caches , lequel pour cela a été de tout temps un nid de Corsaires , & étoit très commode aux Uscoques , qui , dès qu'ils se voioient donner la charge , se fauvoient avec des barques fort légères , & plus petites , que celles des Vénitiens , en des Lieux , où de plus grandes ne pouvoient pas aborder , ou qui se jetoient à terre , & sautoient comme des Chèvres ( tant ils étoient adroits & dispos ) sur les roides rochers de la Dalmatie , sans qu'il y eût personne qui pût les y suivre. Outre cela , ils étoient favorisez de quelques Sujets de Venise mécontents , avec qui ils avoient une espèce de parenté , & une liaison d'amitié jurée. Aussi , se gardoient-ils bien de leur faire ni dommage , ni déplaisir : au contraire , ils les invitoient souvent au partage de la proie . quand ils avoient à ataqver quelques Vaisseaux Marchands , Et c'est par là qu'ils avoient toujours des Espions fidèles & des avis certains , avec des

signaux secrets de feux & de fumée , qui leur indiquoient, où étoient leurs Persécuteurs, afin qu'ils s'en gardassent. Outre que les Vénitiens étoient mal servis des Esclavons & des Croates, dont ils loüioient les barques, parce que ces gens respectoient les Uscoques, ou par amitié, ou pour quelque liaison de parenté entre eux, ou pour être de même Nation; ou enfin de crainte, que les moindres maux, qu'ils leur feroient, ne fussent vangez par la mort de leurs parens, & par le sacagement, ou l'embrasement de leurs maisons. Car les Uscoques répandoient par tout cete terreur à leur avantage.

Mais une autre raison plus importante rendoit inutiles les soins & la dépense des Vénitiens. Car ils avoient beau faire mourir beaucoup d'Uscoques, le nombre ne s'en diminueoit pas pour cela. C'étoit comme une tête d'Hydre, qui renaissoit après avoir été coupée, & se multiplioit de son propre sang. La cause de cela étoit que Segna commençoit d'être la retraite de toute sorte de Malfaiteurs, qui passoient tous sous le nom d'Uscoques, & s'étoient déjà divisez en deux Bandes, l'une des Stipendiaires, & l'autre des Avanturiers, laquelle ne comprenoit pas seulement les Sujets du Turc, mais encore ceux de Venise, qui s'étoient sauvez des Galères; ou qui craignant la juste punition de leurs crimes se refugioient à cet Azile; ou qui s'y établissoient volontairement ou par un mauvais naturel, ou par un desir de voler. Motif, qui attirait tant de gens, que Segna ne pouvoit plus les contenir, & qu'il falloit, qu'ils se retirassent dans les Châteaux d'Ottosaz, Moschenizze, Bunizze, Brigne, & autres Lieux voisins, d'où ils étoient appellez, quand on avoit à faire quelque sortie par Terre, ou par Mer. Et toutes les fois,

fois, que quelqu'un de ces Voleurs, de quelque condition qu'il fût, venoit à mourir, sa veuve, ou par Loi, ou par Coutume, se remarioit aussitôt à un autre de la même bande, lequel, sans autre façon, succédoit au gouvernement de la famille, & à la propriété des biens. Enfin, le métier de voler étoit devenu si commun, que les propres Habitans de Segna, qui vivoient auparavant modestement, ou de leur travail, commençoient de prendre goût à cete vie; & que ceux, qui tenoient à déshonneur de se mêler avec les Larrons, pratiquoient de tenir chez eux quelque Valet, qui allant à la picorée avec les autres, raportoit sa part à la Maison. D'autres donnoient la nourriture & tout le nécessaire à des pauvres, à condition d'avoir leur butin: Ainsi, chacun avoit son intérêt. Et d'ailleurs, les Femmes acoutumées à la bonne chère & aux habits d'écarlate & de soie, sans manier la quenouille, ni le fuzeau, éguillonnoient sans cesse leurs maris au brigandage, leur reprochant leur faiblesse, & se plaignant des besoins du Ménage.

Mais tout ce nombre ne montoit jamais à plus de 5. à 600. hommes de service, & il est incroyable avec combien de risques & de fureur ils assailloient les Turcs, tantôt dans les Marches, tantôt dans leurs Nôces, tantôt à la Campagne, & tantôt dans leurs propres maisons, d'où ils emmenaient toujours plusieurs Prisonniers, force bétail, & par fois quelque cheval. Car il ne se trouvoit point d'autre proie dans un pays misérable & tyrannisé. Enfin, la Lique & la Corbavie devinrent désertes en peu d'années, les habitans s'en retirant en des Lieux fortifiez, & ne cultivant que les Terres contiguës. Et comme ils s'assuroient par

de bonnes sentinelles , qui découvrant quelque troupe d'ennemis , pouvoient leur en donner l'avis si à point , qu'ils avoient le temps de se retirer avec leur bétail en lieu de sûreté , cela fit , que la proie en fut plus difficile & plus rare. Outre qu'elle coûtoit souvent bien cher aux Uscoques , sur tout depuis que les Turcs , pour se garantir de leurs courses , eurent mis sur pied une Milice , qu'ils appellent les *Marteloffes* , race encore plus méchante & plus barbare , que les Uscoques mêmes. Les *Marteloffes* se servent des propres maisons des Chrétiens Esclaves , ou Sujets des Turcs , & celles , qui ont un homme dans cette Milice , jouissent de certains privilèges. Outre la permission qu'ils ont de vivre du bien d'autrui , ils dépouillent les amis & les ennemis , & font des massacres abominables. Car ils vont par troupe , rodant le país , & s'ils trouvent des Chrétiens , ils les font Esclaves , & les mènent vendre aux Turcs , en des quartiers éloignez ; & quand ils peuvent atraper des Turcs , ils en font le même usage ,

Les courses de terre étant donc très - infructueuses aux Uscoques , ils tournoient plus volontiers vers la Mer , où , sous prétexte d'endommager les Turcs & les Juifs , ils faisoient , comme la faux , paquet de toute herbe. Ils furent néanmoins long-temps , qu'ils épargnerent fort les Isles & les peuples de Dalmatie , pour s'en conserver la bien-veillance & la partialité , qui leur servoit souvent pour avoir une retraite , ou pour être avertis des dangers , ou pour être secourus dans la faim. Ils ne prenoient point de pain , de vin , ni de chair des Isles , ni des Barques , de Dalmatie , qu'ils n'en eussent grand besoin , & ils paioient tantôt bien , tantôt mal , selon qu'alloit leur butin , qui néanmoins étoit fréquent  
à cau-



à cause de la multitude des Vaisseaux , qui passaient tous les jours du Levant à Venise , & de Venise au Levant , par le Golfe Adriatique.

Mais aussi cete proie commença d'être plus rare , quand la République eut résolu , que les Vaisseaux d'importance fussent escortés de Galères , puis d'en envoyer une de Marchandise devant & derrière à l'Echelle de Spalatro , pour y charger les Marchandises , & tous les Juifs & les Turcs. Et quand le besoin étoit plus pressant , cete Galère , pour plus grande sûreté , étoit accompagnée d'une ou de plusieurs autres. Cete nouvelle difficulté augmenta la faim & la rage des Uscoques , & dès lors ils commencèrent de maltraiter encore ceux , à qui ils avoient porté auparavant quelque respect. Et comme les rats , pressés de la faim , se hazardent de ronger le fromage dans la Trape : De même la nécessité faisoit que les Uscoques s'exposent à tous les dangers. Si bien qu'ils rencontroient souvent , ou le gibet , ou les chaines.

En ce temps-là , les Isles de Veglia , d'Arbe & de Pago , & les Rochers de Zara souffrirent de si grandes pertes , que peu s'en falut , que la désolation ne s'y mit, Plusieurs Villages furent abandonnez , les troupeaux de bétail , qui étoient nombreux , se dispersèrent , & les Habitans , vouloient , par desespoir , abandonner le País. Ceux , qui étoient propres aux armes , & aux fatigues , coururent vite s'enrôler sur les Fûtes longues , que la République faisoit armer au nombre de 30. comme plus propres , que tout autre Vaisseau , à poursuivre les Larrons dans les Canaux étroits , & dans les Plages peu profondes. Ce qui désespéroit encore plus les Uscoques , qui n'étoient point paiez de l'Empereur.

De

De quoi ils se prenoient en partie à l'Archiduc de Gnetz , Segna étant une Frontiere particulière de ses Etats , bien que ce soit une pièce du Roiaume de Hongrie. D'ailleurs , le Pais n'avoit aucune commodité pour l'Agriculture , ni pour tout autre Métier. Les courtes de Terre étoient pleines de danger , & presque sans profit. Celles de Mer , pour les causes , que j'ai dites , ne conduisoient pas toujours à la proie , mais souvent au gibet. De sorte que les Uscoques , enragez de ne pouvoir rassasier leur faim avec le manger , l'assouvissoient avec le sang & le carnage.

Outre le dommage que les Sujets de la Sérénissime République recevoient des Uscoques , & les plaintes continuelles , qu'eux & les Marchands , qui étoient souvent dévalisez , portoient à Venise , le Grand-Seigneur & ses Ministres , comme j'ai déjà dit , s'irritoient toujours davantage , & témoignoit un profond ressentiment , protestant , que si la République n'y remédioit , ils le feroient eux-mêmes. Les Vénitiens au contraire , procédant avec leur prudence ordinaire , outre le soin qu'ils apportoient incessamment à poursuivre & châtier ces Voleurs , faisoient encore de continuelles instances à l'Empereur , de ne point souffrir une si grande injustice dans ses Etats , ni permettre , au préjudice de sa Dignité & de l'opinion perpétuelle , que le Monde avoit eüe de l'intégrité de la Maison d'Autriche , que l'on donnât retraite dans ses Etats à des Scélérats , & à des Corsaires publics. Les Papes y joignoient leurs offices , mûs en partie de la crainte de voir quelque guerre entre les Princes Chrétiens , prévoyant bien , qu'à la fin les Vénitiens se lasseroient de tant d'insultes ; & poussez en partie de leur propre intérêt ,

rêt , d'autant que les Marchands d'Ancone , & des autres Villes de la Marche & de la Romagne, n'étoient pas plus respectés, & qu'ainfi le Commerce étoit troublé au grand dommage de leurs Gabelles , & à la ruine de leurs Sujets. Les mêmes raisons excitoient les Rois d'Espagne à faire les mêmes plaintes, à l'ocasion des Napolitains , qui aiant coutume de porter à Venise vins , grains , amandes , & autres Marchandises de prix , étoient mal-affurez contre la rapacité de cete Canaille. Outre qu'ils tenoient à grand deshonneur , que le Monde vît , que la Maison d'Autriche retiroit & protégeoit des Larrons publics , tenus pour infames par toute l'Europe & hors de l'Europe.

Mais il y avoit encore une autre raison , qui faisoit desirer fortement au Pape & au Roi d'Espagne , que l'on mît un frein à ces Voleurs. C'est que pendant que les Galères de Venise étoient occupées à les poursuivre , elles ne pouvoient , comme elles faisoient auparavant, secourir à temps leurs Places de Mer , contre les Corsaires de Barbarie & de Grèce ; qui en devenant plus hardis , venoient tous les ans au temps des Foires , d'où ils emportoient toujours un riche butin , outre quantité d'Esclaves , qu'ils faisoient presque à coup sûr , ces Mers ne pouvant être tenues libres , par d'autres Vaisseaux , soit à cause des Ports , qui en sont peu fréquentez , ou de l'ancien Domaine , que l'on a toujours laissé aux Vénitiens sur le Golfe. Nom , qui comprend tout cet espace de Mer , qui est renfermé entre Otrante & la Valone , en tirant vers le Ponant jusques à Venise.

Toutes ces raisons déduites à l'Empereur , & par le Pape & par le Roi d'Espagne , ne produisoient à sa Cour , que des apparences d'indigna-

gnation, & des promesses spécieuses de remédier efficacement au desordre. Mais on voioit dans le secret, que le mal, qui se faisoit aux Vénitiens, plaisoit aux Ministres corrompus de ce Prince, mais peut-être encore plus la part qu'ils avoient à toutes les prises. Il vint néanmoins par fois des Commissaires à Segna, avec ordre de régler cete Milice, où plutôt cete troupe de Corsaires. L'on en pendit à la passade quelques-uns, & peut-être les moins coupables. L'on rendit quelques Vaisseaux, & quelques Marchandises de peu de prix. L'on donna au Capitaine de Segna des ordres publics de ne point laisser sortir les Uscoques, & de ne les point recevoir après leurs sorties. Ce qui fit, que ces Larrons furent un peu plus modérez durant quelque mois, mais après cela ils firent pis que jamais, comme pour se récompenser du temps perdu. Et bien que le Capitaine, pour montrer, qu'il exécutoit l'ordre de l'Empereur, affectât par fois de leur fermer la porte au nés, & même de faire quelque décharge d'artillerie sur eux, (mais pourtant sans les blesser,) afin que l'avis en allât aux Isles Vénitiennes; de là à l'Armée, puis à Venise; néanmoins il les introduisoit de nuit, avec leur proie, dont il avoit la meilleure part, & les renvoioit chez eux avec loüange, & ce qui leur faloit pour se réjouir quelque peu de jours avec leur famille; Après quoi force leur étoit de retourner à la picorée, ou de mourir de faim. Car ces misérables contribuoient tant pour assouvir l'avidité de leur Capitaine; & de quelqu'autre, qui leur commandoit, & pour entretenir la faveur de quelques Ministres de l'Empereur, & de l'Archiduc de Gnetz, qui sans doute étoient de ces gens qui faute de foi se soucient peu de la Bulle *In Cæna Domini*, ni des autres Cen-

su-

fares : qu'il ne leur restoit jamais qu'une tres-petite partie de leur proie, comme il est aisé de le juger, par la misere où ils ont toujours vécu. Et jamais-il ne s'en est vu un seul qui soit devenu riche, bien au contraire l'on a ouï dire à un vieux Uscoque estropié, que de son temps il s'étoit trouvé à tant de proies, que sa part, de compte fait, en gros, montoit à plus de 80000 écus, & néanmoins il étoit à pourrir dans un lit sans nulle assistance, & réduit à la mendicité, la Justice Divine le voulant ainsi ; & il a été souvent raporté, que quelques Marchands dévalizez étant alez à la Cour de ces Princes pour se plaindre & demander quelques réparations de leurs pertes, avoient reconnu sur les femmes des principaux Ministres les Joiaux & les autres choses de prix qu'on leur avoit dérobées. C'est ainsi que les meilleurs & les plus justes Princes sont souvent déçus par de mauvais conseils, & que leur réputation est dénigrée par des Ministres, qui abusent de leur clemence. \*

L'on fait un capital de gloire à la Maison d'Autriche, de ce qu'ayant dominé par l'espace de plus de 300 ans de si grands Etats, il ne lui est arrivé que tres-rarement, ou même jamais, de punir les fautes de ses Ministres, de mort, ni de confiscation de leurs biens, quoi que mal aquis. Mais ceux-là méritent peut-être plus d'être estimez prudens, qui récompensent libéralement les bons services, mais aussi punissent sévèrement ceux qui manquent à leur devoir. Personne ne pourra blâmer l'Empereur Rodolphe d'avoir ôté la liberté & les biens à George Popel, l'un des plus qualifiez & des plus riches

\* Bonus, incautus, optimus venditur Imperator. disoit Diocletien. Vopise.

ches Seigneurs de Bohême, (si ses fautes étoient vraies) Au contraire, l'on pourroit desirer qu'il en usât de même contre deux autres Ministres chassés nouvellement de la Cour, lesquels ont été les auteurs des plus pernicioeux conseils. Néanmoins il ne s'est pas encore divulgué, s'ils ont été aussi les auteurs des voleries des Uscoques. Mais si quelque jour on publie les procès, que l'on dit avoir été faits par les Généraux Vénitiens, en tirant de diverses dépositions des coupables condannez à mort, les noms de leurs Protecteurs particuliers, & comment ils en gaignoient la faveur, peut-être que l'on découvrira des choses, qui feroient rougir bien des gens, & dont les Princes entreroient en connoissance des fraudes, par où leur honneur & leur service ont été trahis durant tant d'années.

Les Uscoques se maintenoient à force de pressens, & rendoient inutiles toutes les instances que l'on faisoit pour réprimer leur audace; & les intéressés ne recevoient pour satisfaction que des démonstrations apparentes. Du reste, l'on donnoit pour excuse, que c'est l'ordinaire des Confins de produire toujours des gens méchans : & que Segna aiant à défendre de longues Frontières contre le Turc, on ne pouvoit pas éplucher les choses de si près, ni châtier tous les crimes avec la rigueur de la Justice, de peur d'exterminer des gens de main, dont on avoit besoin pour cette défense. L'on alléguoit l'exemple des Cosaques, qui habitant de certaines Isles inaccessibles du Boristène, & s'étant ligüés avec les Polonois, les Moscovites & les Tartares, endommagent par mer & par terre, les Villes & les Vaisseaux des Turcs, sans que l'on ait

\* Kosac en langage Russien signifie soldat vagabond : Ainsi les Cosaques ressemblerent fort aux Uscoques.



ait jamais pû les exterminer. Que bien qu'ils dépendent principalement de la Pologne, & reçoivent d'ordinaire leur Capitaine de la main de ce Roi, à qui ils obéissent; néanmoins quand il vient de Constantinople, ou de la Tartarie de *a* Precop, des plaintes des déprédations & des incendies qu'ils font très souvent vers *b* Moncaſtre, & les autres Places Maritimes de la Moldavie, où il y a garnison Ottomane, & où il se tient de célèbres Marchez, le Roi de Pologne a coutume de répondre qu'il n'a pas le pouvoir de les réprimer, & du reste ne donne que des espérances & des paroles.

Les Cosaques (il est bon d'ajouter ceci, puisque nous en sommes venus à parler d'eux) habitent, comme nous avons dit, les Isles du Boristène, qui tout abondant qu'il est en eau, néanmoins ne se navige point, à cause de son extrême rapidité, & des écueils & rochers, dont il est tout plein. Mais les Cosaques le traversent, partie à la nage, partie avec de très-petites barques, faites d'une seule pièce de bois fort dur creusé, ou de cuir bouilli, de peur qu'elles ne se brisent contre les écueils. Il ne fait pas bon pour ceux qui n'ont pas la pratique du pais d'approcher de leurs cavernes, où, pourvu qu'ils aient des vivres, ils ne craignent la furie, ni la puissance de pas-un ennemi. Dans les Isles, ils gardent leurs femmes & leurs enfans sous des Cabanes mal agencées, & quand ils sortent, ils laissent toujours une partie de leur Milice pour faire la garde. Ils sont d'ordinaire environ 5000 combatans, tenus pour si braves gens, & si justes dans la distribution du butin, que quelques Nobles-Polonois trouvent, que

*a* C'est la Petite Tartarie: *b* Ville à l'embouchure du Nieſter. *c* Ils appellent ces Barques Caïcs.

que c'est une bonne Ecole , pour faire élever leurs enfans dans la Discipline Militaire.

Les Ecrivains Polonois les appellent *Nisoriens*, parce que le Boristène , que les peuples voisins appellent Niéper , a chés eux le nom de Nis. De sorte que *Nisoriens* veut dire habitans du Boristène ; au lieu que le nom de Cosaques , ou Casques est plus général , les Polonois le donnant à la Cavalerie-legère. En temps de guerre, le nombre des Cosaques s'augmente merveilleusement , d'autant que force gens se joignent volontiers à eux , soit à cause de la réputation de leur bravoure Militaire , ou de l'espérance du butin , qui fait qu'il leur vient encore beaucoup des propres sujets du Turc , & non seulement des Moldaves & des Valaques , mais même des Tartares , & particulièrement ceux qui habitent le long des rivières de la Mer-Noire , \* comme ceux d'Orzunia & de Bialograd,

Mais pour retourner à notre sujet , quoi que les Impériaux montraissent par l'exemple des Cosaques , qu'il étoit nécessaire de souffrir dans les lieux de frontière les gens de proie . & que les Uscoques leur servoient à détendre des frontières importantes , à la garde desquelles nulle autre sorte de gens ne seroit jamais si propre , vû la difficulté des Montagnes . ils ne laissoient pas de promettre de donner de tels ordres au Capitaine de Segna , que ceux d'entre les Uscoques , qui endommageroient les confins des Vénitiens , ou molesteroient les Chrétiens de façon ou d'autre , fussent punis, Mais le Capitaine ne manquoit point de dire , qu'il ne pouvoit pas exécuter ces ordres , pendant qu'on manquoit au paiement , sans quoi il étoit impossible d'entretenir cete Garnison , qui d'ordinaire coûtoit

20000

\* Ou, Pont Euxin.

20000 ducats par an. Et personne ne se mit en peine d'assigner un fond, d'où l'on pût tirer cete petite somme, pour faire cesser les plaintes & les excuses. Bien loin de là quand l'Archiduc Charles, puis Ferdinand son fils, au temps de leur résidence à Gretz, mûs, ou de l'intérêt de leurs Sujets, ou de l'honneur de leur Maison, ou de leur propre conscience, comme Princes qui étoient doüez d'une probité singulière, demandoient à l'Empereur, que tant d'infames Vols ne fussent plus tolérez, & que l'on envoiât la paie à temps, pour ôter tous les prétextes aux Voleurs, & leur mettre un frein, on leur répondoit, qu'ils prissent le soin de paier eux-mêmes, comme étant sur les lieux, & réglassent les choses à leur mode. Mais les Archiducs répliquoient, que Segna appartenant à la Hongrie, c'étoit à cete Couronne de paier les Uscoques, & non pas à eux, qui avoient tant d'autres Places à garder contre l'ennemi commun. Toutes ces défaites retardoient le remède, lequel on ne pouvoit pas refuser avec honneur, mais que l'on ne se soucioit pas d'appliquer pour de certaines raisons.

Cependant, les Vénitiens supportoient tant de vexations avec une prudente patience, résolus de tenter toutes choses, avant que d'en venir à une guerre ouverte, dont ils avoient horreur pour trois causes, 1. Parce qu'ils voioient, que le mal en tomberoit sur les Sujets innocens de l'Archiduc, dont ils savoient que la plûpart détestoient les excès des Uscoques, déjà abominables à tout le monde. Outre que l'on ne pourroit marcher contre Segna, que les habitans de *Fiume*, de *Lovrana* & de *Novi*, qui en sont voisins, & d'autres qui n'étoient pas auteurs de la faute, ne fussent les premiers à sentir les misères de la guerre. 2. C'est que les Vénitiens

allant

allant par mer contre Segna, les Turcs s'ofroient d'y aller incontinent par terre. Ce qui n'étoit pas le compte de la République, qui ne vouloit pas leur ouvrir une porte, d'où ils eussent pû entrer jusques dans le cœur de l'Italie : ni se rendre criminelle devant Dieu & devant les hommes, d'avoir voulu vanger ses injures particulières aux dépens de toute la Chretieneté. Il y avoit une troisième raison, qui, comme fondée sur un intérêt d'Etat, faisoit aussi plus d'impression sur l'esprit de ces prudens Seigneurs. C'est que depuis la dernière guerre des Turcs n'ayant de reste en Dalmatie que les Villes Maritimes avec les gencives de quelque Territoire, ils appréhendoient que ces Infidèles, déjà charmez de la beauté & de la fertilité du pais, ne voulussent le planter avec des Villages & des Palais jusques sur les yeux de leurs Villes ; ce qui auroit ôté à leurs Sujets la liberté de l'Agriculture, & exposé ces Villes aux embûches continuelles de cete Nation barbare, qui ne respecte ni les Traités, ni les Loix. Telles étoient donc les considérations, pourquoy l'on prenoit patience, sans se précipiter dans une guerre ouverte. Car on desiroit fort de voir réprimer l'audace des Uscoques, mais non pas de voir la ruine des gens de bien. On se gardoit bien de fraier le chemin à de plus grandes calamitez en Italie, & l'on ne pouvoit pas se résoudre aisément à faire porter aux innocens la peine des fautes d'autrui. Aussi les Papes, qui savoient le secret, louèrent-ils hautement la piété & la prudence du Sénat de Venise, qui modéroit l'ardeur de ceux qui avoient les armes en main, & le commandement de l'Armée, lesquels étant plus impatiens par leur humeur guerrière, ne pouvoient plus dissimuler tant d'outrages.

Mais

Mais il faloit que tant de péchés d'une race maudite , tant de massacres & de pillages , & tant de larmes des affligés provoquassent la colère de Dieu ; & que , si des crimes si horribles restoient impunis sur la Terre , le Ciel en prît la Vengeance. Assan , Bassa de la Bosnie , pais qui confine à la Dalmatie , s'avisa donc de représenter à la Porte les insultes & les pertes continuelles que les Sujets de sa Hauteffe souffroient de ce petit nombre de Voleurs. Que c'étoit une grande honte à un si puissant Empire de le tolérer : & que si on lui en donnoit l'autorité , non seulement il extermineroit les Uscoques avec les seules forces de son Gouvernement , mais étendrait encore ses confins par tout le reste de la Croatie , & par les Etats de la Maison d'Autriche jusques à Segna , & même encore plus avant , sous les hûreux auspices de la Porte Ottomane. Ce Bassa avoit le corps & l'esprit tres-propres pour la guerre : Et comme il n'étoit pas encore content des honneurs , auxquels il étoit parvenu de si peu de chose , au delà du cours ordinaire de la prospérité humaine , il aspirait à se faire un chemin par des exploits de guerre aux premières dignités de cet Empire. Il traita donc cete affaire d'une manière , qu'il lui fût aisé d'y faire entendre la Porte , qui avoit passion de châtier la témérité des Uscoques , comme étant aigrie par les plaintes continuelles de ses Sujets , qui lui dépeignoient la cruauté de ces Voleurs , les indignitez que souffroient les gens qui tomboient entre leurs mains , avec tant de force , que ce fut depuis un usage à Constantinople & dans les Provinces de l'Europe circonvoisines , de dire , *Dieu te garde des mains des Ségnans* , quand on vouloit exprimer le comble de la misère. C'est

pourquoil le Grand-Seigneur & ses Ministres écoutèrent volontiers les raisons d'Assan, puis lui donnèrent commission de déclarer la guerre, qui a duré depuis l'année 1592. jusques en celle-ci de 1602. toujours avec de différens succès, d'où nous avons eu lieu de reconnoître incessamment la protection de Dieu, qui n'a pas permis, que nous fussions entièrement écrasés par les ennemis de son saint Nom, quoi que du commencement il montrât vouloir nous châtier. Car Assan s'empara sans beaucoup de peine de Sisach \* & sur la Cupa (c'est comme les gens du païs appellent aujourd'hui cete Rivière) & de Bibiach sur l'Una, Places commodes à ses desseins, ausquels on croioit très-difficile de pouvoir résister efficacement avec les forces de la Hongrie, qui s'étoient afoiblies, ce Roiaume aiant perdu l'usage des armes, & laissé dépérir les garnisons nombreuses de Cavalerie & d'Infanterie, que l'on avoit coutume d'y entretenir des contributions de l'Empire, lesquelles se convertissoient en d'autres usages, fut l'opinion que l'on avoit d'être long-temps en repos, à cause de la longue guerre, que les Turcs avoient eüe en Perse.

Mais dès que la guerre commença, l'on s'aperçut combien il eût été utile d'avoir alors en main un Corps de Milice Vétérané & expérimentée. Car d'attendre du secours des Princes de l'Empire, ou des autres Potentats plus éloignés, cela étoit incertain & tardif; & l'on craignoit avec sujet que la Croatie & la Hongrie ne tombassent toutes entre les mains de l'Ennemi. L'on maudissoit donc les Uscoques, comme les auteurs de toutes les calamités, & on les desti-

\* C'est une petite Ville, qui appartient au Chapitre de Zagabria, # 1593.



noit aux derniers supplices. Mais enfin au temps que les Chrétiens manquoient le plus de forces & de conseil, il plut à la Miséricorde Divine de les secourir, & de faire connoître qu'il lui étoit également aisé de vaincre avec peu ou beaucoup de gens. Car l'année suivante, Assan s'étant acheminé avec son Armée victorieuse, & toute fière de ses bons succès, vers Sisach, & aiant passé la Cupa, à dessein de descendre après le long de la Rivière, & de s'ouvrir par cete voie le chemin à la prise de Segna, & à l'extermination des Uscoques, & à d'autres plus vastes entreprises, il fut découvert par quelques Compagnies de Cavalerie, qui s'étoient mises avec les garnisons Impériales voisines, pour observer les démarches de l'Ennemi, & lui faire de la peine dans quelque passage étroit, ou lui couper les vivres, plutôt que pour lui faire tête, & combattre à Enseignes déployées, n'étant qu'environ 5000 Chrétiens contre plus de 40000 Turcs. Mais une fois que ceux-ci s'approchèrent à l'improviste de la Cupa, les autres avertis que l'Ennemi commençoit déjà de passer, se sentirent enflammer d'une ardeur extraordinaire, que l'on reconnut ensuite être un don miraculeux du Ciel. Car au lieu qu'à la première nouvelle des aproches des Turcs on voioit tous les Chrétiens penser à la fuite, (encore n'étoient-ils pas certains de se sauver,) sur un seul mot que dit le Capitaine, qu'il valoit mieux combattre avec ceux, qui avoient déjà passé le Pont, & qu'on en pouvoit remporter quelque glorieuse victoire, il s'éleva un cri universel de donner la bataille : Puis ils marchèrent

B. 2.

\* André Morosin dit, que ce fut André Asperger, Gouverneur de Carlstor & Ban (ou, Viceroy) d'Esclavonie. *Hist. Ven. lib 14.*

Le Général étoit Robert, Comte d'Exchemberg.

chérèrent tous en ordre contre les Turcs , avec tant de résolution , que ceux-ci épouvantés d'un assaut si soudain , se mirent en fuite , sans tirer un seul coup. Or comme ils avoient presque tous passé le Pont , force leur étoit de le repasser pour s'en retourner , les grosses eaux ne leur permettant pas de guaiier la rivière. D'ailleurs ce Pont ne pouvant tenir que deux chevaux de front , il arriva , pour comble de malheur à ces ennemis du saint Nom de Dieu , qu'un cheval blessé , qui tomba au milieu du Pont , boucha le passage à tous les autres ; & que dans cete précipitation personne ne s'étant avisé de le relever , ou de le jeter dans l'eau , cela fut cause que beaucoup de gens périrent. Car les Chrétiens encouragés d'un bonheur inespéré faisoient carnage avec leurs épées & leurs arquebuses , & les Turcs se jetoient précipitamment dans la rivière. Comme l'eau étoit grosse , la rive haute , la confusion grande , & la main de Dieu armée contre ces Barbares , il s'en sauva tres-peu. Il en mourut peu de blessures en comparaison de ceux qui se noierent. Tout le bagage & les chevaux se perdirent. Assan & son frère furent du nombre des morts. Peu de temps après les Chrétiens , tout ravis d'une victoire si memorable , remportée sans faire la moindre perte , & gorgés de proie , reprirent Sisach ; & commencèrent d'avoir meilleure espérance de toute cete guerre , qui véritablement a produit dans l'espace de dix ans divers événemens , mais tels , qu'un chacun est obligé d'avouer qu'il s'y est vu des signes évidens de la protection de Dieu sur les Chrétiens. Car il s'y est pris des Villes Royales , il s'y est défait de fortes Armées , & le Grand-Seigneur même s'est mis en fuite. Et l'on ne peut pas dire que cela se soit fait par les

les forces humaines, qui ont été toujours inégales à celles de l'Ennemi, foibles, foiblement conduites, & par des Commandans, qui avoient des défauts pitoiables. Ajoûtez à cela une défense perpétuelle dans le Camp, des embûches contiunelles, & la maudite perfidie des Hérétiques, qui ont toujours juré la ruine des Italiens, que Clément VIII. le Grand-Duc de Toscane, & d'autres Princes ont envoiés de temps en temps au secours; & celle des François, qui y furent menéz par le Duc de Mercœur. De sorte que le Comte Charles de Mansfeld étant Général de l'Empereur au Siège de Gran, eut bien raison de dire un jour à David Unganoth, Président du Conseil de Guerre, l'un des principaux Seigneurs de Hongrie, que je pourrois nommer avec honneur, si l'hérésie ne deshonoroit pas son nom; qu'il tenoit également pour ennemis les Hérétiques & les Turcs; Qu'il prît donc bien garde de faire loialement sa Charge, autrement qu'il l'en feroit repentir. Ce qui fit que l'Unganoth quita le Camp & se démit. Mais comme d'autres écriront ces choses, il me suffira d'avoir ainsi marqué ces commencemens de la Guerre du Turc, pour montrer que l'origine en vient des Uscoques, & que c'est leur faute que les Affaires de la Chrétienté ont couru d'extrêmes risques: & que la Miséricorde Divine a soutenu miraculeusement sa Cause dans le temps que la force & l'industrie humaine manquoient au besoin.

Retournant maintenant à nôtre sujet, je raconterai un autre accident, qui au commencement de cete guerre donna encore lieu à de plus

B 3 gran-

Ou, qui provoqua les Uscoques à de plus grandes furies, & les Vénitiens à un plus violent ressentiment contre eux,

grandes furies des Uscoques , & à un plus vif ressentiment des Vénitiens, La chose se passa ainsi.

Aussi-tôt que l'on entendit les premiers bruits de guerre, le Pape Clément, comme le vrai Père , & le Pasteur Universel de tout le Troupeau de JESUS CHRIST, commença d'employer ses soins paternels avec un zèle admirable, sollicitant par de continuelles Ambassades tous les Princes Chrétiens de s'opposer à ce dangereux torrent. Il envoya en Espagne l'Auditeur de la Chambre , qui depuis a été promu au Cardinalat , & s'appelle maintenant le Cardinal Borguese , puis le Seigneur Jean-François Aldobrandin, son propre neveu, & pareillement divers Prélats aux Princes d'Italie , au Prince de Transilvanie, & à ceux de Moldavie & de Valachie , chés lesquels il arriva des révolutions très-favorables à la Cause Publique. Il envoya même aux Cosaques, dont nous avons parlé , des presens & des gages Militaires , & fit traiter plus d'une fois avec le Moscovite, pour en tirer du secours, & par son moien il excita les Géorgiens & les Persans à renouveler la guerre dans cete conjoncture. Sa Sainteté fit encore traiter secrètement avec les Tartares de Précop , où elle savoit qu'il restoit encore quelque vestiges de la Religion Chrétienne , y aiant encore parmi eux quelques-unes de ces Familles Patriciennes de Gennes, qui furent envoyées en Colonie à Caffa , qui est l'ancienne Téodosie , dans la Tartarie du Krim, appelée aujourd'hui Holazia, ou Gazaria.

Ces soins extraordinaires du Pape , & la grande dépense qu'il faisoit pour la Hongrie , où il envoioit d'année en année bon nombre de Milice sous le commandement de Jean-François son Neveu, persuadoient le monde , qu'il n'oublieroit rien

• Il fut depuis Pape sous le nom de Paul V.

rien de tout ce qui pourroit traverser les desseins des Turcs , & aider les Chretiens. Ainsi , il venoit de toutes parts à Rome une infinité de gens , qui prométoient , les uns un soulèvement de Peuples , les autres quelque autre entreprise , qui alloit à la destruction de l'Ennemi commun. On les entendoit tous , & tous les partis qu'ils proposoient se discutoient , pour en voir le fondement. On donnoit même à plusieurs de quoi subsister , ou quelques presens pour les entretenir dans leurs bonnes résolutions. Parmi ces gens il en vint aussi d'Albanie , des Sujets même du Turc , lesquels s'offroient de livrer Castelnovo , Dulcigno , Scutari & Croia , toutes Fortereses , qui , quelles qu'elles soient , font toute la défense de l'Albanie , quoi que Castelnovo appartienne à l'*Herzogrovina* , qui en est voisine. Mais quelques Villes très-incommodées de la petitesse du Territoire , où la Tirannie Ottomane les avoit réduites , considéroient cete guerre comme un moien de retourner à leurs anciens confins. Et il y eut des habitans , qui ayant prit des mesures pour surprendre Clissa , vinrent en faire la proposition à Rome , remontrant le dommage qui en ariveroit aux Turcs , & la facilité de conserver cete Forteresse contre toute Puissance , tant qu'elle ne manqueroit point de vivres. Cete affaire passoit par les mains du Cardinal Saint-George , Neveu du Pape , & de *Minucio* , a Secrétaire de Sa Sainteté , fait depuis quelques jours Archevêque de Zara , lesquels conclurent d'envoier secretement à Clissa un homme intelligent , pour reconnoître la Place & les commodités , qui s'en pouroient tirer. La pensée du Pape étoit de tenter s'il y

auroit moien d'enlever tout à la fois aux Turcs Cliffa, Castelnovo, Scutari, Croïa & quelque autre Place, en y excitant quelque révolte, pour offrir tout ensuite aux Vénitiens, & les attirer par cet apât à la guerre contre le Turc, jugeant sagement que si l'on tournoit les armes contre cet Ennemi commun, l'on pouvoit espérer de le chasser de l'Europe, d'autant que les Polonois se laissoient entendre, qu'ils étoient prêts d'emploier leurs forces dès qu'ils verroient remuer la République de Venise, de la prudence de qui ils disoient, qu'ils vouloient prendre exemple, aiant des raisons pourquoy ils ne pouvoient pas se fier ainsi à tous les autres. Telles étoient celles que le Cardinal S. George, personnage d'un esprit sublime, & qui pénétrait jusqu'au fond des plus importantes affaires, aléguoit au très-sage & très-vigilant Pape Clément, pour lui faire naître le desir de donner aux Vénitiens quelque riche gage, qui les fît résoudre à la guerre.

Après donc que l'on eut entendu tous les expédiens bons ou mauvais, qui furent proposés, il fut délibéré d'envoyer à Cliffa, & déla à Castelnovo François Allegret, Noble Ragusien, Capitaine d'une Galère du Pape, lequel aiant avec l'usage de la langue Esclavone une longue expérience des Affaires du monde, étoit tenu très-capable d'en manier une comme celle-ci. C'est tout ce que j'en dirai ici, y aiant des raisons qui obligent au secret. Jean *Alberti*, qui s'offroit pour Chef de l'entreprise, & qui s'y prenoit plus adroitement que les autres, alla avec Allegret. Mais celui ci entra dans Cliffa en habit de Marchand, avec quelques hardes à vendre, vit tout ce qu'il avoit besoin de voir,



voir , & en aporta le Plan Rome , avec de grandes assurances de la réussite de cete Afai-  
re. Ce qui étant venu à la connoissance de ceux  
qui en avoient fait les premières ouvertures, ils  
commencèrent d'en solliciter l'exécution avec  
importunité, comme gens imprudens , & qui  
sê repaïssoient déjà d'esperances vaines , se figu-  
rant que la destruction des Turcs consistoit dans  
la prise de Clissa , & que le Pape prendroit cé-  
te Place pour lui , & s'en serviroit à faire passer  
les Armées Chretiennes dans la Bosnie : puis  
appelleroit toutes les Provinces voisines à la Li-  
berté, Mais le Pape n'avoit point d'autre  
dessein que celui que j'ai dit ci-dessus : & l'on  
ne jugeoit pas à propos de le découvrir pour  
Clissa seulement , encore moins de déclarer à  
des gens peu sûrs la cause du retardement. On  
les amusoit donc , en écoutant par plaisir les  
prétentions exorbitantes qu'ils apportoient cha-  
que jour. L'Archidacre de Spalatre , frère  
de Jean *Alberti* , disoit que la Nation Escla-  
vone ne vouloit point se mêler de cete Afai-  
re , si l'on ne faisoit un Cardinal de sa Langue,  
pensant que cete Dignité lui tomberoit, où à son  
frère le Docteur. Un certain Gaudence Cha-  
noine , étoit aussi venu pour cete cause. Mais  
le plus importun de tous étoit un Cavalier *Ber-  
tucci* , homme arrogant , & de très-peu de ju-  
gement , lequel demandoit le Gouvernement  
perpétuel de Clissa avec de gros apointemens ,  
& par un entêtement de lui-même se rendoit dé-  
jà le maître absolu de l'Afaire, bien qu'il y eût  
très-peu de part. Car le secret ne se révéloit  
ni à lui, ni aux deux autres, d'autant que par  
leur imprudence tous les Dalmatins qui se

B 5

trou-

Ou , feroit soulever toutes les Provinces voisines  
par l'espérance de la liberté.

trouvoient à Rome , s'entretenoient de ce qu'ils favoient en gros de cete négociation. De sorte qu'il sembloit impossible , que les Turcs n'en eussent quelque vent , & ne prissent les précautions nécessaires , pour assurer la Place.

Toute cete Nation traitoit avec le Secrétaire *Minucio* , qui s'accommodoit le mieux qu'il pouvoit à toutes leurs impertinences , en attendant la maturité des autres desseins plus importants , Mais se lassant des importunités continuelles du Cavalier *Bertucci* ( colére & impatient comme il étoit de son naturel , outre la quantité de ses affaires , & son peu de santé ) il s'en défit , en le traitant de présomptueux , & lui disant que le Gouvernement de Clissa se pouroit bien donner à un homme de plus de mérite que lui , & qu'il n'étoit pas à propos de se débatre pour la peau de l'Ours , avant que de l'avoir pris. Ce Cavalier dont la cheminée s'emplissoit de fumée avec peu de feu , s'adressa aussi-tôt au Baron de Norad , alors Ambassadeur de l'Empereur à Rome , & lui exposa tout l'ordre de la négociation ; après quoi il lui remontra qu'elle étoit meure , mais que *Minucio* en empêchoit l'exécution par ses conseils , comme étant Sujet de la Seigneurie de Venise. L'Ambassadeur , sans autre façon , ajouta foi à ce discours , d'autant plus que *Minucio* étoit déjà suspect aux Impériaux , tant pour être Sujet des Vénitiens , que pour être dépendant de la Maison de Bavière , qui avoit alors quelque démêlé avec Celle d'Autriche. Prenant donc cete Affaire à cœur , il supplia le Pape de trouver bon que *Bertucci* allât à la Cour de l'Empereur , & que l'entreprise de Clissa se fît au nom de Sa Majesté Impériale , ce qu'il n'eut pas de peine à obtenir de Sa Sainteté , déjà fort dégoutée de la présomption

tion de ce Gentilhomme , & des impertinences de ses Compagnons.

Quand *Minuccio* vit que la folie d'un homme empêchoit le service public , & rompoit des mesures tres-bien prises , il tâcha de détourner un mauvais conseil , en s'efforçant de persuader au Pape de donner *Bertucci* en garde au Commandeur *Pucci* , Général de ses Galères , qui se trouvoit alors à Rome , pour le tenir sur son Vaisseau , d'où il ne pouroit plus métre tout sens-dessus-dessous.. Mais ce fut en vain. Car l'Ambassadeur sollicitant d'un côté , & *Bertucci* de l'autre , il fut dépêché à la hâte & iecretement , & tout alla si vite , que peu de temps après *Cliffa* fut surprise <sup>a</sup> au nom de l'Empereur , sans s'être avisé auparavant de la fournir de vivres , ni de la munir contre les forces Ottomanes. L'*Alberti* entra dedans , selon ce qu'il s'étoit projeté à Rome , mais sans aucune des provisions nécessaires. Aussi , l'Armée du Turc ne mit guère à se montrer autour de *Cliffa*. Ce qui obligea la Seigneurie de Venise d'envoyer le Sénateur *Benoît Moro* avec son Armée pour assurer ses Places , & prévenir les inconvéniens. <sup>b</sup> Car quelques-unes de ses Villes de Dalmatie se remuoient , les unes par la peur de perdre , & les autres par un desir de nouveauté , <sup>c</sup> esperant d'en rendre leur condition meilleure. Il y avoit même des gens

B. 6.

qui

<sup>a</sup> En 1596. <sup>b</sup> André Morosin au liv. 15 de son Hist. dit que le Senat apprehendoit que ce pais ne devint le Théâtre de la guerre , étant très-difficile qu'il se conservât neutre entre l'Empereur & le Grand Seigneur ses Amis , sans être suspect ni à l'un ni à l'autre. Que d'un côté la République panchoit pour l'Empereur , mais que de l'autre elle redoutoit la puissance du Turc.

<sup>c</sup> Sur tout les habitans de Spalatro , qui desiroient ardemment d'étendre leurs confins. *Morosin. Ibid.*

qui montroient beaucoup de joie de voir les Aigles de l'Empire dans Cliffa.

Cependant, comme l'on voioit que Cliffa alloit retomber entre les mains des Turcs, si l'on ne la secouroit bien-tôt, Lencovich, Général de Croatie, ramassa précipitamment la Milice des Confins, & faisant en homme plus hardi que prudent, il mena cete soldatesque tumultaire, parmi laquelle étoient tous les Uscoques de Segna & des Châteaux voisins, avec l'Evêque même de la Ville, qui se laissa aller à son zele plus qu'à sa raison. Car, outre que cela étoit contraire à son état, cela l'étoit encore à la disposition de son corps, que la graisse & la grosseur rendoient inhabile aux Exercices Militaires. Aussi fut-il tué misérablement avec la plus grand' partie de cete Armée conduite à l'avanture. Le Général se sauva par la vîtesse de son cheval, & une Enseigne Impériale toute neuve, qu'il prétendoit planter à Cliffa, & qu'il portoit lui-même dans un sac au devant de son cheval, fut trouvée par un Morlaque, & vendue à vil prix à un Dalmatin, qui en fit ensuite un autre usage. Plusieurs Uscoques se sauvèrent pareillement par l'agilité de leurs pieds; jointe à la connoissance des chemins.

Cliffa retourna donc aux Turcs, & l'*Alberzi*, qui y étoit en garnison fut décapité. <sup>a</sup> Ce qui fait bien voir, combien il est dangereux de mener des affaires de cete importance par des conseils précipités. <sup>b</sup> Mais *Bertucci*, qui prétendoit des tresors & des Principautés, fut depuis

<sup>a</sup> André Morosin dit qu'il fut tué dans le combat, & que sans les Uscoques, qui s'amuserent au pillage, au lieu de seconder les autres, l'on auroit remporté la victoire. *Liv. 15. de son Hist l'année 1596*

<sup>b</sup> *Omnia inconsulti impetus cepta, iniitiis valida, spatio languescunt*, dit Tacite, *Hiß. 3.*

puis si mal-traité à Prague , que tout troublé de ses frenésies naturelles , il accabloit la Cour de plaintes & de cris contre l'Empereur , & contre ses Ministres , & parloit des actions d'autrui avec une liberté pleine d'extravagance.

Ce malheureux succès irrita la Maison d'Autriche contre les Vénitiens , pour qui d'ailleurs elle ne paroissoit pas bien intentionnée , à cause du différend de leurs confins , & de plusieurs autres démêlés , & en partie à cause de l'aversiion naturelle , que les Princes ont pour les Républiques. Tantôt il sembloit aux Impériaux , que les Vénitiens eussent bien pû pourvoir Clissa de vivres , ou du moins fermer les yeux , pendant que leurs Sujets , affectionnés à la Justice de la Cause , en fournissoient. Mais les défintéressés voioient bien , si cela se pouvoit. Outre que le voisinage des Uscoques eût été incomparablement plus fâcheux , & plus insupportable aux Vénitiens , que celui des Turcs , avec lesquels on vit tres-bien , & en toute sûreté pour le Commerce en temps de paix.

La même cause augmenta la rage & le nombre des Uscoques ; la rage , au sujet de leur défaite à Clissa , & pour n'avoir pas été assistez par les Vénitiens , ainsi qu'ils croioient peut-être le mériter ; le nombre , parce que les Sujets du Turc , qui avoient eu part au Traité ( dont quelques uns étoient de Clissa même , & les autres de Polizza ) pour éviter le châtimement , se réfugièrent à Segna. Ce que firent aussi plusieurs Sujets de la République , qui s'étant imprudem-

B 7 ment

c Parce que leurs Sujets seroient plus souples , si la liberté leur étoit inconnüe. *Si velut è conspectu libertas tolleretur*, dit Tacite (*In Agricola*) *Libertate ignota magis ad servitium inclinantes*. ANN. 13.

ment ingérés de cete affaire, en craignoient pour leur vie. Mais ce prudent Sénat ne crut pas devoir aprofondir davantage, de peur de multiplier les ombrages, & de faire des désefpérés, qui augmentassent le parti des Uscoques. <sup>a</sup> Car ces Larrons, en partie, pour assouvir leur rage; en partie, pour faire une chose, qu'ils croioient être agréable à leurs Maîtres, qui étoient peut-être aussi leurs instigateurs, ils se mirent à tourmenter les Sujets Vénitiens, à piller les vaisseaux Dalmatins même, où il ne pouvoit pas y avoir de marchandises des Turcs, ni des Juifs; à enlever des Isles le bétail, les vins, & tout ce qu'ils y trouvoient; & à massacrer les hommes pour la moindre résistance, ou même par caprice. Par où l'on voioit, que tout la Dalmatie alloit être désolée, si l'on diferoit d'y apporter les remèdes nécessaires. La République en donna donc le soin à *Almoro b Tiépolo*, avec le titre de Provéditeur général & un pouvoir absolu.

Ce noble s'étoit exercé dès son enfance sur la Mer, & dans les divers emplois qu'il y avoit eus, avoit fait des actions merveilleuses contre les Corsaires. De sorte qu'il étoit horriblement craint des Uscoques, dont il avoit coutume de faire pendre sans remission tous ceux, qui lui tomboient entre les mains. D'où l'on jugeoit

<sup>a</sup> Vicit ratio parcendi, ne sublata spe veniæ, pertinacia accenderentur. *Tac. hist.* 4.

<sup>b</sup> Ou, Hermolas, (comme l'appelle André Morosin,) fils d'Estienne Procureur de S. Marc.

En 1576. il fut envoyé Général contre les Uscoques, lesquels il enferma si bien dans leurs tanières de Segna, de Buccari & de Fiume, qu'ils y moururent tous de faim.

En 1592. il fut envoyé Provéditeur Général en Dalmatie pour la première fois. Et en 1597. pour la seconde.



geoit qu'il feroit bien pis dans cete Charge. On favoit auffi , qu'il étoit d'avis d'affaillir à guerre ouverte les nids de ces Voieurs , & de les exterminer par le fer & par le feu. Et il y avoit déjà commencé en batant *Scriffa* , que les Autrichiens appellent *Carlobag* , petit lieu situé fur le Canal de la Morlaque , vis-à-vis l'Ifle de Pago. Car après qu'il l'eut prise , il fit d'abord pendre tous ceux qu'il y trouva , commençant par le Capitaine & Lieutenant , qui furent fuivis de 20. autres de cete farine. Et il prétendoit bien en user de même dans tous les autres lieux , fi ses résolutions trop arden-tes n'eussent été tempérées par le Sénat , qui , pour les raisons que j'ai dites , ne vouloit pas , quoi que ce fût une nécessité , se jeter dans une guerre ouverte. Mais alors une autre considération le retenoit encore. C'est que la guerre étant déjà alumée entre l'Empeteur & le Turc , il lui sembloit indigne de sa piété & de sa prudence , d'attaquer la Maison d'Autriche dans le même temps , prévoiant que s'il arivoit , ainsi qu'on le craignoit fort , qu'elle fût contrainte , par d'autres motifs , de faire la paix , même à des conditions désavantageuses , toute la faute en seroit rejetée sur les Vénitiens. Ils s'abste-noient donc tres-prudemment d'entrer en guerre ouverte , bien que la dépense qu'ils faisoient , & les forces qu'ils avoient , fussent telles , qu'elles eussent pu y suffire : les plus sages voulant voir enfin , si la destruction de *Scriffa* pouroit faire venir aux autres l'envie de prévenir de plus grans maux. A quoi le Pape emploioit toute l'autorité de ses conseils , & le Roi Catolique la sienne , par un zele de justice , & pour l'honneur de sa Maison. Mais pendant que les Ministres de Sa Sainteté , qui résidoient auprès de l'Empe-  
reur

reur & des Archiducs se plaignoient des rapines & des autres forfaits des Uscoques, ceux-ci, pour se disculper en partie, avoient envoyé à Rome un Père Ciprien *Guidi*, Jacobin Luquois, homme de quelque science, mais qui avoit bien plus d'audace, de vanité & de babil, lequel prétendoit justifier leurs actions & par ses paroles, & par ses longs Ecrits, jusqu'à les exalter, comme autant de Macabées, & à leur attribuer le salut de l'Italie & la défense de ses confins. Il disoit, que les déprédations des Vaisseaux de Levant étoient instituées par un zèle de la Foi, étant certain qu'ils portoient aux Turcs des armes & des métaux, au grand mépris de la Bulle *In Cœna Domini*, qui, à ce qu'il assuroit, se lisoit tous les ans chés eux, & s'y observoit avec une fidélité parfaite. Et tombant sur le Fait de la Piraterie, il remontroit, qu'il seroit bon de défendre aux Chrétiens en tout & par tout la navigation de Levant, Disant, que l'on n'en aporçoit en Europe, que du coton & des parfums, qui ne servoient qu'à fomentier le luxe : au lieu que l'on y portoit de l'or, de l'argent, & des armes. Par où il montroit bien sa témérité, puisqu'il parloit de choses qu'il n'entendoit pas, Enfin, il disoit, que le dommage, qui s'imputoit aux Uscoques dans les Isles de la République, puis s'exagéroit ailleurs, venoit presque toujours des propres gens des Galères & des Barques armées Vénitiennes : & que le Pape s'en pouvoit éclaircir, s'il en faisoit dresser le Procès Verbal par l'Evêque d'Arbe, & par les autres Evêques des Isles voisines. Ce Moine entremêloit beaucoup d'autres choses semblables, aussi éloignées de la vérité, que remplies d'éfronterie, pour mettre les Vénitiens en mauvaise odeur, & exalter les Uscoques jusqu'aux Etoiles, Puis  
aléquant

aléguant les exemples des secours , que les Papes Aléxandre VI. & Grégoire XIII. avoient donnez aux Uscoques , il en demandoit d'autres de vivres , de munitions , & de gens foudoies , prométant qu'ils feroient des miracles , assureroient les Frontières de l'Italie , & porteroient la guerre jusqu'à Constantinople. Ce bon Père semoit des copies de ses longues écritures , & remplissoit les oreilles de tous les Cardinaux , & toute la Ville de ses Charlataneries , non sans déplaire beaucoup aux gens d'esprit , qui voioient , qu'il faisoit la profession d'un Macchiaaveliste , plutôt que d'un Tomiste. Mais à peine la Fête fut elle finie , que le Saint Office l'arêta prisonnier , & lui donna le logement , qui convenoit à un Ambassadeur de *a* Voleurs. Et cela ne lui parut pas étrange. Car ses bons départemens l'avoient de longue main acoutumé aux cachots. Mais par ses ruses il en sortit encore cete fois , & s'en retourna en Croatie , où il servit au Général de Théologien , de Confesseur , & de Conseiller de Guerre.

Cependant , le Pape sollicitoit la Maison d'Autriche à trouver quelque bon remède aux courses & aux rapines des Uscoques , d'autant plus qu'il

*a* Quinte-Curce parle dans son 7. Livre d'une Ambassade envoyée par des Larrons à Alexandre le Grand , & dit que ce Prince les fit asseoir en leur donnant audience. Nais ces Larrons composoient une Armée de 20000 hommes , au lieu que les Uscoques n'étoient qu'une bande de cinq à six cens Corsaires. Et Tacite , au 3. de ses Annales , rapporte que Tacfarinas , qui n'étoit qu'un Brigand & un Voleur , osa bien envoyer des Ambassadeurs à Tibère , pour lui demander des Terres , & , en cas de refus , le menacer d'une guerre éternelle.

qu'il voioit le danger éminent d'une rupture ouverte, à caule des accidens fâcheux, qui survenoient de jour en jour : sur tout depuis que l'on commença d'employer contre eux plus de soldats Albanois, lesquels, alléchés de l'espérance d'une grosse paie, acouroient des Etats du Turc, encore en plus grand nombre que l'on ne vouloit. Cete Nation est très-propre à la guerre, tant pour être robuste, & faite à la peine, que pour être sobre & très-avide au gain, avec lequel elle se plaît à paroître lesté en habits & en armes. Dans les Barques armées ils faisoient, ainsi que les Croates & les Dalmatins dans les leurs, la fonction de rameurs & de soldats tout ensemble, partageant si bien leur temps, que pendant qu'une partie voguoit, l'autre reposoit. Ils avoient quatre Ducats de paie par mois, outre le pain, mais les Capitaines & les Officiers avoient davantage. Et comme avec cela il leur venoit toujours quelque proie, ils amassoient aussi de bons écus. Ce qui servoit d'éguillon à leurs Compatriotes, pour courir volontiers à l'hameçon. Outre que les Généraux Vénitiens les caressoit, sachant combien il leur importoit, même pour d'autres occurrences, de se concilier cete brave Nation. Et certes, les Vénitiens pouroient, en toutes rencontres, en tirer quantité d'hommes propres à la guerre de Mer & de Terre, quand même ce seroit contre le Turc. Mais ces gens auroient toujours besoin d'être commandés par des Chefs de leur propre Nation, & de grande autorité parmi eux. Car lors qu'ils sont grand nombre ensemble, ils sont fort sujets à prendre querèle avec les autres Nations, & à se mutiner.

En Dalmatie, ils obéissoient à Paul Ghini, Gen-

Gentilhomme de leur país, & très-honoré pour sa longue expérience, mais digne de toutes loüanges, & pour sa piété Chretienne, & pour sa fidélité envers son Prince, qui aussi l'a récompensé, & de titres illustres, & de grosses pensions. Cete Milice fut encore très utile contre les Uscoques pour une autre raison. Car comme les Croates épargnoient les Uscoques dans les Combats, de peur que ceux-ci ne se vangeassent sur leurs parens, & ne brulassent leurs Maisons, ainsi qu'ils en menaçoient, pour métre par tout la terreur : Au contraire, les Albanois n'ayant point de mesures à garder, concurent une si forte haine contre les Uscoques, & ceux-ci contre eux, dès qu'ils eurent commencé de s'ensanglanter, qu'ils ne cherchoient qu'à se détruire les uns les autres, par des embûches & des stratagèmes continuels, & s'entretuoient cruellement, quand ils se rencontroient.

En ce temps, \* *Tiépolo* étant venu à mourir au commencement de son Généralat, le Sénat nomma en sa place le Sénateur *Jean Bembo*, grand-homme-de Mer, & tenu très-ardent au service de la Patrie, lequel sans perdre un moment de temps, partit de Venise peu de jours après, avec un ordre de multiplier la Milice Albanoise, ce que l'on faisoit, pour épargner les Dalmatins, & ne pas priver cete Province de si peu de Laboureurs, qui restoient, dautant que l'on voioit que le diférend n'étoit pas pour se terminer si-tôt. Cependant, il y avoit déjà 15. Galères, 30. Fûtes, & 800. Soldats, tant Italiens, que Croates & Albanois, à poursuivre les Corsaires. Et quoi que la dépense fût telle, qu'elle eût fusi à faire une bonne guerre, néanmoins on ne pensoit qu'à arrêter les courses & les rapines.

\* 1597 \* Elà Doge sur la fin de l'année 1615.

pires. On mit donc des Galères en garde, pour empêcher, qu'il n'entrât des vivres à *Fiume* & à *Trieste*, & par ce moien ruiner les Gabelles du Prince, & apauvrir les Sujets par la cessation du Commerce : afin que la Maison d'Autriche pensât tout de bon à ôter la cause de tant de maux. Mais cela ne suffisant pas, *Bembo* résolut de surprendre & de métre au pillage le Château de *Novi*, situé sur les Côtes de la Croatie, & tenu en Fief par les Comtes *Frangipani*, menaçant en même temps de traiter de même tous les autres lieux, qui donnoient retraite ou assistance aux Uscoques. Ce qui épouvanta fort les Habitans de *Fiume*, qui sont sur le même rivage, lesquels voiant cesser leur trafic, de bois, de fer, & de toiles, qui est tout leur gagne-pain, & craignant avec cela un sac & la mort, abandonnoient leur patrie, & se retiroient en des lieux plus sûrs, pendant que les autres travailloient à réparer leurs pauvres murailles, & à se métre en état de pouvoir se défendre en cas d'assaut.

L'Archiduc Ferdinand, qui venoit de sortir de tutèle, & d'entrer au Gouvernement de ses Etats de Stirie, Carintie & Carniole, tres-bon & tres-religieux Prince, entendant les plaintes de ses Sujets, & voiant ses propres pertes, desiroit ardemment de couper la racine de ces maux, en transportant les Uscoques loin de ses Ports en des lieux de terre, où ils pussent s'ocuper utilement à la défense des Confins contre les Turcs, & où ils n'eussent pas la commodité d'exercer la Piraterie, d'où venoient tous les différens. A quoi il étoit encore exhorté de la part du Pape par l'Evêque d'*Adria*, son Nonce Ordinaire. Outre que les habiles gens trouvoient, que



que c'étoit l'unique remède. Mais comme l'exécution de telles résolutions dépendoit entièrement de l'autorité de l'Empereur, l'Archiduc prioit qu'on lui en adressât les ordres, Il eut beau faire, on ne lui en envoya jamais de positifs, mais tous avec cete condition, qu'il prît sur soi la dépense de ces Garnisons, & principalement celle des Alemans, qu'on prétendoit metre dans Segna, en la place des Uscoques. Ce ton ne plaisoit pas à l'Archiduc, qui n'étoit déjà que trop chargé des detes, que son Père lui avoit laissées, & des autres dépenses qu'il avoit à faire. Outre que ses Sujets lui refusoient les contributions, & même l'obéissance, à cause de la résolution qu'il montroit, de les ramener tous à la Foi Catolique, & d'abolir tout exercice de Religion contraire, conformément aux Loix Sacrees, & aux Constitutions Impériales même en vertu desquelles tout Prince Alemand a droit de faire embrasser à ses Sujets la Religion qu'il tient, soit la Catolique, ou la Protestante. \* Car si les Princes Lutériens ont déjà exterminé l'usage de la Religion Catolique dans leurs Etats, l'on ne doit pas empêcher les Catoliques d'en user de même contre l'Hérésie. Néanmoins la Noblesse de Stirie, de Carintie, & de Carniole, fondée sur de certaines concessions extorquées de l'Archiduc Charles de Glorieuse Mémoire, Père de Ferdinand, & sur l'exemple pernicieux de l'Autriche voisine, où les Protestans sont tolérés, s'oposoit avec obstination aux pieux & justes desens de l'Archiduc, qui par là se trouvoit bien embarrassé, aiant à défendre ses Etats contre un  
si pui-

\* Cela fut conclu & arrêté dans la Diète d'Ausbourg de 1555.

si puissant ennemi que le Turc, qui lui faisoit la guerre depuis tant d'années; à résister chés lui à la contumace & à la mauvaise Croiance de ses Sujets, & à craindre quelque nouveau desordre de la part des Vénitiens, qu'il savoit être justement irrités. Mais comme il n'étoit pas le Maître du remède, il se plaignoit de porter la peine des fautes d'autrui, & par le moien de l'Evêque d'*Adria* il recouroit à l'autorité du Pape, le supliant de faire en sorte, que les Vénitiens retirassent leurs Galères, qui serroient étroitement *Fiume* & *Trieste*; & y laissassent passer les vivres & les Marchandises, afin que ce Peuple ne fût pas anéanti, & que les émolumens de ses Gabelles lui retournassent, pour pouvoir s'en servir au bien commun de la Chrétienté.

Il envoya donc *Josef de Rabata*, Vidame de la Carniole, à Venise\*, pour obtenir quelque relâchement aux Habitans de *Trieste* & de *Fiume*, qui étoient comme assiégés; & proposer quelque remède contre les voleries des Uscoques. Ce Ministre étoit homme de jugement exquis, de bon expédient, & de grande résolution, comme il le montra bien après dans la conclusion de cete Afaire, & à la fin de sa vie. Il ne mit guère à s'apercevoir, qu'il ne gagneroit rien à Venise, n'y ayant rien porté de positif contre les Uscoques, après que le Sénat avoit été amusé de diverses espérances durant plusieurs années. Car les Vénitiens voiant alors, que la Maison d'Autriche sentoît vivement ses pertes, il étoit à présumer qu'ils continueroient toujours de lui en causer d'autres, pour la faire hâter de penser à un solide Accommodement. Desesperant donc de pouvoir autrement

ve-

\* En 1599.

venir à bout de ses desseins , il s'adressa à Don Inigo de Mendoza , alors Ambassadeur d'Espagne à Venise , lequel l'Archiduc avoit prié , par ses Létres , de joindre l'autorité de son Roi dans cette Cause. Ce Cavalier étoit frère de l'Amiral d'Aragon , qui en ce temps-là étoit prisonnier des Etats en Flandre. Il avoit plus d'études , que n'en ont d'ordinaire les Espagnols , mais peut-être en entendoit-il moins les grandes Affaires , & ces Matières-d'Etat , où la jalousie des Princes a coutume de s'exercer. Voiant que les offices de *Rabata* ne faisoient rien , & que les siens ne seroient pas plus efficaces , s'il ne leur donnoit chaleur par quelque expression véhémente : & s'imaginant , que ce seroit toujours une chose agréable à son Roi , qui avoit une liaison étroite avec l'Archiduc , non seulement par l'ancienne parenté , & par les intérêts communs de leur Maison ; mais encore par son Mariage tout récent avec la sœur de l'Archiduc : il risqua de parler au Colége , comme si ç'eût été par l'ordre exprès de son Roi ; mais d'une manière , qu'il sembloit les menacer de la guerre , s'ils ne retiroient leurs Galères de devant *Trieste* & *Fiume* ; & s'ils ne s'abstenoient des autres hostilités , qu'ils exerçoient contre les Etats de l'Archiduc : en disant , que son Maître ne pourroit pas faire moins , que d'employer ses Armes à délivrer les Etats de son Beau-frère. Le Sénat lui répondit selon que la chose le requéroit , & dépêcha aussi-tôt en Espagne , pour informer le Roi de ce procédé. Mais ce Prince , bien loin de l'approuver , tenant peut-être à deshonneur , qu'on le soupçonnât de fomenter de façon ou d'autre les méchancetés des Uscoques , non seulement donna satisfaction aux Vénitiens ,

nitiens , en protestant qu'il n'avoit point envoie de tels ordres , & qu'il étoit tres-éloigné de cete pensée : Mais même il rapella Mendoze peu de temps après , à leur instance , à ce que l'on disoit , mais certes à la honte de ce Ministre. Et l'on croit qu'après ce rapel la Cour d'Espagne sollicita l'Empereur & l'Archiduc , avec plus de chaleur , d'ôter enfin de la réputation de justice & de religion , qu'avoit leur Maison , la tache de retirer des Voleurs publics dans leurs Etats.

Pendant que cete Afaire se traitoit par paroles en Alemagne , en Espagne & à Venise , les Uscoques faisoient tout du pis qu'ils pouvoient en Dalmatie : & par tout on leur donnoit vivement la chasse. Mais il en étoit du combat , comme de celui du Lion & de la Mouche , <sup>a</sup> contre laquelle il a beau se démener avec les dents , les grifes & la queue , qu'il la prend tres-rarement : au lieu qu'elle l'irrite & le tourmente , en lui bourdonnant incessamment aux oreilles. De même , il est incroyable , avec quelle hardiesse , & quelle vitesse cete Race faisoit ses larcins , & trompoit les plus étroites gardes : & par quelle souplesse elle échapoit à ceux qui croioient déjà la tenir dans leurs mains-<sup>b</sup> De sorte qu'il sembloit , qu'elle eût la Mer , les Vents & les Diables toujours favorables. L'on en vit une belle preuve , quand *Bembo* les rencontrant au nombre de 700. (jamais ils n'avoient été tant) compris 70. Arquebusiers Alemans , qui avoient été envoie à Segna , pour en renforcer la Garnison , les poussa avec tant de furie , qu'il les enferma dans le Port de Rogosvizza , près de Zébé-

<sup>a</sup> Le Cousin. <sup>b</sup> Il étoit vrai de dire d'eux ce que dit Tacite de certains Montagnards. *Nec capi poterant , pernix genus , & gnari locorum.* Hist. 2.

Zébénigue, dans lequel les Galères ne pouvoient pas entrer, à cause de son peu de profondeur. Mais les Uscoques n'en pouvoient pas sortir, sans être à la merci du Canon, & en proie aux plus forts, les Vaisseaux Venitiens aiant été de nouveau renforcés de gens de main, envoyés en grand'hâte par André Sorance, Comte de Zébénigue, Gentil-homme tres-vigilant, & d'une probité singulière. D'ailleurs, ils ne pouvoient pas se sauver par terre, d'autant que les Turcs, déjà avertis, se tenoient sur le passage. De sorte qu'il sembloit, qu'il n'en dût pas échaper un seul, à moins qu'il ne prît des ailes. Néanmoins le vent de Sud-Est s'étant tort augmenté la nuit avec une grande tempête, à laquelle les Galères résistoient à grand'peine, sans oser démarer, de peur de se fracasser l'une contre l'autre, les Uscoques, après avoir vendu les pillages faits sur les Turcs aux Morlaques, à vil prix, à cause de la hâte qu'ils avoient, passèrent comme des désespérés au milieu d'une si grande Armée, parmi le rugissement des flots, à la faveur d'une nuit ténébreuse, sans que personne pût les poursuivre, sinon après que le jour fût venu, & le vent un peu calmé. Mais ils étoient déjà si loin, qu'ils n'eurent pas de peine à se mettre en sûreté. Ainsi, *Bembo* se vit arracher des mains le prix de ses travaux, & la gloire toute certaine de couper, en un jour, toutes les têtes de cete abominable Hidre.

Ce Général étoit plus vieux de mine, que d'âge, & avoit la vue fort courte. Et l'on s'étonnoit qu'il pût souffrir les fatigues de la Mer, & fût si vigilant & si agissant. Mais comme il aprochoit de la fin de son Généralat, & qu'il se sentoît miner par ses vieilles infir-

mités, outre la douleur recente d'avoir manqué son coup à Rogosvizza, il obtint la permission de desarmer. Le Sénat mit en sa place Nicolas Donat, frère du Procureur Léonard, célèbre dans le monde par tant Ambassades, & tenu égal à son frère en intégrité, en prudence & en éloquence. Tant il se trouvoit peu de différence entre eux deux. Mais il y avoit principalement une chose, où, selon l'opinion commune, ils ne pouvoient se surpasser l'un l'autre, ni tout autre pas-un d'eux. C'étoit la fidélité dans le maniement des Affaires & des Finances, où ils ont toujours montré, que le bien de la Patrie leur étoit plus cher, que leur avancement particulier. Vérifiant l'Axiome de Thucydide, qu'il valoit mieux être pauvre Citoyen dans une riche République, qu'être riche dans une qui fût pauvre. Ils n'avoient pourtant que des biens médiocres, quoi que suffisans pour soutenir honorablement le rang de leurs Ancêtres : & ils en vivoient modérément, sans chercher avec souci ces avantages de fortune, que l'on a commencé de rechercher dans ces derniers temps à Venise, où le luxe & le faste se sont mis en régime, contre les louables coutumes de leurs Anciens.

Or comme Donat ne pouvoit pas, à cause de quelques occupations, partir sitôt de Venise, & que Bembo étoit contraint par ses infirmités d'y retourner au plutôt, tout le soin de l'Afai re des Uscoques fut remis par un Decret du Sénat au Cavalier Antoine Justinien, Capitaine du Golfe, qui après avoir exercé glorieusement diverses Charges sur les Galères de Fanal, sept ans de suite, retournoit à Venise avec la juste espérance d'arriver aux plus grans emplois. Ce Noble étoit jeune, & comme il avoit vû suer les plus



plus vieilles têtes au maniement de cete Afai-  
 re embrouïllée, il y procédoit avec beaucoup de  
 circonspection, mais avec une diligence infati-  
 gable, qui lui servit à surprendre sur l'Isle de  
 Dravénic, près de Travv, une bande de 17.  
 de ces Voleurs, dont il envoya les têtes à Ve-  
 nise, lesquelles y firent un spectacle tres-agréa-  
 ble à ceux, qui aprenoient de jour en jour les  
 maux, que cete maudite Race faisoit. Et dau-  
 tant que l'on ne se souvenoit point d'avoir ja-  
 mais vû tant de leurs têtes à la fois, l'on exal-  
 toit Justinien jusqu'au Ciel: & il sembloit, que  
 sa bonne fortune pouvoit causer encore quelque  
 plus grand bien, sur ce qu'il s'étoit fait en ce  
 temps quelque ouverture d'accommodement.  
 Car l'Archevêque de Zara aiant proposé au Pape  
 divers moiens de terminer cete Afai-  
 re, le Pape lui commanda de s'aboucher avec l'Evêque  
 de Segna, pour former ensemble quelques Ar-  
 ticles, que l'on pût proposer raisonnablement  
 aux Intéressés. Celui-ci, invité par l'Archevê-  
 que, se rendit à Zara, où, durant plusieurs  
 jours, ils furent en conférence, communiquant  
 de main en main ce qui se traitoit au Cavalier  
 Justinien, pour voir, à quoi tenoit l'Acom-  
 modement. Enfin, il fut délibéré, que l'Evê-  
 que allât à Gretz, & à Prague, pour en rapor-  
 ter quelque commission positive, avec une dé-  
 cision des conditions, dont la teneur étoit ;  
 Que cete multitude de Voleurs ne se laissât pas  
 toute ensemble dans Segna, mais que la plus  
 grande partie en fût envoyée à la garde des Pla-  
 ces de Terre, où ils pouvoient être plus utiles à  
 la défense des Confins, & seroient moins en  
 état de courir sur Mer. Et pour faciliter le  
 succès, il fut proposé, que le Pape donnât  
 pension à quelques-uns des principaux Capi-

taines, ainfi que Grégoire XIII. l'avoit fait pour la République de Ragufe, qui, par ce moyen, fut delivrée de beaucoup de maux. Car George Dannifich, Morlaque de Nation, l'un des Capitaines-Vaivodes de Segna, vangeoit la mort de fon Père, que les Ragufiens avoient tué, avec tant de carnage & de dommage, que ceux-ci ne fâchant plus comment arrêter la fureur d'un homme, qui ne sembloit pas pouvoir jamais fe raffasier de leur fang, recoururent à Grégoire, qui aiant apellé Dannifich à Rome, où il alla avec belle Compagnie, l'apaisa par fon autorité, & mit les Ragufiens à couvert, en l'honorant d'une pension convenable. Et Matieu, fon frère, tenu pour homme de grand mérite, outre le grand crédit de fa Famille, fut stipendié par la République de Venise, à condition qu'il renonceroit à la Piraterie, s'établirait dans l'île d'Arbe, & feroit fur les Galères de Saint Marc, quand il y feroit apellé. Les troubles de Cliffa, dont j'ai parle, étant furvenus depuis, Benoît Moro, qui, à cete occasion, fut envoyé Général en Dalmatie, apella donc Matieu à Spalatre, ou à dessein de s'en servir, ou pour d'autres raisons secrètes. Mais celui-ci refusa d'y aller, & pour cela perdit sa pension. Ce qui le fit retourner à Segna, où il vécut mesquinement, avec charge d'enfans, sans credit, & demi-fou. Mais retournons à nôtre sujet.

L'Evêque de Segna trouva la Cour de Gretz toute portée à un Accommodement. Car ce Prince, également bon & juste, ne le desiroit pas seulement à cause de la diminution de ses Gabelles, de la cessation du Commerce, & de la disette des vivres; mais bien plus pour le repos de sa Conscience, & pour l'honneur de la Maison d'Autriche, qui parmi la gloire

re d'avoir eu tant d'Empereurs & de Rois , portoit le blâme de fomenter dans ses Etats des Voleurs publics tous souillés du sang des Chrétiens. Mais comme l'Acord ne dépendoit pas de l'Archiduc , il conseilla à l'Evêque d'aller à la Cour de l'Empereur , avec des lètres , qu'il lui donna pour cet effet. Mais la difficulté , qu'il y avoit alors à Prague , de voir la face de l'Empereur , bien loin de pouvoir traiter avec lui ; & la malice de quelques-uns de ses principaux Ministres , qui prenoient plaisir , à voir tourmenter ainsi la République de Venise ; ou qui avoient quelque autre sujet de favoriser les rapines des Uscoques , firent perdre le temps à ce Prélat , qui n'en tira , que de belles paroles , & des discours de remétre toute cete Affaire à l'Archiduc.

Cependant , le Général Donat étoit parti de Venise , & après avoir visité les lieux , considérant les passages , par où les Uscoques pouvoient sortir du Canal de Segna , pour courir la Dalmatie , il se détermina tres-prudemment à en fermer deux avec des Forts bien garnis d'hommes & de Canon. L'un est dans l'Isle de *Veglia* , avec un passage de Mer fort étroit , séparé du Continent , entre *Fiume* & *Segna* , lequel suffisoit , pour empêcher la communication de ces deux Villes. L'autre est vers *Gluba* , sur le Canal de la Morlaque , où il y a une tres-petite embouchure , par où les Uscoques passaient fort souvent. Comme ces passages étoient les plus commodes à ceux , qui vouloient sortir ou entrer à la dérobée ils étoient aussi les plus faciles à fermer , à cause de leur étroceur. Et bien qu'il restât à ces Voleurs quelques autres sorties libres , néanmoins , quand on leur donnoit la chasse au retour , ( ce qui arivoit sou-

vent) ils couroient toujours grand risque, parce que les forces Vénitiennes étoient moins divisées. Cete prudente résolution mit ces coquins au dernier desespoir, d'autant plus que le premier Fort, dit S. Marc, rompit à Segna le Commerce de *Fiume*, d'où eile avoit coutume de tirer ses vivres & ses autres nécessités. Par où l'on peut dire, qu'on leur ôtoit la nourriture. Or comme il est bien force, qu'un torrent impétueux, qui est arrêté par une forte Digue, se décharge avec furie sur un autre endroit: de même les Uscoques, pressés de la faim, ne pouvant plus sortir par Mer, sans un manifeste danger (car tous ceux d'entre eux, qui tomboient entre les mains des Vénitiens, & certes il leur en tomboit plusieurs, étoient pendus) ni trouver grand butin dans la Lique & dans la Corbavie, déjà toutes desertes, ils se jetèrent témérairement & furieusement sur l'Istrie, sans regarder, combien il importoit d'atirer à la Maison d'Autriche une nouvelle guerre avec celle des Turcs, dont ils étoient les seuls auteurs, Portant donc la terreur d'une guerre ouverte, plutôt que d'un brigandage, ils entrèrent dans les Bourgs murés, affichèrent l'Etendard Impérial, sacagèrent les Terres & les Châteaux, & firent même des prisonniers. Cependant, on admiroit la sagesse & la discrétion des Vénitiens, de pouvoir engloutir tant d'outrages, sans en venir à une rupture manifeste. Il est vrai que la République pourvût, par de prompts secours, à la sûreté de ses Places, & à la conservation de ses Sujets, en envoyant le nombre de Cavalerie & d'Infanterie, qu'il étoit besoin, sous le commandement de *François Cornare*, jeune-Noble, mais qui avoit donné, dans l'exercice de la Charge de Provéditeur de la Cavalerie de Dalmatie, des

mar-

marques évidentes d'un jugement meur, & d'une fidélité incorruptible dans le maniement des deniers publics. Par où il s'étoit rendu merveilleusement agréable au Général Donat, qui le préconisoit dans toutes les rencontres. Avec la commission de pourvoir à la sûreté des Places de l'Istrie, il lui fut commandé de ne point attaquer celles que l'Archiduc tenoit sur cete Frontière, mais de châtier les Malfaiteurs, de vanger les injures, & de faire réparer les dommages publics ou particuliers à mesure comble. Ce qu'il exécuta avec tant d'exactitude, & d'une manière si honnête, que quand les Uscoques triomfoient de quelque proie, les Sujets de l'Archiduc en gémissaient, & maudissoient ces Voleurs, prévoyant bien, que si l'on n'y aporçoit un prompt remède, ils alloient être tous détruits. Car ils ne devinoient pas, que la République dût en user toujours avec cete discrétion, que louoient & admiroient ceux, qui n'aprofondissoient pas les causes secrètes d'un procédé si retenu. Cete Affaire se manioit en Istrie, par le conseil & l'autorité de Bernard Contarin Capitaine de *Raspo*, Sénateur chargé d'années & d'expérience. Car bien que ce Lieu soit petit, le Gouvernement s'en donne toujours à des gens de mérite, & qui ont dépensé le leur au service du Public, pour les en récompenser par le grand profit que ce Lieu raporte. Et *Tiepolo* exerçoit cete Charge lors qu'il fût créé Général contre les Uscoques. Mais Contarin ne pouvant plus, à cause de son âge, qui passoit déjà 80. ans, suffire à tant de besogne, apella à son aide Jules son fils, qui étant fort judicieux, & tres-resolu dans les affaires d'importance, & même lié d'une amitié étroite avec Cornare, s'apliqua toujours à continuer adroitement cete nouvelle forme de

guerre , pour les fins que j'ai marquées.

Pendant que l'on balançoit ainsi les choses en Istrie , & que l'on craignoit qu'elles n'aboutissent enfin à une guerre ouverte , Donat avoit déjà fait sacager le petit Lieu de *Lovran* , peu éloigné de *Fiume* , mais d'une manière , que l'on voioit bien , que son intention étoit de pincer , plutôt que de fraper ; afin que les autres se réveillassent , pour penser au remède. Après qu'il eu fait achever en diligence les deux Forts que j'ai dits , & qu'il les eut garnis de toutes les choses nécessaires , voiant que l'Acommodement , qui se traitoit , alloit en longueur , il avoit envie de passer outre. Mais le Pape , qui tenoit depuis plusieurs mois *Flaminio Delfino* à la Cour de l'Empereur pour ce sujet , se fiant sur les belles promesses que l'on faisoit à son Envoié , qui pourtant ne tiroit aucune résolution , continuoit de prier les Vénitiens de procéder encore avec la même discrétion , sans en venir à une guerre ouverte , bien , que la dépense leur parût excessive , & qu'ils fussent las d'attendre. Car ils consumoient un trésor , qui eût pû suffire pour une guerre formée , où ils eussent pû , non seulement rendre dommage pour dommage , mais même se récompenser de leurs longues souffrances par quelque acquisition.

Sur ces entrefaites , l'Armée Ottomane , commandée par Ibraïm Bassà , Beaufrère du Grand-Seigneur , s'étant campée sous Canise , Place voisine des Frontières de Croatie , la patience leur parut plus nécessaire que jamais , de peur que , s'il arivoit quelque chose de sinistre , le monde n'en jetât la faute sur la République , pour avoir tenu les forces d'Autriche occupées ailleurs , dans un temps de si grand besoin. Outre qu'elle n'auroit jamais manqué d'être calomniée d'in-

tel-



telligence avec le Turc. C'est pourquoi Donat travailla à régler & ordonner si bien sa Milice , qu'un plus petit nombre pût rendre le même service , & qu'ainsi la dépense fût moindre.

Cete Armée étoit composée de quatre diverses Nations , toutes quatre fort guerrières , & enflammées d'une loüable émulation de vertu , les Italiens , les Corfès , les Dalmatins & les Albanois , lesquels on avoit distribués , partie sur les Galères , partie sur les Fûtes. Et c'étoit l'opinion de plusieurs Capitaines expérimentés , qu'avec une telle Armée l'on auroit pû tenter & achever toute entreprise , quelque difficile qu'elle fût , sur tout , sous le commandement de Donat , qui se faisoit merveilleusement obéïr de tous. Car outre qu'il les paieoit tous à point-nommé , & d'une monnoie loiale , il avoit coutume d'entretenir les Capitaines de ces Nations avec civilité , les recevant continuellement à sa table , qui , bien qu'il n'y souffrît pour le luxe ; blâmé dans celle des autres , étoit néanmoins toujours servie avec splendeur. \* Et quoi que l'on remarquât sur son visage & dans ses paroles un panchant à la sévérité , plutôt qu'à la douceur , néanmoins , il savoit si bien se ménager , qu'il plaisoit à tout le monde , mais sur tout aux peuples de Dalmatie , qui le bénissoient pour sa justice incorruptible , laquelle tenoit les Magistrats inférieurs en crainte.

Après qu'il eut disposé les choses , comme je viens de dire , il s'en retourna à Venise avec la permission du Sénat. Philippe Pasqualig , alors Provéditeur de l'Armée , lui fut

C 5

don-

\* Ou , Et bien qu'à sa mine & à ses paroles , il parût d'une humeur portée à la sévérité plutôt qu'à la douceur &c.

donné pour successeur par un jugement universel , non pas seulement de Venise , qui fit l'élection , mais de l'Armée & de toutes les Villes Maritimes , qui l'avoient prédite long-temps auparavant. <sup>a</sup> Il avoit passé par tous les Commandemens de Mer , & y avoit employé la meilleure partie de sa vie depuis la Bataille de Lépante , avec réputation d'être Capitaine vaillant , vigilant , & fortuné , sur tout contre les Corsaires , sur lesquels , au compte que l'on en faisoit , il avoit pris force Vaisseaux armés. De sorte que chacun profétoit , que ce seroit aussi de sa main , que les Uscoques seroient enfin domtés & détruits. Il marcha contre eux selon l'ordre du Senat avec sa vieille & légère Galère. Et l'on reconnut bientôt , qu'il étoit homme à pratiquer l'ancienne maxime de poursuivre les Larrons , & de les faire pendre par tout où il en atraperoit , & de vanger les Sujets de leurs pertes sur ceux qui les leurs causoient , quels qu'ils fussent. Outre les ordres publics , il embrassa cete entreprise avec tant de résolution propre , & mit tant de terreur parmi les Malfaiteurs , que la Dalmatie & l'Istrie commencèrent tout à coup de croire , que leurs longues misères finiroient bien-tôt. Il tint une bonne garde dans les lieux fortifiés par Donat , & en mit sur tous les autres passages , afin que toute sortie fût dangereuse aux Uscoques. Et comme le Port apellé San-Pietro di Nembo , dans l'Isle d'Ossero , servoit de retraite ordinaire à plusieurs Vaisseaux , qui passant , ou des Ports d'Italie en Dalmatie , ou de Dalmatie vers ces Isles , ou vers Venise , s'arrêtoient là , pour attendre le temps propre à leur voiage : & qu'ainsi les Uscoques étoient certains d'y trouver toujours quel-

que

<sup>a</sup> *Haud semper errat fama , aliquando & eligit  
ait Tacite dans la vie d'Agricola.*

que occasion de butiner, quand ils pouvoient tirer jusque-là : ( Ce qu'ils faisoient quelquefois chassés de la faim & du désespoir dans les temps les plus orageux , auxquels ni les Galères , ni les Barques armées ne pouvoient résister à la furie du vent ; ) Pasqualigue , pour ôter cete commodité aux Voleurs , & assurer ce lieu pour les Vaisseaux , se servit premièrement d'une vieille Eglise abandonnée , pour placer une Garnison à cet éfet , puis bâtit un Fort dans une situation propre , & même une logement pour quelques passagers. Il rétablit aussi l'Eglise , & la pourvût des ornemens nécessaires & d'un Chapelain , afin que les consolations spirituelles ne manquassent pas même à ces soldats. Et jusqu'ici l'on a vu par expérience , que tout cela étoit prudemment ordonné. On peut dire aussi , que la Dalmatie en fut à couvert des Corsaires , qui hors quelque sortie subite , qu'ils faisoient sur les Isles d'Arbe & de Pago , d'où ils enlevoient quelques animaux , n'osoient presque plus courir sur les Canaux de la Dalmatie. Et pour peu de tort qu'ils fissent aux Sujets Vénitiens , ils le paioient , eux , ou les autres Sujets de l'Archiduc avec usure. Car Pasqualigue sacagea premièrement Ledenisse , puis Moïchenisse , Tersatz & Belai , tous Châteaux du Territoire de Segna. Il degarnit les autres Lieux voisins d'habitans & d'animaux. De sorte que ce n'étoit par tout que pleurs & désolation. Et personne ne se tenoit en sûreté , qu'il ne fût bien loin de la Mer , ou dans quelque lieu tres-fort. Les innocens maudissoient les Malfaiteurs , qui étoient la cause de leur malheur , & les Coupables restoient confus de voir à leur sujet un tel incendie.

Les Affaires de l'Istrie alloient de même pas.

CHAPITRE VI. C 611 3 57 11 33. Ainsi,

Ainsi , les Voleurs se voiant le passage en Dalmatie fermé pour l'avenir , cherchoient un remède à leurs besoins. Mais comme Cornare prenoit bien garde de n'être pas l'agresseur , aussi , ne s'endormoit-il pas , quand il falloit vanger jusqu'aux moindres injures. Il avoit déjà répandu la terreur par toutes ces Frontières , enrichi ses Soldats de butin , & remédié par les prises aux pertes de plusieurs Sujets , & particulièrement à celle de Marc-Antoine *Canale* destiné Comte à Zara , dont le bagage avoit été pris en chemin par ces maudits Uscoques. De sorte que les Sujets Archiducaux d'alentour , désolés de tant de dommages , & tourmentés de la peur d'encore pis , après la première prière , faite à Ferdinand , de les délivrer de tant d'oppressions , & de ne pas souffrir que les Uscoques fussent cause de la ruine de tout le Pais (sur quoi il ne leur fut répondu qu'en termes généraux de prendre patience , sans leur promettre qu'un remède tardât , & même incertain) renouvelèrent leurs instances , avec plus de véhémence qu'auparavant , remontrant , qu'il n'étoit plus possible de souffrir de si grandes pertes au sujet d'une poignée de Voleurs : & que si l'on en diferoit le remède , ils seroient contraints de le chercher eux-mêmes. Et véritablement il sembloit qu'il y eût à craindre quelque révolte , si les choses alloient plus en longueur. Mais après tant d'instances du Pape , & de propositions faites par l'Ambassadeur , \* aiant été enfin délibéré à la Cour Impériale , de donner à l'Archiduc plein pouvoir de terminer cete Afaire , les dépêches lui

\* Il ne dit point quel Ambassadeur , mais ce ne peut être que celui de Venise.

Ou , d'ôter de sa Maison un si grandoprobe.

lui en furent expédiées , aussi-tôt que l'Empereur se fut détait de ceux que l'on croioit être les obstacles d'un si bon dessein.

L'Archiduc , qui avoit toujours désiré de purger sa Maison d'une si grande tache sans perdre plus de temps , choisit de tous ses Ministres *Joséf Rabata* , l'un de ses Conseillers d'Etat , Vidame de la Carniole , de qui j'ai déjà parlé ; & , contre la coutume de la Maison d'Autriche , le fit son seul & unique Commissaire , avec plein pouvoir de terminer les vieux différends , & de châtier les Assassins , & avec ordre de donner telle satisfaction aux Vénitiens , qu'à l'avenir toutes hostilités cessassent dans l'Istrie & dans la Dalmatie ; que le passage fût ouvert aux Villes Maritimes , & le Commerce rétabli avec la navigation. L'Archiduc préféra ce Sujet à tous les autres , parce qu'il le connoissoit pour un Cavalier Religieux envers Dieu , & zélé pour son Prince , comme il l'avoit souvent montré dans la Carniole , où il avoit travaillé à l'extirpation de l'Hérésie , sans se soucier beaucoup des dangers , estimant moins sa vie que son devoir. Ce qui faisoit espérer , qu'il agiroit encore de même dans une Afaire , qui importoit à la réputation de ses Princes , au salut des Peuples , & à la gloire de Dieu , si cruellement ofensé par une bande de Scélérats , qui faisoient souffrir tant de pauvres innocens , & périr tant de pauvres Ames. *Rabata* étoit de race Italienne. Ses Pères étant venus de Toscane au service de Charle-Quint , acquirent par leur valeur des honneurs & des richesses. Et certes il n'en dégénéroit point. Voulant donc répondre au jugement , que l'Archiduc faisoit de lui , il mit tout son esprit à son emploi. Avant toutes

choses il voulut s'aboucher avec Cornare , pour voir , s'il pouroit retirer une Partie de la Soldatesque de ces Confins , sans avoir à craindre aucune hostilité. Ce Noble lui déclara. qu'il ne se branleroit pas d'un seul pas , ainsi qu'il en avoit ordre , pourvu que les Sujets de la République ne fussent point molestés. Que jusque-là il s'étoit comporté avec une discrétion , dont les Autrichiens devoient être contents : puis qu'avec les forces considérables qu'il avoit , pouvant faire mille maux dans un pais peu fort , & mal garni , néanmoins , il s'étoit toujours tenu dans les bornes , sans se montrer ennemi , qu'autant que l'insolence des Uscoques , & la défense des Sujets Vénitiens l'y avoient forcé. Que *Rabata* mît ordre , que les injures ne se renouvellassent point de son côté ; que , pour lui , trouvant les anciennes suffisamment vengées , il s'abstiendrait volontiers de toute autre hostilité. *Rabata* resta très content de cete réponse , & s'étonna de voir un jeune homme , si brave dans les Armes , être si judicieux dans ses résolutions , & si adroit dans ses réponses. Dès lors il ne craignit plus d'être trompé voiant que l'on procédoit sincèrement. Aiant donc mis ordre , que les Armes Vénitiennes ne fussent point provoquées par de nouvelles voleries , il emmena avec assurance le nombre de gens qui lui parut nécessaire à ses fins , & en aiant encore ramassé d'autres en d'autres endroits , il s'en vint vers Segna , armé de telle sorte , qu'il pouvoit forcer d'obéir ceux , qui ne le voudroient pas faire de bonne grace. Etant arrivé avec cet apareil à *Fiume* , & sachant que les Vénitiens , après ce qu'ils avoient vu par le passé , pouroient bien n'attendre pas grand' chose de sa Commission , parce que tous ceux qui  
en



en avoient eu une pareille avant lui , se métant peu en peine de remédier à la racine du mal , s'étoient contentés de le plâtrer d'une satisfacti-on aparente , au lieu d'une réelle , sans se foucher que tôt après leur départ les Affaires retombassent dans le même desordre. Mais lui , qui se propo-soit de les acheminer à un réel & ferme Acommo-dement , comme il convenoit à la dignité de ses Princes , & à la sureté de leurs Sujets , jugea qu'il faloit premièrement ôter les ombrages & les dou-tes , que les Vénitiens pouroient avoir , que l'on n'eût des desseins contraires , ou peu sincères. Il s'insinua donc par ses lettres dans la confiance du Général Pasqualigue , qui , pour faciliter la né-gotiation , s'étoit transporté avec une partie de l'Armée dans l'Isle de *Veglia* , qui de *Castel-Mu-schio* regarde les rivières voisines des Autri-chiens.

L'Evêque de Segna l'y alla trouver de la part de Rabata , pour l'assurer des bonnes intenti-ons de ses Princes , & le prier d'y vouloir cor-respondre. Il lui exposa , que les Points de la Commission étoient de punir les Voleurs selon leurs mérites , du moins les Chefs ; de chasser pour jamais de Segna , & de tout son Détroit les Sujets Vénitiens déserteurs , ou fugitifs des Ga-lères ; & , ce qui importoit bien davantage , de transporter les Uscoques de Segna , & des Lieux Maritimes circonvoisins , dans quelques Châte-aux éloignés de la Mer. Enfin d'interdire à ceux , que resteroient à Segna , ou dans les autres Lieux Maritimes , tout usage de barques armées , & d'ôter même au Capitaine de Segna l'autorité de faire de semblables expéditions , laquelle seroit réservée au suprême Général de Croatie , qui ne le feroit jamais. Ces deux derniers Points avoient trouvé auparavant beaucoup de

con-

contradiction parmi les Conseillers Impériaux & Archiducaux. Et il est bon d'en dire ici la raison, puisque nous sommes tombés sur ce propos.

Les Ministres Impériaux se montroient fort jaloux de la Forteresse de Segna, & persuadoient à leurs Princes, que si l'on ôtoit les Uscoques de cete Place, (comme s'il n'y eût pas eu d'autres gens propres à la détendre) elle seroit envahie, ou par les Turcs, ou par les Vénitiens, qui possédant déjà toutes les Isles de Dalmatie, se rendroient bientôt les Maîtres de ce Port, Qu'il importoit beaucoup à la grandeur de la Maison d'Autriche, & à la Couronne de Hongrie de conserver ces petits restes de Domaine Maritime, tant parce que la conservation des autres Etats en dépendoit; que parce qu'un jour ils pourroient servir à recouvrer les autres Places prétendues. Outre qu'avec ces Ports on entretiendroit l'usage de la navigation sur la Mer Adriatique. Tels étoient les argumens spécieux, par où l'on détournoit l'Empereur de rien changer à Segna. Ce qui étoit apuier l'impunité des crimes des Uscoques. Car il est certain, que l'on n'eût pas manqué d'autres gens encore plus propres à la défense de cete Place, qui étoit même tres-mal entre les mains de ces Voleurs, tant pour leur infidélité, que parce qu'ils étoient la plûpart aliés avec des Sujets des Turcs. De sorte qu'il pouvoit entrer aisément des Traîtres dans Segna, qui, outre l'incapacité de sa Bourgeoisie, étoit souvent dégarnie, & par là exposée aux embûches des ennemis, pendant que les Uscoques couroient par mer & par terre à la proie. Outre que leurs voleries continuelles provoquoient & les Turs, & les Venitiens, à les chasser de leurs infames nids. Et le Turcs avoi-

avoient plusieurs fois sollicité les Vénitiens , ou de s'emparer de Segna , ou de souffrir , que les Armées Otomanes vinssent par mer & par terre exterminer ces Assassins , leurs communs ennemis. Mais ceux ci , qui pénétoient , où aloit cete demande , avoient toujours détourné ce dessein , comme pernicieux , non seulement à la Maison d'Autriche , mais à eux-mêmes , & à toute l'Italie. Et nul homme sage ne pourra jamais croire , que les Vénitiens eussent envie d'avoir Segna , d'autant qu'ils se fussent chargés d'une grande dépense , avec une infinité de querèles , sans aucune utilité , ni commodité pour les temps de guerre ou de paix. Et il n'y a pas d'apparence , que ces raisons fussent ignorées des Ministres Imperiaux. Mais ils cachoiént sous leurs feintes appréhensions leurs passions particulières , qui dans quelques-uns Procédoient du vil intérêt de partager la proie , mais dans tous , d'une commune aversion contre la République , à cause de plusieurs bons morceaux , qui , malgré la prétention que les autres y avoient , lui étoient tombé entre les mains , durant les anciennes guerres ; ou enfin , de cete émulation naturelle , qui rend toujours les Républiques odieuses aux Etats Monarchiques , & les Monarques suspects aux Républicains. Si ce n'est , que l'on veuille attribuer la première cause de ces contrariétés à la diversité des Nations , qui , par tout

a *Quasi libera civitas* , dit un Moderne . *populis famulantibus servitium è proximo exprobarèt : atque ad asserendum Orbem veluti signum è specula, tollerèt.* Ferrari dans un panégyrique de la République de Venise.

Agricola disoit , qu'il seroit aisé de garder l'Angleterre , quand une fois elle verroit la liberté bannie de tous endroits. *Si Romana ubique arma , & velut è conspectu libertas tolleretur.* Tac. in Agric.

tout où elles confinent ensemble , ne se regardent jamais de bon œil. <sup>b</sup> Car l'une blâme toujours les coutumes de l'autre , & au moindre trouble qui arive , elles prennent des ombrages , tantôt avec raison , tantôt par caprice. Ce qui les fait vivre dans une alteration continuelle. L'on en pourroit apporter mille exemples , tant de nôtre temps , que du passé : Mais comme cela n'importe pas à nôtre sujet , nous les laisserons. *Rabata* ajoutoit une autre raison , qu'il tenoit la principale de toutes , disant , que les Ministres Hérétiques , particulièrement ceux de Gretz , par un esprit de félonie , empêchoient l'Acord de concert avec les Uscoques , dans la pensée , que cela embarrasseroit encore leur Prince dans une guerre avec les Vénitiens , & qu'ainsi force lui feroit de se désister de la réformation de la Religion , à laquelle il travailloit avec le zèle d'un Prince , vraiment Chretien & Catholique , malgré tous les dangers de la guerre du Turc. On verra par là , combien l'on risque en se servant de Ministres , qui ne sont pas fidèles à Dieu , vu que d'ordinaire ils sont encore infidèles à leurs Princes. Mais retournons maintenant à nôtre Histoire , pour dire , comment l'Empereur , à force d'instances du Pape & du Roi Catholique , prit enfin la résolution nécessaire de remédier sévèrement aux excès des Uscoques , ses mauvais Ministres n'osant plus s'y opposer. Il ordonna à *Rabata* , qu'après avoir puni les Chefs , il envoiât les autres dans les Châteaux de Terre-Ferme , & ne laissât dans les lieux Maritimes , que ceux , dont il pourroit se promettre des actions plus modérées , sans leur permettre aucune Piraterie , afin qu'ils

<sup>b</sup> *Cherufci , cum quædam Cattis æternum discordant .* dit Tacite , parce qu'ils confinoient ensemble.

qu'ils <sup>a</sup> assouvissent toute leur avidité sur les Turcs. En vertu de ces ordres, *Rabata* aiant fait espérer au Général Vénitien, que les choses étoient pour se passer heureusement, & que de sa part il y travailleroit de tout son possible, reçut des assurances, que durant ce temps les Armes Venitiennes n'offensoient nullement les Sujets Archiducaux en Ilirie, ni en Dalmatie, & que le passage seroit libre pour lui, pour ses soldats, & pour les munitions & les vivres, qu'il voudroit faire entrer à Segna. L'Evêque s'en retourna avec cete réponse à Fiume, où *Rabata* s'occupoit à donner les ordres nécessaires, & à prendre les informations, dont il pouvoit avoir besoin dans la suite. Mais sur tout il faisoit grand amas de vivres, sachant, que Segna en manquoit entièrement, & que la disette s'en augmenteroit par la Milice, qui y devoit entrer avec celle, qui y étoit déjà. Il fit encore traiter secretement avec le Général, qu'il lui plût de faire par sa dextérité, que les Uscoques, qui s'enfuïroient des Etats Archiducaux, pout éviter les suplices, n'eussent point de retraite chés les Turcs, trouvant cela nécessaire, non seulement, afin qu'ils ne pussent pas se soustraire à la punition de leurs crimes, mais aussi de peur qu'ils ne servissent de guides, aux Turcs dans leur guerre contre les Chrétiens. Ce procédé confirma, que *Rabata* vouloit aller droit en besogne, & l'on en vit peu de jours après des marques plus certaines. Car, à la prière du Général, non seulement il fit restituer un bateau de *Licsina*, chargé de Sardines, lequel avoit été pris pas ces

<sup>a</sup> Ou, assouvissent toute leur avidité aux dépens des Turcs.

<sup>b</sup> A cause de la pratique, qu'ils avoient des lieux & des passages.

ces Voleurs, & mené à Terfatz. Mais le Général aiant demandé avec instance, qu'on lui mît entre les mains quelques Sujets Vénitiens, enfuis pour leurs crimes, & nichés dans Segna, *Rabata* trouvant que l'exemple étoit nouveau, & non d'usage parmi les Princes & que sa Commission n'alloit pas peut-être jusque-là, prit le parti d'écrire au Général de Croatie, que, sans cela, l'Accommodement seroit comme impossible, & que pour cela il étoit en pensée de donner cette satisfaction aux Vénitiens, d'autant plus qu'il valoit mieux la leur faire de leurs Sujets, pour épargner le plus qu'on pourroit ceux de l'Archiduc. Il envoya même une copie de sa Lettre à la Cour de Gretz, jugeant, que le silence lui en serviroit de permission pour exécuter : au lieu qu'il favoit bien, qu'il ne l'obtiendrait jamais en la demandant. Et ce fut un coup d'habile Ministre, sur tout aiant affaire à un Prince de lente résolution. Car on suppose, que c'est consentir que de se taire : & par ce moien l'on s'exemte de métre en dispute ce qui importe le plus à la conclusion des plus grandes Affaires.

Après ces préparations, *Rabata* résolut de se rendre à Segna, où il avoit déjà fait publier, que tous les gens de la Ville & de la Garison eussent à se trouver, à son arivée, sous de grièves péines. Mais comme les autres Commissaires avoient commencé leurs fonctions avec une certaine aparence de terreur, & beaucoup de véhémence, ils crurent, qu'il en seroit de même cete fois-ci. Dailleurs, se fiant sur les bons amis, qu'ils avoient dans les Cours d'Autriche, ils ne se doutoient de rien, se figurant qu'il s'en pendroit seulement quelqu'un pour tous les autres. Si bien que les moins méchans se flatoient de l'espérance. que l'on commence-  
roit



roit par les plus criminels. Mais ceux-ci , a force de piller , aiant eu la commodité de se faire de plus puissans amis , & d'aquerir plus de credit , espéroient aussi de pouvoir éviter la corde , du moins par la sédition. Ils cabaloient donc entre eux pour leur commune défense , se préparant à faire des menaces d'abandonner la garde des Confins , ou de les livrer aux ennemis. Ce qui leur avoit servi d'autres fois à échapper la mort. Mais lors qu'on sentit aprocher le temps de la venuë de *Rabata* , que ceux , qui avoient traité avec lui a Fiume & ailleurs , disoient être un Cavalier tres-résolu , & tres-sevére , quelques-uns jugèrent , qu'il valoit mieux être oiseaux de bois , que de cage , & s'absentèrent au nombre de 60. espérant de pouvoir de façon ou d'autre excuser leur désobéissance , quand la première furie seroit passée. Et l'on crut , que Daniel *Barbo* , Capitaine de Segna , leur Protecteur , & d'ailleurs peu affectionné à *Rabata* , leur donna ce conseil. Du moins , il est manifeste , qu'ayant pû & dû empêcher leur sortie , il ne le fit point. D'où l'on tira des preuves certaines de sa mauvaise volonté , & depuis on en eut encore de plus claires. Mais cela servit aux desseins de *Rabata* , qui étant entré peu de tems après dans Segna , trouva , que cete sortie avoit étraîé les autres , dont le nombre n'étoit pas de plus de 300. Ils eurent bien plus de peur , quand ils se virent hors d'espérance de s'enfuir , les portes de la Ville étant si étroitement gardées , & qu'ils entendirent proclamer , qu'un chacun eût à mettre bas les armes , sans en porter , ni le jour , ni la nuit , sous peine de la vie. Que quand quelqu'un seroit appelé au Chateau , il eût à s'y presenter aussi-tôt. Qu'au bout de deux jours , ils y vinssent tous déclarer

rer devant le Commissaire , s'ils vouloient servir la Maison d'Autriche fidèlement & modestement. Que ceux , qui se sentiroient coupables de grans crimes , vinissent de leur bon gré en demander pardon , qu'il ne seroit point refusé à ceux , qui auroient rendu auparavant , ou qui seroient en resolution de rendre à l'avenir de bons services à la Patrie. Que si quelqu'un atendoit , que la Justice le fâisît , il crieroit en vain miséricorde. Parce qu'alors il seroit procédé contre tous avec une rigueur extrême. Cete terrible Ordonnance acheva de consterner les Habitans , & rien ne leur parut plus étrange , que de poser les Armes , cela ne s'étant jamais vu à Segna.

Le Capitaine de la Ville , qui commençoit de voir plus clair dans les desseins de *Rabata* , se mit à lui faire peur de son entreprise , disant , que les Frontières resteroient abandonnées , & que cete Milice courageuse , qui savoit la Carte du Pais , pouroit s'unir avec les Turcs , & causer quelque notable perte à leur Princes : puis protestant , que non seulement il blâmoit ce dessein , mais qu'il n'y vouloit avoir aucune part. Le Commissaire , qui connoissoit l'humeur du Personnage , ne changea pas pour cela d'avis. Au contraire , aiant vû dans l'Eglise un Uscoque avec une hache-d'armes à la main , il lui fit une horrible peur d'être sur l'heure-taillé en pieces , n'eût été le respect du lieu. Ce qui les tint tous dans la crainte. Et pour s'en délivrer , ils demandoient instamment , que les coupables destinez à la mort fussent déclarés , afin que les autres pussent vivre en repos. Mais le jour même , que l'on commença d'écrire ceux , qui prométoient de se comporter sagement , & de servir fidèlement la

la Maison d'Autriche , & pour preuve de leur obéissance comparoissoient detarmés & Suplians, *Rabata* fit arrêter Martin , Comte de *Possidaria* , qui s'étoit fait Chef des Assassins , au grand deshonneur de son sang , & de les illustres Ancêtres ; & Marc Marchetich , Vaivode , ou Capitaine de Lédénisse , Château dépendant de Segna. Son dessein étoit d'arrêter en même temps George *Mastarda* , Ragulien , bien plus grand scélérat que les autres. Mais lors qu'il se fit écrire , il passa sous un nom supposé, *Rabata* ne le reconnoissant pas à la mine. Mais dès que celui-ci fût la fraude, il l'envoia querir, qu'il étoit environ deux heures de nuit. L'autre , qui se sentoit coupable de mille crimes inouïs , & principalement d'avoir exposé à la merci des flots & des vents la Frégate, qui portoit le bagage du Comte de Zara , après en avoir cloüé les Mariniers sous le tillac , ( action véritablement barbare , & horrible à raconter ; ) se préparoit à se bien défendre avec son sabre. Mais il fut prévenu par Edoüard Locatelle , Capitaine de la Milice de Goritz , qui le perça de part en part d'un coup d'estocade , puis le laissa métre en pièces par ses soldats. Il étoit l'un des plus estimés & des plus suivis d'entre les Chefs des Uscoques , & peut-être que sa mort n'auroit pas été sans quelque é-mute populaire , si les Habitans ne se fussent pas déjà trouvez saisis d'une crainte extraordinaire.

Pour métre terreur sur terreur , *Rabata* , qui entendoit bien son fait , fit pendre , la même nuit , aux Murailles du Château , le Comte & Marchetich. Spectacle , qui acheva , la matinée suivante , de désoler toute la Ville. Personne ne se tenoit plus en sûreté de sa vie : Car chacun , dans sa conscience , se sentoit digne de mort.

Les

Les portes ressoient fermées , une Milice étrangère gardoit les rues , où personne n'osoit marcher , non plus que dormir la nuit dans sa propre Maison. Mais *Rabata* , pour laisser quelque espérance de vie à quelques-uns , fit entendre , que la porte du pardon ne seroit pas fermée à tous , pourvu qu'on lui livrât quelques Chefs , & qu'on rendît tout ce qui avoit été pris nouvellement dans quelques Vaisseaux de l'Etat Ecclesiastique , pour apaiser le Pape , qui en faisoit grand bruit. Par cete ruse il eut le *Moretto* , l'un des plus fameux Chefs , avec un de ses Compagnons. Néanmoins , ceux même , qui firent cete capture , dans l'espérance du pardon , furent traites avec tant de sévérité , qu'ils eurent plus de sujet de s'attendre à la mort , que de s'assurer de la vie. Voilà comme l'on en usoit avec ces Voleurs.

*Rabata* , dès son arrivée à Segna , avoit prié le Général Vénitien d'y envoyer quelqu'un , pour être le spectateur & le témoin oculaire du procédé sincère qu'il tenoit , & pour proposer de main en main ce qu'il jugeroit propre à faciliter un bon Accommodement. Le Général nomma Victor *Barbaro* , son Secrétaire , homme prudent par nature & par expérience , & tres-bon à manier de telles affaires. Mais le vent , ainsi qu'il est tres-ordinaire dans ces Canaux , fut si furieux ces jours-là , que le Secrétaire ne pût faire toute la diligence qu'il desiroit. De sorte qu'il arriva tout-à-point après que l'on eut si bien commencé , & juste au moment , que l'on menoit le *Moretto* , & *Nicolas* , son compagnon , au gibet. Spectacle , qui fut si agréable aux Albanois , qui amenoient le Secrétaire dans leurs Barques , que vers le soir ils ne purent s'empêcher de leur couper la tête , tant

pour

pour assouvir la haine particulière de leur Nation, que pour en porter ce temoignage vilible à leurs compatriotes. Ce Secrétaire s'aboucha la première fois avec le Commissaire, en présence de l'Evêque de Segna, qui avoit pris tout nouvellement possession de son Eglise, & sur les conseils de qui rouloit toute l'Afaire. Ce Prélat aiant joint à la science profonde, qu'il avoit puisée dans les Ecoles des Jésuites, l'usage des choses du Monde, s'étoit rendu tres-agréable à la Maison d'Autriche, & à *Rabata* même, comme issu de la Noble Famille de *De Dominis* dans l'Isle d'Arbe, mais bien plus, pour s'être employé dans cete Afaire avec beaucoup de chaleur & de zèle pour son Pais. Outre qu'il étoit encore dans la confiance des Vénitiens.

Dans cete première entrevüe, après les complimens ordinaires, *Barbaro* s'étant excusé d'être venu si tard sur la furie des vents de la Mer, dit, que de la manière, dont *Rabata*, avoit commencé, le Général Pasqualigue, & tous les autres, avoient conçu une bonne espérance de voir désormais châtier les crimes des Uscoques, & après un recit de leurs meurtres & de leurs assassinats, des cruautés exercées sur les Cadavres, dont ils buvoient le sang, & prenoient la peau, pour faire des éguillètes; de leurs enlevemens & violemens de filles, d'une infinité de voleries, par où ils avoient troublé le repos de la Mer & de la Terre, il montra avec beaucoup de force & d'éloquence, qu'il étoit besoin d'un remède prompt & efficace, & conclut, qu'il espéroit de le voir appliquer à temps par une main si adroite & si sûre.

*Rabata* répondit en excusant en partie les excès racontés, comme exagérés par la passion des hommes, ou causés par l'Armée

Vénitienne à force de faire mourir les Uscoques, & de leur ôter le butin qu'ils faisoient justement dans la guerre contre les Turcs, lors même qu'ils n'offensoient point les Sujets Vénitiens : ou enfin commis par d'autres, puis attribués aux Uscoques. Qu'il ne laissoit pas néanmoins de les trouver dignes d'un rude châtiment, comme perturbateurs du repos public ; & que pour cela il en avoit déjà fait exécuter cinq des principaux, & tenoit les filets tendus aux autres, qui s'étoient cachés dans les Forêts, ou dans la Ville. Ce qui montrait bien sa diligence. Et comme il étoit Cavalier franc & libre, il ouvrit là-dessus son Instruction, disant, qu'il avoit ordre 1. d'exterminer entièrement les Chefs des Voleurs, & les principaux Ecumeurs de Mer. 2. De chasser de Segna tous les Dalmatins & les autres Sujets de la République, & leur ôter toute esperance d'y retourner jamais. 3. D'y laisser seulement 100 Uscoques, des plus pacifiques, & d'envoyer tous les autres garder les Frontières de Terre. Enfin, de restreindre l'usage des Barques armées à ne pouvoir sortir, sans une permission expresse du Général de Croatie.

Le Secrétaire, fort content des autres points, s'acrocha au dernier, disant, qu'il esperoit, que l'usage des Barques armées seroit entièrement défendu, d'autant que la République ne consentiroit jamais, qu'il en passât aucune sur son Golfe, que le Général de Croatie le permît, ou non. *Rabata* répliqua, que cet intérêt regardoit non seulement le Roiaume de Hongrie & de Croatie, mais encore le Saint Siège & le Roi d'Espagne ; & qu'ainsi il ne lui apartenoit pas de décider cete Controverse, ni de faire aucun acte préjudiciable aux Parties. mais qu'il lui suffisoit de régler ce qui concernoit les Uscoques.



Il sembloit, que ce Point dût rendre plus difficile le progrès de la négociation, mais l'Evêque de Segna conseilla à *Rabata* de remettre cete matière à un autre temps & lieu, puisqu'elle avoit été débattüe autrefois, sur tout dans les Traités passés entre la Maison d'Autriche & la République de Venise à VVormes, à Bologne & à Trente, sans trouver jamais les fondemens nécessaires pour cete Maison. Cela se fit donc ainsi, & sans en traiter davantage, l'usage des Barques armées fut simplement defendu aux Uscoques. Par où la négociation devint plus aisée, bien que le Secrétaire, tres-jaloux de son avantage, se fût aperçu dès le commencement, que *Rabata* brûloit d'envie de terminer cete Affaire, soit qu'il eût de tels ordres, soit parce que les Habitans de Trieste & de *Fiume* l'en pressoient, avec de continuelles protestations, ou enfin, parce qu'il trouvoit, qu'il importoit à l'honneur & au service de ses Princes, de ne plus souffrir cete infamie, que des gens, qui portoient le nom de Sujets & de Stipendiaires de la Maison d'Autriche, exerçassent, sous les Bannières Impériales, un brigandage public, & commissent des massacres abominables. Ainsi, plus *Barbaro* voioit le Commissaire echaufé, plus il l'importunoit. Et jamais il ne se montroit content de ce qui se faisoit, ni ne vouloit reconnoître, que ce fût en faveur de la République, mais seulement par une nécessité de châtier les crimes des Particuliers. Il disoit, que *Mostarda* avoit été mis à mort, pour s'être opposé par les Armes à son Juge, qui l'appelloit; Le Comte, pour des discours seditieux, qu'il semoit, lors qu'on demandoit le secours de la Milice, pour découvrir les coupables cachés dans les Maisons; & Marchétich, pour avoir abandonné Lédénisse,

où il étoit Capitaine, & donné ocaſion au Général Paſqualigue de ſacager ce Lieu. Une fois, qu'on lui remit neuf Sujets Vénitiens d'entre tant d'autres, que la République demandoit, partie par leur nom, partie ſous les termes généraux de *tous ſes Sujets*, il ſe plaignit, qu'on ne lui rendoit que de pauvres Artifans, & qu'on donnoit aux autres le temps de ſ'enfuir : bien qu'au vrai *Rabata* mît tout en œuvre, pour les avoir tous. Mais ils ſe tenoient cachés dans la Montagne, entretenus ſécètement de tout le néceſſaire par leurs parens & amis, & par ceux même, que l'on envoioit pour les prendre. Et il n'étoit pas poſſible de remédier à ce déſordre, à moins que de vouloir anéantir toute cête Milice. Ce qui certes eût été contre le ſervice de la Maïſon d'Autriche, ou plutôt de toute la Chréienté. *Rabata* avoit du déplaiſir de ne pouvoir contenter le Vénitien, quelque peine, qu'il prît, & ſur tout il ſe chagrinoit de la fuite de cinq Dalmatins, grans ſcélérats, leſquels le Général deſiroit le plus d'avoir. Car il craignoit, que l'on ne doutât de ſa bonne foi. Et il fut ſur le point de faire pendre deux Capitaines, à la négligence, ou malice deſquels on attribuoit leur évaſion. Ce qu'il auroit exécuté, ſi leurs parens ne lui euſſent promis de lui amener viſ ou mort quelqu'un de ceux, qui ſe tenoient dans la Montagne, ainſi qu'il arivà auſſi-tôt. Car le frère de l'un de ces Capitaines étant allé avec quelques autres à la Châſſe des Voleurs, il en prit un fameux, & tout juſte un des cinq, que le Général demandoit, lequel fut transféré demi-mort d'un coup de mouſquet dans la tête à Segña, où il fut auſſi-tôt pendu, & ſa tête envoyée au Général, à qui les quatre autres furent livrés viſs peu de temps

après

après, pour lui faire voir, que l'on agissoit tout de bon.

Tout cela s'entendoit avec grand plaisir à Venise, & plusieurs Senateurs en parloient au Secrétaire *Rossi*, qui y résidoit pour l'Empereur, avec louange du Commissaire, & remerciement à ses Maîtres, qui enfin avoient pris une résolution sérieuse de châtier les Voleurs. *Rabata*, en étant informé par le *Rossi*, disoit par plainte à *Barbaro*, que tous les Vénitiens témoignoit d'être contents de son procédé, excepté lui seul, & le prioit de considérer, combien importoit la défense de ces Confins, & même à sa République. Qu'il n'étoit pas à propos d'anéantir toute cete Milice, qui pourroit bien prendre quelque dangereuse résolution, si, on achevoit de la pousser à bout. Le peuple même de Segna, jugeant, que la rigueur de *Rabata* croissoit par les sollicitations du Secrétaire, ou du moins qu'il empêchoit l'adoucissement, que l'on avoit espéré, résolut de l'apaiser par une députation publique, dont il fit Chef son Evêque même. Ce Prélat, acompagné des plus anciens de la Ville, entra dans le logis du Secrétaire, les autres restant dehors. Ils prièrent ce Ministre, avec beaucoup d'humilité & de loupirs, de se contenter du sang répandu, & de la punition de tant d'autres envoiés aux Galères, & d'intercéder pour un pardon général, lui rafraichissant la mémoire des services, que les Uscoques même avoient rendus à la République, dans les guerres passées, & prométant, qu'en d'autres occasions

D 3

ils

a Je trouve dans l'Histoire d'André Morosin, que la République leur permit, en l'année 1537. de faire des courses en Mer contre les Turcs: Encore dit-il, que cete Milice étoit déjà odieuse aux Vénitiens. *Dalmatia*

Pra-

ils sacrifieroient leurs vies pour la même cause , qu'on les leur conserveroit alors. Puis ils lui présentèrent deux tapis fins , qui certes n'avoient été ni faits , ni achetés à Segna. Le Secrétaire répondit en peu de paroles , qu'étant simple Ministre , il ne pouvoit pas outrepasser sa Commission ; que néanmoins il tenoit pour eux tout ce qu'il pourroit. Quant au présent, cela lui parut un demi-afront , & l'Evêque ne fût pas loué d'en avoir été l'instrument. Mais il s'excusoit sur l'Usage du pays , où l'Intérieur n'a point d'accès auprès du Supérieur , sans lui faire quelque don. Qui est une coutume de Barbares , à laquelle on ne manque presque jamais chés les Turcs , mais que les Uscoques avoient peut être apprise ailleurs. *a.*

Depuis ce temps , le Vénitien commença de procéder avec un peu plus de douceur , d'autant plus qu'il eut ordre d'en user ainsi , le Sénat de Venise étant tres-content de la conduite de *Rabata* , & craignant , qu'à force de trop subtiliser , on ne courût risque de tout rompre. *b.* Outre que la franchise de ce Seigneur méritoit bien le retour d'une sincérité pareille. D'un autre côté les Uscoques le suplioient de les tirer de peine , & de leur déclarer , s'il en destinoit encore d'autres à la mort , ou s'ils avoient

tous

*Præfæctis demandatum, ut Uschis, alias invisa genti, liberè excurrendi maria, ac prædas agendi, facultatem permitterent. Lib. 4.* Ce service a coûté bien cher à la République. Car après que cens gens eurent pris goût à la Piraterie , il ne fut plus possible de la leur interdire

*a* Chés les Ministres de l'Archiduc , où il falloit toujours aller les mains pleines.

*b* Les Italiens disent , *chi troppo l'affottiglia la scavoxxa* : & qu'il vaut mieux plier que rompre. *E-meglio piegar, che scavexzare,*

tous à périr, de vivre dans une telle angoisse étant pis que la mort même. Ces instances, & les gémissemens continuels des femmes excitèrent la compassion du Commissaire, qui voyant l'ardeur du Vénitien se ralentir, fit enfin proclamer vingt des plus coupables, pour laisser aux autres l'espérance du pardon, assignant à ces vingt un terme fort court, après lequel ils tomberoient dans la peine du Ban Capital, avec promesse de grace & d'argent à ceux, qui apporteroient la tête de leur Compagnon.

Et pour empêcher les Pirateries par un remède efficace & durable, il délibéra de ne laisser pas plus de 100 hommes de toute cete Milice à Segna, avec cent Mousquetaires Allemans, d'envoyer tout le reste en d'autres Places situées dans les Terres; & même de faire sortir de la Ville tous ceux d'entre la Bourgeoisie, qui voudroient continuer de vivre de pillage. Pour cet effet, il fit un rôle \* tres-exact de tous les Habitans, avec l'intervention, non seulement de l'Evêque & de l'Archidiacre, mais encore des autres bons connoisseurs de la Ville, chargeant leur Conscience de lui donner une information certaine & réelle de chaque tête. C'est pourquoi, il y apella aussi le Capitaine *Barbo*, qui véritablement connoissoit mieux que personne les faits & les inclinations d'un chacun. Mais celui-ci s'oposa d'abord à ce dessein, protestant, qu'il se garderoit bien de rester dans la Place avec un si petit nombre de défenseurs, & aléguant divers inconvéniens, qui en pouvoient arriver. Par où l'on voioit, qu'en couvrant son intérêt particulier du voile du service public, il ne manqueroit pas de traverser

2220 D 4 de

\* Ou, dénombrement.

de tout son pouvoir cete résolution , où confiftoit néanmoins , au jugement des gens fages , toute l'efpérance de voir la fin de tant de misères. Mais auffi l'on ne prêta pas l'oreille aux perfuafions contraires de ce Capitaine. Et comme il auroit pû , par fa présence , exciter quelque fédition parmi la Milice , que l'on entendoit déjà murmurer , fe figurant qu'on ne la divifoit , que pour la détruire toute à coup sûr , *Rabata* lui fit entendre , qu'il feroit tres-bien de fe retirer , & que l'on ne manqueroit pas de gens , qui vouluffent defendre la Place , & fervir Sa Majesté Impériale. Ainsi , le Capitaine fortit de Segna , publiant , qu'il étoit obligé d'aller à la Cour , pour de certains procès qu'il avoit. Et le transport des Uscoques se fit fans peine , eux-mêmes l'ayant demandé par grace , après qu'on leur eut montré , qu'en bonne justice ils méritoient tous la mort ; mais que par clémence on les métoit en lieu , où ils pourroient recouvrer leur réputation , & obtenir des graces & des récompenses , en servant de si bons Princes. Joint qu'ils ne pourroient jamais manquer d'ocafions de butiner dans le païs du Turc. <sup>a</sup> Qu'au reste , bien loin de les envoyer par force , on leur laiffoit à tous la liberté de s'établir hors du païs.

Il y en eut quelque 200, qui acceptèrent volontairement leur demeure dans *Ottofaz* , *Brigine* , *Prezar* & *Borlogh* , Châteaux du Territoire de Segna , voisins du Turc , & commodes , par leur situation , pour faire des courses sur cet Ennemi , & pour défendre le Païs , sur tout après qu'avec un peu d'industrie & de dépense ils auroient été mieux fortifiés. Ceux donc , qui devoient partir , se rendirent un matin

<sup>a</sup> La Lique & la Corbavie.



dans l'Eglise , où après avoir ouï la Messe , l'E-  
vêque les bénit avec leurs Enseignes & leurs Ar-  
mes , en presence de *Rabata*. Cérémonie , qui  
ne fut pas approuvée de tout le monde , des Vo-  
leurs publics , excommuniés & maudits par les  
Bulles Apostoliques , ne paroissant guère dignes de  
telles bénédictions. *Rabata* leur avança leurs ga-  
ges , & leur donna des vivres pour quelques mois ,  
& leur défendit , sous peine de la vie , de retour-  
ner jamais à Segna. Il sembloit , que l'on eût  
mis la dernière main au Traité , par cet éloigne-  
ment des Uscoques , & que l'on n'eût plus de Pi-  
rateries à craindre , puisque les Maîtres du Mé-  
tier étoient allés presque tous demeurer en Terre-  
Ferme. Ce qui en effet rétablissoit la bonne ami-  
tie & le bon voisinage , entre la Maison d'Au-  
triche & la République de Venise. Mais avec  
tout cela il se suscitoit encore des difficultés de  
part & d'autre sur la réparation des dommages  
faits au Public & aux Particuliers. Mais chacun  
venant à s'apercevoir , que ce seroit une Mer ,  
dont on ne trouveroit jamais le fond , l'on aima  
mieux garder le silence. *Rabata* demandoit  
seulement , que les Forts de *Gliuba* & de  
S. Marc , construits par Donat , fussent déman-  
telés , pour rendre le Commerce plus libre , puis-  
que l'on avoit déjà réglé , qu'il ne passeroit plus  
de Vaisseaux de course ; mais Paqualigue répon-  
doit , que cela se devoit traiter dans le Sénat ,  
où il savoit bien , qu'il ne seroit pas facile-  
ment résolu de détruire ces Forts , à cause du  
besoin , que l'on en pouroit avoir en d'autres oca-  
sions : mais que de son côté il mettroit si bon  
ordre , que toutes les Barques non armées se  
laisseroient passer , sans les reconnoître , ni s'in-  
former , d'où elles viendroient , où elles  
iroient , ni ce qu'elles porteroient. Ce qui suffisoit

pour la liberté de la Navigation & du Commerce entre les Sujets de l'un & de l'autre Prince, entre lesquels il y avoit lieu d'espérer de voir à l'avenir une meilleure intelligence, puisque l'Accommodement plaisoit aux Sérénissimes Archiducs, autant qu'aux Vénitiens. Une bonne preuve de cela est, qu'aussi-tôt que les premiers en eurent l'avis, ils confirmèrent l'autorité au Commissaire, & lui donnèrent encore le Capitanat de Segna, quoi que probablement le *Barbo*, qui en étoit dépouillé, eût représenté les choses selon sa propre passion, afin qu'il pût encore plus commodément perfectionner l'ouvrage, & nétoier entièrement leur Maison de l'infamie des ces détestables voleries. Et cela montre bien l'erreur de ceux, qui osoient acuser des Princes si pieux, si justes & si bons, d'avoir consenti à de si horribles méchancetés, qui doivent s'imputer bien plutôt à la malice des Ministres hérétiques, qui, comme ils n'avoient pas la crainte Dieu, ni ne se soucioient pas de l'honneur de leurs Maîtres, ni du leur propre, leur persuadoient par leurs artifices, qu'il étoit impossible de remédier à ces desordres, & les leur dépeignoient comme des transgressions ordinaires & nécessaires dans les Con-  
fins.

Mais comme ces Ministres se trouvèrent confondus dans leur malice, & privés de leurs injustes profits, aussi en concurent-ils plus d'envie & de haine contre *Rabata* \*, qu'ils voioient à leur honte, comblé d'honneurs & de récompenses de toutes parts. Car les Vénitiens, selon leur reconnoissance ordinaire, lui avoient fait present d'une grosse Chainé de la valeur de cinq ou six mille Ducats, laquelle néanmoins il ne voulut point accepter, sans en aver-  
tir

En l'année 1600.

tir ses Maîtres, ofrant de l'employer au service public, ainsi qu'il avoit fait déjà de plus grandes sommes de son propre argent, lorsque ses Princes, qui avoient besoin de tout le leur pour la guerre contre le Turc, manquoient d'envoier les provisions de la Garnison. Outre cela, il se faisoit à Venise une Barque de plaisir & de voyage, pour la lui donner toute garnie, le Sénat jugeant, que cela lui seroit tres-commode dans son Gouvernement de Segna, pour se promener dans ces Canaux, & courir par les Isles voisines. Ces faveurs, bien que legères, & inégales aux mérites d'un si bon Cavalier, servirent de matière à ses envieux, pour le déchirer, & le métre mal avec ses Princes. Car le *Barbo* trouvant à la Cour de Gretz plusieurs Ministres irrités, particulièrement les Hérétiques, vrais instrumens du Diable, pour troubler le repos public, commença d'accuser *Rabata*, assurant, que les Vénitiens l'aient corrompu, il n'avoit eu d'autre objet, que de les satisfaire, au préjudice de l'Empereur, de la Couronne de Hongrie & de la Maison d'Autriche. Qu'à la seule prière des Vénitiens il avoit fait pendre des hommes de valeur & de service, leur en avoit livré d'autres, contre la coutume générale des Princes, métrant le reste au desespoir, & dans la nécessité d'aller servir les Turcs. D'où il étoit manifestement à craindre, que tous ces Confins ne tombassent entre leurs mains, par le moien de gens, qui connoissoient si bien le País & les Places. Voilà dequoi l'on remplissoit les oreilles de l'Archiduc Ferdinand, à la vérité Prince, qui avoit de tres-droites intentions, & grand imitateur des vertus de Charles, son Père, & de l'Empereur Ferdinand, son Aïeul, dont il portoit le nom; mais d'un âge, où il ne

pouvoit pas encore être instruit des fourberies de Cour, ni des intérêts des mauvais Ministres, quoi qu'il fût déjà tres-ennemi des Herétiques, L'esprit de ce Prince se laissoit circonvenir à ces artifices, mais encore plus aux persuasions de l'Archiduchesse, sa Mère, qui étoit plus fortement pressée par ceux, qui favoient, qu'elle étoit mécontente de *Rabata*, pour avoir voulu empêcher le Mariage de la Fille du Duc de Bavière, sa Nièce, avec l'Archiduc, en semant à Venise, à ce que l'on disoit, que cete Princesse avoit la lèpre. Ce qui se trouva faux. De sorte qu'après ce mariage *Rabata* eut besoin d'employer bien des intercesseurs pour se purger de cete acufation. Car ses envieux sûrent si bien envenimer cete cicatrice, à force d'y mettre les ongles, qu'ils animèrent la Mère & le Fils contre lui, sans autre fondement, que les rapports malins de *Barbo*.

Le Commissaire étoit à Trieste pour les affaires de Segna, lorsque ses amis l'avertirent des mauvais offices qu'on lui rendoit, & du danger qu'il couroit. Craignant donc, que ces calomnies n'empêchassent l'afermissement de la paix, il prit d'abord la résolution d'aller sans delai à Gretz, se fiant sur sa Conscience & sur son intégrité. Il rencontra en chemin le *Barbo*, qui étoit bien mieux accompagné que lui, mais, comme il avoit le courage grand, il ne laissa pas de lui reprocher ses impostures. A quoi l'autre, qui sentoit sa mauvaise conscience, ne pût répondre, que par de vaines excuses, & des soumissions, ne cherchant qu'à se tirer d'embaras au plus vite. *Rabata*, étant arivé à Gretz, sentit bien-tôt les efets des sinistres impressions. Car il lui fut commandé de s'en retourner incessamment à son Gouvernement, avec de rudes réprimandes d'en être parti sans permission. Mais il fit tant par ses dé-  
tours,

tours , que bien que le Prince lui eût refusé l'audience , & se fût montré plusieurs fois plein de mécontentement , néanmoins il voulut bien enfin l'écouter avec cete bonte naturelle à son Sang , „ comme fit aussi l'Archiduchesse , sa Mère. Il „ leur remontra , que ce n'étoit pas chose nouvelle pour lui , que d'être persécuté par les Hérétiques , qui le haïssoient principalement pour les services , qu'il avoit rendus dans son Gouvernement de la Carniole , où il avoit couru grand risque de la vie , à cause de la forte persécution qu'il leur faisoit , conformément aux pieuses intentions de leurs Alteſſes , & à son propre zele. Que comme Dieu l'avoit préservé , il „ espéroit , que sa bonté le feroit encore dans l'occasion présente , qu'il se voioit sur le bord du „ plus dangereux précipice , où jamais son honneur pût échoüer. Puis il leur fit voir par un détail de ses actions , combien il avoit essuié de „ peines d'esprit & de risques , outre les dépenses faites de sa propre bourse , pour terminer l'Afaire „ de Segna. Que sa fin n'avoit nullement été de gratifier les Venitiens , à qu'il il ne tenoit , ni „ ne vouloit tenir par aucun intérêt ; mais purement & uniquement de servir leurs Alteſſes , „ aiant trouvé nécessaire de purger enfin la Maison d'Autriche de la calomnie , dont tout le monde „ la chargeoit depuis tant d'années , de souffrir volontairement , dans ses Etats , des Voleurs & des „ Aſſassins publics. Que bien loin d'avoir fait mourir des innocens , au contraire , il se reconnoissoit coupable d'avoir conservé la vie à des hommes dignes de mille morts. Il conjura leurs Alteſſes de se souvenir des gémissemens de leurs „ pauvres Sujets d'Istrie & de Croatie , qui étoient mis à feu & à sang pour les crimes d'une petite „ bande de Voleurs , & qui par desespoir avoient

„été sur le point de vaciller dans la Foi ; d'au-  
„tant plus que les Vénitiens avoient déjà pris le  
„train, nonpas de déclarer une guerre ouverte,  
„de peur de s'atirer les reproches d'avoir pris les  
„armes contre des Princes Chrétiens, pendant  
„qu'ils étoient occupés contre les Turcs : mais de  
„vanger, à mesure comble, tous les outrages ou  
„dommages faits à leurs Sujets, sur ceux de la  
„Maison d'Autriche. De sorte que de fomentier  
„les rapines, c'étoit dépeupler & détruire les pro-  
„pres Terres de leurs Alteſſes, & forcer leurs  
„Vassaux à prendre un autre parti. Qu'elles l'en-  
„tendoient de la sorte, quand elles lui avoient  
„confié cete Affaire, & qu'ainſi, pour l'avoir me-  
„née, comme il avoit fait, il croioit même en  
„mériter récompense. Qu'il ne falloit pas prê-  
„ter l'oreille aux Hérétiques, qui voiant procé-  
„der contre eux avec de ſi fortes reſolutions,  
„que l'embaras d'une guerre avec le Turc  
„ne ſuſſoit pas, pour empêcher le Prince de  
„les vouloir exterminer, voudroient le voir en-  
„core embarqué dans une autre avec la Répu-  
„blique de Veniſe, afin qu'il fût contraint d'aban-  
„donner ſon entrepriſe contre eux. Que l'on  
„connoiſſoit bien aſſés par toute l'Europe  
„la malice enragée des Séctaires, qui, pour  
„ſe maintenir dans leurs fauſſes opinions,  
„ne ſe ſoucioient pas même de trahir leur  
„Prince & leur Patrie. Que la perte de Ja-  
„varin, puis de Caniſe, venoit peut-être de là.  
„Que leurs Alteſſes devoient être perſuadées,  
„qu'il falloit, ou reſrener les Uſcoques par les  
„moiens déjà employés, ou laiſſer déſoler toutes  
„les Places Maritimes, & les Frontières, les  
„Vénitiens étant réſolus de vanger par là les  
„ouſenſes des Uſcoques ; ou enfin entrer dans  
„une guerre ouverte avec eux. Ce qui ne  
pou-



„pouvoit jamais tourner à l'avantage de leurs  
 „Alteſſes , ſur tout dans la conjoncture pré-  
 „ſente , que les Affaires avec le Turc étoient  
 „pires que jamais. Que les Vénitiens avoi-  
 „ent juſtifié leur Cauſe auprès du Pape , &  
 „des autres Princes Chrétiens , qui trouvoient  
 „tous fort étrange , qu'on voulût fomenteur chés  
 „ſoi des Corſaires publics & infames , aux dé-  
 „pens des Voifins. Qu'en ce cas il n'y auroit  
 „plus de fondement à faire ſur les ſecours du  
 „Roi d'Eſpagne , qui , entre qu'il étoit occupé  
 „en tant d'autres endroits , & que l'envoi d'une  
 „Armée en ces quartiers-là ſouffroit pluſieurs  
 „difficultés , croiroit bleſſer la piété & la juſtice ,  
 „s'il favorifoit une telle Cauſe. Témoin le trai-  
 „tement fait à *Don Innigo de Mendoza* , rapel-  
 „lé de Veniſe , pour avoir menacé la Républi-  
 „que d'une guerre. Que quant à la peur ,  
 „que les Hérétiques faiſoient malicieuſement  
 „du danger de perdre Segna , leurs Alteſſes  
 „pouvoient ſ'affurer , que la Place ſeroit mi-  
 „eux gardée par un petit nombre de gens pai-  
 „ſibles & fidèles , que par un plus grand de  
 „Voleurs , puis qu'outre qu'ils ne faiſoient qu'ir-  
 „riter inceſſamment les ennemis , il leur arivoit  
 „tres-ſouvent de ſ'abſenter pluſieurs jours de la  
 „Ville , pour courir à la proie. De ſorte qu'il  
 „n'y reſtoit plus , que leurs femmes , & d'au-  
 „tres gens inutiles. Que les Vénitiens auroient  
 „eu mille ocaſions de la ſurprendre , s'ils en  
 „euſſent eu l'envie : mais qu'ils aimoient bien  
 „mieux laiſſer aux autres la dépenſe & la peine  
 „de défendre ces Frontières , leſquelles ils  
 „ſeroient toujours prêts de ſecourir , du moins  
 „ſous main , pour leur propre intérêt ,  
 „tant que l'on vivroit en paix avec eux. Si  
 „bien que les Turcs ne pouvant venir pas ter-  
 re à

„re à Segna, ni y mener de l'Artillerie: & d'ail-  
 „leurs les Vénitiens n'ayant garde de les en laisser  
 „approcher par Mer, il n'en falloit pas davantage,  
 „pour assurer la Place, à moins que les Ulco-  
 „ques, à force de piller, n'obligeassent les Véni-  
 „tiens de concourir à sa destruction avec les  
 „Turcs, qui leur en avoient déjà fait plusieurs  
 „fois la proposition: ou que ces Voleurs ne li-  
 „vraissent eux-mêmes la Place au Grand-Seigneur,  
 „dont ils étoient la plupart nés sujets; ou-  
 „tre plusieurs, qui avoient encore leurs pé-  
 „res & mères, leurs frères & sœurs, &  
 „d'autres parens sous les mains. Que le danger  
 „étoit là, & non point dans les vaines imagina-  
 „tions des Hérétiques. Il ajouta que pour mi-  
 „eux assurer ces confins. & même pour  
 „les étendre aux dépens des Turcs, rien ne  
 „pouvoit être plus utile, que la distribution  
 „qu'il avoit fait de cete Milice dans les Châte-  
 „aux d'Ottosaz, Brigne, Prezar & Borlogh,  
 „qui métoient à couvert un long espace de ter-  
 „re fertile, avec quoi ces gens pouroient vivre  
 „de leur travail, sans avoir besoin de continuer  
 „leurs rapinaes. Concluant qu'il donneroit  
 „aussi les moiens de metre ces quatre  
 „lieux en état de sûreté, sans incommoder  
 „les finances de l'Empereur, ni de leurs Altes-  
 „ses.

Ces raisons déduites avec beaucoup d'éloquen-  
 ce & de force, furent écoutées avec une grande  
 attention, & l'Archiduc & sa Mère s'aperçurent  
 aussitôt, qu'on vouloit ruiner auprès d'eux un Mi-  
 nistre plein de prudence & de fidélité. Ils le ré-  
 tablirent donc dans leurs bonnes grâces, & pour  
 en donner des marques à la barbe de ses envieux,  
 ils le choisirent, pour aler recevoir, sur les Con-  
 fins-Jean-François Aldobrandin, Neveu du Pape,  
 lequel

lequel devoit débarquer ces jours-là aux Ports de Trieste & de Fiume avec 10000. Fantassins Italiens , soudoyés de S. S. & Dom Jean de Médicis , qui en amenoit 2000. entretenus par le Grand-Duc, son frère , lesquelles troupes devoient être conduites à *Zagabria* , lieu destiné pour la revue générale , & de là menées par eau au Siège de Canise , où elles arrivèrent heureusement. Rabata s'aquita de cete commission à la satisfaction entière de ses Princes , & des Généraux Italiens. Après quoi , il n'eut point de repos , qu'il ne fût de retour à Segna , pour achever une Affaire , où il ne trouvoit plus de difficulté , puisque ses Maîtres avoient approuvé toutes ses actions , & toutes ses résolutions. Et son autorité sembloit être acrée à un point , qu'il en dût être bien-tôt exalté aux plus hautes Charges , le Généralat de Croatie se destinant déjà pour lui.

Mais après son départ , la malice diabolique des Hérétiques se raffina encore plus à le perdre , en forgeant de nouvelles calomnies , qui , si elles n'étoient pas écoutées par les Princes , du moins n'en étoient pas repoussées avec la fermeté , que sembloit mériter la fidélité d'un tel Cavalier. Les choses alèrent si loin , que le bruit couroit déjà dans les Cours d'Autriche , que l'on procéderoit contre lui , particulièrement , pour lui demander compte de la mort du Comte de *Possidaria* , où s'intéressoient quelque uns des principaux , mais peut-être à leur deshonneur , en montrant de la partialité pour un Assassin public , indigne d'être sorti d'une si noble race. Il y avoit aussi des gens , qui semoient aux oreilles des Uscoques , qui séjournoient dans ces Cours pour leurs affaires , que *Rabata* étoit disgracié , pour avoir répandu cruellement le sang de tant de vaillans soldats , pour

complaître à autrui. Ces discours, qui se rapportoient dans Segna, faisoient diminuer l'obéissance due à ce Seigneur, qui, se trouvant court d'argent, avoit été forcé de se priver de ces garnisons, qui jusqu'alors l'avoient rendu redoutable aux Uscoques.

Il arriva en ce temps, qu'il lui fut commandé d'envoier au Camp de Canise le plus grand nombre de gens qu'il pouroit. A cete occasion, il résolut de se défaire des plus inquiets, & des plus âpres au butin, pour en mieux policer Segna. Il ramassa encore tous les Bannis, & les joignant avec les autres, leur donna pour Chef un certain *Giurissa*, de Laboureur devenu Larron, & celebre par ses forces & par son audace, lequel aiant enlevé une fille de famille dans les Isles de Zara, se l'étoit faite sa femme contre les Loix Divines & Humaines. Les Vénitiens demandoient instamment, qu'on leur livrât ce Voleur, ou vif, ou mort, mais à cause du grand crédit que lui donnoit sa bestialité, que l'on apelloit bravoure, tant auprès des Princes, que parmi la Milice, *Rabata* n'osa mettre la main sur lui, de peur de causer un plus grand tumulte. Il crut, ou que cet homme, comme tres-hardi, se feroit tuer dans ce Siège; ou que s'il y a quéroit des honneurs militaires, il auroit honte après cela de foïiller sa réputation par des larcins infames. *Giurissa* partit donc tres-content, & de son emploi, & de l'argent, que le Commissaire lui avoit compté. Et c'étoit l'opinion commune, qu'avec des gens si déterminés, & si propres à toutes les fatigues de la Guerre, il ne manqueroit pas de se signaler. Mais quand il fut à Carlifot, les envieux de *Rabata* lui dirent, qu'il étoit envoyé à la mort, comme un autre Urie, &

\* Mari de Bethsabée, que David fit tuer au Siège de Rabba 2. Reg.

par un homme , qui n'étoit pas encore faoul du sang des Uscoques ; que les Archiducs ne vouloient pas laisser impunie la mort injuste de tant de braves hommes , & qu'ainsi quelque affront , ou desobéissance , qu'ils fissent au Commissaire , cela ne déplairoit point aux Princes.

*Giurissa* & tous les gens , piqués d'un si vif éguillon , s'en retournèrent sans autre façon à Segna , où ils semèrent ces discours dans leurs Assemblées secretes. *Rabata* disimula cet outrage , en attendant une meilleure occasion. Et peu de temps après , il lui en vint une , qu'il fit enfermer *Giurissa* au fond d'une Tour , avec une si ferme résolution de le punir , comme il méritoit , que bien loin de se laisser aller aux instances , ni aux menaces de ces Scélérats , qui demandoient sa liberté , il leur répondit hardiment , qu'il les châtiroit tous de leur témérité , & de leur insolence. Cependant , il se tenoit dans le Château d'enbas , avec le peu d'Alemans qu'il avoit pour sa garde. Mais les Uscoques , lui ayant déjà perdu le respect , pour les raisons que j'ai dites , & d'ailleurs étant , ou feignant d'être persuadés , que sa mort ne déplairoit pas à leurs Princes , formèrent un dessein détestable contre sa vie. S'étant donc rendus furieux en buvant force eau-de-vie , qu'ils se firent apporter en pleine Place , à l'exemple des Numantins , & qu'ilors qu'ils voulurent , par un fait mémorable , employer le fer contre leur propre sang , mangèrent premièrement de la chair mal cuite , puis s'enivrèrent avec leur *Cea* ( boisson semblable à la Biere du Septentrion ) ils essayèrent premièrement de forcer les portes du Château. A quoi n'ayant pas réussi ,

Il

\* Les Numantins , pressés de la famine , après un Siège de vingt ans , se tuerent eux , leurs femmes & leurs enfants.

Ils y menerent de l'Artillerie , & s'y firent une entrée par une certaine embrasure. *Rabata* qui vit bien , que cete fureur bestiale ne cesseroit point , qu'ils ne fussent venus à bout de leur entreprise , prit la résolution nécessaire d'élargir *Giurissa* , à condition qu'il jurât de presenter vif ou mort quelque autre des plus fameux Voleurs. Ce qu'il exigea par point-d'honneur , plutôt que par aucune espérance d'en voir jamais l'effet. Mais la délivrance de *Giurissa* n'arrêta pas la rage des autres , qui après avoir tué quelques-uns des Allemands , qui leur résistoient , abatirent , avec impétuosité , trois rangs de portes , pénétrèrent jusqu'à la dernière Chambre de *Rabata* , & le trouvant avec un Florentin de ses parens , venu du Camp de Canise , pour le visiter , le jetèrent par terre avec deux mousquetades , <sup>a</sup> après que lui leur eût déjà tiré un coup de pistolet , & pris son épée , pour faire la défense , que le temps & la nécessité lui permétoient. Ensuite ces barbares Assassins luy coupèrent la tête , & après mille outrages la mirent en lieu public , pour servir de spectacle. Puis étant sortis du Château , ils assemblèrent le peuple , & contraignirent tous les assistants de jurer , qu'ils vouloient avoir part dans ce Fait , quelque bien ou mal qu'il en pût arriver. <sup>b</sup>

Le matin , le Corps fut porté dans l'Eglise , où l'on dit , que les femmes : après diverses malédictions , léchèrent le sang qui en dégoutoit , pour ne paroître pas moins impitoiables que leurs maris.

<sup>a</sup> Tant est vrai ce que dit Tacite , qu'il est également dangereux d'accorder & de refuser à des Mutins ce qu'ils demandent. *periculosa severitas , flagitiosa largitio : seu nihil militi , seu omnia concederentur , in ancipiti Republica.*

*Ann. 1. c. 10. c. 11. c. 12. c. 13. c. 14. c. 15.*

<sup>b</sup> Comme si la mutinerie des autres eût pu expier la leur. *Velut absolverentur aliorum seditione.* Tac. *Hist.* 3.



ris. Telle fut la fin de ce bon & brave Cavalier. Aussi tôt que la nouvelle en fut en Dalmatie & en Italie , les gens d'entendement commencèrent à craindre pis. On doutoit fort , que les Uscoques , venant à désespérer du pardon d'un crime si énorme , ne livraient la Place aux Turcs , d'autant plus qu'il couroit un bruit , qu'ils s'étoient encore emparez d'Herbal. Mais comme ce bruit se trouva faux , & qu'après avoir rendu compte de leur Fait à l'Empereur (lequel ils justifioient par diverses calomnies contre le Mort) ils vivoient en paix , avec une certaine police établie par eux mêmes , en attendant un Capitaine : le monde mit son attention à voir , comment la Maison d'Autriche souffriroit , ou vangeroit un si grand crime , commis contre un si grand Ministre. Mais quand on en vit différer la punition , l'on discourt diversément du secret de ces Princes. Quelques-uns croioient , qu'ils avoient du moins consenti à la mort de *Rabata* , si peut-être ils n'en avoient pas donné l'ordre. D'autres jugeoient , que le châtiement se différoit , pour surprendre les coupables plus à l'aise. Il y en avoit aussi , qui disoient , que s'agissant d'un crime populaire , où chacun étoit impliqué de façon , ou d'autre , il étoit plus sûr de le dissimuler , que de le vanger , avec risque de dépeupler Segna , ou même de quelque chose de pis. Ce qui donna plus de prise aux soupçons & aux discours , fut de voir donner le Capitanat à Daniel Francol de Trieste , ennemi déclaré de *Rabata* , & celui même qui avoit détourné *Giurissa* d'aller au Siège de Canise. Joint que Francol entra sans armes dans Segna , y fut reçu sans aucune contradiction , & ne feignit point d'admettre *Giurissa* à sa table , ni de se promener avec lui par la Place.

Quoi

Quoi qu'il en soit , il y a lieu de s'étonner , qu'un crime si atroce soit resté impuni jusques ici. Mais quiconque connoît la justice & la clémence naturelle de la Maison d'Autriche , ne croira jamais , que , ni de son ordre , ni de son consentement , l'on ait ôté la vie à un homme sur des accusations incertaines , principalement sous l'Empire de Rodolfe , qui en des cas plus importans s'est montré tres-humain , comme il y a bien paru depuis peu d'années , en la personne de George Popel , Baron de Bohême , qui étant accusé , & peut-être convaincu de Lèze-Majesté , en fut quitte pour perdre les bonnes grâces du Prince , & une partie de ses biens. Et tout récemment Rodolfe , aiant découvert dans VVolfgang Romf , son Majordome , & Paul Travestein , Maréchal de sa Cour , tous deux ses Conseillers secrets , d'horribles excès , qu'il le deshonoroient , s'est contenté de les chasser , leur laissant même emporter des tresors immenses , amassés , Dieu sait comment. Mais ceux qui savent combien les Commissaires Impériaux ont mis de temps & d'assiduités à faire le procès du Comte d'Hardeck <sup>a</sup> & de Paradaiser , l'un desquels avoit livré Javarin , <sup>b</sup> & l'autre Canise aux Turcs , <sup>c</sup> ne se persuaderont jamais , que l'Empereur , ni l'Archiduc , eussent voulu , pour quoi que ce fût , ôter la vie à *Rabata* , sans entendre auparavant ses défenses. Ainsi , leur réputation reste fort blessée par sa mort , jamais Prince de leur Maison n'ayant reçu un pareil affront. Car quant aux deux Ministres Autrichiens , qui furent autrefois massacrés , l'un à Sultz , l'autre à Un-

<sup>a</sup> Ferdinand , Comte d'Hardeck , Mestre-de-Camp Général des Armées Impériales.

<sup>b</sup> en 1594.

<sup>c</sup> en 1600. décapité en 1601.

à Underval, *d* (d'où la République de Suisse tire son origine) il est certain qu'ils furent tués par des Particuliers, & qu'ils avoient ofensés, & que la vangeance de leur mort fut empêchée par le soulèvement de tout le Pais, lequel fit penser à autre chose. Mais ici il faut croire, que la punition des Assassins de *Rabata* est retardée, ou par quelque mystère cache dans le cœur de ces Princes, ou par la malice de quelques Ministres, qui leur donnent à entendre ce qui n'est pas, sans se soucier du mauvais exemple, ni de la réputation de leurs Maîtres, pourvu que leur rage soit assouvie.

Dès que le pauvre *Rabata* fut mort, les Uscoques, qui étoient distribués dans les Châteaux d'Ottosaz, Prezar, Brigne & Borlogh, n'ayant plus d'obstacle, retournèrent à leur infame nid, & peu de temps après firent savoir au Général Pasqualigue, qu'ils vouloient garder les Acords, & qu'ils ne feroient aucune course par Mer. Mais il ne se fia pas tant à leurs promesses, qu'à ses propres soins: & pour voir, où pourroit tomber la furie des Uscoques, après avoir assassiné *Rabata*, il commença de solliciter moins ardemment son retour à Venise, regardant encore plus au service public, où il avoit déjà employé tant d'années, qu'à ses commodités particulières. Pour cet effet, il mit les Galères & les barques armées sur tous les passages, sans empêcher pourtant le cours des vivres à Segna, pour ne pas désespérer davantage ces gens. Mais voyant durant quelques mois, que personne ne branloit, que les Princes étoient obéis dans Segna, & continuoient dans la résolution d'observer l'Acord, & d'empêcher les rapines,

*d* Sous l'Empereur Frédéric. III.

*e* Le premier fut tué par un Païsan, & l'autre par les habitans du lieu

nes, il s'en retourna avec la permission du Senat à Venise, glorieux d'avoir mis, par son autorité, & par sa prudence, la dernière main à une Affaire si épineuse. Et tout le monde vit alors, qu'il ne tenoit qu'à la Maison d'Autriche, de réprimer ces Voleurs, bien que de mauvais Ministres lui eussent fait croire si long-temps le contraire. De sorte qu'il n'y avoit plus d'apparence que ces Princes dussent jamais consentir à une telle infamie, d'autant plus que les Vénitiens avoient appris la manière de faire paier chèrement aux autres le dommage fait à leurs Sujets.

Cependant, d'habiles gens croient que les Uscoques restant à Segna sans autre entretien, il sera presque impossible, qu'ils subsistent, sans endommager les Voisins, sur tout leurs gages étant petits & mal païés, & partie même d'entr'eux n'en aiant point. C'est pourquoi l'on avoit prudemment jugé que l'unique remède étoit de les transférer en des lieux éloignés de la Mer, comme sont ceux que j'ai nommés. lesquels sont commodes, pour courir sur les Turcs, & capables d'être cultivés. On dit même qu'il s'y trouve quelques Mines de fer, où pourroient travailler & gagner la vie de leurs familles, ceux qui préféreroient un juste & honnête moien de vivre au maudit métier de Voleurs & au gibet, où ils vont tous mourir tôt ou tard.

Or comme j'ai parlé d'un expédient, que *Rabata* proposa à l'Archiduc, de fortifier quelques Lieux de la frontière, sans charger les Finances de l'Archiduc, il sera bon de dire encore, quels en étoient les fondemens, avant que de finir cete Histoire.

Il est donc à sçavoir, que l'Evêque de Segna, personnage doüé d'une science profonde, prudent & expert dans les choses du País, pro-

posait

posa d'afermer aux Vénitiens quelques Bois proche de Segna , abondans en pins , propres pour faire des Mâts & des Antennes à toute sorte de Vaisseaux ; & en Faux , qui est le seul bois , dont se font les rames des Galères ; & de tâcher d'avoir d'eux une avance de 50000 ducats , qui suffiroient pour fortifier les Châteaux nommés. Le Conseil étoit très-à propos. Car outre l'abondance des arbres propres aux besoins de la République , ces Bois sont si près de la Mer , qu'on peut avec peu de peine & de dépense les y mener par des sentiers bas , & déjà fraiés en d'autres temps. Un jour , que *Rabata* exagéroit cete commodité & cete abondance au Secrétaire *Barbaro* , en lui disant , que c'étoit un vrai trésor , l'autre lui répondit , qu'effectivement c'en étoit un , mais d'un métal & d'une monnoie , qui ne passeroit jamais qu'à Venise. Si cete prudente réponse eût été bien pesée par les Autrichiens , l'on n'eût pas apporté tant de difficultés à la conclusion d'une si bonne Affaire. Mais pendant que l'Archiduc en informoit l'Empereur , l'on étoit en doute , si la coupe de ces Bois ne faciliteroit point aux Turcs les moïens d'infester les Confins. Mais l'Evêque de Segna , qui fut appelé , pour ce sujet , à la Cour de l'Empereur , avec ordre d'y apporter un Plan fidèle de tout le País , leva ce doute par la force de ses raisons. De sorte que les Impériaux commencèrent de prétendre une plus grosse somme , & demandèrent

Tom. III. E 300000

• André Morosin au liv. 5. de son Hist. dit , que *Rabata* étant à Venise , demanda au Sénat un emprunt de cent mille écus , pour lesquels l'Empereur & l'Archiduc , les Maîtres , engageroient à la République quelques Forests de la Croatie , peu éloignées du Golfe. Que la proposition ne plaisoit pas au Sénat , mais que *Rabata* n'ayant pas les pouvoirs nécessaires pour traiter , l'on ne pût passer outre

300000 écus d'avance , fans avoir peut-être la pensée d'en rien employer à la fortification de ces Confins, & fans considérer, que bien que ces bois puissent être de quelque commodité aux Vénitiens, ils n'en ont pas néanmoins un trop grand besoin, puis qu'ils ont des Forêts, qui leur en fournissent assez pour leurs Armées Navales, ordinaires & extraordinaires. Il est bien vrai, que le transport des rames, qui se coupent principalement dans les bois d'*Alpago* & de *Cancerio* est onéreux à leurs Sujets, à qui ils voudroient bien épargner cete courvée, mais aussi la matière est inépuisable, tant pour les rames, que pour tous les autres besoins de leur Flôte. Cependant, il est vrai-semblable, que pour la seule considération de la fortification des Châteaux, les Vénitiens, sans parler des Bois de Segna, n'auroient pas refusé une somme médiocre, étant de leur intérêt, que ces Confins soient en état de résister aux Barbares, qui penseroient venir par cet endroit infester l'Italie, comme ils ont fait autrefois.

Mais le plus grand avantage que l'on prétendoit tirer de cet Acord, étoit, d'ocuper les gens du pais à la coupe & au chariage de ces Bois, par où ils se seroient acoûtumés à vivre de leur travail, sans qu'ils eussent eu le prétexte de la faim & de la nécessité, pour faire des courses, d'autant que ces Bois leur eussent fourni perpétuellement de quoi, non seulement les nourrir, mais encore les enrichir. Car outre qu'avec les Bois propres pour les Vaisseaux, il s'en seroit coupé une infinité d'autres pour les Bâtimens, la commodité de porter des travesons & des planches par Mer à Venise, ou sur les rivages de la Romagne & de la Marche, où cela est fort cher, auroit établi un tres-riche commerce: au lieu qu'aujourd'hui ces Bois sont inutiles, & les gens sans travail, cete Afaire s'étant rompuë,  
pour



pour les raisons que j'ai marquées , & les Uscoques étant retournés à leur vieille tanière de Segna. Et selon qu'en jugeoient des gens prudents , c'étoit de ces deux Points , que dépendoit la sûreté de l'Acord , & le repos de ces peuples.

Ainsi , il est fort à craindre que leurs maux ne se renouvellent bien-tôt , ( quoi que la Maison d'Autriche en ait le remède en main ; ) avec encore plus de dommage pour la Chréienté. Car quand même les Uscoques s'abstiendroient toujours de toucher aux Vaisseaux , aux Sujets , & aux Terres des Vénitiens , néanmoins les sorties continuelles qu'ils font vers *Obruzzo* , où finit le Canal de la Morlaque , feront enfin ouvrir les yeux aux Turcs , pour former une entreprise peu difficile à exécuter , qui portera ensuite un notable préjudice à la Maison d'Autriche & aux autres. Je ne m'en expliquerai pas davantage ici. *Rabata* comprenoit bien ce que je veux dire ici , & pour ce sujet il avoit résolu d'empêcher , que , dans la navigation de ce Canal , les Barques armées n'allassent plus loin que de *Segna* à *Scriffa* , de peur que l'avidité d'enlever quelques animaux , ou quelques Esclaves , ne vint à se paier une fois avec bien des larmes , & par la perte d'une infinité d'Ames. Mais plaise à Dieu , que cela n'arrive point , & que les Princes Chrétiens connoissent , & préviennent à temps les dangers , afin que d'autres , que moi , n'aient pas lieu d'écrire une Histoire plus tragique & plus lamentable. Car celle-ci finit avec des espérances fort incertaines d'un long repos. Mais je prie Dieu de le rendre durable par sa sainte grace , le mérite & l'intercession de tous les Saints triomphans dans le Ciel , dans la Fête desquels je mets fin à cete Narration en l'année 1602.



## CONTINUATION

DE

## L'HISTOIRE

DES

## USCOQUES.

Par *Frà Paulo Sarpio.*

E n'est pas sans raison , que le Révérendissime Archevêque de Zara a fini son Histoire en doutant , si le remède apporté à l'insolence des Uscoques , pourroit être de durée. Car ces Voleurs , après la mort de *Rabata* étant tous retournés à Segna , il n'y avoit point d'apparence d'espérer , que des hommes sans industrie , acoutumés à vivre de rapines , sur tout quand la paie leur manquoit , pûssent être contenus dans le devoir. D'ailleurs , le Général Pasqualigue aiant fait connoître , que l'excuse de l'impossibilité prétendue , sous prétexte , que c'étoit une race indomtable & incorrigible , n'étoit qu'un manteau pour couvrir la résolution prise de les laisser faire , il sembloit , que les Ministres d'Autriche voiant leur secret découvert , dûssent , pour l'honneur

neur de leurs Princes, employer la rigueur de la Justice, à l'exemple de *Rabara*, pour maintenir la tranquillité qu'il avoit rétablie. Mais les choses arrivées depuis ont montré, que comme dans la nouveauté des Conventions, le point-d'honneur, & l'obligation de les observer, ont eu la force de conserver en partie le repos. aussi, cete chaleur n'a guere mis à se ralentir, les renes du Gouvernement n'ayant pas été prises en main, ni de bonne sorte, ni par amour de la justice. De sorte que la vieille habitude des Uscoques au Mal leur inspira le courage de tenter tout de nouveau la patience des Voilins par de petites rapines, puis, à l'instigation de leurs Protecteurs, la hardiesse leur revint d'en faire de plus grandes. Le mal croissant donc toujours, & bien plus qu'il n'avoit fait par le passé, arriva enfin, dans le cours de dix années, à tel comble qu'il fut besoin, non seulement d'y obvier par les moïens déjà mis en usage, mais d'en employer d'autres plus efficaces, tant qu'à la fin ces difficultés furent assoupies par un autre Accord.

Les événemens de cete dixaine d'années furent en quelque chose semblables aux précédens, mais accompagnés d'accidens, si singuliers, que personne ne fera fâché d'en être brièvement informé. Car bien qu'ils soient arrivés dans un Pais misérable, & par de petites gens, néanmoins, la matière, toute basse quelle est, est aussi féconde en bonnes instructions, que pas un autre fort sublime. C'est pourquoi je me mêle de continuer l'Histoire de l'Archevêque par une relation particulière des accidens arrivés dans l'espace de dix années, sans m'écarter d'un pas de l'Histoire, ni donner une interpretation sinistre à quoi que ce soit, qui en puisse

avoir une bonne. Et je m'assure qu'un chacun verra par la lecture de cete Narration , que dans les agitations Civiles , aussi bien que dans les maladies naturelles , les remèdes lénitifs , quoi qu'ils semblent soulager pour le présent , aigrissent le mal , & le rendent après plus violent : & que d'ailleurs , quand le mal est guéri avec l'usage des remèdes propres , il faut se défier long-temps d'une rechute , & gouverner le corps , tant le Civil , que le Naturel , non pas comme ceux qui sont sains , mais avec le régime des malades. Et sur tout il paroît visiblement que le bon ordre ne peut jamais être mis dans une affaire embrouillée , si l'on en donne le soin à celui , qui trouve son compte au désordre.

Pour bien acheminer ma Naration , j'ai besoin de rapporter ensemble les six articles passés entre *Rabata* & *Pasqualigue* , lesquels l'Archevêque a raportés séparément , afin que l'on voie , comment ils ont été observés , ou transgressés , & d'où sont venues les querèles , qui s'en sont ensuivies. Ces Articles portent.

Que les *Uscques* ne pourront naviger , que dans le Canal de la Morlaque entre *Segna* & *Scriffa* , dite autrement *Carlobag*.

Qu'ils ne pourront aprocher des Isles de la République , ni débarquer sur ses Terres.

Qu'il sera libre aux autres Sujets Autrichiens de naviger par tout avec des vaisseaux , désarmés , & que le Commerce sera , comme auparavant.

Qu'ils ne feroient point visités en passant devant le Fort S. Marc , planté sur le Détroit , qui est entre l'Isle de *Veglia* & le territoire de *Bucari*.

Que les Sujets de la République , bannis de son Etat , ou fugitifs de ses galères , ne feroient point  
reçus

reçus à Segna , ni dans tout les autres lieux de cete Côte.

Que les Uscoques bannis par le passé, pour ofenses faites à la République pourront être châtiés en quelque temps qu'elle les trouve dans son Etat, ou sur Mer, ou sur Terre.

En conformité de ces Articles, il se fit à Segna des proclamations publiques par l'autorité de l'Empereur & de l'Archiduc , & *Rabata* avertit tous les Habitans , que ceux d'entre eux, qui par le passé étoient allés en course, se gardassent bien de retourner en mer , parce que ce seroit à leurs risques , & non point sous la protection du Prince.

Après la mort de *Rabata* , Pasqualigue eut grand sujet de croire , que l'on continueroit d'observer l'Acord. Car la ville de Segna lui écrivit aussi-tôt , qu'elle ne prétendoit point se dégager de ce que *Rabata* avoit promis & ordonné. Et dès que Francol y fut entré , il lui donna les mêmes assurances, & par lettres, & par gens envoiés exprès. Mais peu de temps après *Gjurissa Cailuch*, souvent nommé par l'Archevêque, s'étant mis en mer avec quarante hommes & des barques armées sous la Morlaque, & allant furtivement butiner chez les Turcs , tantôt dans un lieu, tantôt dans un autre, Pasqualigue eut grand'raison de s'imaginer , que cela pouvoit être du consentement du Capitaine de Segna , puis qu'il conversoit publiquement avec cet homme, & le recevoit même à sa table avec d'autres , qui avoient tous trempé dans la mort de *Rabata*. Pour en savoir la vérité, & tout ensemble remédier au mal dès sa naissance, il commanda de poursuivre ces Voleurs. Par où il s'éclaircit bien-tôt , que le Capitaine n'y avoit nulle part. Car son Armée aiant pris une barque avec seize de ces

Corfaires , tous bannis de l'Etat de la République , il réfolut , par un mélange de Juftice & de Clémence de faire pendre le principal , furnomme le Comte de *Cetina* , & trois des plus coupables , & de mettre les autres à la chaîne , tant pour le cas récent , que pour leurs vieilles fautes. Ils avoient facagé des vaiffeaux de toutes les fortes , jufques dans les Ports , & tué quantité de Marchands , & de Mariniers , & d'autres gens dans les Ifles Vénitiennes. Mais ce qui étoit plus fingulier , c'eft qu'ils fe trouvèrent tous être du nombre de ceux , qui par une hardieffe téméraire affaillirent le Château d'Albone en forme de juftte guerre , & qui étant repouffés , tournerent vers *Fianona* , la prirent & la facagèrent. puis y plantèrent l'Etendard Impérial , & exigèrent du peuple le ferment de fidélité. \*

Le Capitaine de Segna ni fes Maîtres n'ayant rien dit de la punition faite de ces Corfaires , Paſqualigue jugea qu'ils étoient fortis de Segna , fans la participation du Capitaine , & contre les intentions de l'Archiduc , d'autant plus que le Nonce de Gretz ſolicita le Nonce de Veniſe de demander en grace ceux qui étoient condamnés aux Galères. Car comme il crut que cela venoit des Miniſtres de l'Archiduc , pouffés de leur ancienne afection pour les Uſcoques , il prit auffi leur ſilence pour une marque , qu'ils vouloient obſerver les conventions : & que ſi l'Acord ne deroit pas toujours , du moins il dureroit long-temps. Mais il arriva tout le contraire de ſon atente. Car après ſon départ la rigueur de la garde s'étant ralentie , & le nombre des Galeres & des Barques aiant été diminué , comme ſuperflu , tant que le Concordat ſeroit



seroit observé , les Uscoques voiant que la paie qu'on leur avoit promise , ne venoit point , prirent cela pour une permission tacite de chercher ailleurs de quoi vivre. De sorte que s'imaginant d'être comme en liberté , & le Capitaine qui ne pouvoit pas les contenir dans le devoir , sans les paier , connivant à leur mauvaise inclination , à cause du besoin qui les pressoit , ils fabriquèrent dix grandes barques avec éperons & poupe , & retournerent à leurs rapines ordinaires. D'abord il ne coururent que sur les Turcs , sans faire aucun mal sur Mer , ni dans le Territoire Vénitien , si ce n'est qu'en y passant par fois ils violoient la Jurisdiction de la République. Ce qui empêchoit le commerce de ses Sujets avec les Morlaques Sujets du Turc. Et quoi que leurs desseins fussent souvent rompus par le peu de Galères & de Barques armées , qui restoient pour la garde : néanmoins ils avoient trouvé un subtil moyen de se sauver avec leurs barques , en faisant à chacune un trou , qu'ils tenoient étoupé avec une grosse broche de tonneau. De sorte que des qu'ils apercevoient des Galères ( car les petites barques sont toujours les premières à les découvrir , à cause de leur hauteur & de leur grandeur ) ils se jetoient à terre , couloient à fond leurs barques en les débouchant , puis se fau-voient dans les Bois. Et quand le danger étoit passé , ils savoient bien retrouver ces barques. Donat , qui fut en ce temps renvoyé Général en Dalmatie pour divers besoins , voiant répulluler les maux passés , fit entendre au Capitaine de Segna , que comme il acordoit de tres-bonne grace la liberté du passage aux Vaisseaux Marchands , aussi ne souffriroit-il pas que les Uscoques passassent armés , ainsi qu'ils sembloient vouloir faire depuis quelque temps , d'autant moins

E 5 que

que l'Empereur & l'Archiduc favoient qu'il y avoit sujet de ne le pas permétre, & que pour cela on étoit convenu de contenir cete race dans le devoir. Francol répondit qu'il entendoit que les Conventions fussent observées, mais que l'on ne pouvoit pas avoir l'œil à tout. Que si quelques-uns à son insû, s'étoient émancipés de mal faire, il se rendroit désormais encore plus exact à les tenir en bride. Ce fut ainsi que le cours du mal fut arrêté pour lors.

Mais un accident nouveau leur donna moien de mal faire plus à l'aise. Car en ce temps les Habitans de l'Isle d'Agoste, <sup>a</sup> Sujets de la République de Raguse, se soulevèrent hautement, <sup>b</sup> sous prétexte que l'on violoit leurs privilèges par de nouveaux Réglemens. Le Général Vénitien, qui voioit, combien il étoit dangereux, que le trouble fût dans une Isle proche de son Gouvernement, située au cœur de l'Etat de Venise, & fournie de tres-bons Ports, envoya les Galères destinées à la garde contre les Uscoques, & toutes les barques armées dans les Ports les plus voisins de cete Isle, afin que si le desordre y croissoit, il n'en causât point à sa République. Il n'est pas besoin de dire rien de

<sup>a</sup> C'est une tres-petite Isle, ou plutôt un Ecueil, comme dit Andre Morosin, qui n'a pas plus de mille habitans, mais a des Ports tres-commodes sur tout un qu'ils appellent Marzera.

<sup>b</sup> En l'année 1602. Ils firent un second soulevement au commencement de 1603. & arborèrent l'Erendard de S. Marc. Le Sénat y envoya Bernard Vénier, Gouverneur du Golfe avec les Galères, non pas pour s'emparer de cete Isle, dit Morosin, mais pour empêcher de plus grands desordres. *Bernardum Venerium non eò misisse, quo Augustanos subigeret, atque Venetis ditionibus adjiceret. quid enim tantula accessione Reipub accresceret? sed ut motus comprimeret, ne parvis initiis graviora mala suborirentur.* Hist. Ven. lib. 16.

de plus de la suite ni de l'issuë de cète Afai-  
re , qui n'a point d'autres connéxité avec cel-  
le des Uscoques , sinon qu'alors ils couru-  
rent , comme des chevaux échapés , de de-  
gré en degré , à de plus grandes entreprises. Ils se  
mirent premièrement à piller les Caravanes des  
Morlaques , qui portoient des vivres & des Mar-  
chandises aux villes de la République. Pour  
être plus en commodité , ils se retiroient avec  
leurs barques dans les Ports Vénitiens , qui  
leur étoient tout propres , pour aller de la buti-  
ner à *Narenta* , *Obroazzo* , & autres lieux du  
Turc. Ils s'avisèrent aussi de courir sur le Ca-  
nal de *Catara* ( ce qu'ils n'avoient point encore  
fait ) se servant même par force des barques  
des Sujets de Venise , pour charger les Esclaves  
& les animaux pris dans le Pais Ottoman. Ils  
s'arrêtoient dans les Isles Vénitiennes pour  
partager leur proie , & rançonner les prison-  
niers , avec autant de hardiesse , que s'ils eus-  
sent fait le service de la République , ou quelque  
chose digne de loüange. Outre cela ils dévali-  
soient les Juifs & les Turcs , qui alloient à Ve-  
nise , & prenoient encore les personnes. Ils ne  
s'abstenoient pas même d'endommager les Isles  
de *Pago* & d'*Arbe*. Et pour ne laisser aucune  
des conventions sans transgression , ils s'associé-  
rent les Bannis Dalmatins & les Fugitifs des *Ga-  
lères*. Par où leur nombre se multiplia beau-  
coup , & à proportion celui des offenses. Car  
les nouveaux Compagnons , ou par esprit de  
vangeance , ou pour paroître aussi Scélérats que  
les autres . les provoquoient sans cesse à faire  
pis. Je ne raconterai point en détail les rapines  
& les violences qu'ils firent alors , tant parce  
que le nombre en est trop grand , que pour ne  
pas ennuyer le Lecteur par le récit de tant d'accidens

semblables. <sup>a</sup> Ce que j'observerai encore dans la fuite, à moins que je ne sois contraint d'en toucher quelqu'un, à cause de quelque particularité singulière. Et bien que je sache que les Loix de l'Histoire demanderoient, que j'omisfe une partie des faits, que j'ai à raconter, & que ceux qui le sont déjà, fussent rapportés plus succinctement, pour n'être pas ennuyeux: Néanmoins, comme je n'écris pas pour la postérité, mais pour l'instruction de ceux, qui veulent présentement en savoir le détail, & même pour d'autres raisons, que pour le profit qui se tire de la lecture des Histoires, je crois devoir sortir des bornes de l'Historien, & faire plutôt l'office de celui: qui donne les instructions d'un procès, afin que l'on puisse donner une Sentence raisonnable.

André Gabriel, alors Provéditeur Général en Dalmatie, fut obligé par tant d'insultes de renvoyer une garde suffisante sur ces Lieux, <sup>b</sup> pour ôter à ces Voleurs la commodité d'affaillir les barques en Mer, & les empêcher de débarquer en pas-un lieu de terre. Ce qui ne les fâcha pas alors. Car cela leur servit de prétexte auprès de leurs Princes, en leur figurant qu'ils n'étoient pas les agresseurs, se plaignant d'être mal-traités à tort, pendant qu'ils alloient pour leurs affaires, sans faire tort à d'autres qu'aux Turcs, & apellant défense nécessaire, ou juste vengeance, les courses qu'ils faisoient sur les Sujets de la République par mer & par terre. L'on fût même par quelques-uns d'entre eux, qui tombèrent entre les mains des Vénitiens, qu'ils desiroient & recherchoient, non seulement d'être poursuivis, mais encore d'être provoqués par quelques assauts, pour

<sup>a</sup> *Obvia rerum similitudine & satietate*, Tac. Ann 4.

<sup>b</sup> En 1604.

pouvoir , avec plus d'apparence & de raison , obtenir de leurs Princes la permission de faire tout de leur pis. Où il ne faut pas oublier de dire , que quelques gens de la Pouille , voyant que le passage étoit libre , prirent la coutume d'aller à Segna , pour y acheter la proie des Uscoques , & que ceux-ci leur vendoient des Morlaques Chrétiens , pris dans le Pais Turc , assurant qu'ils n'étoient pas baptisés. De sorte qu'il s'en faisoit un trafic public , comme si ç'eussent été des Infidèles. Il n'est pas bien certain , si du commencement le Capitaine consentoit expressément à ces déprédations. Mais depuis que Jean Vulatco , fameux Chef des Uscoques , & Pierre Rosantich , au retour d'une heureuse course , lui eurent donné 1500. Tallers , & un cheval de prix tout équipé , il se fit ouvertement le Protecteur de la Piraterie. A toutes les sorties générales , qui se faisoient , il envoioit avec eux un de ses domestiques , au retour duquel il recevoit sa part du butin. Et il passa si avant , qu'il se mit pour Chef dans leur Compagnie. Ce qui un jour lui réussit mal. Car aiant assemblé , non seulement les Uscoques de Segna , mais encore tous ceux du Vinadol , & s'étant mis à courir dans la Lique , il ne fut pas seulement frustré de son attente , mais force lui fut de s'enfuir avec belle peur , d'autant qu'il fut poursuivi par un parti de Turcs , & que d'autres coururent à Segna , pour la prendre , étant avertis qu'elle étoit dégarnie. Aussi eut-elle de la peine à se défendre.

L'Ambassadeur de Venise à l'Empereur , luy fit , en divers temps , des plaintes de tant d'insolences & d'insultes , & ce Prince & ses Ministres lui en témoignèrent toujours grand déplaisir , promettant d'y remédier. Mais la prise d'une Frégate de la *Brazza* , au Port *Cigala* , fit demander plus ardemment le reme-

E 7

de 8

• c'est une petite Contrée voisine.

de & l'observation des Conventions faites avec *Rabata*, afin que les Ministres Vénitiens ne fussent pas contraints d'en venir à des extrémités fâcheuses. Il y avoit dans ce Vaisseau divers Marchands avec quelques sacs de Sequins, outre ce qu'ils portoient encore sur eux. Les Chrétiens furent maltraités, mais les Juifs & les Turcs furent faits prisonniers.

A force d'instances, l'Empereur écrivit lettres sur lettres à Gertz, ordonnant que les Uscoques fussent tenus dans le devoir, & les Conventions observées; & que l'on dressât un Mémoire de toutes les prises. Pour cet effet, *Gui*, Baron de *Khisl*, Général de Croatie, fut envoyé à Segna, avec charge d'informer contre les coupables, de travailler au recouvrement du butin, & de donner avis de tout à la Cour Impériale; dont il attendroit les ordres. Outre qu'il devoit s'aboucher avec le Général de Dalmatie, pour convenir avec lui de ce qui seroit raisonnable.

Ces instances furent aussi cause, que l'on remit sur pied l'Afai re des Bois, qui bien que, depuis la mort de *Rabata*, elle n'eût par été menée avec la même ardeur, restoit néanmoins encore en vie, par les soins des Ministres du Pape, qui tenoit, que c'étoit l'unique moien de vuider les différens. Les Ministres d'Autriche y prêtèrent l'oreille plus volontiers qu'auparavant, non pas tant à cause que la désobéissance des Uscoques croissoit à mesure que croissoit le nombre des paies qu'on leur devoit, que parce que la Guerre du Turc, qui donnoit bien plus de souci, que le paiement des Uscoques, étant fort alumée, ces Ministres vouloient avoir quelque somme, dont ils pussent se servir dans un si grand besoin. A Venise, la proposition étoit écoutée, comme un moien de faire un fond, pour entretenir la Garnison de Segna, d'en



d'en transférer les Uscoques en païs de terre , & de se délivrer par là de leurs courses. Le Nonce du Pape s'en entremet , mais le Marquis de *Castiglione* y travailla encore plus efficacement , selon que Sa Sainteté l'en avoit expressement chargé à son départ de Rome pour la Cour Impériale.

Quand on commença de traiter , l'ancienne difficulté de l'avance d'une somme s'augmenta. Car les Impériaux outre les 300000. écus déjà demandés , en vouloient 200000. autres , alléguant que l'Empereur ne pouvoit pas avec bienséance se soumettre , pour une petite somme , aux conditions , que la République exigeoit , lesquelles en substance tendoient toutes à s'assurer que pour lors & pour toujours on mettroit à Segna une Garnison , qui seroit payée au temps limité , & n'exerceroit aucune piraterie. Que Sa Majesté n'avoit pas besoin de peu , & qu'il ne falloit pas y regarder de si près , ne s'agissant pas d'employer cet argent à son propre usage , mais au service de toute la Chretien-té. Peut-être que l'on eût trouvé moien de s'accorder là-dessus , si l'on n'eût pas rencontré un plus gros nœud sur le fait de la Caution , les Ministres Autrichiens ne voulant nullement entendre à donner aucune Place en gage à la République ; mais ofrant seulement certains Marchands Alemans , de quoi l'on ne se contentoit pas à Venise , cete Caution étant sujete à divers accidens. Les Impériaux disoient , qu'ils ne pouvoient consentir à consigner aucun lieu par forme de dépôt , d'autant que les Vénitiens le demandoient en intention de ne le rendre jamais : que quand même cela ne seroit pas , l'Empereur ne pouvoit pas honnêtement passer cet Article , de peur que l'on ne crût dans le monde ,

monde , que ce fût une vente couverte de nom de gage. Que la parole de l'Empereur valoit mieux qu'un gage en main. Ils montreroient même tant de jalousie , qu'ils demandoi-ent à leur tour une Caution fuffifante , que l'acquifition , que la République feroit alors par voie d'achat , ne pourroit jamais lui donner aucun droit , Jurifdiction , ni prétention fur les bois , fur le fond , ni fur le terrain. La défiance & la dureté des Impériaux , & la crainte que les Vénitiens eurent , qu'il n'en arrivât à l'avenir de plus grands différens , firent cesser la négociation. Et quelques gens restèrent perfuadés , que les Impériaux avoient formé le doute imaginaire , que la République ne prétendît avoir jurifdiction fur les Montagnes , ou fur les Arbres , parce qu'ils ne vouloient pas la voir hors d'embaras , croiant utile à la Maison d'Autriche , qu'il y eût toujours une porte ouverte à la rupture , ou du moins à quelque broüillerie entre les Vénitiens & les Turcs ; & en effet , ne cherchant qu'à se délivrer eux-mêmes du danger qu'ils couroient , en coupant l'eau fur la rive de leur voisin. Il y en eut même , qui crurent , que quelques principaux Ministres prirent à tâche de rompre ce Traité , par envie contre la Mémoire de *Rabata* , afin que l'on ne reconnût pas l'utilité d'un conseil qu'il avoit donné. Ce qui néanmoins n'est pas fort vraisemblable , d'autant que l'envie n'en veut point aux Morts. \* Et comme le Pape Clément mourut peu de temps après , cete négociation , dont il étoit le seul Promoteur , ne resta plus en vie.

Cependant les Turcs , à force d'être tourmentés par les courtes fréquentes des Uscoques à *Narenta*

\* *Pascitur in vivis liver, post fata quiescit,*

*Narenta* & à *Castelnovo*, armèrent des Caiques & des Frégates. Ce qui prenoit le chemin d'emplir le pais de Corfaires, & faisoit de méchans étets, avec l'aprehension que l'on avoit de voir encore pis. Car de quelque côté que tournât la victoire, les Sujets de Venne avoient également à craindre, & de l'insolence du Vainqueur, & du désespoir enragé du Vaincu. Et si les Turcs eussent continué, sans doute il en fût arrivé grand mal, non seulement aux Terres d'Autriche, mais encore à la Pouille, & aux Rivières de l'Etat Ecclesiastique. Mais la République arêta d'abord le mal, en montrant aux Ministres de Constantinople, qu'elle faisoit toutes les diligences nécessaires contre les Uscoques, & fit tant par ses instances, qu'après les difficultés que, rencontrent d'ordinaire ceux qui traitent avec la Porte, il fut ordonné aux Turcs de ces Confins de s'abstenir d'aller armés par Mer. Ce qu'ils exécutèrent à grand peine, criant bien haut contre les Uscoques, & demandant, que la République fît un Fort sur le Détroit de Novigrade, ou souffrit qu'ils le fissent eux mêmes : l'un & l'autre de dangereuse conséquence. Enfin, tout s'accommoda, en leur prométant, que l'on métroit une si bonne garde à ce Détroit, que le passage en seroit effectivement empêché.

A peine avoit-on remédié à cet inconvénient, qu'il en survint un autre aussi fâcheux. Les Turcs & les Uscoques s'étant fait réciproquement diverses bravades, ceux-ci par leurs voleries, & les autres par leur défense, les Uscoques, résolus de faire un beau coup, pour rompre les obstacles de la Milice Vénitienne, s'avisèrent de ce stratagème. Ils firent courir un bruit, qu'ils s'étoient défiés  
les

les Narantains & eux à un Combat en Champ clos. Aussitôt, le Général assembla la plus grande partie de son Armée en ce quartier-là pour l'empêcher. Et eux, au nombre de 600. sous la conduite de *Giurissa*, tournèrent à l'improviste vers Zébénigue, entrèrent dans ce Canal, & s'étant débarqués, à la reserve d'environ 100. qui restèrent pour garder leurs barques, ils assaillirent *Scardona*, ville des Turcs, où l'entreprise leur réussit sans peine, n'y ayant aucune garde dans la Place. De sorte qu'après avoir tué ceux, qui voulurent résister, ils la sacagèrent à leur aise; puis aiant fait un gros butin & 300. Esclaves, ils mirent le feu aux Maisons en plusieurs endroits, & s'en retournèrent, juste au point du jour, au Canal, qu'ils passèrent avec leurs barques & avec celles de Zébénigue, qu'ils coulèrent à fond, après s'en être servis. Et ces barques étoient si chargées de butin, que n'y pouvant pas tenir tous, il falut qu'une partie s'en retournât par terre.

Les Turcs acufèrent les Habitans de Zébénigue d'être complices, envoièrent même un Chiaoux à Constantinople, pour en faire des plaintes. Et l'on eut bien de la peine à faire connoître que la négligence des gens de *Scardona* avoit été la principale cause de leur mal-heur, & que ceux de Zébénigue n'y avoient eu aucune part.

Les Uscoques, & les Ministres Autrichiens, défendent ces sortes d'actions, en disant, que les Turcs étant les ennemis de la Religion Chrétienne, & de leurs Princes, on peut justement les ofenser, & que personne n'a raison de l'empêcher. Et sur ce principe, ils se plaignent des Vénitiens qui le font. Mais ceux-ci répon-

répondent , qu'il ne leur appartient pas d'examiner , ni de se plaindre , si les Turcs sont endommagés par leurs ennemis , & que comme ils ne s'embarassent pas de ce que les Persans , ni les Hongrois , font contre les Turcs , ils ne se soucieront pas non plus de tout ce que les Uscoques feroient dans les Lieux , où ils confinent aux Ottomans : Mais que de passer par leurs Terres , ou par leurs Rivières , c'est une chose qui les regarde , & qui leur importe , non pas tant à cause que c'est violer leur Jurisdiction , que parce que les Turcs prétendent être indamnifés , comme ils sont maintenant ; ou bien se vangent sur les Sujets Vénitiens , ainsi qu'il est arrivé en d'autres temps , leur imputant , ou qu'ils sont complices , ou qu'ils n'empêchent pas le désordre , comme ils y sont obligés. Si ces gens , disoient-ils , sont poussés d'un si grand zele contre les Ennemis de la Foi , que ne vont-ils exercer leur valeur sur leurs Confins , qui sont si spacieux ? mais d'entrer par violence dans la Maison de son Ami , de le piller & de le mettre en danger , ce n'est pas un office , mais un prétexte de Religion , contraire à tout ce qu'elle commande.

Le Baron de *Khifli* , accompagné de 400. hommes du Territoire de *Pifno* , pour sa garde , arriva à Segna , d'où il écrivit au Général Vénitien , qu'il tiendrait sa Soldatesque en si bonne discipline , que personne n'auroit sujet de s'en plaindre. Ils commença de faire son information , pour l'envoyer à la Cour de l'Empereur , & il recouvra 3000. sequins ; de ceux de la Frégate , parce qu'ils étoient entre les mains des Principaux. Quant aux autres choses , comme par le passé , l'Information n'avoit jamais fait d'autre éfet , que de donner le temps aux Voleurs de détourner leur butin , & d'en faire part  
à ceux

à ceux qui pouvoient les protéger , pour n'être pas obliges de restituer le reste: Cete fois-ci elle rendit le recouvrement impossible. Le Baron défendit les Courses aux Uscoques , & durant six mois, qu'il fut à Segna , tout se passa fort paisiblement. Il en partit à l'improviste , pour aller en Espagne, au sujet de la mort d'un frere , laissant les affaires toutes embrouillées : & jamais on ne fût ce que les 3000. sequins retrouvez devinrent. Ceux , à qui ils apartenoient , n'en pûrent rien retirer, quoi qu'ils fissent de continuelles instances pour cela a Segna & à Grez , & fûssent apuiés des ofices des Ministres de la Republique. Car se lassant de la dépense , qu'ils faisoient à poursuivre , ils abandonnèrent leur droit. C'a été de tout temps un secret de ceux , qui ont commandé aux Uscoques , d'éluder les sollicitations des Ministres de Venise , & les instances des Particuliers, en lassant ceux-ci par des remises sans fin, & en repaisant les autres de l'esperance d'une entiere restitution , & de voir punir les coupables , jusqu'à ce qu'un autre vol arivant , puis encore un autre, & toujours de même, l'entretien des nouveaux fasse métre les vieux en silence, puis en oubli. Et l'on peut dire généralement , qu'ils ont toujours couvert , & fait oublier chaque volerie par une autre plus nouvelle.

Les Uscoques, devenus libres par le départ de ce Baron, lâchèrent la bride à leur insolence. Ils se mirent en tête une entreprise, qu'ils entreprirent d'exécuter toutes les années suivantes. Il part tous les ans de Venise une Galere , qu'ils appellent *della Mercantia* , qui va querir en Dalmatie toutes les Marchandises , qui sont portées à cete Echelle. Les Uscoques songeant , que s'ils pouvoient une fois la prendre ,



il leur en reviendrait un riche butin, & un grand avantage à leurs Gouverneurs, si ce commerce venoit à se rompre. L'on ne s'imagineroit jamais toutes les ruses, dont ils s'avisent, pour atraper cete Galère, soit en allant, ou en revenant, mais ils ne pûrent jamais venir à bout de leur dessein, d'autant qu'elle étoit toujours accompagnée d'autres Galères, ou de Barques armées. Mais bien qu'ils manquaient leur coup, ils ne laissoient pas de réussir d'un autre côté, quoi que ce fût avec moins de profit. Car pendant qu'on veilloit à la sûreté de la Galère, quelque endroit de la Mer restoit sans garde, & par conséquent exposé à leurs courses. Ils s'avisèrent encore d'une étrange sorte de violence. Lors qu'il y avoit quelque fille nubile, de bonne famille dans les Isles, ou autres Lieux Maritimes de la Dalmatie, ils alloient de nuit, ou dans quelque autre temps plus commode, l'enlever de vive force dans sa Maison, pour la marier à quelqu'un d'entr'eux. Puis ils faisoient un Accord avec les Parens, & comme le mal étoit sans remède, les faisoient résoudre à les reconnoître pour leurs Parens, & à s'entendre avec eux. Mais comme il s'en rencontroit peu, qui se laissent persuader, à cause de la rigueur, dont la Justice usoit envers ceux, que l'on decouvroit avoir commerce avec ces gens, ils ne cessoient point de molester ceux, qui leur résistoient, qu'ils ne les eussent réduits à la dernière misere, sous pretexte qu'on leur retenoit la dot de leurs femmes.

Le Général Jean-Baptiste *Contarin* reprimoit leur insolence, autant qu'il étoit possible à un homme, qui de peur de déplaire aux Princes voisins, ne vouloit pas se servir du moyen propre d'aller jusque dans leur nid, mais seule-

seulement défendre ce qui apartenoit à sa République. Chose bien difficile, y aiant à garder une Rivière de 300. Milles, avec tant d'Isles & d'Ecueils, contre des Gens agiles, hardis & entreprenans, qui feignant d'aller d'un côté, passoient de l'autre, & se sauvoient avec une vitesse extrême.

En l'année 1606. une Frégate de *Catara*, qui portoit des Létres du Prince, & 6000. Ducats des Deniers publics, avec environ 4000. autres, & diverses marchandises de prix, qui apartenoient à des Particuliers, se trouvant au Port de *Vestria*, près de *Rovigno* en Istie, trois Barques de ces Scélérats l'assaillirent, & la pillèrent, & qui pis est, emportèrent jusqu'aux Létres du Sénat. De là ils allèrent en d'autres Ports de Venise, où ils pillèrent d'autres Navires, avec encore plus de barbarie, ôtant la chemise & les souliers aux Passagers, & aux Mariniers. Et les Chefs aiant pris pour eux une grosse part du butin, en partagèrent le reste en 150. part, qui étoit le nombre de leurs gens. Contarin, qui jusques-là s'étoit contenté de se défendre, & d'empêcher les entreprises, reconnoissant l'impossibilité de venir à bout d'eux par cete voie, & considérant la perte de cete Frégate, & ce qui le touchoit bien plus, l'afront fait à sa République, en interceptant ses

Dépê-

« André Morosin au livre 15 de son Hist. dit qu'au commencement de l'année 1595. les Uscoques prirent une Frégate qui alloit de *Catara* à Venise, avec des Dépêches pour la République, & 20000. écus, qui apartenoient à des Marchands. Nani au liv. I. de son Hist. à l'année 1613. dit qu'ils prirent une Frégate, où il y avoit des Dépêches & de l'argent pour le Senat. Mais peut-être que ces trois succès ne sont que le même, rapporte différemment par Morosin, Frà Paolo & Nani.

Dépêches , jugea nécessaire de fermer le passage à *Fiume* , *Buccari* & *Segna* , & d'en empêcher la sortie & l'entrée à toute sorte de Vaisseaux , pour contraindre ces Habitans d'abandonner les Uscoques , ou de les contenir de façon ou d'autre dans le devoir. De les poursuivre en mer , ce n'est pas assez , pour les réprimer. Car comme ils se retirent , soit pour attendre l'occasion ou pour partager leur butin , dans la Montagne de la Morlaque , lieu tres-fort & tres-commode , à cause de la quantité des Ports & des Valées , & de la proximité des Eminences , d'où ils découvrent de loin , ils sont à couvert de la plupart des dangers. Aussi les Vénitiens instruits par l'expérience , tiennent pour maxime , qu'il sert de peu de les poursuivre , ou de leur empêcher la sortie , mais que le vrai remède est de faire , qu'ils n'aient point de retraite , en châtiant les lieux , qui les recevoient par la rupture du Commerce. Pour cet éfet , le Général publia un Ban sévère , portant défenses à tous les Sujets de Venise , d'avoir aucune communication avec ces Terres , non pas même d'en approcher. Et pour joindre la force au commandement , il augmenta le nombre des Barques armées , en soudoiant quantité d'Albanois ; assembla les autres Galères , & fit une si puissante Armée , que les Archiducaux eurent peur , qu'il ne voulût s'emparer de leurs Fortereses , quoi qu'il n'en eût pas la pensée.

Cette crainte fit , que Jean-Jacques de Leo Vice-Capitaine de Segna ( car *Francol* étoit absent ) écrivit des Létres d'excuses à *Contarin* , au nom de la Ville , & au sien propre , témoignant du déplaisir de ce qui avoit été fait malgré lui & la Ville , par quelques Scélérats , & ofrant d'en faire satisfaction. Et le Baron de *Khifli* vint

en diligence à Segna , pour remédier au mal. D'abord il fit arrêter quatre des plus coupables ; & s'appliqua à recouvrer , à force de menaces , le plus qu'il pût de butin , faisant savoir au Général Vénitien , qu'il avoit déjà retiré une bonne partie des Deniers & des Marchandises , & qu'il tâcheroit de r'avoir le reste. Qu'il puniroit les coupables , & rendroit les Deniers-publics à quiconque feroit envoyé pour les recevoir , & les autres aux Particuliers , qui lui justifieroient leurs demandes. Des 4. Prisonniers , il en fit pendre les deux plus coupables , un Albanois , & un Segnan. Il restitua au Secrétaire de *Contarin* , envoyé exprès à Segna , 7500. ducats , & ce qu'il avoit déjà recouvré des Marchandises , prométant qu'il feroit trouver le reste , qui , quant à l'argent , n'alloit pas à 3000. ducats. Mais il restoit encore beaucoup de bonnes marchandises. Il fit donc savoir aux 150. qui s'étoient retirés , qu'il leur pardonneroit , s'ils restituoient chacun toute la part , qui leur étoit échüe , sans quoi ils ne devoient espérer de grâce. Il fit publier un Ban rigoureux contre six des plus coupables , qui s'étoient sauvés , & mit leur tête à prix. Quant aux autres , il fit surseoir la procédure contre eux , pourvu qu'ils restituassent.

Cela fait , le Baron demanda , par droit de retour , la délivrance des Barques arrêtées , la révocation des Bans publiés , & le rétablissement du Commerce. Le Général , bien qu'il crût qu'il feroit , non pas difficile , mais impossible de recouvrer ce qui restoit , quand il auroit une fois acordé ces demandes , crut néanmoins devoir se contenter de la promesse. Il répondit donc , que le Baron seroit satisfait , aussi-tôt qu'il lui auroit remis deux Bannis Vénitiens , qui  
avoient

avoient été de l'entreprise de *Rovigno*. A quoi il insistoit d'autant plus, que l'on avoit contrevenu à un des Articles acordés avec *Rabata*, en leur donnant retraite. Le Baron ne pouvoit entendre parler de cela. Il disoit, que de rendre ces deux hommes, ce seroit une action de *Sbirre*, qu'il tenoit cet Article nul; & qu'en cela *Rabata* ne s'étoit pas comporté en Cavalier. Le Général redoublant ses instances, & le Baron ses excuses, les Bourgeois qui aspiroient au rétablissement du Commerce, le prièrent fortement, de ne pas faire pâtir tant de gens pour l'amour de deux Scélérats. Les Habitans de *Buccari* & de *Fiume* aiant eu avis de la chose, envoièrent les Principaux d'entre eux, pour joindre leurs prières avec celles des autres. Le Baron prit le parti de faire lui-même la Justice, pour se delivrer des instances du Général. Ainsi, donc un matin qu'il atendoit le Secrétaire Vénitien, il fit pendre les deux Bannis, avant qu'il arivât. Le Général fut fâché d'être frustré de sa prétention, qu'il croioit juste, & même nécessaire, pour tenir ses Gens en bride. Néanmoins, n'y aiant plus de remède à chose faite, il feignit d'être content. De part & d'autre l'on convint de nouveau, que les Articles conclus avec *Rabata* seroient observés, & le Baron promit, qu'avant son départ il laisseroit des ordres si exprés de procéder rigoureusement, qu'il n'ariveroit plus de desordres. Ce nouvel Accord donna plus d'espérance de voir durer le repos, que celui de *Rabata*. Car ce Seigneur étant mort, il sembloit, que son Traité fût sans Protecteur, & que l'exemple de sa mort dût épouvanter tous ceux, qui s'envoioient pour châtier les Uscoques: au lieu que le Baron, qui étoit plein de vie, & tenoit le

Poste de Général des Croates , avoit le pouvoir de faire observer les propres conventions , & servoit d'exemple , pour montrer , que les Uscoques ne sont pas si terribles , qu'on ne puisse les punir sans danger. Et véritablement ce fut une merveille , qu'un butin fait par ces Voleurs , & même partagé entre eux , fût rendu deux mois après, Et l'on commença d'espérer , qu'ils se dissisteroient de leurs courses , puisque l'on avoit trouvé un moien , par où ils voioient , que leurs larcins , bien loin de leur être utiles , ne leur tournoient plus qu'à dommage. Et ce qui confirma cete espérance fut , que quelque temps après le départ du Général de Croatie , le Capitaine de *Segna* avertit le *Contarin* , que quelques Uscoques désobéissans , aiant pris une Barque Armée , étoient sortis de *Segna* a son insu ; qu'il les feroit poursuivre , & que si Son Excellence vouloit faire de même , il seroit aisé de les avoir. Ce Général lui envoya aussi-tôt plusieurs Barques , qui les trouvèrent à l'embouchure de *Stagno*-lieu , qui appartient aux Ragusiens , & les obligèrent de se sauver par terre , où ils furent encore poursuivis avec l'aide des soldats du lieu. De sorte qu'ils restèrent dispersés.

La même espérance s'augmenta encore , quand on vit au commencement de l'année 1607. un Mandement de l'Empereur & de l'Archiduc , afiché aux Portes de la Ville , & dans la Place , lequel défendoit , sous peine de la vie , tant aux Soldats , qu'aux Aventuriers de courir sur les Turcs , sous quelque prétexte que ce fût : & qu'en exécution de cela , le Capitaine fit amener toutes les Barques à terre , & terrer tous les Equipages dans le Magasin. Ce qui causa une grande joie aux Voisins , mais embarrassa horriblement les Uscoques , qui , outre la

pei-



peine qu'ils avoient à être païés , voioient , qu'on leur ôtoit les moïens de subsister par une autre voie. S'étant donc assemblés , ils dirent hautement , que la Paix venant à se faire avec le Turc , ils ne voudroient point d'un Capitaine Impérial dans *Segna* , parce qu'ils prétendoient aller au Pillage , sans en rendre l'Empereur responsable. Ils résolurent d'envoier aux deux Cours *Nico Radich* , l'un de leurs quatre Vaivodes , ( c'est comme ils appellent leurs Capitaines ) pour demander les paies qu'on leur devoit , ou la liberté de butiner à l'ordinaire , ou de se mettre au service de quelque autre Prince. Et ils firent tous serment , que pas un d'eux ne partiroit de *Segna* , que *Radich* ne fût de retour de son Ambassade. Et pour tirer quelque profit des Esclaves Turcs , qu'ils tenoient , ils allèrent , avec passeport , à *Carino* , Terre qui appartient aux Turcs , menant avec eux leurs Prisonniers , dont ils tirèrent la rançon qu'ils purent. Puis ils contractèrent une amitié étroite avec les Turcs , aiant bû & mangé avec eux & fait des rejoüissances solennelles , pour marque de leur réconciliation.

*Radich* aiant remontré à l'Empereur , qu'il étoit impossible , que les Uscoques restassent à *Segna* sans butiner , si l'on ne leur donnoit pas d'autres moïens de subsister , trouva , que la bonne volonté ne lui manquoit pas , mais le pouvoir , pour leur assigner un fond. Il le supplia donc de leur acorder les contributions , que le Général de Croatie tiroit de plusieurs villages des Morlaques de ce Païs , disant , que ce Général s'en enrichissoit , sans rendre aucun service à Sa Majesté. Que ces Contributions avec tres-peu de chose de plus suffiroient , pour paier la Garnison de *Segna* , & pour entretenir un Capitaine sur tout

le Païs. Le Conseil de l'Empereur y prêta l'oreille, & trouva bon d'assigner ces Contributions au paiement de la Milice. De quoi *Radich* fut très-content espérant de tirer de là tout ce qu'il faudroit, pour entretenir la Garnison. Enfin, il obtint diverses exemptions pour tout ce qu'ils porteroient au dedans, ou aux dehors, & partit très-satisfait, avec ferme résolution, de faire tout ce qu'il pourroit, pour regagner les bonnes grâces de la République. Ce qu'il croioit lui devoir être aisé, quand elle seroit assurée de n'être plus tourmentée par les Uscoques, qui, à son calcul, pourroient très-bien vivre du trafic de leurs bois. Et certes c'étoit un très-bon dessein pour le repos de tout ce Païs, & d'ailleurs bien plus aisé à réussir, que l'établissement du négoce de cete marchandise entre des Princes, à qui il est impossible, à cause de leurs défiances, & de leurs visées, de trouver une forme, où il ne se rencontre pas mille inconveniens: au lieu qu'il n'y auroit point de difficulté à introduire ce trafic parmi les Particuliers, entre lesquels il s'achemineroit peu à peu, selon les moiens, que le temps fourniroit. Outre qu'il ne seroit pas besoin, ni d'attendre des Commissaires, ni de faire des dépenses superflues. Mais la mauvaise habitude des habitans, & le plaisir qu'il y a à vivre du bien d'autrui, plutôt que de son propre travail, ne leur permit pas d'exécuter un si bon dessein.

Quand la délibération de l'Empereur fut suë à la Cour de Gretz, & par le Général de Croatie, l'exécution en fut empêchée, parce que cela ôtoit un grand émolument à ce Généralat, qui servoit de récompense à un Serviteur de l'Archiduc, & les Uscoques n'en montrèrent point de ressentiment, attendu que la Trêve, qui se traitoit avec les Turcs, aiant manqué, sur ce qu'ils

avoient

avoient donné le titre de Roi à Valentin *Humc-nai* \* en Hongrie, & que par conséquent la cause des défenses de butiner cessoit : les Uscoques, ( tant est forte la mauvaise inclination, jointe avec une perverse habitude ) aimèrent mieux avoir la liberté de continuer leurs larcins, que l'assurance de leur paie. Etant donc retournés à leurs infâmes pirateries, les Vénitiens furent contraints de les poursuivre en Mer, & d'empêcher leurs sorties. Mais quoique leurs soins prévinsent une partie du mal, qui seroit arivé sans cela, ils ne suffisoient pas pourtant, pour empêcher, que ces Voleurs n'insultassent les Îles, ni qu'il ne tombât quelque Vaisseau entre leurs mains. Le Général Vénitien alla donc les chercher dans leurs nids, & rompit le Commerce à toutes les Terres d'Autriche, où ils se retiroient. C'est pourquoi, les autres Habitans, qui y perdoient bien plus que les Uscoques, portoient à Gretz des plaintes continuelles contre ceux ci, suppliant, qu'on y remediât une fois de si bonne sorte, qu'ils n'eussent pas à souffrir un Siège tous les ans.

Pendant que l'on entassoit plaintes sur plaintes, les Ministres de l'Archiduc eurent tout-à-point des indices, que les principaux Uscoques, soit par dépit d'être empêchés de courir, ou par crainte, que l'on ne leur en fît encore de nouvelles défenses, au sujet de la Trêve, qui se traitoit de nouveau; ou par un effet de leur naturel inquiet & pervers; avoient nouié quelque intelligence secrète avec les Turcs, & semoient de pernicieux propos parmi leurs gens. Tout cela ramassé ensemble fit, que cete Cour delibera d'envoier Commissaires par toute la Croatie Louïs, Baron de *Diatristein*, & Georges-André *Khazian*, lesquels aiant fait la recherche des coupables, & trouvé encore plus de

F 3 *mal*

\* Baron Hongrois,

mal, que les indices ne portoient, bannirent de tous les Etats de l'Empereur & de l'Archiduc *Giuriffa Caïduch*, *Vulatco*, *Pericca Luccich*, *Mico Vlatou*, & *Giuriffa Bogdanovich*, avec toute leur Compagnie, comme Infidèles, Traîtres, Perturbateurs & Assassins publics ; avec ordre de les poursuivre à mort : & prièrent le Général Vénitien de procéder de même contre eux. Ajoutant force promesses, que désormais il n'ariveroit plus de désordres. Et ce Général, pour leur faire honneur, rétablit la liberté du Commerce.

Les Bannis ne prirent point de demeure fixe, mais courant par Mer changeoient souvent de lieu. Et quand sur leur route il se presentoit quelque occasion de piller, ils ne la négligeoient jamais, D'autres Voleurs, qui ne valoient pas mieux qu'eux, alloient butiner sous leur nom. Et le Capitaine de *Segna*, en étant sorti avec neuf barques, sous prétexte de poursuivre les Bannis, ne faisoit pas moins de mal. Mais il se retira promptement, tant parce qu'il étoit observé par la Flote de Venise, & craignoit, qu'il n'arivât quelque scandale, s'il venoit à la rencontrer : que pour s'être aperçu, que les gens de sa Compagnie s'entendoient secrètement avec les Bannis. *Giuriffa* se voyant poursuivi se sauva dans l'Isle de *Cherzo*, où il pilla quelques Navires, & de là aiant couru le Canal de la Morlaque, il entra dans la Rivière de *Carino*, & y fit un gros butin, sans épargner la vie des Habitans, & retournant subitement vers l'Istrie, il se glissa avec 150 Uscoques dans *Pola*, Ville des Vénitiens, par une certaine brèche. L'alarme fut grande, les Habitans prirent les Armes, & chassèrent enfin ces Voleurs, qui la coururent belle, & laissèrent force butin. Mais ils emportèrent bien encore

la valeur de 4000. Ducats. De là ils allèrent partager leur proie dans une Campagne, proche de *Segna*, d'où leurs femmes sortirent, comme pour aller voir leurs maris & leurs parens, mais en éfet, pour aller querir leur pillage, qu'elles apportèrent dans la ville. Ces Habitans, de crainte que le Commerce ne fût encore rompu, envoièrent faire des condoléances au nouveau Général Jean Jaques *Zane*, remontrant, qu'ils n'étoient pas responsables de l'Afai re de *Polé*, puitque les Maltaiteurs étoient des Bannis & des Rebelles. Mais les Vénitiens prenoient tout cela pour des artifices, & soupçonnoient même, que ce Ban étoit une feinte, puis qu'on permettoit aux femmes des Bannis de rester à *Segna*, & à ceux-ci d'aprocher de la Ville, & peut-être même d'y pratiquer en secret. Et l'on disoit, que si *Segna* ne donnoit pas retraite à ces Pirates, elle ne laissoit pas de recevoir leur butin. Le Général jugea donc, que cete Ville ayant reçu leurs femmes avec la proie, c'étoit une cause suffisante de ressentiment. Il planta sa Flote aux avenues de *Segna*, & lui coupa les vivres. Les Hsbitans crièrent fort contre les Uscoques, & en vinrent même aux mains avec eux. Ils eurent aussi une grande queréle avec ceux de *Fiume*, qui disoient, qu'ils pâissoient à cause de *Segna*. Cependant, le besoin en ayant fait sortir en cachéte vingt-six Uscoques dans une barque; le Capitaine de la Ville, qui craignoit, que ces gens, par de nouvelles déprédations, ne donnaient sujet de serrer encore plus étroitement la Place: & qui d'ailleurs avoit reçu un ordre d'aviser, qu'il ne fût point fait de tort aux Turcs, à cause de la Trêve, qui se traitoit avec eux; fit avertir les Barques des Vénitiens d'être sur leurs gardes. Celle des Uscoques en fut ataquée si vivement, qu'il y en eut dix-huit tués, & cinq prison-

niers. Les Uscoques en eurent querèle avec le Capitaine. Mais il leur dit, que la Cour lui avoit ordonné d'en user ainsi, & que toutes les fois, qu'ils fortiroient sans sa permission, il le feroit savoir, ou par lettres, ou par une volée de canon. De sorte qu'ils ne seroient jamais en sûreté. Et si cela se fût bien observé, c'étoit le vrai moyen de dévorer ces Voleurs, ou de les tenir en bride. Mais cela ne se fit plus, soit que ces ordres fussent envoyés pour l'apparence, ou qu'il fût à ces Malfaiteurs de les observer une fois, pour montrer qu'ils les exécutoient.

Les Habitans de *Segna*, pour se délivrer entièrement des incommodités qu'ils souffroient de l'interruption du Commerce, prirent la résolution de ramasser tout ce qu'ils purent avoir du dernier butin, & de faire venir à *Segna* Jérôme *Barbo*, Citoyen de *Pole*, pour convenir avec lui de la restitution. Le Général Vénitien voulut voir, si ces démonstrations étoient sincères, & l'événement montra, que c'étoient encore des artifices & des amusemens. Car on ne rendit à *Barbo* qu'une petite partie de ce qui lui avoit été pris à lui-même, & pour le reste on lui demanda tant de preuves, qu'il paroïssoit bien, qu'ils ne vouloient pas en rendre davantage. Ce qui donna encore sujet de les soupçonner de quelque intelligence avec *Giurissa*, bien qu'il fût banni. Car on ne sauroit dire, si ce Ban étoit vrai ou feint. Mais il est certain, que *Giurissa* & *Vulatco* furent reçus en grace par le Général de Croatie, & retournèrent avec toute leur Compagnie à *Segna*, qu'il n'y avoit pas encore six mois de leur Ban expirés, & outre cela le premier remonta au même degré de commandement. Quant à la restitution, l'on n'en vint jamais à l'effet, & l'on répon-

doit  
« Les trois autres se sauvèrent.



doit à ceux de *Pole*, qui venoient la demander, qu'on vouloit la faire entre les mains d'une personne publique. Et si le Général envoioit quelqu'un, pour la recevoir, on disoit que les preuves des Particuliers étoient nécessaires. Tant que les pauvres *Polans* se lassèrent & cessèrent leurs instances.

Les *Uscoques* se continrent durant quelques mois, la Trêve avec les Turcs, aiant été publiée à *Segna*, avec une déterme, sous peine de la vie, de leur faire aucun tort, ni de courir en Mer, pour quelque cause que ce fût; & permission de se retirer à ceux, qui ne trouveroient pas leur paie suffisante, & ne voudroient pas vivre sans dérober. Pas un d'eux ne fut content de l'Ordonnance. Car aians coutume de vivre grassement de leur butin, ils se voioient hors de moyen de subsister, d'autant plus que leur paie ne couroit pas. Mais attendu la liberté qu'on leur laissoit de s'en aller, une partie d'entre eux prêta l'oreille à un Envoié du Grand-Duc de Toscane, qui traitoit de les enroler au service de son Prince. Les Vieux, qui ne vouloient pas sortir de Dalmatie, envoiérent *Vincent Spaderich* au Général Vénitien, pour traiter de leur part avec lui, offrant de servir, ou sur Mer, ou sur Terre; ou tous ensemble, ou divisés, comme il plairoit à la République. Et sur l'objection qu'on leur fit, qu'elle haïssoit trop leur profession, ils dirent nettement, qu'ils étoient allez en course, parce que ceux, qui leur commandoient, le vouloient; ainsi, mais que s'ils servoient un Maître, qui voulût, qu'ils se tinssent en repos, ils obéiroient ponctuellement. Ils prométoient d'être caution les uns des autres, & de répondre tous, quand même ils seroient separez de demeure, pour chacun d'entre eux, pour quelque faute, que ce fût. Vérita-

blement, ces paroles étoient fort belles, & méritoient, qu'on y ouvrît les oreilles ; mais leurs actions les fermoient tout-à-fait. Et c'eût été une grande simplicité de croire, que des gens, qui avoient toujours vécu en Scélérats, pussent en un moment devenir bons. Le Général ne leur donna donc aucune espérance, mais pourtant ne leur ôta pas celle de pouvoir attendre quelque grace, s'ils changeoient de vie. La Négotiation du Grand-Duc dura presque un an, & je dirai en son lieu quelle en fut la conclusion. Mais la proposition des Uscoques de se donner à la République ne mit guère à s'évanouir. Car *Milos Malotich*, & un autre Chef, avec 13. des leurs, sacagèrent au Port de *Torcula*, dans l'Isle de *Liesina*, une Frégate. chargée de 30. pièces de tapisseries, & de 7000. Ducats. Et pour n'être pas poursuivis, ils coulèrent à fond toutes les Barques de Pêcheurs & d'autres, qu'ils trouverent dans le Port, & la leur même, puis allèrent dans la Frégate à un mille de *Segna*, où ils partagèrent le butin. Après cela *Milos* entra dans la Ville avec les siens : Mais l'autre Chef ne voulut pas s'y hasarder.

Les Habitans, qui avoient alors le Commerce libre, craignant de retomber dans les misères du passé, arrêterent *Milos*, rasèrent la Maison de son Compagnon, & chassèrent la famille, & tous les parens de ceux, qui étoient restés dehors avec lui. Ils saisirent les Maisons des 13. pour trouver leur butin, & paier du surplus, ce qui ne s'en retrouveroit pas. Ils donnèrent avis au Général de ce qu'ils avoient fait, & le prièrent de vouloir attendre huit ou dix jours, prométant, qu'il auroit une satisfaction entière. Mais le Général jugeant, que tout cela ne tendoit, qu'à faire oublier l'Afaire de,

*Pole*, comme les autres précédentes, ne laissa pas d'envoyer des Galères & des Barques aux âvenües de *Segna*, pour empêcher, qu'il n'y entrât des vivres. La terreur des Habitans fut si grande, qu'ils dépêchèrent dix de leurs Concitoyens au Général, avec le butin, qu'ils avoient déjà recouvré, prométant d'envoyer le reste, & le suppliant de ne leur point faire porter la peine des fautes d'autrui. Le Général répondit, que ce n'étoit là qu'une petite partie du dernier Vol, qu'ils se souvinssent de plusieurs autres, dont la restitution restoit encore à faire, & ne devoit pas être mise en oubli, Qu'outre cela il entendoit, que les Perturbateurs de la Paix fussent punis, d'où dépendoit le rétablissement de la Dignité publique, qui étoit si fort offensée. Qu'ils pourroient attendre de lui tout bon traitement, quand ils lui auroient remis le Prisonnier. Ils répondirent, qu'il n'étoit pas en leur pouvoir, ni de lui livrer, ni de le châtier, mais qu'ils exhorteroient leurs Supérieurs à lui donner encore cete satisfaction. Que néanmoins il ne lui promettoient pas absolument, de peur qu'ils ne fussent tenus pour menteurs, si l'effet ne s'en ensuivoit pas. Avoüant, qu'ils en doutoient fort, parce que le Général de Croatie s'intéressoit beaucoup pour ce Prisonnier. Qu'ils le suplioient donc d'agréer leur bonne volonté, & leur restitution, n'y ayant point encore d'exemple, que *Segna* n'en eût jamais fait aucune de plein gré. Le Général insistant sur la réparation du dernier dommage, & des autres antérieurs à son Généralat les renvoia sans rien promettre, mais non sans espérance d'en user moins rigoureusement envers leur ville; pourvu qu'elle continuât d'avoir en horreur les Voleurs, contre lesquels il se montroit plus échaufé que jamais.

Mais comme ce succès montra , que le vrai moien de remédier aux courses des Uscoques , est d'incommoder les Lieux de leur retraite , & que plus on le fait , plus le remède est efficace , il fit voir aussi , que pour peu qu'on relâche , tous les autres sont presque inutiles , & que les dommages faits à autrui sont mis en oubli à la longueur du temps , ou par d'autres plus récents. Car après que le Commerce fut remis , quand on parloit de châtier *Milos* , ou d'achever la restitution , les réponses étoient vagues , & se terminoient à dire , que l'on n'en pouvoit pas faire davantage ; ou à renvoyer au Général de Croatie. Et *Giurissa* osoit bien aller par le Canal de la Morlaque avec bon nombre de Gens , sous couleur de se vanger de quelques ennemis , qu'il avoit à *Possidaria* , mais en éfet pour butiner , tantôt dans un Lieu , tantôt dans un autre , quoi que ce fût avec peu de succès , parce qu'il avoit toujours les *Albanois* à ses trousses. C'est pourquoi , il retourna à *Segna* , en attendant le temps , que cete Soldatesque fût employée à quelque autre Service. Mais il s'arrêta 80. des siens aiant conclu leur Marché avec le Grand-Duc de Toscane , pour aller sur ses Galions , & un Officier étant venu , pour les paier & les emmener , & pour en enrôler encore d'autres. Outre qu'en ce temps le Viceroi de Naples en invitoit 200. leur prométant une grosse paie , & même des Terres labourables. Et c'eût été la peut-être le vrai moien d'extirper la Piraterie à *Segna*. Mais l'Archiduc craignant , que le Pais ne se desertât , ou plutôt quelques-uns de ses Ministres ne jugeant pas à propos d'y faire cesser les Courses , qui servoient à maintenir diverses prétentions , & apportoient beaucoup de profit , défendit au Capitaine d'en laisser sortir un seul , ni de permétre , qu'ils traitassent avec aucun Prin-

Prince, sans considérer, que l'année précédente il leur avoit promis la paie, & donné la permission à ceux, qui ne s'en contenteroient pas, d'aller où ils voudroient. Ainsi, les Uscoques, voyant le besoin que l'on avoit d'eux, & inférant, que de les empêcher d'en aller servir un autre, & de ne les pas paier, c'étoit leur permettre par éfet de vivre de leur proie, quoi que cela leur fût défendu par paroles, se mirent à courir par Mer & par Terre, d'autant plus librement, qu'ils ne croioient pas, que cela dût déplaire à leur Maître.

Après cela il ariva une chose, qui sembloit devoir produire quelque notable changement dans *Segna*. C'est que dans la Diète de Hongrie, où il se traitoit de métre un Roi en la place de Rodolfe, il fut conclu de réunir à la Couronne les Fortereffes & les Terres de sa dépendance, données 45. ans auparavant par Maximilien II. à son frère Charles, avec le titre de Gouverneur, ou Suprême Lieutenant-de-Roi, lesquelles comprennoient grande partie de la Croatie, & *Segna* avec toute la Côte de la Morlaque. En vertu de cete délibération ces Places furent redemandées à l'Archiduc par des Ambassadeurs exprés, que les Etats du Roiaume lui envoierent à Gretz, lui disant, qu'il avoit exercé cete Lieutenance, en vertu de l'autorité, que Rodolfe lui avoit donnée après la mort de Charles, son père, que l'Empereur s'étant dépouillé de cete Souveraineté le pouvoir de Son Altesse cessoit. De sorte qu'elle ne pouvoit plus retenir ces Places avec justice. L'Archiduc répondit, qu'ils pensassent premièrement à recouvrer ce que les Turcs avoient usurpé à cete Couronne, &

F 7

qu'a-

\* Il s'en dépouilla en 1608, en faveur de Matias son frère.

qu'alors il verroit , comment il pourroit consentir à la restitution. Outre la Coutume générale des Princes de ne pas céder facilement la possession de leurs Terres à d'autres , & quelques Titres , qu'on leur puisse alléguer , il apportoit deux raisons. L'une , que de la dépenſe qu'il y avoit faite , il en auroit acheté deux fois le Pais. L'autre , que la sûreté de ſes Etats Patrimoniaux reſtoit entre les mains d'autrui. Et pour ce ſujet il demandoit le remboursement des frais faits , & par ſon Père , & par lui , ſur tout dans les Guerres paſſées ; & que les Hongrois y tinſſent une Garniſon Allemande , paſſée de leurs deniers. Mais ceux-ci perſiſtant dans leur inſtance , & lui craignant , qu'ils n'en vinſſent aux Armes , il réſolut de fortifier auparavant ſes propres Etats , en cas qu'il falût reſtituer ceux de Hongrie. Il envoya des Commiſſaires , pour voir , où l'on pourroit faire des Fortifications , & l'on penſa à *Fiume* , à *Terſatz* , & à *Dracevazzo*. Il remontra ſi bien à la Cour de Rome , que ſ'il rendoit la Croatie & Segna , la porte y feroit ouverte à l'Héréſie , dont ce Pais étoit pur & net , que cete Cour fit deſiſter les Prélats Hongrois de leur inſtance. D'ailleurs , à force de ſolicitations auprès des autres Ordres du Roiaume , il ramena tellement les eſprits , qu'enfin le Palatin *Torſo* , leur donnant eſpérance , que l'Archiduc acorderoit la liberté de conſcience à ſes Sujets , fit , qu'ils ſe deſiſtèrent auſſi de leur demande. Et quand elle auroit eu ſon eſet , l'on ne ſauroit dire , ſ'il en feroit arrivé pis , ou mieux : mais ſeulement , que tantque ce Pais a été ſous les Rois de la Tige Hongroïſe , les voleries en ont été bannies , au lieu que peu d'années après , qu'il fut tombé entre les mains de Ferdinand d'Autriche , le métier de voler commen-



ça d'y être en usage , & depuis est toujours allé en augmentant.

Or les Uscoques interprétant la défense de partir pour une permission d'aller en course , comme j'ai dit , & se voyant favorisés ouvertement à Segna , & peut-être encore plus dans les États Patrimoniaux de l'Archiduc , fabriquèrent à *San Vido di Fiume* trois barques , longues de cinquante pieds , la première pour *Giurissa* , la seconde pour *Vulatco* , & la troisième pour un autre Chef , nommé *Rossich* , puis s'abandonnèrent sans nul égard , non seulement aux Courses de Mer , mais encore à celles de Terre. De sorte que les Sujets Vénitiens , affligés des pertes fréquentes qu'ils souffroient , & de la peur d'en faire encore de plus grandes , obligèrent Marc-Antoine Vénier , qui avoit succédé au Général *Zane* , de se plaindre au Capitaine , de ce que les propres Gouverneurs des Places , au lieu de réprimer l'audace des Uscoques , la fomentoient , en leur permettant de construire des Barques , & d'endommager les Voisins , contre les promesses , & les ordres réitérés de l'Empereur. Mais comme le Capitaine répondoit toujours , que les Uscoques sortoient à son insu , & malgré les défenses du Prince , qu'il n'avoit pas la force de les empêcher ; mais qu'il atendoit cinq cens Alemans , pour les mettre à la raison ; avouant qu'ils en faisoient trop , & même pis que jamais : Le Général , bien persuadé , que tout cela n'étoit qu'amusement , recourut au remède ordinaire de fermer les avenues de Segna , & des autres Lieux Impériaux.

Mais il arriva un cas , qui contraignit l'Archiduc de remédier au mal. Cal *Vulatco* , accompagné d'une grosse troupe d'Uscoques , aiant pris un petit Galion d'*Ancone* , qui portoit à *Raguse* des étofes de soie & de laine , pour la valeur de

15000.

15000. écus, lesquelles apartenoient la plupart à des Chrétiens : & aiant fait Prisonniers quatre Turcs & quatre Juifs, qui passaient sur ce Vaisseau : la Cour de Gretz, sur les grandes plaintes, que le Nonce du Pape en fit, dépêcha Erasme *Diantristein*, & Félicien *Rogat*, pour réparer le mal.

Ces Commissaires prirent l'information de tous les excès commis depuis quelques années par les Chefs des Uscoques, puis allèrent en rendre compte à Gretz, pour retourner après à Segna, avec les forces nécessaires, pour executer ce qu'ils jugeoient à propos, aiant ordonné au Capitaine de ne laisser sortir pas-un Uscoque de la ville. Ils firent encore conduire toutes les Barques de course à *Fiume*, pour y être brûlées. On dit que ces Seigneurs aiant refusé un présent, que les Uscoques leur faisoient d'une partie de leur proie, à leur arivée, ces Voieurs en murmurèrent, pré-nant ce refus pour une prétention d'un plus grand don. Carils disoient, que cela étoit arivé par le passé, & qu'il avoit falu quelquefois donner tout leur butin.

Ces Commissaires ne furent pas plutôt partis, que les Uscoques excitèrent une sédition contre le Capitaine, qui apres avoir tenu les portes fermées durant trois jours, fut contraint de les ouvrir, craignant, ou feignant de craindre pour sa vie. Etant donc allés à *Fiume*, ils enlevèrent de vive force leurs Barques, qui étoient à terre, pour être brûlées ; & en emmenèrent plusieurs autres des Dalmatins, qu'ils trouvèrent dans ce Port. De là ils allèrent en Istrie, où ils ravagèrent le Territoire de Barbane, puis se tournèrent vers les Isles, ou ils firent grand dégât, & enfin pénétrèrent dans le Pais du Turc. Néanmoins, toutes leurs entreprises ne furent pas si heureuses, qu'ils pussent se vanter d'avoir plus.

plus gagné que perdu. Trois de leurs barques bien armées aiant fortuitement rencontré le Capitaine du Golfe , ils en furent poursuivis si vivement, qu'il falut combattre. Beaucoup des leurs furent tués, les autres se sauvèrent à terre, abandonnant leurs Barques, qui furent brûlées, & quinze Vaisseaux, qu'ils tenoient aretés à *Prémontore*, furent délivrés. Les Albanois rencontrèrent une autre de leurs Barques, & recouvrèrent une bonne proie, prise sur une Frégate des *Pastrovicchi*.

Le retour des Commissaires, fut diféré presque un an, & durant leur absence les Uscoques couroient souvent en Mer, avec plusieurs Barques, jusqu'au nombre de 400. hommes. Le Capitaine, ou, quand il étoit de hors, le Vice-Capitaine, faisoit mine de s'y opposer. Mais il n'est pas facile de croire, qu'ils résistassent tout de bon à la sortie de ceux, qu'ils laissoient rentrer sans peine dans la ville. Car s'ils eussent tenu pour désobéissans ceux qui sortoient, ils eussent bien pû les tenir dehors au retour, & vanger le mépris qu'ils faisoient des Ordres du Prince, & de leur autorité, sur leurs maisons ou du moins aviser les Gardes Vénitiennes. Toutes les Courses, qu'ils firent en ce temps là, ne leur valurent pas beaucoup, parce que la Flôte de la République les talonnoit de près, & il n'y eut rien de plus memorable, que les trois aventures suivantes, l'une plaisante, & les deux autres exemplaires.

La première est, qu'ayant pris un Vaisseau de *Lanciane*, chargé pout Venise, ils crurent avoir fait un grand butin, & allèrent le partager près de *Segna*. Mais n'y aiant trouvé que du miel, & force boêtes de Manne, qu'ils prirent pour une confection, ils en mangèrent une quantité

tité horrible , autant par dépit d'être frustrés de leurs espérances , que par apétit. Leur Medecin croioit , qu'ils en auroient tous un Flux mais son Art le trompa ; pas un n'en eut la moindre incommodité.

Mais quant aux deux autres accidens , l'un fut , que comme ils venoient de prendre une Frégate , ils furent surpris de trois Galères Vénitiennes , & s'enfuirent vers *Buccari* , Terre du Comte de *Zrin* , d'où la Forteresse aiant tiré un coup , pour avertir les Galères , elles avancèrent sans défiance , & les Uscoques prenant la fuite , les Galères mirent des Soldats à terre. Et pendant que ceux de la Forteresse gardoient leurs murailles , sans se mêler du reste , les Vénitiens assaillirent ces Voleurs , & en tuèrent une partie. Les autres se sauvèrent en desordre dans les Bois. Les Galeres emmenèrent la Frégate & la Barque des Pirates avec le butin , qui ne valoît pas plus de 4000. ducats , & fut rendu aux gens à qui il appartenoit. Si la Ville de Segna & les autres Lieux , où les Uscoques se retirent , avoient fait pour extirper le brigandage , ce que firent cete fois les *Buccarins* , le mal auroit cessé dès sa naissance.

L'autre événement fut , que les Uscoques aiant fait une sortie générale pour voler , ils furent assaillis dans la Lique par un parti de Turcs & de Morlaques , & y perdirent plusieurs des principaux & des plus hardis d'entre eux , outre quantité d'autres qui furent blessés. Ils avoient bien envie de vanger la mort de leurs compagnons , mais le retour des Commissaires à Segna les fit penser à autre chose. Car ces Juges aiant fait pendre aux creneaux du Château un de leurs Chefs , nommé *Puriffa* , homme tres-insolent :  
Ils

Ils mirent tellement l'épouvante , que plusieurs se retirèrent avec leurs familles, les uns dans les autres Lieux du Vinadol , & les autres , qui se sentoient plus coupables , dans la Montagne. Quelques-uns entrèrent dans le Château de Malvoisin , qui n'étoit point gardé , avec dessein de s'y fortifier , & d'y rester jusqu'à ce que l'ardeur de la Justice fût passée. Mais ils ne purent l'exécuter , parce que la Galère Morosine , qui passoit par-là , les assaillit avec sa Milice , qui descendit à terre , & avec son Artillerie par Mer. Ce qui les contraignit après avoir perdu quelques-uns des leurs , de se réfugier dans la Montagne. Les Commissaires envoient un autre Ban par toutes les Terres , portant , que 20 de ces Voleurs , qu'ils nommoient , fussent pris vifs ou morts. Ce commencement fit espérer quelque chose de bon , mais cete espérance dura peu. Car les Commissaires négligeant leurs rigoureuses défenses , firent une composition avec les Uscoques pour les paies échües avec promesse , qu'on leur enverroit de l'argent au plutôt , & que désormais on les paieroit au temps limité , puis s'en allèrent.

Mais peu de temps après , tous les Uscoques retournèrent à Segna & à leur première vie , & il ne se parla plus , ni des paies échües , ni des courantes. Ils recommencèrent leurs courses , comme s'il n'y eût jamais eu de défenses. Et le Capitaine de Segna non seulement ne s'y oposoit point , mais monroit même d'y consentir. Celui de Fiume ne leur étoit pas moins favorable , puisqu'il receloit leur pillage , puis le disperçoit en divers endroits. Si bien qu'il sembloit , que l'on eût eu dessein de remédier pour un moment , les Commissaires n'étant pas plutôt partis , que le mal empira , & que les déprédations furent plus grandes

des que jamais. La Flote Vénitienne mit tous ses soins à réprimer ces Corsaires, & à les poursuivre, quand ils faisoient des sorties clandestines. Et le Général Vénier, voiant la nécessité d'user du remède employé tant de fois par ses Prédécesseurs, publia des défenses à tous les Sujets de Venise, de porter ni vivres, ni marchandises aux Terres de l'Archiduc, qui sont depuis *Fianona* en Istrie, jusque devant le Détroit de *Glinba* sur le Canal de la Morlaque. Et commanda, que l'on retint tous les Vaisseaux, qui partiroient de ces rivages, ou qui passeroient d'un lieu à un autre, ou qui seroient envoyés d'ailleurs à ces Villes. Cela ôtoit aux Voleurs les moyens de faire tout le mal qu'ils auroient voulu, mais ils ne laissoient pas de réussir parfois dans quelque entreprise. Gar il en est de la Mer comme d'une Forêt, on ne la sauroit garder toute entière, sur tout dans ce País, qui est tout semé d'Isles & d'Ecüeils. Outre que les embouchures ne sont pas si étroites, que la Carte nous les figure : & que l'obscurité de la nuit, & les bourasques de la Mer donnent la commodité de se dérober aux yeux des gardes, principalement à des gens, qui ont comme les Uïcoques, la patience d'attendre l'ocasion. Mais il est certain, que l'on prévint bien des maux, & que ceux, que l'on ne pût empêcher, furent vangés, autant que le temps le permit. Or ceux qui liront, que ces Voleurs ont été si souvent poursuivis, ou empêchés de sortir ; & que le Commerce a été tant de fois rompu. & verront pourtant un recit des grans & fréquens vols, qu'ils faisoient, ne doivent point croire, que cete Narration se contredise, mais seulement, que les remèdes, selon la condition des temps & des lieux, iussioient bien pour diminuer, & non pas pour extirper les maux.



De tous les événemens d'alors j'en trouve un digne d'être raconté , pour avoir donné lieu à divers inconvéniens , que je rapporterai dans leur temps.

Un jour , les Barques Albanoises en vinrent aux prises avec deux des Uscoques qu'elles rencontrèrent. Mais ceux-ci ne pouvant tenir tête aux autres , qui , outre leur valeur , étoient en bien plus grand nombre , se jetèrent à terre , & abandonnèrent leurs barques. *George Milanfich* , Capitaine du Château de *Brigne* , l'un des plus vieux , des plus acrédités , & des mieux aparen-tés d'entre les Uscoques de Segna , resta Prisonnier dans ce combat. Cet homme méritoit mille morts pour une infinité de crimes commis dans ses courses , mais on lui conserva la vie pour plusieurs bonnes raisons. Comme il aimoit sur toutes choses sa liberté & ses aises , & qu'il savoit tout le secret , on tira de lui de grans éclaircissements du passé , & de ce qui se projetoit pour l'avenir. Et sa détention servoit aux Uscoques tantôt de bride , & tantôt d'éperon. Car lors qu'ils espéroient sa délivrance par le moien de quelque Acord , ils se ménageoient beaucoup ; & quand leur espérance se diminueoit , ils faisoient par vengeance tout de leur pis.

Les quatre années précédentes , il ne s'étoit point parlé d'eux à la Cour de l'Empereur , à cause des affaires , que la Maison d'Autriche avoit alors à démêler , dont il n'est pas besoin que je die rien ici , n'y ayant personne , qui en ait si peu de connoissance , qu'il ne sache , qu'elles , occupoient si fort l'Empereur & les Archiducs , que nulle autre ne se pouvoit traiter avec eux. D'ailleurs , Rodolfe étant venu à mourir au

com-

\* Ferdinand , Archiduc de Gnetz , & Maximilien , Archiduc d'Inspruck.

commencement de l'année 1612. les Princes de sa Maison en restèrent encore plus acablés. Ainsi, il y avoit peu d'apparence que de quelques mois ils peussent entendre à aucune négociation. C'est pourquoi, n'y ayant point de remède à espérer par cete voie, les Vénitiens jugèrent, qu'il étoit d'autant plus nécessaire de proceder par voie de fait.

Par la même raison, les Uscoques s'enhardirent à faire de leur pis, parce qu'ils ne craignoient plus, qu'il vint des Commissaires, pour empêcher leurs courses, ni pour emporter la meilleure partie de leur butin, ainsi qu'il étoit arrivé autrefois. Et pour surmonter les empêchemens du côté des Vénitiens, ils préparoient force matière à *Fiume*, pour construire plusieurs barques, & commencèrent par une d'une grandeur extraordinaire, semant que l'Archiduc leur permettoit d'en faire six, sous d'autres prétextes, tres-éloignés de la vrai semblance. Ceux de Segna, après avoir concerté avec leurs Compagnons de *Novi*, *Lédénisse* & *Brigne*, & s'être associé de certains Sujets du Turc, apelés *Carpochiens*, gens nés à la peine & la fatigue, & prêts de s'exposer aux plus manifestes dangers, tant ils méprisoient la vie; (lesquels étoient nouvellement venus s'établir avec leurs familles sur ces rivages, aléchés de la douceur du larcin<sup>a</sup>) firent diverses sorties, sans que les soins du Général Vénitien fussent suffisans, pour les arrêter entièrement. Car y ayant beaucoup de passages à garder, & le temps étant tres-incommode pour faire bonne garde, & les Uscoques en si grand nombre, qu'ils pouroient tenter divers passages à la fois, sur tout avec les *Carpochiens*, qui bravoient les dangers; ce qui

ne

<sup>a</sup> Et comme dit Tacite, *similitudine vita, & spe ejusdem licentie. Ann, 14.*

ne leur réüssoit pas un jour , leur réüssoit un autre , parce que l'empêchement, qu'ils trouvoient dans un lieu , ne se rencontroit pas dans l'autre. \* Ils se retiroient dans les Ports Vénitiens, qui n'étoient pas gardés ; ( Car il y en a plusieurs dans ces Isles, qui sont deserts. ) De-là il couroient au butin , & passant tantôt par le Détroit de Novigrade , tantôt pas les Terres de Dalmatie , mais toujours si à l'improviste, qu'ils ne pouvoient être prévenus ; ils faisoient de grands maux aux Turcs , & à leurs Sujets Chrétiens. Et sans doute qu'avec l'obstination qui les tenoit , ils auroient fait de grandes choses , si les neiges qui furent tres-hautes cete année-là , & les vents impetueux & continuels du Septentrion n'eussent pas combattu contre eux. Car bien que leurs corps fussent faits à la fatigue , six d'entre eux en moururent dans la seconde sortie , & 40. autres furent ramenés si geles , qu'ils n'esperoient presque plus d'en revenir. Mais au retour du beau temps, aiant mis pied à terre dans le Territoire de Zekénigue , puis aiant pénétré dans le Pais du Turc , ils y firent beaucoup de Prisonniers , & chargés de butin amenèrent encore à Segna , partie par terre , & partie par le Canal de la Morlaque , 400. gros Animaux , & 200. petits.

Ils ajoûtèrent alors un autre genre d'offense à leurs rapines. Ils répandirent un bruit dans tous les Lieux de la République , par où ils passèrent , & dans tous ceux du Turc , où ils butinèrent , qu'ils s'entendoient avec les Ministres Vénitiens , & qu'ils étoient venus au pillage , non seulement avec leur consentement , mais

par

\* Selon cete Maxime de *Civilis*. *Nec omnia patrandi fiducia , sed multa ausis aliqua in parte fortunam affore.* Tac. Hist. 5.

par convention faite avec eux. Et pour le mieux persuader, ils montroient des Patentes contrefaites avec les signatures & les cachets de ces Officiers. Ce qui fut cru des Turcs, d'autant plus facilement, que quelques mois auparavant il s'étoit fait en ces quartiers-là divers pillages & represailles entre eux & les Sujets de Venise, comme il arrive d'ordinaire dans les Confins, & qu'il y avoit eu du sang versé de part & d'autre, quoique sans le consentement des Ministres des deux Princes, lesquels au contraire avoient chacun de leur côté réprimé les leurs & fait la réconciliation. Mais les esprits restèrent toujours altérés & prêts à prendre feu sur le moindre soupçon. <sup>a</sup> La plupart des Uscoques en crurent autant que les Turcs, par la tromperie de leurs Chefs, qui les aiant assemblés dans la Place publique de Segna au nombre de 1000. ou environ, leur dirent qu'ils avoient parole des Vénitiens, pour courir par Mer sur les Turcs, & les prièrent de correspondre à l'honnêteté des Vénitiens. Puis ils leur firent prêter un serment solennel, devant un Crucifix apporté exprès, de ne faire aucun dommage aux Terres, ni aux Sujets de Venise, non pas même aux Turcs, ni aux Juifs, qui passeroient avec des Marchandises sur les Vaisseaux de cete République, & de poursuivre les transgresseurs, quand même ce seroient de leurs parens ou de leurs amis. Et ils en firent malicieusement courir la nouvelle par la Lique & par les autres Provinces voisines : De sorte que le *Passa* de ces Confins en fit des plaintes au Général Vénitien en des termes extrêmement piquans, & en donna avis à la Porte.

Com-

<sup>a</sup> *Ut evenit inclinatis ad suspicionem ventibus, cum timerent, timebantur.* Tac. hist. 1.

Comme cete trame se faisoit dans un temps, que l'on ne savoit où devoient fondre cete année les armes des Turcs, les Vénitiens crurent en devoit tenir grand compte, voiant bien que le bruit semé, les fausses Patentes, & le serment exigé, tendoient tous à la même fin de provoquer les Armes Ottomanes contre eux. Ils Jugeroient même, que les Uscoques n'étoient ni les seuls, ni les principaux Auteurs de cete menée, parce que le Jurement fait en pleine Place, & la construction des barques à Fiumé, Patrimoine de l'Archiduc, montroient évidemment, que le premier branle venoit de ceux qui avoient le gouvernement en main. Joint que c'est une Maxime d'Etat des Ministres d'Autriche, de metre tout en œuvre, pour envelopper Venise dans une Guerre avec le Turc, pour les fins, que chacun peut très-bien pénétrer. \*

Mais les Uscoques, qui s'assuroient de tromper les Dalmatins par ces aparences, & d'en être favorisés, plutôt que traversés, établirent comme une demeure fixe dans les environs d'*Almissa*, d'où ils couroient souvent sur les Turcs. Ceux-ci, après avoir envoyé protester à ces Habitans, qu'ils se vengeroient sur leurs vignes, leurs maisons & leurs personnes, n'y manquèrent pas à la première occasion qui leur vint. Ils prirent par droit de repretailles dans le Bourg de *Macarisco* 60. Sujets Venitiens \* qui y étoient pour leurs Affaires. D'où il arriva enfin ce qui s'étoit vû déjà plusieurs fois par le passé, que le dommage ne tomba pas sur les Infidèles, mais sur les Chrétiens. Néanmoins il s'en ensuivit cela de bon, que les Différens entre les Sujets des deux Confins

Tom. III.

G

s'acor-

\* Ainsi ce n'est pas merveille, si la République de Venise à tant d'aversion pour la Maison d'Autriche.

\* Il ajoute de la *Brazza* de *Lesina*, d'*Almissa* & de *Pago*

s'accordèrent entièrement , quand les ordres de Constantinople furent venus. Les Uscoques voiant donc , qu'ils ne pouvoient plus s'attendre , que les Sujets de Venise s'unissent avec eux , ni qu'il y eût Guerre entre la République & le Turc , ils levèrent le masque , & contre leur serment solennel , courant autour des Isles , pillèrent une Barque , qui portoit des Marchandises de Venise à la Foire de *Cherso* , & un *Grip* \* de Raguse , chargé pour Venise appartenans à quelques Arméniens Chrétiens , dont ils décapiterent les uns , & firent les autres Prisonniers. De là s'étant retirés avec quatorze Barques en l'Isle d'*Onia* , avant qu'Augustin Canale , successeur de Vénier , pût envoyer pour les en chasser , ils volèrent toutes les Barques des Voyageurs , & même celles , où il n'y avoit rien à prendre que des Habits & des Instrumens à naviger , sans pardonner aux Pêcheurs , ni à ceux des Isles , qui passaient pour leurs Affaires. Quand on les eut chassés de là , ils se réfugièrent tantôt dans dans un lieu , tantôt dans un autre , sans cesser jamais leurs violences , lesquelles il seroit ennuyeux de raconter , ainsi que de dire , comment , après avoir été poursuivis plusieurs fois , ils furent contrains d'abandonner leurs Barques & leur Butin , & de se sauver dans les Bois , quoi qu'à grand' peine. Encore d'autres Scelérats se servoient de leur nom , pour commettre toutes sortes de méchancetés. Un certain Jean Libich , natif de *Gliuba* , fit en ce temps-la sur les Terres de la République un vol insigne. Le Provéditeur Général aprenant , qu'il étoit dans le Bourg d'*Artiana* , appartenant à *Gliuba* , y envoya le Gouverneur Paul *Ghimi* avec 100. Albanois pour le prendre , comme il fit.

Mais

\* Espèce de Bateau.



Mais pendant qu'il poursuivoit Libich il en fit suivre & arrêter un autre qu'il voioit fuir, sur le soupçon qu'il en eut. Cet homme déclara, qu'il étoit Uscoque, & qu'il y en avoit cinq autres avec lui. *Ghini* résolut de les avoir, comme autant de complices. Mais d'autant qu'ils s'étoient retirés en de certaines Maisons avantageusement situées, & qu'ils se préparoient à combattre : ce Capitaine, qui pouvoit les en faire sortir, ou par le feu, ou par un assaut : soit pour épargner leurs sang & leur habitation, ou pour quelque autre cause, les reçût avec promesse, qu'il ne leur seroit point fait de mal, & que si le Provéditeur n'approuvoit pas sa promesse, il les remétoit dans le même lieu, & dans le même état de se défendre. Le Provéditeur fit bonne justice de Libich. Quant aux cinq Uscoques, sans avouer, ni dedire *Ghini*, il diféra de répondre, & commanda qu'ils fussent gardés. \*

Cet accident aigrit fort les Uscoques de *Segna*. Et quoique tous les artifices, dont ils s'étoient servis, pour délivrer *Milansicich* ne leur eussent produit qu'un refus, ou du moins peu d'espérance, ils le comprirent avec les cinq autres dans la demande, qu'ils envoieient faire de leur élargissement, dont le Vice-Capitaine *Deleo* & les Juges de la Ville furent aussi les intercesseurs. Mais sans leur donner, ni leur ôter l'espérance, il fut répondu, que l'on y penseroit, & que l'on pouroit les contenter, quand il en viendroit temps. G 2, *sig. 11. 12. 13. 14. 15. 16. 17. 18. 19. 20. 21. 22. 23. 24. 25. 26. 27. 28. 29. 30. 31. 32. 33. 34. 35. 36. 37. 38. 39. 40. 41. 42. 43. 44. 45. 46. 47. 48. 49. 50. 51. 52. 53. 54. 55. 56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63. 64. 65. 66. 67. 68. 69. 70. 71. 72. 73. 74. 75. 76. 77. 78. 79. 80. 81. 82. 83. 84. 85. 86. 87. 88. 89. 90. 91. 92. 93. 94. 95. 96. 97. 98. 99. 100.*

\* André Morosin au liv. 18. de son Hist. dit, que *Ghini* ayant reçu ces cinq Uscoques en ôtage les envia prisonniers au Général Canale, qui en écrivit au Senat, pour savoir ce qu'il avoit à faire : & que le Senat lui ordonna de les mettre en liberté, *filicm quippe hosti quoque servandam semper, Patres celsissimarunt, 1612.*

feroit temps. Mais les Uscoques ne cessèrent point de voler, & quand ils ne pouvoient pas faire un gros butin, ils n'en négligeoient pas un petit, sans se soucier de multiplier les offenses, qui comme ils n'en tiroient pas grand profit les faisoient soupçonner d'avoir des desseins plus pernicioeux qu'à l'ordinaire. Dans cete pensée, le Général *Canale* redoubla ses soins, leva de nouveaux Soldats, & augmenta le nombre de ses Vaisseaux. De sorte que les Terres d'Autriche, qui étoient depuis plusieurs mois sans commerce, & dans une grande disète de vivres, venant à être encore plus étroitement resserrées, en restèrent presque tout-à-fait privées. Elles firent donc représenter leurs misères à l'Archiduc avec de grandes exagérations, & supplier S. A. de les soulager.

Comme l'Élection du Roi des Romains venoit de se faire heureusement, l'Archiduc, qui se sentoît délivré d'un grand souci, presta l'oreille à leurs plaintes. Il eût d'abord envie d'envoyer encore des Commissaires à *Segna*, pour mettre un frein aux Uscoques, se promettant, que les Vénitiens lui correspondroient alors, comme ils avoient fait par le passé. Mais il en fut dissuadé, de peur qu'il ne semblât, qu'il y fût contraint par la crainte de leurs Armes. Il prit donc le parti d'envoyer à Venise *Etienne della Rovere*, Capitaine de *Fiume*. Pendant que ce Gentil-homme étoit en chemin, une grosse Tempête, quoique ce fût en plein Été, fut cause, que les Uscoques sortirent avec 16. Barques, bien résolus de s'exposer à tous dangers, non seulement, pour se récompenser de ce qu'ils avoient perdu par les obstacles du passé, mais encore, pour atraper quelque personne de marque, en échange de qui ils pussent

sent r'avoir quelqu'un de leurs Prisonniers. Ils furent avertis par un Espion, que Jérôme Molin retournoit de *Catara*, où il avoit été Provéditeur. L'avis les réjouit extrêmement, tant pour le Butin, que pour la personne, dans la pensée qu'ils avoient, que *Milanficib*, & les cinq autres, leur seroient bien rendus pour un Magistrat Vénitien. Ils coururent au plus vite sur la route, qui leur étoit indiquée, & rencontrèrent la Frégate. Mais ils n'y trouverent que des Meubles, le Noble étant par bonheur descendu auparavant à Terre. Rien n'afflige davantage, que d'être frustré d'un bien, auquel on s'atendoit infalliblement. Comme ces Pendants croioient déjà tenir ce personnage, ils s'imaginoient, qu'il leur étoit échappé des mains, autant que s'il y fût tombé. Et la passion d'avoir un Officier Venitien fut si grande, que s'étant mis les uns les autres, comme en furie, ils passèrent à *Rovigno* en *Istrie*, pour en prendre le *Podestà*, mais ce Gentil-homme s'étant sauvé, ils pillèrent dans le Port quelques Barques, qui y atendoient le vent propre pour Venise, & tuèrent les Marchands & les Mariniers, qui leur résistèrent, puis s'en allèrent, enragés d'avoir manqué un second coup, & se jetèrent dans l'Isle de *Veglia*, où trouvant le Provéditeur Jérôme Marcel, qui faisoit la visite de *Besca*, Lieu, qui depend de cete Isle, ils le firent Prisonnier avec tous ses Gens, & le menèrent avec indignité dans de certaines Grotes auprès de *Segna*, le transférant souvent de l'une à l'autre. Où il est à remarquer que la Barque, dans laquelle il fut mené étoit celle de Fiumé, dont j'ai parlé.

G 3

L'Isle de

1612. Il fut pris par George Dannisch dont il a été parlé. Il y avoit environ 300. Uscoques à cete prise.

Le Capitaine de cete ville arriva à Venise , en même temps, que l'avis de cét excès. Et certes la conjoncture ne pouvoit pas être plus fâcheuse pour lui, attendu que les insultes des Uscoques n'avoient jamais été si fréquentes que cete année, ni même de si grande conséquence, sur tout la dernière, qui mit cét Envoié fort en doute, s'il devoit commencer immédiatement sa négociation, ou attendre de nouveaux ordres de Gertz; parler de cét accident, ou bien s'en taire. Enfin, il se détermina d'entrer en négociation, & alla à l'Audience avec l'Ambassadeur d'Espagne. Il exposa les bonnes intentions de l'Archiduc envers les Princes ses voisins, & sur tout envers la Seigneurie, & dit, que S. A. l'avoit envoyé avec un très-ample pouvoir, pour trouver quelque moien de contenter un chacun, & d'assurer le repos des Sujets. Puis fit une condoléance cordiale de l'Accident de *Peglia*, & protesta, que ni A. S. ni pas un de ses Officiers, principaux, ou subalternes, n'y avoit trempé: & que tout le mal venoit de la désobéissance des Segnans. De là il tomba sur le sujet de sa Commission, & se plaignoit de trois choses. Que de certains Marchands de Fiume, qui étoient allés à la Foire d'Albone, sous la Foi publique, avoient été dépouillés des marchandises, qu'ils y avoient portées. Qu'après le serment solennel, fait par tous les Uscoques, de ne point offenser la Republique, cinq d'entre eux, Sujets de son Maître, avoient été pris, & se détenoient prisonniers contre la parole qu'on leur avoit donnée. Qu'un Moine avoit été emprisonné, & dépouillé de son habit pour paier sa dépense. Il exagéra fort ces trois griefs, & en demanda la réparation.

Quel-  
 « Allonse de la Queva si celebre à Venise.

Quelques-uns trouvèrent cete manière de traiter assez prudente. Car bien que la Republique eût à faire, non pas trois, mais trois cens plaintes, on fait que personne n'est obligé de dire plus que ses propres raisons. Les autres prétendoient, que cela n'a lieu, que lors que les raisons sont égales de part & d'autre: Mais que dans cete occurrence il sembloit, qu'atendu tous les maux faits par les Uscoques, l'état des Affaires requéroit plutôt des excuses du passé, & des promesses pour l'avenir. Après quoi la demande d'une corespondance réciproque auroit été à propos. Mais je laisse cela au jugement des Sages.

Quant aux Points d'Albone & du Moine, qui n'ont pas été racontés en leur temps, d'autant qu'ils ne concernent point les Uscoques, & qu'ils sont de peu d'importance, il est besoin de les toucher ici, pour donner une pleine connoissance de ce que cet Envoié traitoit.

La Foire se devant tenir à Albone le 29. de Juin, selon la Coutume, les Telliers de *Fiume* obtinrent un Passéport du *Podestà*, pour la sûreté de leurs Marchandises. Quand elles furent exposées, les Doaniers les saisirent, prétendant que c'étoit de la contrebande, non pas quant aux Marchands, mais quant à la qualite de leurs toiles. Le Secrétaire de l'Empereur à Venise en demanda la restitution, & on lui répondit, que l'on en écriroit, pour en avoir information, & qu'ensuite on feroit ce qui seroit de justice. Cela s'exécuta aussi-tôt, avec ordre aux Doaniers de conserver ces Toiles en nature. Et pour lors le Secrétaire en demeura content, esperant, qu'on lui-feroit droit, aussitôt que l'information seroit venuë. Et l'on ne devoit pas procéder autrement dans une Afaire, qui n'é-

voit pas une entreprise pour ofenser , mais une prétention de garder l'ordre du Commerce. Ce qui arive tous les jours dans les confins , sans altérer la bonne intelligence , les Differends étant très-frequens , non seulement entre les Marchands sujets à un Prince , & les Doaniers sujets à un autre , mais encore entre ceux , qui sont de part & d'autre du même Etat & de la même Ville. Le Secrétaire auroit bien voulu , qu'avant que de reparler de cete Affaire , l'on eût attendu , que le temps qu'il faloit , pour en avoir la réponse , fût expiré ; mais le Capitaine ne voulut point attendre , ou parce qu'il avoit cet ordre dans sa Commission ; ou pour avoir plus de plaintes à faire ; ou pour quelque autre cause. L'événement fit voir , que l'avis du Secrétaire étoit bon. Car la réponse vint précisément dans le temps , & l'Affaire se termina par la restitution entière des Marchandises.

L'autre Point est tel. F. Antoine *da Fiume* , Cordelier , se mit sur une barque de Farine , chargée dans ce Lieu pour Segna. Elle fut découverte par le Fort S. Marc , & arrêtée en exécution des Bans du Général Vénitien. Le Religieux dit , que la Farine lui appartenoit , & qu'il la portoit au Couvent de son Ordre à Segna. Mais les Bateliers parlèrent autrement , nommèrent le Marchand à qui étoit la Farine , & dirent , que le Cordelier s'étoit embarqué , pour passer dans les Terres du Turc. En ce temps , on avoit découvert une certaine trame , de celles auxquelles on prête l'oreille sous couleur de pitié , & qui se terminent enfin à la mort des pauvres Chrétiens , qui se laissent soulever. Ce Moine s'étant contredit plusieurs fois fut pris pour un espion , & gardé dans ce Fort , où s'a-

mu-



musant à lire avec les Soldats dans ces livres en blanc , & qu'ils ont coutume d'étudier , il perdit quelque argent , & de petites hardes qu'il avoit. Comme il ne se trouva pas de preuves assez fortes , pour le convaincre , soit qu'il fût trop fin , ou qu'il ne fût pas espion , il fut relâché & mené à Venise , où il comparut , en habit de Cordelier , devant le Prince , & demanda la restitution de ce qu'il avoit perdu dans le Fort , disant , qu'on ne pouvoit rien gagner à un Religieux. On lui ordonna de vaquer aux choses de sa Profession. Et c'est tout ce qui se passa à son sujet.

Les Autrichiens eurent grand soin de publier par tout la plainte des Prisonniers , & ils l'appuioient par les raisons suivantes. Que ces Prisonniers étoient Sujets & sous la protection de l'Archiduc , qui ne pouvoit pas avec honneur abandonner leur défense ; Qu'ils étoient retenus contre la parole donnée , en vertu de quoi ils devoient être laissez libres. Que si *Ghini* l'avoit engagée sans le pouvoir , le Droit-des-gens vouloit , qu'il fût mis entre les mains de l'Archiduc. On répondoit , que *Rabata* & le Général *Pasqualigue* étoient convenus , que les Uscoques , qui iroient en course , ne seroient point protégés. Que *Maticu Thomiz* , serviteur de *Gjurissa* , natif de *Zara-la Vieille* , l'un des cinq , avoit été banni l'année d'auparavant de l'Etat de Venise , pour un meurtre commis en la personne de *Tomis Massaschi* : & qu'ainsi il n'y pouvoit rentrer , ni comme Banni , ni comme Sujet fugitif. Que des quatre autres , deux étoient venus nouvellement du pais du Turc habiter à *Segna* ; & les deux autres , quoique nés dans cete Ville , étoient aussi des Uscoques , qui faisoient métier de

G 5

cou-

Je crois qu'il veut parler de tirer à la Blaque.

courir. Outre qu'il ne leur avoit été promis ; que de les remétre dans le même lieu , & dans le même état , pour les laisser en liberté. De sorte que l'on ne pouvoit pas prétendre par cete raison , qu'ils fussent entièrement relâchés , mais seulement remenés , & combatus par cent Alba-nois , qui n'auroient qu'à metre le feu aux Mai-sons , sans rien risquer. Qu'il n'est pas absolu-ment vrai , que le Prince soit le Protecteur de tous ceux de ses Sujets , qui se trouvent dans le Pais de son Voisin , ne l'étant que de ceux , qui vont chés son ami , ou pour affaires , ou pour un autre bien : mais non , si c'est pour y faire du mal , ou pour accompagner des Bannis , ni s'ils y donnent du soupçon. Car en ces cas ils sont sujets à la Justice du lieu , à raison de leurs cri-mes. Que si ces coupables ne l'étoient pas à celle de Venise , les Magistrats Archiducaux ne pou-roient jamais juger aucun Sujet Vénitien , ou cou-pable , ou suspect.

D'autres s'étonnoient de cete nouvelle forme de Traiter , d'autant que par le passé les Prin-ces & les Ministres Autrichiens avoient coûtume de colorer la demande du rétablissement du Commerce , qu'on leur ôtoit au sujet des Uf-coques , en disant , que si la République étoit ofensée par ces Voleurs , elle pouvoit les faire poursuivre par Mer , & faire pendre ceux qu'elle prendroit , sans se vanger sur le Pais Voisin. Ce qui sembloit contredire à la plainte, que l'on faisoit alors de ce qu'on les arrêtoit sur le propres Terres de la République. Mais reprenons la suite des Affaires.

Dés que l'Archiduc eut appris la prise du Pro-véditeur de *Veglia* , il envoya tout exprés à Segna Jean-Jaques *Cesglin* , qui ordonna par un Man-dement rigoureux , qu'on lui amenât cet Of-ficier. A quoi les Ufcoques obéirent. Le Com-mis-

missaire le reçût fort civilement , & le mit aussitôt en liberté , disant , que le Sérénissime Archiduc , aiant pris sa captivité , l'avoit fait partir en poste , seulement pour le délivrer , & qu'il alloit venir d'autres Commissaires , pour punir les coupables. Comme la prontitude de l'Archiduc à réparer la transgression des siens , la diligence du Commissaire à exécuter ses Ordres , & la pronte obéissance des Uscoques , qui étoient en sûreté dans leurs Cavernes , envers un homme venu à Segna sans armes , & sans forces , avec le seul nom de Commissaire , montrent , que l'Archiduc a des Ministres , qui savent exécuter ses bonnes résolutions , quand ils veulent : & que les Uscoques , quoique nourris dans les scélératesses , ne sont pas néanmoins rebelles , ni obstinés contre leur Prince , quand il veut absolument être obéi , ou qu'il ne montre pas vouloir bien , qu'on lui désobéisse : ce sont aussi des preuves , que comme il a été aisé à l'Archiduc de remédier à ce désordre , il pourroit , & auroit pû le faire aussi facilement , à tout autre , si les intérêts n'eussent pas prévalu , & ne prévalaient pas encore contre le Devoir Chrétien de laisser à chacun le sien , & de bien vivre avec ses Voisins. Et l'on ne sauroit mieux pénétrer au fond de l'Afai- re que par cet événement , par où l'on voit clairement les causes des maux passés , & quel est le vrai & propre remède de cete peste.

Après la prise du Provéditeur , les Ministres Vénitiens ne se continrent pas , comme auparavant , dans la seule défense des Terres de la République , ni dans la garde des passages : mais ils cherchèrent tous les moïens de s'en vanger. Mais après sa délivrance , ils se seroient contentés de se tenir sur leurs gardes , comme

ils faisoient auparavant , si les choses arrivées depuis n'eussent pas entraîné d'autres accidens. Car il en est de ces Affaires , comme du mouvement des balances , qui quand une fois elles sont hors de l'équilibre , trebuchent bien des fois , avant que d'y retourner. Lors que le Provéditeur étoit encore dans les grottes , quelques Soldats Vénitiens descendirent à huit milles de Séгна , & mirent le feu à de certains Moulins , qui étoient à l'usage de cete Ville , principalement , à ceux de George *Dannicich* , qui avoit été le Chef de l'entreprise de *Veglia* , & gardoit ce Noble dans les Grottes. Les Uscoques , qui ne pouvoient de leur côté se vanger sur le Pais circonvoisin , qui étoit trop bien gardé , passèrent le *Mont-Major* , & entrèrent en Istrie dans les Bourgs de *Bergodal* & de *Laviscie* , où ils brûlerent beaucoup de Granges , pleines de Bled & de Foin , puis emmenèrent force Bétail , & quantité d'autre Butin. La Milice d'Istrie , irritée de ce Pillage , ne trouva plus à propos de s'amuser à redemander , l'expérience de tant d'années ayant assés montré , que cete voie étoit inutile. Mais ele fit des represailles sur le Château de *Boüillon* , & sur d'autres Lieux du Comté de *Pisino* , justifiant ce procedé sur ce que , dans ces occurrences , la répétition des choses prises tourne à dommage par l'interposition du temps , dautant que si l'offensé qui se voit amusé par des remises , en vient à la represaille , les Agresseurs , prenant la longueur du temps à leur avantage , comme si elle avoit effacé & fait oublier l'offense , donnent à la represaille le nom de provocation & d'agression : & qu'ainsi il étoit loüable de prendre une prompte revanche , pour s'épargner la peine d'avoir , outre le chagrin de l'offense , encore celui d'être obligé de se défendre.

Dés

Dés que l'avis de la délivrance du Provéditeur fut à Venise , le Capitaine de *Fiume* , comme si tous les excès des Uscoques eussent été réparés par là , & toutes les causes des autres Diférens ôtées , aiant exalté l'action de son Prince , comme elle le méritoit , fit instance , assisté de l'Ambassadeur d'Espagne , qu'on lui rendît la pareille , par l'elargissement des Uscoques prisonniers , & par l'ouverture du Commerce , la bonne volonté de l'Archiduc , & tout ce qu'il avoit fait depuis tant d'années , pour contenter la République , méritant bien cete satisfaction. Il ne parla plus , ni d'Albone , ni du Cordelier.

Je ne dois pas omettre ici le recit des discours , que tint cet Envoié dans les trois mois qu'il fut à Venise , parce qu'ils peuvent donner une grande instruction des pensées , que nourrissent ceux , qui gouvernent les Uscoques , & des maximes , avec lesquelles ils les dirigent. Il disoit , qu'il demandoit les Prisonniers & le rétablissement du Commerce , seulement , pour la réputation de son Maître , qui desiroit fort de remédier aux excès des Uscoques , mais qui (figuroit-il) ne le pouvoit pas faire , de peur que l'on ne crût , qu'il y fût contraint par la détention des siens , & par la privation du Commerce , la restitution desquels lui ouvriroit le chemin. Prométant que l'Archiduc méroit si bon ordre à tout , que désormais il ne seroit fait aucun déplaisir à la Seigneurie. Quant aux Uscoques. Ce sont , disoit-il , des Gens féroces & indomtables , qui ne se peuvent atraper , parce qu'ils se sauvent dans les Montagnes. De sorte qu'il faut les mener par la douceur , plutôt que par la sévérité. La délivrance de leurs Compagnons ,

„gnons, & le rétablissement du Commerce les a-  
„douciron, au lieu que la rigueur les rendroit  
„encore plus indociles : Ils sont nés & élevés  
„dans ces lieux, & s’y sont fortifiés d’une ma-  
„nière, que pour les y forcer deux mille qu’ils  
„sont, il faudroit vingt mille hommes. Il a-  
„joutoit, qu’il ne feroit pas honnête à son Maî-  
„tre de faire un si grand remuement pour peu  
„de chose; qu’il ne pouvoit pas même le faire,  
„Segna ne lui appartenant pas, mais à l’Empe-  
„reur : & que si la Place étoit à l’Archiduc, il  
„la raseroit, tant elle lui étoit à charge,  
„pour les Commissaires qu’il y falloit envoyer,  
„lesquels lui coûtoient six mille écus chaque  
„fois; & que cela étoit arrivé déjà si sou-  
„vent, que de cet argent la Ville en au-  
„roit été achetée deux fois. Que l’Archiduc  
„feroit le devoir de Gouverneur, mais que si  
„l’on vouloit un remède efficace & durable,  
„il falloit s’adresser à l’Empereur, qui en é-  
„toit le Seigneur absolu. Que l’on ne pou-  
„voit pas faire des Uscoques tout ce que  
„l’on voudroit, & qu’il ne falloit pas aussi les mé-  
„tre au désespoir, eux qui étoient bons Chre-  
„tiens, & qui défendoient ce Païs contre les  
„Turcs. Que tout dépendoit du temps, &  
„de l’occasion. Que de certains manque-  
„mens se devoient excuser. Que l’Archi-  
„duc feroit ce qu’il pouroit, quand on lui  
„auroit rendu les Prisonniers, & le Commer-  
„ce. Que pour le reste, l’on en traiteroit  
„avec l’Empereur. Par ce langage, il don-  
„noit une espérance certaine d’une entière satis-  
„faction, & prométoit de grandes choses, mais  
„insinuoit en même temps, que l’effet ne s’en en-  
„suivroit pas, en métant pour contrepoids les  
„causes, qui serviroient de prétextes, pour ex-  
„cuser



cuser l'inexécution des promesses. Il sembloit demander une simple formalité , & néanmoins c'étoit tout le nœud de l'Afaire , que le Commerce , dont l'interruption métoit un frein aux Voleries des Uscoques. Mais outre la manière de traiter captieuse , & même contradictoire , la Personne de cet Envoié ne plaisoit pas beaucoup à quelques uns , qui savoient de certitude , qu'une grande partie du Butin alloit à *Fiume* , dont les Habitans l'alloient querir à *Segna* , afin que les Uscoques ne parussent point là-dedans : & que le meilleur se portoit au Château , où la demi Aune de Satin & de Damas , se donnoit pour un demi-taler. On disoit même , ( mais cela n'étoit pas si certain ) que les Tapisseries de sa Maison venoient de la Frégate , qui avoit été prise trois ans auparavant dans le Port de *Torcula*.

Mais comme ce Ministre , pour excuser la tolérance , ( pour ne pas dire l'approbation ) d'un si grand mal , aléguoit le grand nombre & les forces des Uscoques & le danger de perdre *Segna* , si l'on se privoit de leur garde : & amplifioit le besoin que l'on en avoit , jusqu'à dire , qu'ils étoient un Boulevard de la Chrétienté , & que nulle autre Milice ne seroit propre à défendre ces Confins contre les Turcs , de la sujétion desquels ils ne s'étoient soustraits , que pour sauver leurs ames & élever leurs enfans dans la vraie Religion ; qu'il n'étoit pas juste de les chasser , après s'être engagé de parole avec eux , de peur qu'ils ne se fissent Renegats , & telles autres extravagances : le sujet demande que je raconte ici , combien ils sont , & comment ils se gouvernent aujourd'hui , d'autant que cela ne se peut connoître par ce qu'ils ont été par le passé , comme étant des Gens ,  
que

que l'inconstance rend sujets à divers changemens, & qui ne sont constans, que dans la résolution de ne point vivre de leur travail, mais de leur pillage. a Par où l'on verra clairement, qu'ils ne sont redoutables, ni par leur valeur, ni même dignes de passer pour Chrétiens : & que leur service est inutile à la conservation de cete Frontière.

Il y a trois sortes d'Uscoques à Segna, distingués à la Cour de Gretz, par Stipendiaires, de Casalins, & d'Avanturiers. Les Casalins sont ceux, qui sont nés dans la Ville, & y ont un domicile fixe de père en fils, à raison de quoi on les appelle aussi Citadins. Et ils sont au nombre de cent. Il y en a deux cens autres, qui sont Stipendiaires de nom plutôt que d'effet, & sont divisés en quatre Compagnies de cinquante hommes chacune, sous quatre Capitaines, qu'ils appellent *Vaivodes*. Outre ces quatre Commandans, il y a d'autres Chefs d'Uscoques, titre, qui se donne à tous ceux, qui peuvent armer une Barque, pour aller en course. A ceux ci se joignent par forme d'escorte les Vagabons & ceux, qui venant de Turquie, ou étant bannis de la Dalmatie, ou de la Pouille, n'ont pas de demeure stable à Segna. Et ce sont-là les Avanturiers, lesquels obéissent aux Chefs des Barques où il sont employés, pour aller butiner. Les Barques ordinaires des Uscoques peuvent porter chacune trente hommes. Par fois ils en ont fait de plus grandes, où il en pouvoit tenir jusques à cinquante, comme celle qu'ils ont fabriquée cete année à Fiu-

a *Tigrum & iners videtur sudore acquirere, quod possis sanguine parare. Tac. Germ.* Mais au lieu que les Allemands étoient Guerriers, les Uscoques n'étoient que des Assassins.

à *Fiumé*. Tous les ans, ils font plusieurs sorties générales, à moins qu'ils n'en soient empêchés. Mais il y en a deux plus ordinaires, l'une à Pâques, & l'autre à Noël. Les Uscoques qui sont répandus dans les Terres du *Vinadol*, se joignent dans ces courses à ceux de *Segna*. Alors la Ville n'est gardée, que par quelque peu de Vieillards infirmes. & par des femmes, & des enfans. Les *Vaivodes*, les Soldats riches, & même les Veuves aisées, les Prêtres & les Moines, contribuent aux frais des expéditions générales, & tous ensuite participent au Butin. Il est notoire, que leurs dernières sorties ont été de quinze à vingt Barques au plus. De sorte que leur nombre, qui est ou plus grand, ou plus petit, selon qu'il concourt plus ou moins d'Avanturiers (plus, quand la Mer est ouverte; & moins, quand elle est fermée) est de six à sept cens hommes de Faction : au lieu que si l'on veut compter les Viellards, les enfans & les femmes, il pourra bien monter à deux mille. Il s'augmenta par la jonction des Carampotains, autre race sortie de Turquie. Et certes, ils s'augmenteroit de jour en jour, si l'on ne s'oposoit à leur Pirateries. Car bien des Morlaques s'uniroient avec eux, pour le plaisir qu'il y a à vivre du bien d'autrui. Et je laisse à penser, si leur nombre croissant, leurs excès ne croîtroient pas aussi. Les Vénitiens ont été forcés de les persécuter, non pas tant pour les grans & fréquens dommages qu'en recevoient leurs Sujets, & Ceux, qui voyageoient par Mer, que pour prévenir d'autres maux, qu'ils eussent pû faire, si une fois ils fussent devenus terribles par leur nombre, comme il seroit arrivé, si l'on avoit toléré davantage leur licence. Et il est sans doute que si la République n'y eût pas remédié

de

de jour en jour , comme elle a fait , en les brigandant , & en les matant , les Turcs eussent été contraints d'y remédier efficacement , & pour toujours , ainsi qu'ils ont coutume de faire , quand ils prennent des résolutions. Et si les incursions , que les Uscoques faisoient depuis 80 ans , lors qu'ils habitoient en plus grand nombre dans la Lique , sous le vieux *Comte Pierre Crusich* , ont été cause , que les Turcs ont envahi la Lique & la Corbavie , & que le jeune *Comte Crusich* a enfin perdu *Clissa* : il en eût été de même des Territoires de *Segna* , du *Vinadol* & de *Fiume* , si la République n'eût pas opolé ses forces à la Piraterie des Uscoques. Car bien qu'elle l'ait fait pour la defense du sien , néanmoins c'est ce qui a conservé ce Pais à la Maison d'Autriche , qui l'auroit perdu infailliblement. Chacun fait , que c'est au sujet des Uscoques , que les Turcs ont entrepris la guerre de 1592. qui a duré 14. ans , & a privé la Chretienté d'*Agria* , & d'une grande partie de la Haute Hongrie , comme aussi de Canise , & de tout le meilleur de la Croatie , outre la perte d'une infinité de Soldats Chrétiens. Voila les obligations qu'elle a aux Uscoques.

Ceux là connoissent assez mal la Carte du Pais , qui disent , que ce sont de braves-gens , qui tiennent les Turcs en bride , & sans lesquels cete Frontière se perdrait. Car il ne se trouvera pas , que depuis 1540. ils aient tenté de faire incursion dans le Pais-Turc , ni de le sacager , ni de combattre aux confins du Territoire de *Segna* , où les Turcs tiennent une garde : mais qu'ils sont toujours allés furtivement contre eux , en passant par les Mers , & par les Terres des Vénitiens , aux confins desquels les

Turcs

Turcs sont d'ordinaire sans garde , parce qu'il ne s'y soute point de courses , ni d'un côté , ni d'autre. S'ils ont une grande envie de harceler les Turcs , ils ont la commodité de le faire sur leurs propres Fontières , mais ils ne doivent pas passer sur le Pais du Voisin , ni se servir du Territoire de l'Ami à son dommage , contre toutes les Loix Divines & Humaines aiant le leur propre , & leurs propres confins , par où ils peuvent faire de plus près la même chose. Mais les Uscoques ne sont pas gens à rien faire sans supercherie , ni par un autre motif , que de voler. Et d'ailleurs les Ministres Archiducaux ne tireroient aucun profit , que ces Pirates combattissent sur leurs confins , où ils trouveroient de la resistance sans aucune commodité de voler. La bravoure des Uscoques est de surprendre les foibles , de tuer & de dépouiller ceux , qui ne se défendent pas. Il ne se pourra montrer , qu'ils aient jamais défendu un lieu ataqué , & tout le Monde fait avec quelle lâcheté ils s'enfuirent dans l'assaut de *Perrina* , & le dommage , que cete infame fuite causa à l'Armée Chretienne. Personne ne pourra dire , qu'ils aient jamais fait une escarmouche , ils ne savent pas même ce que c'est. S'ils sont de beaucoup les plus forts , ils donnent la chasse , autrement on la leur donne toujours. Ils n'ont jamais empêché une seule incursion des Turcs : Au contraire , c'est chose à savoir , que ceux-ci ont souvent couru jusques à *Segna* , & fait des prisonniers à la vue de la Ville , & toujours , dans le temps , que les Uscoques étoient à la picorée.

Ce

\* Ville forte de la Croatie sur le Kulp , ou la Cupa. Elle fut ataquée par le Comte d'Echemberg , après la Bataille de Sisek en 1593. & ce fut dans cete occasion que les Uscoques s'enfuirent. Cete Place fut reprise par les Autrichiens en 1594.

Ce qui devoit bien obliger les Gouverneurs de la Place à les retenir dedans , pour ôter cete commodité aux Turcs , si leur part au butin ne leur eût pas été plus chère , que la défense du Païs.

Mais quand leurs Protecteurs traitent avec des Gens , qui ne sont pas informés de la chose , ils disent , que les Uscoques de Segna sont le boulevard de la Carintie , de l'Istrie , & même de l'Italie contre les Turcs , bien que ce soit tout le contraire , les Uscoques ne servant qu'à y attirer les Turcs , qui sont venus souvent jusques à *Gornich* , & même entrent dans *la Clana* & *la Pinca* , & encore plus avant , sans que Segna puisse les en empêcher. Mais les Turcs se contiennent , parce qu'au retour ils sont assaillis par les gens de *Carlstor* , & les autres Croates d'alentour , qui s'unissent dans ces occasions , & qui quelquefois les ont taillés en pièces. Et jamais les Uscoques ne se sont trouvés à ces mêlées , parce qu'ils étoient toujours occupés au pillage. De sorte que le Païs est bien gardé sans eux , qui ne sont bons qu'à provoquer les Turcs. Je fais cete digression , pour montrer , que l'on n'a que faire d'eux pour la défense du Païs , laquelle au contraire ils rendent plus difficile , quoi qu'en puissent dire leurs Fauteurs , qui , comme s'ils racontotent des fables des Indes , veulent faire accroire , que les Turcs ont abandonné plus de six journées de Païs à cause d'eux : & que s'il n'y avoit plus d'Uscoques , ces Infidèles y retourneroient , & devenant plus voisins ne manqueroient pas de faire des incursions. Mensonge , qu'il n'est pas aisé de soutenir en matière de choses permanentes & proches , qui se peuvent voir tous les jours. La Lique & la Corbavie , Provinces du Turc , situées sur ces

Confins ,



Confins , sont très habitées. A entrer d'Ottosaz , dernière Terre du Roiaume de Hongrie , & qui n'est pas à 40. milles de Segna , dans la partie de la Corbavie , habitée des Turcs , il n'y a que dix milles encore font-ils de la dépendance d'Ottosaz. Et ce ne sont pas les Uscoques , qui les rendent inhabitables aux Turcs , mais bien les Turcs , qui en éloignent les Chrétiens , à qui ils appartiennent. Comme cete Frontière du Turc est toute habitée , aussi , les Uscoques n'ont jamais osé y entrer , ni faire habiter la leur , bien loin de faire du dommage au Turc , si ce n'est en passant par les Terres de Venise , d'autant qu'ils n'en veulent qu'à des Gens desarmés. L'on nous figure , comme une chose récente , ce qui est arrivé une fois , avant l'an 1540. au temps , que les Uscoques , professant la Milice , & non pas encore le métier de Voleurs harcelèrent tort les Turcs , durant trois ans. Mais depuis qu'ils ont changé la Vertu Militaire en brigandage , ils ont souffert , & souffrent encore des Turcs , les mêmes maux , qu'ils leur faisoient , quand ils vivoient en Soldats , & non pas en Larons.

Ils ont exercé la Piraterie avec quelque succès , non pas à cause de leur valeur , mais à la faveur de tant d'Isles , d'Ecueils , & de Ports deserts , dont cete Mer abonde , tous très-commodés à tendre des embûches. En quoi consiste toute l'habileté des Uscoques. Il n'y a , qu'à considérer les Armes qu'ils portent , pour voir , qu'ils ne sont ni Soldats , ni bons pour combattre. Pas-un d'eux ne porte aucune sorte d'Armes défensives , point de Morion , point de Casque , point de Piques , ni de Lances. Ils ont seulement une Hache , & une Arquebuse à roüet fort petite , & bien légère , telle qu'il faut à des gens , qui ont plus besoin de leurs pieds , que de leurs mains. Quelques-

ques-uns ont aussi un filet: toutes armes propres à leur profession, mais inutiles, pour se défendre dans les Garnisons, & pour attaquer en Campagne.

Je me fais étendu sur toutes ces particularités pour ôter le masque à ceux qui excusent sur l'impossibilité du remède un mal, qu'ils fomentent eux-mêmes pour leur profit. Si l'exemple de *Rabata* n'étoit pas récent, & sous les yeux de tout le Monde, l'on pourroit déguiser & pallier la vérité. Sans avoir 20000 hommes, mais seulement une légère garde d'Alemanis, il fit mourir plusieurs Chefs des Uscoques, livra aux Vénitiens les Bannis de leur Etat, chassa les indisciplinables, transféra à *Ortosaz* les deux tiers des Uscoques qui restoient, & alloit mettre fin à tout. <sup>a</sup> Il ne fut pas tué, lors qu'il y avoit beaucoup d'Uscoques dans *Segna*, mais quand ils furent réduits au petit nombre, qui s'est dit. Et s'ils n'eussent pas été fomentés par des gens, qui ne pouvoient se voir privés du gain, il méritoit cete affaire en si bon état, au grand honneur de l'Archiduc, que la bonne intelligence entre les Princes, ne se seroit jamais altérée.

Mais puisqu'on nous préconise les Uscoques, pour de bons Chrétiens, il est bon de dire la vérité. Ils ne sont pas Lutériens, & *Segna* n'a point d'autres Eglises, que de Catholiques. On ne peut pas dire aussi que leurs Croiance peche dans aucun des Articles, qui sont controversés avec les Protestans. Mais la pureté de nôtre Religion ne souffre pas, que l'on

<sup>a</sup> Comparable au Grand Pompée, qui prædones su-  
dit ac fugavit; & quo maturius bellum conficeret reliquias  
eorum contractas in Vibibus, remotoque à Mari loco con-  
stitit: . . . Data facultate sine erto vivendi, rapinis arcuit.  
Paterc. Hist. 2.

apelle bons Chrétiens ceux , qui ne croient pas , que ce soit pécher , que de voler. Car on ne sauroit nier , que telle ne soit la croiance de ceux qui persistent dans la Piraterie , non pas quelque temps , mais toute leur vie ; non pas par fragilité , ni par ignorance , mais par profession publique , & par succession de Père en Fils , sans qu'il y en ait un seul , qui fasse autrement ; puisque ceux , qui ne vont pas en Mer , ( les Vieillards , les Religieux & les Veuves ) ont part au butin , & que les femmes tourmentent leurs Maris de pourvoir à l'envi leurs Maisons du bien d'autrui. Et ce qui est plus singulier , c'est qu'ils choisissent d'ordinaire le temps de Pâques & de Noël , pour aller en course. Ce qui montre clairement , qu'ils tiennent le larcin au même rang , que les Chrétiens tiennent les œuvres de pénitence. Ainsi , les Uscoques ne peuvent pas se dire meilleurs Chrétiens , que les *Cinganes* , qui professent le larcin. Au contraire , ils sont pires , puisqu'ils font des meurtres , au lieu que les *Cinganes* s'en abstiennent.

Mais pour reprendre le fil de l'Histoire , que j'ai interrompu , pour rendre témoignage de la vérité , quand les Ministres de Gretz virent , que leur Envoié ne pourroit obtenir le rétablissement du Commerce , que l'on ne remediât éfi-

ci : Mais pour reprendre le fil de l'Histoire , que j'ai interrompu , pour rendre témoignage de la vérité , quand les Ministres de Gretz virent , que leur Envoié ne pourroit obtenir le rétablissement du Commerce , que l'on ne remediât éfi-

*a* Les *Cinganes* , ou *Cingares* , sont des Vagabonds ramassés de divers endroits , lesquels vivent de Larcin , comme n'ayant ni feu , ni lieu. Leurs Femmes disent la bonne aventure. En Grece & en Dalmatie ils appellent *Cingares* tous les Égyptiens Chrétiens. Mais véritablement les *Cingares* sont une Troupe de Gens de divers Païs qui vivent de leurs tours de souplesse , & parlent un Langage , qu'ils ont forgé entre eux , pour paroître Gens misterieux au menu Peuple , pendant qu'ils le dupent.

cacement au mal : soit qu'ils ne le pussent faire , faute d'Argent , pour paier la Milice ; ou qu'ils ne le voulussent pas , à cause de leur intérêt particulier . & peut-être aussi , pour maintenir leur prétention sur la Mer-Adriatique : ils résolurent de s'adresser à l'Empereur. Ils envoièrent donc à Vienne faire des plaintes contre les Vénitiens , comme si les Terres de l'Archiduc eussent été assaillies , non seulement les premières , mais toutes seules : suppliant l'Empereur de les aider de son autorité , tant pour obtenir la réparation des dommages , que pour faire délivrer ses Pais Patrimoniaux , & les lieux appartenans à la Couronne de Hongrie , privés du Commerce , & assiégés , au grand deshonneur de S. M. qui en est le suprême Seigneur , & de leur Maître. Mais l'Empereur aiant été informé de tout par l'autre Partie , qui lui avoit remontré , que tout le mal venoit de l'obstination de la Garnison de *Segna* , qui vouloit à toute force s'enrichir des biens des Marchands & des Peuples : & de la connivence des Gouverneurs de ces Lieux : Que la République , faute d'autres moïens d'obvier aux pertes de ses Sujets , tenoit des gardes sur cete Mer , non point pour préjudicier à la Dignité Impériale , mais pour conserver son propre bien : Et que les Uscoques , ne pouvant sortir par Mer , avoient passé les premiers en Istrie , & y avoient brûlé & sacagé plusieurs Fermes ( Ce qui avoit obligé la Milice Venitienne de faire des represailles. ) L'Empereur demeura content : Et sa Cour vit tres-bien , qu'il n'étoit pas possible de faire cesser le desordre , si l'on n'en ôtoit la première cause. Il fut donc résolu dans le Conseil , d'y remédier par la voie d'un

Trai-

Traité, & de faire en sorte, que de part & d'autre l'on s'abstint de toutes hostilités, avant que de parler du rétablissement du Commerce. L'Empereur délibéra d'envoyer à *Segna* le Baron de Trautmanstorf, Personnage de Valeur & de réputation, avec de l'Argent, pour remédier au mal. Cete resolution, qui auroit fait un bon commencement, ne s'exécuta point, parceque l'Archiduc n'y voulut pas consentir, s'ofrant de metre un Officier de sa main, fait à l'Usage du Pais, & aux manières des Uscoques, lequel feroit tout ce qui seroit nécessaire. Et c'étoit tout juste le contraire de ce qu'il falloit, ne s'agissant plus de gouverner les Uscoques, comme l'on avoit fait par le passé. Mais aussi cela fit voir, de qui dépendoit le remède, puisque la résolution de l'Empereur, quoique publiée & approuvée, resta sans éfet, après que l'Archiduc eût fait sa réponse. Et l'ardeur, avec laquelle le Conseil de l'Empereur s'étoit mêlé de cete Affaire, se retroidit de telle sorte, qu'il ne se parla plus, que S. M. voulût s'en charger, mais seulement, que si l'Archiduc commençoit d'y travailler, par le moien de quelque Envoié exprés, l'on y mettroit la derniere main, quand S. A. seroit à Vienne.

La Seigneurie de Venise fit publier dans son Armée, que les Vaisseaux eussent à s'abstenir de toutes Hostilités, mais à faire la garde sans se relâcher. Et en même temps l'Archiduc commanda à ses Sujets de ne faire aucun tort à ceux de la République. Il députa aussi deux Commissaires, comme il avoit fait souvent par le passé. Je n'assurerai pas, à quel dessein c'étoit, mais je dirai bien, que ce nombre empêchoit l'exécution, par la diversité

des avis , ou du moins la retardoit tant , que les Gens se laissoient de poursuivre leurs instances. Outre cela , les Commissaires furent expédiés lentement , à l'ordinaire , pour éluder la réparation du mal passé , comme d'une chose de trop vieille date , & déjà mise en oubli.

Mais durant trois mois , qui s'écoulèrent depuis la publication de la suspension des Actes d'hostilité , jusques à la fin de l'année , & même après que les Commissaires furent arrivés dans le Païs , les Uscoques ne cessèrent point , toutes les fois , qu'ils purent se soustraire aux Gardes , d'aller en petit nombre au Pillage , & rapportèrent toujours leur Butin à *Segna*. Ensuite , ils firent de plus grandes incursions dans l'Isle de *Pago* , puis dans celles d'*Arbe* & de *Veglia*, où ils déroberent en plusieurs fois force Vin & force Bétail. Prés de *Zara* la vieille , ils volèrent une Marfillane , & dans le Canal de la Morlaque ils pillèrent un Grip & une Frégate , qui portoient des Marchandises & de l'Argent , & leur ôtèrent jusqu'aux instrumens , qui servoient à naviger. Et c'est une chose digne d'être rapportée , qu'un jour qu'ils retournoient avec le Butin d'une Barque de *Chiozza* , étant poursuivis d'une Galère , & s'étant sauvés dans le Port de *Segna* , ils ne furent pas reçus dans la Ville , par la Porte de Mer , par où l'on entroit d'ordinaire : mais ils firent le tour de la Ville pour entrer par la Porte de Terre. Et quand la Galère fut partie , ils allèrent querir tout à leur aise leur Butin , qu'ils avoient laissé dans leurs Barques , & le portèrent chés eux.

Dans un si grand nombre de Courses , ils eurent le bonheur de n'être surpris que deux fois par



les Gardes , qui les contraignirent de laisser & Barques & Butin , & de se sauver dans les Bois. Et peut-être auroient-ils eu de pires rencontres , sans la Maladie , & puis la mort du Général Canale , à laquelle fit relâcher l'Ordre exact qu'il faisoit observer.

Les Commissaires Archiducaux s'arretèrent longtemps à *Fiume* , où ils s'occupèrent à faire des Procès Verbaux , pour vérifier la valeur des dommages faits aux Autrichiens en Istrie , lesquels , à leur compte , montoient à 200000. Ecus. Il n'y a personne , qui ne puisse se montrer Créancier de beaucoup , en ne metant point ses détes en ligne de compte. Si l'on métoit dans la balance les dommages reçus des Uscoques depuis peu d'années , ils se trouveroient monter à dix fois autant. Mais les Commissaires amplifièrent les dommages reçus , & laisserent à d'autres à discuter ceux que les Autrichiens avoient faits. Après cela , ils appellèrent le Capitaine de *Segna* , les Vaivodes des Uscoques , & les Principaux de la Ville , auxquels ils commandèrent de la part de l'Empereur & de l'Archiduc de ne point sortir , sous peine de la vie , puis déposèrent le Capitaine pour avoir eu part au desordre. C'est en ces termes qu'ils en écrivirent au Capitaine de *Fiume* résidant à Venise. Ils lui mandèrent aussi , que les Chefs des Uscoques , & les principaux Bourgeois avoient promis d'observer religieusement ces défenses , & qu'eux Commissaires y tiendroient la main. Qu'ils ne restoit plus qu'à punir sévèrement les Malfauteurs pour le passé , mais que cela se diferoit conformément aux Ordres de l'Archiduc , jusques à ce que les Diférens avec la

République fussent terminés : & qu'alors le Capitaine seroit aussi puni. Qu'ils avoient demandé de l'Argent , pour paier la Garnison , & mis si bon ordre à tout , que les Uscoques ne feroient plus de mal. Mais l'on n'en est jamais venu à l'exécution. Et l'on a fû depuis , que le Capitaine avoit été démis de son consentement , & mis dans une autre Charge.

Après que celui de *Fiume* eut fait son raport à la République , & eut obtenu , que *Filippe Pasqualigue* , qui devoit aller Général en Dalmatie , pût relâcher , ou entierement , ou autant qu'il jugeroit à propos , la Garde des Passages , quand il auroit vû de ses propres yeux les choses en si bon état , qu'il fût assuré de ne pouvoir être ofensé : Il partit de Venise , d'autant que la conclusion de l'Afai- re étoit remise à la Cour de Vienne. Lorsqu'il fut de retour à *Fiume* , il raporta aux Commissaires , qu'à son Audience de congé on lui avoit dit , que l'intention de la République étoit , & seroit toujours de vivre en bon Voisin avec l'Archiduc , pourvu qu'il reprimat les Uscoques ; & que quand même cela ne se feroit pas , le Sénat surmonteroit encore cete difficulté , comme il avoit fait d'autres plus grandes.

*Pasqualigue* , qui savoit , comment il fa- loit se prendre à cete Afai- re , & vouloit se servir de tous les moiens convenables , écrivit de Dalmatie à ces Commissaires , racontant tous les maux faits à sa République , contre la parole donnée à Vienne & à Venise , & les priant fortement d'y remédier pour leur honneur. Ils répondirent honnêtement , qu'ils avoient appris avec déplaisir divers excés des Uscoques ,  
qu'ils

qu'ils ne favoient pas encore , & que dans quatre jours ils iroient à *Segna* , pour châtier les Coupables , & faire rendre le Butin , sur tout si les Intereffés y comparoissent , pour donner une information plus claire & plus ample. Mais sans aller à *Segna* le Baron Ausperger , Principal Commissaire , s'en retourna à la Cour aiant achevé la Commission , qui étoit de prendre information des dommages faits par les Vénitiens. Daniel Gallo fut envoyé en sa place , & alla avec Chessin , & une escorte de 150. Soldats à *Segna* , d'où Vincent Craglianovich & George Dannicich étoient partis avec environ 40. des leurs au seul bruit de leur venuë. Ces Commissaires firent publier un Mandement , que les Pouillans , les Dalmatins , & les autres Etrangers , qui avoient pris demeure à *Segna* eussent à sortir dans le terme de huit jours avec leurs Familles : & créèrent Capitaine de la Ville , Nicolas *Fran-gipane* , Compte de *Terfatz* , apellé des Uscoques *Micleos Terzatzi* , Echanson de l'Archiduc. Jusques là le changement de Capitaines n'avoit fait qu'empirer le mal , parce que les nouveaux n'avoient par moins d'envie , que les autres , de participer aux Larcins. Au contraire , ils entroient dans ce Gouvernement avec encore moins d'estime , & plus d'avidité de s'enrichir. Toutetois, on ne laissa pas de concevoir quelque bonne esperance de celui ci , qui étoit une jeune homme bien né, Et comme il étoit Seigneur du Château de *Novi* , peu éloigné de *Segna* , l'on se persuadoit, qu'il ne manqueroit pas de bien régler toutes choses, d'autant plus qu'on savoit , qu'il prétendoit trouver bien son compte a de certains Bois. Mais d'ailleurs on suspendoit son Jugement , sur ce qu'il

étoit naturel du Païs , & sa manières fort semblable à celle des autres Ulcoques. Sa première action fut de les assembler tous dans la Place , & de leur dire , comment il vouloit gouverner , protestant , qu'il ne leur permettroit point d'aller en courûe , ni de faire rien de contraire au devoir de bons Chrétiens , & qu'il entendoit d'être obéi ponctuellement , dût-il en perdre la vie. Il leur promit , qu'à l'avenir ils seroient païés , & dit , que si la paie leur manquoit , ils s'en prissent à lui seul. En exécution de l'Ordre des Commissaires , il fit sortir de Segna cent Ulcoques Avanturiers , qui se retirèrent avec leurs Familles sur les Rivages de de Selze & de Cerquinizza , entre Buccari & Novi. Ce qui étoit tirer des Colonies de Larons de la Métropole des Pirates , d'un nid en faire plusieurs , & faciliter encore le Brigandage.

Ensuite ce Capitaine & le Commissaire Gallo (*Cheflin* étoit déjà parti) firent publier en présence de tous les Stipendiaires , rassemblés dans la Place au Son du Tambour , un long Mandement , portant défenses de piller les Chrétiens , ni les Turcs. Sur quoi ils se mirent tous en rumeur , criant , qu'ils ne pouvoient pas vivre de la paie qu'on leur donnoit ; qu'on leur en donnât donc une plus grosse , ou qu'on leur laissât la liberté de courir. Quand le tumulte fut un peu apaisé , le Capitaine répondit , que la paie seroit plus que suffisante , quand ils s'abstiendroient de jouer & de s'ennivrer. Qu'il falloit , qu'ils s'en contentassent , s'ils vouloient rester à Segna , & que ceux , qui ne se trouveroient pas assez païés , n'avoient qu'à s'en aller , que la porte étoit ouverte. Là dessus , ils redoublèrent leurs cris ,

cris , se plaignant , qu'on leur devoit plusieurs paies , & qu'on leur rognoit encore si peu qu'on leur donnoit. Ils remontoient, qu'il s'étoit fait un pareil Edit en 1606. avec promesse & serment de leur donner leurs paies toutes entières , mais que cela ne s'étoit jamais exécuté. Dans une si grande confusion , il fallut rompre l'Assemblée , de peur qu'il n'arrivât quelque accident fâcheux. Ensuite , les Séditieux furent facilement apaisés par leurs Chefs , & celui , qui s'y employa le plus efficacement , fut *George Darnierich* , nouvellement retourné à *Segna* avec ses Compagnons , après avoir obtenu un pardon général. Les choses étant dans ces termes , *Callo* partit , faisant courir le bruit , qu'il viendrait d'autres Commissaires , pour en faire davantage. Et il ne se parla plus , ni de la restitution du butin , ni du châtimement des Coupables , promis au Général Pasqualigue. Et tel fut le succès de cete Descente des Commissaires à *Segna* , si long-temps attenduë , laquelle aboutit seulement à des défenses , & à des menaces de châtimement , puis à des pardons , sans avoir puni aucun des Transgresseurs de leurs bans de la moindre peine , bien qu'il y en eût plusieurs , & même notoires. Ils tinrent seulement les portes de la Ville fermées trois jours , pour avoir *André Ferleztich* , fameux Chef , & grand Scélérat. Ce qui se fit pourtant d'une manière , qu'il fut quasi manifeste , qu'il étoit obligé de son évafion , à ceux même , qui avoient ordonné sa prise. Tout cela fit craindre aux gens prudents , que cete Affaire n'empirât , étant la coutume des Mal-faiteurs de se gouverner avec plus de retenue , tant qu'ils ne savent pas les moïens de se soustraire à la rigueur de la

Justice , au lieu qu'après avoir expérimenté , que la Justice ne peut ou ne veut pas tout de bon les réprimer , ils perdent toute crainte , & par la certitude de l'impunité , osent faire des choses , à quoi ils n'auroient jamais osé penser • & leur audace croît à mesure , que l'on fait semblant de les réprimer , ou de les châtier.

Au commencement de l'année 1613. l'Archiduc arriva à Vienne , accompagné du Capitaine de *Fiume* , du Baron d'*Echemberg* , & de quelques autres Ministres , tous bien résolus entre eux de ne pas passer plus avant , que les Commissaires envoyés à *Segna* , & de laisser aller les choses , comme elles alloient auparavant. Pour cet effet , ils firent deux nouvelles demandes. L'une , que les dommages faits par la Milice Vénitienne aux Terres de l'Archiduc en *Isirie* fussent païés , & qu'il ne fût point parlé de ceux , que les Sujets de Venise avoient reçus. L'autre , que les Autrichiens eussent la navigation libre. Cete seconde suffisoit , pour porter la Negotiation , non seulement en longueur , mais à perpétuité. Car c'étoit une prétention forgée par l'Empereur Ferdinand , & traitée à sa prière , mais reconnue mal fondée : puis renouvelée par l'Archiduc Charles , & maniée à la Cour de Maximilien & de Rodolfe , avec aussi peu de succès. Quant à la première demande , il ne paroîtra pas vrai-semblable , que la réparation des dommages ait été proposée , seulement pour une des Parties , l'une & l'autre aiant les mêmes raisons de la prétendre , mais il faut savoir la différence qu'ils y métoient. Ils di-

a *Si velis , quod nondum retitum est , timeas ne vetere. Ac si prohibita impune transgesseris , neque metus ultra , neque pudor est.* Tac. ann. 3.



disoient , que les Vénitiens avoient été endommagés par des Particuliers , contre la volonté publique ; mais que les Archiducaux l'aient été du consentement des Ministres publics , ils devoient être indannisés par le Public : au lieu que de l'autre côté il falloit entendre auparavant les raisons des Intéressés.

Mais les Conseillers Impériaux ; sur tout ceux , qui étoient de la main de l'Empereur , ne l'entendoient pas de la sorte. Au contraire, ils desiroient fort un bon Acommodement. Car considérant, combien l'on avoit porté de plaintes à Sa Majesté Impériale , depuis la suspension des Hostilités , accordée à sa prière : & que les Uscoques n'avoient point cessé de voler , & faisoient tous les jours de nouvelles insolences : & se souvenant aussi, combien les Empereurs Maximilien & Rodolphe avoient ouï de plaintes , ils jugeoient nécessaire d'ôter ce chagrin à leur Maître.

Ce Prince & son Conseil s'appliquèrent durant quelques jours à entendre les raisons des Ministres de l'Archiduc , lesquels se plaignoient de la détention des Uscoques dans le Bourg d'*Artina* , & de ce que les Vénitiens prétendant avoir été offensés par les Uscoques , s'étoient vengés sur les autres Sujets de Son Altesse , & sur ses Etats Patrimoniaux , qui n'appartenoient point à la suprême Lieutenance de Croatie. Ils disoient , que l'Archiduc , aiant envoyé le Capitaine de *Fiume* à Venise , il n'avoit reçu aucune satisfaction , bien qu'il en eût donné plusieurs. D'où ils concluoient , que sa réputation y étoit blessée , & qu'ils ne pouvoient rien faire de plus , que l'on ne l'eût rétablie. Pour cela , ils demandoient quatre

choses. Que les Prisonniers fussent relâchés , Que le Commerce fût rendu aux Terres assié-gées. Que la Navigation fût libre aux Archidu-caux : & qu'ils fussent dédommagés. Après quoi l'Archiduc acheveroit ce qui restoit à faire pour remédier totalement. Certes , il y a à s'éton-ner de cete promesse absoluë du remède to-tal. On ne disoit plus qu'il fût besoin de l'au-torité de l'Empereur , comme suprême Seigneur de *Segna* , pour apliquer le reste du remède : au lieu que toute l'année précédente le Capitai-ne de *Fiume* representoit , que les procédures faites par les Commissaires , étoient tout ce que l'Archiduc pouvoit faire , reservant le surplus à l'Empereur.

Après de longues consultations , l'Empereur fit entendre à l'Ambassadeur de Venise , a qu'il vouloit metre fin à tous les différends , comme Médiateur & Conciliateur entre les deux Par-ties. Qu'ayant pris tous les Grieffs & toutes les demandes de l'Archiduc , il desiroit savoir aussi les intentions de la République. L'Am-bassadeur ne voulut faire aucune plainte parti-culière du passé , peut être parce qu'il croioit superflu de parler de choses , qu'il suposoit être manifestes. Mais il s'acrocha aux deman-des. Sur la Navigation , il dit , que c'étoit une Afaire , dont sa République ne refuseroit pas de traiter de nouveau , mais que n'ayant point de connéxité avec les Uscoques , il ne faloit pas confondre ensemble des matières si diffé-rentes. Sur le dédommagement , il repondit , qu'il devoit être réciproque , & la restitu-tion commencée par celui , qui avoit été le premier à faire dommage. Il demanda aussi , que tous les Voleurs , & tous ceux , qui  
 C'étoit Jérôme Sorance.

inquiétoient leurs Voisins , fussent chassés de *Segna* , & n'y fussent plus reçus , ni les Bannis de l'Etat de Venise , & les autres Scélérats. Que l'on y mît une Garnison d'une autre Nation , laquelle fût païée réglement , & un Gouverneur , Homme d'honneur & de s'intereffé. Que toutes les Barques de course fussent brûlées , & que désormais il ne s'en fabriquât point , ni a *Segna* , ni dans tous les environs , puisque l'on n'en avoit pas besoin pour se défendre en Mer , où l'on n'avoit rien à craindre. Outre que ces Barques , au lieu d'être plus utiles , le sont moins que les communes , pour porter des vivres & des marchandises.

Après diverses conférences tenues avec les deux Parties , mis à part les points , qu'il n'étoit pas raison de traiter , il sembla à l'Empereur , que les différends pouvoient s'accorder en la manière que je dirai. Il envoya son Vice-Chancelier à l'Ambassadeur , pour lui dire , que l'Archiduc avoit accepté presque tous ses Articles , & avoit donné sa parole , que la République ne seroit plus molestée. Que l'Empereur entendoit , que cela fût exécuté , & lui promettoit que tout se passeroit à l'amiable. Que comme l'on n'avoit jamais parlé si clairement , il pouvoit s'assurer , que l'Afaire iroit tres-bien. Ajoutant , que la République devoit correspondre de sa part en levant le Siège , & en rendant les prisonniers. Le Vice-Chancelier lui presenta un Ecrit en Italien , contenant les promesses de l'Empereur & de l'Archiduc , en ces termes.

L'illustrissime Vice-Chancelier a dit par l'ordre de l'Empereur , que le Sérénissime Archiduc Ferdinand s'est déclaré sur les points suivans ,

écrits par lui Vice-Chancelier dans le Conseil d'Etat. Que Son Altesse promet à sa Majesté, que la Mer sera netoyée des Pirates de *Segna*, & des autres Lieux de son obéissance, & qu'il ne sortira plus de gens de *Segna*, ni des environs, pour troubler la Navigation, ni les Voisins, sous peine de la vie. Que les scélérats seront absolument chassés de *Segna*, où il y a déjà un Gouverneur, homme de valeur & désintéressé. Que Son Altesse ayant déjà commencé d'y mettre une Garnison Allemande soudoyée, Elle continuera de l'augmenter, ce qu'Elle ne fait pas pour le présent, parce qu'Elle ne veut pas qu'on croie, qu'Elle y soit contrainte : mais que Sa Majesté Impériale fera si bien, que toutes ces promesses seront ponctuellement exécutées, quand la Sérénissime République relâchera les prisonniers, & levera le Siège qu'Elle a mis, afin que la Navigation & le Commerce aillent comme auparavant, & que l'on entretienne un bon voisinage. Que pour l'Article de la libre Navigation de la Mer, Son Altesse, ainsi que le Seigneur Ambassadeur, veut bien le remettre à un autre Traité.

La résolution prise à Vienne fut agréée sans peine à Venise, & pour correspondre aux bonnes intentions de l'Empereur & du Sérénissime Archiduc, & montrer de la considération pour la Maison d'Autriche, il fut ordonné à Pasqualigue de retirer les Gardes de devant *Segna*, *Fiume*, & les autres Lieux, & de laisser le Commerce libre aux Autrichiens, ainsi qu'il l'étoit avant les accidens survenus; & de faire consigner les prisonniers à qui Sa Majesté commanderait. De quoi l'Ambassadeur eut Commission de donner avis à Sa Majesté impériale.

le. L'ordre arriva au Général Vénitien le 2. de Mars 1613. & fut exécuté le même jour, au grand contentement des Archiducaux. Et par bonheur l'Empereur eut aussi ce jour-là l'avis de la résolution du Senat, qui lui fut d'autant plus agréable, que sa Cour n'espéroit pas, que Venise dût accepter des conditions, dont elle n'avoit jamais voulu se contenter auparavant. Sa Majesté montra le gré qu'Elle en fa-voit à la République, non seulement en louant ce Decret, immédiatement suivi de l'exécution, mais en prométant, en foi d'Empé-reur, que de ce côté-là Venise ne recevrait désormais aucun déplaisir. Il fit tout savoir à l'Archiduc, qui étoit déjà parti de Vienne, fortement exhorté à l'observation de ses promesses; & commanda au Comte de Zrin de ne point retirer de Corsaires, ni de Larons dans les Terres du Vinadol, sous peine d'en perdre le Fief. Puis il fit dire à l'Ambassadeur, que l'on avoit écrit à Gretz, au sujet des prisonniers, & que l'on régleroit la manière de les recevoir, aussi-tôt que la réponse en seroit venue.

Cependant, le Secrétaire de l'Empereur à Venise de l'ordre exprès de l'Archiduc, y donna part de ce qui s'étoit déjà fait à Segna, pour remédier aux maux passés, & de la ferme résolution où se trouvoit Son Altesse, d'observer entièrement toutes les choses promises à Vienne, & de vivre en bon voisin. Témoinant aussi la joie qu'elle sentoît de leur commun Acommodement.

Il ne seroit pas facile de dire, lesquels étoient les plus joyeux d'un Acord, si heureusement conclu après tant de difficultés rencontrées de part & d'autre, les Peuples, & sur tout les

Insulaires de Dalmatie , ou les Autrichiens leurs Voisins. Si ce n'est que ceux-ci en avoient réellement le profit par l'ouverture du Commerce, dont la privation leur caufoit tant d'incommodités : au lieu que les Sujets de Venise n'avoient que l'espérance du repos. Encore n'osoient-ils s'en flater , qu'ils ne vissent quelque commencement d'exécution qui les y confirmât , comme de brûler les Barques de course , ou chasser les Uscoques-Avanturiers , non seulement de *Segna* , mais de toute la Contrée ; ou assigner un fond pour le paiement de la Garnison. Les plus sensés tenoient même , que ce repos seroit incertain & flotant , jusqu'à ce que ces Marines fussent entièrement nétoyées des Uscoques : en sorte qu'ils n'y pussent plus revenir , ou qu'ils fussent si bien dans un autre lieu , qu'ils n'en dussent pas même avoir l'envie. Car ils tenoient pour certain , que cete mauvaise plante repulluleroit , & se multiplieroit de la moindre racine qui en resteroit , ainsi qu'on l'avoit éprouvé par une infinité d'expériences durant le cours de tant d'années.

Il se trouvoit aussi des gens , qui faisoient difficulté de croire , que les Vénitiens eussent consenti à un Acord fondé seulement sur des promesses , qu'ils avoient si constamment rejetées , après les avoir expérimentées , tant d'autres fois , vaines & inéficaces ; ni qu'il se fussent contentés de faire l'échange du rétablissement actuel du Commerce pour une promesse , qui par mille accidens pouvoit rester sans éfet. Quelques uns trouvoient ce Traité mal-proportionné , & sans forme , remarquant , que le progrès en étoit différent du commencement , & que la fin n'en correspondoit ni à l'un , ni à l'autre. Car au commencement on parla de  
l'Em-



l'Empereur , comme de celui , à qui seul il appartenoit d'appliquer de sa main Royale , un remède durable aux inconvéniens , celle de son Lieutenant ne suffisant pas pour couper la racine , mais seulement , pour refréner en partie la violence du mal. Ce qui fit , que l'Empereur se mit en devoir d'y remédier , en députant Trautmanstorf pour cet effet , comme j'ai dit. Mais dans le progrès , il s'en mêla seulement comme Médiateur , & sur la fin il servit de caution , sans qu'il y eût moyen de discerner le Garant d'avec l'Obligé principal , à cause de l'étroite liaison de parenté & d'intérêts entre l'Empereur & l'Archiduc.

On ne sauroit pénétrer dans le secret des Princes , *a* & les Particuliers ne peuvent juger sainement de leurs actions , non pas tant faute d'avoir l'esprit capable des Affaires publiques , que parce que la plupart des causes , qui font agir les Princes , étant cachées , il est impossible de fonder un jugement solide sur la seule partie qui en paroît. *b* Toutefois à en juger seulement par les causes , la délibération des Vénitiens semble prise avec beaucoup de prudence. Car comme les Vertus héroïques de l'Empereur , & le zèle ardent & sincère , avec lequel il s'est porté à terminer une Affaire si épineuse , ont fait espérer beaucoup de son interposition , elles pouvoient bien aussi induire à faire plus de fond sur sa parole , que l'expérience du passé n'avoit montré , que l'on en dût faire sur la promesse

*a Abdito Principis sensus exquirere , illicitum anceps. Tac. Ann 5.*

*b* Il en est des actions des Princes , comme des grans fleuves , dont on ne connoit pas la source , bien qu'on en voie le cours. On ne connoit très souvent , que les prétextes qu'ils prennent.

messe des précédens Empereurs. Outre qu'il est souvent nécessaire de régler les délibérations, non pas selon ce qui est vû seulement par les clair-voians, mais selon ce qu'enseigne la prudence ordinaire. Certes. ç'eût été une trop grande dureté que d'exiger une plus grande assurance de la première parole d'un Prince si religieux, & si juste. Et quiconque considérera, comment l'on a coûtume d'en user avec les nouveaux Princes, conviendra, qu'il falloit honorer l'avenement de Matias à l'Empire, en déferant à sa première promesse, d'autant plus que lui & les Conseillers de son choix avoient procédé dans cete Afaire, avec tant de chaleur & de sincérité, que les Ministres du Regne précédent s'en étonnoient, & que Barwitz, cet ancien Secrétaire, disoit avec admiration & plaisir, quel'Afaire des Uscoques n'avoit jamais été en si bon etat, & que l'Empereur & ses Ministres étoient résolus de la terminer, pour n'en être plus importunés.

Et véritablement, dans les précédens acords des différends nés au sujet des Uscoques, sous les régnés de Maximilien & de Rodolfe, il y eût diverses promesses de ces Princes, soit de bouche, ou par écrit, de remédier au mal, en coupant la racine, c'est à dire, en éloignant tous les Uscoques de cete Côte de Mer, si les autres moiens ne se trouvoient pas suffisans. De sorte que quand le mal renaissoit, ou se rengregeoit, on s'exemtoit de le déraciner, sous prétexte, qu'il restoit d'autres remèdes à essayer, lesquels on disoit être suffisans. Et l'on avoit encore à s'excuser sur l'Archiduc, le Seigneur immédiat, comme n'ayant point eu de part à la promesse. Mais dans cet Acommodement-ci, les Articles ont été si précis, & si clairs, & la parole de

de Sa Majesté Impériale, & de Son Altesse si formelle, que n'y ayant plus moien de biaiser, l'Afaire a été mise en si bon chemin, que, si l'on procède conformément à ce dont on est convenu, l'on est pour ariver à un repos perpétuel. Mais si par malheur les desordres passés retournoient, il ne se pouroit, que l'on ne tombât dans un état pire que jamais.



S U P L E M E N T  
 D E  
 L'HISTOIRE  
 D E S  
 U S C O Q U E S.

Par *Frà Paolo Sarpio.*



**L**E S Historiens, qui ont pour objet de laisser à la Postérité une mémoire des choses passées, sont obligés de choisir les principales & les plus dignes, & bien souvent de comprendre en très-peu de paroles tout ce qui est arrivé en des dizaines d'années. Car l'esprit de l'Homme étant borné, & de très-petite capacité, la multitude le confond, & la lecture reste sans fruit. Et comme ils écrivent à des gens, qui, à cause de l'éloignement du temps, ne sont portés, ni d'amour, ni de haine envers ceux, dont les actions font le sujet de Histoire, ils peuvent, sans déplaire au Lecteur, prendre ou laisser les choses qu'il leur plaît, selon qu'elles reviennent mieux à la fin, qu'ils se proposent de louer, ou de blâmer les personnes. Je ne prétens pas garder cete méthode,

de mon intention étant de raconter à ceux de mon temps les causes & les sujets de Guerre, nés à l'occasion des Uscoques, sans avoir aucun égard à ceux, qui viendront après nous. J'en rencontrerai beaucoup, préoccupés de leurs passions, auxquels déplairont l'omission de la moindre chose, qui pût fomentier la passion, qui les domine: Et les Neutres, qui liront cet Ecrit, pour juger de quel côté est la justice, exigeront une déduction exacte de toutes les particularités, parce qu'au dire du Jurisconsulte, la moindre diversité des circonstances change la nature de la Cause. Or comme je desiré que mon Ecrit soit lû d'un chacun, dans la conjoncture présente, & tant que les breuilleries dureront, du moins pour savoir, avec laquelle des deux Parties il faut joindre ses prières à Dieu; aussi, je ne conseille à personne de le lire, après qu'il aura plû à sa Bonté Divine de métre fin aux maux presens. Car excepté la vérité & la sincérité de la Narration. & la suspension de mon jugement, qui sont deux choses, que j'ai exactement observées, du reste, l'on ne trouvera pas, que les Loix de l'Histoire soient gardées: & peut être dira-t-on, que la plûpart des choses que je raconte, se devoient passer sous silence, à cause de la bassesse du sujet. Et si cet Ecrit tombe alors entre les mains de quelque Lecteur curieux de la parcourir, il est prié, si le trop menu détail, ou la longueur de la Narration l'ennuie, d'excuser celui, qui n'a pas eu pour but de lui plaire, ni de lui être utile, mais bien à ceux, à qui il importoit d'être informés en détail. Par la considération de ces accidens un chacun verra, que les insolences d'un Peuple contre ses Voisins se termineront toujours à une guerre, non seulement,

ment: parce que l'homme prudent se laisse de souffrir, mais aussi parce que l'insolent se laisse d'être souffert.

Après que les différends, qui avoient duré tant d'années furent heureusement vidés par l'Acord de Vienne, & les Autrichiens délivrés de leurs misères, par le rétablissement du Commerce, l'Afaires, à la Cour Impériale, fut tenuë pour terminée. Le Sénat de Venise, aiant exécuté tout ce que l'on atendoit de sa part, s'atendoit aussi à voir faire le reste à la Maison d'Autriche. Mais comme pour exécuter les promesses de l'Archiduc, il falloit trouver un fonds de 24000 florins, pour le paiement de 200. Soldats dans *Segna*, le Conseil de Gretz, qui ne savoit comment, ni où l'assigner, gaignoit temps, pour se résoudre ensuite selon les accidens, qui naistroient. Outre que ces Ministres n'aimoient pas voir la République hors de peine, quelques-uns même desirant, par une certaine prétention d'acquérir juridiction sur le Golfe Adriatique, & aussi pour quelque intérêt particulier, que les Uscoques continuassent leurs Courses. Le Comte de Tersatz, nouveau Capitaine de *Segna*, desireux d'honneur, leur aiant promis de les paier, alla à Gretz, pour solliciter plus efficacement par sa présence, laissant le gouvernement à Jean Jaques *Deleo*, son Vice-Capitaine. Les Uscoques, qui restoient à *Segna*, plus desireux de butin, que de paie, aiant devant les yeux les exemples des choses passées, vivoient dans l'espérance de voir dans leur Prince quelque indice de concession, on du moins de permission d'aller en course, & se tenoient tous prêts à sortir à la première occasion. Les *Avanturiers*, qu'on avoit chassés, regardoient leur éloignement comme une satisfaction aparente,

que



que l'on vouloit donner au Voisin , & se promettoient de retourner bientôt. Cependant, ils ne cessoient point de faire de petites incursions, tant pour subsister, que pour passer à de plus grandes.

Le Général Vénitien voiant, qu'après avoir rendu la liberté du Commerce aux Terres de l'Archiduc, & s'être fait force complimens, les Gouverneurs de ces lieux & lui, les Uscoques Bannis ne s'abstenoient point de faire des forties, il en consulta avec les siens, & la résolution fut, qu'il ne devoit point encore s'en plaindre, mais prévenir le mal, autant qu'il pourroit, & attendre qu'il vint des ordres de Gertz, pour extirper ce reste de Canaille, se contentant d'avoir l'œil à tout ce qui se passeroit de nouveau à *Segna*, & dans les autres lieux. Il prit un mauvais augure de ce que les barques de course étoient conservées dans le Port de *Segna*, au lieu qu'elles devoient avoir été brûlées aussitôt après la publication de l'Acord, si l'on n'eût pas eu dessein de s'en servir encore. Car le mal ne cesse point, que la commodité de le faire n'ait cessé. Et s'il les eussent gardées pour quelque occasion, que le temps pouvoit amener, ils les eussent tirées à terre dans quelque lieu proportionné, ou bien ils les eussent tenues sous l'eau. Mais de les tenir sur le Port, & toutes équipées, il ne pût l'interpréter qu'à une résolution formée de ne point abandonner la Piraterie.

Peu de temps après il vit retourner à la file les fugitifs à *Segna*, où ils furent tous au bout d'un mois. Et comme il n'en comprenoit point la vraie cause, & ne pouvoit pénétrer, si c'étoit de l'ordre de l'Archiduc, qui voulût les envoyer dans un autre lieu, il ne savoit à  
 quoi

quoi l'Afaire se termineroit. Mais on reconnut bien-tôt , que le dernier Acord n'auroit pas une meilleure issue , que les précédens. Car les Uscques aiant délibéré dans la Semaine-Sainte de faire une sortie générale , & un chacun aiant contribué , selon la coutume , à metre ensemble une munition de vivres & de poudres , avec de l'argent , pour en acheter , quand cete provision manqueroit , ils sortirent le 7. d'Avril , propre jour de Pâques , au nombre de 400. en dix Barques , & après avoir fait 180. milles , ils descendirent à *Crepano* , Terre dépendante de Zébénigue , d'où ils passèrent dans le Pais des Turcs , prenant les Hommes , les Bêtes , & les Biens : puis retournant sur le rivage de *Crepano* , ils y embarquèrent leur butin , qu'ils portoient à *Segna* , après avoir répandu le bruit , qu'ils étoient d'acord avec les Vénitiens d'aller contre les Turcs par les Terres de la République , pourvu qu'ils n'y fissent aucun dommage. Les jours suivans , ils allèrent à l'improviste à *Marcafia* & *Narenta* , où ils firent grand ravage. Puis pénétrant plus avant par les Terres des Ragusiens , ils sacagèrent *Trevigno* , le meilleur & le plus riche vilage , qui soit aux environs de *Castel-novo* , & en emmenèrent force bétail & des prisonniers. Pendant qu'ils alloient & revenoient tant de fois , ils se retiroient dans les Isles de Venise , où ils savoient que l'Armée n'étoit pas , tantôt dans l'une , tantôt dans l'autre , tant pour s'y reposer , que pour avoir des vivres : & tantôt ils les paioient , tantôt ils les enlevoient de vive force. Cete escapade dura quelques jours , & leur fut hureuse , Car l'avis du nouvel Acord , & la persuasion , où l'on étoit de n'avoir plus les Uscques sur les bras , firent , que les Turcs ne se tinrent plus sur leurs gar-

gardes, & que les Habitans des Isles Vénitiennes se relâchèrent de la vigilance, qu'ils avoient coûtume d'aporter dans les temps dangereux. Mais les Turcs s'étant mis en armes, & aiant apellé force gens à leur secours, menaçoient de se vanger sur les Terres des Vénitiens, & envoièrent protester aux Gouverneurs des Places de cête Frontière : Et le nouveau Bassa de la Bosnie en fit de fortes plaintes au Général disant, à la mode de son país, que la complicité ne se pouvoit pas nier, puisque les Uscoques se servoient de la Maison de la République, comme de la leur propre, & menaçant d'avertir la Porte, afin qu'elle envoiât une Armée, pour garder ces Marines.

Dés le commencement de ces insultes, le Général (afin que les Ministres Autrichiens n'en pussent prétendre cause d'ignorance, plutôt que par esperance d'y voir aporter remède) envoya à *Segna* faire des plaintes de ce que l'on contrevenoit si manifestement aux promesses, tant de fois confirmées, en violant la Jurisdiction de Venise, par la licence qu'on donnoit à des gens armés, de passer sur ses Terres, & en provoquant par ces actions, & par de faux bruits, la vangeance des Turcs sur les Sujets innocens de la République, comme si l'on ne se souvenoit plus du Decret Impérial, dont l'encre n'étoit pas encore seiche. Le Vice Capitaine *Deleo* répondit, qu'il ressentoit un grand déplaisir de ces sinistres accidens, & que le mal venoit de gens bannis de *Segna*, auxquels il ne pouvoit pas commander. Le Général se choqua fort de cête réponse, voiant qu'on le croioit si simple, qu'on pût lui faire accroire, que quatre

cens

• C'est l'Ecrit, que le Vice-Chancelier presenta à l'Ambassadeur de Venise : & dont il est parle vers la fin de la seconde Partie,

cens Bannis fussent entrés dans une Ville , & sortis de son Port avec ses propres barques , puis y fussent retournés plusieurs fois , & y eussent été toujours reçus avec leur butin , malgré le Maître de la Place. Il se trouvoit plus offensé de l'Achat , que du Pillage des Vivres dans les Iles , <sup>b</sup> tenant , que cela s'étoit fait pour le faire venir aux mains avec les Turcs. Et bien que dans cete occurrence ce fût un besoin plus pressant de se garantir des insultes des Turcs , que d'obvier aux insolences des Uscoques , toutefois il résolut de s'apliquer à l'un & à l'autre. Pour cet éfet il ordonna au Gouverneur Jean Dobrovick , de courir par tout avec douze Barques Albanoises , renforcées d'hommes , lui recommandant expressément de ne point ofenser les Terres , ni les Sujets Autrichiens , qui se trouveroient dans des Barques de passage , ou desarmées : mais seulement d'empêcher les déprédations des Uscoques , & de les poursuivre , lors qu'il en rencontreroit sur les Mers , ou dans les autres Détroits de la République. Mais ces Corsaires , qui avoient fait un grand butin , sur tout d'Esclaves , entre lesquels il y avoit des gens de marque & des gens riches , pour en tirer du profit , levèrent la Bannière de rachat à *Sabioncello* , Territoire des Ragusiens , entre lequel & *Segna* les Turcs passioient souvent à l'ocasion de la vente de ces Esclaves.

Il advint , que le soir du huit de Mai douze Barques armées des Uscoques en rencontrèrent douze autres des Albanois au Cap S. George , près de *Lefina* , où elles combattirent rudement

<sup>b</sup> C'est que les Uscoques paioient quelquefois les vivres , pour faire croire par là , qu'ils s'entendoient avec les Venitiens.

ensemble. Cete escarmouche fut sanglante , & dura jusqu'à la nuit , qui les sépara. Les Uscoques y perdirent deux Barques & soixante des leurs , qui furent tués , & entre autres Nicolas *Craglianovich* leur principal Chef. Du côté des Albanois il y eut huit Soldats tués , & dix neuf blessés , entre lesquels étoit le fils du Gouverneur. Les dix autres Barques se sauvèrent à *Segna*. Ce Combat fut diversement raporté par les deux Parties. Les Uscoques dirent , qu'après avoir eu parole des autres , qu'ils pouvoient entrer dans le Port , deux de leurs Barques , y étant entrées , avoient été assaillies , & que ne pouvant pas les secourir , ils s'étoient retirés. Les Albanois soutenoient , qu'ils avoient combattu , en bons Soldats , contre les douze Barques ennemies , & en avoient pris deux de bonne guerre. Ajoûtant , que si cinq cens hommes , qu'ils étoient dans douze Barques en eussent attaqué deux des Uscoques en trahison , il n'y eût pas eu tant des leurs tués , ni blessés. Quoi qu'il en soit , il est bien certain , que le Combat ne se fit point dans le Port , mais en pleine Mer entre *Lesina* & la Terre-Ferme. Les Uscoques , honteux de leur fuite , & enragés de la perte de leurs Campagnons , cherchoient à se vanger , & plus que tout autre Vincent *Craglianovich* , frère de Nicolas.

La Fatalité , jointe à leur rage fit naître un autre accident de tres-pernicieuse consequence. En ce même temps , *Christote Vénier* partit d'Istrie dans sa Galère , pour aller rendre obéissance au Général. Comme il ne savoit rien du Combat donné à S. Georges , il fit son voiage , sans se douter de rien , & arriva trois jours après ce succès au Port de *Mandre* dans l'Isle de

Tom. III.

I

Pago.

\* André Morestin dit trois,

*Pago.* Les Uscoques en aiant eu l'avis par des espions , descendirent à terre en grand nombre , & se mirent en embuscade sur la Montagne , qui environne le Port , & le matin fix de leurs Barques entrèrent subitement dans le Port , assaillirent la Galère , pendant que ceux qui restoient à terre , jetoient force cailloux d'en-haut , & tiroient force Mousquetades , & s'en rendirent enfin les Maîtres. Puis prenant les Soldats & les Officiers un à un , il les échinèrent à mesure qu'ils passaient de la Galère dans les Barques , & jetèrent leurs corps dans la Mer. Ils tuèrent de cete sorte quarante personnes innocentes , tout de sang froid. Ils firent voguer la Galère par le Canal vers *Segna*. Et en chemin coupèrent la tête avec leurs haches au Cavalier *Lucrece Gravise* , <sup>a</sup> Gentilhomme de *Capo-d'Istria* , à son Frère & à son Neveu. Ils dépouillèrent *Paule Strasolde* sa femme , qui l'accompagnoit , de ses perles , de ses bracelets & de ses habits , ainsi que les filles de sa suite. Ils menèrent *Vénier* , qu'ils gardoient seul en vie , sous la Morlaque , peu loin de *Segna* , & l'aiant fait descendre là , comme pour metre le seau à leur barbarie , ils lui coupèrent la tête , & jetèrent son corps dans la Mer , après l'avoir dépouillé. En suite , aiant aprêté le dîner , ils mirent sa tête au bout de la Table , où elle fut tant que dura le repas. Et tout cela fut vû des Femmes & des Forçats restés sur le Vaisseau , quelques-uns desquels assurèrent aussi , qu'il demanda la Confession avec beaucoup de piété , & qu'elle lui fut déniée. D'autres dirent , qu'ils mangèrent son cœur , & d'autres , qu'ils trempèrent seulement leur pain dans son sang

<sup>a</sup> Des Marquis de *Picera elosa*.



sang <sup>a</sup> par une certaine superstition , qui regne parmi eux , que de goûter ensemble du sang de l'Ennemi , c'est un mystère , qui impose une obligation étroite de courir la même fortune , sans se quitter jamais. \* Après le dîner , ils amenèrent la Galère à *Segna* , où ils partagèrent le butin. Ils relâchèrent les Forçats , à condition de ne retourner jamais dans les Terres de la République , & plantèrent les Canons de la Galère sur les murailles de la Ville.

Quand l'avis d'un cas si atroce fut à *Gretz* , les Fauteurs des Uscoques persuadèrent l'Archiduc , que ceux-ci n'avoient rien fait qu'avec raison ; & donnant une interprétation sinistre aux Actions des Ministres de la République , ils excitoient leur Prince à la guerre , qu'ils desiroient depuis long-temps , sur une vieille espérance , qu'ils avoient conçûe , qu'il s'agrandiroit par là & eux aussi. Ce qui fit , que l'Archiduc écrivit à toutes ses Places Frontières d'être sur leurs gardes , & de se fortifier & munir. Sur ce Commandement les *Segnans* s'empressèrent fort de porter de la terre , & de préparer du bois , pour munir leur Forteresse. Le Capitaine de *Fiume* fit abatre les

I 2

Vignes,

<sup>a</sup> *Nani*, dit qu'ils firent rôtir son cœur , puis le mangèrent avec du pain trempé dans son sang. \* Cete superstition tient quelque chose de celle , dont Tacite parle au 12. liv. de ses Annales. Il dit , que les Rois Barbares se lioient les pouces ensemble , puis se piquoient le bout du doigt & se suçoient reciproquement le sang , qui en sortoit , pour marque d'une Alliance inviolable. *Mos est Regibus , quoties in societatem coëant , implicare dextras , pollicesque inter se vincire , nodoque prestringere : mox ubi sanguis in artus extremos se effuderit , levi ictu cruorem eliciunt , atque invicem lambunt. Id fœdus arcanum habetur , quasi vin-*  
*tho truer sacratum.*

Vignes , les Oliviers , & les jardins , qui environnoient les murailles de sa Place. Il se fit même sur le Confins de l'Istrie quelque montre de préparatifs de guerre. Ce qui mit les Vénitiens en doute , que ce n'en fût une ouverture. Car ne trouvant pas , que le Combat Naval de S. George , quelle qu'en eût été la cause & l'issue , dût être aux Ministres de l'Archiduc un sujet de plainte , ne leur devant point importer , si ceux , qui avoient violé la Jurisdiction Vénitienne , & qui étoient allés en course contre la volonté de l'Archiduc , avoient été tués hors de son Domaine , ils trouvoient , qu'il y avoit lieu de croire , que ces préparatifs tendoient , non pas à se précautionner , puis qu'il ne s'étoit rien passé , qui pût leur donner du soupçon : mais à se mettre en état de pouvoir attaquer la République. Ils apprirent même par la déposition d'un Uscoque , pris vif dans ce Combat , & de quatre autres , pris depuis à *Arbe* , que le Vice-Capitaine avoit contribué sa part des frais dans la dernière sortie des Uscoques , Outre cela , le Fait même montrait évidemment , qu'ils ne pouvoient être sortis en si grand nombre à l'insu des Ministres Autrichiens. Et bien que l'excès commis contre la Galère de Vénier pût être un pur effet de la van-geance de ces Scélérats , toutefois la première cause en venoit de l'Autorité publique , puisque cete sortie avoit été permise contre la promesse toute récente de l'Archiduc. Joint qu'on avoit bien montré , que l'on aprouvoit le crime , en retirant ceux , qui l'avoient commis. Quand même les Uscoques seroient excusables , pour avoir voulu vanger la mort de leurs Compagnons , le Commandant de *Segna* ne peut pas se disculper , de leur avoir permis de sortir ,

tir , de les avoir reçus avec la Galere Vénitienne . & toutes ses munitions , dans la ville , ni d'avoir planté les Canons de cete Galere sur les murailles. Le principe de ce procédé ne sauroit venir des Uscoques , mais bien de ceux , qui gouvernent *Segna* , lesquels ne peuvent pas se purger du blâme d'être complices , du moins entant qu'ils ont donné retraite à ces Scélérats.

Mais Nicolas *Frangipane* , qui étoit alors à la Cour de Gretz , a sollicité le paiement des Soldats , passant par sa Terre de *Novi* , ramassa cinquante bons hommes , avec lesquels il alla à *Segna*. Il fit venir sur sa parole les principaux Uscoques intervenus à la prise de la Galere , & aiant pris d'eux l'information du Fait , il en forma un Procès Verbal , qu'il envoya en diligence à Gretz. Il visita l'Artillerie mise sur les murailles , sans montrer en nulle façon , s'il aprouvoit , ou improuvoit l'Action. Quand le Général Vénitien eût son arrivée à *Segna* , il y envoya un Homme exprés avec des lètres , pour demander la restitution de la Galere & des Munitions , sur tout du Canon , en vertu de la bonne intelligence entre les Princes , & du dernier Accord , voulant voir , si le Vice-Capitaine étoit seul en faute. Le Capitaine écrivit par le même Envoié des lètres de condoléance tres-civiles sur l'Accident arivé , lesquelles sont encore en nature. Quant à la restitution de la Galere , il répondit , que l'Archiduc , son Maître , avoit déjà ordonné qu'elle fût gardée , & qu'ainsi il ne pouvoit pas en disposer autrement , mais qu'il informeroit Son Altesse de la demande , pour exécuter ce qui lui seroit commandé.

Plusieurs jours après , le Capitaine ( je ne fai  
I 3 par

par quel motif) envoya la tête de Vénier dans une cassette au Général , pour lui montrer , disoit-il , qu'il n'étoit pas son ennemi : Ajoutant , qu'il n'avoit point eu de réponse sur la Galere. Et pourtant il en envoya un des Canons dans la Forteresse de *Novi*. D'où Pasqualigue jugea , que l'on ne vouloit rien restituer. Et joignant cet indice avec ce que faisoient les Uscoques , qui passoient tres-souvent par le Canal de la Morlaque avec force Barques , fournies de feux d'artifice , & d'autres munitions nouvelles parmi eux , il se douta , qu'il pouvoit y avoir là-dessous quelque dessein de faire une guerre sourde à la République , sous le nom des Uscoques. Pour éviter donc un plus grand affront , il employa ses forces à fermer les Passages de *Segna* , sans faire autre dommage aux Autrichiens , que de défendre aux Sujets de Venise d'avoir aucun commerce avec *Segna* , ni avec les autres Lieux de ce Capitanat. Le remède ne fut pas si efficace que par le passé , parce que *Fiume* étant libre , *Segna* en tiroit des Vivres par terre , quoique ce fût à plus grands frais. D'ailleurs , le Général Vénitien ne croioit pas juste de rien faire contre *Fiume* , qui , depuis l'Acord de Vienne , ne se trouvoit point avoir été complice des Uscoques.

Dans cete conjoncture , le Général de Croatie y arriva , & y assembla la Milice , à dessein , disoit-il , de passer à *Segna* , pour remédier aux desordres. Ce qu'il n'exécuta pas néanmoins , à cause de la disète des Vivres , laquelle ne permétoit pas , que le nombre des bouches s'augmentât dans cete Ville. Mais de dépit d'en voir le Commerce interrompu , d'où venoit la disète ; il fit courir un bruit que l'Archiduc ne vouloit entendre à aucun Accommo-

de.

dement avec les Vénitiens , que la Navigation du Golfe ne fût libre, pour courre sur les Turcs. De quoi les Uscoques furent tres-contens , se flâtant de l'espérance de vivre heureux. Là-dessus *Ferletich* alla à *Fiume* , pour y concerter les moiens d'établir une Course ordinaire sur le Golfe. Mais après diverses conférences , le Capitaine le fit arrêter , ou de son propre mouvement , ou de l'ordre secret du Général. Sa femme courut aussi-tôt à *Fiume* , & porta deux Pièces de drap d'or , & un Pavillon de prix au Général. Elle donna aussi à *Wolfgang Frangipane* , frère du Capitaine de *Segna* , une litière de valeur. Ces présens , avec l'espérance d'en avoir encore de plus grands , eurent tant de force , que le Général tentoit toutes les voies pour délivrer le prisonnier. Mais comme le Capitaine n'y consentoit pas , soit par zèle de justice , ou par dépit de voir aller au Général le fruit de sa peine , ils eurent grande querèle ensemble. Le Capitaine condamna le Prisonnier à mort , & le Général suspendit la Sentence. Ils en écrivirent tous deux à la Cour , qui ordonna qu'il fût jugé selon les Loix de Hongrie. D'où il s'ensuivoit , que le jugement ne s'en pouvoit faire à *Fiume* , qui n'appartient pas à cete Couronne. Et pour n'avoir plus à parler du Prisonnier , ni du Général , je dirai par avance , que le Général étant resté à *Fiume* , jusqu'au départ des Commissaires de Vienne , dont il sera parlé ci-après , sans y faire autre chose que d'entendre la femme de *Ferletich* , il emmena le Prisonnier en Croatie.

Dans le même temps l'Ambassadeur de Venise à Vienne sollicitoit l'Empereur de remédier aux desordres , & l'Empereur promit de le faire

efficacement , témoignant le déplaisir qu'il en avoit , & sur tout de la mort cruelle de Vénier , & de ses Soldats. Puis il lui fit dire par un de ses principaux Ministres , que la Cause de la République étoit bonne , & que l'Empereur par le passé avoit désiré , que les Uscoques fussent éloignés de cete Côte: mais que la diversité des avis des Ministres en avoit empêché l'effet. Que Dieu avoit permis un si grand scandale , afin que l'on y mît le dernier remède , qui se devoit mettre alors. Cet Ambassadeur fut secondé par le Nonce , conformément aux Ordres envoyés par le Pape , à l'instance de Ragusiens , qui se trouvoient dans une grande consternation , ayant appris , qu'il avoit été proposé à Constantinople de leur ôter la Vallée de *Canali* , le plus beau & le plus fertile endroit de leur País , au sujet des Uscoques , qui avoient passé par là dans leurs dernières Courses sur les Turcs , & avoient vendu leurs Esclaves sur le Territoire de Raguse. Ce qui auroit été un rude coup pour cet Etat , & en auroit mis tout le reste en danger. Et la peur des Ragusiens étoit d'autant plus grande , qu'ils s'avoient , que les Turcs n'avoient besoin pour cela , que de résolution , & que s'ils la prenoient une fois , le mal seroit sans remède.

Mais il se faisoit des offices contraires par les Ministres de Gretz , en répliquant , que les Uscoques n'avoient pas tout le tort , que l'on disoit , étant allés contre les Turcs avec la permission du Général Vénitien. Qu'après avoir été assaillis à *Lesma* par trahison , ils avoient tué Vénier & ses Soldats ; pour s'en vanger. Enfin , l'on excitoit l'Empereur à la guerre , lui en promettant beaucoup d'honneur & de profit. Ils se plaignoient avec encore plus d'exagération du Commerce



merce interdit à *Segna* , remontrant à l'Empereur , pour le faire entrer dans leurs intérêts , que cela donnoit atteinte à la Dignité Impériale , & à la réputation de la Maison d'Autriche. Quelques-uns des Conseillers Impériaux , pour complaire à ceux de l'Archiduc , se laissèrent aller à quelque envie de guerre , mais les autres ne trouvoient pas vrai-semblable , que le Général Venitien eût permis aux Uscoques d'aller contre les Turcs , ann que le butin en demeurât à ces Voleurs , & l'endosse aux Sujets de Venise. Et il paroissoit absurde , qu'il eût fait donner combat aux Uscoques , pour une chose , qu'il leur auroit permise peu auparavant. Et ceux d'entre ces Ministres , qui se souvenoient , que durant quatre-vingt ans les Venitiens s'étoient toujours montrés également offensés , soit quand les Uscoques passaient par leurs Terres , pour aller piller leurs Voisins , ou qu'ils pilloient leurs propres Sujets , trouvoient l'alegué ridicule. Et d'ailleurs , il ne leur sembloit pas convenable à la Dignité , ni à la Justice d'un si grand Prince , d'entreprendre une guerre , pour maintenir des Voleurs infames. Il est vrai , que l'Empereur s'émut un peu , quand on lui parla du Commerce ôté à *Segna* , se figurant d'abord , que l'on assiégeoit une de ses Terres. Mais quand il fût , que l'on ne prétendoit point offenser la Ville , mais seulement se garantir des maux , que les Uscoques tâchoient de faire de jour en jour , il s'apaisa. Et quand il eut approfondi cete Affaire avec sa prudence naturelle , il reconnut bien-tôt que tout le mal venoit de l'inexécution des promesses. Aiant donc été arrêté dans son Conseil , d'envoyer des Commisaires avec plein pouvoir ,

pour apliquer le remède proportionné au besoin courant , il nomma le Comte *Altan* , le Baron *Bech* & le sieur *Bonhomme* , auxquels il donna Commission expresse de chasser les Uscoques de *Segna* , & d'y metre Garnison Allemande , & de châtier les coupables. Le dernier fut aussitôt dépêché à *Gretz* , pour communiquer cete résolution à l'Archiduc , & recevoir instruction de lui. Mais ce qui étoit arivé du temps de l'Empereur Rodolfe , que les bonnes résolutions , qui se prenoient dans son Conseil , se changeoient toujours à *Gretz* en cete sorte de Médecine , qui empire le mal , advint encore dans l'ocasion présente. Car les Archiducaux dirent , qu'il étoit juste de châtier & de remédier , mais que pour faire une fin , il faloit , que les Commissaires informassent , traitassent avec les Ministres Vénitiens , & fissent leur raport à l'Empereur , & à l'Archiduc , afin que les deux Princes délibérassent ce qu'il faudroit exécuter.

Comme la délibération des Imperiaux fut trouvée juste & sincère à Venise , l'on y comprit aussi , où tendoit la réponse des Archiducaux , qui ne pouvant trouver de prétexte , ni d'exception , pour se dégager de l'Acord de Vienne , croioient s'en desobliger , en introduisant un nouveau Traité , où les mêmes choses fussent remaniées obliquement , puis glouées , ou restreintes de telle manière , qu'elles restassent sans éfet. Car ils ne voioient point d'autre moien de dégager leur parole , après que l'autre Partie avoit exécuté ce qui la regardoit , ne pouvant pas se plaindre d'être lésés dans ce qui leur restoit à faire , puis qu'il n'y a rien de plus juste , que d'extirper la Piraterie , & de paier les Garnisons , qui est la substance  
de

de la promesse. Outre qu'ils ne pouvoient pas montrer, qu'ils eussent été circonvenus en aucune chose, puisque l'Ecrit avoit été formé & dressé, non pas par les deux Parties, comme c'est la coutume; mais par eux seuls, sans l'intervention des Vénitiens, qui n'avoient fait que l'accepter. Le Sénat ne tint compte d'envoier traiter avec ces Commissaires, ou pour la raison que j'ai dite, ou parce qu'il savoit, que la difficulté ne venoit pas des Impériaux, mais des Archiducaux; ou peut être, parce qu'il vouloit voir auparavant ce que feroient les Commissaires en exécution des promesses, pour se régler après sur eux.

Pendant qu'ils étoient en chemin, l'Archiduc eut occasion d'aller voir l'Empereur à Lintz, ou conformément à ce qui lui avoit été auparavant écrit de Gretz, les Uscoques furent encore excusés, & les plaintes de l'interdiction du Commerce renouvelées. On representa aussi à l'Empereur le progrès, que ses Armes pouroient faire en Italie, à la faveur de l'Armée, qui se trouvoit ramassée à Milan, & combien il importoit de ne point désarmer, que l'on ne vît l'issue des Affaires de *Segna*.

Quand les Commissaires furent à *Fiume*, ils y appellèrent les Chefs des Uscoques, mais ceux-ci refusèrent d'y aller sans Passeport. Si bien qu'il talut leur en donner un, y aiant moins d'inconvénient à cela, qu'à les laisser dans leur contumace. Ils allèrent à *Terfatz*, & de là ils en envoièrent demander un plus ample, se défiant du premier. L'ayant obtenu ils se rendirent à *Fiume*, où ils furent favorablement accueillis. Les Commissaires aiant pris d'eux l'information de l'Escarmouche de *Lefina*, de la prise de la Galère Venitienne, & des au-

tres choses arivées depuis l'Acord, les renvoierent, soit qu'il n'en voulussent pas davantage, ou qu'ils ne pussent passer outre, à cause du Passeport. Quelques jours après ils envoierent leur Secrétaire à *Segna*, pour redemander les Turcs, faits prisonniers à *Trevigno*; mais ils ne furent point obéis. Et quoi que le Secrétaire fît de terribles menaces, on ne daigna pas seulement le charger d'une réponse pour ses Maîtres. Ce qui montra clairement, combien l'estime, que ces Scélérats faisoient des Ministres de l'Empereur, leur suprême Seigneur, étoit différente du respect & de l'obéissance, qu'ils avoient renduë, un an auparavant au Commissaire *Chesla*. D'où les Spéculatifs prirent occasion de croire, que quand la Cour de Gretz remétoit quelque chose à l'Empereur, comme excédant le Pouvoir accordé par Sa Majesté, c'étoit un prétexte & un faux-fuyant.

Tant que les Commissaires furent à *Fiume*, il ne se passa rien de considérable, sinon que les Ragusiens leur envoierent Achilles *Pozza*, pour demander, qu'on réprimât les Uscoques, qui par leurs courses leur atiroient la colére des Turcs. Mais il ne gagna rien. Il advint aussi, que la Galère Vénitienne, soit par hazard, ou par malice, se fracassa, de telle sorte, que l'on en voioit floter les pièces, & la Carène s'en brisa sous la Tour de *Saba*. Mais ce qui est plus remarquable, c'est qu'il sortit de *Segna* sous les yeux des Commissaires, sept Barques d'Uscoques, qui voguant terre-à terre sous la Morlaque, harceloient les Isles, le plus qu'ils pouvoient, mais avec peu de succès, à cause de la bonne garde qui s'y faisoit. Les Commissaires, aiant envoyé leur Procès Verbal à Gretz,

par-

partirent l'un après l'autre, sans avoir fait autre chose, qui se pût voir ou savoir. Et les Archiducaux ne manquèrent pas de leur souffler aux oreilles, que ce leur étoit un grand deshonneur, qu'on n'eût pas envoyé traiter avec eux: & pour aggraver, disoient, que par le passé l'on avoit bien envoyé négotier avec les Commissaires de l'Archiduc, bien inférieurs à ceux de l'Empereur. On raisonnoit diversement de la demeure & de la peine infructueuse de trois hommes si considérables. Les uns en attribuoient la faute au Sénat de Venise, qui n'avoit envoyé personne de sa part, aléguant: Que lors qu'il s'agit d'une Cause commune, comme est celle du bon voisinage, elle doit être managée par les Ministres des deux Parties, afin que la satisfaction soit réciproque; Que les Impériaux n'avoient rien fait d'autant qu'ils avoient été envoyés, non pas pour agir seuls, mais de concert avec les Vénitiens: & que quand même ils eussent voulu appliquer quelque remède, ils n'eussent pas pû le faire seuls, ne sachant pas si cela eût plû aux Vénitiens: & qu'ainsi les Autrichiens devoient être excusés de tous les inconvéniens, qui en pouroient ariver. Les autres disoient: Que les Ministres traitent ensemble, quand il faut acorder des différends, mais que pour exécuter des conventions, chacun de son côté doit faire sa partie. Que lors que le Général Vénitien avoit rétabli le Commerce, il l'avoit fait de son chef, sans l'intervention de personne; Que l'on avoit offert franchement de remettre les prisonniers à qui l'Empereur ordonneroit, sans traiter de la manière de les rendre. Qu'après cela il ne restoit plus aux

„Vénitiens qu'à atendre l'exécution réciproque  
„des promesses. Que si la République eût en-  
„voié des Commissaires, pour traiter un Acom-  
„modement, ç'eût été renoncer à l'Acord de  
„Vienne, lequel étant tout à l'avantage de  
„l'Archiduc, & aiant été exécuté entièrement,  
„que pouvoit-on proposer, ou résoudre dans  
„une nouvelle Assemblée, sinon quelque sur-  
„plus pour les Archiducaux, & quelque plus grand  
„desavantage pour la République. Outre que si  
„ce qui s'étoit conclu entre l'Empereur &  
„l'Archiduc n'avoit pas eu lieu, l'on devoit  
„bien moins espérer de la négociation de leurs  
„Ministres. Car s'ils étoient envoiés, pour  
„exécuter les conventions, on ne peut pas  
„dire qu'ils y aient trouvé aucun empêche-  
„ment, qu'ils eussent pû surmonter par  
„la présence de ceux de Venise. Mais si  
„c'étoit pour quelque autre dessein, que l'ab-  
„sence des Vénitiens ait rompu, il ne pou-  
„voit être que préjudiciable à la République.  
„Les bons Politiques ajoûtoient : Que les  
„Princes envoient souvent des Ministres pour  
„négotier, mais que cela ne se fait jamais,  
„que l'un & l'autre ne reconoissent première-  
„ment, qu'il en est besoin : & qu'ils ne  
„soient convenus de ce qui se doit traiter,  
„du lieu de l'Assemblée, & même tres-sou-  
„vent de l'ordre qu'il faut tenir. Mais qu'un  
„Prince envoie des Ministres avec telle Com-  
„mission, & dans tel lieu qu'il lui plaît,  
„puis, sans dire autre chose, atende,  
„que l'autre envoie les siens, pour traiter avec  
„eux, cela ne s'est jamais pratiqué. Et,  
„quand cela ariveroit, le Prince, qui seroit in-  
„vité sans ce précédent concert, auroit su-  
„jet de se plaindre, plus que celui, qui l'auroit  
invité



„invité sans rien obtenir. Toutefois, on ne peut imputer aucun manque de sagesse, ni de prudence à l'Empereur, qui n'étoit pas l'auteur de ce conseil, mais à ceux, qui l'inventèrent, & qui ajoutèrent à Greiz plus que ne portoit la Commission Impériale.

Après le départ des Commissaires, les Voleurs se virent assurés de l'impunité, & se sentirent revenir le courage de continuer à l'avenir. Je ne raconterai point les déprédations particulières des Barques, ni des Vaisseaux, ni les incursions qu'ils firent sur les Îles, avec une ou deux Barques, parce qu'il seroit ennuyeux de les conter toutes, à cause de leur uniformité. Je parlerai seulement d'une sortie générale qu'ils firent, pendant que la rigueur du vent contraignit de relâcher la garde. Ils prirent toutes les Barques qu'ils rencontrèrent sur les Rivières de l'Istrie. Ils pillèrent en Dalmatie deux Grips chargés de marchandises & d'argent; trois Marfillanes chargées de Draps, de Toiles fines & d'Epiceries, aux Ecûeils de *Zara*, & un Navire qui portoit des Etoges de soie, de la laine, du sucre, & d'autres choses de prix. Après cela, ils passèrent à des insultes, dont il ne s'étoient point encore avisés. En face de *Zara* il y a un Rocher, dit Saint Michel, avec un petit Château au sommet, où l'on met une Sentinelle, pour découvrir la Mer, dans les temps de jalousie. Mais en temps de paix ce Lieu, comme de peu d'importance; reste sans garde. Les Uscoques y étant montés, le munirent le mieux qu'ils pûrent à la hâte, & y plantèrent une Sentinelle, non seulement, pour guéter les Vaisseaux de voiage, & leur en donner un signal; mais aussi, pour les avertir d'éviter la rencontre de l'Armée, qui rode pour la garde de ces Rivières. Ensuite,

ils

ils allèrent débarquer. au nombre de 400. sous fix Enseignes, en guise d'Armée, à *Rosance*, \* village du Territoire de *Zara*, & prirent tout ce qu'ils y trouvèrent. De là passant à *Islan*, Lieu des Turcs, ils en enlevèrent les femmes; les enfans, & les animaux, puis, avant que de retourner à *Segna*, avec leur butin, ils renforcèrent la Garnison de S. Michel. Pour les chasser de cet Ecüeil, qui est fort d'assiète, il falut assembler la Soldatesque, & beaucoup de Monde. Mais s'en étant aperçus, ils se sauvèrent la nuit.

Le Général Vénitien, considérant la nature de ce mal, jugea nécessaire d'y apliquer un remède plus puissant, que l'interdiction du Commerce à *Segna*, pour consoler enfin les Sujets Vénitiens, qui, las de souffrir, étoient sur le point de s'abandonner par désespoir à la merci des Uscoques. Le remède, employé contre *Segna* seulement, étoit foible, d'autant que ces Coquins surmontoient une partie des difficultés en se hasardant à tout, & rendoient inutiles toutes les peines, que l'on prenoit à les mater, par le secours, qu'il recevoient par Terre des autres Lieux de l'Archiduc. Jusque-là il s'étoit abstenu d'ôter le Commerce aux autres Terres, pour ne point déplaire à l'Empereur, ni à l'Archiduc. Mais alors, vaincu par la nécessité, il crut, que ces Princes connoïtroient fort bien, que quand il se feroit vengé sur toutes leurs Terres circonvoisines, pour avoir assisté de si Méchantes gens, l'on ne devoit point s'en prendre à lui,

\* En 1614.

a On peut dire d'eux ce que Tacite dit des Soldats d'Antonius Primus: *Vulnera, & sanguis aviditate præda pensabantur.* Hist. 3.

lui, qui repoussoit les injures, mais à ceux qui les faisoient sous leur ombre. C'est pourquoi, il défendit à toute sorte de personnes de porter par Mer, ni Vivres, ni Marchandises à aucune des Terres situées sur le *Quarner*, & sur le Canal de la Morlaque, depuis *Bersetz* jusques à *Scriffa*. Quoique jusqu'ici il n'y ait point eu encore de remède, qui ait pu empêcher entièrement les Courses des Uscoques, celui-ci néanmoins a toujours été le plus efficace. Car outre qu'il ôte aux Pirates, la commodité d'être tous ramassés dans un lieu, en faisant manquer les Viures, les autres Sujets, qui pâtissoient à cause d'eux, à force de crier aux oreilles de la Cour Archiducalc ont souvent contraint ces Ministres à penser au remède. De même, dans cete occasion-ci, les plaintes des Sujets, portées à *Gretz*, & d'un autre coté les instances des Ministres Vénitiens à la Cour de Vienne, ont fait penser ceux de l'Empereur à délivrer leur Maître de ce souci, en arrêtant le mal pour toujours : & les Archiducaux, à gagner temps, en donnant quelque satisfaction aparente, ou du moins tres-legère. Et après avoir conféré ensemble, ils convinrent d'en traiter conjointement au mois d'Août suivant, que tous les Princes Autrichiens, & les Députés de leurs Principautés, devoient s'assembler à *Lintz*, où l'Empereur se trouvoit, pour résoudre des Affaires importantes, qui les regardoient en commun. Et pour entrer en matière, les Archiducaux se plaignirent à l'Ambassadeur de Venise, résidant auprès de l'Empereur, de ce que le Général de Dalmatie avoit défendu par un Ban solennel tout commerce avec les Terres de leur Prince, assises le long de ces Rivières, & avoit  
en

en éfet arrêté divers Navires , qui y portoient des Vivres , & en avoit même coulé à fond une partie. Ce qui , difoient-ils , ne tournoit pas tant au dommage des Sujets Autrichiens , qu'au préjudice de la Navigation libre , que leur Maître prétendoit fur la Mer-Adriatique. A quoi il étoit juſte & néceſſaire de remédier. Que l'on avoit déjà entamé cete matière à Vienne , & que de commun acord on l'avoit remiſe à un autre temps. Qu'il ne s'en pouvoit pas un plus propre , que celui de l'Assemblée générale des Princes Autrichiens , & des Députés de leurs Etats , de l'intérêt commun deſquels il ſ'agiſſoit , & que , ce Point une fois décidé , l'on trouveroit enſemble un remède contre les Uſcoques.

L'Ambaſſadeur répondit en ſubſtance , qu'il ne s'étoit rien innové ſur le Fait de la Navigation ; qu'elle avoit été toujours libre à toute ſorte de Gens ſous les Loix de Veniſe , qui ſont néceſſaires pour la conſerver ; & que c'étoit bien l'intention de ſa République de la maintenir toujours telle. Que le Commerce avoit été interdit tout récemment aux Terres , qui recevoient , ſecouroient & favoriſoient les Uſcoques , principalement , pour arrêter leurs Courſes de Mér , & par ce moien rendre la Navigation libre , & empêcher leurs deſcendes à Terre. Que tant que les Uſcoques auroient une retraite dans ces Terres , ils ne pouroient jamais ſ'abſtenir de voler , ni la République de les pourſuivre & de les punir. Il remémora les promeſſes faites par écrit de la part de l'Empereur & de l'Archiduc , confirmées pluſieurs fois de bouche , avec ſerment , que la Mer ſeroit nétoyée des Pirates de *Segna* , & qu'il n'en fortiroit plus , ni de tous les environs , aucunes Gens , pour infeſter la

Navigation , ni pour troubler les Voifins. Et après un détail de toutes les ofenfes reçues des Uſcoques , depuis le Traité de Vienne juſques alors , il ajouta , que les Princes Autrichiens étoient obligés d'honneur & de conſcience à l'exécution de leurs promeſſes : Et qu'alors la République leur corriſpondroit en rendant le Commerce à leurs Terres , comme elle avoit fait l'année précédente, par reſpect , & par complaiſance pour l'Empereur , ſans avoir d'autre ſûreté que ſa promeſſe , quoique les injures reçues des Uſcoques fuſſent difficiles à oublier : & que les Points promis par l'Empereur & par l'Archiduc euſſent été reconnus inſuſiſans par diverſes expériences du paſſé. Que ſi par un juſte retour la raiſon , la bienſéance , & la bonne-foi doivent jamais avoir lieu , il devroit bien-tôt voir l'eſet de leurs promeſſes. Que comme il s'étoit attendu ſur la parole , que les Conſeillers Impériaux lui en avoient donnée , que l'Assemblée , qui s'alloit tenir , méritoit fin à cete épineuſe Afaire , il étoit fort ſupris d'apprendre , qu'au lieu de cela l'on prétendoit entrelacer d'autres Aſaires de longue digeſtion ; ce qui ne pouvoit , que retarder l'exécution des promeſſes. Que l'Afaire des Uſcoques étoit dans un état , qu'il n'y avoit plus à la compliquer avec la prétention de la Navigation libre , ni avec pas-une autre ſemblable : Mais qu'après que l'on auroit vuidé ce diſérend , qui n'avoit pas beſoin de diſcuſſion , mais d'exécution de parole , la République entendroit volontiers à toute autre Négotiation : & que de métre fin aux Courſes des Uſcoques , ce ſeroit faciliter le Traité de la Navigation. Que les Vénitiens avoient embrasſé & recherché toutes les ocaſions de vuider leurs diſérends avec la Maifon  
d'Au-

d'Autriche, & que l'on avoit conçu à Vienne les raisons pressantes, pourquoi l'on ne pouvoit pas traiter ni de la Navigation, ni d'aucune autre Affaire, que l'on n'eût remédié au désordre des Uscoques : & que là dessus on étoit convenu de remétre la chose à un autre temps. De sorte que les mêmes causes subsistant encore, il falloit tenir pour certain, qu'il n'y auroit pas moien de traiter. si l'on n'ôtoit cet empêchement, qui ne permétoit pas de compliquer autre chose avec. Les Ministres de *Gretz* ne changèrent pas pour cela d'avis, mais s'obstinèrent à dire, qu'il ne falloit point parler des Uscoques, si l'on ne parloit aussi de cet autre Point, qui importoit si fort à l'Archiduc, que sans cela il ne pouroit écouter d'autre proposition. Ce qui ne fut apuié d'aucune instance des Impériaux. Ceux qui se piquent d'apréfondir les délibérations, crurent, que le but des Archiducaux étoit d'esquiver de parler de Uscoques. Matière, qui leur avoit été odieuse en tout temps: & que celui des Impériaux étoit de voir auparavant résoudre un autre Point, qui fut proposé dans l'Assemblée, mais resta indécis, savoir, si l'on devoit faire la Guerre au Turc. Ce qui se fit peutêtre à dessein de tirer quelque somme d'Argent, en cas que la Guerre eût été résolûe. Mais on ne sauroit dire précisément ce qu'il y a de vrai dans tout cela.

Mais puisque l'Affaire de la libre Navigation a été l'année précédente séparée de celle des Uscoques, & remise à un autre Traité, & qu'ayant été en ce temps-ci proposée à *Lintz* par les Autrichiens, pour contrebalancer celles des Uscoques, elle n'a pas été traitée, à cause de l'opposition des Vénitiens, il est besoin de faire ici quelque digression, pour expliquer, qu'est



qu'est ce que l'on prétendoit par la demande de Navigation libre , en quel temps cete prétention s'est formée , & qu'elles étoient alors les raisons des deux Parties.

Après une tres-longue Paix entre les Ancêtres de l'Empereur Maximilien I. & la République de Venise , en l'an 1508. il commença d'y avoir entre eux de légères brouilleries , qui se terminèrent enfin à de mémorables Guerres. De sorte que la République fut par l'espace des 22. années suivantes , tantôt en Guerre , tantôt en Paix , & tantôt en Trêve avec ce Prince & son Petit Fils <sup>a</sup> pour diverses raisons. En l'an 1529. tous les différends furent terminés par la Paix de Bologne , laquelle a subsisté durant tout le règne de l'Empereur Charles-Quint , & de Ferdinand son Frere , Roi de Hongrie , & Archiduc d'Autriche. Et comme par le partage , fait sept ans après entre eux-deux , toutes les Terres de leur Maison , qui confinent à celles de Venise , étoient échües au second , & que les Confins des uns & des autres étant enclavez , il y avoit pour cela bien des dificultez à régler , tant du coté des Princes , que de celui de leurs Sujets , lesquelles , comme étant de trop longue discussion , ne purent pas être décidées par ce Traité de Paix , tout fut accommodé alors , par un Article , qui portoit que l'on établiroit un Tribunal arbitraire pour les terminer

<sup>a</sup> L'Empereur Charle-Quint.

<sup>b</sup> Concluë le 22. de Decembre entre le Pape Clement VII l'Empereur , Ferdinand son Frere , & la République , dont le Plenipotentiaire étoit Gaspar Contarin , qui depuis fut Cardinal & Légat en Allemagne.

ner *a*. Il fut érigé à Trente, où il prononça une Sentence définitive en l'année 1535 *b*. par laquelle tous les points contentieux, qui passoient le nombre de cent furent décidez. Mais les difficultez ne cessèrent pas encore. Car il en survint d'autres, quand ce fut à exécuter la Sentence, lesquelles dans la suite firent naître de nouveaux démêlez, chacune des Parties prétendant, que l'autre avoit innové plusieurs choses, Pour mettre fin à tous ces différends, Ferdinand & la République érigerent de concert en l'an 1563. une Chambre de cinq Commissaires, un Procureur, & trois Avocats de chaque côté, pour terminer les difficultés anciennes & nouvelles, sous la ratification des Princes. Ce grand nombre de Juges fut exigé par l'Empereur, pour satisfaire ses Sujets

*a* C'est le troisième Article, conçu en ces termes. *Ea in re, ut omnes difficultates tollerentur, placuit, ut intra 20. dies utrinque Judices Arbitri eligerentur, communisque intermedius designaretur, qui controversias dirimerent, atque intra annum sequentem definirent.* A quoi il faut joindre l'Article sixième, qui porte. *Quoniam verò Vomaticæ factionibus jura Aquileiensis Patriarchæ illata tuenda esse cautum erat atque ab iis, qui Regis Ferdinandi nomine agunt, res suas turbari Patriarcha conquereretur, totum hoc negotium Judicibus arbitris mandatum: ut jura cognoscant; quæ reddenda sint reddi faciant, atque impedimenta, si quæ extiterint, cuncta amoveant.*

*b* André Morosin rapporte cete Affaire dans l'Année 1533. & dit, que les Arbitres furent le Docteur Jérôme Bulfarch pour Ferdinand, & Matieu Avogadro Docteur & Cavalier Bressan pour Venise. Il ajoute, que l'on traita de rendre Maran & Gradisque aux Vénitiens moyennant une somme d'argent: & que le Senat envoya pour cela Jean Delfin, Podestà de Vérone, à Trente: Mais que la chose ne réussit pas.

*c* L'Auteur ajoute, qui avoit succédé à l'Empire par la cession de son Frère. Mais alors il étoit Empereur, non plus par la cession, mais par le décès de Charles-Quint mort dès l'année 1558.

Sujets de différentes Provinces , l'intéressés dans cette Cause. Ses Commissaires furent André Peghel , Baron en Autriche , Maximilien Dotimberg , Elenger de Goritz , <sup>a</sup> Etienne Suorz , Antoine Statemberger. Son Procureur, Jaques Campana , Chancelier de Goritz. Ses Avocats , André Rapicio , Gervais Alberti , Jean-Marie Gratia-Dei. Les Commissaires de la République étoient Sébastien Vénier , <sup>b</sup> Marin Cavalli , Pierre Sannude , Jean-Batiste Contarin , & Augustin Barbarigue. <sup>c</sup> Son Procureur , Jean-Antoine Novello , Secrétaire du Sénat , Ses Docteurs , Marquardo Susanna , François Gratiano , Jaques Chizzola.

Dans l'Assemblée , les deux Parties exposèrent leurs demandes , & après avoir disputé , & avoir en partie ajusté , en partie décidé les autres différends publics , le Procureur Autrichien présenta une Requête conçue en ces termes , *Cesarea Majestatis nomine requiritur , ut posthac illius subditis , atque aliis , in Sinu Adriatico tuto navigare , ac negotiari liceat. Item , ut damna Tergestinis Mercatoribus , atque aliis , illata restituantur.* Et l'Avocat Rapicio apuya la demande , en disant , que ce n'étoit pas une Cause à traiter avec subtilité ; qu'il étoit très-évident , que la Navigation doit être libre , & que néanmoins les Navires des Sujets de l'Empereur étoient

<sup>a</sup> Qu'André Morosin appelle André Relingher.

<sup>b</sup> Que Morosin appelle Seotemberg.

<sup>c</sup> Qui fut Generalissime de la Flote Vénitienne à la Bataille de Lépante en 1571. & fait Doge en 1577.

<sup>d</sup> Qui fut tué à la Bataille de Lépante , étant Provéditeur-General de l'Armée.

<sup>e</sup> Morosin dit , qu'elle se tint à Gonars , dans le Frioul.

ent quelquefois obligés d'aller à Venise , & de paier les Daces. A quoi l'Empereur demandoit que l'on remédiât.

*Chizzola* répondit pour la République. Qu'il est vrai , que la Navigation doit être libre , mais que ce dont ils se plaignoient ne répugnoit point à cete liberté. Parce que dans les Pais les plus libres , celui qui domine , leve des droits , & ordonne par où doivent passer les Marchandises. En sorte que personne n'a lieu de se plaindre , si la République use de ce pouvoir dans la Mer-Adriatique , qui est de son Domaine. Il ajouta , que s'ils prétendoient metre leur demande en dispute , il les avertissoit , que cete Cause ne pouvoit appartenir à ce Tribunal , institué seulement , pour exécuter les choses jugées , & connoître des innovations faites depuis la Sentence , étant manifeste , que la République , comme Souveraine de la Mer-Adriatique , n'exerçoit que la même Jurisdiction , qu'elle avoit exercé de temps immémorial , sans nulle interruption , tant à metre des Daces , qu'à assigner le Lieu , pour les recevoir ; & que la prétention dont il s'agissoit étoit nouvelle , & n'avoit jamais été déclarée par aucun Prédécesseur de l'Empereur , soit comme Roi de Hongrie , ou comme Archiduc d'Autriche , & des Provinces circonvoisines , ni par Ferdinand même depuis tant d'années qu'il regnoit. \* Il de-  
 ,, mandoit aux Impériaux en quel autre temps  
 ,, ils avoient eu cete prétention. Ce n'est pas ,  
 ,, disoit il , avant la Paix de Bologne. Car le  
 ,, différend eût été vuïdé alors , ou mis en ar-  
 ,, bitrage. Il s'est traité plus de 120. Contro-  
 ,, verses à Trente , & il ne s'est pas dit un  
 ,, mot

\* C'est à dire , en Hongrie , savoir depuis l'an 526.

„ mot de celle-ci. Cete prétention n'a donc  
 „ point encore été sur pied. Que si elle étoit  
 „ née au sujet de quelque innovation faite de-  
 „ puis la Sentence de Trente , ils disent  
 „ donc , quand & quel en fut le commence-  
 „ ment , parce qu'il étoit prêt de leur mon-  
 „ trer , que l'Usage de la République étoit tres-  
 „ ancien , & sans nulle innovation : & qu'ain-  
 „ si il ne falloit point entendre ceux , qui ve-  
 „ noient avec des demandes , qui ne tiroient  
 „ leur origine , ni de la Sentence , ni de l'innova-  
 „ tion.

*Rapicio* répliquoit , qu'il ne prétendoit pas faire son principal fondement sur ce qui est tres-connu d'un chacun , savoir , que la Mer est commune & libre , & que par conséquent personne ne peut être empêché de naviger , où bon lui semble. Que les Docteurs , qui disent , que la République a prescrit la Souveraineté de l'Adriatique , par la longue possession , ne la prouvent pas : & que d'ailleurs les Docteurs , qui assurent une chose de *facto* , n'en font pas crus sans preuve : Que toutefois il ne vouloit pas insister la-dessus , mais venir au principal , qui est , que quand même la République seroit Maîtresse de la Mer , les Sujets de l'Empereur pouvoient y naviger librement , en vertu des Capitulations , qui sont établies entre les deux Princes , & qu'ainsi il apartenoit à leur Assemblée d'examiner la demande des Impériaux , à laquelle , puisque les Vénitiens l'exigeoient , il ajoûtoit pour fondement : *Quia libera navigatio Maris Adriatici cum Majest. sua Casarea , tum Subditorum damno & incommodo ab Illustrissimi Dominii Veneti triremium Praefectis impedita fuerit , Contra Capitula*

*Vormatia*, *Econonia*, *Andegavi*, & *Venitiis* inita. Sur quoi il raporta un Article de la Capitulation de Bologne congu en cesterines. *Quod communes Subditi, liberè, tutò & securè, possint in utriusque statibus & dominiis, tam Terra, quam Mari, morari & negotiari, cum bonis suis; benèque & humaniter tractentur, ac si essent incola & subditi illius Principis ac Domini, cujus patrias & dominia adibunt: Provideturque, ne vis, aut aliqua injuria ulla de causa eis inferatur, celeriterque jus administretur.* Il cita encore les Articles des Trêves d'Angers <sup>a</sup> & de Wormes, <sup>b</sup> & de la Paix de Venise, <sup>c</sup> qu'il n'est pas besoin de rapporter ici, parce qu'ils sont de la même teneur. Il pesa le mot, *liberè*, considérant, qu'il tombe sur le Verbe, *Navigare*, & doit conséquemment s'entendre selon la Loi commune, en vertu de laquelle chacun peut naviger librement. De sorte que celui-là ne seroit pas libre, qui seroit contraint d'aller à Venise. Il ajouta, qu'il ne faisoit pas, que le mot, *liberè*, fût superflu; mais au contraire, fût quelque chose de plus, que les deux autres, *tutò & securè*, & signifiait, *sans empêchement*, & *sans paier de daces*. Il dit encore qu'il y avoit plus de quatre cens plaintes de gens, que l'on avoit fait aller à Venise, & obligés de paier les daces, pour être entrés dans les Ports de la République par hazard, ou autrement. Il lut une Sentence du *Podestà* de *Lesina*, qui relâcha un Navire tombé fortuitement dans cete Isle, & raconta que la Flote Vénitienne avoit laissé aller quelques Barques de

Sel.

<sup>a</sup> Concluë en 1518. entre l'Empereur Maximilien & la République par l'entremise de François, I.

<sup>b</sup> en 1521.

<sup>c</sup> Qui confirme le Traité de wormes.



Sei, sans les envoyer à Venise. Puis conclut, que sa demande consistoit en trois Points. Que les Autrichiens pussent naviger par tout où ils voudroient. Qu'ils ne paussent rien, quand ils ne feroient que passer par les Ports de la République. Et qu'ils ne paussent pas plus que ses propres Sujets, quand ils iroient pour y trafiquer.

*Cbizzola* promet de résoudre ces objections finétement, qu'il n'y auroit plus de réplique, & de montrer par des raisons convaincantes, que les Officiers Venitiens ne faisoient rien dans le Golfe, qu'avec un légitime pouvoir. Et remétant à parler de Souveraineté de la Mer à la fin de sa réponse, il commença par les Capitulations, & dit premièrement. Que le mot, „ *liberè*, ne tomboit point sur *Navigare*, mais „ sur *morari & negotiari tam Terra, quam* „ *Mari*. Si bien qu'il falloit entendre, „ *liberè*, „ comme la Loi commune l'entend, quand on „ demeure, ou trafique chés autrui; c'est à „ dire, en observant les Loix, & en payant „ les Droits du País. Que les Capitulations „ entre la Maison d'Autriche & la République „ étoient égales & réciproques, & qu'il n'y „ avoit point de convention, qui fût plus en „ faveur des Autrichiens dans l'Etat de Ve- „ nise, qu'en celle des Venitiens dans les „ Etats d'Autriche: & qu'il ne s'étoit pas sti- „ pulé plus de liberté pour la Mer, que pour „ la Terre, ainsi qu'il se voioit clairement „ par ces paroles; *Que les communs Sujets* „ *puissent séjourner & negotier, tant par Mer,* „ *que par Terre, les uns les autres, & y* „ *soient amiablement traités*. De sorte que les „ Sujets Vénitiens ne doivent pas avoir moins „ de liberté dans les Terres d'Autriche, que

„ les Autrichiens dans les Mers de Venise. Et  
 „ selon la teneur de ces paroles , il faut ,  
 „ que l'Empereur acorde chés lui à la Républi-  
 „ que autant qu'il en veut avoir chés Elle.  
 „ Or si l'Empereur ne permet pas aux Vénitiens  
 „ de prendre la route qu'ils veulent dans  
 „ son Etat de Terre , mais les contraint de  
 „ passer par les Lieux , où il se paie des droits ,  
 „ il ne peut pas exiger , que ses Sujets puissent  
 „ aller sur les Mers de Venise , par où  
 „ il leur plaît : mais doit se contenter qu'ils  
 „ passent par où il plaît à la République , qui  
 „ en est la Maîtresse , & paient aux Vénitiens  
 „ sur leur Golfe , comme ceux-ci paient sur ses  
 „ Terres. Il leur demanda , s'ils vouloient ,  
 „ que cet Article ôtat , ou restreignit à l'Empereur  
 „ le pouvoir de métre des Impôts , sinon  
 „ pourquoy vouloient-ils l'ôter ou le restreindre  
 „ à la République , par un Article , qui  
 „ parle des deux Potentats dans le même  
 „ sens ? Il montra par une déduction particulière ,  
 „ que depuis la Paix de Venise de 1523.  
 „ a jusques alors , l'Empereur avoit augmenté  
 „ les daces des Vivres & des Marchandises ,  
 „ qui passent d'un Etat à l'autre , à la  
 „ foule des Sujets Vénitiens , d'autant que  
 „ telle chose , qui paioit un , paioit alors  
 „ qu'à seize & vingt. Que l'Empereur avoit  
 „ mis une dace de dix-huit livres par millier  
 „ sur le fer , qui ne paioit rien , & avoit  
 „ glé

a C'est une Paix , que les Vénitiens firent avec l'Empereur Charles-Quint , par laquelle ils renoncèrent à l'amitié de François I. qui leur avoit aidé à recouvrer les Villes de Bresse & de Verone. Cete Paix fut la premiere cause de la ruine de nos Affaires en Italie. Le Pape Hadrien VI. & le Roi d'Angleterre Henri VIII. en furent les Médiateurs.

„ glé les Lieux , par où il falloit passer pour  
 „ paier , hors desquels c'étoit contrebande :  
 „ au lieu qu'auparavant le Marchand pouvoit  
 „ prendre la route qu'il vouloit. Que pour un  
 „ Carantain , que l'on paioit de chaque veau ,  
 „ qui alloit à Venise , il falloit paier un du-  
 „ cat à la perte des Bouchers de cete Ville.  
 „ Que si l'Empereur se croit en droit de faire  
 „ ce qu'il lui plaît dans son Etat , sans contre-  
 „ venir aux conventions , il ne doit point croi-  
 „ re , que la République y déroge , en fai-  
 „ sant ce qui tourne au profit du sien. A cha-  
 „ que paix , qui se fait entre deux Princes  
 „ ( continuoit-il ) on convient , que les Su-  
 „ jets pourront demeurer & négotier librement ,  
 „ non pas à l'exclusion des daces , ni de l'au-  
 „ torité de ces Princes en Terre ou en Mer ,  
 „ mais seulement des violences & des hostilités  
 „ précédentes.

Les Autrichiens s'entre regardoient avec étonne-  
 ment à ce discours , & *Chizzola* ne trouvant  
 pas nécessaire de s'arrêter davantage à ce point ,  
 passa à celui de la Souveraineté des Vénitiens  
 „ sur la Mer-Adriatique. Il est tres-vrai , dit-  
 „ il , que la Mer est commune & libre , mais  
 „ c'est de la manière , que l'on dit , que les  
 „ Chemins publics sont libres & communs ,  
 „ parce qu'ils ne sauroient être usurpés par au-  
 „ cun Particulier pour son propre service ; mais  
 „ sont à l'usage d'un chacun , non pas toute-  
 „ fois , qu'ils ne soient sous la protection &  
 „ l'Empire du Prince , ni que personne y puis-  
 „ se faire licentieusement tout ce qu'il veut à  
 „ tort & à droit. Car une telle Anarchie , soit  
 „ sur Mer , ou sur Terre , est en horreur à  
 „ Dieu & à la Nature. La vraie liberté de la  
 „ Mer n'exclut pas la protection de celui , qui

K 3

„ la

„ la maintient en liberté , ni la sujétion aux  
 „ Loix de celui , qui en a la domination. Au  
 „ contraire , elle renferme nécessairement cete  
 „ supériorité. La mer n'est pas moins sujete ,  
 „ que la Terre , à être divisée entre les hom-  
 „ mes , & appropriée aux Villes & aux Poten-  
 „ tats. Ce qui a été ordonné de Dieu , com-  
 „ me une chose naturelle , dès le commence-  
 „ ment du monde , & a été tres-bien connu  
 „ par Aristote , quand il a dit , que la Mer  
 „ sert de Territoire aux villes Maritimes , par-  
 „ ce qu'elles en tirent leur nourriture & leur dé-  
 „ fense. Ce qui ne pouroit pas être , si quel-  
 „ que partie de la Mer ne leur étoit appropriée de  
 „ la même manière , que l'on s'approprie la Ter-  
 „ re ; laquelle est divisée entre les Villes , non  
 „ pas en parties égales , ni proportionnées à  
 „ leur grandeur , mais autant qu'elles en ont  
 „ pû dominer & garder. Berne , qui n'est pas  
 „ la plus grande ville de Suisse , a autant de  
 „ Territoire , que les douze autres ensemble.  
 „ Nuremberg , qui en est une grande , s'é-  
 „ tend à peine hors de ses murailles. Venise à  
 „ été plusieurs siècles sans rien posséder en Terre-  
 „ Ferme. Pareillement , quelques Villes Ma-  
 „ ritimes tres-puissantes ont occupé un grand  
 „ espace de Mer , & d'autres de peu de force se  
 „ sont contentées des Eaux voisines. Il y a eu  
 „ même des Villes , qui ne se sont pas souciées  
 „ de s'étendre en Mer , parce qu'elles avoient  
 „ un Territoire fertile à leurs côtés : & d'au-  
 „ tres , que de plus puissantes ont contraintes  
 „ de s'en abstenir. Qui sont les deux causes ,  
 „ pourquoi une Ville , bien que Maritime ,  
 „ peut ne point posséder de Mer. Dieu (ajoutoit-  
 „ il) a institué les Princes , pour maintenir la  
 „ la Justice , au profit du Genre-Humain , & ils  
 „ „ sont

„ sont aussi nécessaires sur Mer , que sur Ter-  
 „ re. Et c'est pour cela , que S. Paul a dit ,  
 „ qu'il leur étoit du des Gabelles & des Contri-  
 „ butions. \* Or ce seroit une grandé absurdité ,  
 „ que d'approuver , que les Terres fussent gar-  
 „ dées & défenduës , & de blâmer cét ordre  
 „ dans la Mer. Si quelque Mer , à cause de  
 „ sa vaste étenduë , & de son grand éloignement  
 „ de Terre , ne peut être protégée , ni gou-  
 „ vernée , c'est une peine du Genre-Humain ,  
 „ comme c'en est une , qu'il y ait des Deserts  
 „ sur la Terre , si grans , que personne ne les  
 „ peut protéger , ainsi qu'il se voit dans les Sa-  
 „ blons d'Afrique , & dans les vastes Lieux de  
 „ l'Atlas. Et comme c'est un don de Dieu , qu'  
 „ une Terre soit régie , ptotégée , & gouvernée  
 „ par les Loix , & par la force publique , il  
 „ en est de même pour la Mer. Et ceux-là sont  
 „ tombés dans une erreur bien grossière , qui  
 „ ont dit , que la Terre , à cause de sa ferme-  
 „ té , peut bien être dominée ; mais non pas  
 „ la Mer , qui est un Elément inconstant , ni  
 „ l'Air non plus. Car si par la Mer , & par  
 „ l'Air , ils entendent toutes les parties de ces  
 „ élémens fluides , il est certain , qu'elles ne  
 „ peuvent pas être dominées , d'autant qu'une  
 „ partie court & s'en va , pendant qu'on se sert  
 „ de l'autre. Ce qui arive encore aux Rivières ,  
 „ qui ne peuvent pas non plus être retenuës.  
 „ Quand on dit , dominer la Mer , ou un Fleu-  
 „ ve , l'on n'entend pas l'élément , mais le lieu ,  
 „ de sa situation. L'eau de l'Adriatique court ,  
 „ & ne peut pas toute être arrêtée , mais la  
 „ Mer , ou le Fleuve , est toujours le même.

K 4

„ Et

a *Dei Minister est , rimor in iram , ei qui malum  
 agit. Idco enim & tributa prestat. Ministrum enim Dei  
 sunt , in hoc ipsum servientes. Rom. 13.*

„ Et c'est là ce qui est sujet à la protection des  
 „ Princes. Il demanda aux Autrichiens s'ils pré-  
 „ tendoient , que la Mer fût laissée sans prote-  
 „ ction ; en sorte qu'un chacun y pût faire ou  
 „ bien , ou mal , l'infester , & la rendre innavi-  
 „ gable. Et dit , que cela étoit si absurde , qu'il  
 „ vouloit répondre pour eux , que non. Il con-  
 „ clut donc , que l'Empereur vouloit , qu'elle fût  
 „ gardée , protégée & gouvernée par ceux , à  
 „ qui la Providence Divine l'avoit recommandée.  
 „ Mais de grace , demandoit-il , vous semble ,  
 „ t'il juste , que cela se fasse seulement avec la  
 „ peine , le sang & l'argent des Protecteurs , ou  
 „ bien , avec les contributions de ceux , qui en-  
 „ tirent du profit ? Puis il répondit encore pour  
 „ eux , que , sans aléguer la Jurisprudence , S.  
 „ Paul enseigne trop clairement , que ceux ,  
 „ qui sont protégés & gouvernés , sont obligés de  
 „ contribuer. Puis conclut , que si la Republi-  
 „ que est le Prince , à qui il appartient de domi-  
 „ ner , & de protéger l'Adriatique , il s'en-  
 „ suit nécessairement , que quiconque y navi-  
 „ ge , doit être sujet à ses Loix , comme le sont  
 „ les Voyageurs à celles de la Contrée de terre ,  
 „ où ils passent. De là venant à montrer , que  
 „ ce Domaine étoit de temps immémorable à  
 „ la République , il fit lire une liste d'Autorités  
 „ de trente célèbres Jurisconsultes , qui depuis  
 „ l'an 1300. jusques à son temps avoient parlé  
 „ de ce Domaine , comme d'une chose tres-  
 „ connuë & tres-ancienne de leur temps , quel-  
 „ ques-uns disant même , que la République  
 „ n'a pas moins la Souveraineté de la Mer , que  
 „ de la Ville de Venise , <sup>a</sup> à laquelle d'autres  
 „ don-

<sup>a</sup> Si enim , dit un de leurs Auteurs , *Urbs in Mari  
 sumpsit exercitia & urbis fuerunt Veneti Domini , Venetis  
 quæ-*



„ donnent l'Adriatique pour Territoire & pour  
 „ Détroit , faisant mention de la puissance légi-  
 „ time qu'elle a de prescrire des Loix à la Na-  
 „ vigation , & de lever des droits sur ceux , qui  
 „ navigent. Et il asseroit , qu'il ne se souvenoit  
 „ pas d'en avoir lû aucun , qui dît le contraire  
 „ Puis s'adressant à *Rapicio* , il lui dit , que s'il  
 „ n'en vouloit pas croire ces Ecrivains , parce  
 „ qu'ils ne pouvoient pas leur dire , du moins  
 „ il ne pouvoit pas refuser de les recevoir pour  
 „ témoins de ce qu'ils voioient de leur temps ,  
 „ ni alléguer aucune exception contre ceux , qui  
 „ étant morts depuis si long-temps , ne sont  
 „ point intéressés dans les choses présentes. Ou-  
 „ tre qu'y ayant plus de 250. ans depuis le plus  
 „ ancien de ces Jurisconsultes jusques au der-  
 „ nier , leur témoignage prouve , que la Ré-  
 „ publique a dominé la Mer bien long-temps  
 „ auparavant : & qu'ainfi l'on n'en sauroit  
 „ nier présentement la possession immémora-  
 „ ble.

Après cela s'adressant aux Juges , il les pria  
 de vouloir entendre une gloïe succinte sur les  
 Autorités qu'il avoit alléguées. Par où il se promé-  
 toit de les laisser entièrement persuadés de la vé-  
 rité.

„ Il dit premièrement : Que bien que quel-  
 „ ques-uns des Passages cités dient en termes gé-  
 „ néraux, *la Mer des Venitiens* , sans exprimer,  
 „ quelle elle est , ni quelle étendue à cête Mer ,  
 „ toutefois les autres le spécifient en disant  
 „ *le Golfe* , ou par un terme plus expressif ,  
 „ *l'Adriatique* , qui marque non seulement la  
 K 5 „ situa-

*quoque fuerunt Domini ejus , in quo erat Urbs. Igitur  
 Domini Maris. André Morosin appelle le Golfe Adria-  
 tique la Maison de la République. Adriaticum sinum  
 Reip. veluti domum censer. Lib. 15.*

, situation , mais encore la quantité de cete  
, Mer : & qu'ainsi les témoignages , qui sont  
, plus formels & plus précis , doivent expli-  
, quer ceux , qui sont conçus en termes plus  
, généraux , conformément au commun pré-  
, cepte , qu'il faut expliquer les Passages am-  
, bigus par les clairs. Il montra , que la dite-  
, rente manière de parler de ces Docteurs , les-  
, quels font dériver ce Domaine de la Mer , qui  
, de la coutume , qui de la prescription , qui  
, d'une servitude imposée , qui de privilège ,  
, venoit de ce qu'ils étoient très convaincus de  
, la Jurisdiction , exercée de tout temps par la  
, République. Si bien qu'écrivant sur cete ma-  
, tière , non point à la prière de qui que ce  
, soit , mais de leur propre mouvement , &  
, par forme de doctrine , chacun crut mieux  
, exprimer le titre , qui d'une façon , qui  
, d'autre , sans s'assujétir au seul nom-propre ,  
, ainsi , qu'ils eussent tous fait , s'ils eussent  
, écrit par commission d'autrui , étant la cou-  
, tume des consultants d'être toujours con-  
, formes , parce que l'Intéressé leur donne à  
, tous la même instruction. Il ajouta , que  
, cete diversité ne diminuë rien de la Foi , mais  
, l'augmente , comme dit S. Augustin , en  
, parlant de la variété , qui se rencontre par-  
, mi les Evangelistes. Car un chacun peut in-  
, férer de la façon de parler différente de ces  
, Ecrivains , que pas-un d'eux n'a écrit , par inté-  
, ret ni par complaisance. Auquel cas , ils ne se  
, feroient pas écartés de l'unique formule , que  
, l'Intéressé leur auroit prescrite. Joint que  
, ceux , qui examinent bien la chose , voient  
, un acord admirable de ces Docteurs à dire ,  
, qu'après le déclin de l'Empire de Constanti-  
, nople , l'Adriatique se trouvant abandonné ,  
,, ainsi

„ ainsi que plusieurs Isles , & Villes de cet  
 „ Etat , à tel point qu'il restoit sans garde &  
 „ sans protection , & depuis long-temps n'é-  
 „ toit sous la Jurisdiction de personne ; la Ré-  
 „ publique , à qui il importoit extrêmement de  
 „ le tenir net , parce qu'elle en tiroit sa nouritu-  
 „ re , le prit sous sa protection , & en acquit  
 „ la propriété , conformément au Droit Natu-  
 „ rel , & au Droit des Gens , qui donne au  
 „ premier occupant les Terres , les Mers , &  
 „ les autres biens qui ne sont à personne. <sup>a</sup> Par  
 „ où ont commencé les premiers Empires , &  
 „ par où de temps en temps il s'en forme de  
 „ nouveaux , quand un des anciens vient à  
 „ tomber de foiblesse , ou de vieillesse. De-  
 „ puis que la République a fait cete acqui-  
 „ sition , elle s'y est maintenue par des Ar-  
 „ mées puissantes , par une excessive dépen-  
 „ se , & au prix du sang de ses Citoyens & de  
 „ ses Sujets , & a continué à la vûe de tout le  
 „ Monde , sans nulle interruption , la garde  
 „ & la jouissance de cete Mer , malgré tous les  
 „ obsta les qu'y ont mis en divers temps , ou  
 „ les Corsaires , ou les Potentats , tant de  
 „ l'Italie , que de la Grece. Il ajoûta , que  
 „ ceux , qui parlent dans les termes exquis  
 „ de Droit , n'appellent d'ordinaire aquis par  
 „ coutume que la faculté de se servir à un usa-  
 „ ge particulier , sans empêchement de l'u-  
 „ niversel , de ce qui est public de Droit Ci-  
 „ vil , comme de pêcher dans une Rivié-  
 „ re , sans en empêcher la Navigation. Né-  
 „ anmoins , il ne sera pas improprie de dire ,  
 „ que c'est une coutume , quand on a aquis ,  
 „ & tenu depuis incessamment en sa pro-  
 „ tection , & en sa jouissance un détroit de

K 6

Ter-

*a Bona nullius primo occupanti conceduntur.*

„ Terre , ou de Mer , abandonné , & fans  
 „ possesseur , ainsi que parlent Bartole , Bal-  
 „ de , Castre , & quelques autres. Au lieu  
 „ que l'on ne peut pas dire proprement possédé  
 „ par droit de Prescription , sinon ce dont un  
 „ autre a été dépouillé par l'Usage. Ainsi , ce  
 „ titre n'est pas celui de la République , qui n'a  
 „ dépouillé personne de la Mer , mais l'a acqui-  
 „ se , pëndant qu'elle étoit sans Protecteur &  
 „ sans Maître. Ce qui toutefois pourroit s'apel-  
 „ ler Prescription , de la manière qu'un faucon  
 „ abandonné par son Maître , & devenu sau-  
 „ vage , puis pris , aprivoisé & nourri long-  
 „ temps par un autre , pourroit se dire prescrit  
 „ par le dernier , non pas proprement , mais  
 „ pourtant sans absurdité. Il dit , que le mot  
 „ de *servitude* n'est pas d'usage , sinon quand  
 „ on acquiert à son propre territoire quelque usa-  
 „ ge particulier , sur celui de son Voisin , sans  
 „ qu'il cesse néanmoins d'en être le Maître. En  
 „ ce sens , la République n'a point mis de ser-  
 „ vitude sur l'Adriatique , parce qu'elle n'y  
 „ a pas aquis seulement un usage spécial à sa  
 „ Ville , ni n'en a pas laissé la propriété à un  
 „ Maître , mais l'a ocupé tout entier , parce  
 „ qu'il étoit à l'abandon. Ce qui pourroit néan-  
 „ moins s'appeller en quelque façon servitude ,  
 „ en tant que la République à été contrainte de  
 „ prendre tout le gouvernement de cete Mer ,  
 „ pour le service de sa Ville , qui en avoit be-  
 „ soin. Quant au Privilége , il est certain , qu'  
 „ il n'y en a point , puis qu'il n'y avoit alors  
 „ personne qui en pût acorder. L'Empereur ,  
 „ ni pas un Prince d'Occident , n'ont jamais  
 „ eu , ni autorité , ni juridiction , ni supé-  
 „ riorité sur l'Adriatique , ils n'y en pouvoient  
 „ donc pas donner aux autres. L'Empereur  
 „ d'O-

„ d'Orient , qui l'avoit abandonné , faute de  
 „ pouvoir le garder , renonça depuis à tout ce  
 „ qu'il y pouvoit prétendre , dans les Trans-  
 „ actions qui se firent entre cet Empire & la  
 „ République. Cependant les Jurisconsultes  
 „ Italiens , comme Gens , qui professent tous  
 „ le Droit Impérial , & sont tout dévouiez à  
 „ l'Empereur , ont mis tout leur esprit à la  
 „ gêne pour vérifier dans l'Empereur d'Occi-  
 „ dent , comme si c'étoit encore Auguste , ou  
 „ Antoine , que *Imperator est Dominus Mun-*  
 „ *di* , ce qui au temps même qu'il fut pronon-  
 „ cé , n'étoit pas vrai dans une centième par-  
 „ tie du monde , & ne l'est présentement dans  
 „ aucune partie considérable. Et pendant qu'ils  
 „ veulent faire honneur à l'Empereur , & lui  
 „ donner par des épitètes ce qu'il n'a , ni ne  
 „ sauroit avoir , ils tombent dans l'absurdité.  
 „ Et comme ils ont dit , que pas un Roi ne  
 „ possède aucun Etat légitimement , sinon par la  
 „ concession de l'Empereur , ils ont dit aussi que  
 „ la République possédoit la Mer par Privilège  
 „ Impérial. Mais il paroît bien en quel sens ils  
 „ l'on dit , puisque pas-un d'eux ne veut qu'il  
 „ y ait jamais eu de concession. Mais tel figu-  
 „ gure , que c'est un Privilège prescrit par la  
 „ possession immémorable ; & tel autre , que  
 „ c'en est un interprétatif , venant de la patien-  
 „ de l'Empereur , qui est autant , que s'ils di-  
 „ soient , que les Rois Chrétiens possèdent  
 „ les Roiaumes , & la République , l'Adria-  
 „ tique , aussi légitimement par le titre de  
 „ leur acquisition , que si l'Empereur eût été le  
 „ le Maître de ces Etats & de cete Mer , puis  
 „ les eût donnez à ces Princes & à cete Répu-  
 „ blique. C'est ainsi , que *Chizzola* s'étendit à son  
 „ aise à parler des Jurisconsultes , cela , étant de

„sa profession, & conclut, que chacun pouvoit  
 „tenir pour certain, que la Cause, qu'il defen-  
 „doit étoit solidement apuïée sur l'autorité de  
 „ces Docteurs, tant pour le Fait, que pour le  
 „Droit.

„Après les Jurisconsultes, il cita les Histo-  
 „riens, qui racontent, que déjà depuis plus  
 „de trois cens ans la République levoit des droits  
 „sur le Golfe, & y tenoit des Barques armées  
 „en garde, avec ordre de faire aller les Navi-  
 „res à Venise, assurant que cét usage s'est tou-  
 „jours observé jusqu'à leur temps; mais il ne  
 „s'y arrêta pas beaucoup, disant, que comme  
 „ils sont bons témoins des événemens courans,  
 „aussi quand il s'agit de prouver les Droits des  
 „Princes, ou des Particuliers, il faut se servir  
 „de Pièces authentiques, & citer les Historiens  
 „avec grande discrétion, d'autant que quelques-  
 „uns, étant portez, qui d'amour, qui de hai-  
 „ne, ou d'espérance, donnent dans la flaterie,  
 „ou dans l'hiperbole, sur quoi il n'y a point de  
 „fondement à faire. Il raporta l'Acte du Con-  
 „cile Général de Lion, tenu en 1274. où l'Ab-  
 „bé de Nerveze, délégué du Pape, rejeta la  
 „demande de ceux d'Ancone, qui prétendoient  
 „avoir la Navigation libre, & ordonna, que  
 „les Vénitiens ne fussent point molestez dans la  
 „défense & la protection de l'Adriatique contre  
 „les Sarasins & les Pirates, ni troublez dans l'ex-  
 „action des droits de Péage.

„Il dit, que l'on ne savoit pas le temps, au-  
 „quel Venise avoit commencé de faire un Capi-  
 „taine du Golfe, parce que les Regîtres de ces  
 „élections avoient été brûlez avec la Chancelle-  
 „rie en l'an 1230. mais que depuis ce temps-là  
 „jusqu'au sien, l'on pouvoit montrer, par les  
 „Regîtres publics, la succession continuë de ces  
 „Capi-



„ Capitaines, sans aucune interruption ; comme  
 „ aussi les permissions de passer par le Golfe avec  
 „ des Vaisseaux armés , demandées par divers  
 „ Princes possesseurs de Rivières, situées sur l'A-  
 „ driatique , par des Papes, par les Légats, les  
 „ Vicaires, les Gouverneurs & les Communautés  
 „ des Terres de la Romagne & de la Marche, &  
 „ par les Rois de Naples pour la Pouille, desquel-  
 „ les plusieurs ont été accordées, quelques-unes  
 „ refusées, & quelques autres octroyées seule-  
 „ ment en partie : Mais qu'il étoit superflu d'a-  
 „ léguer les faits de ceux, dont les successeurs ne  
 „ contredisoient point. Qu'il parleroit seulement  
 „ des Prédécesseurs de l'Empereur, comme Roi  
 „ de Hongrie. & Archiduc d'Autriche.

„ Il récita un Bref du Pape Urbain VI. écrit  
 „ de Luques au Duc Antoine Vénier, en date  
 „ du 14. de Juin 1388. pour le remercier de ce  
 „ que les Galères Vénitiennes, qui gardoient le  
 „ Golfe, avoient fait relâcher Marie Reine de  
 „ Hongrie. détenue prisonnière à *Castelnovo* : Et  
 „ deux autres de félicitation, l'un à cete Reine,  
 „ & l'autre au Roi Sigismond, son Mari, qui fut  
 „ depuis Empereur, sur cete délivrance, procu-  
 „ rée par le Capitaine du Golfe

„ Ensuite, fit lire un Passeport, accordé à la  
 „ prière de Rodolphe, Comte de *Sala*, au nom  
 „ de Ladislas, Roi de Naples, & de Guillaume  
 „ d'Autriche en date du 1399. permettant, que la  
 „ Sœur de ce Roi, mariée à cet Archiduc, fût con-  
 „ duite par Mer, depuis la Pouille, jusqu'aux Ri-  
 „ vières de son Epoux, avec des Galères & d'autres  
 „ Bâtimens, au nombre d'en viron 12. en tout,  
 „ à condition, qu'il n'y fût reçu aucun Banni de  
 „ Venise, ni autre, qui eût fait contre la Répu-  
 „ blique chose digne de mort, En vertu de ce  
 „ Passe-

Passéport les Autrichiens s'embarquèrent à Trieste, & allèrent en Poïille, d'où ils n'emmenèrent pas pourtant la Princesse, parce que le Roi ayant retardé quelque temps son départ, elle tomba malade, & mourut.

Il raporta deux Létres de l'Empereur Frédéric écrites de Gretz au Duc Jean Moccénigue. La 1. du 24. de Septembre 1478. „La 2. du 2. d'Avril 1479. où il prie, qu'on „lui permète de faire transporter librement „de la Poïille & de l'Abruzze une certaine „quantité de Bleds à ses Châteaux du Carse „& de l'Istrie, assûrant qu'il reconnoitra ce „plaisir par quelque autre plus grand.

Il montra une Lêtre de Béatrix, Reine de Hongrie au même Duc, datée du dernier de Janvier 1481. où elle demande, qu'on „lui acorde par libéralité, & par amitié, la permission de se faire venir de divers Lieux „d'Italie plusieurs choses, qu'elle a envie d'avoir pour son propre usage, & promet de reconnoître cete grace.

Et deux autres de Matias, Roi de Hongrie, l'une du 26. de Février 1482. au même Duc, où exposant, que la République „avoit coûtume de permète tous les ans aux „Comtes *Frangipani*, Seigneurs de *Segna*, & „d'autres Lieux Maritimes, de tirer de la Poïille, & de la Marche, certaine quantité de „Vivres: & que ces Lieux étant tombés entre ses mains, il prioit qu'on lui fît la même „grace, & qu'on en donnât les Patentes à la „Personne, qu'il envoieit exprés pour les recevoir. Qu'il tiendrait cela à grace, & y correspondroit de sa part. . . L'autre, du

„ 18. d'Octobre 1487. adressée au Duc Augustin  
 „ Barbarigue, qu'il prie de lui faire expedier les  
 „ Patentes nécessaires, pour faire amener de Se-  
 „ gna, par Mer, des Bois, dont il a besoin pour  
 „ les réparations d'une Forteresse, qui est à l'em-  
 „ bouchure de *Narenta*, ofrant d'obliger la Ré-  
 „ publique en de plus grandes choses

Il exposa une Létre d'Anne, Reine de Hongrie, du 30 d'Août 1502. où après avoir  
 „ raconté la stérilité du Pais de *Segna*, elle  
 „ prie, qu'il lui soit permis d'y faire por-  
 „ ter des Vivres de la Pouille, & de la Mar-  
 „ che, & que le Passeport soit donné au Por-  
 „ teur, qu'elle envoie exprés, assurant, qu'elle s'en  
 „ tiendra très-obligée.

Enfin, il raporta une Létre du 3. de Sep-  
 „ tembre 1504. où Jean de *Dura*, Capitaine  
 „ de *Pisino*, Ministre de l'Empereur Maxi-  
 „ milien, mande au Duc Léonard Lorédan,  
 „ que Jaques *Cronto*, Sujet Autrichien, par-  
 „ ti de *Fianana*, pour aller à *Segna*, à été  
 „ assailli d'une Barque armée de Pirates, sur  
 „ l'Adriatique, au deshonneur de la Sei-  
 „ gneurie, à qui cete Mer appartient, &  
 „ supplie qu'il y soit aporté quelque remé-  
 „ de.

Sur tous ces Points il fit les considérati-  
 „ ons qu'il jugea nécessaires, quant aux temps,  
 „ aux personnes, & à la qualité des Princes.  
 „ Et pour confirmation de leur consentement,  
 „ il remémora la Cérémonie annuelle d'épouser  
 „ la Mer en présence des Ambassadeurs, & par-  
 „ ticuliérement de celui de l'Empereur, en ces  
 „ termes. *Desponsamus te Mare, in signum*  
 „ *veri & perpetui Dominii.* Car bien que les  
 „ Historiens disent, qu'elle tire son origine d'Aléx-  
 „ andre III. durant sa retraite à Venise, néan-  
 „ moins

„ moins, ils ajoutent, qu'elle a été instituée pour  
 „ marque de la Domination acquise auparavant par  
 „ le Droit de la Guerre.

Quant aux 400. Plaintes, & à la Sentence du  
 Recteur de *Lefina*, il y répondit par un remer-  
 „ ciment, comme à des choses alléguées en sa  
 „ faveur, d'autant que les plaintes présupposent la  
 „ défense, & les Sentences de condamnation,  
 „ ou d'absolution, prouvent la Jurisdiction. Sur  
 „ les Barques de Sel, il dit, qu'on ne les avoit  
 „ point fait aller à Venise, parce qu'il est defen-  
 „ du d'y faire entrer du Sel étranger: & que si  
 „ ce Sel n'avoit pas été jeté dans la Mer, c'éroit  
 „ une courtoisie, qui ne doit point être imputée  
 „ à préjudice. Il conclut, qu'il avoit donné le  
 „ vrai sens aux Capitulations, & prouvé la pos-  
 „ session immémorable de l'Adriatique. De sorte  
 „ qu'il croioit superflu d'en dire davantage, étant  
 „ manifeste, que la prétention étoit nouvelle,  
 „ & par conséquent ne pouvoit pas avoir  
 „ lieu.

Après que les Impériaux eurent traité ensem-  
 ble, ils prirent la résolution de ne pas persister  
 dans leur demande par Justice. Peghel & Suorz  
 dirent ouvertement, que la République est la  
 Maîtresse du Golfe, & peut y mettre les Péages  
 qu'il lui plaît, & qu'il le croioient ainsi dans leur  
 conscience: mais qu'il leur sembloit aussi, que  
 par bienfaisance, & pour son ancienne amitié avec  
 la Maison d'Autriche, elle le devoit faire avec le  
 moins d'incommodité qu'elle pouroit envers les  
 Sujets Autrichiens. Les trois autres dirent, qu'il  
 n'étoit pas raison d'approuver, ni de contester le  
 Domaine de la Mer, mais qu'il falloit par cour-  
 toisie trouver un tempérament, par où la Répu-  
 blique reçut ses droits des Autrichiens, qui na-  
 vigeroient, mais supprimât de certaines conditi-  
 ons

ons , qui leur étoient onéreuses , & de nulle utilité pour Elle. Après l'examen de divers expédiens , il fut conclu d'en faire le rapport , ainsi que de tout le reste , aux Princes , dont la ratification étoit nécessaire , & l'Assemblée finit. Mais comme l'Empereur se trouva très-malade alors , puis en mourut , la négociation demeura imparfaite.

Pour en donner une intelligence parfaite , je pourrois raconter ce qui arriva sous les Regnes de Maximilien & de Rodolphe , sous qui cete Afaire fut remanise. Mais ce que j'ai dit suffisant pour entendre l'origine du diferend de la Navigation libre ( qui est précisément ce qui appartient à mon ~~sujet~~ ) il fera bon de garder le reste pour un autre temps , & de reprendre le fil de la Narration.

Comme l'Archiduc étoit sur le point de partir de Lintz , il arriva une mechante nouvelle , qui mérite d'être racontée ici , n'y ayant point eu encore de cas semblable. L'Istrie est divisée de telle sorte , que la Partie Septentrionale & Montueuse est possédée par l'Archiduc , la Méridionale & la plus commode par la Seigneurie de Venise. Les Sujets de l'un & de l'autre Prince , qui confinent ensemble depuis tres-longtemps , a avoient acoûtumé de mener paître leurs Troupeaux les uns chés les autres , les Archiducaux chés les Vénitiens en Hiver , & les Vénitiens chés les Archiducaux en Eté , se payant réciproquement le pâturage. Cet Eté , les Sujets Vénitiens hésitant d'aller sur les Terres de l'Archiduc , à cause des incursions de Uscoques , furent assurés par le Lieutenant de *Pisino* , qu'ils recevraient toute sorte de bon traitement , & sur tout , il leur répondoit de l'Armée des Uscoques de *Segna* , ( Ce sont les termes de la Patente , qui se voit encore. )

Les

Les Vénitiens étant donc allés sous la Foi publique aux Lieux ordinaires , vaquoient à leurs Affaires sans se défier de rien, Les Uscoques, qui ne pouvoient sortir par Mer , à cause de la vigilance des Gardes , aiant passé le *Montmajor* dans le Territoire de l'Archiduc , essayèrent d'entrer dans celui de Venise, pour y butiner. Mais aiant rencontré une forte résistance sur les Confins, ils retournèrent sur le Territoire de leur Prince , d'où ils enlevèrent tout le bétail des Vénitiens, & même , une partie de celui des Archiducaux. Mais les Ministres de l'Archiduc firent rendre sur le champ ce qui avoit été dérobé à ses Sujets. Ainsi les Vénitiens restèrent afrontés de plusieurs milliers d'Animaux. Cet accident facha beaucoup l'Archiduc , à cause des circonstances du Lieu , & de la Parole donnée par ses Ministres , & même de l'indice violent de leur complicité , attendu le long voiage fait par les Uscoques sur ses Terres, sans être empêchés, ni détournés , & la restitution faite à ses Sujets par l'ordre de ses Magistrats. Si bien que tout le dommage restoit aux Vénitiens.

Les Ministres de la République jugèrent, qu'il ne suffisoit pas de se vanger seulement sur les Uscoques , mais qu'après un tel outrage, la protection, qu'ils devoient à leurs Sujets, les obligeoit de les indanniser par des représailles. Et cela s'exécuta par une Galère , qui débarqua vers *Fianona* , \* & emmena , sinon pareil nombre d'Animaux , du moins autant que l'on en pût atraper dans les Lieux Voisins. Et ce bétail fut aussi-tôt distribué aux Intéressés , à proportion de leur perte. Les Archiducaux restés à la Cour de l'Empereur, après

\* Cela fut exécuté par Laurent Venier , General d'Albanie.



après le départ de leur Maître , crièrent hautement , que l'Archiduc avoit été provoqué par les Vénitiens , jusque dans ses Terres Patrimoniales , sans en avoir reçu aucune injure , répondant à ceux , qui leur aléguoient le précédent enlèvement de bétail , que la Jurisdiction de Venise n'avoit point été violée , & que c'étoit à l'Archiduc de s'en ressentir , comme d'un excès commis chés lui , ainsi qu'il l'avoit bien résolu , avant que de partir de Lintz. Cete reponse surprit les Gens , qui savoient ce que c'est que reprefailles , lesquelles se font principalement , parceque celui qui doit punir les Mal-fauteurs par la justice ordinaire , ne le fait pas.

Mais l'Empereur , qui craignoit , que la multiplication des ofenses ne fît naître quelque grand désordre , écrivit à l'Archiduc , l'exhortant fortement de prévenir le mal. Pendant que l'on délibere à Gretz , comment faire , pour contenter l'Empereur , vint l'Hiver , durant lequel il est dangereux aux Gardes de se tenir longtemps en Mer. Les Uscoques firent plusieurs sorties à l'improviste. Ils sacagèrent dans l'Isle d'*Offero* les deux Villes de Lussin , où ils dépouillèrent jusqu'aux Enfans & aux Femmes , & bâtonnèrent ceux , qui se plaignoient , & leur demandoient miséricorde , Et dans l'Isle de *Pago* ils pillèrent le Bourg de Collane , puis l'Eceüil de *Provecchio* , lieu appartenant à l'Isle de *Veglia*. Ils ne pardonnerent à pas-un Vaisseau , & non contents du pillage , ils prenoient encore les principaux Mariniers , & les métoient à rançon , Tant de maux , & tant d'instances de l'Empereur obligèrent enfin l'Archiduc d'envoyer à *Segna wolfgang* , Baron d'Echemberg , Général de Croatie , accompagné de bon nombre de Soldats , partie Alemans , partie Gens de Goritz ,  
afin

afin qu'il pût forcer les mutins , & policer la Ville. Dès que ce Seigneur y fut arrivé, il fit ramasser tout le butin emporté de Luſſin & des autres Lieux de la République , & fit paier 40. livres par tête à 53. Uſcoques, qui s'étoient trouvés à ce pillage , pour ſupléer à ce qui en pouvoit être de manque. Il publia un Mandement, que tous les *Avanturiers* euſſent à ſe preſenter devant lui , dans quinze jours, taute de quoi ils ſeroient bannis avec leurs Familles. Les uns obéirent , & les autres ſe réfugièrent dans la Montagne. Après qu'il en eut fait pluſieurs fois la revue , il en emprisonna ſubitement 39. du nombre deſquels étoient tous les Chets , & quelques autres de baſſe étoſe, dont il fit ſur le champ piller les Maisons , par les Allemans , qu'il avoit amenés , & prit pour lui l'Or , l'Argent , la Soie , & toutes les choſes de prix. Puis il fit couper la tête à quatre de ces Uſcoques, qui véritablement étoient des Voleurs, mais Gens de néant , & des plus miſérables. a Il voulut encore , que le Gouverneur de *Bucari* en fît emprisonner deux , qui s'étoient enfuis de *Segna*. Les jours ſuivans, il en fit arrêter d'autres un à un , & pilla pareillement leurs Logis. Il fit courir le bruit , qu'il vouloit laiſſer à *Senga* pour Garniſon 100. Allemans , & ſeulement 100. Uſcoques , natifs de la Ville, & envoyer tous les autres à *Ottoſaz*. Mais peu de jours après , les Priſonniers , qui reſtoient au nombre de 36. trouvèrent moien de ſe racheter de leur bourse , & de celle de leurs amis. Il n'oſa pas relâcher ouvertement Vincent Cragliovich , Auteur d'une infinité de maux , & ſur tout du maſſacre barbare de *Vénier* , & de

a *Viliſſimo quæque quaſi pinculari dato*, dit Plin. ep. 9 lib. 3. Cela ſe voit tous les jours.

tous les Soldats & passagers de sa Galere , bien qu'il en eût reçu de grans presens. Mais il lui donna moyen de s'évader. Cela fait , il manda le Comte de Célane au Général Vénitien , & pour l'informer des causes de son envoi , & lui demander l'ouverture des passages , & le rétablissement du Commerce , l'assurant , que s'il desiroit quelque satisfaction particulière , lui Commissaire feroit tout son possible , pour la lui faire avoir. Le Général répondit , que sa République ne cherchoit que le repos , & ne demandoit que l'exécution des promesses. Que tous les *Avanturiers* fussent chassés , les Bannis abandonnés , & les Malfaiteurs ôtés d'un Lieu , qui les métoit en commodité d'offenser les Voisins. Qu'après cela les Ministres Vénitiens entretiendroient une parfaite correspondance avec les Autrichiens , mais qu'il ne s'avoit à quoi s'attendre , pendant que les Galères étoient sur le Port de *Segna* , & le Canon Vénitien sur ses murailles , & les Auteurs de ce crime & de tant d'autres mis en liberté. Cet office ne fut suivi d'aucun bon effet , au contraire les Chefs déjà tirés de Prison furent honorés & favorisés , particulièrement Craglianovich , qui depuis sa fuite lui donna encore un Prisonnier Turc , qui s'étoit mis à 4000. Ducats de rançon , & non seulement fut rapellé à *Segna* ; mais installé dans un des quatre Capitanats , & pris en la protection de l'Archiduc. Il ne se parla plus de les transférer à *Ottosaz* , & ceux-même , qui s'étoient retirés dans la Montagne , prirent peu à peu la résolution de retourner. Enfin , Echemberg , après un séjour d'environ 50. jours , partit de *Segna* , sous couleur d'aller rendre compte à l'Archiduc des choses faites , & recevoir l'ordre de ce qu'il devoit faire encore , laissant une partie des

Alc-

Alemans qu'il avoit amenés , & répandant le bruit qu'il seroit de retour dans deux mois. Il mena Craglianovicch à la Cour , pour lui faire confirmer son Capitanat. Il emmena douze Chevaux de somme , deux chargés d'argent & de vaisselle , & les dix autres d'étoiles de soie , de tapis précieux , & de Camelots , tirés , partie des Prisonniers , qu'il avoit délivrés , partie des autres , qui craignant d'être arrêtés avoient prévenu la mauvaise fortune. De sorte qu'en apauvrissant les Uscoques , il les rendit plus âpres au butin , semblable à ceux , qui aiant tiré tout le lait de leurs bêtes , les envoient paître dans le pré d'autrui , afin qu'elles se remplissent à ses dépens. Il est certain , qu'il emporta en argent monnoié 150000. florins. Quant à la valeur du reste , l'on en parla diversement. Mais ce qui est remarquable , c'est qu'il s'appropriâ encore tout ce qu'il avoit pû r'avoir du butin fait à Luslin & à Collane.

Il ne fut pas plutôt parti , que le reste de ceux , qui s'étoient sauvés dans la Montagne revint à Segna , & peu de jours après les Alemans , qu'il y avoit laissés , en partirent aussi , faute de Vivres , soit que ce fût la vérité , ou un prétexte. Et telle fut l'issue de cet envoi , toute semblable à celle des précédens , sinon en ce que ce Commissaire , ne partagea pas , comme faisoient les autres , mais prit tout , & laissa les Uscoques très-mécontents. Ils se plaignoient au Ciel de ses extorsions , & disoient à pleine bouche , qu'il avoit bien pû faire avec assurance tout ce qui tournoit à son profit , aiant l'appui de son frère , l'un des Favoris de l'Archiduc. \* Le Capi-

\* Chose ordinaire , que les parens des Ministres croient que tout leur est permis *Felix* , dit Tacite du frère de Pallas , *cuncta malefacta sibi impune ratus , tanta potentia subnixo* , Ann. 12.

Capitaine *Frangipane* en resta même si piqué , qu'il se démit de sa Charge, & se retira à sa Terre de *Novi* , quoique la Cour ne recût point sa démission.

Après le Sac de Luffin , de Collane & de *Porpecchio* , les Ministres Vénitiens déjà tout prêts d'user du droit de represailles , aiant pris l'ordre donné par l'Empereur , & la résolution de l'Archiduc , qui envoioit actuellement l'Echemberg, jugèrent à propos de surseoir , pour voir ce que seroit ce Commissaire. Et quand ils furent , que tout le butin avoit été ramassé par son ordre , ils crurent d'autant plus devoir attendre l'issuë. Mais lorsqu'ils apprirent, comment il étoit parti de *Segna* , irrités sur tout de ce qu'il s'étoit approprié le butin , ils résolurent d'en venir aux represailles, tant pour consoler leurs Sujets, qui s'affligeoient horriblement, se voyant hors d'espérance d'être soulagés, après tant de supercheries des Commissaires Archiducaux; que pour châtier les mal faiseurs, & mettre un frein au brigandage. Le Capitaine du Golfe *a* aiant passé la Rivière entre *Velosque* & *Lotrana* , ravagea ces Terres. Entre autres choses, il trouva dans quelques Magasins force bleds, farine & avoine, *b* qui s'y gardoient pour *Segna*. Mais comme il ne pouvoit pas les emporter , & qu'il étoit nécessaire d'en priver cete Ville , qui tomentoit les Voleurs , il y fit mettre le feu , lequel alla plus loin qu'il ne pensoit, en partie, à cause de la proximité des bâtimens; en partie, par la violence des Soldats. De sorte qu'il y eut beaucoup de Maisons brûlées. Et le dommage , que fit le feu fut bien plus grand, que celui du pillage, qui ne fut pas suffisant pour dédommager les Sujets Vénitiens

Tom. III.

L

rai-

*a* C'étoit Antoine *Civran*.

*b* Il aienté ramassés au Territoire de *Pisno*.

raison de la moitié. Les Personnes ne furent point offensées, & le Capitaine ne permit point qu'on touchât aux Eglises. Et quoique la principale fût pleine de bled, la révérence du lieu fit qu'on l'y laissa.

Il arriva un autre accident dans la forteresse de *Scriffa*, apellée autrement *Carlobag*, qui est un des nids des Uscoques, vis-à-vis & seulement à trois milles de *Pago*, dans un lieu éminent de la Morlaque, qui domine toute cête Isle, & d'où la Garnison a la commodité de voir où s'assembloient les troupeaux, pour y aller à point-nommé. Les Uscoques, qui gardoient cête forteresse, bien informés du désespoir de ces Insulaires, & de la prontitude, avec laquelle ils tenteroient toutes choses, pour se délivrer, s'avisèrent de se servir de la misère & de la simplicité de ces pauvres-gens, pour tirer des récompenses de leurs Maîtres. Ils traitèrent, selon toutes les apparences de bonne-foi, avec le Comte de *Pago*, & lui promirent de l'introduire dans le

*a* C'étoit Antoine *Giorgio*, Noble-Vénitien. Où il faut remarquer, que la qualité de Comte n'en est pas une de Seigneurie & de propriété, comme en France & ailleurs, mais est seulement un titre de Magistrature biennale bien inférieur à celui de *Podestà*, quoique ces Comtes en fissent la fonction dans ces Lieux. Ce titre n'est d'usage parmi les Nobles Vénitiens, que pour les Isles de la Dalmatie & de l'Albanie. Et quand ce sont des Isles de conséquence, comme Corfou, Cataro, Zante, &c. ils y envoient des gens avec la qualité de Provéditeurs, dont ils font bien plus de cas que de celle de Comte. Il est bien vrai qu'ils envoient un Comte à *Zara*, & un à *Spalatro* qui sont les deux principales Villes de la Dalmatie, mais ce ne sont que comme des Châtelains, lesquels ne sauroient rien faire sans l'ordre du Provéditeur Général, qui fait son séjour



le Château , puis envoièrent donner avis de ce Traité à *Segna* d'où fut envoyé aussi-tôt Paul Dannicich avec 300. Uscoques. Le jour assigné, le Comte aiant pris une partie des Soldats de la garde ordinaire de l'Isle , & bon nombre des habitans vint au signal qu'ils lui donnèrent , & les portes lui étant ouvertes , il fut assés simple , que d'entrer le premier , sans prendre les précautions requises dans ces occasions , & fut suivi de tous ses gens avec beaucoup de confusion. Aussi-tôt , les Uscoques , sortis d'embuscade , les envelopèrent , & les assaillirent à coups de mousquets. Le Comte & le Capitaine des Soldats y furent tués avec 80. tant Soldats qu'habitans de *Pago*. Les autres s'enfuirent. L'Etendard du Comte & une Enseigne de la Compagnie des Soldats restèrent aux Auteurs de la trahison , qui les portèrent premièrement à Gretz , puis à la Cour de l'Empereur , pour en avoir récompense. La nouvelle de ce second accident fut très-agréable à *Segna*. Et ce n'est pas merveille , puisque c'étoit un exploit des Uscoques. Mais c'en est bien une , qu'ils eussent de la joie du succès de *Lovrana* , bien qu'il les eût privés de force vivres , n'étoit qu'ils esperoient , que cela leur feroit acorder pleine liberté d'aller en course.

Les Ministres de l'Archiduc firent de grandes plaintes à l'Empereur de ces deux succès , exagérant le premier par l'importance de la perte , & le second par la qualité de l'atentat , qu'ils disoient être principalement contre l'Empereur , *Scrissa* appartenant à la Couronne de Hongrie. Mais les Vénitiens disoient trois choses. 1. Quant

L 2

aux

ordinaire dans ces deux Villes , tantôt dans l'une , tantôt dans l'autre , selon le besoin des Affaires. En 1615.

aux Auteurs du Traité , que les embûches dressées à ces pauvres innocens étoient un effet de la perfidie des Uscoques , qui ne cherchoient qu'à semer la discorde entre les Princes , pour être toujours en liberté de mal-faire. 2. Quant au Comte, & aux habitans de *Pago*, Que le dessein, qu'ils avoient de se délivrer des vexations des Uscoques, à quelque prix que ce fût , étoit bon , comme fondé sur la nécessité de se défendre , mais que s'ils n'avoient pas eu assez de prudence , pour discerner un faux-Traité; ils l'avoient bien assez païé en perdant la vie. 3. Quant aux Princes , ils disoient, que quand même l'entreprise auroit réussi, il n'y auroit point eu d'offense contre l'Empereur. Et pour le prouver , ils racontaient , qu'en l'an 1592. les Uscoques de *Scriffa* aiant fait grand dégât dans l'Isle de *Pago*, le Général Vénitien <sup>a</sup> prit la Forteresse, & peu de jours après envoya à *Segna* déclarer aux Commissaires Impériaux , qu'il n'avoit eu autre but, que de punir les Uscoques, sans le respect qu'il devoit à l'Empereur. Qu'ils envoiasent d'autres Soldats pour la garder, & qu'il la leur configneroit, autrement, qu'il la raseroit, de peur que les Turcs ne s'en emparassent. Ces Commissaires envoyèrent un Capitaine Allemand , à qui elle fut renduë aussi-tôt. De sorte que l'Empereur aprit la nouvelle de la restitution , aussi tôt que celle de la prise. Et lui , ni l'Archiduc Ernest, qui gouvernoit alors , à cause de la Minorité de Ferdinand , ne trouvèrent pas, qu'il se fût rien fait contre la bonne intelligence.

Mais les Archiducaux firent grand bruit de l'Afaire de *Lovrana*, suposant, que cela s'étoit passé, pendant qu'Echemberg étoit encore à *Segna*.

Mais

<sup>a</sup> *Almero Tiepolo* dont il a été parlé dans la 1. partie de cete Histoire,

Mais quand on fut , qu'il étoit parti auparavant , & que bien loin de remédier au mal , il avoit relâché les prisonniers , les plaintes s'amortirent , & l'on s'en tint à défendre le Commissaire , en disant , qu'il avoit exécuté , autant qu'il se pouvoit , les Conventions de Vienne , & qu'il étoit impossible d'en faire davantage. Ils ajoûtoient , que les Ministres Venitiens n'avoient point agi par la nécessité de se défendre , ni par le motif d'indanniser leurs Sujets , comme ils le disoient , puisque les Uscoques ne leur avoient fait aucun dommage auparavant , & qu'ainsi c'étoit une provocation & une injure faite de gaieté de cœur à l'Archiduc , qui , en cas que l'on ne fît point de restitution à ses Sujets , & qu'on ne laissât pas le Commerce libre , ne pouvoit sauver sa réputation , que par la voie des armes. On répondoit pour les Vénitiens , qu'il n'étoit pas besoin de disputer , mais de voir , si le Concordat avoit été exécuté. Que l'on voioit tous les Uscoques retournés à *Segna* , & que leurs incursions n'alloient plus par intervalles , mais sans interruption. Que l'on avoit puni , seulement pour l'apparence , quelques misérables Uscoques des moins coupables , & laissé les Chefs. • Que les Ministres Vénitiens ne s'étoient remués , qu'à force d'être provoqués. Que la prise des barques étoit un ressentiment des injures reçues auparavant , & le fait de *Louvana* la juste vengeance du Sac de Luslin & de Collane. Que d'avoir attendu jusques au départ de l'Echemberg ne préjudicioit point à la Cause , ni l'interstice d'environ trois mois entre le dommage & la représaille , ne pouvoit pas faire appeller agression , ce qui étoit une revanche différée , pendant

L 3

qu'il

a *Tennioribus irrogata supplicia , adversus illustres dissimulatum*, dit Tacite Ann. 16,

qu'il avoit lieu d'attendre une réparation. Il se monroit même tout publiquement une lître écrite par l'Evêque de *Segna* à un autre Prélat , à la Cour de Vienne , dans laquelle il attribuoit à l'Echemberg la cause de tous les inconvéniens.

L'Empereur, lassé d'entendre tant de plaintes de part & d'autre , commanda à son Conseil d'apliquer tous ses soins à terminer cete facheuse Afaire. Il y fut résolu de tenir une Conférence en la présence même de l'Ambassadeur de Venise , <sup>a</sup> pour trouver plus facilement un expédient , les deux Parties agissant ensemble. Les Ambassadeurs d'Espagne & de Florence y furent aussi apellés , comme Ministres de deux Princes qui, outre leur bonté & leur équité, touchoient de si près à l'Archiduc Ferdinand , qu'ils ne pouvoient pas être plus proches parens. <sup>b</sup> Il n'est pas certain , s'ils furent invités , pour être Médiateurs , ou témoins , ne paroissant pas qu'il fût besoin ni de l'un , ni de l'autre office. Après un long debat, il fut dit , que l'une des Parties afirment d'avoir exécuté le Concordat , & l'autre le niant , il faloit en voir la vérité : & que pour cela l'Empereur enverroit sans delai un Commissaire à *Segna* , pour faire exécuter les conventions , en cas qu'il en restât encore quelque une à acomplir : & que cela se teroit dans le terme d'un mois. Que la République y pourroit envoyer ses Ministres, non pas pour traiter, mais seulement, pour s'assurer, que l'on ne manquoit à rien : laissant pourtant à son choix d'envoyer , ou de ne pas envoyer , selon qu'il lui sembleroit  
meil-

<sup>a</sup> C'étoit alors George Justinien.

<sup>b</sup> Ces deux Princes avoient épousé ses deux sœurs, Philippe III. Marguerite en 1598. & Cosme II. Madeleine en 1608.

meilleur. Que cependant on suspendroit les hostilités de part & d'autre. Les Archiducaux demandèrent, qu'il fût dit, que sous le nom de suspension d'hostilités, s'entendoit la cessation du Siège des Terres Archiducales. A quoi ils intéressoient l'Empereur en disant, qu'il ne convenoit pas à sa dignité de rien faire, pendant que la République menaçoit l'épée à la main, comme si elle vouloit le contraindre par les armes. Ce qu'il se croiroit d'autant plus, que S. M. commençoit d'agir par l'envoi d'un Commissaire.

L'autre Partie répondoit, que l'on ne pouvoit pas espérer, que la République consentît à mettre les Voleurs plus au large, après avoir expérimenté tant de fois, que jamais les passages n'avoient été ouverts, qu'ils n'eussent fait encore pis. Qu'il seroit très-difficile de gagner ce point sur elle, en ne lui donnant que des paroles pour caution, l'envoi du Commissaire étant bien une promesse, mais non pas un effet, à moins qu'il n'exécutât. Que la République ne tenoit point les armes à la main, pour menacer aucun Prince, encore moins l'Empereur, qu'elle respectoit comme elle devoit; mais seulement pour se défendre elle & ses Sujets. Que cete pensée ne viendrait à personne après toutes les marques qu'elle avoit données en tout temps de sa révérence envers lui. Qu'au contraire, comme il passoit pour un Prince religieux, & zéléateur de la Justice, bien loin d'attribuer à la crainte un devoir de Religion, l'on pourroit s'étonner, qu'il différât d'acquiescer sa promesse & sa conscience. Les Impériaux laissèrent à la discrétion de la République de lever, ou de continuer le Siège, disant, qu'il leur suffisoit, qu'elle en usât de telle manière, que le Commissaire pût se tenir dans ces Lieux avec bien-séance.

L'Empereur manda cete résolution à l'Archiduc , & commanda à son Secrétaire résidant à Venise (à qui il envoya pour cela une lêtre spéciale de Créance) d'exposer (comme il fit après l'avoir présentée) que S. M. avoir rétolu d'envoier un Commissaire à *Segna* , pour voir , entendre , & régler toutes choses , selon qu'il seroit nécessaire pour le bon voisinage , qu'elle prioit le Sénat de donner les ordres qu'il jugeroit à propos pour la réüssite de cet envoi. Il fut répondu à cet office , digne de la justice d'un si grand Prince , que cete nouvelle étoit très-agréable à la Seigneurie , & que sa joie seroit encore plus grande , quand elle verroit les étets. Que cependant elle n'épargneroit rien pour contenter l'Empereur , & lui montrer efficacement , qu'elle étoit toujours dans la disposition de vivre en bon Voisin. Et elle lui fit dire la même chose par son Ambassadeur , à qui elle envoya pareillement une Créance. Cete résolution de l'Empereur plut beaucoup aux Vénitiens , tant à cause qu'ils desiroient voir la fin de leurs maux , que parce que c'étoit un témoignage évident , que S. M. même ne croioit pas , que le Sénat eût manqué à aucun devoir de bienéance , pour n'avoir pas envoieé traiter à *Fiume* avec le Comte Altan & ses Colégues. Il fut ordonné au Général de Dalmatie de faire rendre tout honneur , & donner toute commodité au Commissaire Impérial , qui viendrait à *Segna* , & dans les autres lieux de cete Côte.

L'Empereur aiant jeté les yeux sur Jean *Praimer* , Gouverneur de Javarin , personnage de grande qualité , estimé intègre & résolu , le rapela de Ternavie , où des affaires importantes de la Transilvanie l'ocupoient alors , & l'expédia de sa Cour , avec une Instruction , dont le principal Point étoit de voir , si le Traité de Vienne étoit exé-



exécuté, & de faire ce qui seroit nécessaire pour qu'il le fût entierement : & avec ordre d'aller premièrement à Gretz , pour communiquer ses Ordres à l'Archiduc ; puis de passer aussi-tôt à *Segna* tenant pour certain, que ce Prince tendoit à la même fin que lui, & le seconderoit en joignant ses Instructions particulières au Mandement Imperial, pour faciliter l'Afaire.

*Trainer* étant à Gretz , l'Archiduc ne lui permit pas de passer plus outre , mais le renvoia à l'Empereur avec une réponse pas écrit de cete „ teneur. Qu'il ne pouvoit pas consentir à chas- „ ser les Uscoques , ni faire les autres choses , „ que la République demandoit, pendant qu'elle „ se tenoit armée, de peur qu'il ne parût le fai- „ re par force : mais qu'il seroit toutes choses , „ aussi-tôt qu'on auroit désarmé. Qu'il avoit dé- „ ja mis les Affaires en bon train , aiant déjà „ réduit à la moitié la demande , que les Usco- „ ques faisoient de 200000. Florins pour les paies „ echuës, s'ils avoient à se retirer. Outre qu'il espé- „ roit de la reduire encore à beaucoup moins. Si bien „ qu'il mettoit la main à l'œuvre, quand cesseroit le „ scrupule qu'il avoit de paroître agir par contrainte.

Comme l'envoi de *Prainer* avec une si ferme résolution de l'Empereur, & de son Conseil, & de lui même aussi, fit croire, que cete épineuse Afaire étoit en bon chemin , la cause de son renvoi surprit horriblement. Car comme l'Empereur, Seigneur suprême de cete Contrée, avoit cru avec ses Ministres, que l'envoi d'un Commissaire ne dérogeoit point à sa dignité, l'on n'y trouvoit rien, qui dérogeât non plus à la réputation de l'Archiduc. Il y eut des gens qui attribuerent le mal aux Ministres, qui ne voulant point apporter de remède , ni par raison

L 5

de

a Bonum publicum privatis simultatibus impediabant. Tac. annal. 14.

de bon voisinage, ni d'amitié, ni de conscience, ni de toute autre manière, & manquant d'excuses, qui parussent bonnes, ne se foucièrent pas de donner dans l'absurdité, pourvu qu'ils empêchassent l'Acommodement de façon, ou d'autre.

Le retour de *Prainer* déplut à la Cour de Vienne, où l'on trouvoit étrange, qu'une résolution prise avec meure délibération, & même avec l'approbation des Ambassadeurs des autres Princes, & sur tout d'un, comme le Roi d'Espagne, puis déclarée expressement à Venise, fût empêchée, sans colorer l'action de la moindre aparence de de respect envers l'Empereur. Et quand on en parloit aux Ministres de Gretz, faute de pouvoir s'excuser, ils levoient les épaules, ou rompoient le discours. Mais comme cete nouvelle fut très-désagréable à la Republique. qui se voioit frustrée de son espérance, aussi reconnut-elle, que quand les Ministres Archiducaux remétoient quelque chose à l'Empereur, ce n'étoit qu'une échappatoire.

Sur ces entrefaites, les Uscoques, téméraires dans toutes leurs entreprises, & incapables de prévoir le mal, qui s'en pouvoit ensuivre, firent diverses tentatives lesquelles, à cause de la grande résistance qu'ils rencontrèrent, ils ne purent exécuter, qu'en des choses legères, qui ne méritent pas d'être racontées. Mais il advint ce que la longueur des Affaires a coutume de produire, pour peu qu'il y ait de préparation à la Guerre. Car les soupçons, qui naissent, l'inquiétude des Soldats, les menaces qui par fois échappent imprudemment de la bouche, augmentent la défiance, la longueur de la négociation fait naître des démêlés, & les nouvelles queréles prolongent encore la négociation.

*Fran-*

*Frangipane*, Capitaine de *Segna*, & Seigneur de *Novi* à 15. milles de-là, ramassa dans cete Terre quantité de Vivres & d'autres provisions, y fit porter les Armes & les munitions de la Galère de *Venier*, entre autres, trois pièces de Canon, qu'il fit metre sur les murailles, puis renforça la Place d'un plus grand nombre d'Uscoques. Ce qui donna lieu au Général Vénitien de soupçonner, qu'il se brasloit quelque chose d'importance. Et son soupçon s'agumenta sur ce que depuis le retour de *Prainer*, *Geofroi Stodler*, à qui ils donnoient le titre de Président, alla à *Segna*, escorté d'un nombre de Soldats, & accompagné de *Frangipane*. Celui-ci envoya visiter la Forteresse de *Scrissa*, courut à *Fiume* & à *Buccari*, & durant quinze jours, qu'il fut en ces quartiers-là, on vit souvent les Uscoques aller & revenir de *Segna*, soit à *Novi*, soit à *Scrissa*. De quoi les Habitans de *Veglia* prirent l'allarme, se figurant, que tout cela se faisoit, ou pour entreprendre sur eux, ou pour metre dans ces Lieux une si nombreuse garnison d'Uscoques, que leur Ile en fût incessamment tourmentée. Ils supplièrent donc le Général de les tirer de ce danger. Et d'ailleurs, l'Armée Vénitienne, qui passoit souvent devant *Novi*, n'y pouvant voir les Canons sans indignation, ni sans desir de se vanger, les Capitaines exhortèrent le Général à le faire, en lui représentant la facilité de l'entreprise. Ainsi, pour prévenir les maux, que les Insulaires craignoient, non sans cause; & pour rétablir l'honneur de la République, dont les Armes servoient de trofée aux Uscoques, il résolut d'ataquer cete Place, & de la démanteler. Il donna les ordres nécessaires pour exécuter la chose, non seulement avec sûreté, mais encore sans endommager les Habitans. *Novi*, qui est situé sur

la Mer , fut surpris un matin avec des échêles & des Petards : & cet assaut fut si bien ordonné , qu'il n'y périt que 20. hommes du dedans , qui firent une résistance vigoureuse. L'on ne toucha , ni aux Eglises , ni aux femmes , & les Canons de la Galère furent recouvrés , le Tourjon abatu , & les Murailles ouvertes en divers endroits. Après quoi le Lieu fut laissé aux Habitans. Ce succès , comme il arive d'ordinaire , fut exagéré à Gretz , où l'on débitoit , que les Habitans avoient été cruellement traités , les Eglises brûlées , les Reliques foulées aux pieds. Mais la vérité dissipa bien-tôt ce faux-bruit , quand on vit les Eglises sur pied avec tous leurs Ornemens , sans pas un vestige d'incendie dans toute la Place.

Céte Cour n'eut pas plutôt reçu l'avis du fait de *Novi* , qu'elle dépêcha un Courrier à l'Empereur , à qui elle le mandoit avec amplification , se plaignant aussi d'un ordre précédent du Général Vénitien , qui leur interdisoit même le Commerce par terre , & du dessein , qu'il avoit d'ataquer *Segna* , qui étoit un bruit , que les Uscoques répandoient malicieusement. Ils se servirent de toute leur adresse , pour persuader , que la démolition de *Novi* étoit une rupture ouverte. Mais on ne la crut pas telle à la Cour de l'Empereur , où l'on jugea bien , que Venise aiant vû , que *Prainer* , qui venoit avec d'amples commissions , & étoit déjà à mi-chemin , avoit été renvoié sur ses pas , il lui avoit paru nécessaire de faire quelque algarade ,

*Nani* , au 2. Livre de son Histoire de Venise , dit , que tout fut mis au pillage , mais que les Ornemens & les Vases sacrés des Eglises furent rendus ; Que le Lieu fut brûlé avec quelques Barques , & les Salines ruinées.

rade , non pas pour rompre , mais pour exciter au remède que l'on diféroit : les Impériaux ne trouvant pas , que ce fût un indice , que les Venitiens vouluffent paffer plus outre , que d'avoir abandonné une Forterefse , qu'ils euflent pû retenir fans crainte de la perdre jamais. Et les Vénitiens difoient , qu'au contraire cela monroit clairement , que le Comte de *Pago* <sup>a</sup> n'avoit point eu la penfée d'occuper *Scriffa* , mais feulemment de lui ôter le moien de molefter les Habitans de fon Ifle.

Mais *Stodler* & *Frangipane* , celui-ci de rage du fucces de *Novi* , & tous deux peut-être à caufe qu'on avoit rompu leurs brifées , firent de fi puiffans offices , que la Cour de Gretz permit aux Uſcoques de faire tout le mal qu'ils pourroient , & à eux deux de lever une partie de la Milice de Croatie pour ſe vanger. Ils armèrent donc aufli-tôt toutes les Barques au nombre de 25. ramaffèrent tous les Uſcoques , épars dans les autres Lieux , de la Contree , firent diverſes forties , tantôt en plus grand , tantôt en plus petit nombre. Mais ils ne purent rien exécuter , parce que les Vénitiens étoient ſur leurs gardes , & avoient renforcé leur Armée , qui , bien qu'elle n'empêchât pas toujours les Uſcoques de fortir , les pourſuivoit ſi vivement , quand ils étoient ſortis , qu'ils ne pouvoient s'arrêter en pas-un lieu.

De temps en temps l'Archiduc dépêcha des Couriers à l'Empereur , pour lui rendre compte de divers accidens , lui figurant , que ces infultes étant faites directement à S. M. c'étoit à elle de les vanger par les armes. Mais cete Cour ne ceſſoit point de traiter d'Accommodement ,

L. 7.

&amp; tou-

<sup>a</sup> Six mois auparavant;

& toute la difficulté n'alloit qu'à régler , par où l'on commenceroit , les Impériaux voulant , que ce fût par l'ouverture des passages , & les Vénitiens par l'expulsion des Uscoques de toute cête Côte, Les premiers exaltoient tout ce que l'Empereur avoit fait pour rétablir la concorde. ( Ce qui lui auroit réüssi , si sa bonne volonté n'eût pas été traversée ) & exhortoient les autres à lui correspondre en se fiant à sa parole , pour marque de leur révérence envers lui , afin qu'il pût agir , sans faire croire qu'il y fût contraint. Mais les Vénitiens prétendoient , que personne ne pouvoit se plaindre de ce qu'ils avoient fait pour la défense & la conservation de leurs Sujets , & que l'Empereur ne paroîtroit jamais forcé que par sa propre conscience, par sa justice , & par la fidélité inviolable de sa parole , ainsi qu'il l'avoit montré déjà plusieurs fois , & tout récemment dans le Traité de Vienne. Ils trouvoient , que la bonne volonté de l'Empereur méritoit bien , qu'ils y répondissent de leur part , mais non pas au préjudice de leurs Affaires , étant une maxime de Gouvernement très-connuë d'un chacun , qu'il faut toujours faire cas des apparences , quand elles sont comparées avec d'autres ; & que lorsqu'elles concourent entre deux Princes , on doit par déférence préférer celles , qui viennent du côté du plus grand à celles , qui sont du côté du plus petit : au lieu que quand la réalité & l'apparence se mettent en balance , la réalité , de quelque côté qu'elle soit , l'emporte sans difficulté. Il y avoit encore un autre Point , que l'on tenoit très-important. C'est que l'Empereur ne paroïssoit pas être le principal dans cête Affaire , puisque la délibération d'envoyer Traut-

man-



*manstorf*, avoit été arrêtée par une seule parole, & *Prainer* empêché de passer outre. De sorte que la bonne volonté de l'Empereur, comme inefficace, ne pouvoit pas faire espérer des effets. Enfin, l'on cessa de parler de l'ouverture des passages, puis on convint de faire une suspension d'Armes pour quelque temps, pendant quoi l'on remédieroit aux désordres. Ils consentoient à Venise, que durant les deux mois prochains, à compter du jour que l'on régleroit, il ne fût fait aucun tort aux Terres, ni aux Sujets Autrichiens, pourvu que l'Empereur & l'Archiduc donnassent parole, que, dans cet intervalle, les Uscoques, ni leurs autres Sujets, ne feroient aucun mal à ceux de la République : & que dans ce terme de deux mois les Uscoques fortifient des Lieux situés sur la Mer : & les autres conventions fussent exécutées de la manière, que la prudence de l'Empereur le trouveroit plus à propos.

Les Impériaux dirent, qu'il ne convenoit pas à la Dignité, ni à la réputation de leur Maître, de donner parole *d'éloigner les Uscoques*, par où il sembleroit contraint de suivre précisément la volonté de la République : & que bien qu'il fût résolu de les chasser, il ne le vouloit pas faire par pacte, mais de son gré. Et exigèrent, qu'au lieu de ces paroles il fût dit, *à la charge que l'Empereur promet de couper la racine du mal*. Quoique l'on pût prendre grand ombrage de cete demande, qui rejetoit une expression, dont le Conseil Impérial même s'étoit servi dans l'Ecrit formé à Vienne, attendu que d'éplucher subtilement les mots, sans vouloir de ceux qui sont clairs & formels, c'est toujours un indice du peu d'envie, que l'on a de tenir sa parole : au lieu que  
lors

lors qu'on est résolu de la garder , on ne dispute point sur les mots , lesquels ne sont recherchés & triés , que par ceux , qui ont dessein , de manquer à leurs promesses : a Néanmoins on ne hésita pas à les contenter en se servant de leur Formule , & alors , & dans les negotiations suivantes. Ce menu détail paroîtra un excès de superfluité , mais il sera de grande instruction , quand on saura , que deux ans après , dans une certaine occurrence , ceux même , qui avoient mis cete Formule en usage , la trouvèrent obscure , & en demandèrent explication aux Vénitiens.

L'Empereur exhorta l'Archiduc à accepter la suspension , & à remédier au mal , Mais l'Archiduc qui pensoit à toute autre chose , & s'éloignoit plus que jamais de l'Acommodement , répondit , qu'il ne le pouvoit pas faire avec honneur , que les passages ne fussent ouverts. Ajoutant , qu'il étoit impossible de chasser les Uscoques , que tous les différends qu'il avoit avec Venise ne fussent terminés. Il offroit néanmoins d'obéir à l'Empereur , s'il lui plaisoit d'en ordonner autrement , *Segna* étant de son Domaine , mais en des termes , qui ôtoient bien la pensée de lui rien commander.

Les Ministres Vénitiens eurent de grans pressentimens , que la Guerre sourde , qui leur avoit été faite si long-temps par le moyen des Uscoques , pouroit bien éclater en une Guerre ouverte. Car on leva en ce temps 300. Fantassins à *Fuine* , & 300. autres à *Trieste* & le Comte de *Terfatz* tira des Milices de *Croatie* 1200. hommes de pied , & 500. de Cheval , & le Capitaine *Daniel Francol* ramassa 500.

*Avan-*

a *Incerta disseruit , huc illuc tracturns interpretationem prout conduxisset.* Tac Hist 3.

*Avanturiers* sans paie, lesquels avoient seulement la permission de voler, & leurs logemens qu'on leur préparoit dans les Villages de la Jurisdiction de *Castel San Servolo*, sur les Frontieres des Vénitiens, qui, n'ayant point de Milice en ces quartiers-là, ne savoient comment faire pour garder leurs Terres,

Mais les Uscoques, qui avoient la permission de faire tout de leur pis, comme j'ai dit, se réunirent pour cela, non seulement de tous les endroits de cete Côte, mais encore des Lieux Méditerranées d'Ottofraz, Maligna, Brigne, & autres, & firent les entreprises, que j'ai dites, & d'autres encore, pour fondre ensuite sur les Isles, ou sur la Terre-Ferme de Dalmatie. Mais comme tout cela ne leur réussit point, & qu'ils virent par là, que tant que les Ministres Vénitiens continueroient de bien garder leurs Mers, ainsi qu'ils les y voioient bien résolus, non seulement, ils ne feroient rien, mais même ils seroient contraints de se debander faute de Vivres soit de leur propre mouvement, ou de l'ordre de leurs Maîtres, ils passèrent en Istrie, où ils ne s'arretèrent pas dans la partie Orientale, qui leur est voisine, pour butiner, & retourner après chez eux, comme ils avoient fait quelque-fois par le passé : mais il coururent jusque dans la partie Occidentale, où ils se joignirent avec *l'envenuto Petazzo*, Seigneur de *San-Servolo*, & Chef de la Milice de Trieste, sous la conduite de qui eux, & les autres Sujets de l'Archiduc, firent grand ravage sur les Terres ouvertes des Vénitiens, portant leur butin dans le Village de *Pogdaria* de cete Jurisdiction, où étoit leur retraite ordinaire, & attendant l'ocasion de surprendre quelque lieu, qu'ils pussent garder. Mais ils en furent empêchés par la vigilance des Vénitiens, qui pour arrêter leurs  
incur-

incursions envoient Benoit *da Legge* pour Provéditeur, avec ordre de garder le Pais, & de défendre les Sujets, sans faire de tort aux Voisins, mais de se vanger sur eux sans délai, si l'on en recevoit quelque dommage. Les gens de l'Archiduc en firent plusieurs sur les Terres de *Popecchio*, *Caresana*, & de jour en jour en d'autres Lieux, & le Provéditeur en prit sa revanche, selon qu'il en trouva la commodité.

Parmi ces hostilités, qui durèrent quelques jours, pendant que les Archiducaux vouloient être les derniers à faire du dommage, & les Vénitiens les derniers à s'indanniser, il arriva, que quelques Maisons de *Petazzo* \* furent sacagées. Cet homme, ou pour se vanger, ou pour faire naître de plus grans différends entre les Princes, usa d'une formalité extraordinaire contre le Provéditeur. Il publia un Ban contre lui, & le fit afficher aux Confins avec des paroles injurieuses, & pleines d'ignominie, comme si ç'eût été contre un infame. Et peu de jours après, il en vint à une Sentence de proscription, mettant sa tête à prix, même dans les Terres d'autrui, & déclarant, qu'il procéderoit de même contre les Capitaines, & les Soldats de son parti. Si j'étois d'humeur à juger finistrement des Actions d'autrui, je dirois que celle-ci étoit incivile, & non pas même d'usage dans les Guerres ouvertes, où les injures, ni les machinations insidieuses n'ont jamais été aprouvées, quoique toutes les Hostilités y soient cruës permises. Il s'est vu quelquefois, mais rarement, que les Princes Souverains en sont venus à déclarer rebelles, & proscrire leurs propres Sujets pour avoir pris les Armes contre eux. Mais il ne se verra point

point d'exemple de rien de semblable fait contre les Capitaines de l'Ennemi , bien loin qu'un Vassal , possesseur précaire d'une petite Jurisdiction puisse s'aroger de proceder avec des formalités de justice contre un Général de Milice. Mais le Provéditeur irrité voulut user d'une vengeance particulière & publique , en publiant un pareil Ban contre *Petazzo* , jusque dans sa propre Jurisdiction. Pour cet effet , aiant assemblé toute sa Soldatesque , il entra dans *Sant'Odo-rico* , & au dessous de *San Serruolo* , où il ialut combattre contre les gens du lieu & des Hameaux Voisins assemblés & guides par le Curé. Dans cete Escarmouche les Lieux furent brulés , & il n'en resta que la *Mude*. C'est en cete Contrée une grande Fabrique , où se reçoivent les Dixmes des grains , & les autres Droits de l'Archiduc. Le Provéditeur aiant passé par devant avec les gens , sans y faire aucun tort , fit publier son Ban contre *Petazzo* , dans les propres termes , dont celui-ci avoit usé.

Mais pendant qu'il étoit par de là le Torrent de la *Rosanda* , qui confine entre les Territoires de Trieste & de *Muglia* , le premier appartenant à l'Archiduc , le second aux Vénitiens , il fut averti , qu'il y avoit sur ce rivage de certaines Salines construites par *Petazzo* , & qu'à l'embouchure de la Rosande il en avoit été rebâti quelques-unes , qui aiant été fabriquées environ 40. ans auparavant <sup>b</sup> pour la première fois furent

#### • S. Teodorico

<sup>b</sup> En 1578. les habitans de Trieste s'avisèrent de bâtir des Salines , pour tirer à eux tout le Commerce du Sel , & ruiner par là les Habitans de *Capo d'Istria* leurs Voisins , dont ils sont Ennemis de longue main. Le Senat l'aiant sù ordonna au Podesta de *Capo d'Istria* , & à *Louis Balbi* General contre les Uscoques , de se porter

furent détruites au même-temps , parce qu'elles détournoient le Torrent sur les Terres du Voisin. Ce qui y cauſoit un tres-grand dommage. Pour ce ſujet , le Provediteur , qui ne trouvoit pas , qu'il en eût fait aſſez contre *Petazzo* , & qui d'ailleurs vouloit remédier aux incommodités , que recevoient ces Conſins , réſolut de ruiner ces Ouvrages. Et pendant qu'il apelle une Galere à ſon ſecours , & qu'il aſſemble les Barques , qui étoient néceſſaires pour l'entrepriſe , il deſcendit en ces quartiers-là de la Milice , que le Comte de Terſatz <sup>b</sup> & Francol amenoient , à laquelle divers gens s'étoient joints par chemin , dans l'eſpérance de voler. Le Provéditeur alla avec bon nombre de gens du Pais pour travailler à la démolition , & avec des Soldats pour les garder & les défendre. *Petazzo* eut beau ſe tourmenter , il ne put les empêcher. Mais pendant que l'on étoit à détruire les Levées , les gens de Terſatz vinrent à ſon ſecours au nombre de 3000. De ſorte que le Provéditeur , qui n'avoit pas plus de 800. Hommes en tout , après avoir été aſſailli , comme il ſe retiroit , & avoir fait réſiſtence , fut obligé de céder à la force & de ſe retirer à *Muglia*. Dans ce Combat , qui dura deux heures , il y eut 120. hommes tués , & pluſieurs bleſſés du côté des Vénitiens ,  
a avec

ſur les Lieux , avec bon nombre de Milice , pour faire raſer ces Salines. En 1608. les gens de Trieſte s'étant remis à les rebâtir , le Senat envoya *Loüis Giorgi* avec une Galere & quelques Barques , pour les abatre. Ce qui executa fort heureuſement par ce Noble , qui outre cela prit & coula à fond quelques Navires , qui portoient du Sel à cete Ville. qui ſelon ſes anciennes conventions , n'en doit prendre que de Veniſe.

<sup>b</sup> Woltang Frangipane , Frere du Capitaine de Segna



*a* avec perte de quelques-uns des Archiducaux. Ceux-ci enflés d'un tel succès, & même renforcés de quelque Cavalerie Croate, coururent toute l'Istrie, mélangant tout à feu & à sang. Les Villages d'*Hofpo*, *Gobrovitz*, *Bertovitz* & *Lonchi* furent entièrement brûlés, & dans ce dernier, qui étoit bien peuplé, ils pillèrent les Eglises, brisèrent les Images, & jeterent par terre les Saintes Hosties, pour en emporter le Ciboire d'argent. Il en firent de même à *Marenghia*, & dans les Territoires de *Barbane* & de *S. Vincent*. Il échappa peu de Lieux, non murés, à l'incursion de ces gens, & sur tout des Uscoques, qui exercèrent toute sorte de cruautés contre les personnes, & de rapacité sur les Choses Divines & Humaines. Ce qui leur fut facile, la Province étant toute ouverte, & exposée aux courses. Les incendies durèrent 12. jours, & consumèrent encore *Xase*, *Grimalda*, *Rosarolo*, *Figarolo*, *Recatovi*, *Valmoreta*, *Grafichia*, *Secerno*, *Cernezza* & *Barato*; les Villages du Territoire de *Dignano*, & plusieurs de celui de *Rovigno*. Et il sembloit quasi, que leur dessein fût de ravager toute la Province, afin que venant à attaquer ensuite les Lieux un peu munis, il leur fût aisé de s'en emparer & de s'y fortifier. Pour cet effet, ils tentèrent la prise du Château de *Draguch*, d'où ils furent repoussés & contraints de se retirer, après en avoir brûlé le Bourg. Le Château de *Colmo* fut traité de même. Après cela, ils allèrent en plus grand nombre, & en meilleur ordre, avec leurs Enseignes déployées assiéger *Docaftelli*,  
Lieu

*a* Nani au livre 2 de son Hist. dit, qu'il y eut 200 hommes tués, beaucoup de bleisés, & quelques-uns prisonniers, & que le Champ de bataille demeura aux Autrichiens

Lieu de conséquence, qu'ils tâcherent de prendre par escalade. L'attaque dura quatre heures, mais les Affaillans furent enfin contraints de se retirer, après avoir perdu beaucoup des leurs. Ils mirent le feu dans tous les Villages circonvoisins, par où ils passèrent. Mais les Corfès & les Albanois, qui étoient partis, aussi-tôt qu'ils eurent l'avis des premiers dégâts, étant arrivés là-dessus, les Archiducaux furent obligés d'abandonner l'entreprise de l'Istrie. Cependant, les Vénitiens prirent toutes ces insultes pour un commencement de Guerre ouverte, & se confirmèrent dans leur pensée par ce qui arriva aussitôt après. Car les Chefs Autrichiens ayant perdu l'espérance de s'emparer d'aucun Lieu muni, laissèrent dans cete Province les Païsans de *Pisino* & de *Zimino*, sous *Atanase Callioti da Sogliaco*, & quelques Uscoques & Alemans, pour y défendre leurs propres Terres; & passèrent avec le reste les Montagnes du Carste. Puis étant entrés, sous la conduite de *Vermigliano* dans le Territoire de *Monfalcone*, situé entre le *Lisonzo* & le pied des Montagnes du Carste, lequel appartient aux Vénitiens, & y ayant brulé sept Vilages, & sacagé les autres avec la même impiété envers les Eglises: sans épargner les Femmes, les Enfans, ni les autres personnes innocentes, ils firent tous leurs efforts pour s'emparer de la Rocca à dessein de s'y arrêter. Mais outre qu'ils virent, qu'ils n'y réussiroient pas les Soldats de *Palma* étant survenus, ils se retirèrent dans le Carste.

Comme ce n'étoit plus aux Uscoques, que l'on avoit affaire, mais aux Capiraines & aux Soldats même de l'Archiduc, les Ministres Vénitiens, pour la sûreté de leurs Frontières, firent aller à *Palma* les Milices du Païs, & tout ce qu'ils purent avoir d'autres Soldats dans un cas imprévu, lors-

lorsqu'on s'atendoit à toute autre chose, qu'à voir la guerre en Istrie, encore moins dans le Frioul. Mais quand l'avis en fut à Gietz, les gens de cette Cour en eurent une joie extraordinaire. Par le passé, quand ils apprennent, que les Uscoques avoient fait quelque insigne insolence, ou desordre, ils ne s'abstenent pas d'en montrer une joie intérieure, par paroles, ou autrement, tant pour le profit, qui leur en revenoit en partie; que pour l'envie qu'ils portoient aux Vénitiens, avec qui ils desiroient, que leurs Princes vinssent à rompre. Mais dans l'occurrence présente, leur semblant d'avoir obtenu ce qu'ils souhaitoient depuis si long tems, leur joie fut extrême, d'autant qu'ils se figuroient déjà de grandes Victoires, des Acquisitions de Terres, & des richesses immenses. Ainsi, tous les esprits panchant à la guerre, il fut ordonné aux gens du Comté de Goritz & de la Jurisdiction de Gradisque de se tenir en Armes dans leurs propres Maisons: au Comte de Terlatz & à Francol, de prendre leurs logemens en ces quartiers là; & aux Milices de Carintie & de Stirie, d'y aller pareillement. Ils conseillèrent encore de lever 6000. Héduques (ce sont des Païsans Hongrois) avec une seule paie, qui ne couteroit pas plus de dix mille Florins, & de les envoyer par les Territoires de Goritz & d'Aquilée dans le Frioul, pour y vivre sur les Terres de la République, à qui l'Archiduc feroit la guerre sans dépense. Joint qu'ils pensoient faire une chose agreable à l'Empereur, en le delivrant par là d'une race de gens indisciplinables & seditieux, qui empêchoient l'exécution des Conventions faites avec les Turcs. Ils lui écrivirent, pour lui donner avis du dernier Combat, où les leurs avoient eu l'avantage, & le supplierent de prendre la defense de l'Archiduc, amplifiant la bravoure de leur

leur Milice, & la facilité de remporter une pronte & entière Victoire.

Cependant, les Capitaines & les Ministres Vénitiens assemblés à *Palma*, pour aviser aux moyens de défendre leurs Confins, avoient fort à faire, considérant le dessein, que les Archiducaux avoient de se fortifier dans le Territoire de *Monfalcone*, & ruminant sur les avis, qu'on leur donnoit, qu'un nombre de Milice de Carintie étoit déjà arrivé à *Tolmino*; que le Comte de Terfatz, logé à *Prosecco* avec ses Croates & les Uscoques, se préparoit à passer outre; que ceux de Goritz leur orroient la contribution, à condition qu'ils passassent le *Lisonzo*; que l'Archiduc avoit expédié des Patentes, pour lever 500. Chevaux en Autriche: & que l'on ramassoit sur les Confins de cete Province tous les Vagabonds, pour en faire un Corps d'Infanterie. Ils voioient, quela levée des 6000. Hédouques étoit facile à faire, & tres-dangereuse pour eux, si elle se faisoit. Outre les divers Conseils de guerre tenus à Grets, ils savoient, que le Comte de Zrin avoit ofert d'amener des Cosaques (Cavalerie Hongroise acoutumée aux Incurfions) & qu'il y avoit pour cela des ordres de préparer des logemens dans le Territoire de *Pisino*: & que les Capitaines Impériaux avoient tenu Conseil à Goritz. Joint qu'il couroit des bruits de divers endroits, que quand ils seroient renforcés de 200. Cavaliers Valons, levés à Vienne par Perrin, & de quelques Fantassins ramassés à Grets, ils passeroient dans le Frioul: <sup>a</sup> & que les gens du Comte de Goritz se préparoient à seconder les autres. Ainsi, les Vénitiens se virent en danger d'une incurfion certaine & prochaine dans le Frioul, laquelle, comme

c'est

<sup>a</sup> Noni dit, qu'ils mençoient de bâtir des Forts & faire des courses jusque dans les fossés de *Palma*.

c'est un Païs plat & non fortifié, seroit aussi tres-dommageable. Ils résolurent danc d'aller au devant, & d'ocuper les Postes situés sur la Frontière du Comté de Goritz, afin que les gens de l'Archiduc, qui viendroient, fussent forcés de s'y arrêter, & ne pussent passer dans le Frioul.

Le 19. de Décembre, <sup>b</sup>les Milices, qui se trouvoient à *Palma*, & qui jusqu'alors n'avoient été employées, qu'à secourir, ou à empêcher les Courses des Ennemis, en étant sorties, se saisirent de *Medea*, *Sagra*, *Cervignan*, *Cormons*, *Mérian*, *Porpetto*, & d'autres Lieux non fortifiés, sans faire violence à personne, envoyant seulement habiter ailleurs ceux, qui se montroient mal-contens de ce changement. Et ces Lieux furent fortifiés de retranchemens, avec une garnison suffisante pour les défendre.

Quelques jours après, la petite garde, que l'Archiduc tenoit à *Maranuto*, étant partie, les Habitans se rendirent volontairement, comme aussi Aquilée avec son Territoire, sans résistance de personne.

Aussi-tôt que la Cour de Gretz eut appris, que les Milices Vénitiennes s'étoient logées dans le Comté de Goritz, elle en prit occasion de déclarer, que la guerre étoit ouverte, & d'en informer tous les Sujets Autrichiens, & tous les Princes d'Alemagne ses amis, soit Ecclésiastiques, ou Seculiers, par des lètres, qui disoient en substance, Que la République de Venise aiant fait diverses injures, & divers dommages, au Terres & aux Sujets de la Maison d'Autriche, sous couleur de s'indanniser des dommages reçus des Uscoques, quoi qu'elle les exagérât horriblement, l'Archiduc, pour ôter tous

Tom. III.

M

les

<sup>b</sup> *Palma* avoit alors pour Général François *Erizzo*, qui fut élu Doge en 1631.

les fujets de broüillerie , avoit aporté tous fes soins à la contenter, tant en châtiant les coupables , qu'en métant les ordres nécessaires pour empêcher de nouveaux diférends : mais que les Vénitiens , continuant toujours leurs ofenses , avoient envahi tout nouvellement le Comté de Goritz , & lui en retenoient une partie, fans aucun fondement de raison , mais bien par un desir d'avoir le bien-d'autrui , selon sa coûtume ordinaire , & de chasser la Maison d'Autriche l'Italie. Ce qui l'avoit contraint de prendre les armes pour la conservation de son Etat , & de sa propre réputation : & de leur demander du secours , pour l'honneur de la Nation , & en faveur de la Justice.

Les Ministres , qui présentèrent ces lètres exposèrent en détail tous les envois de Commissaires à *Segna* & à *Fiume* depuis quelques années, racontant aussi toutes les punitions, qu'ils avoient faites, & tous les ordres, qu'ils avoient mis, lesquels devoient satisfaire les Venitiens , à qui, sans cela, les Uscoques eussent fait bien plus de mal , comme en aiant été provoqués : mais que la République, non contente de la raison, avoit toujours insisté, que les Uscoques fussent chassés de *Segna* , remède inhumain , impossible , & contraire au bien de la Chretienté , lequel elle ne proposoit, que pour trouver un prétexte apparent d'exciter une guerre contre la Maison d'Autriche, dont elle a toujours tâché d'écorner les Etats & la Jurisdiction , ainsi qu'il est manifeste par tant de Villes & de Terres , qu'elle a usurpées sur cete Maison , qui les possedoit légitimement. Que les Vénitiens n'avoient jamais observé les Capitulations , qui s'étoient faites depuis 100. ans en ça à Bruxelles , à Wormes , à Venise , à Bologne & à Trente , pour con-

fer.



servir le bon voisinage : & que bien qu'on fût convenu , que les Sujets de part & d'autre auroient le Commerce libre par Terre & par Mer , comme s'ils étoient sous une même Domination , ils avoient foulé ceux de la Maison d'Autriche par toute sorte de nouvelles daces ; leur avoient ôté l'usage de la Mer-Adriatique , où ils avoient droit de naviger , contracter , & courre sur les Juifs , & sur les Mores , sans que personne les en pût empêcher. Que violant encore les conventions sur Terre , ils avoient , par de fausses pratiques , & par des tromperies , réduit sous leur puissance la Forteresse de Maran , & enfin bâti celle de *Palma* sur les Terres d'autrui , malgré les protestations du légitime Seigneur du Territoire.

*Jean-Christien* Smidlin fut aussi envoyé aux Suisses , pour les informer de la guerre ouverte contre les Vénitiens , & prier cete brave Nation de ne point souffrir , que personne des leurs allât à leur service. Et cet Ambassadeur presenta un Mémoire , qui fut publié par tout avec les griefs & les prétentions que j'ai dites.

Et pour imprimer encore cete opinion dans l'esprit des Peuples , on publia une Relation en Alemand , contenant les mêmes excuses de la Maison d'Autriche , ses plaintes & ses imputations nouvelles & anciennes contre la République , avec une défense des actions des Uscoques , & une narration hiperbolique de divers accidens du passé. Et depuis il en parut une autre bien plus artificieuse , écrite en Espagnol , par une personne , qui avoit part au Gouvernement public , avec les mêmes preuves du Domaine de la Mer , & de la liberté de la courre , les mêmes plaintes

M 2

des

a Don Alphonse de la *Quera* Ambassadeur d'Espagne à Venise.

des Fortifications de *Palma* , & la même justification des *Uſcoques*.

Mais quand les Ambaſſadeurs Vénitiens entendirent les ofices , qui ſe faiſoient contre la République , ils informèrent auſſi les Princes , auprès de qui ils réſidoient , & leurs autres Amis , précifément de ce qui concernoit les Affaires préſentes , jugeant , que leur Cauſe ſeroit pleinement juſtifiée , quand ils auroient montré , qu'ils avoient pris les Armes par une pure néceſſité de ſe défendre. Ils dirent en ſubſtance ,  
„ Que les *Uſcoques* avoient , par l'eſpace de  
„ pluſieurs dizaines d'années , troublé le  
„ Commerce , infeſté la Navigation , & pillé les Voifins avec une extrême inſolence ,  
„ ſans épargner les Perſonnes , de quelque  
„ qualité qu'elles fuſſent , non pas  
„ même les Miniſtres publics , ni les Dépêches publiques. Qu'outre les injures , &  
„ les dommages faits à la République , en  
„ paſſant par ſon Territoire , ils avoient  
„ provoqué les Turcs à ſe vanger ſur Elle , &  
„ lui avoient fait des querèles avec la  
„ Porte-Ottomane. Que les Miniſtres Autrichiens les avoient retirés & protégés , pour  
„ partager leur butin. Qu'il ne s'étoit fait aucun devoir contre les Coupables , ni aucun  
„ réglemant ſuſiſant pour empêcher les nouvelles ofenſes , bienque l'un & l'autre  
„ remède euſſent été ſouvent demandés par les Vénitiens , & ſouvent promis par les Empereurs précédens , & tout récemment par le  
„ Traité de Vienne. Que bien loin de cela , tous les envois de Commiſſaires avoient  
„ produit un éfet tout contraire , leur exemple aiant aſſuré les Voleurs , que le butin  
„ ne ſeroit jamais reſtitué , ni eux châtiés.

Outre

, Outre qu'en prenant tout leur butin , ils les  
 „ avoient rendus plus nécessaireux , & conséquem-  
 „ ment plus avides à en chercher d'autre. Qu'il  
 „ étoit contre tout droit Divin & Humain de  
 „ fomenter une Canaille , si ennemie de la  
 „ Paix. Que depuis quelques années on s'en  
 „ étoit servi , pour faire une Guerre sourde à  
 „ la République , dans ses Mers , dans ses  
 „ Isles , dans le *Quarner* , & dans la Dalma-  
 „ tie ; Guerre , qui , outre qu'elle a dépeu-  
 „ plé cete Province , & ruiné le Commerce,  
 „ n'avoit pas moins coûté par an à la Républi-  
 „ que , qu'une Guerre ouverte. Que dès qu'on  
 „ avoit vu Venise dans la résolution de se deli-  
 „ vrer de peine , cete Guerre oculte s'étoit  
 „ convertie en une manifeste , par plusieurs  
 „ provocations & hostilités faites , premierement  
 „ dans l'Istrie , puis dans le Frioul , lesquelles  
 „ jointes avec diverses provisions d'Armes , qui  
 „ se faisoient sur ces Confins , avoient contraint  
 „ les Vénitiens de passer outre , & de se loger en  
 „ des Postes plus près du *Lisonzo* , pour metre  
 „ leurs Etats à couvert des déprédations & des  
 „ incursions , dont ils étoient menacés. Que la  
 „ République n'avoit jamais eu d'autre but ,  
 „ que de faire observer des promesses , qui re-  
 „ fioient sans étets depuis tant d'années , & de  
 „ metre ses Etats en sureté. Que quand elle  
 „ verroit les choses en état , qu'elle pût être  
 „ certaine d'un bon voisinage , elle correspon-  
 „ droit de sa part avec toute sorte de sincérité.  
 „ Il courut aussi un Ecrit en forme de Manifeste ,  
 „ contenant un détail succinct des voleries & des  
 „ cruautés horribles des Uscoques , auxquelles  
 „ les Ministres Archiducaux avoient non seulement  
 „ consenti , mais même participé , & les Princes  
 „ Autrichiens négligé d'appliquer les remèdes si sou-

vent promis: comme aussi des artifices, avec lesquels ils avoient eludé, ou plutôt méprisé les plaintes de la République, & l'avoient retenuë de s'indanniser par la voie des Armes. Par ces E-crits de part & d'autre furent divulgués dans l'Europe, non seulement les bruits, mais aussi les causes de la Guerre, avec les prétentions des deux Parties. Et un chacun en discouroit selon sa propre opinion, ou son inclination particulière.

Comme l'on ne pouvoit pas excuser les Uscoques, du moins on exténuoit leur tort, en disant pour la Maison d'Autriche. Que ces Gens, qui étoient dans un pais stérile, & sans paie, ne pouvoient pas vivre autrement, que de butin; mais que la faute ne devoit pas s'en attribuer à l'Archiduc, qui leur avoit toujours défendu de piller les Chrétiens, & ne pouvoit pas faire davantage, à moins que de les chasser tous avec leurs Femmes & leurs Enfants. Ce qui seroit inhumain. Outre que cela ne pouroit pas s'exécuter contre des Gens féroces & indomtables, & sur tout dans un Pais presque inaccessible. Que quand même on viendroit à bout de les chasser, ce seroit au désavantage de la Chrétienté, à qui ils servoient de boulevard contre les Infidèles. Que l'on ne pouvoit pas imputer à faute aux Capitaines de *Segna* d'avoir permis aux Uscoques de courre la Mer, puisque la Commission de chaque Capitaine contenoit cet ordre précis, *Tu ne souffriras point, qu'il soit fait aucun prejudice à la Jurisdiction, que nous avons sur la Navigation de ces Mers.* Que n'y ayant, que les Uscoques, qui pussent maintenir cete Jurisdiction, l'on ne pouvoit pas dire, qu'il fût au  
 „ pou-

„ pouvoir du Capitaine d'empêcher leurs sorties.  
 „ Que s'il y faisoient du mal, ce n'étoit pas la  
 „ faute de ceux, qui se servoient d'eux pour un  
 „ bien; mais un effet de la mauvaise habitude de  
 „ ces Gens. Qu'il arrive partout, que les Soldats  
 „ font du dominage aux Peuples, & que pour-  
 „ tant la faute ne s'en donne point au Prince,  
 „ ni au Capitaine, qui ont affaire d'eux. Mais  
 „ comme ces raisons avoient besoin d'être apuies  
 „ d'autres plus plausibles, pour faire impression,  
 „ ils y ajoûtoient les anciens griefs de l'inexécution  
 „ des Conventions, des vexations faites  
 „ aux Autrichiens, de la liberté de la Navigation  
 „ empêchée, de l'usurpation de divers Lieux, qui  
 „ appartenoient à la Maison d'Autriche, entre au-  
 „ tres, d'une partie du Comté de Goritz, &  
 „ de Marano, qu'ils avoient occupé depuis les  
 „ Conventions; & enfin de l'édification de la  
 „ Forteresse de Palma sur le Territoire Autri-  
 „ chien, croiant par ces plaintes fortifier la  
 „ Cause des Uscoques, dont il étoit seulement  
 „ question.

D'autres défendoient les Vénitiens, en disant,  
 „ Qu'un chacun pouvoit dire tout ce qu'il  
 „ voudroit pour excuser les Capitaines de Se-  
 „ gna, & les autres, mais qu'il n'y avoit que ce  
 „ mot à répliquer, *C'est une Cause de Pirates,*  
 „ *abominables à Dieu, & aux Hommes.* Qu'il  
 „ est honteux, non seulement de les protéger,  
 „ mais encore de parler en faveur, soit d'eux,  
 „ ou de ceux, qui les tolèrent & les fomentent;  
 „ Que l'on a beau pallier la vérité par des pa-  
 „ roles spécieuses: qu'il n'en sera pas moins  
 „ évident, que la différence qu'il y a entre  
 „ les deux Parties, est, que l'une demande à  
 „ vivre en paix, & l'autre veut nourrir des  
 „ Voleurs aux dépens d'autrui. Que de remé-

„ dier à leurs scélératesſes , en les chaffant de  
 „ cête Côte de Mer , cela ne ſe peut apeller in-  
 „ humanité , puis qu'au contraire , c'eſt une gran-  
 „ de humanité envers les pauvres Voilins , & les  
 „ Gens , qui navigent , leſquels ſont pillés , &  
 „ maſſacrés avec une cruauté de Barbares. Que  
 „ de leur ôter la commodité & l'ocaſion de voler ,  
 „ c'eſt le ſervice de Dieu , & leur ſalut , & pareil-  
 „ lement celui de leurs Enfans , qu'ils ne pourront  
 „ plus élever dans une profeſſion exécrationnelle , où  
 „ ils ſe dannent , Eux , leurs Femmes & leurs en-  
 „ fans , ainſi que tous les autres Habitans du Païs.  
 „ Que l'on ne peut pas dire , ſans bleſſer la vérité ,  
 „ que les Femmes , ni pas un d'eux ſoient ſans  
 „ faute , puis que les premiéres , qui ne ſavent ce  
 „ que c'eſt , que de manier l'Aiguille , ou la Que-  
 „ noiſſille , tourmentent leurs Maris d'entrete-  
 „ nir leur Ménage au prix du ſang d'autrui ; que  
 „ les Religieux même exhortent en pleine Chai-  
 „ re au Brigandage , & que les Eglises reçoivent  
 „ la décime du butin : Que les plus honorables  
 „ Familles de Segna , & de toute cête Provin-  
 „ ce , ſont celles , qui montrent une plus lon-  
 „ gue ſuite d'Ancêtres pendus , ou tués dans  
 „ l'exercice de la Piraterie. Que le titre d'im-  
 „ poſſibilité , inventé de nouveau étoit démenti  
 „ trop viſiblement par les choſes que l'on avoit  
 „ vües : d'autant que ſi le remède eût été im-  
 „ poſſible , les deux derniers Empereurs ne  
 „ l'euffent pas promis tant de fois. Joint que  
 „ dans l'Ecrit , fait à Vienne , l'Archiduc ne s'ex-  
 „ cuſoit point ſur l'impoſſibilité , non pas même  
 „ ſur la difficulté de l'apliquer , mais diſoit , qu'il  
 „ ne vouloit pas y paroître contraint. Que Ra-  
 „ bata en avoit bien montré la poſſibilité , la  
 „ facilité , & l'utilité : mais que pour avoir dé-  
 „ couvert ce miſtère , contre l'intérêt de ceux ,  
 „ qui



„ qui vouloient persuader l'impossibilité, il lui en  
 „ avoit coûté la vie. Que si l'expulsion des Us-  
 „ coques est crüe préjudiciable à la Chretienté,  
 „ il faut de dire, qu'à leur sujet le Turc menace  
 „ tous les jours de faire chose, qui mettroit en  
 „ danger, non seulement la Dalmatie, mais la  
 „ Poëlle, la Romagne, & toute l'Italie. <sup>a</sup> Qu'il  
 „ n'est pas blâmable de conserver les prétentions  
 „ de son propre Etat, quand elles ne sont pas  
 „ volontaires, ou qu'elles ont quelque apparence  
 „ de justice- mais que d'en forger de nouvel-  
 „ les, & vouloir les maintenir aux dépens du  
 „ Voisin ami, c'est le fait de gens, qui régkent  
 „ la raison & la justice par leurs passions. Que  
 „ le Prince n'a à rendre compte qu'à Dieu seul  
 „ du mal, que ses Soldats font à ses propres  
 „ Sujets: mais que de celui, qui est fait à ses  
 „ Voisins, il est obligé de leur en répondre,  
 „ faite dequoi ils peuvent, selon le Droit des-  
 „ Gens, user de represailles. Que d'interpré-  
 „ ter ce que la République a fait, pour se dé-  
 „ livrer des vexations des Uscoques, devenus  
 „ incorrigibles & insupportables, comme un des-  
 „ sein de chasser la Maison d'Autriche de l'Ita-  
 „ lie, c'est le contraire de tout ce que le Mon-  
 „ de a vû depuis plusieurs années, où il n'y a  
 „ rien, qui montre, que la République ait  
 „ eu avidité de dominer, mais seulement qu'El-  
 „ le a voulu maintenir ce que Dieu lui a donné.  
 „ Il y avoit aussi des gens, qui défendoient  
 „ ses actions passées, soutenant, Qu'Elle n'a  
 „ jamais ataqué aucun Prince Autrichien, mais  
 M 5 s'est

<sup>a</sup> C'est que les Turcs avoient grande envie de pren-  
 dre Segna, dequoi la R. publique avoit un extrême  
 fraieur, depuis l'année 1594. qu'Assan. Cicala, Bassa  
 de la mer, en donna le conseil au Grand-Seigneur  
 Amurat.

„ s'est contentée de se défendre , quand elle a  
 „ été provoquée. Qu'il seroit bien difficile de  
 „ prouver , que le Comté de Goritz , qui apar-  
 „ tenoit à la République , par la mort du der-  
 „ nier de cete Maison , n'eût pas été ocupé ju-  
 „ stement. Que la Forteresse de Maran , dont  
 „ les Autrichiens font tant de bruit , fut prise  
 „ de bonne-guerre par François I. Roi de Fran-  
 „ ce , *a* & défenduë plusieurs années contre  
 „ l'Empereur Charle-Quint , & Ferdinand Roi  
 „ des Romains , joints ensemble , & les Vénitiens avec eux. Mais comme il parut impos-  
 „ sible de la reprendre , & qu'il étoit à crain-  
 „ dre , qu'elle ne tombât entre les mains de  
 „ quelque Prince , dont le voisinage fût nuisible à  
 „ la Maison d'Autriche , & incommode à la Répu-  
 „ blique , les Vénitiens , à qui elle fut offerte ,  
 „ l'achetèrent , *b* Charles & Ferdinand en étant  
 „ même alors très-contens , parce qu'ils étoient  
 „ déchargés d'une grande dépense , & delivrés  
 „ d'un grand péril. Il est vrai , qu'après un si-  
 „ lence de quelques années Ferdinand prétendit ,  
 „ que cete Place lui fût rendue , que la Navi-  
 „ gation fût libre , & les Sujets Autrichiens exemts  
 „ de toutes daces. Ces prétentions furent éxa-  
 „ minées en l'an 1563. & trouvées mal-fondées.  
 „ Et peut-être eussent elles été mises en oubli ,  
 „ si ce

*a* En 1542. par Pierre Strozzi , l'un de ses Généraux And. Morosin. liv. 6.

*b* De Pierre Strozzi , à qui François I. l'avoit donnée pour récompense de ses services , & qui menaçoit de la vendre au Turc , s'ils n'acceptoient pas son offre. De sorte que le Sénat , qui ne craignoit rien davantage , que de voir les Turcs Maîtres de cete Place , qui n'est qu'à 40. lieues de Venise , & touche à ses Marets , fut contraint de l'acheter. Il en paia 35000. écus. Morosin Ibid à l'Année 1543. Au Livre 8. il dit , que Ferdinand , étant fort en colère de cet achat des Vénitiens , fut apaisé par Charle-Quint.

si ce Prince, de glorieuse Mémoire, eût vécu un peu davantage. Mais l'Archiduc Charles, à qui, après la mort de son Père, échurent, avec d'autres États, les Terres du Frioul & de l'Istrie, limitrofes des Vénitiens, ne se tenant pas à la délibération prise dans l'Assemblée de 1563. l'on reprit cete négociation en l'an 1570. Et quoique la République eût encore mieux montré alors, que la demande n'avoit aucun fondement, on ne laissa pas d'en traiter une troisième fois en 1583. Il seroit donc tantôt temps de mettre fin à des prétentions nouvelles & mal-fondées.

Quelques-uns disoient encore, que d'y ajoûter celle d'avoir Jurisdiction sur la Mer, (chose, qui non seulement ne s'étoit jamais prétendue, mais dont les Princes Autrichiens & Hongrois, Prédécesseurs de l'Archiduc, avoient même reconnu le contraire) c'étoit renouveler la convoitise insatiable d'Alexandre, à qui un Monde ne suffisoit pas. Que d'en venir jusques à prétendre d'écumer la Mer, & d'enlever les Marchandises des Vaisseaux de l'Ami, c'étoit une chose, qui avant que d'être dite, meritoit bien d'être examinée selon les règles de la Conscience, & de la Charité Chretienne.

Pour ce qui concerne les Conventions. Ceux, qui en avoient quelque connoissance, ou pour en avoir vû les copies, qui courent par tout; ou pour en avoir lû la substance dans les Histoires, disoient, Que quiconque les liroit, trouveroit, que les Autrichiens sont tenus par la Sentence de Trente de restituer six bonnes Places du Frioul, autour de Belgrade, & une autre vers le *Lisanzo* à la République, comme aussi la Ville d'Aquilée, avec tout son Territoire, & toute sa Jurisdiction, au Patriarche, & pareillement

M 6

la

a C'est pourquoi le Patriarche Jean Grimani la redemanda à l'Archiduc Charles en l'Année 1580. *And. Morosini, liv. 12.*

„ la Ferme d'*Aiello* avec ses quatre Villages, & à la  
 „ ville de *Civida* la Jurisdiction en seconde instance  
 „ de 110. Lieux. Que les Autrichiens ne peu-  
 „ roient montrer, que la République eût enco-  
 „ re quelque chose à exécuter de son côté, si-  
 „ non ce que les Capitulations réservent à faire  
 „ après la restitution des Terres. Quant à *Palma*,  
 „ que les Archiducaux disoient verbalement être  
 „ bâtie sur le Territoire Autrichien, <sup>b</sup> (car ils n'o-  
 „ soient dire par écrit, que *sur le Territoire d'au-*  
 „ *trui*) l'on s'étonnoit de l'absurdité de la pré-  
 „ tention, d'autant que le Traité de Wormes  
 „ nommant tous les Lieux, qui sont aux Autri-  
 „ chiens en ces Quartiers-là, & même ceux des  
 „ deux Maisons, ils devroient bien dire  
 „ sur lequel de ces Lieux *Palma* est bâtie. Or  
 „ comme ils ne le peuvent dire d'aucun, puis-  
 „ que le fait parle au contraire, c'est une ab-  
 „ surdité, que de le prouver, comme ils font,  
 „ en disant, que *Palma* est dans le Patriarcat, &  
 „ que ce Patriarcat est à la Maison d'Autriche;  
 „ d'autant, qu'il est manifestement faux, par  
 „ les termes des Capitulations, que le Patriarcat  
 „ lui appartienne, & encore plus faux par le Fait,  
 „ que *Palma* soit dans le Patriarcat. Que de di-  
 „ re, que les Sujets Autrichiens paient des droits,  
 „ dont les Capitulations les exemptent; & ne  
 „ sont pas traités comme les propres Sujets de  
 „ Venise, c'est une plainte frivole, puisque l'on  
 „ fait voir, avec ces Capitulations en main, que  
 „ l'obligation est réciproque, & que les Autri-  
 „ chiens

b *Palma* fut bâtie dans une Plaine apellée *la Palmata*,  
 d'où elle tire son nom. Et cete Plaine, & les Lieux  
 circonvoisins, appartenoient à la République. *Palma*  
 est à dix mille d'Udine, & à huit de Maran, Place  
 forte de Mer: & ainsi elle peut recevoir à point nom-  
 mé des secours par Mer & par Terre.

„chiens doivent être traités dans l'Etat de Veni-  
 „le , comme les Venitiens dans les Etats  
 „d'Autriche , mais qu'en ces temps-ci l'on  
 „voit en effet , que dans le seul Territoire de  
 „Trieste ( pour n'aller pas plus loin ) les Mar-  
 „chands Vénitiens sont incomparablement plus  
 „foules , que les Sujets Autrichiens , puis qu'ils  
 „paient pour quelques Marchandises quinze  
 „fois plus , & pour d'autres jusqu'à 36 fois  
 „autant que les autres , tant de celles qu'ils em-  
 „portent du Pais , que de celles qu'ils y por-  
 „tent. Mais que c'étoit sortir du sujet , & a-  
 „voier , que les raisons manquoient dans la  
 „Cause des Uscoques , que de passer à d'autres  
 „matières , où l'on ne pouvoit pas demander  
 „l'exécution d'aucun point décidé , au lieu que  
 „celles des Uscoques l'étoit par un Traité , & par  
 „des Promesses.

Dans cete contrariété d'avis & de discours ,  
 il n'appartient pas de juger de quel côté est le  
 bon-droit , ni quelle est celle des deux Parties ,  
 qui a manqué à ce qu'elle devoit. Mais com-  
 me j'ai ajouté & suppléé à l'Histoire de l'Ar-  
 chevêque de Zara , pour fournir , de quoi  
 former un bon jugement sur les Accidens mo-  
 dernes , arrivés à l'occasion des Uscoques , je  
 ferois aussi , ce me semble , convié par l'opor-  
 tunité du sujet , ou plutôt obligé par mon Des-  
 sein de dresser une vraie & courte Relation des  
 Guerres , des Conventions , & de l'observation ,  
 ou de l'inexécution des anciennes Capitulations ,  
 faites entre ces deux Potentats , ( lesquelles j'ai  
 racontées & compliquées avec les Modernes ) si  
 l'espérance de voir bientôt rétablir la paix & la  
 bonne intelligence entre eux , avec le repos de  
 leurs Sujets , neme donnoit lieu de croire , que  
 ce seroit un travail inutile & hors de saison.

# T A B L E

## D E S M A T I E' R E S.

### A

|          |                                                                                                                      |              |
|----------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------|
| <b>L</b> | 'Evêque d' <i>Adria</i> , Nonce du Pape auprès de l'Archiduc de Gretz, Page 44. & 46.                                |              |
|          | Agoste; Soulèvement de cete Isle contre la République de Raguse,                                                     | 106. 107     |
|          | <i>Agria</i> , Ville de Hongrie, prise par les Turcs,                                                                | 162          |
|          | Ferme d' <i>Aiello</i> , adjugée aux Vénitiens,                                                                      | 276          |
|          | Albanois. Leurs conditions personnelles,                                                                             | 42. 43       |
|          | Leur haine contre les Uscoques,                                                                                      | ibid. 72. 73 |
|          | Rencontre de leurs Barques & de celles des Uscoques,                                                                 | 141          |
|          | Leur Combat au Cap. S. George,                                                                                       | 192          |
|          | Diversément raconté,                                                                                                 | 193          |
|          | Jean <i>Alberti</i> offre de surprendre Clissa,                                                                      | 32           |
|          | Entre dedans, mais sans munitions,                                                                                   | 35           |
|          | Est pris par les Turcs & décapité,                                                                                   | 36           |
|          | L'Archidiacre <i>Alberti</i> , frere de Jean, prétend au Cardinalat,                                                 | 33           |
|          | Gervais <i>Alberti</i> , Avocat de l'Empereur,                                                                       | 215          |
|          | Albone. Foire d'Albone, & ce qui y ariva,                                                                            | 130. 131     |
|          | Jean François Aldobrandin, Neveu de Clément VIII.                                                                    | 30           |
|          | Envoyé en Hongrie,                                                                                                   | ibid. 88     |
|          | François Allegret, envoyé par le Pape à Clissa,                                                                      | 32           |
|          | <i>Alpago</i> , Forêt d'où Venise tire le bois qu'il lui faut pour les rames de ses Vaisseaux,                       | 98           |
|          | Le Comte Altan, Commissaire Impérial, envoyé pour chasser les Uscoques de Segna,                                     | 202          |
|          | Ambassadeur des Uscoques à Rome,                                                                                     | 40           |
|          | Emprisonné,                                                                                                          | 41           |
|          | Ancone demande la Navigation libre,                                                                                  | 231          |
|          | Aquilée adjugé aux Vénitiens avec tout son détroit,                                                                  | 276          |
|          | Le Patriarcat d'Aquilée n'appartient point à la Maison d'Autriche,                                                   | ibid.        |
|          | Assan, Bassa de la Bosnie, exhorte le Grand-Seigneur à la Guerre contre la Maison d'Autriche, au sujet des Uscoques, | 25. 26       |
|          | S'empare de Sisch & de Bibiach,                                                                                      | ibid.        |
|          | Sa defaite & sa mort,                                                                                                | 28           |
|          | Auspeiger, Commissaire Autrichien,                                                                                   | 173          |
|          | <b>Au-</b>                                                                                                           |              |



## DES MATIÈRES.

|                                                              |                                  |
|--------------------------------------------------------------|----------------------------------|
| Autriche. La Maison d'Autriche réunit <i>Segna</i> à son Do- |                                  |
| maine. Pourquoi,                                             | 89                               |
| Donne retraite aux Uscoques dans <i>Segna</i> ,              | <i>Ibid</i>                      |
| Soufre leurs courses, faute de les pouvoir paier,            | 10                               |
| Le Pape & les Vénitiens prient l'Empereur de remédier        |                                  |
| au mal,                                                      | 16. 17. 41                       |
| La Maison d'Autriche a rarement puni les fautes de ses       |                                  |
| Ministres,                                                   | 19                               |
| Mal-intentionnée pour les Vénitiens. Pourquoi,               | 37                               |
| Les Vénitiens ne veulent pas entrer en guerre ouverte        |                                  |
| contre elle. Pourquoi,                                       | 39 56                            |
| Ses Ministres prennent plaisir à voir tourmenter la Ré-      |                                  |
| publique,                                                    | 18. 53. 65. 66. 70. 112 145. 195 |
|                                                              | 220. 202. 263                    |
| Traitez entre la Maison d'Autriche & la République,          | 75. 218. 220                     |
| Archiducs d'Autriche.                                        |                                  |
| Charles-Quint,                                               | 214                              |
| Charles Archiduc de Gnetz,                                   | 23. 45. 176                      |
| Ernest,                                                      | 244                              |
| Federic                                                      | 232                              |
| Ferdinand frere de Charles-Quint,                            | 8. 135                           |
|                                                              | 176. 214                         |
| Ferdinand fils de Charles,                                   | 23. 44. 45. 83                   |
| Guillaume,                                                   | 231                              |
| Matias élu Roi des Romains,                                  | 148                              |
| Dispose les Affaires à un accommodement avec les Ve-         |                                  |
| nitiens,                                                     | 179. & suivantes.                |
| Convoque une Assemblée des Princes de sa Maison à            |                                  |
| Lintz,                                                       | 209                              |
| Maximilien I. Empereur,                                      | 214                              |
| Maximilien II. Empereur, donne la Croatie & la Mor-          |                                  |
| laque à son frere Charles,                                   | 133                              |
| Rodolfe Empereur punit George Popel,                         | 19. 94                           |
| Tres-difficile à voir,                                       | 53                               |
| Chasse deux de ses principaux Ministres.                     | 94                               |
| Meurt,                                                       | 141                              |
| B                                                            |                                  |
| <b>B</b> <i>Agna</i> Geant-Turc, tué en duel par un jeune    |                                  |
| Page,                                                        |                                  |
| Victor Barbaro, Secrétaire du General Pasqualigue, en-       |                                  |
| voié à <i>Segna</i> ,                                        | 72                               |
| Sa Négotiation,                                              | 73. & suivantes.                 |
| Mot prudent de Barbaro à Rabata,                             | 97                               |
|                                                              | Daniel                           |

# T A B L E

|                                                                                    |            |
|------------------------------------------------------------------------------------|------------|
| Daniel <i>Barbo</i> , Capitaine de Segna protege les Uscoques,                     | 69. 70. 79 |
| A querele avec Rabata, & fort de Segna,                                            | 80         |
| Calomnie Rabata,                                                                   | 83. 84     |
| Jerome Barbo, envoyé à Segna pour solliciter la restitution d'un vol des Uscoques, | 128        |
| Barwitz, Secretaire de l'Empereur,                                                 | 185        |
| Bavière. Maison de Baviere en diferend avec la Maison d'Autriche,                  | 34         |
| Fille du Duc de Baviere, mariée avec l'Archiduc Ferdinand,                         | 84         |
| Bech, Commissaire Imperial,                                                        | 202        |
| Jean <i>Bembo</i> , Provediteur General de Mer,                                    | 43         |
| Alarme fort les Sujets Autrichiens,                                                | 44         |
| Tient les Uscoques enfermez dans le Port de Rogosvizza,                            | 48         |
| Mais ils lui échapent au fort d'une tempête,                                       | 49         |
| Berne a autant de Territoire, que les douze autres Cantons de Suisse,              | 222        |
| Bertucci demande le Gouvernement de Clissa,                                        | 33         |
| Va pour ce sujet à la Cour de l'Empereur,                                          | 35         |
| Est mal-traité à Prague,                                                           | 36         |
| Bonhomme, Commissaire Imperial,                                                    | 202        |
| Borguese envoyé Nonce en Espagne,                                                  | 30         |
| Buccari, Terre de la Maison de Zrin,                                               | 138        |

## C.

|                                                                                                                              |           |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------|
| A <i>Uguistin Canale</i> , Provediteur General de Mer,                                                                       | 146. 147. |
| Sa maladie & sa mort favorable aux Uscoques,                                                                                 | 171       |
| Marc-Antoine <i>Canale</i> . Son bagage volé par les Uscoques, 60. Qui cloüerent sous le tillac les Mariniers de la Fregate, | 71        |
| Valée de Canali. Le Turc la veut ôter aux Ragusiens. Pourquoi,                                                               | 200       |
| Canise; Secours envoyé d'Italie au siege de Canise, 89. Canise livrée aux Turcs par un Traître,                              | 95        |
| Carampotains. Bande de Voleurs venus de Turquie,                                                                             | 161       |
| Carpochiens. Autre bande de Voleurs,                                                                                         | 143       |
| Le Marquis de <i>Castiglione</i> Ambassadeur de l'Empereur à Rome,                                                           | 111       |
| Cesglin, ou Cheslin, Commissaire de l'Archiduc, met en liberté un Magistrat Venitien pris par les Uscoques,                  | 155       |
| Envoié à Segna, pour châtier les Uscoques,                                                                                   | 173       |
| Com-                                                                                                                         |           |

## DES MATIÈRES.

|                                                                         |                   |
|-------------------------------------------------------------------------|-------------------|
| Comte de <i>Cetina</i> pendu,                                           | 104               |
| Cinganes. Quelles gens ce sont,                                         | 167               |
| Cliffa premiere retraite des Uscoques,                                  | 5                 |
| Prise par les Turcs,                                                    | 6                 |
| Qui par là se font un passage libre par toute la Dalmatie & la Croatie, | 7                 |
| Confins. Les Confins produisent toujours de mechantes-gens.             | 20                |
| Les Peuples, qui confinent ensemble ne sont jamais amis. Pourquoi,      | 66                |
| Repre'sente ordinaire dans les Confins,                                 | 144               |
| Bernard Contarin, Capitaine de Raipo,                                   | 55                |
| Jean Batiste Contarin, General de Mer Venitien,                         | 120. & suivantes. |
| François Cornare, noble Venitien,                                       | 54. 60            |
| Son entrevue avec Rabata,                                               | 62                |
| Cesagues. Milice Polonoise, 21. 22. Le Pape leur envoie des presens,    | 30                |
| Nicolas Craglionovich, Chef d'Uscoques, tué,                            | 193               |
| Son Frere protégé par le Baron d'Echemberg,                             | 239               |
| Pierre Crusich, Seigneur de Cliffa,                                     | 5                 |
| Y donne retraite aux Uscoques,                                          | <i>ibid.</i>      |
| Perd sa Place, & la vie.                                                | 6. & 162          |

### D.

|                                                                                                        |               |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------|
| <b>G</b> Eorge Dannicich desole les Ragusiens,                                                         | 52. 150.      |
|                                                                                                        | 175           |
| Matieu Dannicich Pensionnaire de Venise, aime mieux perdre sa Pension, que de renoncer à la Piraterie, | 52            |
| Jean-Jaques Deleo Vice-Capitaine de Segna,                                                             | 119. 147. 188 |
| Son excuse qu'il donne au General Venitien,                                                            | 191           |
| Flaminio Delfino, envoyé par le Pape à l'Empereur,                                                     | 56            |
| Erasme Diatristein, Commissaire Autrichien,                                                            | 136           |
| Louis Baron de Diatristein, Commissaire Autrichien,                                                    | 125           |
| Jean Dobrovich, Capitaine Albanois,                                                                    | 192           |
| N. de Dominis, Evêque de Segna, va trouver le General-Venitien de la part de Rabata,                   | 63            |
| Et raporte une reponse favorable,                                                                      | 67            |
| Est blâmé du conseil donné aux Uscoques de faire un present au Secretaire Venitien,                    | 78            |
| Et d'avoir beni leurs Enseignes & leurs Armes,                                                         | 81            |
| Leonard Donat, Procureur de S. Marc,                                                                   | 50            |
| Nicolas Donat, General en Dalmatie,                                                                    | <i>ibid.</i>  |
| Barit deux Forts, qui ferment le passage aux Uscoques, & leur ôtent les vivres,                        | 53. 54        |
|                                                                                                        | En-           |

# T A B L E

|                                                                                |                             |
|--------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------|
| Envoié en Dalmatie,                                                            | 56                          |
| Jean de Dura, Capitaine de Pisino,                                             | 233                         |
| E.                                                                             |                             |
| <b>L</b> E Baron d'Echemberg.                                                  | 176                         |
| Envoié Commissaire à Segna.                                                    | 237                         |
| Ce qu'il y fait.                                                               | 238. 239. 240               |
| Plaintes des Uscoques de ses extorsions.                                       | <i>Ibid.</i>                |
| Epouser la Mer. Ceremonie qui se fait tous les ans à Venise.                   | 233                         |
| F.                                                                             |                             |
| <b>A</b> Ndré Ferletich, Chef d'Uscoques. Les Commis-                          |                             |
| saïres le laissent évader,                                                     | 175                         |
| Il est arrêté à <i>Fiume</i> ,                                                 | 199                         |
| D'où il est emmené par le General de Croatie,                                  | <i>Ibid.</i>                |
| Antoine <i>Da Fiume</i> , Cordelier,                                           | 190                         |
| Daniel Francol, Capitaine de Segna,                                            | 94                          |
| Promet d'observer les Conventions,                                             | 103. 106                    |
| avertit le General Venitien d'une sortie des Uscoques,                         | 122. 127                    |
| Comtes Frangipani, Seigneurs de <i>Segna</i> , 8. &                            | 232.                        |
| Et de <i>Novi</i> ,                                                            | 44                          |
| Nicolas <i>Frangipane</i> , créé Capitaine de Segna,                           | 173                         |
| Sa declaration aux Uscoques,                                                   | 174                         |
| Il en fait sortir cent de Segna,                                               | <i>Ibid.</i>                |
| Le mauvais éfet que cela fit,                                                  | <i>Ibid.</i>                |
| Les Stipendiaires se mutinent contre lui,                                      | <i>Ibid.</i>                |
| Il va à Gretz solliciter leur paiement,                                        | 188                         |
| Retourne à Segna,                                                              | 197                         |
| Envoie la tête du N.V. Venier au General Venitien,                             | <i>Ibid.</i>                |
| Condamne Ferletich à mort,                                                     | 199                         |
| Se demet du Gouvernement de Segna,                                             | 241                         |
| Volfgang <i>Frangtpane</i> , Frere de Nicolas.                                 | 199                         |
| G.                                                                             |                             |
| <b>A</b> Ndré Gabriël, Provediteur General en Dalmatie,                        | 108                         |
| Daniel Gallo, envoié Commissaire à Segna,                                      | 173                         |
| Gennes. Familles Nobles de Gennes établies à Cassa,                            | 30                          |
| Cardinal de S. Georges,                                                        | 31. 32                      |
| Antoine Giorgi, Comte de Pago, trompé & tué par les Uscoques.                  | 242                         |
| Golfe Adriatique. Ce que c'est,                                                | 17                          |
| Apellé de divers noms,                                                         | 125                         |
| Diferend entre la Maison d'Autriche. & la Repub. de Venise, au sujet du Golfe, | 63. 64. 168. 176. 178. 179. |
|                                                                                | 210. 215. 217. 218          |
| La                                                                             |                             |

## DES MATIERES.

|                                                                                            |                         |
|--------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------|
| La Souveraineté des Venitiens sur le Golfe solidement prouvée,                             | 221. 222. & suivantes.  |
| Capitaine du Golfe. Temps de son Institution incertain,                                    | 230                     |
| Succession continuë des Capitaines du Golfe.                                               | 231                     |
| Permissions demandées par tous les Princes de passer par le Golfe avec des Barques armées. | 231.                    |
|                                                                                            | <i>&amp; suivantes.</i> |
| Golfe Flanatique,                                                                          | 7                       |
| Lucrece Gravié massacré par les Uscoques,                                                  | 194                     |
| Ciprien Guidi, Jacobin, Ambassadeur des Uscoques à Rome,                                   | 40                      |
| Justifie leurs actions,                                                                    | Ibid.                   |
| Mis dans les Prisons du Saint Office,                                                      | 41                      |
| Paul Guini, ou, Chini, Chef de la Milice Albanoise,                                        | 42. 247                 |

### H

|                                                                                                        |     |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----|
| <b>L</b> E Comte d'Hardeck, Traître,                                                                   | 94  |
| Hongrie. Soliman prend le titre de Roi de Hongrie,                                                     | 8   |
| Diete de Hongrie, où il est delibéré de réunir Segna, & les autres Terres de la Croatie à la Couronne, | 133 |
| Les Rois de la Tige Hongroise n'ont jamais toleré la Piraterie,                                        | 134 |
| Les Uscoques ont attiré les armes. Otomanes dans la Hongrie,                                           | 162 |
| Anne Reine de Hongrie,                                                                                 | 233 |
| Beatrix Reine de Hongrie,                                                                              | 232 |
| Marie Reine de Hongrie prisonniere, mise en liberté par le Capitaine du Golfe,                         | 231 |
| Matias Roi de Hongrie,                                                                                 | 232 |
| Sigismond Roi de Hongrie, depuis Empereur,                                                             | 231 |
| Valentin Humonai, nommé Roi de Hongrie par les Turcs,                                                  | 125 |

### I.

|                                                                        |    |
|------------------------------------------------------------------------|----|
| <b>J</b> Avarin, livré aux Turcs par son Gouverneur,                   | 95 |
| Ibraïm, Beau-frere du Grand-Seigneur, assiégé Canise,                  | 56 |
| Jurissa, ou, Giurissa, envoyé au Siege de Canise,                      | 50 |
| Est detourne d'y aller & retourne à Segna, où Rabata le met en prison, | 91 |
| Est élargi,                                                            | 92 |
|                                                                        | Et |

# T A B L E

|                                                                                                 |              |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------|
| Et honorablement traité par Francol, Capitaine de Segna,                                        | 94           |
| Banni des Etats de la Maison d'Autriche,                                                        | 126          |
| Butine en divers endroits,                                                                      | <i>Ibid.</i> |
| Antoine Justinien, Capitaine du Golfe, envoié                                                   | 17.          |
| Têtes d'Uscoques à Venise.                                                                      | 51           |
| K.                                                                                              |              |
| <b>A</b> Ndré Khazian, Commissaire Autrichien,                                                  | 125          |
| Gui, Baron de Khisli, envoié à Segna,                                                           | 110          |
| Y arrive,                                                                                       | 115          |
| Recouvre 3000 Sequins du Butin des Uscoques, & les garde pour lui,                              | <i>ibid.</i> |
| Publie un Ban contre six Uscoques,                                                              | 120          |
| Fait pendre deux Bannis, que le General Venitien demandoit,                                     | 121          |
| L.                                                                                              |              |
| <b>L</b> Adiflas, Roi de Naples,                                                                | 231          |
| Benoit da Legge, Magistrat Venitien, pros crit par le Seigneur Petazzo,                         | 258          |
| Le pros crit reciproquement,                                                                    | 259          |
| A du pire dans un combat contre les Autrichiens,                                                | 260          |
| Lencovich, General de Croatie. Sa defaite au Siege de Clissa,                                   | 36           |
| M.                                                                                              |              |
| <b>C</b> Harles de Mansfeld. Sa menace à un grand Seigneur Hongrois,                            | 29           |
| Maran, acheté par les Venitiens,                                                                | 274          |
| Marcherich. Vaivode de Ledenisse, pendu,                                                        | 71           |
| Marteloffes, Voleurs encore pires que les Uscoques,                                             | 14           |
| Don Inigo de Mendoze, Ambassadeur d'Espagne à Venise, parle au Colege sans ordre de son Maître, | 47           |
| Qui le rapelle,                                                                                 | 48.87        |
| Mer-Adriatique. <i>Voi Golfe-Adriatique.</i>                                                    |              |
| Minurio, Secretaire du Pape Clement VIII. fait Archevêque de Zara,                              | 31           |
| Rabrouë le Cavalier Bertucci,                                                                   | 34           |
| Est suspect aux Imperiaux,                                                                      | <i>ibid.</i> |
| Conseille au Pape de s'assurer de Bertucci,                                                     | 35           |
| Confere avec l'Evêque de Segna des moiens de reprimer les Uscoques,                             | 51           |
| Milos, Page du Comte Crusich, tuë en duel un Turc, qui bravoit tous les Chretiens,              | 7            |
| Devenu voleur est pendu à Zara,                                                                 | 9            |
| Moretto, Chef d'Uscoques, pendu,                                                                | 72           |
| Be-                                                                                             |              |



## DES MATIERES.

|                                          |        |
|------------------------------------------|--------|
| Benoît Moro, envoyé General en Dalmatie, | 35. 52 |
| George Mostarda, grand Scelerat,         | 71     |
| tue comme il vouloit se defendre,        | ibid.  |
| La Mude. Ce que c'est,                   | 259    |

### N

|                                                                          |              |
|--------------------------------------------------------------------------|--------------|
| N Adin, Château rendu aux Turcs par trahison,                            | 7            |
| L'Abbé de Nervezze juge en faveur des Vénitiens<br>contre ceux d'Ancone, | 230          |
| Nisoriens. Que signifie ce nom,                                          | 22           |
| Novi. Château des Frangipani,                                            | 44. 173. 197 |
| Nuremberg n'a presque point de Territoire,                               | 307          |

### O

|                                                                                |          |
|--------------------------------------------------------------------------------|----------|
| O Tromans. irritez des courtes des Uscoques, s'avi-<br>sent d'assiéger Clissa, | 5        |
| Pretendent avoir Segna,                                                        | 8        |
| Leurs Menaces au sujet des Uscoques,                                           | 10. 16   |
| Opposent les Martelosiés aux Uscoques,                                         | 14       |
| Sont défaits au passage de la Cupa, par les Imperiaux,                         | 27. 28   |
| Assiegent Canisé,                                                              | 56       |
| Et l'ont par trahison,                                                         | 95       |
| Étoient les Venitiens d'intelligence avec les Uscoques,                        | 144. 145 |

### P.

|                                                                     |                      |
|---------------------------------------------------------------------|----------------------|
| P Alma, Forteresse des Venitiens.                                   |                      |
| Les Autrichiens disent, qu'on l'a bâtie sur leur<br>Territoire,     | 267. 272. 276        |
| Les Venitiens le nient.                                             | <i>Ibid.</i>         |
| Taradaïser, Traître,                                                | 94                   |
| Tasqualigue, General Venitien,                                      |                      |
| Son Eloge,                                                          | 58                   |
| Rabata lui envoie l'Evêque de Segna,                                | 63                   |
| Qui retourne avec de bonnes promesses du General,                   | 67                   |
| Secrétaire de Tasqualigue à Segna, & ce qu'il y fit,                | 72                   |
|                                                                     | <i>de suivantes.</i> |
| Articles du Traité fait entre ce General & Rabata,                  | 102. 103             |
| Tasqualigue fait pendre le Comte de Cetina,                         | 104                  |
| Ecrit de Dalmatie aux Commissaires Autrichiens,                     | 172. 191             |
| Et au Capitaine de Segna,                                           | 197                  |
| Ferme les avenues de Segna,                                         | 198                  |
| Benvenuto Petazzo, publie un ban contre un Magistrat Ve-<br>nitien, | 258                  |
| Pologne. Cosaques sous la protection de la Pologne,                 | 21                   |
|                                                                     | Geor-                |

# T A B L E

|                                                           |                  |
|-----------------------------------------------------------|------------------|
| George Popel , Baron de Boheme , accusé de crime de       |                  |
| Leze Majesté,                                             | 19. 94           |
| Comte de Possidaria, pendu,                               | 71               |
| Les Ministres de Gretz vouloient inquieter Rabata pour    |                  |
| cete execution,                                           | 89               |
| Jean Prainer , Commissaire nommé par l'Empereur ,         | 248              |
| L'Archiduc de Gretz , l'empêche d'aller à Segna ,         | 249              |
|                                                           | 252              |
| Ce qui ofensa les Ministres Imperiaux ,                   | 250              |
| Princes. La restitution n'est guere en usage parmi eux ,  | 135              |
| Purissa Chef-d'Uscoques , pendu ,                         | 138              |
| <b>Q</b> uarnier. Ce que c'est ,                          | Q.               |
|                                                           | R.               |
| <b>R</b> abata, Vidame de la Carniole, envoyé Ambassadeur |                  |
| à Venise ,                                                | 46               |
| Et puis Commissaire à Segna ,                             | 61               |
| Son Origine, & sa vertu ,                                 | Ibid.            |
| Sa prudence,                                              | 68               |
| Son arrivée à Segna , & sa premiere Ordonnance ,          | 69. 70           |
| Sa rigueur envers les Coupables ,                         | 71. 72. 73       |
| Sa réponse aux plaintes du Secretaire du General Veni-    |                  |
| tien ,                                                    | 73. 74           |
| Sa conduite tres-agreable aux Venitiens ,                 | 77. 78           |
| Sa demande au General Venitien ,                          | 81               |
| Calomnies de ses envieux ,                                | 83. 84           |
| Sa justification ,                                        | 85. & suivantes. |
| Son autorité plus grande que jamais ,                     | 89               |
| Rage de ses ennemis ,                                     | Ibid.            |
| Sa mort ,                                                 | 92               |
| Se Assassins non punis ,                                  | 94. 95           |
| Articles du Traité qu'il avoit conclu avec les Veni-      |                  |
| tiens ,                                                   | 102              |
| Un de ces Articles censuré par le Baron de Khifli ,       | 121              |
| Qui pourtant promet de les faire observer ,               | Ibid.            |
| Quelques Ministres cherchent à rompre ce Traité. Pour-    |                  |
| quoi ,                                                    | 112              |
| Vraie cause de la mort de Rabata ,                        | 273              |
| Radich , envoie des Uscoques à l'Empereur ,               | 123              |
| Succés de sa Négotiation ,                                | 124              |
| Raguse , tourmentée par un Morlaque ,                     | 52               |
| L'Isle d'Agosti se souleve contre elle ,                  | 106              |
| Le Grand-Seigneur lui veut ôter la Vallée de Canali.      |                  |
| Pourquoi .                                                | 200              |
|                                                           | Llle             |

## DES MATIERES.

|                                                                                |                            |
|--------------------------------------------------------------------------------|----------------------------|
| Elle prie les Commissaires Autrichiens de reprimer les Uscoques, mais en vain, | 204                        |
| Republiques. Haïes des Princes. Pourquoi,                                      | 37. 65                     |
| Felicien Regat, Commissaire Autrichien,                                        | 136                        |
| Romf Majordome de l'Empereur, chassé de sa Cour,                               | 94                         |
| Rossi, Secrétaire de l'Empereur,                                               | 77                         |
| Mande à Rabara, combien le Senat de Venise est content de lui,                 | <i>Ibid.</i>               |
| Etienne <i>de la Rovere</i> , envoyé par l'Archiduc de Gertz à Venise,         | 148                        |
| Y arrive dans une conjoncture fâcheuse,                                        | 150                        |
| Sa négociation,                                                                | <i>Ibid.</i> 157. 158. 159 |
| Sa personne peu agreable au Senat. Pourquoi,                                   | <i>Ibid.</i>               |
| Part de Venise,                                                                | 172                        |

### S.

|                                                                                             |              |
|---------------------------------------------------------------------------------------------|--------------|
| <b>S</b> Cardone. Sacagée par les Uscoques,                                                 | 114          |
| Segna. Place tres forte d'affiete,                                                          | 8            |
| Possedée par les Frangipani,                                                                | <i>Ibid.</i> |
| Reunie au Roiaume de Hongrie par l'Empereur Ferdinand,                                      | <i>Ibid.</i> |
| Qui y reçoit les Uscoques,                                                                  | 9            |
| Devient l'Asile de tous les Scelerats,                                                      | 12           |
| Demembre de la Hongrie par l'Empereur Maximilien,                                           | 8. 133       |
| Redemandée par les États de Hongrie à l'Archiduc Ferdinand,                                 | <i>Ibid.</i> |
| Tous les Habitans de Segna deviennent Volcurs, ou Receleurs,                                | 13. 167      |
| Les meilleures familles de Segna sont celles, où il y a eu plus de Corsaires, ou de pendus. | 272          |
| Les Eglises de Segna reçoivent la Decime du butin,                                          | <i>Ibid.</i> |
| Smidlin, Ambassadeur de l'Archiduc de Gertz aux Suisses,                                    | 267          |
| Sa Commission,                                                                              | <i>Ibid.</i> |
| Soliman, Empereur des Turcs, vouloit avoir Segna,                                           | 8            |
| Menaçoit de metre sa Flote en Mer pour n'étoier le Golfe-Adriatique,                        | 10. 16       |
| André Sorance. Comte de Zeбенigue,                                                          | 49           |
| Stodler, envoyé Commissaire à Segna,                                                        | 251          |

### T.

|                                                                  |    |
|------------------------------------------------------------------|----|
| <b>A</b> <i>Luoro Tiepolo</i> , Provediteur General en Dalmatie, | 38 |
| Sa                                                               |    |

# TABLE DES MATIÈRES.

|                                                                                                           |                    |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------|
| Sa rigueur tempérée par le Senat,                                                                         | 39                 |
| Sa mort,                                                                                                  | 43                 |
| Il avoit été Capitaine de Raspo,                                                                          | 55                 |
| Torfo, Palatin de Hongrie fait deſiſter les Etats du Roiaume de la demande de Segna,                      | 134                |
| Traitez entre la Maïſon d'Autriche & la Republique de Veniſe, 75. 102. 103. 180. 181. 184. 214. 215. 216. | 218. 266. 273. 276 |
| Traveſtein, Maréchal de la Cour Imperiale chaffé,                                                         | 94                 |
| Trautmanſtorf, nommé par l'Empereur pour aller à Segna,                                                   | 185                |
| L'Archiduc de Gretz l'empêche,                                                                            | <i>Ibid</i> & 255  |
| Marc-Antoine Venier, General Venitien,                                                                    | 135                |
| Interdit tout commerce aux Terres d'Autriche,                                                             | 140                |

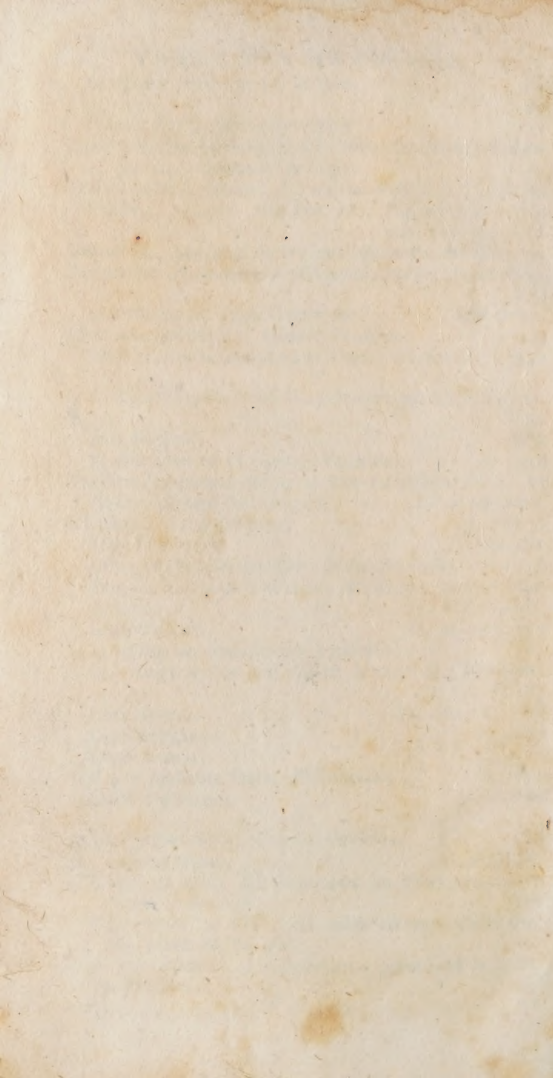
## V.

|                                                               |                   |
|---------------------------------------------------------------|-------------------|
| <b>C</b> Riſtoſe Venier Noble-Venitien pris par les Uſcoques, | 194               |
| Puis décapité,                                                | <i>Ibid.</i>      |
| Sa tête envoyée au General Venitien,                          | 198               |
| Veniſe a la Souveraineté de la Mer-Adriatique,                | 17                |
| Preuves de cete Souveraineté, 221. 222. & ſuivantes.          |                   |
| Uſcoques. Leur Origine,                                       | 4. 5.             |
| Leur nombre,                                                  | 14. 161           |
| Leurs courſes ſur les Turcs & ſur les Juifs,                  | 5. 9. 13          |
| Puis ſur les Sujets Venitiens, qu'ils epargnoient auparavant, | 15. & ſuivantes.  |
| Leur cruauté,                                                 | 73. 92. 194. 195  |
| Le temps de leurs forties generales.                          | 161               |
| Les maux qu'ils ont caulez à toute la Chretienté.             | 5. 25. 86. 162    |
| Leur lâcheté,                                                 | 36. 162. 163. 165 |
| Leur Religion,                                                | 166. 167          |
| Leurs Armes,                                                  | 165. 166          |
| Il y a pluſieurs ſortes d'Uſcoques,                           | 12. 160           |
| Leurs Capitaines.                                             | 160               |

## Z.

|                                                                             |                  |
|-----------------------------------------------------------------------------|------------------|
| <b>J</b> Ean-Jaques Zane, General Venitien,                                 | 127              |
| Aſſame Segna,                                                               | <i>Ibid.</i> 131 |
| Comte de Zrin, fait ſurprendre les Uſcoques dans la Terre de Buccari,       | 138              |
| L'Empereur lui defend de retirer aucun Corſaire dans ſes Terres du Vinadol, | 181              |
| Zrin offre d'amener des Coſaques, pour faire la guerre aux Venitiens,       | 264              |







SPECIAL

86-B

21e351

THE GETTY CENTER  
LIBRARY

